



الاحسان في حديث صحيح ابن حبان

1

جہانگیری

صحیح ابن حبان

تہذیب

امام ابو حنبلہ محمد بن حبان بن یوسف ثمالی



ترجمہ

ابوالعلاء محمد الدین جہانگیری
آدام اللہ تعالیٰ معالیہ وبارک آیامہ ولیالیہ



الْأَحْسَنُ فِي بَرِيَّةِ صَبِيحِ ابْنِ حَبِيبَا

جہانگیری

صحیح ابن حبان

1

تصنیف۔

امام ابو حنبلہ رحمہ اللہ بن حبان بن یسویہ سستی

ترجمہ۔

ابوالعلاء محمد الدین جہانگیر
ادام اللہ تعالیٰ معالینہ وبارک آیامہ ولیالیہ



زبیہ سنٹر ۴۰، اردو بازار لاہور
فون: 042-37246006

سبیر برادرز

عنوانات

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۱۷۸	وہ حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ کی ہدایت کو لازم پکڑے اور اس کے لیے دنیا میں جو کچھ مباح قرار دیا گیا ہے اس سے چشم پوشی کرتے ہوئے اس سے ہٹنے کو ترک کر دے	۱۷۸	المقدمة باب ۱: اللہ تعالیٰ کی حمد کے ذریعے آغاز کرنے کے بارے میں جو کچھ منقول ہے
۱۷۹	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اپنے افعال میں سنتوں پر عمل پیرا ہونے کی بھرپور کوشش کرے اور ہر بدعت سے لاتعلق رہے	۱۷۹	ان روایات کا تذکرہ جو اس بارے میں ہیں آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اپنے مقصد کے حصول کے لئے کلام کے آغاز میں اللہ تعالیٰ کی حمد کے ذریعے آغاز کرے
۱۸۰	اس شخص کے لئے کامیابی کا اثبات جس کا مقصد مصطفیٰ کریم ﷺ کی سنت ہو	۱۸۰	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کو اس بات کا حکم ہے وہ اپنے اسباب کا آغاز اللہ تعالیٰ کی حمد کے ذریعے کرے تاکہ اس کے اسباب (یعنی کام) غیر مکمل شدہ نہ ہوں
۱۸۱	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات کی صراحت کرتی ہے نبی اکرم ﷺ کی تمام سنتیں اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہیں آپ ﷺ کی اپنی ذات کی طرف سے نہیں ہے	۱۸۱	سنت اور اس سے متعلق دیگر امور جو نقل کے اعتبار سے ہوں، حکم کے اعتبار سے ہوں یا ممانعت کے اعتبار سے ہوں انہیں مضبوطی سے تھامنا
۱۸۲	اقوال اور افعال ہر معاملے میں مصطفیٰ کریم ﷺ سے روگردانی کرنے کی ممانعت کا تذکرہ	۱۸۲	مصطفیٰ کریم ﷺ کی امت جن فرقوں میں تقسیم ہوگی ان میں سے نجات پانے والے فرقے کی صفت کا تذکرہ
۱۸۳	(فصل): اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ مصطفیٰ کریم ﷺ نے اپنی امت کو قول اور فعل دونوں حوالوں سے ان چیزوں کا حکم دیا ہے جس کی لوگوں کو دینی معاملات میں ضرورت ہے	۱۸۳	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات واجب ہے وہ نبی اکرم ﷺ کی سنت کو لازم پکڑے اور اپنے آپ کو ہر اس شخص سے بچائے جو اہل بدعت سنت کا انکار کرتے ہیں
۱۸۴	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے نبی اکرم ﷺ کا کسی چیز کے بارے میں حکم دینا اسی وقت درست ہوگا جب اس کی وضاحت کی گئی ہو اور خطاب کے الفاظ کے ذریعے اس کا مفہوم سمجھ میں آتا ہو	۱۸۴	اس بات کا تذکرہ کہ وہ راستہ جو صراط مستقیم ہے اسے لازم پکڑنا اور دوسرے راستوں کو ترک کرنا آدمی پر لازم ہے
۱۸۵	جو شخص اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کرتا ہے جو انہوں نے حکم دیا ہے یا جس چیز سے منع کیا ہے اس کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ	۱۸۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص اللہ تعالیٰ اور اس کے محبوب ﷺ سے محبت کرتا ہے وہ ان دونوں کے حکم اور ان دونوں کی رضامندی کو ان دونوں کے علاوہ ہر ایک کی رضامندی پر ترجیح دیتا ہے
۱۸۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ سے منقول وہ احکام	۱۸۶	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۱۹۷	دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے موقف کے صحیح ہونے پر دلالت کرتی ہے	۱۸۷	جن میں آپ نے کسی چیز سے منع کیا ہے یا کچھ کرنے کا حکم دیا ہے تو آپ کی اُمت پر اپنی استطاعت کے مطابق ان پر عمل پیرا ہونا لازم ہے اور ان کے لئے ان احکام پر عمل پیرا نہ ہونے کی گنجائش نہیں ہے
۱۹۷	نبی اکرم ﷺ کی طرف جان بوجھ کر جھوٹی بات منسوب کرنے والے کے	۱۸۷	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ نے جن امور سے منع کیا ہے تو یہ حکم حتمی اور واجب ہے
۱۹۸	جنہم میں داخل ہونے کے لازم ہونے کا تذکرہ	۱۸۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”جب میں تمہیں کسی چیز کا حکم دوں“
۱۹۸	اس بات کا بیان کہ نبی اکرم ﷺ کی طرف ’چھوٹی بات منسوب کرنا‘ سب سے بڑا جھوٹ ہے	۱۹۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان کہ ”تمہیں میں جس چیز کا حکم دوں تو جہاں تک تم سے ہو سکے اس پر عمل پیرا ہو جاؤ“
۲۰۰	وحی کا آغاز کیسے ہوا؟	۱۹۰	جو شخص نبی اکرم ﷺ کی سنت کے سامنے سر نہیں جھکاتا اس کے مقابلے میں غلط قیاس پیش کرتا ہے یا باطل اختراعات پیش کرتا ہے
۲۰۰	اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا کہ یہ بات اس روایت کے برخلاف ہے جو سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے منقول ہے جسے ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں	۱۹۱	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے جو شخص سنت کے مقابلے میں مضحل تاویلات پیش کرتا ہے اور سنتوں کو قبول کرنے کے لئے سر نہیں جھکاتا وہ بدعتی ہے
۲۰۲	نبی اکرم ﷺ وحی کے نزول کے وقت غار حرا میں جتنا عرصہ مقیم رہے تھے اس کی مقدار کا تذکرہ	۱۹۳	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی مسلمانوں کے معاملے میں کوئی ایسی نئی چیز پیدا کرنے جس کی اجازت اللہ اور اس کے رسول نے نہ دی ہو
۲۰۲	نبی اکرم ﷺ پر جب وحی نازل ہوتی ہے اس وقت فرشتوں کی کیفیت کا تذکرہ	۱۹۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص بھی اللہ کے دین کے معاملے میں کوئی ایسا نیا حکم پیدا کرے گا جس کا ماخذ کتاب و سنت نہ ہوں تو وہ معاملہ مردود ہوگا قبول نہیں کیا جائے گا
۲۰۵	وحی کے نزول کے وقت آسمان والوں (یعنی فرشتوں کی کیفیت کا تذکرہ)	۱۹۵	جو شخص مصطفیٰ کریم ﷺ کی طرف کوئی چیز منسوب کرے اور اسے اس کا نسبت صحیح ہونے کا علم نہ ہو
۲۰۷	نبی اکرم ﷺ پر وحی کے نزول کی کیفیت کا تذکرہ	۱۹۶	تو اس کے لئے جنہم میں داخل ہونے کے لازم ہونے کا تذکرہ
۲۰۸	وحی کے نزول کے وقت نبی اکرم ﷺ کا وحی کو محفوظ کرنے کے لئے جلدی کرنے کا تذکرہ	۱۹۶	اس روایت کا تذکرہ جو اس مفہوم کے صحیح ہونے پر دلالت کرتی ہے جس کی طرف ہم نے گزشتہ باب میں اشارہ کیا ہے
۲۰۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے اللہ تعالیٰ نے ہر آیت مکمل طور پر ایک ہی مرتبہ نازل کی	۱۹۷	روایت حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے نہیں سنی ہے
۲۰۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے ابو اسحاق سبعتی نامی راوی نے یہ روایت حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے نہیں سنی ہے		

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۲۲۹	رہتے ہیں اور عمل نہیں کرتے ہیں تو معراج کی	۴۱۱	اس بات کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ ایک آیت کے نزول کے بعد دوسری آیت کے نازل ہونے پر کاتبین وحی کو کیا حکم دیا کرتے تھے؟
۲۲۹	رات میں نبی اکرم ﷺ نے انہیں کس حال میں دیکھا	۴۱۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ کے حبیب ﷺ پر وحی کے نزول کا سلسلہ اس وقت تک منقطع نہیں ہوا
۲۳۰	معراج کی رات میں نبی اکرم ﷺ نے حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہما کا جو محل دیکھا تھا اس کا تذکرہ	۴۱۲	جب تک اللہ تعالیٰ آپ کو دنیا سے جنت کی طرف نہیں لے گیا
۲۳۱	اس بات کا بیان کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے حبیب ﷺ کو بیت المقدس دکھا دیا تھا تاکہ آپ اسے دیکھیں اور قریش کے سامنے اس کا نقشہ بیان کریں	۴۱۲	(کتاب: واقعہ معراج کے بارے میں روایات)
۲۳۲	اس بات کا بیان کہ واقعہ معراج جاگتی آنکھوں کے ساتھ پیش آیا تھا نیند کے دوران نہیں ہوا تھا	۴۱۳	نبی اکرم ﷺ کے براق پر سوار ہونے اور رات کے کچھ حصے میں مکہ مکرمہ سے
۲۳۳	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق مصطفیٰ کریم ﷺ نے اپنے پروردگار کا دیدار کیا تھا	۴۱۳	بیت المقدس تک تشریف لے جانے کا تذکرہ
۲۳۳	ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے پر دلالت کرنے والی روایت کا تذکرہ	۴۱۴	نبی اکرم ﷺ کے براق پر سوار ہونے کے وقت براق کے شوخی کرنے کا تذکرہ
۲۳۳	اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا ہے جو علم میں مہارت نہیں رکھتا کہ	۴۱۵	اس بات کا بیان کہ معراج کی رات حضرت جبرائیل علیہ السلام نے بیت المقدس کے پاس
۲۳۳	یہ روایت اس روایت کی متضاد ہے جس کو ہم ذکر کر چکے ہیں	۴۱۵	براق کو پتھر کے ساتھ باندھ دیا تھا
۲۳۴	اس بات کا تذکرہ کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کا جو قول ہم ذکر کر چکے ہیں سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا اس بات کو سب سے بڑا جھوٹ قرار دیتی ہیں	۴۱۵	(معراج کی رات) نبی اکرم ﷺ کے بیت المقدس سے آگے سفر کرنے کا تذکرہ
۲۳۵	(کتاب: علم کے بارے میں روایات)	۴۱۵	اس روایت کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا کہ یہ روایت حضرت مالک بن حصصہ رضی اللہ عنہ سے منقول اس روایت کی متضاد ہے جسے ہم ذکر کر چکے ہیں
۲۳۸	باب ۱: قیامت کے دن تک علم حدیث کی خدمت کرنے والوں کی مدد ہونے کا اثبات	۴۲۱	اس جگہ کا تذکرہ جہاں مصطفیٰ کریم ﷺ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو اپنی قبر میں نماز ادا کرتے ہوئے دیکھا تھا
۲۳۸	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ کہ مسلمان ایک دوسرے تک سنتوں کا علم منتقل کرتے رہیں گے	۴۲۲	معراج کی رات مصطفیٰ کریم ﷺ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام اور حضرت ابراہیم علیہ السلام کو جس کیفیت میں دیکھا اس کا تذکرہ
۲۳۹	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے وہ علم کا سماع کرنے پھر اس کی پیروی کرے اور اسے قبول کرے	۴۲۸	اس بات کا بیان کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”تو یہ کہا گیا: آپ کی فطرت کی طرف رہنمائی کی گئی“
۲۳۹	آدمی کے سنتوں کے تحریر کرنے کی ممانعت کا تذکرہ اس اندیشے کے تحت کہ آدمی	۴۲۹	ان خطیبوں کی حالت کا تذکرہ جو صرف بات چیت پر تکیہ کئے

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۲۳۸	بارے میں بحث مباحثہ کریں	۲۳۰	اس پر ہی اکتفاء کر لے گا اور انہیں حفظ نہیں کرے گا
۲۳۸	اور جو شخص ایسا کرتا ہے اس سے لاتعلق رہنے کا حکم ہوتا	۲۳۱	اس بات کا تذکرہ کہ مصطفیٰ کریم ﷺ نے اپنی امت کے اس فرد کو دعادی ہے
۲۳۹	اس علم کی صفت کا تذکرہ جس کے طلب گار کے بارے میں یہ توقع ہے وہ قیامت کے دن جہنم میں داخل ہوگا	۲۳۱	جو کسی سنی ہوئی حدیث کو آگے منتقل کر دے
۲۵۰	اہل کلام اور تقدیر کے منکرین کی ہم نشینی اور ان کے ساتھ بحث و مباحثہ کرنے کی ممانعت کا تذکرہ	۲۳۲	اس شخص پر اللہ تعالیٰ کی رحمت ہونے کا تذکرہ جو مصطفیٰ کریم ﷺ کی امت تک
۲۵۰	اس بات کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کو اپنی امت کے حوالے سے اس بات کا اندیشہ تھا کہ منافق کے ساتھ بحث کی جائے گی	۲۳۲	آپ ﷺ سے منقول ایک صحیح حدیث کی تبلیغ کرے
۲۵۲	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اللہ تعالیٰ سے نفع دینے والے	۲۳۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ یہ فضیلت اس شخص کو حاصل ہوگی جو ہمارے بیان کردہ طریقے
۲۵۲	علم کا سوال کرے اللہ تعالیٰ ہمیں اور ہر مسلمان کو یہ چیز عطا کرے	۲۳۳	کے مطابق احادیث کو منتقل کرتا ہے (یعنی جس طرح اس نے احادیث کو سنا تھا)
۲۵۳	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے ہم نے جس چیز کا تذکرہ کیا ہے (یعنی نفع دینے والے علم کے ہمراہ) چند دیگر چیزوں سے بھی پناہ مانگے	۲۳۳	اسی طرح بغیر کسی تغیر و تبدیلی کے نقل کر دیتا ہے
۲۵۳	اس بات کا تذکرہ کہ جو شخص دنیا میں علم کے حصول کے راستے پر چلتا ہے اللہ تعالیٰ اس کے لئے جنت کے راستے کو آسان کر دیتا ہے	۲۳۳	قیامت کے دن اس شخص کا چہرہ روشن ہوگا جو نبی اکرم ﷺ کی کسی ایک مستند حدیث کو
۲۵۳	اس بات کا تذکرہ کہ علم کے طلب گار کے طرز عمل سے راضی ہو کر فرشتے اس کے لیے اپنے پر بچھا دیتے ہیں	۲۳۴	اسی طرح آگے نقل کر دے جس طرح اس نے اسے سنا تھا
۲۵۳	اس بات کا تذکرہ کہ جو شخص علم کی مجلس میں جاتا ہے اور اس بارے میں اس کی نیت صحیح ہوتی ہے اللہ تعالیٰ اسے جہنم سے امان دے دیتا ہے	۲۳۴	ان اشیاء کی تعداد کا تذکرہ جن کا علم اللہ تعالیٰ کے پاس ہے اس کی مخلوق کے پاس نہیں ہے
۲۵۵	ان علماء کی صفت کا تذکرہ جنہیں وہ فضیلت حاصل ہوتی ہے جسے ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں	۲۳۵	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے
۲۵۶	جو شخص دین کی سمجھ بوجھ حاصل کرے اللہ تعالیٰ کے اس کیلئے دونوں جہانوں میں بھلائی کے ارادے کا تذکرہ	۲۳۵	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی دنیاوی امور کا علم حاصل کرے اور پھر اس میں انہماک اختیار کر لے اور آخرت کے امور سے ناواقف رہے اور اس کے اسباب سے لاتعلق رہے
۲۵۷	جس شخص کو حکمت دی گئی ہو اور وہ شخص لوگوں کو اس کی تعلیم دے اس	۲۳۶	مسلمان شخص کے لئے قرآن کے تشابہات کی پیروی کرنے کی ممانعت کا تذکرہ
		۲۳۶	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے: ”تم لوگ جس چیز سے ناواقف ہو اس کو اس کے عالم کی طرف لوٹا دو“
		۲۳۸	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ لوگ اللہ تعالیٰ کی کتاب کے

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۲۵۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے عالم شخص پر	۲۵۸	پر رشک کرنے کے مباح ہونے کا تذکرہ
۲۵۹	یہ بات لازم ہے وہ علم کی نسبت اپنی ذات کی طرف نہ کرے اور	۲۵۹	اس بات کا بیان کہ لوگوں میں سب سے بہتر وہ شخص ہے
۲۵۹	اسے ہر حالت میں اپنے آپ کو اللہ تعالیٰ کی بارگاہ کا محتاج تصور	۲۵۹	جس کو دین کی سمجھ بوجھ بھی حاصل ہو اور اس کا اخلاق بھی اچھا ہو
۲۶۶	کرنا چاہئے	۲۵۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ مشرکین میں سے جو لوگ بہتر
۲۶۶	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے عالم شخص	۲۵۹	سمجھے جاتے تھے وہ اسلام میں بھی بہتر سمجھے جائیں گے جب کہ
۲۶۶	کے لئے یہ بات مباح ہے وہ سوال کرنے والے شخص کو تشبیہ اور	۲۵۹	انہیں دین کی سمجھ بوجھ حاصل ہو جائے
۲۶۸	قیاس (یعنی مثال کے ذریعے) کوئی جواب دیسوال کا تفصیلی جواب	۲۶۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی اپنے پیچھے جو چیز چھوڑ کر جاتا
۲۶۸	ندے	۲۶۰	ہے ان میں سب سے بہتر علم ہے
۲۶۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے جس شخص	۲۶۱	اہل علم اور دین دار افراد کی کوتاہیوں سے صرف نظر کرنے کا حکم
۲۶۸	سے سوال کیا گیا ہے اس کے لئے یہ بات مباح ہے وہ سوال	۲۶۱	ہونا
۲۶۸	کرنے والے شخص کو فوری جواب دینے کی بجائے ڈرا دیر کے	۲۶۱	مسلمانوں کو جس علم کی ضرورت درپیش ہوتی ہے اسے چھپانے
۲۶۹	بعد جواب دے	۲۶۱	والے کے لئے
۲۶۹	اس بات کا تذکرہ کہ عالم کے لئے یہ بات مباح ہے جب اس	۲۶۱	قیامت کے دن سزا لازم ہونے کا تذکرہ
۲۶۹	سے کسی چیز کے بارے میں سوال کیا جائے تو وہ کچھ دیر کے لئے اس	۲۶۱	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کی صحت
۲۶۹	کا جواب نہ دے اور پھر نئے سرے سے بات شروع کر کے	۲۶۲	کی صراحت کرتی ہے
۲۷۰	جواب دے	۲۶۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے عالم شخص
۲۷۰	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے عالم شخص	۲۶۲	اپنے کچھ علم کو چھپا سکتا ہے جب اسے اس بات کا علم ہو کہ سننے
۲۷۰	اپنے شاگردوں کے سامنے کسی چیز کے بارے میں سوال رکھ سکتا	۲۶۲	والوں کے ذہن اس کو سمجھ نہیں سکیں گے
۲۷۰	ہے جس کے بارے میں وہ یہ چاہتا ہو کہ انہیں اس حوالے سے	۲۶۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ امش اس روایت کو عبداللہ بن مرہ
۲۷۱	تعلیم دے اور انہیں اس کی مثال کے ذریعے ترغیب دے	۲۶۳	سے نقل کرنے میں مفرذ نہیں ہے
۲۷۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے	۲۶۳	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح
۲۷۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے شاگرد شخص	۲۶۴	ہونے کی صراحت کرتی ہے
۲۷۳	عالم کے سامنے اعتراض	۲۶۴	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے احادیث
۲۷۳	یعنی سوال پیش کر سکتا ہے جو اس بارے میں ہو جس کی تعلیم اسے	۲۶۴	کی تعظیم و توقیر میں
۲۷۳	دی گئی ہے	۲۶۴	کسی سے بچنے کے لئے آدمی مسلسل احادیث بیان کرنے کو
۲۷۳	آدمی کے لئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ کہ وہ کسی ایسی	۲۶۵	ترک کرے
۲۷۳	چیز کے بارے میں دریافت کرے جس سے وہ واقف ہے	۲۶۵	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی کسی پوچھے گئے سوال کا
۲۷۳	بشرطیکہ اس کا مقصد مذاق اڑانا نہ ہو	۲۶۶	کنایہ کے طور پر جواب دے سکتا ہے

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۲۸۴	ترک کرے اس کیلئے گمراہی کے اثبات کا تذکرہ	۲۸۴	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اللہ کے دین میں تکلف کو ترک کرے دین میں تکلف (یعنی پابندی لگوانے) کو ترک کرے جس (مسئلے کے بارے میں) اس سے پہلو تہی کی گئی ہو یا جس کے بارے میں پہلے ہی حکم دینے سے چشم پوشی کی گئی ہو
۲۸۵	اپنا پیشوا بنالے گا	۲۸۵	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے آدمی کے لئے یہ بات مباح ہے وہ علم میں جو مہارت رکھتا ہے اس کا اظہار کرے بشرطیکہ اس اظہار میں اس کی نیت درست ہو
۲۸۵	قرآن اسے جنت کی طرف لے جائے گا اور جو شخص عمل ترک کرنے کے حوالے سے قرآن کو پس پشت ڈال دے گا یہ اسے جہنم کی طرف لے جائے گا	۲۸۵	اس شخص کے حکم کا تذکرہ جو ہدایت یا گمراہی کی طرف دعوت دیتا ہے اور اس کی پیروی کی جاتی ہے
۲۸۵	جس شخص کو اللہ کی کتاب کا علم دیا گیا ہو وہ دن رات اس کے ساتھ مصروف رہتا ہو	۲۸۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ عالم پر یہ بات لازم ہے وہ لوگوں کو یعنی اللہ کے بندوں کو اللہ کی رحمت سے مایوس نہ کرے
۲۸۶	اس پر رشک کرنے کے مباح ہونے کا تذکرہ	۲۸۶	اس شخص کے مباح ہونے کا تذکرہ کہ عالم شخص اللہ کی کتاب کی تالیف کر سکتا ہے (یعنی قرآن کو کتابی شکل میں جمع کر سکتا ہے)
۲۸۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان: ”وہ اس میں سے رات دن خرچ کرتا رہتا ہے“	۲۸۶	اللہ کی کتاب کی تعلیم دینے کی ترغیب کا تذکرہ اگرچہ آدمی اس کا مکمل طور پر علم حاصل نہ کرے
۲۸۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے خلفائے راشدین اور ابراہیم کے بارے میں یہ بات ممکن نہیں ہے وضو اور نماز کے بعض احکام ان سے مخفی رہ گئے ہوں	۲۸۷	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ بطور خاص فتنے کے زمانے میں اللہ تعالیٰ کی کتاب کا علم حاصل کرے اور اس میں موجود احکام کی پیروی کرے
۲۸۷	(کتاب: ایمان کے بارے میں روایات)	۲۸۷	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ لوگوں میں زیادہ بہتر وہ شخص ہے جو قرآن کا علم حاصل کرے اور اس کی تعلیم دے
۲۸۹	(فطرت کا بیان)	۲۸۷	قرآن کی تعلیم کے ہمراہ اسے محفوظ رکھنے کا حکم ہونے کا تذکرہ
۲۸۹	جن تین اشیاء کا ہم نے ذکر کیا ہے ان کے درمیان مناسبت کے اثبات کا تذکرہ	۲۸۷	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی کو اللہ کی کتاب کا جو علم دیا گیا ہے
۲۸۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے	۲۸۷	اس روایات کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا ہے یہ اس روایت کے برخلاف ہے جو روایات ہم اس سے پہلے ذکر کر چکے ہیں
۲۹۱	اس روایت کو نقل کرنے میں حمید بن عبد الرحمن نامی راوی منفرد ہے	۲۸۷	اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا کہ یہ روایت اس روایت
۲۹۱	اس روایات کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا ہے یہ اس روایت کے برخلاف ہے جو روایات ہم اس سے پہلے ذکر کر چکے ہیں	۲۸۷	اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا کہ یہ روایت اس روایت

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۰۳	ہو یہ ممکن ہے، اسے دوبارہ فرض قرار دے دیا جائے، تو وہ عمل جو پہلے آغاز میں فرض تھا، وہ اختتام میں دوسرا فرض بن جائے۔	۲۹۳	کے برخلاف ہے، جو حضرت ابو ہریرہ <small>رضی اللہ عنہ</small> سے منقول ہے، جسے ہم ذکر کرتے ہیں۔
۳۰۵	ان روایات کا تذکرہ جو اس علت کے بارے میں ہیں (جن کی وجہ سے یہ حکم ہے) کہ جب وہ علت درپیش ہو، تو لوگوں سے قلم اٹھا لیا جاتا ہے اور ان کا کوئی گناہ (نوٹ نہیں کیا جاتا)۔	۲۹۴	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات کی صراحت کرتی ہے، نبی اکرم <small>صلی اللہ علیہ وسلم</small> کا یہ فرمان.....
۳۰۶	ہم نے جو ذکر کیا ہے، اس کے صحیح ہونے کی صراحت کرنے والی دوسری روایت کا تذکرہ۔	۲۹۴	”ان لوگوں نے جو عمل کرنے تھے ان کے بارے میں اللہ تعالیٰ زیادہ بہتر جانتا ہے“.....
۳۰۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے، ہم نے سابقہ ذکر کردہ روایات کی جو تاویل بیان کی ہے، وہ صحیح ہے اور ان لوگوں سے قلم کو اٹھایا گیا ہے، جن کا ذکر ہم نے کیا ہے اور یہ قلم ان کی برائیاں لکھنے کے حوالے سے اٹھایا گیا ہے، ان کی نیکیاں لکھنے کے حوالے سے نہیں اٹھایا گیا۔	۲۹۴	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم <small>صلی اللہ علیہ وسلم</small> نے یہ بات ارشاد فرمائی تھی.....
۳۰۷	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اللہ تعالیٰ نے اس شخص کے گناہ کو معاف کر دیا ہے، جس کے ذہن میں ایسا خیال آتا ہے، جسے بیان کرنا اس کے لئے جائز نہیں ہے۔	۲۹۵	”کیا تمہارے بہترین لوگ مشرکین کی اولاد نہیں ہیں؟“.....
۳۰۸	اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جو مستند روایات کی سمجھ بوجھ نہیں رکھتا اور احادیث کے مفہوم میں غور و فکر نہیں کرتا کہ ہم نے جو چیز ذکر کی ہے، اس کا پایا جانا۔	۲۹۵	اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جس نے علم حدیث کو اچھے طریقے سے، اس کے ماخذ سے حاصل نہیں کیا ہے۔
۳۰۸	”محض ایمان“ ہے۔	۲۹۶	اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا کہ.....
۳۰۹	آدمی کیلئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ کہ اس کے ذہن میں شیطانی وسوسے آئیں، اس کے بعد کہ جب اس کے ذہن میں شیطان وسوسہ ڈالے، تو وہ ان کے بارے میں قلمی اعتقاد نہ رکھتا ہو اور وہ انہیں مسترد کر دے۔	۲۹۶	یہ ان روایات کے برخلاف ہے، جنہیں ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں۔
۳۰۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ ہم نے جو کیفیت ذکر کی ہے، اس کو اپنے ذہن میں محسوس کرنے والے شخص کا حکم اور اس بارے میں سوچنے والے شخص کا حکم برابر ہے۔	۲۹۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات کی صراحت کرتی ہے، نبی اکرم <small>صلی اللہ علیہ وسلم</small> کا مشرکین کے بچوں کو قتل کرنے سے منع کرنا، آپ کے اس فرمان کے بعد ہے: ”وہ بچے ان مشرکین کا حصہ ہیں“.....
۳۱۰	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے۔	۲۹۸	اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جس نے سنت کے علم سے چشم پوشی کی اور اس کے متضاد میں مشغول ہوا.....
۳۱۰	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے۔	۲۹۹	باب 2: تکلیف (یعنی مکلف کرنے کا بیان).....
۳۱۰	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے۔	۳۰۱	ان روایات کا تذکرہ جو اس بارے میں ہیں، اللہ تعالیٰ نے بندوں کو ان احکام کا پابند نہیں کیا، جن کی وہ طاقت نہیں رکھتے.....
۳۱۰	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے۔	۳۰۱	ان روایات کا تذکرہ جو ایسی حالت کے بارے میں ہیں، جن کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی: ”دین میں زبردستی نہیں ہے“.....
۳۱۰	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے۔	۳۰۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ وہ فرض جسے اللہ تعالیٰ نے نفل قرار دیا

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۲۷	روایت ان دو روایات کے برخلاف ہے جنہیں ہم ذکر کر چکے ہیں ۳۲۷	۳۱۱	آدمی کو اس بات کے حکم ہونے کا تذکرہ کہ وہ اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اقرار کرے اور اس کے محبوب ﷺ کی رسالت کا اقرار کرے
۳۲۹	اثبات کا تذکرہ.....	۳۱۳	جب شیطان اس کے ذہن میں وسوسہ ڈالتا ہے.....
۳۳۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ ایمان کے اجزاء ہوتے ہیں اور اس کے کچھ شعبے ہوتے ہیں.....	۳۱۴	باب: ایمان کی فضیلت.....
۳۳۰	جن میں سے کچھ اعلیٰ ہوتے ہیں اور کچھ ادنیٰ ہوتے ہیں.....	۳۱۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھنا سب سے افضل عمل ہے.....
۳۳۱	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کو نقل کرنے میں سہیل بن ابوصالح نامی راوی منفرد ہے.....	۳۱۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول وہ روایت جس کا تذکرہ ہم کر چکے ہیں اس میں مذکور ”واو“ وصل کے لئے نہیں ہے بلکہ یہ ”واو“ ضم کے معنی میں ہے.....
۳۳۵	اس روایت کا تذکرہ جس میں اسلام اور ایمان کی صفت بیان کی گئی ہے.....	۳۱۶	(باب 4: فرض ایمان کا بیان).....
۳۳۵	اور ان دونوں کے تمام شعبوں کے ہمراہ (بیان کی گئی ہے).....	۳۲۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ ایمان اور اسلام ایک ہی مفہوم کے دو نام ہیں.....
۳۳۷	اس دوسری روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا (اور وہ اس بات کا قائل ہے) (کامل ایمان سے مراد (صرف) زبان کے ذریعے اقرار کرنا ہے اس کے ساتھ اعضاء کے ذریعے کئے گئے اعمال کو نہیں ملایا جائے گا.....	۳۲۱	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ایمان اور اسلام ایک ہی چیز کے دو نام ہیں.....
۳۳۷	اس روایت کا تذکرہ جو ہمارے آئمہ میں سے ان صاحب کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کے قائل ہیں: یہ روایت مکہ سے تعلق رکھتی ہے اور احکام کے نازل ہونے سے پہلے ابتدائے اسلام کے زمانے سے تعلق رکھتی ہے.....	۳۲۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ایمان اور اسلام ایک ہی چیز کے دو نام ہیں اور وہ مفہوم اقوال اور افعال دونوں پر مشتمل ہے.....
۳۳۸	اس روایت کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا: ایمان سے مراد اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اعتراف کرنا ہے.....	۳۲۵	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ایمان اور اسلام ایک ہی چیز کے دو نام ہیں.....
۳۴۰	اعمال ایمان کا شعبہ نہیں ہے.....	۳۲۶	اس روایت کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا کہ اسلام اور ایمان کے مفہوم کے درمیان فرق ہے.....
۳۴۰	نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان کی صفت کا تذکرہ ”وہ اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اعتراف کرے.....	۳۲۶	اس روایت کا تذکرہ جس نے احادیث کا سماع کرنے والے بعض ایسے افراد کو غلط فہمی کا شکار کیا جنہوں نے علم حدیث کو اس کے اصل ماخذ سے حاصل نہیں کیا (انہیں یہ غلط فہمی ہوئی کہ) یہ
۳۴۱	انکار کرے“.....		

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۵۲	ہو.....	۳۳۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ ایمان اور اسلام کے شعبے اور اجزاء ہوتے ہیں اور یہ بات دو امین افراد حضرت محمد ﷺ اور حضرت جبرائیل علیہ السلام کے حکم کے ذریعے ثابت ہے اور یہ اس روایت کے علاوہ ہے جسے ہم اس سے پہلے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے حوالے سے نقل کر چکے ہیں.....
۳۵۲	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق وہ لوگ پہلے کوئلہ ہو جانے کے بعد دوبارہ سفید ہو جائیں گے.....	۳۳۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ جو بھی تعلیمات لے کر آئے ہیں ان پر ایمان رکھنا ایمان کا حصہ ہے.....
۳۵۳	اور اہل جنت ان پر پانی چھڑکیں گے.....	۳۳۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ جو کچھ بھی لے کر آئے ہیں اس پر ایمان.....
۳۵۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: ایمان ہمیشہ ایک ہی حالت میں رہتا ہے اس میں کوئی کمی یا کمال شامل نہیں ہوتا.....	۳۳۶	آئے ہیں اس پر ایمان.....
۳۵۵	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو اس لفظ کے اطلاق کی صراحت کرتی ہے جس کی مراد یہ ہے.....	۳۳۶	رکھنے کے ہمراہ اس پر عمل کرنا ایمان کا حصہ ہے.....
۳۵۵	ایسی چیز سے اسم کی نفی کی جائے جو کامل ہونے کے حوالے سے ناقص ہو.....	۳۳۷	ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا جو اس کے بعض اجزاء پر عمل کرے.....
۳۵۶	تیسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کی صراحت کرتی ہے.....	۳۳۷	ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا جو اقرار کے شعبوں میں سے کسی ایک جزء کا ارتکاب کرے.....
۳۵۷	اس بات کا بیان کہ عرب اپنے محاورے میں بعض اوقات کسی اسم کی نسبت کسی چیز کی طرف کرتے ہیں، کیونکہ وہ مکمل ہونے کے قریب ہوتی ہے اور بعض اوقات کسی چیز سے کسی اسم کی نفی کر دیتے ہیں کیونکہ وہ کامل ہونے کے حوالے سے ناقص ہوتی ہے.....	۳۳۹	ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا جو اس شعبے کے اجزاء میں سے ایسے جزء کا ارتکاب کرے جو شعبہ معرفت ہو.....
۳۵۷	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے کہ عرب اپنے محاورے میں بعض اوقات ایک چیز کا تذکرہ کرتے ہیں جو کسی دوسری چیز کے اجزاء کا ایک حصہ ہوتی ہے، لیکن اس کا تذکرہ دوسری چیز کے نام کے ذریعے کرتے ہیں.....	۳۴۰	ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا کہ لوگ اپنی جانوں اور اموال کے حوالے سے اس سے محفوظ ہوں.....
۳۵۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان: ”بے شک یہ مومن ہے“.....	۳۴۰	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: ایمان ایک ہی حقیقت ہے جس میں کوئی اضافہ یا کمی نہیں ہوتی.....
۳۶۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان: ”ایمان کے ۷۰ اور کچھ دروازے ہیں“.....	۳۴۱	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: تمام مسلمانوں کا ایمان ایک ہی حیثیت رکھتا ہے اس میں کوئی اضافہ یا کمی نہیں ہوتی.....
۳۶۰	اسے شخص کے ایمان کی نفی کا تذکرہ جو کسی ایسی حرکت کا مرتکب	۳۵۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان (قیامت کے دن اللہ تعالیٰ فرشتوں سے فرمائے گا): ”اس شخص کو جہنم سے نکال دو جس کے دل میں رائی کے دانے کے برابر ایمان موجود

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۶۰	کے لئے جو اس کا اقرار کرتا ہے، حالانکہ وہ خلوص کے ساتھ اس کا	۳۶۰	ہوتا ہے.....
۳۶۷	اقرار نہیں کرتا.....	۳۶۰	جس کے ارتکاب سے ایمان میں کمی آجاتی ہے.....
۳۶۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے لئے واجب	۳۶۱	اس روایت کا تذکرہ جو ان روایات کے بارے میں ہماری ذکر
۳۶۸	ہوتی ہے جو اپنے دل کے یقین کے ساتھ وہ کرتا ہے، جس کا ذکر ہم	۳۶۱	کردہ تاویل کے صحیح ہونے پر دلالت کرتی ہے.....
۳۶۸	کر چکے ہیں اور پھر وہ اسی کیفیت میں مرجاتا ہے.....	۳۶۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ان
۳۶۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے حق میں واجب	۳۶۲	روایات سے مراد یہ ہے.....
۳۶۹	ہوتی ہے جو اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کی گواہی دیتا ہے اور اس کے	۳۶۲	کسی چیز سے کسی معاملے کی نفی سے مراد کامل ہونے کی نفی ہے.....
۳۶۹	ہمراہ مصطفیٰ کریم ﷺ کی رسالت کی گواہی دیتا ہے.....	۳۶۲	اس روایت کا تذکرہ جو ہمارے نقل کردہ مفہوم کے صحیح ہونے
۳۶۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ بے شک جنت اس شخص کے	۳۶۲	پر دلالت کرتی ہے کہ ان روایات کا مفہوم وہ ہے جو ہم بیان کر
۳۶۹	لئے واجب ہو جاتی ہے جو اللہ تعالیٰ کی وحدانیت اور اس کے	۳۶۲	چکے ہیں بعض اوقات عرب کامل ہونے میں نقص کے حوالے سے
۳۶۹	نبی ﷺ کی رسالت کی گواہی دیتا ہے اور یقین کے ساتھ یہ گواہی	۳۶۲	کسی چیز سے اسم کی نفی کر دیتے ہیں اور اسی طرح کسی اسم کی نسبت
۳۶۹	دیتا ہے.....	۳۶۲	کسی چیز کی طرف کر دیتے ہیں، کیونکہ وہ مکمل ہونے کے قریب
۳۶۹	اس بات کا بیان جنت اس شخص کے لئے واجب ہو جاتی ہے جو	۳۶۲	ہوتی ہے.....
۳۶۹	یقین کے ساتھ اس چیز کی گواہی دیتا ہے، جس کو ہم ذکر کر چکے ہیں	۳۶۲	ایسے شخص کیلئے اسلام کے اثبات کا تذکرہ کہ دوسرے مسلمان اس
۳۷۰	اور پھر اسی حالت میں مرجاتا ہے.....	۳۶۲	کی زبان اور اس کے ہاتھ سے محفوظ رہیں.....
۳۷۰	جو شخص مرتے وقت وہی چیز کہتا ہے، جس کا ہم ذکر کر چکے ہیں	۳۶۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جس شخص کی زبان اور ہاتھ
۳۷۱	اللہ تعالیٰ کا اسے صحیفہ کے لیے نور عطا کرنے کا تذکرہ.....	۳۶۲	سے دوسرے مسلمان سلامت رہیں وہ ان سب کے مقابلے
۳۷۱	اس بات کا بیان کہ اللہ تعالیٰ اس شخص کو دونوں جہانوں میں ثابت	۳۶۲	میں بہترین اسلام والا ہوتا ہے.....
۳۷۱	رکھتا ہے.....	۳۶۲	ایسے شخص کے جنت میں داخل ہونے کے لئے لازم ہونے کا
۳۷۲	جو اس چیز کو کرتا ہے، جس کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں.....	۳۶۲	تذکرہ جو ایسی حالت میں مرتا ہے کہ وہ کسی کو اللہ تعالیٰ کا شریک
۳۷۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے لئے واجب ہو	۳۶۵	نہ ٹھہراتا ہو اور وہ قرض اور خیانت سے محفوظ ہو.....
۳۷۲	جاتی ہے جو وہ کرتا ہے، جس کا ذکر ہم کر چکے ہیں وہ اس کے	۳۶۵	ایسے شخص کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ جو اللہ تعالیٰ
۳۷۲	ہمراہ جنت اور جہنم کے اقرار کو بھی ملا دیتا ہے اور حضرت عیسیٰ ﷺ پر	۳۶۵	کی وحدانیت کی گواہی دے اور اس وجہ سے اس شخص پر جہنم کے
۳۷۳	بھی ایمان رکھتا ہے.....	۳۶۵	حرام ہونے کا تذکرہ.....
۳۷۳	نبی اکرم ﷺ کے اس شخص کو دعائے کا تذکرہ جو آپ کی رسالت	۳۶۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے لئے لازم ہو
۳۷۳	کی گواہی دیتا ہے اور اس شخص کے خلاف دعائے ضرر کرتا جو	۳۶۵	جاتی ہے جو اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کی گواہی دیتا ہے اور وہ اپنے
۳۷۳	اس حوالے سے انکار کرتا ہے.....	۳۶۵	دل کے یقین کے ساتھ ایسا کرتا ہے اس سے یہ مراد نہیں ہے:
۳۷۳	جو شخص اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کی گواہی دینے کے ہمراہ انبیاء و	۳۶۵	محض شہادت کا اقرار کرنا جنت کو واجب کرتا ہے اس شخص

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۷۴	میں محفوظ کر سکتا ہے؛ جب وہ اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اقرار کرے اور اس گواہی کے ہمراہ مصطفیٰ کریم ﷺ کی رسالت کو بھی ملا دے (یعنی اس کا بھی اعتراف کرے)۔	۳۷۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے لئے واجب ہو جاتی ہے جو ان امور کو سرانجام دیتا ہے ایمان کے جن شعبوں کا ہم نے ذکر کیا ہے اور اس کے ہمراہ ان تمام عبادات کو ملا دیتا ہے جو جسم کے اعمال ہیں۔
۳۸۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی اپنی جان اور مال کو ان دو شہادتوں کے اقرار کے ذریعے محفوظ کرتا ہے، جن کا ذکر ہم کر چکے ہیں اور ایسا اس وقت ہوتا ہے جب وہ فرائض کی انجام دہی کے ہمراہ ان کا اقرار کرتا ہے۔	۳۸۵	حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ کی امت میں سے جو شخص ایسی حالت میں مر جائے کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراتا ہو اس کے لئے شفاعت واجب ہونے کا تذکرہ۔
۳۸۷	مصطفیٰ کریم ﷺ اللہ تعالیٰ کی طرف سے لے کے آئے ہیں ...	۳۸۷	جو شخص اللہ تعالیٰ پر ایمان لائے اور اس کے بعد سیدھا راستہ اختیار کرے اللہ تعالیٰ کا اس کے لئے جنت کو نوٹ کر لینا اور اس کے لئے جنت کو واجب کر دینا۔
۳۸۸	اس روایت کا تذکرہ جس نے سننے والے شخص کو اس غلط فہمی کا شکار کیا کہ جو شخص اس گواہی کے ہمراہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوگا اس پر جہنم میں داخلہ ہر حالت میں حرام ہو جائے گا۔	۳۸۸	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق جنت اس شخص کے لئے واجب ہو جاتی ہے جو ایسی حالت میں فوت ہوتا ہے کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک قرار نہ دیتا ہو۔
۳۸۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان: ”یہ کہ وہ دونوں اسے جہنم سے بچالیں گے“۔	۳۸۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ جنت میں مسلمان اور اس کے کافر قاتل کو جمع کر دے گا جبکہ وہ کافر شخص بعد میں سیدھا راستہ اختیار کرے اور اسلام قبول کر لے۔
۳۹۰	اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ نے ایسے شخص پر جہنم کو حرام کیا ہے جو غلطوں کے ساتھ اس کی وحدانیت کا اعتراف ایک حالت میں کرتا ہے اور دوسری حالت میں نہیں کرتا۔	۳۹۰	اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے حبیب ﷺ کو لوگوں کے ساتھ اس وقت تک جنگ کرنے کا حکم دیا ہے جب تک وہ اللہ تعالیٰ پر ایمان نہ لے آئیں۔
۳۹۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت ایسے شخص کو ہمیشہ کے لئے جہنم میں داخل نہیں کرے گا جس کے دل میں ایمان کے شعبوں میں سے سب سے کم تر شعبہ ہوگا۔	۳۹۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اہل ایمان میں سے بہترین فضیلت والے شخص سے بھی بعض اوقات علم کی کوئی بات مخفی رہ جاتی ہے جس کا علم اس شخص کو ہوتا ہے جو اس حوالے سے اس سے بلند مرتبے کا مالک ہو۔
۳۹۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی اپنی جان اور مال اسی صورت میں محفوظ کر سکتا ہے جب وہ اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اقرار کرے اور اس گواہی کے ہمراہ مصطفیٰ کریم ﷺ کی رسالت کو بھی ملا دے (یعنی اس کا بھی اعتراف کرے)۔	۳۹۳	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت اس شخص کی مغفرت کر دے گا جو کسی کو اس کا شریک نہ ٹھہراتا ہو۔

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۰۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ مصطفیٰ کریم ﷺ نے اس مذکورہ	۳۹۵	اس کے تمام گناہوں کی مغفرت کر دے گا جو اللہ تعالیٰ کے اور
۳۰۴	عدد سے مراد.....	۳۹۵	اس بندے کے درمیان میں ہوں گے
۳۰۴	یہ نہیں لیا کہ اس کے علاوہ کی نفی کر دی جائے	۳۹۵	اللہ تعالیٰ کا اہل کتاب میں سے اسلام قبول کرنے والے شخص کو
۳۰۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ یہ عدد جس کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ	۳۹۵	دو مرتباً بردینے کا تذکرہ.....
۳۰۴	نے حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہما کے حوالے سے منقول روایت میں کیا	۳۹۵	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اسلام میں اچھائی کرنے
۳۰۴	ہے اس سے یہ مراد نہیں ہے: اس کے علاوہ کی نفی کر دی جائے ..	۳۹۵	والے شخص کو اللہ تعالیٰ یہ فضیلت دے گا کہ اس کی نیکیوں کو دگنا کر
۳۰۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ سعید بن مسیب سے منقول روایت	۳۹۵	دے گا (یا کئی گنا کر دے گا).....
۳۰۵	میں مذکور ”عدد“ سے مراد یہ نہیں ہے: اس کے علاوہ کی نفی کر دی	۳۹۵	(باب 5 اہل ایمان کی صفات کے بارے میں جو کچھ منقول
۳۰۵	جائے.....	۳۹۸	ہے).....
۳۰۶	اس روایت کا تذکرہ جس میں مسلمانوں کو درخت سے تشبیہ دی گئی	۳۹۸	وہ امور جن کے ذریعے مسلمان اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں قرب حاصل
۳۰۶	ہے.....	۳۹۸	کر سکتے ہیں ان کے بارے میں مسلمانوں کو ایک دوسرے کی
۳۰۶	اس روایت کا تذکرہ جس میں مسلمان کی درخت سے تشبیہ کی	۳۹۹	مدد کرنے کا حکم ہوتا.....
۳۰۶	صفت بیان کی گئی ہے.....	۳۹۹	نبی اکرم ﷺ کا اہل ایمان کو ایسی عمارت کے ساتھ تشبیہ دینا جس
۳۰۸	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح	۳۹۹	کا ایک حصہ دوسرے کو تھامے ہوئے ہوتا ہے.....
۳۰۸	ہونے کی صراحت کرتی ہے.....	۳۹۹	نبی اکرم ﷺ کا اہل ایمان کی مثال بیان کرنا جو اس حوالے سے
۳۰۸	مصطفیٰ کریم ﷺ کا مومن کو شہد کی مکھی سے تشبیہ دینا جو پاکیزہ	۳۰۰	ہے کہ ان پر جو شفقت اور مہربانی لازم ہے.....
۳۰۸	چیز کھاتی ہے اور پاکیزہ چیز نکالتی ہے.....	۳۰۰	جو شخص اپنے بھائی کے لئے وہی چیز پسند نہیں کرتا جو وہ اپنے لئے
۳۱۰	(فصل: اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص کسی انسان کو کافر	۳۰۰	پسند کرتا ہے اس سے ایمان کی نفی کا تذکرہ.....
۳۱۰	قراردے تو وہ لازمی طور پر کافر ہو جاتا ہے).....	۳۰۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص اپنے بھائی کے لئے وہ چیز
۳۱۱	نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان کی صفت کا تذکرہ.....	۳۰۰	پسند نہیں کرتا جو وہ اپنے لئے پسند کرتا ہے تو ایسے شخص سے ایمان
۳۱۱	”وہ ان دونوں میں سے ایک کی طرف لوٹ آتا ہے“.....	۳۰۰	کی نفی سے مراد ایمان کی حقیقت کی نفی ہے نفس ایمان کی نفی مراد
۳۱۲	باب 6: شرک اور نفاق کے بارے میں جو کچھ منقول ہے.....	۳۰۱	نہیں ہے.....
۳۱۲	اس بات کا تذکرہ کہ جو شخص کسی کو اللہ تعالیٰ کا شریک ٹھہراتا ہے تو	۳۰۱	جو دو لوگ ایک دوسرے کے ساتھ اللہ تعالیٰ کے لئے محبت نہیں
۳۱۲	وہ لازمی طور پر جہنم میں داخلے کا مستحق ہو جاتا ہے.....	۳۰۱	رکھتے ان سے ایمان کی نفی کا تذکرہ.....
۳۱۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: اسلام شرک	۳۰۱	جو شخص اللہ کے لئے کسی قوم سے محبت رکھتا ہے اس کے لئے ایمان
۳۱۲	کی ضد ہے.....	۳۰۲	کی حلاوت کی موجودگی کے اثبات کا تذکرہ.....
۳۱۳	اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک ٹھہرانے پر	۳۰۳	اس بات کا تذکرہ کہ ایک مسلمان پر اپنے مسلمان بھائی کے حقوق
۳۱۳	لفظ ”ظلم“ کا اطلاق ہو سکتا ہے.....	۳۰۳	کی ادائیگی کو پورا کرنا واجب ہے.....

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۴۲۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: وہ صفت جو مخلوق میں پائی جائے گی تو وہ ان کے لئے نقص سمجھی جائے	۴۱۴	اس بات کا تذکرہ کہ جو شخص نفاق کے اجزاء میں سے کسی ایک جزء کا ارتکاب کرے
۴۲۵	اس روایت کا تذکرہ جس کی بنیاد پر اہل بدعت ہمارے آئمہ پر اعتراض کرتے ہیں حالانکہ ان اہل بدعت کو اس کے مفہوم کے ادراک کی توفیق ہی نصیب نہیں ہوئی	۴۱۴	اس پر نفاق کے لفظ کا اطلاق ہو سکتا ہے
۴۲۶	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: اس نوعیت کے الفاظ جب مثال بیان کرنے اور تشبیہ کے طور پر ذکر کئے جائیں تو وہ لوگوں کے عام محاورے کے حساب سے ہوتے ہیں	۴۱۵	اس روایت کا نقل کرنے میں عبد اللہ بن مرہ نامی راوی منفرد ہے
۴۲۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: یہ روایات جب تمثیل اور تشبیہ کے طور پر نقل کی جائیں تو یہ لوگوں کے محاورے کے مطابق استعمال ہوں گی اس سے مراد ان کی حقیقت کی کیفیت یا ان کا حقیقی وجود مراد نہیں ہوگا	۴۱۵	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کا خطاب غیر مسلموں کے لئے وارد ہوا ہے
۴۲۷	(کتاب: نیکی اور بھلائی کے بارے میں روایات)	۴۱۶	اس بات کا تذکرہ کہ جب کوئی شخص تین مرتبہ جمعے کی نماز میں شریک نہ ہو
۴۲۹	(۱) سچائی اور نیکی کا حکم دینا اور برائی سے منع کرنا	۴۱۶	اس پر کسی حد بندی کے بغیر لفظ نفاق کا اطلاق ہو سکتا ہے
۴۳۰	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی اگر دنیا میں باقاعدگی کے ساتھ سچ بولتا رہے تو اللہ تعالیٰ اپنی بارگاہ میں اسے ”صدیقین“ میں نوٹ کر لیتا ہے	۴۱۶	جو شخص عصر کی نماز میں اتنی تاخیر کر دے کہ سورج شیطان کے دو سینگوں کے درمیان پہنچ جائے
۴۳۱	دنیا میں سچ بولنے کی وجہ سے جنت میں ہمیشہ کے لئے داخل ہونے کی امید ہونے کا تذکرہ	۴۱۷	اس شخص پر نفاق کے لفظ کا اطلاق ہونے کا تذکرہ
۴۳۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اپنے معاملات میں سچ بولنے کو عادت بنائے اور جھوٹ بولنے سے کنارہ کشی کرے	۴۱۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے
۴۳۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے: وہ حق بات بیان کرنے، اگرچہ اسے لوگ پسند نہ کریں	۴۱۸	اس روایت کا نقل کرنے میں علاء بن عبد الرحمن نامی راوی منفرد ہے
۴۳۱	اللہ تعالیٰ کے اس شخص سے راضی ہونے کا تذکرہ جو لوگوں کی ناراضگی کے باوجود اللہ تعالیٰ کی رضا مندی تلاش کرتا ہے	۴۱۸	عصر کی نماز کو سورج زرد ہونے تک مؤخر کرنے والے شخص پر لفظ ”منافق“ کے اثبات کا تذکرہ
۴۳۲	۷: صفات کے بارے میں جو کچھ منقول ہے	۴۱۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ عصر کی نماز کو اتنی تاخیر سے ادا کرنا کہ سورج زرد ہو جائے یہ منافقین کی نماز ہے
		۴۲۰	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے
		۴۲۰	اس روایت کا تذکرہ جو منافق کی مسلمانوں کے ساتھ طرز معاشرت کی صفت بیان کرتی ہے
		۴۲۲	باب 7: صفات کے بارے میں جو کچھ منقول ہے

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۴۳۱	ہو جاتی ہے جو حکمرانوں کے پاس اس لئے جاتا ہے تاکہ ان کے پاس ایسی بات کرے جس کی اجازت اللہ تعالیٰ نے اور اس کے رسول ﷺ نے نہیں دی ہے۔	۴۳۳	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کو راضی کرے اگرچہ مخلوق ناراض ہوتی ہو۔
۴۳۲	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کیلئے یہ بات مستحب ہے: وہ دین اور دنیا میں اپنے سے اوپر والے اپنی مانند اور اپنے سے نیچے کے مرتبے کے شخص کو نیکی کا حکم دے جبکہ اس کا ارادہ اس حوالے سے خیر خواہی کرنا ہو کسی کو عار دلانا مقصود نہ ہو۔	۴۳۳	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی جب کوئی منکر دیکھے یا اسے پہچان لے تو حق بات کہنے سے خاموش رہے جبکہ اس صورت میں اس کی اپنی جان جانے کا اندیشہ نہ ہو۔
۴۳۶	اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ نیکی کا حکم دینے والے کو اس پر عمل کرنے والے کا سا ثواب عطا کرے گا حالانکہ اس عمل کرنے والے کے ثواب میں کوئی کمی نہیں ہوگی۔	۴۳۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی قیامت کے دن نبی اکرم ﷺ کے حوض پر آئے گا اور.....
۴۳۷	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے: وہ اسلامی سلطنت میں نیکی کا حکم دے کر اور برائی سے منع کر کے اللہ تعالیٰ کے کافر دشمنوں کے خلاف (اللہ تعالیٰ کی مدد کو اپنے لئے حلال کروالے)۔	۴۳۵	اس کی وجہ یہ ہوگی: اس نے دنیاوی حکمرانوں کے سامنے حق بات بیان کی ہوگی۔
۴۳۸	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے: جب ممنوعہ چیزوں کا ارتکاب کیا جانے لگے۔	۴۳۵	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی دنیا میں حکمرانوں کے سامنے جو حق بات کہے گا.....
۴۳۸	اس وقت وہ غصے کا اظہار کرے۔	۴۳۵	اس کی وجہ سے قیامت کے دن اسے اللہ تعالیٰ کی رضامندی کی اُمید ہوگی.....
۴۳۸	اس روایت کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ کا غصہ اولاد آدم کے غصے سے زیادہ شدید ہوتا ہے۔	۴۳۶	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے.....
۴۳۸	اس روایت کا تذکرہ جس میں اس چیز کی صفت بیان کی گئی ہے جس کی وجہ سے اللہ تعالیٰ غصہ کرتا ہے۔	۴۳۶	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق وہ شخص قیامت کے دن حوض کوثر پر نہیں آسکے گا جو حکمرانوں کے جھوٹ کی تصدیق کرے گا۔
۴۳۹	ہمارے ذکر کردہ مفہوم کی صحت کی صراحت کرنے والی دوسری روایت کا تذکرہ۔	۴۳۷	اس بات کا تذکرہ کہ وہ شخص مصطفیٰ کریم ﷺ کے حوض پر نہیں آسکے گا جو حکمرانوں کے ظلم میں ان کی مدد کرے گا یا ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرے گا۔
۴۳۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس غیرت کے بارے میں ہے جسے اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے اور جسے اللہ تعالیٰ پسند نہیں کرتا ہے۔	۴۳۸	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی حکمرانوں کے جھوٹ میں ان کی مدد کرنے کی ممانعت کا تذکرہ۔
۴۴۰	جو شخص اللہ کے غیر کے لئے غضبناک نہیں ہوتا اس کے لئے اللہ کے غضب سے محفوظ ہونے کی اُمید کا تذکرہ۔	۴۳۹	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی حکمرانوں کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرنے یا ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے۔
۴۴۰	اس روایت کا تذکرہ جس میں اللہ تعالیٰ کی حدود کو قائم کرنے اور	۴۴۰	اس بات کی شدید مذمت کہ کوئی شخص اس لئے حکمرانوں کے پاس جائے تاکہ ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرے اور ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے۔
		۴۴۰	اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ کی ناراضگی ایسے شخص کے لیے لازم

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۴۵۸	اس کا علم ہو.....	۴۵۱	اس کی خلاف ورزی کرنے والے کی صفت بیان کی گئی ہے
۴۵۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے	۴۵۱	مصطفیٰ کریم ﷺ کا اللہ تعالیٰ کی حدود کو قائم کرنے اور اس کی حدود کے خلاف ورزی کرنے والے شخص کو سزینے میں سوار ایسے افراد سے تشبیہ دینا جو اتھاہ سمندر میں سفر کر رہے ہوں
۴۵۸	جو اس بات کا قائل ہے:.....	۴۵۳	جو شخص نیکی کا حکم دیتا ہے اور برائی سے منع کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ کا اس کے لئے صدقے کو نوٹ کر لینے کا تذکرہ جبکہ وہ ان دونوں کاموں میں کسی علت سے محفوظ رہتا ہے
۴۵۹	اس روایت کو نقل کرنے میں طارق بن شہاب نامی راوی منفرد ہے	۴۵۳	اس بات کا تذکرہ جو لوگ نیکی کا حکم نہیں دیتے ہیں اور برائی سے منع نہیں کرتے ہیں حالانکہ وہ اس کی قدرت رکھتے ہیں وہ اس بات کے مستحق ہو جاتے ہیں کہ ان سب پر اللہ کا عذاب نازل ہو
۴۶۱	طاعات اور ان کے ثواب کے بارے میں جو کچھ منقول ہے	۴۵۳	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے: وہ نیکی کا حکم دینے اور برائی سے منع کرنے کے لئے عام لوگوں میں سے اہلکار مقرر کرے
۴۶۱	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق دنیا میں ہر قسم کی نیکی کرنے والے شخص کو جنت کی طرف، اس نیکی کے مخصوص دروازے سے بلایا جائے گا	۴۵۳	اگر ایسا کرنا ہو تو ان حکمرانوں میں سے اہلکار مقرر نہ کئے جائیں جو خود ان برائیوں کے مرتکب ہوتے ہیں
۴۶۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق طاعت کے لئے لفظ ”قوت“ استعمال کرنا جائز ہے	۴۵۳	ایسے شخص پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے عذاب نازل ہونے کے امکان کا تذکرہ جو گناہوں کو ختم کرنے کی قدرت رکھتا ہو، لیکن وہ انہیں ختم نہ کرے
۴۶۲	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے اسباب (یعنی روزمرہ کے معمولات) میں نیکی کے کام کرنے کی عادت بنائے	۴۵۵	اس بات کے جائز ہونے کا تذکرہ کہ آدمی منکر کو اپنے ہاتھ کے ذریعے روک سکتا ہے، اگرچہ وہ زبان کے ذریعے ایسا نہ کرے جبکہ اس صورت میں کسی زیادتی کا امکان نہ ہو
۴۶۲	اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرنے کی کوشش کرے، یوں کہ اپنے اعضاء کے ذریعے طاعات بجالائے، صرف یہ نہیں (مخلص) اپنی زبان کے ذریعے (شکر) کا تذکرہ کرے	۴۵۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ منکر اور ظلم جب غالب آجائیں تو جس شخص کو یہ علم ہو تو اس پر یہ بات لازم ہے: وہ انہیں ختم کرنے کی کوشش کرے تاکہ ان دونوں کی وجہ سے لوگوں پر نازل ہونے والے عذاب نازل سے بچا جاسکے
۴۶۳	اس علت کا تذکرہ: جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے لوگوں کی موجودگی میں (بعض) نیک اعمال ترک کر دیئے تھے	۴۵۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آیات کی تاویل کرنے والا شخص اپنی تاویل میں بعض اوقات غلطی کر جاتا ہے، اگرچہ وہ اہل فضل اور اہل علم ہو
۴۶۳	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے (بعض) نیک اعمال ترک کئے	۴۵۸	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر اللہ تعالیٰ کا شکر کرنا لازم ہے
۴۶۵	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ اللہ تعالیٰ کے اس فضل کا تذکرہ کہ وہ روزہ نہ رکھنے والے شخص کو، صبر کر کے روزہ رکھنے والے کا سا اجر و ثواب عطا کرتا ہے، جب وہ شخص اپنے پروردگار کا شکر بجالاتا ہے	۴۵۸	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ منکر سے روکنے کی صفت کا تذکرہ جب آدمی اسے دیکھے یا آدمی کو

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۶۷	نیکیوں کے حوالے سے کوشش نہ کرے.....	۳۶۷	وہ نوافل کی ادائیگی کے ہمراہ.....
۳۶۸	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق جو شخص ایک باشت یا ایک ہاتھ (کے برابر) نیکی کر کے اللہ تعالیٰ کا قرب حاصل کرتا ہے تو وسائل اور مغفرت دونوں ہاتھوں کے پھیلاؤ (جتنا) اس کے قریب ہو جاتے ہیں.....	۳۶۸	اپنے اہل خانہ کو ان کا حق دے.....
۳۶۹	جب غیر مسلم لوگ نیک اعمال سرانجام دیں تو اس پر ”بھلائی“ کے لفظ کا اطلاق کرنا.....	۳۶۹	ہم نے جو سنت ذکر کی ہے اس کی خلاف ورزی کرنے والے کی شدید مذمت کا تذکرہ.....
۳۷۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ اعمال جنہیں کوئی غیر مسلم شخص سرانجام دیتا ہے، اگرچہ وہ نیک اعمال ہوتے ہیں، لیکن اگر اس (غیر مسلم) نے دنیا میں یہ نیک اعمال کئے تھے تو یہ آخرت میں اسے فائدہ نہیں دیں گے.....	۳۷۰	اس بات کا تذکرہ آدمی کی کچھ نقلی نیکیاں جہاد کی قائم مقام بن جاتی ہیں.....
۳۷۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اگر کافر شخص کے دنیا میں کئے گئے نیک اعمال زیادہ بھی ہوں تو ان میں سے کوئی بھی چیز اسے آخرت میں فائدہ نہیں دے گی.....	۳۷۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مباح ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اسے نیکیوں کی.....
۳۷۲	اس مقصد کا تذکرہ جس کی وجہ سے زمانہ جاہلیت کے لوگ اپنے انساب میں نیکیاں کیا کرتے تھے.....	۳۷۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی جان اور اہل خانہ کے حقوق کی ادائیگی کے ہمراہ رات کے وقت نوافل ادا کرے.....
۳۷۳	نیکیاں کرنے کے حوالے سے جو اہتمام کرنا آدمی پر لازم ہے اس کا تذکرہ اگرچہ اس سے پہلے آدمی کی طرف سے ایسے ممنوعہ امور کا ارتکاب ہو چکا ہو جنہیں اللہ تعالیٰ ناپسند کرتا ہے.....	۳۷۱	اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ نیکیاں کرتے ہوئے ان میں اہتمام کرے.....
۳۷۴	اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں مقرب بنانے والے اعمال کو سرانجام دے بغیر اللہ تعالیٰ کے فیصلے (یعنی تقدیر کے لکھے) پر اکتفاء کرنے کو ترک کرے.....	۳۷۳	اور ممنوعہ چیزوں سے بھرپور طریقے سے بچے.....
۳۷۵	اس بات کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل کرنے میں سلیمان اعش نامی راوی منفر د ہے.....	۳۷۳	اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ نیکیوں پر عمل پیرا ہونے میں باقاعدگی اختیار کرے.....
۳۷۶	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ مامور چیزوں پر عمل پیرا ہونے اور ممنوعہ چیزوں سے پرہیز کرنے.....	۳۷۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ نیکی وہ ہے جسے کرنے والا شخص باقاعدگی سے اسے سرانجام دے اگرچہ وہ نیکی تھوڑی ہو.....
		۳۷۴	ذوالحج کے پہلے عشرے میں مختلف طرح کی نیکیوں میں اہتمام کرنے کے مستحب ہونے کا تذکرہ.....
		۳۷۵	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اللہ تعالیٰ اہل اطاعت سے اپنی اطاعت کا کام لیتا ہے.....
		۳۷۶	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے زمانے کے نیک لوگوں پر تکیہ کر کے نہ بیٹھ جائے اور خود.....

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۳۸۹	وہ اللہ تعالیٰ کی رحمت سے مایوس نہ ہو	۳۸۳	کو ترک کر کے نافذ ہونے والی قضاء (یعنی تقدیر کے فیصلے) پر
۳۸۹	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ (اللہ تعالیٰ کے فضل) کی امید رکھے اور اس کی رحمت سے مایوس نہ ہو	۳۸۳	کتیہ کرنے کو ترک کرے
۳۸۹	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق یہ بات لازم ہے کہ وہ تمام احوال میں اللہ تعالیٰ پر یقین رکھے	۳۸۳	اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ مامور احکام پر عمل پیرا ہونے اور مختلف طرح کی نیکیوں (پر عمل پیرا ہونے)
۳۹۰	امور میں احتیاط کرنے کے حکم ہونے کا تذکرہ اور اس اطاعت پر	۳۸۳	ن) کوشش کرنے کے حوالے سے کسی غلط فہمی کا شکار نہ ہو
۳۹۱	کتیہ کرنے کو ترک کرنا	۳۸۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”ہر کسی کے لئے آسانی کر دی جاتی ہے“
۳۹۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے اعمال میں سیدھا رہے اور میانہ روی اختیار کرے	۳۸۳	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ جن نیکیوں پر عمل پیرا ہوتا ہے
۳۹۱	اس بات کے حکم ہونے کا تذکرہ نیکیوں میں میانہ روی اختیار کرنی چاہئے کیونکہ آخرت کی کامیابی اللہ تعالیٰ کی رحمت کی وسعت کی وجہ سے ہوگی اعمال کی کثرت کی وجہ سے نہیں ہوگی	۳۸۵	اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے عمل کے آخری حصے پر
۳۹۳	صبح و شام اور رات کے ابتدائی حصے میں نیکیوں کا حکم ہونے کا تذکرہ جبکہ ان میں میانہ روی اختیار کی جائے	۳۸۵	اعتماد کرے نہ کہ پہلے حصے پر (اعتماد) کرے
۳۹۳	آدمی کو اس بات کا حکم ہے کہ وہ نرمی کے ساتھ نیکیاں سرانجام دے اور ان کے بارے میں اپنی ذات کے حصے کو ترک نہ کرے (یعنی اس کے حقوق کا خیال رکھے)	۳۸۶	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق جس شخص کو مرنے سے پہلے نیک عمل کی توفیق دیدی گئی وہ ان لوگوں میں شامل (شمار) ہو گا جن کے بارے میں بھلائی کا ارادہ کر لیا گیا
۳۹۳	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے یہ حکم دیا گیا ہے	۳۸۷	اس روایت کا تذکرہ جب اللہ تعالیٰ کسی مسلمان کو اس کی عمر کے آخری حصے میں نیک عمل کرنے کی توفیق عطا کرتا ہے تو یہ اس بات کی علامت ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اس کے بارے میں بھلائی کا ارادہ کر لیا ہے
۳۹۵	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی کے لئے یہ بات لازم ہے کہ وہ اس رخصت کو قبول کرے	۳۸۷	اس بات کا بیان جب کسی شخص کو مرنے سے پہلے نیک عمل کرنے کی توفیق عطا کر دی جائے تو اس کا سبب یہ ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے اہل خانہ اور اس کے پڑوسیوں کے دل میں اس کی محبت ڈال دیتا ہے
۳۹۵	جو اسے اپنی ذات پر بوجھ لادنے کو ترک کرنے کے حوالے سے دی گئی ہے جو ان نیکیوں کے حوالے سے ہے جس کی وہ طاقت نہیں رکھتا	۳۸۷	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ جب اس پر بعض اوقات میں نیکیوں کے حوالے سے کمی کی کیفیت طاری ہو تو آدمی (اس صورتحال میں) اللہ تعالیٰ کی رحمت سے مایوس نہ ہو
۳۹۶	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری کے حوالے سے ملنے والی رخصت کو قبول کرے نہ کہ وہ اپنے اوپر ایسا بوجھ لاد دے جس کو اٹھانا اس کے لئے مشقت کا باعث ہو	۳۸۸	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۵۰۸	اس بندے سے محبت کرتے ہیں جس سے اللہ تعالیٰ محبت کرتا ہے.....	۳۹۸	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ نیکیوں میں نرمی اختیار کرے اور اپنے اوپر ایسا بوجھ لادے جس کی وہ طاقت نہیں رکھتا.....
۵۰۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ ہم نے پہلے جس محبت کا تذکرہ کیا ہے جو نیکیوں کے حوالے سے آدمی کو ملتی ہے تو یہ اسے دنیا میں پہلے ہی مل جانے والی خوشخبری ہے.....	۳۹۹	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے کاموں میں میانہ روی کو لازم پکڑے اور جو نیکیاں وہ کرتا ہے ان سے بشارت حاصل کرے.....
۵۰۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ جو مسلمان اللہ تعالیٰ سے محبت رکھتا ہے اللہ تعالیٰ اس کی تعریف یوں کرتا ہے کہ بھلائی یا برائی کے حوالے سے اس کے عمل کو دگنا کر دیتا ہے (یا کئی گنا کر دیتا ہے).....	۳۹۹	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ نیکیاں کرتے ہوئے نرمی سے کام لے اور اپنے اوپر ایسا بوجھ نہ لادے جس کی وہ طاقت نہیں رکھتا.....
۵۱۰	(فصل).....	۳۹۹	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی کو نیکیوں کے حوالے سے جو فضائل دکھائے جاتے ہیں ان کے حوالے سے کسی غلط فہمی کا شکار ہو.....
۵۱۰	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اللہ تعالیٰ نے اپنے فرمانبردار بندوں کے لئے وہ چیز تیار کی ہے.....	۵۰۰	آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ اس کا ہر بھلائی میں کوئی حصہ ہو اس امید کے تحت کہ اس میں سے کسی ایک کی وجہ سے اسے آخرت میں نجات مل جائے.....
۵۱۱	جس کی صفت ان کے حواس میں سے کوئی بھی حس بیان نہیں کر سکتی.....	۵۰۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ خفیہ اور اعلانیہ طور پر عبادت کو لازم پکڑے.....
۵۱۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے مومن بندوں کے ساتھ ان کے دنیا میں کئے گئے اعمال کے بدلے میں آخرت میں جس اجر و ثواب کا وعدہ کیا ہے.....	۵۰۱	اس امید کے تحت کہ آخرت میں اسے اس کی وجہ سے نجات مل جائے گی.....
۵۱۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کو حضرت انس رضی اللہ عنہ سے نقل کرنے میں قتادہ ثامی راوی منفرد ہے.....	۵۰۶	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے احوال کی اصلاح کرنے تاکہ یہ بات اسے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضری کو پسند کرنے تک لے جائے.....
۵۱۳	ان خصوصیات کا تذکرہ جب کوئی بندہ ان پر عمل پیرا ہوتا ہے تو وہ اللہ تعالیٰ کی ضمانت میں آ جاتا ہے.....	۵۰۷	اہل عقل اور اہل دین میں سے خواص لوگ جب کسی شخص سے محبت کریں اور لوگ کسی شخص کی تعظیم کریں تو اس کے ذریعے اللہ تعالیٰ کی اس شخص سے محبت رکھنے پر استدلال کرنے کا تذکرہ.....
۵۱۳	ان خصوصیات کا تذکرہ جس کی وجہ سے آدمی کیلئے اس کے پروردگار کی طرف سے جنت واجب ہو جاتی ہے.....	۵۰۷	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اہل آسمان اور اہل زمین
۵۱۵	ان خصائل کا تذکرہ جب کوئی بندہ ان پر عمل کرتا ہے یا ان میں سے بعض خصائل پر عمل کرتا ہے تو وہ جنتی ہوتا ہے.....		

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۵۱۳	ایک نیکی کے عوض میں اسے دس گنا سے زیادہ اجر و ثواب نوٹ کر لیتا ہے.....	۵۱۶	اس بات کا تذکرہ جو شخص خفیہ اور اعلانیہ طور پر اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے نیکی کا کام کرتا ہے.....
۵۱۳	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کے احکام پر عمل پیرا ہونے والے شخص کو اللہ تعالیٰ آخری زمانے میں پچاس آدمیوں کے زیادہ قریب ہوتی ہے.....	۵۱۶	تو اللہ تعالیٰ اس کا اجر خفیہ طور پر یا اعلانیہ طور پر لکھتا ہے.....
۵۲۳	کسا سا اجر و ثواب عطا کرے گا جنہوں نے پہلے زمانے میں اس کے عمل کا سائل کیا تھا.....	۵۱۶	اس روایت کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی مغفرت نیکی کرنے والے شخص کے زیادہ قریب ہوتی ہے.....
۵۲۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ بعض اوقات تھوڑے نوافل کی وجہ سے بڑے کبیرہ گناہوں کی بھی مغفرت ہو جاتی ہے.....	۵۱۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ بعض اوقات اللہ تعالیٰ کسی مومن بندے کو اس کی نیکیوں کا اجر دنیا میں ہی دے دیتا ہے جس طرح وہ کسی مومن کی برائی کا بدلہ دنیا میں ہی دے دیتا ہے.....
۵۲۵	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اگر کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی رضا کے حصول کے لئے کسی گناہ پر قدرت رکھنے کے باوجود اسے ترک کر دے.....	۵۱۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ بعض اوقات کسی ایک نیکی کے بارے میں امید رکھی جا سکتی ہے کہ وہ آدمی کے گزشتہ تمام گناہوں کو مٹا دیتی ہے.....
۵۲۶	باب (3) اخلاص اور پوشیدہ طور پر (عمل کرنے) کے بارے میں روایات.....	۵۱۸	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نیکی کرنے والے پر یہ فضل کرتا ہے کہ اس نیکی کا اجر دس گنا لکھتا ہے اور برائی کرنے والے کا بدلہ کا ایک گنا لکھتا ہے.....
۵۲۷	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم کہ وہ اپنے دل (کی کیفیت) کی حفاظت کرے اور اپنے عمل کو اہتمام کے ساتھ پوشیدہ رکھے کیونکہ پوشیدہ عمل اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں پوشیدہ نہیں ہوتا.....	۵۱۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ جب کوئی شخص برائی کا پختہ ارادہ کرے اور پھر اسے ترک کر دے تو اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت اس کی وجہ سے اس کے لئے ایک نیکی نوٹ کر لیتا ہے.....
۵۲۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اعمش نامی راوی سے یہ روایت صرف ابو صحنی نامی راوی نے سنی ہے.....	۵۲۰	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت اس شخص کے لئے ایک نیکی نوٹ کر لیتا ہے جس نے برائی کا پختہ ارادہ کیا تھا پھر اس نے اس پر عمل نہیں کیا.....
۵۲۹	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے ہر اس عمل میں نیت کی اصلاح کرے اور عمل کو خالص رکھے جس کے ذریعے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں قرب حاصل ہوتا ہے.....	۵۲۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ برائی کے ترک کرنے والے کو اس عمل کی وجہ سے ایک نیکی ملتی ہے جبکہ اس نے اللہ تعالیٰ کیلئے برائی کو ترک کیا ہو.....
۵۳۰	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے روزمرہ کے معاملات میں سے اپنے پروردگار کی عبادت کے لئے خود کو فارغ کرے.....	۵۲۱	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل کے تحت (یہ بات عطا کی ہے).....
۵۳۰	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے روزمرہ کے معاملات میں سے اپنے پروردگار کی عبادت کے لئے خود کو فارغ کرے.....	۵۲۱	جب کوئی شخص کسی نیکی کا ارادہ کرتا ہے تو اس کیلئے نیکی نوٹ کر لی جاتی ہے اگرچہ وہ اس نیکی پر عمل پیرا نہ ہو.....
۵۳۰	اس روایت کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے نیکی کا کام کرتا ہے.....	۵۲۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے نیکی کا کام کرتا ہے.....

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۵۳۷	طرح آدمی اس جیسا عمل لوگوں کی موجودگی میں نہیں کر سکتا.....	۵۳۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے دل اور عمل کے ساتھ خود کو تیار کرے (یہ نہیں کہ)
۵۳۷	جو شخص اپنے عمل میں کسی اور کو اللہ کا شریک ٹھہرائے اس شخص کو آخرت میں اس کا ثواب ملنے کی نفی کا تذکرہ.....	۵۳۱	صرف جان اور مال کے ساتھ خود کو تیار کرے.....
۵۳۸	عمل میں کسی کو اللہ کا شریک ٹھہرانے کے طریقے کا تذکرہ.....	۵۳۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق جو شخص اپنے عمل کو اپنے معبود کے لئے دنیا میں خالص نہیں کرے گا اسے آخرت میں اس کا ثواب نہیں ملے گا.....
۵۳۸	ایسے شخص کے لیے آخرت میں ثواب کی نفی کے اثبات کا تذکرہ جو دکھاوا کرتا ہے اور دنیا میں اپنے اعمال کی نمود و نمائش کرتا ہے اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے کہ اس روایت کو نقل کرنے میں جناب نامی راوی منفرد ہے.....	۵۳۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق مسلمان شخص کا اخلاص اسے فائدہ دیتا ہے یہاں تک کہ یہ اس کی اسلام سے پہلے کی برائیوں کو بھی ختم کر دیتا ہے اور آدمی کے نفاق کے ہمراہ نیک اعمال اسے فائدہ نہیں دیں گے.....
۵۳۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص اپنے عمل کا دکھاوا کرے گا قیامت کے دن وہ سب سے پہلے جہنم میں داخل ہوگا ہم اس سے اللہ کی پناہ مانگتے ہیں.....	۵۳۲	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے پوشیدہ معاملات کا خیال رکھے اور حقیر نظر آنے والی چیزوں سے صرف نظر کرنے کو ترک کرے.....
۵۴۰	باب 4: والدین کے حق کے بارے میں روایات.....	۵۳۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ بعض اوقات آدمی اپنے پوشیدہ معاملات کی اچھائی اور قلبی کیفیت کی بہتری کی وجہ سے اس مرتبے تک پہنچ جاتا ہے.....
۵۴۳	وہ روایت جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا اور وہ اس بات کا قائل ہے: بیٹے کا مال باپ کی ملکیت ہوتا ہے.....	۵۳۳	بعض ایسے خصال کا تذکرہ جس کی وجہ سے آدمی اس مرتبے تک پہنچ جاتا ہے جس کا ہم نے تذکرہ کیا ہے حالانکہ وہ نوافل اور نیکیوں میں زیادہ اہتمام کی وجہ سے وہاں نہ نہیں پہنچتا.....
۵۴۵	اس سبب سے ممانعت کا تذکرہ جس کی وجہ سے کوئی شخص اپنے ماں باپ کو گالی دیتا ہے.....	۵۳۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ جس سے وہ کچھ کرتا ہے جس کا ہم نے ذکر کیا ہے تو وہ بہترین مسلمانوں میں سے ہے.....
۵۴۶	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل کرنے میں معربین کد نامی راوی کو وہم ہوا ہے.....	۵۳۴	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے پوشیدہ اعمال میں ریاضت اور ان پر باقاعدگی کو لازم اختیار کرے.....
۵۴۷	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے آباؤ اجداد سے منہ موڑنے کیونکہ ایسا کرنا کفر کی ایک قسم ہے.....	۵۳۵	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے پوشیدہ احوال کی حفاظت کرے.....
۵۴۷	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے آباؤ اجداد سے منہ موڑنے کیونکہ آدمی اپنے آباؤ اجداد سے منہ موڑنا کفر کی ایک قسم ہے.....	۵۳۶	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ جس کے مطابق ایسے عمل کا ارتکاب کرنے جسے اللہ تعالیٰ پسند نہیں کرتا بالکل اسی طرح جس
۵۵۲	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق ایسے شخص کے جنت میں داخل ہونے کی نفی کی گئی ہے.....		
۵۵۲	داخل ہونے کی نفی کی گئی ہے.....		

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۵۵۹	میں اس کے دین کو نقصان نہ ہو اور سچے رحمی کی کوئی صورت نہ پائی جاتی ہو.....	۵۵۹	جو اپنے باپ کے علاوہ کسی اور کی اولاد ہونے کا دعویٰ کرتا ہے..
۵۶۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو اپنے والد کی اطاعت کرتے ہوئے اپنی اہلیہ کو طلاق دینے کا حکم دیا تھا.....	۵۵۹	یہ شخص کے لئے اللہ تعالیٰ نے جنت کو حرام قرار دیا ہے جو اسلام میں اپنے باپ کی بجائے کسی اور کی طرف خود کو منسوب کرتا ہے
۵۶۲	آدمی کے لئے اپنے والد کے ساتھ حسن سلوک کرنے کے مستحب ہونے کا تذکرہ اگرچہ وہ والد مشرک ہو اور یہ حسن سلوک ان چیزوں کے بارے میں ہوگا جن میں اللہ تعالیٰ کی ناراضگی نہ ہو.....	۵۶۰	ہم نے اس سے پہلے جن دو افعال کا تذکرہ کیا ہے ان کے مرتکب شخص پر اللہ تعالیٰ کی اور فرشتوں کی لعنت واجب ہونے کا تذکرہ
۵۶۲	اس بات کی امید کا تذکرہ آدمی والد کو اپنے سے راضی کر کے اللہ تعالیٰ کو اپنے سے راضی کر سکتا ہے.....	۵۶۰	جس شخص کی زندگی میں اس کے ماں باپ فوت ہو جائیں اس کے لئے.....
۵۶۷	آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے والد کے انتقال کے بعد ان کے ساتھ حسن سلوک میں مبالغہ کرتے ہوئے ان کے بعد ان کے بھائیوں کے ساتھ صلہ رحمی کرے.....	۵۶۱	ماں باپ سے حسن سلوک کرنے کے طریقے کا تذکرہ.....
۵۶۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل کرنے میں ولید بن ابولید نامی راوی منفر ہے.....	۵۶۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اپنے والدین کو خوش کرنا اس کیلئے نفل جہاد میں حصہ لینے کے قائم مقام ہے.....
۵۶۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اپنے باپ کے بھائیوں کے ساتھ اچھا سلوک کرنا اور اپنے والد کے انتقال کے بعد ان کے ساتھ صلہ رحمی کرنا اپنے باپ کے ساتھ اس کی قبر میں صلہ رحمی کرنے کا حصہ ہے.....	۵۶۱	آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے ماں باپ کی خدمت کرنے کو.....
۵۶۹	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی حسن سلوک کے حوالے سے اپنی ماں کو اپنے باپ پر ترجیح دے گا.....	۵۶۲	اللہ کی راہ میں نفل جہاد کرنے پر ترجیح دے.....
۵۶۹	آدمی کا اپنی والدہ کے ساتھ حسن سلوک کرنے میں مبالغہ کرتے ہوئے اسے اپنے والد پر ترجیح دینا جبکہ وہ کسی گناہ کا مطالبہ نہ کرے.....	۵۶۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اپنے ماں باپ کے ساتھ حسن سلوک میں مجاہدہ کرنے سے مراد یہ ہے: وہ ان کے ساتھ اچھائی کرنے میں مبالغہ کرے.....
۵۷۰	اگر آدمی کے ماں باپ نہ ہوں تو اس کا اپنی خالہ کے ساتھ حسن سلوک کرنا مستحب ہے.....	۵۶۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ والدین کے ساتھ حسن سلوک، نفل جہاد سے افضل ہے.....
		۵۶۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ والدین کے ساتھ حسن سلوک کو نفل جہاد پر ترجیح دے.....
		۵۶۳	آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے والد کے ساتھ حسن سلوک کرتے ہوئے مبالغہ کرنے یا امید رکھتے ہوئے کہ وہ اس عمل کے ذریعے نیک لوگوں میں شامل ہو جائے گا.....
		۵۶۳	والد کے ساتھ حسن سلوک میں مبالغہ کرنے والے شخص کے لئے جنت میں داخلے کی امید ہونے کا تذکرہ.....
		۵۶۳	آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہونے کا تذکرہ اگر اس کا باپ اسے حکم دے تو وہ اپنی بیوی کو طلاق دیدے جب کہ اس صورت

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۵۷۷	اطلاق ہو سکتا ہے.....	۵۷۲	باب 5: صلہ رحمی اور قطع رحمی کے بارے میں روایات.....
۵۷۷	جو شخص اپنی بہنوں کے بارے میں اللہ تعالیٰ سے ڈرتا ہے اور ان کے ساتھ اچھا سلوک کرتا ہے اس کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ.....	۵۷۲	نبی اکرم ﷺ کا اپنی بیماری کے دوران جس میں آپ کا وصال ہوا اپنی امت کو صلہ رحمی کرنے کی ترغیب دینا.....
۵۷۷	اس مدت کا تذکرہ جس کے دوران ان کے ساتھ اچھا سلوک کرنے والے شخص کو بھی اجر ملے گا.....	۵۷۲	صلہ رحمی کرنے والے شخص کے لئے جنت میں داخل کے جواب ہونے کا تذکرہ جبکہ وہ ساری عبادات کے ہمراہ یہ عمل کرے.....
۵۷۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ اولاد کے ساتھ اچھا سلوک کرنے سے جہنم سے.....	۵۷۲	صلہ رحمی کرنے والے شخص کے لئے امن کی حالت میں زندگی بسر کرنے.....
۵۷۸	نجات ملنے اور جنت میں داخل ہونے کی امید کی جاسکتی ہے.....	۵۷۳	اور رزق میں برکت ہونے کے اثبات کا تذکرہ.....
۵۷۹	نبی اکرم ﷺ کا صلہ رحمی کرنے کی تلقین کرنا، اگرچہ قطع رحمی کی گئی ہو.....	۵۷۳	اس بات کا بیان کہ امن کی حالت میں زندگی کا پاکیزہ ہونا اور رزق میں برکت ہونا اس صلہ رحمی کرنے والے شخص کے لئے ہے جبکہ اس نے اسے اللہ تعالیٰ کے تقویٰ کے ہمراہ ملا یا ہو.....
۵۷۹	جب کسی شخص کے ساتھ قطع رحمی کی جائے اور پھر وہ صلہ رحمی کرے اس کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی مدد ہونے کا تذکرہ.....	۵۷۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ہم نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما کے حوالے سے منقول سابقہ نقل شدہ روایت کی جو تاویل بیان کی ہے وہ درست ہے.....
۵۸۰	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل کرنے میں.....	۵۷۳	اس بات کا تذکرہ جب اللہ تعالیٰ نے رحم کو پیدا کیا تو اس نے قطع رحمی سے اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگی اور اللہ تعالیٰ نے اسے یہ بتا دیا تھا کہ جو شخص رحم کو ملانے گا اللہ تعالیٰ اسے ملانے گا اور جو شخص اسے قطع کرے گا اللہ تعالیٰ بھی اسے قطع کر دیگا.....
۵۸۱	”درادری“ نامی راوی منفرد ہے.....	۵۷۳	اس بات کا تذکرہ رحم نے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اس شخص کی شکایت کی تھی.....
۵۸۱	عورت کے لئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ وہ اپنے مشرک رشتے داروں کے ساتھ صلہ رحمی کرنے جبکہ عورت کے اسلام قبول کرنے کے بعد وہ لوگ اس کی توقع رکھتے ہوں.....	۵۷۳	جو اس کو قطع کرے گا یا جو اس کے ساتھ برا سلوک کرے گا.....
۵۸۱	آدمی کے لئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ وہ مشرکین سے تعلق رکھنے والے رشتے داروں کے ساتھ صلہ رحمی کرے.....	۵۷۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان: ”رحم رحمن سے ماخوذ ہے“.....
۵۸۲	اگر ان سے امید ہو کہ وہ مسلمان ہو جائیں گے.....	۵۷۳	اس سے مراد یہ ہے: یہ لفظ رحمن سے ماخوذ ہے.....
۵۸۲	قطع رحمی کرنے والے شخص کے جنت میں داخل ہونے کی نفی کرنے کا تذکرہ.....	۵۷۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ رحم جو شکایت کرے گا جس کو ہم پہلے بیان کر چکے ہیں.....
۵۸۲	اس بات کا تذکرہ قطع رحمی کرنے والے شخص کو دنیا میں اس کی سزا مل جاتی ہے.....	۵۷۳	یہ قیامت میں ہوگی دنیا میں نہیں ہوگی.....
۵۸۳	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ قطع رحمی کرنے والے شخص کو دنیا میں ہی جلدی سزا دے دیتا ہے.....	۵۷۳	صلہ رحمی کرنے والے کی صفت کا تذکرہ جس پر صلہ رحمی کرنے کا

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۵۹۱	باب (۷) اچھے اخلاق کے بارے میں روایات اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ لوگوں کے ساتھ بات چیت کرتے ہوئے نرمی کی جائے اور ان کے ساتھ کشادہ روی سے ملا جائے	۵۸۵	باب (۶) رحمت کے بارے میں روایات آدمی کو اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ وہ مسلمانوں کے چھوٹے بچوں پر اس امید پر رحم کرے کہ اللہ تعالیٰ اس پر رحمت کرے
۵۹۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی منکر المزاج نرم خو گھلنے ملنے والا ہو اور آسان ہو تو ان خصوصیات کی وجہ سے اس کو جہنم سے نجات ملنے کی امید کی جاسکتی ہے	۵۸۵	گما مسلمانوں میں سے بڑوں کی تعظیم اور چھوٹوں پر رحمت کرنے کو ترک کرنے کی ممانعت کرنے کا تذکرہ
۵۹۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل کرنے میں عہدہ بن سلیمان نامی راوی مفرد ہے	۵۸۵	اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے: اولاد آدم کے کسمن افراد کے بارے میں مہربانی کا رویہ اختیار کرے
۵۹۳	اللہ تعالیٰ کے اس شخص کے لئے صدقے کا ثواب نوٹ کرنے کا تذکرہ جو اپنے زمانے کے افراد کا خیال رکھتا ہے اور اس بارے میں کسی ایسی چیز کا ارتکاب نہیں کرتا جسے اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے	۵۸۶	تقیہوں کی کفایت کرنے والا شخص جب ان کے معاملات کے بارے میں انصاف سے کام لے اور زیادتی سے اجتناب کرے تو اس کے جنت میں داخل ہونے کے واجب ہونے کا تذکرہ
۵۹۳	اللہ تعالیٰ کا ایسے شخص کے لئے صدقے (کے اجر و ثواب) نوٹ کرنے کا تذکرہ جو اپنے مسلمان بھائی کے ساتھ بات کرتے ہوئے اسے پاکیزہ بات کہتا ہے	۵۸۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اپنے رحم کرنے والے بندوں پر رحم کرتا ہے
۵۹۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ مسلمان سے پاکیزہ بات کہنا مال کی عدم موجودگی میں مال خرچ کرنے کے قائم مقام ہوتا ہے	۵۸۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ رحمت (کے جذبات)
۵۹۵	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ ایسے مسلمان کے لئے صدقے (کا اجر و ثواب) نوٹ کر لیتا ہے جو اپنے مسلمان بھائی سے مسکرا کر ملتا ہے	۵۸۷	صرف خوش نصیب لوگوں میں ہوتے ہیں
۵۹۵	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق نبی اکرم ﷺ نے پاکیزہ بات کو کھجور کے درخت سے تشبیہ دی ہوئی ہے اور بری بات کو حظلمہ سے تشبیہ دی ہے	۵۸۸	آدمی کو اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ وہ مسلمانوں کے کسمن بچوں پر رحم کرے
۵۹۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ پرہیزگاری اور اچھے اخلاق زیادہ تعداد میں لوگوں کو جنت میں داخل کریں گے	۵۸۹	اس امید کے تحت کہ اللہ تعالیٰ کی رحمت اس پر ہوگی اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی بڑے مسلمان کی تعظیم اور چھوٹے پر رحمت کو ترک کرے
۵۹۷	اس بات کے بیان کا تذکرہ لوگوں میں بہترین وہ شخص ہے جس جو دنیا میں اس کے بندوں پر رحم نہیں کرتا	۵۸۹	ایسے شخص سے اللہ تعالیٰ کی رحمت کی نفی کا تذکرہ جو دنیا میں لوگوں پر رحم نہیں کرتا
		۵۹۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی رحمت صرف بد بخت لوگوں سے الگ ہوتی ہے
		۵۹۰	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ اللہ کی رحمت کی نفی اس شخص سے ہوگی
		۵۹۱	جو دنیا میں اس کے بندوں پر رحم نہیں کرتا

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۶۰۵	برائی سے دینے کو ترک کرے.....	۵۹۸	کا اخلاق زیادہ اچھا ہو.....
۶۰۵	اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ کسی شخص سے اپنی ذات کے لئے انتقام نہ لے جو شخص اس کے درپے ہوتا ہے یا اسے تکلیف پہنچاتا ہے.....	۵۹۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ اچھے اخلاق دنیا میں کسی شخص کو دی گئی سب سے افضل چیز ہے.....
۶۰۶	باب ۹: سلام کو پھیلا نا اور کھانا کھلانا.....	۵۹۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ مومنین میں ایمان کے اعتبار سے سب سے زیادہ کامل وہ شخص ہے جس کا اخلاق زیادہ اچھا ہو.....
۶۰۷	ایسے شخص کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ جو اپنے کلام کو آراستہ کرتا ہے اور سلام کو پھیلاتا ہے.....	۵۹۹	اس بات کی امید کا تذکرہ آدمی اچھے اخلاق کی وجہ سے رات (بھر) نوافل ادا کرنے اور دن کے وقت نفل روزہ رکھنے والے کے مرتبے تک پہنچ جاتا ہے.....
۶۰۸	مسلمانوں کے درمیان سلام پھیلانے کی صورت میں سلامتی کے اثبات کا تذکرہ.....	۵۹۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ قیامت کے دن اچھے اخلاق ان زیادہ بھاری چیزوں میں سے ہوں گے جنہیں آدمی اپنے نامہ اعمال میں پائے گا.....
۶۰۹	سلام کرتے وقت مسلمانوں کے ساتھ مصافحہ کرنے کے مباح ہونے کا تذکرہ.....	۶۰۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے محبوب بندے کون ہیں؟.....
۶۰۹	ایسے شخص کے لئے نیکیاں لکھے جانے کا تذکرہ جو اپنے بھائی کو مکمل سلام کرتا ہے.....	۶۰۰	قیامت کے دن نبی اکرم ﷺ کے سب سے زیادہ قریب وہ لوگ ہوں گے جن کا اخلاق (زیادہ) اچھے ہوں گے.....
۶۱۰	سلام کا حکم ایسے شخص کے لئے ہونے کا تذکرہ جو کچھ لوگوں کے پاس آ کر ان کے پاس بیٹھتا ہے اسی طرح وہاں سے اٹھتے وقت بھی یہی طریقہ اختیار کیا جائے.....	۶۰۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی اچھے اخلاق کی وجہ سے دونوں جہانوں میں اتنا نفع حاصل کر لیتا ہے جتنا نفع وہ دونوں جہانوں میں اپنے حسب کی وجہ سے حاصل نہیں کرتا.....
۶۱۰	آدمی کو یہ حکم ہے کہ وہ اس وقت سلام کرے جب کسی محفل کے کنارے پہنچ جائے اور وہاں سے واپس جاتے ہوئے بھی وہیں پہنچ کر یہ عمل کرے.....	۶۰۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ طویل عمر ہونے کی صورت میں اپنے اخلاق کو آراستہ کرے.....
۶۱۰	ایسے شخص کو سلام کا حکم ہونے کا تذکرہ جو کسی محفل میں آتا ہے اور وہاں سے اٹھتے وقت بھی وہ یہی عمل کرے گا.....	۶۰۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ جس شخص کے اخلاق اچھے ہوں وہ قیامت کے دن نبی اکرم ﷺ کے قریب ترین بیٹھا ہوگا.....
۶۱۱	تھوڑے آدمیوں کا زیادہ آدمیوں کو پیدل چلنے والے کا بیٹھنے ہوئے کو اور سوار شخص کا پیدل چلنے والے کو ابتداء میں سلام کرنے کے حکم ہونے کا تذکرہ.....	۶۰۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ جس شخص کے اخلاق دنیا میں اچھے ہوں گے وہ اللہ کے نزدیک پسندیدہ ترین فرد ہوگا.....
۶۱۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص سلام میں پہل کرتا ہے وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں زیادہ فضیلت والا ہوتا ہے.....	۶۰۳	معاف کرنے کے بارے میں روایات.....
۶۱۳	اللہ تعالیٰ کے ایسے شخص کے جنت میں داخلے کے ضامن ہونے کا تذکرہ جو مسلمان اپنے گھر میں داخل ہوتے وقت اپنے اہل خانہ	۶۰۵	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ معاف کرنے کو اختیار کرے اور برائی کا بدلہ

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۶۲۲	کے ساتھ بھلائی کرنے یہ امید رکھتے ہوئے کہ اس کی وجہ سے وہ جنت میں داخل ہوگا.....	۶۱۳	کو سلام کرتا ہے کہ اگر وہ مر گیا، تو جنت میں داخل ہوگا اور اگر زندہ رہا، تو اس کی کفایت ہوگی اور اسے رزق دیا جائیگا.....
۶۲۳	آدمی کو شور بے میں پانی زیادہ ڈالنے کے حکم ہونے کا تذکرہ تاکہ وہ بعد میں اپنے پڑوسیوں کو اس میں سے کچھ بھجوائے.....	۶۱۴	اہل کتاب کو سلام میں پہل کرنے کی ممانعت کا تذکرہ.....
۶۲۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اپنے شور بے میں سے پڑوسیوں کو کچھ بھجوادینا ایسا ہوگا جو کسی اسراف اور کنجوسی کے بغیر ہو.....	۶۱۵	مسلمان کے لئے اہل ذمہ کو سلام کا جواب دینے کے مباح ہونے کا تذکرہ.....
۶۲۳	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے پڑوسی کو اپنی دیوار پر شہتیر لگانے سے منع کرے.....	۶۱۶	جب اہل کتاب کسی مسلمان کو سلام کریں، تو آدمی کے اسے جواب دینے کے طریقے کا تذکرہ.....
۶۲۳	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے پڑوسی کو اپنی دیوار پر شہتیر لگانے سے منع کرے.....	۶۱۶	پاکیزہ کلام اور کھانا کھلانے کی وجہ سے آدمی کے لئے جنت واجب ہو جانے کا تذکرہ.....
۶۲۳	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی پڑوسی کو ایذا پہنچائے کیونکہ اس چیز کو ترک کرنا.....	۶۱۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ کھانا کھلانا اور سلام کو پھیلانا اسلامی تعلیمات کا حصہ ہے.....
۶۲۵	اہل ایمان کے مخصوص افعال میں سے ایک ہے.....	۶۱۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ کھانا کھلانا ایمان کا حصہ ہے.....
۶۲۵	جو شخص اپنے مسلمان بھائی کی پردہ پوشی کرتا ہے اللہ تعالیٰ کے اس کو یہ اجر عطا کرنے کا تذکرہ جو کسی زندہ گاڑھ دی گئی بچی کو اس کی قبر میں سے بچانے کا ہوتا ہے.....	۶۱۸	ایسے شخص کے جنت میں داخلے کی امید ہونے کا تذکرہ جو پروردگار کی عبادت کے ہمراہ کھانا کھلاتا ہے اور سلام پھیلاتا ہے.....
۶۲۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں پڑوسیوں میں سب سے بہتر وہ ہے جو دنیا میں اپنے پڑوسی کے حق میں بہتر ہو.....	۶۱۹	ایسے شخص کے جنت میں داخلے کے واجب ہو جانے کا تذکرہ جو سلام پھیلاتا ہے کھانا کھلاتا ہے اور ان دونوں کے ہمراہ دیگر تمام عبادات کرتا ہے.....
۶۲۶	اس روایت کا تذکرہ جو بہترین ساتھیوں اور بہترین پڑوسیوں کے بارے میں ہے.....	۶۱۹	ان بالا خانوں کی کیفیت کا تذکرہ جنہیں اللہ تعالیٰ نے اس شخص کے لئے تیار کیا ہے.....
۶۲۷	اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ پڑوسیوں کی طرف سے ملنے والی تکلیف پر صبر سے کام لے.....	۶۱۹	جو کھانا کھلاتا ہے باقاعدگی کے ساتھ رات کے وقت نوافل ادا کرتا ہے اور سلام پھیلاتا ہے.....
۶۲۹	باب 11: فعل نیکی اور بھلائی کے بارے میں روایات.....	۶۲۱	باب 10: پڑوسی کے بارے میں روایات.....
۶۳۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا مسلمانوں کے ساتھ خندہ پیشانی سے ملنا بھی نیکی کا حصہ ہے.....	۶۲۱	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی کا اپنے پڑوسی کو تکلیف پہنچانے سے بچنا ایمان کا حصہ ہے.....
۶۳۱	اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ برائی کا بدلہ بھلائی کے ساتھ دے.....	۶۲۱	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے پڑوسی کے حق کو عظیم قرار دیا ہے.....
۶۳۱	جو بھی بھلائی اس کے لئے ممکن ہو.....	۶۲۱	آدمی کے لئے بہ مات مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے پڑوسیوں

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۶۳۹	کے پاس جائے ان کے معاملات کی دیکھ بھال کرنے اگرچہ وہ دوسرے افراد کے ساتھ بھی یہ اچھائی کرتا ہو	۶۳۲	اس علامت کا تذکرہ جس کی وجہ سے آدمی کی اچھائی پر استدلال کیا جاسکتا ہے
۶۳۹	ایسے شخص کے لئے مغفرت کی امید ہونے کا تذکرہ جو تکلیف دہ چیز کو مسلمانوں کے راستے سے ہٹاتا ہے	۶۳۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ جس کی وجہ سے آدمی کی اچھائی اور برائی پر استدلال کیا جاسکتا ہے
۶۴۰	ایسے شخص کے لئے مغفرت کی امید ہونے کا تذکرہ جو مسلمانوں کے راستے سے تکلیف دہ چیز کو ہٹاتا ہے	۶۳۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ لوگوں میں بہتر شخص وہ ہے جس سے بھلائی کی امید رکھی جائے اور اس کے شر سے محفوظ رہا جائے
۶۴۱	ہٹایا تھا	۶۳۳	اس روایت کا تذکرہ جو بہترین لوگوں کے بارے میں اور برے لوگوں کے بارے میں ہے
۶۴۱	اس شخص نے اس کے علاوہ کوئی نیکی نہیں کی تھی	۶۳۴	جو اپنے حق میں اور دوسروں کے حق میں (اچھے یا برے) ہوتے ہیں
۶۴۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ اس شخص کے اس فعل کی وجہ سے اس کے گزشتہ اور آئندہ تمام گناہوں کی مغفرت ہوگئی تھی	۶۳۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا گمشدہ شخص کی رہنمائی کرنا اور نابینا شخص کو راستہ دکھانا صدقہ ہے
۶۴۱	ایسے شخص کے لئے مغفرت کی امید کا تذکرہ جو درختوں اور باغات سے تکلیف دہ چیز کو ہٹاتا ہے	۶۳۴	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اس شخص کو پل صراط سے گزار دے گا جو اپنے مسلمان بھائی کی کسی پریشانی کو دور کرنے کے لئے اسے حاکم وقت یا متعلقہ اہلکار (کے پاس لے جائیگا)
۶۴۱	جبکہ وہ چیز مسلمانوں کو ازیت پہنچاتی ہو	۶۳۵	آدمی کے لئے اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ جو لوگ متعلقہ اہلکار ہیں ان کے سامنے لوگوں کی ضروریات کی تکمیل کے حوالے سے سفارش کرے
۶۴۲	آدمی کیلئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ مسلمانوں کے راستے سے	۶۳۶	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ مسلمانوں کی ضروریات کی تکمیل کے لئے بھرپور کوشش کرے
۶۴۲	تکلیف دہ چیز کو ہٹائے کیونکہ یہ عمل ایمان کا حصہ ہے	۶۳۷	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اس شخص کی ضروریات پوری کرتا ہے
۶۴۲	اللہ تعالیٰ کا ایسے شخص کو اجر عطا کرنے کا تذکرہ جو کسی بھی جاندار چیز کو پانی پلاتا ہے	۶۳۷	جو دنیا میں مسلمانوں کی ضروریات پوری کرتا ہے
۶۴۳	ایسے شخص کے جنت میں داخلے کی امید کا تذکرہ جو چار پاؤں والے جانور کو پانی پلاتا ہے جبکہ وہ پیاسا ہو	۶۳۷	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس شخص کی پریشانیوں کو دور کرے گا جو شخص دنیا میں مسلمانوں سے پریشانیاں دور کرتا ہے
۶۴۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ چوپائے کے ساتھ بھلائی کرنے کی صورت میں بھی آخرت میں گناہ کی معافی کی امید کی جاسکتی ہے	۶۳۸	اس بات کا تذکرہ آدمی کیلئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ کمزور افراد کو درگاہ میں اس حوالے سے نجات کی امید رکھتے ہوئے چوپائیوں کے ساتھ اچھائی کے مستحب ہونے کا تذکرہ
۶۴۵	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی چوپائیوں کے ساتھ اچھا سلوک کرنے کو ترک کرے		
۶۴۶	آخرت میں اس حوالے سے نجات کی امید رکھتے ہوئے چوپائیوں کے ساتھ اچھائی کے مستحب ہونے کا تذکرہ		

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۶۲۸	ہوگا اگر چہ وہ نیک لوگوں کے اعمال کے حوالے سے ان کے ساتھ	۶۲۸	باب 12: نرمی کے بارے میں روایات
۶۵۴	نہ مل سکتا ہو.....	۶۲۸	تمام امور میں آدمی کے لئے نرمی کے مستحب ہونے کا تذکرہ
۶۵۴	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے	۶۲۸	کیونکہ اللہ تعالیٰ اسے پسند کرتا ہے.....
۶۵۴	جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت میں مذکور خطاب کے	۶۲۹	جو شخص معاملات میں نرمی سے محروم رہے اس کے بھلائی سے
۶۵۴	ذریعے مخصوص افراد مراد لیے گئے ہیں اس کا مفہوم عمومی نہیں	۶۲۹	محروم ہونے پر استدلال کرنے کا تذکرہ.....
۶۵۴	ہے.....	۶۲۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نرمی کے ساتھ پیش آنے پر
۶۵۴	اس بات کا تذکرہ آدمی کیلئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ نیک لوگوں	۶۲۹	مدد کرتا ہے.....
۶۵۵	سے اور ان جیسوں سے برکت حاصل کرے.....	۶۲۹	اور نرمی کرنے پر وہ کچھ عطا کرتا ہے جو سختی کرنے پر عطا نہیں کرتا
۶۵۶	اہل دین اور اہل فضل مشائخ کے ساتھ رہتے ہوئے آدمی کے	۶۵۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ نرمی ان چیزوں میں سے ایک ہے
۶۵۶	برکت حاصل کرنے کے مستحب ہونے کا تذکرہ.....	۶۵۰	جو ایشیا کو سنوار دیتی ہیں.....
۶۵۶	آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے کھانے	۶۵۰	اور اس کی ضد (یعنی سختی) چیزوں کو بگاڑ دیتی ہے.....
۶۵۶	اور ساتھ میں پرہیزگار لوگوں اور اہل فضیلت لوگوں کو ترجیح	۶۵۰	معاملات میں نرمی کے لازم ہونے کے حکم کا تذکرہ کیونکہ
۶۵۶	دے.....	۶۵۰	اس پر باقاعدگی اختیار کرنا.....
۶۵۶	اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ نیک لوگوں اور دیندار لوگوں کی	۶۵۱	دنیا اور آخرت میں زینت کا باعث ہے.....
۶۵۷	ہم نشینی اختیار کی جائے نہ کہ ان کی ضد (یعنی گناہگار) مسلمانوں	۶۵۱	اس بات کا تذکرہ آدمی پر اپنے تمام معاملات میں نرمی کو لازم
۶۵۷	کے ساتھ رہا جائے.....	۶۵۱	پکڑنا واجب ہے.....
۶۵۸	آدمی دنیا میں جس شخص سے محبت رکھتا ہو قیامت میں اسکے ساتھ	۶۵۱	مصطفیٰ کریم ﷺ کا ایسے شخص کے لئے دعا کرنے کا تذکرہ
۶۵۸	جنت میں داخل ہونے کی امید ہونے کا تذکرہ.....	۶۵۱	جو مسلمانوں کے ساتھ ان کے معاملات میں نرمی کرتا ہے اور
۶۵۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ سوال کرنے والے شخص نے اللہ	۶۵۲	نبی اکرم ﷺ کا ایسے شخص کے لئے دعا ضرر کرنا جو ان امور
۶۵۸	تعالیٰ سے محبت اور اس کے رسول سے محبت کے بارے میں	۶۵۲	میں اس کے برخلاف طریقے (یعنی سختی) سے پیش آتا ہے.....
۶۵۸	بتایا تھا.....	۶۵۳	باب 13: ساتھ رہنے اور ہم نشینی کے بارے میں روایات
۶۵۸	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ بندہ مسلم کو قوم کے ساتھ محبت رکھنے	۶۵۳	آدمی کے لئے اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ وہ صرف نیک
۶۵۸	میں اس کی نیت کا بدلہ عطا کرتا ہے اگر وہ اچھی ہوگی تو اچھا بدلہ	۶۵۳	لوگوں کے ساتھ رہے اور صرف ان پر خرچ کرے.....
۶۵۸	ہوگا اور اگر وہ بری ہوگی تو وہ برابر ملے گا.....	۶۵۳	اس بات کا تذکرہ آدمی صرف نیک لوگوں کے ساتھ رہے اور اپنا
۶۵۸	اس روایت کا تذکرہ جس کی وجہ سے ”معتلہ“ فرقے سے تعلق	۶۵۳	کھانا صرف ان لوگوں کو کھلائے.....
۶۵۸	رکھنے والے بعض لوگ محدثین پر اعتراض کرتے ہیں حالانکہ	۶۵۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ نیک لوگوں کے ساتھ محبت رکھنا آدمی
۶۵۸	یہ لوگ اس کا مفہوم سمجھنے کی توفیق سے محروم رہے ہیں.....	۶۵۳	کو جنت تک پہنچا دیتا ہے اور وہ جنت میں ان لوگوں کے ساتھ

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۶۶۷	اللہ تعالیٰ کی محبت ایسے شخص کے لئے واجب ہو جانے کا تذکرہ	۶۶۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص اپنے مسلمان بھائی سے زیادہ محبت رکھتا ہے وہ زیادہ فضیلت رکھتا ہے
۶۶۷	جو اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے اپنے مسلمان بھائی سے ملتا ہے	۶۶۱	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے مسلمان بھائی کے ساتھ مکر کرنے یا اس کے معاملات میں اسے دھوکہ دے
۶۶۷	اللہ تعالیٰ کی محبت ایسے لوگوں کے لئے واجب ہو جانے کا تذکرہ	۶۶۱	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے مسلمان بھائی کی بیوی کو خراب کرے یا اس کے غلام کو خراب کرے
۶۶۷	واللہ تعالیٰ کے لئے ایک دوسرے سے خیر خواہی رکھتے ہیں اور ایک دوسرے پر خرچ کرتے ہیں	۶۶۱	آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے بھائی کو یہ بات بتادے کہ وہ اللہ تعالیٰ کے لئے اس سے محبت رکھتا ہے
۶۶۷	آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے مسلمان بھائی کی اس حوالے سے دلجوئی کرنے جو کتاب و سنت کی رو سے ممنوع نہ ہو	۶۶۲	آدمی کے لئے اس بات کے حکم ہونے کا تذکرہ وہ جب اپنے بھائی کے ساتھ اللہ کے لئے محبت رکھتا ہو تو اسے اس بارے میں بتادے
۶۶۷	مصطفیٰ کریم ﷺ کا نیک ہم نشین کو عطار کے ساتھ تشبیہ دینا جس کے ساتھ آدمی بیٹھتا ہے تو اس کی خوشبو اس تک پہنچتی ہے اگرچہ وہ اس سے خوشبو خریدتا نہیں ہے	۶۶۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے
۶۶۷	اس بات کی ممانعت کہ دو مسلمان تیسرے کی موجودگی میں آپس میں سرگوشی میں بات کریں	۶۶۳	اس روایت کی کوئی حقیقت نہیں ہے
۶۶۷	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ دو مسلمان سرگوشی میں بات کریں جبکہ ان کے ساتھ تیسرا فرد بھی موجود ہو	۶۶۳	اللہ تعالیٰ کی محبت کے ایسے افراد کے لئے اثبات کا تذکرہ
۶۶۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے مزید دو آدمیوں کی موجودگی میں دو مسلمانوں کا سرگوشی میں بات کرنا جائز ہے	۶۶۳	جو اللہ تعالیٰ کی وجہ سے ایک دوسرے سے محبت رکھتے ہیں
۶۶۷	اس روایت کا تذکرہ جو ہماری ذکر کردہ تاویل کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے	۶۶۳	اللہ تعالیٰ کے لئے ایک دوسرے سے محبت رکھنے والے افراد کی اس صفت کا تذکرہ وہ قیامت کے دن (امن کی کیفیت میں ہوں گے) جبکہ لوگ اس دن غمگین ہوں گے اور خوف کے عالم میں ہوں گے
۶۶۷	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے اس فعل سے منع کیا گیا ہے	۶۶۳	جو لوگ اللہ تعالیٰ کے لئے ایک دوسرے سے محبت رکھتے ہیں قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کا ان لوگوں کو اپنے سائے میں رکھنا
۶۶۷	اس روایت کا تذکرہ جس میں مسلمانوں کے درمیان بیٹھنے کی صفت کے بارے میں بتایا گیا ہے	۶۶۳	اللہ تعالیٰ اپنے فضل و کرم کے تحت ہمیں بھی ان میں شامل کرے
۶۶۷	اس بات کے بیان کا تذکرہ جب محفل کے افراد تنگ ہوں تو ان پر یہ بات لازم ہے وہ کشادگی اور فراخی اختیار کریں جبکہ ان میں کوئی شخص ان میں سے کسی دوسرے کو اس کی جگہ سے اٹھائے نہیں	۶۶۵	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی محبت ان لوگوں کے لئے واجب ہو جاتی ہے جو اللہ تعالیٰ کے لئے ایک دوسرے کے ساتھ بیٹھتے ہیں اور ایک دوسرے سے ملتے ہیں

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۶۷۹	حمد بیان کرتا ہے تو اسے کیا کہا جائے؟	۶۷۳	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی کسی شخص کو اس کی جگہ سے اٹھا کر خود وہاں بیٹھ جائے
	اس بات کا تذکرہ جب چھینکنے والے کو کوئی شخص اس طریقے کے مطابق جواب دے جس کا ہم نے ذکر کیا ہے تو چھینکنے والے پر اسے کیا جواب دینا لازم ہوتا ہے؟	۶۷۴	اس روایت کا تذکرہ جس میں یہ بات بتائی گئی ہے جب آدمی اپنی جگہ سے اٹھ کر جائے تو وہاں واپس آنے کے بعد وہ اس جگہ کا دوسرے کے مقابلے میں زیادہ حقدار ہوتا ہے
۶۸۰	چھینکنے والا شخص جب اللہ تعالیٰ کی حمد بیان نہیں کرتا تو اسے جواب دینے کو ترک کرنے کے مباح ہونے کا تذکرہ	۶۷۴	مباح ہونے کا تذکرہ
۶۸۰	اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم نہیں ہے جب چھینکنے والا شخص اللہ تعالیٰ کی حمد بیان نہیں کرتا تو وہ اسے جواب دینے کو ترک کرے	۶۷۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ جب کچھ لوگ اپنی محفل میں اللہ کا ذکر کیے بغیر اور نبی اکرم ﷺ پر درو بھیجے بغیر اٹھ کر چلے جاتے ہیں تو یہ بات قیامت کے دن ان کے لئے حسرت کا باعث ہوگی
۶۸۱	ان دو آدمیوں کا تذکرہ جنہیں نبی اکرم ﷺ کی موجودگی میں چھینک آئی تھی	۶۷۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ حسرت جس کا ہم نے ذکر کیا ہے یہ اس شخص کو لازم ہوگی جس کا ہم نے ذکر کیا ہے اگرچہ اس شخص کو جنت میں داخل کر دیا جائے
۶۸۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ جس شخص کو زکام ہو اس کے حوالے سے یہ بات لازم ہے جب وہ پہلی مرتبہ چھینکے تو اسے جواب دے دیا جائے اس کے بعد اسے چھوڑ دیا جائے	۶۷۵	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ لوگ اپنی محفل میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کیے بغیر اٹھ کر چلے جائیں
۶۸۲	باب 16: گوشہ نشینی اختیار کرنے کے بارے میں روایات	۶۷۵	ان الفاظ کا تذکرہ جب کوئی شخص محفل سے اٹھے وقت ان الفاظ کو پڑھ لے گا تو ان پر مہر لگا دی جاتی ہے جبکہ وہ محفل بھلائی کی ہو اور اگر وہ لغو محفل ہو تو یہ کلمات اس کے لئے کفارہ بن جاتے ہیں
۶۸۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ لوگوں کو چھوڑ کر گوشہ نشینی اختیار کرنا اللہ کی راہ میں جہاد کرنے کے بعد سب سے افضل عمل ہے	۶۷۶	اس بات کا تذکرہ ہم نے جو کلمات ذکر کیے ہیں ان کے پڑھنے والے شخص کی اللہ تعالیٰ ان چیزوں کی مغفرت کر دیتا ہے جو اس محفل میں اس سے لغو حرکت ہوئی تھی
۶۸۳	اس بات کا تذکرہ عبادت کیلئے الگ تھلگ رہنا فضیلت کے اعتبار سے اللہ کی راہ میں جہاد کرنے کے بعد ہے	۶۷۷	باب: راستے میں بیٹھنا
۶۸۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ علیحدگی اختیار کرنا اس شخص کے لئے جو اللہ کی عبادت کے ہمراہ اپنی بکریوں کے ساتھ الگ ہو جاتا ہے ایسا شخص اس ثواب کا مستحق بنتا ہے	۶۷۸	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ منہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے
	کتاب 7: (دلوں کو) نرم کرنے والی روایات	۶۷۸	ان آداب کو اختیار کرنے کا حکم ہونا کہ راستے میں بیٹھنے والے شخص کے لئے جن پر عمل کرنا ضروری ہے
۶۸۶	باب 1: حیا کے بارے میں روایات	۶۷۹	اس بات کا تذکرہ جب چھینکنے والا شخص چھینکنے کے وقت اللہ تعالیٰ کی
	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ اس وقت حیا کو اختیار کرے جب شیطان اس کے		

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۲۸۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے تمام معاملات میں توبہ کو لازم کر لے..... ۲۹۳	۲۸۷	ساٹنے اس چیز کو آراستہ کرتا ہے جس کے ارتکاب سے منع کیا گیا ہے.....
۲۸۷	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ جب وہ تنہا ہو تو اپنے سے صادر ہونے والے گناہوں پر رونے کو لازم کر لے اگرچہ وہ ان سے جدا ہو..... ۲۹۵	۲۸۷	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے.....
۲۸۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ اللہ تعالیٰ کی رضا مندی اس شخص کے لئے ہوتی ہے جو توبہ کرتا ہے اگرچہ وہ گناہ کا ارتکاب کرتا ہو..... ۲۹۶	۲۸۸	اس بات کا بیان کا تذکرہ حیا ایمان کے اجزاء میں سے ایک جز ہے کیونکہ ایمان کے اجزاء کے مختلف شعبے ہیں جیسا کہ ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں.....
۲۸۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی کا گناہ کے ارتکاب کے بعد کسی بھی وقت توبہ کر لینا اسے گناہ کرنے پر اصرار کرنے کی حد سے نکال دیتا ہے..... ۲۹۷	۲۸۹	باب 2: توبہ کے بارے میں روایات.....
۲۸۹	اللہ تعالیٰ کا اس شخص کی مغفرت کرنا جو توبہ کرتا ہے اور اپنے گناہ کی مغفرت طلب کرتا ہے جبکہ وہ مغفرت طلب کرنے کے بعد نماز بھی پڑھے..... ۲۹۸	۲۸۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: ندامت توبہ ہے.....
۲۹۰	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ توبہ کرنے والے اور مغفرت طلب کرنے والے کے گناہوں کی مغفرت کر دیتا ہے اگرچہ اس کے مغفرت طلب کرنے سے پہلے نماز نہ ہو..... ۲۹۹	۲۹۰	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات کی صراحت کرتی ہے کہ وہ روایت صحیح ہے جس کی سند لوگوں کے سامنے بیان کی گئی ہے جو حضرت ابو سعید خدری <small>رضی اللہ عنہ</small> سے منقول ہے جسے ہم ذکر کر چکے ہیں.....
۲۹۱	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ دوبارہ توبہ کر کے گناہ کرنے والے شخص پر یہ فضل کرتا ہے کہ اس کی مغفرت کر دیتا ہے جب بھی وہ دوبارہ گناہ کرنے کے بعد توبہ کرتا ہے اللہ تعالیٰ مغفرت کر دیتا ہے..... ۲۹۹	۲۹۱	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے.....
۲۹۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ توبہ کرنے والے شخص کو گناہوں کی مغفرت کر دیتا ہے جب بھی (توبہ کرنے والا شخص اللہ تعالیٰ کی طرف) رجوع کرتا ہے..... ۷۰۰	۲۹۱	اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی کوتاہیوں پر ندامت اور افسوس کے اظہار کو لازم کر لے یہ امید کرتے ہوئے کہ اس وجہ سے اللہ تعالیٰ اس کی مغفرت کر دے گا.....
۲۹۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ کھول نامی راوی نے یہ روایت عمر بن نعیم سے سنی ہے جو اسامہ سے منقول ہے بالکل اسی طرح جس طرح انہوں نے یہ روایت اسامہ سے بھی سنی ہے..... ۷۰۱	۲۹۱	616: اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ سہو اور خطا کے صدور کے وقت توبہ اور اللہ کی بارگاہ میں رجوع کو لازم کر لے.....
۲۹۳	اس بات کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اپنے اوقات اور اسباب میں توبہ کو لازم کر لے.....	۲۹۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اپنے اوقات اور اسباب میں توبہ کو لازم کر لے.....
۲۹۳	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ توبہ کرنے والے شخص پر یہ فضل کرتا ہے.....	۲۹۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس گشدہ اونٹ کے بارے میں ہے جس کی مثال اس واقعے میں بیان کی گئی ہے.....

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۷۶	دینے کا تذکرہ.....	۷۰۲	کہ اس کی توبہ کو قبول کر لیتا ہے جب بھی وہ رجوع کرتا ہے جبکہ اس پر موت کے قریب نزع کا عالم طاری نہ ہوا ہو.....
۷۶	مصطفیٰ کریم ﷺ کا اپنے معبود کے بارے میں حسن ظن رکھنے کی ترغیب دینے کا تذکرہ.....	۷۰۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ توبہ کرنے والے شخص کی توبہ قبول ہوتی ہے جب بھی وہ اس کی طرف سے آتی ہے، لیکن یہ سورج کے مغرب سے طلوع ہونے سے پہلے تک ہے اس کے بعد نہیں ہوگا.....
۷۸	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ گمان کرنے والے شخص کو اس کے گمان کے مطابق عطا کرتا ہے اگر (بھلائی کا گمان ہوتا ہے) تو بھلائی اور اگر برائی کا گمان ہوتا ہے تو برائی ملتی ہے).....	۷۰۲	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نے توبہ کرنے والے مسلمان پر یہ فضل کیا ہے کہ جب وہ دنیا سے ان دونوں چیزوں (یعنی توبہ اور اسلام) کے ہمراہ نکلتا ہے.....
۷۸	اس بات کے بیان کی ہے لازم یہ ہے.....	۷۰۳	باب 3: اللہ تعالیٰ کے بارے میں حسن ظن رکھنا.....
۷۹	وہ اللہ تعالیٰ کے خوف کے ساتھ ملا ہونا چاہئے.....	۷۰۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھنا، مسلمان شخص کے اچھی طرح عبادت کرنے کا حصہ ہے.....
۷۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ، جو شخص معبود کے بارے میں اچھا گمان رکھتا ہے تو وہ اس کے گمان کے مطابق ہوتا ہے اور جو شخص برا گمان رکھتا ہے تو وہ اس کے مطابق ہوتا ہے.....	۷۰۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ اپنے معبود کے بارے میں اچھا گمان رکھنا آخرت میں بھی فائدہ دے گا یہ اس کے لئے ہے جس کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے بھلائی کا ارادہ کر لیا ہو.....
۷۹	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل کے تحت ان لوگوں کو مختلف طرح کی نعمتیں عطا کی ہیں جن لوگوں پر یہ بات لازم ہے کہ ان پر مختلف طرح کا عذاب ہو.....	۷۰۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں اطلاع ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ پر یقین رکھے اور اپنے احوال کے بارے میں اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھے.....
۷۹	باب 4: خوف اور تقویٰ کے بارے میں روایات.....	۷۰۵	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کے بارے میں برے گمان سے لاتعلق رہے اگرچہ دنیا میں اس کی زندگی زیادہ ہو جائے.....
۷۹	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ انبیاء کی طرف نسبت کرنا آخرت میں فائدہ نہیں دے گا ان کی طرف نسبت صرف اسی شخص کو فائدہ دے گی جو اللہ تعالیٰ کا تقویٰ رکھتا ہو اور نیک عمل کرتا ہو.....	۷۰۶	اللہ تعالیٰ مسلمان بندے کو وہی کچھ عطا کرتا ہے جو وہ بندہ (اللہ تعالیٰ سے خواہش اور امید رکھتا ہے).....
۷۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا کی اولاد کو دنیا میں کیے جانے والے کسی بھی گناہ کے ارتکاب کا نقصان نہیں ہوگا.....	۷۰۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ مسلمان کو یہ حکم ہے کہ وہ نیکیوں میں اپنی کوتاہیوں کے ہمراہ اپنے پروردگار کے بارے میں حسن ظن رکھے.....
۷۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ نبی اکرم ﷺ کے ساتھی پرہیزگار لوگ ہوں گے آپ کے قریبی رشتے دار مراد نہیں ہیں جبکہ وہ گناہگار ہوں.....	۷۰۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص اللہ تعالیٰ سے اس چیز کے حوالے سے ڈرتا ہے جو اللہ تعالیٰ نے اس پر حرام قرار دی ہے تو

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۱۵	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ کے عذاب سے خود کو محفوظ سمجھنے میں کمی کرے اللہ تعالیٰ ہمیں بھی اس سے بچا کر رکھے اگرچہ وہ شخص نیکوں پر عمل پیرا ہونے میں بھرپور محنت کرتا ہو	۱۵	وہ کسی صاحب نسب شخص کے مقابلے میں زیادہ معزز ہے.....
۲۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے نفس کی ملامت کے ہمراہ رجوع کرے	۱۵	ایسے شخص کے لئے اللہ تعالیٰ کی مغفرت کی امید ہونے کا تذکرہ جس پر اللہ تعالیٰ کے خوف کی کیفیت امید کی کیفیت پر غالب ہو
۲۸	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی موجود نیکوں پر تکیہ کرنے کو ترک کرے	۱۵	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اللہ تعالیٰ کا خوف جب بندے پر غالب آجاتا ہے تو قیامت کے دن اس شخص کی نجات کی امید کی جاسکتی ہے
۲۹	اور یہ نہ کرے کہ مختلف حالتوں میں مجبوری کے عالم میں ان کی طرف رجوع کرے	۱۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ شخص (جس کا ذکر سابقہ حدیث میں ہے) دنیا میں قبریں کھود کر مردوں کی بے حرمتی کیا کرتا تھا
۲۹	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ تھوڑی نیکی کو کمتر سمجھنے کو ترک کرے	۱۷	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ غفلت سے لاتعلقی رہے اور ہمیشہ (اپنی حالت کا نگران رہے کیونکہ ہولناک چیز (یعنی قیامت آجانی ہے).....
۲۹	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ تمام امور میں عواقب کا جائزہ لیتا رہے اور صرف اسی دن پر اعتماد کرنے سے بچے	۱۸	اس روایت کا تذکرہ جو ان خصال کے بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ اپنے آپ کو ان سے بچانے کی کوشش کرے
۲۹	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس چیز کی صفت کے بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ جب وہ کسی گناہ کا مرتکب ہو جائے	۱۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل کرنے میں قناد نامی راوی منفرد ہے
۳۱	اس بات کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ کے چہرہ مبارک پر بارش سے پہلے تیز ہوا چلنے سے کیا کیفیت نمودار ہوتی تھی؟	۲۱	اس روایت کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ ایسے افعال سے لاتعلقی رہے جس کے مرتکب کے بارے میں آخرت میں سزا ہونے کی توقع کی جاسکتی ہے
۳۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی جب رات کے وقت تہجد کی نماز ادا کرے اور نیکی کرنے کے لئے تہا ہو تو یہ بات لازم ہے کہ اس پر خوف کی کیفیت غالب ہونی چاہیے	۲۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ مسلمان پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی ذات کے لیے دو طرح کی کیفیات مخصوص رکھے جن پر وہ عمل پیرا ہوتا رہے ان میں سے ایک امید کی ہو اور دوسری خوف کی ہو
۳۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ جب آدمی نصیحت کے وقت ”تواجد“ کی کیفیت محسوس کرے تو اس کو اس بات کا حق حاصل ہے	۲۶	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی کو اپنی نیکوں پر تکیہ کرنے کو ترک کرنا چاہئے اگرچہ آدمی اہتمام کے ساتھ ان نیکوں کو بجا لاتا ہو

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۴۳۰	اس سے نبی اکرم ﷺ کی یہ مراد نہیں ہے کہ اس کے علاوہ کی نفی کر دیں	۴۳۴	باب 5: فقر زہد اور قناعت کے بارے میں روایات
۴۳۰	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اس فانی دنیا میں بہت ساری چیزوں کے مالک شخص کے لئے یہ بات جائز ہے اسے ”فقیر“ کہا جائے جس طرح جس شخص کو دنیا کا سازو سامان نہیں ملتا	۴۳۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ جب کسی بندے سے محبت رکھتا ہے تو اسے دنیا سے بچا لیتا ہے
۴۳۱	اس خوشحالی کی صفت کا تذکرہ جس کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں	۴۳۵	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اس زائل ہونے والی دنیا میں کون لوگ کامیاب ہوتے ہیں؟
۴۳۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ بعض حالتوں میں بعض غریب لوگ بعض حالتوں میں بعض خوشحال لوگوں سے زیادہ فضیلت رکھتے ہیں	۴۳۵	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس شخص کے بارے میں ہے جس کی زندگی کو اللہ تعالیٰ نے اس دنیا میں پاکیزہ کر دیا ہے
۴۳۲	اس روایت کا تذکرہ جو اصحاب صفہ کی حالت کے بارے میں ہے	۴۳۵	اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ آدمی ان فضول چیزوں کو ترک کر دئے جو دنیا کی یاد دلاتی ہیں
۴۳۳	اس بات کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ کے زمانہ میں لوگوں کی خوراک عام طور پر کیا ہوا کرتی تھی؟ جب اسلام کے ظہور کا آغاز ہوا تھا	۴۳۶	اور لوگوں کو دنیا کی طرف راغب کرتی ہیں
۴۳۳	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ کے اصحاب میں یہ چیز ہوتی تھی جس کا ہم نے ذکر کیا ہے	۴۳۶	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ مسلمان کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اس فانی اور زائل ہونے والی دنیا میں سے فضول چیزوں سے لاتعلقی اختیار کرے
۴۳۳	اللہ تعالیٰ کا اس غریب مسلمان کے لئے نیکیاں لکھ دینا جو طے ہوئے فقر پر صبر سے کام لیتا ہے کہ اسے اس زائل ہو جانے والی دنیا کا سازو سامان نہیں دیا گیا	۴۳۶	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس چیز کے بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی خوراک میں سے اضافی چیزوں کو ترک کر دے
۴۳۵	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے بعض فقیر لوگوں کو بعض خوشحال لوگوں پر فضیلت دی گئی	۴۳۷	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اس دنیا میں صاحب ثروت لوگ قیامت کے دن جنت میں داخل ہونے سے طویل مدت تک روکے رکھے جائیں گے
۴۳۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نے دنیا کو اس شخص کے لئے قید گاہ بنایا ہے جو اس کی اطاعت کرتا ہے اور اس شخص کے لئے باغ بنایا ہے جو اس کی نافرمانی کرتا ہے	۴۳۷	اللہ تعالیٰ کا اس امت کے غریب لوگوں پر یہ فضل کرنا جنہوں نے اس چیز پر صبر سے کام لیا ہو جو انہیں دی گئی (ان پر یہ فضل ہوگا) کہ اللہ تعالیٰ انہیں خوشحال لوگوں سے ایک متعین مدت پہلے جنت میں داخل کر دے گا
۴۳۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ دنیا کو مسلمانوں کے لئے قید خانہ بنایا گیا ہے تاکہ وہ لوگ دنیا میں اپنی پسندیدہ چیزوں کو ترک کرنے کی وجہ سے آخرت میں جنت میں پورا بدلہ حاصل کریں	۴۳۸	اللہ تعالیٰ نے غریب مہاجرین پر جو فضل کیا ہے اس کا تذکرہ انہیں خوشحال لوگوں سے ایک متعین مدت پہلے جنت میں داخل کر دے گا
۴۳۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ یہ تعداد جو اس روایت میں مذکور ہے	۴۳۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۵۵۲	طرح سے ہونا چاہئے.....	۴۷	اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں اطلاع ہے کہ اس فانی ہونے والی زائل ہونے والی (دنیا) کے اسباب پر تغیر ایک حالت سے دوسری حالت میں منتقلی ہوتی رہتی ہے.....
۵۵۳	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اس فانی اور زائل ہونے والی (دنیا) سے محبت رکھنے والوں) کے نزدیک حسب (یعنی فضیلت کا معیار کیا ہے؟).....	۴۷	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اس دنیا میں سے جو کچھ باقی رہ گیا ہے وہ پریشانی اور آزمائش ہے جو اس کے زیادہ تر اوقات میں ہوگی.....
۵۵۳	اس سے نبی اکرم ﷺ کی مراد وہ لوگ ہیں جو اس کی طرف جاتے ہیں.....	۴۸	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ اسے اس فانی اور زائل ہونے والی دنیا میں سے جو کچھ دیا گیا ہے اس کے حوالے سے کم غلط فہمی کا شکار ہو.....
۵۵۳	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اہل دنیا کے وہ اموال جو ان کے نزدیک عزت کا معیار ہیں ان کا انجام کیا ہوگا؟.....	۴۸	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی کو اس حوالے سے غلط فہمی کا شکار نہیں ہونا چاہیے.....
۵۵۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ دنیا میں ابن آدم کے کھانے کا انجام کیا بناتا ہے جو اس کے لئے مثال کی حیثیت رکھتا ہے.....	۴۹	جو اسے اس دنیا میں سے خواتین اور مختلف نعمتیں دی گئی ہیں.....
۵۵۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ اس دنیا میں سے جو چیز بھی بلند ہوتی ہے اس کے لئے یہ بات ضروری ہے کہ وہ پست بھی ہو کیونکہ یہ گندگی ہے جسے فنا ہونے کے تخلیق کیا گیا ہے.....	۴۹	اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ اپنے آپ کو ان چیزوں سے بچائے جو اس فنا ہونے والی اور دھوکے دینے والی (دنیا) کی لذت کی طرف لے جاتی ہیں.....
۵۵۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے آپ کو بھلائی اور اہل بھلائی کے انجام کے ذریعے نصیحت حاصل ہونے سے اس فنا ہونے والی اور زائل ہونے والی دنیا کی اضافی چیزوں سے بچا کر رکھے.....	۵۰	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ مومن پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے آپ کی اس چیز سے حفاظت کرے جو اسے اس کے پروردگار کی بارگاہ میں قرب نہیں دلاتی ہے.....
۵۵۶	اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ آدمی کو دنیا میں سے جو کچھ دیا گیا ہے.....	۵۱	اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اپنے آپ کو اس دھوکے دینے والی زائل ہونے والی (دنیا) سے بچائے.....
۵۵۷	وہ اسلام اور سنت کے ہمراہ اس پر قناعت کرے.....	۵۱	اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اپنے اپنے اہلخانہ کا اس حوالے سے خیال رکھے انہیں ان چیزوں سے بچائے جن کے بارے میں یہ اندیشہ ہو کہ ان پر سزا ہو سکتی ہے.....
۵۵۸	اس بات کا حکم ہونا کہ آدمی دنیا سے خالی ہو جائے اور دنیا سے وہ چیز حاصل کرے جو مسافر شخص زارہ کے طور پر لیتا ہے.....	۵۱	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے صبح کے وقت اپنے مقصود کی فوجی کی صورت میں غم کا اظہار کم کرے.....
۵۵۸	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے صبح کے وقت اپنے مقصود کی فوجی کی صورت میں غم کا اظہار کم کرے.....	۵۱	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس چیز کی صفت کے بارے میں ہے کہ آدمی کو اس فانی اور زائل ہو جانے والی (دنیا) میں اس

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۷۶۵	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ دنیا میں نفسانی خواہشات سے لاتعلق رہ کر جہنم سے بچنے کی کوشش کرے	۷۶۰	نقصان دیتا ہے جس طرح آخرت کی طلب میں غور و فکر کرنا دنیا کی اضافی چیزوں کے حوالے سے نقصان دیتا ہے
۷۶۵	اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے	۷۶۰	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی عمارات بنائے کیونکہ انہیں بنانا دنیا کی طرف راغب کرتا ہے، ماسوائے اس شخص کے جسے اللہ تعالیٰ بچالے
۷۶۶	باب 6: درع اور توکل کے بارے میں روایات	۷۶۰	اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ آدمی اس شخص کی طرف دیکھے جو دنیاوی مال و اسباب
۷۶۶	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی کو اس بات کا حق حاصل ہے کہ وہ اپنے اسباب میں تورع کو استعمال کرے اور تاویل سے متعلق ہونے کو ترک کر دے، اگرچہ اس کو اس کا حق حاصل ہو	۷۶۱	کے حوالے سے اس سے کمتر حیثیت کا مالک ہو
۷۶۶	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس حالت کی صفت کے بارے میں ہے جس میں آدمی دنیا کی مشتبہ چیزوں سے بچ جاتا ہے	۷۶۱	آدمی کے لئے اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ وہ مال اور تخلیق کے اعتبار سے
۷۶۷	اس بات کا تذکرہ اس فنا ہو جانے والی اور زائل ہو جانے والی دنیا کے اسباب میں سے جو چیز آدمی کو شک میں مبتلا کرتی ہے اس سے بچنا چاہیے	۷۶۲	اپنے سے نیچے والے شخص کو دیکھے اپنے سے اوپر والے کو نہ دیکھے
۷۶۸	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ کسی بھی صورت حال میں اس فنا ہو جانے والی دنیا کے اسباب میں سے جو چیز آدمی کو شک میں مبتلا کرتی ہے اس سے بچنا چاہیے	۷۶۲	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی دنیا کے اسباب کے حوالے سے اپنے سے اوپر والے شخص کو دیکھے
۷۶۹	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ جب اس کے پاس کوئی چیز نہ ہو تو پھر وہ اس بات کا جائزہ لے کہ اس کے لئے اجر و ثواب محفوظ رکھا گیا ہے؟	۷۶۲	اس اوپر والے شخص کی صفت کا تذکرہ جس کا تذکرہ ابوصالح کی نقل کردہ اس روایت میں ہے جسے ہم ذکر کر چکے ہیں
۷۷۰	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ اللہ تعالیٰ کے فضل پر تکیہ کر لے اور جو چیز اس میں نہیں ملتی ہے اس پر افسوس کا اظہار نہ کرے	۷۶۳	اس بات کا تذکرہ آدمی کیلئے یہ بات مستحب ہے کہ جب آدمی فنا ہونے والی زائل ہونے والی دنیا سے نکلے تو وہ خالی ہاتھ ہو اس چیز کے حوالے سے جس کے حوالے سے اس سے حساب لیا جا سکتا ہے جو اس کی گردن میں ہے
۷۷۱	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ جنت ایسے شخص پر لازم ہو جاتی ہے جو تمام اسباب میں اللہ تعالیٰ پر توکل کرتا ہے	۷۶۳	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے آپ کو نفسانی خواہشات سے بچا کر رکھے اور پروردگار کی رضا کے حصول کے لئے (اپنے نفس پر ناپسندیدہ صورت حال کا وزن ڈالے)
۷۷۲	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ جنت ایسے شخص پر لازم ہو جاتی ہے جو تمام اسباب میں اللہ تعالیٰ پر توکل کرتا ہے	۷۶۳	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ طاقتور وہ شخص ہوتا ہے جو نفسانی خواہش اور دوسو سے کے وقت اپنے آپ پر غالب آئے وہ شخص نہیں ہوتا جو زبان کے حوالے سے لوگوں پر غالب آئے

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۷۸۰	تعلق رکھنے والے دو افراد سے حاصل کرنے کا حکم ہونا.....	۷۷۳	اشیاء کو اپنے خالق کے سپرد کر دے.....
۷۸۰	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اس اُمت کے لئے سات	۷۷۴	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ
۷۸۰	حروف میں قرأت کو مباح قرار دیا گیا ہے.....	۷۷۴	(اللہ تعالیٰ کے) حکم کے تحت پرسکون رہے.....
۷۸۰	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ جو شخص بھی	۷۷۴	اور اپنی مراد کے متضاد صورت حال پیش آنے پر اضطراب کا اظہار
۷۸۱	ان سات حروف میں سے کسی ایک طریقے کے مطابق قرآن	۷۷۴	نہ کرے.....
۷۸۱	کی تلاوت کرے گا وہ صحیح تلاوت کرے گا.....	۷۷۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی اگر نیکیوں کے حوالے سے
۷۸۳	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے اپنے	۷۷۴	بزرگ ہے اور اس پر تنگی اور نہ ملنے کی کیفیت وارد ہو جاتی ہے تو
۷۸۳	پروردگار سے اس کی معافات اور مغفرت طلب کی تھی.....	۷۷۴	اب یہ بات لازم ہے کہ ایسی صورت حال میں اس کے دل کی وہی
۷۸۳	اس فضیلت کا تذکرہ جو اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی ﷺ کو عطا کی ہے	۷۷۴	کیفیت ہو جو وسعت اور نعمتیں ملنے کی صورت میں ہوتی تھی..
۷۸۳	کہ انہوں نے قرآن کی تلاوت کے حوالے سے اپنی اُمت	۷۷۴	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے
۷۸۳	کے لئے جس تخفیف کا سوال کیا تھا وہ اللہ تعالیٰ نے انہیں عطا کر	۷۷۴	دل کو مخلوق سے لاطلق کرے.....
۷۸۳	دی اور ان کی دعا مستجاب ہوئی.....	۷۷۴	جو اس کے احوال اور اس کے اسباب میں ہر حوالے سے ہو... ۷۷۴
۷۸۳	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اللہ تعالیٰ نے قرآن کو	۷۷۴	اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ دل
۷۸۵	متعین حروف پر نازل کیا ہے.....	۷۷۴	کے ساتھ توکل کرے اعضاء کے ذریعے ایسا کرنے سے احتراز
۷۸۵	ان روایات کا تذکرہ جن میں اس روایت کے بعض مفہوم کی	۷۷۴	کر لے یہ بات اس شخص کے موقف کے خلاف ہے جس نے
۷۸۶	وضاحت ہے جس کو ہم نے ذکر کیا ہے.....	۷۷۴	اسے متروک قرار دیا ہے.....
۷۸۶	اس روایت کا تذکرہ جس کے حوالے ”معتلہ“ فرقے سے تعلق	۷۷۴	باب 7: قرآن کی تلاوت کرتا.....
۷۸۶	رکھنے والے بعض افراد محدثین پر اعتراض کرتے ہیں اور اس کی وجہ	۷۷۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ بلند آواز اور پست آواز کی بجائے
۷۸۶	یہ ہے: وہ اس کا مفہوم سمجھنے کی توفیق سے محروم ہیں.....	۷۷۴	ان دونوں کے درمیان میں آدمی کا قرأت کرنا نبی اکرم ﷺ
۷۸۶	اس روایت کا تذکرہ جس میں ہماری ذکر کردہ روایت کے مفہوم	۷۷۴	کے نزدیک زیادہ پسندیدہ تھا.....
۷۸۸	کے ایک اور پہلو کی وضاحت کی گئی ہے.....	۷۷۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اس طرح قرآن کی تلاوت
۷۸۸	اس بات کا بیان کہ اگر آدمی سات حروف میں سے جسے بھی	۷۷۴	کرنا جو اس کے اور اس کے نفس کے درمیان ہو، یہ اس کے لئے
۷۸۸	چاہے تلاوت کرے تو اس پر کوئی حرج نہیں ہے.....	۷۷۴	اس طرح قرأت کرنے سے افضل ہے کہ اس کی آواز دوسرا شخص
۷۸۸	جو شخص سات حروف میں سے کسی حرف کے مطابق تلاوت کر لیتا	۷۷۴	بھی سنے.....
۷۸۹	ہے اس پر عتاب کرنے کی ممانعت کا تذکرہ.....	۷۷۴	نبی اکرم ﷺ کا اپنی اُمت کے ایک فرد کو اس بات کی ہدایت کرنا
۷۹۰	آدمی کے لئے اپنی تلاوت میں ترجیح کرنا مباح ہے جبکہ اس کی	۷۷۴	کہ وہ آپ کے سامنے قرآن کی تلاوت کرے.....
۷۹۰	نیت اس بارے میں ٹھیک ہو.....	۷۷۴	قرآن کا علم مہاجرین سے تعلق رکھنے والے دو افراد اور انصار سے

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۷۹۹	اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی یہ کہے: میں فلاں فلاں آیت کو بھول گیا ہوں.....	۷۹۱	آدمی کے لئے قرآن کی تلاوت کرتے ہوئے اپنی آواز کو خوبصورت کرنا مباح ہے.....
۷۹۹	اس بات کا حکم ہونا کہ آدمی قرآن کو یاد رکھے اور اس کا خیال رکھے تاکہ اس کو بھول جانے اور کھودینے سے بچے.....	۷۹۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کو حضرت براء رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نقل کرنے میں عبدالرحمن بن عوجہ نامی راوی منفرد ہے.....
۸۰۰	قرآن کی تلاوت باقاعدگی سے کر کے اسے یاد رکھنے کا حکم ہونے کا تذکرہ.....	۷۹۲	قرآن کی تلاوت کرتے ہوئے آواز کو آراستہ کرنا مباح ہے.....
۸۰۱	باقاعدگی کے ساتھ قرآن کی تلاوت کرنے والے کو نبی اکرم ﷺ کا بندہ ہے ہوئے اونٹ سے تشبیہ دینا.....	۷۹۳	کیونکہ اللہ تعالیٰ اس کو توجہ سے سنتا ہے.....
۸۰۲	باقاعدگی سے قرآن کی تلاوت کرنے والے شخص اور اس میں کوتاہی کرنے والے شخص کو نبی اکرم ﷺ کا بندہ ہے ہوئے اونٹوں سے مثال دینا.....	۷۹۳	اس بات کا تذکرہ جو شخص اپنی آواز کو آراستہ کر کے قرآن کی تلاوت کرتا ہے اللہ تعالیٰ اسے توجہ سے سنتا ہے.....
۸۰۲	اس بات کا بیان کہ قرأت کرنے والے شخص کی جنت میں آخری منزل وہاں ہوگی جہاں وہ آخری آیت آئے گی جس کی وہ دنیا میں تلاوت کرتا تھا.....	۷۹۳	اس روایت کا تذکرہ جو ہماری بیان کردہ تاویل کے درست ہونے پر دلالت کرتی ہے جو دروایات حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول ہیں جن دونوں کو ہم ذکر کر چکے ہیں.....
۸۰۲	اللہ تعالیٰ نے قرآن کے ماہر کو جو فضیلت عطا کی ہے اس کا تذکرہ وہ سفرۃ (یعنی فرشتوں) کے ساتھ ہوگا.....	۷۹۳	اس بات کا تذکرہ ہم نے جس شخص کا تذکرہ کیا ہے اللہ تعالیٰ اس شخص کی تلاوت کو اس شخص سے زیادہ فور سے سنتا ہے جتنے نور سے کوئی شخص کسی کبیر کا گانا سنتا ہے.....
۸۰۲	اور جس شخص کے لئے قرآن کی تلاوت کرنا مشکل ہو اسے دگنا اجر ملے گا.....	۷۹۵	اس بات کا تذکرہ اس امت میں کس طرح لوگ قرآن کی تلاوت کریں گے؟.....
۸۰۳	فرشتوں کا ان لوگوں کو ڈھانپ لینے کا تذکرہ جو اللہ کی کتاب کی تلاوت کرتے ہیں.....	۷۹۵	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی ایک ہفتے میں پورے قرآن کی تلاوت کر سکتا ہے.....
۸۰۳	ایک دوسرے کو اس کا درس دیتے ہیں.....	۷۹۶	قرآن کی تلاوت کرنے والے کو اس بات کا حکم ہونا کہ اس سے کم دنوں میں ختم نہ کرے.....
۸۰۳	آدمی کے قرآن کی تلاوت کرنے کے وقت سکینت نازل ہونے کے اثبات کا تذکرہ.....	۷۹۷	تین دن سے کم میں قرآن کو ختم کرنے کی ممانعت کا تذکرہ کیونکہ اتنے دن میں آدمی اس میں غور و فکر اور تدبر نہیں کر سکتا ہے.....
۸۰۵	مومن اور فاجر کی مثال کا تذکرہ جب وہ دونوں تلاوت کرتے ہوں.....	۷۹۷	آدمی کو اس بات کا حکم ہے کہ جب وہ قرآن کی تلاوت کرے تو اس کی تلاوت کے ذریعے آخرت کے اجر و ثواب کی نیت کرے وہ دنیاوی (فائدے کا حصول) اپنے پیش نظر نہ رکھے.....
۸۰۶	گئی ہے جب وہ قرآن کی تلاوت کرتے ہوں.....	۷۹۸	

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۸۱۵	تعالیٰ ہمیں ان سے بچائے دجال سے بچنے کے لئے سورہ کہف کی دس آیات کی تلاوت کرنے کا تذکرہ	۸۰۶	اس بات کا بیان کہ قرآن کی وجہ سے کچھ لوگ بلندی حاصل کرتے ہیں اور کچھ لوگ پستی میں چلے جاتے ہیں اس کی وجہ تلاوت کرتے ہوئے ان کی نیتوں (کا فرق ہے)۔
۸۱۶	اللہ تعالیٰ ہمیں اس (دجال) کے شر سے بچائے اس بات کا بیان جن آیات کی تلاوت سے آدمی دجال کے فتنے سے محفوظ رہ سکتا ہے	۸۰۷	اس بات کا تذکرہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے علاوہ دوسرے شخص کو ابتداء میں تلاوت کا حکم دیا گیا
۸۱۷	وہ سورہ کہف کی آخری دس آیات ہیں	۸۰۸	اس بات کا بیان کہ سورہ فاتحہ قرآن کی (سب سے زیادہ) فضیلت والی سورت ہے
۸۱۷	سورہ ملک کی تلاوت زیادہ کرنے کا حکم ہونا	۸۰۸	اس بات کا بیان کہ سورت فاتحہ قرأت کرنے والے شخص اور پروردگار کے درمیان تقسیم کی گئی ہے
۸۱۷	سورہ ملک کی تلاوت کرنے والے شخص کو حاصل ہونے والے ثواب (یعنی اس سورت کا اس شخص کے لئے دعائے مغفرت کرنے کا تذکرہ)	۸۰۸	سورہ فاتحہ کی بندے اور اس کے پروردگار کے مابین تقسیم کی کیفیت کا تذکرہ
۸۱۸	جو شخص اپنے بستر پر جائے اسے سورہ کافرون کی تلاوت کرنے کا حکم ہونا	۸۰۹	اس بات کا بیان کہ سورہ فاتحہ قرآن کی سب سے عظیم سورت ہے
۸۱۹	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے اس فعل کا حکم دیا گیا ہے	۸۱۱	اور یہی وہ ”صبح مثانی“ ہے جو حضرت محمد ﷺ کو عطا کی گئی ہے
۸۱۹	اللہ تعالیٰ نے سورہ اخلاص کی تلاوت کرنے والے شخص کو جو فضیلت عطا کی ہے	۸۱۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ سورہ فاتحہ کی تلاوت کرنے والا شخص اور سورہ بقرہ کی آخری آیات کی تلاوت کرنے والا شخص اپنی تلاوت کے دوران جو مانگتا ہے وہ اسے دیا جائے گا
۸۲۰	اسے ایک تہائی قرآن کا اجر ملتا ہے اس کا تذکرہ	۸۱۲	سورہ بقرہ کی تلاوت کے وقت فرشتے نازل ہونے کا تذکرہ
۸۲۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ عرب اپنی لغت میں بعض اوقات فعل کی نسبت فعل کی طرف ہی کر دیتے ہیں جس طرح کبھی وہ فعل کی نسبت فاعل کی طرف کرتے ہیں اور دونوں صورتیں ایک جیسی ہیں	۸۱۳	نبی اکرم ﷺ کا قرآن کی سورہ بقرہ کی تلاوت کو اونٹ کی کوبان سے تشبیہ دینا
۸۲۰	سورہ اخلاص سے محبت کرنے والے شخص کے لئے اللہ تعالیٰ کی محبت کے اثبات کا تذکرہ	۸۱۳	اس بات کے بیان کا تذکرہ سورہ بقرہ کی آخری دو آیات اس شخص کے لئے کافی ہوتی ہیں جو ان کی تلاوت کرتا ہے
۸۲۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا سورہ اخلاص سے اس طرح محبت کرنا کہ اس کی باقاعدگی سے تلاوت کرتا رہے اسے یہ چیز جنت میں داخل کر دیتی ہے	۸۱۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ سورہ بقرہ کا آخری حصہ جب کسی گھر میں تین دن میں پڑھا جاتا ہے تو اس گھر کے افراد اپنے ہاں شیطان کے داخل ہونے سے محفوظ ہو جاتے ہیں
۸۲۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ قرأت کرنے والا شخص کوئی ایسی شیا طین کا آیت الکرسی کی تلاوت سے احتراز کرنے کا تذکرہ اللہ	۸۱۴	شیطان کے اس گھر سے فرار ہونے کا تذکرہ جس میں سورہ بقرہ کی تلاوت کی جاتی ہے

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۸۲۹	جس کا ہم نے ذکر کیا ہے.....	۸۲۱	چیز قرأت نہیں کرتا.....
۸۳۰	اللہ تعالیٰ کے ان اسماء کا تذکرہ جنہیں شمار کرنے والا شخص (یعنی انہیں یاد کرنے والا شخص) جنت میں داخل ہوگا.....	۸۲۲	جو سورہ فلق کے مقابلے میں زیادہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں پہنچتی ہو.....
۸۳۱	ان اسماء کا تفصیلی تذکرہ جنہیں یاد رکھنے والے شخص کو اللہ تعالیٰ جنت میں داخل کر دے گا.....	۸۲۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ قرأت کرنے والا شخص کوئی ایسی چیز تلاوت نہیں کرتا جو سورہ فلق اور سورہ ناس کے ساتھ مشابہت رکھتی ہو.....
۸۳۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ پست آواز میں اپنے پروردگار کا ذکر اس سے افضل ہے کہ وہ اتنی بلند آواز میں ذکر کرے کہ دوسرا شخص اس کی آواز کو سن لے.....	۸۲۳	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی کے لئے اپنے اسباب میں معوذتین کی تلاوت مستحب ہے.....
۸۳۳	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ بندے کا پست میں ذکر کرنا اس سے افضل ہے کہ وہ یوں ذکر کرے کہ لوگ اسے سن سکیں.....	۸۲۳	آدمی کے لئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ وہ قرآن کی تلاوت ایسی حالت میں کرے.....
۸۳۳	اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اس شخص کا تذکرہ ملکوت میں کرتا ہے جو اپنے دل میں اللہ کا ذکر کرتا ہے نیز اللہ تعالیٰ اس کے ہمراہ وہ اس شخص کا تذکرہ مقرب فرشتوں میں کرتا ہے.....	۸۲۳	جب کہ اس نے اپنا سراپنی بیوی کی گود میں رکھا ہو اور وہ عورت حیض کی حالت میں ہو.....
۸۳۳	ان روایات کا تذکرہ (جن کے مطابق) جب بندہ دل میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اپنے فرشتوں میں مغفرت کے حوالے سے اس شخص کا تذکرہ کرتا ہے.....	۸۲۳	بے وضو شخص کے لئے اس بات کی اباحت کا تذکرہ وہ قرآن کی تلاوت کر سکتا ہے جبکہ وہ جنبی نہ ہو.....
۸۳۵	اللہ تعالیٰ کا اپنے فرشتوں کے سامنے اپنا ذکر کرنے والے شخص پر نخر کا اظہار کرنا جبکہ اس شخص نے ذکر کے ہمراہ غور و فکر کو بھی ساتھ ملایا ہو.....	۸۲۳	اس روایت کا تذکرہ جس کی وجہ سے اس شخص کو غلط فہمی ہوئی ہے جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا.....
۸۳۶	آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ تمام اوقات اور تمام اسباب میں باقاعدگی کے ساتھ اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتا رہے.....	۸۲۳	اس روایت کا تذکرہ جس کی وجہ سے اس شخص کو غلط فہمی ہوئی جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا.....
۸۳۷	اللہ تعالیٰ کا ذکر کرنے والا شخص جب اپنے ہونٹوں کو حرکت دیتا ہے تو اس کی جلدی مغفرت ہونے کی امید کا تذکرہ.....	۸۲۵	اس روایت کا تذکرہ جس کی وجہ سے ان لوگوں کو یہ وہم ہو جنہوں نے علم حدیث کو اس کے اصل ماخذ سے حاصل نہیں کیا گیا ہے.....
۸۳۸	اس بات کا تذکرہ اس شخص کو جو عزت عطا کرے گا جو دنیا میں اس کا ذکر کرتا تھا.....	۸۲۵	روایت ان دور روایات کے برخلاف ہے جنہیں ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں.....
۸۳۸	اس بات کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے وہ عمل کیا	۸۲۶	باب 8: اذکار کے بارے میں روایات.....
		۸۲۸	اس روایت کا تذکرہ جس نے ایک عالم کو غلط فہمی کا شکار کیا کہ بندے کا اپنے پروردگار کا بے وضو حالت میں ذکر کرنا جائز نہیں ہے.....
		۸۲۹	اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے وہ عمل کیا

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۸۳۹	پاک بیان کرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس شخص کے لئے جنت میں بھجور کے درخت لگانے کا حکم دے دیتا ہے تاکہ اس کی عزت افزائی ہو	۸۳۹	آدمی کا اپنے پروردگار کا ذکر کرتے ہوئے بے خود ہو جانے کے مستحب ہونے کا تذکرہ
۸۳۹	اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کو نقل کرنے میں حجاج صوف نامی راوی منفرد ہے	۸۳۹	اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اللہ تعالیٰ کے ذکر کو باقاعدگی کے ساتھ کرنا
۸۳۵	اللہ تعالیٰ کی مخلوق کی تعداد اس کے عرش کے وزن اور اس کے کلمات کی سیاہی کے برابر تسبیح بیان کرنے کا حکم کے ہونے کا تذکرہ	۸۳۰	اللہ تعالیٰ کے نزدیک پسندیدہ ترین اعمال میں سے ایک ہے
۸۳۵	تسبیح اور تمجید کی وجہ سے اللہ تعالیٰ کا آدمی کے گزشتہ گناہوں کی مغفرت کر دینے کا تذکرہ	۸۳۰	اس بات کا تذکرہ جب آدمی اپنے گھر میں داخل ہونے کے وقت اور آغاز میں اپنے پروردگار کا ذکر کر لیتا ہے تو پھر آدمی کے گھر میں شیطان کو رہنے کی جگہ اور رات کا کھانا نہیں ملتا
۸۳۶	(اس تسبیح اور تمجید) کی تعداد متعین ہو	۸۳۰	اس بات کے مستحسن ہونے کا تذکرہ آدمی بکثرت لا حول ولا قوۃ الا باللہ پڑھا کرے کیونکہ یہ جنت کے خزانوں میں سے ایک ہے
۸۳۶	اس تسبیح کا تذکرہ جسے پڑھنا دن کے ہمراہ رات بھر اور رات کے ہمراہ دن بھر اپنے پروردگار کا ذکر کرنے سے افضل ہے	۸۳۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ جب بھی بکثرت ”لا حول ولا قوۃ الا باللہ“ پڑھے گا تو جنت میں اس کی طرف سے زیادہ درخت لگ جائیں گے
۸۳۷	اس تسبیح کا تذکرہ جس کو اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے اور قیامت کے دن اس کی وجہ سے آدمی کا میزان وزنی ہوگا	۸۳۱	اس چیز کا تذکرہ جو اپنے پڑھنے والے کو ہدایت دیتی ہے اور اس کے لئے کفایت کر لیتی ہے اور اس کے لئے بچاؤ (کا ذریعہ) بن جاتی ہے جب آدمی وہ کلمہ اپنے گھر سے نکلے ہوئے پڑھتا ہے
۸۳۸	وزن جتنا اجر و ثواب عطا کرتا ہے	۸۳۱	جو شخص صور میں پھونک مارے جانے یعنی قیامت قائم ہونے کا انتظار کر رہا ہے اسے اس بات کا حکم ہے کہ وہ یہ پڑھے
۸۳۸	آدمی کے لئے بکثرت تسبیح، تمجید، تہلیل اور تکبیر کہنے کے مستحب ہونے کا تذکرہ	۸۳۲	اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ جن اشیاء میں نشوونما ہوتی ہے ان میں روح موجود نہیں ہوتی جب تک وہ تر رہتی ہیں وہ تسبیح پڑھتی رہتی ہیں
۸۳۹	یہ امید رکھتے ہوئے کہ اس کی وجہ سے قیامت کے دن اس کا میزان وزنی ہوگا	۸۳۳	اس فضیلت کا تذکرہ جو اللہ تعالیٰ نے اس شخص کو عطا کی ہے جو اس کی تسبیح بیان کرتا ہے وہ یہ کہ وہ اس کے گناہوں کو ختم کر دیتا ہے اور اس کے لئے نیکیاں نوٹ کر دیتا ہے
۸۳۹	اس بات کا بیان کہ آدمی کا یہ کہنا جو ہم ذکر کر چکے ہیں یہ اس کے لئے اس سے زیادہ بہتر ہے جس بھی چیز پر بھی سورج طلوع ہوتا ہے وہ اسے مل جائے	۸۳۳	اس فضیلت کا تذکرہ جو اللہ نے اس شخص کو عطا کی ہے جو اس کی
۸۵۰	اس بات کے بیان کا تذکرہ یہ کلمات اللہ تعالیٰ کے نزدیک پسندیدہ ترین کلمات میں سے ایک ہیں	۸۵۱	

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۸۵۱	اللہ تعالیٰ کی حمد ایسے الفاظ میں کرنے کا تذکرہ ان الفاظ کے ہمراہ اپنے پروردگار کی حمد بیان کرنے والے کے لئے اس کی مانند کلمات نوٹ کر لئے جاتے ہیں گویا کہ اس نے ایسا کیا ہے۔	۸۵۱	اس بات کے بیان کا تذکرہ یہ کلمات بہترین کلمات میں سے ایک ہیں اور آدمی ان میں سے جس کے ذریعے بھی آغاز کرے تو کوئی نقصان نہیں ہوگا۔
۸۵۲	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کرنا دعائیں سے سب سے زیادہ فضیلت رکھتا ہے اور ”لا الہ الا اللہ“ پڑھنا ذکر میں سے سب سے زیادہ فضیلت رکھتا ہے۔	۸۵۲	تسبیح، تحمید، تہلیل اور تکبیر اتنی تعداد میں کہنے کا تذکرہ جو اس تعداد کے مطابق ہو جسے اللہ تعالیٰ نے پیدا کیا ہے اور جسے اس نے پیدا کرنا ہے۔
۸۵۳	بندہ مسلمان کو اس بات کے حکم ہونے کا تذکرہ کہ وہ اللہ تعالیٰ کی حمد اس بات پر بیان کرے کہ اللہ تعالیٰ نے اسلام کی طرف اس کی رہنمائی کی ہے ایسا وہ اس وقت کرے جب وہ کسی غیر اسلامی چیز کو یا کسی غیر مسلم کی قبر کو دیکھے۔	۸۵۳	اللہ تعالیٰ کا بندے کے لئے ہر تسبیح کے عوض میں صدقہ نوٹ کرنا اور اسی طرح تکبیر، تحمید اور تہلیل کے عوض میں بھی (صدقہ نوٹ کرنا)۔
۸۵۴	ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر اللہ تعالیٰ کی حمد اس حوالے سے لازم ہوتی ہے کہ اس نے آدمی کو اس چیز سے بچایا ہے جس سے منہ موڑ کر وہ شخص اس کی طرف آیا ہے۔	۸۵۴	اس بات کے بیان کا تذکرہ ہم نے تسبیح، تحمید اور تہلیل اور تکبیر کے بارے میں جو یہ چیز بیان کی ہے کہ یہ افضل بہترین کلام ہے تو اس میں آدمی کو کوئی حرج نہیں ہوگا کہ وہ ان میں سے جس سے چاہے آغاز کرے۔
۸۵۵	اس تہلیل کی صفت کا تذکرہ (یعنی ان کلمات کا تذکرہ جنہیں وس مرتبہ پڑھنے والے شخص کو اللہ تعالیٰ غلام آزاد کرنے کا ثواب عطا کرتا ہے)۔	۸۵۵	اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ کلمات جن کا ہم نے ذکر کیا ہے جس میں ”لا حول ولا قوۃ الا باللہ“ پڑھا جاتا ہے تو یہ باقی رہ جانے والی نیکیوں کے ساتھ ہے۔
۸۵۶	اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اس طریقے کے مطابق ”لا الہ الا اللہ“ پڑھنے والے شخص کو غلام آزاد کرنے کا ثواب دیتا ہے جبکہ آدمی اس میں زندگی اور موت کی نسبت اپنے خالق کی طرف کر لے۔	۸۵۶	اس بات کا حکم ہونا کہ اللہ تعالیٰ کی عظمت والے کلمات کو اس کی تسبیح کے کلمات کے ساتھ ملا دیا جائے کیونکہ یہ چیز قیامت کے دن میزان کو وزنی کر دے گی۔
۸۵۷	ان کلمات کا تذکرہ جب بندہ مسلم ان کلمات کو پڑھتا ہے تو اس کا پروردگار اس کی تصدیق کرتا ہے۔	۸۵۷	اس بات کا مستحب ہونا کہ آدمی اپنی تسبیح و تہلیل، تقدیس کے کلمات کو انگلیوں کے پوروں پر شمار کرے کیونکہ ان سے حساب لیا جائے گا اور انہیں گویائی عطا کی جائے گی۔
۸۵۸	اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے اسباب کے بارے میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کرے کہ انہیں محفوظ کرے ان کے بارے میں اللہ تعالیٰ کے فیصلے پر ٹکیر نہ کرے۔	۸۵۸	نبی اکرم ﷺ کا اس عمل کو اختیار کرنے کا تذکرہ جس کا ہم نے ذکر کیا ہے۔
۸۵۹	ہر حالت میں اللہ تعالیٰ کے ذکر کا مستحب ہونا اس چیز سے بچتے ہوئے کہ ان میں سے کچھ جگہیں قیامت کے دن حسرت کا	۸۵۹	اللہ تعالیٰ کا اپنی حمد بیان کرنے والے شخص کو یہ فضیلت عطا کرنا کہ قیامت کے دن اسے میزان بھر کر اجر و ثواب عطا کرے گا۔

صفحہ	عنوان	صفحہ	عنوان
۸۶۹	..... ہے	۸۶۲	باعث نہ ہوں.....
	اس شخص کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ جو یہ کہتا ہے کہ		نبی اکرم ﷺ کا اس جگہ کی مثال بیان کرنا جہاں اللہ کا ذکر کیا
	میں اللہ تعالیٰ کے پروردگار ہونے کے راضی ہوں اور اس کے	۸۶۳	..... جاتا ہے
	ہمراہ وہ اسلام اور نبی اکرم ﷺ سے رضامندی کا بھی اظہار	۸۶۳	اور اس جگہ کی مثال بیان کرنا جس میں اللہ کا ذکر نہیں کیا جاتا..
۸۷۰	..... کرتا ہے		فرشتوں کا ان لوگوں کو ڈھانپ لینے کا تذکرہ جو اللہ کا ذکر کرنے
	اس چیز کا تذکرہ جب آدمی مصیبت کے وقت اسے پڑھ لے تو		کے لئے اکٹھے ہوتے ہیں نیز ان لوگوں پر سکینت کا نازل
۸۷۰	..... پھر یہ امید کی جاسکتی ہے	۸۶۳	..... ہوتا
	کہ وہ مصیبت اس سے زائل ہو جائے گی		اللہ تعالیٰ کا ان لوگوں کی مغفرت کر دینا جو اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتے
۸۷۱	..... اس بات کا تذکرہ جس شخص کو کوئی شدت یا پریشانی لاحق ہو تو		ہیں اور جو اس سے جنت مانگتے ہیں اور جہنم سے پناہ مانگتے ہیں
	وہ تحمید کے ہمراہ "لا الہ الا اللہ" پڑھے گا اور اللہ تعالیٰ کی پاکی	۸۶۳	..... ہم بھی اس سے پناہ مانگتے ہیں
۸۷۱	..... بیان کرے گا		اس بات کا بیان کہ جو شخص اللہ کا ذکر کرنے والوں کے ساتھ بیٹھتا
			ہے تو اس شخص کے ان لوگوں کے ساتھ بیٹھنے کی وجہ سے اللہ تعالیٰ
		۸۶۶	..... اس کو بھی سعادت عطا کر دیتا ہے
			اللہ تعالیٰ کا بکثرت ذکر کرنے والے مردوں اور خواتین کا قیامت
			کے دن جنت کی طرف جاتے ہوئے دیگر اطاعت گزاروں
		۸۶۷	..... سے سبقت لے جانے کا تذکرہ
			اگر بندہ صبح اور شام کے وقت "سبحان اللہ و بحمدہ"
			متعین تعداد میں پڑھ لے تو اس کی وجہ سے اللہ تعالیٰ کا بندے
		۸۶۸	..... کے گزشتہ گناہوں کی مغفرت کر دینے کا تذکرہ
			اس چیز کا تذکرہ جب انسان صبح کے وقت اسے پڑھ لے تو
			قیامت کے دن اس شخص جیسا اجر و ثواب اور کسی کے پاس نہیں
		۸۶۸	..... ہوگا
			اس چیز کا تذکرہ کہ جب آدمی صبح کے وقت اسے پڑھ لے تو
		۸۶۹	..... وہ شکر ادا کرنے والا شمار ہوگا
			اس چیز کا تذکرہ جس کی وجہ سے آدمی شام تک اچانک آنے
			والی بلا سے محفوظ رہتا ہے جبکہ آدمی نے اسے صبح کے وقت پڑھ
			لیا ہو اور جب شام کے وقت پڑھا ہو تو صبح تک محفوظ رہتا

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ کا نام ”محمد“ ہے۔ آپ کی کنیت ”ابوحاتم“ ہے۔
 امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ کا اسم منسوب ”تمیمی“ ہے جو آپ کے جد امجد ”تمیم بن مر“ کی نسبت کی وجہ سے ہے جن کا سلسلہ نسب
 الیاس بن مضر پہ جا کر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے مل جاتا ہے۔

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ کا دوسرا اسم منسوب ”ہستی“ ان کے آبائی شہر ”ہست“ کی نسبت سے ہے۔ یہ مشہور تاریخی صوبے خراسان
 کے علاقے جہستان کا ایک شہر ہے۔ اور ہمارے زمانے میں یہ افغانستان کا حصہ ہے۔

یہ شہر 43 ہجری میں اسلامی سلطنت کا حصہ بنا تھا جب عبدالرحمن بن سرہ نے اسے فتح کیا تھا اور وہ اس سے آگے بڑھ کر کابل
 تک پہنچ گئے تھے۔

کسی تاریخی حوالے سے یہ بات واضح نہیں ہو پاتی کہ امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ کا سن پیدائش کیا ہے۔ تاہم اکثر مؤرخین کے
 نزدیک امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ 280 ہجری کے آس پاس پیدا ہوئے تھے۔ امام ذہبی نے یہ بات نقل کی ہے: انہوں نے تیسری صدی
 ہجری کے اختتام پر علم حدیث کی طلب کا آغاز کیا تھا۔ مؤرخین نے یہ بات بیان کی ہے: اس وقت ان کی عمر 20 برس کے لگ بھگ
 تھی۔

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ علم حدیث کی طلب میں طویل اسفار کئے۔ انہوں نے اپنے وقت کے تمام بڑے شہروں میں جا کر وہاں
 موجود محدثین سے احادیث و روایات کا علم حاصل کیا۔ ان شہروں میں جہستان، ہرات، مرو، سج، شاش، بخارا، نسا، نیشاپور، تہران، اہواز،
 بصرہ، کوفہ، موصل، رقہ، اناطولیہ، طرطوس، حمص، دمشق، بیروت، رملہ، بیت المقدس، مصر اور حجاز مقدس شامل ہیں۔

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ کے مشائخ کی تعداد ایک محتاط اندازے کے مطابق دو ہزار سے زیادہ ہے۔ تاہم شیعہ الارناؤط نے یہ
 بات تحریر کی ہے: امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی ”صحیح“ میں 21 مشائخ سے زیادہ احادیث روایت کی تھیں۔

امام ابن خزیمہ (301 روایات)، امام ابو یعلیٰ موصلی (1174 روایات)، امام حسن بن سفیان خراسانی (815 روایات)،
 امام فضل بن حباب نجفی (732 روایات)، امام ابو محمد زدی جو ابن شیرویہ کے نام سے معروف ہیں (463 روایات)، امام محمد نجفی
 عسقلانی (464 روایات)، امام ابو حفص بگیری سمرقندی (357 روایات)، امام ابو محمد عبداللہ مقدسی (313 روایات)، امام ابو بکر
 طائی منجی (281 روایات)، امام ابو اسحاق جرجانی (232 روایات)، امام ابو عباس سراج شافعی (173 روایات)، امام ابو عمرو جرجانی

جزری (167 روایات) امام حسین بن ادریس ہروی (136 روایات) امام ابو عبد اللہ سامی ہروی (112) امام ابو جعفر نسوی (99 روایات) امام ابو یعلیٰ رقی (90 روایات) امام ابوالحسین رازی (91 روایات) امام عبدان جوالمقی (73 روایات) امام ابو جعفر تسری (75 روایات) امام ابو عبد اللہ بغدادی (70 روایات) محدث اسحاق بُستی (69 روایات)۔

یہ وہ مشائخ ہیں جن سے امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے زیادہ روایات نقل کی ہیں۔ ابن حبان کے باقی شیوخ میں سے زیادہ تر وہ حضرات ہیں جن سے انہوں نے 1 سے لے کر 60 تک روایات نقل کی ہیں۔

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ اپنے زمانے کے اکابر محدثین میں سے ایک تھے۔ یہی وجہ ہے کہ خلق کثیر نے ان سے استفادہ کیا۔ آپ کے مشہور تلامذہ کے اسماء درج ذیل ہیں:

- (i) امام ابو عبد اللہ حاکم نیشاپوری (یہ مستدرک حاکم کے مصنف ہیں)
 - (ii) امام ابوالحسن علی دارقطنی (یہ سنن دارقطنی کے مصنف ہیں)
 - (iii) امام حافظ ابو عبد اللہ محمد بن اسحاق عبدی (یہ کتاب معرفۃ الصحابہ کے مصنف ہیں)
 - (iv) امام محدث ابوالحسن محمد بن احمد زوزنی (انہوں نے امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ کی ”صحیح“ روایت کی ہے)
- امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے کئی تصانیف یادگار چھوڑی ہیں۔ جن میں سے مطبوعہ کتب کا اجمالی تذکرہ درج ذیل ہے:
- (i) المسند الصحیح (یہ صحیح ابن حبان کے نام سے معروف ہے)
 - (ii) الثقات (یہ ثقہ راویوں کے بارے میں ہے)
 - (iii) معرفۃ الحجر وحمین (یہ صرف ضعیف اور متروک راویوں کے بارے میں ہے)۔
 - (iv) مشاہیر علماء الامصار (یہ 1600 اہل علم کے حالات پر مشتمل ہے)
 - (v) روضۃ العقلاء (یہ اخلاقیات کے بارے میں ہے)

علم حدیث کی تحصیل اور تعلیم کے حوالے سے بھرپور زندگی گزارنے کے بعد امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے شب جمعہ میں 22 شوال المکرم 354 ہجری میں داعی اجل کو لبیک کہا۔ انہیں جمعے کی نماز کے بعد ان کے آبائی وطن ”بست“ میں سپرد خاک کیا گیا۔

صحیح ابن حبان

علم حدیث کے اس عظیم ماخذ کے مصنف امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ ہیں۔

فاضل مصنف نے اس کتاب کا نام ”السند الصحیح علی التقاسیم والانواع“ تجویز کیا تھا۔

فاضل مصنف اس بات کے خواہش مند تھے کہ وہ احادیث کا ایسا مجموعہ ترتیب دیں جس میں موضوعاتی تقسیم کو کسی نئے پہلو سے پیش کیا گیا ہو تاکہ علم حدیث کے طلباء اس کتاب سے استفادہ کرتے ہوئے احادیث کو ان کے اصل مضمون کے حوالے سے یاد رکھیں۔

فاضل مصنف نے اپنی کتاب کا نام تجویز کرتے ہوئے لفظ ”السند“ استعمال کیا۔ اس سے مراد یہ ہے کہ اس کتاب میں جو روایات منقول ہیں ان کی سند نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم تک جاتی ہے۔

کتاب کے نام میں استعمال ہونے والے لفظ ”السند“ سے مراد یہ ہے: اس میں مذکور تمام روایات مستند طور پر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول ہیں۔

کتاب کے نام میں استعمال ہونے والے لفظ ”التقاسیم والانواع“ سے مراد یہ ہے: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول احادیث کو پہلے ایک بنیادی قسم کے تحت تقسیم کیا گیا ہے اور پھر ان میں سے ہر ایک قسم کو متعدد ذیلی اقسام میں تقسیم کیا گیا ہے۔

تقاسیم سے مراد بنیادی تقسیم اور انواع سے مراد ذیلی تقسیم ہے۔

ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی اس کتاب کو پانچ بنیادی حصوں میں تقسیم کیا ہے:

(i) وہ روایات جن میں کسی کام کو کرنے کا حکم دیا گیا ہو۔

(ii) وہ روایات جن میں کسی کام کے ارتکاب سے منع کیا گیا ہو۔

(iii) وہ روایات جن کی معرفت کی ضرورت پیش آتی ہے۔

(iv) وہ روایات جن میں مباح امور کا تذکرہ ہے۔

(v) وہ روایات جن میں ان افعال کا تذکرہ ہے جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مخصوص ہیں۔

ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی صحیح کے آغاز میں ایک مقدمہ تحریر کیا جس میں سے ان پانچ اقسام کی ذیلی اقسام کی وضاحت کی یہ

مقدمہ اس کتاب میں شامل ہے۔

ابن حبان رضی اللہ عنہ نے اپنی کتاب میں احادیث نقل کرتے ہوئے جس اچھوتی طرز کو اختیار کیا ہے وہ سب سے الگ اور نمایاں ہے، لیکن اس کا دوسرا پہلو یہ ہے: عام قاری اس تقسیم کے تحت حدیث کو تلاش نہیں کر سکتا، کیونکہ وہ یہ اندازہ نہیں کر پاتا کہ اس کی مطلوبہ حدیث اُسے کہاں مل سکتی ہے؟ کیونکہ حدیث کو تلاش کرنا اسی وقت ممکن ہو سکتا ہے جب دیگر کتب ”صحاح“ و ”سنن“ کی طرح کتاب کو فقہی حوالے سے مرکزی اور ذیلی ابواب میں تقسیم کیا جائے۔ اس طرح قاری ابواب کی فہرست دیکھ کے حدیث کو تلاش کر سکتا ہے۔

علم حدیث کے طلباء اور قارئین کی اسی مشکل کو محسوس کرتے ہوئے آٹھویں صدی ہجری سے تعلق رکھنے والے ایک فاضل امیر علاؤ الدین علی بن بلبان فارسی نے اس کتاب کو موضوعاتی ترتیب کے ساتھ روایتی فقہی ابواب بندی کے ہمراہ مرتب کیا۔ انہوں نے احادیث ذکر کرنے سے پہلے مناسب تراجم ابواب تحریر کئے۔

ابن بلبان نے اپنی اس خدمت کو ”الاحسان فی تقریب صحیح ابن حبان“ کا نام دیا۔

آج دنیا میں زیادہ تر اسی کتاب کے نسخے ”صحیح ابن حبان“ کے طور پر شائع ہوتے ہیں، تاہم سر ورق پر یہ صراحت موجود ہوتی ہے کہ یہ کتاب اصل مصنف ابن حبان کی ترتیب کی بجائے ابن بلبان کی ترتیب کے مطابق ہے۔

ہمارے سامنے اس وقت اس کتاب کا جو نسخہ موجود ہے وہ مؤسسۃ الرسالۃ بیروت، لبنان سے 1418 ہجری بمطابق 1997 عیسوی میں شائع ہوا۔ یہ نسخہ 16 جلدوں پر مشتمل ہوا۔

اس نسخے کے متن کی تحقیق، احادیث کی تخریج اور تعلق نگاری کی خدمت شیخ شعیب الارناؤط نے سرانجام دی ہے۔

فاضل محقق نے کتاب کے آغاز میں تفصیلی مقدمہ تحریر کیا ہے۔ انہوں نے کتاب کے مختلف قلمی نسخوں کا تعارف اور ان کے چند صفحات کے عکس بھی مقدمے میں شامل کئے ہیں۔

فاضل محقق نے ابن بلبان کی ترتیب والے نسخے اور اصل کتاب یعنی ”المسند الصحیح“ کے درمیان تقابل کیا ہے۔ اس کے علاوہ انہوں نے جو تعلیقات تحریر کی ہیں ان میں بہت سے فوائد ذکر کر دیئے ہیں اور کچھ کی طرف اشارہ کیا ہے۔

ہم نے اپنی اس طباعت میں شیخ شعیب الارناؤط کی تخریج کو کسی مراجعت کے بغیر شامل کر لیا ہے۔ تاہم ان کی تعلیقات میں سے بعض اضافی چیزیں حذف کر دی ہیں۔

اس کتاب کا مطبوعہ نسخہ ہمیں محترم ڈاکٹر راغب حسین نعیمی دامت برکاتہم العالیہ نے جامعہ نعیمیہ لاہور کی مرکزی لائبریری سے فراہم کیا۔ اس کے لئے ہم ان کے شکر گزار ہیں۔

پس نوشت: ”صحیح ابن حبان“ کے حوالے سے ایک اہم خدمت شیخ حافظ نور الدین علی بن ابوبکر بیہقی نے سرانجام دی ہے، انہوں نے ”صحیح ابن حبان“ کی ان تمام روایات کو ایک جگہ اکٹھا کر دیا ہے جو ”صحیحین“ پر زائد ہیں۔ انہوں نے کتاب کا نام ”موارد الظلمان علی زوائد ابن حبان“ تجویز کیا ہے۔ انہوں نے اس کتاب میں ”صحیح ابن حبان“ میں سے صرف وہ روایات نقل کی ہیں جو ”صحیح بخاری“ و ”صحیح مسلم“ میں نہیں ہیں۔

محدث ابن بلبان رحمۃ اللہ علیہ

آپ کا نام علی بن بلبان ہے۔ جبکہ سابقہ ولاحقہ کے ہمراہ آپ کا نام امیر علاؤ الدین ابوالحسن علی بن بلبان بن عبداللہ فارسی مصری ہے۔

آپ 675 ہجری میں پیدا ہوئے۔ اپنے زمانے کے اکابر اہل علم سے استفادہ کیا۔ آپ کے مشہور اساتذہ میں سے ایک امام شرف الدین عبدالمؤمن بن خلف دمیاطی (متوفی 705 ہجری) ہیں۔ جو ”التجر المرائح“ کے مصنف ہیں۔

ان کے علاوہ آپ کے دیگر مشائخ میں درج ذیل حضرات شامل ہیں:

(i) شیخ بہاؤ الدین قاسم بن عساکر (متوفی 723 ہجری)

(ii) شیخ محمد بن علی محروسی خالدی (متوفی 714 ہجری)

(iii) شیخ علی بن نصر اللہ مصری (متوفی 712 ہجری)

(iv) حلب سے تعلق رکھنے والے اپنے وقت کے قطب عبدالکریم بن عبدالنور حنفی (متوفی 735 ہجری) شامل ہیں۔

ابن بلبان فقہ حنفی کے پیروکار ہیں۔ انہوں نے علم فقہ اُس وقت کے شیخ حنفیہ فخر الدین عثمان بن ابراہیم ماردینی سے حاصل کیا جو ابن ترکمانی کے نام سے مشہور ہیں۔ (انہوں نے سنن بیہقی پر اختلافی نوٹ تحریر کیے ہیں)۔

ابن بلبان کے علم فقہ میں دوسرے بڑے استاد شمس الدین ابوالعباس احمد سروچی حنفی ہیں۔

ابن بلبان، علم حدیث و فقہ کے ہمراہ علم نحو میں بھی بڑی مہارت رکھتے تھے۔ انہوں نے اپنے زمانے کے عظیم نحو دان ولغت دان امام ابوحیان اندلسی سے علم نحو میں استفادہ کیا جو قرآن پاک کی نحوی تفسیر ”المحر الحیظ“ کے مصنف ہیں۔

ابن بلبان کے سوانح نگاروں نے یہ بات تحریر کی ہے کہ وہ ایک کثیر التصانیف بزرگ تھے اور ان کا طبعی میلان اس طرف زیادہ تھا کہ وہ طلباء کی سہولت کے لئے کوئی کام کریں۔ یہی وجہ ہے کہ انہوں نے امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ کی دقیق ترین تصنیف ”المسند الصحیح علی التقاسیم الانواع“ کو موضوعاتی ترتیب کے ساتھ مرتب کیا۔ بعض مؤرخین نے یہ بات بیان کی ہے کہ شیخ ابن بلبان نے امام طبرانی کی ”معجم“ کو بھی موضوعاتی ترتیب کے ساتھ مرتب کیا تھا۔

کیونکہ ابن بلبان ایک فقیہ بھی تھے اس لئے انہوں نے امام محمد رحمۃ اللہ علیہ کی کتاب ”الجامع الکبیر“ کی ایک تلخیص کی شرح بھی تحریر کی اس تلخیص کے مصنف کمال الدین خلاطی حنفی تھے۔ کشف الظنون کے مصنف نے یہ بات تحریر کی ہے کہ یہ ایک طویل اور بھرپور

شرح ہے۔

مؤرخین نے یہ بات بھی بیان کی ہے، شیخ ابن بلبان نے نبی اکرم ﷺ کی سیرت پر بھی ایک کتاب تحریر کی تھی۔ اس کے علاوہ انہوں نے حج کے احکام کے بارے میں ایک کتاب تحریر کی تھی، اس کے علاوہ انہوں نے ابن دینار العید کی تصنیف ”الامام“ کی تلخیص بھی تحریر کی تھی۔

ابن بلبان کا سب سے عظیم کارنامہ جس نے انہیں زندہ و جاوید کر دیا، وہ ”صحیح ابن حبان“ کو موضوعاتی ترتیب پر مرتب کرنا ہے۔ جس کا نام انہوں نے ”الاحسان“ تجویز کیا تھا۔ یہ ان کا عظیم کارنامہ ہے۔ انہوں نے اس کتاب کو کتب یعنی مرکزی ابواب اور ابواب یعنی ذیلی ابواب کی صورت میں تقسیم کیا ہے۔

شیخ ابن بلبان کا انتقال 9 شوال المکرم 739 ہجری میں کم و بیش 64 برس کی عمر میں ہوا۔ اور انہیں مصر میں سپرد خاک کیا گیا۔



اصطلاحاتِ حدیث

اس حقیقت سے ہر شخص آگاہ ہے کہ دنیا میں مختلف اشیاء سے واقفیت کے حصول کے لیے مختلف علوم و فنون ایجاد کیے گئے ہیں۔ عام طور پر کسی علم میں کسی شے کی حقیقت اور اس کے احوال زیر بحث لائے جاتے ہیں تاہم بعض اوقات کسی علم سے واقفیت اور شناسائی کا حصول آسان کرنے کے لیے مزید کسی علم کو ایجاد کرنے کی ضرورت پیش آتی ہے۔

علم حدیث وہ فن ہے جس میں اسلام کی تعلیمات کا بنیادی ماخذ یعنی نبی اکرم ﷺ کی شخصیت، احوال، فرامین وغیرہ کا ذکر کیا جاتا ہے لیکن اس فن کو سیکھنے کے کچھ خاص قواعد ہیں جنہیں ”علم اصول حدیث“ کا نام دیا گیا ہے۔ یہ بالکل اسی طرح ہے جسے کسی زبان کو سیکھنے کے دو طریقے ہیں لسانیات یعنی زبان سے متعلق ادب کا مطالعہ اور قواعد یعنی اس زبان کی گرامر کا علم، علم اصول حدیث کی اہمیت کا اندازہ اس بات سے لگایا جاسکتا ہے کہ اسی علم کے قواعد و ضوابط کی روشنی میں کوئی محدث یا فقہیہ کسی حدیث کی استنادی حیثیت کا فیصلہ کر سکتا ہے۔ ابتدائی دو صدیوں کے دوران حدیث کی روایت کا زیادہ تر کام زبانی بیان تک محدود رہا، کوئی شخص اپنے استاد سے کوئی حدیث سُن کر اسے اپنے شاگردوں تک منتقل کر دیتا تھا اس نقل کے دوران اس بات کا امکان موجود تھا کہ وہ راوی اپنی کسی فطری یا فکری کمزوری کے باعث حدیث کے الفاظ نقل کرنے میں کسی شعوری یا غیر شعوری غلطی یا غلط فہمی کا مرتکب ہو جاتا پھر یہ پہلو بھی قابلِ غور تھا کہ دوسری صدی ہجری میں بہت سے فرقے نمودار ہو چکے تھے جن میں سے بہت سے لوگوں نے اپنے باطل مزعومات کی تائید میں جھوٹی روایات ایجاد کر کے نبی اکرم ﷺ کی طرف منسوب کر کے بیان کرنا شروع کر دی تھیں اس لیے صحیح اور غلط، مستند اور غیر مستند کے درمیان فرق کی وضاحت کے لیے محدثین نے اصول حدیث کا فن ایجاد کیا۔

”اصول حدیث“ کی تمام تر بحث تین امور کے گرد گھومتی ہے:

(i) سند (ii) متن (iii) راوی

ان تینوں موضوعات پر بحث کرنے سے پہلے ہم چند بنیادی قواعد کی وضاحت کریں گے۔

علم اصول حدیث کی تعریف

یہ وہ علم ہے جس کے ذریعے ایسے قواعد کی واقفیت حاصل کی جاتی ہے جن کی مدد سے کسی روایت کے متن یا اس کی سند کو قبول کرنے یا مسترد کرنے کا فیصلہ کیا جاسکے۔

علم اصول حدیث کا فائدہ

اس علم سے واقفیت کے نتیجے میں انسان صحیح اور غلط، مستند اور غیر مستند حدیث کے درمیان فرق کر سکتا ہے۔

سند: اس سے مراد راویوں کے اسماء کا وہ سلسلہ ہے جن کے وساطت سے حدیث نقل ہوئی ہے۔

متن: اس سے مراد وہ مضمون ہے جو نبی اکرم ﷺ یا کسی صحابی کے قول و فعل کے ذکر پر مشتمل ہو۔
سند کے اعتبار سے حدیث کی تقسیم

سند کے اعتبار سے حدیث کی دو بنیادی قسمیں ہیں:

(i) متواتر (ii) غیر متواتر

غیر متواتر کی مزید تین ذیلی قسمیں ہیں:

(i) مشہور (ii) عزیز (iii) غریب

ذیل میں ہم تمام اقسام کی تعریفات بیان کریں گے۔

متواتر کی تعریف: متواتر کا لغوی معنی کسی چیز کا مسلسل اور لگاتار ہونا ہے اور محدثین کی اصطلاح میں ”متواتر“ ایسی حدیث کو کہتے ہیں جس کی سند میں ہر طبقے میں اتنی کثیر تعداد میں راوی موجود ہوں کہ ان سب کا کسی جھوٹی بات کو نقل کرنے پر اتفاق کر لینا ناممکن ہو۔

اس تعریف سے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ خبر متواتر کے لئے تین چیزیں شرط ہیں:

(i) اس حدیث کے راوی کثیر تعداد میں ہوں۔

(ii) یہ کثرت تمام طبقات میں پائی جاتی ہو۔

(iii) ان سب کا کسی جھوٹی بات کو نقل کرنے پر متفق ہونا ناممکن ہو۔

خبر متواتر کا حکم: خبر متواتر کے ذریعے انسان کسی واقعہ کے بارے میں ایسا یقینی علم حاصل کر لیتا ہے جیسے اس نے بذات خود اس کا مشاہدہ کیا ہو اس لیے خبر متواتر کے تمام راویوں کے حالات کا علم نہ بھی ہو تو بھی ایسی خبر کے ذریعے عمل واجب ہو جاتا ہے۔

غیر متواتر حدیث کی تین قسمیں ہیں:

(1) مشہور: محدثین کی اصطلاح میں ایسی حدیث کو مشہور کہا جاتا ہے جسے ہر زمانے میں کم از کم تین راوی روایت کریں اور کسی بھی طبقے میں راویوں کی تعداد تین سے کم نہ ہو۔ بعض محدثین نے یہاں ایک اور اصطلاح ”مستفیض“ کا بھی ذکر کیا ہے اس سے مراد کیا ہے؟ اس بارے میں محدثین کے دوران اختلاف پایا جاتا ہے بعض محدثین کے نزدیک یہ اصطلاح ”مشہور“ کے مترادف ہے جبکہ بعض دیگر محدثین کے نزدیک ان دونوں اصطلاحات کے درمیان عموم خصوص مطلق کی نسبت پائی جاتی ہے۔

(ii) عزیز: اس سے مراد وہ حدیث ہے جس کی سند کے اکثر طبقات میں کم از کم تین راوی ہوں اور کسی ایک یا ایک سے زیادہ طبقوں میں کم از کم دو راوی ہوں۔

بعض اہل علم نے عزیز کی یہ تعریف کی ہے کہ اس کی سند کے ہر طبقے میں کم از کم دو راوی موجود ہوں۔

(iii) غریب: اس سے مراد وہ روایت ہے جس کی سند کے کسی بھی ایک طبقے میں صرف ایک راوی ہو۔

بعض محدثین نے ایسی روایت کے لیے ”غریب“ کی بجائے ”فرد“ کی اصطلاح استعمال کی ہے۔

محدثین نے حدیث غریب کی دو قسمیں بیان کی ہیں:

(i) ایسی روایت جسے صرف ایک صحابی نے نقل کیا ہو اور سند کے بقیہ طبقات کے راویوں کی تعداد زیادہ ہو۔

(ii) ایسی روایت جس میں صحابی کے علاوہ کسی اور طبقے میں صرف ایک راوی موجود ہو۔

محمد ثین نے ”غریب“ حدیث کی ایک اور تقسیم کی بھی نشاندہی کی ہے۔

(i) اس ایک راوی نے جو سند یا متن نقل کیا ہے وہ اس کے علاوہ کسی اور دوسرے راوی سے منقول نہ ہو بلکہ وہ پہلا راوی اس روایت کو نقل کرنے میں منفرد ہو۔

(ii) اس ایک سند میں کسی ایک طبقے میں وہ اکیلا راوی ہوتا ہے وہی روایت کسی اور سند کے ہمراہ بھی منقول ہو۔
 ”صحیح“ کی تعریف: اس سے مراد وہ حدیث ہے جس کی سند میں آغاز سے لے کر اختتام تک تمام راویوں کی کڑی متصل ہو وہ تمام راوی عادل ہوں، ضابط ہوں اور اس حدیث کے متن میں کوئی شد و ذلت نہ ہو۔
 ”صحیح“ کا حکم: محمد ثین کا اس بات پر اتفاق ہے کہ خبر صحیح پر عمل کرنا واجب ہے۔

ایک اہم اصول: اصول یہ ہے کہ بعض اوقات کوئی لفظ اپنے لغوی یا عرفی معنی میں استعمال ہوتا ہے پھر کسی ایک فن کے ماہرین اسے اپنی مخصوص اصطلاح میں استعمال کرنا شروع کر دیتے ہیں۔ بعض اوقات ایسا بھی ہوتا ہے کہ ایک ہی لفظ کو دو مختلف فنون کے ماہرین اپنی اپنی مخصوص اصطلاح میں استعمال کرتے ہیں اس لیے یہ بات ہمیشہ پیش نظر رہے کہ ”صحیح“ محمد ثین کی مخصوص اصطلاح ہے اور اس سے مراد وہ حدیث ہے جس میں مذکورہ بالا پانچ شرائط پائی جاتی ہوں اگر محمد ثین کسی حدیث کے بارے میں یہ کہہ دیں کہ یہ حدیث ”صحیح“ نہیں ہے تو اس کا یہ مطلب ہرگز نہیں ہوگا کہ وہ حدیث ”غلط“ ہے بلکہ اس کا مطلب یہ ہوگا کہ اس حدیث میں مذکورہ بالا شرائط میں سے کوئی ایک یا چند ایک شرائط موجود نہیں ہیں۔

صحیح لغیرہ کی تعریف: اس سے مراد وہ حدیث ہوتی ہے جو درحقیقت ”حسن لذاتہ“ ہی ہو لیکن کسی اور سند کے ہمراہ منقول ہو جو پہلی سند کے برابر یا اس سے زیادہ مستند ہو۔ ایسی ”حسن لذاتہ“ حدیث کو ”صحیح لغیرہ“ کہا جاتا ہے کیونکہ وہ بذات خود صحیح نہیں ہوتی لیکن دوسری سند کی وجہ سے اس کی حیثیت مزید مستند ہو جاتی ہے۔

صحیح لغیرہ کا حکم: یہ حدیث صحیح لذاتہ سے کم اور حسن لذاتہ سے زیادہ مستند ہوتی ہے۔

”حسن“ کی تعریف: حسن اس حدیث کو کہتے ہیں جو صحیح اور ضعیف کی درمیانی حیثیت کی حامل ہو لیکن اس کی اصطلاحی تعریف کیا ہوگی؟ اس بارے میں محمد ثین کے درمیان اختلاف پایا جاتا ہے تاہم حافظ ابن حجر نے اس کی تعریف یوں کی ہے:

”جس روایت کے تمام راوی عادل ہوں، سند میں اتصال پایا جاتا ہو۔ نیز اس کے اندر کسی قسم کی کوئی علت یا شد و ذمہ موجود نہ ہو

تاہم اس کے کسی راوی کا ضبط (یا دداشت) کمزور ہو تو ایسی حدیث کو ”حسن لذاتہ“ کہا جائے گا۔“

حسن لذاتہ کا حکم: اگرچہ تکنیکی اعتبار سے یہ روایت ”صحیح لذاتہ“ جتنی مستند نہیں ہوتی مگر دلیل اور ثبوت کے طور پر پیش کرنے کے حوالے سے یہ ”صحیح لذاتہ“ جتنی مستند ہے، یہی وجہ ہے کہ محمد ثین اور فقہاء اسے سند کے طور پر پیش کرتے ہیں۔

حسن لغیرہ کی تعریف: اس سے مراد وہ ضعیف روایت ہے جو کئی اسناد کے ہمراہ منقول ہوتا ہے تاہم اس ضعیف روایت کا ضعف راوی کے فسق یا کذب کی وجہ سے نہ ہو۔

حسن لغیرہ کا حکم: کیونکہ یہ حدیث مقبول ہی کی ایک قسم ہے اس لیے ایسی حدیث سے استدلال کرنا جائز ہے۔

ضعیف کی تعریف: وہ روایت جو کسی تکنیکی خامی کی وجہ سے کم از کم حسن کے مرتبے تک بھی نہ پہنچ سکے۔

ضعیف کا حکم: ضعیف روایت کے ذریعے کسی بنیادی عقیدے یا فقہی اعتبار سے کسی حلال یا حرام حکم کو ثابت نہیں کیا جاسکتا۔

نوٹ: یہاں یہ اصول پیش نظر رکھیں کہ کسی حدیث کے ضعیف ہونے کا یہ مطلب ہرگز نہیں ہے کہ وہ سرے سے حدیث ہی نہیں ہے کیونکہ جو بات سرے سے حدیث ہی نہ ہو یعنی کسی نے اسے اپنی طرف سے ایجاد کر کے، گھڑ کر نبی اکرم ﷺ سے منسوب کر دیا ہو تو ایسی روایات کو محدثین کی اصطلاح میں ”موضوع“ کہا جاتا ہے۔

محدثین کا اس بات پر اتفاق ہے کہ ضعیف روایت کو حدیث کے طور پر نقل کیا جاسکتا ہے البتہ موضوع روایت کو حدیث کے طور پر نقل کرنا جائز نہیں ہے۔ ترغیب و ترہیب کے لئے فضائل کے اظہار کے لئے وعظ و نصیحت کے لئے، ضعیف روایات کو نقل کیا جاسکتا ہے۔

ضعیف کی اقسام: عام طور پر کسی روایت کے ضعف کا تعلق دو چیزوں سے ہوتا ہے:

(i) سند میں انقطاع آجانا یعنی راویوں کی کڑی کا درمیان سے ٹوٹ جانا۔

(ii) کسی راوی میں کسی شخصی خامی کا موجود ہونا۔

(2) مرفوع کی تعریف: اس سے مراد وہ متن ہے جس میں نبی اکرم ﷺ کے کسی قول، فعل یا تقریر کا ذکر موجود ہو۔ مرفوع حدیث

کی چار قسمیں ہیں:

(i) مرفوع قولی: وہ متن جس میں نبی اکرم ﷺ کا کوئی قول مذکور ہو۔

(ii) مرفوع فعلی: وہ متن جس میں نبی اکرم ﷺ کے کسی عمل کا ذکر موجود ہو۔

(iii) مرفوع تقریری: وہ متن جس میں اس بات کا ذکر موجود ہو کہ نبی اکرم ﷺ کی موجودگی میں کوئی کام کیا گیا اور آپ نے اس

سے منع نہیں کیا۔

(iv) حدیث وصفی: وہ متن جس میں نبی اکرم ﷺ کی کسی صفت کا ذکر ہو جیسے حسن و جمال، جو دو وسخا اور قوت و بہادری وغیرہ۔

(3) موقوف کی تعریف: اس سے مراد وہ متن ہے جو کسی صحابی یا تابعی کے قول و فعل یا تقریر پر مشتمل ہو اس کی دو قسمیں ہیں:

(i) موقوف صحابی: وہ متن جس میں کسی صحابی کا قول، فعل یا عمل موجود ہو۔

(ii) موقوف تابعی: وہ متن جس میں کسی تابعی کا قول، فعل یا عمل موجود ہو۔

یہاں ایک بات نہایت ضروری ہے اور وہ یہ کہ بعض اوقات کوئی روایت بظاہر موقوف محسوس ہوتی ہے لیکن اگر دقت نظر سے جائزہ لیا جائے تو وہ درحقیقت حدیث مرفوع ہوتی ہے۔ محدثین کے نزدیک ایسی روایت لفظی طور پر موقوف لیکن معنوی اعتبار سے وہ مرفوع حکمی ہوتی ہے۔

اعتبار کی تعریف:

اگر کوئی راوی کسی روایت کو نقل کرنے میں منفرد ہو تو اس کی تائید میں کسی دوسرے راوی کی روایت تلاش کرنا۔

متابع کی تعریف:

وہ حدیث جو انفرادی طور پر منقول ہو تو اس کی تائید کے لیے کوئی ایسی روایت تلاش کرنا جو لفظی یا معنوی اعتبار سے اس حدیث کے ساتھ مطابقت رکھتی ہو۔ بشرطیکہ دونوں روایات کو روایت کرنے والے صحابی ایک ہی ہوں۔

شاہد کی تعریف:

وہ حدیث جو انفرادی طور پر منقول ہو اس کی تائید کے لیے کوئی ایسی روایت تلاش کی جائے جو اس حدیث کے ساتھ لفظی یا معنوی مشابہت رکھتی ہو البتہ دونوں روایات کو نقل کرنے والے صحابی مختلف ہوں۔

رَبِّ يَسِّرْ بِخَيْرٍ

الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى مَا عَلَّمَ مِنَ الْبَيَانِ وَاللَّهُمَّ مِنَ التَّيْبَانِ، وَتَمَّ مِنَ الْجُودِ وَالْفَضْلِ وَالْإِحْسَانِ.
وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ الْإِتْمَانِ الْأَكْمَلَانِ عَلَى سَيِّدِ وُلْدِ عَدْنَانَ الْمَبْعُوثِ بِأَكْمَلِ الْأَدْيَانِ، الْمَنْعُوتِ فِي
التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْفُرْقَانِ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَالتَّابِعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ، صَلَاةً دَائِمَةً مَا كَرَّرَ الْجَدِيدَانُ وَعُدَّ
الرَّحْمَنُ.

وَبَعْدُ، فَإِنَّ مِنْ أَجْمَعِ الْمُصَنَّفَاتِ فِي الْأَخْبَارِ النَّبَوِيَّةِ، وَانْفَعِ الْمَوْلَفَاتِ فِي الْأَثَارِ الْمُحَمَّدِيَّةِ، وَأَشْرَفِ
الْأَوْضَاعِ، وَأَطْرَفِ الْأَبْدَاعِ: كِتَابُ "التَّقَاسِيمِ وَالْأَنْوَاعِ"
"لِلشَّيْخِ الْإِمَامِ حَسَنَةِ الْأَيَّامِ حَافِظِ زَمَانِهِ، وَضَابِطِ أَوَانِهِ مَعْدِنِ الْإِتْقَانِ أَبِي حَاتِمِ مُحَمَّدِ بْنِ حِبَّانِ،
التَّمِيمِيِّ البُسْتِيِّ شَكَرَ اللَّهُ مَسْعَاهُ، وَجَعَلَ الْجَنَّةَ مَثْوَاهُ،

فَإِنَّهُ لَمْ يَنْسَجْ لَهُ عَلَى مِنْوَالٍ، فِي جَمْعِ سُنَنِ الْحَرَامِ وَالْحَلَالِ لِكِنَّةِ لِبَدِيْعِ صُنْعِهِ، وَمَنْيَعِ وَضْعِهِ قَدْ عَزَّ
جَانِبُهُ، فَكَثُرَ مَجَانِبُهُ، تَعَسَّرَ افْتِنَا صُ شَوَارِدِهِ، فَتَعَدَّرَ الْإِفْتِنَاسُ مِنْ فَوَائِدِهِ وَمَوَارِدِهِ،
فَرَأَيْتُ أَنْ اتَّسَبَّبَ لِتَقْرِيْبِهِ، وَاتَّقَرَّبَ إِلَى اللَّهِ بِتَهْدِيْبِهِ وَتَرْبِيْبِهِ، وَأَسْهَلَهُ عَلَى طُلَابِهِ، بِوَضْعِ كُلِّ حَدِيثٍ فِي
بَابِهِ، الَّذِي هُوَ أَوْلَى بِهِ، لِيَوْمِهِ مِنْ هَجْرَةٍ، وَيُقَدِّمَهُ مَنْ أَهْمَلَهُ، وَآخِرَهُ، وَشَرَعْتُ فِيهِ مُعْتَرِفًا بِأَنَّ الْبُضَاعَةَ مُرْجَاةٌ،
وَأَنَّ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، فَحَصَلْتُهُ فِي أَيْسَرِ مُدَّةٍ، وَجَعَلْتُهُ عُمْدَةً لِلطَّلِبَةِ وَعُدَّةً،

فَأَصْبَحَ بِحَمْدِ اللَّهِ مُوجُودًا بَعْدَ أَنْ كَانَ كَالْعَدَمِ مَقْصُودًا، كَنَارٍ عَلَى أَرْفَعِ عُلَمٍ، مَعْدُودًا بِفَضْلِ اللَّهِ مِنْ
أَكْمَلِ النِّعَمِ قَدْ فُتِحَتْ سَمَاءُ بَيْسَرِهِ، فَصَارَتْ أَبْوَابًا وَزُحْرَحَتْ جِبَالُ عُسْرِهِ، فَكَانَتْ سَرَابًا وَقُرْنًا كُلُّ صَنِوٍ
بِصْنِفِهِ، فَاصْتُ أَرْوَاجًا، وَكُلُّ تَلْوٍ بِالْفِهِ، فَضَاءَتْ سِرَاجًا وَهَاجًا، وَسَمَّيْتُهُ:

الاحسان في تقريب صحيح ابن حبان

وَاللّٰهُ اَسْأَلُ اَنْ يَّجْعَلَهُ رَاٰدًا لِحُسْنِ الْمَصِيْرِ اِلَيْهِ، وَعَتَاَدًا لِيُمْنِ الْقُدُوْمِ عَلَيْهِ، اِنَّهُ بِكُلِّ جَمِيْلٍ كَفِيْلٌ، وَهُوَ حَسْبِيْ وَنِعْمَ الْوَكِيْلُ، وَهَآ اَنَا اَذْكُرُ مُقَدَّمَةً تَشْتَمِلُ عَلٰى ثَلَاثَةِ فُصُوْلٍ:

الْفَصْلُ الْاَوَّلُ: فِيْ ذِكْرِ تَرْجَمَتِهِ لِيُعْرَفَ قَدْرُ جَلَالَتِهِ.

وَالْفَصْلُ الثَّانِي: فِيْ نَصِّ خُطْبَتِهِ، وَمَا نَصَّ عَلَيْهِ فِيْ غُرَّةِ دِيْبَاجَتِهِ وَخَاتَمَتِهِ، لِيُعْلَمَ مَضْمُونُ قَرَارِهِ، وَمَكْنُونُ مَضُونِهِ وَاسْرَارِهِ.

وَالْفَصْلُ الثَّلَاثُ: فِيْ ذِكْرِ مَا رَتَّبَ عَلَيْهِ هٰذَا الْكِتَابُ مِنَ الْكُتُبِ وَالْفُصُوْلِ وَالْاَبْوَابِ قَصْدًا لِتَكْمِيْلِ التَّهْدِيْبِ وَتَسْهِيْلِ التَّقْرِيْبِ.



مقدمہ

(یہ مقدمہ علامہ ابن بلبان نے تحریر کیا ہے)

اللہ تعالیٰ کے لئے ہر طرح کی حمد مخصوص ہے؛ (اس بات پر کہ) اس نے ”بیان“ (بات کرنے) کا علم دیا ہے اور بیان (یعنی مافی الضمیر کو واضح طور پر بیان کرنے کی صلاحیت) عطا کی ہے اس نے (ہم پر اپنا) جود، فضل اور احسان مکمل کیا ہے۔

(ایسے) درود و سلام جو پورے اور مکمل ہوں وہ عدنان کی اولاد کے سردار جنہیں سب سے کامل ترین دین کے ہمراہ مبعوث کیا گیا ہے اور جن کا تذکرہ تو رات انجیل اور فرقان (یعنی قرآن مجید) میں ہے (یعنی حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ) پر نازل ہو اور ان کی آل ان کے اصحاب اور ان (آل اور اصحاب) کی احسان (بھلائی) کے ہمراہ پیروی کرنے والوں پر (درود نازل ہو) ایسا درود جو (اس وقت تک نازل ہوتا رہے) جب تک دن و رات چلتے رہیں گے اور جب تک ”رحمن“ کی عبادت کی جاتی رہے گی۔

(حمد و صلوة کے بعد) نبی اکرم ﷺ کے بارے میں روایات سے متعلق سب سے جامع تصنیف اور حضرت محمد ﷺ کے آثار کے بارے میں سب سے زیادہ فائدہ مند تالیف جس میں سب سے عمدہ طریقہ اختیار کیا گیا اور سب سے مختلف طرز اختیار کی گئی وہ کتاب ”التقاسیم والانواع“ ہے۔ جو شیخ امام ایام کی اچھائی اپنے زمانے کے حافظ الحدیث اپنے دور کے (روایات کے الفاظ کے) ضابطہ اتقان کا معدن ابو حاتم محمد بن حبان تلمیسی بستی ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان کی کوشش کو قبول کرے اور جنت کو ان کا ٹھکانہ بنا دے کیونکہ حرام اور حلال سے متعلق احادیث کو جمع کرنے کے حوالے سے کوئی بھی (دوسرا مصنف) ان جیسے طریقے پر عمل پیرا نہیں ہوا۔ لیکن اس کتاب کی نرالی طرز اور مختلف اسلوب کے باوجود اس کا وجود کیا ہو گیا اور اس سے لاتعلقی اختیار کی گئی۔ اس کے سرکش (شکار) کو قابو کرنا مشکل تھا اس لیے اس کے فوائد اور موارد سے روشنی حاصل کرنا ممکن نہیں رہا۔ اس لیے میں نے یہ مناسب سمجھا کہ میں اسے قریب (یعنی آسان) کرنے کی کوشش کروں اور اس کی تہذیب و ترتیب کے ذریعے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں قرب حاصل کرنے کی کوشش کروں۔ میں اس کے طلبگاروں کے لئے اسے آسان کر دوں یوں کہ اس کی ہر حدیث کو (اس حدیث کے موضوع سے متعلق مناسب) باب میں رکھ دوں جو (باب موضوع کی مناسب کے حوالے سے) اس (حدیث) کے لئے زیادہ مناسب ہو تاکہ جو شخص اس (کتاب) سے لاتعلقی اختیار کر چکا ہے وہ اس کو پیشوا بنالے اور جس نے اسے پرے اور مؤخر کر دیا ہے وہ اسے مقدم کر لے۔ تو میں (اپنے پاس) زادراہ کم ہونے کا اعتراف کرتے ہوئے اس کام کا آغاز کیا (اور میں یہ بھی اعتراف کرتا ہوں) کہ اللہ تعالیٰ کی مدد کے بغیر کچھ نہیں ہو سکتا۔ میں نے (یہ مقصد) تھوڑی مدت میں ہی حاصل کر لیا۔ میں نے اسے (علم حدیث

کے طلباء کے لئے عمدہ اور تیاری (یعنی بنیادی ضرورت کا سامان) بنا دیا، تو اللہ تعالیٰ کی حمد ہے (کہ اس کے فضل کی وجہ سے) یہ کتاب موجود ہو گئی حالانکہ پہلے یہ معدوم کی مانند ہو چکی تھی اور (اب یہ کتاب) پہاڑ کی چوٹی پر رکھی ہوئی آگ کی مانند (لوگوں کا) مقصود بن چکی ہے؟ اور اللہ تعالیٰ کے فضل سے اس کا شمار کامل ترین نعمتوں میں ہوتا ہے۔ اس کی آسانی کے آسان کو کھول دیا گیا، تو وہ دروازے بن گیا، اس کی مشکل کے پہاڑوں کو ان کی جگہ سے ہٹا دیا گیا، تو وہ راستہ بن گئے، اس کی صنف (یعنی تصنیف) کے خوشوں کو ملایا گیا، تو وہ جوڑی دار بن گئے اور اس کے الف (یعنی تالیف) کے ہر تابع کو (مرتب کیا گیا) تو وہ چمکتا ہوا سورج بن گیا۔ میں نے اس کا نام

الاحسان فی تقریب صحیح ابن حبان

(یعنی صحیح ابن حبان سے استفادہ آسان کرنے کے بارے میں بھلائی) تجویز کیا ہے۔

میں اللہ تعالیٰ سے یہ سوال کرتا ہوں کہ وہ اس خدمت کو اپنی بارگاہ میں اچھی حالت میں واپسی کے لئے زائرہ بنا دے اور اسے برکت کے ہمراہ اپنی بارگاہ میں حاضری کے لئے تیار کیا ہوا سامان بنا دے۔ بے شک وہ ہر اچھائی کے لئے کفیل ہے اور وہ میرے لئے کافی ہے اور وہ بہترین کار ساز ہے۔

میں یہاں ایک مقدمہ تحریر کروں گا جو تین فصول پر مشتمل ہوگا۔

پہلی فصل: ان (یعنی ابن حبان) کے حالات کے بارے میں ہوگی، تاکہ ان کی قدر و منزلت کا پتہ چل سکے۔

دوسری فصل: میں ان کا تحریر کردہ خطبہ ہوگا اور انہوں نے اپنے دیباچے کے آغاز اور اختتام پر جو کچھ تحریر کیا وہ سب ہوگا، تاکہ

ان کے مقرر کردہ مضمون اور اس کے فوائد و اسرار کا علم حاصل ہو سکے۔

تیسری فصل: اس بات پر مشتمل ہوگی کہ اس کتاب کو ان کتب و فصول و ابواب پر مرتب کیا گیا ہے۔ اس کا مقصد یہ ہے:

تہذیب کی تکمیل ہو جائے اور استفادہ کرنا آسان ہو جائے۔

الفصل الأول

أقول وبالله التوفيق هو الإمام العالم الفاضل المتقن المحقق الحافظ العلامة محمد بن حبان بن أحمد بن حبان بكسر الحاء المهملة وبالباء الموحدة فيهما ابن معاذ بن معبد بالباء الموحدة بن سعيد بن شهيد بفتح السين المهملة وكسر الهاء ويقال بن معبد بن هديّة بفتح الهاء وكسر الدال وتشديد الياء آخر الحروف بن مرة بن سعد بن يزيد بن مرة بن زيد بن عبد الله بن دارم بن مالك بن حنظلة بن مالك بن زيد مناة بن تميم بن مر بن أد بن طابخة بن إلياس بن مضر بن نزار بن معد بن عدنان أبو حاتم التميمي البستي القاضي أحد الأئمة الرحالين والمصنفين.

ذكره الحاكم أبو عبد الله فقال كان من أوعية العلم في اللغة والفقه والحديث والوعظ من عقلاء الرجال وكان قديم نيسابور فسمع بها من عبد الله بن شبرويه ثم أنه دخل العراق فكثر عن أبي خليفة القاضي وأقرانه وبالأهواز وبالموصل وبالجزيرة وبالشام وبمصر وبالحجاز وكتب بهراة ومرور وبخارى ورحل إلى عمر بن محمد بن بجرير وأكثر عنه وروى عن الحسين بن سفيان وأبي يعلى الموصلي. ثم صنّف فخرج له من التصنيف في الحديث ما لم يسبق إليه وولى القضاء بسمرقند وغيرها من المدين بخراسان ثم ورد نيسابور سنة أربع وثلاثين وثلاث مائة وخرج إلى القضاء إلى نسا وغيرها وانصرف إليها سنة سبع وثلاثين فاقام نيسابور وبنى الخانقاه وسمع منه خلق كثير.

روى عنه الحاكم أبو عبد الله وأبو علي منصور بن عبد الله بن خالد الهروي وأبو بكر عبد الله بن محمد بن إبراهيم بن سلم وأبو بكر محمد بن أحمد بن عبد الله النوقاتي وأبو معاذ عبد الرحمن بن محمد بن علي بن رزق السجستاني وأبو الحسن محمد بن أحمد بن محمد الزوزني.

وقال أبو سعد عبد الرحمن بن أحمد الإدريسي أبو حاتم البستي كان من فقهاء الناس وحفاظ الآثار المشهورين في الأمصار والأقطار عالماً بالطب والنجوم وفنون العلوم ألف المئتمنة الصحيح والتاريخ والضعفاء والكتب المشهورة في كل فن وفقه الناس بسمرقند ثم تحول إلى بسط ذكره عبد الغني بن سعيد في البستي.

وذكره الخطيب وقال وكان ثقة ثباتاً فاضلاً فهماً.

وَذَكَرَهُ الْأَمِيرُ فِي حَبَانَ بِكَسْرِ الْحَاءِ الْمُهْمَلَةِ وَلِي الْقَضَاءِ بِسَمَرَقَنْدَ وَكَانَ مِنَ الْحَفَاطِ الْأَثْبَاتِ .
 تَوَفَّى بِسَجِسْتَانَ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ لِثَمَانِ لَيَالٍ بَقِيَ مِنْ شَوَّالِ سَنَةِ أَرْبَعٍ وَخَمْسِينَ وَثَلَاثَ مِائَةٍ وَقِيلَ بِبُسْتِ
 فِي دَارِهِ الَّتِي هِيَ الْيَوْمَ مَدْرَسَةٌ لِأَصْحَابِهِ وَمَسْكَنٌ لِلْغُرَبَاءِ الَّذِينَ يَقِيمُونَ بِهَا مِنْ أَهْلِ الْحَدِيثِ وَالْمُتَفَقِّهَةِ
 مِنْهُمْ وَلَهُمْ جَوَابَاتٌ يَسْتَفِقُونَهَا وَفِيهَا خَزَانَةٌ كُتِبَ .



فصل اول

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ کا تعارف

از- ابن بلبان

میں یہ کہتا ہوں وہ امام عالم فاضل، متقن، محقق، حافظ علامہ محمد بن حبان بن احمد بن حبان (اس میں ح پر زیر ہے اور اس کے بعد ب ہے) ابن معاذ بن معبد (یہ ب کے ساتھ ہے) بن سعید بن سہید (اس میں سین پر زبر اور ہ پر زیر ہے) اور ایک قول کے مطابق بن معبد بن ہدیہ (اس میں ہ پر زبر اور ی پر شد ہے) بن مرہ بن سعد بن یزید بن مرہ بن زید بن عبداللہ بن دارم بن مالک بن حظلہ بن مالک بن زید مناۃ بن تمیم بن مر بن اد بن طائخہ بن الیاس بن مضرب بن زرار بن معد بن عدنان ابو حاتم تمیمی بستی ہیں۔ یہ قاضی تھے اور (علم حدیث کی طلب میں) سفر کرنے والے (اور علم حدیث کے موضوع پر) تصنیف کرنے والے ائمہ میں سے ایک ہیں۔ امام ابو عبداللہ حاکم نے ان کا تذکرہ کرتے ہوئے یہ بات کہی ہے یہ لغت، فقہ، حدیث، وعظ میں بھر پور مہارت رکھتے تھے۔ انتہائی سمجھ دار تھے یہ نیشاپور تشریف لائے تھے۔ انہوں نے عبداللہ بن شیرویہ سے احادیث کا سماع کیا پھر یہ عراق تشریف لے گئے اور ابو خلیفہ قاضی اور ان کے معاصرین سے بکثرت روایات نقل کیں۔

انہوں نے ابوزہر، موصی، جزیرہ، شام، ہجر، حجاز میں (مختلف محدثین سے احادیث کا سماع کیا) انہوں نے مرو اور بخارا میں احادیث نوٹ کیں۔

یہ عمر بن محمد بن بکیر کی خدمت میں حاضر ہوئے اور ان سے بکثرت روایات نقل کیں۔

انہوں نے حسن بن سفیان اور (مسند ابو یعلیٰ کے مصنف) ابو یعلیٰ موصلی سے بھی روایات نقل کی ہیں۔

پھر اس کے بعد انہوں نے تصانیف کا آغاز کیا اور علم حدیث میں ایسی تصنیف پیش کی جس کی مثال پہلے نہیں آئی تھی۔

یہ سمرقند اور خراسان کے دوسرے شہروں کے قاضی بھی رہے پھر یہ 334ھ میں نیشاپور تشریف لے آئے یہ نساء اور دیگر علاقوں کے قاضی بن کر فرائض سرانجام دینے کے لئے نیشاپور سے چلے گئے اور پھر یہ واپس 337ھ میں نیشاپور تشریف لے آئے اور وہیں قیام اختیار کیا وہاں انہوں نے خانقاہ بنائی وہاں ان سے ایک بڑی تعداد میں لوگوں نے احادیث کا سماع کیا۔

ان سے احادیث روایت نقل کرنے والوں میں (مستدرک حاکم کے مصنف) امام ابو عبداللہ حاکم، ابو یعلیٰ منصور بن عبداللہ بن خالد ہروی، ابو بکر عبداللہ بن محمد بن ابراہیم بن سلم، ابو بکر محمد بن احمد بن عبداللہ نوقانی، ابو معاذ عبدالرحمن بن محمد بن علی بن رزق

جہانی، ابوالحسن محمد بن احمد بن محمد روزنی شامل ہیں۔

شیخ ابوسعید عبدالرحمن بن احمد ادریسی فرماتے ہیں: ابو حاتم ہستی اکابر فقہاء میں سے ایک تھے وہ آثار کے بڑے حافظ تھے اور مشہور و معروف شخصیت کے مالک تھے۔

وہ طب اور نجوم کا علم رکھتے تھے، مختلف علوم کے ماہر تھے انہوں نے ایک ”مسند صحیح“ تالیف کی ہے۔ اس کے علاوہ تاریخ لکھی ہے۔

ضعیف راویوں کے بارے میں کتاب لکھی ہے اور ہر فن کے بارے میں مشہور کتابیں تصنیف کی ہیں۔ انہوں نے سمرقند میں لوگوں کو فقہ کی تعلیم دی، پھر وہ ”بست“ واپس تشریف لے گئے۔ عبدالغنی بن سعید نے ان کا تذکرہ ”بستی“ میں کیا ہے۔

خطیب بغدادی نے ان کا تذکرہ کرتے ہوئے یہ بات کہی ہے: یہ ثقہ، مثبت، فاضل اور سمجھ دار تھے۔

امیر نے حبان میں ان کا تذکرہ کرتے ہوئے یہ کہا ہے: یہ سمرقند کے قاضی بنے تھے اور یہ حفاظ اور اثبات میں سے تھے (یعنی حافظ الحدیث اور مثبت تھے)

ان کا انتقال جمعہ کی رات 22 شوال المکرم 354ھ میں بھستان میں ہوا۔

ایک قول یہ ہے: ان کا انتقال ”بست“ میں ان کے اس گھر میں ہوا، جہاں آج ان کے شاگردوں کا مدرسہ ہے۔

اور وہ مسافروں کا مسکن ہے، جہاں وہ علم حدیث سیکھنے کے لئے قیام کرتے ہیں اور علم فقہ سیکھنے کے لئے قیام کرتے ہیں۔

ان لوگوں کے لئے وظائف مقرر ہیں جہاں سے وہ خرچ حاصل کرتے ہیں اور وہاں کتابوں کا خزانہ ہے۔



الفصل الثانی

(مقدمة ابن حبان فی صحیحہ)

(یہ وہ مقدمہ ہے جو امام ابن حبان نے اپنی تصنیف ”السند الصحیح علی التقاسیم والانواع“ کے آغاز میں تحریر کیا)

قَالَ رَحِمَهُ اللهُ: الْحَمْدُ لِلَّهِ الْمُسْتَحَقِّ الْحَمْدَ لِأَلَايِهِ الْمُتَوَحِّدِ بِعِزِّهِ وَكِبْرِيَايِهِ الْقَرِيبِ مِنْ خَلْقِهِ فِي أَعْلَى عُلُوِّهِ الْبُعِيدِ مِنْهُمْ فِي ادْنَى دُنُوهِ الْعَالَمِ بِكُنْيَيْنِ مَكْنُونِ النَّجْوَى وَالْمُطَّلِعِ عَلَى أَفْكَارِ السِّرِّ وَأَخْفَى وَمَا اسْتَجَنَّ تَحْتِ عَنَاصِرِ الثَّرَى وَمَا جَالَ فِيهِ خَوَاطِرُ الْوَرَى الَّذِي ابْتَدَعَ الْأَشْيَاءَ بِقُدْرَتِهِ وَذَرَأَ الْأَنَامَ بِمَشِيئَتِهِ مِنْ غَيْرِ أَصْلٍ عَلَيْهِ أَفْعَلٌ وَلَا رَسْمٍ مَرْسُومٍ أُمْتِثِلْ ثُمَّ جَعَلَ الْعُقُولَ مَسْلُوكًا لِذَوَى الْحِجَا وَمَلْجَأً فِي مَسَالِكِ أُولَى النَّهَى وَجَعَلَ أَسْبَابَ الْوُصُولِ إِلَى كَيْفِيَّةِ الْعُقُولِ مَا شَقَّ لَهُمْ مِنَ الْأَسْمَاعِ وَالْأَبْصَارِ وَالتَّكْلُفِ لِلْبَحْثِ وَالْإِعْتِبَارِ فَأَحْكَمَ لَطِيفٍ مَا دَبَّرَ وَأَتَقَنَ جَمِيعَ مَا قَدَّرَ.

ثُمَّ فَضَّلَ بِأَنْوَاعِ الْإِحْطَابِ أَهْلَ التَّمْيِيزِ وَالْأَلْبَابِ ثُمَّ اخْتَارَ طَائِفَةً لَصَفْوَتِهِ وَهَدَاهُمْ لَزُومَ طَاعَتِهِ مِنْ إِتْبَاعِ سُبُلِ الْأَبْرَارِ فِي لُزُومِ السَّنَنِ وَالْآثَارِ فَرَيْنَ قُلُوبَهُمْ بِالْإِيمَانِ وَأَنْطَقَ السِّنْتَهُمْ بِالْبَيَانِ مِنْ كَشْفِ إِعْلَامِ دِينِهِ وَإِتْبَاعِ سُنَنِ نَبِيِّهِ بِالذُّؤُوبِ فِي الرِّحْلِ وَالْأَسْفَارِ وَفِرَاقِ الْأَهْلِ وَالْأَوْطَارِ فِي جَمْعِ السَّنَنِ.

وَرَفُضِ الْأَهْوَاءِ وَالتَّفَقُّهِ فِيهَا بِتَرْكِ الْأَرَآءِ فَتَجَرَّدَ الْقَوْمَ لِلْحَدِيثِ وَطَلَبُوهُ وَرَحَلُوا فِيهِ وَكَتَبُوهُ وَسَأَلُوا عَنْهُ وَأَحْكَمُوهُ وَذَاكُرُوا بِهِ وَنَشَرُوهُ وَتَفَقَّهُوا فِيهِ وَأَصْلُوهُ وَفَرَعُوا عَلَيْهِ وَبَدَّلُوهُ وَبَيَّنُّوا الْمُرْسَلِ مِنَ الْمُتَصِلِ وَالْمَوْقُوفِ مِنَ الْمُنْفَصِلِ وَالنَّاسِخِ مِنَ الْمَنْسُوخِ وَالْمُحْكَمِ مِنَ الْمَفْسُوخِ وَالْمُفَسَّرِ مِنَ الْمُجْمَلِ وَالْمُسْتَعْمَلِ مِنَ الْمُهْمَلِ وَالْمُخْتَصَرَ مِنَ الْمُتَقْصَى وَالْمَلْزُوقِ مِنَ الْمُتَقْصَى وَالْعُمُومَ مِنَ الْخُصُوصِ وَالذَّلِيلَ مِنَ الْمَنْصُوصِ وَالْمَبَاحَ مِنَ الْمَرْجُورِ وَالْغَرِيبَ مِنَ الْمَشْهُورِ وَالْفَرْضَ مِنَ الْإِرْشَادِ وَالْحَتْمَ مِنَ الْإِعَادِ وَالْعَدُولَ مِنَ الْمَجْرُوحِينَ وَالضُّعْفَاءَ مِنَ الْمُتَرَوِّكِينَ وَكَيْفِيَّةَ الْمُعْمُولِ وَالْكَشْفَ عَنِ الْمَجْهُولِ وَمَا حَرَّفَ عَنِ الْمَخْزُولِ وَقَلَّبَ مِنَ الْمُنْحُولِ مِنْ مُحَايِلِ التَّدْلِيسِ وَمَا فِيهِ مِنَ التَّلْبِيسِ حَتَّى حَفِظَ اللَّهُ بِهِمُ الدِّينَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ وَصَانَهُ عَنْ ثَلْبِ الْقَادِحِينَ وَجَعَلَهُمْ عِنْدَ التَّارِخِ أُمَّةَ الْهُدَى وَفِي النَّوَازِلِ مَصَابِيحَ الدُّجَى فَهَمَّ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ وَمَنْسُ الْأَضْيَاءِ وَمَلْجَأُ الْإِتْقِيَاءِ وَمَرْكَزُ الْأَوْلِيَاءِ.

فَلَهُ الْحَمْدُ عَلَى قَدْرِهِ وَقَضَائِهِ وَتَفْضِيلِهِ بِعَطَائِهِ وَبِرِّهِ وَنِعْمَانِهِ وَمِنْهُ بِالْآيَةِ.

وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا الَّذِي يَهْدِيهِ سَعِيدٌ مَنِ اهْتَدَى وَبِتَائِيْدِهِ رَشِدٌ مَنِ اتَّعَظَ وَارْعَوِي وَبِحَدْلَائِهِ ضَلٌّ مَنِ زَلَّ وَعَوِي وَحَادٌ عَنِ الطَّرِيقَةِ الْمُتْلَى.

وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ الْمُصْطَفَى وَرَسُولُهُ الْمُرْتَضَى بَعَثَهُ إِلَيْهِ دَاعِيًا وَإِلَى جَنَانِهِ هَادِيًا فَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَرْكَفَهُ فِي الْحَشْرِ لَدَيْهِ وَعَلَى آلِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ فَإِنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا انْتَحَبَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِنَفْسِهِ وَلِيًّا وَبَعَثَهُ إِلَى خَلْقِهِ نَبِيًّا لِيَدْعُوا الْخَلْقَ مِنْ عِبَادَةِ الْأَشْيَاءِ إِلَى عِبَادَتِهِ وَمِنْ إِيْتَابِ السُّبُلِ إِلَى لُزُومِ طَاعَتِهِ حَيْثُ كَانَ الْخَلْقُ فِي جَاهِلِيَّةِ جَهْلَاءٍ وَعَضْبِيَّةِ مَضَلَّةٍ عُمَيَّاءَ يَهْمُونَ فِي الْفِتَنِ حَيَارَى وَيَخْوَضُونَ فِي الْأَهْوَاءِ سُكَارَى يَتَرَدَّدُونَ فِي بَحَارِ الضَّلَالَةِ وَيَجْوَلُونَ فِي أَوْدِيَةِ الْجِهَالَةِ شَرِيفُهُمْ مَغْرُورٌ وَوَضِيعُهُمْ مَقْهُورٌ.

فَبَعَثَهُ اللَّهُ إِلَى خَلْقِهِ رَسُولًا وَجَعَلَهُ إِلَى جَنَانِهِ دَلِيلًا فَلَبَّغَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْهُ رِسَالَتِهِ وَبَيَّنَ الْمُرَادَ عَنْ آيَاتِهِ وَأَمَرَ بِكُسْرِ الْأَصْنَامِ وَدَحْضِ الْأَزْلَامِ حَتَّى اسْفَرَ الْحَقُّ عَنْ مَخْضِهِ وَأَبْدَى اللَّيْلُ عَنْ صُبْحِهِ وَأَنْحَطَّ بِهِ أَعْلَامُ الشِّقَاقِ وَأَنْهَشَمَ بِهِ بَيْضَةُ الْبِقَاقِ.

وَأَنَّ فِي لُزُومِ سُنَّتِهِ تَمَامَ السَّلَامَةِ وَجِمَاعِ الْكِرَامَةِ لَا تُطْفَأُ سُرُجُهَا وَلَا تُدْحَضُ حُجَجُهَا مَنْ لَزِمَهَا عَصِمَ وَمَنْ خَالَفَهَا لُدِمَ إِذْ هِيَ الْحِصْنُ الْحَصِينُ وَالرُّكْنُ الرَّكِينُ الَّذِي بَانَ فَضْلُهُ وَمَتَّنَ حَبْلُهُ مَنْ تَمَسَّكَ بِهِ سَادَ وَمَنْ رَامَ خِلَافَهُ بَادَ فَالْمُتَعَلِّقُونَ بِهِ أَهْلُ السَّعَادَةِ فِي الْآجِلِ وَالْمُغْبُوطُونَ بَيْنَ الْأَنَامِ فِي الْعَاجِلِ.

وَرَأَيْتُ لَمَّا رَأَيْتُ الْأَخْبَارَ طُرُقَهَا كَثُرَتْ وَمَعْرِفَةُ النَّاسِ بِالصَّحِيحِ مِنْهَا قَلَّتْ لِاشْتِغَالِهِمْ بِكِتَابَةِ الْمَوْضُوعَاتِ وَحِفْظِ الْخَطَا وَالْمَقْلُوبَاتِ حَتَّى صَارَ الْخَبْرُ الصَّحِيحُ مَهْجُورًا لَا يُكْتَبُ وَالْمُنْكَرُ الْمَقْلُوبُ عَزِيمًا يُسْتَعْرَبُ وَإِنَّ مَنْ جَمَعَ الشُّنَنَ مِنَ الْأَيْمَةِ الْمَرْضِيَّةِ وَتَكَلَّمَ عَلَيْهَا مِنْ أَهْلِ الْفِقْهِ وَالِدِّينِ أَمَعُوا فِي ذِكْرِ الطَّرِيقِ لِلْأَخْبَارِ وَآكثَرُوا مِنْ تَكَرُّرِ الْمَعَادِ لِلنَّائِرِ قَصْدًا مِنْهُمْ لِتَحْصِيلِ الْأَلْفَاطِ عَلَى مَنْ رَامَ حِفْظَهَا مِنَ الْحِفَاطِ فَكَانَ ذَلِكَ سَبَبَ اعْتِمَادِ الْمُتَعَلِّمِ عَلَى مَا فِي الْكِتَابِ وَتَرْكِ الْمُقْتَسِمِ التَّحْصِيلِ لِلْخُطَابِ.

فَتَدَبَّرْتُ الصَّحَاحَ لِأَسْهَلِ حِفْظِهَا عَلَى الْمُتَعَلِّمِينَ وَأَمَعْتُ الْفِكْرَ فِيهَا لِئَلَّا يَضْعَبَ وَعُيُهَا عَلَى الْمُقْتَسِمِينَ فَرَأَيْتَهَا تُنْقَسِمُ خَمْسَةَ أَقْسَامٍ مُتَسَاوِيَةٍ مُتَّفِقَةٍ التَّقْسِيمِ غَيْرَ مُتَنَافِيَةٍ.

فَأُولَاهَا الْأَوَامِرُ الَّتِي أَمَرَ اللَّهُ عِبَادَةَ بِهَا.

وَالثَّانِي النَّوَاهِي الَّتِي نَهَى اللَّهُ عِبَادَةَ عَنْهَا.

وَالثَّالِثُ إِخْبَارُهُ عَمَّا أُحْتَجَّجَ إِلَى مَعْرِفَتِهَا.

وَالرَّابِعُ الْإِبَاحَاتُ الَّتِي أُبِيحَ ارْتِكَابُهَا.

وَالْخَامِسُ أَفْعَالُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي انْفَرَدَ بِفِعْلِهَا.

ثُمَّ رَأَيْتُ كُلَّ قِسْمٍ مِنْهَا يَتَنَوَّعُ أَنْوَاعًا كَثِيرَةً وَمِنْ كُلِّ نَوْعٍ تَتَنَوَّعُ عُلُومٌ خَطِيرَةٌ لَيْسَ يَعْقِلُهَا إِلَّا الْعَالِمُونَ
الَّذِينَ هُمْ فِي الْعِلْمِ رَاسِخُونَ دُونَ مَنْ اشْتَغَلَ فِي الْأُصُولِ بِالْقِيَاسِ الْمُنْكَوسِ وَأَمَعَنَ فِي الْفُرُوعِ بِالرَّأْيِ
الْمُنْخُوسِ .

وَأَنَا نَمِلِي كُلَّ قِسْمٍ بِمَا فِيهِ مِنَ الْأَنْوَاعِ وَكُلَّ نَوْعٍ بِمَا فِيهِ مِنَ الْإِخْتِرَاعِ الَّذِي لَا يَخْفَى تَخْضِيرُهُ عَلَى
ذَوِي الْحِجَا وَلَا تَعَلُّزُ كَيْفِيَّتَهُ عَلَى أُولَى النَّهْيِ .

وَبَدَأُ مِنْهُ بِأَنْوَاعِ تَرَاجُمِ الْكِتَابِ ثُمَّ نَمِلِي الْأَخْبَارَ بِالْفَاطِ الْخِطَابِ بِأَشْهُرِهَا إِسْنَادًا وَأَوْلَقِهَا عَمَادًا مِنْ
غَيْرِ وَجُودِ قَطْعٍ فِي سَنَدِهَا وَلَا ثُبُوتِ جَرْحٍ فِي نَاقِلِيهَا لِأَنَّ الْإِقْتِصَارَ عَلَى أَيْمِ الْمُتَوَنِّ أَوْلَى وَالْإِعْتِبَارَ بِأَشْهُرِ
الْأَسَانِيدِ أُخْرَى مِنَ الْخَوْضِ فِي تَخْرِيجِ التَّكْرَارِ وَإِنْ آلَ أَمْرُهُ إِلَى صَحِيحِ الْإِعْتِبَارِ .

وَاللَّهُ الْمُؤَقِّقُ لِمَا قَصَدْنَا بِالْإِتْمَامِ وَإِيَّاهُ نَسْأَلُ الثَّبَاتَ عَلَى السُّنَّةِ وَالْإِسْلَامِ وَبِهِ نَتَعَوَّذُ مِنَ الْبِدْعِ وَالْآثَامِ
وَالسَّبَبِ الْمَوْجِبِ لِلْإِنْتِقَامِ إِنَّهُ الْمُعِينُ لَا يُرِيئُهُ عَلَى أَسْبَابِ الْخَيْرَاتِ وَالْمُؤَقِّقُ لَهُمْ سُلُوكَ أَنْوَاعِ الطَّاعَاتِ
وَالِيهِ الرَّغْبَةُ فِي تَيْسِيرِ مَا أَرَدْنَا وَتَسْهِيلِ مَا أَوْ مَانَا إِنَّهُ جَوَادٌ كَرِيمٌ رَوْوْفٌ رَحِيمٌ .



دوسری فصل

اللہ تعالیٰ کے لئے ہر طرح کی حمد مخصوص ہے، اس کی (عطا کردہ) نعمتوں کی وجہ سے (وہ اللہ) جو اپنے غلبہ اور کبریائی کے حوالے سے یکتا ہے جو اپنی تمام تر عظمت کے باوجود اپنی مخلوق کے قریب ہے، اپنے قریب ترین ہونے کے باوجود ان سے دور ہے۔ وہ سرگوشی میں کی جانہ والی پوشیدہ بات کا بھی علم رکھتا ہے اور پوشیدہ مخفی افکار پر بھی مطلع ہے۔ زمین کے عناصر کے نیچے جو کچھ پوشیدہ ہے اور مخلوق کے ذہنوں میں جو کچھ گھومتا ہے (وہ ان سب سے واقف ہے وہ اللہ) جس نے کسی سابقہ مثال (کے موجود ہونے) کے بغیر اپنی قدرت کے ذریعے اشیاء کو پیدا کیا اور کسی سابقہ ایجاد (جس کو سامنے رکھ کر) کچھ ایجاد کیا جائے یا سابقہ منظر جس کی بنیاد پر کچھ بنایا جائے، کہ نہ ہونے کے باوجود مخلوق کو بنایا۔

پھر اس نے عقل مند افراد کے لئے عقول کو راستہ بنایا، اور تجربہ کار لوگوں کے طریقے میں (اس عقل کو) پناہ گاہ بنایا اور عقول کی کیفیت تک رسائی کے لئے یہ اسباب بنائے کہ (لوگوں کو) سماعت و بصارت عطا کی اور تحقیق و قیاس آرائی کو اپنانے (کا راستہ بنایا) تو اس نے جو تدبیر کی، اس میں عمدہ طور پر محکم (طریقہ بنایا) اور جو کچھ اس نے تقدیر (میں طے کیا یا بنایا) ان سب میں مضبوط (طریقہ مقرر) کیا۔

پھر اس نے تمیز کرنے کی صلاحیت رکھنے والوں اور عقل مند لوگوں کو مختلف قسم کے خطاب کے ہمراہ فضیلت عطا کی اور ایک گروہ کو اپنا مقرب (بنانے کے لئے) اختیار کر لیا اور ان کی اس بات کی طرف رہنمائی کی کہ وہ سنن اور آثار کو لازم کر کے نیک لوگوں کے راستے کی پیروی کرتے ہوئے اس (یعنی اللہ تعالیٰ) کے حکم کی فرمانبرداری کریں تو (اللہ تعالیٰ) نے ان لوگوں کے دلوں کو ایمان کے ذریعے مزین کر دیا اور ان کی زبانوں کو بیان کے ذریعے گویائی عطا کی۔ (جس بیان کا تعلق اس بات سے ہے کہ وہ لوگ) اس کے دین کی معلومات کی وضاحت کریں اور اس کے نبی ﷺ کی سنتوں کی پیروی کریں۔ اس کے ہمراہ وہ ان سنتوں کو جمع کرنے کے لئے، کوچ اور سفر اہل خانہ اور اپنی ضروریات سے جدائی (کی شکل میں) مشکلات (کا سامنا کریں) اور اپنی خواہشات کو پرے کر دیں، آراء کو ترک کر کے ان (احادیث) کی سمجھ بوجھ حاصل کریں۔

تو ایک گروہ نے (خود کو) احادیث کے لئے مختص کر دیا۔ انہوں نے (اس علم حدیث) کی تلاش کی، اس کے لیے سفر کیا، اسے نوٹ کیا، اس کی تحقیق کی، اسے محکم کیا، اس کا مذاکرہ کیا، اسے پھیلا یا اس کی سمجھ بوجھ حاصل کی، اس کے اصول مقرر کیے، ان پر فروری مسائل (کا اضافہ کیا) اور اسے عام کیا۔

انہوں نے متصل کے مقابلے میں مرسل، منفصل کے مقابلے میں موقوف، منسوخ کے مقابلے میں ناسخ، نسخ شدہ کے مقابلے

میں محکم، مجمل کے مقابلے میں مفسر، مہمل کے مقابلے میں مستعمل، تفصیلی کے مقابلے میں مختصر، متفصی کے مقابلے میں ملزوم، خصوص کے مقابلے میں عموم، منصوص کے مقابلے میں دلیل، ممنوع کے مقابلے میں مباح، مشہور کے مقابلے میں غریب، مستحب کے مقابلے میں فرض، دہرانے کے مقابلے میں حتمی (روایات کون سی ہیں؟ اس بات کی وضاحت کی) اور مجروح کے مقابلے میں عادل، متروک کے مقابلے میں ضعیف (راوی کون سے ہیں؟ اس بات کی وضاحت کی۔ انہوں نے) معمول کی کیفیت، مجہول کی وضاحت اور شکستہ پشت سے جو پھیر دیا گیا اور بیمار سے جو پلٹ دیا گیا، (اس سب کی وضاحت کی) جس کا تعلق تالیس کی غلط فہمی اور اس میں موجود تالیس (یعنی دھوکہ دہی) سے ہے۔

یہاں تک کہ ان حضرات کے ذریعے اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کے لئے ان کے دین کو محفوظ کر دیا۔ اور اسے ناقدین کی تنقید سے بچالیا۔ اور ان حضرات کو اختلاف کی صورت میں ہدایت کا پیشوا بنایا اور نئے پیش آمدہ مسائل میں اندھیرے کا چراغ بنایا تو یہ حضرات انبیاء کرام کے وارث ہیں۔ اصفیاء کے لئے سکون کا مرکز ہیں۔ پرہیزگاروں کے لئے پناہ گاہ ہیں اور اولیاء کے لئے مرکز ہیں۔

تو (اللہ تعالیٰ کی مقرر کردہ اس) تقدیر اس کے فیصلے اس کے اپنی اس عطا کے ذریعے کیے گئے، فضل، اس کی مہربانی، اس کی نعمتوں اور اس کے نعمتوں کے ذریعے احسان کرنے پر تمام تر تعریفیں، اس کیلئے مخصوص ہیں۔ میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ اس کے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے جس کی (عطا کردہ) ہدایت کے ذریعے ہدایت حاصل کرنے والا سعادت مند ہوتا ہے اور اس کی تائید کے ذریعے وہ شخص رہنمائی حاصل کر لیتا ہے جو نصیحت حاصل کرتا ہے اور رجوع کرتا ہے اور اس کے رسوا کرنے کی وجہ سے وہ شخص گمراہ ہو جاتا ہے جو پھسل جائے اور سرکشی اختیار کرے اور وہ مثالی راستے سے ہٹ جاتا ہے۔

میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ حضرت محمد ﷺ اس کے منتخب بندے ہیں اور چنے ہوئے رسول ہیں، جنہیں اس نے اپنی ذات کی طرف دعوت دینے والا اور اپنی جنت کی طرف رہنمائی کرنے والا بنا کر بھیجا ہے تو اللہ تعالیٰ ان پر درود نازل کرے اور حشر کے دن انہیں اپنا قرب (خاص) عطا کرے اور ان کی تمام ”طیب و طاہر آل“ پر (بھی درود نازل کرے)

اما بعد! بے شک اللہ تعالیٰ نے حضرت محمد ﷺ کو اپنے ولی کے طور پر منتخب کیا اور انہیں اپنی مخلوق کی طرف نبی کے طور پر مبعوث کیا تاکہ وہ مخلوق کو اس بات کی دعوت دیں کہ وہ لوگ مختلف اشیاء کی عبادت کو چھوڑ کر اس (اللہ تعالیٰ) کی عبادت کریں اور مختلف راستوں کی پیروی کو چھوڑ کر اس (اللہ تعالیٰ) کی فرمانبرداری کو لازم پکڑ لیں (انہیں اس وقت مبعوث کیا) جبکہ مخلوق انتہائی جاہلیت اور گمراہ کن اندھی عصبیت کا شکار تھی۔ وہ حیرانگی کے عالم میں فتنوں میں چکرارہے تھے اور مدہوشی کے عالم میں نفسانی خواہشات (کی پیروی) میں ڈوبے ہوئے تھے۔ وہ گمراہی کے سمندروں میں ادھر ادھر ہو رہے تھے اور جہالت کی وادیوں میں چکر لگا رہے تھے۔ ان کے اونچے طبقے کا فرد دھوکے کا شکار تھا اور نچلے طبقے کا فرد قہر کا شکار تھا۔ تو اللہ تعالیٰ نے انہیں (یعنی حضرت محمد ﷺ) کو ان کی طرف رسول بنا کر بھیجا اور انہیں اپنی جنت کی طرف رہنمائی کرنے والا بنایا تو نبی اکرم ﷺ نے اللہ تعالیٰ کا پیغام پہنچا دیا۔ اس کی آیات کی مراد کو واضح کر دیا۔ آپ نے بتوں کو توڑنے اور (پانے کے) تیروں کو پرے کرنے کا حکم دیا، یہاں تک کہ صرف

آپ کی وجہ سے حق روشن ہو گیا اور آپ کی صبح کی وجہ سے (گرماہی کی) رات رخصت ہو گئی۔ آپ کی وجہ سے دشمنی کے جھنڈے سرنگوں ہو گئے اور نفاق کا انڈھ ٹوٹ گیا۔

بے شک آپ کی سنت کو لازم پکڑنے میں ہی تمام سلامتی ہے اور پوری بزرگی ہے۔ جس (سنت) کے چراغ بجھ نہیں سکتے اور اس کے دلائل کو پرے نہیں کیا جاسکتا جو اسے لازم پکڑ لے وہ محفوظ ہو گیا۔ جس نے اس کی مخالفت کی وہ ندامت کا شکار ہوگا۔ کیونکہ یہی (سنت) محفوظ پناہ گاہ اور مضبوط ستون ہے۔ جس کی فضیلت واضح ہے اور اس کی رسی مضبوط ہے جو شخص اسے مضبوطی سے تھام لے گا وہ سردار بن جائے گا اور جو اس کے خلاف کا قصد کرے گا وہ ہلاک ہو جائے گا تو اس سے متعلق افراد دیر سے (یعنی آخرت میں) اہل سعادت ہونگے اور جلدی (یعنی دنیا میں) قابل رشک ہونگے۔

جب میں نے دیکھا کہ روایات کے طرق زیادہ ہو گئے ہیں اور ان (روایات) میں سے ”صحیح“ کے بارے میں لوگوں کی معرفت کم ہو گئی ہے کیونکہ لوگ ”موضوع“ روایات نوٹ کرنے (روایات میں نقل ہونے والی) ٹالیوں کو یاد رکھنے، منقولہ (روایات کو یاد رکھنے) میں مشغول ہیں۔ یہاں تک کہ ”صحیح“ حدیث کو چھوڑ دیا گیا ہے کہ اسے نوٹ نہیں کیا جاتا جبکہ منکر اور منقولہ روایات غالب ہیں جنہیں نادر سمجھا جاتا ہے حالانکہ اہل فقہ و دین سے تعلق رکھنے والے ائمہ عظام نے احادیث کو جمع کرتے ہوئے اور ان کے بارے میں کلام کرتے ہوئے روایات کے طرق اس لیے ذکر کیے اور ان روایات کو تکرار کے ساتھ اس لیے نقل کیا تاکہ اس شخص کو (روایات کے) الفاظ (کا علم) حاصل کرنے میں (آسانی ہو) جو انہیں حفظ کرنے کا ارادہ کرتا ہے۔ (لوگوں نے غیر مستند روایات اس لیے نوٹ کرنا شروع کر دی ہیں) کیونکہ طالب علم لکھی ہوئی چیز پر اعتماد کرتا ہے۔ اور فیضیاب ہونیوالے نے خطاب (روایات کے متن) کے حصول کو ترک کر دیا ہے۔

تو میں نے مستند روایات میں تدبر کیا تاکہ میں (علم حدیث کے) طلباء کے لئے ان (روایات کو) حفظ کرنے کو آسان کر دوں۔ میں نے اس میں خوب غور و خوض کیا تاکہ فیضیاب ہونیوالے کے لئے ان (احادیث) کو یاد رکھنا مشکل نہ رہے تو میں نے یہ دیکھا کہ یہ (تمام تر) روایات پانچ اقسام میں تقسیم ہوتی ہیں جو برابر کی متفقہ تقسیم ہے اس میں کوئی منافات نہیں ہے۔

ان میں سے پہلی (قسم) یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں کو جو ”اوامر“ دیے ہیں۔

دوسری (قسم) وہ ”نواہی“ ہیں جن سے اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں کو منع کیا ہے۔

تیسری (قسم) وہ اطلاعات ہیں جو ان امور کے بارے میں ہیں۔ جن کی معرفت کی ضرورت پیش آتی ہے۔

چوتھی (قسم) وہ ”اباحات“ ہیں جن کے ارتکاب کو مباح قرار دیا گیا ہے۔

پانچویں (قسم) نبی اکرم ﷺ کے وہ افعال ہیں جنہیں کرنے میں آپ ﷺ منفرد ہیں۔

پھر میں نے یہ دیکھا کہ ان میں سے ہر ایک قسم میں بہت سی شاخیں (یعنی ذیلی اقسام) ہیں اور ان میں سے ہر ایک شاخ بہت سی معلومات پر مشتمل ہے جس کا فہم صرف عالموں کو حاصل ہو سکتا ہے۔ وہ (علماء) جو علم میں رسوخ رکھتے ہیں۔ وہ لوگ نہیں جو اصول کے بارے میں اوندھے قیاس میں مشغول ہوتے ہیں اور فروع میں منحوس رائے کے ذریعے غور و فکر کرتے ہیں۔

ہم ان میں سے ہر ایک قسم کو املاء کروائیں گے اور اس میں جو انواع (یعنی ذیلی اقسام) موجود ہیں اور ان میں سے ہر نوع میں جو معلومات ہیں (ان سب کو ہم املاء کروائیں گے) تاکہ اہل حجت کے لئے انہیں حاضر کرنا مخفی نہ رہے اور اہل عقل کے لئے ان کی کیفیت سمجھنا نہ رہے۔

ہم پہلے ہر نوع کے تراجم ابواب املاء کروائیں گے۔ پھر روایات کے الفاظ مشہور اسناد اور قابل وثوق حوالوں سے املاء کروائیں گے (ان روایات) کی سند میں کوئی انقطاع موجود نہیں ہوگا اور اس کے نقل کرنے والوں میں سے (کسی کے بھی) بارے میں جرح ثابت نہیں ہوگی۔

اس کی وجہ یہ ہے کہ مکمل ترین متون پر اکتفاء کر لینا زیادہ مناسب ہے اور مشہور اسناد پر اعتماد کرنا زیادہ لائق ہے۔ یہ نسبت اس کے کہ تکرار کی تخریج کا اہتمام کیا جائے۔ اگرچہ اس کے معاملے نے صحیح اعتبار کی طرف ہی لوٹنا ہے۔

اللہ تعالیٰ ہی اسے مکمل کرنے کی توفیق عطا کرنے والا ہے جو قصد ہم نے کیا ہے اور ہم اسی سے سنت اور اسلام پر ثابت قدم رہنے کا سوال کرتے ہیں اور ہم بدعات، گناہوں اور انتقام کو لازم کرنے والی چیزوں سے اس کی پناہ مانگتے ہیں۔ بے شک وہ بھلائی کے اسباب میں اپنے دوستوں کا مددگار ہے اور مختلف قسم کی طاعات کے راستے کی ان لوگوں کو توفیق دینے والا ہے، ہم نے جو ارادہ کیا ہے اس کو آسان کرنے کے لئے اور جو اشارہ کیا ہے اس کی تسہیل کے لئے، اسی کی طرف امید کی جاسکتی ہے۔ بے شک وہ جو ادرکیم مہربان اور رحیم ہے۔



الْقِسْمُ الْأَوَّلُ مِنْ أَقْسَامِ السُّنَنِ وَهُوَ الْأَوَامِرُ

قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ تَدَبَّرْتُ خُطَابَ الْأَوَامِرِ عَنِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِاسْتِكْشَافِ مَا طَوَّاهُ فِي جَوَامِعِ كَلِمَهُ فَرَايْتُهَا تَدَوَّرَ عَلَى مِائَةِ نَوْعٍ وَعِشْرَةَ أَنْوَاعٍ يَجِبُ عَلَى كُلِّ مَنْتَحِلٍ لِسُنَنِ أَنْ يَعْرِفَ فُصُولَهَا وَكُلَّ مَنْسُوبٍ إِلَى الْعِلْمِ أَنْ يَقِفَ عَلَى جَوَامِعِهَا لِثَلَاثِ بَعْضِ السُّنَنِ إِلَّا فِي مَوَاضِعِهَا وَلَا يَزِيلُهَا عَنْ مَوْضِعِ الْقَصْدِ فِي سُنَنِهَا.

فَمَا النَّوْعُ الْأَوَّلُ مِنْ أَنْوَاعِ الْأَوَامِرِ فَهُوَ لَفْظُ الْأَمْرِ الَّذِي هُوَ فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ كَافَةً فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ وَفِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ حَتَّى لَا يَسْعَ أَحَدًا مِنْهُمْ الْخُرُوجُ مِنْهُ بِحَالٍ.

النَّوْعُ الثَّانِي لَفْظُ الْوَعْدِ الَّذِي مُرَادُهَا الْأَوَامِرُ بِاسْتِعْمَالِ تِلْكَ الْأَشْيَاءِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ لَفْظُ الْأَمْرِ الَّذِي أُمِرَ بِهِ الْمُخَاطَبُونَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ لَا الْكُلِّ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ لَفْظُ الْأَمْرِ الَّذِي أُمِرَ بِهِ بَعْضُ الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ لَا الْكُلِّ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي قَامَتِ الدَّلَالَةُ مِنْ خَيْرِ ثَانٍ عَلَى فَرَضِيَّتِهِ وَعَارِضَهُ بَعْضُ فَعَلِهِ

وَوَافَقَهُ الْبَعْضُ.

النَّوْعُ السَّادِسُ لَفْظُ الْأَمْرِ الَّذِي قَامَتِ الدَّلَالَةُ مِنْ خَيْرِ ثَانٍ عَلَى فَرَضِيَّتِهِ قَدْ يَسْعُ تَرْكُ ذَلِكَ الْأَمْرِ

الْمَفْرُوضِ عِنْدَ وُجُودِ عَشْرِ خِصَالٍ مَعْلُومَةٍ فَمَتَى وَجَدَ خِصْلَةً مِنْ هَذِهِ الْخِصَالِ الْعَشْرِ كَانَ الْأَمْرُ بِاسْتِعْمَالِ

ذَلِكَ الشَّيْءِ جَائِزًا تَرْكُهُ وَمَتَى عَدِمَ هَذِهِ الْخِصَالِ الْعَشَرَ كَانَ الْأَمْرُ بِاسْتِعْمَالِ ذَلِكَ الشَّيْءِ وَاجِبًا.

النَّوْعُ السَّابِعُ الْأَمْرُ بِثَلَاثَةِ أَشْيَاءٍ مَقْرُونَةٍ فِي اللَّفْظِ الْأَوَّلِ مِنْهَا فَرَضٌ يَشْتَمِلُ عَلَى أَجْزَاءِ وَشَعْبٍ

تَخْتَلِفُ أَحْوَالُ الْمُخَاطَبِينَ فِيهَا وَالثَّانِي وَرَدَ بِالْفِظِ الْعُمُومِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ اسْتِعْمَالُهُ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ لِأَنَّ رَدَّهُ

فَرَضٌ عَلَى الْكِفَايَةِ وَالثَّلَاثُ أَمْرٌ نَذْبٌ وَارْتِشَادٌ.

وَالنَّوْعُ الثَّامِنُ الْأَمْرُ بِثَلَاثَةِ أَشْيَاءٍ مَقْرُونَةٍ فِي اللَّفْظِ الْأَوَّلِ مِنْهَا فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ

الْأَحْوَالِ وَالثَّانِي فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ وَالثَّلَاثُ أَمْرٌ بِإِبَاحَةٍ لِاحْتِمَالِ

النَّوْعِ الثَّامِنِ الْأَمْرُ بِثَلَاثَةِ أَشْيَاءٍ مَقْرُونَةٍ فِي الدِّكْرِ أَحَدُهَا فَرَضٌ عَلَى جَمِيعِ الْمُخَاطَبِينَ فِي جَمِيعِ

الْأَحْوَالِ وَالثَّانِي وَالثَّلَاثُ أَمْرٌ نَذْبٌ وَارْتِشَادٌ لَا فَرِيضَةٌ وَاجِبَةٌ.

النَّوْعُ الْعَاشِرُ الامر بشيئين مقرونين في اللفظ احدهما فرض على بعض الْمُخَاطَبِينَ على الكفاية والثاني امر اِبَاحَةً لاحتم.

النَّوْعُ الْحَادِي عَشَرَ الامر بثلاثة اشياء مَقْرُونَةٍ فِي اللَّفْظِ الْأَوَّلِ مِنْهَا فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَالثَّانِي فَرَضٌ عَلَى بَعْضِ الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَالثَّلَاثُ فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي جَمِيعِ الْأَوْقَاتِ.

النَّوْعُ الثَّانِي عَشَرَ الامر باربعة اشياء مَقْرُونَةٍ فِي الدِّكْرِ الْأَوَّلِ مِنْهَا فَرَضٌ عَلَى جَمِيعِ الْمُخَاطَبِينَ فِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ وَالثَّانِي فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَالثَّلَاثُ فَرَضٌ عَلَى بَعْضِ الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَوْقَاتِ وَالرَّابِعُ وَرَدَ بِلَفْظِ الْعُمُومِ وَلَهُ تَخْصِيصَانِ اثْنَانِ مِنْ خَبْرَيْنِ آخَرَيْنِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ عَشَرَ الامر باربعة اشياء مَقْرُونَةٍ فِي الدِّكْرِ الْأَوَّلِ مِنْهَا فَرَضٌ عَلَى جَمِيعِ الْمُخَاطَبِينَ فِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ وَالثَّانِي فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَالثَّلَاثُ فَرَضٌ عَلَى بَعْضِ الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَالرَّابِعُ امر تاديب وارشاد امر به المخاطب الا عند وجود علة معلومة وخصال معدودة.

النَّوْعُ الرَّابِعُ عَشَرَ الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الْوَاحِدِ لِلشَّخْصِينَ الْمُتَبَايِنِينَ وَالْمُرَادُ مِنْهُ أَحَدُهُمَا لَا كِلَاهُمَا. النَّوْعُ الْخَامِسُ عَشَرَ الْأَمْرُ الَّذِي أَمْرٌ بِهِ إِنْسَانٌ بَعِينُهُ فِي شَيْءٍ مَعْلُومٍ لَا يَجُوزُ لِأَحَدٍ بَعْدَهُ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الْفِعْلِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَإِنْ كَانَ ذَلِكَ الشَّيْءُ مَعْلُومًا يَوْجُدُ.

النَّوْعُ السَّادِسُ عَشَرَ الامر بفعل عند وجود سبب لِعَلَّةٍ مَعْلُومَةٍ وَعِنْدَ عَدَمِ ذَلِكَ السَّبَبِ الْاَمْرُ بِفِعْلِ ثَانٍ لِعَلَّةٍ مَعْلُومَةٍ خِلَافَ تِلْكَ الْعِلَّةِ الْمَعْلُومَةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا امر بِالْاَمْرِ الْأَوَّلِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ عَشَرَ الامر باشياء معلومة قد كرر بذكر الامر بشيء من تِلْكَ الْأَشْيَاءِ الْمَامُورِ بِهَا عَلَى سَبِيلِ التَّكْيِيدِ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ عَشَرَ الامر بِاسْتِعْمَالِ شَيْءٍ بِاضْمَارِ سَبَبٍ لَا يَجُوزُ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الشَّيْءِ إِلَّا بِاعْتِقَادِ ذَلِكَ السَّبَبِ الْمَضْمَرِ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ.

النَّوْعُ الثَّاسِعُ عَشَرَ الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي امر على سبيل الحتم مراده استعمال ذلك الشيء مع الرَّجْرَجِ عَنْ ضَدِّهِ.

النَّوْعُ الْعِشْرُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي أَمْرٌ بِهِ الْمُخَاطَبُونَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ عِنْدَ وَقْتَيْنِ مَعْلُومِينَ عَلَى سَبِيلِ الْفَرْضِ وَالْإِجَابِ قَدْ دَلَّ فِعْلُهُ عَلَى أَنَّ الْمَامُورَ بِهِ فِي أَحَدِ الْوَقْتَيْنِ الْمَعْلُومِينَ غَيْرِ فَرَضٍ وَبَقِيَ حُكْمُ الْوَقْتِ الثَّانِي عَلَى حَالَتِهِ.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالْعِشْرُونَ الْفَافِظُ اَعْلَامُ مُرَادِهَا الْأَوَامِرُ الَّتِي هِيَ الْمَفْسُورَةُ لِمَجْمَلِ الْخِطَابِ فِي

الکتاب.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْعِشْرُونَ لَفْظَةٌ أَمْرٌ بِشَيْءٍ يَشْتَمِلُ عَلَى اجْزَاءٍ وَشَعْبٍ فَمَا كَانَ مِنْ تِلْكَ الْاجْزَاءِ وَالشَّعْبِ بِالْإِجْمَاعِ أَنَّهُ لَيْسَ بِفَرْضٍ فَهُوَ نَفْلٌ وَمَا لَمْ يَدُلَّ الْإِجْمَاعُ وَلَا الْخَبْرُ عَلَى نَفْلِيَّتِهِ فَهُوَ حَتْمٌ لَا يَجُوزُ تَرْكُهُ بِحَالٍ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْعِشْرُونَ: الْأَوْامِرُ الَّتِي وَرَدَتْ بِالْفَافِ مَجْمَلَةٌ مُخْتَصِرَةٌ ذَكَرَ بَعْضُهَا فِي آخِبَارٍ أُخْرَى. النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ الْأَوْامِرُ الَّتِي وَرَدَتْ بِالْفَافِ مَجْمَلَةٌ مُخْتَصِرَةٌ ذَكَرَ بَعْضُهَا فِي آخِبَارٍ أُخْرَى. النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْعِشْرُونَ الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي بَيَّنَّ كَيْفِيَّتَهُ فِي الْفِعَالِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْعِشْرِينَ الْأَمْرُ بِشَيْئَيْنِ مُتَضَادِّينِ عَلَى سَبِيلِ التَّدْبِ خَيْرِ الْمَامُورِ بِهِ بَيْنَهُمَا حَتَّى أَنَّهُ لِيَفْعَلُ مَا شَاءَ مِنَ الْأَمْرَيْنِ الْمَامُورِ بِهِمَا وَالْقَصْدُ فِيهِ أَنْزَجْرُ عَنْ شَيْءٍ ثَالِثٍ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ الْأَمْرُ بِشَيْئَيْنِ مَقْرُونَيْنِ فِي الذِّكْرِ الْمُرَادُ مِنْ أَحَدِهِمَا الْحَتْمُ وَالْإِجَابُ مَعَ إِضْمَارِ شَرْطٍ فِيهِ قَدْ قَرُنَ بِهِ حَتَّى لَا يَكُونَ الْأَمْرُ بِذَلِكَ الشَّيْءِ إِلَّا مَقْرُونًا بِذَلِكَ الشَّرْطِ الَّذِي هُوَ الْمَضْمَرُ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ وَالْآخِرُ أَمْرٌ إِجْبَابٌ عَلَى ظَاهِرِهِ يَشْتَمِلُ عَلَى الزَّجْرِ عَنْ ضَدِّهِ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْعِشْرُونَ لَفْظُ الْأَمْرِ الَّذِي ظَاهِرُهُ مُسْتَقِلٌّ بِنَفْسِهِ وَلَهُ تَخْصِيصَانِ إِثْنَانِ أَحَدُهُمَا مِنْ خَيْرِ ثَنَانٍ وَالْآخَرُ مِنَ الْإِجْمَاعِ وَقَدْ يَسْتَعْمَلُ الْخَبْرُ مَرَّةً عَلَى عُمُومِهِ وَتَارَةً يَخْصُ بِخَبْرٍ ثَانٍ وَآخَرَ يَخْصُ بِالْإِجْمَاعِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْعِشْرُونَ الْأَمْرُ بِشَيْئَيْنِ مَقْرُونَيْنِ فِي الذِّكْرِ خَيْرِ الْمَامُورِ بِهِ بَيْنَهُمَا حَتَّى أَنَّهُ مُوسَعٌ عَلَيْهِ إِفْعَلُ إِيهَا شَاءَ مِنْهُمَا.

النَّوْعُ الثَّلَاثُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي وَرَدَ بِلَفْظِ الْبَدَلِ حَتَّى لَا يَجُوزُ اسْتِعْمَالُهُ إِلَّا عِنْدَ عَدَمِ السَّبِيلِ إِلَى الْفَرْضِ الْأَوَّلِ.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالْثَلَاثُونَ: لَفْظَةٌ أَمْرٌ بِفِعْلٍ مِنْ أَجْلِ سَبَبٍ مُضْمَرٍ فِي الْخِطَابِ فَمَتَى كَانَ السَّبَبُ لِلْمَضْمَرِ الَّذِي مِنْ أَجْلِهِ أَمْرٌ بِذَلِكَ الْفِعْلِ مَعْلُومًا بِعِلْمِ كَانَ الْأَمْرُ بِهِ وَاجِبًا وَقَدْ عَدِمَ ذَلِكَ السَّبَبُ بَعْدَ قَطْعِ الْوَحْيِ فَغَيْرُ جَائِزٍ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الْفِعْلِ لِأَحَدٍ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْثَلَاثُونَ: الْأَمْرُ بِاسْتِعْمَالِ فِعْلٍ عِنْدَ عَدَمِ شَيْئَيْنِ مَعْلُومَيْنِ فَمَتَى عَدِمَ الشَّيْئَانِ اللَّذَانِ ذَكَرْنَا فِي ظَاهِرِ الْخِطَابِ كَانَ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الْفِعْلِ مَبَاحًا لِلْمُسْلِمِينَ كَافَّةً وَمَتَى كَانَ أَحَدُ ذَيْنِكَ 4 الشَّيْئَيْنِ مَوْجُودًا كَانَ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الْفِعْلِ مِنْهَاهُ عَنْهُ بَعْضُ النَّاسِ وَقَدْ يَبَاحُ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الْفِعْلِ تَارَةً لِمَنْ وَجَدَ فِيهِ الشَّيْئَانِ اللَّذَانِ وَصَفْتُهُمَا كَمَا زَجَرَ عَنْ اسْتِعْمَالِهِ تَارَةً أُخْرَى مِنْ وَجَدَ فِيهِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُونَ: الْأَمْرُ بِاعَادَةِ فِعْلٍ قَصْدِ الْمُرَادِ لِذَلِكَ الْفِعْلِ اِدَاءً هَ فَاتَى بِهِ عَلَى غَيْرِ الشَّرْطِ
الَّذِي أَمَرَ بِهِ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: الْأَمْرُ بِشَيْئَيْنِ مَقْرُونَيْنِ فِي الذِّكْرِ عِنْدَ حَدُوثِ سَبَبَيْنِ أَحَدُهُمَا مَعْلُومٌ يَسْتَعْمَلُ
عَلَى كَيْفِيَّتِهِ وَالْآخَرُ بَيَانِ كَيْفِيَّتِهِ فِي فِعْلِهِ وَامْرِهِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالثَّلَاثُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي أَمَرَ بِهِ بِلَفْظِ الْإِيجَابِ وَالْحَتْمِ وَقَدْ قَامَتِ الدَّلَالَةُ مِنْ
خَيْرِ ثَانٍ عَلَى أَنَّهُ سَنَةٌ وَالْقَصْدُ فِيهِ عِلَّةٌ مَعْلُومَةٌ أَمْرٌ مِنْ أَجْلِهَا هَذَا الْأَمْرُ الْمَامُورُ بِهِ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالثَّلَاثُونَ: الْمَرُّ بِالشَّيْءِ الَّذِي كَانَ مَحْظُورًا فَيُباحُ بِهِ ثُمَّ نَهَى عَنْهُ ثُمَّ أُبِحَ ثُمَّ نَهَى عَنْهُ
فَهُوَ مُحْرَمٌ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي خَيْرُ الْمَامُورِ بِهِ بَيْنَ ثَلَاثَةِ أَشْيَاءَ مَقْرُونَةٍ فِي الذِّكْرِ عِنْدَ عَدَمِ
الْقُدْرَةِ عَلَى كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهَا حَتَّى يَكُونَ الْمَفْتَرَضُ عَلَيْهِ عِنْدَ الْعَجْزِ عَنِ الْأَوَّلِ لَهُ أَنْ يُوْدَى الثَّانِيُّ وَعِنْدَ الْعَجْزِ
عَنِ الثَّانِيِّ لَهُ أَنْ يُوْدَى الثَّلَاثُ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالثَّلَاثُونَ: لَفْظُ الْأَمْرِ الَّذِي خَيْرُ الْمَامُورِ بِهِ بَيْنَ امْرَيْنِ بِلَفْظِ التَّخْيِيرِ عَلَى سَبِيلِ الْحَتْمِ
وَالِإِيجَابِ حَتَّى يَكُونَ الْمَفْتَرَضُ عَلَيْهِ لَهُ أَنْ يُوْدَى إِلَيْهِمَا شَاءَ مِنْهُمَا.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالثَّلَاثُونَ: لَفْظُ الْأَمْرِ الَّذِي خَيْرُ الْمَامُورِ بِهِ بَيْنَ أَشْيَاءَ مُحْصُورَةٍ مِنْ عَدَدٍ مَعْلُومٍ حَتَّى لَا
يَكُونَ لَهُ تَعْدِي مَا خَيْرٌ فِيهِ إِلَى مَا هُوَ أَكْثَرُ مِنْهُ مِنَ الْعَدَدِ.

النَّوْعُ الْارْبَعُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي هُوَ فَرَضٌ خَيْرُ الْمَامُورِ بِهِ بَيْنَ ثَلَاثَةِ أَشْيَاءَ حَتَّى يَكُونَ الْمَفْتَرَضُ عَلَيْهِ لَهُ
أَنْ يُوْدَى إِلَيْهَا شَاءَ مِنَ الْأَشْيَاءِ الثَّلَاثِ.

النَّوْعُ الْخَادِي وَالْارْبَعُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي خَيْرُ الْمَامُورِ بِهِ فِي إِدَائِهِ بَيْنَ صِفَاتِ ذَوَاتِ عَدَدٍ ثُمَّ
نَدَبَ إِلَى الْإِخْذِ مِنْهَا بِإِسْرَافٍ عَلَيْهِ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْارْبَعُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي خَيْرُ الْمَامُورِ بِهِ فِي إِدَائِهِ بَيْنَ صِفَاتٍ أَرْبَعٍ حَتَّى يَكُونَ الْمَامُورُ بِهِ
لَهُ أَنْ يُوْدَى ذَلِكَ الْفِعْلُ بِأَيِّ صِفَةٍ مِنْ تِلْكَ الصِّفَاتِ الْأَرْبَعِ شَاءَ وَالْقَصْدُ فِيهِ النَّدْبُ وَالْإِرْشَادُ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْارْبَعُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي هُوَ مَقْرُونٌ بِشَرْطِ فَمْتَى كَانَ ذَلِكَ الشَّرْطُ مَوْجُودًا كَانَ الْأَمْرُ
وَاجِبًا وَمَتَى عَدِمَ ذَلِكَ الشَّرْطُ بَطَلَ ذَلِكَ الْأَمْرُ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْارْبَعُونَ: الْأَمْرُ بِفِعْلٍ مَقْرُونٍ بِشَرْطِ حَكْمِ ذَلِكَ الْفِعْلِ عَلَى الْإِيجَابِ وَسَبِيلِ الشَّرْطِ
عَلَى الْإِرْشَادِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْارْبَعُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي أَمْرٌ بِإِضْمَارِ شَرْطٍ فِي ظَاهِرِ الْخُطَابِ فَمَتَى كَانَ ذَلِكَ الشَّرْطُ

المضممر موجودا كان الامر واجبا ومتى عدم ذلك الشرط جاز استعمال ضد ذلك الامر.

النوع السادس والأربعون: الأمر بشئين مقرونين في الذكر احدهما فرض قامت الدلالة من خبر ثان على فرضيته والآخر نفل دل الاجماع على نفليته.

النوع السابع والأربعون: الأمر بشئين في الذكر احدهما اراد به التعليم والآخر امر اباحة لا حتم. النوع الثامن والأربعون: الأمر بثلاثة اشياء مقرونة في الذكر احدهما فرض على جميع المخاطبين في كل الاوقات والثاني فرض على بعض الخاطبين في بعض الاحوال والثالث له تخصيصات اثنان من خبرين آخرين حتى لا يجوز استعماله على عموم ما ورد الخبر فيه الا باحد التخصيصين اللذين ذكرتهما. النوع التاسع والأربعون: الأمر بثلاثة اشياء مقرونة في الذكر المراد من اللفظين الأوليتين امر فضيلة وارشاد والثالث امر اباحة لا حتم.

النوع العاشر والأربعون: الأمر بثلاثة اشياء مقرونة في الذكر الأول منها فرض لا يجوز تركه والثاني والثالث امران لعل معلومة مرادها الندب والارشاد.

النوع الحادي والخمسون: الأمر باربعة اشياء مقرونة في الذكر الأول والثالث امران ندب وارشاد والثاني قرن بشرط فالفعل المشار اليه في نفسه نفل والشرط الذي قرن به فرض والرابع امر اباحة لا حتم. النوع الثاني والخمسون: الأمر بالشئ يذكر تعقيب شئ ماض والمراد منه بدايته فاطلق الامر بلفظ التعقيب والقصد منه البداية لعدم ذلك التعقيب الا بتلك البداية.

النوع الثالث والخمسون: الأمر بفعل في اوقات معلومة من اجل سبب معلوم فمتى صادف المرء ذلك السبب في احد الاوقات المذكورة سقط عنه ذلك في سائرهما وان كان ذلك امر ندب وارشاد. النوع الرابع والخمسون: الأمر بفعل مقرون بصفة معين عليها يجوز استعمال ذلك الفعل بغير تلك الصفة التي قرنت به.

النوع الخامس والخمسون: الأمر باشياء من اجل علل مضمرة في نفس الخطاب لم تبين كيفيتها في ظواهر الاخبار.

النوع السادس والخمسون: الأمر بخمسة اشياء مقرونة في الذكر الأول منها بلفظ العموم والمراد منه الخاص والثاني والثالث لكل واحد منهما تخصيصان اثنان كل واحد منهما من سنة ثابتة والرابع قصد به بعض المخاطبين في بعض الاحوال والخامس فرض على الكفاية اذا قام به البعض سقط عن الآخرين فرضه.

النوع السابع والخمسون: الأمر بستة اشياء مقرونة في اللفظ الثلاثة

الْأَوَّلُ فَرَضَ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَالثَّلَاثَةَ الْآخَرَ فَرَضَ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْخَمْسُونَ: الْأَمْرُ بِسَبْعَةِ أَشْيَاءَ مَقْرُونَةٍ فِي الذِّكْرِ الْأَوَّلِ وَالثَّانِي مِنْهُمَا أَمْرَانِدْب وَارشاد
وَالثَّلَاثُ وَالرَّابِعُ أَطْلَقَا بِلَفْظِ الْعُمُومِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ الْبَعْضُ لَا الْكُلَّ وَالْخَامِسُ وَالسَّابِعُ أَمْرًا حَتْمًا وَاجِبًا فِي
الْوَقْتِ دُونَ الْوَقْتِ وَالسَّادِسُ أَمْرٌ بِاسْتِعْمَالِهِ عَلَى الْعُمُومِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ اسْتِعْمَالُهُ مَعَ الْمُسْلِمِينَ دُونَ غَيْرِهِمْ.
النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْخَمْسُونَ: الْأَمْرُ بِفَعْلٍ عِنْدَ وُجُودِ شَيْئَيْنِ مَعْلُومَيْنِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ أَحَدُهُمَا لَا كِلَاهُمَا
لِعَدَمِ اجْتِمَاعِهِمَا مَعَ فِي السَّبَبِ الَّذِي مِنْ أَجْلِهِ أَمْرٌ بِذَلِكَ الْفِعْلِ.

النَّوْعُ السِّتُونَ: الْأَمْرُ بِتَرْكِ طَاعَةِ لِمَنْ تَفْرُدُ الْمَرْءَ بِاتِّبَانِهَا مِنْ غَيْرِ ارْتِدَافٍ مَا يَشْبَهُهَا أَوْ تَقْدِيمِ مِثْلِهَا.
النَّوْعُ الْحَادِي وَالسِّتُونَ: الْأَمْرُ بِشَيْئَيْنِ مَقْرُونَيْنِ فِي الذِّكْرِ أَحَدُهُمَا فَرَضَ لَا يَسَعُ رَفْضُهُ وَالثَّانِي مُرَادُهُ
التَّغْلِيظُ وَالتَّشْدِيدُ دُونَ الْحُكْمِ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالسِّتُونَ: لَفْظَةُ أَمْرٍ قَرْنَ بِزَجْرٍ عَنِ تَرْكِ اسْتِعْمَالِ شَيْءٍ قَدْ قَرْنَ إِبَاحَتَهُ بِشَرْطَيْنِ مَعْلُومَيْنِ
ثُمَّ قَرْنَ أَحَدَ الشَّرْطَيْنِ بِشَرْطِ ثَلَاثٍ حَتَّى لَا يَبَاحَ ذَلِكَ الْفِعْلُ إِلَّا بِهَذِهِ الشَّرَاطِ الْمَذْكُورَةِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالسِّتُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي مُرَادُهُ التَّحْذِيرُ مِمَّا يَتَوَقَّعُ فِي الْمَتَعَبِ مِمَّا حَظَرَ عَلَيْهِ.
النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالسِّتُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي مُرَادُهُ الزَّجْرُ عَنْ سَبَبِ ذَلِكَ الشَّيْءِ الْمَأْمُورِ بِهِ.
النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالسِّتُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي خَرَجَ مَخْرَجَ الْخُصُوصِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ إِجْبَابُهُ عَلَى بَعْضِ
الْمُسْلِمِينَ إِذَا كَانَ فِيهِمْ الْآلَةُ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا أَمْرٌ بِذَلِكَ الْفِعْلِ مَوْجُودَةٌ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالسِّتُونَ: لَفْظَةُ أَمْرٍ بِقَوْلٍ مُرَادُهَا اسْتِعْمَالُهُ بِالْقَلْبِ دُونَ النُّطْقِ بِاللِّسَانِ.
النَّوْعُ السَّابِعُ وَالسِّتُونَ: الْأَوَامِرُ الَّتِي أَمْرٌ بِاسْتِعْمَالِهَا قَصْدًا مِنْهُ لِلرَّشَادِ وَطَلَبِ الثَّوَابِ.
النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالسِّتُونَ: الْأَمْرُ بِشَيْءٍ يَذْكَرُ بِشَرْطِ مَعْلُومٍ زَادَ ذَلِكَ الشَّرْطُ أَوْ نَقَصَ عَنْ تَحْصِيرِهِ كَانَ
الْأَمْرُ حَالَتَهُ وَاجِبًا بَعْدَ أَنْ يَوْجَدَ مِنْ ذَلِكَ الشَّرْطِ مَا كَانَ مِنْ غَيْرِ تَحْصِيرٍ مَعْلُومٍ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالسِّتُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي أَمْرٌ مِنْ أَجْلِ سَبَبٍ تَقَدَّمَ وَالْمُرَادُ مِنْهُ التَّادِيْبُ لِنَلَا يَرْتَكِبُ
الْمَرْءُ ذَلِكَ السَّبَبَ الَّذِي مِنْ أَجْلِهِ أَمْرٌ بِذَلِكَ الْأَمْرِ مِنْ غَيْرِ عَذْرِ.

النَّوْعُ السَّبْعُونَ: الْأَوَامِرُ الَّتِي وَرَدَتْ مُرَادُهَا الْإِبَاحَةُ وَالْإِطْلَاقُ دُونَ الْحُكْمِ وَالْإِجْبَابِ النَّوْعُ.
الْحَادِي وَالسَّبْعُونَ: الْأَوَامِرُ الَّتِي ابْتِحَتْ مِنْ أَجْلِ أَشْيَاءَ مُحْصُورَةٍ عَلَى شَرْطِ مَعْلُومٍ لِلسَّعَةِ
وَالتَّرْخِيصِ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالسَّبْعُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ عِنْدَ حَدُوثِ سَبَبٍ بِإِطْلَاقِ اسْمِ الْمَقْصُودِ عَلَى سَبَبِهِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالسَّبْعُونَ: الاوامر الَّتِي وردت مُرَادَهَا التهديد والرَّجْرُ عَنْ ضد الامر الَّذِي أُمرَ بِهِ.
النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالسَّبْعُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ عند فعل ماضٍ مراده جواز استعمال ذَلِكَ الفعل المسؤول عنه
مع إِبَاحَةِ اسْتِعْمَالِهِ مرة اخرى.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالسَّبْعُونَ: الْأَمْرُ بِاسْتِعْمَالِ شَيْءٍ قصد به الزجر استعمال شَيْءٍ ثانٍ وَالْمُرَادُ مِنْهُمَا معا
علة مضمرة فِي نَفْسِ الْخِطَابِ لا ان استعمال ذَلِكَ الفعل محرم وان زجر عن ارتكابه.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالسَّبْعُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي مراده التعليم حيث جهل المأمور به كيفية استعمال
ذَلِكَ الفعل لا انه امر على سبيل الحتم والایجاب.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالسَّبْعُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي أُمرَ بِهِ والمراد الوثيقة لاحتياط المسلمون لدينهم عند الاشكال
بعده.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالسَّبْعُونَ: الاوامر الَّتِي امرت مُرَادَهَا التعليم.
النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالسَّبْعُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي أُمرَ بِهِ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ لَمْ تُذْكَرْ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ وقد دل

الاجماع على نفى امضاء حكمه على ظاهره.
النَّوْعُ الثَّمَانُونَ: الْأَمْرُ بِاسْتِعْمَالِ شَيْءٍ باطلاق اسم على ذَلِكَ الشَّيْءِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ ما تولد منه لا نفس

ذَلِكَ الشَّيْءِ.
النَّوْعُ الْحَادِي وَالثَّمَانُونَ: الفاظ الاوامر الَّتِي اطلقت بالكنيات دون التصريح.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالثَّمَانُونَ: الاوامر الَّتِي امر بها النساء فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ دون الرجال.
النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالثَّمَانُونَ: الاوامر الَّتِي وردت بالفاظ التعريض مُرَادَهَا الْأَوَامِرُ بِاسْتِعْمَالِهَا.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالثَّمَانُونَ: لفظة امر بشيئ بلفظ المسالة مراده اسْتِعْمَالُهُ على سبيل العتاب 2
لمرتكب ضده.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالثَّمَانُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي قرن بذكر نفى الاسم عن ذَلِكَ الشَّيْءِ لنقصه عن
الكمال.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالثَّمَانُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي قرن بذكر عدد معلوم من غير ان يكون الْمُرَادُ مِنْ ذِكْرِ ذَلِكَ
العدد نفياً عَمَّا وراءه.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالثَّمَانُونَ: الْأَمْرُ بِمجانبة شَيْءٍ مراده الزجر عَمَّا تولد ذَلِكَ الشَّيْءُ منه.
النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالثَّمَانُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي ورد بلفظ الرد والارجاع مراده نفى جواز استعمال الفعل دون

اجازته وامضائه.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْثَمَانُونَ: الْفَاطُ الْمَدْحُ لِلْأَشْيَاءِ الَّتِي مُرَادُهَا الْأَوَامِرُ بِهَا.

النَّوْعُ التَّاسِعُونَ: الْأَوَامِرُ الْمَعْلُومَةُ الَّتِي قُرِنَتْ بِشَرَايِطٍ يَجُوزُ الْقِيَاسُ عَلَيْهَا.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالْتَّسْعُونَ: لَفْظُ الْإِخْبَارِ عَنِ نَفْيِ شَيْءٍ إِلَّا بِذِكْرِ عَدَدٍ مَحْضُورٍ مُرَادُهُ الْأَمْرُ عَلَى سَبِيلِ الْإِجَابِ قَدْ اسْتَشْنَى بَعْضُ ذَلِكَ الْعَدَدِ الْمَحْضُورِ بِصِفَةِ مَعْلُومَةٍ فَاسْقَطَ عَنْهُ حُكْمُ مَا دَخَلَ تَحْتَ ذَلِكَ الْعَدَدِ الْمَعْلُومِ الَّذِي مِنْ أَجْلِهِ أَمْرٌ بِذَلِكَ الْأَمْرِ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْتَّسْعُونَ: الْفَاطُ الْإِخْبَارِ لِلْأَشْيَاءِ الَّتِي مُرَادُهَا الْأَوَامِرُ بِهَا.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْتَّسْعُونَ: الْإِخْبَارُ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي مُرَادُهَا الْأَمْرُ بِالْمَدَاوِمَةِ عَلَيْهَا.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْتَّسْعُونَ: الْأَوَامِرُ الْمُضَادَّةُ الَّتِي هِيَ مِنْ اخْتِلَافِ الْمَبَاحِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْتَّسْعُونَ: الْأَوَامِرُ الَّتِي أَمْرَتْ لِأَسْبَابٍ مَوْجُودَةٍ وَعِلَلٍ مَعْلُومَةٍ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْتَّسْعُونَ: لَفْظَةُ أَمْرٍ بِفِعْلٍ مَعَ اسْتِعْمَالِهِ ذَلِكَ الْأَمْرَ الْمَامُورُ بِهِ ثُمَّ نَسَخَهَا فِعْلٌ ثَانٍ وَأَمْرٌ

آخِرٌ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْتَّسْعُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي هُوَ فَرَضٌ خَيْرٍ الْمَامُورُ بِهِ بَيْنَ إِدَائِهِ وَبَيْنَ تَرْكِهِ مَعَ الْاِقْتِدَاءِ ثُمَّ

نَسَخَ الْاِقْتِدَاءَ وَالتَّخْيِيرَ جَمِيعًا وَبَقِيَ الْفَرَضُ الْبَاقِي مِنْ غَيْرِ تَخْيِيرٍ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْتَّسْعُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي أَمْرٌ بِهِ ثُمَّ حَرَمَ ذَلِكَ الْفِعْلَ عَلَى الرِّجَالِ وَبَقِيَ حُكْمُ

النِّسَاءِ مَبَاحًا لِهِنَّ اسْتِعْمَالُهُ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْتَّسْعُونَ: الْفَاطُ أَوْ أَمْرٌ مَنَسُوخَةٌ نَسَخَتْ بِالْفَاطِ الْآخَرِ مِنْ وَرُودِ إِبَاحَةٍ عَلَى حَظْرٍ أَوْ

حَظْرٍ عَلَى إِبَاحَةٍ.

النَّوْعُ الْإِمْنَةُ: الْأَمْرُ الَّذِي هُوَ الْمَسْتَشْنَى مِنْ بَعْضِ مَا يُبَاحُ بَعْدَ حَظْرِهِ.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالْإِمْنَةُ: الْأَمْرُ بِالْأَشْيَاءِ الَّتِي نَسَخَتْ تَلَاوُثَهَا وَبَقِيَ حُكْمُهَا.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْإِمْنَةُ: الْفَاطُ أَوْ أَمْرٌ أَطْلَقَتْ بِالْفَاطِ الْمَجَاوِرَةِ مِنْ غَيْرِ وَجُودِ حَقَائِقِهَا.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْإِمْنَةُ: الْأَوَامِرُ الَّتِي أَمْرٌ قَصْدًا لِمُخَالَفَةِ الْمُشْرِكِينَ وَاهْلِ الْكِتَابِ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْإِمْنَةُ: الْأَمْرُ بِالْأَدْعِيَةِ الَّتِي يُتَقَرَّبُ الْعَبْدُ بِهَا إِلَى بَارئِهِ جَلَّ وَعَلَا.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْإِمْنَةُ: الْأَمْرُ بِأَشْيَاءٍ أَطْلَقَتْ بِالْفَاطِ إِضْمَارًا الْقَصْدُ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْإِمْنَةُ: الْأَمْرُ الَّذِي أَمْرٌ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ فَارْتَفَعَتِ الْعِلَّةُ وَبَقِيَ الْحُكْمُ عَلَى حَالَتِهِ فَرَضًا إِلَى

يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْإِمْنَةُ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ عَلَى سَبِيلِ النَّدْبِ عِنْدَ سَبَبٍ مُتَقَدِّمٍ ثُمَّ عَطْفٌ بِالزَّجْرِ عَنْ مِثْلِهِ

مراده السبب المتقدم لا نفس ذلك الشيء المأمور به.

النوع الثامن والمئة: الأمر بالشيء الذي قرن بشرط معلوم مراده الزجر عن ضد ذلك الشرط الذي قرن بالامر.

النوع التاسع والمئة: الأمر بالشيء الذي قصد به مخالفة اهل الكتاب قد خير المأمور به بين اشياء ذوات عدد بلفظ مجمل ثم استثنى من تلك الاشياء شيء فزجر عنه وثبتت الباقية على حالتها مباحا استعمالها.

النوع العاشر والمئة: الأمر بالشيء الذي مراده الاعلام بنفي جواز استعمال ذلك الشيء لا الامر به.



سنن (یعنی احادیث کی اقسام) میں سے پہلی قسم جو اوامر کے بارے میں ہے

امام ابو حاتم بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ سے منقول ”اوامر“ کے صحیفوں کے بارے میں جب میں نے غور و فکر کیا، تاکہ اس بات کا جائزہ لوں کہ ان کے جامع ترین کلمات کن (اقسام) پر مشتمل ہیں؟ تو میں نے اس بات کو دیکھا کہ یہ 110 ذیلی اقسام کے گرد گھومتے ہیں۔

تو سنتوں کا علم حاصل کرنے والے شخص کے لئے یہ بات لازم ہے کہ وہ ان کی فصول کی معرفت حاصل کرے اور ہر وہ شخص جو علم کی طرف نسبت رکھتا ہے، اسے چاہئے کہ ان کے مجموعہ سے واقفیت حاصل کرے۔ تاکہ وہ احادیث کو ان کے مخصوص مقام پر رکھے اور (ان کی وضاحت کرتے ہوئے) مقصود کے مقام سے اسے زائل نہ کرے۔

جہاں تک پہلی قسم کا تعلق ہے، جو اوامر کی اقسام سے تعلق رکھتی ہے، تو وہ قسم یہ ہے: لفظ ”امر“ کا ہوا اور وہ تمام مخاطب افراد پر تمام احوال اور تمام اوقات میں فرض ہوا اور کسی بھی شخص کے لئے، کسی بھی صورت میں اس سے باہر جانے کی گنجائش نہ ہو۔ دوسری قسم: وعدے کے الفاظ ہوں، لیکن مراد یہ ہو کہ ان اشیاء کو استعمال کرنے کا حکم دیا گیا ہو۔ تیسری قسم: امر کا لفظ استعمال ہوا اور اس کے ذریعے مخاطبین کو بعض صورتوں میں (کام کرنے کا حکم دیا گیا ہو) تمام صورتیں مراد نہ ہوں۔

چوتھی قسم: امر کا لفظ ہو، جس کے ذریعے بعض مخاطبین کو، بعض حالتوں میں حکم دیا گیا ہو، تمام حالتوں میں حکم نہ دیا گیا ہو۔ پانچویں قسم: کسی چیز کا حکم دیا گیا ہو، اور دوسری روایت سے یہ بات ثابت ہوتی ہو کہ وہ کام فرض ہے، جبکہ اس کے مقابلے میں نبی اکرم ﷺ کا ایک فعل موجود ہو، اور اس کی موافقت میں بھی ایک روایت موجود ہو۔

چھٹی قسم: امر کا لفظ ہو، اور دوسری روایت سے یہ بات ثابت ہوتی ہو کہ وہ فرض ہے اور اس فرض شدہ امر کو ترک کرنے کی گنجائش دس متعین صورتوں میں ہو، تو جب ان دس صورتوں میں سے کوئی ایک صورت پائی جائے گی، تو اس چیز پر عمل کرنے کا حکم ایسا ہوگا کہ اسے ترک کرنا جائز ہوگا۔

اور جب یہ دس صورتیں معدوم ہوں گی، تو اس چیز پر عمل پیرا ہونا واجب ہوگا۔

7 ویں قسم: تین اشیاء کے بارے میں حکم ہوا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہو، لیکن ان میں سے پہلی چیز فرض ہے، جو مختلف اجزاء اور شعبوں پر مشتمل ہے اور اس کے بارے میں مخاطب لوگوں کے احوال مختلف ہوتے ہیں، جب کہ دوسری چیز عمومی لفظ کے ذریعے منقول ہوئی ہے۔

اور اس سے مراد یہ ہے: بعض صورتوں میں اس پر عمل کیا جائے گا، اس کی وجہ یہ ہے: اس کی ادائیگی فرض کفایہ ہے۔

اور تیسری صورت ندب اور ارشاد یعنی استحباب کے طور پر حکم ہے۔

8 ویں قسم: تین اشیاء کا حکم دیا گیا، جو لفظی طور پر ایک دوسرے کے ساتھ ملی ہوئی ہیں، لیکن ان میں سے پہلی تمام مخاطبین پر بعض صورتوں میں فرض ہے۔

اور دوسری تمام مخاطبین پر تمام صورتوں میں فرض ہے۔

اور تیسری مباح قرار دینے کے طور پر حکم ہے۔ لازمی نہیں ہے۔

9 ویں قسم: تین اشیاء کا حکم دیا گیا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہے، ان میں سے ایک تمام مخاطبین پر تمام حالتوں میں فرض ہے۔

جبکہ دوسری اور تیسری ندب اور ارشاد (یعنی استحباب کے طور پر مذکور ہیں) فرض اور واجب کے طور پر نہیں ہے۔

10 ویں قسم: دو چیزوں کا حکم دیا گیا، جو لفظی طور پر ایک دوسرے کے ساتھ مذکور ہیں، جن میں سے ایک چیز بعض مخاطبین پر

فرض کفایہ ہے اور دوسری مباح قرار دینے کے لئے ہے لازم نہیں ہے۔

11 ویں قسم: تین اشیاء کا حکم ہوا ہے، جو لفظی طور پر ایک دوسرے کے ساتھ مذکور ہیں، لیکن ان میں سے پہلی مخاطبین پر بعض

صورتوں میں فرض ہے۔ دوسری بعض صورتوں میں، بعض مخاطبین پر فرض ہے۔

اور تیسری مخاطبین پر تمام اوقات میں فرض ہے۔

12 ویں قسم: چار اشیاء کا حکم ہوا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا، جن میں سے پہلی تمام مخاطبین پر تمام اوقات میں فرض ہے۔ دوسری

مخاطبین پر بعض صورتوں میں فرض ہے۔ تیسری بعض مخاطبین پر بعض اوقات میں فرض ہے اور چوتھی عمومی لفظ کے ذریعے منقول

ہوئی ہے، لیکن اس میں دو قسم کی تخصیص پائی جاتی ہے، جو دوسری دو روایات سے ثابت ہے۔

13 ویں قسم: چار باتوں کا حکم ہوا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہے، ان میں سے پہلی تمام مخاطبین پر تمام اوقات میں فرض ہے۔

دوسری مخاطبین پر بعض حالتوں میں فرض ہے۔ تیسری بعض مخاطبین پر بعض حالتوں میں فرض ہے۔

اور چوتھی ادب سکھانے کے لئے اور رہنمائی کرنے کے لئے ہے۔

اس کا حکم مخاطب کو اس وقت دیا گیا ہے، جب ایک متعین علت موجود ہو، یا ایک متعین صورت موجود ہو۔

14 ویں قسم: ایک چیز کا حکم دو مختلف اشخاص کو ہو، اور اس سے مراد ایک شخص ہے، دونوں اشخاص مراد نہیں ہیں۔

15 ویں قسم: ایک ایسا حکم جو ایک متعین شخص کو دیا گیا، اور ایک متعین چیز کے بارے میں ہے۔

اس شخص کے بعد کسی اور شخص کے لئے یہ بات جائز نہیں ہے کہ قیامت تک اس فعل کا ارتکاب کرے، اگرچہ وہ چیز متعین ہے اور اب بھی پائی جاسکتی ہے۔

16 ویں قسم: ایک فعل کا حکم ہو جو ایک متعین علت کی وجہ سے سبب پائے جانے کی صورت میں ہوگا اور اس سبب کی غیر موجودگی میں دوسرے فعل کا حکم ہوگا جو متعین علت کی وجہ سے ہوگا جو پہلی والی متعین علت کے برخلاف ہوگی جس کی وجہ سے پہلا حکم دیا گیا تھا۔

17 ویں قسم: متعین اشیاء کے بارے میں حکم دینا اور جن چیزوں کا حکم دیا گیا ہے ان میں سے کسی ایک چیز کا تذکرہ تکرار کے ساتھ کرنا تاکہ تاکید پیدا ہو۔

18 ویں قسم: سب کو پوشیدہ رکھتے ہوئے کسی چیز پر عمل کرنے کا حکم دینا، اس چیز کا استعمال صرف اس کے سبب کے اعتقاد کی صورت میں جائز ہوگا جو خطاب کے صیغے میں پوشیدہ ہے۔

19 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہونا جس کا حکم لازمی طور پر دیا گیا اور اس سے مراد یہ ہے: اس چیز پر عمل کیا جائے اور اس کی متضاد چیز سے ممانعت کی جائے۔

20 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہونا جس کا حکم مخاطبین کو بعض حالتوں میں دیا گیا ہے جو دو متعین اوقات کے بارے میں ہے اور فرض اور واجب قرار دینے کے طور پر ہے۔

جبکہ نبی اکرم ﷺ کا فعل اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ جس شخص کو اس بات کا حکم دیا گیا ہے ان دو متعین اوقات میں سے اس وقت میں یہ چیز اس پر لازم نہیں ہے۔

اور دوسرے وقت میں اس کا حکم اپنی حالت پر باقی رہے گا۔ (یعنی دوسرے وقت میں وہ لازم ہوگی)

21 ویں قسم: الفاظ ایسے ہیں کہ جیسے کسی چیز کے بارے میں اطلاع دی گئی ہے اور اس سے مراد حکم دینا ہے اور وہ حکم کتاب میں مذکور ”محمل“ حکم کی وضاحت ہے۔

22 ویں قسم: کسی چیز کو کرنے کا حکم دینے کے الفاظ ہیں وہ چیز مختلف اجزاء اور شعبوں پر مشتمل ہے۔
تو اگر وہ اجزاء اور شعبے ایسے ہیں جس پر اتفاق ہے کہ وہ فرض نہیں ہیں تو وہ چیز نفل شمار ہوگی۔

اور جس چیز کے بارے میں قرآن اور حدیث سے یہ بات ثابت نہیں ہوتی کہ وہ نفل ہے وہ لازم شمار ہوگی اسے ترک کرنا کسی بھی صورت میں جائز نہیں ہوگا۔

23 ویں قسم: ایسے امر جو محمل الفاظ کے ذریعے وارد ہوتے ہیں اور ان کے اجمال کی وضاحت دوسری روایات میں ہے۔

24 ویں قسم: وہ احکام جو ”محمل“ اور مختصر الفاظ کے ذریعے وارد ہوئے ہیں جن میں سے بعض کا تذکرہ دوسری روایات میں ہے۔

25 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں حکم دینا جس کی کیفیت کا بیان نبی اکرم ﷺ کے فعل سے ثابت ہے۔

26 ویں قسم: دو متضاد چیزوں کا استحباب کے طور پر حکم دینا۔ ان دونوں کے بارے میں مخاطب کو یہ اختیار دیا گیا ہو یہاں تک کہ وہ ان دونوں میں سے جس پر چاہے عمل کر سکتا ہو اور مقصود یہ ہو کہ اسے تیسری صورت سے منع کیا جائے۔

27 ویں قسم: دو اشیاء کے بارے میں حکم دینا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہے اور اس سے مراد یہ ہے: ان دونوں میں سے ایک حتمی اور لازمی ہے اور اس میں ایک شرط پوشیدہ ہے، جو اس کے ساتھ ذکر کی گئی ہے۔ یہاں تک کہ اس چیز کا حکم صرف اسی صورت میں ہو سکتا ہے، جب وہ شرط بھی اس کے ساتھ موجود ہو، جو خطاب کے صیغہ میں پوشیدہ ہے۔

جبکہ دوسرا حکم ظاہر کے مطابق ”ایجاب“ کے طور پر ہو۔ اور یہ اس کے متضاد کی ممانعت پر مشتمل ہو۔

28 ویں قسم: امر کا لفظ استعمال کیا گیا ہو، جس سے ظاہر یہ ہوتا ہو کہ یہ اپنی ذات کے اعتبار سے مستقل ہے، حالانکہ اس کے اندر دو قسم کی تخصیص پائی جاتی ہے۔ ان میں سے ایک تخصیص دوسری روایت کے ذریعے ثابت ہوتی ہے۔ اور دوسری تخصیص اجماع سے ثابت ہوتی ہے۔

اور اس حدیث کو کبھی اس کے عموم پر محمول کیا جاتا ہے اور کبھی دوسری روایت کے ذریعے اس کا حکم مخصوص کر لیا جاتا ہے اور کبھی اجماع کے ذریعے اس کا حکم مخصوص کر لیا جاتا ہے۔

29 ویں قسم: دو چیزوں کا حکم ہوا ہے، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہے، اس کے بارے میں مخاطب کو اختیار دیا گیا ہے اور اس کے لئے اس بات کی گنجائش ہے کہ وہ ان دونوں میں سے جس پر چاہے عمل کر لے۔

30 قسم: ایسا حکم جو بدل کے الفاظ کے طور پر استعمال ہوا ہے۔

یہاں تک کہ اس پر عمل کرنا جائز نہیں ہوگا، ماسوائے اس صورت کے، جب پہلے فرض پر عمل کرنا ممکن نہ ہو۔

31 قسم: امر کا صیغہ ہے، جو کسی فعل کے بارے میں ہے اور کسی سبب کی وجہ سے ہے، جو خطاب کے حکم میں پوشیدہ ہے۔

تو وہ پوشیدہ سبب جس کی وجہ سے اس فعل کو کرنے کا حکم دیا گیا ہے، جب بھی وہ متعین ہوگا، تو اس پر عمل کرنا واجب ہوگا۔

اور وحی کا سلسلہ منقطع ہونے کے بعد اس سبب کا علم معدوم ہو گیا ہے، تو اب قیامت تک کسی بھی شخص کے لئے اس فعل کو کرنا

جائز نہیں ہوگا۔

32 ویں قسم: دو متعین چیزوں کی غیر موجودگی میں کسی فعل کو کرنے کا حکم دینا، تو جب وہ دو چیزیں معدوم ہوں گی، جس کا ذکر

ظاہری خطاب میں ہے، تو اس فعل پر عمل کرنا، تمام مسلمانوں کے لئے مباح ہوگا اور جب ان اشیاء میں سے کوئی ایک بھی موجود ہوگی،

تو اس فعل پر عمل کرنا، بعض لوگوں کے لئے ممنوع ہوگا اور اس فعل کو کرنا، بعض اوقات اس شخص کے لئے مباح ہوگا، جس میں وہ

دونوں صفات پائی جاتی ہیں۔

جس طرح بعض اوقات اس پر عمل کرنے سے اس شخص کو منع کیا گیا ہے، جس میں وہ دونوں صفات پائی جاتی ہیں۔

33 ویں قسم: کسی فعل کو دوبارہ کرنے کا حکم ہونا، جس میں کرنے والے شخص نے اس فعل کو ادا کرنے کی نیت کی تھی، لیکن اس

نے اس کی شرط کے مطابق اسے ادا نہیں کیا، جس شرط کا حکم دیا گیا تھا۔

34 ویں قسم: دو چیزوں کا حکم ہونا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہے اور دو اسباب کے پیدا ہونے کی صورت میں ہے، ان میں سے ایک چیز متعین ہے، جس کی کیفیت پر عمل کیا جائے گا اور دوسری چیز کی کیفیت کا بیان آپ کے فعل اور امر میں ہوگا۔

35 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جس کے بارے میں واجب قرار دینے اور حتمی لفظ کے ذریعے حکم دیا گیا ہے اور دوسری روایت کے ذریعے یہ بات ثابت ہو جاتی ہے کہ یہ عمل سنت ہے اور اس روایت میں مقصود یہ ہے: اس علت کا تعین کیا جائے، جس کی وجہ سے مامور بہ کو یہ حکم دیا گیا ہے۔

36 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جو پہلے ممنوع تھی اور پھر اسے مباح قرار دے دیا گیا، پھر اس سے منع کر دیا گیا، پھر اسے مباح قرار دیا گیا، پھر اسے منع کر دیا گیا، تو وہ قیامت کے دن تک کے لئے حرام ہے۔

37 ویں قسم: ایسا حکم جس میں مامور بہ کو تین چیزوں کے بارے میں اختیار دیا گیا ہے، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہے۔ ان میں سے کسی ایک کے بارے میں قدرت نہ ہونے کی صورت میں یہ حکم ہے۔

یہاں تک کہ اس شخص پر پہلی صورت سے عاجز ہونے کی صورت میں یہ لازم ہوگا کہ وہ دوسری کو ادا کرے اور دوسری سے عاجز ہونے کی صورت میں یہ لازم ہوگا کہ وہ تیسری کو ادا کرے۔

38 ویں قسم: امر کا ایسا صیغہ جس کے ذریعے مامور بہ کو دو چیزوں کے درمیان اختیار دیا گیا ہے اور یہ لفظ اختیار کے ذریعے ہے، یہ حتمی اور واجبی طور پر نہیں ہے۔

یہاں تک کہ اس شخص پر یہ بات لازم ہوگی، وہ ان دونوں میں سے جسے چاہے ادا کر دے۔

39 ویں قسم: امر کا صیغہ استعمال ہوا ہے، جس کے ذریعے مامور بہ کو چند متعین اور مخصوص چیزوں کے درمیان اختیار دیا گیا ہے یہاں تک کہ اسے اس بات کا اختیار نہیں ہوگا کہ اسے جن چیزوں کے بارے میں اختیار دیا گیا ہے، ان کی متعین حدود سے تجاوز کر جائے۔

40 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جو فرض ہے اور اس کے بارے میں مامور بہ کو تین چیزوں کے درمیان اختیار ہو، یہاں تک کہ اس پر یہ بات لازم ہوگی کہ ان تین اشیاء میں سے جسے چاہے ادا کر دے۔

41 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جس کے بارے میں مامور بہ کو یہ اختیار دیا گیا ہے، وہ متعین صفات کے درمیان اس کی ادائیگی کر دے اور پھر اس کے لئے یہ بات مستحب قرار دی گئی کہ ان میں سے جو چیز اس کے لئے آسان ہے، اسے اختیار کر لے۔

42 ویں قسم: ایسا حکم جس کے بارے میں مامور بہ کو یہ حکم دیا گیا ہے، وہ چار صورتوں میں اسے ادا کر سکتا ہے، یہاں تک کہ مامور بہ ان چار صورتوں میں سے جس صورت کے مطابق چاہے اسے ادا کر سکتا ہے اور اس کا مقصد نوب اور ارشاد (یعنی استہباب کے طور پر اس عمل کی ترغیب ہے)۔

43 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں حکم ہونا، جو کسی شرط کے ساتھ ملی ہوئی ہو، تو جب وہ شرط موجود ہوگی، تو وہ حکم واجب

ہوگا اور جب وہ شرط موجود نہیں ہوگی، تو وہ حکم کا عدم ہوگا۔

44 ویں قسم: کسی ایسے فعل کے بارے میں حکم دینا، جو کسی شرط کے ساتھ ملا ہوا ہے اور اس فعل کا حکم ایجاب کے طور پر ہے، لیکن شرط ارشاد (یعنی استحباب) کے طور پر ہے۔

45 ویں قسم: ایسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جس کا حکم کسی شرط کو ظاہری خطاب میں پوشیدہ رکھ کے دیا گیا ہو، تو جب وہ پوشیدہ شرط موجود ہوگی، تو وہ حکم واجب ہوگا اور جب وہ پوشیدہ شرط معدوم ہوگی، تو اس حکم کے متضاد پر عمل کرنا جائز ہوگا۔

46 ویں قسم: دو ایسی چیزوں کے بارے میں حکم دینا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہو، ان میں سے ایک فرض ہے اور دوسری روایت کے ذریعے یہ بات ثابت ہوتی ہے کہ وہ چیز فرض ہے۔

جبکہ دوسری چیز نفل ہے اور اجماع اس کے نفل ہونے پر دلالت کرتا ہے۔

47 ویں قسم: دو چیزوں کے بارے میں حکم ہونا، جن کا ذکر ایک ساتھ کیا گیا ہے، ان میں سے ایک سے مراد تعلیم دینا ہے اور دوسرے سے مراد کسی کام کو مباح قرار دینا ہے۔ لازم قرار دینا مراد نہیں ہے۔

48 ویں قسم: تین اشیاء کے بارے میں حکم دینا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہے، ان میں سے ایک چیز فرض ہے اور تمام مخاطب لوگوں پر تمام اوقات میں فرض ہے۔

جبکہ دوسری چیز بعض مخاطب لوگوں پر بعض حالتوں میں فرض ہے۔

اور تیسری چیز میں دو خصوصیات پائی جاتی ہیں، جو دوسری دو روایات سے ثابت ہیں، یہاں تک کہ اس روایت میں عمومی طور پر جو چیز منقول ہوتی ہے، اس پر عمل کرنا اسی وقت جائز ہوگا، جب ان دو قسم کی تخصیص میں سے کوئی ایک تخصیص اس میں پائی جائے گی۔

49 ویں قسم: تین اشیاء کے بارے میں حکم ہونا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہے اور پہلے دو الفاظ سے مراد یہ ہے، یہ فضیلت اور ارشاد (یعنی استحباب کے طور پر) حکم ہے۔

اور تیسری سے مراد مباح قرار دینے کے لئے حکم ہے، لازمی نہیں ہے۔

50 ویں قسم: تین اشیاء کے بارے میں حکم ہونا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہے، ان میں سے پہلی چیز فرض ہے، جسے ترک کرنا جائز نہیں ہے، جبکہ دوسری اور تیسری متعین علت سے متعلق دو حکم ہیں اور اس سے مراد ندب اور ارشاد یعنی (استحباب) ہے۔

51 ویں قسم: چار چیزوں کے بارے میں حکم ہونا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہے، اس میں سے پہلی اور تیسری ندب اور ارشاد (یعنی استحباب) کے طور پر حکم ہے، جبکہ دوسری کو شرط کے ساتھ ملایا گیا ہے، تو جس فعل کی طرف اشارہ کیا گیا ہے، وہ اپنی ذات کے اعتبار سے نفل ہے۔ اور وہ شرط جو اس کے ساتھ ملائی گئی ہے، وہ فرض ہے۔

جبکہ چوتھی قسم اباحت کے لئے حکم ہے، حتمی نہیں ہے۔

52 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جس کا ذکر کسی گزری ہوئی چیز کے عقب میں کیا گیا ہے اور اس سے مراد آغاز کے طور پر یہ حکم ہو۔

تو اب امر کا صیغہ ”تعقیب“ کے لفظ کے ہمراہ مطلق ہے، لیکن اس سے مراد ابتدائی اعتبار سے حکم دینا ہے، کیونکہ اب وہ تعقیب معدوم ہے۔

اب صرف نئے سرے سے آغاز ہوسکتا ہے۔

53 ویں قسم: متعین اوقات میں کسی فعل کے کرنے کا حکم ہونا، جو کسی متعین سبب کی وجہ سے ہے، تو جب ان مذکورہ اوقات میں کسی شخص کو وہ سبب درپیش ہو تو تمام اوقات میں اس شخص سے وہ حکم ساقط ہو جائے گا۔ اگرچہ وہ حکم ندب اور ارشاد (یعنی استحباب) کے طور پر ہے۔

54 ویں قسم: کسی فعل کو کرنے کا حکم ہونا، جو کسی متعین صفت کے ساتھ ملا ہوا ہے اور اس فعل کا ارتکاب اس صفت کے بغیر کرنا بھی جائز ہے، جس صفت کا تذکرہ اس فعل کے ساتھ کیا گیا ہے۔

55 ویں قسم: ان چیزوں کے بارے میں حکم ہونا، جو نفس خطاب میں پوشیدہ علتوں کی وجہ سے ہے اور ظاہری الفاظ میں اس کی کیفیت کو بیان نہیں کیا گیا۔

56 ویں قسم: پانچ چیزوں کے بارے میں حکم ہو، جس کا ذکر ایک ساتھ کیا گیا ہے۔ ان میں سے پہلی کا ذکر لفظ کے عموم کے ساتھ ہے، لیکن اس کی مراد خاص ہے۔

دوسری اور تیسری میں سے ہر ایک کی دو تخصیص صورتیں ہیں جن میں سے ہر ایک سنت ثابتہ سے ثابت ہے۔

چوتھی قسم میں بعض مخاطبین کو بعض صورتوں میں مراد لیا گیا ہے۔

پانچویں قسم فرض کفایہ ہے۔ جب بعض لوگ اسے ادا کر لیں گے تو باقی لوگوں سے اس کی فرضیت ساقط ہو جائے گی۔

51 ویں قسم: چھ چیزوں کا حکم لفظی طور پر ایک ساتھ دیا گیا ہے، جن میں پہلی تین چیزیں مخاطب لوگوں پر بعض صورتوں میں فرض ہیں۔

اور باقی تین چیزیں مخاطب لوگوں پر تمام صورتوں میں فرض ہیں۔

58 ویں قسم: سات چیزوں کا حکم ایک ساتھ دیا گیا ہے۔ ان میں سے پہلی اور دوسری ندب اور ارشاد (یعنی استحباب) کے طور

پر ہیں۔

تیسری اور چوتھی میں لفظ عام ہے، لیکن اس کی مراد ”بعض“ مفہوم ہے پورا مفہوم مراد نہیں ہے۔

پانچویں اور ساتویں قسم میں حتمی اور ایجاب کے طور پر حکم دیا گیا ہے، لیکن یہ ایک مخصوص وقت میں ہے جو دوسرے وقت میں نہیں ہے۔

چھٹی قسم میں عمومی طور پر عمل کرنے کا حکم دیا گیا ہے اور اس سے مراد یہ ہے: یہ عمل مسلمانوں کے ساتھ کیا جائے گا۔ دوسروں کے ساتھ نہیں کیا جائے گا۔

59 ویں قسم: ایک فعل کو کرنے کا حکم دیا گیا ہے، جو دو متعین چیزوں کی موجودگی کی صورت میں ہے اور اس سے مراد ایک چیز

ہے دونوں مراد نہیں ہیں۔

کیونکہ وہ دونوں اس سبب میں ایک ساتھ اکٹھی نہیں ہو سکتیں؛ جس کی وجہ سے اس فعل کو کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔

60 ویں قسم: ایک اطاعت (یعنی نیکی کے کام) کو ترک کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔ جب آدمی منفرد طور پر اسے سرانجام دے۔

اس کے بعد اس کے مشابہ عمل نہ ہو یا اس سے پہلے اس کے مشابہ عمل نہ ہو۔

61 ویں قسم: دو چیزوں کا حکم ہونا؛ جن کا ذکر ایک ساتھ کیا گیا ہے؛ ان میں سے ایک فرض ہے؛ جس کا انکار نہیں کیا جاسکتا اور

دوسری سے مراد شدت اور سختی بیان کرنا ہے؛ حکم دینا مراد نہیں ہے۔

62 ویں قسم: امر کا لفظ استعمال ہوا ہے؛ جس کے ساتھ ممانعت کو بھی ملایا گیا ہے؛ جو ایسی چیز کے استعمال کو ترک کرنے کے

بارے میں ہے جس کی اباحت کا ذکر دو متعین شرطوں کے ساتھ کیا گیا ہے اور پھر ان دو شرطوں میں سے ایک کے ساتھ تیسری شرط بھی شامل کی گئی ہے۔ یہاں تک کہ وہ فعل ان مذکورہ شرائط کے بغیر کرنا مباح نہیں ہوگا۔

63 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا؛ جس سے مراد اس چیز سے منع کرنا ہو؛ جو اس کے بعد متوقع طور پر آسکتی ہے۔

جس کا تعلق ان چیزوں سے ہو؛ جن سے منع کیا گیا ہے۔

64 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا؛ جس سے مراد اس چیز کے سبب سے مامور بہ کو روکنا ہے۔

65 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا؛ جو مخصوص صورتحال میں صادر ہوا ہے۔

لیکن اس سے مراد یہ ہے: اس کو بعض مسلمانوں کے لئے واجب قرار دیا جائے؛ جب کہ ان کے درمیان وہ آکہ موجود ہو؛ جس کی وجہ سے اس فعل کو کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔

66 ویں قسم: امر کے الفاظ قوی طور پر ہیں؛ لیکن اس سے مراد دلی طور پر اس پر عمل کرنا ہے؛ زبان کے ذریعے اسے بولنا مراد نہیں

ہے۔

67 ویں قسم: ایسے احکام جن پر عمل کرنے کا حکم اس مقصد کے لئے دیا گیا ہے؛ تاکہ رہنمائی کی جائے؛ اور ثواب طلب کیا جائے

(یعنی اس پر عمل کرنا مستحب ہے)

68 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہونا؛ جس کا ذکر کسی متعین شرط کے ساتھ کیا گیا؛ تو اگر اس شرط سے کوئی چیز زائد ہو یا

اس سے کوئی چیز کم ہو؛ تو بھی حکم اپنی حالت پر واجب رہے گا۔

جبکہ وہ شرط پائی گئی ہو؛ تاہم اس کی حد بندی متعین نہیں ہوگی۔

69 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا؛ جو اسی سبب کی وجہ سے ہو؛ جس کا ذکر پہلے ہو گیا ہے؛ لیکن اس سے مراد ادب

سکھانا ہو؛ تاکہ آدمی اس سبب کی وجہ سے اس چیز کا مرتکب نہ ہو؛ جس کی وجہ سے اس حکم کو دیا گیا ہے؛ اور ایسا کسی عذر کے بغیر ہو۔

70 ویں قسم: وہ احکام جو وارد ہوئے ہیں اور اس سے مراد کسی چیز کو مباح قرار دینا ہے؛ اور مطلق قرار دینا ہے؛ اس سے مراد حکم

دینا اور واجب قرار دینا نہیں ہے۔

- 71 ویں قسم: وہ احکام جن میں متعین اشیاء کی وجہ سے کسی چیز کو مباح قرار دیا گیا ہے، جو متعین شرط کی وجہ سے ہے اور یہ وسعت اور رخصت عطا کرنے کے حوالے سے ہے۔
- 72 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جو کسی سبب کے پیش آنے کی صورت میں ہو، اور مقصود کے لفظ کا اطلاق اس کے سبب پر کیا گیا ہو۔
- 73 ویں قسم: وہ احکام جو اس لئے وارد ہوئے ہیں، ان کی مراد یہ ہے: کسی چیز سے روکا جائے، اور اس حکم کے متضاد سے منع کیا جائے، جس کا حکم دیا گیا ہے۔
- 74 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں ایسا حکم، جو کسی گزرے ہوئے فعل کے ساتھ ہو، اور اس سے مراد یہ ہو: اس فعل کو کرنا جائز ہے، جس کے بارے میں سوال کیا گیا ہے اور اس کے ہمراہ دوسری مرتبہ اس پر عمل کرنے کو مباح قرار دیا گیا ہو۔
- 75 ویں قسم: کسی کام کو کرنے کا حکم دیا ہو، لیکن اس سے مراد یہ ہو: دوسرے کام کو کرنے سے منع کیا گیا ہو، اور ان دونوں سے ایک ساتھ مراد وہ علت ہو، جو نفس خطاب میں پوشیدہ ہے، اس سے یہ مراد نہیں ہے: اس فعل کو کرنا حرام ہے۔ اگرچہ اس کے ارتکاب سے منع کیا گیا ہو۔
- 76 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جبکہ اس سے مراد یہ ہو: اس چیز کی تعلیم دی جائے، جس سے مامور یہ شخص ناواقف ہے، اس پر عمل کیسے کیا جائے گا؟ اس سے یہ مراد نہیں ہے: یہ ایسا حکم ہے، جو کسی چیز کو حتمی قرار دینے یا واجب قرار دینے کے لئے ہے۔
- 77 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جبکہ اس سے مراد اس بات کی تلقین کرنا ہو کہ مسلمان آپ کے بعد اشکال پیش آنے کی صورت میں اپنے دین کے معاملے میں محتاط رہیں۔
- 78 ویں قسم: وہ احکام جو دیئے گئے ہیں، لیکن اس سے مراد تعلیم دینا ہے۔
- 79 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جس کا حکم کسی متعین علت کی وجہ سے دیا گیا ہے، وہ علت نفس خطاب میں مذکور نہیں ہے، لیکن اجماع اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ اس حکم سے مراد اس کا ظاہری مفہوم نہیں ہے۔
- 80 ویں قسم: کسی چیز پر عمل کرنے کا حکم ہونا، جس میں اسم کا اطلاق اس چیز پر کیا گیا ہو، اور مراد اس سے یہ ہو: اس چیز سے جو چیز پیدا ہوتی ہے، وہ مراد ہے۔ نفس چیز مراد نہیں ہے۔
- 81 ویں قسم: امر کے وہ الفاظ جنہیں کنایہ کے طور پر ذکر کیا گیا ہو، تصریح کے طور پر ذکر نہیں کیا گیا۔
- 82 ویں قسم: وہ امر جن کے ذریعے خواتین کو بعض حالتوں کے بارے میں حکم دیا گیا ہو۔ یہ حکم مردوں کے لئے نہ ہو۔
- 83 ویں قسم: وہ احکام جو تعریض کے طور پر منقول ہیں، لیکن اس سے مراد یہ ہے: ان احکام پر عمل کیا جائے۔
- 84 ویں قسم: سوالیہ الفاظ کے ہمراہ کسی چیز کو کرنے کا حکم دینا اور اس سے مراد یہ ہے: جو شخص اس حکم سے متضاد صورت کا مرتکب ہو، اس پر ناراضگی کا اظہار کرتے ہوئے اسے عمل کرنے کی ہدایت کی جائے۔

85 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں ایسا حکم دینا، جس میں اس چیز کے اسم کی اس سے نفی کی گئی ہو، کیونکہ اس صورت میں وہ چیز کامل نہیں رہتی۔

86 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہونا، جس کا ذکر کسی متعین تعداد کے ہمراہ کیا گیا ہو، حالانکہ اس سے یہ مراد نہ ہو: اس مخصوص تعداد کے علاوہ کی نفی کی گئی ہے۔

87 ویں قسم: کسی چیز سے الگ رہنے کا حکم ہونا، اس سے مراد یہ ہے: اس چیز سے جو چیز آگے آتی ہے، اس سے منع کیا جائے۔

88 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہونا جو لفظ مسترد کرنے یا رجوع کرنے کے ساتھ وارد ہو، اور اس سے مراد یہ ہو: اس چیز پر عمل کرنے کی نفی کی جائے۔

یہ مراد نہیں ہے: اسے جائز قرار دیا جائے یا باقی رکھا جائے۔

89 ویں قسم: الفاظ میں کچھ چیزوں کی تعریف کی گئی ہو، لیکن اس سے مراد یہ ہو: ان پر عمل کرنے کا حکم دیا جائے۔

90 ویں قسم: وہ احکام جو کسی علت کی وجہ سے دیئے گئے ہیں، جو شرائط کے ساتھ ذکر کی گئی ہیں، ان پر قیاس کرنا جائز ہو۔

91 ویں قسم: ایسے الفاظ جو کسی چیز کی نفی کی اطلاع دیتے ہیں، البتہ ایک متعین تعداد کے ذکر کا حکم مختلف ہو۔

اس سے مراد یہ ہوگا: واجب قرار دینے کے طور پر کسی چیز کا حکم دیا جائے، اور اس میں سے اس متعین تعداد کو متعین صفت کے ہمراہ مستثنیٰ کر لیا گیا ہے، تو جو اس متعین تعداد کے تحت داخل ہوگا، اس سے یہ حکم ساقط ہوگا، جس کی وجہ سے یہ حکم دیا گیا ہے۔

92 ویں قسم: ایسے الفاظ جو کچھ چیزوں کے بارے میں اطلاع دینے کے لئے ہیں، لیکن اس سے مراد یہ ہے: ان کا حکم دیا جائے۔

93 ویں قسم: ایسے اطلاع، جو کہ چیزوں کے بارے میں ہیں، جس سے مراد یہ ہے: ان پر باقاعدگی اختیار کرنے کا حکم دیا جائے۔

94 ویں قسم: ایسے حکم جو بظاہر متضاد ہیں اور یہ مباح اختلاف کی قسم سے تعلق رکھتے ہیں۔

95 ویں قسم: وہ اوامر جو موجود اسباب یا متعین علتوں کی وجہ سے دیئے گئے ہیں۔

96 ویں قسم: صیغہ امر کا استعمال ہوا ہے، جو کسی فعل کے بارے میں ہے اور اس پر عمل ہوا بھی ہے، پھر اس کے بعد دوسرے فعل یا دوسرے حکم نے اسے منسوخ کر دیا۔

97 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہونا، جو فرض ہے اور پھر مامور بہ کو اس بارے میں اختیار دیا گیا ہو کہ وہ اسے ادا کرے یا اقتداء کے ہمراہ اسے ترک کر دے، پھر اقتداء کا حکم اور اختیار دینے کا حکم دونوں منسوخ ہو گئے اور کسی اختیار کے بغیر فرض باقی رہ گیا۔

98 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہونا، جس کے بارے میں حکم دیا گیا، پھر اس فعل کو مردوں کے لئے حرام قرار دے دیا گیا اور خواتین کے لئے اس کا استعمال مباح کے طور پر باقی رہا۔

- 99 ویں قسم: ایسے الفاظ جو اوامر کے ہیں، لیکن منسوخ ہیں وہ دوسرے الفاظ کے ذریعے منسوخ کئے گئے ہیں، جس میں کسی ممنوع چیز کے مباح ہونے کا ذکر ہے یا کسی مباح چیز کے ممنوع ہونے کا ذکر ہے۔
- 100 ویں قسم: کسی چیز کو کرنے کا حکم ہونا، جو مستثنیٰ ہے، جس کے ممنوع ہونے کے بعد اسے مباح کیا گیا تھا۔
- 101 ویں قسم: کچھ ایسی چیزوں کے بارے میں حکم ہونا، جن کی تلاوت منسوخ ہے، لیکن ان کا حکم باقی ہے۔
- 102 ویں قسم: الفاظ اوامر کے ہوں اور انہیں ان کے تھائق کی موجودگی کی بجائے، صرف مجاورت (یعنی لفظی مناسبت) کی وجہ سے استعمال کیا گیا ہو۔
- 103 ویں قسم: ایسے احکام جن کا حکم دیا گیا ہے، لیکن اس کا مقصد مشرکین اور اہل کتاب کی مخالفت ہے۔
- 104 ویں قسم: ایسی دعائیں مانگنے کا حکم ہونا، جن کے ذریعے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں بندہ قرب حاصل کر سکتا ہے۔
- 105 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں حکم ہو، جس میں ایسے الفاظ استعمال کئے گئے ہوں، جن کے ذریعے مقصود کو نفس خطاب میں پوشیدہ رکھا گیا ہو۔
- 106 ویں قسم: ایسا حکم جو کسی متعین علت کی وجہ سے ہے، جب وہ علت اٹھ جائے گی، تو حکم اپنی حالت پر قیامت تک فرض کے طور پر باقی رہے گا۔
- 107 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں استحباب کے طور پر کوئی حکم دیا گیا ہو، جو کسی مقدم سبب کے ساتھ ہو۔ اور پھر اس کی مثل سے منع کر دیا گیا ہو، جو عطف کے ہمراہ ہو، اور اس سے مراد سابقہ سبب ہے۔ وہ چیز مراد نہ ہو، جس کے بارے میں حکم دیا گیا ہے۔
- 108 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جو کسی متعین شرط کے ساتھ ذکر کیا گیا ہو، اور اس سے مراد (یہ ہے: اس شرط کے متضاد سے منع کیا جائے، جس شرط کا ذکر اس امر کے ہمراہ کیا گیا ہے۔)
- 109 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جس سے مراد اہل کتاب کی مخالفت ہو، اور ما موربہ شخص کو متعدد چیزوں کے درمیان اختیار دیا گیا ہو، جو مجمل لفظ کے ذریعے ہو، اور پھر ان اشیاء میں سے کسی چیز کا استثناء کر لیا جائے، اور اس سے منع کر دیا جائے، اور باقی اپنی اصل حالت پر باقی رہیں، یعنی ان پر عمل کرنا مباح ہو۔
- 110 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہو، وہ ایسی چیز ہو، جس سے مراد اس چیز پر عمل کرنے کے جائز ہونے کی نفی کی اطلاع دینا ہو، اس کا حکم دینا مراد نہ ہو۔



الْقِسْمُ الثَّانِي مِنْ أَقْسَامِ السُّنَنِ وَهُوَ النَّوَاهِي

قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَقَدْ تَبِعْتُ النَّوَاهِيَّ عَنِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَدَبَّرْتُ جَوَامِعَ فصولها وانواع ورودها لِأَنَّ مَجْرَاهَا فِي تَشَعُّبِ الْفصولِ مَجْرَى الْأوامرِ فِي الْأصولِ فَرَأَيْتُهَا تَدورُ عَلَى مائَةِ نَوْعٍ وَعَشْرَةِ أَنْواعٍ.

النَّوْعُ الْأَوَّلُ الزَّجْرُ عَنِ الْاِتِّكَالِ عَلَى الْكِتَابِ وَتَرْكِ الْأوامرِ وَالنَّوَاهِيَّ عَنِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

النَّوْعُ الثَّانِي الْفَاظُ اِعْلَامٌ لِأَشْيَاءٍ وَكَيْفِيَّتُهَا مُرَادُهَا الزَّجْرُ عَنِ ارْتِكَابِهَا.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ زَجَرَ عَنْهَا الْمُخَاطَبُونَ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ وَجَمِيعِ الْأَوْقَاتِ حَتَّى لَا يَسَعُ أَحَدًا مِنْهُمْ ارْتِكَابُهَا بِحَالٍ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ زَجَرَ عَنْهَا بَعْضُ الْمُخَاطَبِينَ عَنْهَا فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ لَا الْكُلِّ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ زَجَرَ عَنْهُ الرِّجَالُ دُونَ النِّسَاءِ.

النَّوْعُ السَّادِسُ الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ زَجَرَ عَنْهُ النِّسَاءُ دُونَ الرِّجَالِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ: الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ زَجَرَ عَنْهَا بَعْضُ النِّسَاءِ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ لَا الْكُلِّ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ: الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ زَجَرَ عَنْهَا الْمُخَاطَبُونَ فِي أَوْقَاتٍ مَعْلُومَةٍ مَذْكُورَةٍ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ وَالْمُرَادُ مِنْهَا بَعْضُ الْأَحْوَالِ فِي بَعْضِ الْأَوْقَاتِ الْمَذْكُورَةِ فِي ظَاهِرِ الْخِطَابِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ: الزَّجْرُ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي وَرَدَتْ بِالْفَاظِ مَخْتَصِرَةً ذَكَرَ نَقِيضَهَا فِي أَخْبَارٍ أُخَرَ.

النَّوْعُ الْعَاشِرُ: الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ وَرَدَتْ بِالْفَاظِ مَجْمَلَةً تَفْسِيرُ تِلْكَ الْجَمَلِ فِي أَخْبَارٍ أُخَرَ.

النَّوْعُ الْحَادِي عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي وَرَدَ بِلَفْظِ الْعُمُومِ وَبَيَانِ تَخْصِيصِهِ فِي فِعْلِهِ.

النَّوْعُ الثَّانِي عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِلَفْظِ الْعُمُومِ مِنْ أَجْلِ عِلَّةٍ لَمْ تُذْكَرْ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ وَقَدْ ذَكَرْتُ فِي خَبَرِ ثَانٍ فَمَتَى كَانَتْ تِلْكَ الْعِلَّةُ مَوْجُودَةً كَانَتْ إِسْتِعْمَالُهُ مَزْجُورًا عَنْهُ وَمَتَى عَدِمَتْ تِلْكَ الْعِلَّةُ مَوْجُودَةً كَانَتْ إِسْتِعْمَالُهُ مَزْجُورًا عَنْهُ وَمَتَى عَدِمَتْ تِلْكَ الْعِلَّةُ جَازَ إِسْتِعْمَالُهُ وَقَدْ يَبَاحُ هَذَا الشَّيْءُ الْمَزْجُورُ عَنْهُ

فی حالتینِ اخیرین وان كانت تلك العلة ايضا موجودة والزجر قائم.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِلَفْظِ الْعُمُومِ الَّذِي اسْتَشْنَى بَعْضُ ذَلِكَ الْعُمُومِ فَايْبِحُ بِشَرَايِطٍ مَعْلُومَةٍ فِي أَحْبَابٍ أُخَرَ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِلَفْظِ الْعُمُومِ الَّذِي اِيْبِحُ ارْتِكَابَهُ فِي وَقْتَيْنِ مَعْلُومَيْنِ احدهما منصوص من خبر ثان والثاني مستنبط من سنة اخرى.

النَّوْعُ الْخَامِسُ عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنْ ثَلَاثَةِ اَشْيَاءَ مَقْرُونَةٍ فِي الذِّكْرِ الْاَوَّلِ

وَالثَّانِي قَصْدُ بِيْهِمَا الرَّجَالُ دُونَ النِّسَاءِ وَالثَّلَاثُ قَصْدُ بِهِ الرَّجَالُ وَالنِّسَاءُ جَمِيعًا مِنْ اَجْلِ عِلَّةٍ مَضْمُورَةٍ فِي نَفْسِ الْخُطَابِ قَدْ بَيَّنَّ كَيْفِيَّتَهَا فِي خَبَرِ ثَانٍ.

النَّوْعُ السَّادِسُ عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الْمَخْصُوصِ فِي الذِّكْرِ الَّذِي قَدْ يَشَارِكُ مِثْلَهُ فِيهِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ التَّكْيِدُ.

النَّوْعُ السَّابِعُ عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنْ ثَلَاثَةِ اَشْيَاءَ مَقْرُونَةٍ فِي الذِّكْرِ احدهما قصد به الندب والارشاد والثاني زجر عنه لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ فَمَتَى كَانَتْ تِلْكَ الْعِلَّةُ الَّتِي مِنْ اَجْلِهَا زُجِرَ عَنْ هَذَا الشَّيْءِ مَوْجُودَةً كَانِ الزَّجْرُ وَاِجْبَابًا وَمَتَى عَدِمَتْ تِلْكَ الْعِلَّةُ كَانِ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الشَّيْءِ الْمَزْجُورِ عَنْهُ مَبَاحًا وَالثَّلَاثُ زَجْرٌ عَنْ فِعْلٍ فِي وَقْتٍ مَعْلُومٍ مَرَادُهُ تَرْكُ اسْتِعْمَالِهِ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ وَقَبْلَهُ وَبَعْدَهُ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِلَفْظِ التَّحْرِيمِ الَّذِي قَصْدُ بِهِ الرَّجَالُ دُونَ النِّسَاءِ وَقَدْ يَحِلُّ لَهُمْ اسْتِعْمَالُ هَذَا الشَّيْءِ الْمَزْجُورِ عَنْهُ فِي حَالَتَيْنِ مَعْلُومَتَيْنِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ عَشَرَ: الزَّجْرُ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي وَرَدَتْ فِي اقْوَامٍ بَاعِيَانِهِمْ يَكُونُ حُكْمُهُمْ وَحُكْمُ غَيْرِهِمْ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فِيهِ سَوَاءٌ.

النَّوْعُ الْعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنْ ثَلَاثَةِ اَشْيَاءَ مَقْرُونَةٍ فِي الذِّكْرِ الْمُرَادُ مِنَ الشَّيْئَيْنِ الْاَوَّلَيْنِ الرَّجَالُ دُونَ النِّسَاءِ وَالشَّيْءِ الثَّلَاثُ قَصْدُ بِهِ الرَّجَالُ وَالنِّسَاءُ جَمِيعًا فِي بَعْضِ الْاَحْوَالِ لَا الْكُلِّ.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالْعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي رَخِصَ لِبَعْضِ النَّاسِ فِي اسْتِعْمَالِهِ لِسَبَبٍ مُتَقَدِّمٍ ثُمَّ حَظَرَ ذَلِكَ بِالْكُلِّيَّةِ عَلَيْهِ وَعَلَى غَيْرِهِ وَالْعِلَّةُ فِي هَذَا الزَّجْرِ الْقَصْدُ فِيهِ مَخَالَفَةُ الْمُشْرِكِينَ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي زَجَرَ عَنْهُ اِنْسَانٌ بَعِيْنُهُ وَالْمُرَادُ مِنْهُ بَعْضُ النَّاسِ فِي بَعْضِ الْاَحْوَالِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي قَصْدُ بِهَا الْاِحْتِيَاظُ حَتَّى يَكُونَ الْمَرْءُ لَا يَقَعُ عِنْدَ ارْتِكَابِهَا فِيْمَا حَظَرَ عَلَيْهِ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْعَشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنْ أَشْيَاءٍ زَجَرَ عَنْهَا بِلَفْظِ الْعُمُومِ وَقَدْ اضْمَرَ كَيْفِيَةَ تِلْكَ الْأَشْيَاءِ فِي نَفْسِ الْخُطَابِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْعَشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي مَخْرَجُهُ مَخْرَجُ الْخُصُوصِ لِقَوَامِ بَاعِيَانِهِمْ عَنْ شَيْءٍ بَعَيْنِهِ يَقَعُ الْخُطَابُ عَلَيْهِمْ وَعَلَى غَيْرِهِمْ مِمَّنْ بَعْدَهُمْ إِذَا كَانَ السَّبَبُ الَّذِي مِنْ أَجْلِهِ نَهَى عَنْ ذَلِكَ الْفِعْلِ مَوْجُودًا.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْعَشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِلَفْظِ الْعُمُومِ الَّذِي زَجَرَ عَنْهُ الرِّجَالُ وَالنِّسَاءُ ثُمَّ اسْتَشْنَى مِنْهُ بَعْضُ الرِّجَالِ وَأَبِيحَ 2 لَهُمْ ذَلِكَ وَبَقِيَ حُكْمُ النِّسَاءِ وَبَعْضُ الرِّجَالِ عَلَى حَالَتِهِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْعَشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنْ أَنْ يَفْعَلَ بِالْمَرْءِ بَعْدَ الْمَمَاتِ مَا حَرَّمَ عَلَيْهِ قَبْلَ مَوْتِهِ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ مِنْ أَجْلِهَا حَرَّمَ عَلَيْهِ مَا حَرَّمَ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْعَشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي وَرَدَ بِلَفْظِ الْأَسْمَاعِ لِمَنْ أَرْتَكِبُهُ قَدْ اضْمَرَ فِيهِ شَرْطٌ مَعْلُومٌ لَمْ يَذْكُرْ فِي نَفْسِ الْخُطَابِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْعَشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي قَصِدُ بِهِ الْمُخَاطَبُونَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَأَبِيحَ لِلْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتِعْمَلَهُ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ لَيْسَتْ فِي أُمَّتِهِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُونَ: الزَّجْرُ عَنْ شَيْئَيْنِ مَقْرُونَيْنِ فِي الذِّكْرِ بِلَفْظِ الْعُمُومِ أَحَدُهُمَا مُسْتَعْمَلٌ عَلَى عَمُومِهِ وَالثَّانِيُّ بَيَانُ تَخْصِيصِهِ فِي فِعْلِهِ.

النَّوْعُ الْوَاحِدِيُّ وَالثَّلَاثُونَ: لَفْظُ التَّغْلِيظِ عَلَى مَنْ أَتَى بِشَيْئَيْنِ مِنَ الْخَبَرِ فِي وَقْتَيْنِ مَعْلُومَيْنِ قَصِدُ بِهِ أَحَدُ الشَّيْئَيْنِ الْمَذْكُورَيْنِ فِي الْخُطَابِ مِمَّا وَقَعَ التَّغْلِيظُ عَلَى مَرْتَبَتِهِمَا مَعًا.

النَّوْعُ الثَّانِيُّ وَالثَّلَاثُونَ: الْأَخْبَارُ عَنِ نَفْيِ جَوَازِ شَيْءٍ بِشَرْطِ مَعْلُومِ مَرَادِهِ الزَّجْرُ عَنْ اسْتِعْمَالِهِ إِلَّا عِنْدَ وُجُودِ أَحَدِي ثَلَاثِ خِصَالٍ مَعْلُومَةٍ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُونَ وَالثَّلَاثُونَ: لَفْظَةُ إِخْبَارٍ عَنْ شَيْءٍ مَرَادِهِ الزَّجْرُ عَنْ شَيْءٍ ثَانٍ قَدْ سئل عَنْهُ فَزَجَرَ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي سئل عَنْهُ بِلَفْظِ الْأَخْبَارِ عَنْ شَيْءٍ آخَرَ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: الزَّجْرُ عَنْ سَبْعَةِ أَشْيَاءٍ مَقْرُونَةٍ فِي الذِّكْرِ الْأَوَّلِ مِنْهَا حُتْمٌ عَلَى الرِّجَالِ دُونَ النِّسَاءِ وَالثَّانِيُّ وَالثَّلَاثُ قَصِدُ بِهِمَا الْإِحْتِيَاظُ.

وَالتَّوَرُّعُ وَالرَّابِعُ وَالْخَامِسُ وَالسَّادِسُ قَصِدُ بِهَا بَعْضُ الرِّجَالِ دُونَ النِّسَاءِ وَالسَّابِعُ قَصِدُ بِهِ مُخَالَفَةُ الْمُشْرِكِينَ عَلَى سَبِيلِ الْحُتْمِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالثَّلَاثُونَ: الزَّجْرُ عَنْ اسْتِعْمَالِ فِعْلِ مِنْ أَجْلِ عِلَّةٍ مُضْمَرَةٍ فِي نَفْسِ الْخُطَابِ قَدْ أَبِيحَ

استعمال مثله بصفة اخرى عند عدم تِلْكَ الْعِلَّةِ الَّتِي هِيَ مُضْمَرَةٌ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالثَّلَاثُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ مَنْسُوخٌ بِفَعْلِهِ وَتَرَكَ الْإِنْكَارَ عَلَى مَرْتَبِهِ عِنْدَ الْمَشَاهِدَةِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ عِنْدَ حَدُوثِ سَبَبٍ مَرَادِهِ مُتَعَقِبُ ذَلِكَ السَّبَبِ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالثَّلَاثُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي قَرْنَ بِهِ إِبَاحَةٌ شَيْءٌ ثَانٍ وَالْمَرَادُ بِهِ 2 الزَّجْرُ عَنِ الْجَمْعِ بَيْنَهُمَا فِي شَخْصٍ وَاحِدٍ لَا أَنْفِرَادٍ كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالثَّلَاثُونَ: الزَّجْرُ عَنِ ثَلَاثَةِ أَشْيَاءٍ مَقْرُونَةٍ فِي الذِّكْرِ الْأَوَّلِ وَالثَّانِي بِلَفْظِ الْعُمُومِ قَصْدُ بِهِمَا الْمُخَاطَبُونَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَالثَّلَاثُ بِلَفْظِ الْعُمُومِ ذَكَرَ تَخْصِيصَهُ فِي خَيْرِ ثَانٍ مِنْ أَجْلِ عِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ مَذْكُورَةٍ.

النَّوْعُ الْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ الْبَيَانُ لِمَجْمَلِ الْخِطَابِ فِي الْكِتَابِ وَبَعْضُ عَمُومِ السَّنَنِ.

النَّوْعُ الْخَادِي وَالْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ عِنْدَ عَدَمِ سَبَبٍ مَعْلُومٍ فَمَتَى كَانَ ذَلِكَ السَّبَبُ مَوْجُودًا كَانَ الشَّيْءُ الْمَزْجُورَ عَنْهُ مَبَاحًا وَمَتَى عَدَمَ ذَلِكَ السَّبَبِ كَانَ الزَّجْرُ وَاجِبًا.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي قَرْنَ بِشَرْطٍ مَعْلُومٍ فَمَتَى كَانَ ذَلِكَ الشَّرْطُ مَوْجُودًا كَانَ الزَّجْرُ حَتْمًا وَمَتَى عَدَمَ ذَلِكَ الشَّرْطِ جَازَ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الشَّيْءِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ لِأَسْبَابٍ مَوْجُودَةٍ وَعِلَلٍ مَعْلُومَةٍ مَذْكُورَةٍ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ. النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْآرْبَعُونَ: الْأَمْرُ بِاسْتِعْمَالِ فِعْلِ مَقْرُونٍ بِتَرْكِ ضِدِّهِ مَرَادُهُمَا الزَّجْرُ عَنِ شَيْءٍ ثَالِثٍ اسْتَعْمَلَ هَذَا الْفِعْلَ مِنْ أَجْلِهِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي نَهَى عَنِ اسْتِعْمَالِهِ بِصِفَةِ ثُمَّ ابْيَحَ اسْتِعْمَالَهُ بِعَيْنَةٍ بِصِفَةِ أُخْرَى غَيْرِ تِلْكَ الصِّفَةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا نَهَى عَنْهُ إِذَا تَقَدَّمَ مِثْلُهُ مِنَ الْفِعْلِ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ مَعْلُومَةٍ بِالْفَاظِ الْكِنَايَاتِ دُونَ التَّصْرِيحِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِ شَيْءٍ عِنْدَ حَدُوثِ شَيْئَيْنِ مَعْلُومَيْنِ أَضْمَرَ كَيْفِيَّتَهُمَا فِي نَفْسِ الْخِطَابِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ أَفْرَادُهُمَا وَاجْتِمَاعُهُمَا مَعًا.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ مَنْسُوخٌ نَسَخَهُ فَعْلُهُ وَإِبَاحَتُهُ جَمِيعًا.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْآرْبَعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ قَصْدُ بِهَا النَّدْبِ وَالْإِرْشَادِ لَا الْحَتْمِ وَالْإِجَابِ.

النَّوْعُ الْخَمْسُونَ: لَفْظَةُ إِبَاحَةٍ لِشَيْءٍ سئَلَ عَنْهُ مَرَادُهُ الزَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِ ذَلِكَ الشَّيْءِ الْمَسْئُولِ عَنْهُ

بلفظ الإِبَاحَةِ.

النُّوعُ الْحَادِي وَالْخَمْسُونَ: الرَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي قَصَدَ بِهِ الزَّجْرُ عَمَّا يَتَوَلَدُ مِنْ ذَلِكَ الشَّيْءِ لَا أَنْ ذَلِكَ الشَّيْءِ الَّذِي زَجَرَ فِي ظَاهِرِ الْخَطَابِ عَنْهُ مِنْهُ إِذَا لَمْ يَكُنْ مَا يَتَوَلَدُ مِنْهُ مَوْجُودًا.

النُّوعُ الثَّانِي وَالْخَمْسُونَ: الرَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ بِاطِّلاقِ الْفَاطِ بِوَاطْنِهَا بِخِلَافِ الظَّاهِرِ مِنْهَا.

النُّوعُ الثَّلَاثُ وَالْخَمْسُونَ: الرَّجْرُ عَنِ فِعْلِ مَنْ أَجَلَ شَيْءٌ يَتَوَقَّعُ فَمَا دَامَ يَتَوَقَّعُ كَوْنِ ذَلِكَ الشَّيْءِ كَانَ الزَّجْرُ قَائِمًا عَنْ اسْتِعْمَالِ ذَلِكَ الْفِعْلِ وَمَتَى عَدِمَ ذَلِكَ الشَّيْءُ جَازَ اسْتِعْمَالُهُ.

النُّوعُ الرَّابِعُ وَالْخَمْسُونَ: الرَّجْرُ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أُطْلِقَتْ بِالْفَاطِ التَّهْدِيدِ دُونَ الْحُكْمِ قَصَدَ الرَّجْرُ عَنْهَا بِلَفْظِ الْإِخْبَارِ.

النُّوعُ الْخَامِسُ وَالْخَمْسُونَ: الْفَاطِ تَعْبِيرًا لِأَشْيَاءٍ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِهَا تَوْرَعًا.

النُّوعُ السَّادِسُ وَالْخَمْسُونَ: الْإِخْبَارُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي مُرَادَهُ الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِ فِعْلِ مَنْ أَجَلَ سَبَبٌ قَدْ يَتَوَقَّعُ كَوْنَهُ.

النُّوعُ السَّابِعُ وَالْخَمْسُونَ: الرَّجْرُ عَنِ آتِيَانِ طَاعَةِ بِلَفْظِ الْعُمُومِ إِذَا كَانَتْ مُنْفَرِدَةً حَتَّى تَقْرُنَ بِآخَرَى مِثْلَهَا قَدْ يَبَاحُ تَارَةً أُخْرَى اسْتِعْمَالِهَا مُنْفَرِدَةً فِي حَالَةٍ غَيْرِ تِلْكَ الْحَالَةِ الَّتِي نَهَى عَنْهَا مُنْفَرِدَةً.

النُّوعُ الثَّامِنُ وَالْخَمْسُونَ: الرَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي نَهَى عَنْهُ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ فَمَتَى كَانَتْ تِلْكَ الْعِلَّةُ مَوْجُودَةً كَانَ الزَّجْرُ وَاجِبًا وَقَدْ يَبِيحُ هَذَا الزَّجْرُ شَرْطَ آخَرَ وَإِنْ كَانَتْ الْعِلَّةُ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا مَعْلُومَةً.

النُّوعُ الثَّاسِعُ وَالْخَمْسُونَ: الْإِعْلَامُ لِلشَّيْءِ الَّذِي مُرَادَهُ الرَّجْرُ عَنِ شَيْءٍ ثَانٍ.

النُّوعُ السِّتُونَ: الْأَمْرُ الَّذِي قَرْنَ بِمَجَانِبَتِهِ مَدَّةً مَعْلُومَةً مُرَادَهُ الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِهِ 2 فِي الْوَقْتِ الْمَزْجُورِ عَنْهُ وَالْوَقْتِ الَّذِي أُبِيحَ فِيهِ.

النُّوعُ الْحَادِي وَالسِّتُونَ: الرَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّلاقِ نَفْيِ كَوْنِ مَرْتَكِبِهِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُرَادُ مِنْهُ ضِدُّ الظَّاهِرِ فِي الْخَطَابِ.

النُّوعُ الثَّانِي وَالسِّتُونَ: الرَّجْرُ عَنِ أَشْيَاءٍ وَرَدَتْ بِالْفَاطِ التَّعْرِيفِ دُونَ التَّصْرِيحِ.

النُّوعُ الثَّلَاثُ وَالسِّتُونَ: تَمَثِيلُ الشَّيْءِ بِالشَّيْءِ الَّذِي أُرِيدَ بِهِ الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِ ذَلِكَ الشَّيْءِ الَّذِي يُمَثِلُ مِنْ أَجْلِهِ.

النُّوعُ الرَّابِعُ وَالسِّتُونَ: الرَّجْرُ عَنِ مَجَاوِرَةِ شَيْءٍ عِنْدَ وَجُودِهِ مَعَ النِّهْيِ عَنِ مَفَارِقَتِهِ عِنْدَ ظُهُورِهِ.

النُّوعُ الْخَامِسُ وَالسِّتُونَ: لَفْظَةُ إِخْبَارٍ عَنِ فِعْلِ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِهِ قَرْنَ بِذِكْرِ وَعِيدِ مُرَادِهِ نَفْيُ الْإِسْمِ عَنِ الشَّيْءِ لِلنَّقْصِ عَنِ الْكَمَالِ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالسَّبْتُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي سئل عنه بوصف مراده الرَّجْرُ عَنْ استعمال ضده.
النَّوْعُ السَّابِعُ وَالسَّبْتُونَ: الرَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِذَكَرِ عَدَدٍ مَحْصُورٍ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ الْمُرَادُ مِنْ ذَلِكَ
العَدَدُ نَفِيًا عَمَّا وَرَاءَهُ أَطْلَقَ هَذَا الرَّجْرُ بِلَفْظِ الْإِخْبَارِ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالسَّبْتُونَ: لَفْظَةُ إِخْبَارٍ عَنْ فِعْلِ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنِ ضِدِّ ذَلِكَ الْفِعْلِ.
النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالسَّبْتُونَ: لَفْظَةُ اسْتِخْبَارٍ عَنْ فِعْلِ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِ ذَلِكَ الْفِعْلِ الْمُسْتِخْبِرِ
عنه.

النَّوْعُ السَّبْعُونُ: لَفْظَةُ اسْتِخْبَارٍ عَنْ شَيْءٍ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنْ اسْتِعْمَالِ شَيْءٍ ثَانٍ.
النَّوْعُ الْحَادِي وَالسَّبْعُونُ: الرَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِذَكَرِ عَدَدٍ مَحْصُورٍ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ الْمُرَادُ فِيمَا دُونَ
ذَلِكَ الْعَدَدِ الْمَحْصُورِ مَبَاحًا.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالسَّبْعُونُ: الرَّجْرُ عَنْ اسْتِعْمَالِ شَيْءٍ مِنْ أَجْلِ عِلَّةٍ مَضْمُورَةٍ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ فَارْوَعِ
الرَّجْرُ عَلَى الْعَمُومِ فِيهِ مِنْ غَيْرِ ذِكْرِ تِلْكَ الْعِلَّةِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالسَّبْعُونُ: فِعْلٌ بِأَمْتِهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُرَادَهُ الرَّجْرُ عَنْ اسْتِعْمَالِهِ بِعَيْنِهِ.
النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالسَّبْعُونُ: الرَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي يَكُونُ مَرْتَكِبُهُ مَاجُورًا حَكَمَهُ فِي ارْتِكَابِهِ ذَلِكَ
الشَّيْءِ الْمَزْجُورِ عَنْهُ حَكَمٌ مِنْ نَدْبِ إِلَيْهِ وَحَثِّ عَلَيْهِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالسَّبْعُونُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمَّا نَهَى عَنْهُ مِنَ الْأَشْيَاءِ الَّتِي غَيْرُ جَائِزِ
ارْتِكَابِهَا.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالسَّبْعُونُ: الْإِخْبَارُ عَنْ ذِمِّ أَقْوَامٍ بِأَعْيَانِهِمْ مِنْ أَجْلِ أَوْصَافٍ مَعْلُومَةٍ ارْتِكَابُهَا مُرَادَهُ
الرَّجْرُ عَنْ اسْتِعْمَالِ تِلْكَ الْأَوْصَافِ بِأَعْيَانِهَا.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالسَّبْعُونُ: لَفْظَةُ إِخْبَارٍ عَنْ شَيْءٍ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِهِ لِأَقْوَامٍ بِأَعْيَانِهِمْ عِنْدَ وُجُودِ
نَعْتٍ مَعْلُومٍ فِيهِمْ قَدْ أَضْمَرَ كَيْفِيَّةَ ذَلِكَ النَّعْتِ فِي ظَاهِرِ الْخِطَابِ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالسَّبْعُونُ: لَفْظَةُ إِخْبَارٍ عَنْ شَيْءٍ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِ بَعْضِ ذَلِكَ الشَّيْءِ لَا الْكُلِّ.
النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالسَّبْعُونُ: لَفْظَةُ إِخْبَارٍ عَنْ نَفْيِ فِعْلِ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنِ اسْتِعْمَالِهِ لِإِعْلَةِ مَعْلُومَةٍ.

النَّوْعُ الثَّمَانُونَ: الْإِخْبَارُ عَنْ نَفْيِ شَيْءٍ عِنْدَ كَوْنِهِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ الرَّجْرُ عَنْ بَعْضِ ذَلِكَ الشَّيْءِ لَا الْكُلِّ.
النَّوْعُ الْحَادِي وَالثَّمَانُونَ: الْفَاطَةُ إِخْبَارٍ عَنْ نَفْيِ أَعْمَالٍ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنْ تِلْكَ الْخِصَالِ بِأَعْيَانِهَا.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالثَّمَانُونَ: الْفَاطَةُ إِخْبَارٍ عَنْ نَفْيِ أَشْيَاءٍ مُرَادَهَا الرَّجْرُ عَنِ الرُّكُونِ إِلَيْهَا أَوْ مَبَاشَرَتِهَا مِنْ
حَيْثُ لَا يَجِبُ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالسَّمَانُونَ: الاخبار عن الشيء بلفظ المجاورة مرادها الزجر عن الخصال التي قرن بمرتكبها من اجلها ذلك الاسم.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالسَّمَانُونَ: الفاظ اخبار عن اشياء مرادها الزجر عنها باطلاق استحقاق العقوبة على تلك الاشياء والمراد منه مرتكبها لا نفسها.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالسَّمَانُونَ: الاخبار عن استعمال شيء مراده الزجر عن شيء ثان من اجله اخبر عن استعمال هذا الفعل.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالسَّمَانُونَ: الفاظ الاخبار عن اشياء بتباين الالفاظ مرادها الزجر عن استعمال تلك الاشياء باعيانها.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالسَّمَانُونَ: الفاظ التمثيل لاشياء بلفظ العموم الذي بيان تخصيصها في اخبار اخر قصد بها الزجر عن بعض ذلك العموم.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالسَّمَانُونَ: لفظة اخبار عن شيء مرادها الزجر عن استعمال بعض الناس لا الكل.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالسَّمَانُونَ: الفاظ الاستخبار عن اشياء مرادها الزجر عن استعمال تلك الاشياء التي استخبر عنها قصد بها التعليم على سبيل العتب.

النَّوْعُ التَّاسِعُونَ: لفظة اخبار عن ثلاثة اشياء مقرونة في الذكر بلفظ العموم المراد من احدها الزجر عنه لعله مضمرة لم تذكر في نفس الخطاب والثاني والثالث مزجور ارتكابهما في كل الاحوال على عموم الخطاب.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالسَّعُونَ: الاخبار عن اشياء بالفاظ التحذير مرادها الزجر عن الاشياء التي حذر عنها في نفس الخطاب.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالسَّعُونَ: الاخبار عن نفى جواز اشياء معلومة مرادها الزجر عن اتيان تلك الاشياء بتلك الاوصاف.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالسَّعُونَ: الزجر عن الشيء الذي زجر عنه بعض المخاطبين في بعض الاحوال وعارضه في الظاهر بعض فعله ووافقه البعض.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالسَّعُونَ: الزجر عن الشيء باطلاق الاسم الواحد على الشئيين المختلفي المعنى فيكون احدهما مامورا به والاخر مزجورا عنه.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالسَّعُونَ: الاخبار عن الشيء بلفظ نفى استعماله في وقت معلوم مراده الزجر عن استعماله في كل الاوقات لا نفيه.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالسَّعُونَ: الزجر عن الشيء بلفظة قد استعماله مثل صلّى الله عليه وسلّم قد ادى

الخبر ان عنه بلفظة واحدة معناها غير شيئين.

النَّوعُ السَّابِعُ وَالتَّسْعُونَ: الزَّجْرُ عَنْ اسْتِعْمَالِ شَيْءٍ بِصِفَةِ مُطْلَقَةٍ يَجُوزُ اسْتِعْمَالُهُ بِتِلْكَ الصِّفَةِ إِذَا قُصِدَ بِالْإِدَاءِ غَيْرَهَا.

النَّوعُ الثَّامِنُ وَالتَّسْعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ بِصِفَةِ مَعْلُومَةٍ قَدْ أُبِيحَ اسْتِعْمَالُهُ بِتِلْكَ الصِّفَةِ الْمَزْجُورِ عَنْهَا بِعَيْنِهَا لَعَلَّةَ تَحَدُّثِ.

النَّوعُ التَّاسِعُ وَالتَّسْعُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ الْبَيَانُ لِمَجْمَلِ الْخَطَابِ فِي الْكِتَابِ.

النَّوعُ الْعِشْرُونَ: الْإِخْبَارُ عَنْ شَيْئَيْنِ مَقْرُونَيْنِ فِي الذِّكْرِ الْمُرَادُ مِنْ أَحَدِهِمَا الزَّجْرُ عَنْ ضَدِّهِ وَالْآخَرُ أَمْرٌ نَدْبٌ وَإِرْشَادٌ.

النَّوعُ الْحَادِي وَالعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي كَانَ مَبَاحًا فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ ثُمَّ زَجَرَ عَنْهُ بِالنَّسْخِ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَبَقِيَ الْبَاقِي عَلَى حَالَتِهِ مَبَاحًا فِي سَائِرِ الْأَحْوَالِ.

النَّوعُ الثَّانِي وَالعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي كَانَ مَبَاحًا فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ ثُمَّ زَجَرَ عَنْ قَلِيلِهِ وَكَثِيرِهِ فِي جَمِيعِ الْأَوْقَاتِ بِالنَّسْخِ.

النَّوعُ الثَّلَاثُ وَالعِشْرُونَ: الْإِخْبَارُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي مُرَادُهُ الزَّجْرُ عَنْهُ عَلَى نَسَبِ الْعُمُومِ وَلَهُ تَخْصِيسٌ مِنْ خَيْرِ ثَانٍ.

النَّوعُ الرَّابِعُ وَالعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي أُبَاحَ لَهُمْ ارْتِكَابُهُ ثُمَّ أُبَاحَ لَهُمْ اسْتِعْمَالُهُ بَعْدَ هَذَا الزَّجْرِ مَدَّةً مَعْلُومَةً ثُمَّ نَهَى عَنْهُ بِالتَّحْرِيمِ فَهُوَ مُحْرَمٌ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

النَّوعُ الْخَامِسُ وَالعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ مِنْ أَجْلِ سَبَبٍ مَعْلُومٍ ثُمَّ أُبِيحَ ذَلِكَ الشَّيْءُ بِالنَّسْخِ وَبَقِيَ السَّبَبُ عَلَى حَالَتِهِ مُحْرَمًا.

النَّوعُ السَّادِسُ وَالعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي عَرَضَهُ إِبَاحَةٌ ذَلِكَ الشَّيْءِ بِعَيْنِيهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ بَيْنَهُمَا فِي الْحَقِيقَةِ تَضَادٌ وَلَا تَهَاتُرُ النَّوْعُ.

النَّوعُ السَّابِعُ وَالعِشْرُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي مُرَادُهُ الزَّجْرُ عَنْ ضَدِّ ذَلِكَ الشَّيْءِ الْمَامُورِ بِهِ لَعَلَّةَ مَضْمَرَةٍ فِي نَفْسِ الْخَطَابِ.

النَّوعُ الثَّامِنُ وَالعِشْرُونَ: الزَّجْرُ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي قُصِدَ بِهَا مَخَالَفَةُ الْمُشْرِكِينَ وَاهْلِ الْكِتَابِ.

النَّوعُ التَّاسِعُ وَالعِشْرُونَ: الْفَاطُ الْوَعِيدِ عَلَى أَشْيَاءٍ مُرَادَهَا الزَّجْرُ عَنْ ارْتِكَابِ تِلْكَ الْأَشْيَاءِ بِأَعْيَانِهَا

النَّوعُ الْعَاشِرُ وَالعِشْرُونَ: الْأَشْيَاءُ الَّتِي كَانَ يَكْرَهُهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَحِبُّ مَجَانِبَتَهَا وَإِنْ

لَمْ يَكُنْ فِي ظَاهِرِ الْخَطَابِ النَّهْيُ عَنْهَا مُطْلَقًا.

سنن کی اقسام میں سے دوسری قسم جو ”نواہی“ ہیں

امام ابو حاتم فرماتے ہیں: مصطفیٰ کریم ﷺ سے منقول ”نواہی“ کی میں نے تحقیق کی اور ان کی فصول کی جوامع میں غور و فکر کیا۔ ان کے ورود کی نوعیتوں (کا جائزہ لیا) کیونکہ فصول کی شکل میں ان کی جزء بندی بھی اصول میں ”اوامر“ کی جگہ ہی ہوگی، تو میں نے یہ دیکھا کہ ان کی بھی ایک سو دس قسمیں ہی بنتی ہیں۔

پہلی قسم: اس بات کی ممانعت کہ صرف کتاب (یعنی قرآن) پر تکیہ کر لیا جائے اور مصطفیٰ کریم ﷺ سے منقول اوامر و نواہی کو ترک کر دیا جائے۔

دوسری قسم: الفاظ یوں ہوں جیسے کسی چیز اور اس کی کیفیت کے بارے میں اطلاع دی جا رہی ہے اور مراد اس چیز کے ارتکاب سے منع کرنا ہو۔

تیسری قسم: وہ ممانعت کچھ چیزوں کے بارے میں ہوگی، جس کے ذریعے مخاطب افراد کو تمام حالتوں اور تمام اوقات میں منع کیا گیا ہو۔ یہاں تک کہ ان میں سے کسی ایک کے لئے بھی کسی بھی صورت میں اس کے ارتکاب کی گنجائش نہ ہو۔

چوتھی قسم: بعض مخاطب افراد کو بعض حالتوں میں منع کیا گیا۔ تمام صورتوں میں (منع نہیں کیا گیا ہے)

پانچویں قسم: مردوں کو منع کیا گیا ہوگا۔ خواتین کو نہیں۔

چھٹی قسم: خواتین کو منع کیا گیا ہوگا، مردوں کو نہیں۔

ساتویں قسم: بعض خواتین کو بعض حالتوں میں منع کیا گیا ہوگا۔ تمام حالتوں میں (منع نہیں کیا گیا ہوگا)

آٹھویں قسم: مخاطب افراد کو متعین اوقات میں منع کیا گیا ہوگا اور ان اوقات کا تذکرہ نفس خطاب میں ہوگا اور اس سے مراد یہ ہوگا کہ خطاب میں جن اوقات کا ذکر ہوا ہے اس کی بعض حالتیں مراد ہیں۔

نویں قسم: وہ ممانعت ایسی اشیاء کے بارے میں ہوگی جن کا تذکرہ مختصر الفاظ میں (حدیث میں) مذکور ہوا ہوگا اور اس کی نقیض

کا ذکر دوسری روایات میں ہوگا۔

دسویں قسم: وہ ممانعت ایسی چیزوں کے بارے میں ہوگی جن کا تذکرہ (حدیث میں) مجمل الفاظ میں وارد ہوا ہے اور ان

جملوں کی وضاحت دوسری روایات میں مذکور ہوگی۔

گیارہویں قسم: وہ ممانعت ایسی چیز کے بارے میں ہوگی جو عمومی (مفہوم رکھنے والے) لفظ کے ہمراہ منقول ہے اور اس کے

تخصیص کی وضاحت نبی اکرم ﷺ صلی اللہ علیہ وسلم کے فعل مبارک میں ہوگی۔

بارہویں قسم: وہ ممانعت ایسی چیز کے بارے میں ہوگی جو عمومی (مفہوم رکھنے والے) لفظ کے ہمراہ منقول ہے اور اس کی ایک علت ہوگی، جس کا ذکر نفس خطاب میں نہیں ہوگا۔ اس (علت کا تذکرہ) دوسری روایت میں ہوگا، تو جب تک وہ علت موجود رہے گی۔ اس چیز کے استعمال کی ممانعت کا حکم باقی رہے گا اور جب وہ علت معدوم ہو جائے گی، تو اس چیز کا استعمال جائز ہوگا اور یہی ممنوعہ چیز دوسری دو صورتوں میں مباح قرار دی جائے گی۔ اگرچہ وہ علت بھی موجود ہو اور ممانعت بھی قائم ہو۔

تیرہویں قسم: وہ ممانعت کسی چیز کے بارے میں لفظ کے ایسے عموم کے ہمراہ ہوگی کہ اس عموم کے کچھ حصے کا استثناء کر لیا گیا ہوگا اور دوسری روایات میں بعض متعین شرائط کے ہمراہ (اس عمل کو) مباح قرار دیا گیا ہو۔

چودھویں قسم: وہ ممانعت کسی چیز کے بارے میں لفظ کے عموم کے ہمراہ ہوگی اور اس عمل کا ارتکاب دو متعین اوقات میں مباح قرار دیا گیا ہوگا ان میں سے ایک کے بارے میں نص دوسری روایت میں موجود ہوگی اور دوسری کا استنباط دوسری سنت سے کیا گیا ہوگا۔

پندرہویں قسم: ان (تین اشیاء میں سے) پہلی اور دوسری کے ذریعے مرد مراد لئے گئے ہوں گے، خواتین مراد نہیں ہوں گی؛ جبکہ تیسری چیز کے بارے میں مرد اور خواتین سب مراد ہوں گے۔ اس کی وجہ وہ علت ہوگی جو نفس خطاب میں پوشیدہ ہوگی اور اس کی کیفیت کو دوسری روایت میں بیان کیا گیا ہوگا۔

سولہویں قسم: وہ ممانعت کسی ایسی چیز کے بارے میں ہوگی جس کے ذکر میں مخصوص ہونے (کا مفہوم) پایا جاتا ہے حالانکہ اس کی مثل اشیاء اس بارے میں اس کی شریک ہوں گی اور اس سے مراد تاکید (کا مفہوم واضح کرنا) ہوگا۔

سترہویں قسم: وہ ممانعت ایسی تین اشیاء کے بارے میں ہوگی جن کا ذکر ایک ساتھ کیا گیا ہوگا۔ ان میں سے ایک کے ذریعے ندب اور ارشاد مراد لیا گیا ہوگا، دوسری چیز سے ممانعت کسی متعین علت کی وجہ سے ہوگی، تو جب بھی وہ علت موجود ہوگی، جس کی وجہ سے اس چیز سے منع کیا گیا ہے، تو ممانعت لازم ہوگی، اور جب وہ علت معدوم ہوگی، تو اس ممنوع قرار دی جانے والی چیز کا استعمال مباح ہوگا۔ تیسری (ذکر شدہ چیز) کسی متعین وقت میں کسی فعل کی ممانعت کے بارے میں ہوگی اور اس سے مراد یہ ہوگا کہ اس فعل پر اس (مذکورہ) وقت، اس سے پہلے اور بعد والے وقت (یعنی کسی بھی وقت میں) عمل نہ کیا جائے۔

اٹھارویں قسم: وہ ممانعت کسی چیز کے بارے میں ہوگی اور حرام قرار دیئے جانے کے الفاظ کے ہمراہ ہوگی لیکن اس کے ذریعے مراد تردد ہوں گے۔ خواتین مراد نہیں ہوں گی۔ ان کے لئے اس ممنوع قرار دی جانے والی چیز کا استعمال دو متعین علتوں کی وجہ سے دو حالتوں میں جائز ہوگا۔

انیسویں قسم: کچھ اشیاء سے ممانعت کا وہ حکم متعین اقوام کے بارے میں وارد ہوگا لیکن ان لوگوں اور دوسرے مسلمانوں کا اس بارے میں حکم ایک جیسا ہوگا۔

بیسویں قسم: وہ ممانعت تین چیزوں کے بارے میں ہوگی جن کا تذکرہ ایک ساتھ ہوا ہوگا۔ ان (تین میں سے) پہلی دو

چیزوں (کا حکم) مردوں کے بارے میں ہوگا۔ خواتین کے لئے نہیں ہوگا؛ جبکہ تیسری چیز کے بارے میں مرد و خواتین دونوں مراد لئے گئے ہوں گے لیکن یہ بعض حالتوں میں ہوگا۔ تمام حالتوں میں نہیں ہوگا۔

۱ کیسویں قسم: وہ ممانعت کسی ایسی چیز کے بارے میں ہوگی؛ جس کے استعمال کی پہلے کچھ لوگوں کو اجازت دی جا چکی ہوگی۔ جس کا سبب پہلے گزر چکا ہوگا۔ پھر اس چیز کو ان لوگوں اور دیگر تمام لوگوں کے لئے کلی طور پر ممنوع قرار دیدیا گیا ہو اور اس ممانعت میں موجود علت یہ ہوگی کہ اس بارے میں مشرکین کی مخالفت کرنا مقصود ہوگا۔

۲ بائیسویں قسم: وہ ممانعت کسی ایسی چیز کے بارے میں ہوگی؛ جس سے ایک متعین فرد ممنوع کیا گیا ہوگا؛ جبکہ اس سے مراد بعض حالتوں میں بعض حضرات ہوں گے۔

23 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں ممانعت ہو لیکن اس کے ذریعے مقصود احتیاط ہو؛ یہاں تک کہ آدمی اس کے ارتکاب کے وقت ممنوعہ چیز کا مرتکب شمار نہ ہو۔

24 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں ممانعت ہو اور وہ ممانعت لفظ عموم کے ہمراہ اور ان اشیاء کی کیفیت نفس خطاب (یعنی روایت کے متن) میں پوشیدہ ہو۔

25 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں ممانعت ہو؛ جس کا مخرج، خصوصاً کا مخرج ہو جو کسی متعین قوم کے بارے میں اور کسی متعین چیز کے حوالے سے ہو لیکن وہ خطاب ان لوگوں اور ان کے بعد آنے والے دوسرے لوگوں پر بھی واقع ہو؛ جبکہ وہ سبب موجود ہو جس کی وجہ سے اس فعل سے منع کیا گیا ہو۔

26 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں ممانعت لفظ کے عموم کے ہمراہ ہو اور اس چیز سے مردوں اور خواتین (دونوں) کو منع کیا گیا ہو اور پھر اس میں سے بعض مردوں کا استثناء کر لیا جائے اور ان کے لئے اس چیز کو مباح قرار دے دیا جائے جبکہ باقی خواتین اور مردوں کے لئے وہ حکم اپنی اصل حالت پر باقی رہے۔

27 ویں قسم: وہ ممانعت اس چیز کے حوالے سے ہو کہ کسی آدمی کے ساتھ اس کے مرنے کے بعد کوئی ایسا کام کرنے سے منع کیا گیا ہو؛ جسے کسی متعین علت کی وجہ سے اس کے مرنے سے پہلے بھی حرام قرار دیا گیا تھا۔ اس پر جو حرام ہوا، سو ہوا۔

28 ویں قسم: کسی ایسی چیز سے ممانعت جو اس کے مرتکب کو سنانے کے الفاظ کے ہمراہ وارد ہوئی ہو اور اس میں ایک متعین شرط پوشیدہ ہو؛ جس کا ذکر نفس خطاب میں نہ ہو۔

29 ویں قسم: کسی چیز سے ممانعت جس سے مقصود بعض احوال میں مخاطب افراد ہو اور مصطفیٰ کریم ﷺ کے لئے کسی متعین علت کی وجہ سے اس پر عمل کرنا مباح قرار دیا گیا ہو؛ لیکن یہ اجازت آپ کی امت کے لئے نہ ہو۔

30 ویں قسم: دو چیزوں سے منع کیا گیا، جن کا ذکر ایک ساتھ ہو اور عمومی الفاظ کے ہمراہ ہو ان میں سے ایک پر اپنے عموم کے مطابق عمل کیا جائے گا؛ اور دوسری کے مخصوص ہونے کی وضاحت آپ کے فعل میں ہوگی۔

31 ویں قسم: بلفظی طور پر اس شخص کی مذمت کی گئی ہو؛ جس نے دو متعین اوقات میں خبر سے متعلق دو چیزیں ذکر کیں اور اس

کے ذریعے متن میں مذکور دو چیزوں میں سے ایک چیز ہو اور اس کا تعلق ان چیزوں سے ہو جن کی مذمت ان دونوں کے مرتکب پر ایک ساتھ واقع ہوئی ہو۔

32 ویں قسم: کسی چیز کے جواز کی نفی کی کسی متعین شرط کے ہمراہ اطلاع دینا اور اس سے مراد اس پر عمل کرنے کی ممانعت ہو؛ البتہ اگر تین متعین خصائص میں سے کوئی ایک خصلت پائی جائے (تو حکم مختلف ہوگا)۔

33 ویں قسم: بلفظی طور پر کسی چیز کے بارے میں اطلاع دی گئی ہو اور اس سے مراد کسی دوسری چیز کی ممانعت کرنا ہو؛ جس کے بارے میں سوال کیا گیا تھا؛ تو جس چیز کے بارے میں سوال کیا گیا تھا؛ اس سے منع کیا گیا؛ جو دوسری چیز کے بارے میں اطلاع دینے کے الفاظ کی شکل میں تھا۔

34 ویں قسم: سات چیزوں سے منع کیا گیا؛ جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا؛ ان میں سے پہلی چیز: مردوں کے لئے لازمی ہے؛ خواتین کے لئے نہیں ہے۔ دوسری اور تیسری چیز میں احتیاط اور ورع کا قصد کیا گیا ہے؛ جبکہ چوتھی؛ پانچویں اور چھٹی چیز سے مقصود بعض مرد ہیں؛ خواتین مراد نہیں ہیں۔ ساتویں چیز کے ذریعے حتمی طور پر مشرکین کی مخالفت کا قصد کیا گیا ہے۔

35 ویں قسم: نفس خطاب میں موجود کسی پوشیدہ علت کی وجہ سے کسی فعل پر عمل کرنے کی ممانعت؛ جبکہ اس کی مثل فعل کو؛ نفس خطاب میں پوشیدہ طور پر موجود اس علت کی عدم موجودگی کی صورت میں؛ کسی دوسری صفت کے ہمراہ مباح قرار دیا گیا ہو۔

36 ویں قسم: کسی ایسی چیز کی ممانعت؛ جو کسی فعل کی وجہ سے منسوخ ہو اور اس کے مرتکب شخص کو دیکھنے کے باوجود آپ نے اس کا انکار نہ کیا ہو۔

37 ویں قسم: کسی ایسی چیز کی ممانعت؛ جو کسی سبب کے پیش آنے کے بعد ہو اور اس سے مراد اس سبب کے بعد والی صورتحال ہو۔

38 ویں قسم: کسی ایسی چیز سے ممانعت؛ جس کے ہمراہ دوسری چیز کے مباح ہونے کا تذکرہ کیا گیا ہو اور اس سے مراد ایک ہی شخص میں ان دونوں چیزوں کے جمع ہونے سے منع کرنا ہوا؛ ان میں سے ہر ایک انفرادی طور پر منع نہ ہو۔

39 ویں قسم: تین اشیاء کی ممانعت؛ جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا؛ ان میں سے پہلی اور دوسری کا ذکر لفظ کے عموم کے ہمراہ ہو؛ اور اس سے مراد بعض احوال میں مخاطب افراد ہوں؛ جبکہ تیسری کا تذکرہ لفظ کے عموم کے ہمراہ ہو لیکن اس کی تخصیص کا ذکر دوسری روایت میں موجود ہو؛ جو کسی ذکر شدہ متعین علت کی وجہ سے ہو۔

40 ویں قسم: کسی ایسی چیز سے ممانعت؛ جو قرآن کے مجمل حکم کی اور بعض احادیث کے عموم کی وضاحت ہو۔

41 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں ممانعت؛ جو کسی متعین سبب کی عدم موجودگی میں ہو؛ تو جب بھی وہ سبب موجود ہوگا وہ چیز سباح ہوگی؛ جس کی ممانعت کی گئی ہے اور جب وہ سبب معدوم ہوگا تو وہ ممانعت واجب ہوگی۔

42 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں ممانعت؛ جسے کسی متعین شرط کے ساتھ ذکر کیا گیا ہو۔ تو جب وہ شرط موجود ہوگی وہ ممانعت لازمی ہوگی اور جب وہ شرط معدوم ہوگی؛ تو اس چیز کا استعمال جائز ہوگا۔

- 43 ویں قسم: کچھ اشیاء کی ممانعت، موجود اسباب کی وجہ سے ہو اور متعین علتوں کی وجہ سے ہو، جن کا ذکر نفس خطاب میں ہو۔
- 44 ویں قسم: کسی ایسے فعل پر عمل کرنے کا حکم دیا جائے، جس کے ہمراہ اس کے متضاد کو ترک کرنے کا بھی ذکر ہو۔ اور ان دونوں سے مراد کسی تیسری چیز سے منع کرنا ہو جس کی وجہ سے اس فعل پر عمل کیا جاتا ہے۔
- 45 ویں قسم: ممانعت کسی ایسی چیز کے بارے میں ہو، جس پر عمل کرنے سے ایک مخصوص صفت میں منع کیا گیا ہو اور پھر بعینہ اسی فعل کو کسی دوسری صفت کے ہمراہ کرنے کو مباح قرار دیا گیا ہو لیکن یہ اس صفت کے علاوہ ہو جس کی موجودگی میں اس سے منع کیا گیا ہے۔ جبکہ اس سے پہلے اس کی مانند فعل ہو۔
- 46 ویں قسم: کچھ متعین اشیاء سے، کنایہ کے الفاظ کے ذریعے منع کیا گیا ہو، صراحت کے ذریعے نہ ہو۔
- 47 ویں قسم: دو متعین چیزوں کے پیش آنے کی صورت میں، کسی چیز پر عمل کرنے سے منع کیا گیا ہو۔ اور ان دونوں کی کیفیت نفس خطاب میں پوشیدہ طور پر مذکور ہو اور اس سے مراد یہ ہو: ان دونوں میں سے کوئی ایک چیز بھی ہو سکتی ہے اور دونوں ساتھ بھی ہو سکتی ہیں۔
- 48 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں ممانعت، جو منسوخ ہو، اس کے فعل اور اس کے مباح ہونے، دونوں کو منسوخ کر دیا گیا ہو۔
- 49 ویں قسم: کچھ اشیاء کی ممانعت، جس کا مقصد ”ندب“ اور ”ارشاد“ (یعنی استحباب) ہو، حتمی اور واجب نہ ہو۔
- 50 ویں قسم: کسی چیز کو مباح قرار دینے کے الفاظ مذکور ہوں، جبکہ اس چیز کے بارے میں سوال کیا گیا ہو اور اس سے مراد یہ ہو، اس چیز پر عمل کرنے سے منع کیا گیا ہو جس کے بارے میں سوال کیا گیا تھا۔ یہ مباح قرار دینے کے لفظ کے ذریعے ہو۔
- 51 ویں قسم: کسی چیز سے منع کیا گیا ہو، جبکہ اصل مقصود اس سے پیدا ہونے والی چیز کی ممانعت ہو، نہ کہ اس چیز سے منع کرنا مقصود ہو۔ جس سے ممانعت ظاہر خطاب میں کی گئی ہے (تو نفس خطاب میں) ذکر ہونے والی چیز اس وقت ممنوع نہیں ہوگی۔ جب اس سے پیدا ہونے والی چیز موجود نہ ہو۔
- 52 ویں قسم: الفاظ کے اطلاق کے ذریعے کچھ چیزوں سے منع کیا گیا ہو، جبکہ الفاظ کا باطنی (مفہوم) ظاہر کے خلاف ہو۔
- 53 ویں قسم: کسی فعل سے منع کیا گیا ہو، جو کسی متوقع چیز کے حوالے سے ہو، تو جب تک اس چیز کے موجود ہونے کی توقع ہوگی، اس فعل پر عمل کی ممانعت قائم رہے گی اور جب وہ متوقع چیز موجود نہیں ہوگی تو اس فعل پر عمل کرنا جائز ہوگا۔
- 54 ویں قسم: کچھ چیزوں سے منع کیا گیا ہو، جس میں ”تہدید“ کے الفاظ مطلق طور پر ذکر ہوں، اس میں حکم موجود نہ ہو لیکن اطلاع دینے کے الفاظ کے ذریعے اس سے منع کرنا مقصود ہو۔
- 55 ویں قسم: تعبیر کے الفاظ کچھ چیزوں کے بارے میں ذکر کیے گئے ہوں اور اس سے مراد یہ ہو کہ اس چیز سے ”تورع“ (یعنی تقویٰ) کے طور پر منع کیا گیا ہے۔
- 56 ویں قسم: ایک چیز کے بارے میں اطلاع دی گئی ہو اور اس سے مراد یہ ہو کہ اس فعل پر عمل کرنے سے منع کیا گیا ہے۔ جو

ایسے کسی سبب کی وجہ سے ہو جو اس سے متوقع ہو سکتا ہے۔

57 ویں قسم: عمومی لفظ کے ذریعے کسی نیکی پر عمل کرنے سے منع کیا گیا ہو جبکہ اس نیکی پر انفرادی طور پر عمل کیا جائے، یہاں تک کہ جب اس کے ساتھ اس کی مثل کو ملادیا جائے (تو یہ ممانعت ختم ہو جائے)

تو ایسی صورت حال میں اس چیز پر عمل کرنا، بعض اوقات مباح ہوتا ہے جبکہ اس پر انفرادی طور پر عمل کیا جائے اور وہ اس حالت کے علاوہ ہو، جس حالت میں اس فعل کو انفرادی طور پر کرنے سے منع کیا گیا تھا۔

58 ویں قسم: کسی ایسی چیز سے منع کیا گیا ہو جس کی ممانعت کسی متعین علت کی وجہ سے ہو، جب تک وہ علت موجود ہوگی وہ ممانعت واجب ہوگی اور دوسری شرط اس ممانعت کو مباح کر دے گی، جبکہ وہ علت جس کا ہم نے ذکر کیا ہے وہ متعین ہو۔

59 ویں قسم: ایک چیز کے بارے میں اطلاع دی گئی ہو اور اس سے مراد دوسری چیز سے منع کرنا ہو۔

60 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دیا گیا اور اس کے ہمراہ متعین مدت کے دوران اس سے منع کیا گیا، اس سے مراد یہ ہو کہ ان ممنوعہ اوقات میں اس پر عمل کرنے سے منع کیا جائے جبکہ (کوئی) وقت ایسا ہوگا، جس میں وہ کام مباح ہوگا۔

61 ویں قسم: کسی چیز سے منع کیا گیا ہو یوں کہ اس کے مرتکب کے مسلمان ہونے کی نفی کی گئی ہو، جبکہ اس سے مراد خطاب میں ظاہر (معنی) کا متضاد مفہوم ہو۔

62 ویں قسم: کچھ چیزوں سے منع کیا گیا ہو (یہ ممانعت) صریح کی بجائے تعریض کے الفاظ کے ذریعے وارد ہو۔

63 ویں قسم: ایک چیز کی مثال دوسری کے ساتھ بیان کی گئی ہو، جس کے ذریعے مراد یہ ہو کہ اس چیز کے استعمال سے منع کیا جائے جس کی وجہ سے مثال بیان کی گئی ہے۔

64 ویں قسم: ایک چیز کی موجودگی میں اس کی مجاورت کی ممانعت، نیز اس کے ظہور کے وقت اس سے علیحدگی سے رکنے کا حکم ہونا۔

65 ویں قسم: لفظی طور پر کسی فعل کے بارے میں اطلاع دی گئی ہو جبکہ اس سے مراد اس پر عمل کرنے سے منع کرنا ہو اور اس کے ہمراہ وعید کا بھی ذکر ہو اور اس چیز سے اس کے اسم کی نفی سے مراد کمال کی بہ نسبت ناقص ہونا ہو۔

66 ویں قسم: کسی ایسی چیز کے بارے میں حکم دینا جس کے بارے میں ایک صفت کے حوالے سے دریافت کیا گیا ہو، اور اس سے مراد اس کے متضاد پر عمل کرنے سے منع کرنا ہو۔

67 ویں قسم: کسی چیز سے ممانعت، متعین عدد کے ذکر کے ہمراہ ہو جبکہ اس سے یہ مراد ہو کہ اس عدد کے علاوہ کی نفی کی جائے، اس ممانعت کو اطلاع دینے کے الفاظ کے ذریعے ذکر کیا گیا ہو۔

68 ویں قسم: لفظی طور پر ایک فعل کے بارے میں اطلاع ہو اور اس سے مراد اس فعل کے متضاد سے منع کرنا ہو۔

69 ویں قسم: لفظی طور پر کسی فعل کے بارے میں خبر حاصل کی ہو اور اس سے مراد اس فعل کے ارتکاب سے منع کرنا ہو، جس کے بارے میں خبر حاصل کی جا رہی ہے۔

70 ویں قسم: لفظی طور پر کسی فعل کے بارے میں خبر حاصل کی گئی ہو اور اس سے مراد دوسری چیز پر عمل کرنے سے منع کرنا ہو۔

71 ویں قسم: ایک چیز سے منع کیا گیا ہو اس کے ہمراہ متعین عدد ذکر کیا گیا ہو جبکہ اس سے مراد یہ نہ ہو کہ اس متعین عدد کے علاوہ تعداد میں وہ مباح ہے۔

72 ویں قسم: نفس خطاب میں پوشیدہ طور پر موجود کسی علت کی وجہ سے کسی چیز پر عمل کرنے سے منع کیا گیا ہو جبکہ یہ ممانعت عمومی طور پر واقع ہو اور اس علت کے ذکر (یعنی اس کے شرط ہونے) کے بغیر ہو۔

73 ویں قسم: ایک فعل آپ ﷺ کی امت کی وجہ سے کیا گیا ہو اور اس سے مراد اس متعین فعل پر عمل کرنے سے منع کرنا ہو۔

74 ویں قسم: ایک ایسی چیز کے ارتکاب سے روکنا جس کا مرتکب شخص اجر پانے والے ہوتا ہے اور جس سے منع کیا گیا ہے۔ اس کے مرتکب کا حکم اس شخص کا سا ہوگا جس کے لئے اس کو مستحب قرار دیا گیا ہو اور اس کا ارتکاب جائز نہیں ہے۔

76 ویں قسم: کسی متعین قوم کی مذمت کی اطلاع دینا جو کسی ایسے متعین فعل کے حوالے سے ہو جس کے مرتکب وہ لوگ ہوتے ہوں اور اس سے مراد اس متعین صفت (یا فعل) کے ارتکاب سے منع کرنا ہو۔

77 ویں قسم: لفظی طور پر کسی چیز کے بارے میں اطلاع دی گئی ہو اور اس سے مراد متعین اقوام (یعنی افراد) کو اس پر عمل کرنے سے منع کرنا ہو جو ان میں متعین صورت کی موجودگی کے وقت ہوگا اور اس متعین صورت کی کیفیت ظاہر خطاب میں پوشیدہ طور پر موجود ہو۔

78 ویں قسم: لفظی طور پر کسی چیز کے بارے میں اطلاع دی گئی ہو۔ اور اس سے مراد اس چیز کے بعض پر عمل کرنے سے منع کرنا ہو پوری چیز (پر عمل کرنے سے روکنا مراد) نہ ہو۔

79 ویں قسم: لفظی طور پر کسی فعل کی نفی کے بارے میں اطلاع دی گئی ہوگی اس سے مراد اس پر عمل کرنے سے منع کرنا ہوگا جو کسی متعین علت کی وجہ سے ہوگا۔

80 ویں قسم: کسی چیز کی موجودگی کی صورت میں اس کی نفی کی اطلاع دی گئی ہوگی اور اس سے مراد اس چیز کے بعض حصے سے منع کرنا ہوگا۔ پوری چیز سے (منع کرنا مراد) نہیں ہوگا۔

81 ویں قسم: الفاظ کچھ افعال کی نفی کے ہوں گے اور ان سے مراد ان متعین خصال سے منع کرنا ہوگا۔

82 ویں قسم: کچھ اشیاء کی نفی کے بارے میں اطلاع کے الفاظ ہوں گے اس سے مراد ان چیزوں کی طرف جھکاؤ اور ان پر عمل پیرا ہونے سے منع کرنا ہو اس طور پر (کہ یہ بچاؤ) واجب نہ ہو۔

83 ویں قسم: لفظی مجاورت کے ہمراہ کسی چیز کے بارے میں اطلاع دی گئی ہوگی اس سے مراد ان خصال سے منع کرنا ہو جو اس کے مرتکب کے ہمراہ ملائی گئی ہیں اور انہی کی وجہ سے وہ اسم (یعنی لفظ) ہے۔

84 ویں قسم: کچھ چیزوں کے بارے میں اطلاع دینے کے الفاظ ہیں اس سے مراد ان چیزوں سے منع کرنا ہو کیونکہ ان اشیاء پر عقوبت لازم ہونے کا اطلاق کیا گیا ہے۔ اور اس سے مراد ان کا مرتکب ہے نفس اشیاء مراد نہیں ہیں (یعنی ان کے مرتکب پر

عقوبت لازم ہوگی)

85 ویں قسم: کسی چیز پر عمل کرنے کے بارے میں اطلاع ہو اس سے مراد دوسری چیز سے منع کرنا ہو جس (دوسری چیز) کی وجہ

سے اس فعل پر عمل کرنے کے بارے میں اطلاع دی گئی ہے۔

86 ویں قسم: الفاظ کے بتاؤں (اختلاف) کے ہمراہ کچھ چیزوں کے بارے میں اطلاع دینے کے الفاظ ہوں گے، اس سے مراد یعنی ان اشیاء کے استعمال سے منع کرنا ہوگا۔

87 ویں قسم: لفظ کے عموم کے ہمراہ کچھ اشیاء کی مثال بیان کرنے کے الفاظ ہوں گے، اور اس عموم کی تخصیص کا بیان دوسری روایات میں موجود ہوگا۔ اور ان الفاظ کے ذریعے اس عموم کے بعض حصے سے منع کرنا مراد ہوگا۔

88 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں اطلاع دینے کے الفاظ ہوں گے، اس سے بعض لوگوں کو اس پر عمل کرنے سے منع کرنا ہوگا۔ تمام لوگ مراد نہیں ہوں گے۔

89 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں اطلاع حاصل کرنے کے الفاظ ہوں گے، اس سے ان اشیاء پر عمل کرنے سے منع کرنا مراد ہوگا۔ جن کے بارے میں خبر حاصل کی گئی ہے، اس سے مراد عتاب (کے اظہار) کے طور پر تعلیم دینا ہوگا۔

90 ویں قسم: الفاظ تین اشیاء کے بارے میں اطلاع دینے کے ہوں گے، جو 'عام' لفظ کے ہمراہ ایک ساتھ ذکر کی گئی ہوں گی اور مراد یہ ہوگی: ان سے ایک چیز سے اس علت کی وجہ سے منع کیا گیا ہے جو پوشیدہ ہے جس کا ذکر نفس خطاب میں نہیں ہے، جبکہ دوسری اور تیسری چیز خطاب کے عموم کی وجہ سے ہر حال میں ان کا ارتکاب ممنوع ہوگا۔

91 ویں قسم: 'تحدیر' (بچنے کی تلقین) کے الفاظ کے ذریعے کچھ چیزوں کے بارے میں اطلاع ہوگی، اس سے مراد ان اشیاء کی ممانعت (کا حکم دینا ہو) جن کے بارے میں نفس خطاب میں تحدیر ہے۔

92 ویں قسم: چند متعین اشیاء کے جواز کی نفی کی اطلاع ہوگی، اور اس سے مراد ان اشیاء کے ان اوصاف کے ہمراہ ارتکاب سے منع کرنا ہوگا۔

93 ویں قسم: کسی چیز کی ممانعت ہوگی، اس کے ذریعے بعض مخاطب افراد کو بعض حالتوں میں منع کیا گیا ہوگا اور بظاہر اس کے مقابلے میں نبی اکرم ﷺ کا کوئی فعل ہوگا یا کوئی (فعل) اس کی موافقت میں ہوگا۔

94 ویں قسم: کسی چیز کی ممانعت ایسے لفظ کے استعمال کے ذریعے ہوگی، جو ایک ہی اسم دو مختلف اشیاء پر صادق آتا ہے، جس کا معنی (یعنی وہ دو اشیاء) ایک دوسرے سے مختلف ہوں تو ان میں سے ایک کے بارے میں حکم ہو اور دوسری سے منع کیا گیا ہو۔

95 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں اطلاع دی گئی ہو، جس میں کسی متعین وقت میں اس چیز پر عمل کرنے کی نفی کی گئی ہو اور اس سے مراد اس چیز کی نفی نہ ہو بلکہ تمام اوقات میں اس سے منع کرنا مراد ہو۔

96 ویں قسم: کسی چیز کی ممانعت ایسے لفظ کے ذریعے ہو کہ نبی اکرم ﷺ نے خود اس پر عمل کیا ہو، اس بارے میں نبی اکرم ﷺ کے بارے میں منقول دو قسم کی روایات ایک ہی قسم کے الفاظ کے ذریعے ایسے مفہوم کی طرف لے جائیں، جن دونوں کا مفہوم ان دو قسم کی چیزوں کے علاوہ ہو۔

97 ویں قسم: کسی چیز پر عمل کرنے کی ممانعت مطلق صفت کے ہمراہ ہو، اور اس صفت کے ہمراہ اس چیز پر عمل کرنا جائز ہو، جبکہ

ادا ہوگی سے اس کے علاوہ کا قصد کیا گیا ہو۔

98 ویں قسم: متعین صفت کے ہمراہ کسی چیز سے منع کیا گیا ہو لیکن پیش آنے والی کسی علت کی وجہ سے اس صفت کے ہمراہ اس چیز پر عمل کرنا مباح ہو جس چیز سے منع کیا گیا ہے۔

99 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں ایسی ممانعت جو کتاب اللہ میں موجود کسی ”محمل“ حکم کا بیان ہو۔

100 ویں قسم: دو اشیاء کے بارے میں اطلاع دی گئی ہو۔ جن کا ذکر ایک ساتھ ہوا ہو ان دونوں میں سے ایک سے مراد: اس کی ضد (یعنی متضاد چیز) سے منع کرنا ہو جبکہ دوسری چیز کا حکم مندب اور ارشاد (یعنی استحباب) کے طور پر ہو۔

101 ویں قسم: ایسی چیز کی ممانعت جو پہلے ہر حال میں مباح تھی پھر بعض حالتوں میں اس (کی اباحت کو) منسوخ کر کے اس سے منع کر دیا گیا ہو جبکہ باقی ماندہ پہلے کی طرح ہر حال میں مباح ہو۔

102 ویں قسم: ایسی چیز کی ممانعت جو پہلے ہر حال میں مباح تھی پھر اسے منسوخ کر کے اس کی قلیل و کثیر مقدار کو تمام اوقات میں ممنوع قرار دیا گیا ہو۔

103 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں اطلاع دینا جس سے مراد عمومی طور پر اس سے منع کرنا ہو جبکہ دوسری روایت سے اس کی تخصیص ثابت ہوتی ہو۔

104 ویں قسم: ایسی چیز کی ممانعت جس کے ارتکاب کو لوگوں کے لئے مباح قرار دیا گیا تھا پھر اس ممانعت کے بعد ایک متعین مدت کے لئے لوگوں کے لئے اس پر عمل کرنے کو مباح قرار دیا گیا پھر اسے حرام قرار دیتے ہوئے اس سے منع کر دیا گیا تو اب یہ قیامت تک کے لئے حرام ہوگا۔

105 ویں قسم: کسی متعین سبب کی وجہ سے کسی چیز کی ممانعت پھر اس (حکم کو) منسوخ کر کے اس چیز کو مباح قرار دیا گیا ہو لیکن اس کا سبب اپنی (سابقہ) حالت پر بدستور حرام رہے گا۔

106 ویں قسم: کسی چیز کی ممانعت جس کے مقابلے میں بعینہ اسی چیز کی اباحت موجود ہو جبکہ حقیقت کے اعتبار سے ان دونوں کے درمیان کوئی تضاد یا اختلاف موجود نہ ہو۔

107 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم ہو جس سے مراد اس ”مامور بہ“ چیز کی ضد (یعنی متضاد) سے منع کرنا ہو جو نفس خطاب میں موجود پوشیدہ علت کی وجہ سے ہو۔

108 ویں قسم: ایسی چیزوں سے ممانعت جس کے ذریعے مشرکین اور اہل کتاب کی مخالفت (یعنی ان کے برخلاف عمل کرنا) مقصود ہو۔

109 ویں قسم: کچھ اشیاء کے حوالے سے وعید کے الفاظ ہوں اس سے مراد بعینہ ان اشیاء کے ارتکاب سے منع کرنا ہو۔

110 ویں قسم: وہ اشیاء جنہیں نبی اکرم ﷺ ناپسند کرتے تھے اور ان سے دور رہنے کو پسندیدہ قرار دیا گیا ہو اگرچہ ظاہری خطاب میں ان کی ممانعت مطلق طور پر مذکور نہ ہو۔

الْقِسْمُ الثَّالِثُ مِنْ أَقْسَامِ السُّنَنِ

وَهُوَ إِخْبَارُ الْمُصْطَفَى ﷺ عَمَّا أُحْتِجَجَ إِلَى مَعْرِفَتِهَا

قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَمَّا إِخْبَارُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمَّا أُحْتِجَجَ إِلَى مَعْرِفَتِهَا فَقَدْ تاملت
جوامع فصولها وانواع. ورودها لاسهل ادراكها على من رام حفظها فرايتها تدور على ثمانين نوعا.
النُّوعُ الْأَوَّلُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَدْءِ الْوَحْيِ وَكَيْفِيَّتِهِ.
النُّوعُ الثَّانِي: إِخْبَارُهُ عَمَّا فَضَّلَ بِهِ عَلَى غَيْرِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ صَلَوَاتِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمْ.
النُّوعُ الثَّلَاثُ: الْأَخْبَارُ عَمَّا أَكْرَمَهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا وَارَاهُ آيَاهُ وَفَضَّلَهُ بِهِ عَلَى غَيْرِهِ.
النُّوعُ الرَّابِعُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي مَضَتْ مُتَقَدِّمَةً مِنْ فِصُولِ الْأَنْبِيَاءِ بِاسْمَائِهِمْ
وَانْسَابِهِمْ.

النُّوعُ الْخَامِسُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ فِصُولِ الْأَنْبِيَاءِ كَانُوا قَبْلَهُ مِنْ غَيْرِ ذِكْرِ اسْمَائِهِمْ.
النُّوعُ السَّادِسُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأُمَمِ السَّالِفَةِ.
النُّوعُ السَّابِعُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أَمَرَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا بِهَا.
النُّوعُ الثَّامِنُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ مَنَاقِبِ الصَّحَابَةِ رِجَالِهِمْ وَنِسَابِهِمْ بِذِكْرِ اسْمَائِهِمْ.
النُّوعُ الثَّاسِعُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ فَضَائِلِ أَقْوَامٍ بَلَفِظَ الْأَجْمَالَ مِنْ غَيْرِ ذِكْرِ اسْمَائِهِمْ.
النُّوعُ الْعَاشِرُ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أَرَادَ بِهَا تَعْلِيمَ أُمَّتِهِ.
النُّوعُ الْحَادِي عَشَرَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أَرَادَ بِهَا تَعْلِيمَ بَعْضِ أُمَّتِهِ.
النُّوعُ الثَّانِي عَشَرَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي هِيَ الْبَيَانُ عَنِ اللَّفْظِ الْعَامِ الَّذِي فِي
الْكِتَابِ وَتَخْصِيصِهِ فِي سُنَّتِهِ.

النُّوعُ الثَّلَاثُ عَشَرَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بَلَفِظَ الْأَعْتَابِ أَرَادَ بِهِ التَّعْلِيمَ.
النُّوعُ الرَّابِعُ عَشَرَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي اثْبَتَهَا بَعْضُ الصَّحَابَةِ وَأَنْكَرَهَا

بَعْضُهُمْ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ عَشَرَ أَخْبَارَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أَرَادَ بِهَا التَّعْلِيمَ.

النَّوْعُ السَّادِسُ عَشَرَ أَخْبَارَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الْمَعْجِزَةِ الَّتِي هِيَ مِنْ عِلَامَاتِ النَّبُوَّةِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ عَشَرَ أَخْبَارَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ نَفْيِ جَوَازِ اسْتِعْمَالِ فِعْلِ الْأَعْدَادِ إِعْتِدَادًا بِأَوْصَافِ ثَلَاثَةِ

فِعْمَتِي كَانَ أَحَدُ هَذِهِ الْأَوْصَافِ الثَّلَاثَةِ مَوْجُودًا كَانَ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الْفِعْلِ مَبَاحًا.

النَّوْعُ الثَّامِنُ عَشَرَ أَخْبَارَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِذِكْرِ عِلَّةٍ فِي نَفْسِ الْخِطَابِ قَدْ يَجُوزُ

التَّمثِيلُ بِتِلْكَ الْعِلَّةِ مَا دَامَتِ الْعِلَّةُ قَائِمَةً وَالتَّشْبِيهُ بِهَا فِي الْأَشْيَاءِ وَإِنْ لَمْ يَذْكَرْ فِي الْخِطَابِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ عَشَرَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَشْيَاءٍ بِنَفْيِ دُخُولِ الْجَنَّةِ عَنْ مَرْتَبَتِهَا بِتَخْصِيصِ

مُضْمَرٍ فِي ظَاهِرِ الْخِطَابِ الْمَطْلُوقِ.

النَّوْعُ الْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَشْيَاءٍ حَكَاهَا عَنْ جَبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

النَّوْعُ الْحَادِيثُ وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي حَكَاهُ عَنْ أَصْحَابِهِ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي كَانَ يَتَخَوَّفُهَا عَلَى أُمَّتِهِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّلاقِ اسْمِ كَلِمَةٍ ذَلِكَ الشَّيْءِ عَلَى

بَعْضِ أَجْزَائِهِ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ شَيْءٍ مَجْمَلٍ قَرَنَ بِشَرْطِ مُضْمَرٍ فِي نَفْسِ

الْخِطَابِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ نَفْيُ جَوَازِ اسْتِعْمَالِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي لَا وَصُولَ لِلْمُرءِ إِلَى إِدَائِهَا إِلَّا بِنَفْسِهِ قَاصِدًا فِيهَا إِلَى

بَارئِهِ جَلَّ وَعَلَا دُونَ مَا تَحْتَوِي عَلَيْهِ النَّفْسُ مِنَ الشَّهَوَاتِ وَاللذَاتِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّلاقِ اسْمِ مَا يَتَوَقَّعُ فِي نَهَائِتِهِ

عَلَى بَدَائِتِهِ قَبْلَ بُلُوغِ النِّهَايَةِ فِيهِ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّلاقِ اسْمِ الْمُسْتَحَقِّ لِمَنْ أَتَى

بِبَعْضِ ذَلِكَ الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ الْبَدَايَةُ كَمَنْ أَتَاهُ مَعَ غَيْرِهِ إِلَى النِّهَايَةِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّلاقِ الْاسْمِ عَلَيْهِ وَالْغَرَضُ مِنْهُ

الْإِبْتِدَاءُ فِي السَّرْعَةِ إِلَى الْإِجَابَةِ مَعَ إِطْلَاقِ اسْمِ ضِدِّهِ مَعَ غَيْرِهِ لِلتَّشْبِيهِ وَالتَّلَكُّؤِ عَنِ الْإِجَابَةِ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي تَمَثَّلُ بِهَا مِثْلًا.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْعِشْرُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِلَفْظِ الْإِجْمَالِ الَّذِي تَفْسِيرُ ذَلِكَ

الْإِجْمَالِ بِالتَّخْصِيصِ فِي إِخْبَارِ ثَلَاثَةِ غَيْرِهِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُونَ أَخْبَارَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمَّا اسْتَأْثَرَ اللَّهُ عِزَّ وَعِلًّا بِعِلْمِهِ دُونَ خَلْقِهِ وَلَمْ يُطْلَعْ عَلَيْهِ

أَحَدًا مِنَ الْبَشَرِ.

النُّوعُ الْوَحِيدُ وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ نَفْسِ شَيْءٍ بَعْدَ مَحْضُورٍ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ الْمُرَادُ أَنْ مَا وَرَاءَ ذَلِكَ الْعَدَدِ يَكُونُ مَبَاحًا وَالْقَصْدُ فِيهِ جَوَابُ خُرُوجِ عَلَيَّ سَوَالِ بَعِينِهِ.

النُّوعُ الثَّانِي وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي حَصَرَهَا بَعْدَ مَعْلُومٍ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ الْمُرَادُ مِنْ ذَلِكَ الْعَدَدِ نَفِيًا عَمَّا وَرَاءَهُ.

النُّوعُ الثَّلَاثُ وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ الْمُسْتَشْنَى مِنْ عَدَدِ مَحْضُورٍ مَعْلُومٍ.

النُّوعُ الرَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أَرَادَ أَنْ يَفْعَلَهَا فَلَمْ يَفْعَلَهَا لِغِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ.

النُّوعُ الْخَامِسُ وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي عَارَضَهُ سَائِرُ الْإِخْبَارِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ بَيْنَهُمَا تَضَادٌّ وَلَا تَهَاتُرٌ.

النُّوعُ السَّادِسُ وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي ظَاهِرُهُ مُسْتَقِلٌّ بِنَفْسِهِ وَلَهُ تَخْصِيصَانِ اثْنَانِ أَحَدُهُمَا مِنْ سَنَةِ ثَابِتَةٍ وَالْآخَرُ مِنَ الْإِجْمَاعِ قَدْ يَسْتَعْمَلُ الْخَبْرَ مَرَّةً عَلَى عَمُومِهِ وَآخَرَى يَخْصُ بِخَبْرٍ ثَانٍ وَتَارَةً يَخْصُ بِالْإِجْمَاعِ.

النُّوعُ السَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِالْإِيْمَاءِ الْمَفْهُومِ دُونَ النَّطْقِ بِاللِّسَانِ.

النُّوعُ الثَّامِنُ وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّلاقِ الْأَسْمِ الْوَاحِدِ عَلَى الشَّيْئَيْنِ الْمُخْتَلِفَيْنِ عِنْدَ الْمَقَارَنَةِ بَيْنَهُمَا.

النُّوعُ التَّاسِعُ وَالثَّلَاثُونَ: إِخْبَارُهُ عَنِ الشَّيْءِ بِلَفْظِ الْإِجْمَالِ الَّذِي تَفْسِيرُ ذَلِكَ الْإِجْمَالِ فِي إِخْبَارٍ أُخَرَ. النَّوعُ الْآرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ مِنْ أَجْلِ عِلَّةٍ مُضْمَرَةٍ لَمْ تُذْكَرْ فِي نَفْسِ الْإِخْبَارِ فَهِيَ ارْتَفَعَتْ الْعِلَّةُ الَّتِي هِيَ مُضْمَرَةٌ فِي الْخُطَابِ جَزَّارِ اسْتِعْمَالِ ذَلِكَ الشَّيْءِ وَمَتَى عَدِمَتْ بَطَلَ جَوَازُ ذَلِكَ الشَّيْءِ.

النُّوعُ الْوَحِيدُ وَالْآرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَشْيَاءٍ بِالْفَاظِ مُضْمَرَةٍ بَيَانِ ذَلِكَ الْإِضْمَارِ فِي إِخْبَارٍ أُخَرَ.

النُّوعُ الثَّانِي وَالْآرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَشْيَاءٍ بِإِضْمَارِ كَيْفِيَّةِ حَقَائِقِهَا دُونَ ظَوَاهِرِ نَصُوصِهَا.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْأَرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْحَكْمِ لِلْأَشْيَاءِ الَّتِي تُحَدِّثُ فِي أُمَّتِهِ قَبْلَ حَدِيثِهَا.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْأَرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّبَاقِ اثْبَاتِهِ وَكَوْنِهِ بِاللَّفْظِ الْعَامِّ وَالْمُرَادُ مِنْهُ كَوْنُهُ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ لَا الْكُلِّ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْأَرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِلَفْظِ التَّشْبِيهِ مَرَادُهُ الزَّجْرُ عَنْ ذَلِكَ الشَّيْءِ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْأَرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِذِكْرِ وَصْفٍ مَصْرُوحٍ مَعْلَلٍ يَدْخُلُ تَحْتَ هَذَا الْخَطَابِ مَا أَشْبَهَهُ إِذَا كَانَتْ الْعِلَّةُ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا أَمْرٌ بِهِ مَوْجُودَةً.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْأَرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّبَاقِ اسْمِ الزَّوْجِ عَلَى الْوَاحِدِ مِنَ الْأَشْيَاءِ إِذَا قَرِنَ بِمِثْلِهِ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ فِي الْحَقِيقَةِ كَذَلِكَ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْأَرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي قَصِدَ بِهَا مَخَالَفَةُ الْمُشْرِكِينَ وَاهْلِ الْكِتَابِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْأَرْبَعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أُطْلِقَ الْأَسْمَاءُ عَلَيْهَا لِقُرْبِهَا مِنَ التَّمَامِ.

النَّوْعُ الْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَشْيَاءٍ بِاطِّبَاقِ نَفْيِ الْأَسْمَاءِ عَنْهَا لِلنَّقْصِ عَنِ الْكَمَالِ.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَشْيَاءٍ بِاطِّبَاقِ التَّغْلِيظِ عَلَى مَرْتَبِهَا مُرَادُهَا التَّادِيْبُ دُونَ الْحَكْمِ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أُطْلِقَهَا عَلَى سَبِيلِ الْمَجَاوِرَةِ وَالْقُرْبِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي ابْتَدَاهُمْ بِالسُّؤَالِ عَنْهَا ثُمَّ أَخْبَرَهُمْ بِكَيْفِيَّتِهَا.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّبَاقِ اسْتِحْقَاقِ ذَلِكَ الشَّيْءِ الْوَعْدِ وَالْوَعِيدِ وَالْمُرَادُ مِنْهُ مَرْتَبَةُ لَا نَفْسَ ذَلِكَ الشَّيْءِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِاطِّبَاقِ اسْمِ الْعَصِيَانِ عَلَى الْفَاعِلِ فَعَلًا بِلَفْظِ الْعُمُومِ وَلَهُ تَخْصِيصَانِ إِثْنَانِ مِنْ خَبْرَيْنِ آخَرَيْنِ.

النُّوعُ السَّادِسُ وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي لَمْ يَحْفَظْ بَعْضُ الصَّحَابَةِ تَمَامَ ذَلِكَ الْخَبَرِ عَنْهُ وَحَفَظَهُ الْبَعْضُ.

النُّوعُ السَّابِعُ وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي أَرَادَ بِهِ التَّعْلِيمَ قَدْ بَقِيَ الْمُسْلِمُونَ عَلَيْهِ مَدَّةٌ ثُمَّ نَسَخَ بِشَرْطِ ثَانٍ.

النُّوعُ الثَّامِنُ وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أَرِيهَا فِي مَنَامِهِ ثُمَّ نَسِيَ إِبْقَاءَ امْتِهِ.

النُّوعُ التَّاسِعُ وَالْخَمْسُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمَّا عَاتَبَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا امْتَهُ عَلَى أَعْمَالِهِ فَعَلَوْهَا.

النُّوعُ السِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْإِهْتِمَامِ لِأَشْيَاءٍ أَرَادَ فَعْلَهَا ثُمَّ تَرَكَهَا إِبْقَاءَ عَلَى امْتِهِ. النَّوعُ الْحَادِي وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ بِصِفَةِ مَعْلُومَةٍ مُرَادَهَا إِبَاحَةُ اسْتِعْمَالِهِ ثُمَّ زَجَرَ عَنِ اتِّبَانِ مِثْلِهِ بَعِينَهُ إِذَا كَانَ بِصِفَةِ أُخْرَى.

النُّوعُ الثَّانِي وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أُطْلِقَ بِهَا بِالْفَاظِ الْحَذْفُ عَنْهَا مِمَّا عَلَيْهِ مَعُولُهَا.

النُّوعُ الثَّلَاثُ وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي مُرَادَهُ إِبَاحَةُ الْحُكْمِ عَلَى مِثْلِ مَا أَخْبَرَ عَنْهُ لِاسْتِحْسَانِهِ ذَلِكَ الشَّيْءِ الَّذِي أَخْبَرَ عَنْهُ.

النُّوعُ الرَّابِعُ وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أَنْزَلَ اللَّهُ مِنْ أَجْلِهَا آيَاتٍ مَعْلُومَةٍ. النَّوعُ الْخَامِسُ وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْأَجْوِبَةِ عَنْ أَشْيَاءٍ سئِلَ عَنْهَا.

النُّوعُ السَّادِسُ وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْبَدَايَةِ عَنْ كَيْفِيَةِ أَشْيَاءٍ أَحْتَاجُ الْمُسْلِمُونَ إِلَى مَعْرِفَتِهَا.

النُّوعُ السَّابِعُ وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ صِفَاتِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الَّتِي لَا يَقَعُ عَلَيْهَا التَّكْيِيفُ.

النُّوعُ الثَّامِنُ وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي أَشْيَاءٍ مَعِينٍ عَلَيْهَا. النَّوعُ التَّاسِعُ وَالسِّتُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمَّا يَكُونُ فِي امْتِهِ مِنَ الْفِتَنِ وَالْحَوَادِثِ.

النُّوعُ السَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمَوْتِ وَأَحْوَالِ النَّاسِ عِنْدَ نَزْوْلِ الْمَنِيَةِ بِهِمْ. النَّوعُ الْحَادِي وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْقُبُورِ وَكَيْفِيَةِ أَحْوَالِ النَّاسِ فِيهَا.

النُّوعُ الثَّانِي وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْبُعْثِ وَأَحْوَالِ النَّاسِ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّرَاطِ وَتَبَايِنِ النَّاسِ فِي الْجَوَازِ عَلَيْهِ.
النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ مُحَاسِبَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عِبَادَهُ وَمُنَاقَشَتِهِ أَيَاهُمْ.
النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْحَوْضِ وَالشَّفَاعَةِ وَمَنْ لَهُ مِنْهُمَا حِظٌّ مِنْ
امته.
النَّوْعُ السَّادِسُ وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ رُؤْيَا الْمُؤْمِنِينَ رَبَّهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَحُجْبِ
غَيْرِهِمْ عَنْهَا.
النَّوْعُ السَّابِعُ وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمَّا يَكْرُمُهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا فِي الْقِيَامَةِ بِأَنْوَاعِ
الكَرَامَاتِ الَّتِي فَضَّلَهُ بِهَا عَلَى غَيْرِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ صَلَوَاتِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ.
النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْجَنَّةِ وَنَعِيمِهَا وَاقْتِسَامِ النَّاسِ الْمَنَازِلَ فِيهَا
عَلَى حَسَبِ أَعْمَالِهِمْ.
النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ النَّارِ وَأَحْوَالِ النَّاسِ فِيهَا نَعُودَ بِاللَّهِ مِنْهَا.
النَّوْعُ الْعَشْرُونَ وَالسَّبْعُونَ: إِخْبَارُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ اسْتَوْجَبُوا النَّيْرَانَ وَتَفَضَّلَهُ عَلَيْهِمْ
بِدُخُولِ الْجَنَّةِ بَعْدَ مَا امْتَحَشُوا وَصَارُوا فُحْمًا.



سنن کی اقسام میں سے تیسری قسم

یہ نبی اکرم ﷺ کا ان چیزوں کے بارے میں خبر دینا ہے، جن کی معرفت کی ضرورت ہوتی ہے امام ابو حاتم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: جہاں تک نبی اکرم ﷺ کے ان چیزوں کے بارے میں اطلاع دینے کا تعلق ہے، جن کی معرفت کی ضرورت ہوتی ہے، تو جب میں نے ان کی ”جوامع فصول“ اور ان کے درود کی انواع میں غور و فکر کیا، تا کہ جو شخص ان کو حفظ کرنے کا ارادہ رکھتا ہے اس کے لئے میں ان کے ادراک کو آسان کر دوں، تو میں نے دیکھا کہ یہ 80 اقسام کے گرد گھومتی ہیں۔

پہلی قسم: نبی اکرم ﷺ کا وحی کے آغاز اور اس کی کیفیت کے بارے میں اطلاع دینا

دوسری قسم: آپ ﷺ کو دیگر انبیاء پر جو فضیلت عطا کی گئی ہے، اس کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا

تیسری قسم: اللہ تعالیٰ نے آپ کو جو شان عطا کی، آپ کو جو دیدار کروایا اور اس حوالے سے آپ ﷺ کو دیگر تمام لوگوں پر جو

فضیلت اس کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا

چوتھی قسم: پہلے زمانے کے انبیاء ان کے اسماء اور انساب کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا

5 ویں قسم: پہلے زمانے کے بعض انبیاء کے اسماء کا ذکر کیے بغیر ان کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا

6 ویں قسم: گزشتہ امتوں کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا

7 ویں قسم: جن اشیاء کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے آپ ﷺ کو حکم دیا، ان کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا

8 ویں قسم: مزدو خواتین صحابہ کے اسماء کے ذکر کے ہمراہ ان کے مناقب کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا

9 ویں قسم: کچھ اقوام (یعنی لوگوں) کا نام لیے بغیر، مجمل الفاظ کے ذریعے ان کے فضائل کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا

اطلاع دینا

10 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جن کے ذریعے آپ ﷺ اپنی امت کو تعلیم دینا چاہتے

ہوں۔

11 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جن کے ذریعے آپ ﷺ اپنی امت کو تعلیم دینا

چاہتے تھے۔

12 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جو ”کتاب اللہ“ میں مذکور ”عام“ الفاظ کا ”بیان“ ہیں

اور اس کی تخصیص آپ ﷺ کی سنت میں ہے۔

13 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو لفظی طور پر عتاب کرنا ہو اور اس سے مراد تعلیم دینا ہو۔

14 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جنہیں بعض صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے برقرار رکھا اور بعض صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے انہیں برقرار قرار نہیں دیا۔

15 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جن کے ذریعے آپ کی مراد تعلیم دینا ہو۔

16 ویں قسم: معجزانہ حیثیت رکھنے والی ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو علامات نبوت میں سے

ہیں۔

17 ویں قسم: کسی فعل پر عمل کرنے کے جواز کی نفی کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جبکہ تین اوصاف کی صورت

میں اس کا حکم مختلف ہو تو ان تین اوصاف میں سے جب کوئی بھی ایک صفت موجود ہو تو اس فعل پر عمل کرنا مباح ہوگا۔

18 ویں قسم: نفس خطاب میں علت کے تذکرے کے ہمراہ کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جب تک وہ

علت برقرار رہے اس وقت تک اس علت کے ہمراہ مثال بیان کرنا اور اشیاء میں اس سے تشبیہ دینا جائز ہوگا۔ اگرچہ اس کا ذکر خطاب میں نہ ہو۔

19 ویں قسم: ان اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جن کے مرتکب کے جنت میں داخلے کی نفی کی گئی ہے۔

جو بظاہر مطلق خطاب میں پوشیدہ تخصیص کے ہمراہ ہے۔

20 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جو آپ ﷺ نے حضرت جبرائیل سے حکایت (یعنی

ان کے بیان) کے طور پر بتائی ہیں۔

21 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو آپ ﷺ نے اپنے اصحاب سے حکایت (یعنی ان

کے بیان) کے طور پر بیان کی ہیں۔

22 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو آپ ﷺ نے اپنی امت کو (خدا کا) خوف دلانے

کے لئے بیان کی ہیں۔

23 ویں قسم: ایسی شے کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس میں کسی مکمل چیز کے نام کا اطلاق اس کے بعض

اجزاء پر کیا گیا ہو۔

24 ویں قسم: ایسی ”مجمل“ چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے ہمراہ نفس خطاب میں ایک پوشیدہ شرط

موجود ہو اور اس سے مراد ان اشیاء پر عمل کرنے کے جواز کی نفی ہو، جنہیں انسان بذات خود ہی ادا کر سکتا ہے۔ وہ اس میں اپنے خالق (کی رضامندی کے حصول) کا قصد کرتا ہے، اس میں نفسانی خواہشات اور لذات شامل نہیں ہوتی ہیں۔

25 ویں قسم: ایسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے آغاز کے لئے وہ اسم استعمال کیا گیا ہو، جو ار

کے اختتام کے لئے ہوتا ہے حالانکہ (اس صورتحال میں) اختتام تک پہنچائیں گیا۔

26 ویں قسم: ایسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے بعض حصے کو بجالینے، جو کہ اس کا ابتدائی حصہ ہے والے پر اس کے مستحق کے اسم کا اطلاق کیا گیا ہو، جبکہ اس نے اس (بعض ابتدائی حصے) کے علاوہ کو بھی اس کے ہمراہ ادا کیا ہو۔

27 ویں قسم: ایسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جس پر اسم کا اطلاق کیا گیا ہو، اور اصل غرض یہ ہو کہ اس کے جواب میں (یعنی اس پر عمل کرتے ہوئے) ابتدائی طور پر جلدی کی جائے، اس کے ہمراہ اس کے متضاد لفظ کا استعمال اس کے جواب (یعنی اس پر عمل کرنے کے حوالے سے) لیت و لعل کرنے والے کے لئے استعمال کیا گیا ہو۔

28 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جن کے ذریعے مثال بیان کی جاتی ہے۔

29 ویں قسم: ایسی شے کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے لفظ ”محمل“ ہوں اور اس ”اجمال“ کی وضاحت ”تخصیص“ کے ہمراہ تین دوسری روایات میں مذکور ہو۔

30 ویں قسم: ایسی شے کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے علم کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے آپ ﷺ کو اپنی ساری مخلوق پر ترجیح دی ہو اور کسی بھی بشر کو اس پر اطلاع نہ دی ہو۔

31 ویں قسم: متعین عدد کے ہمراہ، کسی چیز کی نفی کے بارے میں آپ ﷺ کا اطلاع دینا، جبکہ اس سے یہ مراد نہ ہو کہ اس عدد کے ماوراء اعداد مباح ہیں، اور اس میں مقصود صرف اس چیز کا جواب دینا ہے، جس کے بارے میں سوال کیا گیا تھا۔

32 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جن کا حصر متعین تعداد میں کیا گیا ہو اور اس سے یہ مراد نہ ہو کہ اس محصور عدد کے علاوہ تعداد کی نفی کی جائے۔

33 ویں قسم: ایسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس چیز کا کسی متعین محصور تعداد میں سے استثناء کیا گیا ہو۔

34 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جنہیں آپ ﷺ کرنا چاہتے تھے، لیکن کسی متعین علت کی وجہ سے آپ ﷺ نے وہ عمل نہیں کیا۔

35 ویں قسم: ایسی شے کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے مقابلے میں دیگر روایات موجود ہوں، لیکن ان کے درمیان کوئی تضاد یا اختلاف نہ ہو۔

36 ویں قسم: ایسی شے کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کا ظاہر اپنی ذات کے اعتبار سے مستقل ہو، اور اس میں دو پہلوؤں سے تخصیص پائی جاتی ہو، ان میں سے ایک تخصیص مستند حدیث سے ثابت ہو جبکہ دوسری تخصیص اجماع سے ثابت ہو۔ تو اس روایات کو بعض اوقات اس کے عموم پر محمول کیا جاتا ہو اور کبھی دوسری حدیث کے ذریعے اس کی تخصیص کر دی جاتی ہو اور کبھی اجماع کے ذریعے اس کی تخصیص کر دی جاتی ہو۔

37 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا زبان کے ذریعے کلام کیے بغیر، صرف سمجھ آ جانے والے اشارے کے ذریعے کسی چیز کے

بارے میں خبر دینا۔

38 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس میں ایک ہی اسم کا اطلاق دو اشیاء پر کیا گیا ہو کہ جب ان دونوں کو ساتھ ذکر کیا جائے تو وہ ایک دوسرے سے مختلف ہوں۔

39 ویں قسم: ”مجمل“ لفظ کے ذریعے کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے اجمال کی وضاحت دوسری روایات میں ہو۔

40 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو کسی ایسی پوشیدہ علت کی وجہ سے ہو جو خطاب میں مذکور ہو اور خطاب میں پوشیدہ علت جب اٹھ جائے گی تو اس چیز کا استعمال جائز ہوگا اور جب وہ علت معدوم ہوگی تو اس چیز کا جواز باطل ہو جائے گا۔

41 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو پوشیدہ الفاظ کے ہمراہ ہو اور ان پوشیدہ الفاظ کا بیان دوسری روایات میں ہو۔

42 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جن کے تحقق کی کیفیت پوشیدہ ہو اور نصوص کے ظاہری مفہوم کے علاوہ ہو۔

43 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا کچھ اشیاء کے اپنی امت میں رونما ہونے سے پہلے ہی ان کے حکم کے بارے میں اطلاع دینا۔

44 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو اس کے اثبات کے ہمراہ ہو یہ لفظ کے ”عموم“ کے ہمراہ ہو۔ اور اس سے مراد یہ ہو: وہ تمام حالتوں کے بارے میں نہ ہو بلکہ بعض حالتوں کے بارے میں ہو۔

45 ویں قسم: تشبیہ کے لفظ کے ہمراہ کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس سے مراد یہ ہو کہ متعین علت کی وجہ سے اس چیز سے منع کیا گیا ہو

46 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو ایسی صفت کے ہمراہ ہو جو ”صریح“ اور ”معلل“ ہو اس سے مشابہت رکھنے والی تمام صورتیں اس کے تحت داخل ہوں گی جب وہ علت موجود ہو جس کی وجہ سے وہ حکم دیا گیا ہو۔

47 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس میں کسی ”واحد“ چیز پر ”زوج“ (یعنی جوڑا) ہونے کا اطلاق ہو جب اس کی مثل کو اس کے ساتھ ملایا گیا ہو اگرچہ حقیقت میں اس طرح نہ ہو۔

48 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے ذریعے مشرکین اور اہل کتاب کی مخالفت مقصود ہو۔

49 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جن اشیاء پر ان اسماء کا اطلاق اس لیے کیا گیا ہو کیونکہ وہ قریب ہونے کے قریب ہوں۔

50 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس میں کمال کے حوالے سے ناقص ہونے کے وجہ سے اسم کے اطلاق کی نفی کی گئی ہو۔

51 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جن کے مرتکب کی شدید مذمت کی گئی ہو، لیکن اس سے مراد ادب سکھانا ہو، حکم بیان کرنا (مقصد نہ ہو)

52 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جن میں مجاورت اور قرب کی وجہ سے، اسم کا اطلاق کیا گیا ہو۔

53 ویں قسم: ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جن کے بارے میں پہلے آپ نے سوال کیا اور پھر آپ نے ان کی کیفیت کے بارے میں لوگوں کو بتایا۔

54 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس میں اس چیز کے وعدے یا وعید کے مستحق ہونے کا اطلاق کیا گیا ہے اور اس سے مراد وہ چیز نہیں ہے بلکہ اس کا مرتکب ہے۔

55 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس میں کسی فعل کو کرنے والے شخص پر لفظ کے عموم کے ہمراہ نافرمانی کے لفظ کا اطلاق کیا گیا ہو اور اس میں دو قسم کی تخصیص پائی جاتی ہو جو دوسری دو روایات سے ثابت ہو۔

56 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس کے بارے میں مکمل خبر کو تمام صحابہ یا نہ رکھ سکے ہوں اور بعض نے اسے یاد رکھا ہو۔

57 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس سے مراد تعلیم دینا ہو۔ مسلمان ایک مدت تک اس پر عمل پیرا رہے ہوں اور پھر دوسری شرط کے ہمراہ اسے منسوخ کر دیا گیا ہو۔

58 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو نبی اکرم ﷺ کو خواب میں دکھائی گئیں اور پھر آپ کی امت کی بہتری کے لئے وہ آپ کو بھلا دی گئیں۔

59 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا اس بارے میں اطلاع دینا کہ آپ کی امت کے بعض افعال کے ارتکاب پر اللہ تعالیٰ نے آپ کی امت پر عتاب کیا۔

60 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا بعض اشیاء کے ارتکاب کا ارادہ کرنے کے بارے میں اطلاع دینا اور پھر اپنی امت کی بہتری کے لئے ان (افعال) کو ترک کر دینا۔

61 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جو متعین صفت کے ہمراہ ہو اور اس سے مراد اس پر عمل پیرا ہونے کا مباح ہونا ہو۔ پھر آپ نے بعینہ اس جیسی چیز کی ادائیگی سے منع کر دیا ہو جب کہ وہ دوسری صفت کے ہمراہ ہو۔

62 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جس میں آپ نے ایسے الفاظ استعمال کئے جس کی مراد (پردالت کرنے والے) الفاظ کو حذف کر دیا گیا۔

63 ویں قسم: ایسی شے کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا جس سے مراد اس کی مثل کے حکم کو مباح قرار دینا ہے، جس کے بارے میں آپ نے خبر دی ہے، کیونکہ وہ شے اس چیز کے لئے مستحسن ہوتی ہے، جس کے بارے میں آپ ﷺ نے خبر دی ہے۔

- 64 ویں قسم: کچھ ایسی اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا اطلاع دینا، جن کی وجہ سے اللہ تعالیٰ نے متعین آیات نازل کی تھیں۔
- 65 ویں قسم: جن اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ سے دریافت کیا گیا۔ آپ ﷺ کا ان کے جوابات عطا کرنا۔
- 66 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا ایسی چیزوں کے بارے میں آغاز میں ہی (یعنی کسی کے ان کے بارے میں دریافت نہ کرنے کے باوجود از خود) خبر دینا، جن کی معرفت کی مسلمانوں کو ضرورت ہوگی۔
- 67 ویں قسم: اللہ تعالیٰ کی صفات کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا خبر دینا، جو کیفیت (کے بیان) سے ماوراء ہیں۔
- 68 ویں قسم: اللہ تعالیٰ کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کا ان امور کے حوالے سے خبر دینا، جو (اس کی معرفت میں) مددگار بن سکتے ہیں۔
- 69 ویں قسم: آپ ﷺ کی امت میں جو فتنے اور حادثے رونما ہوں گے۔ آپ ﷺ کا ان کے بارے میں خبر دینا۔
- 70 ویں قسم: آپ ﷺ کا موت اور موت کا سامنا کرنے (کے وقت میں) لوگوں کی حالت کے بارے میں خبر دینا۔
- 71 ویں قسم: آپ ﷺ کا قبور اور ان میں لوگوں کے احوال کی کیفیت کے بارے میں خبر دینا۔
- 72 ویں قسم: آپ ﷺ کا (قیامت کے دن) دوبارہ زندہ ہونے اور اس دن لوگوں کے احوال کے بارے میں خبر دینا۔
- 73 ویں قسم: آپ کا (قیامت کے دن) پل صراط اور اس پر سے گزرنے کے حوالے سے لوگوں کے (احوال کے) اختلاف کی خبر دینا۔
- 74 ویں قسم: آپ ﷺ کا (قیامت کے دن) اللہ تعالیٰ کے اپنے بندوں سے حساب لینے اور ان سے مناقشہ کے بارے میں خبر دینا۔
- 75 ویں قسم: آپ ﷺ کا، حوض کوثر، شفاعت اور آپ ﷺ کی امت میں سے جن لوگوں کو یہ نصیب ہوں گے، ان کے بارے میں خبر دینا۔
- 76 ویں قسم: آپ ﷺ کا قیامت کے دن اہل ایمان کے اپنے پروردگار کا دیدار کرنے، اور غیر مسلموں کے اس سے محروم رہنے کے بارے میں خبر دینا۔
- 77 ویں قسم: آپ ﷺ کا اس بات کی خبر دینا کہ قیامت کے دن جو مرتبہ و مقام اللہ تعالیٰ آپ ﷺ کو عطا کرے گا اور آپ کو دیگر تمام انبیاء پر (جن حوالوں سے) فضیلت دے گا۔
- 78 ویں قسم: آپ ﷺ کا جنت اور اس کی نعمتوں اور لوگوں کے اپنے اعمال کے حساب کے اس کے مختلف حصوں میں قیام کرنے کے بارے میں خبر دینا۔
- 79 ویں قسم: آپ ﷺ کا جہنم اور اس میں لوگوں کی حالتوں کے بارے میں خبر دینا، اللہ تعالیٰ ہمیں اس سے بچائے۔
- 80 ویں قسم: آپ ﷺ کا ان موحدین کے بارے میں خبر دینا، جو جہنم میں جا چکے ہوں گے، اور ان کے حمل کر کوئلہ بن جانے کے بعد (اللہ تعالیٰ) ان پر یہ فضل کرے گا کہ انہیں جنت میں داخل کر دے گا۔

الْقِسْمُ الرَّابِعُ مِنْ أَقْسَامِ السَّنَنِ وَهُوَ الْإِبَاحَاتُ الَّتِي أُبِيحَ ارْتِكَابُهَا

قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَقَدْ تَفَقَّدْتُ الْإِبَاحَاتِ الَّتِي أُبِيحَ ارْتِكَابُهَا لِيَحِيطَ الْعِلْمُ بِكَيْفِيَةِ أَنْوَاعِهَا وَجَوَامِعِ تَفْصِيلِهَا بِأَحْوَالِهَا وَيَسْهَلُ وَعَيْهَا عَلَى الْمُتَعَلِّمِينَ وَلَا يَصْغُبُ حِفْظُهَا عَلَى الْمُقْتَسِبِينَ فَرَأَيْتَهَا تَدُورُ عَلَى خَمْسِينَ نَوْعًا.

النَّوْعُ الْأَوَّلُ: مِنْهَا الْأَشْيَاءُ الَّتِي فَعَلَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَدَّى إِلَى إِبَاحَةِ اسْتِعْمَالِهَا.
النَّوْعُ الثَّانِي: الشَّيْءُ الَّذِي فَعَلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ عَدَمِ سَبَبِ مَبَاحِ اسْتِعْمَالِ مِثْلِهِ عِنْدَ عَدَمِ ذَلِكَ السَّبَبِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ: الْأَشْيَاءُ الَّتِي سُئِلَ عَنْهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَبَاحَهَا بِشَرْطِ مَقْرُونٍ.
النَّوْعُ الرَّابِعُ: الشَّيْءُ الَّذِي أَبَاحَهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا بِصِفَةِ وَأَبَاحَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصِفَةِ أُخْرَى غَيْرِ تِلْكَ الصِّفَةِ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ: الْفَاطَا تَعْرِيفُ مَرَادِهَا إِبَاحَةَ اسْتِعْمَالِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي عَرَضَ مِنْ أَجْلِهَا.
النَّوْعُ السَّادِسُ: الْفَاطَا الْأَمْرِ الَّتِي مَرَادُهَا الْإِبَاحَةُ وَالْإِطْلَاقُ.
النَّوْعُ السَّابِعُ: إِبَاحَةُ بَعْضِ الشَّيْءِ الْمَزْجُورِ عَنْهُ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ.
النَّوْعُ الثَّامِنُ: إِبَاحَةُ تَاخِيرِ بَعْضِ الشَّيْءِ الْمَامُورِ بِهِ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ.
النَّوْعُ التَّاسِعُ: إِبَاحَةُ اسْتِعْمَالِ الشَّيْءِ الْمَزْجُورِ عَنْهُ الرِّجَالُ دُونَ النِّسَاءِ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ.
النَّوْعُ الْعَاشِرُ: إِبَاحَةُ الشَّيْءِ لِأَقْوَامٍ بَاعِيَانِهِمْ مِنْ أَجْلِ عِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ لَا يَجُوزُ لِغَيْرِهِمْ اسْتِعْمَالُ مِثْلِهِ.
النَّوْعُ الْحَادِي عَشَرَ: الْأَشْيَاءُ الَّتِي فَعَلَهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَبَاحًا لِلْأَنْثَةِ اسْتِعْمَالِهَا.
النَّوْعُ الثَّانِي عَشَرَ: الشَّيْءُ الَّذِي أُبِيحَ لِبَعْضِ النِّسَاءِ اسْتِعْمَالُهُ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَحُظِرَ ذَلِكَ عَلَى سَائِرِ النِّسَاءِ وَالرِّجَالِ جَمِيعًا.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ عَشَرَ: لَفْظَةُ زَجَرَ عَنْ فِعْلِ مَرَادِهَا إِبَاحَةُ اسْتِعْمَالِ ضِدِّ ذَلِكَ الْفِعْلِ الْمَزْجُورِ عَنْهُ.
النَّوْعُ الرَّابِعُ عَشَرَ: الْإِبَاحَاتُ الَّتِي أُبِيحَ اسْتِعْمَالُهَا وَتَرَكَهَا مَعَ خَيْرِ الْمَرْءِ بَيْنَ اتِّبَانِهَا وَاجْتِنَابِهَا جَمِيعًا.

النَّوْعُ الْخَامِسُ عَشَرَ: إِبَاحَةُ تَخْيِيرِ الْمَرْءِ بَيْنَ الشَّيْءِ الَّذِي يَبَاحُ لَهُ اسْتِعْمَالُهُ بَعْدَ شُرَاطِ تَقَدُّمَتِهِ.
النَّوْعُ السَّادِسُ عَشَرَ: الْإِخْبَارُ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي مُرَادُهَا الْإِبَاحَةُ وَالْإِطْلَاقُ.
النَّوْعُ السَّابِعُ عَشَرَ: الْأَشْيَاءُ الَّتِي أُبِيحَتْ نَاسِخَةً لِأَشْيَاءٍ حَظَرَتْ قَبْلَ ذَلِكَ.
النَّوْعُ الثَّامِنُ عَشَرَ: الشَّيْءُ الَّذِي نَهَى عَنْهُ لَصِفَةٍ مَعْلُومَةٍ ثُمَّ أُبِيحَ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الْفِعْلِ بَعَيْنِهِ بِغَيْرِ تِلْكَ الصِّفَةِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ عَشَرَ: تَرَكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَفْعَالَ الَّتِي تُؤَدِّي إِلَى إِبَاحَةِ تَرْكِهَا.
النَّوْعُ الْعِشْرُونَ: إِبَاحَةُ الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ مُحْظَرٌ قَلِيلٌ وَكَثِيرٌ وَقَدْ أُبِيحَ اسْتِعْمَالُهُ بَعَيْنِهِ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ إِذَا قَصِدَ مَرْتَكِبُهُ فِيهِ بَنِيَتُهُ الْخَيْرُ دُونَ الشَّرِّ وَإِنْ كَانَ ذَلِكَ الشَّيْءُ مُحْظَرًا فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ.
النَّوْعُ الْحَادِي وَالْعِشْرُونَ: الشَّيْءُ الَّذِي هُوَ مَبَاحٌ لِهَذِهِ الْأُمَّةِ وَهُوَ مُحْرَمٌ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى آلِهِ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْعِشْرُونَ: الْأَفْعَالَ الَّتِي تُؤَدِّي إِلَى إِبَاحَةِ اسْتِعْمَالِ مِثْلِهَا.
النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْعِشْرُونَ: الْفَاطِ أَعْلَامُ مُرَادِهَا الْإِبَاحَةَ لِأَشْيَاءٍ سئَلَتْ عَنْهَا.
النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ: الشَّيْءُ الْمَفْرُوضُ الَّذِي أُبِيحَ تَرْكُهُ لِقَوْمٍ مِنْ أَجْلِ الْعُذْرِ الْوَاقِعِ فِي الْحَالِ.
النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْعِشْرُونَ: إِبَاحَةُ الشَّيْءِ الَّذِي أُبِيحَ بِلَفْظِ السُّؤَالِ عَنْ شَيْءٍ ثَانٍ.
النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْعِشْرُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي مُرَادُهُ إِبَاحَةُ فِعْلٍ مُتَقَدِّمٍ مِنْ أَجْلِهِ أَمْرٌ بِهَذَا الْأَمْرِ.
النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ: الْإِخْبَارُ عَنْ أَشْيَاءٍ أَنْزَلَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا فِي الْكِتَابِ إِبَاحَتَهَا.
النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْعِشْرُونَ: الْإِخْبَارُ عَنْ أَشْيَاءٍ سئَلَتْ عَنْهَا فَاجَابَ فِيهَا بِأَجْوِبَةٍ مُرَادُهَا إِبَاحَةَ اسْتِعْمَالِ تِلْكَ الْأَشْيَاءِ الْمَسْئُولِ عَنْهَا.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْعِشْرُونَ: إِبَاحَةُ الشَّيْءِ الَّذِي حَظَرَتْ مِنْ أَجْلِ عِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ يَلْزَمُ فِي اسْتِعْمَالِهِ أَحَدِي ثَلَاثَ خِصَالٍ مَعْلُومَةٍ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُونَ: الشَّيْءُ الَّذِي سئَلَتْ عَنْ اسْتِعْمَالِهِ فَبَاحَ تَرْكُهُ بِلَفْظِهِ تَعْرِيفًا.
النَّوْعُ الْحَادِي وَالْعِشْرُونَ: إِبَاحَةُ فِعْلٍ عِنْدَ وَجُودِ شَرْطٍ مَعْلُومٍ مَعَ حَظْرِهِ 2 عِنْدَ شَرْطِ ثَانٍ قَدْ حَظَرَ مَرَّةً أُخْرَى عِنْدَ الشَّرْطِ الْأَوَّلِ الَّذِي أُبِيحَ ذَلِكَ عِنْدَ

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْعِشْرُونَ: الشَّيْءُ الَّذِي كَانَ مَبَاحًا فِي أَوَّلِ الْإِسْلَامِ ثُمَّ نَسَخَ بَعْدَ ذَلِكَ بِحُكْمِ ثَانٍ.
النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْعِشْرُونَ: الْفَاطِ اسْتِخْبَارُ عَنْ أَشْيَاءٍ مُرَادُهَا إِبَاحَةُ اسْتِعْمَالِهَا.
النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي هُوَ مَقْرُونٌ بِشَرْطٍ مُرَادُهُ الْإِبَاحَةُ فَمَتَى كَانَ ذَلِكَ الشَّرْطُ

موجودا كان الامر الَّذِي أُمِرَ بِهِ مباحا ومتى عدم ذلك الشرط لم يكن استعمال ذلك الشيء مباحا.

النَّوعُ الْخَامِسُ وَالثَّلَاثُونَ: الشَّيْءُ الَّذِي فَعَلَهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مراده الإِبَاحَةُ عند عدم ظهور شيء معلوم لم يجز استعمال مثله عند ظهوره كما جاز ذلك عند عدم الظهور.

النَّوعُ السَّادِسُ وَالثَّلَاثُونَ: الفِظَاظُ اَعْلَامُ عِنْدَ اَشْيَاءٍ سئل عنه مُرَادُهَا إِبَاحَةُ اِسْتِعْمَالِ تِلْكَ الْاَشْيَاءِ الْمَسْئُولُ عَنْهَا.

النَّوعُ السَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: إِبَاحَةُ الشَّيْءِ بِاطْلَاقِ اسْمِ الْوَاحِدِ عَلَى الشَّيْئَيْنِ الْمُخْتَلِفَيْنِ إِذَا قَرُنَ بَيْنَهُمَا فِي الذِّكْرِ.

النَّوعُ الثَّامِنُ وَالثَّلَاثُونَ: اسْتِصْوَابُهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْاَشْيَاءِ الَّتِي سُئِلَ عَنْهَا وَاسْتِحْسَانُهُ اِيَّاهَا يُؤَدِي ذَلِكَ إِلَى إِبَاحَةِ اسْتِعْمَالِهَا.

النَّوعُ التَّاسِعُ وَالثَّلَاثُونَ: إِبَاحَةُ الشَّيْءِ بِلَفْظِ الْعُمُومِ وَتَخْصِيصِهِ فِي أَحْبَابٍ أُخَرَ.
النَّوعُ الْارْبَعُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي أُبِيحَ اسْتِعْمَالُهُ عَلَى سَبِيلِ الْعُمُومِ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ قَدْ يَجُوزُ اسْتِعْمَالُ ذَلِكَ الْفِعْلِ عِنْدَ عَدَمِ تِلْكَ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا أُبِيحَ مَا أُبِيحَ.

النَّوعُ الْحَادِي وَالْارْبَعُونَ: إِبَاحَةُ بَعْضِ الشَّيْءِ الَّذِي حَظَرَ عَلَى بَعْضِ

الْمُخَاطَبِينَ عِنْدَ عَدَمِ سَبَبٍ مَعْلُومٍ فَمتى كان ذلك السبب موجودا كان الزجر عن استعماله واجبا ومتى عدم ذلك السبب كان استعمال ذلك الفعل مباحا.

النَّوعُ الثَّانِي وَالْارْبَعُونَ: الْاَشْيَاءُ الَّتِي أُبِيحَتْ مِنْ اَشْيَاءٍ مُحْظُورَةٍ رخص اتيانها او شيء منها على شرائط معلومة للسعة والترخيص.

النَّوعُ الثَّلَاثُ وَالْارْبَعُونَ: الإِبَاحَةُ لِلشَّيْءِ الَّذِي أُبِيحَ اسْتِعْمَالُهُ لِبَعْضِ النِّسَاءِ دُونَ الرِّجَالِ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ.
النَّوعُ الرَّابِعُ وَالْارْبَعُونَ: الْأَمْرُ بِالشَّيْءِ الَّذِي كَانَ مُحْظُورًا عَلَى بَعْضِ الْمُخَاطَبِينَ ثُمَّ أُبِيحَ اسْتِعْمَالُهُ لَهُمْ.

النَّوعُ الْخَامِسُ وَالْارْبَعُونَ: إِبَاحَةُ اِدَاءِ الشَّيْءِ عَلَى غَيْرِ النِّعْتِ الَّذِي أُمِرَ بِهِ قَبْلَ ذَلِكَ لِعِلَّةٍ تَحْدِثُ.

النَّوعُ السَّادِسُ وَالْارْبَعُونَ: إِبَاحَةُ الشَّيْءِ الْمُحْظُورِ بِلَفْظِ الْعُمُومِ عِنْدَ سَبَبٍ يَحْدِثُ.

النَّوعُ السَّابِعُ وَالْارْبَعُونَ: إِبَاحَةُ تَقْدِيمِ الشَّيْءِ الْمُحْصُورِ وَقْتَهُ قَبْلَ مَجِيئِهِ او تَأْخِيرِهِ عَن وَقْتِهِ لِعِلَّةٍ تَحْدِثُ.

النَّوعُ الثَّامِنُ وَالْارْبَعُونَ: إِبَاحَةُ تَرْكِ الشَّيْءِ الْمَأْمُورِ بِهِ عِنْدَ الْقِيَامِ بِأَشْيَاءٍ مَفْرُوضَةٍ غَيْرِ ذَلِكَ الشَّيْءِ الْوَاحِدِ الْمَأْمُورِ بِهِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْأَرْبَعُونَ: لفظہ زجر عن شئ مرادھا تعقیب اباحۃ شئ ثان بعدہ.
 النَّوْعُ الْخَمْسُونَ: الْأَشْيَاءُ الَّتِي شَاهَدَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ فَعَلَتْ فِي حَيَاتِهِ فَلَمْ يَنْكَرْ
 عَلَى فَاعِلِيهَا تِلْكَ مَبَاحٌ لِلْمُسْلِمِينَ اسْتِعْمَالُ مِثْلِهَا.



سنن کی اقسام میں سے چوتھی قسم

یہ وہ اباحات جن کے ارتکاب کو مباح قرار دیا گیا ہے۔

امام ابو حاتم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: میں نے ان ”اباحات“ کا کھوج لگایا ہے جن کا ارتکاب مباح ہے تاکہ علم ان (اباحات) کی انواع کی کیفیت اور ان کے احوال سمیت ان کی تفصیلات کے جو امع کو محیط ہو جائے۔ معلمین کے لئے انہیں محفوظ کرنا سہل ہو جائے اور مہتممین کے لئے انہیں یاد رکھنا مشکل نہ رہے تو میں نے یہ دیکھا کہ (یہ اباحات) 50 اقسام کے گرد گھومتی ہیں۔ پہلی قسم: وہ اشیاء جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے کی ہیں اور یہ چیز ان چیزوں پر عمل کرنے کے مباح ہونے کی طرف لے جاتی ہے۔ دوسری قسم: وہ چیز جو کسی سبب کی عدم موجودگی میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے کی ہے اور اس جیسی چیز پر عمل کرنا اس سبب کی عدم موجودگی میں مباح ہوگا۔

تیسری قسم: وہ اشیاء جن کے بارے میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا گیا۔ تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی شرط کے ہمراہ انہیں مباح قرار دیا۔

چوتھی قسم: وہ چیز جسے اللہ تعالیٰ نے کسی ایک صفت کے ساتھ مباح قرار دیا اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے علاوہ کسی دوسری صفت کے ہمراہ مباح قرار دیا۔

5 ویں قسم: الفاظ ”تعریض“ کے ہوں گے۔ اور اس سے مراد ان اشیاء پر عمل کرنے کو مباح قرار دینا ہوگا جن کے لئے ”تعریض“ استعمال کی گئی ہے۔

6 ویں قسم: ”امر“ کے الفاظ ہوں گے اور اس سے مراد مباح قرار دینا اور اطلاق کرنا ہوگا۔

7 ویں قسم: کسی ممنوعہ چیز کے بعض حصے کو کسی متعین علت کی وجہ سے مباح قرار دینا۔

8 ویں قسم: کسی ”مامور بہ“ چیز کے بعض حصے کو تاخیر سے ادا کرنے کو مباح قرار دینا، جو کسی متعین علت کی وجہ سے ہو۔

9 ویں قسم: کسی متعین علت کی وجہ سے کسی ممنوعہ چیز کے استعمال کو مباح قرار دینا، جس چیز کو مردوں کے لئے ممنوعہ قرار دیا گیا ہو، خواتین کے لئے نہیں۔

10 ویں قسم: کچھ متعین لوگوں کے لئے کسی چیز کو مباح قرار دینا، جو کسی متعین علت کی وجہ سے ہو اور ان لوگوں کے علاوہ کسی کے لئے اس پر عمل کرنا جائز نہ ہو۔

11 ویں قسم: وہ اشیاء جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے کی ہیں اور ”ائمہ“ کے لئے ان جیسی چیزوں پر عمل کرنا مباح ہے۔

12 ویں قسم: وہ چیزیں کہ بعض خواتین کے لئے یہ مباح قرار دیا گیا ہے کہ وہ بعض حالتوں میں ان پر عمل کر سکتی ہیں جبکہ دیگر تمام خواتین اور مردوں کے لئے انہیں ممنوع قرار دیا گیا ہو۔

13 ویں قسم: الفاظ کسی فعل سے ممانعت کے ہوں اور اس سے مراد یہ ہو کہ جس فعل کو ممنوع قرار دیا گیا ہے اس کے متضاد کو استعمال کرنا مباح ہو۔

14 ویں قسم: وہ امور جن پر عمل کرنا اور انہیں ترک کرنا دونوں مباح قرار دیے گئے ہیں۔ آدمی کو اس بارے میں اختیار ہے کہ وہ انہیں بجالائے یا ان سے اجتناب کرے۔

15 ویں قسم: آدمی کو کسی ایسی چیز کے بارے میں اختیار دینے کا مباح قرار دینا جس پر عمل کو آدمی کے لئے بعض ایسی شرائط کے بعد مباح قرار دیا گیا تھا۔ جو پہلے موجود ہوں گی۔

16 ویں قسم: بعض چیزوں کے بارے میں اطلاع دینا جس سے مراد انہیں مباح قرار دینا ہو۔

17 ویں قسم: وہ اشیاء جنہیں مباح قرار دیا گیا ہے اور یہ چیز ان اشیاء کے ممنوع ہونے کو نسخ کرنے والی ہے جو پہلے ممنوع قرار دی گئی تھیں۔

18 ویں قسم: وہ چیز جس سے کسی متعین صفت کی وجہ سے منع کیا گیا تھا اور پھر اس فعل پر عمل کرنے کو اس صفت کے علاوہ کسی دوسری صفت کے ساتھ مباح قرار دیا گیا۔

19 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا چند افعال کو ترک کرنا جو اس بات کی طرف لے جاتا ہے کہ ان افعال کو ترک کرنا مباح ہے۔

20 ویں قسم: کسی ایسی چیز کو مباح قرار دینا جو پہلے تھوڑی یا زیادہ مقدار میں ممنوع تھی اور پھر بعض حالتوں میں بعینہ اسی چیز کے استعمال کو مباح قرار دیا جائے جبکہ اس کا ارتکاب کرنے والا شخص وہ کام کرتے ہوئے نیک نیت رکھتا ہو برائی کی نیت نہ ہو۔ اگرچہ وہ چیز ہر حال میں ممنوع ہو۔

21 ویں قسم: وہ چیز جو اس امت کے لئے مباح قرار دی گئی ہے لیکن نبی اکرم ﷺ اور آپ ﷺ کی آل کے لئے وہ حرام ہے۔

22 ویں قسم: وہ افعال جو ان چیزوں پر عمل کرنے کے مباح ہونے کی طرف لے جاتے ہیں۔

23 ویں قسم: الفاظ اطلاع دینے کے ہوں اور ان سے مراد ان اشیاء کو مباح قرار دینا ہو جن کے بارے میں دریافت کیا گیا ہے۔

24 ویں قسم: وہ چیز جو فرض قرار دی گئی اور کچھ لوگوں کے لئے اسے ترک کرنے کو مباح قرار دیا گیا جو اس وقت میں موجود کسی عذر کی وجہ سے ہوگا۔

25 ویں قسم: کسی چیز کو مباح قرار دینا جسے کسی دوسری چیز کے بارے میں سوال کرنے کے الفاظ کے ذریعے مباح قرار دیا گیا ہے۔

26 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جس سے مراد یہ ہو کہ اس سے پہلے کے فعل کو مباح قرار دیا جائے، جس کی وجہ سے وہ حکم دیا گیا تھا۔

27 ویں قسم: کچھ چیزوں کے بارے میں اطلاع دینا، جن کی اباحت (کا حکم) اللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب میں نازل کیا ہے۔

28 ویں قسم: کچھ ایسی چیزوں کے بارے میں اطلاع دینا، جن کے بارے میں دریافت کیا گیا تھا، تو ان کے جوابات دیے گئے اور اس سے مراد ان اشیاء کے استعمال کو مباح قرار دینا ہے، جن کے بارے میں پوچھا گیا تھا۔

29 ویں قسم: کسی ایسی چیز کو مباح قرار دینا، جسے کسی متعین علت کی وجہ سے ممنوع قرار دیا گیا تھا، اور اس پر عمل کرنا، تین متعین خصال میں سے کسی ایک صورت میں لازم ہوگا۔

30 ویں قسم: وہ چیز جس پر عمل کرنے کے بارے میں سوال کیا گیا، تو اسے ترک کرنے کو مباح قرار دیا گیا، جو تعریض کے لفظ کے ہمراہ ہے۔

31 ویں قسم: کسی متعین شرط کی موجودگی میں کسی فعل کو مباح قرار دینا، باوجودیکہ وہی فعل کسی دوسری شرط کی موجودگی میں ممنوع ہو، اور اس فعل کو اس پہلی شرط کی موجودگی میں، ایک مرتبہ ممنوع قرار دیا جا چکا ہو، جس شرط کی موجودگی میں اس فعل کو مباح قرار دیا گیا ہے اور اس (دوسری) شرط کی موجودگی میں اس فعل کو مباح قرار دیا جا چکا ہو، جس کی وجہ سے پہلی مرتبہ سے ممنوع قرار دیا گیا تھا۔

32 ویں قسم: وہ چیز جو ابتداء اسلام میں مباح تھی اور پھر اس کے بعد دوسرے حکم کے ذریعے اسے منسوخ کر دیا گیا۔

33 ویں قسم: الفاظ، کچھ چیزوں کے بارے میں دریافت کرنے کے ہوں، لیکن اس سے مراد ان کے استعمال کو مباح قرار دینا

ہو۔

34 ویں قسم: کسی چیز کے بارے میں حکم دینا، جو کسی شرط کے ہمراہ ہو اور اس سے مراد اسے مباح قرار دینا ہو تو جب بھی وہ شرط موجود ہوگی، وہ حکم مباح قرار دینے کے لئے ہوگا اور جب وہ شرط معدوم ہوگی، تو پھر اس چیز کا استعمال مباح نہیں ہوگا۔

35 ویں قسم: وہ چیز، جو نبی اکرم ﷺ نے کی ہو، اور اس سے مراد کسی متعین چیز کے ظہور کی عدم موجودگی کی صورت میں، مباح قرار دینا ہو اور اس کے ظہور کے وقت اس جیسی چیز کا استعمال جائز نہ ہو۔ جس طرح عدم ظہور کے وقت (اس کا استعمال) جائز ہوگا۔

36 ویں قسم: کچھ چیزوں کے بارے میں دریافت کیا گیا ہو، تو ان کے جواب میں اطلاع دینے کے الفاظ ہوں اور اس سے مراد یہ ہو کہ ان چیزوں کے استعمال کو مباح قرار دیا جائے، جن کے بارے میں سوال کیا گیا تھا۔

37 ویں قسم: دو چیزوں پر ایک ہی اسم کا اطلاق کر کے ایک چیز کو مباح قرار دینا، جبکہ وہ دو چیزیں ایک دوسرے سے مختلف ہوں اور ان دونوں کا ذکر ایک ساتھ کیا گیا ہو۔

38 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ سے کچھ چیزوں کے بارے میں دریافت کیا گیا تو آپ کا انہیں درست اور مستحسن قرار دینا تو یہ چیز ان کے استعمال کے مباح ہونے کی طرف لے جاتی ہے۔

39 ویں قسم: لفظ کے ”عموم“ کے ذریعے کسی چیز کو مباح قرار دینا جس کی ”تخصیص“ دوسری روایات سے ثابت ہو۔

- 40 ویں قسم: کسی ایسی چیز کو کرنے کا حکم دینا، جس کے استعمال کو کسی متعین علت کی وجہ سے عمومی طور پر مباح قرار دیا گیا ہو۔ اور اس علت کی عدم موجودگی کی صورت میں بھی اس فعل کا استعمال جائز ہو۔ جس علت کی وجہ سے اس چیز کو مباح قرار دیا گیا۔
- 41 ویں قسم: بعض مخاطب افراد کو جن چیزوں سے منع کیا گیا۔ ان میں سے کسی متعین سبب کی عدم موجودگی کی صورت میں ایک چیز کے کچھ حصے کو مباح قرار دینا، تو جب وہ سبب موجود ہوگا تو اس کی استعمال سے روکنے کا حکم واجب ہوگا اور جب وہ سبب معدوم ہوگا تو اس فعل کو کرنا مباح ہوگا۔
- 42 ویں قسم: وہ اشیاء جنہیں ممنوعہ اشیاء میں سے مباح قرار دیا گیا ہو۔ ان کی بجا آوری کی رخصت دی گئی ہو۔ یا ان میں سے کچھ کو وسعت دینے اور رخصت عطا کرنے کے حوالے سے، متعین شرائط کی بنیاد پر (مباح قرار دیا گیا)
- 43 ویں قسم: کسی ایسی چیز کو مباح قرار دینا، جس کا استعمال مردوں کے لئے نہیں، بلکہ بعض خواتین کے لئے مباح قرار دیا گیا، اور کسی متعین علت کی وجہ سے ہو۔
- 44 ویں قسم: کسی چیز کو کم کرنے کا حکم دینا، جو پہلے بعض مخاطبین کے لئے ممنوع تھی اور پھر اس کا استعمال ان لوگوں کے لئے مباح قرار دیا گیا۔
- 45 ویں قسم: کسی چیز کی ادائیگی کو مباح قرار دینا، جس میں اس چیز کی صفت بیان نہ کی گئی ہو، جس کا اس سے پہلے حکم دیا گیا تھا اور یہ کسی درپیش آنے والی علت کی وجہ سے ہو۔
- 46 ویں قسم: کسی ممنوعہ چیز کو مباح قرار دینا، جو لفظ کے عموم کے ساتھ ہو اور وارد ہونے والے کسی سبب کی موجودگی میں ہو۔
- 47 ویں قسم: کسی ایسی چیز کو (اپنے مخصوص وقت سے) پہلے کرنے کو مباح قرار دینا، جس کا اپنا متعین وقت ہو تو اس وقت سے پہلے اسے کرنے کو مباح قرار دینا یا اس کے مخصوص وقت سے تاخیر کے ساتھ اسے کرنے کو مباح قرار دینا، جو پیش آنے والی کسی علت کی وجہ سے ہو۔
- 48 ویں قسم: کسی ایسی چیز کو ترک کرنے کو مباح قرار دینا، جس کا حکم دیا گیا تھا اور یہ فرض اشیاء کی بجا آوری کے وقت ہو۔ اور اس ایک چیز کے علاوہ ہو، جس کا حکم دیا گیا تھا۔
- 49 ویں قسم: کسی چیز کی ممانعت کے الفاظ ہوں، لیکن اس سے مراد اس کے بعد آنے والی دوسری چیز کو مباح قرار دینا ہو۔
- 50 ویں قسم: وہ اشیاء جن کا نبی اکرم ﷺ نے مشاہدہ کیا یا آپ ﷺ کی حیات مبارکہ میں وہ کام کئے گئے تو آپ ﷺ نے انہیں کرنے والے (کے اس فعل) پر انکار نہیں کیا تو ان جیسی اشیاء کو استعمال کرنا مسلمانوں کے لئے مباح ہوگا۔

الْقِسْمُ الْخَامِسُ مِنْ أَقْسَامِ السَّنَنِ

وَهُوَ أَفْعَالُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي أَنْفَرَدَ بِهَا

قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: وَأَمَّا أَفْعَالُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَانِي تَامَلْتُ تَفْصِيلَ أَنْوَاعِهَا وَتَدَبَّرْتُ تَقْسِيمَ أَحْوَالِهَا لِئَلَّا يَتَعَذَّرَ عَلَى الْفُقَهَاءِ حِفْظُهَا وَلَا يَصْعَبَ عَلَى الْحِفَاطِ وَعَيْهَا فَرَايْتَهَا تَدَوَّرَ عَلَى خَمْسِينَ نَوْعًا:

النَّوْعُ الْأَوَّلُ: الْفِعْلُ الَّذِي فَرَضَ عَلَيْهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَدَّةٌ ثُمَّ جَعَلَ لَهُ ذَلِكَ نَفْلًا.

النَّوْعُ الثَّانِي: الْأَفْعَالُ الَّتِي فَرَضَتْ عَلَيْهِ وَعَلَى أُمَّتِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ: الْأَفْعَالُ الَّتِي فَعَلَهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَحِبُّ لِلأُمَّةِ الْاِقْتِدَاءَ بِهِ فِيهَا.

النَّوْعُ الرَّابِعُ: أَفْعَالٌ فَعَلَهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُسْتَحَبُّ لِأُمَّتِهِ الْاِقْتِدَاءَ بِهِ فِيهَا.

النَّوْعُ الْخَامِسُ: أَفْعَالٌ فَعَلَهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَاتَبَهُ جَلَّ وَعَلَا عَلَيْهَا.

النَّوْعُ السَّادِسُ: فِعْلٌ فَعَلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ تَقَمْ الدَّلَالَةُ عَلَى أَنَّهُ خَصَّ بِاسْتِعْمَالِهِ دُونَ أُمَّتِهِ مَبَاحٌ

لَهُمْ اسْتِعْمَالٌ مِثْلَ ذَلِكَ الْفِعْلِ لِعَدَمِ وَجُودِ تَخْصِيصِهِ فِيهِ.

النَّوْعُ السَّابِعُ: فِعْلٌ فَعَلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّةً وَاحِدَةً لِلتَّعْلِيمِ ثُمَّ لَمْ يَعُدْ فِيهِ إِلَى أَنْ قَبِضَ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

النَّوْعُ الثَّامِنُ: أَفْعَالُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي أَرَادَ بِهَا تَعْلِيمَ أُمَّتِهِ.

النَّوْعُ الثَّاسِعُ: أَفْعَالُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي فَعَلَهَا لِأَسْبَابٍ مَوْجُودَةٍ وَعِلَلٍ مَعْلُومَةٍ.

النَّوْعُ الْعَاشِرُ: أَفْعَالٌ فَعَلَهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَدَّى إِلَى إِبَاحَةِ اسْتِعْمَالِ مِثْلِهَا.

النَّوْعُ الْحَادِي عَشَرَ: الْأَفْعَالُ الَّتِي اخْتَلَفَتِ الصَّحَابَةُ فِي كَيْفِيَّتِهَا وَتَبَايَنُوا عَنْهُ فِي تَفْصِيلِهَا.

النَّوْعُ الثَّانِي عَشَرَ: الْأَدْعِيَةُ الَّتِي كَانَ يَدْعُو بِهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَا يَسْتَحِبُّ لِأُمَّتِهِ الْاِقْتِدَاءَ بِهِ

فِيهَا.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ عَشَرَ: أَفْعَالٌ فَعَلَهَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَصَدَ بِهَا مَخَالَفَةَ الْمُشْرِكِينَ وَأَهْلَ الْكِتَابِ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ عَشَرَ: الْفِعْلُ الَّذِي فَعَلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا يَعْلَمُ لِذَلِكَ الْفِعْلِ الْاِعْتِنَانِ كَانِ

مرادہ آخذاہما دون الاخری.

النَّوْعُ الْخَامِسُ عَشَرَ: نفی الصحابة بعض افعال النبی صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي اثبتها بعضهم.
النَّوْعُ السَّادِسُ عَشَرَ: فِعْلٌ فَعَلَهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَدُوثِ سَبَبٍ فَلَمَّا زَالَ السَّبَبُ تَرَكَ ذَلِكَ الْفِعْلَ.

النَّوْعُ السَّابِعُ عَشَرَ: أَفْعَالٌ فَعَلَهَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْوَحْيُ يَنْزِلُ فَلَمَّا انْقَطَعَ الْوَحْيُ بَطَلَ جَوَازُ اسْتِعْمَالِ مِثْلِهَا.

النَّوْعُ الثَّامِنُ عَشَرَ: افعله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي تفسر عن اوامره المجملة.

النَّوْعُ التَّاسِعُ عَشَرَ: فِعْلٌ فَعَلَهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُدَّةً ثُمَّ حَرَّمَ بِالنَّسْخِ عَلَيْهِ وَعَلَى أُمَّتِهِ ذَلِكَ الْفِعْلَ.
النَّوْعُ الْعِشْرُونَ: فعله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّيْءَ الَّذِي يَنْسَخُ الْأَمْرَ الَّذِي أُمرَ بِهِ مَعَ إِباحته تَرَكَ ذَلِكَ

الشَّيْءَ الْمَمُورَ بِهِ.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالْعِشْرُونَ: فعله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّيْءَ الَّذِي نَهَى عَنْهُ مَعَ إِباحته ذَلِكَ الْفِعْلَ

الْمَنْهَى عَنْهُ فِي خَبَرٍ آخَرَ.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْعِشْرُونَ: فعله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّيْءَ نَهَى عَنْهُ مَعَ تَرَكَه الْإِنْكَارَ عَلَى مَرْتَبِهِ.

النَّوْعُ الثَّلَاثُ وَالْعِشْرُونَ: الافعال الَّتِي خَصَّ بِهَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دُونَ أُمَّتِهِ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ: تَرَكَه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْفِعْلَ الَّذِي نَسَخَهُ إِسْتِعْمَالُهُ ذَلِكَ الْفِعْلَ نَفْسَهُ

لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْعِشْرُونَ: الافعال الَّتِي تَخَالَفُ الْأَمْرَ الَّتِي أَمَرَ بِهَا فِي الظَّاهِرِ.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْعِشْرُونَ: الافعال الَّتِي تَخَالَفُ النِّوَاهِيَ فِي الظَّاهِرِ دُونَ أَنْ يَكُونَ فِي الْحَقِيقَةِ

بَيْنَهُمَا خِلَافٌ.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ: الافعال الَّتِي فَعَلَهَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَادَ بِهَا الْإِسْتِنَانُ بِهِ فِيهَا.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْعِشْرُونَ: تَرَكَه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْافْعَالِ الَّتِي أَرَادَ بِهَا تَأْدِيبَ أُمَّتِهِ.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْعِشْرُونَ: تَرَكَه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْافْعَالِ مَخَافَةَ أَنْ تَفْرُضَ عَلَى أُمَّتِهِ أَوْ يَشُقَّ عَلَيْهِمْ

إِتْيَانَهَا.

النَّوْعُ الثَّلَاثُونَ: تَرَكَه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْافْعَالِ الَّتِي أَرَادَ بِهَا التَّعْلِيمَ.

النَّوْعُ الْحَادِي وَالثَّلَاثُونَ: تَرَكَه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْافْعَالِ الَّتِي يَضَادُهَا إِسْتِعْمَالُهُ مِثْلِهَا.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالثَّلَاثُونَ: تَرَكَه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْافْعَالِ الَّتِي تَدُلُّ عَلَى الزَّجْرِ عَنْ ضِدِّهَا.

النَّوْعُ الثَّالِثُ وَالثَّلَاثُونَ: الافعال المعجزة الَّتِي كان يفعلها صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ او فعلت بعده الَّتِي هي من دلائل النبوة.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: الافعال الَّتِي فيها تضاد وتهاتر فى الظاهر وهى من اِخْتِلَافِ الْمُبَاحِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ بينهما تضاد او تهاتر.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالثَّلَاثُونَ: اَلْفِعْلُ الَّذِى فعله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعِلَّةٍ مَعْلُومَةٍ فارتفعت العلة المعلومة وبقي ذلك الفعل فرضا على امته الى يوم القيامة.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالثَّلَاثُونَ: قضاياه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي قضى بها فى اشياء رفعت اليه من امور المسلمين.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالثَّلَاثُونَ: كتبه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الكتب الى المواضع بما فيها من الاحكام والاورام وهى ضرب من الافعال.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالثَّلَاثُونَ: فِعْلٌ فَعَلَهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بامته يجب على الائمة الاقتداء به فيه اذا كانت العلة الَّتِي هي مِنْ اَجْلِهَا فَعَلَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ موجودة.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالثَّلَاثُونَ: اَفْعَالٌ فَعَلَهَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ تَذَكَرْ كَيْفِيَّتُهَا فِي نَفْسِ الْخُطَابِ لَا يَجُوزُ استعمال مثلها الا بتلك الكيفية الَّتِي هي مضمرة فى نَفْسِ الْخُطَابِ.

النَّوْعُ الْارْبَعُونَ: اَفْعَالٌ فَعَلَهَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اراد بها المعاقبة على افعال مضت متقدمة.

النَّوْعُ الْخَادِثُ وَالْارْبَعُونَ: فِعْلٌ فَعَلَهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ اَجْلِ عِلَّةٍ مَوْجُودَةٍ خَفِيَ على اكثر الناس كيفية تلك العلة.

النَّوْعُ الثَّانِي وَالْارْبَعُونَ: الْاَشْيَاءُ الَّتِي سُئِلَ عَنْهَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فاجاب عنها بالافعال.

النَّوْعُ الثَّالِثُ وَالْارْبَعُونَ: الافعال الَّتِي رُوِيَ عَنْهُ مَجْمَلَةٌ تَفْسِيرُ تِلْكَ الْجَمَلِ فِي اَخْبَارٍ اُخَرَ.

النَّوْعُ الرَّابِعُ وَالْارْبَعُونَ: الافعال الَّتِي رُوِيَ عَنْهُ مَخْتَصِرَةٌ ذَكَرَ تَفْصِيلُهَا فِي اَخْبَارٍ اُخَرَ.

النَّوْعُ الْخَامِسُ وَالْارْبَعُونَ: افعاله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فى اظهاره الاسلام وتبليغ الرسالة.

النَّوْعُ السَّادِسُ وَالْارْبَعُونَ: هِجْرَتِهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِلَى الْمَدِينَةِ وكيفية احواله فيها.

النَّوْعُ السَّابِعُ وَالْارْبَعُونَ: اخلاق رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شمائله فى ايامه ولياليه.

النَّوْعُ الثَّامِنُ وَالْارْبَعُونَ: علة رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي قبض فيها وكيفية احواله فى تلك العلة.

النَّوْعُ التَّاسِعُ وَالْارْبَعُونَ: وَفَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وتكفينه ودفنه.

النَّوْعُ الْخَمْسُونَ: وصف رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وسنه.

سنن کی اقسام میں سے پانچویں قسم

اور یہ نبی اکرم ﷺ کے وہ افعال ہیں جو آپ ﷺ کی انفرادیت ہیں

امام ابو حاتم بیان کرتے ہیں: جہاں تک نبی اکرم ﷺ کے افعال کا تعلق ہے، تو میں نے ان کی انواع کی تفصیل میں غور و فکر کیا اور ان کے احوال کی تفصیل میں تدبر کیا تا کہ فقہاء (یعنی اہل علم) کے لئے انہیں یاد رکھنا ناممکن نہ رہے اور حافظان حدیث کے لئے انہیں محفوظ رکھنا مشکل نہ رہے، تو میں نے دیکھا کہ یہ 50 قسموں کے گرد گھومتے ہیں۔

پہلی قسم: وہ فعل جو ایک مدت تک نبی اکرم ﷺ پر فرض رہا اور پھر آپ ﷺ کے لئے اس کو نفل قرار دیا گیا۔

دوسری قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ اور آپ ﷺ کی امت کے لئے فرض قرار دیئے گئے۔

تیسری قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کیے ہیں اور ائمہ کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اس بارے میں آپ ﷺ کی

پیروی کریں۔

چوتھی قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کیے ہیں اور آپ ﷺ کی امت کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اس بارے میں

آپ ﷺ کی پیروی کرے۔

5 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کیے تو اللہ تعالیٰ نے آپ ﷺ پر عتاب کیا۔

6 ویں قسم: وہ فعل جو نبی اکرم ﷺ نے کیا لیکن اس بات پر کوئی دلیل قائم نہیں ہو سکی کہ اس فعل پر عمل کرنا نبی اکرم ﷺ کے ساتھ مخصوص ہے اور اس (کی اجازت) امت کے لئے نہیں ہے۔ تو اس نوعیت کے افعال آپ ﷺ کی امت کے لئے مباح ہوں گے کیونکہ اس بارے میں آپ ﷺ کی تخصیص کی کوئی دلیل نہیں ہے۔

7 ویں قسم: وہ فعل جو نبی اکرم ﷺ نے تعلیم دینے کے لئے ایک مرتبہ کیا۔ پھر آپ ﷺ نے وصال تک دوبارہ وہ فعل نہیں

کیا۔

8 ویں قسم: وہ افعال جن کے ذریعے نبی اکرم ﷺ نے اپنی امت کی تعلیم کا ارادہ کیا۔

9 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کسی موجود سبب یا کسی متعین علت کی وجہ سے کیے۔

10 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کیے تو یہ بات اس چیز کی طرف لے جاتی ہے کہ اس طرح کے افعال پر عمل کرنا

مباح ہے۔

11 ویں قسم: وہ افعال جن کی کیفیت کے بارے میں صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے درمیان اختلاف ہو اور اس کی تفصیل کے بارے میں وہ ایک دوسرے سے مختلف رائے رکھتے ہیں۔

12 ویں قسم: وہ دعائیں جو نبی اکرم ﷺ مانگا کرتے تھے تو آپ ﷺ کی امت کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اس بارے میں آپ کی پیروی کرے۔

13 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کیے ہیں اور ان سے آپ ﷺ کا مقصود مشرکین اور اہل کتاب کی مخالفت تھا۔

14 ویں قسم: وہ فعل جو نبی اکرم ﷺ نے کیا اور اس فعل کے بارے میں صرف دو علتوں کا پتہ چل سکا اور نبی اکرم ﷺ کی مراد ان دو میں سے کوئی ایک علت تھی دوسری (علت مراد) نہیں تھی۔

15 ویں قسم: (بعض) صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کا نبی اکرم ﷺ کے بعض ایسے افعال کی نفی کرنا جنہیں دیگر (بعض) صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے ثابت قرار دیا ہو۔

16 ویں قسم: وہ فعل جو نبی اکرم ﷺ نے کسی سبب کے پیش آنے کی وجہ سے کیا ہو اور جب وہ سبب زائل ہو گیا تو آپ ﷺ نے وہ فعل ترک کر دیا۔

17 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کیے اور وحی نازل ہوتی رہی جب وحی (کے نزول کا سلسلہ) منقطع ہو گیا تو اب اس کی مانند فعل پر عمل کرنے کا جواز باطل ہو گیا۔

18 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے اپنے (بعض) ”مجل“ احکام کی وضاحت کے لئے کیے۔

19 ویں قسم: وہ فعل جو نبی اکرم ﷺ ایک مدت تک کرتے رہے۔ پھر نسخ کے ذریعے آپ ﷺ اور آپ ﷺ کی امت کے لئے وہ فعل حرام قرار دیا گیا۔

20 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا کوئی ایسا کام کرنا جو آپ ﷺ کے دیے ہوئے کسی حکم کو منسوخ کر دے۔ بمع آپ کا اس مامور بہ چیز کو ترک کرنے کو مباح قرار دینا۔

21 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا کوئی ایسا کام کرنا جس سے آپ نے منع کیا تھا بمع آپ کے اس ممنوعہ فعل کو مباح قرار دینا جو دوسری روایت میں مذکور ہو۔

22 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا کوئی ایسا کام کرنا جس سے آپ ﷺ نے منع کیا تھا بمع آپ ﷺ کا اس فعل کے مرتکب پر انکار کو ترک کرنا۔

23 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ کے ساتھ خاص ہیں۔ آپ کی امت کے لئے نہیں ہیں۔

24 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا کسی فعل کو ترک کرنا کہ آپ کے اس فعل پر بذات خود کسی علت کی وجہ سے عمل کرنے نے اسے منسوخ کر دیا ہو۔

25 ویں قسم: وہ افعال جو بظاہر ان احکام کے خلاف ہیں۔ جو نبی اکرم ﷺ نے دیے تھے۔

26 ویں قسم: وہ افعال جو بظاہر نواہی بخلاف ہیں، حالانکہ درحقیقت ان کے درمیان کوئی اختلاف نہیں ہے۔

27 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کیے اور آپ کا مقصود یہ تھا کہ اس بارے میں آپ کی پیروی کی جائے۔

28 ویں قسم: اپنی امت کی تعلیم کے لئے نبی اکرم ﷺ کا کچھ افعال کو ترک کر دینا۔

29 ویں قسم: اس اندیشے کے تحت، نبی اکرم ﷺ کا کچھ افعال کو ترک کر دینا، کہ کہیں وہ آپ ﷺ کی امت پر فرض نہ ہو۔

جائیں یا ان کی بجائے اور ان لوگوں کے لئے مشقت کا باعث نہ ہو۔

30 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا کچھ افعال کو ترک کر دینا، جس سے مراد تعلیم دینا ہو۔

31 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا ایسے افعال کو ترک کرنا، جس کے مثل پر آپ کا عمل کرنا اس کے برخلاف (ثابت ہو)۔

32 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا بعض افعال کو ترک کر دینا، جو ان کے متضاد کی ممانعت پر دلالت کرتا ہے۔

33 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے معجزے کے طور پر کیے یا وہ آپ ﷺ کے بعد کیے گئے (لیکن وہ آپ ﷺ کا

معجزہ ہیں اور یہ تمام معجزات) آپ ﷺ کی نبوت کی نشانیوں میں سے ہیں۔

34 ویں قسم: وہ افعال جن میں بظاہر تضاد اور فرق نظر آتا ہے، تو یہ مباح اختلاف کی قسم ہے اس لیے (ان افعال کے درمیان

درحقیقت) کوئی تضاد اور فرق نہیں ہوگا۔

35 ویں قسم: وہ فعل جو نبی اکرم ﷺ نے کسی متعین علت کی وجہ سے کیا، پھر وہ علت اٹھ گئی لیکن وہ فعل قیامت تک آپ ﷺ

کی امت کے لئے فرض کے طور پر باقی رہ گیا۔

36 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کے فیصلے جو آپ ﷺ نے ان مختلف مقدمات میں دیئے تھے جو مسلمانوں کے مختلف امور سے

متعلق آپ ﷺ کی خدمت میں پیش کیے گئے۔

37 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا مختلف مقامات کی طرف مکتوبات بھجوانا، جن میں احکام اور اوامر موجود تھے، یہ بھی افعال کی ایک

قسم ہے۔

38 ویں قسم: وہ فعل کہ نبی اکرم ﷺ نے اپنی امت کے ساتھ جو طرز سلوک اختیار کیا، تو ائمہ کے لئے اس حوالے سے

آپ ﷺ کی پیروی کرنا لازم ہے جبکہ وہ علت جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے وہ کام کیا تھا، وہ علت موجود ہو۔

39 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کیے اور نفس خطاب میں اس کی کیفیت کا تذکرہ نہیں ہوا تو اس جیسے فعل پر عمل کرنا

صرف اس مخصوص کیفیت کے ساتھ جائز ہو سکتا ہے، جو نفس خطاب میں پوشیدہ ہے۔

40 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے کئے اور اس سے مراد پہلے گزرے ہوئے افعال پر معاقبت ہو۔

41 ویں قسم: وہ فعل جو نبی اکرم ﷺ نے کسی موجود علت کی وجہ سے کیا، لیکن اس علت کی کیفیت اکثر لوگوں سے پوشیدہ

رہی۔

42 ویں قسم: کچھ اشیاء کے بارے میں نبی اکرم ﷺ سے سوال کیا گیا تو آپ ﷺ نے افعال کی شکل میں ان کا جواب دیا۔

43 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ سے ”مجمل“ طور پر روایت کیے گئے اور اس اجمال کی وضاحت دوسری روایات میں

مذکور ہے۔

44 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ سے ”مختصر“ طور پر روایت کیے گئے جن کی ”تفصیل“ دوسری روایات میں مذکور ہے۔

45 ویں قسم: وہ افعال جو نبی اکرم ﷺ نے اسلام کے غلبہ اور رسالت کی تبلیغ کے حوالے سے کیے۔

46 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کا مدینہ منورہ کی طرف ہجرت کرنا اور اس دوران آپ ﷺ کے احوال کی کیفیت

47 ویں قسم: روزمرہ کے معمولات میں نبی اکرم ﷺ کے اخلاق و شمائل

48 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کی اس بیماری کا تذکرہ جس کے دوران آپ ﷺ کا وصال ہوا۔ اور اس بیماری کے دوران

آپ ﷺ کے احوال کی کیفیت۔

49 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کے وصال آپ ﷺ کی تکفین و تدفین (کا تذکرہ)

50 ویں قسم: نبی اکرم ﷺ کے حلیہ مبارک اور آپ ﷺ کی عمر کا تذکرہ۔



قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: فجميع أنواع السنن اربع مائة نوع على حسب ما ذكرناها ولو اردنا ان نزيد على هذه الانواع التي نوعاها للسنن انواعا كثيرة لفعلنا وانما اقتصرنا على هذه الانواع دون ما وراءها وان تهيا ذلك لو تكلفنا لآن قصدنا في تنويع السنن الكشف عن شيئين.

احدهما: خبر تنازع الائمة فيه وفي تاويله والآخر عموم خطاب صعب على اكثر الناس الوقوف على معناه واشكل عليهم بغية القصد منه فقصدناه الى تقسيم السنن وانواعها لنكشف عن هذه الاخبار التي وصفناها على حسب ما يسهل الله جل وعلا ويوفق القول فيه فيما بعد ان شاء الله.

وانما بدانا بتراجم انواع السنن في اول الكتاب قصد التسهيل منا على من رام الوقوف على تكل حديث من كل نوع منها ولئلا يصعب حفظ كل فصل من كل قسم عند البغية ولآن قصدنا في نظم السنن حذو تاليف القرآن لآن القرآن الف اجزاء فجعلنا السنن اقساما بازاء اجزاء القرآن.

ولما كانت الاجزاء من القرآن كل جزء منها يشتمل على سور جعلنا كل قسم من اقسام السنن يشتمل على انواع فانواع السنن بازاء سور القرآن.

ولما كان كل سورة من القرآن تشتمل على آي جعلنا كل نوع من انواع السنن يشتمل على احاديث والاحاديث من السنن بازاء الآي من القرآن.

فاذا وقف المرء على تفصيل ما ذكرنا وقصد الحفظ لها سهل عليه ما يريد من ذلك كما يصعب عليه الوقوف على كل حديث منها اذا لم يقصد قصد الحفظ له الا ترى ان المرء اذا كان عنده مصحف وهو غير حافظ لكتاب الله جل وعلا فاذا احب ان يعلم آية من القرآن في اى موضع هي صعب عليه ذلك فاذا حفظه صارت الآي كلها نصب عينيه.

واذا كان عنده هذا الكتاب وهو لا يحفظه ولا يتدبر تقاسيمه وانواعه واحب اخراج حديث منا صعب عليه ذلك فاذا رام حفظه احاط علمه بالكل حتى لا ينخرم منه حديث اصلا وهذا هو الحيلة التي احتلنا ليحفظ الناس السنن ولئلا يعرجوا على الكتبه والجمع الا عند الحاجة دون الحفظ له او العلم به.

واما شرطنا في نقله ما اودعناه كتابنا هذا من السنن: فانا لم نحتج فيه الا بحديث اجتمع في كل شيء من رواته خمسة اشياء "

الأوّل: العدالة في الدين بالستر الجميل.

وَالثَّانِي: الصِّدْقُ فِي الْحَدِيثِ بِالشَّهْرَةِ فِيهِ.

وَالثَّلَاثُ: الْعَقْلُ بِمَا يَحْدُثُ مِنَ الْحَدِيثِ.

وَالرَّابِعُ: الْعِلْمُ بِمَا يَحِيلُ مِنْ مَعَانِي مَا يَرَوَى.

وَالْخَامِسُ: الْمُتَعَرَّى خَبْرَهُ عَنِ التَّدْلِيلِ فَكُلُّ مَنْ اجْتَمَعَ فِيهِ هَذِهِ الْخِصَالُ الْخَمْسُ احْتَجَجْنَا بِحَدِيثِهِ

وَبَيْنَا الْكِتَابَ عَلَى رِوَايَتِهِ وَكُلِّ مَنْ تَعَرَّى عَنْ خِصْلَةٍ مِنْ هَذِهِ الْخِصَالِ الْخَمْسِ لَمْ نَحْتَجْ بِهِ.

وَالْعَدَالَةُ فِي الْإِنْسَانِ هُوَ أَنْ يَكُونَ أَكْثَرَ أَحْوَالِهِ طَاعَةَ اللَّهِ لِأَنَّا مَتَى مَا لَمْ نَجْعَلِ الْعَدْلَ إِلَّا مِنْ لَمْ يَوْجَدْ

مِنْهُ مَعْصِيَةٌ بِحَالٍ إِذَا نَا ذَلِكَ إِلَى أَنْ لَيْسَ فِي الدُّنْيَا عَدْلٌ إِذِ النَّاسُ لَا تَخْلُو أَحْوَالَهُمْ مِنْ وَرُودِ خَلْلِ الشَّيْطَانِ

فِيهَا بَلِ الْعَدْلُ مَنْ كَانَ ظَاهِرًا أَحْوَالَهُ طَاعَةَ اللَّهِ وَالَّذِي يَخَالَفُ الْعَدْلَ مَنْ كَانَ أَكْثَرَ أَحْوَالِهِ مَعْصِيَةَ اللَّهِ.

وَقَدْ يَكُونُ الْعَدْلُ الَّذِي يَشْهَدُ لَهُ جِيرَانُهُ وَعُدُولُ بَلَدِهِ بِهِ وَهُوَ غَيْرُ صَادِقٍ فِيمَا يَرَوَى مِنَ الْحَدِيثِ لِأَنَّ

هَذَا شَيْءٌ لَيْسَ يَعْرِفُهُ إِلَّا مِنْ صِنَاعَتِهِ الْحَدِيثِ وَلَيْسَ كُلُّ مَعْدِلٍ يَعْرِفُ صِنَاعَةَ الْحَدِيثِ حَتَّى يَعْدَلَ الْعَدْلَ

عَلَى الْحَقِيقَةِ فِي الرِّوَايَةِ وَالِدِينِ مَعًا.

وَالْعَقْلُ بِمَا يَحْدُثُ مِنَ الْحَدِيثِ هُوَ أَنْ يَعْقَلَ مِنَ اللَّغَةِ بِمَقْدَارٍ مَا لَا يَزِيلُ مَعَانِيَ الْإِخْبَارِ عَنْ سِنَنِهَا

وَيَعْقَلَ مِنْ صِنَاعَةِ الْحَدِيثِ مَا لَا يَسْنُدُ مَوْقُوفًا أَوْ يَرْفَعُ مَرْسَلًا أَوْ يَصْحَفُ أَسْمَاءً.

وَالْعِلْمُ بِمَا يَحِيلُ مِنْ مَعَانِي مَا يَرَوَى هُوَ أَنْ يَعْلَمَ مِنَ الْفَقْهِ بِمَقْدَارٍ مَا إِذَا أَدَّى خَبْرًا أَوْ رَوَاهُ مِنْ حِفْظِهِ أَوْ

اِخْتَصَرَهُ لَمْ يَحِلْهُ عَنْ مَعْنَاهُ الَّذِي أَطْلَقَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى مَعْنَى آخَرَ.

وَالْمُتَعَرَّى خَبْرَهُ عَنِ التَّدْلِيلِ هُوَ أَنْ يَكُونَ الْخَبْرُ عَنْ مِثْلِ مَنْ وَصَفْنَا نَعْتَهُ بِهَذِهِ الْخِصَالِ الْخَمْسِ

فِي رِوَايَتِهِ عَنْ مِثْلِهِ سَمَاعًا حَتَّى يَنْتَهِيَ ذَلِكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

وَلَعَلْنَا قَدْ كَتَبْنَا عَنْ أَكْثَرِ مَنْ أَلْفَى شَيْخًا مِنْ أَسْبِيحَابِ إِلَى الْأَسْكَندَرِيَّةِ وَلَوْ نَرَوُ فِي كِتَابِنَا هَذَا إِلَّا عَنْ

مِائَةٍ وَخَمْسِينَ شَيْخًا أَقَلَّ أَوْ أَكْثَرَ وَلَعَلَّ مَعُولَ كِتَابِنَا هَذَا يَكُونُ عَلَى نَحْوِ مِنْ عَشْرِينَ شَيْخًا مِمَّنْ أَرَدْنَا السَّنَنَ

عَلَيْهِمْ وَاقْتَنَعْنَا بِرِوَايَاتِهِمْ عَنْ رِوَايَةِ غَيْرِهِمْ عَلَى الشَّرَائِطِ الَّتِي وَصَفْنَاهَا وَرَبَّمَا أَرَوَى فِي هَذَا الْكِتَابِ وَاحْتَجَّ

بِمَشَايِخٍ قَدْ قَدَحَ فِيهِمْ بَعْضُ أَيْمَتِنَا مِثْلَ سَمَاكِ بْنِ حَرْبٍ وَدَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ وَمُحَمَّدَ بْنَ إِسْحَاقَ بْنِ يَسَارٍ

وَحَمَادَ بْنَ سَلْمَةَ وَأَبِي بَكْرَ بْنَ عِيَّاشٍ وَأَضْرَابَهُمْ مِمَّنْ تَنَكَّبَ عَنْ رِوَايَاتِهِمْ بَعْضُ أَيْمَتِنَا وَاحْتَجَّ بِهِمْ الْبَعْضُ

فَمَنْ صَحَّ عِنْدِي مِنْهُمْ بِالْبُرَاهِينِ الْوَاضِحَةِ وَصَحَّةِ الْإِعْتِبَارِ عَلَى سَبِيلِ الدِّينِ أَنَّهُ ثِقَةٌ احْتَجَّجَتْ بِهِ وَلَمْ أَعْرَجْ

عَلَى قَوْلٍ مِنْ قَدَحَ فِيهِ وَمَنْ صَحَّ عِنْدِي بِالِدَّلَائِلِ النَّبِيَّةِ وَالْإِعْتِبَارِ الْوَاضِحِ عَلَى سَبِيلِ الدِّينِ أَنَّهُ غَيْرُ عَدْلٍ لَمْ

احْتَجَّ بِهِ وَأَنْ ثِقَةٌ بَعْضُ أَيْمَتِنَا.

وَأَنِّي سَامِلٌ وَأَحَدًا مِنْهُمْ وَاتَّكَلْتُ عَلَيْهِ لِيَسْتَدْرِكَ بِهِ الْمَرْءُ مَنْ هُوَ مِثْلُهُ كَانَا 2 جُنَّا إِلَى حَمَادِ بْنِ سَلْمَةَ

فمثلناه، وقلنا لمن ذب عن ترك حديثه لم 3 استحق حماد بن سلمة ترك حديثه و كان رحمة الله ممن رحل و كتب و جمع و صنف و حفظ و ذاكر و لزم الدين و الورع الخفى و العبادة الدائمة و الصلابة فى السنة و الطبق على اهل البدع و لم يشك عوام البصرة انه كان مستجاب الدعوة و لم يكن فى البصرة فى زمانه احد ممن نسب الى العلم يعد من البدلاء غيره فمن اجتمع فيه هذه الخصال لم استحق مجانية روايته فان قال لمخالفته الاقران فيما روى فى الاحيين يقال له و هل فى الدنيا محدث ثقة لم يخالف الاقران فى بعض ما روى فان استحق انسان مجانية جميع ما روى بمخالفته الاقران فى بعض ما يروى لاستحق 4 كل محدث من الائمة المرضيين ان يترك حديثه لمخالفتهم اقرانهم فى بعض ما روا.

فان قال كان حماد يخطىء يقال له و فى الدنيا احد بعد رسول الله صلى الله عليه وسلم يعرى عن الخطا و لو جاز ترك حديث من اخطا لجاز ترك حديث الصحابة و التابعين و من بعدهم من المحدثين لانهم لم يكونوا بمعصومين .

فان قال حماد قد كثر خطؤه له ان الكثرة اسم يشتمل على معان شتى و لا يستحق الانسان ترك روايته حتى يكون منه من الخطا ما يغلب صوابه فاذا فحش ذلك منه و غلب على صوابه استحق مجانية روايته و اما من كثر خطؤه و لم يغلب على صوابه فهو مقبول الرواية فيما لم يخطىء فيه و استحق مجانية ما اخطا فيه فقط مثل شريك و هشيم و ابى بكر بن عياش و اضرابهم كانوا يخطئون فيكثرون فروى عنهم و احتج بهم فى كتابه و حماد واحد من هؤلاء .

فان قال كان حماد يدللس يقال له فان قتادة و ابا اسحاق السبيعي و عبد الملك بن عمير و ابن جريج و الاعمش و الثورى و هشيم كانوا يدلسون و احتججت بروايتهم فان اوجب تدليس حماد فى روايته ترك حديثه اوجب تدليس هؤلاء الائمة ترك حديثهم .

فان قال يروى عن جماعة حديثا و احدا بلفظ واحد من غير ان يميز بين الفاظهم يقال له كان اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم و التابعون يؤدون الاخبار على المعانى بالفاظ متباينة و كذلك كان حماد يفعل كان يسمع الحديث عن ايوب و هشام و ابن عون و يونس و خالد و قتادة عن بن سيرين فيتحرى المعنى و يجمع فى اللفظ فان اوجب ذلك منه ترك حديثه اوجب ذلك ترك حديث سعيد بن المسيب و الحسن و عطاء و امثالهم من التابعين لانهم كانوا يفعلون ذلك بل الانصاف فى النقلة الاخبار استعمال الاعتبار فيما روا .

وانى امثل للاعتبار مثالا يستدرك به ما وراءه و كانا جئنا الى حماد بن سلمة فراينا روى خبرا عن ايوب عن ابن سيرين عن ابى هريرة عن النبى صلى الله عليه وسلم لم نجد ذلك الخبر عند غيره من

اصحاب ایوب فالذی یلزمنا فیہ التوقف عن جرحہ والاعتبار بما روی غیرہ من اقرانہ فیجب ان نبدا فننظر
 هذا الخبر هل رواه اصحاب حماد عنه او رجل واحد منهم وحده فان وجد اصحابه قد روه علم ان هذا
 قد حدث به حماد وان وجد ذلك من رواية ضعيف عنه الزق ذلك بذلك الراوى دونه فمتى صح انه روى
 عن ايوب ما لم يتابع عليه يجب ان يتوقف فيه ولا يلزق به الوهن بل ينظر هل روى احد هذا الخبر من
 الثقات عن ابن سيرين غير ايوب فان وجد ذلك علم ان الخبر له اصل يرجع اليه وان لم يوجد ما وصفنا
 نظر حينئذ هل روى احد هذا الخبر عن ابي هريرة غير ابن سيرين من الثقات فان وجد ذلك علم ان الخبر
 له اصل وان يوجد ما قلنا نظر هل روى احد هذا الخبر عن النبي صلى الله عليه وسلم غير ابي هريرة فان
 وجد ذلك صح ان الخبر له اصل ومتى عدم ذلك والخبر نفسه يخالف الاصول الثلاثة علم ان الخبر
 موضوع لا شك فيه وان ناقله الذي تفرده به هو الذي وضعه.

هذا حكم الاعتبار بين النقلة في الروايات وقد اعتبرنا حديث شيخ شيوخنا على ما وصفنا من الاعتبار
 على سبيل الدين فمن صح عندنا منهم انه عدل احتجنا به وقبلنا ما رواه وادخلناه في كتابنا هذا ومن
 صح عندنا انه غير عدل بالاعتبار الذي وصفناه لم نحتج به وادخلناه في كتاب المجروحين من المحدثين
 باحد اسباب الجرح لأن الجرح في المجروحين على عشرين نوعا ذكرناها بفصولها في اول كتاب
 المجروحين بما ارجو الغنية فيها للمتمامل اذا تأملها فاعنى ذلك عن تكرارها في هذا الكتاب.

فاما الاخبار فانها كلها اخبار آحاد 1 لانه ليس يوجد عن النبي صلى الله عليه وسلم خبر من رواية
 عدلين روى احدهما عن عدلين وكل واحد منهما عن عدلين حتى ينتهي ذلك الى رسول الله صلى الله
 عليه وسلم فلما استحال هذا وبطل ثبت ان الاخبار كلها اخبار الآحاد وان من تنكب عن قبول اخبار
 الآحاد فقد عمد الى ترك السنن كلها لعدم وجود السنن الا من رواية الآحاد.

واما قبول الرفع في الاخبار فانا نقبل ذلك عن كل شيخ اجتمع فيه الخصال الخمس التي ذكرتها فان
 ارسل عدل خبرا واسنده عدل آخر قبلنا خبر من اسنده لانه اتى بزيادة حفظها ما لم يحفظ غيره ممن هو
 مثله في الاتقان فان ارسله عدلان واسنده عدلان قبلت رواية العدلين اللذين اسندها على الشرط الاول
 وهكذا الحكم فيه كثر العدد فيه او قل فان ارسله خمسة من العدول واسنده عدلان نظرت حينئذ الى من
 فوqe بالاعتبار وحكمت لمن يجب كانا جئنا الى خبر رواة نافع عن ابن عمر عن النبي صلى الله عليه وسلم
 اتفق مالك وعبيد الله بن عمر ويحيى بن سعيد وعبد الله بن عون وايوب السخيتاني عن نافع عن ابن عمر
 ورفعه وارسله ايوب بن موسى واسماعيل بن امية وهؤلاء كلهم ثقات او اسنده هذان وارسل اولئك
 اعتبرت فوق نافع هل روى هذا الخبر عن ابن عمر احد من الثقات غير نافع مرفوعا او من فوqe على

حسب ما وصفنا فاذا وجد قبلنا خبر من اتى بالزيادة فى روايته على حسب ما وصفنا.

وفى الجملة يجب ان يعتبر العدالة فى نقلة الاخبار فاذا صحت العدالة فى واحد منهم قبل منه ما روى من المسند وان اوقفه غيره والمرفوع وان ارسله غيره من الثقات اذ العدالة لا توجب غيره فيكون الارسال والرفع عن ثقتين مقبولين والمسند والموقوف عن عدلين يقيلان على الشرط الذى وصفناه. واما زيادة الالفاظ فى الروايات فانا لا نقبل شيئا منها الا عن من كان الغالب عليه الفقه حتى يعلم انه كان يروى الشيء ويعلمه حتى لا يشك فيه انه ازاله عن سننه او غيره عن معناه ام لا لان اصحاب الحديث الغالب عليهم حفظ الاسامى والاسانيد دون المتون والفقهاء الغالب عليهم حفظ المتون واحكامها وادائها بالمعنى دون حفظ الاسانيد واسماء المحدثين فاذا رفع محدث خبرا وكان الغالب عليه الفقه لم اقبل رفعه الا من كتابه لانه لا يعلم المسند من المرسل ولا الموقوف من المنقطع وانما همته احكام المتن فقط وكذلك لا اقبل عن صاحب حديث حافظ متقن اتى بزيادة لفظه فى الخبر لان الغالب عليه احكام احكام الاسناد وحفظ الاسامى والاغضاء عن المتون وما فيها من الالفاظ الا من كتابه هذا هو الاحتياط فى قبول الزيادات فى الالفاظ.

واما المنتحلون المذاهب من الرواة مثل الارعاء والترفض وما اشبههما فانا نحتج باخبارهم اذا كانوا ثقات على الشرط الذى وصفناه وكل مذاهبهم وما تقلدوه فيما بينهم وبين خالقهم الى الله جل وعلا الا ان يكونوا دعاة الى ما انتحلوا فان الداعى الى مذهبه والذاب عنه حتى يصير اماما فيه وان كان ثقة ثم رويناه عنه جعلنا للاتباع لمذهبه طريقا وسوغنا للمتعلم الاعتماد عليه وعلى قوله فالاحتياط ترك رواية الائمة الدعاة منهم والاحتجاج بالرواة الثقات منهم على حسب ما وصفناه.

ولو عمدنا الى ترك حديث الاعمش وابى اسحاق وعبد الملك بن عمير واضرابهم لما انتحلوا والى قتادة وسعيد بن ابى عروبة وابن ابى ذئب واسنانهم لما تقلدوا الى عمر بن دزر وابراهيم التيمى ومسعر بن كدام واقرانهم لما اختاروا فتركنا حديثهم لمذاهبهم لكان ذلك ذريعة الى ترك السنن كلها حتى لا يحصل فى ايدينا من السنن الا الشىء اليسير واذا استعملنا ما وصفنا اعنا على دحض السنن وطمسها بل الاحتياط فى قبول رواياتهم الاصل الذى وصفناه دون رفض ما روه جملة.

واما المختلطون فى اواخر اعمارهم مثل الجريرى وسعيد بن ابى عروبة واشبههما فانا نروى عنهم فى كتابنا هذا ونحتج بما روهوا الا انا لا نعتمد من حديثهم الا ما روى عنهم الثقات من القدمات الذين نعلم انهم سمعوا منهم قبل اختلاطهم وما افقوا الثقات فى الروايات التى لا نشك فى صحتها وثبوتها من جهة اخرى لان حكمهم وان اختلطوا فى اواخر اعمارهم وحمل عنهم فى اختلاطهم بعد تقدم عدالتهم حكم

الثقة اذا اخطا ان الواجب ترك خطئه اذا علم والاحتجاج بما نعلم انه لم يخطيء فيه وكذلك حكم هؤلاء الاحتجاج بهم فيما وافقوا الثقات وما انفردوا مما روى عنهم القدماء من الثقات الذين كان سماعهم منهم قبل الاختلاط سواء .

واما المدلسون الذين هم ثقات وعدول فانا لا نحتج باخبارهم الا ما بينوا السماع فيما رووا مثل الشورى والاعمش وابى اسحاق واضرابهم من الائمة المتقين 1 واهل الورع فى الدين لانا متى قبلنا خبر مدلس لم يبين السماع فيه وان كان ثقة لزمنا قبول المقاطيع والمراسيل كلها لانه لا يدري لعل هذا المدلس دلس هذا الخبر عن ضعيف يهى الخبر بذكره اذا عرف الله الا ان يكون المدلس يعلم انه ما دلس قط الا عن ثقة فاذا كان كذلك قبلت روايته وان لم يبين السماع وهذا ليس فى الدنيا الا سفيان بن عيينة وحده فانه كان يدلس ولا يدلس الا عن ثقة متقن ولا يكاد يوجد لسفيان بن عيينة خبر دلس فيه الا وجد الخبر بعينه قد بين سماعه عن ثقة مثل نفسه والحكم فى قبول روايته لهذه العلة وان لم يبين السماع فيها كالحكم فى رواية ابن عباس اذا روى عن النبى صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ما لم يسمع منه .

وانما قبلنا اخبار اصحاب رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ما رووها عن النبى صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وان لم يبينوا السماع فى كل ما رووا وبيقين نعلم ان احدهم ربما سمع الخبر عن صحابى آخر ورواه عن النبى صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ من غير ذكر ذلك الذى سمعه منه لانهم رضى الله تعالى عنهم اجمعين كلهم ائمة سادة قادة عدول نزه الله عز وجل اقدار اصحاب رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عن ان يلزق بهم الوهن وفى قوله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "الا ليسغ الشاهد منكم الغائب" اعظم الدليل على ان الصحابة كلهم عدول ليس فيهم مجروح ولا ضعيف اذ لو كان فيهم مجروح او ضعيف او كان فيهم احد غير مجروح ولا ضعيف اذ لو كان فيهم مجروح او ضعيف او كان فيهم احد غير عدل لاستثنى فى قوله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وقال الا ليلغ فلان وفلان منكم الغائب فلما اجملهم فى الذكر بالامر بالتبليغ من بعدهم دل ذلك على انهم كلهم عدول وكفى بمن عدله رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شرفا .

فاذا صح عندى خبر من رواية مدلس انه بين السماع فيه لا ابالى ان اذكره من غير بيان السماع فى خبره بعد صحته عندى من طريق آخر .

وانا نملى بعد هذا التقسيم وذكر الانواع وصف شرائط الكتاب قسما قسما ونوعا نوعا بما فيه من الحديث على الشرائط التى وصفناها فى نقلها من غير وجود قطع فى سندها ولا ثبوت جرح فى ناقلها ان قضى الله ذلك وشاءه واتسكب عن ذكر المعاد فيه الا فى موضعين اما لزيادة لفظة لا اجد منها بدا او للاستشهاد به على معنى فى خبر ثان فاما فى غير هاتين الحاليتين فانى اتسكب ذكر المعاد فى هذا الكتاب .

جعلنا الله ممن اسبل عليه جلايب الستر في الدنيا واتصل ذلك بالغو عن جنایاته في العقبى انه
الفعال لما يريد.

انتهى كلام الشيخ رحمه الله في الخطبة.

ثم قال في آخر القسم الأول فهذا آخر جوامع أنواع الأمر عن المصطفى صلى الله عليه وسلم
ذكرناها بفصولها وأنواع تقاسيمها وقد بقي من الأوامر أحاديث بددناها في سائر الأقسام لأن تلك
المواضع بها أشبه كما بددنا منها في الأوامر للبعية في القصد فيها.
وإنما نملئ بعد هذا القسم الثاني الذي هو النواهي بتفصيلها وتقسيمها على حسب ما أملىنا الأوامر
إن قضى الله ذلك وشاءه.

جعلنا الله ممن أغضى في الحكم في دين الله عن أهواء المتكلفين ولم يعرج في النوازل على آراء
المقلدين من الأهواء المعكوسة والآراء المنحوس انه خير مسؤول.

وقال في آخر القسم الثاني فهذا آخر جوامع أنواع النواهي عن المصطفى صلى الله عليه وسلم
فصلناها بفصولها ليعرف تفصيل الخطاب من المصطفى صلى الله عليه وسلم لأمره وقد بقي من النواهي
أحاديث كثيرة بددناها في سائر الأقسام كما بددنا في النواهي سواء على حسب ما أصلنا الكتاب عليه.
وإنما نملئ بعد هذا القسم الثالث من أقسام السنن الذي هو إخبار المصطفى صلى الله عليه وسلم
عما احتيج الى معرفتها بفصولها فصلا ان الله يسر ذلك وسهله.

جعلنا الله من المتبعين للسنن كيف ما دارت والمتباعدين عن الأهواء حيث ما مالت انه خير مسؤول
وافضل مامل.

وقال في آخر القسم الثالث فهذا آخر أنواع الاخبار عما احتيج الى معرفتها من السنن قد امليناها
وقد بقي من هذا القسم احاديث كثيرة بددناها في سائر الأقسام كما بددنا منها في هذا القسم للاستشهاد
على الجمع بين خيرين متضادين في الظاهر والكشف عن معنى شيء تعلق به بعض من لم يحكم صناعة
العلم فاحال السنة عن معناها التي اطلقها المصطفى صلى الله عليه وسلم.

وانا نملئ بعد هذا القسم الرابع من أقسام السنن الذي هو الاباحات التي ابيح ارتكابها ان الله قضى
بذلك وشاء.

جعلنا الله ممن آثر المصطفى صلى الله عليه وسلم على غيره من امته وانخضع لقبول ما ورد عليه من
سننه بترك ما يشتمل عليه القلب من اللذات وتحتوى عليه النفس من الشهوات من المحدثات الفاضحة
والمخترعات الداخضة انه خير مسؤول.

وقال القسم الرابع فهذا آخر جوامع الاباحات عن المصطفى صلى الله عليه وسلم امليناها بفصولها

وَقَدْ بَقِيَ مِنْ هَذَا الْقِسْمِ أَحَادِيثٌ بَدَّدْنَا فِي سَائِرِ الْأَقْسَامِ كَمَا بَدَّدْنَا مِنْهَا فِي هَذَا الْقِسْمِ عَلَى مَا أَصَلْنَا الْكِتَابَ عَلَيْهِ وَإِنَّمَا نُمَلِي بَعْدَ هَذَا الْقِسْمِ الْقِسْمَ الْخَامِسَ مِنْ أَقْسَامِ السُّنَنِ الَّتِي هِيَ أَعْمَالُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِفُضُولِهَا وَأَنْوَاعِهَا إِنْ اللَّهُ قَضَى ذَلِكَ وَشَاءَ هُ.

جَعَلْنَا اللَّهُ مِمَّنْ هَدَى لِسَبَلِ الرِّشَادِ وَوَفَّقَ لِسُلُوكِ السَّدَادِ فِي جَمْعٍ وَتَشْمُرٍ فِي جَمْعِ السُّنَنِ وَالْأَخْبَارِ وَتَفَقَّهَ فِي صَحِيحِ الثَّأَرِ وَأَثَرَ مَا يَقْرَبُ إِلَى الْبَارِي جَلَّ وَعَلَا مِنَ الْأَعْمَالِ عَلَى مَا يَبَاعِدُ عَنْهُ فِي الْأَحْوَالِ أَنَّهُ خَيْرٌ مَسْئُولٌ.

ثم قال في آخر الكتاب فهذا آخر انواع السنن قد فصلناها على حسب ما اصلنا الكتاب عليه من تقاسيمها وليس في الانواع التي ذكرناها من اول الكتاب الى آخره نوع يستقصى لانا لو ذكرنا كل نوع بما فيه من السنن لصار الكتاب اكثره معادلاً لأن كل نوع منها يدخل جوامعه في سائر الانواع فاقصرنا على ذكر الانمي 1 من كل نوع لنستدرك به ما وراءه منها وكشفنا عما اشكل من الفاظها وفصلنا عما يجب ان يوقف على معانيها على حسب ما سهل الله ويسره وله الحمد على ذلك.

وقد تركنا من الاخبار المروية اخبار كثيرة من اجل ناقلها وان كانت تلك الاخبار مشاهير تداولها الناس فمن احب الوقوف على السبب الذي من اجله تركتها نظر في كتاب المجروحين من المحدثين من كتبنا يجد فيه التفصيل لكل شيخ تركنا حديثه ما يشفى صدره وينفى الريب عن خلدته ان وفقه الله جل وعلا لذلك وطلب سلوك الصواب فيه دون متابعة النفس لشهواتها ومساعدته اياها في لذاتها.

وقد احتججنا في كتابنا هذا بجماعة قد قدح فيهم بعض ائمتنا فمن احب الوقوف على تفصيل اسماءهم فلينظر في الكتاب المختصر من تاريخ الثقات يجد فيه الاصول التي بنينا ذلك الكتاب عليها حتى لا يعرج على قدح قادح في محدث على الاطلاق من غير كشف عن حقيقة وقد تركنا من الاخبار المشاهير التي نقلها عدول ثقات لعل تبين لنا منها الخفاء على عالم من الناس جوامعها.

وانما نملى بعد هذا علل الاخبار ونذكر كل مروى صح او لم يصح بما فيه من العلل ان يسر الله ذلك وسهله.

جعلنا الله ممن سلك مسالك اولي النهي في اسباب الاعمال دون التعرج على الاوصاف والاقوال فارتقى على سلاله اهل الولايات بالطاعات التعرج على الاوصاف والاقوال فارتقى على سلاله اهل الولايات بالطاعات والانقلاع بكل الكل عن المزجورات حتى تفضل عليه بقبول ما ياتي من الحسنات والتجاوز عما يرتكب من الحوبات انه خير مسؤول وافضل الحسنات والتجاوز عما يرتكب من الحوبات انه خير مسؤول وافضل مامول انتهى كلامه اولاً و آخر ارحمه الله بمنه وكرمه.

امام ابو حاتم فرماتے ہیں: تو سنن کی تمام اقسام 400 ہیں جیسا کہ ہم بیان کر چکے ہیں۔ ہم نے سنن کی جو انواع بیان کی ہیں اگر ہم چاہتے تو ان کے علاوہ بھی بہت سی انواع بیان کر سکتے تھے۔ لیکن باقی کو چھوڑ کر ہم نے ان انواع پر اس لیے اکتفاء کیا ہے کیونکہ ”سنن“ کی نوع بندی کا مقصد دو چیزوں سے پردہ ہٹانا ہے۔

ایک وہ روایت جس کی تاویل کے بارے میں ائمہ کے درمیان اختلاف پایا جاتا ہے۔

دوسرا روایت کے الفاظ کی عمومیت، اکثر لوگوں کیلئے اس کے مفہوم سے واقفیت حاصل کرنا دشوار ہوتا ہے اور اس سے مقصود کا حصول ان کیلئے مشکل ہوتا ہے۔ اس لیے ہم نے سنن کی تقسیم اور نوع بندی کا ارادہ کیا تاکہ ایسی روایات جن کے بارے میں ہم نے ذکر کیا ہے۔ ان کے بارے میں اللہ تعالیٰ (کی عطا کرہ توفیق) کے مطابق ان کی وضاحت کر دیں اور اس کے بارے میں قول موافق ہو جائے۔ اگر اللہ تعالیٰ نے چاہا۔

کتاب کے آغاز میں ہم نے انواع سنن کے تراجم سے آغاز کیا ہے تاکہ اس شخص کیلئے سہولت ہو جائے جو ان میں سے کسی بھی نوع سے متعلق احادیث سے واقفیت حاصل کرنے کا ارادہ کرتا ہے اور اس لیے بھی کہ مقصود کے وقت ہر قسم کی ہر فصل کو حفظ کرنا دشوار نہ رہے۔ اس کی وجہ یہ ہے ہم نے سنن کی اس ترتیب بندی میں قرآن کی تالیف کی پیروی کرنے کا قصد کیا ہے کیونکہ قرآن کو مختلف اجزاء کی شکل میں تالیف کیا گیا ہے تو قرآن کے اجزاء کے مقابلے میں (یعنی اس کی طرز پر) ہم نے سنن کی اقسام بنا دی ہیں۔

جس طرح قرآن کے اجزاء میں سے ہر جز مختلف سورتوں پر مشتمل ہوتا ہے تو اسی طرح ہم نے سنن کی اقسام میں سے ہر قسم کو مختلف انواع پر مشتمل بنایا ہے، تو سنن کی انواع، قرآن کی سورتوں کے مقابل (یعنی اس طرز کے حوالے سے) ہوں گی اور قرآن کی ہر سورت کیونکہ کئی آیات پر مشتمل ہوتی ہے اس لیے ہم نے سنن کی انواع میں سے ہر نوع کو مختلف احادیث پر مشتمل بنایا ہے، تو سنن میں سے احادیث، قرآن کی آیات کے مقابلے میں ہوں گی۔

ہم نے جو تفصیل ذکر کی ہے جب آدمی اس سے واقف ہو جائے گا اور ان (احادیث کو) حفظ کرنے کا ارادہ کرے گا تو اس کیلئے یہ چیز آسان ہوگی جو اس نے ارادہ کیا ہے۔ جس طرح اس کیلئے یہ بات دشوار ہوگی کہ اگر وہ انہیں حفظ کرنے کا ارادہ نہیں کرتا تو اس کیلئے ان احادیث سے واقفیت حاصل کرنا (یعنی موضوع کی ترتیب کے حوالے سے انہیں تلاش کرنا) مشکل ہوگا۔

کیا آپ نے غور نہیں کیا؟ جب کسی شخص کے پاس قرآن مجید موجود ہو اور وہ شخص اللہ تعالیٰ کی کتاب کا حافظ نہ ہو اور وہ قرآن کی کسی آیت کے بارے میں یہ معلوم کرنا چاہتا ہو کہ وہ کس مقام پر ہے؟ تو یہ بات اس کیلئے دشوار ہوگی۔ لیکن جب وہ اس (قرآن کو) حفظ کر لے گا تو تمام آیات اس کی آنکھوں کے سامنے ہوں گی۔

تو اگر یہ کتاب کسی شخص کے پاس ہو اور وہ اسے حفظ نہ کرے اس کی تقسیم اور انواع میں غور و فکر نہ کرے۔ اور پھر اس میں سے

کوئی حدیث نکالنا چاہے (یعنی تلاش کرنا چاہے) تو یہ بات اس کیلئے دشوار ہوگی لیکن جب وہ اسے حفظ کرنے کا قصد کرے گا تو اس کا علم پوری کتاب کو محیط ہوگا۔ یہاں تک کہ وہ کسی ایک حدیث کو بھی نہیں چھوڑے گا۔ یہ وہ حیلہ ہے جو ہم نے اس لیے اختیار کیا ہے تاکہ لوگ ”سنن“ (یعنی احادیث) کو یاد کریں اور ان کو حفظ کرنے اور ان کا علم حاصل کرنے کو چھوڑ کر صرف تحریری طور پر نوٹ کرنے اور جمع کرنے پر اکتفاء نہ کریں البتہ ضرورت کے وقت (انہیں نوٹ بھی کر لیں)۔

ہم نے اپنی اس کتاب میں جو احادیث شامل کی ہیں۔ ان کو نقل کرنے میں ہم نے شرائط رکھی ہیں۔ ہم نے اس میں صرف وہی روایات شامل کی ہیں جن کے راویوں میں سے ہر شیخ میں پانچ چیزیں پائی جائیں۔

پہلی: آراستہ پوشیدہ (معاملات) کے ہمراہ دین میں عدالت

دوسری: حدیث بیان کرنے میں سچ بیانی اور اس حوالے سے اس کا مشہور ہونا۔

تیسری: جو حدیث وہ بیان کر رہا ہے اس کی سمجھ بوجھ ہونا۔

چوتھی: جو روایت وہ نقل کر رہا ہے اس کے معانی (و مصداق) کا علم ہونا۔

پانچویں: اس کی (نقل کردہ) روایت ”تدلیس“ سے خالی ہو۔

ہر وہ راوی جس میں یہ پانچ خصوصیات موجود ہوگی۔ ہم نے اس کی (نقل کردہ) روایت سے استدلال کیا ہے۔

اور اس کی روایت پر ہم نے کتاب کی بنیاد رکھی ہے اور جن راویوں میں یہ پانچ خصوصیات نہیں پائی جاتی ہیں ہم نے ان سے استدلال نہیں کیا۔

انسان میں عدالت موجود ہونے سے مراد یہ ہے اس کے اکثر احوال اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری پر مشتمل ہوں اور وہ شخص عادل نہیں ہوگا جس کے اکثر احوال اللہ تعالیٰ کی نافرمانی پر مشتمل ہوں۔

بعض اوقات کوئی عادل شخص ایسا ہوتا ہے جس کے پڑوسی اور اس کے شہر کے عادل لوگ اس کے حق میں گواہی دیتے ہیں لیکن وہ اپنی روایت کردہ حدیث میں سچا نہیں ہوتا۔ اس چیز کی معرفت اسی شخص کو حاصل ہو سکتی ہے جو باقاعدہ طور پر علم حدیث حاصل کرے اور تعدیل کرنے والا کوئی شخص علم حدیث کا ماہر اس وقت تک شمار نہیں ہوتا۔ جب تک وہ روایت اور دین دونوں حوالوں سے ایک ساتھ تعدیل نہ کرے۔

جو حدیث (راوی) بیان کر رہا ہے اس کی سمجھ بوجھ ہونے سے مراد یہ ہے وہ لغت کی اتنی سمجھ بوجھ رکھتا ہو جس کے نتیجے میں وہ روایت کے معانی کو ان کے مخصوص مقام سے ہٹانہ دے اور اسے علم حدیث کی اتنی سمجھ بوجھ ہو کہ وہ موقوف روایت کو مسند روایت کے طور پر یا مرسل روایت کو مرفوع روایت کے طور پر نقل نہ کر دے یا کسی اسم کی تصحیف نہ کر دے۔

اپنی نقل کردہ روایت کے ممکنہ معانی کا علم رکھنے سے مراد یہ ہے وہ علم فقہ کی اتنی سمجھ بوجھ رکھتا ہو کہ جب وہ کسی روایت کو بیان کرے یا اپنے حافظے کی بنیاد پر اسے نقل کرے یا اس کو مختصر طور پر نقل کرے تو وہ اس کا کوئی ایسا معنی بیان نہ کر دے جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی مراد سے مختلف ہو۔

روایت میں تدلیس نہ ہونے سے مراد یہ ہے وہ روایت اس قسم کی ہو جس کی صفت ہم بیان کر چکے ہیں اس میں یہ پانچ خوبیاں ہونی چاہئیں اور راوی نے اپنے جیسے (یعنی ان خصوصیات کے حامل شخص) سے سماع کے طور پر (یعنی اپنے استاد سے وہ حدیث باقاعدہ سن کر) اسے نقل کیا ہو یہاں تک کہ (سند کا سلسلہ) نبی اکرم ﷺ تک پہنچ جائے۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ہم نے اسعیجاب سے لے کر اسکندریہ تک تقریباً دو ہزار مشائخ سے احادیث نوٹ کی ہیں لیکن ہم نے اپنی اس کتاب میں صرف 150 مشائخ سے روایات نقل کی ہیں۔ کسی سے کم کسی سے زیادہ ہماری اس کتاب میں مذکور زیادہ تر روایات کا ماخذ 20 مشائخ ہیں جن کے حوالے سے ہم نے احادیث نقل کی ہیں اور ہم نے دوسروں کی روایات (چھوڑ کر) ان حضرات کی روایات پر اکتفاء کیا ہے جو ان شرائط کے مطابق ہیں جن کا ہم ذکر کر چکے ہیں۔

بعض اوقات میں اس کتاب میں کوئی روایت نقل کروں گا اور ایسے مشائخ کے حوالے سے نقل کروں گا۔ جن پر ہمارے بعض ائمہ نے تنقید کی ہے جیسے سہاک بن حرب، داؤد بن ابو ہند، محمد بن اسحاق بن یسار، حماد بن سلمہ، ابو بکر بن عیاش اور ان جیسے دیگر حضرات ہیں جن کی روایات سے ہمارے بعض ائمہ نے پہلو تہی کی ہے جبکہ بعض ائمہ نے ان کی روایات کو نقل کیا ہے تو ایسے حضرات میں سے جس کے بارے میں واضح براہین اور مستند قرآن سے یہ بات پتہ چل جائے کہ یہ ثقہ ہے تو میں اس سے روایت نقل کر دوں گا اور اس پر تنقید کرنے والے کے قول کو خاطر میں نہیں لاؤں گا اور جس راوی کے بارے میں روشن دلائل اور واضح قرآن سے یہ پتہ چل جائے کہ وہ عادل نہیں ہے تو میں اس کے حوالے سے روایت نقل نہیں کروں گا۔ اگرچہ ہمارے بعض ائمہ نے اسے ”ثقہ“ قرار دیا ہو۔

میں ان میں سے ایک کی مثال پیش کرتا ہوں اور اس کے بارے میں کلام کرتا ہوں تاکہ آدمی اس شخص کے بارے میں اندازہ لگا سکے جو اس کی مثل ہوگا۔

جیسے ہم حماد بن سلمہ کی طرف آتے ہیں اور ان کی مثال پیش کرتے ہیں جس شخص نے ان کی حدیث کو پرے کیا ہے ہم اسے یہ کہتے ہیں: حماد بن سلمہ کس وجہ سے اس بات کے مستحق ٹھہرے کہ ان کی نقل کردہ روایت کو ترک کر دیا جائے؟

حالانکہ وہ (اللہ تعالیٰ ان پر رحم کرے) ایک ایسے شخص ہیں۔ جنہوں نے (علم حدیث کی طلب میں) سفر کیا۔ (احادیث کو) نوٹ کیا، جمع کیا، تصنیف کیا، انہیں یاد کیا، ان کا مذاکرہ کیا۔ انہوں نے دینداری اور پوشیدہ (امور میں) تقویٰ کو (اپنے اوپر) لازم کیا۔ ہمیشہ عبادت گزار رہے۔ سنت کے معاملے میں پختہ رہے اور اہل بدعت کی مخالفت کرتے رہے۔ بصرہ کے عام لوگوں کو اس بارے میں کوئی شک نہیں تھا کہ وہ ”مستجاب الدعوات“ بزرگ ہیں اور ان کے زمانے میں ان کے علاوہ بصرہ میں کوئی ایسا شخص نہیں تھا، جس کی نسبت علم (حدیث) کی طرف کی جاتی ہو اور اس کا شمار ”ابدال“ میں ہوتا ہو، تو جس شخص میں یہ تمام خصوصیات جمع ہوں اس کی روایت لا تعلقی کی مستحق کیوں ہوگی؟

اگر وہ یہ جواب دے: اس کی وجہ یہ ہے وہ بعض اوقات اپنے معاصرین سے مختلف الفاظ نقل کر دیتے ہیں تو اسے یہ کہا جائے گا: کیا دنیا میں کوئی ایسا ثقہ محدث ہے جس نے بعض روایات میں اپنے معاصرین سے مختلف الفاظ نقل نہ کیے ہوں؟

تو اگر کوئی شخص بعض روایات میں معاصرین کی مخالفت کی وجہ سے اس بات کا مستحق بن جاتا ہے کہ اس کی نقل کردہ تمام تر روایات کو ترک کر دیا جائے تو پسندیدہ ائمہ میں سے ہر ایک اس بات کا مستحق قرار پائے گا کہ اس کی روایات کو ترک کر دیا جائے کیونکہ اس نے بعض روایات اپنے اقران سے مختلف طور پر نقل کی ہوں گی۔

اگر وہ شخص یہ کہے: حماد غلطی کرتے تھے تو اسے یہ کہا جائے گا: اللہ تعالیٰ کے رسول ﷺ کے بعد کیا دنیا میں کوئی ایسا شخص ہے جو (مکمل طور پر) غلطی سے محفوظ ہو؟

اگر غلطی کرنے کی وجہ سے (کسی راوی کی) حدیث کو ترک کرنا جائز ہو تو صحابہ کرام، تابعین عظام اور ان کے بعد کے محدثین کی (نقل کردہ) حدیث کو ترک کرنا بھی جائز ہوگا کیونکہ یہ حضرات معصوم نہیں تھے۔

اگر وہ شخص یہ کہے: حماد زیادہ غلطیاں کرتے تھے تو اسے یہ کہا جائے گا: لفظ ”زیادہ“ ایک ایسا لفظ ہے جو کئی معانی پر مشتمل ہوتا ہے اور کوئی بھی شخص اس بات کا مستحق اس وقت تک نہیں بنتا کہ اس کی روایات کو ترک کر دیا جائے جب تک اس سے صادر ہونے والی غلطیاں اس (کی نقل کردہ) ٹھیک (روایات) پر غالب نہیں آ جاتی ہیں۔ جب اس کی غلطیاں زیادہ ہو جائیں اور ٹھیک روایات پر غالب آ جائیں تو پھر وہ اس بات کا مستحق ہو جاتا ہے اس کی نقل کردہ روایت سے لاطعلق اختیار کی جائے۔ تاہم جس کی غلطیاں زیادہ ہوں لیکن وہ درست (روایات) پر غالب نہ ہوں تو اس کی وہ روایات قبول کی جائیں گی۔ جن میں اس نے غلطی نہیں کی اور اس کی صرف ان روایات سے لاطعلق اختیار کی جائے گی جن میں اس نے غلطی کی ہے جیسے شریک، ہشیم، ابو بکر بن عیاش اور ان جیسے دیگر افراد۔ یہ حضرات غلطیاں کرتے ہیں اور زیادہ کرتے ہیں لیکن ان کے حوالے سے احادیث روایت کی جاتی ہیں اور اس (معارض) نے اپنی کتاب میں ان کے حوالے سے روایات نقل کی ہیں۔ تو حماد بھی ان حضرات میں سے ایک ہیں۔

اگر وہ (معارض) یہ کہے: حماد ”تدلیس“ کرتے تھے تو اسے یہ کہا جائے گا: قنادہ، ابوسحاق سمیعی، عبدالملک بن عمیر، ابن جریج، اعمش، ثوری، ہشیم (یہ سب حضرات) تدلیس کیا کرتے تھے اور تم ان کی روایات سے استدلال کرتے ہو تو اگر حماد کا اپنی روایات میں تدلیس کرنا ان کی حدیث کو ترک کرنے کو لازم کرتا ہے تو ان ائمہ کی تدلیس بھی ان کی روایات کو ترک کرنے کو لازم کر دے گی۔ اگر وہ (معارض) یہ کہے: وہ (یعنی حماد راویوں کی) ایک جماعت کے حوالے سے ایک روایت ایک ہی (جیسے) الفاظ میں نقل کر دیتے ہیں وہ ان (راویوں) کے الفاظ میں اختلاف کی وضاحت نہیں کرتے۔

تو اسے یہ کہا جائے گا: نبی اکرم ﷺ کے اصحاب اور تابعین روایات کو متباہن الفاظ کے ہمراہ معنوی طور پر نقل کرتے ہیں تو حماد بھی اسی طرح کر دیتے تھے۔

وہ ایوب، ہشام، ابن عون، یونس، خالد، قنادہ سے ابن سیرین کے حوالے سے (منقول) روایت سنتے تھے اور اس کے مضمون کی تحقیق کرتے تھے اور اسے ایک ہی طرح کے الفاظ میں جمع کر لیتے تھے۔ اگر اس وجہ سے ان کی حدیث کو ترک کرنا لازم آتا ہو تو پھر (اس بنیاد پر) سعید بن مسیب، حسن بصری، عطاء اور ان جیسے دوسرے تابعین حضرات کی حدیث کو ترک کرنا لازم آئے گا کیونکہ یہ حضرات بھی ایسا کرتے تھے۔ اس لیے روایات کے ناقلین کے بارے میں اس بات کا جائزہ لیا جاتا ہے ان کی نقل کردہ روایت کی

قرآن سے تائید حاصل کی جائے (یعنی اس کے متابع اور شواہد کا جائزہ لیا جائے)

میں اس کی ایک مثال پیش کرتا ہوں تاکہ اس کے ذریعے دیگر روایات کے بارے میں شناسائی حاصل کی جاسکے۔

ہم حماد بن سلمہ کی طرف آتے ہیں انہوں نے ایوب بن سیرین، حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے ایک روایت نقل کی۔ جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول ہے، ہمیں حماد کے علاوہ ایوب کے کسی دوسرے شاگرد کے پاس وہ روایت نہیں مل سکی۔

تو اب ہم پر یہ بات لازم ہے، ہم حماد پر جرح کرنے میں توقف کریں اور اس بات کا جائزہ لیں کہ ان کے معاصرین میں سے دیگر حضرات نے کون سی روایات نقل کی ہیں۔

تو یہ ضروری ہے، ہم سب سے پہلے اس بات کا جائزہ لیں۔

کیا حماد کے کئی شاگردوں نے ان کے حوالے سے یہ روایت نقل کی ہے؟ یا ان (کے شاگردوں) میں سے صرف کسی ایک نے

وہ روایت نقل کی ہے؟

اگر یہ صورت پائی جائے کہ ان کے کئی شاگردوں نے ان کے حوالے سے یہ روایت نقل کی ہے، تو یہ بات پتہ چل جائے گی کہ

حماد نے یہ حدیث روایت کی ہے۔

اگر یہ صورت پائی جائے کہ وہ روایت حماد کے حوالے (صرف ایک) ضعیف راوی نے روایت کی ہے، تو اس روایت کو حماد

کے بعد والے (ضعیف راوی) سے منسلک کر دیا جائے گا۔

جب یہ بات مستند طور پر ثابت ہو جائے کہ انہوں نے ایوب کے حوالے سے ایسی روایت نقل کی ہے، جس کی متابعت نہیں کی

گئی تو یہ ضروری ہوگا کہ اس بارے میں توقف کیا جائے اور اسے ضعیف قرار نہ دیا جائے۔

بلکہ اس بات کا جائزہ لیا جائے۔ کیا ایوب کے علاوہ کسی اور ثقہ راوی نے ابن سیرین کے حوالے سے یہ روایت نقل کی ہے؟

اگر یہ صورت پائی جائے، تو یہ بات پتہ چل جائے گی کہ اس حدیث کی کوئی اصل ہے، جس کی طرف رجوع کیا جاسکتا ہے

اگر وہ صورت نہیں پائی جاتی جو ہم نے بیان کی ہے، تو پھر اس صورت میں اس بات کا جائزہ لیا جائے گا۔

ابن سیرین کے علاوہ کسی اور ثقہ راوی نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے وہ روایت نقل کی ہے؟ اگر یہ بات پائی جائے

تو پتہ چل جائے گا کہ اس حدیث کی اصل ہے۔

اگر وہ چیز نہیں پائی جاتی جو ہم نے بیان کی ہے، تو پھر اس بات کا جائزہ لیا جائے گا۔

کیا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے علاوہ کسی اور (صحابی) نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے اسے نقل کیا ہے؟ اگر یہ بات پائی

جائے، تو یہ ثابت ہو جائے گا کہ اس حدیث کی کوئی اصل ہے۔

لیکن جب یہ چیز بھی نہ پائی جائے اور وہ روایت بذات خود تین اصولوں (یعنی کتاب، سنت اور اجماع) کے خلاف ہو، تو کسی

شک کے بغیر یہ بات پتہ چل جائے گی کہ وہ روایت ”موضوع“ (یعنی جھوٹی روایت) ہے۔

یہ روایات کے ناقلین کے بارے میں تحقیق کرنے کا حکم (یعنی طریقہ) ہے۔ ہم نے ہر ایک شیخ کی روایت کی تحقیق کی ہے، جو

اس (اصول کے مطابق ہے) جسے ہم بیان کر چکے ہیں کہ دینی اعتبار سے جائزہ لیا جائے گا۔

تو ان میں سے جس کے بارے میں ہمارے نزدیک مستند طور پر یہ ثابت ہو جائے کہ وہ عادل ہے، ہم اس سے استدلال کریں گے (یعنی اس کی نقل کردہ روایات تحریر کریں گے) اور اس کی روایات کو قبول کریں گے اور انہیں اس کتاب میں شامل کریں گے۔ اور ہم نے جو معیار بیان کیا ہے اگر اس کے حوالے سے کسی راوی کے بارے میں ہمارے نزدیک مستند طور پر یہ ثابت ہو جائے کہ وہ عادل نہیں ہے، تو ہم اس سے استدلال نہیں کریں گے۔ ایسے راویوں کو ہم نے اپنی کتاب ”المجر و جین“ میں شامل کر دیا ہے جو ان محدثین کے بارے میں ہے جن پر کسی بھی حوالے سے جرح کی گئی ہے کیونکہ ”مجروح“ راویوں پر 20 قسم کی جرح کی گئی ہے جسے ہم نے کتاب ”المجر و جین“ کے آغاز میں مختلف فصول کے تحت ذکر کیا ہے جس کے بارے میں مجھے امید ہے جو شخص اس بارے میں تحقیق کرے گا یہ اس کیلئے کافی ہوگی۔ اس لیے اس (بحث کو) یہاں اس کتاب میں دوبارہ ذکر کرنے کی ضرورت نہیں ہے۔

جہاں تک روایات کا تعلق ہے، تو تمام روایات ”خبر واحد“ ہیں کیونکہ نبی اکرم ﷺ کے حوالے سے ایسی کوئی روایت موجود نہیں ہے جسے دو عادل راویوں نے نقل کیا ہو اور ان دونوں میں سے ہر ایک نے اسے دو عادل راویوں سے نقل کیا ہو یہاں تک کہ (دو عادل راویوں والی سند کا سلسلہ) نبی اکرم ﷺ تک پہنچ جائے۔

تو جب یہ بات ناممکن اور غلط ہے، تو یہ بات ثابت ہو جائے گی کہ تمام روایات ”خبر واحد“ ہیں، تو جو شخص ”اخبار آحاد“ کو قبول کرنے سے روگردانی کرے گا، تو وہ تمام احادیث کو ترک کرنے کا ارادہ رکھے گا کیونکہ احادیث صرف ”اخبار آحاد“ کے طور پر ہی موجود ہیں۔

جہاں تک روایات میں ”مرفوع“ ہونے کو قبول کرنے کا تعلق ہے، تو ہم اسے ہر ایسے شیخ سے قبول کر لیں گے جس میں وہ پانچ خصوصیات پائی جاتی ہوں جن کا میں ذکر کر چکا ہوں۔

تو اگر ایک عادل راوی کسی روایت کو ”مرسل“ کے طور پر نقل کرتا ہے اور دوسرا عادل راوی اسی روایت کو ”مسند“ روایت کے طور پر نقل کرتا ہے، تو ہم اس کی روایت کو قبول کر لیں گے جس نے اسے ”مسند“ روایت کے طور پر نقل کیا ہے۔

کیونکہ اس نے ایک ایسی اضافی چیز نقل کی ہے جسے اس نے محفوظ رکھا اور دوسرے راوی نے اسے محفوظ نہیں رکھا، جو ”انقائان“ میں اس کی مثل ہے۔

اگر دو عادل راوی (کسی روایت کو) ”مرسل“ کے طور پر نقل کریں اور دو عادل راوی اسی روایت کو ”مسند“ کے طور پر نقل کریں، تو میں ان دو عادل راویوں کی روایت قبول کر لوں گا۔ جنہوں نے اسے ”مسند“ روایت کے طور پر نقل کیا ہے، لیکن اس کیلئے وہی چیز شرط ہوگی (جو میں پہلے بیان کر چکا ہوں) اور اس بارے میں حکم اسی طرح ہوگا خواہ اس میں تعداد زیادہ ہو یا کم ہو۔

لیکن اگر پانچ عادل راویوں نے اسے ”مرسل“ روایت کے طور پر نقل کیا ہو اور دو عادل راویوں نے ”مسند“ کے طور پر نقل کیا ہو، تو اس صورت میں میں نے (متابع اور شاہد کا) جائزہ لیا اور جس کے حق میں (قرائن سامنے آئے) اس کیلئے فیصلہ دیدیا۔

جیسے ہم ایک ایسی روایت کی طرف آتے ہیں جسے نافع نے حضرت عبداللہ بن عمرؓ کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ سے نقل

کیا ہے۔

امام مالک، عبید اللہ بن عمر، یحییٰ بن سعید، عبد اللہ بن عون، ایوب سختیانی اسے نافع کے حوالے سے حضرت عبد اللہ بن عمرؓ سے نقل کرنے پر متفق ہیں اور انہوں نے اسے ”مرفوع“ روایت کے طور پر نقل کیا ہے جبکہ ایوب بن موسیٰ، اسماعیل بن امیہ نے اسے ”مرسل“ روایت کے طور پر نقل کیا ہے تو یہ سب حضرات ”ثقة“ ہیں یا ان دو حضرات نے اسے ”مسند“ روایت کے طور پر نقل کیا ہو اور باقی نے ”مرسل“ کے طور پر نقل کیا ہو تو میں نے نافع سے اوپر (کے بارے میں شواہد اور متابع) کی تحقیق کی ہے۔

یا نافع کے علاوہ کسی اور ثقہ راوی نے حضرت ابن عمرؓ کے حوالے سے اس روایت کو ”مرفوع“ حدیث کے طور پر نقل کیا ہے؟ یا ان سے بھی اوپر (یعنی کسی دوسرے صحابی نے) ایسا کیا ہے جو (ان شرائط) کے مطابق ہو جو ہم بیان کر چکے ہیں۔ ہم نے جو بات بیان کی ہے اگر وہ پائی جائے تو ہم اس کی روایت کو قبول کر لیں گے جس نے اضافی چیز (یعنی اس کا مرفوع ہونا) نقل کیا ہے۔ یہ اس کے مطابق ہوگا جو ہم ذکر کر چکے ہیں۔

مختصر یہ کہ یہ بات ضروری ہے، نقل کرنے والوں میں عدالت کی تحقیق کی جائے۔ جب ان میں سے کسی ایک کا عادل ہونا ثابت ہو جائے تو اس کی وہ روایت قبول کر لی جائے جو اس نے ”مسند“ کے طور پر نقل کی ہے اگرچہ دوسرے راوی نے اسے ”موقوف“ کے طور پر نقل کیا ہو یا (اس کی نقل کردہ) ”مرفوع“ حدیث کو قبول کر لیا جائے اگرچہ دوسرے راوی نے اسے ”مرسل“ کے طور پر نقل کیا ہو کیونکہ عدالت صرف اسی چیز کو لازم کرتی ہے اس لیے دو ثقہ راویوں سے ”ارسال“ اور ”رفع“ مقبول ہونگے اور دو عادل راویوں سے ”مسند“ اور ”موقوف“ کو قبول کیا جائے گا جو اس شرط کے مطابق ہو جو ہم بیان کر چکے ہیں۔

جہاں تک روایات میں اضافی الفاظ نقل کرنے کا تعلق ہے تو ہم یہ چیز صرف اس راوی سے قبول کریں گے جس پر فقہ غالب ہو۔ یہاں تک کہ یہ پتہ چل جائے کہ وہ جس چیز کو روایت کر رہا ہے اس کا علم بھی رکھتا ہے۔ یہاں تک کہ اس کے بارے میں یہ شک نہ رہے وہ (روایت کو) اس کے مخصوص مقام (یعنی مقصود و مفہوم) سے ہٹا دے گا یا اس کے معنی میں تبدیلی کر دے گا یا ایسا نہیں ہوگا۔

اس کی وجہ یہ ہے روایتی محدثین عام طور پر متون کی بجائے (راویوں کے) نام اور اسانید یاد رکھنے پر توجہ دیتے ہیں جبکہ روایتی فقہاء، اسانید اور محدثین کے اسماء کو یاد رکھنے کی بجائے صرف متون اور ان کے احکام کو یاد رکھنے پر توجہ دیتے ہیں اور وہ روایت کو معنوی طور پر نقل کر دیتے ہیں۔

تو جب کوئی محدث کسی روایت کو ”مرفوع“ حدیث کے طور پر نقل کرتا ہے اور اس پر فقہ (کارنگ) غالب ہو تو میں اس کے ”رفع“ کو صرف اسی وقت قبول کروں گا جب وہ اپنی کتاب میں سے (دیکھ کر حدیث بیان) کرے کیونکہ وہ ”مرسل“ کے مقابلے میں ”مسند“ اور ”منقطع“ کے مقابلے میں ”موقوف“ کا علم نہیں رکھتا۔ اس کی توجہ کا مرکز صرف متون (کے الفاظ) ہیں۔

اسی طرح میں کسی حافظ اور ”متقن“ محدث کے کسی روایت میں اضافی الفاظ کو قبول نہیں کروں گا کیونکہ اس کا واسطہ زیادہ تر اسناد کے احکام اور راویوں کے نام یاد رکھنے سے ہوتا ہے۔ وہ متون اور اس میں موجود الفاظ کی طرف زیادہ توجہ نہیں کرتے۔ البتہ اگر

وہ اپنی کتاب (کو دیکھ کر حدیث بیان کرے) تو معاملہ مختلف ہے۔

یہ وہ احتیاط ہے جو (روایت کے) الفاظ میں ’اضافی‘ چیز قبول کرنے کے بارے میں ہے۔

جہاں تک ان راویوں کا تعلق ہے جن کی نسبت مختلف فرقوں کی طرف کی جاتی ہے، جیسے ’مرجہ‘ ’شیعہ‘ اور ان جیسے (دوسرے فرقہ جات) تو ہم ایسے راویوں کی نقل کردہ روایات سے استدلال کریں گے جبکہ وہ اس شرط کے مطابق ثقہ ہوں جسے ہم بیان کر چکے ہیں۔ ہم ان کے مسلک اور جس کی وہ پیروی کرتے ہیں اس کو ان کے اور ان کے خالق کے درمیان معاملے پر چھوڑتے ہیں ماسوائے اس صورت کے کہ وہ اپنے فرقے کے باقاعدہ داعی ہیں تو جو شخص اپنے فرقہ کا داعی اور دفاع کرنے والا ہو، یہاں تک کہ وہ اس حوالے سے (اپنے فرقے کا) امام ہو، اگر اس کے ثقہ ہونے کی وجہ سے ہم اس سے روایت نقل کر دیں تو ہم اس کے فرقے کے پیروکاروں کیلئے راستہ بنا دیں گے اور علم حدیث کے طالب کے لئے یہ راہ کھول دیں گے کہ وہ اس پر اور اس کے قول پر اعتماد کرے۔ اس لیے احتیاط اسی میں ہے ایسے داعیوں (اور) پیشواؤں کی روایت کو ترک کر دیا جائے اور ان میں سے صرف ثقہ راویوں سے استدلال کیا جائے۔ جو (ان شرائط) کے مطابق ہو جو ہم نے بیان کی ہیں۔

اگر ہم اعمش، ابواسحاق، عبدالملک بن عیسر اور ان جیسے حضرات کی روایات کو ان کے مسلک کی وجہ سے ترک کرنے کا ارادہ کریں اور قدادہ، سعید بن ابوعروہ، ابن ابوزبیب اور ان کی مانند دیگر حضرات جس کے مقلد تھے ان کی وجہ سے (ان کی حدیث ترک کریں) یا عمر بن درابراہیم تمیمی، مسعر بن کدام اور ان کے معاصرین کی (حدیث اس وجہ سے ترک کر دیں) جو انہوں نے اختیار کیا ہے، تو اگر ہم ان کے مسلک کی وجہ سے ان کی حدیث کو ترک کر دیں تو یہ تمام احادیث کو ترک کرنے کا ذریعہ بن جائے گا اور اس صورت میں ہمارے ہاتھوں میں صرف تھوڑی سی احادیث باقی رہ جائیں گی۔ ہم نے جو چیز بیان کی ہے اگر اس پر عمل کریں تو ہم احادیث کو پرے کرنے اور انہیں بجا دینے میں مددگار بن جائیں گے اس لیے احتیاط کا تقاضا یہ ہے ان کی روایات قبول کرنے میں اس اصول کو پیش نظر رکھا جائے جو ہم بیان کر چکے ہیں۔ یہ نہیں کہ ان کی روایت کردہ تمام احادیث کو پرے کر دیا جائے۔

جہاں تک ان راویوں کا تعلق ہے جو آخری عمر میں اختلاط کا شکار ہو گئے تھے۔ جیسے جریر بن سعید بن ابوعروہ اور ان جیسے دیگر حضرات تو ہم نے اپنی اس کتاب میں ان کے حوالے سے احادیث روایت کی ہیں اور ان کی روایات سے استدلال کیا ہے۔ ہم نے ان کی احادیث میں سے صرف ان روایات پر اعتماد کیا ہے جو ان سے ایسے ثقہ راویوں نے نقل کی ہیں جو قدیم ہیں اور ان کے بارے میں ہمیں اس بات کا علم ہے اور انہوں نے ان حضرات سے ان کے اختلاط کا شکار ہونے سے پہلے احادیث کا سماع کیا تھا۔

یا پھر ان روایات (کو قبول کیا ہے) جن میں انہوں نے (دوسرے) ثقہ راویوں کی موافقت کی ہے جن روایات کی دوسرے حوالوں سے صحت اور ثبوت کے بارے میں ہمیں کوئی شک نہیں ہے۔

تو ایسے حضرات جو آخری عمر میں اختلاط کا شکار ہو گئے اور ان کے عادل ہونے کی وجہ سے ان کے اختلاط کے دوران ان سے روایات نقل کی گئیں۔ اس کے باوجود ان کا حکم ایسے ثقہ راوی کا ہے جو غلطی کر جاتا ہے تو یہ بات لازم ہوتی ہے جب اس کی غلطی کا پتہ لگ جائے، تو اس کی غلطی کو ترک کر دیا جائے اور اس روایت سے استدلال کیا جائے جس کے بارے میں ہمیں علم ہے اس نے

اس میں غلطی نہیں کی ہے۔

تو استدلال کے حوالے سے ان حضرات کا ان روایات میں یہی حکم ہوگا، جب وہ ثقہ راویوں کی موافقت کریں اور جو روایات ذکر کرنے میں یہ منفرد ہوں اور ان کے قدیم شاگردوں نے ان کے اختلاط کا شکار ہونے سے پہلے ان کے حوالے سے وہ روایات نقل کی تھیں ان کا بھی یہی حکم ہوگا۔

جہاں تک ان ”مدلسین“ کا تعلق ہے جو ثقہ اور عادل ہوں، تو ہم ان کی صرف ان روایات سے استدلال کریں گے جن کے بارے میں انہوں نے یہ بیان کیا ہو کہ انہوں نے (اپنے مشائخ سے باقاعدہ ان روایات کا) سماع کیا ہے۔ جیسے ثوری، اعمش، ابواسحاق اور ان کی مانند دیگر ائمہ متقنین ہیں جو دین کے حوالے سے پرہیزگار ہیں۔

اس کی وجہ یہ ہے جب ہم کسی مدلس کی ایسی روایت کو قبول کر لیں خواہ وہ ثقہ ہو جس روایت کے بارے میں اس نے سماع کی صراحت نہ کی ہو تو پھر تمام ”مقطوع“ اور ”مرسل“ روایات کو قبول کر لینا لازم آئے گا کیونکہ یہ بات پتہ نہیں چل سکتی۔ اس مدلس نے وہ روایت کسی ایسے ضعیف راوی کے حوالے سے نقل کی ہو کہ اگر اس کا ذکر کر دیا جاتا تو وہ روایت ضعیف شمار ہوتی۔ البتہ اگر مدلس یہ بات بیان کر دے کہ اس نے ہمیشہ کسی ثقہ راوی کے حوالے سے ہی تدلیس کی ہے (تو معاملہ مختلف ہے) اگر

ایسا ہو تو پھر اس کی روایت قبول کی جائے گی اگر اس نے ”سماع“ کو بیان نہ کیا ہو اور یہ چیز پوری دنیا میں صرف سفیان بن عیینہ میں ہے وہ تدلیس کرتے ہیں لیکن صرف ثقہ اور متقن سے کرتے ہیں اور سفیان بن عیینہ سے منقول تدلیس والی زیادہ تر روایات ایسی ہیں وہی خبر بعینہ (دوسرے حوالے سے) یوں بھی پائی گئی کہ انہوں نے اس میں اپنے جیسے ثقہ راوی سے سماع کی وضاحت کر دی تو اس علت کی وجہ سے۔ اگر اس نے سماع کو بیان نہ کیا ہو اس روایت کا حکم وہی ہوگا۔ جو حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کی اس روایت کا ہوگا جو انہوں نے نبی اکرم ﷺ کے حوالے سے بیان کی ہو لیکن انہوں نے (بذات خود) نبی اکرم ﷺ سے اس کا سماع نہ کیا ہو۔

ہم صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کی نقل کردہ تمام روایات کو قبول کریں گے۔ جو انہوں نے نبی اکرم ﷺ کے حوالے سے روایت کی ہوں۔ خواہ انہوں نے اپنی روایت کردہ تمام روایات میں سماع کو بیان نہ کیا ہو۔

ہم یہ بات یقینی طور پر جانتے ہیں، بعض اوقات کسی صحابی نے کوئی حدیث کسی دوسرے صحابی سے سنی ہوتی ہے اور وہ اسے نبی اکرم ﷺ کے حوالے سے روایت کر دیتے ہیں وہ اس صحابی کا ذکر نہیں کرتے جن سے انہوں نے حدیث سنی تھی۔

اس کی وجہ یہ ہے تمام صحابہ کرام رضی اللہ عنہم امام سردار قائد اور عادل ہیں۔ اللہ تعالیٰ نے نبی اکرم ﷺ کے صحابہ کرام کو اس چیز سے محفوظ رکھا ہے کہ ان کے ساتھ ضعف لاحق ہو۔

نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”تم میں سے موجود شخص غیر موجود تک اس کی تبلیغ کر دے“ اس بات کی سب سے بڑے دلیل ہے تمام صحابہ کرام عادل ہیں ان میں سے کوئی بھی مجروح یا ضعیف نہیں ہے کیونکہ اگر ان میں سے کوئی مجروح یا ضعیف ہوتا یا ان میں سے کوئی ایک عادل نہ ہوتا تو نبی اکرم ﷺ اپنے فرمان میں استثناء کر لیتے اور یہ ارشاد فرماتے: تم میں سے فلاں اور فلاں موجود شخص غیر موجود افراد تک تبلیغ کر دے۔ تو جب نبی اکرم ﷺ نے بعد والے افراد تک تبلیغ کے حکم میں (صحابہ کرام) کے ذکر کو ”مجمل“ رکھا

ہے تو یہ چیز اس بات پر دلالت کرتی ہے وہ سب (صحابہ کرام) عادل ہیں تو جس کو اللہ تعالیٰ کے رسول نے عادل قرار دیا ہو اس کے شرف کیلئے یہی کافی ہے۔

جب کسی اور مدلس کی نقل کردہ روایت کے بارے میں میرے نزدیک یہ بات مستند طور پر ثابت ہو جائے کہ اس نے اس روایت کے بارے میں سماع کو بیان کیا ہے تو پھر میں اس بات کی پرواہ نہیں کروں گا کہ میں اسے سماع کے ذکر کے بغیر بیان کر دوں جبکہ وہ دوسرے حوالے سے میرے نزدیک مستند ہو۔

اس تقسیم اور انواع کے ذکر کے بعد ہم کتاب کی شرائط ایک ایک قسم اور ایک ایک نوع کر کے بیان کریں گے اس میں وہ روایات ہوں گی جو ان شرائط کے مطابق ہوں گی جو ان کے ناقلین کے بارے میں ہم نے ذکر کی ہیں اور ان احادیث کی سند میں کوئی انقطاع نہیں ہوگا اور ان کے ناقلین کے بارے میں جرح ثابت نہیں ہو سکی۔ اگر اللہ تعالیٰ نے یہ فیصلہ دیا اور یہ چاہا (تو ہم ایسا کریں گے)

میں اس کتاب میں روایات کو تکرار کے ساتھ نقل کرنے سے گریز کروں گا۔ البتہ دو صورتوں کا معاملہ مختلف ہے یا تو (روایت کے) الفاظ میں اضافہ ہوگا جسے ذکر کرنا ضروری ہوگا۔ یا پھر اس روایت کے ذریعے کسی دوسری روایت کے مفہوم کے بارے میں استشہاد کرنا ہوگا۔ ان دو صورتوں کے علاوہ میں اس کتاب میں احادیث کو مکرر ذکر کرنے سے گریز کروں گا۔

اللہ تعالیٰ ہمیں ان لوگوں میں شامل کرے جن پر اس نے دنیا میں ستر (یعنی ان کی خامیوں) پر پردے لٹکائے ہیں اس کے ہمراہ آخرت میں ان کی غلطیوں سے درگزر کیا ہے۔ وہ جو چاہتا ہے وہ کرتا ہے۔
(ابن بلبان کہتے ہیں) شیخ (ابن حبان) کا خطبے میں کلام یہاں ختم ہو گیا۔



(ابن بلبان کہتے ہیں) (سنن کی اقسام کی) پہلی قسم کے آخر میں انہوں نے یہ بات کہی ہے:

مصطفیٰ کریم سے منقول ”اوامر“ کی انواع کے مجموعہ کا یہ آخر ہے جنہیں ہم نے فصول اور تقاسیم کی انواع کے تحت ذکر کیا ہے۔ ”اوامر“ میں سے کچھ احادیث باقی رہ گئی ہیں جنہیں ہم نے دیگر تمام اقسام میں (مختلف مقامات پر) ذکر کیا ہے کیونکہ وہ مقام اس کیلئے زیادہ مناسب ہے جس طرح ہم نے ان میں سے کچھ کو ”اوامر“ کے تحت نقل کر دیا ہے تاکہ ان کے بارے میں قصد کرتے ہوئے مقصود حاصل کر سکے۔

اس کے بعد ہم دوسری قسم املاء کروائیں گے جو فصل بندی اور تقسیم کے ہمراہ ”نواہی“ کے بارے میں ہے اور یہ اس کے مطابق ہوگی جو ہم نے ”امر“ (کی قسم میں) املاء کروایا ہے۔ اگر اللہ تعالیٰ نے یہ فیصلہ دیا اور یہ چاہا (تو ہم ایسا کریں گے)

اللہ تعالیٰ ہمیں ان لوگوں میں شامل کرے۔ جو اللہ تعالیٰ کے دین کے بارے میں حکم بیان کرتے ہوئے شدت پسندوں کی نفسانی خواہشات سے منہ موڑ کر رکھتے ہیں اور نئے پیش آمدہ مسائل کے بارے میں اوندھی خواہشات اور منحوس آراء کی تقلید کرنے والوں کی آراء کی طرف نہیں جھکتے ہیں۔ بے شک وہ (اللہ تعالیٰ ان میں) سب سے بہتر ہے جس سے سوال کیا جاتا ہے۔



(ابن بلبان کہتے ہیں) پھر انہوں نے دوسری قسم کے آخر میں یہ کہا ہے: یہ مصطفیٰ کریم ﷺ سے منقول ”نواہی“ کی انواع کے مجموعہ کا آخر ہے جسے ہم نے فصول کے تحت تقسیم کیا ہے تاکہ مصطفیٰ کریم ﷺ نے اپنی امت کو جو احکام بتائے ہیں ان کی تفصیل سے واقفیت حاصل ہو جائے۔

”نواہی“ سے متعلق چند احادیث باقی رہ گئی ہیں جنہیں ہم نے دیگر تمام اقسام میں ذکر کیا ہے جس طرح ہم نے انہیں ”نواہی“ (سے متعلق باب) میں ذکر کیا ہے اور یہ اس کے مطابق ہے جس اصول کی بنیاد پر ہم یہ کتاب (مرتب کر رہے ہیں) اس قسم کے بعد ہم سنن کی تیسری قسم فصول کے ہمراہ املاء کروائیں گے جو ان چیزوں کے بارے میں نبی اکرم ﷺ کی اطلاع پر مشتمل ہیں جن کی معرفت کی ضرورت پیش آتی ہے۔ ہم انہیں فصل، فصل کر کے ذکر کریں گے۔ اللہ تعالیٰ (ہمارے لیے یہ) آسان کرے اور اہل بنائے۔

اللہ تعالیٰ ہمیں سنت کی پیروی کرنے والوں میں رکھے خواہ وہ جس طرف بھی ہوں اور نفسانی خواہشات سے دور رہنے والا بنائے خواہ وہ جس طرف بھی مائل ہوں۔ بے شک وہ (اللہ تعالیٰ) سب سے بہتر مصلو اور افضل مامل ہے۔

انہوں نے تیسری قسم کے آخر میں یہ کہا ہے: یہ ان انواع کا آخر ہے جو ان چیزوں کے بارے میں اطلاع پر مشتمل ہیں جن کی معرفت کی ضرورت پیش آتی ہے جن کا تعلق احادیث ہے اور ہم انہیں املاء کروا چکے ہیں۔

اس قسم سے متعلق بہت سی احادیث ایسی ہیں جنہیں ہم نے دوسری اقسام میں بھی ذکر کیا ہے جس طرح ہم نے انہیں اس قسم میں ذکر کیا ہے (دوسری اقسام میں انہیں ذکر کرنے کا مقصد) بظاہر دو متضاد روایات میں تطبیق دینے کیلئے استشہاد کرنا ہے یا ایسی چیز کے مفہوم کی وضاحت ہے جس سے ایسا شخص متعلق ہوا جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا اور اس نے سنت کا مفہوم اس سے مختلف بیان کیا جو نبی اکرم ﷺ کی مراد تھی۔

اس قسم کے بعد ہم سنن کی چوتھی قسم املاء کروائیں گے جو ان اباحات کے بارے میں ہے جن کا ارتکاب مباح ہے۔ اگر اللہ تعالیٰ نے اس کا فیصلہ دیا اور یہ چاہا (تو ہم ایسا کریں گے)

اللہ تعالیٰ ہمیں بھی ان لوگوں میں شامل کرے جو مصطفیٰ کریم ﷺ کو آپ کی امت سے تعلق رکھنے والے دوسرے (کسی بھی فرد) پر ترجیح دیتے ہیں اور آپ کی جو احادیث منقول ہیں ان کو قبول کرنے کیلئے (سر کو) جھکا دیتے ہیں۔ رسوا کرنے والے نئے پیش آمدہ امور اور خراب کرنے والی اختراعات کے حوالے سے دل جن لذات پر مشتمل ہوتا ہے اور نفس جن خواہشات کو لیے ہوئے ہوتا ہے ان سب کو ترک کر دیتے ہیں بے شک وہ سب سے بہتر مصلو ہے۔



انہوں نے چوتھی قسم میں یہ کہا ہے، مصطفیٰ کریم ﷺ سے منقول اباحات کے مجموعہ کا یہ آخر ہے جس کو ہم نے فصول کے ہمراہ املاء کروایا ہے۔ اس قسم سے متعلق کچھ احادیث باقی رہ گئی ہیں جنہیں ہم نے باقی (تمام) اقسام میں ذکر کیا ہے۔ جس طرح ہم

نے انہیں اس قسم میں بھی نقل کیا ہے جو ہماری کتاب کے بنیادی اسلوب کے مطابق ہے۔

اس کے بعد ہم پانچویں قسم املاء کروائیں گے جو ان سنتوں کے بارے میں ہے جو نبی اکرم ﷺ کے افعال سے متعلق ہیں (ہم انہیں) فضول اور انواع کے ہمراہ (ذکر کریں گے) اگر اللہ تعالیٰ نے اس کا فیصلہ دیا اور یہ چاہا (تو ہم ایسا کریں گے) اللہ تعالیٰ ہمیں ان لوگوں میں شامل کرے جن کی ہدایت کے راستوں کی طرف رہنمائی کی گئی ہے اور سیدھے (رہنے) کے راستے کی (انہیں) توفیق دی گئی۔ جو سنن اور اخبار (یعنی احادیث) کو جمع کرنے کے حوالے سے اور مستند آثار کا فہم حاصل کرنے کے حوالے سے محنت اور کوشش کے بارے میں ہے۔

(اور جن لوگوں نے) ان اعمال کو ترجیح دی جو باری تعالیٰ کے قریب کریتے ہیں ان اعمال پر جو مختلف احوال میں اس سے دور کر دیتے ہیں۔ بے شک وہ سب سے بہتر مسؤل ہے۔

(ابن بلبان کہتے ہیں) پھر انہوں نے کتاب کے آخر میں یہ کہا ہے: یہ سنن کی انواع کا آخر ہے جس کی فصل بندی ہم نے اپنی کتاب کے بنیادی اسلوب کے مطابق تقسیم کے حوالے سے کی ہے۔ ہم نے کتاب کے آغاز سے لے کر اس کے اختتام تک جو انواع بیان کی ہیں وہ مکمل نہیں ہیں کیونکہ اگر ہم احادیث کے مضمون کے حوالے سے ہر ایک نوع کو ذکر کرتے تو اس کتاب میں مکرر روایات زیادہ ہو جاتیں کیونکہ ان میں سے ہر ایک نوع اس کا مجموعہ دیگر تمام انواع میں بھی داخل ہوگا۔ اس لیے ہم نے ہر نوع میں سے صرف نمائندہ (یعنی منتخب) روایات کے ذکر پر اکتفاء کیا ہے تاکہ ہم اس میں سے ان (روایات) کے علاوہ کا استدارک کر سکیں اور ان (روایات) کے الفاظ میں موجود مشکل کو ختم کر سکیں۔ ہم نے ان روایات کے معانی سے واقفیت کے حصول کیلئے ضروری فصل بندی کی ہے جو اس کے مطابق ہے جو اللہ تعالیٰ نے سہل اور آسان کیا اور اس پر ”حمد“ اسی کیلئے مخصوص ہے۔

منقول روایات میں سے بہت سی روایات کو ہم نے ان کے ناقلین کی وجہ سے ترک کر دیا۔ اگرچہ وہ روایات مشہور اور لوگوں کے درمیان متداول تھیں۔ میں نے جس سبب کی وجہ سے انہیں ترک کیا ہے جو شخص اس سبب سے واقفیت حاصل کرنا چاہے وہ کتاب ”المجر و حین“ کو دیکھ لے جو (ضعیف) محدثین کے بارے میں ہماری تصنیف ہے۔ وہ اس کتاب میں ہر اس شیخ کے بارے میں تفصیل پالے گا جس کی حدیث کو ہم نے ترک کیا ہے (اور وہ تفصیل) اس کے سینے کو شفا دے گی اور اس کے جھکاؤ سے شک کی نفی کر دے گی۔ اگر اللہ تعالیٰ نے اسے اس کی توفیق دی اگر وہ شخص اس بارے میں صحیح راستے پر چلنا چاہتا ہو اور نفسانی خواہشات کی پیروی نہ کرے اور اس (نفس) کی لذات میں اس کی موافقت نہ کرے۔

ہم نے اپنی اس کتاب میں کئی ایسے راویوں سے استدلال کیا ہے جن پر ہمارے بعض ائمہ نے تنقید کی ہے جو شخص ان کے اسماء کی تفصیل سے واقفیت حاصل کرنا چاہے۔ وہ مختصر کتاب ”تاریخ ثقات“ پڑھ لے وہ اس میں وہ اصول پالے گا جن پر ہم نے اس کتاب کی بنیاد رکھی ہے۔ یہاں تک کہ وہ حقیقت کی وضاحت کے بغیر کسی محدث کے بارے میں کسی ناقد کی مطلق تنقید کی طرف مائل نہیں ہوگا۔

ہم نے بعض مشہور روایات بھی ترک کر دی ہیں جنہیں عادل اور ثقہ راویوں نے نقل کیا ہے یہ کچھ علتوں کی وجہ سے (ترک کی

ہیں) جو ہمارے سامنے ظاہر ہو گئیں اور بہت سے لوگوں سے یہ مخفی رہیں۔

اس کے بعد ہم روایات کی علتیں بیان کریں گے۔ اور ہم ہر منقول روایت کا ذکر کریں گے خواہ وہ صحیح ہو یا نہ ہو اور اس کے ہمراہ اس کی علتیں بیان کریں گے۔ اگر اللہ تعالیٰ نے اسے آسان اور سہل کیا۔

اللہ تعالیٰ ہمیں ان لوگوں میں شامل کرنے جو اعمال کے اسباب میں سمجھدار لوگوں کے راستے پر چلتے ہیں اور وہ صرف بیان اور اقوال کی طرف جھکاؤ نہیں رکھتے اور طاعات کے ذریعے اہل ولایت کے درجے پر چڑھ جاتے ہیں اور ممنوعہ امور سے مکمل طور پر اجتناب کرتے ہیں یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ ان پر یہ فضل کرتا ہے انہوں نے جو نیکیاں کی ہوں انہیں قبول کر لیتا ہے اور وہ جن گناہوں کے مرتکب ہوئے ان سے درگزر کرتا ہے۔

بے شک وہ سب سے بہتر مسؤل اور افضل مامول ہے۔

(ابن بلہان کہتے ہیں) یہاں ان کا (یعنی امام ابن حبان کا) کلام شروع سے لے کر آخر تک مکمل ہو گیا اللہ تعالیٰ اپنے فضل و

کرم کے ذریعے ان پر رحم کرے۔



قال العبد الضعيف جامع شمل هذا التاليف قد رايت ان انبه في اول هذا الكتاب على ما فيه من الكتب والفصول في الابواب لفائدته وتوفير العائده والله المسؤول ان يجعله خالصا لذاته وفي ابتغاء مرضاته وهو حسبي ونعم الوكيل.

(الْمُقَدِّمَةُ)

بَابُ مَا جَاءَ فِي الْإِيْتِدَاءِ بِحَمْدِ اللَّهِ تَعَالَى

بَابُ الْإِعْتِصَامِ بِالسُّنَّةِ وَمَا يَتَعَلَّقُ بِهَا نَقْلًا وَامْرًا وَزَجْرًا

كتاب الوحي، كتاب الاسراء، كتاب العلم، كتاب الايمان

الفطرة التكليف فضل الايمان فرض الايمان صفات المؤمنين، الشرك النفاق.

كتاب الاحسان

بَابُ الصَّدَقِ وَالْأَمْرِ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ

الطاعات وثوابها الاخلاص واعمال السرحق الوالدين صلة الرحم وقطعها الرحمة حسن الخلق

العفو اطعام الطعام وافشاء السلام الجار فصل من البر والاحسان الرفق الصحة والمجالسة الجلوس على

الطريق فصل في تشميت العاطس العزلة.

كتاب الرقائق

التوبة حسن الظن بالله تعالى الخوف والتقوى الفقر والزهد والقناعة الورع والتوكل القرآن وتلاوته

المطلقة الاذكار المطلقة الادعية المطلقة الاستعاذة.

كتاب الطهارة

الفطرة بمعنى السنة فضل الوضوء فرض الوضوء سنن الوضوء نواقض الوضوء الغسل قدر ماء الغسل

احكام الجنب غسل الجمعة غسل الكافر اذا اسلم المياہ قدر ماء الغسل احكام الجنب غسل الجمعة

غسل الكافر اذا اسلم المياہ الوضوء بفضل وضوء المرأة الماء المستعمل الاوعية الاسار التيمم المسح

على الخفين وغيرهما الحيض والاستحاضة النجاسة وتطهيرها الاستطابة.

كتاب الصلاة

فرض الصلاة الوعيد على ترك الصلاة مواقيت الصلاة الاوقات المنهى عنها الجمع بين الصلاتين

المساجد الاذان شروط الصلاة فضل الصلوات الخمس صفة الصلاة القنوت الامامة والجماعة فرض الجماعة الاعذار التي تبيح تركها فرض متابعة الامام ما يكره للمصلي وما يكره اعادة الصلاة الوتر النوافل الصلاة على الدابة صلاة الضحى التراويح قيام الليل قضاء الفوائت سجود السهو المسافر صلاة السفر سجود التلاوة صلاة الجمعة صلاة العيدين صلاة الكسوف صلاة الاستسقاء صلاة الخوف الجنائز عيادة المريض الصبر وثواب الامراض والاعراض اعمار هذه الامة ذكر الموت الامل تمنى الموت المحتضر.

فَصَلِّ فِي الْمَوْتِ وَمَا يَتَعَلَّقُ بِهِ مِنْ رَاحَةِ الْمُؤْمِنِ وَبُشْرَاهُ وَرُوحِهِ وَعَمَلِهِ وَالنَّوْءِ عَلَيْهِ

الغسل التكفين ما يقول الميت عند حمله القيام للجنائز الصلاة على الجنائز احوال الميت في قبره النياحة ونحوها القبور زيارة القبور الشهيد الصلاة في الكعبة.

كتاب الزكاة

جمع المال من جله وما يتعلق بذلك الخرص وما يتعلق به فضل الزكاة الوعيد لمانع الزكاة فرض الزكاة العشر مصارف الزكاة صدقة الفطر صدقة التطوع.

فصل في اشياء لها حكم الصدقة

المنان المسألة والأخذ وما يتعلق به من المكافأة والثناء والشكر.

كتاب الصوم

فضل الصوم فضل رمضان رؤية الهلال السحور آداب الصوم صوم الجنب الافطار وتعجيله قضاء قضاء رمضان الكفارة حجامة الصائم قبله الصائم صوم المسافر الصيام عن الغير الصوم المنهي عنه صوم الوصال.

صوم الدهر صوم يوم الشك صوم العيد صوم ايام التشريق صوم عرفة صوم الجمعة صوم السبت صوم التطوع الاعتكاف وليلة القدر.

كتاب الحج

فضل الحج والعمرة فرض الحج فضل مكة فضل المدينة مقدمات الحج 1 مواقيت الحج الاحرام دخول دخول مكة وما يفعل فيها الصفا والمروة الخروج من مكة الى منى الوقوف بعرفة والمزدلفة والدفع منها رمي جمرة العقبة الحلق والذبيح الافاضة من منى لطواف الزيارة رمي الجمار ايام منى الافاضة من منى للصدر القران التمتع حجة النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اعتماره صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ما يباح للمحرم وما لا يباح الكفارة الحج والاعتمار عن الغير الاحصار الهدى.

کتاب النکاح و آدابه

الولی الصداق ثبوت النسب والقائف حرمة المناکحة المتعة نکاح الاماء معاشرۃ الزوجین العزل
الغیلة النهی عن اتیان النساء فی اعجازهن القسم الرضع النفقة.

کتاب الطلاق

الرجعة الایلاء الظهار الخلع اللعان العدة.

کتاب العتق

صحبة الممالیک اعتاق الشریک العتق فی المرض الكتابة ام الولد الولاء.

کتاب الایمان والنذور کتاب الحدود

الزنی وحده حد الشرب التعزیز السرقة الردة.

کتاب السیر

الخلافۃ والامارة بیعة الائمة وما یتستحب لهم طاعة الائمة فضل الجهاد فضل النفقة فی سبیل الله
فضل الشهادة الخیل الحمی السبق الرمی التقلید والجرس کتب النبی صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فرض الجهاد
الخروج وکیفیه الجهاد غزوة بدر الغنائم وقسمتها الغلول الفداء وفک الاسرى الهجرة الموادة
والمهادنة الرسول الذمی والجزیه.

کتاب اللقطة, کتاب الوقف,

کتاب البیوع

السلم بیع المدبر البیوع المنهی الربا الاقالة الجائحة المفلس الادیون.

کتاب الحجر کتاب الحوالة کتاب القضاء الرشوة.

کتاب الشهادات کتاب الدعوی الاستحلاف عقوبة الماطل.

کتاب الصلح کتاب العاریة کتاب الهبة الرجوع فی الهبة.

کتاب الرقبی والعمری کتاب الاجارة کتاب الغصب کتاب الشفعة کتاب المزارعة کتاب احیاء

الموات کتاب الطعمة آداب الاکل ما یجوزُ اكله وما لا یجوزُ الضیافة العقیقة.

کتاب الاشریة

آداب الشرب ما یحل شربه.

کتاب اللباس و آدابه

الزینة آداب النوم.

کتاب الحظر والإباحة

وفیه: فصل فی التعذیب والمثلة وفصل فیما یتعلق بالدواب باب قتل الحیوان.

بَابُ مَا جَاءَ فِي التَّبَاغُضِ وَالتَّحَاسُدِ وَالتَّذَابُرِ وَالتَّشَاخُنِ وَالتَّهَاجِرِ بَيْنَ الْمُسْلِمِينَ.

باب التواضع والتكبر والعجب والاستماع المكروه وسوء الظن والغضب والفحش.

باب ما يكره من الكرم وما لا يكره وفيه الكذب اللعن وذو الوجهين والغيبة والنميمة والمدح

والتفاخر والشعر والسجع والمزاح والضحك وفصل من الكلام باب الاستئذان الاسماء والكنى.

باب الصور والمصورين واللعب واللهو والسماع.

کتاب الصيد کتاب الذبائح کتاب الاضحية کتاب الرهن 1 الفتن.

کتاب الجنایات

القصاص القسامة.

کتاب الديات الغرة

کتاب الوصية کتاب الفرائض ذوو الارحام الرؤيا.

کتاب الطب کتاب الرقى والتمايم کتاب العدوى والطيرة باب الهام والغول.

کتاب الانواء والنجوم کتاب الكهانة والسحر کتاب التاريخ

بدء الخلق صفة النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خصائصه وفضائله المعجزات تبليغه عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

مرضه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وفاته صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخباره صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عمّا يَكُونُ فِي امته من الفتن

والحوادث مناقب الصحابة رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ مفصلا فضل الامة فضل الصحابة والتابعين وباب ذكر

الحجاز واليمن والشام وفارس وعمان اخباره صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْبَعْثِ واحوال الناس فِي ذَلِكَ

اليوم وصف الجنة واهلها صفة النار واهلها.

واعلم انى وضعت بازاء كل حديث بالقلم الهندي صورة التَّوَعُّ الَّذِي هُوَ مِنْهُ فِي كِتَابِ التَّقَاسِيمِ

والانواع ليتيسر ايضا كشفه من اصله من غير كلفة ومشقة مثاله اذا كان الحديث من التَّوَعُّ الْحَادِي عَشَرَ

مثلا كان بازائه هَكَذَا 11 ثُمَّ ان كان من القسم الْأَوَّلُ كان العدد المرقوم مجردا عن العلامة كما رايتہ وان

كان من القسم الثَّانِي كان تحت العدد خط عرضي 1 هَكَذَا 11 وان كان من القسم الثَّالِثُ كان الخط من

فوقه هَكَذَا 11 وان كان من القسم الرَّابِعُ كان العددين خطين هَكَذَا 11 وان كان من القسم الْخَامِسُ كان

الخطان فوقه 11 توفيراً للخاطر وتيسيراً للناظر 2 جعله اللهُ خالصاً لذاته وفي ابتغاء مرضاته انه على كل

شيء قدير وبالاجابة جدير.

(ابن بلبان کہتے ہیں) بندہ ضعیف جو اس کتاب کی ترتیب بندی کرنے لگا ہے وہ کہتا ہے: میں نے سوچا کہ میں اس کتاب کے آغاز میں اس میں موجود کتب (یعنی مرکزی ابواب) اور ابواب میں موجود فصول سے (اپنے قارئین کو) آگاہ کر دوں تاکہ اس کا فائدہ آسان ہو جائے اور اس کی طرف رجوع کرنا زیادہ ہو جائے۔

اللہ تعالیٰ سے یہ سوال ہے وہ اسے خاص طور پر اپنی ذات کیلئے اور اپنی رضا کے حصول کیلئے بنا دے میرے لیے وہی کافی ہے اور وہ بہترین کارساز ہے۔



مقدمہ

اللہ تعالیٰ کی حمد کے ذریعے آغاز کرنے کے بارے میں جو کچھ منقول ہے۔
 سنت اور اس کے متعلقات کو نقل، حکم، ممانعت کے حوالے سے مضبوطی سے تھامنا
 کتاب: وحی (کے بارے میں روایات)
 کتاب: معراج (کے بارے میں روایات)
 کتاب: علم (کے بارے میں روایات)
 کتاب: ایمان (کے بارے میں روایات)
 فطرت - تکلیف (احکام کا پابند کرنا) - ایمان کی فضیلت - ایمان کی فرضیت - مومنین کی صفات شرک - نفاق
 کا بیان

احسان (بھلائی) (کے بارے میں روایات)

باب: سچائی کا بیان، نیکی کا حکم دینا اور برائی سے منع کرنا۔

نیکیاں اور ان کا ثواب — اخلاص اور پوشیدہ اعمال — والدین کا حق — صلہ رحمی اور اسے قطع کرنا — رحمت —
 اچھے اخلاق — معاف کرنا — کھانا کھلانا اور سلام پھیلانا — پڑوسی —
 فصل: نیکی اور بھلائی — نرمی — ساتھ اور ہم نشینی — راستے میں بیٹھنا —
 فصل: چھینکنے والے کو جواب دینا — گوشہ نشینی

کتاب: (دلوں کو) نرم کرنے والی روایات

توبہ — اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھنا — خوف اور تقویٰ — فقر، زہد اور قناعت — ورع اور توکل —
 قرآن اور اس کی مطلق تلاوت — مطلق اذکار — مطلق دعائیں — پناہ مانگنا

کتاب: طہارت (کے بارے میں روایات)

فطرت بمعنی سنت — وضو کی فضیلت — وضو کے فرائض — وضو کی سنتیں — وضو کے نواقض — غسل — غسل کیلئے پانی کی مقدار — جنبی کے احکام — جمہ (کے دن) غسل کرنا — کافر کا اسلام قبول کرتے وقت غسل کرنا — پانیوں (کابیان) — عورت کے وضو کے بچے ہوئے پانی سے وضو کرنا — آب مستعمل — برتنوں کا بیان — جوٹھے (پانی کے احکام) — تیمم — موزوں اور دوسری چیزوں پر مسح کرنا — حیض اور استحاضہ — نجاست اور اسے پاک کرنا — پاکیزگی حاصل کرنا (یعنی استنجاء کرنا)

کتاب نماز (کے بارے میں روایات)

نماز کی فرضیت — نماز ترک کرنے پر وعید — نمازوں کے اوقات — ان کے ممنوعہ اوقات — دو نمازیں ایک ساتھ ادا کرنا — مساجد — اذان — نماز کی شرائط — پانچ نمازوں کی فضیلت — نماز کا طریقہ — قنوت — امامت اور جماعت — جماعت کی فرضیت — وہ عذر جو اس کے ترک کو مباح کر دیتے ہیں — امام کی متابعت فرض ہونا — نمازی کیلئے کیا مکروہ ہے اور کیا مکروہ نہیں ہے — نماز کو دہرانا — وتر — نوافل — سواری پر نماز پڑھنا — چاشت کی نماز — تراویح — رات کے نوافل — قضا نمازیں پڑھنا — سجدہ سہو — مسافر (کی نماز) — سفر کی نماز — سجدہ تلاوت — نماز جمہ — نماز عیدین — نماز کسوف — نماز استسقاء — نماز خوف — جنازہ — بیمار کی عیادت کرنا — صبر کرنا اور بیماریوں و تکالیف کا ثواب — اس امت کی عمریں — موت کا تذکرہ — (زندگی طویل ہونے کی) امید — موت کی آرزو کرنا — نزع (کا عالم)

فصل: موت اور اس کے متعلق مومن کی راحت اس کی خوشخبری اس کی روح اس کا عمل اور اس کی تعریف

(میت کو) غسل (دینا) — کفن دینا — جب میت کو اٹھایا جاتا ہے تو وہ کیا کہتی ہے؟ — جنازے کیلئے کھڑے ہو جانا — نماز جنازہ — دفن کرنا — قبر میں میت کے احوال — نوحہ کرنا (اور اس جیسے دیگر امور) — قبریں — قبروں کی زیارت — شہید — خانہ کعبہ میں نماز پڑھنا —

کتاب زکوٰۃ (کے بارے میں روایات)

حلال مال جمع کرنا اور اس سے متعلق امور — (کھجوروں کی پیداوار کا) اندازہ لگانا اور اس سے متعلق امور — زکوٰۃ کی فضیلت — زکوٰۃ ادا نہ کرنے والے کیلئے وعید — زکوٰۃ کی فرضیت — عشر — مصارف زکوٰۃ — صدقہ فطر — نفلی صدقہ —

فصل: وہ اشیاء جو صدقہ کے حکم میں ہیں

احسان جتانے والا — مانگنے اور لینے بدلہ دینے، تعریف کرنے، شکر یہ ادا کرنے کے حوالے سے اس سے متعلق امور کتاب: روزے (کے بارے میں روایات)

روزے کی فضیلت — رمضان کی فضیلت — رؤیت ہلال — سحری کرنا — روزے کے آداب — جنبی کا روزہ رکھنا — افطاری کرنا اور اسے جلدی کرنا — رمضان کی قضاء — کفارہ — روزہ دار کا کچھنے لگوانا — روزہ دار کا (بیوی کا) بوسہ لینا — مسافر کا روزہ — دوسرے کی طرف سے روزہ رکھنا — ممنوعہ روزے — صوم وصال — ہمیشہ (نظمی) روزے رکھنا — مشکوک دن میں روزہ رکھنا — عید کے دن روزہ رکھنا — ایام تشریق میں روزہ رکھنا — عرفہ کے دن روزہ رکھنا — جمعہ کے دن روزہ رکھنا — ہفتہ کے دن روزہ رکھنا — نظمی روزہ رکھنا — اعتکاف اور شب قدر کتاب: حج (کے بارے میں روایات)

حج اور عمرہ کی فضیلت — حج کی فرضیت — مکہ کی فضیلت — مدینہ کی فضیلت — حج کے مقدمات (یعنی پیشگی امور) — حج کے مواقت — احرام — مکہ میں داخل ہونا اور وہاں کیا کیا جائے — صفا و مروہ — مکہ سے نکل کر منیٰ جانا — عرفہ اور مزدلفہ میں وقف کرنا اور وہاں سے روانہ ہونا — حجرہ عقبہ کی رمی — سرمنڈوانا اور ذبح کرنا — طواف زیارت کیلئے منیٰ سے واپس آنا — منیٰ کے دنوں میں رمی جمار کرنا — طواف صدر کیلئے منیٰ سے واپس آنا — (حج) قرآن — (حج) تمتع — نبی اکرم ﷺ کا حج — آپ کا عمرہ کرنا — مجرم کیلئے کیا مباح ہے اور کیا مباح نہیں ہے — کفارہ — دوسرے کی طرف سے حج یا عمرہ کرنا — احصار — ہدی — کتاب: نکاح اور اس کے آداب (کے بارے میں روایات)

ولی — مہر — نسب کا ثبوت اور قیافہ شناسی — حرمت مناکحت — متعہ — کنیز کے ساتھ نکاح کرنا — میاں بیوی کی معاشرت — عزل — غیلہ — عورت کی پچھلی شرمگاہ میں صحبت کی ممانعت — قسم (یعنی زیادہ بیویوں میں وقت کی تقسیم) — رضاعت — خراج

کتاب: طلاق (کے بارے میں روایات)

رجعت — ایلاء — ظہار — خلع — لعان — عدت —

کتاب: غلام (غلام) آزاد کرنے (کے بارے میں روایات)

ممالیک سے اچھا برتاؤ — شریک کا آزاد کرنا — بیماری کے دوران (غلام) آزاد کرنا — کتابت — ام ولد —

ولاء

کتاب: ایمان (یعنی قسموں) اور نذروں (کے بارے میں روایات)

کتاب: حدود (کے بارے میں روایات)

زنا اور اس کی حد — شراب نوشی کی حد — تعزیر — چوری — مرتد ہونا

کتاب: سیر (سیاسیات) (کے بارے میں روایات)

خلافت اور امارت — حکمرانوں کی بیعت کرنا اور اس کیلئے مستحب امور — حکمرانوں کی اطاعت — جہاد کی فضیلت — اللہ کی راہ میں خرچ کرنے کی فضیلت — شہادت کی فضیلت — گھوڑے — چراگاہ — دوڑ کا مقابلہ — تیر اندازی — ہار پہنانا اور گھنٹی (باندھنا) — نبی اکرم ﷺ کے مکتوبات — جہاد کی فرضیت — خروج اور جہاد کی کیفیت — غزوہ بدر — مال غنیمت اور اس کی تقسیم — غلول (مال غنیمت میں خیانت) — فدیہ دینا اور قیدی آزاد کروانا — ہجرت کرنا — صلح کرنا — پیغام رساں — ذمی اور جزیہ

کتاب: لقط (کے بارے میں روایات)

کتاب: وقف (کے بارے میں روایات)

کتاب: خرید و فروخت (کے بارے میں روایات)

بیع سلم — بیع مدبر — وہ سودے جن سے منع کیا گیا — سود — اقالہ — آفت آنا — مفلس ہو جانا — قرضہ

جات

کتاب: تصرف سے روکنے (کے بارے میں روایات)

کتاب: حوالہ (دوسرے کی ادائیگی اپنے ذمے لینے) (کے بارے میں روایات)

کتاب: قضاء (کے بارے میں روایات) رشوت کا بیان

کتاب: گواہی (کے بارے میں روایات)

کتاب: دعویٰ (کے بارے میں روایات)

حلف لینا (قرض کی واپسی میں) نال منول کرنے والے کو سزا دینا

کتاب: صلح (کے بارے میں روایات)

کتاب: عاریت (کے بارے میں روایات)

کتاب: ہبہ (کے بارے میں روایات) ہبہ میں رجوع کرنا

کتاب: رقبی اور عمری (کے بارے میں روایات) کتاب: اجارہ (کے بارے میں روایات) کتاب: غصب (کے بارے میں روایات)

کتاب: شفعہ (کے بارے میں روایات) کتاب: مزارعت (کے بارے میں روایات) کتاب: بنجر زمین کو آباد کرنے (کے بارے میں روایات) کتاب: کھانے (کے بارے میں روایات) کھانے کے آداب، کیا چیز کھانا جائز ہے اور کیا

جائز نہیں ہے، ضیافت، عقیقہ

کتاب: مشروبات (کے بارے میں روایات)

پینے کے آداب، کیا پینا جائز ہے؟

کتاب: لباس اور اس کے آداب (کے بارے میں روایات)

زینت کا بیان، سونے کے آداب

کتاب: ممنوع اور مباح (چیزوں) (کے بارے میں روایات)

اس میں ایک فصل (کسی کو) عذاب دینے اور مشلہ کرنے کے بارے میں ہے، ایک فصل جانوروں سے متعلق روایات کے بارے میں ہے۔

باب: جانوروں کو مارنا

باب: مسلمانوں کے درمیان ایک دوسرے سے بغض رکھنے، حسد کرنے، ایک دوسرے سے پیٹھ پھیرنے، کینہ رکھنے، لائق

اختیار کرنے (کے بارے میں روایات)

باب: تواضع، تکبر خود پسندی ناپسندیدہ بات سننا، براگمان رکھنا، غصہ کرنا، فحش بات کرنا

باب: کون سا کلام مکروہ ہے اور کون سا مکروہ نہیں ہے۔

اس باب میں جھوٹ بولنے، لعنت کرنے، دو غلے پن، غیبت، چغل خوری، مدح، تقاضا، شعر، مسجع گفتگو کرنا، مزاح کرنا، ہنسنا، کے

بارے میں روایات ہیں، ایک فصل کلام کے بارے میں ہے۔ باب: (اندر آنے کی) اجازت مانگنا، اسماء اور کنیت

باب: تصویریں اور تصویر بنانے والے، لہو و لعب، سماع

کتاب: شکار (کے بارے میں روایات)، کتاب: ذبائح (کے بارے میں روایات)، کتاب: اضحیہ (کے بارے میں

روایات)، کتاب: رہن (کے بارے میں روایات)، فتنوں کا بیان

کتاب: دیات (کے بارے میں روایات)، تاوان (جرمانہ)

کتاب: وصیت (کے بارے میں روایات)، کتاب: وراثت (کے بارے میں روایات)، ذی الارحام، خوابوں (کا بیان)

کتاب: طب (کے بارے میں روایات)، کتاب: دم کرنے اور تعویذ لگانے (کے بارے میں روایات)، کتاب: عدویٰ اور طیرہ

(کے بارے میں روایات)

باب: ہام اور غول کا بیان

کتاب: ستارہ شناسی اور نجوم (کے بارے میں روایات)، کتاب: کہانت اور جادو (کے بارے میں روایات)

کتاب: تاریخ (کے بارے میں روایات)، مخلوق کا آغاز — نبی اکرم ﷺ کا حلیہ مبارک — آپ کی خصوصیات اور

فضائل — معجزات — آپ کی تبلیغ — آپ کی بیماری — آپ کا وصال — آپ کا اس بات کی اطلاع دینا کہ آپ کی

امت میں فتنے اور حوادث پیدا ہوں گے — صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کے تفصیلی مناقب — امت کی فضیلت —

صحابہ اور تابعین کی فضیلت — باب: حجاز، یمن، شام، فارس اور عمان کا تذکرہ —

نبی اکرم ﷺ کا (قیامت کے دن) دوبارہ زندہ ہونے اور اس دن میں لوگوں کی حالتوں کے بارے میں خبر دینا۔

جنت اور اہل جنت کا تذکرہ۔۔۔ جہنم اور اہل جہنم کا تذکرہ۔۔۔

(ابن بلبان کہتے ہیں) یہ بات جان لیں! میں نے ہر حدیث کے سامنے ہندی قلم کے ساتھ اس ”نوع“ کی علامت بنا دی ہے جس نوع میں وہ حدیث کتاب ”التقاسیم والانواع“ میں موجود ہے تاکہ کسی مشکل اور پریشانی کے بغیر اصل کتاب میں اسے تلاش کرنا آسان ہو۔

اس کی مثال یہ ہے: جب وہ حدیث اوّل ”نوع“ میں ہوگی، تو اس کے سامنے اس طرح کی علامت ہوگی (۱۱)۔ پھر اگر وہ (نوع) پہلی قسم سے تعلق رکھتی ہوگی۔ تو لکھے ہوئے اس عدد پر مزید کوئی نشان موجود نہیں ہوگا۔
 اگر وہ (نوع) دوسری قسم سے تعلق رکھتی ہو، تو پھر عدد کے نیچے عرض لکیر ہوگی جو یوں ہوگی۔
 اگر وہ (نوع) تیسری قسم سے تعلق رکھتی ہو، تو پھر لکیر عدد کے اوپر یوں ہوگی۔
 اگر وہ (نوع) چوتھی قسم سے تعلق رکھتی ہو، تو عدد دو لکیروں کے درمیان اس طرح ہوگا۔
 اگر وہ (نوع) پانچویں قسم سے تعلق رکھتی ہو، تو عدد کے اوپر اس طرح دو لکیریں ہوگی۔
 یہ چیز فہم کو زیادہ (سہولت دے) گی اور دیکھنے والے کیلئے آسانی کر دے گی۔
 اللہ تعالیٰ (اس خدمت) کو خاص طور پر اپنی ذات کیلئے کر دے، جو اس کی رضامندی کے حصول کیلئے ہو۔ بے شک وہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے اور (دعا) قبول کرنے کے لائق ہے۔



۱ صحیح ابن حبان کے عربی نسخے کے محقق نے شیخ ابن بلبان کی ان علامات کی بجائے ہر حدیث کے بعد اقام تحریر کئے ہیں جن میں سے بائیں طرف سے پہلا رقم حدیث کی پانچ بنیادی اقسام کے بارے میں ہے اور دوسرا رقم اس کی نوع کے بارے میں جیسے پہلی حدیث کے آخر میں (3:66) تحریر ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے: یہ حدیث اصل کتاب ”التقاسیم والانواع“ میں احادیث کی تیسری قسم کی 66 دین نوع میں مذکور ہے۔

1- (الْمُقَدِّمَةُ)

مقدمہ

1- بَابُ مَا جَاءَ فِي الْإِنْدَاءِ بِحَمْدِ اللَّهِ تَعَالَى

باب 1: اللہ تعالیٰ کی حمد کے ذریعے آغاز کرنے کے بارے میں جو کچھ منقول ہے
ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ إِنْدَاءِ الْحَمْدِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا
فِي أَوَائِلِ كَلَامِهِ عِنْدَ بُغْيَةِ مَقَاصِدِهِ

ان روایات کا تذکرہ جو اس بارے میں ہیں آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اپنے مقصد کے حصول کے لئے کلام
کے آغاز میں اللہ تعالیٰ کی حمد کے ذریعے آغاز کرے

1- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقَطَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ
الْحَمِيدِ بْنُ أَبِي الْعَشْرِينَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ قُرَّةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ . عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): كُلُّ أَمْرٍ ذِي بَالٍ لَا يُبْدَأُ فِيهِ بِحَمْدِ اللَّهِ فَهُوَ أَقْطَعُ. (3:66)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

۱- ملا علی قاری تحریر کرتے ہیں: ”ذی بال“ سے مراد شان اور اعتبار والا کام ہے، جس کے اختتام پر اچھے انجام کی امید ہو۔ ویسے لفظ ”بال“ کا مطلب ”حال“ اور ”شان“ ہے اور
”ہر ذی بال“ سے مراد شرف والا کام ہے۔ (مرقاۃ المفاتیح شرح مشکوٰۃ المصابیح کتاب النکاح باب اعلان النکاح)

1- إسناده ضعيف لضعف قره - وأخرجه أحمد 2/359 من طريق عبد الله بن المبارك، والنسائي في عمل اليوم والليلة رقم 494 ، وأبو
داؤد 4840 في الأدب: باب الهدى في الكلام . والدارقطني 1/229 في أول كتاب الصلاة، من طريق الوليد بن مسلم، وموسى بن أعين، وابن
ماجه 1894 في النكاح: باب خطبة النكاح، وأبو عوانة في صحيحه من طريق غنيد الله بن موسى، والبيهقي في السنن 3/208، 209، من طريق
أبي المغيرة عبد القدوس بن الحجاج الخولاني كلهم عن الأوزاعي بهذا الإسناد وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة رقم 496 من طريق قتيبة
بن سعيد، عن الليث، عن عقيل، عن الزهري مرسلًا، وأخرجه أيضًا برقم 495 من طريق محمود بن خالد، حدثنا الوليد، حدثنا سعيد بن عبد
العزیز، عن الزهري، به، وهذا مرسل أيضًا، وذكره المزني في تحفة الأشراف 13/368 في قسم المراسيل.

”ہر وہ کام جس کا آغاز اللہ تعالیٰ کی حمد کے ساتھ نہ کیا جائے وہ نامکمل ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ أَنْ تَكُونَ فَوَاتِحَ سَبَابِهِ بِحَمْدِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا لئَلَّا تَكُونَ سَبَابُهُ بَتْرًا

اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کو اس بات کا حکم ہے وہ اپنے اسباب کا آغاز اللہ تعالیٰ کی حمد کے ذریعے کرے تاکہ

اس کے اسباب (یعنی کام) غیر مکمل شدہ نہ ہوں

2 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْقَطَّانُ أَبُو عَلِيٍّ بِالرَّقَّةِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ

عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ قُرَّةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ أَبِي سَلَمَةَ . عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): كُلُّ أَمْرٍ ذِي بَالٍ لَا يُبْدَأُ فِيهِ بِحَمْدِ اللَّهِ فَهُوَ أَقْطَعُ . (1:92)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”ہر وہ کام جس کا آغاز اللہ تعالیٰ کی حمد کے ساتھ نہ کیا جائے وہ نامکمل ہوتا ہے۔“



2- بَابُ الْإِعْتِصَامِ بِالسُّنَّةِ وَمَا يَتَعَلَّقُ بِهَا نَقْلًا وَآمْرًا وَزَجْرًا

سنت اور اس سے متعلق دیگر امور جو نقل کے اعتبار سے ہوں، حکم کے اعتبار سے ہوں یا ممانعت کے اعتبار سے ہوں انہیں مضبوطی سے تھامنا

3- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ حَدَّثَنَا بَرِيدٌ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ. عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): إِنْ مَثَلِي وَمَثَلُ مَا بَعَنِي اللَّهُ بِهِ كَمَثَلِ رَجُلٍ آتَى قَوْمَهُ فَقَالَ يَا قَوْمِ إِنِّي رَأَيْتُ الْجَيْشَ وَإِنِّي أَنَا النَّذِيرُ فَأَطَاعَهُ طَائِفَةٌ مِنْ قَوْمِهِ فَأَنْطَلَقُوا عَلَيَّ مَهْلِهِمْ فَجَحُوا وَكَذَّبَهُ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ فَأَصْبَحُوا مَكَانَهُمْ فَصَبَّحَهُمُ الْجَيْشُ وَأَهْلَكَهُمْ وَاجْتَنَحَهُمْ فَذَلِكَ مَثَلُ مَنْ أَطَاعَنِي وَاتَّبَعَ مَا جِئْتُ بِهِ وَمَثَلُ مَنْ عَصَانِي وَكَذَّبَ مَا جِئْتُ بِهِ مِنَ الْحَقِّ

✽ حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بے شک میری مثال اور جس چیز کے ہمراہ اللہ تعالیٰ نے مجھے مبعوث کیا ہے، اس کی مثال ایسے شخص کی مانند ہے جو اپنی قوم کے پاس آتا ہے اور یہ کہتا ہے: اے میری قوم! میں نے ایک لشکر دیکھا ہے اور میں ڈرانے والا ہوں (یعنی تم لوگوں کو خبردار کر رہا ہوں)۔“ اس کی قوم کا ایک گروہ اس کی اطاعت کر لیتا ہے اور وہ لوگ اس دوران چپکے سے چلے جاتے ہیں اور نجات پا لیتے ہیں جبکہ ایک گروہ اس کی تکذیب کرتا ہے۔ وہ لوگ اپنی جگہ رہتے ہیں اور صبح کے وقت دشمن ان پر حملہ کر کے انہیں ہلاک کر دیتا ہے اور انہیں تباہ و برباد کر دیتا ہے تو یہ اس شخص کی مثال ہے جو میری اطاعت کرتا ہے اور جو میں لے کر آیا ہوں اس کی پیروی کرتا ہے اور اس شخص کی مثال ہے جو میری نافرمانی کرتا ہے اور میں جس حق کو لے کر آیا ہوں وہ اسے جھٹلاتا ہے۔“

4- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنْ مَثَلُ مَا آتَانِي اللَّهُ مِنَ الْهُدَى وَالْعِلْمِ كَمَثَلِ غَيْثٍ أَصَابَ أَرْضًا فَكَانَتْ مِنْهَا طَائِفَةٌ طَيِّبَةً قِيلَتْ ذَلِكَ فَانْتَبَتِ الْكَلَّا وَالْعُشْبُ الْكَثِيرُ وَأَمْسَكَتِ الْمَاءَ فَفَعَّعَ اللَّهُ بِهَا النَّاسَ

3- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البخاري 6482 في الرقاق: باب الانتهاء عن المعاصي و 7283 في الاعتصام: باب الافتداء بسنن رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم، ومسلم 2282 في الفضائل: باب شفقتة صلى الله عليه وآله وسلم على أمته، ومبالغته في تحذيرهم مما يضرهم، كلاهما عن أبي كُرَيْبٍ، بهذا الإسناد، ومن طريق البخاري أخرجه البغوي في شرح السنة 95 وأخرجه البيهقي في دلائل النبوة 1/396.

فَشَرِبُوا مِنْهَا وَسَقَوْا وَزَرَعُوا وَأَصَابَ مِنْهَا طَائِفَةٌ أُخْرَىٰ إِنَّمَا هِيَ قِيعَانٌ لَا تُمْسِكُ مَاءً وَلَا تَتْبَتُ كَلًّا فَبِذَلِكَ
مَثَلٌ مِّنْ فَقْهٍ فِي دِينِ اللَّهِ وَنَفَعَهُ مَا بَعَثَنِي اللَّهُ بِهِ فَعَلِمَ وَعَمِلَ وَمَثَلٌ مِّنْ لِّمَنْ يَرْفَعُ بِذَلِكَ رَأْسًا وَلَمْ يَقْبَلْ هُدَى اللَّهِ
الَّذِي أُرْسِلْتُ بِهِ. (3:28)

❁❁ نبی اکرم ﷺ نے یہ بات بھی ارشاد فرمائی ہے: اللہ تعالیٰ نے مجھے جو ہدایت اور علم عطا کیا ہے اس کی مثال بارش کی
طرح ہے جو کسی سرزمین پر ہوتی ہے تو اس زمین کا کچھ حصہ پاکیزہ ہوتا ہے وہ اسے قبول کر لیتا ہے اور بہت زیادہ گھاس پھوس اور
چارہ اگا دیتا ہے یا وہ پانی کو روک لیتا ہے اور اللہ تعالیٰ اس کے ذریعے لوگوں کو نفع دیتا ہے وہ لوگ اس میں سے خود بھی پیتے ہیں۔
(جانوروں وغیرہ) کو بھی پلاتے ہیں اور کھیتی باڑی بھی کرتے ہیں۔

یہ بارش زمین کے ایک اور حصے پر بھی ہوتی ہے جو چھیل میدان ہوتا ہے وہ پانی کو روک نہیں سکتا اور گھاس اگا نہیں سکتا، تو
یہ اس شخص کی مثال ہے جو اللہ کے دین کا فہم حاصل کر لیتا ہے اور اللہ تعالیٰ نے مجھے جس چیز کے ساتھ مبعوث کیا ہے۔ اللہ تعالیٰ
اس شخص کو اس چیز کے ذریعے نفع دے دیتا ہے وہ شخص علم حاصل کرتا ہے اور اس پر عمل بھی کرتا ہے اور یہ اس شخص کی مثال ہے
جو اس کے لئے سر نہیں اٹھاتا (یعنی اس کی طرف توجہ نہیں کرتا) اور اللہ تعالیٰ کی اس ہدایت کو قبول نہیں کرتا، جس کے ہمراہ مجھے
بھیجا گیا ہے۔

ذِكْرُ وَصْفِ الْفِرْقَةِ النَّاجِيَةِ مِنْ بَيْنِ الْفِرْقِ الْتِي تَفْتَرِقُ عَلَيْهَا
أُمَّةَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

مصطفیٰ کریم ﷺ کی امت جن فرقوں میں تقسیم ہوگی ان میں سے نجات پانے والے فرقے کی صفت کا تذکرہ
5- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُكْرَمٍ بْنُ خَالِدِ الْبُرَيْثِيُّ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ
مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا ثَوْرُ بْنُ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا ثَوْرُ بْنُ يَزِيدَ حَدَّثَنِي خَالِدُ بْنُ مَعْدَانَ. حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَمْرِو
السُّلَمِيُّ وَحُجْرُ بْنُ حُبَيْرٍ الْكَلَاعِيُّ قَالَا

4 إسنادہ هو إسناده سابقه، وأخرجه البخاری 79 فی العلم: باب من علم وعلم، ومسلم 2282 فی الفضائل: باب بیان مثل ما بعث النبی
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم من الہدی والعلم، ومن طریق البخاری أخرجه البغوی فی شرح السنة 135. وأخرجه أحمد 4/399، والنسائی فی
العلم من الكبرى كما فی التحفة 6/439، والراهمرمزی فی الأمثال ص 24، والبيهقي فی دلائل النبوة 1/368 من طرق عن أبي أسامة، به.
5- وأخرجه أحمد 4/126-127، وأبو داود 4607، والآجری فی الشريعة ص 46، وابن أبي عاصم 32 و 57 وأخرجه الترمذی
2672، والطحاوی فی مشکل الآثار 2/69، وابن أبي عاصم 54، وابن ماجه 44، والبغوی 102، والدارمی 1/44، والآجری 7 من طرق عن
نور بن يزيد به، إلا أنهم لم يذكروا حُجْرَ بْنَ حُبَيْرٍ، وقال الترمذی: حسن صحيح، وصححه الحاكم 1/95، ووافقه الذهبي. وأخرجه ابن ماجه
43 من طريق عبد الرحمن بن مهدي. وأخرجه ابن أبي عاصم 27، والبيهقي 6/542، والترمذی 2676 من طريق بقیة، عن بحیر بن سعد، عن
خالد بن معدان، عن عبد الرحمن بن عمرو، عن العرباض.

(متن حدیث): اَتَيْنَا الْعُرْبَاضَ بْنَ سَارِيَةَ وَهُوَ مِمَّنْ نَزَلَ فِيهِ (وَلَا عَلَى الدِّينِ إِذَا مَا آتَوَكَ لِتَحْمِلَهُمْ قُلْتَ لَا أَحَدٌ مَا أَحْمَلُكُمْ عَلَيْهِ) (الروبة: 92) فَسَلَّمْنَا وَقُلْنَا آتَيْنَاكَ زَائِرِينَ وَمُقْتَبَسِينَ فَقَالَ الْعُرْبَاضُ: صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصُّبْحَ ذَاتَ يَوْمٍ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا فَوَعظَنَا مَوْعِظَةً بَلِيغَةً ذَرَفَتْ مِنْهَا الْعُيُونُ وَوَجَلَتْ مِنْهَا الْقُلُوبُ فَقَالَ قَائِلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَانَ هَذِهِ مَوْعِظَةً مُودَّعٍ فَمَاذَا تَعْهَدُ إِلَيْنَا قَالَ: أَوْصِيكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ وَالسَّمْعِ وَالطَّاعَةِ وَإِنَّ عَبْدًا حَبَشِيًّا مُجَدِّعًا فَإِنَّهُ مَنْ يَعِشْ مِنْكُمْ فَسِيرِيْ اِخْتِلَافًا كَثِيرًا فَعَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمُهْدِيِّينَ فَمَتَّسِكُوا بِهَا وَعَضُّوا عَلَيْهَا بِالنَّوَاجِدِ وَإِيَّاكُمْ وَمُحَدَّثَاتِ الْأُمُورِ فَإِنَّ كُلَّ مُحَدَّثَةٍ بَدْعَةٌ وَكُلُّ بَدْعَةٍ ضَلَالَةٌ. (3:6)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: فِي قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَعَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي عِنْدَ ذِكْرِهِ اِخْتِلَافَ الَّذِي يَكُونُ فِي أُمَّتِهِ بَيَانٌ وَاضِحٌ أَنَّ مَنْ وَاظَبَ عَلَى السُّنَنِ قَالَ بِهَا وَلَمْ يَعْرِجْ عَلَى غَيْرِهَا مِنَ الْأَرَاءِ مِنَ الْفِرَاقِ النَّاجِيَةِ فِي الْقِيَامَةِ جَعَلْنَا اللَّهُ مِنْهُمْ بِمَنِّهِ.

✽✽ عبدالرحمن بن عمرو سلمی اور حجر بن حجر کلاعی بیان کرتے ہیں: ہم لوگ حضرت عرباض بن ساریہ رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئے یہ وہ صاحب ہیں جن کے بارے میں یہ آیت نازل ہوئی تھی:

”اور نہ ہی ان لوگوں پر کہ جب وہ تمہارے پاس آئے تاکہ تم ان کو سواری کے لئے جانور دو تو تم نے کہا: مجھے وہ چیز نہیں ملتی جو میں تمہیں سواری کے لئے دوں۔“

ہم نے انہیں سلام کیا اور ہم نے یہ کہا: ہم آپ کی زیارت کرنے کے لئے اور آپ سے فیض یاب ہونے کے لئے آئے ہیں تو حضرت عرباض نے فرمایا: ایک دن نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں صبح کی نماز پڑھائی پھر آپ ہماری طرف متوجہ ہوئے اور آپ نے ہمیں بلیغ وعظ کیا جس کے نتیجے میں آنکھوں سے آنسو جاری ہو گئے اور دل لرز گئے۔

ایک صاحب نے عرض کی: یا رسول اللہ! یہ الوداعی وعظ محسوس ہوتا ہے تو آپ ہمیں کس چیز کی تلقین کرتے ہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں تمہیں اللہ تعالیٰ سے ڈرنے کی۔ (حاکم وقت کی) اطاعت و فرمانبرداری کرنے کی تلقین کرتا ہوں، اگرچہ وہ (حاکم) کوئی ایسا حبشی غلام ہو جس کے اطراف (یعنی کان یا ناک) کٹے ہوئے ہوں۔

تم میں سے جو شخص (زیادہ عرصے تک) زندہ رہے گا، وہ عنقریب بہت زیادہ اختلاف دیکھ لے گا۔

(تو ایسی صورتحال میں) تم لوگوں پر میری سنت اور ہدایت یافتہ اور ہدایت کا مرکز خلفاء کی سنت کی پیروی کرنا لازم ہے تم لوگ اسے مضبوطی سے تھام لینا اور اچھی طرح پکڑ لینا اور تم نے پیدا ہونے والے امور سے بچنا، کیونکہ ہرنی پیدا ہونے والی چیز بدعت ہے اور ہر بدعت گمراہی ہے۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے یہ الفاظ ”تو تم پر میری سنت کو اختیار کرنا لازم ہے“ یہ اس صورتحال کے بارے میں ہیں جب آپ نے اس اختلاف کا ذکر کیا، جو آپ کی امت میں پیدا ہوگا، تو یہ اس بات کا واضح بیان ہے، جو شخص

سنت پر مواظبت (یعنی باقاعدگی سے اس پر عمل) اختیار کرے گا۔ اس (سنت) کے مطابق رائے دے گا۔ اس (سنت) کی بجائے دوسری آراء کو آگے نہیں کرے گا، تو ایسا شخص قیامت کے دن نجات پانے والے گروہ میں سے ہوگا۔ اللہ تعالیٰ اپنے فضل و کرم کے تحت ہمیں بھی ان میں شامل رکھے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ سُنَنِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحِفْظِهِ نَفْسَهُ عَنْ كُلِّ مَنْ يَأْبَاهَا مِنْ أَهْلِ الْبِدْعِ وَإِنْ حَسَنُوا ذَلِكَ فِي عَيْنِهِ وَزَيْنُوهُ

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات واجب ہے، وہ نبی اکرم ﷺ کی سنت کو لازم پکڑ لے اور اپنے آپ کو ہر اس شخص سے بچائے جو اہل بدعت سنت کا انکار کرتے ہیں

اگر چہ وہ لوگ اس کی آنکھوں میں اور اس کے سامنے اس چیز کو خوبصورت اور آراستہ کر کے پیش کریں

6 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْرَاهِيمُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْعُمَرِيُّ بِالْمَوْصِلِ حَدَّثَنَا مُعَلَّى بْنُ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ.

عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ

(متن حدیث): خَطَّ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطًّا فَقَالَ: هَذَا سَبِيلُ اللَّهِ ثُمَّ خَطَّ خُطُوطًا عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ ثُمَّ قَالَ: وَهَذِهِ سُبُلٌ عَلَى كُلِّ سَبِيلٍ مِنْهَا شَيْطَانٌ يَدْعُو إِلَيْهِ ثُمَّ تَلَا (وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا) إِلَى آخِرِ آيَةِ (الأنعام: 153). (3:10)

✽✽ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: (ایک مرتبہ) نبی اکرم ﷺ نے ہمارے سامنے ایک لکیر کھینچی، آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا: یہ اللہ تعالیٰ کا راستہ ہے، پھر آپ ﷺ نے اس لکیر کے دائیں طرف اور بائیں طرف کچھ اور لکیریں کھینچیں، پھر آپ ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی: یہ مختلف راستے ہیں، جن میں سے ہر ایک راستے پر ایک شیطان بیٹھا ہوا ہے جو اس راستے کی طرف دعوت دیتا ہے۔

پھر نبی اکرم ﷺ نے یہ آیت تلاوت کی:

”بے شک یہ میرا راستہ ہے، جو مستقیم ہے۔“

یہ آیت آپ ﷺ نے آخر تک تلاوت کی۔

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ تَرْكِ تَتَبِعِ السَّبِيلِ دُونَ لُزُومِ

الطَّرِيقِ الَّذِي هُوَ الصِّرَاطُ الْمُسْتَقِيمُ

اس بات کا تذکرہ کہ وہ راستہ جو صراطِ مستقیم ہے اسے لازم پکڑنا اور دوسرے راستوں کو ترک کرنا آدمی پر لازم ہے

7 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ سُلَيْمَانَ الْمَعْدَلِيُّ بِالْفُسْطَاطِ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَارِثُ بْنُ

مسكين قال حدثنا بن وهب قال حدثني حماد بن زيد عن عاصم عن أبي وإيل. عن ابن مسعود قال
(متن حدیث): خَطَّ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطُوطًا عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ وَقَالَ: هَذِهِ
سُبُلٌ عَلَى كُلِّ سَبِيلٍ مِنْهَا شَيْطَانٌ يَدْعُو لَهُ ثُمَّ قَرَأَ (وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا فَاتَّبِعُوهُ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ
بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ) الْآيَةَ كُلَّهَا (الأنعام: 153). (3:66)

❀❀ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمارے سامنے ایک لکیر کھینچی، جس کے دائیں
طرف اور بائیں طرف کچھ اور لکیریں بھی کھینچی تھیں۔

آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: یہ مختلف راستے ہیں ان میں سے ہر ایک راستے پر شیطان بیٹھا ہوا ہے جو اس راستے کی طرف
دعوت دیتا ہے، پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت تلاوت کی:
”بے شک یہ میرا راستہ ہے جو مستقیم ہے۔ تو تم اس کی پیروی کرو اور تم مختلف راستوں کی پیروی نہ کرو ورنہ وہ تم لوگوں کو
اس کے راستے سے بھٹکا دے گا۔“
یہ مکمل آیت ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ مَنْ أَحَبَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا وَصَفِيَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِإِيثارٍ أَمْرِهِمَا وَابْتِغَاءِ
مَرْضَاتِهِمَا عَلَى رِضَى مَنْ سِوَاهُمَا يَكُونُ فِي الْجَنَّةِ مَعَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص اللہ تعالیٰ اور اس کے محبوب صلی اللہ علیہ وسلم سے محبت کرتا ہے وہ ان دونوں کے حکم
اور ان دونوں کی رضامندی کو ان دونوں کے علاوہ ہر ایک کی رضامندی پر ترجیح دیتا ہے
ایسا شخص جنت میں مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہوگا

8 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ
حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَنَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ أَعْرَابِيًّا سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانُوا هُمْ أَجْدَرُ أَنْ يَسْأَلُوهُ مِنْ أَصْحَابِهِ
فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَتَى السَّاعَةُ؟ قَالَ: وَمَا أَعَدَدْتُ لَهَا؟ قَالَ: مَا أَعَدَدْتُ لَهَا إِلَّا أَنِّي أَحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ قَالَ:
فَأَنَّكَ مَعَ مَنْ أَحَبَّتَ

7- إسنادہ حسن کسابقہ، وأخرجه الطيالسي 244، وأحمد 1/435 و465، والدارمي 1/67-68، والطبري فس تفسيره 14168،
والنسائي في التفسير من الكبرى كما في التحفة 7/49، والبخاري 2410، وصححه الحاكم 2/318، ووافقه الذهبي. وأخرجه البزار أيضًا 2211
من طريق الأعمش عن أبي وائل و 2213 من طريق منذر الثوري عن الربيع، والنسائي في الكبرى كما في التحفة 7/25 من طريق زر بن حبیش،
ثلاثتهم عن ابن مسعود به. وفي الباب عن جابر بن عبد الله عند أحمد 3/397، وابن ماجه 11 أخرجه من طريق أبي خالد الأحمر، عن مجالد بن
سعيد، عن الشعبي، عن جابر.

قَالَ أَنَسٌ: فَمَا رَأَيْتَ الْمُسْلِمِينَ قَرِحُوا بِشَيْءٍ بَعْدَ الْإِسْلَامِ أَشَدَّ مِنْ فَرَحِهِمْ بِقَوْلِهِ. (3.65)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں:

ایک دیہاتی نے نبی اکرم ﷺ سے سوال کیا، حالانکہ صحابہ کرام کے لئے یہ زیادہ مناسب تھا کہ وہ نبی اکرم ﷺ سے یہ سوال کرتے، اس دیہاتی نے عرض کی: یا رسول اللہ! قیامت کب آئے گی؟ نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: تم نے اس کے لئے کیا تیاری کی ہے؟ اس نے عرض کی: میں نے اس کے لئے تیاری تو نہیں کی ہے، البتہ میں اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتا ہوں، نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: بے شک تم اس کے ساتھ ہو گے، جس سے تم محبت رکھتے ہو۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان پر لوگ جتنے خوش ہوئے، میں نے انہیں اسلام قبول کرنے کے بعد اور کسی بات پر اتنا خوش ہوتے ہوئے نہیں دیکھا۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ هَدْيِ الْمُصْطَفَى

بِتَرْكِ الْأَنْزِعَاجِ عَمَّا أُبِيحَ مِنْ هَذِهِ الدُّنْيَا لَهُ بِأَعْضَائِهِ

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے، وہ حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ کی ہدایت کو لازم پکڑے اور اس کے لیے دنیا میں جو کچھ مباح قرار دیا گیا ہے، اس سے چشم پوشی کرتے ہوئے، اس سے ہٹنے کو ترک کر دے

9 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُ أَبِي السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

8 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه أحمد 3/178، والبخارى فى الأبد المفرد 352، ومسلم 2639 164 فى البر والصلة والأداب: باب المرء مع من أحب، والبغرى فى شرح السنة 3477، من طرق عن هشام الدستوائى، به. وأخرجه أحمد 3/173 276، ومسلم 2639 164 من طريقين عن شعبة، عن قتادة، به. وأخرجه أحمد 3/192، والبخارى 6167 فى الأبد: باب ما جاء فى قول الرجل: ويلك، من طريق همام، عن قتادة، به. وأخرجه مسلم 2639 164 من طريق قتيبة، عن أبى عوانة، عن قتادة، به. وأخرجه أحمد 3/104 من طريق ابن أبى عدى، وأخرجه أحمد 3/221، 222. وأخرجه أبو داؤد 5127 فى الأبد: باب إخبار الرجل بمحبته إياه، وابن منده 292. وأخرجه مسلم 2639 161، وابن منده 292 من طريق مالك، عن إسحاق بن عبد الله بن أبى طلحة، عن أنس. وأخرجه أحمد 3/172 208 من طريق محمد بن جعفر وروح، عن شعبة، و 207 و 255 من طريق أسود بن عامر، والبخارى 7153 فى الأحكام، ومسلم 2639 164 من طريق عثمان بن أبى شيبه عن جرير. وأخرجه الطيالسى 2131 من طريق شعبة، عن منصور والأعمش، عن سالم، عن أنس وأخرجه البخارى 6171 فى الأبد: باب علامة الحب فى الله، ومسلم 2631 164 من طريق شعبة، عن عمرو بن مرة، عن سالم بن أبى الجعد، عن أنس. وأخرجه أحمد 3/167 من طريق حجاج، عن ليث، عن سعيد، عن شريك، عن أنس، و 3/202 من طريق يزيد، عن محمد بن عمرو، عن كثير بن أخنس، عن أنس. وفى الباب عن أبى ذر سیرد برقم 556، وعن أبى موسى سیرد برقم 557، وعن صفوان بن عسال سیرد برقم 562، وعن جابر عند أحمد 3/336 و 394، وعن ابن مسعود عند أحمد 1/392، والبخارى 6169 وهذا الحديث فى عداد المتواتر، قال الحافظ فى الفتح: 10/560. وقد جمع أبو نعيم طرق هذا الحديث فى جزء سماه كتاب المحبين مع المحبوبين وبلغ عدد الصحابة فيه نحو العشرين. وذكر له الكتانى 15 صحابياً. انظر نظم المتناثر ص 129، والأزهار المتناثرة للسيوطى ص 26، ولقط الآلىء المتناثرة للزبيدي ص 85، 86.

قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ. عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ:

(متن حدیث): دَخَلَتْ امْرَأَةُ عُثْمَانَ بْنِ مَطْعُونٍ وَأَسْمَهَا حَوْلَةَ بِنْتُ حَكِيمٍ عَلَى عَائِشَةَ وَهِيَ بَدَأَ الْهَيْئَةَ فَسَأَلَتْهَا عَائِشَةُ مَا شَأْنُكَ فَقَالَتْ زَوْجِي يَقُومُ اللَّيْلَ وَيَصُومُ النَّهَارَ فَدَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَتْ عَائِشَةُ لَهُ فَلَقِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُثْمَانَ بْنَ مَطْعُونٍ فَقَالَ: يَا عُثْمَانُ إِنَّ الرَّهْبَانِيَّةَ لَمْ تُكْتَبْ عَلَيْنَا أَمَا لَكَ فِي أُسْوَةِ حَسَنَةٍ فَوَاللَّهِ إِنِّي لَا أَخْشَاكُمْ لِلَّهِ وَأَحْفَظُكُمْ لِحُدُودِهِ. (3:66)

❁❁ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: حضرت عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ کی اہلیہ تشریف لائیں ان کا نام خولہ بنت حکیم تھا۔ وہ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں آئیں تو ان کی حالت بری تھی سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا نے ان سے دریافت کیا: تمہیں کیا ہوا ہے؟ انہوں نے بتایا: میرے شوہر رات بھر نفل پڑھتے رہتے ہیں اور دن کے وقت نفل روزہ رکھ لیتے ہیں۔ (اسی دوران) نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کے ہاں تشریف لے آئے۔ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس بات کا تذکرہ آپ کے سامنے کیا پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی ملاقات حضرت عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ سے ہوئی تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”اے عثمان! ہم پر رہبانیت لازم قرار نہیں دی گئی ہے۔ کیا تمہارے لئے میرے طریقے میں بہترین نمونہ نہیں ہے؟ اللہ کی قسم! میں تم سب لوگوں سے زیادہ اللہ سے ڈرتا ہوں اور اس کی حدود کا تم سب سے زیادہ خیال رکھتا ہوں۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ تَحَرِّيِ اسْتِعْمَالِ السَّنَنِ فِي أَفْعَالِهِ وَمُجَانِبَةِ كُلِّ بَدْعَةٍ تَبَايَنَهَا وَتَضَادَّهَا

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اپنے افعال میں سنتوں پر عمل پیرا ہونے کی بھرپور کوشش کرے اور ہر بدعت سے لائق رہے جو سنت کے برخلاف اور متضاد ہوتی ہے

10 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْمُوصِلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

عَبْدُ الْوَهَّابِ النَّقْفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ (متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا خَطَبَ أَحْمَرَّتْ عَيْنَاهُ وَعَلَا صَوْتُهُ وَاشْتَدَّ غَضَبُهُ حَتَّى كَأَنَّهُ نَدِيرٌ جَيْشٍ يَقُولُ: صَبَّحَكُمْ وَمَسَّاكُمْ وَيَقُولُ: بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةَ كَهَاتَيْنِ يُفَرِّقُ بَيْنَ السَّبَابَةِ وَالْوُسْطَى

9- ابن ابی السری- صدوق له أوهام كثيرة. وباقی رجالہ ثقات، وهو فی مصنف عبد الرزاق برقم 10375، ومن طریقہ أخرجه أحمد

6/226، والبراز 1458 وإسناده صحيح، رجاله رجال الشيخين، وأخرجه أحمد أيضاً 6/268، والبراز 1457 من طريق يعقوب بن إبراهيم، عن

وَيَقُولُ: أَمَا بَعْدُ فَإِنَّ خَيْرَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَخَيْرَ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ وَإِنَّ شَرَّ الْأُمُورِ مُحَدَّثَاتُهَا وَكُلُّ بَدْعَةٍ ضَلَالَةٌ ثُمَّ يَقُولُ: أَنَا أَوْلَىٰ بِكُلِّ مُؤْمِنٍ مِّنْ نَّفْسِهِ مَن تَرَكَ مَالًا فَلِأَهْلِهِ وَمَن تَرَكَ دِينًا أَوْ ضِيْعَةً، فَإِلَّيَّ وَعَلَيَّ. (3:66)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ جب خطبہ دیتے تھے تو آپ ﷺ کی آنکھیں سرخ ہو جاتی تھیں۔ آپ ﷺ کی آواز بلند ہو جاتی تھی۔ آپ ﷺ کا جوش زیادہ ہو جاتا تھا یہاں تک کہ یوں لگتا تھا جیسے آپ کسی لشکر (کے حملے) سے ڈرا رہے ہیں۔ آپ ﷺ یہ فرماتے تھے: وہ صبح یا شام کے وقت (تم پر حملہ کر دے گا) آپ ﷺ یہ فرماتے تھے: مجھے اور قیامت کو ان دو کی طرح مبعوث کیا گیا ہے۔ آپ اپنی شہادت کی انگلی اور درمیان والی انگلی کے درمیان فرق کرتے تھے اور آپ یہ ارشاد فرماتے تھے: اب بعد! سب سے بہترین کلام اللہ کی کتاب ہے اور سب سے بہترین ہدایت حضرت محمد ﷺ (کی لائی ہوئی) ہدایت ہے۔ بے شک سب سے برا کام نیا پیدا شدہ کام ہے اور ہر بدعت گمراہی ہے۔

نبی اکرم ﷺ یہ ارشاد فرماتے تھے: ”میں ہر مومن کے نزدیک اس کی جان سے زیادہ قریب ہوں جو شخص مال چھوڑ کر جائے گا، وہ اس کے اہل خانہ کو ملے گا اور جو شخص قرض یا بال بچے چھوڑ کر جائے گا، تو وہ میری طرف آئیں گے اور ان کی ادائیگی میرے ذمہ ہوگی۔“

ذِكْرُ اثْبَاتِ الْفَلَاحِ لِمَنْ كَانَتْ شِرَّتُهُ إِلَىٰ سُنَّةِ الْمُصْطَفَىٰ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس شخص کے لئے کامیابی کا اثبات جس کا مقصد مصطفیٰ کریم ﷺ کی سنت ہو

11- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَيْثِمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ مُجَاهِدٍ. عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ لِكُلِّ عَمَلٍ شِرَّةً وَإِنَّ لِكُلِّ شِرَّةٍ فِتْرَةً فَمَنْ كَانَتْ شِرَّتُهُ إِلَىٰ سُنَّتِي فَقَدْ أَفْلَحَ وَمَنْ كَانَتْ شِرَّتُهُ إِلَىٰ غَيْرِ ذَلِكَ فَقَدْ هَلَكَ. (1:89)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

10- وأخرجه مسلم 43 867 فى الجمعة: باب تخفيف الصلاة والخطبة، وابن ماجه 45 فى المقدمة: باب اجتناب البدع والجدل، والبيهقى فى السنن 3/206، من طرق، عن عبد الوهاب الثقفى بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/310 و338 و371، ومسلم 867 و44 و45، والنسائى 3/188 فى الصلاة: باب كيف الخطبة، وفى العلم من الكبرى كما فى التحفة 2/274، وزاد: وكل ضلالة فى النار والرامهرمزى فى الأمثال ص19، والبعوى 4295، من طريق سفيان وسليمان بن بلال عن جعفر بن محمد، به، وصححه ابن خزيمة 1785.

”بے شک ہر عمل کی ایک رغبت ہوتی ہے اور ہر رغبت کی ایک فترت ہوتی ہے جس شخص کی رغبت میری سنت کی طرف ہوگی وہ کامیاب ہوگی اور جس شخص کی رغبت اس کی بجائے کسی اور طرف ہوگی وہ ہلاکت کا شکار ہو جائے گا۔“

ذِكْرُ الْخَيْرِ الْمَصْرُوحِ بِأَنَّ سُنَنَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَلَّمَهَا عَنِ اللَّهِ لَا مِنْ تَلْقَاءِ نَفْسِهِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس بات کی صراحت کرتی ہے، نبی اکرم ﷺ کی تمام سنتیں اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہیں
آپ ﷺ کی اپنی ذات کی طرف سے نہیں ہے

12 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ الْكَلَاعِيُّ بِحِمَصَ حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ عُبَيْدِ الْمَذْحِجِيِّ (حَدَّثَنَا) مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ الزُّبَيْدِيِّ عَنْ مَرْوَانَ بْنِ رُوْبَةَ عَنِ أَبِي عَوْفٍ عَنِ الْمُقَدَّامِ بْنِ مَعْدٍ يَكْرُبُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): إِنِّي أُرَيْتُ الْكِتَابَ وَمَا يَعْدِلُهُ يَوْشِكُ شِعْبَانَ عَلِيَّ أَرَيْتَهُ أَنْ يَقُولَ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ هَذَا الْكِتَابُ فَمَا كَانَ فِيهِ مِنْ حَلَالٍ أَحْلَلْنَاهُ وَمَا كَانَ فِيهِ مِنْ حَرَامٍ حَرَمْنَاهُ آلا وَإِنَّهُ لَيْسَ كَذَلِكَ. (2:1)
✿✿ حضرت مقدم بن معدیکرب رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”مجھے کتاب عطا کی گئی ہے اور وہ چیز (عطا کی گئی ہے) جو اس کے برابر ہے۔ عنقریب ایسا وقت آئے گا جب ایک سیر (بھرے ہوئے پیٹ والا) شخص اپنے تکیے کے ساتھ ٹیک لگا کر یہ کہے گا: میرے اور تم لوگوں کے درمیان یہ کتاب (یعنی قرآن مجید) موجود ہے جو چیز اس میں حلال ہوگی، ہم اسے حلال قرار دیں گے اور جو چیز اس میں حرام ہوگی، ہم اسے حرام قرار دیں گے۔
(نبی اکرم ﷺ نے فرمایا) خبردار ایسا نہیں ہے۔

11 - إسناده صحيح على شرطهما. وأخرجه أحمد 2/188 و210، والطحاوي في مشكل الآثار 2/88 من طرق عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/158، وابن أبي عاصم في السنة 51، والطحاوي 2/88 من طرق عن حصين، به. وأخرجه أحمد 2/165. وفي الباب عن أبي هريرة، سيرد برقم 349. وعن يحيى بن جعدة عند أحمد 5/509، والطحاوي في مشكل الآثار 2/88، وإسناده صحيح. وعن ابن عباس عند الطحاوي في مشكل الآثار 2/88 بلفظ: إن لكل عمل شرة، ثم يكون شرة إلى فترة، فمن كانت فترته إلى سنتي فقد هدى، ومن كانت فترته إلى غير ذلك فقد ضل. قال الهيثمي: رواه البزار ورجاله رجال الصحيح. وعن جعد بن هبيرة عند الطحاوي أيضًا 2/81 بنحو لفظ ابن عباس. قال الهيثمي: رواه الطبراني في الكبير وفيه بشر بن نمير، وهو ضعيف. انظر المجموع 2/258، 259. وقوله: فمن كانت شرته كذا في الأصل، والتفاسيم والأنواع 1/لوحه 564، وفي سائر المصادر: فمن كانت فترته

12 - وأخرجه الطبراني في الكبير 669/20، والبيهقي في السنن 9332/ من طريق يحيى بن حمزة، عن الزبيدي، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/131، وأبو داود 4604 في السنة: باب لزوم السنة، والطبراني في الكبير 20/132، والترمذي 2664 في العلم: باب ما نهى عنه أن يقال عند حديث النبي صلى الله عليه وآله وسلم، وابن ماجه 12 في المقدمة: باب تعظيم حديث رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم، والتغليظ على من عارضه، والدارمي 1/144، والطبراني 649/20، والبيهقي في السنن 7/76 و9/331، من طرق عن معاوية بن صالح، عن الحسن بن جابر، عن المقدم بن معدیکرب، وسنده حسن كما قال الترمذي، وصححه الحاكم 1/109، وأقره الذهبي.

13 - حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنِّي قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَهْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ الْفَزَارِيُّ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ سَالِمِ أَبِي النَّضْرِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي رَافِعٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا أَعْرِفَنَّ الرَّجُلَ يَأْتِيهِ الْأَمْرُ مِنْ أَمْرِي إِمَّا أَمَرْتُ بِهِ وَإِمَّا نَهَيْتُ عَنْهُ فَيَقُولُ مَا نَدَرِي مَا هَذَا عِنْدَنَا كِتَابُ اللَّهِ لَيْسَ هَذَا فِيهِ . (2:1)

✽✽ حضرت ابو رافع رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”میں کسی ایسے شخص کو نہ پاؤں جس کے پاس میرے احکام میں سے کوئی حکم آئے جس کے بارے میں میں نے کرنے کا حکم دیا ہو یا جسے کرنے سے میں نے منع کیا ہو۔“

اور وہ شخص یہ کہے: ہمیں نہیں معلوم یہ کیا چیز ہے؟ ہمارے پاس اللہ کی کتاب موجود ہے۔ یہ حکم اس میں تو نہیں ہے۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ الرَّغْبَةِ عَنْ سَنَةِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي أَقْوَالِهِ وَأَفْعَالِهِ جَمِيعًا
اقوال اور افعال ہر معاملے میں مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے روگردانی کرنے کی ممانعت کا تذکرہ

14 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُزَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي صَفْوَانَ النَّقْفِيُّ

حَدَّثَنَا يَهُزُّ بْنُ أَسَدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ نَفَرًا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلُوا أَرْوَاجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَمَلِهِ فِي السِّرِّ فَقَالَ بَعْضُهُمْ: لَا أَتَزَوَّجُ وَقَالَ بَعْضُهُمْ: لَا أَنَامُ عَلَى

فِرَاشٍ فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ:
مَا بَالَ أَقْوَامٍ قَالُوا كَذَا وَكَذَا لِكَيْتِي أُصَلِّيَ وَأَنَامُ وَأَصُومُ وَأُفْطِرُ وَأَتَزَوَّجُ النِّسَاءَ فَمَنْ رَغِبَ عَن سُنَّتِي

فَلَيْسَ مِنِّي . (2:61)

13 - إسناده صحيح على شرط مسلم، أبو إسحاق هو إبراهيم بن محمد بن الحارث . وأخرجه الشافعي في المسند 1/17، ومن طريقه

البيهقي في السنن 7/76، وفي الدلائل 1/24، والحاكم 1/108، والبعوي في شرح السنة 101 عن سفيان بن عيينة، عن سالم بن أبي النضر، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدي 551، وأبو داود 4605 في المقدمة، والبيهقي في دلائل النبوة 6/549، من طرق عن ابن عيينة، عن سالم، به . ومن طريق الحميدي أخرجه الحاكم 1/108 وصححه ووافقه الذهبي، وأخرجه الحاكم أيضًا من طريق مالك، عن ابن أبي النضر، عن عبيد الله

مرسلًا. وأخرجه أحمد 6/8 من طريق ابن لهيعة، عن ابن أبي النضر، بهذا الإسناد.

14 - إسناده صحيح، رجاله رجال مسلم عدا محمد بن أبي صفوان، وأخرجه أحمد 3/241 و259 و285، ومسلم 1401 في النكاح:

باب استحباب النكاح لمن تافت نفسه إليه ووجد المؤنة، والنسائي 6/60 في النكاح: باب النهي عن التبتل، والبيهقي في السنن 7/77 من طرق عن حماد بن سلمة بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 5063 في النكاح: باب الترغيب في النكاح، والبيهقي في السنن 7/77، والبعوي في شرح السنة 96 من طريق محمد بن جعفر، عن حميد الطويل، عن أنس بنحوه.

❁❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کے کچھ اصحاب نے نبی اکرم ﷺ کی ازواج سے آپ ﷺ کے پوشیدہ اعمال کے بارے میں دریافت کیا: (یعنی آپ خلوت میں جو عبادت کرتے تھے، اس کے بارے میں دریافت کیا)

تو ان افراد میں سے ایک نے یہ کہا: میں شادی نہیں کروں گا۔ ایک نے یہ کہا: میں گوشت نہیں کھاؤں گا۔ ایک نے یہ کہا: میں بچھو نے پر نہیں سوؤں گا۔ (نبی اکرم ﷺ نے بعد میں اس بارے میں خطاب کرتے ہوئے) اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کی پھر آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”لوگوں کو کیا ہو گیا ہے؟ وہ ”اس“ اس طرح کی باتیں کرتے ہیں جہاں تک میرا معاملہ ہے تو میں (رات کے وقت نفل) نماز ادا بھی کرتا ہوں اور سو بھی جانتا ہوں۔ میں (نفل) روزہ رکھ بھی لیتا ہوں اور ترک بھی کر دیتا ہوں، میں نے خواتین کے ساتھ شادیاں بھی کی ہیں جو شخص میری سنت سے منہ موڑتا ہے۔ اس کا مجھ سے کوئی تعلق نہیں ہے۔“

فَصَلِّ: ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْمُرُ أُمَّتَهُ بِمَا يَحْتَاجُونَ إِلَيْهِ مِنْ أَمْرِ دِينِهِمْ قَوْلًا وَفِعْلًا مَعًا

(فصل): اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ مصطفیٰ کریم ﷺ نے اپنی امت کو قول اور فعل دونوں حوالوں سے ان چیزوں کا حکم دیا ہے جس کی لوگوں کو دینی معاملات میں ضرورت ہے

15 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّغُولِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الدَّهْلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا بِن أَبِي مَرْيَمَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ بِنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ عُقْبَةَ عَنْ كُرَيْبِ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى خَاتَمًا مِنْ ذَهَبٍ فِي يَدِ رَجُلٍ فَنَزَعَهُ فَطَرَحَهُ فَقَالَ: يَغْمِدُ أَحَدُهُمْ إِلَى جَمْرَةٍ مِنَ النَّارِ فَيَجْعَلُهَا فِي يَدِهِ فَقِيلَ لِلرَّجُلِ بَعْدَ مَا ذَهَبَ خُذْ خَاتَمَكَ فَانْتَفِعْ بِهِ فَقَالَ: لَا وَاللَّهِ لَا أَخْذُهُ أَبَدًا وَقَدْ طَرَحَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. (2:5)

❁❁ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ایک شخص کے ہاتھ میں سونے کی بنی ہوئی انگوٹھی دیکھی تو اسے اتارا اور ایک طرف رکھ دیا۔

آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا: ”ایک شخص جہنم کے انگارے کی طرف جاتا ہے اور اسے اپنے ہاتھ میں رکھ لیتا ہے۔“

15- إسناده صحيح غلى شرط الصحيح. وأخرجه مسلم 2090 فى اللباس: باب تحريم خاتم الذهب على الرجال، ونسخ ما كان من إباحته فى أول الإسلام، من طريق محمد بن سهل التميمي، والطبراني فى الكبير 12175 من طريق يحيى بن أيوب العلاف، والبيهقى فى السنن 2/434 من طريق عبيد بن شريك، ثلاثهم عن ابن أبي مريم بهذا الإسناد.

(راوی بیان کرتے ہیں) جب نبی اکرم ﷺ تشریف لے گئے تو ان صاحب سے یہ کہا گیا: تم اپنی انگلی لو اور اس کے ذریعے نفع حاصل کرو (یعنی اسے فروخت کر کے اس کی قیمت استعمال کرو)

تو اس شخص نے کہا: جی نہیں اللہ کی قسم! میں اسے کبھی نہیں لوں گا جب کہ نبی اکرم ﷺ نے اسے ایک طرف کر دیا ہے۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ أَمْرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالشَّيْءِ

لَا يَجُوزُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مُفَسَّرًا يُعْقَلُ مِنْ ظَاهِرِ خِطَابِهِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے نبی اکرم ﷺ کا کسی چیز کے بارے میں حکم دینا اسی وقت درست ہوگا جب اس کی وضاحت کی گئی ہو اور خطاب کے الفاظ کے ذریعے اس کا مفہوم سمجھ میں آتا ہو

16 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا مُعَاذُ

بْنِ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): إِذَا نُودِيَ بِالْأَذَانِ أَدْبَرَ الشَّيْطَانُ لَهُ ضُرَاطٌ حَتَّى لَا يَسْمَعَ الْأَذَانَ فَإِذَا قُضِيَ الْأَذَانُ أَقْبَلَ

16- إسنادہ صحیح، رجالہ رجال الصحیح، ما خلا شیخ ابن حبان عبد اللہ بن محمد الأزدی وھو ثقہ، وأخرجه مسلم 389 83 فی المساجد باب السہو فی الصلاة والسجود لہ، عن محمد بن المثنی، عن معاذ بن ہشام، بهذا الإسناد. وأخرجه الطیالسی 2345، وأحمد 2/522، والبخاری 1231 فی السہو: باب إذا لم یدر کم صلی ثلاثاً أو أربعاً، والنسائی 3/31 فی السہو: باب التحری، والدارمی 1/273 و350، 351، والبیہقی فی السنن 2/331 من طرق عن ہشام الدستوائی، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبی شیبہ 1/229 عن محمد بن مصعب، والبخاری 3285 فی بدء الخلق: باب صفة إبلیس وجنوده. وأخرجه أحمد 2/503، 504، وأخرجه الدارقطنی 1/374، 375، والبیہقی فی السنن 2/340 من طریق ابن إسحاق. وأخرجه مالک 1/69 فی الصلاة: باب ما جاء فی النداء للصلاة، عن أبی الزناد عن الأعرج، عن أبی ہریرة، ومن طریق مالک أخرجه البخاری 608 فی الأذان: باب فضل التأذین، وأبو داؤد 516 فی الصلاة: باب رفع الصوت بالأذان، والنسائی 2/21، 22 وأبو عوانة 1/334، والبقوی 412 وأخرجه البخاری 1222 فی العمل فی الصلاة: باب یفکر الرجل الشیء فی الصلاة، من طریق جعفر، ومسلم 19 389 فی الصلاة: باب فضل الأذان، من طریق أبی الزناد، کلاهما عن الأعرج، عن أبی ہریرة. وأخرجه أحمد 2/389 و531، ومسلم 16 389 و17 و18 فی الصلاة، وأبو عوانة 1/334، والبیہقی فی السنن 1/432، والبقوی 413 من طریق الأعمش وسہیل بن أبی صالح، وأخرجه أحمد 2/411 و460 من طریق العلاء بن عبد الرحمن، عن أبیہ، عن أبی ہریرة. وأخرجه دون ذکر الأذان مالک 1/100 فی السہو: باب العمل فی السہو، عن الزہری، عن أبی سلمة، عن أبی ہریرة، ومن طریق مالک أخرجه البخاری 1232 فی السہو: باب السہو فی الفرض والنظوع، وأبو داؤد 1030 فی الصلاة: باب من قال ینم علی أكبر ظنہ، والنسائی 3/31 فی السہو: باب التحری. وأخرجه كذلك الترمذی 397 فی الصلاة: باب ما جاء فی الرجل یصلی فیثک فی الزیادة والنقصان، عن قتیبة بن سعید عن اللیث، عن الزہری، عن أبی سلمة، عن أبی ہریرة. وسیورده المؤلف برقم 1662 فی کتاب الصلاة، من طریق عبد الرزاق، عن معمر، عن یحیی بن أبی کثیر، عن أبی سلمة، عن أبی ہریرة. وبرقم 1663 من طریق عبد الرزاق، عن معمر، عن ہمام بن منبہ، عن أبی ہریرة.

فَإِذَا تَوَبَّ بِهَا أَذْبَرَ فَإِذَا قُضِيَ التَّوْبُ أَقْبَلَ يَخْطُرُ بَيْنَ الْمَرْءِ وَنَفْسِهِ أَذْكَرُ كَذَا لِمَا لَمْ يَكُنْ يَدْكُرُ حَتَّى يَظَلَّ الرَّجُلُ إِنْ يَدْرِي كَمْ صَلَّى فَإِذَا لَمْ يَدْرِ كَمْ صَلَّى فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ . (5:18)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: أَمْرُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَنْ شَكَ فِي صَلَاتِهِ فَلَمْ يَدْرِ كَمْ صَلَّى فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ أَمْرٌ مُجْمَلٌ تَفْسِيرُهُ أَفْعَالُهُ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا لَا يَجُوزُ لِأَحَدٍ أَنْ يَأْخُذَ الْأَخْبَارَ الَّتِي فِيهَا ذَكَرُ سَجْدَتِي السَّهْوِ قَبْلَ السَّلَامِ فَيَسْتَعْمِلَهُ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ وَيَتْرَكَ سَائِرَ الْأَخْبَارِ الَّتِي فِيهَا ذَكَرَهُ بَعْدَ السَّلَامِ وَكَذَلِكَ لَا يَجُوزُ لِأَحَدٍ أَنْ يَأْخُذَ الْأَخْبَارَ الَّتِي فِيهَا ذَكَرُ سَجْدَتِي السَّهْوِ بَعْدَ السَّلَامِ فَيَسْتَعْمِلَهُ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ وَيَتْرَكَ الْأَخْبَارَ الْأُخْرَى الَّتِي فِيهَا ذَكَرَهُ قَبْلَ السَّلَامِ وَنَحْنُ نَقُولُ إِنَّ هَذِهِ أَخْبَارُ أَرْبَعٍ يَجِبُ أَنْ تُسْتَعْمَلَ وَلَا يُتْرَكَ شَيْءٌ مِنْهَا فَيَفْعَلُ فِي كُلِّ حَالَةٍ مِثْلَ مَا وَرَدَتْ السُّنَّةُ فِيهَا سِوَاءَ إِنْ سَلَّمَ مِنَ الْاِثْنَتَيْنِ أَوْ الثَّلَاثِ مِنْ صَلَاتِهِ سَاهِيًا أَتَمَّ صَلَاتَهُ وَسَجَدَ سَجْدَتِي السَّهْوِ بَعْدَ السَّلَامِ عَلَى خَيْرِ أَبِي هُرَيْرَةَ وَعُمَرَ بْنِ الْوَلِيدِ وَبَنِي اللَّذَيْنِ ذَكَرْنَا هَمَلًا وَإِنْ قَامَ مِنَ الْاِثْنَتَيْنِ وَلَمْ يَجْلِسْ أَتَمَّ صَلَاتَهُ وَسَجَدَ سَجْدَتِي السَّهْوِ قَبْلَ السَّلَامِ عَلَى خَيْرِ ابْنِ بُحَيْنَةَ وَإِنْ شَكَ فِي الثَّلَاثِ أَوْ الْأَرْبَعِ بَيْنِي عَلَى الْبَقِيَّةِ عَلَى مَا وَصَفْنَا وَسَجَدَ سَجْدَتِي السَّهْوِ قَبْلَ السَّلَامِ عَلَى خَيْرِ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ وَعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَإِنْ شَكَ وَلَمْ يَدْرِ كَمْ صَلَّى أَصْلًا تَحَرَّى عَلَى الْأَعْلَبِ عِنْدَهُ وَأَتَمَّ صَلَاتَهُ وَسَجَدَ سَجْدَتِي السَّهْوِ بَعْدَ السَّلَامِ عَلَى خَيْرِ ابْنِ مَسْعُودٍ الَّذِي ذَكَرْنَاهُ حَتَّى يَكُونَ مُسْتَعْمِلًا لِلْأَخْبَارِ الَّتِي وَصَفْنَاهَا كُلَّهَا فَإِنْ وَرَدَتْ عَلَيْهِ حَالَةٌ غَيْرُ هَذِهِ الْأَرْبَعِ فِي صَلَاتِهِ رَدَّهَا إِلَى مَا يُشَبِّهُهَا مِنَ الْأَحْوَالِ الْأَرْبَعِ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا.

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب اذان دی جاتی ہے تو شیطان پیٹھ پھیر کر وہاں تک چلا جاتا ہے جہاں تک وہ اذان کی آواز نہ سن سکے اور اس کی ہوا خارج ہو رہی ہوتی ہے جب اذان مکمل ہو جاتی ہے تو وہ پھر آ جاتا ہے پھر جب اقامت کہی جاتی ہے تو وہ پھر پیٹھ پھیر کر چلا جاتا ہے جب اقامت مکمل ہو جاتی ہے تو وہ پھر آ جاتا ہے اور آدمی کے دل میں مختلف طرح کے خیالات پیدا کرتا ہے تم فلاں چیز یاد کرو تم فلاں چیز یاد کرو! اور ایسی چیزیں یاد کرو اتا ہے جو آدمی نے ویسے یاد نہیں کرنی تھیں۔

حتیٰ کہ آدمی کو یہ سمجھ نہیں آتی کہ اس نے کتنی نماز ادا کی ہے؟ تو جب آدمی کو یہ پتہ نہ چل سکے کہ اس نے کتنی نماز ادا کی ہے؟ تو اسے (آخری قعدہ میں) بیٹھنے کے دوران دو مرتبہ سجدہ سہو کر لینا چاہئے۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں:) نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ حکم ایسے شخص کے لئے ہے، جسے اپنی نماز کے بارے میں شک ہو جاتا ہے اور اسے یہ پتہ نہیں چل پاتا کہ اس نے کتنی نماز ادا کر لی ہے؟ تو وہ (قعدہ اخیرہ میں) بیٹھنے کے دوران دو مرتبہ سجدہ سہو کر لے گا، یہ حکم ”مجمّل“ ہے، اس کی وضاحت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اس عمل میں ہے جس کا ذکر ہم نے کیا ہے۔ کسی بھی شخص کے

لئے یہ بات جائز نہیں ہے کہ وہ ان روایات کو اختیار کرے، جن میں یہ مذکور ہے کہ سجدہ سہو سلام پھیرنے سے پہلے کیا جائے گا اور پھر وہ شخص ان روایات کو ہر طرح کی صورت حال میں اختیار کرے اور ان تمام روایات کو ترک کر دے جن میں سلام پھیرنے کے بعد سجدہ سہو کرنے کا ذکر ہے۔

اسی طرح کسی بھی شخص کے لئے یہ بات بھی جائز نہیں ہے کہ وہ صرف ان روایات کو اختیار کر لے جن میں سلام پھیرنے کے بعد سجدہ سہو کرنے کا ذکر ہے اور پھر ان روایات پر ہر طرح کی صورت حال میں عمل کرے اور ان دوسری تمام روایات کو ترک کر دے جن میں سلام پھیرنے سے پہلے سجدہ سہو کرنے کا ذکر ہے۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) ہم یہ کہتے ہیں: یہ چار طرح کی روایات ہیں اور یہ بات لازم ہے کہ ان پر عمل کیا جائے، اور ان میں سے کسی کو بھی ترک نہ کیا جائے، تو جس طرح کی صورت حال درپیش ہو اس کے مطابق، اس بارے میں منقول حدیث کے مطابق عمل کیا جائے۔ اگر کوئی شخص اپنی نماز کی دو یا تین رکعات ادا کر لینے کے بعد بھول کر سلام پھیر دیتا ہے، تو وہ اپنی نماز کو مکمل کر لے گا اور سجدہ سہو سلام پھیرنے کے بعد کرے گا۔ جیسا کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اور حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے منقول روایت میں مذکور ہے جن کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں۔ اگر وہ دو رکعات ادا کر لینے کے بعد (بیٹھنے کی بجائے) کھڑا ہو جاتا ہے۔ بیٹھتا نہیں ہے، تو وہ اپنی نماز جاری رکھے گا اور سلام پھیرنے سے پہلے سجدہ سہو کر لے گا۔ جیسا کہ ابن محسین رضی اللہ عنہ سے منقول روایت میں مذکور ہے۔ اگر اسے تین یا چار رکعات کی ادائیگی کے حوالے سے شک ہوتا ہے، تو وہ یقین پر بناء قائم کرے گا۔ جیسا کہ ہم نے بیان کیا ہے۔

اور پھر سلام پھیرنے سے پہلے سجدہ سہو کر لے گا۔ جیسا کہ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ اور حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ سے منقول حدیث سے ثابت ہے۔

اگر آدمی کو شک لاحق ہو، اور اسے یہ سمجھ نہ آئے کہ اس نے کتنی نماز (یعنی کتنی رکعات) ادا کی ہیں، تو وہ غالب گمان قائم کرنے کی کوشش کرے۔ (اور اس کی بنیاد پر) اپنی نماز کو مکمل کر لے۔ وہ (اس صورت حال میں) سلام پھیرنے کے بعد سجدہ سہو کرے گا۔ اس کی بنیاد حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے منقول حدیث ہے۔ جسے ہم ذکر کر چکے ہیں۔

(تو اس صورت میں) آدمی تمام احادیث پر عمل کرنے والا بن جائے گا، جن کو ہم نے ذکر کیا ہے۔ اگر ان چار صورتوں کے علاوہ کوئی اور صورت کسی شخص کو درپیش ہوتی ہے، تو اسے اس صورت کی طرف لوٹایا جائے گا جو ان چار صورتوں میں سے ہے، جس صورت کے ساتھ مشابہت رکھتی ہے۔

ذِكْرُ اِيْحَابِ الْجَنَّةِ لِمَنْ اطَاعَ اللّٰهَ وَرَسُوْلَهٗ فَيِمَا اَمْرٍ وَنَهْيٍ

جو شخص اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کرتا ہے، جو انہوں نے حکم دیا ہے یا جس چیز سے منع کیا ہے، اس کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ

17 - (سند حدیث): اَخْبَرَنَا اِسْحَاقُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ بْنِ اِسْمَاعِيْلَ بِيُسْتٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ اِسْحَاقَ بْنِ اِبْرَاهِيْمَ

مَوْلَى ثَقِيفٍ بِنِيسَابُورَ قَالَ: حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَلْفٌ بْنُ خَلِيفَةَ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَتَدْخُلَنَّ الْجَنَّةَ كُلُّكُمْ إِلَّا مَنْ أَبِي وَشَرَدَ عَلَى اللَّهِ كَشِرَادِ الْبَعِيرِ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَنْ يَا بَنِي أَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ؟ قَالَ: مَنْ أَطَاعَنِي دَخَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ عَصَانِي فَقَدْ أَبَى. (1:2) تَوْضِیحُ مَصْنَفٍ: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: طَاعَةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هِيَ الْإِنْقِيَادُ لِسُنَّتِهِ بِتَرْكِ الْكُفْيَةِ وَالْكَفْيَةِ فِيهَا مَعَ رَفْضِ قَوْلِ كُلِّ مَنْ قَالَ شَيْئًا فِي دِينِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِخِلَافِ سُنَّتِهِ دُونَ الْإِحْتِيَالِ فِي دَفْعِ السُّنَنِ بِالتَّوْبِلَاتِ الْمُضْمَحَلَةِ وَالْمُخْتَرَعَاتِ الدَّاحِضَةِ.

✽✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے، تم سب لوگ ضرور جنت میں داخل ہو گے۔ ماسوائے اس شخص کے جو انکار کرے اور اللہ تعالیٰ کے سامنے یوں سرکشی کرے، جس طرح اونٹ سرکشی کرتا ہے۔

لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون شخص جنت میں داخل ہونے سے انکار کرے گا؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص میری اطاعت کرے گا وہ جنت میں داخل ہوگا اور جو میری نافرمانی کرے گا اس نے انکار کیا۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: اللہ تعالیٰ کے رسول کی فرمانبرداری یہ ہے: آپ کی سنت کی، اس کی کیفیت اور کیفیت کو ترک کرتے ہوئے پیروی کی جائے اور ہر اس شخص کے قول کو مسترد کرتے ہوئے جس نے اللہ تعالیٰ کے دین کے بارے میں اپنی کوئی رائے پیش کی ہو جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت کے برخلاف ہو۔ آدمی اس سنت کو ترک کرنے کے لئے کمزور تاویلات اور فضول اختراعی باتوں کا حیلہ پیش کرنے کی کوشش نہ کرے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَنَاهِي عَنِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْأَوَامِرِ

فَرَضَ عَلَيَّ حَسَبِ الطَّاقَةِ عَلَى أُمَّتِهِ لَا يَسْعُهُمُ التَّخَلُّفُ عَنْهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول وہ احکام جن میں آپ نے کسی چیز سے منع کیا ہے یا کچھ کرنے کا حکم دیا ہے، تو آپ کی امت پر اپنی استطاعت کے مطابق ان پر عمل پیرا ہونا لازم ہے اور ان کے لئے ان احکام پر عمل پیرا نہ ہونے کی گنجائش نہیں ہے

17- رجاله ثقات، رجال مسلم إلا خلف بن خليفة ونسبه الهشمي في مجمع الزوائد 10/70، إلى الطبراني في الأوسط، وقال: رجاله رجال الصحيح، وفي الباب ما يشهد له عن أبي هريرة عند أحمد 2/361، والبخاري 7280 في الاعتصام: باب الاعتداء بسنن رسول الله، والحاكم 1/55. وعن أبي أمامة الباهلي عند أحمد 5/258، والحاكم 1/55، و4/247، قال الهشمي في مجمع الزوائد 10/70-71: رجال أحمد رجال الصحيح غير علي بن خالد وهو ثقة. واقتصر الحافظ في الفتح على نسبة إلى الطبراني، وجود إسناده.

18 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْعُجَابِ الْجَمْعِيُّ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَسُفْيَانَ عَنِ بْنِ عَجَلَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): ذَرُونِي مَا تَرَكْتُكُمْ فَإِنَّمَا هَلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ بِكَثْرَةِ سُؤَالِهِمْ وَاخْتِلَافِهِمْ عَلَى أَنْبِيَائِهِمْ مَا نَهَيْتُكُمْ عَنْهُ فَانْتَهَوْا وَمَا أَمَرْتُكُمْ بِهِ فَاتُوا مِنْهُ مَا اسْتَطَعْتُمْ قَالَ ابْنُ عَجَلَانَ: فَحَدَّثْتُ بِهِ أَبَانَ بْنَ صَالِحٍ فَقَالَ لِي: مَا أَحْوَدَ هَذِهِ الْكَلِمَةَ قَوْلُهُ: فَاتُوا مِنْهُ مَا اسْتَطَعْتُمْ. (3:6)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جن چیزوں کو میں ترک کر دوں، تم ان چیزوں کے بارے میں مجھے ایسے ہی رہنے دو کیونکہ تم سے پہلے کے لوگ اپنے انبیاء سے بکثرت سوالات کرنے اور ان سے اختلاف رکھنے کی وجہ سے ہلاکت کا شکار ہوئے تھے۔ میں تم لوگوں کو جس چیز سے منع کر دوں، اس سے باز آ جاؤ اور میں تمہیں جس بات کا حکم دوں، تم سے جہاں تک ہو سکے اس پر عمل کرو۔“

ابن عجلان کہتے ہیں: میں نے یہ حدیث ابان بن صالح کو سنائی تو انہوں نے مجھے فرمایا۔

یہ کلمہ کتنا عمدہ ہے (یعنی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان) ”جہاں تک تم سے ہو سکے تم اس پر عمل کرو۔“

ذِكْرُ الْبَيَّانِ بَأَنَّ النَّوَاهِيَ سَبِيلُهَا الْحَتْمُ وَالْإِيْجَابُ إِلَّا أَنْ تَقَوْمَ الدَّلَالَةَ عَلَى نَدْبَتِهَا
اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جن امور سے منع کیا ہے، تو یہ حکم حتمی اور واجب ہے
البتہ اگر اس کے مستحب ہونے پر دلیل قائم ہو جائے، تو حکم مختلف ہے

19 - إسناده صحيح رجاله رجال الشيخين ما عدا إبراهيم بن بشار الرمادي. والطريق الثاني حسن. وأخرجه مسلم 1337/4813
فی الفضائل: باب توقيره صلى الله عليه وآله وسلم وترك إكثار سؤاله عما لا ضرورة إليه، عن ابن أبي عمير، والبعثي 1/199 من طريق الشافعي، كلاهما عن سفیان بن عیینة، عن أبي الزناد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/258 عن يزيد، عن محمد، عن أبي الزناد، به. وأخرجه الشافعي 1/15، وأحمد 2/247 عن سفیان بن عیینة، عن محمد بن عجلان، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/248 و517، من طريقين عن ابن عجلان، به. وأخرجه مسلم 1337 في الحج: باب فرض الحج في العمر مرة، وأحمد 2/447 و448 و457 و467 و508، والنسائي 5/110-111، والدارقطني 2/181، وابن خزيمة 2508، والبيهقي 4/326 من طريق محمد بن زياد، عن أبي هريرة وأخرجه مسلم 1337، وابن ماجه 1 و2، وأحمد 2/495، والترمذي 2679 من طريق الأعمش عن أبي صالح عن أبي هريرة. وأخرجه عبد الرزاق في المصنف 20372 عن معمر، عن الزهري عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/482، من طريق هلال بن علي، عن عبد الرحمن بن أبي عمرة، عن أبي هريرة. وسورده المؤلف بعده برقم 19 من طريق مالك، عن أبي الزناد، عن الأعرج، عن أبي هريرة. وبرقم 20 و21 من طريق عبد الرزاق، عن معمر، عن همام، عن أبي هريرة. ويرد تخريج كل طريق في موضعه.

19 - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبُخَارِيُّ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (متن حدیث): إِنَّمَا أَهْلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ سؤَالَهُمْ وَاخْتِلَافُهُمْ عَلَى أَنْبِيَائِهِمْ فَإِذَا نَهَيْتُمْ عَنْ شَيْءٍ فَاجْتَنِبُوهُ وَإِذَا أَمَرْتُكُمْ بِأَمْرٍ فَأَتُوا مِنْهُ مَا اسْتَطَعْتُمْ . (2:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بے شک تم سے پہلے کے لوگ اپنے انبیاء سے (غیر ضروری) سوالات کرنے اور اختلاف کرنے کی وجہ سے ہلاکت کا شکار ہوئے، تو جب میں تمہیں کسی چیز سے منع کر دوں، تو تم اس سے اجتناب کرو اور جب میں تمہیں کسی بات کا حکم دوں، تو جہاں تک تمہارے لئے ممکن ہو تم اس پر عمل کرو۔“

20 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا بْنُ أَبِي السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنْبِهِ قَالَ: هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا نَهَيْتُمْ عَنْ شَيْءٍ فَاجْتَنِبُوهُ وَمَا أَمَرْتُكُمْ بِالْأَمْرِ فَأَتُوا مِنْهُ مَا اسْتَطَعْتُمْ . (2:3)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”میں تمہیں جس چیز سے منع کر دوں، تم اس سے اجتناب کرو اور میں تمہیں جس بات کا حکم دوں جہاں تک تم سے ہو سکے تم اس پر عمل کرو۔“

21 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا بْنُ أَبِي السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنْبِهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (متن حدیث): ذَرُونِي مَا تَرَكْتُكُمْ فَإِنَّمَا هَلَكٌ مَنِ قَبْلَكُمْ سؤَالَهُمْ وَاخْتِلَافُهُمْ عَلَى أَنْبِيَائِهِمْ فَإِذَا نَهَيْتُمْ عَنْ شَيْءٍ فَاجْتَنِبُوهُ وَإِذَا أَمَرْتُكُمْ بِالشَّيْءِ فَأَتُوا مِنْهُ مَا اسْتَطَعْتُمْ . (2:25)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

جس چیز کے بارے میں میں تمہیں چھوڑ دوں تم بھی مجھے ویسے ہی رہنے دو، کیونکہ تم سے پہلے کے لوگ اپنے انبیاء سے (غیر ضروری) سوالات کرنے اور اختلاف رکھنے کی وجہ سے ہلاکت کا شکار ہوئے۔

جب میں تمہیں کسی چیز سے منع کر دوں، تو تم اس سے اجتناب کرو اور جب میں تمہیں کسی چیز کا حکم دوں، تو جہاں تک تم سے ہو

21- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهذا الحديث عند البخاري برقم 7288 فى: الاعتصام: باب الاقتداء بسنن النبي صلى الله عليه وآله وسلم، وتقدم ذكر طرقه فيما قبله . 20- وهو فى مصنف عبد الرزاق 20374 ومن طريقه أخرجه أحمد 2/313 314، ومسلم 1337 131 فى الفضائل: باب توقيفه صلى الله عليه وآله وسلم، وترك إكتار سؤاله عما لا ضرورة إليه، والبعوى فى شرح السنة برقمى 98 و99 . وتقدم برقم 18 من طريق ابن عيينة.

سکے تم اس پر عمل کرو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَإِذَا أَمَرْتُكُمْ بِشَيْءٍ

أَرَادَ بِهِ مِنْ أُمُورِ الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”جب میں تمہیں کسی چیز کا حکم دوں“

اس سے مراد دینی امور ہیں دنیاوی امور مراد نہیں ہیں

22 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ

أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ وَثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ أَصْوَاتًا فَقَالَ: مَا هَذِهِ الْأَصْوَاتُ؟ قَالُوا النَّخْلُ

يَأْبُرُونَهُ فَقَالَ: لَوْ لَمْ يَفْعَلُوا لَصَلَحَ ذَلِكَ فَاْمَسْكُوا فَلَمْ يَأْبُرُوا عَامَتَهُ فَصَارَ شَيْصًا فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: إِذَا كَانَ شَيْءٌ مِنْ أَمْرِ دُنْيَاكُمْ فَشَانُكُمْ وَإِذَا كَانَ شَيْءٌ مِنْ أَمْرِ دِينِكُمْ فَأَلِيَّ. (2:25)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا اور حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے کچھ آوازیں سنیں۔ آپ

نے دریافت کیا: یہ کس بات کی آوازیں ہیں؟ لوگوں نے عرض کی: لوگ کھجوروں کی پیوند کاری کر رہے ہیں۔

نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اگر وہ ایسا نہ کریں تو یہ زیادہ بہتر ہوگا۔

(راوی کہتے ہیں) تو وہ لوگ اس عمل سے باز آ گئے۔ انہوں نے اس سال پیوند کاری نہیں کی تو پیداوار ٹھیک نہیں ہوئی۔ اس

بات کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ سے کیا گیا، تو آپ نے ارشاد فرمایا: اگر تمہارا کوئی دنیاوی معاملہ ہو تو اسے تم خود سنبھالو اور اگر کوئی دینی

معاملہ ہو تو وہ میری طرف آئے گا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَا أَمَرْتُكُمْ بِشَيْءٍ فَاتُوا مِنْهُ مَا اسْتَطَعْتُمْ

أَرَادَ بِهِ مَا أَمَرْتُكُمْ بِشَيْءٍ مِنْ أَمْرِ الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان کہ ”تمہیں میں جس چیز کا حکم دوں تو جہاں تک تم سے

ہوسکے اس پر عمل پیرا ہو جاؤ“

اس سے مراد یہ ہے میں تمہیں دینی معاملات میں جن چیزوں کا حکم دوں یہاں دنیاوی معاملات مراد نہیں ہیں

22- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أحمد 6/123، ومسلم 2363 في الفضائل: باب وجوب امتثال ما قاله شرعاً دون ما

ذكرة من معاش الدنيا على سبيل الرأي، وابن ماجه 2471 في الرهون: باب تليق النخل، كلهم من طريق حماد بن سلمة بهذا الإسناد.

وأخرجه أحمد 3/152 عن عبد الصمد وفي الباب عن رافع بن خديج في الحديث الذي بعده. وعن طلحة بن عبيد الله عند مسلم 2361، وابن

ماجة 2470.

23 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الرَّومِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عِكْرِمَةُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو النَّجَّاشِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي رَافِعُ بْنُ خَدِيجٍ قَالَ: (متن حدیث): قَدِمَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ وَهُمْ يُؤْتِرُونَ النَّخْلَ يَقُولُ يَلْقَحُونَ قَالَ: فَقَالَ: مَا تَصْنَعُونَ؟ فَقَالُوا: شَيْئًا كَانُوا يَصْنَعُونَهُ فَقَالَ: لَوْ لَمْ تَفْعَلُوا كَانَ خَيْرًا فَتَرَكُواهَا فَتَفَضَّتْ أَوْ نَقَصَتْ فَذَكَرُوا ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ إِذَا حَدَّثْتُكُمْ بِشَيْءٍ مِنْ أَمْرِ دِينِكُمْ فَخُذُوا بِهِ وَإِذَا حَدَّثْتُكُمْ بِشَيْءٍ مِنْ دُنْيَاكُمْ فَإِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ. (3:68)

قَالَ عِكْرِمَةُ هَذَا أَوْ نَحْوَهُ. أَبُو النَّجَّاشِيِّ مَوْلَى رَافِعِ اسْمُهُ عَطَاءُ بْنُ صُهَيْبٍ قَالَهُ الشَّيْخُ.
 ❁❁ حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں:

”جب نبی اکرم ﷺ مدینہ منورہ تشریف لائے تو لوگ کھجوروں کی پیوند کاری کیا کرتے تھے۔ لوگ اسے پیوند کاری کا نام دیتے تھے۔ راوی بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: تم لوگ کیا کرتے ہو؟ لوگوں نے عرض کی: یہ ایک ایسا طریقہ ہے جو وہ لوگ پہلے استعمال کیا کرتے تھے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اگر تم یہ نہ کرو تو یہ زیادہ بہتر ہے تو لوگوں نے اسے ترک کر دیا تو پیداوار کم ہو گئی۔ لوگوں نے اس بات کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ سے کیا تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: میں ایک انسان ہوں جب میں تمہارے سامنے کسی دینی معاملے کے بارے میں کوئی چیز بیان کروں تو تم اسے اختیار کر لو اور جب میں تمہارے سامنے کسی دنیاوی معاملے کے بارے میں کوئی چیز بیان کروں تو میں ایک انسان ہوں۔“

عکرمہ کہتے ہیں: یہ یا اس کی مانند الفاظ ہیں۔

ابونجاشی (نامی راوی) حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ کا غلام ہے اور اس کا نام عطاء بن صہیب ہے۔ یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ نَفِي الْإِيمَانِ عَمَّنْ لَمْ يَخْضَعْ لِسُنَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

أَوْ اعْتَرَضَ عَلَيْهَا بِالْمُقَابَسَاتِ الْمَقْلُوبَةِ وَالْمُخْتَرَعَاتِ الدَّاحِضَةِ

جو شخص نبی اکرم ﷺ کی سنت کے سامنے سر نہیں جھکا تا اس کے مقابلے میں غلط سلسلہ قیاس پیش کرتا ہے یا باطل اختراعات پیش کرتا ہے

23- إسناده حسن من أجل عكرمة بن عمار، ورجاله رجال مسلم. أبو النجاشي: هو عطاء بن صهيب. وأخرجه مسلم 2362 في

الفضائل: باب وجوب امتثال ما قاله شرعاً دون ما ذكره من معاش الدنيا على سبيل الرأي، عن عبد الله بن الرومي اليمامي، بهذا الإسناد.

وأخرجه أيضاً عن عباس بن عبد العظيم العنبري وأحمد بن جعفر المغيرة، عن النضر بن محمد به. وتقدم قبل من حديث عائشة وأنس.

اس سے ایمان کی نفی کا تذکرہ

24 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا كَيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ

بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ

(متن حدیث): إِنَّ رَجُلًا مِّنَ الْأَنْصَارِ حَاصِمَ الزُّبَيْرِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي شِرَاحِ الْحَرَّةِ الَّتِي يَسْتَقُونَ بِهَا النَّخْلَ فَقَالَ الْأَنْصَارِيُّ سَرِحَ الْمَاءُ يَمْرُ فَابَى عَلَيْهِ الزُّبَيْرُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اسْقِ يَا زُبَيْرُ ثُمَّ أَرْسِلْ إِلَى جَارِكَ فَغَضِبَ الْأَنْصَارِيُّ وَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ كَانَ ابْنُ عَمَّتِكَ؟ فَتَلَوْنَ وَجْهَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اسْقِ يَا زُبَيْرُ ثُمَّ أَحْبَسِ الْمَاءَ حَتَّى يَرْجِعَ إِلَى الْجَدْرِ قَالَ الزُّبَيْرُ: فَوَاللَّهِ لَأَحْسَبُ هَذِهِ الْآيَةَ نَزَلَتْ فِي ذَلِكَ (فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ حَتَّى يُحَكِّمُوكَ فِيمَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ) الْآيَةَ. (5:36)

عروہ بن زبیر بیان کرتے ہیں: حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ نے انہیں بتایا کہ انصار سے تعلق رکھنے والے ایک شخص کا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے حرہ سے آنے والی پانی کی نالی کے بارے میں حضرت زبیر رضی اللہ عنہ کے ساتھ جھگڑا ہوا گیا جس کے ذریعے کھجوروں کے باغوں کو سیراب کیا جاتا تھا۔

اس انصاری نے کہا: آپ پانی کو چھوڑ دیجئے تاکہ وہ گزر جائے، تو حضرت زبیر رضی اللہ عنہ نے اس کی یہ بات تسلیم نہیں کی (یہ مقدمہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے پیش ہوا تو) تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اے زبیر! (تم اپنے باغ کو سیراب کر لو) پھر اپنے پڑوسی کے لئے (پانی کو) چھوڑ دو، تو وہ انصاری غصے میں آ گیا اور بولا: یا رسول اللہ! (آپ نے یہ فیصلہ اس لئے دیا ہے) کیونکہ یہ آپ کے چھو بھی زاد ہیں، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے چہرہ مبارک کا رنگ تبدیل ہو گیا پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اے زبیر! تم اپنے (باغ کو) سیراب کرو اور پھر پانی کو روکے رکھو یہاں تک کہ وہ منڈیروں تک پہنچ جائے۔

24- إسناده صحيح على شرط الشيخين، أبو الوليد: هو هشام بن عبد الملك الطيالسي، وأخرجه أبو داؤد 2637 في الأفضية: باب

أبواب من القضاء، عن أبي الوليد الطيالسي، بهذا الإسناد. وأخرجه من طرق عن الليث بهذا الإسناد: أحمد 4/4-5، والبخاري 2359 و 2360 في المساقاة: باب سكر الأنهار، ومسلم 2357 في الفضائل: باب وجوب اتباعه صلى الله عليه وآله وسلم، والترمذي 1363 في الأحكام: باب ما جاء في الرجلين يكون أحدهما أسفل من الآخر في الماء، والسائي 8/245 في القضاة: باب إشارة الحاكم بالرفق، وابن ماجة 15 في المقدمة: باب تعظيم حديث الرسول صلى الله عليه وآله وسلم و 2480 في الرهون: باب الشرب من الأودية ومقدار حبس الماء، والبيهقي 6/153 و 10/106، والطبري في تفسيره 9912 وابن الجارود في المنتقى 1021. وصححه الحاكم 3/364 من طريق محمد بن عبد الله بن مسلم الزهري، عن عمه الزهري، به. وأخرجه من طرق عن الزهري، عن عروة بن الزبير عن الزبير أحمد 1/165، والبخاري 2361 في المساقاة: باب شرب الأعلى قبل الأسفل، و 2362 باب شرب الأعلى إلى الكعبين، و 2708 في الصلح: باب إذا أشار الإمام بالصلح فأبى حكم عليه بالحكم البين، و 4585 في التفسير: باب (فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ) والطبري في تفسيره 9913، والبيهقي 6/153-154 و 10/106، والبخاري 2194، وقد صح سماع عروة من أبيه، كما في تاريخ البخاري 7/31، وفي حديثه في مسند أحمد برقم 1418 تصريح بسماعه من أبيه، وسنده قوي.

حضرت زبیرؓ بیان کرتے ہیں: اللہ کی قسم! میں یہ سمجھتا ہوں کہ یہ آیت اسی بارے میں نازل ہوئی تھی: ”تمہارے پروردگار کی قسم! یہ لوگ اس وقت تک مومن نہیں ہو سکتے جب تک آپس کے اختلافی معاملات کے بارے میں تمہیں ثالث تسلیم نہ کریں۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ مَنِ اعْتَرَضَ عَلَى السُّنَنِ بِالتَّوْبِيَّاتِ الْمُضْمَحِلَّةِ وَلَمْ يَنْقُدْ لِقَبُولِهَا كَانَ مِنْ أَهْلِ الْبِدْعِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے، جو شخص سنت کے مقابلے میں مضحکل تاویلات پیش کرتا ہے اور سنتوں کو قبول کرنے کے لئے سر نہیں جھکاتا، وہ بدعتی ہے

25 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ عَبْدِ

الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نُعْمٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ

(متن حدیث): قَالَ بَعَثَ عَلِيُّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْيَمَنِ بِذَهَبٍ فِي أَدَمٍ فَقَسَمَهُمَا

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ زَيْدِ الْخَيْلِ وَالْأَفْرَعِ بْنِ حَابِسٍ وَعَيْنَةَ بْنِ حِصْنٍ وَعَلْقَمَةَ بْنَ عَلَانَةَ فَقَالَ أَنَسُ بْنُ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ: نَحْنُ أَحَقُّ بِهَذَا قَبْلَ ذَلِكَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَشَقَّ عَلَيْهِ وَقَالَ: أَلَا تَأْمُونَنِي وَأَنَا أَمِينٌ مَن فِي السَّمَاءِ يَأْتِينِي خَيْرٌ مَن فِي السَّمَاءِ صَبَاحًا وَمَسَاءً فَقَامَ إِلَيْهِ نَاتِيءُ الْعَيْنِينَ مُشْرِفٌ الْوَجْتَيْنِ نَاشِزُ الْوُجْهِ كَتُّ اللَّحْيَةِ مَحْلُوقُ الرَّأْسِ مُشَمَّرُ الْإِزَارِ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ اتَّقِ اللَّهَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَوْ لَسْتُ بِأَحَقِّ أَهْلِ الْأَرْضِ أَنْ اتَّقِيَ اللَّهَ ثُمَّ أَدْبَرَ فَقَامَ إِلَيْهِ خَالِدٌ سَيْفٌ اللَّهَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ

25 - إسناده صحيح على شرط الشيخين: أبو خيثمة: هو زهير بن حرب، وجرير: هو ابن عبد الحميد، وأخرجه مسلم 1064 145 في

الزكاة: باب ذكر الخوارج وصفاتهم، من طريق عثمان بن أبي شيبة، عن جرير، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/4-5، ومسلم 1064 146 من طريق محمد بن فضيل، عن عمارة بن القعقاع بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 4351 في المغازي: باب بعث علي بن أبي طالب وخالد بن الوليد رضي الله عنهما إلى اليمن قبل حجة الوداع، ومسلم 1064 144 من طريق عبد الواحد، عن عمارة بن القعقاع، به. وأخرجه البخاري 3344 في الأنبياء: باب قوله تعالى: (وَالِي عَادِ أَخَاهُمْ هُودًا قَالَ يَا قَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ)، و4667 في التفسير: باب (وَالْمُؤَلَّفَةُ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ)، و7432 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (تَعْرِجُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ إِلَيْهِ)، وأحمد 3/68 و73، وعبد الرزاق في المصنف 18676، وأبو داود 4764 في السنة: باب الخوارج، والنسائي 7/118، في تحريم الدم: باب من شهر سيفه ثم وضعه في الناس، من طريق سفيان الثوري، عن أبيه سعيد بن مسروق، عن عبد الرحمن بن أبي نعيم، عن أبي سعيد. وأخرجه مسلم 1064 143 من طريق أبي الأحوص، عن سعيد بن مسروق، عن عبد الرحمن بن أبي نعيم، به. وأخرجه الطيالسي 2234، والنسائي 5/87 في الزكاة: باب المؤلفة قلوبهم، والبيهقي في دلائل النبوة 6/426 من طرق، عن سعيد بن مسروق، عن عبد الرحمن بن أبي نعيم، به. وأخرجه البخاري 3610 و6933، ومسلم 1064 148، من طريق الزهري، عن أبي سلمة، عن أبي سعيد. وأخرجه البخاري أيضًا 5058، ومسلم 1064 147 من طريقين يحيى بن سعيد، عن محمد بن إبراهيم، عن أبي سلمة، عن أبي سعيد. وأخرجه البخاري أيضًا 6163، والبيهقي في دلائل النبوة 6/427 من طريق الأوزاعي، عن الزهري، عن أبي سلمة والضحاك، عن أبي سعيد. وفي الباب عن جابر عند أحمد 3/354، وعن أبي بركة عنده أيضًا 4/421، وعن أبي بكر 4/42.

اللَّهِ إِلَّا أَضْرَبُ عُنُقَهُ فَقَالَ: لَا إِنَّهُ لَعَلَّهُ يَصَلِّي قَالَ: إِنَّهُ رَبُّ مُصَلٍّ يَقُولُ بِلِسَانِهِ مَا لَيْسَ فِي قَلْبِهِ قَالَ: إِنِّي لَمْ أُوْمَرُ أَنْ أَشُقَّ قُلُوبَ النَّاسِ وَلَا أَشُقَّ بَطُونَهُمْ فَنَظَرَ إِلَيْهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُقْفَى فَقَالَ: إِنَّهُ سَيَخْرُجُ مِنْ صُنْطِيءٍ هَذَا قَوْمٌ يَتَلَوْنَ كِتَابَ اللَّهِ لَا يَجَاوِزُ حَنَاجِرَهُمْ يَمْرُقُونَ مِنَ الدِّينِ كَمَا يَمْرُقُ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَةِ قَالَ عَمَارَةُ فَحَسِبْتُ أَنَّهُ قَالَ: لَيْنَ أَدْرَكْتُهُمْ لَأَقْتُلَنَّهُمْ قَتْلَ نُمُودَ. (3:10)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت علی رضی اللہ عنہ نے یمن سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں چڑھے میں کچھ سونا بھیجا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے وہ سونا دیدخیل، اقرع بن حابس، عینہ بن حصن اور علقمہ بن علاشہ کے درمیان تقسیم کر دیا۔ مہاجرین اور انصار سے تعلق رکھنے والے کچھ لوگوں نے یہ کہا: ہم اس کے زیادہ حق دار تھے۔ اس بات کی اطلاع نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو ملی تو یہ بات آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو گراں گزری آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”کیا تم لوگ مجھے امین نہیں سمجھتے ہو؟ حالانکہ میں اس ذات کا امین ہوں جو آسمان میں ہے میرے پاس آسمان میں موجود ذات کی خبریں صبح و شام آتی ہیں۔“

(راوی کہتے ہیں:) تو چھوٹی آنکھوں اور ابھرے ہوئے گالوں، تنگ پیشانی، گھنی داڑھی منڈے ہوئے سر اور اوپر کئے ہوئے تہبند والا ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے کھڑا ہوا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ اللہ تعالیٰ سے ڈریئے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا میں تمام اہل زمین سے زیادہ اس بات کا حق دار نہیں ہوں کہ میں اللہ سے ڈروں؟ پھر وہ شخص وہاں سے چلا گیا، تو اللہ کی تلوار حضرت خالد رضی اللہ عنہ اٹھ کر اس کی طرف جانے لگے۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا میں اس کی گردن نہ اڑا دوں۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جی نہیں! ہو سکتا ہے وہ شخص نماز ادا کر رہا ہو۔ حضرت خالد رضی اللہ عنہ نے عرض کی گئی: نمازی ایسے ہیں جو زبان کے ذریعے وہ بات کہتے ہیں جو ان کے دل میں نہیں ہوتی ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: مجھے اس بات کا حکم نہیں دیا گیا کہ میں لوگوں کے دل چیر کے دیکھوں یا ان کے پیٹ چیر کے دیکھوں۔

پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس شخص کی طرف دیکھا وہ اس وقت واپس جا رہا تھا، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”عنقریب اس کی اولاد میں ایسے لوگ پیدا ہوں گے جو اللہ کی کتاب کی تلاوت کریں گے، لیکن وہ ان کے حلق سے نیچے نہیں اترے گی، اور وہ لوگ دین سے یوں خارج ہو جائیں گے جس طرح تیر نشانے کے پار ہو جاتا ہے۔“

عمارہ نامی راوی یہ بیان کرتے ہیں: میرا خیال ہے۔ روایت میں یہ الفاظ بھی ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ ارشاد فرمایا: ”اگر میں نے ان لوگوں کا زمانہ پالیا، تو میں انہیں اس طرح قتل کروں گا، جس طرح قوم ثمود کو قتل کیا گیا تھا۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنْ أَنْ يُحَدِّثَ الْمَرْءُ فِي أُمُورِ الْمُسْلِمِينَ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ وَلَا رَسُولُهُ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی مسلمانوں کے معاملے میں کوئی ایسی نئی چیز پیدا کرے جس کی اجازت اللہ اور اس کے رسول نے نہ دی ہو

26 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا

إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ.

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا أَوْصَى بِوَصَايَا أَبْرَهَانَ فِي مَالِهِ فَذَهَبَتْ إِلَى الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ اسْتَشِيرُهُ فَقَالَ

الْقَاسِمُ: سَمِعْتُ عَائِشَةَ تَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ أَحَدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ. (2:86)

✽✽ ابراہیم بن سعد اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: ایک شخص نے وصیت کرتے ہوئے اپنے مال کے بارے میں کسی کے ساتھ ترجمی سلوک کیا، تو میں قاسم بن محمد کے پاس گیا تاکہ میں ان سے اس بارے میں مشورہ لوں، تو قاسم نے بتایا: میں نے سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے، نبی اکرم ﷺ نے یہ بات بھی ارشاد فرمائی ہے: ”جو شخص ہمارے اس معاملے (یعنی دین) میں کوئی نئی چیز پیدا کرے گا، جس کا اس سے کوئی تعلق نہ ہو، تو وہ چیز مسترد کی جائے گی۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ أَنَّ كُلَّ مَنْ أَحَدَثَ فِي دِينِ اللَّهِ حُكْمًا لَيْسَ مَرْجِعُهُ إِلَى الْكِتَابِ وَالسُّنَّةِ فَهُوَ مَرْدُودٌ غَيْرٌ مَقْبُولٌ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص بھی اللہ کے دین کے معاملے میں کوئی ایسا نیا حکم پیدا کرے گا، جس کا ماخذ کتاب و سنت نہ ہوں، تو وہ معاملہ مردود ہوگا، قبول نہیں کیا جائے گا

27 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ الدُّوَلَابِيُّ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ

بْنُ سَعْدٍ حَدَّثَنَا أَبِي عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ أَحَدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ. (3:43)

✽✽ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے: ”جو شخص ہمارے اس معاملے (یعنی

26 - وأخرجه أحمد 6/73، ومسلم في صحيحه 18 1718، والبخاري في خلق أفعال العباد ص 43، وأبو عوانة 4/18، 19، من

طريق عبد الله بن جعفر الزهري، أخرجه الطيالسي 1422، ومن طريقه أبو عوانة 4/17، عن إبراهيم بن سعد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/240، 270، والبخاري 2697 في الصلح: باب إذا اصطالحوا على صلح جور، فالصلح مردود، ومسلم 17 1718 في الأفضية: باب نقض الأحكام الباطلة وردة محدثات الأمور، وأبو داود 4606 في السنة: باب في لزوم السنة، وابن ماجه 14 في المقدمة باب تعظيم حديث رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم على من والتغليظ على من عارضه، والدارقطني 4/224 و225 و227، والبيهقي في السنن 10/119، والقضاعي في مسند الشهاب 359 و360 و361، وأبو عوانة 4/18، والبعغوي في شرح السنة 103 من طرق عن إبراهيم بن سعد بهذا الإسناد.

27 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهو في مسند أبي يعلى 4594. وأخرجه مسلم 17 1718، وأبو داود 4606 عن محمد بن

الصباح، بهذا الإسناد، وتقدم تخريجه في الرواية التي قبله.

دین) میں کوئی نئی چیز پیدا کرنے جس کا اس سے کوئی تعلق نہ ہو تو وہ چیز مردود ہوگی۔

فَصَلُّ ذِكْرُ اِيْحَابِ دُخُوْلِ النَّارِ لِمَنْ نَسَبَ الشَّيْءَ

اِلَى الْمُصْطَفَى صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ غَيْرُ عَالِمٍ بِصِحَّتِهِ

جو شخص مصطفیٰ کریم ﷺ کی طرف کوئی چیز منسوب کرے اور اسے اس کی نسبت صحیح ہونے کا علم نہ ہو

تو اس کے لئے جہنم میں داخل ہونے کے لازم ہونے کا تذکرہ

28 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدَةُ

بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ . عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ قَالَ عَلَيَّ مَا لَمْ أَقُلْ فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ . (2:109)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

28 - إسناده حسن، وأخرجه ابن ماجه 34 في المقدمة: باب التلغيز في تعمد الكذب على رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم عن أبي بكر بن أبي شيبة، عن محمد بن بشر، عن محمد بن عمرو، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 2/410 و469 و519، والنسائي: في العلم كما في تحفة الأشراف 9/436 من طريقين عن شعبة، عن أبي حصين، عن أبي صالح، عن أبي هريرة . وأخرجه البخاري 110 في العلم: باب إثم من كذب على النبي، و 6297 في الأدب: باب من سمي بأسماء الأنبياء ومسلم 3 في المقدمة: باب تلغيز الكذب على رسول الله . وأخرجه ابن أبي شيبة 8/762، وأحمد 2/321 و365، والطحاوي في المشكل 1/170 و171 من طريق بكر بن عمرو . ففي الباب عن أنس بن مالك سيرد برقم 31 . وعن الزبير بن العوام عند أحمد 1/165 و167، وابن ماجه 36 في المقدمة، وأبي داود 3651 في العلم: باب التشديد في الكذب على رسول الله، والبخاري 607، وابن أبي شيبة 8/760، والقضاعي 549، والطحاوي في المشكل 1/211. وعن المغيرة عند البخاري 1291 في الجنائز، ومسلم 4 في المقدمة، وابن أبي شيبة 8/764، والطحاوي 1/226، والبيهقي في السنن 4/72. وعن عبد الله بن عمرو عند البخاري 3461 في الأنبياء، والترمذي 2671 في العلم وأحمد 2/171 و202 و214، والبيهقي في السنن 10/222. وعن عبد الله بن مسعود عند الترمذي 2661 في العلم، وابن ماجه 30 في المقدمة، وابن أبي شيبة 8/759، والطحاوي في 1/213، والقضاعي 547 و560 و561 . وعن أبي سعيد الخدري عند أحمد 3/36 و44 و46 و56، ومسلم 3004 في الزهد، وابن ماجه 37 في المقدمة، وعبد الرزاق 20493، وابن أبي شيبة 8/762، والطحاوي 220 . وعن جابر عند أحمد 3/303، وابن ماجه 33 في المقدمة، والدارمي 1/76. وعن علي عند البخاري 106، ومسلم 1، والترمذي 2660، والبقوي 114، والطيالسي 107 والطحاوي 209، وابن ماجه 31 في المقدمة. وعن أبي قتادة عند ابن ماجه 35 في المقدمة، وابن أبي شيبة 8/761، والطحاوي 225، والحاكم 1/112. وعن ابن عباس عند الدارمي 1/76، وأحمد 1/233، وابن أبي شيبة 8/763، والطحاوي 214، والقضاعي 554، والطيبراني في الكبير 12393 و12394 . وعن قيس بن سعد بن عبادة عند أحمد 3/422. وعن سلمة بن الأكواع عند أحمد 4/47. وعن عقبة بن عامر عند أحمد 4/156 و202، والبيهقي في السنن 3/276. وعن زيد بن أرقم عند أحمد 4/367، وابن أبي شيبة 8/764، والبخاري 217، والطحاوي 222 . وعن خالد بن عرفطة عند أحمد 5/292، وابن أبي شيبة 8/760 والبخاري 213، والطحاوي 228 . وعن رجل من الصحابة عند أحمد 4/412.

”جو شخص میری طرف منسوب کر کے ایسی بات بیان کرے جو میں نے نہ کہی ہو تو وہ شخص جہنم میں اپنے مخصوص ٹھکانے تک پہنچنے کے لئے تیار رہے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى صِحَّةِ مَا أَوْمَأْنَا إِلَيْهِ فِي الْبَابِ الْمُتَقَدِّمِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس مفہوم کے صحیح ہونے پر دلالت کرتی ہے

جس کی طرف ہم نے گزشتہ باب میں اشارہ کیا ہے

29- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى السَّخْتِيَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى . عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدَبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ حَدَّثَ حَدِيثًا وَهُوَ يَرَى أَنَّهُ كَذِبٌ فَهُوَ أَحَدُ الْكَاذِبِينَ . (2:109)

حضرت سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص کوئی بات بیان کرے اور وہ یہ بات جانتا ہو کہ یہ بات جھوٹ ہے تو وہ شخص بھی جھوٹوں میں سے ایک ہوگا۔“

ذِكْرُ خَيْرِ ثَانٍ يَدُلُّ عَلَى صِحَّةِ مَا ذَهَبْنَا إِلَيْهِ

دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے موقف کے صحیح ہونے پر دلالت کرتی ہے

30- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ زُهَيْرٍ بِنْتُ سَتْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ إِشْكَابٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ

بْنُ حَفْصِ الْمَدَائِنِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ خَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): كَفَى بِالْمَرْءِ إِثْمًا أَنْ يُحَدِّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ . (2:109)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”آدمی کے گناہ گار ہونے کے لئے اتنا ہی کافی ہے وہ ہر سنی ہوئی بات کو (آگے) بیان کر دے۔“

29- إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، وأخرجه مسلم فی المقدمة: باب وجوب الروایة عن الثقات وترك الكذابين، وابن ماجه 39

فی المقدمة: باب من حدث عن رسول الله حديثاً وهو يرى أنه كذب . وأخرجه الطيالسی 1/38، وأحمد 5/14، ومسلم، وابن ماجه 39، والطحاوی فی مشکل الآثار 1/175 من طرق عن شعبة بهذا الإسناد.

30- إسنادہ صحیح علی شرط الصحيح، وأخرجه مسلم 5 فی مقدمة صحیحہ عن علی بن حفص ومعاذ العنبري، وعبد الرحمن بن

مهدی، وأبو داؤد 4992 عن علی بن حفص، وابن أبي شيبه 8/595 عن أبي أسامة، والحاكم 1/112 عن علی بن جعفر المدائنی وقد أرسله حفص بن عمر وأخرجه أبو داؤد 4992، والحاكم 1/112، والقضاعي 1416 ولا يضر إرسالهم، فإن الوصل زیادة وهي من الثقات مقبولة. وله

شاهد من حدیث أبي امامة عند الحاكم 2/2120 وسنده حسن فی الشواهد.

ذِكْرُ اِيْجَابِ دُخُوْلِ النَّارِ لِمُتَعَمِّدِ الْكُذْبِ عَلٰى رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نبی اکرم ﷺ کی طرف جان بوجھ کر جھوٹی بات منسوب کرنے والے کے

جہنم میں داخل ہونے کے لازم ہونے کا تذکرہ

31 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا لَيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنِ الرَّهْرِيِّ عَنِ

أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَمِّدًا فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ . (2:109)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص جان بوجھ کر میری طرف جھوٹی بات منسوب کرے وہ جہنم میں اپنی مخصوص جگہ پر پہنچنے کے لئے تیار ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْكُذْبَ عَلٰى الْمُصْطَفٰى صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ اَفْرٰى الْفِرٰى

اس بات کا بیان کہ نبی اکرم ﷺ کی طرف ‘چھوٹی بات منسوب کرنا‘ سب سے بڑا جھوٹ ہے

32 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي

مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ عَنِ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ وَائِلَةَ بْنِ الْأَسْقَعِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): إِنَّ مِنْ أَعْظَمِ الْفِرْيَةِ ثَلَاثًا أَنْ يَفْرِيَ الرَّجُلُ عَلٰى نَفْسِهِ يَقُولُ رَأَيْتُ وَكَمْ يَرَّ شَيْئًا فِي الْمَنَامِ

أَوْ يَقُولُ الرَّجُلُ عَلٰى وَالِدَيْهِ فَيَدْعِي إِلَى غَيْرِ أَبِيهِ أَوْ يَقُولُ سَمِعَ مِنِّي وَكَمْ يَسْمَعُ مِنِّي . (2:109)

حضرت وائلہ بن اسقع رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

31- إسنادہ صحیح علی شرطہما، وأخرجه أحمد 3/223 عن إسحاق، وأخرجه ابن ماجه 32 في المقدمة، عن محمد بن رمح

المصرى، كلاهما عن الليث بن سعد، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/763، وأحمد 3/116 و166 و176، وابنه في الزوائد 3/278،

والدارمي 1/77 من طرق عن سليمان التيمي، عن أنس. وأخرجه أحمد 3/203 و209، وابنه 3/278، والدارمي 1/77، من طرق عن حماد بن

أبي سليمان عن أنس. وأخرجه أحمد 3/98، وأخرجه مسلم 2 في المقدمة من طرق عن عبد العزيز بن صهيب، عن أنس. ومن طرق أخرى عن

أنس أخرجه ابن أبي شيبة 8/759، وأحمد 3/113 و172 و209 و280، وابنه في زوائده على المسند 3/278 و279، والدارمي 1/76 و77.

وتقدم برقم 28 من حديث أبي هريرة، وأوردت في تخريجه هناك من رواه من الصحابة.

32- إسنادہ قوی، رجالہ رجال الصحیح، إلا أن في معاوية بن صالح، وقد جاء الحديث عن غيره. وأخرجه أحمد 3/490 و491،

والطبرانی في الكبير 164 22/، من طرق عن معاوية بن صالح بهذا الإسناد، وصححه الحاكم 4/398، ووافقه الذهبي. وأخرجه أحمد

4/106، والبحاری 3509 في المناقب، والطبرانی في الكبير 171 22/ -181 من طرق عن حريز بن عثمان، عن عبد الواحد بن عبد الله

النصرى، عن وائلة بن الأسقع. وأخرجه أحمد 4/107 من طريق سعيد بن أيوب عن محمد بن عجلان، عن النضر بن عبد الرحمن بن عبد الله،

عن وائلة. وأخرجه الشافعي في الرسالة 1090 من طريق عبد العزيز بن محمد الدراوردي.

”بے شک سب سے بڑا جھوٹ (یہ بات آپ نے تین مرتبہ ارشاد فرمائی) پھر فرمایا: یہ ہے آدمی اپنی ذات کے بارے میں جھوٹ بولے۔ وہ یہ کہے کہ میں نے یہ خواب دیکھا ہے، حالانکہ اس نے خواب میں سے کچھ نہ دیکھا ہو یا پھر آدمی اپنے والدین کے بارے میں جھوٹی بات بیان کرنے تاکہ اسے اس کے باپ کی بجائے کسی اور کی طرف منسوب کیا جائے یا پھر وہ شخص یہ کہے کہ اس نے مجھ سے یہ بات (یعنی حدیث) سنی ہے، حالانکہ اس نے مجھ سے وہ بات نہ سنی ہو۔“



2- کتاب الوحي

(کتاب: وحی کے بارے میں روایات)

بیانِ کيف بدء الوحي

وحی کا آغاز کیسے ہوا؟

33 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي السَّرِيِّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ:

(متن حدیث): أَوَّلُ مَا بَدَأَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْوَحْيِ الرَّؤْيَا الصَّادِقَةَ يَرَاهَا فِي النَّوْمِ فَكَانَ لَا يَرَى رُؤْيَا إِلَّا جَاءَتْ مِثْلَ فَلَقِ الصُّبْحِ ثُمَّ حُبِّبَ لَهُ الْخَلَاءُ فَكَانَ يَأْتِي حِرَاءَ فَيَتَحَنَّنُ فِيهِ وَهُوَ التَّعَبُدُ اللَّيَالِي ذَوَاتِ الْعِدَّةِ وَيَتَزَوَّدُ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى خَدِيجَةَ فُتَزَوَّدُ لِمِثْلِهَا حَتَّى فِجْنَهُ الْحَقُّ وَهُوَ فِي غَارِ حِرَاءَ فَجَاءَهُ الْمَلَكُ فِيهِ فَقَالَ: اقْرَأْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَقُلْتُ: مَا أَنَا بِقَارِيءٍ قَالَ: فَأَخَذَنِي فَعَطَّنِي حَتَّى بَلَغَ مِنِّي الْجَهْدَ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ لِي: اقْرَأْ فَقُلْتُ: مَا أَنَا بِقَارِيءٍ فَأَخَذَنِي فَعَطَّنِي الثَّانِيَةَ حَتَّى بَلَغَ مِنِّي الْجَهْدَ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ: اقْرَأْ فَقُلْتُ: مَا أَنَا بِقَارِيءٍ فَأَخَذَنِي فَعَطَّنِي الثَّلَاثَةَ حَتَّى بَلَغَ مِنِّي الْجَهْدَ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ: (اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ) حَتَّى بَلَغَ (مَا لَمْ يَعْلَمْ) قَالَ: فَرَجَعَ بِهَا تَرْجُفُ بَوَادِرُهُ حَتَّى دَخَلَ عَلَى خَدِيجَةَ فَقَالَ: زَمَلُونِي زَمَلُونِي فَمَلُّوهُ حَتَّى ذَهَبَ عَنْهُ الرَّوْعُ ثُمَّ قَالَ: يَا خَدِيجَةُ مَا لِي وَأَخْبَرَهَا الْخَبَرَ وَقَالَ: قَدْ خَشِيتُهُ عَلَيَّ فَقَالَتْ: كَلَّا أَبْشِرْ فَوَاللَّهِ لَا يُخْزِيكَ اللَّهُ أَبَدًا إِنَّكَ لَتَصِلُ الرَّحِمَ وَتَصْدُقُ الْحَدِيثَ وَتَحْمِلُ الْكَلَّ وَتَقْرَى الضِّيفَ وَتُعِينُ عَلَى نَوَائِبِ الْحَقِّ ثُمَّ انْطَلَقَتْ بِهِ خَدِيجَةُ حَتَّى آتَتْ بِهِ وَرَقَةَ بْنَ نَوْفَلٍ وَكَانَ أَخَا أَبِيهَا وَكَانَ امْرَأً تَنْصَرَفُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَكَانَ يَكْتُبُ الْكِتَابَ الْعَرَبِيَّ فَيَكْتُبُ بِالْعَرَبِيَّةِ مِنَ الْإِنْجِيلِ مَا شَاءَ أَنْ يَكْتُبَ وَكَانَ شَيْخًا كَبِيرًا قَدْ عَمِيَ فَقَالَتْ لَهُ خَدِيجَةُ: أَيَّ عَمٍّ اسْمَعُ مِنْ ابْنِ أَخِيكَ فَقَالَ وَرَقَةُ: ابْنُ أَخِي مَا تَسْرَى؟ فَأَخْبَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا رَأَى فَقَالَ وَرَقَةُ: هَذَا النَّامُوسُ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَى مُوسَى يَا لَيْتَنِي أَكُونُ فِيهَا جَدًّا أَكُونُ حَيًّا حِينَ يُخْرِجُكَ قَوْمُكَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: امْخَرَجْنِي هُمْ قَالَ: نَعَمْ لَمْ يَأْتِ أَحَدٌ قَطُّ بِمَا جِئْتَ بِهِ إِلَّا عَوْدِي وَأُوْدِي وَإِنْ يُدْرِكُنِي يَوْمُكَ أَنْصُرَكَ نَصْرًا مُؤَزَّرًا ثُمَّ لَمْ يَنْشُبْ وَرَقَةَ أَنْ تُوْفِيَ وَفُتَرَ الْوَحْيُ فَفُتِرَ حَتَّى حَزَنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (فِيمَا بَلَّغْنَا)

حُزْنَا غَدًا مِنْهُ مَرَارًا لَكِي يَتَرَدِي مِنْ رُؤُوسِ شَوَاهِقِ الْجِبَالِ فَكَلَّمَا أَوْفَى بِدِرْوَةِ جَبَلٍ كَمَى يُلْقَى نَفْسَهُ مِنْهَا تَبَدَّى لَهُ جَبْرَيْلُ فَقَالَ لَهُ: يَا مُحَمَّدُ إِنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ حَقًّا فَيَسْكُنُ لِدَلِكِ حَاشَهُ وَتَقَرُّ نَفْسُهُ فَيَرْجِعُ فَإِذَا طَالَ عَلَيْهِ فِتْرَةُ الْوَحْيِ غَدًا لِمِثْلِ ذَلِكَ فَإِذَا أَوْفَى بِدِرْوَةِ الْجَبَلِ تَبَدَّى لَهُ جَبْرَيْلُ فَيَقُولُ لَهُ مِثْلَ ذَلِكَ. (3:1)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: وحی کے آغاز میں نبی اکرم ﷺ کو سچے خواب دکھائی دینے لگے جو آپ نیند کی حالت میں دیکھتے تھے۔ آپ جو بھی خواب دیکھتے تھے وہ صبح کے نمودار ہونے کی مانند پورا ہوا جاتا تھا پھر آپ کی طبیعت خلوت کی طرف مائل کر دی گئی۔ آپ غار حرا تشریف لے جاتے تھے اور وہاں ”تخت“ کرتے تھے۔

(راوی کہتے ہیں) یعنی آپ وہاں متعدد راتوں تک عبادت کرتے رہتے تھے۔

(سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں): نبی اکرم ﷺ اپنا زادراہ ساتھ لے جایا کرتے تھے پھر واپس سیدہ خدیجہ رضی اللہ عنہا کے پاس آتے تھے۔ وہ اسی کی مانند مزید زادراہ تیار کر دیتی تھیں۔ یہاں تک کہ اچانک ایک دن حق آپ کے پاس آ گیا۔ آپ اس وقت غار حرا میں موجود تھے۔ وہاں فرشتہ آپ کے پاس آیا اور بولا: آپ پڑھئے۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: میں نے جواب دیا: میں نہیں پڑھوں گا۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: اس نے مجھے پکڑ لیا۔ اس نے مجھے بھینچ لیا۔ یہاں تک کہ مجھے دقت کا سامنا کرنا پڑا۔

پھر اس نے مجھے چھوڑ دیا پھر اس نے مجھ سے کہا: آپ پڑھئے۔ میں نے کہا: میں نہیں پڑھوں گا۔ اس نے پھر مجھے پکڑ لیا اور دوسری مرتبہ مجھے بھینچ لیا۔ یہاں تک کہ مجھے دقت کا سامنا کرنا پڑا پھر اس نے مجھے چھوڑ دیا اور بولا: آپ پڑھیے! میں نے کہا: میں نہیں پڑھوں گا۔ پھر اس نے مجھے پکڑ لیا اور مجھے تیسری مرتبہ بھینچ لیا۔ یہاں تک کہ مجھے دقت کا سامنا کرنا پڑا۔ پھر اس نے مجھے چھوڑ دیا اور بولا:

”آپ اپنے پروردگار کے نام سے برکت حاصل کرتے ہوئے پڑھئے، جس نے پیدا کیا ہے۔“

یہ آیات یہاں تک ہیں:

”جو وہ نہیں جانتا۔“

نبی اکرم ﷺ (یا راوی کہتے ہیں) پھر نبی اکرم ﷺ سیدہ خدیجہ رضی اللہ عنہا کے پاس واپس تشریف لائے، تو آپ کے جسم پر کپچی طاری تھی۔ آپ سیدہ خدیجہ رضی اللہ عنہا کے پاس تشریف لائے اور فرمایا: مجھے اوڑھنے کے لئے کچھ دو! انہوں نے آپ کو اوڑھنے کے لئے کوئی چیز دے دی۔ یہاں تک کہ جب آپ کی یہ کیفیت ختم ہو گئی تو آپ نے ارشاد فرمایا:

33- حدیث صحیح . ابن ابی السری قد توابع علیہ، و باقی السند علی شرطہما، و هو فی مصنف عبد الرزاق 9719، و من طریقہ أخرجه أحمد 232-6/233، و البخاری 4956 فی التفسیر، و 6982 فی التعبیر، و مسلم 160 253 فی الإیمان: باب بدء الوحي برسول الله، و أبو عوانة فی مسنده 1/113، و البيهقي فی دلائل النبوة 2/135-136، و أبو نعیم فی دلائل النبوة 1/275-277، و الأجرى فی الشريعة ص 439-440. و أخرجه الطيالسي 1467، و البخاری 3 فی بدء الوحي، و 3392 فی حدیث الأنبياء، و 4953 و 4957 فی التفسیر، و 6982 فی التعبیر، و مسلم 160 254، و الطبري فی تفسيره 16/30 و 162، و أبو عوانة 110/113، و البغوي فی شرح السنة 3735 من طرق عن الزهري، بهذا الإسناد.

”اے خدیجہ! میرے ساتھ کیا ہوا ہے؟ پھر آپ نے انہیں پوری بات بتائی۔ آپ نے ارشاد فرمایا: مجھے اپنی ذات کے بارے میں اندیشہ ہے تو سیدہ خدیجہ رضی اللہ عنہا نے کہا: ہرگز نہیں۔ آپ کے لئے خوشخبری ہے! اللہ کی قسم! اللہ تعالیٰ آپ کو کبھی بھی رسوا نہیں کرے گا۔ بے شک آپ صلہ رحمی کرتے ہیں، سچ بولتے ہیں، بوجھ اٹھاتے ہیں، مہمان نوازی کرتے ہیں، حق کے کاموں میں مدد کرتے ہیں۔“

پھر سیدہ خدیجہ رضی اللہ عنہا نبی اکرم ﷺ کو ساتھ لے کر ورقہ بن نوفل کے پاس آئیں، جو ان کے چچا تھے، یہ صاحب زمانہ جاہلیت میں عیسائی ہو گئے تھے اور عربی میں تحریر کیا کرتے تھے۔ انہوں نے انجیل کا کچھ حصہ عربی میں نوٹ کیا ہوا تھا۔ یہ ایک بڑی عمر کے صاحب تھے، جو نابینا ہو چکے تھے۔ سیدہ خدیجہ رضی اللہ عنہا نے ان سے کہا: اے میرے چچا! آپ اپنے بھتیجے کی بات سنئے، ورقہ نے کہا: اے میرے بھتیجے! تم نے کیا دیکھا ہے، تو نبی اکرم ﷺ نے جو بات دیکھی تھی اس کے بارے میں انہیں بتایا تو ورقہ نے کہا: یہ وہ ناموس (فرشتہ) ہے، جو حضرت موسیٰ علیہ السلام پر نازل ہوا تھا۔

اے کاش کہ میں اس وقت موجود ہوتا یا اس وقت زندہ ہوتا جب آپ کی قوم آپ کو (مکہ سے) نکال دیتی۔

نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: کیا وہ لوگ مجھے نکال دیں گے؟ ورقہ نے جواب دیا: جی ہاں۔

آپ جو چیز لے کر آئے ہیں اس طرح کی چیز جو بھی (نبی) لے کر آیا، تو اس سے دشمنی کی گئی اور اسے اذیت پہنچائی گئی۔

اگر مجھے وہ دن دیکھنے کو ملتا، تو میں (اس موقع پر) آپ کی بھرپور مدد کروں گا۔

(راوی کہتے ہیں) اس کے کچھ عرصے کے بعد ورقہ کا انتقال ہو گیا۔

پھر وحی کے نزول کا سلسلہ منقطع ہو گیا۔ یہاں تک کہ نبی اکرم ﷺ عمکین ہو گئے۔ آپ کی یہ کیفیت اتنی شدید ہوئی کہ آپ کئی مرتبہ پہاڑ سے چھلانگ لگانے کے ارادے سے تشریف لے گئے۔

جب بھی آپ پہاڑ کی چوٹی سے خود کو نیچے گرانے کا ارادہ کرتے، تو جبرائیل علیہ السلام آپ کے سامنے آجاتے اور آپ سے یہ کہتے: اے حضرت محمد ﷺ! آپ اللہ کے سچے رسول ہیں۔ اس وجہ سے آپ کی بے چینی کو سکون آجاتا اور آپ کی جان کو قرار آجاتا۔

اور آپ واپس تشریف لے آتے، جب وحی کے انقطاع کا سلسلہ طویل ہو گیا، تو ایک مرتبہ آپ اسی کی مانند تشریف لے گئے۔ جب آپ پہاڑ کی چوٹی پر پہنچے، تو حضرت جبرائیل علیہ السلام آپ کے سامنے آئے اور انہوں نے آپ کے سامنے اسی کی مانند بات کہی۔

ذِكْرُ خَبْرٍ أَوْهَمَ مَنْ لَمْ يُحْكَمْ صِنَاعَةَ الْحَدِيثِ أَنَّهُ يُضَادُّ خَبْرَ عَائِشَةَ الَّذِي تَقَدَّمَ ذِكْرُنَا لَهُ
اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا کہ یہ بات اس

روایت کے برخلاف ہے، جو سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے منقول ہے، جسے ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں

34 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا ابْنُ بَرِّيدٍ الْعَطَّارُ

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ:

(متن حدیث): سَأَلْتُ أَبَا سَلَمَةَ أَيُّ الْقُرْآنِ أَنْزَلَ أَوَّلَ قَالَ: (يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ) قُلْتُ: إِنِّي نَبِئْتُ أَنَّ أَوَّلَ سُورَةٍ أَنْزَلْتَ مِنَ الْقُرْآنِ: (اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ) قَالَ أَبُو سَلَمَةَ: سَأَلْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَيُّ الْقُرْآنِ أَنْزَلَ أَوَّلَ قَالَ: (يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ) فَقُلْتُ لَهُ: إِنِّي نَبِئْتُ أَنَّ أَوَّلَ سُورَةٍ نَزَلَتْ مِنَ الْقُرْآنِ: (اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ) قَالَ جَابِرٌ: لَا أُحَدِّثُكَ إِلَّا مَا حَدَّثَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: جَاوَرْتُ فِي حِرَاءَ فَلَمَّا قَضَيْتُ جَوَارِي نَزَلْتُ فَاسْتَبَطَنْتُ الْوَادِي فَتَوَدِدْتُ فَتَنظَرْتُ أَمَامِي وَخَلْفِي وَعَنْ يَمِينِي وَعَنْ شِمَالِي فَلَمْ أَرَ شَيْئًا فَتَوَدِدْتُ فَتَنظَرْتُ فَوْقِي فَإِذَا أَنَا بِهِ قَاعِدٌ عَلَى عَرْشٍ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ فَجِئْتُ مِنْهُ فَأَنْطَلَقْتُ إِلَى خَدِيجَةَ فَقُلْتُ دَثِرُونِي دَثِرُونِي وَصَبُوا عَلَيَّ مَاءً بَارِدًا فَأَنْزَلَتْ عَلَيَّ (يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ) فَمَ فَاذِرْ وَرَبِّكَ فَكَبِّرْ). (3:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ فِي خَبَرِ جَابِرٍ هَذَا: إِنَّ أَوَّلَ مَا أَنْزَلَ مِنَ الْقُرْآنِ (يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ) وَفِي خَبَرِ عَائِشَةَ: (اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ) وَلَيْسَ بَيْنَ هَذَيْنِ الْخَبَرَيْنِ تَضَادٌّ إِذِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْزَلَ عَلَى رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ) وَهُوَ فِي الْغَارِ بِحِرَاءَ فَلَمَّا رَجَعَ إِلَى بَيْتِهِ دَثَرَتْهُ خَدِيجَةُ وَصَبَتْ عَلَيْهِ الْمَاءَ الْبَارِدَ وَأَنْزَلَ عَلَيْهِ فِي بَيْتِ خَدِيجَةَ (يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ) مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ بَيْنَ الْخَبَرَيْنِ تَهَانُرٌ أَوْ تَضَادٌّ.

❀❀ یحییٰ بن ابی کثیر بیان کرتے ہیں: میں نے ابوسلمہ سے دریافت کیا: سب سے پہلے قرآن کا کون سا حصہ نازل ہوا تھا؟ انہوں نے جواب دیا: ”یا ایہا المدثر“ میں نے کہا: مجھے تو پتہ چلا ہے سب سے پہلے قرآن میں سے یہ سورت نازل ہوئی تھی: ”تم اپنے پروردگار کے نام سے برکت حاصل کرتے ہوئے پڑھو، جس نے پیدا کیا ہے۔“

تو ابوسلمہ نے کہا: میں نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا: سب سے پہلے قرآن کا کون سا حصہ نازل ہوا تھا؟ انہوں نے جواب دیا ”یا ایہا المدثر“

میں نے ان سے کہا: مجھے تو یہ پتہ چلا ہے سب سے پہلے قرآن میں سے یہ آیت نازل ہوئی تھی:

”تم اپنے پروردگار کے نام سے برکت حاصل کرتے ہوئے یہ پڑھو۔“

تو حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں تمہیں وہی بات بتاؤں گا جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں بتائی تھی، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

تھا:

34- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهو في مسند أبي يعلى 1949. وأخرجه من طرق عن يحيى بن أبي كثير بهذا الإسناد أحمد 392، 306/3، 161، 257 و 258 في الإيمان، والواحد في أسباب النزول ص 295، والطبري في تفسيره 29/90، والبخاري 4923 و 4924 في التفسير، وأبو عوانة في مسنده 1/113 و 114 و 115، والبيهقي في دلائل النبوة 2/155-156. وأخرجه من طرق عن الوهري، عن أبي سلمة، عن جابر: البخاري 4 في بدء الوحي، و 03238 في بدء الخلق، و 4925 و 4926 و 4954 في التفسير، و 6214 في الأدب، ومسلم 161 و 256 في الإيمان، والطبري في تفسيره 29/9 و الترمذي 3325، والبيهقي في دلائل النبوة 2/138 و 156. وأبو نعيم في دلائل النبوة 1/278، وانظر ما بعده.

”میں نے غارِ حرا میں اعتکاف کیا ہوا تھا، جب میرا یہ اعتکاف مکمل ہوا تو میں نماز سے نیچے اترا اور وادی کے نشیبی حصے میں آ گیا، تو مجھے پکار کر بلایا گیا، میں نے اپنے سامنے اپنے پیچھے اپنے دائیں طرف اور بائیں طرف دیکھا، لیکن مجھے کوئی چیز نظر نہیں آئی۔“

پھر مجھے پکارا گیا، میں نے اپنے اوپر دیکھا، تو میرے سامنے فرشتہ آسمان اور زمین کے درمیان ایک تخت پر بیٹھا ہوا تھا، تو میں اس سے گھبرا گیا اور میں خدیجہ کے پاس آ گیا۔ میں نے کہا: تم مجھے اوڑھنے کے لئے کچھ دو، تم مجھے اوڑھنے کے لئے کچھ دو تم مجھ پر ٹھنڈا پانی بہاؤ۔

پھر مجھ پر یہ آیت نازل ہوئی:

”اے چادر اوڑھنے والے! تم اٹھو اور ڈراؤ اور اپنے پروردگار کی کبریائی بیان کرو۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے منقول اس روایت میں یہ مذکور ہے کہ قرآن میں سب سے پہلے یا ایہا المدثر نازل ہوئی جبکہ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے منقول روایت میں یہ مذکور ہے۔ اقراراً باسم ربك۔ سب سے پہلے نازل ہوئی۔ ان دونوں روایات میں تضاد نہیں ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول پر اقراراً باسم ربك اس وقت نازل کی جب آپ غارِ حرا میں تھے۔ پھر آپ واپس گھر تشریف لے آئے اور سیدہ خدیجہ رضی اللہ عنہا نے آپ کو چادر اوڑھنے کے لئے دی اور آپ پر ٹھنڈا پانی ڈالا، تو سیدہ خدیجہ رضی اللہ عنہا گھر میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم پر یا ایہا المدثر نازل ہوگئی تو ان دو روایات کے درمیان کوئی اختلاف یا تضاد نہیں ہے۔

ذِكْرُ الْقَدْرِ الَّذِي جَاوَرَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحِرَاءَ عِنْدَ نَزُولِ الْوَحْيِ عَلَيْهِ

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم وحی کے نزول کے وقت غارِ حرا میں جتنا عرصہ مقیم رہے تھے اس کی مقدار کا تذکرہ

35- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ

مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ:

(متن حدیث): سَأَلْتُ أَبَا سَلَمَةَ: أَيُّ الْقُرْآنِ أَنْزِلَ أَوَّلُ؟ قَالَ: يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ قُلْتُ: أَوْ أَفْرَأُ؟ فَقَالَ أَبُو

سَلَمَةَ: سَأَلْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ: يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ فَقُلْتُ أَوْ أَفْرَأُ؟ فَقَالَ: إِنِّي أَحَدَيْتُكُمْ مَا حَدَّثَنَا

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: جَاوَرْتُ بِحِرَاءَ شَهْرًا فَلَمَّا قَضَيْتُ جَوَارِي نَزَلَتْ فَاسْتَبَطَنْتُ الْوَادِي

فَنُودِيَتْ فَنظَرْتُ أَمَامِي وَخَلْفِي وَعَنْ يَمِينِي وَعَنْ شِمَالِي فَلَمْ أَرَ أَحَدًا ثُمَّ نُودِيَتْ فَنظَرْتُ إِلَى السَّمَاءِ فَإِذَا هُوَ

عَلَى الْعَرْشِ فِي الْهَوَاءِ فَأَخَذْتَنِي رَجْفَةً شَدِيدَةً فَاتَيْتُ خَدِيجَةَ فَأَمَرْتُهُمْ فَدَثَرُونِي ثُمَّ صَبَّوْا عَلَيَّ الْمَاءَ وَأَنْزَلَ

اللَّهُ عَلَيَّ (يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ فَمَّا نَزَلَ وَرَبِّكَ فَكَبِّرْ وَيَتَابَكَ فَطَهَّرْ). (3:1)

یحییٰ بن ابوکثیر بیان کرتے ہیں: میں نے ابوسلمہ سے دریافت کیا: قرآن کا کون سا حصہ پہلے نازل ہوا تھا؟ انہوں

نے جواب دیا: ”یا ایہا البدثر“

میں نے کہا: (یہ پہلے نازل ہوا تھا) یا اقراء (پہلے نازل ہوا تھا)

تو ابوسلمہ نے کہا: میں نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے اس بارے میں دریافت کیا: تو انہوں نے فرمایا: (یا ایہا

البدثر) پہلے نازل ہوئی تھی تو میں نے کہا: (یہ پہلے نازل ہوئی تھی) یا اقراء (پہلے نازل ہوئی تھی)

تو انہوں نے کہا: میں تم لوگوں کو وہ بات بیان کروں گا جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں بیان کی تھی۔ آپ نے ارشاد فرمایا تھا:

”میں نے غار حرا میں ایک مہینے تک اعتکاف کیا، جب میں نے اپنا یہ اعتکاف مکمل کر لیا، تو میں پہاڑ سے نیچے آیا۔ میں وادی

کے نشیبی حصے میں پہنچا، تو مجھے آواز دے کر پکارا گیا۔ میں نے اپنے سامنے اپنے پیچھے اپنے دائیں طرف اور اپنے بائیں طرف دیکھا،

لیکن مجھے کوئی نظر نہیں آیا، پھر مجھے پکارا گیا۔ میں نے آسمان کی طرف دیکھا، تو وہ (ایک فرشتہ) خلا میں ایک تخت پر تھا۔ اس کی وجہ

سے مجھ پر شدید گھبراہٹ طاری ہو گئی۔

میں خدیجہ کے پاس آیا اور میری ہدایت پر انہوں نے مجھے اوڑھنے کے لئے چادر دی اور پھر مجھ پر پانی بہایا، تو اللہ تعالیٰ نے مجھ

پر یہ آیت نازل کی۔

”اے چادر اوڑھنے والے! تم اٹھو اور ڈراؤ اور اپنے پروردگار کی کبریائی بیان کرو اور اپنے کپڑوں کو پاک رکھو۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الْمَلَائِكَةِ عِنْدَ نَزْوْلِ الْوَحْيِ عَلٰی صَفِيَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر جب وحی نازل ہوتی ہے اس وقت فرشتوں کی کیفیت کا تذکرہ

36 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا سَفِيَّانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنِ

عكرمة. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَبْلُغُ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): إِذَا قَضَى اللهُ الْأَمْرَ فِي السَّمَاءِ ضَرَبَتِ الْمَلَائِكَةُ بِأَجْنِحَتِهَا خُضْعَانًا لِقَوْلِهِ كَأَنَّهُ سِلْسِلَةٌ

عَلَى صَفْوَانٍ حَتَّى إِذَا فُرِّعَ عَنْ قُلُوبِهِمْ قَالُوا: مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ؟ فَيَقُولُونَ: قَالَ الْحَقُّ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.

فَيَسْتَمِعُهَا مُسْتَرْقٍ السَّمْعِ قَرِيبًا أَدْرَكَهُ الشَّهَابُ قَبْلَ أَنْ يَرْمِيَ بِهَا إِلَى الَّذِي هُوَ أَسْفَلَ مِنْهُ وَرَبَّمَا لَمْ يَدْرِ كَهْ

36- إسناده صحيح. إبراهيم بن بشار، وهو الرمادي من رمادة اليمن، وباقي رجال السند على شرطهما. وأخرجه الحميدي 1151،

ومن طريقه البخاري 4800 في التفسير: باب (حتى إذا فرّع عن قلوبهم قالوا ماذا قال ربكم)، وفي خلق أفعال العباد ص 93، والبيهقي في دلائل

النبوة 235/236، وفي الأسماء والصفات ص 200، عن سفیان، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 4701 في التفسير: باب (الآن من استرق

السَّمْعِ فَاتَّبَعَهُ شِهَابٌ مُبِينٌ)، و 7481 في التوحيد باب (ولا تَنفَعُ الشَّفَاعَةُ عِنْدَهُ إِلَّا لِمَنْ أَذِنَ لَهُ)، وأبو داود 3989 في الحروف والقراءات،

والترمذي 3223 في التفسير: باب ومن سورة ساء، وابن ماجه 194 في المقدمة: باب فيما أنكرت الجهمية، وابن خزيمة في التوحيد ص 147،

وابن منده في الإيمان 700 من طرق عن سفیان، به.

الشَّهَابُ حَتَّىٰ يَرْمِيَ بِهَا إِلَى الْأَرْضِ هُوَ اسْفَلُّ مِنْهُ قَالَ وَهُمْ هَكَذَا بَعْضُهُمْ أَسْفَلُ مِنْ بَعْضٍ وَوَصَفَ ذَلِكَ سُفْيَانُ
بِيَدِهِ فَيَرْمِي بِهَا هَذَا إِلَى هَذَا وَهَذَا إِلَى هَذَا حَتَّىٰ تَصِلَ إِلَى الْأَرْضِ فَتُلْقَىٰ عَلَىٰ فَمِ الْكَافِرِ وَالسَّاحِرِ فَيَكْذِبُ
مَعَهَا مِائَةً كَذِبَةٍ فَيَصَدَّقُ وَيُقَالُ الْكَيْسَ قَدْ قَالَ فِي يَوْمٍ كَذَا وَكَذَا كَذَا وَكَذَا فَصَدَقَ. (3:1)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہیں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اس فرمان کا پتہ چلا ہے۔

”جب اللہ تعالیٰ آسمان میں کسی معاملے کے بارے میں فیصلہ دیتا ہے تو فرشتے اس کے فرمان کے سامنے سر جھکاتے ہوئے اپنے پر یوں مارتے ہیں جس طرح پتھر پر زنجیر ماری جاتی ہے۔ یہاں تک کہ جب ان کے دلوں سے گھبراہٹ کم ہوتی ہے تو وہ دریافت کرتے ہیں: تمہارے پروردگار نے کیا ارشاد فرمایا ہے؟ تو وہ یہ کہتے ہیں: اس نے حق ارشاد فرمایا ہے وہ سننے والا اور علم رکھنے والا ہے۔“

(نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں) پھر چوری چھپے سننے والا کوئی (جن جن) اس بات کو سن لیتا ہے تو بعض اوقات اس (جن جن) کے اسے نیچے پہنچانے سے پہلے ہی شہاب ثاقب اس تک پہنچ جاتا ہے اور بعض اوقات شہاب ثاقب اس تک نہیں پہنچ پاتا۔ یہاں تک کہ وہ اپنے سے نیچے والے کو وہ بات بتا دیتا ہے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم (یا شاید راوی) کہتے ہیں: وہ لوگ اس طرح ایک دوسرے کے اوپر نیچے ہوتے ہیں۔

سفیان نامی راوی نے اپنے ہاتھ کے ساتھ یہ کر کے دکھایا کہ وہ اس طرح ایک دوسرے کو یہ بات بتاتے ہیں یہاں تک کہ وہ بات زمین تک پہنچ جاتی ہے اور کافر یا جادوگر کے منہ میں ڈال دی جاتی ہے۔

وہ (شیطان) اس کے ساتھ ایک سو جھوٹ ملا دیتا ہے۔

تو کبھی ایسا ہوتا ہے اصل بات) کی تصدیق کر دی جاتی ہے۔ (یا وہ سچ ثابت ہوتی ہے) تو یہ کہا جاتا ہے کیا فلاں دن اس نے یہ بات نہیں کہی تھی تو اس نے سچ کہا تھا۔

ذِكْرُ وَصْفِ أَهْلِ السَّمَاوَاتِ عِنْدَ نَزْوِلِ الْوَحْيِ

وحی کے نزول کے وقت آسمان والوں (یعنی فرشتوں کی کیفیت کا تذکرہ)

37 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ بْنِ إِسْحَاقَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ إِشْكَابَ حَدَّثَنَا

أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مَسْرُوقٍ. عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ إِذَا تَكَلَّمَ بِالْوَحْيِ سَمِعَ أَهْلُ السَّمَاءِ لِلسَّمَاءِ صَلَصلةً كَجَرِّ السِّلْسِلَةِ عَلَى الصِّفَا

فَيَصْعَقُونَ فَلَا يَزَالُونَ كَذَلِكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَهُمْ جِبْرِيْلُ فَإِذَا جَاءَهُمْ فَرَعَ عَنْ قُلُوبِهِمْ فَيَقُولُونَ يَا جِبْرِيْلُ مَاذَا قَالَ

37 - إسناده صحيح. وأخرجه أبو داود 4738 في السنة: باب في القرآن، وابن خزيمة في التوحيد ص 145، والبيهقي في الأسماء

والصفات ص 201، والخطيب في تاريخه 11/392، من طريق علي بن إشكاب، بهذا الإسناد.

رَبِّكَ فَيَقُولُ الْحَقُّ فَيَنَادُونَ الْحَقُّ الْحَقُّ. (3:1)

﴿﴾ حضرت عبداللہ ﷺ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب اللہ تعالیٰ کسی وحی کے بارے میں کلام کرتا ہے تو آسمان پر رہنے والے دوسرے آسمان کے رہنے والوں سے اس بات کو یوں سنتے ہیں جس طرح گھنٹی کی آواز ہوتی ہے۔ جیسے کسی زنجیر کو پتھر پر مارا جاتا ہے۔ پھر وہ بے ہوش ہو جاتے ہیں پھر ان کی یہی کیفیت رہتی ہے۔ یہاں تک کہ حضرت جبرائیل علیہ السلام ان کے پاس آتے ہیں جب وہ ان کے پاس آتے ہیں تو ان کے دلوں سے گھبراہٹ کم ہوتی ہے تو وہ کہتے ہیں: اے جبرائیل علیہ السلام تمہارے رب نے کیا ارشاد فرمایا ہے؟ تو وہ کہتے ہیں: حق فرمایا ہے تو وہ فرشتے بھی یہ کہتے ہیں: حق فرمایا ہے حق فرمایا ہے۔“

ذِكْرُ وَصْفِ نَزْوِ الْوَحْيِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نبی اکرم ﷺ پر وحی کے نزول کی کیفیت کا تذکرہ

38 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانٍ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ

عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ

(متن حدیث): أَنَّ الْحَارِثَ بْنَ هِشَامٍ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ يَأْتِيكَ الْوَحْيُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَحْيَانًا يَأْتِينِي فِي مِثْلِ صَلَافَةِ الْجَرَسِ وَهُوَ أَشَدُّ عَلَيَّ فَيَنْفِصِمُ عَنِّي وَقَدْ وَعَيْتُ مَا قَالَ وَأَحْيَانًا يَتَمَثَّلُ لِي الْمَلَكُ رَجُلًا فَيَكَلِّمُنِي فَأَعْمَى مَا يَقُولُ قَالَتْ عَائِشَةُ: وَلَقَدْ رَأَيْتُهُ يَنْزِلُ عَلَيْهِ فِي الْيَوْمِ الشَّاتِي الشَّدِيدِ الْبُرْدِ فَيَنْفِصِمُ عَنْهُ وَإِنَّ جَبِينَهُ لَيَنْفِصِدُ عَرَقًا. (3:1)

﴿﴾ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: حارث بن ہشام نے نبی اکرم ﷺ نے سوال کیا انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ پر وحی کیسے آتی ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: بعض اوقات وہ میرے پاس گھنٹی کی آواز میں آتی ہے اور یہ میرے لئے سب سے زیادہ شدید ہوتی ہے۔ جب میری یہ کیفیت ختم ہوتی ہے تو فرشتے نے جو کہا ہوتا ہے میں اسے محفوظ کر لیتا ہوں۔

بعض اوقات فرشتہ میرے سامنے آدمی کی شکل میں آتا ہے اور میرے ساتھ بات چیت کرتا ہے تو اس کی کہی ہوئی بات کو میں محفوظ کر لیتا ہوں۔

38- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهو في الموطأ 1/202-203 في القرآن: باب ما جاء في القرآن، ومن طريق مالك أخرجه أحمد 6/257، والبخاري 2 في بدء الوحي، وابن سعد في الطبقات 1/198، والترمذي 3638 في المناقب، والنسائي 2/146-147 في الافتتاح، وفي التفسير من الكبرى كما في التحفة 12/194، والبخاري 3737 والبيهقي في الأسماء والصفات ص 204، وفي دلائل النبوة 7/52-53، وأبو نعيم في دلائل النبوة 1/279، وأخرجه الحميدي 256، وأحمد 6/158، والبخاري 3215 في بدء الخلق، ومسلم 2333 في الفضائل: باب عرق النبي صلى الله عليه وآله وسلم، من طرق عن هشام بن عروة به.

سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو دیکھا ہے ایک مرتبہ شدید سردی کے دن آپ پر وحی نازل ہوئی جب آپ کی یہ کیفیت ختم ہوئی تو آپ کی مبارک پیشانی سے پسینہ پھوٹ رہا تھا۔

ذِكْرُ اسْتِعْجَالِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي تَلْقُفِ الْوَحْيِ عِنْدَ نَزْوِلِهِ عَلَيْهِ

وحی کے نزول کے وقت نبی اکرم ﷺ کا وحی کو محفوظ کرنے کے لئے جلدی کرنے کا تذکرہ

39- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجُنَيْدِ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ

مُوسَى بْنِ أَبِي عَائِشَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ.

(متن حدیث): عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ: (لَا تُحَرِّكْ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ) قَالَ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ يُعَالِجُ مِنَ التَّنْزِيلِ شِدَّةً كَانَ يُحَرِّكُ شَفْتَيْهِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنَا أَحَرُّكُهُمَا كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَرِّكُهُمَا فَإَنْزَلَ اللَّهُ (لَا تُحَرِّكْ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ) قَالَ: جَمَعَهُ فِي

صَدْرِكَ ثُمَّ تَقْرُؤُهُ (فَإِذَا قَرَأَهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ) قَالَ فَاسْتَمِعَ لَهُ وَأَنْصَتُ (ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا بَيَانَهُ) ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا أَنْ تَقْرَأَهُ

قَالَ: فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَنَا جَبْرِيلُ اسْتَمَعَ فَإِذَا انْطَلَقَ جَبْرِيلُ قَرَأَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا كَانَ أَقْرَأَهُ. (3:1)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اللہ تعالیٰ کے اس فرمان کے بارے میں بیان کرتے ہیں: ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

”تم اس کے لئے اپنی زبان کو حرکت نہ دو تا کہ تم اسے جلدی حاصل کر لو۔“

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ وحی کے نزول کے وقت شدت کا سامنا کرتے تھے اور اپنے ہونٹوں کو

حرکت دیا کرتے تھے۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں: میں ان ہونٹوں کو حرکت دے کر دکھاتا ہوں جس طرح نبی اکرم ﷺ حرکت دیتے

39- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البخارى 7524 فى التوحيد: باب (لَا تُحَرِّكْ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ). ومسلم 448 فى الصلاة: باب الاستماع للقراءة، والنسائى 2/149 فى الافتتاح: باب جامع ما جاء فى القرآن، والبيهقى فى الأسماء والصفات ص 198، عن قتيبة بن سعيد، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسى 2628 عن أبى عوانة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/343، عن عبد الرحمن بن مهدى، والبخارى 5 فى بدء الوحى عن موسى بن إسماعيل، وابن سعد 1/198 عن عفان بن مسلم، ثلاثهم عن أبى عوانة، به. وأخرجه الحميدى 527، ومن طريقه البخارى 4927 فى التفسير: باب (لَا تُحَرِّكْ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ) القيامة: 16 عن سفيان بن عيينة، عن موسى بن أبى عائشة، به. وأخرجه الترمذى 3329 فى التفسير: باب ومن سورة القيامة، عن ابن أبى عمير، عن ابن عيينة، عن موسى، به. وأخرجه ابن سعد 1/198، عن عبيد بن حميد التيمى، والبخارى 4928 فى التفسير، من طريق إسرائيل، و 4929 فى تفسير سورة القيامة، و 5044 فى الفضائل: باب الترتيل فى القرآن، ومسلم 448 من طريق جرير، ثلاثهم عن موسى، به. وأخرجه الطبرانى 12297 من طريق قيس بن الربيع، عن موسى بن أبى عائشة، عن عطاء بن السائب، عن سعيد بن جبير، به. وزاد السيوطى فى الدر المنثور 6/289 نسبته إلى عبد بن حميد، وابن المنذر وابن أبى حاتم، وابن الأبارى، وابن مردويه، وأبى نعيم.

تھے تو اللہ تعالیٰ نے اس بارے میں یہ آیت نازل کی۔

”تم اس کے لئے اپنی زبان کو حرکت نہ دو، تا کہ تم اس کو جلدی حاصل کر لو، بے شک اس کا جمع کرنا اور اس کی تلاوت ہمارے ذمے ہے۔“

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں: اس کے جمع کرنے سے مراد ”تمہارے سینے میں اسے جمع کرنا ہے۔“ پھر تم اس آیت کو تلاوت کرو۔

”ہم اسے پڑھتے ہیں: تم اس پڑھے ہوئے کی پیروی کرو۔“
حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں یعنی تم اسے غور سے سنو اور خاموش رہو۔
”پھر اس کا بیان ہمارے ذمے ہے۔“

اس سے مراد یہ ہے پھر تمہارا تلاوت کرنا ہمارے ذمے ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: پھر جب جبرائیل علیہ السلام نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوتے تھے تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اسے غور سے سنتے تھے جب جبرائیل علیہ السلام چلے جاتے تھے تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اس آیت کو اسی طرح تلاوت کر لیتے تھے۔ جس طرح حضرت جبرائیل علیہ السلام نے آپ کے سامنے اسے پڑھا ہوتا تھا۔

ذِكْرُ الْخَيْرِ الْمُدْحَضِ قَوْلٌ مَنْ زَعَمَ أَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا لَمْ يُنَزِّلْ آيَةً وَاحِدَةً إِلَّا بِكَمَالِهَا
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے اللہ تعالیٰ نے ہر آیت مکمل طور پر ایک ہی مرتبہ نازل کی

40 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُبَارِكِ الْهَرَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَانَ الْعِجْلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ.

40- إسناده صحيح، محمد بن عثمان العجلي: ثقة من رجال البخاري، وباقي السند على شرطهما وأخرجه البخاري 4594 في التفسير: باب، عن محمد بن يوسف، عن إسرائيل، بهذا الإسناد، وأخرجه أحمد 4/290 و299، والطبري 5/228، عن وكيع، عن سفیان، عن أبي إسحاق، به. وأخرجه أحمد 4/301، من طريق زهير، والنسائي 6/10 في الجهاد، والطبري 5/228 من طريق أبي بكر بن عياش، كلاهما عن أبي إسحاق، به، وسيرد بعده 41 من طريق سليمان التيمي، عن أبي إسحاق، به. و 42 من طريق شعبة، عن أبي إسحاق، به، ويخرج كل طريق في موضعه. وأخرجه البخاري 2832 و 4592، وأحمد 5/184، والترمذي 3033، والنسائي 10/6/9، وابن الجارود 1034، والطبراني 4814 و 4815 و 4816، والبخاري 3739، والبيهقي 9/23 من طريقين، عن الزهري، عن سهل بن سعد الساعدي، عن مروان بن الحكم، عن زيد بن ثابت فذكر نحوه. وأخرجه أحمد 5/190-191، وسعيد بن منصور في سننه 2314، وأبو داود 2571، والطبراني 4851 و 4852، والبيهقي 9/23-24 من طريق عن عبد الرحمن بن أبي الزناد، عن أبيه، عن خارجة بن زيد، عن أبيه. وأخرجه أحمد 5/184، والطبراني 4899 من طريقين عن معمر، عن الزهري، عن قبيصة بن ذؤيب، عن زيد بن ثابت.

(متن حدیث): عَنِ الْبِرَاءِ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ (لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ) قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ادْعُ لِي زَيْدًا وَيَجِيءُ مَعَهُ بِاللُّوْحِ وَالذَّوَاةِ أَوْ بِالْكَتِفِ وَالذَّوَاةِ ثُمَّ قَالَ: اكْتُبْ لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ: وَخَلَفَ ظَهْرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَمُرُو بْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ الْأَعْمَى قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ فَمَا تَأْمُرُنِي فَإِنِّي رَجُلٌ ضَرِيرٌ الْبَصَرِ؟ قَالَ الْبِرَاءُ: فَأَنْزَلَتْ مَكَانَهَا: (غَيْرُ أُولَى الضَّرَرِ). (4:24)

✽✽ حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب یہ آیت نازل ہوئی۔

”اہل ایمان میں سے بیٹھے رہنے والے لوگ برابر نہیں ہیں۔“

تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: میرے پاس زید کو بلا کر لاؤ وہ اپنے ساتھ لوح اور دوات (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) شانے کی ہڈی اور دوات لے کر آئے، پھر آپ ﷺ نے یہ ارشاد فرمایا: تم یہ لکھو۔

”اہل ایمان میں سے بیٹھے رہ جانے والے لوگ اور اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والے لوگ برابر نہیں ہیں۔“

راوی بیان کرتے ہیں: اس وقت نبی اکرم ﷺ کے پیچھے حضرت عمر بن ام مکتوم جو نابینا ہیں۔ وہ موجود تھے انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے آپ کیا حکم دیتے ہیں؟ کیونکہ میں تو نابینا شخص ہوں۔ حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں تو اسی جگہ آیت (کے) یہ الفاظ نازل ہوئے۔

”جنہیں کوئی ضرر لاحق نہ ہو۔“

41 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضَمِيُّ قَالَ

خبرنا معتمر بن سليمان عن أبيه عن أبي إسحاق. عن البراء بن عازب

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِيْتُونِي بِاللُّوْحِ. فَكُتِبَ (لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ) وَعَمُرُو بْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ خَلَفَ ظَهْرَهُ فَقَالَ هَلْ لِي مِنْ رُحْصَةٍ فَنَزَلَتْ (غَيْرُ أُولَى الضَّرَرِ)

(4:24).

✽✽ حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: میرے پاس کندھے کی ہڈی یا لوح

لے کر آؤ، پھر آپ نے یہ آیت املاء کروائی۔

”اہل ایمان میں سے بیٹھے رہ جانے والے لوگ برابر نہیں ہیں۔“

تو نبی اکرم ﷺ نے حضرت زید رضی اللہ عنہ کو بلایا وہ شانے کی ہڈی لے کر آئے انہوں نے اس پر یہ آیت تحریر کی جب حضرت

41- إسناده صحيح على شرطهما. أخرجه الترمذی 1670 في الجهاد: باب ما جاء في الرخصة لأهل العذر في القعود، والنسائي 6/10

في الجهاد، والطبري 5/228 عن نصر بن علي الجهضمي، بهذا الإسناد. وتقدم قبله من طريق إسرائيل، عن أبي إسحاق، به. وسبق تخريجه

ابن مکتوم نے اپنی معذوری کی شکایت کی تو یہ الفاظ نازل ہوئے: ”جنہیں کوئی ضرر نہ ہو۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ أَبَا إِسْحَقِ السَّبِيعِيِّ لَمْ يَسْمَعْ هَذَا الْخَبَرَ مِنَ الْبَرَاءِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے، جو اس بات کا قائل ہے، ابو اسحاق سبعمی نامی

راوی نے یہ روایت حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے نہیں سنی ہے

42 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ

قَالَ: سَمِعْتُ الْبَرَاءَ يَقُولُ:

(متن حدیث): لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ آيَةُ (لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ) دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ زَيْدًا فَجَاءَ بِكَتِفٍ فَكَتَبَهَا فِيهِ فَشَكَا ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ ضَرَارَتَهُ فَنَزَلَتْ (غَيْرُ أُولَى الضَّرَرِ). (4:24)

✽✽ حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب یہ آیت نازل ہوئی: ”اہل ایمان میں سے بیٹھے ہوئے لوگ برابر نہیں ہیں“
تو نبی اکرم نے حضرت زید رضی اللہ عنہ کو بلوایا۔ وہ کندھے (کی ہڈی) لے کر آئے اور انہوں نے اس پر یہ آیت تحریر کر دی۔ حضرت ابن
ام مکتوم رضی اللہ عنہ نے اپنے نابینا ہونے کی شکایت کی تو یہ آیت نازل ہوئی: ”جنہیں کوئی ضرر لاحق نہ ہو۔“

ذِكْرُ مَا كَانَ يَأْمُرُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْتُبُهُ الْقُرْآنَ عِنْدَ نَزْوِلِ الْآيَةِ بَعْدَ الْآيَةِ

اس بات کا تذکرہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ایک آیت کے نزول کے بعد دوسری آیت کے

نازل ہونے پر کاتبین وحی کو کیا حکم دیا کرتے تھے؟

43 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ الْهَيْثَمِ الْمُؤَدَّبُ حَدَّثَنَا عَوْفُ بْنُ أَبِي جَمِيلَةَ عَنِ

زَيْدِ الْفَارِسِيِّ قَالَ:

(متن حدیث): قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ قُلْتُ لِعُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ: مَا حَمَلَكُمْ عَلَى أَنْ قَرَأْتُمْ بَيْنَ الْأَنْفَالِ وَبَرَاءَةَ
وَبَرَاءَةَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْأَنْفَالِ مِنَ الْمُتَّانِي قَرَأْتُمْ بَيْنَهُمَا فَقَالَ عُثْمَانُ: كَانَ إِذَا نَزَلَتْ مِنَ الْقُرْآنِ الْآيَةُ دَعَا النَّبِيُّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْضَ مَنْ يَكْتُبُ فَيَقُولُ لَهُ: ضَعْنِي فِي السُّورَةِ الَّتِي يُذَكِّرُ فِيهَا كَذَا وَأَنْزَلْتَ الْأَنْفَالِ
بِالْمَدِينَةِ وَبَرَاءَةَ بِالْمَدِينَةِ مِنَ الْخَيْرِ الْقُرْآنِ فَتَوَقَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَمْ يُخْبِرْنَا أَيْنَ نَضَعُهَا
فَوَجَدْتُ قِصَّتَهَا شَبِيهَا بِقِصَّةِ الْأَنْفَالِ فَقَرَأْتُ بَيْنَهُمَا وَلَمْ نَكْتُبْ بَيْنَهُمَا سَطْرَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

42 - إسناده صحيح على شرطهما، وأخرجه البخاري 2831 في الجهاد، والدارمي 2/209، والواحدى في أسباب النزول ص 118
من طريق أبي الوليد، بهذا الإسناد، وأخرجه من طرق عن شعبة: أحمد 4/282 و284 و299 و300، والبخاري 4593 في التفسير، ومسلم
1898 في الإمارة، والطبري 10237 والطيالسي 704، والبيهقي في سننه 9/23 وانظر ما قبله.

43 - وأخرجه أحمد 57/69، والنسائي في فضائل القرآن 32، وأبو داود 786 و787 في الصلاة: باب من جهر بها، والترمذي

3086 في النفر: باب ومن سورة التوبة، وحسنه، وابن أبي داود في المصاحف ص 31-32، والبيهقي في سننه 2/42

فَوَضَعْتُهَا فِي السَّبْعِ الطُّوْلِ. (3:1)

✽✽ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ سے کہا: آپ نے کس وجہ سے سورہ انفال اور سورہ توبہ کو ایک ساتھ ملا دیا ہے؟ حالانکہ سورہ توبہ دو سو آیات والی سورت ہے اور سورہ انفال مثنائی میں سے ہے۔ آپ نے دونوں کو ملا دیا؟ تو حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: جب بھی قرآن کی کوئی آیت نازل ہوتی تھی تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کسی لکھنے والے کو بلا لیتے تھے اور پھر آپ ان سے یہ فرماتے تھے تم ان کو اس سورت میں شامل کر دو جس میں فلاں چیز کا تذکرہ کیا گیا ہے۔ تو سورہ انفال بھی مدینہ منورہ میں نازل ہوئی اور سورہ توبہ بھی مدینہ منورہ میں نزول کے اعتبار سے آخری زمانے میں نازل ہوئی۔ جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال ہوا تو آپ نے یہ نہیں بتایا تھا کہ ہم انہیں کہاں رکھیں تو میں نے یہ بیعت پائی کہ اس کا واقعہ سورہ انفال کے واقعہ کے ساتھ مشابہت رکھتا ہے۔ اس لئے میں نے ان دونوں کو ملا دیا ہے اور ہم نے ان دونوں کے درمیان ”بسم اللہ الرحمن“ کی سطر نہیں لکھی ہے۔ میں نے انہیں سات طویل سورتوں میں شامل کر دیا ہے۔

ذِكْرُ النَّبِيِّ بَانَ الْوَحْيِ لَمْ يَنْقَطِعْ عَنْ صَفِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
إِلَى أَنْ أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنَ الدُّنْيَا إِلَى جَنَّتِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ کے حبیب صلی اللہ علیہ وسلم پر وحی کے نزول کا سلسلہ اس وقت تک منقطع نہیں ہوا جب تک اللہ تعالیٰ آپ کو دنیا سے جنت کی طرف نہیں لے گیا

44 - حَدَّثَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ أَخْبَرَنَا خَالِدٌ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْحَاقَ عَنِ الزُّهْرِيِّ (متن حدیث): قَالَ آتَاهُ رَجُلٌ وَأَنَا أَسْمَعُ فَقَالَ يَا أَبَا بَكْرٍ كَيْفَ انْقَطَعَ الْوَحْيُ عَنْ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ مَوْتِهِ فَقَالَ مَا سَأَلْنِي عَنْ هَذَا أَحَدٌ مَدُّ وَعَيْتُهَا مِنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ: لَقَدْ قَبِضَ مِنَ الدُّنْيَا وَهُوَ أَكْثَرُ مِمَّا كَانَ. (5:48)

✽✽ عبدالرحمن بن اسحاق بیان کرتے ہیں: ایک شخص زہری کے پاس آیا میں اس وقت سن رہا تھا اس نے کہا: اے ابوبکر! (یعنی ابن شہاب زہری) نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال سے پہلے وحی کا سلسلہ کتنا عرصہ پہلے منقطع ہوا تھا؟ تو زہری نے جواب دیا: جب سے میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کی زبانی یہ بات سنی ہے اس کے بعد کسی نے مجھ سے اس بارے میں دریافت نہیں کیا۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے یہ بات بتائی تھی کہ جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال ہوا تو (وصال سے کچھ عرصہ پہلے) آپ پر زیادہ وحی نازل ہوتی رہی۔

44- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. خال: هو ابن عبد الله الطحان الواسطي. وأخرجه أحمد 3/236، والبخاری 4982 في فضائل القرآن: باب كيف نزل الوحي، ومسلم 3016 في التفسير، والنسائي في فضائل القرآن 8 أربعتهم من طريق يعقوب بن إبراهيم، عن أبيه، عن صالح بن كيسان، عن ابن شهاب، قال: أخبرني أنس بن مالك رضي الله عنه: أن الله تابع الوحي على رسوله صلى الله عليه وآله وسلم قبل وفاته، حتى توفاه أكثر ما كان الوحي، ثم توفي رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم بعد. واللفظ للبخاری.

3- کتاب الإسراء

(کتاب: واقعہ معراج کے بارے میں روایات)

ذِكْرُ رُكُوبِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَرَّاقِ

وَأَيَّانِهِ عَلَيْهِ بَيْتَ الْمَقْدِسِ مِنْ مَكَّةَ فِي بَعْضِ اللَّيْلِ

نبی اکرم ﷺ کے براق پر سوار ہونے اور رات کے کچھ حصے میں مکہ مکرمہ سے

بیت المقدس تک تشریف لے جانے کا تذکرہ

45- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ الْبَزَّازُ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ

عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي النَّجُودِ عَنْ زُرِّ بْنِ حُبَيْشٍ قَالَ:

(مثن حدیث): آتَيْتُ حَدِيثَةَ فَقَالَ: مَنْ أَنْتَ يَا أَصْلَعُ؟ قُلْتُ: أَنَا زُرُّ بْنُ حُبَيْشٍ حَدَّثَنِي بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتِ الْمَقْدِسِ حِينَ أُسْرِيَ بِهِ قَالَ: مَنْ أَخْبَرَكَ بِهِ يَا أَصْلَعُ؟ قُلْتُ: الْقُرْآنُ قَالَ:

الْقُرْآنُ؟ فَقَرَأْتُ: (سُبْحَانَ الَّذِي أُسْرِيَ بَعْدَهُ مِنَ اللَّيْلِ) وَهَكَذَا هِيَ قِرَاءَةُ عَبْدِ اللَّهِ إِلَى قَوْلِهِ: (إِنَّهُ هُوَ

السَّمِيعُ الْبَصِيرُ) فَقَالَ: هَلْ تَرَاهُ صَلَّى فِيهِ؟ قُلْتُ: لَا قَالَ: إِنَّهُ أُنْبِيٌّ بَدَأِيَةً قَالَ حَمَّادٌ وَصَفَهَا عَاصِمٌ لَا أَحْفَظُ

صِفَتَهَا قَالَ: فَحَمَلَهُ عَلَيْهَا جِبْرِيلُ أَحَدُهُمَا رَدِيفٌ صَاحِبِهِ فَأَنْطَلَقَ مَعَهُ مِنْ لَيْلَتِهِ حَتَّى آتَى بَيْتَ الْمَقْدِسِ فَأَرَى

مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ رَجَعَا عَوْدَهُمَا عَلَى بَدَنِهِمَا فَلَمْ يُصَلِّ فِيهِ وَلَوْ صَلَّى لَكَانَتْ سُنَّةً. (3:2)

❁❁ زر بن حبیش بیان کرتے ہیں: میں حضرت حدیثہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوا انہوں نے دریافت کیا: اے آگے

سے گنجانے والے کون ہو؟ میں نے جواب دیا: میں زر بن حبیش ہوں۔ آپ مجھے بیت المقدس میں معراج کی رات نبی اکرم ﷺ کی نماز

45- یعنی عبد اللہ بن مسعود، والتلاوة ليلاً وهو الوارد في مصادر التخریج. 2 إسنادہ حسن من أجل عاصم، فإن حدیثہ لا یرتقی إلى

الصحة، وأخرجه الطيالسي 411 ومن طريقه البيهقي في دلائل النبوة 2/364 عن حمّاد بن سلمة، عن عاصم بن أبي النجود، بهذا الإسناد.

وأخرجه ابن أبي شيبة 11/460، 461 و14/306 عن عفان، وأحمد 5/392 و394 عن يونس، كلاهما عن حماد بن سلمة، عن عاصم، به.

وأخرجه أحمد 3875 من طريق شيبان، والترمذی 3147 في تفسير سورة الإسراء، من طريق مسعر، والنسائي في التفسير كما في التحفة

3/31، والطبري 15/15 من طريق سفيان، ثلاثهم عن عاصم، به. وضححه الحاكم 2/359 من طريق أبي بكر بن عياش، عن عاصم، به، ووافقه

الذهبي.

کے بارے میں بتائیے، تو حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے آگے سے گئے! تمہیں اس بارے میں کس نے بتایا ہے؟ میں نے جواب دیا: قرآن نے۔ انہوں نے جواب دیا: کیا قرآن نے؟ تو میں نے یہ آیت پڑھ دی:

”پاک ہے وہ ذات جو لے گئی اپنے بندے کو رات کے ایک حصے میں۔“

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی قرأت اسی طرح ہے یہ آیت یہاں تک ہے:

”بے شک وہ سننے والا اور دیکھنے والا ہے۔“

انہوں نے دریافت کیا: کیا تم یہ سمجھتے ہو کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے وہاں نماز ادا کی تھی؟ میں نے جواب دیا: جی نہیں۔

انہوں نے فرمایا: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک جانور لایا گیا، یہاں حماد نامی راوی نے یہ بات بیان کی ہے، عاصم نامی راوی نے اس کا حلیہ بھی بیان کیا تھا، لیکن مجھے اس کا حلیہ یاد نہیں رہا۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت جبرائیل علیہ السلام نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اس پر سوار کروایا ان دونوں میں سے ایک صاحب دوسرے کے پیچھے بیٹھ گئے۔

تو وہ جانور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو ساتھ لے کر اسی رات روانہ ہوا، یہاں تک کہ وہ بیت المقدس آ گیا، پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو آسمانوں اور زمین میں موجود چیزیں دکھائی گئیں، پھر یہ دونوں صاحبان واپس آ گئے، یہ جس طرح گئے تھے اسی طرح واپس آ گئے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے وہاں نماز ادا نہیں کی۔ اگر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم (وہاں) نماز ادا کر لیتے، تو یہ بات سنت ہوتی۔

ذِكْرُ اسْتِصْعَابِ الْبُرَاقِ عِنْدَ ارَادَةِ رُكُوبِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آيَاهُ

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے براق پر سوار ہونے کے وقت براق کے شوخی کرنے کا تذکرہ

46 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْعَبَّاسِ السَّامِيُّ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ حَدَّثَنَا

عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَبَانًا مَعْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ

(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُتِيَ بِالْبُرَاقِ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ مُسْرَجًا مُلْجَمًا لِيُرَكَّبَهُ

فَاسْتَصْعَبَ عَلَيْهِ فَقَالَ لَهُ جِبْرِيلُ: مَا يَحْمِلُكَ عَلَى هَذَا فَوَاللَّهِ مَا رَكِبَكَ أَحَدٌ أَحْرَمَ عَلَى اللَّهِ مِنْهُ قَالَ فَارْقَضَ عَرَفًا. (3:2)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جس رات نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو معراج کروائی گئی، اس رات آپ کے پاس براق لایا

گیا، جس پر زین رکھی ہوئی تھی اور اس کی لگام ڈالی گئی تھی تاکہ آپ اس پر سوار ہو جائیں۔

اس پر سوار ہونے میں آپ کو دشواری محسوس ہوئی (یعنی براق نے اچھلنا شروع کر دیا)

46- إساده صحیح علی شرط الشیخین، وهو فی مصنف عبد الرزاق ومن طريقه أخرجه أحمد 3/164، والترمذی 3131 فی التفسیر،

والطبری 15/12 فی تفسیره، والبیہقی فی دلائل النبوة 2/362-363، والآجری فی الشریعة ص 488-489.

تو حضرت جبرائیل علیہ السلام نے اس سے کہا: تم ایسا کیوں کر رہے ہو؟ اللہ کی قسم! تمہارے اوپر ایسا کوئی شخص سوار نہیں ہوا جو اللہ تعالیٰ کے نزدیک ان (یعنی نبی اکرم ﷺ) سے زیادہ معزز ہو۔
راوی بیان کرتے ہیں تو براق کو پسینہ آ گیا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ جِبْرِيلَ شَدَّ الْبِرَاقَ بِالصَّخْرَةِ عِنْدَ إِرَادَةِ الْإِسْرَاءِ
اس بات کا بیان کہ معراج کی رات حضرت جبرائیل علیہ السلام نے بیت المقدس کے پاس
براق کو پتھر کے ساتھ باندھ دیا تھا

47 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْمُتَوَكِّلِ الْمُقْرِيءُ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ وَاصِحٍ حَدَّثَنَا الزُّبَيْرُ بْنُ جُنَادَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْيَدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (متن حدیث): لَمَّا كَانَ لَيْلَةَ أُسْرِي بِي انْتَهَيْتُ إِلَى بَيْتِ الْمَقْدِسِ فَخَرَقَ جِبْرِيلُ الصَّخْرَةَ بِأَصْبِعِهِ وَشَدَّ بِهَا الْبِرَاقَ. (2:8)

عبداللہ بن بریدہ اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
”جس رات مجھے معراج کروائی گئی، میں بیت المقدس پہنچا، تو جبرائیل علیہ السلام نے اپنی انگلی کے ذریعے بڑے پتھر
میں موجود سوراخ کو کھولا اور اس کے ساتھ براق کو باندھ دیا۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الْإِسْرَاءِ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ بَيْتِ الْمَقْدِسِ
(معراج کی رات) نبی اکرم ﷺ کے بیت المقدس سے آگے سفر کرنے کا تذکرہ

48 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ الشَّيْبَانِيُّ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ الْقَيْسِيُّ حَدَّثَنَا هَمَامُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ صَعْصَعَةَ

(متن حدیث): أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدَّثَهُمْ عَنْ لَيْلَةِ أُسْرِي بِهِ قَالَ: بَيْنَمَا أَنَا فِي الْحَاطِمِ وَرَبَّمَا قَالَ فِي الْحَجْرِ إِذْ أَتَانِي أَيْتٌ فَشَقَّ مَا بَيْنَ هَذِهِ إِلَى هَذِهِ فَقُلْتُ لِلْجَارُودِ وَهُوَ إِلَى جَنْبِي مَا يَعْنِي بِهِ قَالَ مِنْ ثَغْرَةٍ نَحَرَهُ إِلَى شِعْرَتِهِ فَاسْتَخْرَجَ قَلْبِي ثُمَّ أُتِيَتْ بِطُستٍ مِنْ ذَهَبٍ مَمْلُوءَةٍ إِيمَانًا وَحِكْمَةً فَعُغِصِلَ قَلْبِي ثُمَّ حُشِي ثُمَّ أُتِيَتْ بِدَابَّةٍ دُونَ الْبُغْلِ وَفَوْقَ الْحِمَارِ أَيْضًا فَقَالَ لَهُ الْجَارُودُ: هُوَ الْبِرَاقُ يَا أَبَا حَمْزَةَ؟ قَالَ أَنَسُ: نَعَمْ يَقَعُ خَطْوُهُ عِنْدَ أَقْصَى طَرَفِهِ فَحِمِلْتُ عَلَيْهِ، فَأَنْطَلَقَ بِي جِبْرِيلُ حَتَّى آتَى السَّمَاءَ الدُّنْيَا فَاسْتَفْتَحَ فَقِيلَ: مَنْ

47- وأخرج البزار في مسنده فيما ذكره ابن كثير في تفسيره 5/18 من طريق عبد الرحمن بن المتوكل، ويعقوب بن إبراهيم، قالوا

حدثنا أبو تيملة، به، وأخرجه الترمذي 3132 في التفسير: باب ومن سورة بنى إسرائيل، والحاكم 2/360 من طريقين، عن أبي تيملة بن واضح، بهذا الإسناد، وقال الترمذي: حديث حسن غريب، وهو كما قال، وصححه الحاكم 2/360، ووافقه الذهبي.

هَذَا؟ قَالَ: جِبْرِيلُ قِيلَ: وَمَنْ مَعَكَ؟ قَالَ: مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِيلَ: وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ؟ قَالَ: نَعَمْ، قِيلَ: مَرْحَبًا بِهِ فِينَعْمَ الْمَجِيءِ، جَاءَ فَفُتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ إِذَا فِيهَا آدَمُ فَقَالَ: هَذَا أَبُوكَ آدَمُ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ السَّلَامَ ثُمَّ قَالَ: مَرْحَبًا بِالابْنِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ ثُمَّ صَعِدَ بِي حَتَّى آتَى السَّمَاءَ الثَّانِيَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ: مَنْ هَذَا؟ قَالَ: جِبْرِيلُ قِيلَ: وَمَنْ مَعَكَ؟ قَالَ: مُحَمَّدٌ قِيلَ: وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ؟ قَالَ: نَعَمْ قِيلَ: مَرْحَبًا بِهِ فِينَعْمَ الْمَجِيءِ، جَاءَ فَفُتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ إِذَا يُوسُفُ قَالَ: هَذَا يُوسُفُ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ ثُمَّ قَالَ: مَرْحَبًا بِالْأَخِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ ثُمَّ صَعِدَ بِي حَتَّى آتَى السَّمَاءَ الثَّلَاثَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ: مَنْ هَذَا؟ قَالَ: جِبْرِيلُ قِيلَ: وَمَنْ مَعَكَ؟ قَالَ: مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِيلَ: وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ؟ قَالَ: نَعَمْ قِيلَ: مَرْحَبًا بِهِ فِينَعْمَ الْمَجِيءِ، جَاءَ فَفُتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ إِذَا إِدْرِيسُ قَالَ: هَذَا إِدْرِيسُ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ ثُمَّ قَالَ: مَرْحَبًا بِالْأَخِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ ثُمَّ صَعِدَ بِي حَتَّى آتَى السَّمَاءَ الْخَامِسَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ: مَنْ هَذَا؟ قَالَ: جِبْرِيلُ قِيلَ: وَمَنْ مَعَكَ؟ قَالَ: مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِيلَ: وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ؟ قَالَ: نَعَمْ قِيلَ: مَرْحَبًا بِهِ فِينَعْمَ الْمَجِيءِ، جَاءَ فَفُتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ إِذَا هَارُونُ قَالَ: هَذَا هَارُونُ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ السَّلَامَ ثُمَّ قَالَ: مَرْحَبًا بِالْأَخِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ ثُمَّ صَعِدَ بِي حَتَّى آتَى السَّمَاءَ السَّادِسَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ: مَنْ هَذَا؟ قَالَ: جِبْرِيلُ قِيلَ: وَمَنْ مَعَكَ؟ قَالَ: مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِيلَ: وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ؟ قَالَ: نَعَمْ قِيلَ: مَرْحَبًا بِهِ فِينَعْمَ الْمَجِيءِ، جَاءَ فَفُتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ إِذَا مُوسَى قَالَ: هَذَا مُوسَى فَسَلِّمْ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ السَّلَامَ ثُمَّ قَالَ: مَرْحَبًا بِالْأَخِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ فَلَمَّا تَجَاوَزْتُ بَكِي قِيلَ لَهُ مَا يَبْكِيكَ قَالَ: أَبْكِي لِأَنَّ غُلَامًا بَعَثَ بَعْدِي يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِهِ أَكْثَرَ مِمَّنْ يَدْخُلُهَا مِنْ أُمَّتِي ثُمَّ صَعِدَ بِي حَتَّى آتَى السَّمَاءَ السَّابِعَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ: مَنْ هَذَا؟ قَالَ: جِبْرِيلُ قِيلَ: وَمَنْ مَعَكَ؟ قَالَ: مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِيلَ: وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ؟ قَالَ: نَعَمْ قِيلَ: مَرْحَبًا بِهِ فِينَعْمَ الْمَجِيءِ، جَاءَ فَفُتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ إِذَا إِبْرَاهِيمُ قَالَ: هَذَا أَبُوكَ إِبْرَاهِيمُ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ السَّلَامَ ثُمَّ قَالَ: مَرْحَبًا بِالابْنِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ ثُمَّ رُفِعْتُ إِلَى سِدْرَةِ الْمُنْتَهِيَةِ إِذَا نَبُوهَا مِثْلَ قِلَالٍ هَجْرٍ وَإِذَا وَرْفُوهَا مِثْلُ آذَانِ الْفِيلَةِ قَالَ: هَذِهِ سِدْرَةُ الْمُنْتَهِيَةِ وَإِذَا أَرْبَعَةُ أَنْهَارٍ نَهْرَانِ بَاطِنَانِ وَنَهْرَانِ ظَاهِرَانِ فَقُلْتُ: مَا هَذَا يَا جِبْرِيلُ؟ قَالَ: أَمَّا الْبَاطِنَانِ فَنَهْرَانِ فِي الْجَنَّةِ وَأَمَّا الظَّاهِرَانِ فَالْبَيْلُ وَالْفُرَاتُ ثُمَّ رُفِعَ لِي الْبَيْتُ الْمَعْمُورُ قَالَ قَتَادَةُ: وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَّهُ رَأَى الْبَيْتَ الْمَعْمُورَ وَيَدْخُلُهُ كُلُّ يَوْمٍ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ ثُمَّ لَا يَعُودُونَ فِيهِ. ثُمَّ رَجَعَ إِلَى حَدِيثِ

ہوا تھا، پھر میرے دل کو دھویا گیا، پھر اسے (اپنی جگہ پر رکھ کر سی دیا گیا)۔

پھر میرے پاس ایک جانور لایا گیا؟ جو پتھر سے کچھ چھوٹا تھا، اور گدھے سے کچھ بڑا تھا۔ وہ سفید رنگ کا تھا، تو جا رو نے ان سے کہا: اے ابو حمزہ! وہ براق تھا؟ حضرت انس نے فرمایا: جی ہاں۔

جہاں تک نگاہ جاتی ہے، وہاں تک اس کا ایک قدم ہوتا تھا۔

(نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: مجھے اس پر سوار کیا گیا، جبرائیل علیہ السلام مجھے ساتھ لے کر آسمان دنیا کی طرف آئے، انہوں نے دروازہ کھولنے کے لئے کہا دریافت کیا گیا: کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جبرائیل۔

دریافت کیا گیا: آپ کے ساتھ کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: حضرت محمد دریافت کیا گیا: انہیں بلایا گیا ہے؟ حضرت جبرائیل علیہ السلام نے کہا: جی ہاں۔

تو یہ کہا گیا: انہیں خوش آمدید! وہ کتنے اچھے آنے والے ہیں، جو تشریف لائے ہیں اور دروازہ کھول دیا گیا، جب میں وہاں پہنچا، تو وہاں حضرت آدم علیہ السلام موجود تھے، جبرائیل علیہ السلام نے بتایا: یہ آپ کے جد امجد حضرت آدم علیہ السلام ہیں۔ آپ انہیں سلام کیجئے، میں نے انہیں سلام کیا، انہوں نے سلام کا جواب دیا اور پھر بولے: نیک بیٹے اور نیک نبی کو خوش آمدید۔

پھر جبرائیل علیہ السلام مجھے ساتھ لے کر دوسرے آسمان پر آئے، انہوں نے دروازہ کھولنے کے لئے کہا۔ دریافت کیا گیا: کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جبرائیل۔

دریافت کیا گیا: آپ کے ساتھ کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: حضرت محمد ﷺ۔ دریافت کیا گیا: کیا انہیں بلوایا گیا ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں، تو یہ کہا گیا: انہیں خوش آمدید یہ کتنے اچھے تشریف لانے والے شخص ہیں، جو تشریف لائے ہیں، پھر دروازہ کھول دیا گیا۔

جب میں وہاں پہنچا، تو وہاں حضرت یحییٰ علیہ السلام اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام موجود تھے یہ دونوں خالد زاد بھائی ہیں۔ جبرائیل علیہ السلام نے بتایا: یہ حضرت یحییٰ علیہ السلام اور یہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام ہیں آپ ان دونوں کو سلام کیجئے، میں نے انہیں سلام کیا، تو ان دونوں حضرات نے جواب دیا: پھر دونوں نے کہا: نیک بھائی اور نیک نبی کو خوش آمدید۔

پھر جبرائیل علیہ السلام مجھے ساتھ لے کر تیسرے آسمان کی طرف گئے اور دروازہ کھولنے کے لئے کہا، تو دریافت کیا گیا: کون ہے۔ انہوں نے جواب دیا: جبرائیل! دریافت کیا گیا: آپ کے ساتھ کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: حضرت محمد ﷺ دریافت کیا گیا: کیا انہیں بلوایا گیا ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں۔ تو کہا گیا، انہیں خوش آمدید! یہ کتنے اچھے تشریف لانے والے ہیں، جو تشریف لائے ہیں۔ پھر دروازہ کھول دیا گیا، جب میں وہاں پہنچا، تو وہاں حضرت یوسف علیہ السلام موجود تھے۔ جبرائیل علیہ السلام نے کہا: یہ حضرت یوسف علیہ السلام ہیں۔ آپ انہیں سلام کیجئے، میں نے انہیں سلام کیا، انہوں نے سلام کا جواب دیا: پھر انہوں نے کہا: نیک بھائی اور نیک نبی کو سلام۔

پھر جبرائیل علیہ السلام مجھے ساتھ لے کر چوتھے آسمان پر آئے۔ انہوں نے دروازہ کھولنے کے لئے کہا، تو دریافت کیا گیا:

کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جبرائیل۔ دریافت کیا گیا: آپ کے ساتھ کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: حضرت محمد ﷺ۔

دریافت کیا گیا: کیا انہیں بلوایا گیا ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں۔

تو یہ کہا گیا: انہیں خوش آمدید! یہ کتنے اچھے تشریف لانے والے ہیں جو تشریف لائے ہیں پھر دروازہ کھول دیا گیا۔

جب میں وہاں پہنچا تو وہاں حضرت ادریس علیہ السلام موجود تھے، جبرائیل علیہ السلام نے بتایا: یہ حضرت ادریس علیہ السلام ہیں، آپ انہیں سلام کیجئے۔

میں نے انہیں سلام کیا، تو انہوں نے سلام کا جواب دیا اور پھر ارشاد فرمایا: نیک بھائی اور نیک نبی کو خوش آمدید۔

پھر جبرائیل علیہ السلام مجھے ساتھ لے کر پانچویں آسمان پر آئے۔ انہوں نے دروازہ کھولنے کے لئے کہا، تو دریافت کیا گیا:

کون ہے؟ میں نے جواب دیا: جبرائیل دریافت کیا گیا: آپ کے ساتھ کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: حضرت محمد ﷺ، دریافت

کیا گیا: کیا انہیں بلوایا گیا ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں۔ تو یہ کہا گیا: انہیں خوش آمدید! یہ کتنے اچھے آنے والے ہیں جو تشریف

لائے ہیں پھر دروازہ کھول دیا گیا، جب میں وہاں پہنچا تو وہاں حضرت ہارون علیہ السلام موجود تھے۔

جبرائیل علیہ السلام نے بتایا: یہ حضرت ہارون علیہ السلام ہیں۔ آپ انہیں سلام کیجئے۔ میں نے انہیں سلام کیا، تو انہوں نے

سلام کا جواب دیا، پھر انہوں نے ارشاد فرمایا: نیک بھائی اور نیک نبی کو خوش آمدید۔

پھر جبرائیل علیہ السلام مجھے ساتھ لے کر چھٹے آسمان پر آئے، انہوں نے دروازہ کھولنے کے لئے کہا، تو دریافت کیا گیا: کون

ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جبرائیل۔

دریافت کیا گیا: آپ کے ساتھ کون ہے؟

انہوں نے جواب دیا: حضرت محمد ﷺ۔

دریافت کیا گیا: کیا انہیں بلوایا گیا ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں، تو کہا گیا: انہیں خوش آمدید!

یہ کتنے اچھے تشریف لانے والے ہیں جو تشریف لائے ہیں پھر دروازہ کھول دیا گیا، جب میں وہاں پہنچا تو وہاں حضرت موسیٰ

علیہ السلام موجود تھے، جبرائیل علیہ السلام نے کہا: یہ حضرت موسیٰ علیہ السلام ہیں۔ آپ انہیں سلام کیجئے میں نے انہیں سلام کیا، تو

انہوں نے سلام کا جواب دیا، پھر انہوں نے ارشاد فرمایا: نیک بھائی اور نیک نبی کو خوش آمدید۔

جب میں وہاں سے آگے بڑھا تو وہ رونے لگے، ان سے دریافت کیا گیا: آپ کیوں رورہے ہیں؟ انہوں نے جواب دیا۔

میں اس لئے رورہا ہوں کہ یہ نوجوان جو میرے بعد مبعوث ہوئے ہیں، ان کی امت کے افراد میری امت کے مقابلے میں زیادہ

تعداد میں جنت میں داخل ہوں گے۔

پھر جبرائیل علیہ السلام مجھے ساتھ لے کر ساتویں آسمان کی طرف چڑھ گئے۔ انہوں نے دروازہ کھولنے کے لئے کہا؟ تو

دریافت کیا گیا: کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جبرائیل۔ دریافت کیا گیا: آپ کے ساتھ کون ہے؟ انہوں نے جواب دیا: حضرت

محمد ﷺ۔

دریافت کیا گیا: کیا انہیں بلوایا گیا ہے؟ انہوں نے جواب دیا گیا: جی ہاں! پھر یہ کہا گیا: انہیں خوش آمدید! یہ کتنے اچھے تشریف لانے والے ہیں جو تشریف لائے ہیں۔

پھر دروازہ کھول دیا گیا، جب میں وہاں پہنچا تو وہاں حضرت ابراہیم علیہ السلام موجود تھے۔ جبرائیل علیہ السلام نے بتایا: یہ آپ کے جد امجد حضرت ابراہیم علیہ السلام ہیں آپ انہیں سلام کیجئے۔

میں نے انہیں سلام کیا۔ انہوں نے سلام کا جواب دیا، پھر ارشاد فرمایا: نیک بیٹے اور نیک نبی کو خوش آمدید۔ پھر مجھے سدرۃ المنتہیٰ کی طرف بلند کیا گیا، تو اس کا پھل ”حجر“ کے منکوں جتنا بڑا تھا، اور اس کے پتے ہاتھی کے کانوں کی مانند تھے۔ جبرائیل علیہ السلام نے یہ بتایا: یہ سدرۃ المنتہیٰ ہے۔

وہاں چار نہریں موجود تھیں دو نہریں باطنی تھیں اور دو ظاہری تھیں۔

میں نے دریافت کیا: اے جبرائیل علیہ السلام یہ کیا ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جہاں تک دو باطنی نہروں کا تعلق ہے تو یہ جنت کی دو نہریں ہیں اور جہاں تک دو ظاہری نہروں کا تعلق ہے تو یہ دریائے نیل اور دریائے فرات ہیں۔

پھر مجھے بیت المعمور کی طرف اٹھایا گیا۔

یہاں قنادہ نامی راوی نے یہ بات بیان کی ہے: حسن نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کیا ہے: نبی اکرم ﷺ نے بیت المعمور کو دیکھا ہے۔ اس میں روزانہ ستر ہزار فرشتے داخل ہوتے ہیں اور وہ دوبارہ کبھی اس میں داخل نہیں ہوتے۔

اس کے بعد قنادہ واپس حضرت انس رضی اللہ عنہ کی حدیث کی طرف آگئے، جس میں یہ الفاظ ہیں۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا:

پھر میرے سامنے شراب کا ایک برتن، دودھ کا ایک برتن اور شہد کا ایک برتن لایا گیا، تو میں نے دودھ لے لیا، تو جبرائیل علیہ السلام نے کہا: یہ وہ فطرت ہے، جس پر آپ اور آپ کی امت گامزن رہیں گے، پھر مجھ پر پچاس نمازیں فرض کی گئیں۔

جب میں واپس آیا، تو میرا گزر حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس سے ہوا، تو انہوں نے دریافت کیا: آپ کو کس بات کا حکم دیا گیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: مجھے روزانہ پچاس نمازیں ادا کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔

تو حضرت موسیٰ علیہ السلام نے فرمایا: آپ کی امت روزانہ پچاس نمازیں ادا نہیں کر سکے گی، میں آپ سے پہلے لوگوں کا تجربہ کر چکا ہوں اور میں نے بنی اسرائیل کا پورا تجربہ کیا ہے۔

آپ اپنے پروردگار کے پاس واپس جائیے اور اپنی امت کے لئے تخفیف کی درخواست کیجئے، میں واپس آیا (یہ درخواست کی) تو اللہ تعالیٰ نے اس میں سے دس نمازیں معاف کر دیں۔

پھر میں واپس حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا تو انہوں نے اسی کی مانند بات کہی۔ میں پھر واپس آیا تو اللہ تعالیٰ نے (مزید) دس نمازیں معاف کر دیں۔ پھر میں واپس حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا تو انہوں نے اسی کی مانند بات کہی۔ میں

پھر واپس آیا تو اللہ تعالیٰ نے (مزید) دس نمازیں معاف کر دیں۔ پھر میں واپس حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا تو انہوں نے اسی کی مانند بات کہی۔ میں واپس گیا تو مجھے روانہ دس نمازیں ادا کرنے کا حکم ہوا۔

میں واپس حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا تو انہوں نے اسی کی مانند بات کہی۔ میں پھر واپس آیا تو مجھے روزانہ پانچ نمازیں ادا کرنے کا حکم ملا۔

میں واپس حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا انہوں نے دریافت کیا: آپ کو کس بات کا حکم دیا گیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: مجھے روزانہ پانچ نمازیں ادا کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔

تو حضرت موسیٰ علیہ السلام نے فرمایا: آپ کی امت روزانہ پانچ نمازیں ادا نہیں کر سکے گی۔ میں آپ سے پہلے لوگوں کو آزما چکا ہوں اور بنی اسرائیل کا پورا تجربہ کر چکا ہوں۔

آپ اپنے پروردگار کے پاس واپس جائیے اور اپنی امت کے لئے مزید تخفیف کی درخواست کیجئے۔
نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: میں نے کہا: میں نے اپنے پروردگار سے اتنی درخواست کی کہ اب مجھے حیا آتی ہے۔
میں راضی ہوں اور میں اسے تسلیم کرتا ہوں۔

جب میں وہاں سے آگے گزرا تو کسی پکارنے والے نے پکار کر کہا: میں نے اپنے فریضے کو برقرار رکھا اور اپنے بندوں پر تخفیف کر دی۔

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمَّ عَالِمًا مِنَ النَّاسِ أَنَّهُ مُضَادٌّ لَخَبْرِ مَالِكِ بْنِ صَعْصَعَةَ الَّذِي ذَكَرْنَا

اس روایت کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا کہ یہ روایت حضرت مالک بن صعصعہ

رضی اللہ عنہ سے منقول اس روایت کی متضاد ہے، جسے ہم ذکر کر چکے ہیں

49 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ عَنِ

أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَرَرْتُ لَيْلَةَ أُسْرِي بِي عَلِيٍّ مُؤَسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ. (3:2)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”معرّاج کی رات جب میرا گزر حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس سے ہوا تو وہ اپنی قبر میں نماز ادا کر رہے تھے۔“

49- إسناده صحيح على شرط البخارى، وأخرجه مسلم 165 2375 فى الفضائل: باب من فضائل موسى صلى الله عليه وآله وسلم، والنسائي 3/216 فى قيام الليل: باب ذكر صلاة نبي الله موسى عليه السلام وذكر الاختلاف على سليمان التيمي فيه، كلاهما من طريق علي بن خثوم، عن عيسى بن يونس به. وأخرجه أحمد 3/120 من طريق وكيع، عن سفيان، عن سليمان التيمي، به. وأخرجه مسلم والنسائي من طرق أخرى عن سليمان التيمي، به. وأخرجه البغوي 3760 من طريق عمر بن حبيب القاضى، عن سليمان التيمي، به. وسيرد المؤلف فى الرواية التالية من طريق ثابت البناني عن أنس.

ذَكَرُ الْمَوْضِعِ الَّذِي فِيهِ رَأَى الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
مُوسَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ

اس جگہ کا تذکرہ جہاں مصطفیٰ کریم ﷺ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو اپنی قبر میں نماز ادا کرتے ہوئے دیکھا تھا

50 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا هُدْبَةُ وَشَيْبَانُ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ. عَنْ

أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَرَرْتُ بِمُوسَى لَيْلَةَ أُسْرِي بِي وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ عِنْدَ الْكُثَيْبِ الْأَحْمَرِ . (3:2)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا قَادِرٌ عَلَى مَا يَشَاءُ رَبِّمَا يَعِدُ الشَّيْءَ لَوْ قَتِ مَعْلُومٌ ثُمَّ يَقْضِي

كُونَ بَعْضُ ذَلِكَ الشَّيْءِ قَبْلَ مَجِيئِهِ ذَلِكَ الْوَقْتِ كَوَعْدِهِ أَحْيَاءَ الْمَوْتَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَجَعَلَهُ مَحْدُودًا ثُمَّ قَضَى
كُونَ مِثْلِهِ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ مِثْلَ مَنْ ذَكَرَهُ اللَّهُ وَجَعَلَهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا فِي كِتَابِهِ حَيْثُ يَقُولُ: (أَوْ كَالَّذِي مَرَّ
عَلَى قَرْيَةٍ وَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلَى عُرُوشِهَا قَالَ أَنَّى يُحْيِي هَذِهِ اللَّهُ بَعْدَ مَوْتِهَا فَأَمَاتَهُ اللَّهُ مِائَةَ عَامٍ ثُمَّ بَعَثَهُ قَالَ كَمْ
لَبِثْتَ قَالَ لَبِثْتُ يَوْمًا أَوْ بَعْضَ يَوْمٍ قَالَ بَلْ لَبِثْتَ مِائَةَ عَامٍ) إِلَى الْآخِرِ الْآيَةِ (البقرة: 259) وَكَأَحْيَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا
لِعِيسَى بْنِ مَرْيَمَ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ بَعْضُ الْأَمْوَاتِ.

فَلَمَّا صَحَّ وَجُودُ كَوْنِ هَذِهِ الْحَالَةِ فِي الْبَشَرِ إِذَا أَرَادَهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَمْ يَنْكُرْ أَنَّ اللَّهَ
جَلَّ وَعَلَا أَحْيَا مُوسَى فِي قَبْرِهِ حَتَّى مَرَّ عَلَيْهِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ وَذَلِكَ أَنَّ قَبْرَ
مُوسَى بِمُدَيْنَ بَيْنَ الْمَدِينَةِ وَبَيْنَ بَيْتِ الْمَقْدِسِ فَرَأَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو فِي قَبْرِهِ إِذِ الصَّلَاةُ دُعَاءُ
فَلَمَّا دَخَلَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْتَ الْمَقْدِسِ وَأُسْرِي بِهِ أُسْرِي بِمُوسَى حَتَّى رَأَاهُ فِي السَّمَاءِ السَّادِسَةِ
وَجَرَى بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ مِنَ الْكَرَمِ مَا تَقَدَّمَ ذِكْرُنَا لَهُ وَكَذَلِكَ رُؤْيُهُ سَائِرِ الْأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ فِي خَبَرِ مَالِكِ بْنِ صَعْصَعَةَ.
فَأَمَّا قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي خَبَرِ مَالِكِ بْنِ صَعْصَعَةَ: بَيْنَمَا أَنَا فِي الْحَطِيمِ إِذِ اتَّانِي ابْنُ فَشَقٍّ مَا
بَيْنَ هَذِهِ إِلَى هَذِهِ فَكَانَ ذَلِكَ لَهُ فَضِيلَةٌ فَضَلَّ بِهَا عَلَى غَيْرِهِ وَأَنَّهُ مِنْ مُعْجَزَاتِ النَّبُوَّةِ إِذِ الْبَشَرُ إِذَا شَقَّ عَنْ
مَوْضِعِ الْقَلْبِ مِنْهُمْ ثُمَّ اسْتُخْرِجَ قُلُوبُهُمْ مَاتُوا.

وَقَوْلُهُ: ثُمَّ حُشِيَ يَرِيدُ أَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا حَسَا قَلْبَهُ الْيَقِينِ وَالْمَعْرِفَةَ الَّذِي كَانَ اسْتِفْرَارُهُ فِي طَسْتِ
الدَّهَبِ فَنُقِلَ إِلَى قَلْبِهِ.

50- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 14/307، 308، وأحمد 3/148 و248، ومسلم 2375

164 في الفضائل: باب من فضائل موسى، والنسائي 3/215، في قيام الليل: باب ذكر صلاة نبي الله موسى عليه السلام، كلهم من طريق حماد بن سلمة، عن ثابت البناني وسليمان التيمي، عن أنس. وزاد السيوطي نسبته في الدر المنثور 4/150 إلى ابن مردويه والبيهقي، وانظر ما قبله.

ثُمَّ أُتِيَ بِدَابَّةٍ يُقَالُ لَهَا الْبُرَاقُ فَحَمِلَ عَلَيْهِ مِنَ الْحَاطِمِ أَوْ الْحَجَرِ وَهُمَا جَمِيعًا فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَانْطَلَقَ بِهِ جَبْرِئُ حَتَّى آتَى بِهِ عَلَى قَبْرِ مُوسَى عَلَى حَسَبِ مَا وَصَفْنَاهُ ثُمَّ دَخَلَ مَسْجِدَ بَيْتِ الْمَقْدِسِ فَخَرَقَ جَبْرِئُ الصَّخْرَةَ بِأَصْبِعِهِ وَشَدَّ بِهَا الْبُرَاقَ ثُمَّ صَعِدَ بِهِ إِلَى السَّمَاءِ.
ذَكَرُ شَدَّ الْبُرَاقَ بِالصَّخْرَةِ فِي خَبَرِ بَرِيدَةَ وَرُوِيَتْهُ مُوسَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ لَيْسَا جَمِيعًا فِي خَبَرِ مَالِكِ بْنِ صَعْصَعَةَ.

فَلَمَّا صَعِدَ بِهِ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا اسْتَفْتَحَ جَبْرِئُ قَيْلَ مَنْ هَذَا قَالَ جَبْرِئُ قَيْلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَيْلَ وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ يُرِيدُ بِهِ وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ لِيُسْرَى بِهِ إِلَى السَّمَاءِ لَا أَنَّهُمْ لَمْ يَعْلَمُوا بِرِسَالَتِهِ إِلَى ذَلِكَ الْوَقْتِ لِأَنَّ الْإِسْرَاءَ كَانَ بَعْدَ نَزُولِ الْوَحْيِ بِسَبْعِ سِنِينَ فَلَمَّا فَتِحَ لَهُ فَرَأَى أَدَمَ عَلَى حَسَبِ مَا وَصَفْنَا قَبْلُ.

وَكَذَلِكَ رُوِيَتْهُ فِي السَّمَاءِ الثَّانِيَةِ يَحْيَى بْنِ زَكَرِيَّا وَعِيسَى بْنِ مَرْيَمَ وَفِي السَّمَاءِ الثَّلَاثَةِ يُوسُفَ بْنَ يَعْقُوبَ وَفِي السَّمَاءِ الرَّابِعَةِ إِدْرِيسَ ثُمَّ فِي السَّمَاءِ الْخَامِسَةِ هَارُونَ ثُمَّ فِي السَّمَاءِ السَّادِسَةِ مُوسَى ثُمَّ فِي السَّمَاءِ السَّابِعَةِ إِبْرَاهِيمَ إِذْ جَائِزٌ أَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا أَحْيَاهُمْ لِأَنَّهُمْ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي تِلْكَ اللَّيْلَةِ فَيَكُونُ ذَلِكَ آيَةً مُعْجِزَةً يُسْتَدَلُّ بِهَا عَلَى نُبُوَّتِهِ عَلَى حَسَبِ مَا أَصَلْنَا قَبْلُ.
ثُمَّ رُفِعَ لَهُ سِدْرَةٌ الْمُنْتَهَى فَرَأَاهَا عَلَى الْحَالَةِ الَّتِي وَصَفَ.

ثُمَّ فَرَضَ عَلَيْهِ خَمْسُونَ صَلَاةً وَهَذَا أَمْرُ ابْتِلَاءٍ أَرَادَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا ابْتِلَاءً صَفِيَّهُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَيْثُ فَرَضَ عَلَيْهِ خَمْسِينَ صَلَاةً إِذْ كَانَ فِي عِلْمِ اللَّهِ السَّابِقِ أَنَّهُ لَا يَفْرُضُ عَلَى أُمَّتِهِ إِلَّا خَمْسَ صَلَوَاتٍ فَقَطُّ فَأَمَرَهُ بِخَمْسِينَ صَلَاةً أَمْرُ ابْتِلَاءٍ وَهَذَا كَمَا نَقُولُ إِنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا قَدْ يَأْمُرُ بِالْأَمْرِ يُرِيدُ أَنْ يَأْتِيَ الْمَأْمُورُ بِهِ إِلَى أَمْرِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يُرِيدَ وَجُودَ كَوْنِهِ كَمَا أَمَرَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا خَلِيلَهُ إِبْرَاهِيمَ بِذَبْحِ ابْنِهِ أَمْرُهُ بِهِ هَذَا الْأَمْرُ أَرَادَ بِهِ الْإِنْتِهَاءَ إِلَى أَمْرِهِ دُونَ وَجُودِ كَوْنِهِ فَلَمَّا أَسْلَمَا وَتَلَّ لِلْحَبِيبِ فِدَاهُ بِالذَّبْحِ الْعَظِيمِ إِذْ لَوْ أَرَادَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا كَوْنُ مَا أَمَرَ لَوْ جَدَّ ابْنَهُ مَذْبُوحًا فَكَذَلِكَ فَرَضَ الصَّلَاةَ خَمْسِينَ أَرَادَ بِهِ الْإِنْتِهَاءَ إِلَى أَمْرِهِ دُونَ وَجُودِ كَوْنِهِ فَلَمَّا رَجَعَ إِلَى مُوسَى وَآخَبَرَهُ أَنَّهُ أَمَرَ بِخَمْسِينَ صَلَاةً كُلَّ يَوْمٍ أَلْهَمَ اللَّهُ مُوسَى أَنْ يَسْأَلَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِسُؤَالِ رَبِّهِ التَّخْفِيفَ لِأُمَّتِهِ فَجَعَلَ جَلَّ وَعَلَا قَوْلَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ لَهُ سَبَّابًا لِيَبَانَ الْوُجُودَ لِصِحَّةِ مَا قُلْنَا إِنَّ الْفَرَضَ مِنَ اللَّهِ عَلَى عِبَادِهِ أَرَادَ ابْتِلَاءَهُ خَمْسًا لَا خَمْسِينَ فَرَجَعَ إِلَى اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فَسَأَلَهُ فَوَضَعَ عَنْهُ عَشْرًا وَهَذَا أَيْضًا أَمْرُ ابْتِلَاءٍ أُرِيدُ بِهِ الْإِنْتِهَاءَ إِلَيْهِ دُونَ وَجُودِ كَوْنِهِ ثُمَّ جَعَلَ سُؤَالَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ إِيَّاهُ سَبَّابًا لِنَفَادِ قَضَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي سَابِقِ عِلْمِهِ أَنَّ الصَّلَاةَ تُفْرَضُ عَلَى هَذِهِ الْأُمَّةِ خَمْسًا لَا خَمْسِينَ حَتَّى رَجَعَ فِي التَّخْفِيفِ إِلَى خَمْسِ صَلَوَاتٍ ثُمَّ أَلْهَمَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا صَفِيَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حِينَئِذٍ حَتَّى قَالَ لِمُوسَى: قَدْ سَأَلْتُ رَبِّي حَتَّى اسْتَحْيَيْتُ لِكِنِّي أَرْضَى وَأُسَلِّمُ ، فَلَمَّا جَاوَزَ نَادَاهُ مُنَادٍ أَمْضَيْتُ فَرِيضَتِي أَرَادَ بِهِ الْخُمْسَ صَلَوَاتٍ وَخَفَّفْتُ عَنْ عِبَادِي يُرِيدُ عَنْ عِبَادِي مِنْ أَمْرِ الْإِتِّلَاءِ الَّذِي أَمَرْتُهُمْ بِهِ مِنْ خَمْسِينَ صَلَاةً الَّتِي ذَكَرْنَاهَا.

وَجُمْلَةُ هَذِهِ الْأَشْيَاءِ فِي الْإِسْرَاءِ رَأَاهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِجِسْمِهِ عَيْنًا دُونَ أَنْ يَكُونَ ذَلِكَ رُؤْيَا أَوْ تَصْوِيرًا صُورَ لَهُ إِذْ لَوْ كَانَ لَيْلَةَ الْإِسْرَاءِ وَمَا رَأَى فِيهَا نَوْمًا دُونَ الْيَقَظَةِ لِاسْتِحْخَالِ ذَلِكَ لِأَنَّ الْبَشَرَ قَدْ يَرَوْنَ فِي الْمَنَامِ السَّمَاوَاتِ وَالْمَلَائِكَةَ وَالْأَنْبِيَاءَ وَالْجَنَّةَ وَالنَّارَ وَمَا أَشْبَهَ هَذِهِ الْأَشْيَاءَ فَلَوْ كَانَ رُؤْيُ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا وَصَفَ فِي لَيْلَةِ الْإِسْرَاءِ فِي النَّوْمِ دُونَ الْيَقَظَةِ لَكَانَتْ هَذِهِ حَالَةً يَسْتَوِي فِيهَا مَعَهُ الْبَشَرُ إِذْ هُمْ يَرَوْنَ فِي مَنَامَاتِهِمْ مِثْلَهَا وَاسْتِحْخَالَ فَضْلُهُ وَلَمْ تَكُنْ تِلْكَ حَالَةً مُعْجِزَةً يُفَضَّلُ بِهَا عَلَى غَيْرِهِ صِدْقٌ قَوْلٍ مَنْ أَبْطَلَ هَذِهِ الْأَخْبَارَ وَأَنْكَرَ قُدْرَةَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا وَامْضَاءَ حُكْمِهِ لِمَا يُحِبُّ كَمَا يُحِبُّ جَلَّ رَبُّنَا وَتَعَالَى عَنْ مِثْلِ هَذَا وَأَشْبَاهِهِ.

❁❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”معراج کی رات میرا گزر حضرت موسیٰ علیہ السلام (کی قبر) کے پاس سے ہوا تو وہ سرخ ٹیلے کے پاس اپنی قبر میں کھڑے ہو کر نماز ادا کر رہے تھے۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) اللہ تعالیٰ جو چاہے اس پر قدرت رکھتا ہے۔ بعض اوقات وہ کسی چیز کے بارے میں کسی متعین وقت کا وعدہ کر لیتا ہے پھر وہ یہ فیصلہ دیتا ہے کہ اس چیز کا کچھ حصہ اس مخصوص وقت کے آنے سے پہلے رونما ہو جائے۔ جس طرح اس نے یہ وعدہ کیا ہے کہ وہ قیامت کے دن مردوں کو زندہ کرے گا اور اس نے اس کے لئے ایک حد مقرر کی ہے۔ پھر اس نے یہ فیصلہ دیا کہ بعض حالتوں میں اس کی مانند صورتحال ہو سکتی ہے۔ اس طرح اللہ تعالیٰ نے اس بات کا ذکر کیا ہے اور اپنی کتاب میں یہ بات بیان کی ہے وہ فرماتا ہے:

”یا پھر اس شخص کی مانند جو اس بستی کے پاس سے گزرا جو ویران ہو چکی تھی تو اس نے کہا اللہ تعالیٰ اس کے مرجانے کے بعد اسے کیسے زندہ کرے گا تو اللہ تعالیٰ نے اسے ایک سو سال کے لئے موت دے دی پھر اس نے اسے زندہ کیا اور دریافت کیا تم کتنے عرصے تک (سوئے رہے) اس نے جواب دیا: میں نے ایک دن یا ایک دن کا کچھ حصہ گزارا ہے تو فرمایا: نہیں بلکہ تم نے ایک سو سال گزار دیے ہیں۔“

یہ آیت کے آخر تک ہے

یا جس طرح اللہ تعالیٰ نے حضرت عیسیٰ بن مریم علیہ السلام کے لئے بعض مردوں کو زندہ کر دیا تھا۔

تو جب بشر میں اس طرح کی حالت کا موجود ہونا صحیح ہو جب اللہ تعالیٰ قیامت سے پہلے اس چیز کا ارادہ کرے تو اب اس بات کا انکار نہیں کیا جاسکتا کہ اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو ان کی قبر میں زندہ کیا یہاں تک کہ معراج کی رات نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ان کے

پاس سے گزرے۔

اس کی وجہ یہ ہے، حضرت موسیٰ علیہ السلام کی قبر مدینہ منورہ اور بیت المقدس کے درمیان ہے۔

تو نبی اکرم ﷺ نے انہیں اپنی قبر میں دعا مانگتے ہوئے دیکھا، کیونکہ ”الصلوٰۃ“ سے مراد دعا مانگنا ہے تو جب نبی اکرم ﷺ بیت المقدس میں معراج کی رات داخل ہوئے، تو اسی رات حضرت موسیٰ علیہ السلام کو بھی سفر کروایا گیا یہاں تک کہ نبی اکرم ﷺ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو چھٹے آسمان پر دیکھا ان کے اور حضرت موسیٰ علیہ السلام کے درمیان بات چیت بھی ہوئی جسے ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں۔ اسی طرح حضرت مالک بن صعصہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول روایت میں بھی جن تمام انبیاء کو دیکھنے کا تذکرہ ہے (اس سے بھی یہی مراد ہوگا)

جہاں تک نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان کا تعلق ہے، جو حضرت مالک بن صعصہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول روایت میں ہے۔ ”ایک مرتبہ میں حطیم میں موجود تھا اسی دوران ایک شخص میرے پاس آیا اس نے یہاں سے لے کر یہاں تک چیر دیا۔“ تو یہ نبی اکرم ﷺ کی ایک ایسی فضیلت ہے، جس کے حوالے سے آپ کو تمام دیگر لوگوں پر فضیلت دی گئی ہے اور یہ نبوت کے معجزات میں سے ہے۔

کیونکہ جب کسی انسان کے دل کی جگہ کو چیر دیا جائے، اور اگر لوگوں کے دل کو نکال دیا جائے، تو وہ مر جاتے ہیں۔

نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان:

”پھر اسے سی دیا گیا“

اس سے مراد یہ ہے: اللہ تعالیٰ نے آپ کے دل کو یقین اور معرفت کے ساتھ سی دیا۔ جو سونے کے طشت میں موجود تھے اور انہیں نبی اکرم ﷺ کے قلب مبارک کی طرف منتقل کیا گیا۔ پھر ایک جانور لایا گیا جس کا نام براق تھا نبی اکرم ﷺ کو ”حطیم“ یا ”حجر“ سے اس پر سوار کیا گیا یہ دونوں جگہیں مسجد حرام میں موجود نہیں۔

تو جبرائیل علیہ السلام آپ کو ساتھ لے کر آئے یہاں تک کہ وہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی قبر کے پاس سے گزرے جیسا کہ ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں۔

پھر نبی اکرم ﷺ مسجد بیت المقدس میں داخل ہوئے، تو حضرت جبرائیل علیہ السلام نے اپنی انگلی کے ذریعے اس پتھر کے (سوراخ کو کھول دیا)

اور براق کو اس کے ساتھ باندھ دیا پھر وہ نبی اکرم ﷺ کو ساتھ لے کر آسمان کی طرف بلند ہو گئے۔

بریدہ کے حوالے سے منقول روایت میں پتھر کے ساتھ براق کو باندھنے کا تذکرہ اور نبی اکرم ﷺ کا حضرت موسیٰ علیہ السلام کو اپنی قبر میں نماز ادا کرتے ہوئے دیکھنے کا تذکرہ یہ دونوں چیزیں حضرت مالک بن صعصہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول روایت میں نہیں ہیں۔

پھر جب حضرت جبرائیل علیہ السلام نبی اکرم ﷺ کو ساتھ لے کر آسمان دنیا کی طرف بلند ہوئے تو حضرت جبرائیل علیہ السلام نے دروازہ کھولنے کے لئے کہا تو دریافت کیا گیا: کون ہیں؟ انہوں نے جواب دیا: جبرائیل۔
دریافت کیا گیا آپ کے ساتھ کون ہے۔ انہوں نے جواب دیا: حضرت محمد ﷺ
دریافت کیا گیا کیا انہیں بلایا گیا ہے اس سے مراد یہ ہے: کیا انہیں یہ پیغام بھجوایا گیا ہے؟ تاکہ انہیں آسمان کی سیر کروائی جائے۔

اس سے یہ مراد نہیں ہے کہ وہ لوگ اس وقت تک نبی اکرم ﷺ کی رسالت سے واقف نہیں تھے۔
اس کی وجہ یہ ہے: واقعہ معراج وحی کے نزول کے سات سال بعد پیش آیا تھا۔
جب دروازہ کھول دیا گیا تو نبی اکرم ﷺ نے حضرت آدم علیہ السلام کو دیکھا جس کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں۔
اسی طرح آپ کا دوسرے آسمان میں حضرت یحییٰ بن زکریا علیہ السلام اور حضرت عیسیٰ بن مریم علیہ السلام کو دیکھا۔
تیسرے آسمان میں حضرت یوسف بن یعقوب علیہ السلام کو دیکھا۔
چوتھے آسمان میں حضرت ادریس علیہ السلام کو پانچویں آسمان میں حضرت ہارون علیہ السلام کو چھٹے آسمان میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کو ساتویں آسمان میں حضرت ابراہیم علیہ السلام کو دیکھا یہ سب روایات میں مذکور ہے۔

ممکن ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ان حضرات کو زندہ کیا ہوتا کہ مصطفیٰ کریم ﷺ اس رات میں ان لوگوں کو دیکھ لیں اور یہ چیز ایک معجزے والی نشانی بن جائے جس کے ذریعے آپ کی نبوت پر استدلال کیا جائے جس کا اصول ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں۔
پھر نبی اکرم ﷺ کو سدرۃ المنتہیٰ تک بلند کیا گیا تو آپ نے اس کو اس حالت میں دیکھا جس کا ذکر آپ نے کیا ہے۔
پھر آپ پر پچاس نمازیں فرض ہوئیں۔ یہ ایک حکم تھا جو آزمائش میں مبتلا کرنے کے حوالے سے ہے۔
اللہ تعالیٰ نے اپنے محبوب حضرت محمد ﷺ کو ایک آزمائش میں مبتلا کیا کہ آپ پر پچاس نمازیں فرض کی گئیں، کیونکہ اللہ تعالیٰ کے علم سابق میں یہ بات موجود تھی کہ وہ نبی اکرم ﷺ کی امت پر صرف پانچ نمازیں فرض کرے گا، لیکن اس نے آپ کو آزمائش کے حکم کے طور پر پچاس نمازوں کا حکم دیا۔
بالکل اسی طرح جس طرح ہم یہ کہتے ہیں: اللہ تعالیٰ ایک حکم دیتا ہے اس سے مراد یہ ہوتی ہے کہ اس مامور بہ کام کو بجالایا جائے۔

اس سے یہ مراد نہیں ہوتی کہ وہ موجود بھی ہوگا، جس طرح اللہ تعالیٰ نے اپنے خلیل حضرت ابراہیم علیہ السلام کو اپنے بیٹے کو ذبح کرنے کا حکم دیا تو انہیں اس بات کا حکم دیا گیا تھا۔
اس سے مراد اس کی انتہائی کہ اس کے حکم کی پیروی کی جائے اس سے یہ مراد نہیں تھا کہ حقیقی طور پر بھی ایسا ہی ہو جائے گا۔
تو جب ان دونوں نے اس حکم کو قبول کیا اور حضرت اسماعیل علیہ السلام نے اپنی پیشانی رکھ دی تو اللہ تعالیٰ نے اس کے فدیے کے طور پر ایک عظیم ذبیحہ دے دیا۔

کیونکہ اگر اللہ تعالیٰ اس چیز کے ہونے کا ارادہ کرے جس کا اس نے حکم دیا ہے، تو حضرت ابراہیم علیہ السلام اپنے بیٹے کو ذبح شدہ پاتے۔

اسی طرح پچاس نمازیں فرض کرنے کا حکم ہے کہ اس کے ذریعے حکم کی طرف رجوع کرنا مراد ہے اس کا موجود ہونا مراد نہیں ہے۔

جب نبی اکرم ﷺ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس واپس تشریف لائے اور انہیں اس بارے میں بتایا کہ آپ پر روزانہ پچاس نمازیں پڑھنے کا حکم دیا گیا ہے، تو اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو یہ الہام کیا کہ وہ حضرت محمد ﷺ سے یہ درخواست کریں کہ وہ اپنے پروردگار سے اپنی امت کے لیے تخفیف کی درخواست کریں، تو اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی نبی اکرم ﷺ سے کہی گئی بات کو اس چیز کا سبب قرار دیا۔

تو اس سے ہماری کہی ہوئی یہ بات ثابت ہو جاتی ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں پر پانچ نمازیں فرض کرنے کا ارادہ کیا تھا۔ پچاس نمازیں فرض کرنے کا ارادہ نہیں کیا تھا۔

پھر جب نبی اکرم ﷺ واپس اللہ تعالیٰ کے پاس گئے اور اللہ تعالیٰ سے یہ درخواست کی، تو اللہ تعالیٰ نے دس نمازیں معاف کر دیں، تو یہ حکم بھی آزمائش کا حکم تھا، جس کے ذریعے مراد یہ تھی کہ اللہ تعالیٰ کے حکم کی طرف رجوع کیا جائے، اس سے یہ مراد نہیں تھی کہ یہ عملی طور پر موجود بھی ہوگا۔

پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام کا نبی اکرم ﷺ سے سوال کرنا اس بات کا سبب بنا کہ اللہ تعالیٰ کے فیصلے کو نافذ کیا جائے وہ فیصلہ جو اس کے علم میں پہلے سے تھا کہ نمازیں اس امت پر پانچ فرض ہوں گی۔ پچاس نمازیں فرض نہیں ہوں گی، یہاں تک کہ نبی اکرم ﷺ پانچ نمازوں کی تخفیف کا حکم لے کر واپس تشریف لائے۔

تو اللہ تعالیٰ نے اپنی حبیب ﷺ کے دل میں یہ بات ڈال دی۔

یہاں تک کہ انہوں نے حضرت موسیٰ علیہ السلام سے کہا: میں نے اپنے پروردگار سے اتنی مرتبہ سوال کیا ہے: اب مجھے حیا آتی ہے۔ اب میں راضی ہوں اور اب میں تسلیم کرتا ہوں جب آپ آگے بڑھ گئے، تو ایک منادی نے یہ اعلان کیا: میں نے اپنے فریضے کو جاری کر دیا ہے، اس سے مراد پانچ نمازیں تھیں۔

اور میں نے اپنے بندوں پر تخفیف کر دی ہے اس سے مراد یہ ہے: میں نے اپنے بندوں سے آزمائش کے حکم کے حوالے سے تخفیف کر دی ہے، جو میں نے انہیں یہ حکم دیا تھا کہ ان پر پچاس نمازیں فرض ہوں گی، جس کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں۔ تو یہ تمام صورتیں معراج کی رات پیش آئیں، جنہیں نبی اکرم ﷺ نے اپنے جسم کے ساتھ دیکھا۔

یہ کوئی خواب یا تصویر نہیں تھی، جو آپ کے سامنے پیش کی گئی ہو۔

کیونکہ اگر معراج کی رات اور اس دوران نبی اکرم ﷺ نے جو کچھ دیکھا یہ نیند کی حالت میں ہوتا، بیداری کی حالت میں نہ ہوتا، تو یہ بات ناممکن ہے، (کہ اسے معجزہ قرار دیا جائے) کیونکہ لوگ خواب میں آسمان فرشتے، انبیاء، جنت، جہنم اور ان جیسی چیزوں

کو دیکھ لیتے ہیں۔

تو نبی اکرم ﷺ نے اگر یہ سب چیزیں خواب میں دیکھی ہوتیں بیداری کے عالم میں نہ دیکھی ہوتیں تو اس حالت کے حوالے سے دوسرے لوگ بھی آپ کے ساتھ برابر کی حیثیت رکھتے۔

اور وہ بھی اس طرح کی چیزیں اپنے خواب میں دیکھ سکتے ہیں تو اب نبی اکرم ﷺ کی فضیلت کا اظہار ممکن نہیں ہوتا۔ اور یہ حالت معجزہ شمار نہ ہوتی جس کے حوالے سے آپ کو دوسرے لوگوں پر فضیلت دی گئی ہے یہ بات اس شخص کے موقف کے خلاف ہے جس نے ان روایات کو غلط قرار دیا ہے اس نے اللہ تعالیٰ کی قدرت کا انکار کیا ہے اور اللہ تعالیٰ کے اپنے فیصلے کو نافذ کرنے کا انکار کیا ہے کہ وہ جس طرح چاہے جو چاہے کر سکتا ہے۔

ہمارا پروردگار اس جیسی اور اس کے ساتھ مشابہت رکھنے والی چیزوں سے بلند و بالا ہے۔

ذِكْرُ وَصْفِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُوسَى وَعِيسَى

وَأَبْرَاهِيمَ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ حَيْثُ رَأَاهُمْ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ

معراج کی رات مصطفیٰ کریم ﷺ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام اور

حضرت ابراہیم علیہ السلام کو جس کیفیت میں دیکھا اس کا تذکرہ

51 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَبَانَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

أَبَانَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَيْلَةَ أُسْرِي بِي لَقِيتُ مُوسَى رَجُلَ الرَّأْسِ كَأَنَّهُ مِنْ رِجَالِ شَنْوَاءَ وَ لَقِيتُ عِيسَى فَإِذَا

رَجُلٌ أَحْمَرٌ كَأَنَّهُ خَرَجَ مِنْ دِيمَاسٍ يَغْنَى مِنْ حَمَامٍ وَرَأَيْتُ إِبْرَاهِيمَ وَأَنَا أَشْبَهُهُ وَ لِدِهِ بِهِ فَاتَيْتُ بِنَاءً بَيْنَ أَحَدُهُمَا

خَمْرٌ وَالْآخَرَ كَبْنٍ فَقِيلَ لِي خُذْ أَيُّهُمَا شِئْتَ فَأَخَذْتُ اللَّبْنَ فَقِيلَ لِي هُدَيْتَ الْفِطْرَةَ أَمَا إِنَّكَ لَوْ أَخَذْتَ الْخَمْرَ

عَوَتْ أُمَّتَكَ. (3:2)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جس رات مجھے معراج کروائی گئی میری ملاقات حضرت موسیٰ علیہ السلام سے ہوئی وہ ایک ایسے فرد تھے جن کے بال

51 - إسناده صحيح . وأخرجه أبو عوانة 1/129 عن إسحاق بن إبراهيم، عن عبد الرزاق، بهذا الإسناد . وهو في مصنف عبد الرزاق

5/329 آخر الحديث رقم 9719 ومن طريقه: أخرجه أحمد 2/282، والبخاری 3437 في الأنبياء: باب (وَأَذْكَرُ فِي الْكِتَابِ مَرِيْمَ...)، ومسلم

168 في الإيمان: باب الإسراء برسول الله صلى الله عليه وآله وسلم، والترمذی 3130 في التفسير: باب ومن سورة الإسراء، والبيهقي في

دلائل النبوة 2/387، وابن منده 728 والطبري 15/12. وأخرجه البخاری 3394 في الأنبياء: باب هل أتاك حديث موسى، من طريق هشام بن

يوسف، عن معمر به. وأخرجه البخاری 4709 في التفسير، و 5603 في الأضرحة: باب شرب اللبن، والنسائي 8/312 في الأضرحة: باب منزلة

الخمرة، من طريق يونس، عن الزهري، به.

گھنکھریا لے نہیں تھے۔ یوں لگتا تھا جیسے ان کا تعلق شہوہ قبیلے سے ہو (یعنی وہ لہجے قد کے آدمی تھے) میری ملاقات حضرت عیسیٰ علیہ السلام سے ہوئی، تو وہ سرخ رنگ کے مالک شخص تھے یوں جیسے وہ ابھی حمام سے باہر آئے ہوں (یعنی ان کا جسم اور بال وغیرہ بھیکے ہوئے تھے)

میں نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو دیکھا تو ان کی اولاد میں میں سب سے زیادہ ان سے مشابہت رکھتا ہوں۔ میرے پاس دو برتن لائے گئے، جن میں ایک میں شراب تھی اور دوسرے میں دودھ تھا۔ مجھے کہا گیا: آپ ان دونوں میں سے جسے چاہے پی لیں، میں نے دودھ کو لے لیا، تو مجھ سے کہا گیا: آپ کی فطرت کی طرف رہنمائی کی گئی ہے۔ اگر آپ شراب لے لیتے تو آپ کی امت گمراہ ہو جاتی۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقِيلَ هُدَيْتَ الْفِطْرَةَ أَرَادَ بِهِ أَنَّ جَبْرِيلَ قَالَ لَهُ ذَلِكَ
اس بات کا بیان کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”تو یہ کہا گیا: آپ کی فطرت کی طرف رہنمائی کی گئی“ اس سے مراد یہ ہے، حضرت جبرائیل علیہ السلام نے آپ سے یہ بات کہی تھی

52 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ الْكَلَاعِيُّ بِحِمَصَ حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ عُبَيْدِ الْمَذْحِجِيِّ حَدَّثَنَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ الزُّبَيْدِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ:

(متن حدیث): أَنَسَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ بِقَدْحَيْنِ مِنْ خَمْرٍ وَكَبِنٍ فَنَظَرَ إِلَيْهِمَا ثُمَّ أَخَذَ اللَّبْنَ فَقَالَ لَهُ جَبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: هُدَيْتَ الْفِطْرَةَ وَلَوْ أَخَذْتَ الْخَمْرَ غَوَتْ أُمَّتُكَ.
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، جس رات نبی اکرم ﷺ کو معراج کروائی گئی، اس رات آپ کی خدمت میں شراب اور دودھ کے دو پیالے پیش کئے گئے۔ نبی اکرم ﷺ نے ان دونوں کی طرف دیکھا، پھر آپ نے دودھ لے لیا، تو حضرت جبرائیل علیہ السلام نے آپ سے کہا: آپ کی فطرت کی طرف رہنمائی کی گئی ہے، اگر آپ شراب لے لیتے تو آپ کی امت گمراہ ہو جاتی۔

ذِكْرُ وَصْفِ الْخُطَبَاءِ الَّذِينَ يَتَكَلَّمُونَ عَلَى الْقَوْلِ دُونَ الْعَمَلِ

حَيْثُ رَأَاهُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ

ان خطیبوں کی حالت کا تذکرہ جو صرف بات چیت پر تکیہ کئے رہتے ہیں اور عمل نہیں کرتے ہیں، تو معراج کی

52- إسناده صحيح. كثير بن عبيد المذحجي: ثقه وباقي السند على شرطهما. وأخرجه البخاري 5576 في الأشربة: باب قوله تعالى: (أَتَمَّا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ...)، والبيهقي في السنن 8/286 عن أبي اليمان، عن شعيب بن أبي حمزة، والنسائي 8/312 في الأشربة: باب منزلة الخمر، والبيهقي في دلائل النبوة 2/357 من طريق عبد الله بن المبارك، عن يونس، كلاهما عن الزهري، بهذا الإسناد.

رات میں نبی اکرم ﷺ نے انہیں کس حال میں دیکھا

53 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمِنْهَالِ الصَّرِيرُ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ الدَّسْتَوَائِيُّ حَدَّثَنَا الْمُغِيرَةُ حَتَّى مَالِكِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): رَأَيْتُ لَيْلَةَ أُسْرِي بِي رِجَالًا تَقْرُضُ شِفَاهَهُمْ بِمَقَارِضٍ مِنْ نَارٍ فَقُلْتُ مَنْ هَؤُلَاءِ يَا جَبْرِيلُ فَقَالَ الْخُطَبَاءُ مِنْ أُمَّتِكَ يَا مُرُوءَ النَّاسِ بِالْبِرِّ وَيَنْسُونَ أَنْفُسَهُمْ وَهُمْ يَتْلُونَ الْكِتَابَ أَفَلَا يَعْلَمُونَ. (2:3) توضیح مصنف: قَالَ الشَّيْخُ: رَوَى هَذَا الْخَبَرُ أَبُو عَتَابٍ الدَّلَالُ عَنْ هِشَامِ عَنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ مَالِكِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ثُمَامَةَ عَنْ أَنَسِ وَوَهُم فِيهِ لِأَنَّ يَزِيدَ بْنَ زُرَيْعٍ اتَّقَنُ مِنْ مِثْلَيْنِ مِنْ مِثْلِ أَبِي عَتَابٍ وَذَوِيهِ. حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جس رات مجھے معراج کروائی گئی اس رات میں نے کچھ لوگوں کو دیکھا کہ آگ کی قنچوں کے ذریعے ان کے ہونٹ کاٹے جا رہے ہیں۔ میں نے دریافت کیا: اے جبرائیل! یہ کون لوگ ہیں؟ انہوں نے جواب دیا: یہ آپ کی امت کے خطیب ہیں جو لوگوں کو نیکی کی دعوت دیتے تھے اور خود کو بھول جاتے تھے حالانکہ وہ لوگ کتاب کی تلاوت کرتے تھے تو کیا یہ لوگ عقل نہیں رکھتے تھے؟ شیخ فرماتے ہیں: یہ روایت ابو عتاب نے ہشام کے حوالے سے مغیرہ کے حوالے سے مالک بن دینار کے حوالے سے ثمامہ کے حوالے سے حضرت انس رضی اللہ عنہما سے نقل کی ہے اور انہیں اس میں وہم ہوا ہے کیونکہ یزید بن زریع نامی راوی ابو عتاب جیسے دوسو آدمیوں سے زیادہ ”متقن“ ہے۔

ذِكْرُ وَصْفِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَصَرَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فِي الْجَنَّةِ حَيْثُ رَأَاهُ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ

معراج کی رات میں نبی اکرم ﷺ نے حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہما کا جو محل دیکھا تھا اس کا تذکرہ

54 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُشْتَمِيِّ حَدَّثَنَا أَبُو نَصْرِ التَّمَارُ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عُمَرَ النَّجَوِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): دَخَلْتُ الْجَنَّةَ فَإِذَا أَنَا بِقَصْرِ مِّنْ ذَهَبٍ فَقُلْتُ: لِمَنْ هَذَا الْقَصْرُ؟ فَقَالُوا: لِقَتَّى مِّنْ قُرَيْشٍ

53- وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 14/308، وأحمد 3/120 و180 و231 و239، من طرق عن حماد بن سلمة، عن علي بن زيد بن جدعان، عن أنس. وأخرجه أبو نعيم أيضًا في الحلية 8/172، من طريق عبد الله بن موسى، عن عبد الله بن المبارك، عن سليمان، التيمي، عن أنس، فالحدیث صحیح بهذه المتابعات. وذكره السيوطي في الدر المنثور 1/64، وزاد نسبه إلى عبد بن حميد، والبخاري، وابن أبي داود في البعث، وابن المنذر، وابن أبي حاتم وابن مردويه، والبيهقي في شعب الإيمان.

فَطَنَنْتُ أَنَّهُ لِي قَلْتُ: مَنْ هُوَ قَبِيلُ عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ. يَا أَبَا حَفْصٍ لَوْلَا مَا أَعْلَمُ مِنْ غَيْرَتِكَ لَدَخَلْتُهُ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ كُنْتُ أَغَارُ عَلَيْهِ فَإِنِّي لَمْ أَكُنْ أَغَارُ عَلَيْكَ. (3:2)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”میں جنت میں داخل ہوا وہاں سونے سے بنا ہوا ایک محل تھا۔ میں نے دریافت کیا: یہ محل کس کا ہے؟ فرشتوں نے بتایا: قریش سے تعلق رکھنے والے ایک صاحب کا ہے۔ میں نے سمجھا کہ شاید یہ میرا ہے میں نے دریافت کیا: یہ کس کا ہے؟ تو بتایا گیا: یہ عمر بن خطاب کا ہے۔“

(پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے فرمایا:)

اے ابو حفص! مجھے تمہارے مزاج کی تیزی کا خیال نہ ہوتا تو میں اس کے اندر چلا جاتا تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں جس شخص پر بھی غصہ کر لوں لیکن آپ پر غصہ نہیں کر سکتا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا أَرَى بَيْتَ الْمَقْدِسِ صَفِيَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيَنْظُرَ إِلَيْهَا وَيَصِفُهَا لِقُرَيْشٍ لَمَّا كَذَّبَتْهُ بِالْإِسْرَاءِ

اس بات کا بیان کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے حبیب صلی اللہ علیہ وسلم کو بیت المقدس دکھا دیا تھا تاکہ آپ اسے دیکھیں اور قریش کے سامنے اس کا نقشہ بیان کریں

یہ اس وقت کی بات ہے جب قریش نے اس (واقعہ معراج) کا انکار کیا تھا

55 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ قُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بِنُ وَهَبِ أَبَانَا يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ: سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): لَمَّا كَذَّبَتْنِي قُرَيْشٌ قُمْتُ فِي الْجَبْرِ فَجَلَّى اللَّهُ لِي بَيْتَ الْمَقْدِسِ فَطَفَّقْتُ أُخْبِرُهُمْ عَنْ

54- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. أبو نصر التمار: هو عبد الملك بن عبد العزيز، وأبو عمران الجوني: هو عبد الملك بن حبيب البصري. وأخرجه الطحاوي في مشكل الآثار 2/390 من طريق أبي نصر التمار، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد في المسند 3/191، عن بهز، عن حَمَادِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي عُمَرَ وَحَمِيدِ الطَّوِيلِ، عَنْ أَنَسٍ. وَأَخْرَجَهُ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ 12/27 عَنْ أَبِي خَالِدِ الْأَحْمَرِ، وَأَحْمَدُ فِي فَضَائِلِ الصَّحَابَةِ 715 وَفِي الْمَسْنَدِ 3/179 عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، وَأَحْمَدُ فِي الْمَسْنَدِ 3/107 عَنْ ابْنِ أَبِي عَدَى، وَ3/263 عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَكْرٍ، وَالنَّسَائِيُّ فِي فَضَائِلِ الصَّحَابَةِ 26، وَالطَّحَاوِيُّ 2/389-390، وَالتِّرْمِذِيُّ 03688 فِي الْمَنَاقِبِ: بَابُ فِي مَنَاقِبِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ، وَمِنْ طَرِيقِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ، كُلُّهُمُ عَنْ حَمِيدِ الطَّوِيلِ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ. وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: حَسَنٌ صَحِيحٌ. وَأَخْرَجَهُ أَحْمَدُ 450 مِنْ طَرِيقِ زَائِدَةَ، عَنْ حَمِيدٍ، وَالْمَخْتَارُ بْنُ فُلَيْحٍ، عَنْ أَنَسٍ. وَأَخْرَجَهُ أَحْمَدُ فِي الْمَسْنَدِ 3/269، وَفِي فَضَائِلِ الصَّحَابَةِ بِرَقْمِ 679 مِنْ طَرِيقِ هَمَامٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ. وَأَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ 3680 فِي فَضَائِلِ الصَّحَابَةِ: بَابُ مَنَاقِبِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ.

آیَاتِهِ وَأَنَا أَنْظُرُ. (8:2)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جب قریش نے مجھے جھٹلایا تو میں حطیم میں کھڑا ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ نے میرے سامنے بیت المقدس کو ظاہر کر دیا، تو میں ان لوگوں کو اس کی نشانیاں اسے دیکھ دیکھ کر بیان کرنے لگا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْإِسْرَاءِ كَانَ ذَلِكَ بِرُؤْيَةِ عَيْنٍ لَا رُؤْيَةَ نَوْمٍ

اس بات کا بیان کہ واقعہ معراج جاگتی آنکھوں کے ساتھ پیش آیا تھا، نیند کے دوران نہیں ہوا تھا

56 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْذِرِ بْنِ سَعِيدٍ أَنبَانًا عَلِيُّ بْنُ حَرْبٍ الطَّائِيُّ أَنبَانًا سُفْيَانُ عَنْ

عَمْرٍو بْنِ دِينَارٍ عَنْ عِكْرِمَةَ

(متن حدیث): عَنْ بِنِ بْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى: (وَمَا جَعَلْنَا الرُّؤْيَا الَّتِي أَرَيْنَاكَ إِلَّا فِتْنَةً لِلنَّاسِ) قَالَ هِيَ رُؤْيَا

عَيْنٍ أُرِيهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ. (8:64)

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کے اس فرمان کے بارے میں بیان کرتے ہیں:

(ارشاد باری تعالیٰ ہے)

”ہم نے جو خواب تمہیں دکھائے ہیں، ہم نے انہیں لوگوں کے لئے آزمائش بنایا ہے۔“

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں: یہ وہ خواب ہیں جو نبی اکرم ﷺ کو اس رات دکھائے گئے، جب آپ کو معراج کروائی گئی

تھی۔

55- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه البخارى 4710 فى التفسير: باب (أَسْرَى بِعَبْدِهِ لَيْلًا)، ومن طريقه البغوى 3762 عن أحمد بن صالح، وأبو عوانة 1/125 عن يونس بن عبد الأعلى، كلاهما عن ابن وهب بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 3886 فى مناقب الأنصار: باب حديث الإسراء، ومسلم 170 فى الإيمان: باب ذكر المسيح ابن مريم، والمسيح الدجال، والترمذى 3132 فى التفسير: باب ومن سورة بنى إسرائيل، والنسائى فى التفسير كما فى التحفة 2/395، البيهقى فى دلائل النبوة 2/359، وأبو عوانة 1/131، وابن منده 739 كلهم من طريق الليث، عن عقيل، عن الزهري، به. وأخرجه عبد الرزاق 5/329، ومن طريقه أحمد 3/377، 378، وأبو عوانة 1/124، وابن منده 738 عن معمر، وأحمد 3/377، وأبو عوانة 1/124 من طريق صالح بن كيسان، كلاهما عن الزهري، به.

56- إسناده صحيح. على بن حرب الطائى: صدوق، روى عنه النسائى، وباقى السند على شرطهما، وسفيان هو ابن عيينة. وأخرجه البخارى 3888 فى مناقب الأنصار: باب المعراج، و 4716 فى التفسير: باب (وَمَا جَعَلْنَا الرُّؤْيَا الَّتِي أَرَيْنَاكَ إِلَّا فِتْنَةً لِلنَّاسِ)، و 6613 فى القدر: باب (وَمَا جَعَلْنَا الرُّؤْيَا الَّتِي أَرَيْنَاكَ إِلَّا فِتْنَةً لِلنَّاسِ) والترمذى 3134 فى التفسير: باب ومن سورة بنى إسرائيل، والنسائى فى التفسير كما فى التحفة 5/155، وابن خزيمة فى التوحيد ص 201 و201-202، وابن أبى عاصم 462، والطبرانى 11641، والبيهقى فى دلائل النبوة 2/365، والبغوى 3755، من طرق عن سفيان، به. وصححه الحاكم 2/362 على شرط البخارى، ووافقه الذهبى.

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنْ رُؤْيَةِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَبَّهُ جَلَّ وَعَلَا

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق مصطفیٰ کریم ﷺ نے اپنے پروردگار کا دیدار کیا تھا

57 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْمُعَدَّلُ بِوَأَسْطَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سِنَانِ الْقَطَّانُ حَدَّثَنَا يَزِيدُ

بْنُ هَارُونَ أَنبَانَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ:

قَدْ رَأَى مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَبَّهُ. (3:14)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: مَعْنَى قَوْلِ ابْنِ عَبَّاسٍ: قَدْ رَأَى مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَبَّهُ أَرَادَ بِهِ بَقْلَبِهِ فِي الْمَوْضِعِ الَّذِي لَمْ يَصْعَدْهُ أَحَدٌ مِنَ الْبَشَرِ إِرْتِفَاعًا فِي الشَّرْفِ.

✽✽ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: حضرت محمد ﷺ نے اپنے پروردگار کو دیکھا ہے۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں:) حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کے یہ الفاظ: ”حضرت محمد ﷺ نے اپنے پروردگار کو دیکھا ہے“ اس سے مراد یہ ہے کہ نبی اکرم ﷺ نے اپنے قلب کے ذریعے پروردگار کو ایسے مقام پر دیکھا جہاں تک کسی بشر کی رسائی نہیں ہو سکتی، کیونکہ وہ مقام و مرتبہ بہت بلند ہے۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّلَالِ عَلَى صِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ

ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے پر دلالت کرنے والی روایت کا تذکرہ

58 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ

عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقِ الْعُقَيْلِيِّ قَالَ:

(مترن حدیث): قُلْتُ لِأَبِي ذَرٍّ: لَوْ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَسَأَلْتُهُ عَنْ كُلِّ شَيْءٍ فَقَالَ:

عَنْ أَيِّ شَيْءٍ كُنْتَ تَسْأَلُهُ؟ قَالَ: كُنْتُ أَسْأَلُهُ هَلْ رَأَيْتَ رَبَّكَ؟ فَقَالَ: سَأَلْتُهُ فَقَالَ: رَأَيْتُ نُورًا. (3:14)

57- إسناده حسن . من أجل محمد بن عمرو . وأخرجه ابن خزيمة في التوحيد ص 200 عن أحمد بن سنان ، بهذا الإسناد . وأخرجه الترمذی 3280 في التفسير: باب ومن سورة النجم، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 442، 443 والطبري في التفسير 27/52، عن سعيد بن يحيى بن سعيد الأموي، عن أبيه، عن محمد بن عمرو بن علقمة بن وقاص الليثي، بهذا الإسناد . وأخرجه الطبراني في الكبير 10727 من طريق عَبْدِ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو، به .

58- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أبو عوانة في مسنده 1/147 عن عثمان بن خرزاد، عن القواريري، بهذا الإسناد . وأخرجه مسلم 178 292 في التوحيد: باب قوله عليه الصلاة والسلام: نور أنى أراه، وابن خزيمة في التوحيد ص 206، وابن منده في الإيمان 772 و773 و774، وأبو عوانة 1/147، من طرق عن معاذ بن هشام بهذا الإسناد . وأخرجه الطيالسي 474، ومسلم 178، والترمذی 03282 في التفسير: باب ومن سورة النجم، وأبو عوانة 1/146 و147، وابن خزيمة في التوحيد ص 205 و207، وابن منده في الإيمان 770 و771 من طرق يزيد بن إبراهيم، عن قتادة . وأخرجه مسلم 178 292، وأبو عوانة 1/147، من طريق عفان، عن همام، عن قتادة .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ مَعْنَاهُ أَنَّهُ لَمْ يَرِ رَبَّهُ وَلَكِنْ رَأَى نُورًا عُلوِيًّا مِنَ الْأَنْوَارِ الْمَخْلُوقَةِ.

عبداللہ بن شقیق عقیلی بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ سے کہا: اگر میں نبی اکرم ﷺ کی زیارت کرتا تو آپ سے ہر چیز کے بارے میں دریافت کرتا تو انہوں نے دریافت کیا: تم نے نبی اکرم ﷺ سے کس چیز کے بارے میں دریافت کرنا تھا؟ تو عبداللہ نے کہا: میں نے نبی اکرم ﷺ سے یہ دریافت کرنا تھا کہ کیا آپ نے اپنے پروردگار کو دیکھا ہے؟ تو حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے نبی اکرم ﷺ سے یہ سوال کیا تھا۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا تھا: میں نے ایک نور کو دیکھا ہے۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: اس سے مراد یہ ہے کہ آپ نے اپنے پروردگار کو نہیں دیکھا بلکہ آپ نے وہ انوار جو مخلوق ہیں ان میں سے ’علوی نور‘ (یعنی جو مخلوقات سے بلند تر انوار ہیں) اسے دیکھا۔

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمَّ مَنْ لَمْ يُحْكِمِ صِنَاعَةَ الْعِلْمِ أَنَّهُ مُضَادٌّ لِلْخَيْرِ الَّذِي ذَكَرْنَاهُ

اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا ہے جو علم میں مہارت نہیں رکھتا کہ

یہ روایت اس روایت کی متضاد ہے جس کو ہم ذکر کر چکے ہیں

59 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَالِحٍ بْنِ دَرِيحٍ بِعَكْبَرًا حَدَّثَنَا مَسْرُوقُ بْنُ الْمُرْزَبَانَ حَدَّثَنَا أَبُو زَيْنَةَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى: (مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى) قَالَ:

(متن حدیث): رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِبْرِيلَ فِي حُلَّةٍ مِّنْ يَأْقُوتٍ قَدْ مَلَأَ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ

وَالْأَرْضِ. (3:14)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَدْ أَمَرَ اللَّهُ تَعَالَى جِبْرِيلَ لَيْلَةَ الْإِسْرَاءِ أَنْ يُعَلِّمَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَجِبُ أَنْ يَعْلَمَهُ كَمَا قَالَ: (عَلَّمَهُ شَدِيدُ الْقُوَى ذُو مِرَّةٍ فَاسْتَوَى وَهُوَ بِالْأُفُقِ الْأَعْلَى) يُرِيدُ بِهِ جِبْرِيلَ (ثُمَّ دَنَا فَتَدَلَّى يُرِيدُ بِهِ جِبْرِيلَ فَكَنَّ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى) يُرِيدُ بِهِ جِبْرِيلَ (فَأَوْحَى إِلَى عَبْدِهِ مَا أَوْحَى)

59- وأخرجه أحمد 1/394 و418، والترمذی 3283 فی التفسیر: باب ومن سورة النجم، وابن خزيمة فی التوحيد ص 204، والبيهقي فی الأسماء والصفات ص 434، وابن منده فی الإیمان 751 من طرق، عن إسرائيل بن يونس، بهذا الإسناد، وصححه الحاكم 2/468-469، ووافقه الذهبي، وقال الترمذی: حديث حسن صحيح. وأخرجه الطيالسي 0323 من طريق قيس، وابن منده 752 من طريق سفيان الثوري، كلاهما عن أبي إسحاق، به. وزاد السيوطي نسبه في الدر المنثور 6/123 إلى الفريابي، وعبد بن حميد، وابن المنذر، والطبراني، وأبي الشيخ، وابن مردويه، وأبي نعیم والبيهقي معاً فی الدلائل. وأخرجه مسلم 174 281 من طريق حفص بن غياث، عن الشيباني، عن زر، عن ابن مسعود قال: (مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى)، قال: رأى جبريل عليه السلام له سئ منة جناح. ولفظ مسلم هذا أخرجه البخاري 4856 في: باب (فَكَنَّ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى)، والترمذی 3277 فی التفسیر: باب ومن سورة النجم، وابن خزيمة فی التوحيد ص 202 و203، وأبو عوانة 1/153، من طرق عن الشيباني، عن زر، عن ابن مسعود. وأخرجه أيضاً وابن خزيمة فی التوحيد ص 204، من طريق يحيى بن سعيد.

بِجَبْرِئِلَ (مَا كَذَّبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى) يُرِيدُ بِهِ رَبَّهُ بِقَلْبِهِ فِي ذَلِكَ الْمَوْضِعِ الشَّرِيفِ وَرَأَى جِبْرِئِلَ فِي حَلَّةٍ مِّنْ يَأْقُوتٍ قَدْ مَلَأَ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ عَلَيَّ مَا فِي خَبْرِ بْنِ مَسْعُودٍ الَّذِي ذَكَرْنَاهُ.

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ اللہ تعالیٰ کے اس فرمان کے بارے میں بیان کرتے ہیں:

(ارشاد باری تعالیٰ ہے): ”اُس نے جو دیکھا اُس کے دل نے اسے جھٹلایا نہیں۔“

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت جبرائیل علیہ السلام کو یا قوت سے بنے ہوئے حلے میں دیکھا تھا اُس وقت حضرت جبرائیل علیہ السلام نے آسمان اور زمین کی درمیانی جگہ کو بھر دیا تھا۔

(امام ابن خباب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) معراج کی رات اللہ تعالیٰ نے حضرت جبرائیل کو یہ حکم دیا کہ وہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم ان چیزوں کے بارے میں بتائیں جن کا جاننا آپ کے لئے ضروری ہے۔ جیسا کہ ارشاد باری تعالیٰ ہے:

”شدید قوت والے نے اُسے تعلیم دی جو زبردست ہے پھر اُس نے استواء کیا اور وہ (اس وقت) اُنقِ اعلیٰ میں تھا۔“

اس سے مراد حضرت جبرائیل ہیں۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے:)

”پھر وہ قریب ہوا اور زیادہ قریب ہوا۔“

اس سے مراد حضرت جبرائیل ہیں۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے:)

”تو وہ دو کمانوں کے کناروں کی مانند یا اس سے بھی زیادہ قریب ہو گیا۔“

اس سے مراد حضرت جبرائیل ہیں۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے:)

”تو اُس نے اپنے بندے کی طرف وہ چیز وحی کی جو اُس نے وحی کی۔“

اس سے مراد حضرت جبرائیل ہیں۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے:)

”اُس نے جو دیکھا (اُس کے) دل نے جھٹلایا نہیں۔“

اس سے مراد یہ ہے کہ انہوں نے اس معزز مقام پر اپنے قلب کے ذریعے اپنے پروردگار کو دیکھا اور حضرت جبرائیل کو یا قوت سے بنے ہوئے حلے میں دیکھا انہوں نے اس وقت آسمان اور زمین کے درمیان موجود خلاء کو بھر دیا تھا جیسا کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے منقول اس روایت میں یہ بات مذکور ہے جسے ہم ذکر کر چکے ہیں۔

ذِكْرُ تَعْدَادِ عَائِشَةَ قَوْلِ ابْنِ عَبَّاسٍ الَّذِي ذَكَرْنَا مِنْ أَعْظَمِ الْفَرِيَةِ

اس بات کا تذکرہ کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کا جو قول ہم ذکر کر چکے ہیں سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا اس بات کو سب

سے بڑا جھوٹ قرار دیتی ہیں

60 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مَخْلَدٍ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ

أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ دَاوُدَ بْنَ أَبِي هِنْدٍ حَدَّثَهُ عَنْ عَامِرِ الشَّعْبِيِّ عَنْ مَسْرُوقِ بْنِ الْأَجْدَعِ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ تَقُولُ:

(متن حدیث): أَعْظَمُ الْفُرْيَةِ عَلَى اللَّهِ مَنْ قَالَ: إِنَّ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَبَّهُ وَإِنَّ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَتَمَ شَيْئًا مِنَ الْوَحْيِ وَإِنَّ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُ مَا فِي عَدِي قَبْلِ يَأْمِ الْمُؤْمِنِينَ وَمَا رَأَهُ قَالَتْ لَا إِنَّمَا ذَلِكَ جِبْرِيلُ رَأَهُ مَرَّتَيْنِ فِي صُورَتِهِ مَرَّةً مَلَأَ الْأُفُقَ وَمَرَّةً سَادًّا أَفُقَ السَّمَاءِ .

(3:14)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ قَدْ يَتَوَهَّمُ مَنْ لَمْ يُحْكَمْ صِنَاعَةَ الْحَدِيثِ أَنَّ هَذَيْنِ الْخَبْرَيْنِ مُتَضَادَّانِ وَلَيْسَا كَذَلِكَ إِذِ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا فَضَّلَ رَسُولَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى غَيْرِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ حَتَّى كَانَ جِبْرِيلُ مِنْ رَبِّهِ أَدْنَى مِنْ قَابِ قَوْسَيْنِ وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُهُ جِبْرِيلُ حِينَئِذٍ فَرَأَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَلْبِهِ كَمَا شَاءَ .

وَحَبْرٌ عَائِشَةَ وَتَأْوِيلُهَا أَنَّهُ لَا يُدْرِكُهُ تَرِيدُهُ فِي النَّوْمِ وَلَا فِي الْيَقَظَةِ . وَقَوْلُهُ: (لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ) فَإِنَّمَا مَعْنَاهُ لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ يُرَى فِي الْقِيَامَةِ وَلَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ إِذَا رَأَتْهُ لِأَنَّ الْإِدْرَاكَ هُوَ الْإِحَاطَةُ وَالرُّؤْيَةُ هِيَ النَّظَرُ وَاللَّهُ يُرَى وَلَا يُدْرِكُ كُنْهَهُ لِأَنَّ الْإِدْرَاكَ يَقَعُ عَلَى الْمَخْلُوقِينَ وَالنَّظَرُ يَكُونُ مِنَ الْعَبِيدِ رَبِّهِ .

وَحَبْرٌ عَائِشَةَ أَنَّهُ لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ فَإِنَّمَا مَعْنَاهُ لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ فِي الدُّنْيَا وَفِي الْأَخِرَةِ إِلَّا مَنْ يَتَفَضَّلُ عَلَيْهِ مِنْ عِبَادِهِ بِأَنْ يُجْعَلَ أَهْلًا لِذَلِكَ وَاسْمُ الدُّنْيَا قَدْ يَقَعُ عَلَى الْأَرْضِينَ وَالسَّمَاوَاتِ وَمَا بَيْنَهُمَا لِأَنَّ هَذِهِ الْأَشْيَاءَ بَدَائِيَتْ خَلَقَهَا اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا لِتُكْتَسَبَ فِيهَا الطَّاعَاتُ لِلْأَخِرَةِ الَّتِي بَعْدَ هَذِهِ الْبَدَائِيَةِ فَالِنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَبَّهُ فِي الْمَوْضِعِ الَّذِي لَا يُطْلَقُ عَلَيْهِ اسْمُ الدُّنْيَا لِأَنَّهُ كَانَ مِنْهُ أَدْنَى مِنْ قَابِ قَوْسَيْنِ حَتَّى يَكُونَ خَبْرٌ عَائِشَةَ أَنَّهُ لَمْ يَرَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الدُّنْيَا مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ بَيْنَ الْخَبْرَيْنِ تَضَادٌّ أَوْ تَهَاتُرٌ

❀❀❀ مسروق بیان کرتے ہیں: انہوں نے سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کو یہ فرماتے ہوئے سنا:

60- وأخرجه أبو عوانة 1/155، وابن خزيمة في التوحيد ص 224 عن يونس بن عبد الأعلى الصدفي، عن ابن وهب، بهذا الإسناد . وأخرجه مسلم 177 287 و 288 في الإيمان: باب معنى قول الله عز وجل: (وَلَقَدْ رَأَهُ نَزَلَةً أُخْرَى) ، والترمذي 3068 في التفسير: باب ومن سورة الأنعام، والنسائي في التفسير كما في التحفة 12/310، وابن خزيمة في التوحيد ص 221، 222 و 223 و 224، والطبري في التفسير 27/50، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 435، وابن منده في الإيمان 763 و 764 و 765 و 766، وأبو عوانة 1/153 و 154 من طرق عن داود بن أبي هند، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 50/6/49، والبخاري 4612 في التفسير: باب (يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ) ، و 4855 في التفسير: سورة النجم. و 7380 في التوحيد: باب (عَالِمِ الْغَيْبِ فَلَا يَظْهَرُ عَلَيْهِ غَيْبٌ أَحَدًا) ، و 7531 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ) ، ومسلم 177 289 في الإيمان، وابن منده 767 و 768، وأبو عوانة 1/154، من طريق إسماعيل بن أبي مسجالد، كلاهما عن عامر الشعبي، به. وابن خزيمة في التوحيد ص 225 من طريق أبي معشر، عن إبراهيم، عن مسروق، به. وأخرجه أبو عوانة 1/155، من طريق يوسف بن أسود عن بيان، عن قيس، عن عائشة. وانظر الدر المنثور 6/124.

وہ شخص اللہ تعالیٰ کی طرف سب سے بڑی جھوٹی بات منسوب کرتا ہے جو یہ کہتا ہے، حضرت محمد ﷺ نے اپنے پروردگار کو دیکھا ہے یا جو یہ کہتا ہے، حضرت محمد ﷺ نے وحی میں سے کوئی چیز چھپالی تھی۔ (آپ ﷺ نے ساری باتیں بیان نہیں کی ہیں) یا جو یہ شخص کہتا ہے، حضرت محمد ﷺ یہ جانتے تھے کہ کل کیا ہوگا؟

ان سے دریافت کیا گیا: اے اُم المؤمنین پھر نبی اکرم ﷺ نے کسے دیکھا تھا؟

توسیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: وہ حضرت جبرائیل علیہ السلام تھے، جنہیں نبی اکرم ﷺ نے ان کی اصل صورت میں دو مرتبہ دیکھا ہے۔ ایک مرتبہ اس وقت جب انہوں نے افق کو بھر دیا تھا اور ایک مرتبہ اس وقت جب انہوں نے آسمان کے افق کو گھیرا ہوا تھا۔

امام ابو حاتم رحمہ اللہ فرماتے ہیں: جو شخص علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا وہ اس غلط فہمی کا شکار ہوتا ہے کہ یہ دو روایات باہم متضاد ہیں حالانکہ ایسا نہیں ہے۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول کو دیگر تمام انبیاء پر فضیلت عطا کی ہے۔ یہاں تک کہ حضرت جبرائیل علیہ السلام اپنے پروردگار کے اتنا قریب ہو گئے جتنا دو کمانوں کا فاصلہ ہوتا ہے اور اس وقت حضرت جبرائیل علیہ السلام نے نبی اکرم ﷺ کو تعلیم دی۔ اس وقت نبی اکرم ﷺ نے انہیں (یا شاید اللہ تعالیٰ کو) دل کی آنکھ سے دیکھ لیا جیسے اس نے چاہا۔

سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے منقول اس روایت کے نبی اکرم ﷺ اس کا ادراک نہیں کر سکتے، کا مفہوم یہ ہے: آپ نیند کے عالم میں اور بیداری کے عالم میں ایسا نہیں کر سکتے۔

اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان: ”بصارت اس کا ادراک نہیں کر سکتی“ سے مراد یہ ہے: بصارت اس کا ادراک نہیں کر سکتی، اس کا دیدار قیامت کے دن ہوگا لیکن بصارت جب اس کا دیدار کرے گی تو اس کا ادراک نہیں کر سکے گی، کیونکہ ادراک کا مطلب احاطہ کرنا ہے اور دیدار کا مطلب دیکھنا ہے اور اللہ تعالیٰ کا دیدار ہو سکتا ہے لیکن اس کی حقیقت کا ادراک نہیں ہو سکتا۔ کیونکہ ادراک مخلوق کا ہو سکتا ہے اور بندے کی طرف سے پروردگار کو دیکھنا (ممکن) ہو سکتا ہے۔

سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے منقول یہ روایت کہ بصارت اس کا ادراک نہیں کر سکتی، اس سے مراد یہ ہے کہ بصارت دنیا اور آخرت میں اس کا ادراک نہیں کر سکتی لیکن اپنے بندوں میں سے وہ جس پر چاہے فضل کرے اس کا اہل بنا سکتا ہے۔

لفظ دنیا کا اطلاق کبھی زمینوں اور آسمانوں اور ان کے درمیان موجود جگہ پر ہوتا ہے، کیونکہ ان اشیاء سے آغاز ہوا تھا۔ اللہ تعالیٰ نے انہیں اس لئے پیدا کیا تھا کہ ان میں آخرت کے لئے نیکیاں کمائی جائیں جو اس آغاز کے بعد آئے گی، تو نبی اکرم ﷺ نے اپنے پروردگار کا دیدار اس مقام پر کیا ہے جہاں لفظ دنیا کا اطلاق نہیں ہوتا۔ کیونکہ وہ اس وقت دو کمانوں کے درمیان فاصلے سے بھی زیادہ قریب تھے۔ اس لئے سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے منقول روایت کا مطلب یہ ہوگا: نبی اکرم ﷺ نے دنیا میں اس کا دیدار نہیں کیا۔ اس لئے ان دونوں روایات کے درمیان کوئی تضاد اور اختلاف نہیں ہے۔

4- کِتَابُ الْعِلْمِ

(کتاب: علم کے بارے میں روایات)

ذِكْرُ اثْبَاتِ النَّصْرَةِ لِأَصْحَابِ الْحَدِيثِ إِلَى قِيَامِ السَّاعَةِ

باب 1: قیامت کے دن تک علم حدیث کی خدمت کرنے والوں کی مدد ہونے کا اثبات

61 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ

جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ قُرَّةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا تَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ أُمَّتِي مَنْصُورِينَ لَا يَضُرُّهُمْ خِذْلَانٌ مَنْ خَذَلَهُمْ حَتَّى تَقُومَ السَّاعَةُ .

(1.2)

❁ معاویہ بن قرہ اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”میری امت کے ایک گروہ کی ہمیشہ مدد ہوتی رہے گی اور جو شخص انہیں رسوا کرنے کی کوشش کرے گا اس کی یہ کوشش

انہیں کوئی نقصان نہیں پہنچائے گی۔ یہاں تک کہ قیامت قائم ہو جائے گی۔“

61- إسناده صحيح على شرط الشيخين ما عدا صحابي قره بن إياس رضي الله عنه فلم يرويا له، وأخرجه ابن ماجه 6 في المقدمة، عن محمد بن بشار، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/34 عن محمد بن جعفر، به. وأخرجه أحمد 5/34، والترمذی 2192 في الفتن: باب ما جاء في الشام من طريق أبي داود، كلاهما عن يحيى بن سعيد، عن شعبة، به. وزاد في أوله: إِذَا فَسَدَ أَهْلُ الشَّامِ فَلَا خَيْرَ فَيُكْمُ وقال الترمذی: حديث حسن صحيح. وأخرجه أحمد 3/436 و5/35 عن يزيد، والحاكم في معرفة علوم الحديث ص 2 من طريق وهب بن جرير وفي الباب عن ثوبان رضي الله عنه عند مسلم 1920، وأحمد 278/5 و279 و5/2230، وابن ماجه 10، والقضاعي في مسند الشهاب 914، والبيهقي في دلائل النبوة 6/527. وعن المغيرة بن شعبة رضي الله عنه عند أحمد 4/244 و248 و252، والبخاری 3640 و7311 و7459، ومسلم 1037، والطبرانی 20/959 و960 و961 و962. وعن معاوية رضي الله عنه عند البخاری 3461 و7312 و7460، ومسلم 1037، وأحمد 4/101، والطبرانی 19/755 و840 و869 و870 و893 و899 و905 و906 و917. وعن جابر بن سمرة رضي الله عنه عند مسلم 173. وعن جابر بن عبد الله عند مسلم 1923، وابن الجارود في المنتقى 1031، وابن منده في الإيمان 418، والخطيب في شرف أصحاب الحديث 51، وأبي عوانة 1/106 وعن عقبه بن عامر رضي الله عنه عند مسلم 1924، والطبرانی في الكبير 17/870. وعن عمر بن الخطاب رضي الله عنه عند الطيالسي ص 9، والدارمي 2/213، والقضاعي في مسند الشهاب 913، وصححه الحاكم 4/449. وعن عسران بن حصين رضي الله عنه عند أحمد 4/437، وأبي داود 2484، والخطيب 46، والطبرانی 18/211 و228، وصححه الحاكم 4/450 ووافقه الذهبي. وعن أبي امامة عند أحمد 5/269.

(یعنی قیامت تک ان لوگوں کی مدد ہوتی رہے گی)

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ سَمَاعِ الْمُسْلِمِينَ السَّنَنِ خَلْفٍ عَنِ سَلْفٍ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ کہ مسلمان ایک دوسرے تک سنتوں کا علم منتقل کرتے رہیں گے

62 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرِ الْبُرْمَكِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ

اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ شَيْبَانَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): تَسْمَعُونَ وَيُسْمَعُونَ وَيُسْمَعُ مِنْكُمْ وَيُسْمَعُ مِمَّنْ يَسْمَعُ مِنْكُمْ. (3:69)

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الرَّازِيُّ ثِقَةٌ كُوفِيٌّ.

✽ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تم لوگ مجھ سے (احادیث) سنتے ہو (آگے آنے والے وقت میں یہ احادیث تم سے سنی جائیں گی) اور پھر ان لوگوں سے سنی جائیں گی، جنہوں نے تم سے سنی تھیں۔“

عبداللہ بن عبداللہ رازی نامی راوی ثقہ ہے اور کوفہ کا رہنے والا ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ كَثْرَةُ سَمَاعِ الْعِلْمِ ثُمَّ الْإِقْتِنَاءُ وَالتَّسْلِيمُ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے، وہ علم کا سماع کرے

پھر اس کی پیروی کرے اور اسے قبول کرے

63 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ الْعَقَدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ رَيْبَعَةَ بِنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ أَبِي حُمَيْدٍ وَأَبِي أُسَيْدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): إِذَا سَمِعْتُمُ الْحَدِيثَ عَنِّي تَعَرَّفَهُ قُلُوبُكُمْ وَتَلَيْنَ لَهُ أَشْعَارُكُمْ وَأَبْشَارُكُمْ وَتَرَوْنَ أَنَّهُ مِنْكُمْ

قَرِيبٌ فَأَنَا أَوْلَاكُمْ بِهِ وَإِذَا سَمِعْتُمُ الْحَدِيثَ عَنِّي تَنْكِرُهُ قُلُوبُكُمْ وَتَنْفِرُ عَنْهُ أَشْعَارُكُمْ وَأَبْشَارُكُمْ وَتَرَوْنَ أَنَّهُ

62- إسنادہ صحیح، رجالہ رجال الصحیح غیر عبد اللہ بن عبد اللہ، وهو صدوق أخرجه له أصحاب السنن. وأخرجه أبو داود 3659 في

العلم: باب فضل نشر العلم، والرامهرمزی فی المحدث الفاصل 92، والحاكم 1/95، والبيهقي في دلائل النبوة 6/539 من طريق جرير، عن الأعمش، به. وأخرجه أحمد 1/321 من طريق أبي بكر، والحاكم 1/95، من طريق فضيل بن عياض، والخطيب في شرف أصحاب الحديث 70 من طريق سفيان، ثلاثتهم عن الأعمش، به. وصححه الحاكم ووافقه الذهبي؛ قال الحاكم: وفي الباب عن عبد الله بن مسعود، وثابت بن

قيس. قلت: وحديث ثابت بن قيس أخرجه البزار 146 والطبراني 1321.

مِنْكُمْ يَعِيدُ فَاِنَّا اَبْعُدُكُمْ مِنْهُ . (3:66)

✽✽ حضرت ابو حمید رضی اللہ عنہ اور حضرت ابواسید رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب تم میرے حوالے سے کوئی بات سنو جو تمہاری عقل میں آئے اور تمہارے بال اور تمہاری جلد اس کے لئے نرم ہو جائیں اور تم یہ سمجھو کہ یہ بات تمہارے قریب ہے تو میں اس کے بارے میں تم سب سے زیادہ حق رکھتا ہوں اور جب تم میرے حوالے سے کوئی ایسی بات سنو جس کا تمہارا ذہن انکار کرے اور تمہارے بال اور تمہاری جلد اس سے تفر محسوس کریں اور تم یہ سمجھو کہ تم اس سے دور ہو تو میں اس بات سے تم سب سے زیادہ دور ہوں گا۔“

بَابُ الزَّجْرِ عَنِ كِتَابَةِ الْمَرْءِ السُّنَنِ مَخَافَةَ أَنْ يَتَّكِلَ عَلَيْهَا دُونَ الْحِفْظِ لَهَا

آدمی کے سنتوں کے تحریر کرنے کی ممانعت کا تذکرہ اس اندیشے کے تحت کہ آدمی

اس پر ہی اکتفاء کر لے گا اور انہیں حفظ نہیں کرے گا

64 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ يَحْيَى صَاحِبُ الْبَصْرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَّامٌ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (متن حدیث): لَا تَكْتُبُوا عَنِّي إِلَّا الْقُرْآنَ فَمَنْ كَتَبَ عَنِّي شَيْئًا فَلْيُمِجْهُ . (2:56)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: زَجْرُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْكِتَابَةِ عَنْهُ سِوَى الْقُرْآنِ أَرَادَ بِهِ الْحَثَّ عَلَى حِفْظِ السُّنَنِ دُونَ الْإِتِّكَالِ عَلَى كِتَابَتِهَا وَتَرْكِ حِفْظِهَا وَالتَّفَقُّهِ فِيهَا وَالذَّلِيلُ عَلَى صِحَّةِ هَذَا إِبَاحَتُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَبِي شَاهٍ كَتَبَ الْخُطْبَةَ الَّتِي سَمِعَهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَادَّعَاهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بِالْكِتَابَةِ.

✽✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”میرے حوالے سے صرف قرآن کو نوٹ کیا کرو۔ جس شخص نے میری کوئی بات نوٹ کی ہو وہ اسے مٹا دے۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا قرآن کے علاوہ کسی بھی چیز کو نوٹ کرنے سے منع کرنا اس سے مراد یہ

63- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم . أبو خيشمة: زهير بن حرب بن شداد، وأبو عامر العقدي: هو عبد الملك بن عمرو القيسي. وأخرجه أحمد 3/497 و5/425، والبراز 187 عن محمد بن المثنى كلاهما عن أبي عامر العقدي بهذا الإسناد، قال الهيثمي في مجمع الزوائد 1/149، 150: رواه أحمد والبخاري، ورجاله رجال الصحيح. وأخرجه ابن سعد في الطبقات 1/387 من طريق عبد الله بن مسلمة بن قعنب.

64- إسنادہ قوی، کثیر بن یحییٰ صاحب البصری، ذکرہ ابن حبان فی ”اللیقات“ 9/26، وبقای السند علی شرطہما وأخرجه أحمد 3/21 و21 و39 و56، ومسلم 3004 فی الزهد: باب التبت فی الحدیث، والدارمی 1/119، والنسائی فی فضائل القرآن 33 والخطیب فی تقييد العل ص 29 و30 و31 من طرق عن همام، بهذا الإسناد. وصححه الحاكم فی المستدرک 1/126، 127 من طريق أبي الوليد، عن همام، به، وواقفه الذهبي.

ہے: آپ ﷺ احادیث کو یاد رکھنے کی ترغیب دیں، ایسا نہ ہو کہ احادیث نوٹ کر لیں اور انہیں یاد نہ کریں اور ان میں غور و فکر نہ کریں۔

اس موقف کے درست ہونے کی دلیل یہ ہے کہ نبی اکرم ﷺ نے حضرت ابوشاہ یحییٰ کو حجۃ الوداع کا خطبہ نوٹ کرنے کی اجازت دی تھی، جو خطبہ انہوں نے نبی اکرم ﷺ کی زبانی سنا تھا۔
اسی طرح نبی اکرم ﷺ نے حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کو بھی احادیث نوٹ کرنے کی اجازت دی تھی۔

65 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ بَسْطَامٍ بِالْبَلَّةِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ فِطْرِ عَنْ أَبِي الطَّفِيلِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ:

(متن حدیث): بَرَكْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا طَائِرٌ يَطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا عِنْدَنَا مِنْهُ عِلْمٌ. (1:78)
توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: مَعْنَى عِنْدَنَا مِنْهُ يَعْنِي بِأَوَامِرِهِ وَنَوَاهِيهِ وَأَخْبَارِهِ وَأَفْعَالِهِ وَإِبَاحَتِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں:
”جب نبی اکرم ﷺ ہم سے رخصت ہوئے تو پروں کے ساتھ اڑنے والے ہر پرندے کے بارے میں بھی ہمارے پاس کوئی نہ کوئی علم تھا۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: روایت کے یہ الفاظ ”کے بارے میں بھی ہمارے پاس کوئی نہ کوئی علم تھا“ سے مراد یہ ہے کہ نبی اکرم ﷺ کے اوامر و نواہی، اطلاعات و افعال اور مباح قرار دینے کے حوالے سے (ہمیں علم مل چکا تھا)۔

ذِكْرُ دُعَاءِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِمَنْ آذَى مِنْ أُمَّتِهِ حَدِيثًا سَمِعَهُ

اس بات کا تذکرہ کہ مصطفیٰ کریم ﷺ نے اپنی امت کے اس فرد کو دعا دی ہے

جو کسی سنی ہوئی حدیث کو آگے منتقل کر دے

66 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضَمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دَاوُدَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ صَالِحٍ عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

65- إسناده صحيح . محمد بن عبد الله بن يزيد . هو المقرء ، ثقة ، وباقى السند على شرط الصحيح . وأخرجه الطبرانی 1647 عن محمد بن عبد الله الحضرمي ، عن محمد بن عبد الله بن يزيد بهذا الإسناد ، وزاد : ما بقى شيء يقرب من الجنة ويباعد عن النار إلا وقد بين لكم . وأخرجه الزبارة 147 قال : كتب إلى مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمُفْرَءُ ، يخبرني في كتابه أن ابن عيينة حدثه عن فطر بن خليفة ، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 5/153 عن ابن نمير و162 ، والطبائسي 479 من طريق شعبة ، كلاهما عن الأعمش ، عن منذر الثوري ، يحدث عن أصحابه ، عن أبي ذر . قال الهيثمي في مجمع الزوائد 8/263 : رواه أحمد والطبرانی ، ورجال الطبرانی رجال الصحيح .

(متن حدیث): نَصَرَ اللَّهُ أَمْرًا سَمِعَ مِنَّا حَدِيثًا فَلَبَّغَهُ كَمَا سَمِعَهُ قُرْبَ مَبْلَغِ أَوْ عَى مِنْ سَامِعٍ. (5:12)

✪✪ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ اس شخص کو خوش رکھے جو ہم سے بات کوئی بات سنے اور پھر اسی طرح آگے پہنچا دے، جس طرح اسے سنا تھا“ کیونکہ بعض اوقات (براہ راست) سننے والے کے مقابلے میں وہ شخص اس کو زیادہ بہتر محسوس کرتا ہے، جس تک وہ بات پہنچائی گئی ہے۔“

ذَكَرَ رَحْمَةَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا مَنْ بَلَغَ أُمَّةَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدِيثًا صَحِيحًا عَنْهُ
اس شخص پر اللہ تعالیٰ کی رحمت ہونے کا تذکرہ جو مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی امت تک
آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول ایک صحیح حدیث کی تبلیغ کرے

67 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ

حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ هُوَ بْنُ عَاصِمِ بْنِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبَانَ هُوَ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ
عَنْ أَبِيهِ قَالَ

(متن حدیث): حَرَجَ زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ مِنْ عِنْدِ مَرْوَانَ قَرِيبًا مِنْ نَصْفِ النَّهَارِ فَقُلْتُ مَا بَعَثَ إِلَيْهِ إِلَّا لِشَيْءٍ
سَأَلَهُ فَقُمْتُ إِلَيْهِ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ أَجَلُ سَأَلْنَا عَنْ أَشْيَاءَ سَمِعْنَاهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: رَحِمَ اللَّهُ
أَمْرًا سَمِعَ مِنِّي حَدِيثًا فَحَفِظَهُ حَتَّى يُبْلَغَهُ غَيْرَهُ قُرْبَ حَامِلٍ فَقِهِ إِلَى مَنْ هُوَ أَفْقَهُ مِنْهُ وَرَبَّ حَامِلٍ فَقِهِ لَيْسَ

66- إسنادہ حسن من أجل سماك بن حرب، قال الحافظ في التقریب: صدوق، وقد تغير بأخرة، فكان ربما تلقن فمثله لا يرقى حدیثه

إلى الصحة. وأخرجه أبو نعيم في الحلية 7/331 من طريق محمد بن يونس السامی، عن عبد الله بن داود، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد
1/437، والترمذی 2657 في العلم: باب ما جاء في الحث على تبليغ السماع، وأخرجه ابن ماجه 232 في المقدمة: باب من بلغ علمًا، وابن
عبد البر في جامع بيان العلم 1/45، من طريق شعبة، عن سماك بهذا الإسناد. وأخرجه الشافعی في المسند 1/14، والحمیدی 88، والترمذی
2658، والحاكم في معرفة علوم الحديث ص 322، والبيهقی في معرفة السنن والآثار 1/15، والخطیب في الكفاية ص 29، وابن عبد البر في
جامع بيان العلم وفضله ص 45، والبقوی في شرح السنة 112 من طرق عن سفیان بن عیینة، عن عبد الملك بن عمير، عن عبد الرحمن بن عبد
الله، به. البيهقی في دلائل النبوة 1/23، والخطیب في الكفاية ص 173. وأخرجه الخطیب في شرف أصحاب الحديث 26، وابن عبد البر في
جامع العلم ص 45 و 46. وأخرجه أبو نعيم في أخبار أصبهان 2/90 و سيورد المؤلف برقم 68 من طريق شيبان، عن سماك، وبرقم 69 من
طريق إسرائيل، عن سماك، بهذا الإسناد. وعن جبير بن مطعم عند أحمد 82 و 4/80، وابن ماجه 231 والدارمی 1/74، والطحاوی في مشكل
الآثار 2/232، وابن عبد البر في جامع بيان العلم وفضله 1/41، والخطیب في شرف أصحاب الحديث 25، الطبرانی في الكبير 1541، وابن
أبي حاتم في الجرح والتعديل 10/11-11، وأبی يعلى في مسنده 1/349، والحاكم 1/87، وعن أبي سعيد الخدري عند الزوار 141،
والراهمرزی 5. وعن النعمان بن بشير عند الحاكم 1/88، وصححه، ووافقه الذهبي. قال الحاكم: وعن جماعة من الصحابة، منهم عمر
وعثمان وعلي ومعاذ بن جبل وابن عمر وابن عباس وأبو هريرة وغيرهم. وعن أنس عند أحمد 3/225، وابن ماجه 236، وابن عبد البر 1/41.
وعن أبي الدرداء عند الدارمی 1/75، 76.

بَفَقِيهِ ثَلَاثُ خِصَالٍ لَا يَعْلُ عَلَيْهِنَّ قَلْبُ مُسْلِمٍ إِخْلَاصُ الْعَمَلِ لِلَّهِ وَمَنَاصِحَةُ أَلَاةِ الْأَمْرِ وَلُزُومُ الْجَمَاعَةِ فَإِنَّ دَعْوَتَهُمْ تَحِيْطٌ مِنْ وَرَائِهِمْ. (1:2)

عبدالرحمن بن ابان (اپنے والد جو حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کے صاحبزادے ہیں) کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: ایک مرتبہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ دو پہر کے وقت مروان کے پاس سے باہر نکلے، تو میں نے سوچا اس وقت مروان نے انہیں کسی چیز کے بارے میں دریافت کرنے کے لئے ہی بلوایا ہوگا۔

میں حضرت زید رضی اللہ عنہ کے پاس آیا اور ان سے اس بارے میں دریافت کیا: تو انہوں نے فرمایا: ایسا ہی ہے۔ اس نے ہم سے کچھ ایسی چیزوں کے بارے میں دریافت کیا تھا: جو ہم نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی سنی ہیں۔

(نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:)

”اللہ تعالیٰ اس شخص پر رحم کرے جو مجھ سے کوئی بات سنے اور اسے محفوظ کر لے۔ یہاں تک کہ دوسرے تک اسے پہنچا دے۔ کیونکہ بعض اوقات فقہ (یعنی دینی علم) کی کوئی بات سننے والا شخص، اس شخص تک منتقل کر دیتا ہے جو اس سے زیادہ دین کی سمجھ بوجھ رکھتا ہے۔“

بعض اوقات دینی بات کا علم حاصل کرنے والا شخص عالم نہیں ہوتا۔

تین خصوصیات ایسی ہیں جن کے بارے میں کسی مسلمان کا دل خیانت کا شکار نہیں ہوتا۔

عمل کا اللہ تعالیٰ کے لئے خالص ہونا، حکمرانوں کے لئے خیر خواہی رکھنا اور (مسلمانوں کی) جماعت کے ساتھ رہنا۔ کیونکہ ان لوگوں کی دعا غیر موجود افراد تک بھی پہنچتی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ هَذَا الْفَضْلِ إِنَّمَا يَكُونُ لِمَنْ أَدَى مَا وَصَفْنَا كَمَا سَمِعَهُ سَوَاءً

مِنْ غَيْرِ تَغْيِيرٍ وَلَا تَبْدِيلٍ فِيهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ یہ فضیلت اس شخص کو حاصل ہوگی جو ہمارے بیان کردہ طریقے

کے مطابق احادیث کو منتقل کرتا ہے (یعنی جس طرح اس نے احادیث کو سنا تھا)

اسی طرح بغیر کسی تغیر و تبدیلی کے نقل کر دیتا ہے

67- إسناده صحيح، وأخرجه أحمد 5/183، وأبو داؤد 3660 في العلم: باب فضل نشر العلم، والترمذی 2656 في العلم: باب ما جاء

في الحث على تبليغ السماع، والدارمی 1/175، وابن عبد البر في جامع بيان العلم 1/39، والرامهرمزی في المحدث الفاصل 3 و 4، وابن أبي عاصم في السنة 94، والطحاوی في مشكل الآثار 2/232، والخطیب في شرف أصحاب الحديث 24، والطبرانی 4890 و 4891 من طرق عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن ماجه 230، والطبرانی 4994 و 4925 من طريقين عن زيد بن ثابت ومن حديث جبير بن مطعم

أخرجه الحاكم 1/86، 87، وصححه، ووافقه الذهبي.

68 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ قَالَ حَدَّثَنِي سِمَاكُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): زَرِحِمَ اللَّهُ مَنْ سَمِعَ مِنِّي حَدِيثًا فَبَلَّغَهُ كَمَا سَمِعَهُ فَرُبَّ مُبَلِّغٍ أَوْعَى لَهُ مِنْ سَامِعٍ. (1:2)

✪✪✪ عبدالرحمن بن عبداللہ اپنے والد حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے

ہیں:

”اللہ تعالیٰ اس شخص پر رحم کرے جو مجھ سے کوئی بات سنے اور پھر اسے آگے پہنچا دے۔ اسی طرح جیسے اس نے اسے سنا تھا، کیونکہ بعض اوقات (براہ راست) سننے والے کے مقابلے میں وہ شخص اسے زیادہ بہتر طور پر محفوظ کرتا ہے، جس تک وہ بات پہنچائی گئی ہو۔“

ذِكْرُ اثْبَاتِ نَصَارَةِ الْوَجْهِ فِي الْقِيَامَةِ مَنْ بَلَغَ لِلْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سُنَّةً صَحِيحَةً كَمَا سَمِعَهَا

قیامت کے دن اس شخص کا چہرہ روشن ہوگا، جو نبی اکرم ﷺ کی کسی ایک مستند حدیث کو

اسی طرح آگے نقل کر دے جس طرح اس نے اسے سنا تھا

69 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ حَزْرِيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ الْعَجَلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ بْنُ

مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ عَنْ سِمَاكٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): نَصَّرَ اللَّهُ امْرَأً سَمِعَ مِنَّا حَدِيثًا فَبَلَّغَهُ كَمَا سَمِعَهُ فَرُبَّ مُبَلِّغٍ أَوْعَى مِنْ سَامِعٍ. (1:2)

✪✪✪ عبدالرحمن بن عبداللہ بن مسعود اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے

سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ اس شخص کو خوش رکھے، جو ہم سے کوئی بات سنے اور جس طرح اسے سنا تھا، اسی طرح آگے پہنچا دے، کیونکہ بعض اوقات (براہ راست) سننے والے کے مقابلے میں وہ شخص زیادہ بہتر طور پر محسوس کر سکتا ہے، جس تک وہ بات پہنچائی گئی ہو۔“

68- إسناده حسن، وتقدم برقم 66 من طريق علي بن صالح، عن سماك، بهذا الإسناد. وأوردت تخريجه من طريقه هناك.

69- إسناده حسن، وأخرجه أحمد 1/437 عن عبد الرزاق، عن إسرائيل، بهذا الإسناد، وتقدم تخريجه من طريقه برقم 66.

ذَكَرُ عَدَدِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي اسْتَأْثَرَ اللَّهُ تَعَالَى بِعِلْمِهَا دُونَ خَلْقِهِ

ان اشیاء کی تعداد کا تذکرہ جن کا علم اللہ تعالیٰ کے پاس ہے اس کی مخلوق کے پاس نہیں ہے

70 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى تَيْفِيفٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَمَرَ الدُّورِيُّ حَفْصُ بْنُ عُمَرَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَفَاتِيحُ الْغَيْبِ خَمْسٌ لَا يَعْلَمُ مَا تَصْعُقُ الْأَرْحَامُ أَحَدًا إِلَّا اللَّهُ وَلَا يَعْلَمُ مَا فِي عَدِّ إِلَّا اللَّهُ وَلَا يَعْلَمُ مَتَى يَأْتِي الْمَطَرُ إِلَّا اللَّهُ وَلَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ وَلَا يَعْلَمُ مَتَى تَقُومُ السَّاعَةُ. (3:30)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”غیب کی کنجیاں پانچ ہیں۔ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی اس بات کا علم نہیں رکھتا کہ رحم کس چیز کو جہنم دے گا (یعنی لڑکا پیدا ہوگا یا لڑکی پیدا ہوگی) اور اللہ تعالیٰ کے علاوہ کوئی اس بات کا علم نہیں رکھتا کہ کل کیا ہوگا؟ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی اس بات کا علم نہیں رکھتا کہ بارش کب ہوگی؟ اور کوئی شخص یہ نہیں جانتا کہ وہ کون سی سرزمین پر مرے گا؟ اور کوئی شخص یہ نہیں جانتا کہ قیامت کب قائم ہوگی؟“

ذَكَرُ خَبَرٍ ثَانٍ يُصَرِّحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَا

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

71 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّامِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْمُقَابِرِيُّ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ وَأَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَفَاتِيحُ الْغَيْبِ خَمْسٌ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا اللَّهُ لَا يَعْلَمُ مَا تَغِيضُ الْأَرْحَامُ أَحَدًا إِلَّا اللَّهُ وَلَا مَا فِي

70- حدیث صحیح، حفص بن عمر الدوری ضعیف فی الحدیث. وأخرجه البغوی فی شرح السنة 1170 من طریق علی بن حجر، عن إسماعیل بن جعفر بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری 4679 فی التفسیر: باب (اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَى) من طریق مالک و 7379 فی التوحید: باب (عَالِمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَى غَيْبِهِ أَحَدًا) من طریق سلیمان بن بلال، كلاهما عن عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ، به. وأخرجه أحمد 2/24 و 52 و 58، و البخاری 1039 فی الاستسقاء: باب لا يدري متى يجيء المطر إلا الله، والطبري 21/88 من طريق سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ، به. وأخرجه أحمد 2/85، 86، ومن طريقه الطبراني 13344 من طريق شعبة، و البخاری مختصراً 4778 فی التفسیر: (إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ) من طريق ابن وهب، كلاهما عن عمر بن محمد بن زيد بن عبد الله بن عمر، عن أبيه، عن ابن عمر. وأخرجه البخاری 4627 فی التفسیر: باب (وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ)، و النسائي فی النعوت كما فی التحفة 5/365 من طريق إبراهيم بن سعد، عن الزهري، عن سالم بن عبد الله، عن ابن عمر. وأخرجه الطبراني 13246 من طريق الزهري، عن عبيد الله بن عبد الله، عن ابن عمر.

71- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو مكرر ما قبله.

عَدِ إِلَّا اللَّهَ وَلَا يَعْلَمُ مَتَى يَأْتِي الْمَطَرُ إِلَّا اللَّهُ وَلَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ وَلَا يَعْلَمُ مَتَى تَقُومُ السَّاعَةُ أَحَدٌ إِلَّا اللَّهُ. (3:30)

عبداللہ بن دینار بیان کرتے ہیں: انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”غیب کی کنجیاں پانچ ہیں۔ ان کا علم صرف اللہ تعالیٰ کو ہے۔ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی نہیں جانتا کہ رحم کس چیز کو جنم دے گا؟ اور نہ ہی اللہ تعالیٰ کے علاوہ کوئی اور یہ بات جانتا ہے، کل کیا ہوگا؟“

اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی یہ بات نہیں جانتا کہ بارش کب آئے گی؟ کوئی شخص یہ نہیں جانتا کہ وہ کون سی جگہ پر فوت ہوگا؟ اور اللہ تعالیٰ کے علاوہ کوئی یہ نہیں جانتا کہ قیامت کب آئے گی؟

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ الْعِلْمِ بِأَمْرِ الدُّنْيَا مَعَ الْإِنْهَامِكِ فِيهَا وَالْجَهْلِ بِأَمْرِ الْآخِرَةِ وَمُجَانِبَةَ أَسْبَابِهَا
اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی دنیاوی امور کا علم حاصل کرے اور پھر اس میں انہماک اختیار کر لے اور
آخرت کے امور سے ناواقف رہے، اور اس کے اسباب سے لاتعلق رہے

72 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ الْحَسَنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ السُّلَمِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ أَبِي هِنْدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ يُبْغِضُ كُلَّ جَعْظَرِيٍّ جَوَاطِ سَخَابٍ بِالْأَسْوَاقِ جِيفَةً بِاللَّيْلِ حِمَارٍ بِالنَّهَارِ عَالِمٍ بِأَمْرِ الدُّنْيَا جَاهِلٍ بِأَمْرِ الْآخِرَةِ. (2:76)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک اللہ تعالیٰ ہر سخت مزاج، متکبر، کنجوس اور بازاروں میں چیخ کر بولنے والے شخص کو ناپسند کرتا ہے، جو رات کو مردار (کی طرح) سوتا ہے اور دن کے وقت گدھے (کی طرح) وقت گزارتا ہے۔“

وہ دنیاوی امور کے بارے میں واقفیت رکھتا ہے، لیکن آخرت کے بارے میں جاہل ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ تَتَبِعِ الْمُتَشَابِهَ مِنَ الْقُرْآنِ لِلْمَرْءِ الْمُسْلِمِ
مسلمان شخص کے لئے قرآن کے متشابہات کی پیروی کرنے کی ممانعت کا تذکرہ

73 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَبَّانٌ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ

إِبْرَاهِيمَ التَّسْتَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي بَنُ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ:

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَلَا قَوْلَ اللَّهِ (هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُحْكَمَاتٌ) إِلَى آخِرِهَا فَقَالَ: إِذَا رَأَيْتُمُ الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ فَاعْلَمُوا أَنَّهُمُ الَّذِينَ عَنِی اللَّهُ فَاحْذَرُوا وَهُمْ. (2:3)

❁❁ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے اللہ تعالیٰ کے اس فرمان کی تلاوت کی۔

”وہی وہ ذات ہے جس نے تم پر کتاب نازل کی ہے جس میں سے بعض محکم آیات ہیں۔“

یہ آیت آپ ﷺ نے آخر تک تلاوت کی پھر ارشاد فرمایا:

”جب تم ان لوگوں کو دیکھو جو اس کی تشابہ آیات کی تلاوت کرتے ہیں تو تم یہ بات جان لو! یہ وہ لوگ ہیں جو اللہ تعالیٰ

نے مراد لئے ہیں تو تم ان سے بچو۔“

74 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ

عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): أَنْزَلَ الْقُرْآنَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ وَالْمِرَاءِ فِي الْقُرْآنِ كُفْرٌ ثَلَاثًا مَا عَرَفْتُمْ مِنْهُ فَاعْمَلُوا بِهِ

وَمَا جَهِلْتُمْ مِنْهُ فَرُدُّوهُ إِلَى عَالِمِهِ. (1:27)

توضیح مصنف: أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا عَرَفْتُمْ مِنْهُ فَاعْمَلُوا بِهِ

أَضْمَرَ فِيهِ الْإِسْتِطَاعَةَ يُرِيدُ أَعْمَلُوا بِمَا عَرَفْتُمْ مِنَ الْكِتَابِ مَا اسْتَطَعْتُمْ وَقَوْلُهُ: وَمَا جَهِلْتُمْ مِنْهُ فَرُدُّوهُ إِلَى

عَالِمِهِ فِيهِ الزُّجْرُ عَنْ صِدِّ هَذَا الْأَمْرِ وَهُوَ أَنْ لَا يَسْأَلُوا مَنْ لَا يَعْلَمُ.

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”مجھ پر قرآن سات حروف میں نازل کیا گیا ہے۔“ قرآن کے بارے میں بحث کرنا کفر ہے۔

73 - إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه أحمد 6/256، والبخاري 4547 في التفسير: باب (منه آيات مُحْكَمَاتٌ) ، ومسلم

2665 في العلم: باب النهي عن اتباع متشابه القرآن، وأبو داود 4598 في السنة: باب النهي عن الجدل واتباع المتشابه من القرآن، والترمذي

2993 و 2994 في التفسير: باب ومن سورة آل عمران، والدارمي 1/55، والبيهقي في دلائل النبوة 6/545، والطبري 6610، والطحاوي في

مشكل الآثار 3/208 من طرق عن يزيد بن إبراهيم، بهذا الإسناد.

74 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. أبو حازم: هو سلمة بن دينار، وأخرجه أحمد 2/300، والطبري 7، والسمائي في فضائل

القرآن 118 ثلاثهم من طريق أنس بن عياض بهذا الإسناد. وأخرجه الخطيب في تاريخ بغداد 11/26، من طريق عبد الوهاب الوراق، عن أبي

ضمرة، عن أبي حازم، به، وقد تصحف فيه حازم بالحاء المهملة إلى خازم بالحاء المعجمة. وأخرجه أحمد 2/332، والزار 2313 من طريق

محمد بن بشر، وأحمد 2/440، من طريق ابن نمير، وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد 7/151.

(یہ بات آپ نے تین مرتبہ ارشاد فرمائی، پھر فرمایا:)

”تمہیں اس میں سے جو چیز سمجھ آجائے، تم اس پر عمل کرو اور جس چیز کے بارے میں تمہیں علم حاصل نہ ہو سکے، تم اسے اس کے عالم کی طرف لوٹا دو۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”تمہیں اس میں سے جو چیز سمجھ آجائے، تم اس پر عمل کرو۔“ اس میں استطاعت کا ذکر پوشیدہ ہے۔ آپ کی مراد یہ ہے: کتاب کے حوالے سے تم جس حکم کو شناخت کرو، اس پر اپنی استطاعت کے مطابق عمل کرو۔

روایت کے یہ الفاظ: ”اور جس چیز کے بارے میں تمہیں علم حاصل نہ ہو سکے، تم اسے اس کے عالم کی طرف لوٹا دو۔“ اس میں اس حکم کی خلاف ورزی کی ممانعت ہے اور وہ حکم یہ ہے: لوگ ایسے شخص سے مسائل دریافت نہ کریں جو علم نہیں رکھتا۔

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَمَا جَهَلْتُمْ مِنْهُ فَرُدُّوهُ إِلَى عَالِمِهِ
اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:
”تم لوگ جس چیز سے ناواقف ہو، اس کو اس کے عالم کی طرف لوٹا دو۔“

75 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ سُوَيْدٍ الرَّمْلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَخِي عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَجَلَانَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الْهَمْدَانِيِّ عَنْ أَبِي الْأَحْوَصِ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
(متن حدیث): أَنْزَلَ الْقُرْآنُ عَلَيَّ سَبْعَةَ أَحْرَفٍ لِكُلِّ آيَةٍ مِنْهَا ظَهْرٌ وَبَطْنٌ. (1:27)

✽✽ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”قرآن کو سات حروف پر نازل کیا گیا ہے۔ ہر آیت کا ایک ظاہری مفہوم ہے اور ایک باطنی مفہوم ہے۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنْ مُجَادَلَةِ النَّاسِ فِي كِتَابِ اللَّهِ مَعَ الْأَمْرِ بِمُجَانِبَةِ مَنْ يَفْعَلُ ذَلِكَ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ لوگ اللہ تعالیٰ کی کتاب کے بارے میں بحث مباحثہ کریں

اور جو شخص ایسا کرتا ہے، اس سے لا تعلق رہنے کا حکم ہونا

76 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ الشَّيْبَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ النَّضْرِ الْأَحْوَلُ قَالَ حَدَّثَنَا

الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَيُّوبَ يَحْدُثُ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ:

(متن حدیث): قَرَأَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ الْآيَةَ (هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُحْكَمَاتٌ هُنَّ أُمُّ الْكِتَابِ وَأُخَرُ مُتَشَابِهَاتٌ) (آل عمران: 7) إِلَى قَوْلِهِ: (أُولَى الْأَلْبَابِ) قَالَتْ: فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا رَأَيْتُمُ الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِيهِ فَهُمْ الَّذِينَ عَنِ اللَّهِ فَاحْذَرُوهُمْ قَالَ مَطَرٌ: حَفِظْتُ أَنَّهُ قَالَ: لَا تُجَالِسُوهُمْ فَهُمْ الَّذِينَ عَنِ اللَّهِ فَاحْذَرُوهُمْ. (2:3)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: سَمِعَ هَذَا الْخَبَرَ أَيُّوبُ عَنْ مَطَرِ الْوَرَّاقِ وَابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ جَمِيعًا

❁❁ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت تلاوت کی۔

”وہی وہ ذات ہے جس نے تم پر کتاب نازل کی ہے جس میں بعض محکم آیات ہیں اور دوسری متشابہ ہیں۔“
(یہ آیت یہاں تک ہے) ”بجھدار لوگ۔“

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”جب تم ان لوگوں کو دیکھو جو اس بارے میں بحث کرتے ہیں تو یہ وہ لوگ ہیں جو اللہ تعالیٰ نے مراد لئے ہیں تو تم ان لوگوں سے بچو۔“

مطرنامی راوی کہتے ہیں: مجھے یہ بات یاد ہے روایت میں یہ الفاظ بھی ہیں۔

”تم ان لوگوں کے ساتھ نہ بیٹھنا“ کیونکہ یہ وہ لوگ ہیں جو اللہ تعالیٰ نے مراد لئے ہیں تو تم ان سے بچنا۔“

امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: ایوب نے یہ روایت مطر و راق اور ابن ابوملیکہ دونوں سے سنی ہے۔

ذِكْرُ وَصْفِ الْعِلْمِ الَّذِي يُتَوَقَّعُ دُخُولُ النَّارِ فِي الْقِيَامَةِ لِمَنْ طَلَبَهُ

اس علم کی صفت کا تذکرہ جس کے طلب گار کے بارے میں یہ توقع ہے وہ قیامت کے دن جہنم میں داخل ہوگا

77 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْمَرْزِيِّ بِالْبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَهْلِ بْنِ

عَسْكَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا تَعْلَمُوا الْعِلْمَ لِنَبَاهُوا بِهِ الْعُلَمَاءَ وَلَا تَمَارُوا بِهِ السُّفَهَاءَ وَلَا تَخَيِّرُوا بِهِ الْمَجَالِسَ فَمَنْ

فَعَلَ ذَلِكَ فَالْتَأَرَ النَّارَ. (2:109)

76- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه الطبري في جامع البيان 6606 من طريق المعتمر بن سليمان بهذا الإسناد. وأخرجه

أحمد 6/48، وابن ماجه 47 في المقدمة: باب اجتناب البدع والجدال، والطبري 6605 و 6607 و 6609، والطحاوي في مشكل الآثار

3/208، من طريق أيوب، عن ابن أبي مليكة، عن عائشة.

﴿۲﴾ حضرت جابر رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم علم اس لئے حاصل نہ کرو تا کہ اس کی وجہ سے علماء کے سامنے فخر کا اظہار کرو اور تم لوگ اس کے ذریعے بے وقوفوں کے ساتھ بحث کرو اور اس کے ذریعے خود کو محفل میں نمایاں کرنے کی کوشش کرو جو شخص ایسا کرے گا (تو اس کا انجام) جہنم ہے۔“

78 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَحْيَى بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مَخْلَدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا بِن وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانَ الْخُزَاعِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَعْمَرِ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (متن حدیث): مَنْ تَعَلَّمَ عِلْمًا مِمَّا يُتَنَغَى بِهِ وَجْهُهُ اللَّهُ لَا يَتَعَلَّمُهُ إِلَّا لِيُصِيبَ بِهِ عَرَضًا مِنَ الدُّنْيَا لَمْ يَجِدْ عَرَفَ الْجَنَّةَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

وَأَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ بَجِيرٍ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ بْنُ السَّرْحِ أَنْبَاءًا بِن وَهْبٍ بِإِسْنَادِهِ مِثْلَهُ. (2:109)

﴿۳﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص کوئی ایسا علم حاصل کرتا ہے جس کی وجہ سے اللہ تعالیٰ کی رضا حاصل کی جاسکتی ہے، لیکن وہ شخص اسے کسی دنیاوی فائدے کے لئے حاصل کرتا ہے، تو وہ شخص قیامت کے دن جنت کی خوشبو کو بھی نہیں پاسکے گا۔“

یہی روایت ایک اور سند کے ہمراہ بھی منقول ہے۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنْ مُجَالَسَةِ أَهْلِ الْكَلَامِ وَالْقَدْرِ وَمُفَاتِحَتِهِمْ بِالنَّظْرِ وَالْجِدَالِ

اہل کلام اور تقدیر کے منکرین کی ہم نشینی اور ان کے ساتھ بحث و مباحثہ کرنے کی ممانعت کا تذکرہ

79 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ وَهَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَا حَدَّثَنَا الْمُقْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ حَكِيمِ بْنِ شَرِيكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ مَيْمُونٍ

77- رجاله ثقات رجال الصحيح، إلا ان فيه عنعة ابن جريج، وأبي الزبير . يحيى بن أيوب: هو العافقي المصري، وابن أبي مريم: هو سعيد بن الحكم الجمحي بالولاء، وأخرجه ابن ماجه 254 في المقدمة: باب الانتفاع بالعلم والعمل به، عن محمد بن يحيى، عن ابن أبي مريم، بهذا الإسناد، قال البوصيري في زوائده ورقة 20: هذا إسناد رجاله ثقات على شرط مسلم. وأخرجه الحاكم 1/86، وابن عبد البر ص 226، من طرق عن ابن أبي مريم، بهذا الإسناد. وفي الباب عن ابن عمر عند ابن ماجه 253، وإسناده ضعيف، وعن كعب بن مالك عند الترمذی 2656، والحاكم 1/86، وإسناده ضعيف، وعن حذيفة عند ابن ماجه 259، وعن أبي هريرة عند ابن ماجه 260، وإسنادهما ضعيف، وعن أنس عند البزار 178، فيتنقوى الحديث بهذه الشواهد، ويصح.

78 - حديث صحيح، وأخرجه الحاكم في المستدرک 1/85 من طريق مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ الْمِصْرِيُّ، عن ابن وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/338، وأبو داود 3664 في العلم: باب في طلب العلم لغير الله، وابن ماجه 252 في المقدمة، وابن عبد البر في جامع بيان العلم ص 230، والبغدادی في اقتضاء العلم العمل برقم 102.

الْحَضْرَمِيِّ عَنْ رَبِيعَةَ الْجُرَشِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): لَا تَجَالِسُوا أَهْلَ الْقَدْرِ وَلَا تَفَاتِحُوهُمْ . (1:23)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد

فرماتے ہوئے سنا ہے:

”قدریہ فرقتے سے تعلق رکھنے والوں کے ساتھ نہ بیٹھو اور انہیں پہلے مخاطب نہ کرو۔“

ذِكْرُ مَا كَانَ يَتَخَوَّفُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أُمَّتِهِ جِدَالَ الْمُنَافِقِ

اس بات کا تذکرہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنی امت کے حوالے سے اس بات کا اندیشہ تھا کہ منافق کے ساتھ

بحث کی جائے گی

80 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا خَلِيفَةُ بْنُ خَبَّاطٍ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ

الْمُعَلَّمُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ عُمَرَ بْنِ حُصَيْنٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَخَوْفٌ مَا أَخَافَ عَلَيْكُمْ جِدَالَ الْمُنَافِقِ عَلِيمُ اللِّسَانِ . (3:22)

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم لوگوں کے بارے میں مجھے سب سے زیادہ اندیشہ اس بات کا ہے تم چرب زبان منافق کے ساتھ بحث کرو گے۔“

81 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُشَيِّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَرْزُوقٍ . حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرِ

عَنِ الصَّلْتِ بْنِ بَهْرَامٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ حَدَّثَنَا جُنْدُبُ بْنُ الْجَلْبَلِيِّ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ أَنَّ حَدِيثَهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

79- إسناده ضعيف لجهالة حكيم بن شريك الهذلي. وأخرجه أحمد 1/30، ومن طريقه ابنه عبد الله في السمة 673، وأبو داود

4710 في السنة: باب في القدر، وأخرجه البخاري في التاريخ الكبير 3/15 كلاهما عن المقرء، وبهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي عاصم 330 عن

ابن أبي شيبه، والحاكم 1/85، والبيهقي في السنن 10/204 من طريق عبد الصمد بن الفضل البلخي، كلاهما عن المقرء، به. وأخرجه أبو داود

4720 في السنة: باب في ذراري المشركين، عن أحمد بن سعيد الهمداني.

80- إسناده صحيح على شرط البخاري، وأخرجه البزار 170 عن محمد بن عبد الملك، عن خالد بن الحارث، بهذا الإسناد. وقال: لا

نحفظه إلا عن عمر، وإسناده عمر صالح، فأخرجه عنه (برقمي 168 و169) وأعدناه عن عمران لحسن إسناد عمران. أخرجه الطبراني في

الكبير 18/593 من طريق عبيد الله بن معاذ، عن أبيه، عن حسين المعلم، به، وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد 1/187، ونسبه إلى الطبراني

والبزار، وقال: ورجاله رجال الصحيح. وفي الباب عن عمر عند أحمد 1/22 و44، والبزار 168 و169، وذكره الهيثمي في المجمع 1/187،

وزاد نسبه إلى أبي يعلى، وقال: ورجاله موثوقون.

(متن حدیث): **إِنْ مَا اتَّخَوْفَ عَلَيْكُمْ رَجُلٌ قَرَأَ الْقُرْآنَ حَتَّى إِذَا رُئِيَ بِهِ جُنَّةٌ عَلَيْهِ وَكَانَ رِدْنًا لِلْإِسْلَامِ غَيْرَهُ إِلَى مَا شَاءَ اللَّهُ فَانْسَلَخَ مِنْهُ وَتَبَدَّهَ وَرَاءَ ظَهْرِهِ وَسَعَى عَلَى جَارِهِ بِالسَّيْفِ وَرَمَاهُ بِالْبَشْرِكِ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهُ أَيُّهُمَا أَوْلَى بِالْبَشْرِكِ الْمَرْمِيُّ أَمْ الرَّامِيُّ قَالَ بَلِ الرَّامِيُّ . (3:22)**

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”مجھے تم لوگوں کے بارے میں یہ اندیشہ ہے ایک شخص قرآن کا علم حاصل کرے گا۔ یہاں تک کہ جب اس کا قرآن کا عالم ہونا معروف ہو جائے گا اور وہ شخص اسلام (کی تعلیمات) کا محافظ ہوگا تو وہ جو اللہ کو منظور ہوگا تو وہ اس میں کوئی تبدیلی کرے گا وہ اس سے کھسک جائے گا اور اسے اپنی پشت کے پیچھے رکھ دے گا۔ وہ اپنے پڑوسی کے پیچھے تلوار لے کر دوڑے گا اور اس پر شرک کا الزام عائد کرے گا۔“

راوی بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: اے اللہ کے نبی! ان میں سے کون مشرک ہونے کے زیادہ قریب ہوگا جس پر الزام عائد کیا گیا ہے؟ یا وہ شخص جو الزام عائد کر رہا ہے۔ آپ نے فرمایا: جو الزام عائد کر رہا ہے۔

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ أَنْ يَسْأَلَ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا الْعِلْمَ النَّافِعَ رَزَقَنَا اللَّهُ آيَاهُ وَكُلَّ مُسْلِمٍ

اس بات کا تذکرہ کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اللہ تعالیٰ سے نفع دینے والے

علم کا سوال کرے اللہ تعالیٰ ہمیں اور ہر مسلمان کو یہ چیز عطا کرے

82 - (سند حدیث): أَحْبَبْنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ عَنْ

أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُكَدِّرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): **اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ . (5:12)**

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اے اللہ! میں تجھ سے نفع دینے والے علم کا سوال کرتا ہوں اور میں ایسے علم سے تیری پناہ مانگتا ہوں جو نفع نہ دے۔“

81- أخرجه البزار برقم 175 عن محمد بن مرزوق، والحسن بن أبي كيشة كلاهما عن محمد بن بكر البُرْسَانِي، بهذا الإسناد، وقال: لا

نعلمه يروى إلا عن حذيفة، وإسناده حسن، والصلت مشهور، ومن بعده لا يسأل عن أمثالهم. وقد نسبة الهيثمي في مجمع الزوائد 1/187.

188 إلى البزار، وقال: إسناده حسن.

82- إسناده حسن، رجاله رجال مسلم، أسامة بن زيد وهو اللبني مولاهم، أبو زيد المدني، صدوق بهم، فهو حسن الحديث، وهو في

المصنف لابن أبي شيبة 10/185 ومن طريقه أخرجه ابن عبد البر في جامع بيان العلم ص 215، وأخرجه ابن ماجة 3843 في الدعاء: باب ما

تعوذ منه رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم، عن علي بن محمد، عن وكيع، بهذا الإسناد. وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد

10/181-182، بلفظ المؤلف هنا، ونسبه إلى الطبراني في الأوسط وقال: إسناده حسن. وانظر حديث أنس الآتي، مع تخريجه.

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ أَنْ يَقْرُونَ إِلَى مَا ذَكَرْنَا فِي التَّعَوُّذِ مِنْهَا أَشْيَاءَ مَعْلُومَةً

اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے، ہم نے جس چیز کا تذکرہ کیا ہے (یعنی نفع دینے والے علم کے ہمراہ) چند دیگر چیزوں سے بھی پناہ مانگے

83 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ الصُّوفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نَصْرِ التَّمَارِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ

وَعَمَلٍ لَا يَرْفَعُ وَقَلْبٍ لَا يَخْشَعُ وَقَوْلٍ لَا يُسْمَعُ. (5:12)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم یہ دعا مانگا کرتے تھے:

”اے اللہ! میں ایسے علم سے تیری پناہ مانگتا ہوں جو نفع نہ دے اور ایسے عمل سے جو بلند نہ ہو اور ایسے دل سے جو ڈرے

نہیں اور ایسی بات سے جو سنی نہ جائے۔ (ان سب سے تیری پناہ مانگتا ہوں)۔“

ذِكْرُ تَسْهِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا طَرِيقَ الْجَنَّةِ عَلَيَّ مَنْ يَسْأَلُكَ فِي الدُّنْيَا طَرِيقًا يَطْلُبُ فِيهِ عِلْمًا

اس بات کا تذکرہ کہ جو شخص دنیا میں علم کے حصول کے راستے پر چلتا ہے اللہ تعالیٰ اس کے لئے جنت کے

راستے کو آسان کر دیتا ہے

84 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ إِسْحَاقَ الْأَنْطَاطِيُّ الرَّاهِدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَازِمٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

83- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه الطيالسي 2007، وابن أبي شيبة 10/187، 188، وأحمد 3/192، 255، وأبو نعيم في

الحلية 6/252 من طرق عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/283، والنسائي 8/264 في الاستعاذة: باب الاستعاذة من الشقاق

والسفاق وسوء الأخلاق، والحاكم 1/104، من طريقين عن خلف بن خليفة، عن حفص بن أخي أنس، عن أنس، وصححه الحاكم ووافقه

الذهبي، وأخرجه عبد الرزاق في المصنف 19635، ومن طريقه البغوي عن معمر بن راشد، عن أبان بن عثمان، وهو متروك، عن أنس،

به. وفي الباب عن زيد بن أرقم عند ابن أبي شيبة 10/187، ومسلم 2722، وابن عبد البر ص 215 وعن عبد الله بن عمرو عند الترمذي 3482،

والنسائي 8/255، وعن أبي هريرة عند ابن أبي شيبة 10/187، والنسائي 8/263، والحاكم 1/104، وابن عبد البر ص 215، وعن ابن مسعود

عند ابن أبي شيبة 10/187، وعن ابن عباس عند ابن عبد البر ص 214، 215.

84- إسناده صحيح على شرطهما، وأخرجه ابن أبي شيبة 8/729، وأحمد 2/407، وأبو داود 3643 في العلم: باب البحث على طلب

العلم، والترمذي 2646 في العلم: باب فضل العلم، والدارمي 1/99، والحاكم 1/88، و89، والبغوي في شرح السنة 130، وابن عبد البر في

جامع بيان العلم وفضله ص 13 و14 من طرق عن الأعمش بهذا الإسناد. وأخرجه بأطول ما هنا أحمد 2/252، ومسلم 2696 في القراءات

وإبن ماجه 225 في المقدمة: باب فضل العلماء والبحث على طلب العلم، من طريقين، عن الأعمش بهذا الإسناد.

(متن حدیث): مَنْ سَلَكَ طَرِيقًا يَطْلُبُ فِيهِ عِلْمًا سَهَّلَ اللَّهُ بِهِ طَرِيقًا مِنْ طُرُقِ الْجَنَّةِ وَمَنْ أَبْطَأَ بِهِ عَمَلُهُ لَمْ يُسْرِعْ بِهِ نَسَبُهُ. (1:2)

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”جو شخص علم کے حصول کے راستے پہ چلتا ہے اللہ تعالیٰ اس شخص کے لئے جنت کے راستے کو آسان کر دیتا ہے اور جس شخص کا عمل اسے ست کر دے۔ اس کا نسب اسے تیز نہیں کر سکتا۔“

ذِكْرُ بَسْطِ الْمَلَائِكَةِ أَجْنَحَتِهَا لِطَلْبَةِ الْعِلْمِ رِضًا بِصَنِيعِهِمْ ذَلِكَ

اس بات کا تذکرہ کہ علم کے طلب گار کے طرز عمل سے راضی ہو کر فرشتے اس کے لیے اپنے پر بچھا دیتے ہیں

85 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ حُزَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ

الرِّزَاقِ قَالَ: أَنْبَأَنَا مَعْمَرٌ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ زُرِّ قَالَ:

(متن حدیث): أَتَيْتُ صَفْوَانَ بْنَ عَسَّالِ الْمُرَادِيَّ قَالَ: مَا جَاءَ بِكَ؟ قَالَ: جِئْتُ أَنْبِطُ الْعِلْمَ قَالَ: فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَا مِنْ خَارِجٍ يَخْرُجُ مِنْ بَيْتِهِ يَطْلُبُ الْعِلْمَ إِلَّا وَضَعَتْ لَهُ الْمَلَائِكَةُ أَجْنَحَتَهَا رِضًا بِمَا يَصْنَعُ. (1:2)

✽✽✽ زربیان کرتے ہیں: میں حضرت صفوان بن عسال مرادی رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا انہوں نے دریافت کیا: تم کیوں آئے؟ تو زرنے جواب دیا: میں علم حاصل کرنے کے لئے آیا ہوں، تو حضرت صفوان رضی اللہ عنہ نے کہا: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جو شخص اپنے گھر سے علم کے حصول کے لئے نکلتا ہے تو فرشتے اس شخص کے اس عمل سے راضی ہو کر اپنے پر اس کے لیے بچھا دیتے ہیں۔“

ذِكْرُ أَمَانِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا مِنَ النَّارِ مَنْ أَوَى إِلَى مَجْلِسِ عِلْمٍ وَنَيْتُهُ فِيهِ صَحِيحَةٌ

اس بات کا تذکرہ کہ جو شخص علم کی مجلس میں جاتا ہے اور اس بارے میں اس کی نیت صحیح ہوتی ہے اللہ تعالیٰ اسے جہنم سے امان دے دیتا ہے

85- إسناده حسن من أجل عاصم وهو ابن أبي النجود. وهو في مصنف عبد الرزاق برقم 795، ومن طريقه وأخرجه أحمد 4/239 وابن ماجه 226 في المقدمة: باب فضل العلماء والحث على طلب العلم، والطبراني 7357 وصححه ابن خزيمة 193. وأخرجه أحمد 4/239 و240 و241، والنسائي 1/98 في الطهارة، والطبراني 7373 و7382 و7388، ابن عبد البر في جامع بيان العلم وفضله ص 1/32 من طرق عن عاصم، بهذا الإسناد. وأخرجه الحاكم 1/100 من طريق عبد الوهاب بن بخت، عن زر بن حبیش، عن صفوان، وصححه، ووافقه الذهبي. وأخرجه الطبراني 7348 من طريق المنهال بن عمرو، عن زر بن حبیش، عن عبد الله بن مسعود، عن صفان بن عسال.

86 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ أَبَا مَرَّةَ مَوْلَى عَقِيلِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِي وَقِيدِ اللَّيْثِيِّ (متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَمَا هُوَ جَالِسٌ فِي الْمَسْجِدِ وَالنَّاسُ مَعَهُ إِذْ أَقْبَلَ ثَلَاثَةٌ نَفَرٍ فَأَقْبَلَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَدَهَبَ وَاحِدٌ فَلَمَّا وَقَفَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّمَ فَأَمَّا أَحَدُهُمَا فَرَأَى فُرْجَةَ فِي الْحَلْقَةِ فَجَلَسَ فِيهَا وَأَمَّا الْآخَرُ فَجَلَسَ خَلْفَهُمْ وَأَمَّا الثَّلَاثُ فَادْبَرَ ذَاهِبًا فَلَمَّا فَرَغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَلَا أُخْبِرُكُمْ عَنِ النَّفْرِ الثَّلَاثَةِ أَمَّا أَحَدُهُمْ فَأَوَى إِلَى اللَّهِ فَأَوَاهُ اللَّهُ وَأَمَّا الْآخَرُ فَاسْتَجَبَى اللَّهُ مِنْهُ وَأَمَّا الْآخَرُ فَأَعْرَضَ فَأَعْرَضَ اللَّهُ عَنْهُ. (1:2)

حضرت ابو واقد لیثی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں تشریف فرما تھے کچھ لوگ آپ کے ساتھ موجود تھے۔ تین آدمی آئے اور ان میں سے دو آدمی آپ کی طرف آگے اور ایک شخص چلا گیا؛ جب وہ دونوں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس پہنچے تو ان دونوں نے سلام کیا۔ ان دونوں میں سے ایک نے حلقے میں گنجائش دیکھی تو وہاں بیٹھ گیا؛ جبکہ دوسرا شخص لوگوں کے پیچھے بیٹھ گیا۔

جہاں تک تیسرے شخص کا تعلق تھا، تو وہ منہ پھیر کر چلا گیا۔

جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم (اپنی گفتگو) سے فارغ ہوئے، تو آپ نے ارشاد فرمایا:

”کیا میں تمہیں ان تین لوگوں کے بارے میں بتاؤں؟ ان میں سے ایک شخص اللہ تعالیٰ کی پناہ میں آیا، تو اللہ تعالیٰ نے اسے پناہ عطا کی۔ دوسرے شخص نے حیا کی، تو اللہ تعالیٰ نے بھی اس سے حیا کی اور تیسرے شخص نے منہ پھیر لیا، تو اللہ تعالیٰ نے بھی اس سے منہ پھیر لیا۔“

ذِكْرُ التَّسْوِيَةِ بَيْنَ طَالِبِ الْعِلْمِ وَمُعَلِّمِهِ وَبَيْنَ الْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

اس بات کا تذکرہ کہ علم کا طالب اور معلم اور اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والا شخص برابر ہوتے ہیں

87 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُقْرِيُّ، قَالَ أَنبَانَا حَيَّوَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو صَخْرٍ أَنَّ سَعِيدًا الْمُقْبَرِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ إِنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

86- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البغوي في شرح السنة 3334 من طريق أبي مصعب أحمد بن أبي بكر، بهذا الإسناد. وهو عند مالك في الموطأ 3/132 في جامع السلام، ومن طريقه أخرجه البخاري 66 في العلم: باب من قعد حيث ينتهي به المجلس، و 474 في الصلاة: باب الحلق والجلوس في المسجد، ومسلم 2176 في السلام: باب من أتى مجلساً فوجد فرجة فجلس فيها، والترمذي 2724 في الاستئذان، والنسائي في العلم كما في التحفة 11/111، وأخرجه أحمد 5/219 من طريق يحيى بن أبي كثير، عن ابن أبي طلحة، به.

(متن حدیث): مَنْ دَخَلَ مَسْجِدَنَا هَذَا لِيَتَعَلَّمَ خَيْرًا أَوْ يُعَلِّمَهُ كَانَ كَالْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَمَنْ دَخَلَهُ لغيرِ ذَلِكَ كَانَ كَالنَّاطِرِ إِلَى مَا لَيْسَ لَهُ. (1:2)

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”جو شخص ہماری اس مسجد میں بھلائی کا علم حاصل کرنے کے لئے اس کی تعلیم دینے کے لئے آتا ہے وہ اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والے شخص کی مانند ہے اور جو شخص اس میں اس کی بجائے کسی اور وجہ سے آتا ہے تو اس کی مثال اس شخص کی مانند ہے جو اس چیز پر نظر رکھے ہوئے ہو جو اس کی نہ ہو۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الْعُلَمَاءِ الَّذِينَ لَهُمُ الْفَضْلُ الَّذِي ذَكَرْنَا قَبْلُ

ان علماء کی صفت کا تذکرہ جنہیں وہ فضیلت حاصل ہوتی ہے جسے ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں

88- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الثَّقَفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ

اللَّهِ بْنُ دَاوُدَ الْخُرَيْبِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَاصِمَ بْنَ رَجَاءِ بْنِ حَيَّوَةَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ جَمِيلٍ عَنْ كَثِيرِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ (متن حدیث): كُنْتُ جَالِسًا مَعَ أَبِي الدَّرْدَاءِ فِي مَسْجِدِ دِمَشْقَ فَاتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا أَبَا الدَّرْدَاءِ إِنِّي آتَيْتُكَ مِنْ مَدِينَةِ الرَّسُولِ فِي حَدِيثٍ بَلَّغْنِي أَنَّكَ تَحَدِّثُهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَبُو الدَّرْدَاءِ: أَمَا جِئْتَ لِحَاجَةٍ أَمَا جِئْتَ لِتِجَارَةٍ أَمَا جِئْتَ لِإِلْهَادِ الْحَدِيثِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ سَلَكَ طَرِيقًا يَطْلُبُ فِيهِ عِلْمًا سَلَكَ اللَّهُ بِهِ طَرِيقًا مِنْ طُرُقِ الْجَنَّةِ وَالْمَلَائِكَةُ تَضَعُ أَجْنِحَتَهَا رِضًا لِطَالِبِ الْعِلْمِ وَإِنَّ الْعَالَمَ يَسْتَغْفِرُ لَهُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ وَالْحَيَاتَانِ فِي الْمَاءِ وَفَضْلُ الْعَالِمِ عَلَى الْعَابِدِ كَفَضْلِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ عَلَى سَائِرِ الْكَوَاكِبِ إِنَّ الْعُلَمَاءَ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ إِنَّ الْأَنْبِيَاءَ لَمْ يُوَرِّثُوا دِينَارًا وَلَا دِرْهَمًا وَأُوَرِّثُوا الْعِلْمَ فَمَنْ أَخَذَهُ أَخَذَ بِحِطِّ وَافِرٍ. (1:2)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: فِي هَذَا الْحَدِيثِ بَيَانٌ وَاضِحٌ أَنَّ الْعُلَمَاءَ الَّذِينَ لَهُمُ الْفَضْلُ الَّذِي ذَكَرْنَا هُمْ الَّذِينَ يَعْلَمُونَ عِلْمَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دُونَ غَيْرِهِ مِنْ سَائِرِ الْعُلُومِ لَا تَرَاهُ

87- إسناده حسن، وأخرجه الحاكم في المستدرک 1/91 من طريق عبد الله بن يزيد المقرئ، بهذا الإسناد، وقال: هذا حديث صحيح

على شرط الشيخين، فقد احتجا بجميع رواته، ثم لم يخرجاه، ولا أعلم له علة.

88- حديث حسن، إسناده ضعيف لضعف داود بن جميل ويقال: الوليد بن جميل وكثير بن قيس ويقال: قيس بن كثير- والأول أكثر،

وأخرجه أبو داود 3641 في أول كتاب العلم، وابن ماجه 223 في المقدمة: باب فضل العلماء والحث على طلب العلم، والدارمي 1/98، وابن عبد البر في جامع بيان العلم ص 39 و40، والطحاوي في مشكل الآثار 1/429، والبعوي 129، من طرق عن عبد الله بن داود، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/196، وابن عبد البر، 37 و38 و41 من طرق عن عاصم بن رجاء، به. وأخرجه أبو داود 3642 من طريق محمد بن الوزير الدمشقي، حدثنا الوليد قال: لقيت شبيب بن شيبة، فحدثني عن عثمان بن أبي سودة، عن أبي الدرداء... وهذا سند حسن في الشواهد، فيبقى الحديث به.

يَقُولُ: الْعُلَمَاءُ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ وَالْأَنْبِيَاءُ لَمْ يُوَرِّثُوا إِلَّا الْعِلْمَ وَعَلِمَ نَبِينَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُنَّتَهُ فَمَنْ تَعَرَّى عَنْ مَعْرِفَتِهَا لَمْ يَكُنْ مِنْ وَرَثَةِ الْأَنْبِيَاءِ.

✽✽ کثیر بن قیس بیان کرتے ہیں: میں مسجد دمشق میں حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ کے ساتھ بیٹھا ہوا تھا۔ ایک شخص آیا اور بولا: اے حضرت ابو درداء! میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے شہر سے آپ کے پاس آیا ہوں۔ ایک حدیث کے بارے میں (دریافت کرنے کے لئے)

مجھے یہ پتہ چلا ہے، آپ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے وہ حدیث بیان کرتے ہیں: حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا: کیا تم کسی اور کام کے سلسلے میں نہیں آئے؟ کیا تم تجارت کے لئے نہیں آئے؟ کیا تم صرف اس حدیث کے لئے آئے ہو؟ اس نے جواب دیا: جی ہاں، تو حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جو شخص علم کے حصول کے راستے پر چلتا ہے اللہ تعالیٰ اس کی وجہ سے اس شخص کو جنت کے راستے پر چلاتا ہے اور طالب علم سے خوش ہو کر فرشتے اپنے پر اس پر بچھا دیتے ہیں۔ بے شک عالم شخص کے لئے آسمانوں اور زمین میں موجود ہر چیز یہاں تک کہ پانی میں موجود مچھلیاں، بھی دعائے مغفرت کرتی ہیں اور عالم شخص کو عبادت گزار شخص پر وہی فضیلت حاصل ہے جو چودھویں رات کے چاند کو تمام ستاروں پر حاصل ہوتی ہے۔ بے شک علماء انبیاء کے وارث ہیں۔ انبیاء وراثت میں دینار یا درہم نہیں چھوڑتے ہیں۔ وہ وراثت میں علم چھوڑتے ہیں جو شخص اسے حاصل کر لیتا ہے۔ وہ بڑا حصہ حاصل کرتا ہے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: اس حدیث میں اس بات کا واضح بیان موجود ہے کہ ہم نے جس فضیلت کا ذکر کیا ہے یہ ان علماء کو حاصل ہوگی جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے علم کی تعلیم دیتے ہیں انہیں حاصل نہیں ہوگی جو دوسرے علوم سکھاتے ہیں۔ کیا آپ نے غور نہیں کیا، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”علماء انبیاء کے وارث ہیں۔“

تو انبیاء وراثت میں صرف علم چھوڑتے ہیں اور ہمارے نبی کا علم آپ کی سنت ہے۔ جو شخص اس کی معرفت سے بے بہرہ ہوگا وہ انبیاء کا وارث نہیں ہوگا۔

ذِكْرُ إِرَادَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا خَيْرَ الدَّارَيْنِ بِمَنْ تَفَقَّهَ فِي الدِّينِ

جو شخص دین کی سمجھ بوجھ حاصل کرے اللہ تعالیٰ کے اس کیلئے دونوں جہانوں میں بھلائی کے ارادے کا تذکرہ

89 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بَنُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ مُعَاوِيَةَ بْنَ أَبِي سُفْيَانَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفَقِّهْهُ فِي الدِّينِ . (1:2)

حضرت معاویہ بن ابوسفیان رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ جس شخص کے بارے میں بھلائی کا ارادہ کر لے اسے دین کی سمجھ بوجھ عطا کر دیتا ہے۔“

ذِكْرُ إِبَاحَةِ الْحَسَدِ لِمَنْ أُوتِيَ الْحِكْمَةَ وَعَلَّمَهَا النَّاسَ

جس شخص کو حکمت دی گئی ہو اور وہ شخص لوگوں کو اس کی تعلیم دے اس پر رشک کرنے کے مباح ہونے کا تذکرہ

90 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ أَبَانًا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا مُصْعَبُ بْنُ الْمُقَدَّمِ حَدَّثَنَا دَاوُدُ الطَّائِي عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

89- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو في صحيحه 1037 في الزكاة: باب النهي عن المسألة، عن حرملة بن يحيى، بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 71 فى العلم: باب مَنْ يُرِدُ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفَقِّهْهُ فِي الدِّينِ. ومن طريقه 131، وابن عبد البر فى جامع بيان العلم وفضله 1/19، عن سعيد بن عفير، و 7312 فى الاعتصام: باب قول النبى: لا تزال طائفة من أمتى ظاهرين على الحق وهم أهل العلم، عن إسماعيل بن أبى أويس، والطحاوى فى مشكل الآثار 2/278 عن أحمد بن عبد الرحمن بن وهب، وابن عبد البر 1/18 من طريق سحنون، أربعتهم عن ابن وهب، به. وأخرجه البخارى 3116 فى: باب قوله تعالى: (فَأَن لِّلَّهِ خُمُسُهُ وَلِلرَّسُولِ) عن حبان بن موسى، عن عبد الله ابن المبارك، عن يونس بن يزيد، به وأخرجه أحمد 4/101، والدارمى 1/73، 74 من طريق عبد الوهاب بن أبى بكر، عن الزهرى، به. وأخرجه مالك 2/900، و901، وأحمد 92 و93 و95 و96 و97 و98 و99 و104، ومسلم 1037 98، وابن ماجه 221 فى المقدمة: باب فضل العلماء، والدارمى 1/74، والطحاوى فى المشكل 2/278 و279 و280، والطبرانى فى الكبير 729 19/782 و783 و784 و785 و786 و787 و792 و797 و810 و815 و860 و864 و868 و869 و871 و904 و906 و911 و912 و918 و929، والقضاعى فى مسند الشهاب 346 و954. وابن عبد البر 1/18 و19، من طرق عن معاوية. وفى الباب عن ابن عباس عند أحمد 1/306، والترمذى 2647 فى العلم: إذا أراد الله بعدد خيرًا فقهه فى دينه، والدارمى 2/297، والبغوى 132. وعن أبى هريرة عند أحمد 2/234، وابن ماجه 220، والطبرانى فى الصغير 2/18، والطحاوى فى مشكل الآثار 2/280، والقضاعى 345، وابن عبد البر 1/19، وعن ابن عمر عند ابن عبد البر 1/17، والطحاوى فى مشكل الآثار 2/281.

90- حديث صحيح، رجاله رجال مسلم غير داود الطائى، وهو ثقة 99 ومن طريقه البخارى 73 فى العلم: باب الاغتباط فى العلم، والبيهقى فى السنن 10/88، وابن عبد البر فى جامع بيان العلم ص 14، عن سفيان بن عيينة عن إسماعيل بن أبى خالد، بهذا الإسناد. وأخرجه الطحاوى فى مشكل الآثار 1/190 من طريق أبى عامر العقدى، وابن عبد البر ص 14 من طريق حامد بن يحيى، كلاهما عن ابن عيينة، عن ابن أبى خالد، به. وأخرجه أحمد 1/358 و432، والبخارى 1409 فى الزكاة: باب إنفاق المال فى حقه، و 7141 فى الأحكام: باب أجر من قضى بالحكمة، و 7316 باب ما جاء فى اجتهاد القضاة بما أنزل الله، ومسلم 816 فى صلاة المسافرين: باب من يقوم بالقرآن ويعلمه، وابن ماجه 4208 فى الزهد: باب الحسد، والنسائى فى العلم كما فى التحفة 7/134، ووكيع فى الزهد 440، وابن المبارك فيه أيضًا 1205 وكذا المروزي فى زيادته 994، البغوى 138 من طرق، عن إسماعيل بن أبى خالد، به. وفى الباب عن ابن عمر، سيأتى عند المصنف برقم 125 و126 و1937. وعن أبى هريرة عند أحمد 3/279، والبخارى 5026 فى فضائل القرآن: باب اعتباط صاحب القرآن، و 7232 فى التمنى، و 7528 فى التوحيد، والنسائى فى فضائل القرآن 098، والبيهقى فى السنن 4/189 والطحاوى 1/191، وعن أبى سعيد الخدرى عند ابن أبى شيبة 10/557، والطحاوى 1/191.

(متن حدیث): لَا حَسَدَ إِلَّا فِي اثْنَيْنِ رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَسَلَّطَهُ عَلَىٰ هَلْكَتِهِ فِي الْحَقِّ وَرَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ حِكْمَةً فَهُوَ يَقْضِي بِهَا وَيُعَلِّمُهَا. (1:2)

✽✽ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”صرف دو طرح کے لوگوں پر رشک کیا جاسکتا ہے، ایک وہ شخص جسے اللہ تعالیٰ نے مال عطا کیا ہو اور اسے حق کے راستے میں خرچ کرنے کی توفیق دی ہو۔ ایک وہ شخص جسے اللہ تعالیٰ نے حکمت عطا کی ہے اور وہ اس کے مطابق فیصلے کرتا ہو اور اس کی تعلیم دیتا ہو۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مِنْ خِيَارِ النَّاسِ مَنْ حَسَنَ خُلُقَهُ فِي فِقْهِهِ

اس بات کا بیان کہ لوگوں میں سب سے بہتر وہ شخص ہے

جس کو دین کی سمجھ بوجھ بھی حاصل ہو اور اس کا اخلاق بھی اچھا ہو

91 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرَانُ بْنُ مُوسَىٰ بْنِ مُجَاشِعٍ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدِ الْقَيْسِيِّ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زِيَادٍ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (متن حدیث): خَيْرُكُمْ أَحْسَنُكُمْ أَخْلَاقًا إِذَا فَقَّهُوا. (1:2)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت ابوالقاسم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”تم لوگوں میں سے سب سے زیادہ بہتر وہ لوگ ہیں جن کے اخلاق سب سے اچھے ہوں جبکہ وہ دین کی سمجھ بوجھ حاصل کر لیں۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ خِيَارَ الْمُشْرِكِينَ هُمْ الْخِيَارُ فِي الْإِسْلَامِ إِذَا فَقَّهُوا

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ مشرکین میں سے جو لوگ بہتر سمجھے جاتے تھے وہ اسلام میں بھی بہتر سمجھے جائیں گے جب کہ انہیں دین کی سمجھ بوجھ حاصل ہو جائے

92 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ شَمِيلٍ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (متن حدیث): الْإِنْسَانُ مَعَادِنٌ فِي الْخَيْرِ وَالشَّرِّ خِيَارُهُمْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ خِيَارُهُمْ فِي الْإِسْلَامِ إِذَا فَقَّهُوا.

(3:9)

91- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه أحمد 2/466، 467، 469 عن عبد الرحمن بن مهدي، و481 عن وكيع، والبخاری فی الأدب المفرد 285 عن حجاج بن منهال، ثلاثهم عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 2476، وأحمد 2/485 عن حسن بن موسى، وعفان، وعبد الرحمن بن مهدي.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”لوگ بھلائی یا برائی کی کان (یعنی معدن) ہوتے ہیں۔ زمانہ جاہلیت میں جو لوگ ان میں بہتر تھے وہ اسلام میں بھی بہتر شمار ہوں گے جبکہ وہ (دین کی سمجھ بوجھ) حاصل کر لیں۔“

ذکر البیان بأن العلم من خيار ما يخلف المرء بعده

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی اپنے پیچھے جو چیز چھوڑ کر جاتا ہے ان میں سب سے بہتر علم ہے

93 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ بْنِ أَبِي كَرِيمَةَ هُوَ الْحَرَّائِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحِيمِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَيْسَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): خَيْرُ مَا يَخْلُفُ الرَّجُلُ بَعْدَهُ ثَلَاثٌ وَلَكِنَّ صَالِحٌ يَدْعُوا لَهُ وَصَدَقَةٌ تَجْرِي يَبْلُغُهُ أَجْرُهَا وَعِلْمٌ يَنْتَفَعُ بِهِ مِنْ بَعْدِهِ. (1:2)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: قَدْ بَقِيَ مِنْ هَذَا النُّوعِ أَكْثَرُ مِنْ مِائَةِ حَدِيثٍ بَدَّدْنَاهَا فِي سَائِرِ الْأَنْوَاعِ مِنْ هَذَا الْكِتَابِ لِأَنَّ تِلْكَ الْمَوَاضِعَ بِهَا أَشْبَهُ

﴿﴾ عبید اللہ بن ابوقادہ اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا

ہے:

”آدمی اپنے بعد جو چیزیں چھوڑ کر جاتا ہے ان میں تین چیزیں سب سے بہتر ہیں، وہ نیک اولاد جو اس کے لئے دعا کرتی رہے۔ وہ صدقہ جاریہ جس کا اجر اس تک پہنچتا رہے اور وہ علم جس کے ذریعے اس شخص (کے مرنے) کے بعد

92- إسناده صحيح على شرط الشيخين. هشام: هو ابن حسان، ومحمد: هو ابن سيرين، وأخرجه القضاعي في مسند الشهاب 196 من طريق يحيى بن يمان، عن هشام، بن حسان، بهذا الإسناد. وأخرجه من طرق كثيرة عن أبي هريرة الحميدي 1045، وأحمد في المسند 2/257 و260 و391 و438 و485 و498 و525 و539، وفي فضائل الصحابة 1518 و1519 و1673، والبخاري 3353 في الأنبياء: باب قوله تعالى: (وَاتَّخَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا) و 3374 باب (أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ الْمَوْتُ) و 3383 باب قوله تعالى: (لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ وَأَخْوَتِهِ آيَاتٍ لِلْمُتَذَكِّرِينَ) و 3493 و 3496 في أول المناقب، و 3588 في المناقب أيضًا: باب علامات النبوة في الإسلام، و 4689 في التفسير: باب (لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ وَأَخْوَتِهِ آيَاتٍ لِلْمُتَذَكِّرِينَ)، و مسلم 02378 و 2526 في الفضائل، و 160 و 2638 في البر والصلة، والطحاوي في مشكل الآثار 4/315، والنسائي في التفسير كما في التحفة 9/479 و 10/303، والبخاري في شرح السنة 3844 و 3845، والقضاعي في مسند الشهاب 606.

93- إسناده صحيح، إسماعيل بن عبيد بن أبي كريمة: ثقة. وباقى السند على شرط الصحيح. وأخرجه ابن ماجه 241 في المقدمة: باب ثواب معلم الناس الخير، والنسائي في اليوم والليلة كما في التحفة 9/248 عن إسماعيل بن عبيد بن أبي كريمة، بهذا الإسناد. وفي الباب عن أبي هريرة عند مسلم 1631 والبخاري في الأدب المفرد 38 وأبي داود 2880، وأحمد 2/372، والنسائي 6/251، والطحاوي في المشكل 1/85، والترمذي 1376، والبيهقي 6/278.

بھی نفع حاصل کیا جاسکے۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: اس نوع میں سے ایک سو احادیث باقی ہیں جنہیں ہم نے اس کتاب کی مختلف انواع (یعنی ابواب) میں ذکر کیا ہے، کیونکہ وہ مقام (ان احادیث کے مضمون) سے زیادہ مناسبت رکھتے ہیں۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِإِقَالَةِ زَلَّاتِ أَهْلِ الْعِلْمِ وَالِدِّينِ

اہل علم اور دین دار افراد کی کوتاہیوں سے صرف نظر کرنے کا حکم ہونا

94 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْجَبَّارِ وَمُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ وَفُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالُوا حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعِ الْعُمَرِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَمْرٍو بْنِ حَزْمٍ عَنْ عَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَقْبِلُوا ذَوِي الْهَيْئَاتِ زَلَّاتِهِمْ . (1:78)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا روایت کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”نیک لوگوں کی کوتاہیوں سے درگزر کرو۔“

ذِكْرُ إِيْجَابِ الْعُقُوبَةِ فِي الْقِيَامَةِ عَلَى الْكَاتِمِ الْعِلْمِ الَّذِي

يُحْتَاجُ إِلَيْهِ فِي أُمُورِ الْمُسْلِمِينَ

مسلمانوں کو جس علم کی ضرورت درپیش ہوتی ہے اسے چھپانے والے کے لئے

قیامت کے دن سزا لازم ہونے کا تذکرہ

95 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

94- وأخرجه البخاری فی الأدب المفرد 465 والطحاوی فی مشکل الآثار 3/126، والبیہقی فی السنن 8/334، من طرق عن أبی بکر بن نافع، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داؤد 4375 فی الحدود: باب فی الحد یشفع فیہ، من طریقین عن محمد بن إسماعیل بن أبی فدیك، عن عبد الملك بن زید، عن محمد بن أبی بکر، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/181، وأبو نعیم فی الحلیة 9/43، والطحاوی فی مشکل الآثار 3/129، والبیہقی 8/267 و334.

95- إسناده صحیح علی شرط الصحیح، وأخرجه أحمد 2/263 و305 عن أبی كامل البغدادی مظفر بن مدرک و344 عن عفان بن مسلم، و353 عن حسن بن موسی الأشیب، وأبو داؤد 3658 فی العلم: باب کراهیة منع العلم، عن موسی بن إسماعیل، کلهم عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وأخرجه الطیالسی 2534، وابن أبی شیبة 9/55، وأحمد 2/495، والترمذی 2649 فی العلم: باب ما جاء فی کتمان العلم، وابن ماجة 261 فی المقدمه: باب من سئل عن علم فکتمه، من طریق عمارة بن زاذان، عن علی بن الحکم، به. وأخرجه ابن أبی شیبة 9/55، وأحمد 2/499 و508، والطبرانی فی الصغیر 1/60 و114 و162، والبغوی 140 من طرق عن عطاء بن أبی رباح، به وصححه الحاكم 1/101 ووافقه الذہبی. وفي الباب عن عبد الله بن عمرو فی الحدیث الذی بعده.

النَّضْرُ بْنُ شُمَيْلٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ الْبُنَانِيِّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ كَتَمَ عِلْمًا تَلَجَمَ بِلِجَامٍ مِنْ نَارِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ . (2:109)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص علم کو چھپاتا ہے، قیامت کے دن اسے آگ سے بنی ہوئی لگام ڈالی جائے گی۔“

ذِكْرُ خَيْرٍ ثَانَ يَصْرَحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کی صحت کی صراحت کرتی ہے

96 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ بْنُ السَّرْحِ قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ

وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَيَّاشِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحُبَلِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ كَتَمَ عِلْمًا الْجَمَهُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِلِجَامٍ مِنْ نَارٍ . (2:109)

✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص علم کو چھپاتا ہے اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اسے آگ سے بنی ہوئی لگام ڈالے گا۔“

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَى إِبَاحَةِ كِتْمَانِ الْعَالِمِ بَعْضَ مَا يَعْلَمُ مِنَ الْعِلْمِ

إِذَا عَلِمَ أَنَّ قُلُوبَ الْمُسْتَمِعِينَ لَهُ لَا تَحْتَمِلُهُ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے عالم شخص اپنے کچھ علم کو چھپا سکتا ہے

نبائے اس بات کا علم ہو کہ سننے والوں کے ذہن اس کو سمجھ نہیں سکیں گے

97 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ بَسْطَامٍ بِالْبُحَيْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ الْكِنْدِيُّ

قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ إِدْرِيسَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةَ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ:

(متن حدیث): بَيْنَمَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ حَيْطَانِ الْمَدِينَةِ مُتَوَكِّئًا عَلَى عَسِيبٍ إِذْ جَاءَ

96- إسناده حسن في الشواهد. وصححه الحاكم ووافقه الذهبي، والخطيب في تاريخ بغداد 5/38، 39 من طريقين عن ابن وهب، بهذا

الإسناد. ونسبه الهيثمي في مجمع الزوائد 1/163، إلى الطبرانی في الكبير والأوسط وقال: ورجاله موثقون.

97- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد وابنه عبد الله 1/410 عن عثمان بن أبي شيبة، ومسلم 2794 34 في صفات

المنافقين: باب سؤال اليهود النبي صلى الله عليه وآله وسلم عن الروح.

تَهُ الْيَهُودُ فَسَأَلَتْهُ عَنِ الرُّوحِ فَنَزَلَتْ (وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا) (الاسراء: 85)، (3:64)

﴿﴾ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں:

”ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ مدینہ منورہ کے ایک باغ میں ایک ٹہنی (تنے) کے ساتھ ٹیک لگا کر بیٹھے ہوئے تھے۔ کچھ یہودی آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ انہوں نے نبی اکرم ﷺ سے روح کے بارے میں دریافت کیا: تو یہ آیت نازل ہوئی: ”لوگ تم سے روح کے بارے میں دریافت کرتے ہیں تم فرما دو! روح میرے پروردگار کے امر کا نتیجہ ہے اور تم لوگوں کو بہت تھوڑا سا علم دیا گیا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْأَعْمَشِ لَمْ يَكُنْ بِالْمُنْفَرِدِ فِي سَمَاعِ

هَذَا الْخَبَرِ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثَةَ دُونَ غَيْرِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اعمش اس روایت کو عبداللہ بن مرہ سے نقل کرنے میں منفرد نہیں ہے

98 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

عَيْسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ:

(متن حدیث): كُنْتُ أَمْشِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَرْثٍ بِالْمَدِينَةِ وَهُوَ مُتَّكٍ عَلَيَّ

عَسِيبَ فَمَرَّ بِنَفَرٍ مِنَ الْيَهُودِ فَقَالَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ: لَوْ سَأَلْتُمُوهُ فَقَالَ بَعْضُهُمْ: لَا تَسْأَلُوهُ فَيَسْمِعَكُمْ مَا تَكْرَهُونَ

فَقَالُوا: يَا أَبَا الْقَاسِمِ أَخْبِرْنَا عَنِ الرُّوحِ فَقَامَ سَاعَةً يَنْتَظِرُ الْوَحْيَ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ يُوحَى عَلَيْهِ فَتَأَخَّرْتُ عَنْهُ حَتَّى

صَعِدَ الْوَحْيُ ثُمَّ قَرَأَ (وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا) الْآيَةَ

(الاسراء: 85)، (3:64)

﴿﴾ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ میں نبی اکرم ﷺ کے ہمراہ مدینہ منورہ کے ایک کھیت سے گزر رہا

تھا۔ نبی اکرم ﷺ کھجور کی ایک شاخ سے ٹیک لگا کر (چل رہے تھے)

98- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه مسلم 33 2794 في صفات المنافقين: باب سؤال اليهود للنبي صلى الله عليه وآله

وسلم عن الروح، عن إسحاق بن إبراهيم الحنظلي، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 7297 في الاعتصام: باب ما يكره من كثرة السؤال، عن

محمد بن عبيد بن ميمون، ومسلم 33 2794، والترمذي 3141 في التفسير: باب ومن سورة بنى إسرائيل، والنسائي في التفسير من الكبرى

كما في التحفة 7/97، عن علي بن خشرم، كلاهما عن عيسى بن يونس، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/444، 445، وأخرجه البخاري 125

في العلم: باب (وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا) و 4721 في التفسير: باب (وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ) و 7456 باب (وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا

لِعِبَادِنَا الْمُرْسَلِينَ) و 7462 باب (أَنَّمَا قَوْلُنَا لِشَيْءٍ إِذَا أَرَدْنَاهُ) ومسلم 32 2794 و 34 33، والطبري في التفسير 15/155، والواحدى في

أسباب النزول ص 197، والطبراني في الصغير 2/86، من طريق الأعمش، به.

کچھ یہودی وہاں سے گزرے تو ان میں سے ایک نے دوسرے سے کہا: اگر تم ان سے کوئی سوال کرو (تو یہ مناسب ہوگا) تو ایک نے کہا: تم ان سے سوال نہ کرو کیونکہ وہ تمہیں کوئی ایسا جواب بھی دے سکتے ہیں جو تمہیں پسند نہ آئے۔ پھر ان لوگوں نے کہا: اے حضرت ابوالقاسم رضی اللہ عنہ! آپ ہمیں روح کے بارے میں بتائیے تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کچھ دیر تک کھڑے ہو کر وحی کا انتظار کرتے رہے۔

مجھے اندازہ ہو گیا کہ آپ پر وحی نازل ہو رہی ہے۔ اس لئے میں آپ سے پیچھے ہٹ گیا۔ یہاں تک کہ جب وحی نازل ہو گئی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت تلاوت کی۔

”لوگ تم سے روح کے بارے میں دریافت کرتے ہیں: تم فرما دو! روح میرے پروردگار کے امر کا نتیجہ ہے اور تم لوگوں کو تھوڑا سا علم دیا گیا ہے۔“

ذِكْرُ خَبَرِ ثَانَ يُصْرِحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَا

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

99 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مَسْرُوفُ بْنُ الْمَرْزُبَانِ قَالَ حَدَّثَنَا بِنِ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ

حَدَّثَنِي دَاوُدُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ

(متن حدیث): قَالَتْ قُرَيْشٌ لِلْيَهُودِ أَعْطُونَا شَيْئًا نَسْأَلُ عَنْهُ هَذَا الرَّجُلَ فَقَالُوا سَلُوهُ عَنِ الرُّوحِ فَسَأَلُوهُ

فَنَزَلَتْ (وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا) فَقَالُوا: لَمْ نُؤْتِ مِنْ

الْعِلْمِ نَحْنُ إِلَّا قَلِيلًا وَقَدْ أُوتِينَا التَّوْرَةَ وَمَنْ يُؤْتِ التَّوْرَةَ فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا فَنَزَلَتْ (قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ

مِدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي) الْآيَةَ (الكهف: 109، 64: 3)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: قریش نے یہودیوں سے کہا: تم ہمیں کسی چیز کے بارے میں بتاؤ

جس کے بارے میں ہم ان صاحب (یعنی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم) سے دریافت کریں تو ان لوگوں نے کہا: تم ان سے روح کے بارے میں

دریافت کرو، قریش نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا: تو یہ آیت نازل ہوئی۔

”لوگ تم سے روح کے بارے میں دریافت کرتے ہیں، تم فرما دو! روح میرے پروردگار کے امر کا نتیجہ ہے اور تم

لوگوں کو تھوڑا سا علم دیا گیا ہے۔“

تو ان لوگوں نے کہا: کیا ہمیں تھوڑا سا علم دیا گیا ہے؟ جبکہ ہمیں تورات عطا کی گئی ہے اور جس شخص کو تورات دی گئی ہو اسے

بہت زیادہ بھلائی عطا کر دی گئی تو اس بارے میں یہ آیت نازل ہوئی:

99- إسناده حسن، مسروق بن المرزبان: صدوق، له أوهام، وباقي رجاله على شرط مسلم. وأخرجه أحمد 1/255، والترمذی 3140

في التفسير: باب ومن سورة بنی إسرائيل، والنسائی من الكبرى كما في التحفة 5/133، ثلاثهم عن قبيبة بن سعيد.

”تم یہ فرما دو! اگر سمندر میرے پروردگار کے کلمات کے لئے سیاہی بن جائیں۔“

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ مِنْ تَرْكِ سَرْدِ الْأَحَادِيثِ حَدْرَقَلِةِ التَّعْظِيمِ وَالتَّوْقِيرِ لَهَا

اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے، احادیث کی تعظیم و توقیر میں

کمی سے بچنے کے لئے آدمی مسلسل احادیث بیان کرنے کو ترک کرے

100 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ بْنِ السَّرْحِ قَالَ حَدَّثَنَا بِن

وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُرْوَةَ بْنَ الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ

(متن حدیث): أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ: أَلَا يُعْجِبُكَ أَبُو هُرَيْرَةَ جَاءَ فَجَلَسَ إِلَى جَانِبِ حُجْرَتِي يُحَدِّثُ عَن

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُسْمِعُنِي ذَلِكَ وَكُنْتُ أُسَبِّحُ فَقَامَ قَبْلَ أَنْ أَقْضِيَ سُبْحَتِي وَلَوْ أَدْرَكْتُهُ لَرَدَدْتُ

عَلَيْهِ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَكُنْ يَسْرُدُ الْحَدِيثَ كَسَرْدِكُمْ. (2:109)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: قَوْلُ عَائِشَةَ: لَرَدَدْتُ بِهِ سَرْدَ الْحَدِيثِ لَا

الْحَدِيثُ نَفْسَهُ.

❁❁ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں: کیا تم لوگوں کو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ پر حیرت نہیں ہوتی ہے؟ وہ میرے حجرے

کے ایک طرف آ کر بیٹھتے ہیں اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی احادیث بیان کرنا شروع کر دیتے ہیں۔

وہ مجھے یہ بات سنا رہے ہوتے ہیں، حالانکہ میں اس وقت نوافل ادا کر رہی ہوتی ہوں اور میرے نوافل مکمل کرنے سے پہلے ہی

وہ (احادیث بیان کر کے) اٹھ کے چلے بھی جاتے ہیں۔

اگر میری ان سے ملاقات ہوتی، تو میں انہیں ٹوکتی، کیونکہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اس طرح تیزی کے ساتھ بات چیت نہیں کرتے

ہیں۔ جس طرح تم لوگ تیزی سے بات چیت کرتے ہو۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کا یہ کہنا کہ ”میں انہیں ٹوکتی“۔ اس سے مراد ان کے تیزی سے روایت

بیان کرنے پر ٹوکتا ہے، محض روایت بیان کرنے پر ٹوکتا مراد نہیں ہے۔

100- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه في صحيحه 2493 في الفضائل: باب من فضائل أبي هريرة، عن حرملة بن يحيى،

وأبو داود 3655 في العلم: باب في سرد الحديث، عن سليمان بن داود المهري، كلاهما عن ابن وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/118

عن علي بن إسحاق، عن عبد الله، و 6/157، عن عثمان بن عمر، كلاهما عن يونس بن يزيد به. وأخرجه أحمد 6/257، والترمذي 3639 في

المناقب: باب في كلام النبي صلى الله عليه وآله وسلم، من طريق أسامة بن زيد، وأبو داود 3654 في العلم من طريق ابن عيينة، كلاهما عن

الزهري، به. وقولها: لم يكن يسرد الحديث كسر دم أي لم يكن يتابع الحديث استعجالاً بعضه إثر بعض لئلا يلتبس على المستمع، وعلقه

البخاري 3568 في المناقب: باب صفة النبي صلى الله عليه وآله وسلم فقال.

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنْ إِبَاهِجَةِ جَوَابِ الْمَرْءِ بِالْكَنَايَةِ عَمَّا يَسْأَلُ وَإِنْ كَانَ فِي تِلْكَ الْحَالَةِ مَدْحُهُ
ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی کسی پوچھے گئے سوال کا کنایہ کے طور پر جواب دے سکتا ہے

اگرچہ ایسی حالت میں آدمی کی اپنی تعریف ہو رہی ہو

101 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا قُرَّةُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ عَمْرٍو

بِنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ:

(متن حدیث): بَيْنَمَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْسِمُ غَنِيمَةً بِالْجِعْرَانَةِ إِذْ قَالَ لَهُ رَجُلٌ: اْعْدِلْ فَقَالَ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا وَيْلَى لَقَدْ شَقِيتَ إِنْ لَمْ اْعْدِلْ. (3:65)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم "جعرانہ" میں مال غنیمت تقسیم کر رہے تھے۔
ایک شخص نے آپ کی خدمت میں گزارش کی: آپ عدل سے کام لیجئے، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:
"ہائے افسوس! اگر میں عدل سے کام نہیں لوں گا تو پھر تو میں برے نصیب والا ہو جاؤں گا۔"

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْعَالِمَ عَلَيْهِ تَرْكُ التَّصَلُّفِ بِعِلْمِهِ

وَلُزُومُ الْاِفْتِقَارِ إِلَى اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي كُلِّ حَالَةٍ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے عالم شخص پر یہ بات لازم ہے وہ علم کی نسبت اپنی ذات کی
طرف نہ کرے اور اسے ہر حالت میں اپنے آپ کو اللہ تعالیٰ کی بارگاہ کا محتاج تصور کرنا چاہئے

102 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنِ فُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بِنِ وَهَبٍ أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ ابْنِ

شَهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

(متن حدیث): أَنَّهُ تَمَارَى هُوَ وَالْحُرُّ بْنُ قَيْسِ بْنِ حِصْنِ الْفَزَارِيِّ فِي صَاحِبِ مُوسَى فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ هُوَ
الْحَضِرُ فَمَرَّ بِهِمَا أَبُو بِنِ كَعْبٍ فَدَعَاهُ ابْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ: يَا أَبَا الطَّفِيلِ هَلُمَّ إِلَيْنَا فَإِنِّي قَدْ تَمَارَيْتُ أَنَا وَصَاحِبِي
هَذَا فِي صَاحِبِ مُوسَى الَّذِي سَأَلَ مُوسَى السَّبِيلَ إِلَى لِقَائِهِ فَهَلْ سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَقُولُ فِيهِ شَيْئًا؟ فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: بَيْنَمَا مُوسَى فِي مَلَأٍ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ
إِذْ جَاءَهُ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ هَلْ تَعْلَمُ أَحَدًا أَعْلَمَ مِنْكَ؟ فَقَالَ مُوسَى: لَا فَأَوْحَى اللَّهُ إِلَى مُوسَى بَلَّ عَبْدُنَا الْحَضِرُ

101 - إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، وأخرجه البخاری 3138 فی فرض الخمس: باب ومن الدلیل علی أن الخمس لنواب

المسلمین، عن مسلم بن إبراهیم، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3323/ عن أبی عامر العقدی، عن قرّة بن خالد، به. وأخرجه باطول نما هنا
أحمد 3/353 و354 و355، ومسلم 1063 فی الزکاة: باب ذکر الخوارج وصفاتهم، وابن ماجه 172، والطبرانی فی الکبیر 1753 من طرق

عن أبی الزبیر، عن جابر.

فَسَأَلَ مُوسَى السَّبِيلَ إِلَى لُقْيِهِ فَجَعَلَ اللَّهُ لَهُ الْحُوتَ آيَةً وَقِيلَ لَهُ إِذَا فَقَدْتَ الْحُوتَ فَارْجِعْ فَإِنَّكَ تَلْقَاهُ فَسَارَ مُوسَى مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَسِيرَ ثُمَّ قَالَ لِقَاتَهُ: إِنَّا عَدَاءٌ نَا فَقَالَ لِمُوسَى حِينَ سَأَلَهُ الْعُدَاءَ: أَرَأَيْتَ إِذْ أَوَيْنَا إِلَى الصَّخْرَةِ فَإِنِّي نَسِيتُ الْحُوتَ وَمَا أَنسَانِيهِ إِلَّا الشَّيْطَانُ أَنْ أَذْكُرَهُ وَقَالَ مُوسَى لِقَاتَهُ: ذَلِكَ مَا كُنَّا نَبْغِي فَارْتَدَّا عَلَى آثَارِهِمَا قَصَصًا فَوَجَدَا حَضِرًا وَكَانَ مِنْ شَأْنِهِمَا مَا قَصَّ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ. (3:4)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے بارے میں یہ بات منقول ہے: ایک مرتبہ ان کی اور حبر بن قیس فزاری کی حضرت موسیٰ علیہ السلام کے ساتھی کے بارے میں ملاقات ہوگئی (یعنی جن سے ملنے کے لئے حضرت موسیٰ علیہ السلام گئے تھے)۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کا کہنا تھا: وہ حضرت خضر علیہ السلام تھے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ دونوں صاحبان کے پاس سے گزرے۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے انہیں بلایا اور بولے: اے ابو طفیل! آپ ہمارے پاس تشریف لائے۔ میری اور میرے اس ساتھی کی حضرت موسیٰ علیہ السلام کے واقعے والے ان صاحب کے بارے میں بحث ہوگئی ہے، جس کے بارے میں حضرت موسیٰ علیہ السلام نے یہ دعایا مانگی تھی کہ ان سے ملاقات کا راستہ مل جائے تو کیا آپ نے اس بارے میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو کوئی بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے؟

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے بتایا: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”ایک مرتبہ حضرت موسیٰ علیہ السلام بنی اسرائیل کے ایک گروہ میں بیٹھے ہوئے تھے۔ اسی دوران ایک شخص ان کے پاس آیا اور ان سے دریافت کیا:

کیا آپ کسی ایسے شخص سے واقف ہیں؟ جو آپ سے زیادہ علم رکھتا ہو؟ تو حضرت موسیٰ علیہ السلام نے جواب دیا: جی نہیں۔

تو اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی طرف وحی کی (ایسا نہیں ہے)

102- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه في صحيحه 174 2380 في الفضائل: باب من فضائل الخضر عليه السلام، عن حرملة بن يحيى، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/116، والبخاري 78 في العلم: باب الخروج في طلب العلم، و 7478 في التوحيد: باب في المشيئة والإرادة والطبري 15/282، من طريق الأوزاعي، عن الزهري، بهذا الإسناد.. وأخرجه البخاري 74 في العلم: باب ما ذكر في ذهاب موسى صلى الله عليه وآله وسلم في البحر إلى الخضر، و 3400 في أحاديث الأنبياء: باب حديث الخضر مع موسى عليهما السلام، من طريق صالح بن كيسان، عن الزهري، به. وأخرجه الحميدي 371، وأحمد 5/117، و 118، والبخاري 122 في العلم: باب ما يستحب للعالم إذا سئل: أي الناس أعلم، و 3278 في بدء الخلق: باب صفة إبليس وجنوده، و 3401 في أحاديث الأنبياء، و 4735 في التفسير: باب (وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَاتِهِ لَا أَبْرَحُ حَتَّىٰ أَبْلُغَ مَجْمَعَ الْبَحْرَيْنِ أَوْ أَمْضِيَ حُقُبًا)، و 4727 باب (قَالَ أَرَأَيْتَ إِذْ أَوَيْنَا إِلَى الصَّخْرَةِ)، و 6672 في الإيمان والنذور: باب إذا حنث ناسيًا في الإيمان، ومسلم 2380 في الفضائل، وأبو داود 4707 في السنة: باب في القدر، والترمذي 3149 في التفسير: باب ومن سورة الكهف، من طريق سفيان بن عيينة عن عمرو بن دينار، عن سعيد بن جبير، عن ابن عباس. وأخرجه أحمد 5/119، و 120، والبخاري 2267 في الإجارة: باب إذا استأجر أجيرًا على أن يقم حائطًا يريد أن ينقض، و 4726 في التفسير: باب (فَلَمَّا بَلَغَا مَجْمَعَ بَيْنَهُمَا نَسِيَا حُوتَهُمَا فَاتَّخَذَ سَبِيلَهُ فِي الْبَحْرِ سَرَبًا) من طريق ابن جريج، أخبرني يعلى بن مسلم وعمرو بن دينار، عن سعيد بن جبير، عن ابن عباس. وأخرجه مختصرًا أبو داود 4705 و 4706 في السنة: باب في القدر، من طريقين عن سعيد بن جبير، عن ابن عباس.

بلکہ ہمارا بندہ خضر (تم سے زیادہ علم رکھتا ہے)

تو حضرت موسیٰ علیہ السلام نے ان سے ملاقات کی دعا مانگی، تو اللہ تعالیٰ نے مچھلی کو ان کے لئے نشانی قرار دیا ان سے یہ کہا گیا: جب تم مچھلی کو گم کرو گے، تو تم واپسی کی طرف آنا تمہاری اس سے ملاقات ہو جائے گی۔

تو حضرت موسیٰ علیہ السلام روانہ ہوئے اور جتنا اللہ کو منظور تھا وہ چلتے رہے۔ انہوں نے اپنے ساتھی سے کہا: ہمارا کھانا ہمارے پاس لے کر آؤ، تو اس نے حضرت موسیٰ علیہ السلام سے کہا: اس وقت جب حضرت موسیٰ علیہ السلام نے کھانا طلب کیا تھا، کیا آپ نے یہ بات ملاحظہ فرمائی؟ جب ہم چٹان کے سائے میں آئے تھے تو میں مچھلی کو بھول گیا تھا۔

اور اس کا ذکر کرنا مجھے شیطان نے ہی بھلایا تھا۔

تو حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اپنے ساتھی سے کہا: یہ وہ جگہ ہے جسے ہم تلاش کر رہے تھے، تو وہ دونوں اپنے قدموں کے نشانات پر چلتے ہوئے واپس آئے، تو ان دونوں نے حضرت خضر علیہ السلام کو پایا، پھر ان دونوں کا وہ واقعہ ہے جو اللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب میں بیان کیا ہے۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَىٰ إِبَاحَةِ اجَابَةِ الْعَالِمِ السَّائِلِ بِالْأَجْوِبَةِ

عَلَىٰ سَبِيلِ التَّشْبِيهِ وَالْمُقَابِلَةِ دُونَ الْفَصْلِ فِي الْقِصَّةِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے، عالم شخص کے لئے یہ بات مباح ہے، وہ سوال کرنے والے شخص کو تشبیہ اور قیاس (یعنی مثال کے ذریعے) کوئی جواب دیے سوال کا تفصیلی جواب نہ دے

103- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى ثَقِيفٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا الْمُخْرُومِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زِيَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَصَمُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ الْأَصَمِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ:

(متن حدیث): جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ أَرَأَيْتَ جَنَّةَ عَرُضَهَا السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ فَايْنَ النَّارُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَرَأَيْتَ هَذَا اللَّيْلَ قَدْ كَانَ ثُمَّ لَيْسَ شَيْءٌ آيْنَ جُعِلَ؟ قَالَ: اللَّهُ أَعْلَمُ قَالَ: فَإِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ. (3:65)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے عرض کی: اے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم! کیا آپ یہ سمجھتے ہیں، جنت کی چوڑائی آسمانوں اور زمین جتنی ہے، تو پھر جہنم کہاں ہے؟

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم نے اس رات کے بارے میں غور کیا؟ پہلے یہ تھی پھر یہ نہیں ہوتی۔ تو یہ کہاں سے آتی ہے؟

103- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه البزار 2196، والحاكم 1/36 وصححه، ووافقه الذهبي، من طريق محمد بن معمر،

عن المغيرة بن سلمة المخرومي، بهذا الإسناد. قال الهيثمي في مجمع الزوائد 6/327: ورجاله رجال الصحيح.

اس نے کہا: اللہ بہتر جانتا ہے تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اللہ تعالیٰ جو چاہتا ہے وہ کر لیتا ہے۔

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَىٰ إِبَاحَةِ إِعْفَاءِ الْمَسْئُولِ عَنِ الْعِلْمِ عَنِ إِجَابَةِ السَّائِلِ عَلَى الْفَوْرِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے؛ جس شخص سے سوال کیا گیا ہے اس کے لئے یہ بات مباح ہے؛ وہ سوال کرنے والے شخص کو فوری جواب دینے کی بجائے ذرا دیر کے بعد جواب دے

104- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ

بْنُ عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا فُلَيْحٌ عَنْ هِلَالِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَدِّثُ الْقَوْمَ جَاءَهُ أَغْرَابِيٌّ فَقَالَ: مَتَى السَّاعَةُ؟ فَمَضَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَدِّثُ فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ: سَمِعَ مَا قَالَ وَكَرِهَ مَا قَالَ وَقَالَ بَعْضُهُمْ: بَلْ لَمْ يَسْمَعْ حَتَّى إِذَا قُضِيَ حَدِيثُهُ قَالَ: أَيْنَ السَّائِلُ عَنِ السَّاعَةِ؟ قَالَ: هَا أَنَا ذَا قَالَ: إِذَا ضُيِّعَتِ الْأَمَانَةُ فَانْتَظِرِ السَّاعَةَ قَالَ: فَمَا إِصَاعَتُهَا؟ قَالَ: إِذَا اشْتَدَّ الْأَمْرُ فَانْتَظِرِ السَّاعَةَ. (3:65)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ لوگوں کے ساتھ بات چیت کر رہے تھے۔ ایک دیہاتی آپ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اس نے دریافت کیا: قیامت کب آئے گی؟

نبی اکرم ﷺ نے اپنی بات جاری رکھی۔ حاضرین میں سے بعض حضرات نے یہ سمجھا کہ اس دیہاتی نے جو کہا ہے نبی اکرم ﷺ نے یہ بات سن لی ہے؛ اور آپ نے اس کے سوال کو پسند نہیں کیا۔

جبکہ بعض نے یہ سمجھا کہ نبی اکرم ﷺ نے اس کی بات سنی ہی نہیں ہے۔

جب نبی اکرم ﷺ نے اپنی بات مکمل کر لی تو آپ نے دریافت کیا: قیامت کے بارے میں دریافت کرنے والا شخص کہاں ہے؟

اس نے عرض کی: میں یہاں ہوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جب امانت کو ضائع کیا جائے تو تم قیامت کا انتظار کرو۔

اس نے دریافت کیا: اس کو ضائع کرنے سے مراد کیا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: جب معاملہ شدید ہو جائے تو تم قیامت کا انتظار کرو۔

104- وأخرجه أحمد 4/361 عن يونس وسريج بن النعمان، والبخاري 059 في العلم: باب من سئل علمًا وهو مشغول في حديثه، و

6496 في الرقاق: باب رفع الأمانة، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 4232 عن محمد بن سنان، وعن إبراهيم بن المنذر، عن محمد بن

فليح، والبيهقي في السنن 10/118 من طريق سريج بن النعمان، أربعهم عن فليح بن، بهذا الإسناد.

۱ (حاشیہ: روایت کے آخری الفاظ کا مفہوم واضح نہیں ہو جاتا تاہم ابن حبان کے محقق نے یہ بات بیان کی ہے صحیح بخاری میں یہی روایت ”کتاب العلم“

میں منقول ہے) جس کے یہ الفاظ ہیں: ”حکومت کا معاملہ نا اہل فرد کے سپرد کر دیا جائے۔“

جبکہ صحیح بخاری میں دوسری جگہ یہ الفاظ ہیں۔

”جب معاملہ (یعنی حکومت) نا اہل شخص کے حوالے کر دی جائے تو تم قیامت کا انتظار کرو۔“

ذِكْرُ الْإِبَاحَةِ لِلْعَالِمِ إِذَا سُئِلَ عَنِ الشَّيْءِ أَنْ يُغْضَىٰ عَنِ الْإِجَابَةِ مُدَّةً ثُمَّ يُجِيبَ ابْتِدَاءً مِنْهُ
اس بات کا تذکرہ کہ عالم کے لئے یہ بات مباح ہے جب اس سے کسی چیز کے بارے میں سوال کیا جائے تو وہ
کچھ دیر کے لئے اس کا جواب نہ دے اور پھر نئے سرے سے بات شروع کر کے جواب دے

105 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ الْحَسَنِ الْمَرْوَزِيُّ

قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حُمَيْدُ الطَّوِيلُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ

(متن حدیث): جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَتَى قِيَامُ السَّاعَةِ فَقَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الصَّلَاةِ فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ قَالَ: آيْنَ السَّائِلُ عَنْ سَاعَتِهِ؟ فَقَالَ الرَّجُلُ: أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: مَا أَعَدَدْتُ لَهَا كَبِيرَ شَيْءٍ وَلَا صَلَاةٍ وَلَا صِيَامٍ أَوْ قَالَ: مَا أَعَدَدْتُ لَهَا كَبِيرَ عَمَلٍ إِلَّا أَنِّي أَحْبُّ اللَّهُ وَرَسُولَهُ. فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ أَوْ قَالَ أَنْتَ مَعَ مَنْ أَحَبَّتْ

قَالَ أَنَسٌ: فَمَا رَأَيْتُ الْمُسْلِمِينَ فَرِحُوا بِشَيْءٍ بَعْدَ الْإِسْلَامِ مِثْلَ فَرَحِهِمْ بِهَذَا. (3:65)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس نے

دریافت کیا: یا رسول اللہ! قیامت کب آئے گی؟

نبی اکرم ﷺ نماز ادا کرنے کے لئے کھڑے ہو گئے۔ جب آپ نے نماز مکمل کی تو آپ نے دریافت کیا۔ قیامت کے بارے میں سوال کرنے والا شخص کہاں ہے؟ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں (یہاں) ہوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم نے اس کے لئے کیا تیاری کی ہے؟

اس نے عرض کی: میں نے اس کے لئے کوئی بڑی تیاری تو نہیں کی، نہ تو نماز کے حوالے سے اور نہ ہی روزے کے حوالے

سے۔

(راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) اس نے عرض کی: میں نے کسی بڑے عمل کے حوالے سے تیاری نہیں کی ہے البتہ میں

اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتا ہوں تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”آدمی قیامت کے دن اس شخص کے ساتھ ہوگا جس سے وہ محبت رکھتا ہے۔“

(راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں)

”تم اس کے ساتھ ہو گے جس سے تم محبت رکھتے ہو۔“

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے مسلمانوں کو اسلام قبول کرنے کے بعد اور کسی بات پر اتنا خوش ہوتے ہوئے نہیں

دیکھا، جتنا وہ اس بات پر خوش ہوئے تھے۔

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَىٰ إِبَاحَةِ الْقَاءِ الْعَالِمِ عَلَىٰ تَلَامِيذِهِ الْمَسْأَلِ الَّتِي

يُرِيدُ أَنْ يُعَلِّمَهُمْ أَيَّهَا اِبْتِدَاءً وَحَيْثُ أَيَّاهُمْ عَلَىٰ مِثْلِهَا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے عالم شخص اپنے شاگردوں کے سامنے کسی چیز کے بارے میں سوال رکھ سکتا ہے، جس کے بارے میں وہ یہ چاہتا ہو کہ انہیں اس حوالے سے تعلیم دے اور انہیں اس کی

مثال کے ذریعے ترغیب دے

106- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ وَهَبٌ قَالَ أَخْبَرَنَا يُونُسُ

عَنِ ابْنِ شَهَابٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ حِينَ رَاغَبَتِ الشَّمْسُ فَصَلَّى لَهُمْ صَلَاةَ الظُّهْرِ فَلَمَّا سَلَّمَ قَامَ عَلَى الْمِنْبَرِ فَذَكَرَ السَّاعَةَ وَذَكَرَ أَنْ قَبْلَهَا أُمُورًا عَظِيمًا ثُمَّ قَالَ: مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَسْأَلَنِي عَنْ شَيْءٍ فَلْيَسْأَلْنِي عَنْهُ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَسْأَلُنِي عَنْ شَيْءٍ إِلَّا حَدَّثْتُكُمْ بِهِ مَا دُمْتُ فِي مَقَامِي قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ: فَأَكْثَرَ النَّاسُ الْبُكَاءَ حِينَ سَمِعُوا ذَلِكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَكْثَرَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقُولَ: سَلُونِي سَلُونِي فَقَامَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ حُدَافَةَ فَقَالَ: مَنْ أَبِي يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: أَبُوكَ حُدَافَةَ فَلَمَّا أَكْثَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَنْ يَقُولَ: سَلُونِي بَرَكَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ رَضِينَا بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَسُولًا قَالَ: فَسَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قَالَ عُمَرُ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَاللَّيْلِ نَفْسِي بِيَدِهِ لَقَدْ عَرِضَ عَلَيَّ الْجَنَّةَ وَالنَّارُ انْفِثَالًا فِي عَرِضِ هَذَا الْحَائِطِ فَلَمْ أَرَ كَالْيَوْمِ فِي الْخَيْرِ وَالشَّرِّ. (3:65)

ابن شہاب بیان کرتے ہیں: حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے مجھے بتایا: ایک دن نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سورج ڈھل جانے کے بعد باہر تشریف لائے۔ آپ نے لوگوں کو ظہر کی نماز پڑھائی۔ جب آپ نے سلام پھیرا تو آپ منبر پر کھڑے ہو گئے۔ آپ

106- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو في صحيحه 136 2359 في الفضائل، عن حرملة بن يحيى، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 20786، ومن طريقه أحمد 3/162، والبخاري 7294 في الاعتصام: باب ما يكره من كثرة السؤال، ومسلم 2359 في الفضائل، والبيهقي في شرح السنة 3720 عن معمر بن الزهري، به. وأخرجه البخاري 93 في العلم: باب من برك على ركبته عند الإمام أو المحدث، و540 في مواقيت الصلاة: باب وقت الظهر عند الزوال، ومسلم 2359 كلاهما عن أبي اليمان، عن شعيب، عن الزهري، به. وأخرجه البخاري 6362 في الدعوات: باب التعوذ من الفتن، و7089 باب التعوذ من الفتن، من طريقين عن هشام، عن قتادة، عن أنس. وأخرجه مختصراً البخاري 749 في الأذان: باب رفع البصر إلى الإمام في الصلاة، و6468 في الرقاق: باب القصد والمداومة على العمل، من طريقين عن فليح، عن هلال بن علي، عن أنس.

نے قیامت کا تذکرہ کیا اور اس بات کا تذکرہ کیا کہ اس سے پہلے کچھ بڑے حیرت انگیز (واقعات رونما ہوں گے) آپ نے ارشاد فرمایا: جو شخص مجھ سے کسی بھی چیز کے بارے میں کچھ دریافت کرنا چاہتا ہو وہ مجھ سے اس بارے میں دریافت کرے۔ جب تک میں اس جگہ پر کھڑا ہوا ہوں۔ اللہ کی قسم! تم مجھ سے جس بھی چیز کے بارے میں دریافت کرو گے، میں تم لوگوں کو اس کے بارے میں بتا دوں گا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: جب لوگوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ بات سنی تو انہوں نے زیادہ رونا شروع کر دیا اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے بکثرت یہ کہنا شروع کیا: تم لوگ مجھ سے سوال کرو۔ تم لوگ مجھ سے سوال کرو، تو حضرت عبداللہ بن حذافہ رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرا باپ کون ہے؟ آپ نے ارشاد فرمایا: تمہارا باپ حذافہ ہے۔ جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم مسلسل یہ بات ارشاد فرماتے رہے کہ تم لوگ مجھ سے کچھ پوچھو تو حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ گھٹنوں کے بل کھڑے ہوئے۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم اللہ تعالیٰ کے پروردگار ہونے، اسلام کے دین ہونے اور حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے رسول ہونے سے راضی ہیں۔ (یعنی ان پر ایمان رکھتے ہیں)

راوی کہتے ہیں: جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے یہ کہا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم خاموش ہو گئے، پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی: ”اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے۔ ابھی میرے سامنے اس دیوار پر جنت اور جہنم کو پیش کیا گیا، تو میں نے آج کی طرح بھلائی اور برائی کو (ایک ساتھ) کبھی نہیں دیکھا۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ كَانَ يَعْزِضُ لَهُ الْأَحْوَالُ
فِي بَعْضِ الْأَحْيَانِ يُرِيدُ بِهَا إِعْلَامَ أُمَّتِهِ الْحُكْمَ فِيهَا لَوْ حَدَّثَتْ بَعْدَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے

بعض اوقات نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو مخصوص کیفیت درپیش ہوتی تھی اور اس کا مقصد یہ ہوتا تھا کہ آپ اس صورتحال کے بارے میں اپنی امت کو تعلیم دے دیں تاکہ اگر وہ صورتحال آپ کے بعد درپیش ہو (تو انہیں کیا کرنا چاہئے؟)

107 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُهُ

وَأَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ

107 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. عبدة: هو ابن سليمان الكلابي، وأبو معاوية: محمد بن خازم، وأخرجه مسلم 788 225 في صلاة المسافرين: باب فضائل القرآن وما يتعلق به، عن ابن نمير، بهذا الإسناد. وأخرجه النسائي في فضائل القرآن 31 من طريق إسحاق بن إبراهيم، عن عبدة، به. وأخرجه أحمد 6/138، والبخاري 2655 في الشهادات: باب شهادة الأعمى، و 5037 و 5038 في فضائل القرآن: باب نسيان القرآن، و 5042 باب من لم ير بأساً أن يقول سورة البقرة، و 6335 في الدعوات: باب قول الله تعالى: (وَصَلِّ عَلَيْهِمْ)، ومسلم 788، وأبو داود 1331 في الصلاة: باب في رفع الصوت بالقراءة في صلاة الليل، و 3970 في الحروف والقراءات، من طرق عن هشام، بهذا الإسناد.

(متن حدیث): كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْمَعُ قِرَاءَةَ رَجُلٍ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ: يَرْحَمُهُ اللَّهُ لَقَدْ أَذْكَرَنِي آيَةً كُنْتُ أَنْسِيَهَا. (5:17)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ مسجد میں ایک شخص کی قرأت سن کر یہ فرماتے تھے: ”اللہ تعالیٰ اس پر رحم کرے، اس نے مجھے وہ آیت یاد کروادی ہے جو مجھے بھلا دی گئی تھی“۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى إِبَاحَةِ اعْتِرَاضِ الْمُتَعَلِّمِ عَلَى الْعَالِمِ فِيمَا يَعْلَمُهُ مِنَ الْعِلْمِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے، شاگرد شخص عالم کے سامنے اعتراض
یعنی سوال پیش کر سکتا ہے، جو اس بارے میں ہو، جس کی تعلیم اسے دی گئی ہے

108 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ خَلِيلٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ
(متن حدیث): قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ نَعْمَلُ فِي شَيْءٍ نَاتِنْفُهُ أَمْ فِي شَيْءٍ قَدْ فُرِعَ مِنْهُ قَالَ: بَلْ فِي شَيْءٍ قَدْ فُرِعَ مِنْهُ قَالَ: فَفِيمَ الْعَمَلِ؟ قَالَ: يَا عُمَرُ لَا يُدْرِكُ ذَاكَ إِلَّا بِالْعَمَلِ قَالَ: إِذَا نَجْتَهْدُ يَا رَسُولَ اللَّهِ. (3:30)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم جو عمل کرتے ہیں، کیا وہ پیدا ہوتا ہے؟ یا یہ کسی ایسی صورت میں ہے، جو پہلے سے طے ہو چکی ہے؟ تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ ایسی صورت میں ہے، جو پہلے سے طے ہو چکی ہے۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: پھر عمل کرنے کی وجہ کیا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اے عمر! اس (نتیجے تک) صرف عمل کے ذریعے ہی پہنچا جاسکتا ہے۔
انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! پھر تو ہم اہتمام کے ساتھ عمل کریں گے۔

ذِكْرُ الْإِبَاحَةِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَسْأَلَ عَنِ الشَّيْءِ وَهُوَ خَيْرٌ بِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ ذَاكَ بِهِ اسْتِهْزَاءً
آدمی کے لئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ کہ وہ کسی ایسی چیز کے بارے میں دریافت کرے، جس سے
وہ واقف ہے بشرطیکہ اس کا مقصد مذاق اڑانا نہ ہو

109 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا حَوْثَرَةُ بْنُ أَشْرَسَ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ

ثَابِتٌ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْخُلُ عَلَيْنَا وَلِيُّ أَخٍ صَغِيرٍ يُكْنَى أَبُو عَمِيرٍ فَدَخَلَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ يَوْمٍ فَقَالَ: أَبُو عَمِيرٍ مَا فَعَلَ النِّغِيرُ. (4:22)

✽✽ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ ہمارے ہاں تشریف لایا کرتے تھے۔ میرا ایک چھوٹا بھائی تھا جس کی کنیت ابوعمیر تھی۔

ایک دن نبی اکرم ﷺ ہمارے ہاں تشریف لائے تو آپ نے دریافت کیا: ”اے ابوعمیر! تمہاری چڑیا کا کیا حال ہے؟“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ تَرْكِ التَّكْلِيفِ

فِي دِينِ اللَّهِ بِمَا تُنْكَبُ عَنْهُ وَأَغْضَى عَنْ إِبْدَائِهِ

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اللہ کے دین میں تکلف کو ترک کرے دین میں تکلف (یعنی پابندی لگوانے) کو ترک کرے جس (مسئلے کے بارے میں) اس سے پہلو تہی کی گئی ہو یا جس کے بارے میں پہلے ہی حکم دینے سے چشم پوشی کی گئی ہو

110 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ سَلْمٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ بَكْرِ عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عَامِرُ بْنُ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ عَنْ أَبِيهِ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

109- إسنادہ صحیح . وأخرجه أحمد 3/288، عن عفان، وأبو داود 4969 في الأدب: باب ما جاء في الرجل يتكفي وليس له ولد، والبخاري في الأدب المفرد 847 عن موسى بن إسماعيل، كلاهما عن حماد، بهذا الإسناد .. وأخرجه أحمد 3/222، 223، والبخاري في الأدب المفرد 384 من طريقين عن سليمان بن المغيرة، عن ثابت، به. وأخرجه أبو الشيخ ص 33 من طريق عمارة بن زاذان، عن ثابت، به. وأخرجه من طرق عن أبي التياح، عن أنس: الطيالسي 2088، وأخرجه ابن أبي شيبة 9/14، وأحمد 3/119 و171 و190 و212، والبخاري 6129 في الأدب: باب الانبساط إلى الناس، و6203 باب الكنية للصبي، وفي الأدب المفرد 269، ومسلم 2150 في الأدب: باب استحباب تحريك المولود عند ولادته، والترمذي 333 في الصلاة: باب ما جاء في الصلاة على البسط، و1990 في البر: باب ما جاء في المزاح، وابن ماجه 3720 في الأدب: باب ما جاء في المزاح، والترمذي في الشمائل 236، والنسائي في اليوم والليلة كما في التحفة 1/436، وأبو الشيخ في أخلاق النبي صلى الله عليه وآله وسلم ص 32 و33، البيهقي في دلائل النبوة 1/312-313، وفي السنن 5/203 و9/310، والبقوي في شرح السنة 3377.

110- إسنادہ صحیح علی شرط البخاری، وأخرجه الشافعي 1/15، ومن طريقه البقوي في شرح السنة 144، وأخرجه مسلم 2358 132 في الفضائل: باب توقيفه صلى الله عليه وآله وسلم، كلاهما عن إبراهيم بن سعد، عن الزهري، بهذا الإسناد . وأخرجه الحميدي 67، وأحمد 1/179، ومسلم 2358 132، وأبو داود 4610 في السنة: باب لزوم السنة من طريق سفيان بن عيينة عن الزهري، به. وأخرجه أحمد 1/76، ومسلم 2358 132، من طريق عبد الرزاق، عن معمر، عن الزهري، به. وأخرجه البخاري 7289 في الاعتصام: باب ما يكره من كثرة السؤال، من طريق عقيل، عن الزهري، به. وأخرجه مسلم 2358 132 من طريق ابن وهب، عن يونس، عن الزهري، به.

(متن حدیث): إِنَّ أَعْظَمَ النَّاسِ فِي الْمُسْلِمِينَ جُرْمًا مَنْ سَأَلَ عَنْ مَسْأَلَةٍ لَمْ تُحْرَمَ فَحُرِّمَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ مِنْ أَجْلِ مَسْأَلَتِهِ . (3:66)

حدیث 110: عامر بن سعد بن ابی وقاص اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں: ”مسلمانوں میں سب سے بڑا جرم اس شخص کا ہے جو کسی ایسی چیز کے بارے میں دریافت کرے جسے حرام قرار نہ دیا گیا ہو اور پھر اس شخص کے دریافت کرنے کی وجہ سے اسے مسلمانوں کے لئے حرام قرار دیا جائے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى إِبَاحَةِ إِظْهَارِ الْمَرْءِ بَعْضَ مَا يُحْسِنُ مِنَ الْعِلْمِ
إِذَا صَحَّحَتْ نَيْتُهُ فِي إِظْهَارِهِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے آدمی کے لئے یہ بات مباح ہے وہ علم میں جو مہارت رکھتا ہے اس کا اظہار کرے بشرطیکہ اس اظہار میں اس کی نیت درست ہو

111 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَوْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بَنُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُبَيْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَهُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ كَانَ يُحَدِّثُ

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي رَأَيْتُ اللَّيْلَةَ فِي الْمَنَامِ ظُلَّةً تَنْطِفُ السَّمْنَ وَالْعَسَلَ وَإِذَا النَّاسُ يَتَكَفَّفُونَ مِنْهَا بِأَيْدِيهِمْ فَأَلْمَسْتُ كَثِيرًا وَالْمُسْتَقِيلُ وَأَرَى سَبًّا وَاصِلًا مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ فَأَرَاكَ أَحَدَتْ بِهِ فَعَلَوَتْ ثُمَّ أَحَدَ بِهِ رَجُلٌ مِنْ بَعْدِكَ فَعَلَا ثُمَّ أَحَدَ بِهِ رَجُلٌ آخَرَ فَعَلَا ثُمَّ أَحَدَ بِهِ رَجُلٌ آخَرَ فَنَقَطَعَ بِهِ ثُمَّ وَصَلَ لَهُ فَعَلَا قَالَ: أَبُو بَكْرٍ: يَا رَسُولَ اللَّهِ بَابِي أَنْتَ وَاللَّهِ لَتَدْعَنِي فَلَا غَيْرَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَبَّرَ قَالَ: أَبُو بَكْرٍ: أَمَا الظُّلَّةُ فَظُلَّةُ الْإِسْلَامِ وَأَمَا الَّذِي يَنْطِفُ مِنَ السَّمَنِ وَالْعَسَلِ فَالْقُرْآنُ حَلَاوَتُهُ وَرَيْسُهُ وَأَمَا مَا يَتَكَفَّفُ النَّاسُ مِنْ ذَلِكَ فَالْمُسْتَكْبِرُ مِنَ الْقُرْآنِ وَالْمُسْتَقِيلُ وَأَمَا السَّبُّ الْوَاصِلُ مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ فَالْحَقُّ الَّذِي أَنْتَ عَلَيْهِ أَخَذْتَهُ فَيُعَلِّقُ اللَّهُ ثُمَّ يَأْخُذُ بِهِ رَجُلٌ مِنْ بَعْدِكَ فَيَعْلُو بِهِ ثُمَّ يَأْخُذُ بِهِ رَجُلٌ آخَرُ فَيَعْلُو بِهِ ثُمَّ يُوْصَلُ لَهُ فَيَعْلُو فَخَبَرْتَنِي يَا

111- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو في صحيحه 2269 في الرؤيا، عن حرملة بن يحيى، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 7046 في التعبير: باب من لم ير الرؤيا لأول عابر إذا لم يصب، والبيهقي في السنن 10/39، من طريقين عن يونس بن يزيد، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدي 536، وابن أبي شيبة 11/59، 60، وأحمد 1/236، ومسلم 2269 في الرؤيا: باب في تأويل الرؤيا، وأبو داود 3267 و3269 في الأيمان والنذور: باب في القسم هل يكون يمينا، و4633 في السنة: باب في الخلفاء، والترمذي 2294 في الرؤيا: باب ما جاء في رؤيا النبي، وابن ماجه 3918 في تعبير الرؤيا: باب تعبير الرؤيا، والدارمي 2/128-129، والنسائي في الرؤيا من الكبرى كما في التحفة 5/62، والبيهقي في السنن 10/38، من طرق عن الزهري، به. وأخرجه الترمذي 2293 في الرؤيا، وأبو داود 3268 في الأيمان والنذور، و4632 في السنة، وابن ماجه 3918، والبعوي 3283، والبيهقي 10/38-39 من طريق عبد الرزاق،

رَسُولَ اللَّهِ يَا بَابِي أَنْتَ أَصَبْتُ أَمْ أَخْطَأْتُ؟ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَصَبْتَ بَعْضًا وَأَخْطَأْتَ بَعْضًا
قَالَ: وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَتُنْخَبِرَنِي بِالَّذِي أَخْطَأْتُ قَالَ: لَا تُقَسِّمُ. (3:65)

عبداللہ بن عبداللہ بیان کرتے ہیں: حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کیا کرتے تھے:

ایک مرتبہ ایک شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔

اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے گزشتہ رات ایک بادل دیکھا ہے، جس سے گھی اور شہد کی بارش ہو رہی تھی اور لوگ اسے اپنے ہاتھوں میں لے رہے تھے۔ کوئی شخص زیادہ لے رہا تھا اور کوئی کم لے رہا تھا۔

پھر میں نے آسمان سے زمین کی طرف لنگی ہوئی ایک رسی دیکھی۔ پھر میں نے آپ کو دیکھا کہ آپ نے اسے پکڑا اور اوپر تشریف لے گئے۔

پھر آپ کے بعد ایک شخص نے اسے پکڑا اور وہ بھی اوپر چلا گیا۔ پھر ایک اور شخص نے اسے پکڑا اور وہ بھی اوپر چلا گیا پھر ایک اور شخص نے اسے پکڑا، تو وہ رسی ٹوٹ گئی۔ پھر اس شخص کے لئے اسے ملا دیا گیا، تو وہ بھی اوپر چلا گیا۔

(راوی کہتے ہیں) حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرے والد آپ پر قربان ہوں۔ اللہ کی قسم! آپ مجھے موقع دیجئے کہ میں اس کی تعبیر بیان کروں۔

نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: تم تعبیر بیان کرو! تو حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: بادل سے مراد اسلام کا بادل ہے اور اس سے چمکنے والے گھی اور شکر (سے مراد) قرآن ہے۔ اس کی حلاوت اور نرمی مراد ہے۔

جہاں تک لوگوں کا اسے ہاتھوں میں لینے کا تعلق ہے، تو کچھ لوگ قرآن کا زیادہ علم حاصل کرتے ہیں اور کچھ لوگ اس کا کم علم حاصل کرتے ہیں۔

جہاں تک آسمان سے نیچے لٹکنے والی رسی کا تعلق ہے، تو یہ وہ حق ہے، جس پر آپ گامزن ہیں۔ آپ نے اس کو اختیار کیا، تو اللہ تعالیٰ نے آپ کو سر بلندی عطا کی۔

پھر آپ کے بعد ایک شخص نے اسے پکڑ لیا، تو اس نے اس کے ذریعے سر بلندی حاصل کی۔ پھر ایک اور شخص نے اسے پکڑ لیا، تو اس نے اس کے ذریعے سر بلندی حاصل کی۔ پھر ایک اور شخص نے اسے پکڑ لیا، تو رسی منقطع ہو گئی۔

پھر اس شخص کے لئے اسے ملا دیا گیا، تو اس نے بھی سر بلندی حاصل کی۔

یا رسول اللہ! آپ مجھے بتائیے۔ میرے والد آپ پر قربان ہوں کیا میں نے ٹھیک تعبیر بیان کی ہے یا غلط بیان کی ہے؟ تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم نے کچھ تعبیر غلط بیان کی ہے، اور کچھ ٹھیک بیان کی ہے۔

حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: اللہ کی قسم! یا رسول اللہ! مجھے بتائیے کہ میں نے کہاں غلطی کی ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد

فرمایا: ”تم قسم نہ دو“۔

ذِكْرُ الْحُكْمِ فِيمَنْ دَعَا إِلَى هُدًى أَوْ ضَلَالَةٍ فَاتَّبَعَ عَلَيْهِ

اس شخص کے حکم کا تذکرہ جو ہدایت یا گمراہی کی طرف دعوت دیتا ہے اور اس کی پیروی کی جاتی ہے

112 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْمُقَابِرِيُّ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ

أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ دَعَا إِلَى هُدًى كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ مِثْلُ أُجُورِ مَنْ تَبِعَهُ لَا يَنْقُصُ مِنْ أُجُورِهِمْ شَيْءٌ وَمَنْ

دَعَا إِلَى ضَلَالَةٍ كَانَ عَلَيْهِ مِنَ الْإِثْمِ مِثْلُ آثَامِ مَنْ تَبِعَهُ لَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ آثَامِهِمْ شَيْئًا. (3:12)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص ہدایت کی طرف دعوت دیتا ہے تو اس شخص کو ان تمام لوگوں کے اجر جتنا اجر ملے گا جو اس ہدایت کی پیروی

کرتے ہیں اور ان لوگوں کے اجر میں کوئی کمی نہیں ہوگی اور جو شخص گمراہی کی طرف دعوت دیتا ہے اس شخص کو ان تمام

لوگوں جتنا گناہ ہوگا جو اس گمراہی کی پیروی کرتے ہیں اور ان لوگوں کے گناہ میں کوئی کمی نہیں ہوگی۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ عَلَى الْعَالِمِ أَنْ لَا يَقْنِطَ عِبَادَ اللَّهِ عَنْ رَحْمَةِ اللَّهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ عالم پر یہ بات لازم ہے وہ لوگوں کو

یعنی اللہ کے بندوں کو اللہ کی رحمت سے مایوس نہ کرے

113 - (سند حدیث): سَمِعْتُ أَبَا خَلِيفَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ بَكْرِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ مُسْلِمٍ يَقُولُ

سَمِعْتُ الرَّبِيعَ بْنَ مُسْلِمٍ يَقُولُ سَمِعْتُ مُحَمَّدًا يَقُولُ: سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ عَلَى رَهْطٍ مِنْ أَصْحَابِهِ وَهُمْ يَضْحَكُونَ فَقَالَ: لَوْ تَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمَ لَصَحَحْتُمْ قَلِيلًا وَلَبَكَيْتُمْ كَثِيرًا فَاتَاهُ

جَبْرِيلُ فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ يَقُولُ لَكَ لِمَ تَقْنِطُ عِبَادِي قَالَ: فَرَجَعُ إِلَيْهِمْ فَقَالَ: سَدِّدُوا وَقَارِبُوا وَأَبْشُرُوا. (3:66)

112- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه فی صحیحہ 2674 فی العلم: باب من سن سنة حسنة أو سيئة، وأبو داؤد 4609 فی

السنة: باب لزوم السنة، عن يحيى بن أيوب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/397، ومسلم 2674، والترمذی 2674 فی العلم: باب ما جاء

فیمن دعا إلى هدى، والدارمی 1/130، 131، والبقوی فی شرح السنة 109 من طرق عن إسماعيل بن جعفر، بهذا الإسناد. وقال الترمذی:

حسن صحیح. ورواه ابن ماجه 206

113- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. محمد: هو ابن زياد القرشي الجمحي مولا هم، أبو الحارث المدني. وأخرجه البخاری فی

الأدب المفرد 254 عن موسى بن إسماعيل، عن الربيع بن مسلم، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/467 عن عبد الرحمن بن مهدي. وسعيده

المؤلف برقم 358 فی باب ما جاء فی الطاعات وثوابها. وقوله: لو تعلمون ما أعلم... لبكيتم كثيرا أخرجه أحمد 2/477، والبيهقي فی السنن

752 من طريق وكيع. وأخرجه أحمد 2/312، والبخاری 6637 فی الأيمان والنذور: باب كيف كانت يمين النبي صلى الله عليه وآله وسلم،

من طريقين عن معمر، عن همام، عن أبي هريرة.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: سَدِّدُوا يُرِيدُ بِهِ كُونُوا مُسَدِّدِينَ وَالتَّسَدِيدُ لُزُومُ طَرِيقَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاتِّبَاعُ سُنَّتِهِ وَقَوْلُهُ: وَقَارِبُوا يُرِيدُ بِهِ لَا تَحْمِلُوا عَلَيَّ الْأَنْفُسَ مِنَ التَّشْدِيدِ مَا لَا تَطِيقُونَ وَابْشُرُوا فَإِنَّ لَكُمْ الْجَنَّةَ إِذَا لَزِمْتُمْ طَرِيقِي فِي التَّسَدِيدِ وَقَارَبْتُمْ فِي الْأَعْمَالِ.

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اپنے کچھ اصحاب کے پاس سے گزرے جو ہنس رہے تھے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”جو چیز میں جانتا ہوں اگر تم جان لو تو تم تھوڑا ہنسا کرو اور زیادہ رویا کرو۔“

حضرت جبرائیل علیہ السلام نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ انہوں نے عرض کی: بے شک اللہ تعالیٰ آپ سے یہ فرما رہا ہے آپ کیوں میرے بندوں کو مایوس کر رہے ہیں؟

راوی بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ان صحابہ کے پاس واپس تشریف لائے اور آپ نے ارشاد فرمایا: تم لوگ ٹھیک رہو۔ میانہ روی اختیار کرو اور خوشخبری حاصل کرو۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: لفظ ”سددوا“ سے مراد یہ ہے کہ تم لوگ تسدید اختیار کرنے والے بن جاؤ اور تسدید سے مراد نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے طریقے کو لازم پکڑنا اور آپ کی سنت کی پیروی کرنا ہے۔

روایت کے الفاظ ”وقاربوا“ سے مراد یہ ہے: تم اپنے اوپر ایسی شدت لازم نہ کرو جس کی تم طاقت نہیں رکھتے۔
روایت کے الفاظ ”وابشروا“ سے مراد یہ ہے: تم یہ خوشخبری حاصل کرو کہ جب تم میرے طریقے کو لازم پکڑ لو گے اور اعمال میں میانہ روی اختیار کرو گے تو تمہیں جنت ملے گی۔

ذِكْرُ ابَاحَةِ تَأْلِيفِ الْعَالِمِ كُتُبَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا

اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ کہ عالم شخص اللہ کی کتاب کی تالیف کر سکتا ہے
(یعنی قرآن کو کتابی شکل میں جمع کر سکتا ہے)

114 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ أَيُّوبَ يُحَدِّثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ شِمَاسَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ: (متن حدیث): كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نُؤَلِّفُ الْقُرْآنَ مِنَ الرَّقَاعِ. (4:1)
✽✽ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں:

114 - إسنادہ صحیح، رجالہ رجال الشیخین، غیر عبد الرحمن بن شماسۃ، فہو من رجال مسلم وحدہ. وأخرجه الترمذی 3954 فی المناقب: باب فی فضل الشام واليمن، عن محمد بن بشار، والحاکم 2/611، ومن طریقہ البیہقی فی دلائل النبوة 7/147 وصححه الحاکم ووافقه الذہبی، وقال الترمذی: هذا حدیث حسن غریب. وأخرجه ابن أبی شیبۃ 12/191-192، وأحمد 5/185، والطبرانی فی الکبیر 4933، والحاکم 2/229 من طریق یحیی بن إسحاق، عن یحیی بن أبیوب، بهذا الإسناد. وقال الحاکم: حدیث صحیح علی شرط الشیخین، ولم یخرجاه، ووافقه الذہبی.

”ہم لوگ نبی اکرم ﷺ کی موجودگی میں مختلف ٹکڑوں سے قرآن جمع کیا کرتے تھے۔“

ذِكْرُ الْحَبِّ عَلَى تَعْلِيمِ كِتَابِ اللَّهِ وَإِنْ لَمْ يَتَعَلَّمِ الْإِنْسَانُ بِالتَّمَامِ

اللہ کی کتاب کی تعلیم دینے کی ترغیب کا تذکرہ اگرچہ آدمی اس کا مکمل طور پر علم حاصل نہ کرے

115 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ حَدَّثَنَا حَبَّانُ أُنْبَانَ عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مُوسَى بْنِ عَلِيٍّ بْنِ رَبَاحٍ

قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: سَمِعْتُ عُقْبَةَ بْنَ عَامِرٍ الْجُهَنِيَّ يَقُولُ

(متن حدیث): خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ فِي الصُّفَّةِ فَقَالَ: أَيُّكُمْ يُحِبُّ أَنْ يَغْدُوَ إِلَى

بُطْحَانَ أَوْ الْعَقِيقِ فَيَأْتِي كُلَّ يَوْمٍ بِنَاقَتَيْنِ كَوْمَاوَيْنِ زَهْرَاوَيْنِ يَأْخُذُهُمَا فِي غَيْرِائِهِمْ وَلَا قَطِيعَةَ رَحِمٍ؟ قَالُوا: كُنَّا

يَا رَسُولَ اللَّهِ يُحِبُّ ذَلِكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَلَا تَغْدُوا أَحَدَكُمْ إِلَى الْمَسْجِدِ فَيَتَعَلَّمَ

إِتَيْنِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ نَاقَتَيْنِ وَثَلَاثِ خَيْرٌ مِنْ ثَلَاثِ وَأَرْبَعٍ خَيْرٌ مِنْ عِدَادِهِنَّ مِنَ الْإِبِلِ. (1:2)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: هَذَا الْخَبْرُ أَضْمِرَ فِيهِ كَلِمَةٌ وَهِيَ لَوْ تَصَدَّقَ بِهَا يُرِيدُ بِقَوْلِهِ فَيَتَعَلَّمَ إِتَيْنِ مِنْ

كِتَابِ اللَّهِ خَيْرٌ مِنْ نَاقَتَيْنِ وَثَلَاثِ لَوْ تَصَدَّقَ بِهَا لِأَنَّ فَضْلَ تَعَلَّمَ إِتَيْنِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ أَكْبَرُ مِنْ فَضْلِ نَاقَتَيْنِ

وَثَلَاثِ وَعِدَادِهِنَّ مِنَ الْإِبِلِ لَوْ تَصَدَّقَ بِهَا إِذْ مُحَالٌ أَنْ تُشَبَّهَ مَنْ تَعَلَّمَ إِتَيْنِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ فِي الْأَجْرِ بِمَنْ نَالَ

بَعْضَ حُطَامِ الدُّنْيَا فَصَحَّ بِمَا وَصَفَتْ صَحَّةَ مَا ذَكَرَتْ.

✽✽ حضرت عقبہ بن عامر جہنی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ باہر تشریف لائے ہم اس وقت صفہ میں

موجود تھے۔ آپ نے فرمایا: تم میں سے کون شخص اس بات کو پسند کرتا ہے وہ بطحان یا عقیق جائے اور روزانہ وہاں سے دو ایسی

اونٹنیاں لے آیا کرے جن کی کوہان بلند ہو اور ان کی رنگت چمکدار ہو۔

وہ کسی گناہ اور کسی قطع رحمی کے بغیر انہیں حاصل کر لے۔

لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم میں سے ہر ایک شخص اس بات کو پسند کرے گا تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”کوئی شخص مسجد جائے اور اللہ کی کتاب کی دو آیات کا علم حاصل کرے۔ یہ اس کے لئے دو اونٹنیوں سے زیادہ بہتر ہے

اور تین (آیات کا علم حاصل کرنا) تین اونٹنیاں حاصل کرنے سے زیادہ بہتر ہے اور چار (آیات کا علم حاصل کرنا) ان

کی تعداد کے جتنے اونٹ حاصل کرنے سے بہتر ہے۔“

115 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وحبان هو ابن موسى بن سوار السلمى المروزي، وعبد الله هو ابن المبارك، وأخرجه ابن أبي

شيبه 10/503، 504، ومسلم 803 في صلاة المسافرين: باب فضل قراءة القرآن في الصلاة وتعلمه، من طريق الفضل بن دكين، وأحمد

4/154 عن أبي عبد الرحمن المقرئ، وأبو داود 1456 في الصلاة: باب في ثواب قراءة القرآن، من طريق ابن وهب، والطبراني في الكبير 17/

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) اس روایت میں ایک کلمہ پوشیدہ (یعنی محذوف) ہے اور وہ یہ ہے: ”اگر وہ اسے صدقہ کرنے“ تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اس فرمان سے مراد یہ ہوگی: آدمی کا اللہ کی کتاب کی دو آیات کا علم حاصل کرنا اس کے لئے دو یا تین اونٹنیوں کو صدقہ کرنے سے بہتر ہے۔

اس کی وجہ یہ ہے: اللہ کی کتاب کی دو آیات کا علم حاصل کرنا دو یا تین اونٹنیوں یا ان جتنے اونٹوں کو صدقہ کرنے سے زیادہ فضیلت رکھتا ہے کیونکہ یہ بات ناممکن ہے کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کی کتاب کی دو آیات کا علم حاصل کرنے کے اجر کو دنیاوی سازو سامان کے حصول سے تشبیہ دیں۔ اس لئے میں نے جو وضاحت کی ہے: وہ درست ہوگی۔ جیسا کہ میں نے ذکر کیا ہے۔

116 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجَمْحَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ سَلَامٍ عَنْ جَدِّهِ عَنْ أَبِي أُمَامَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): تَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَافِعًا لِأَصْحَابِهِ وَعَلَيْكُمْ بِالزُّهْرِ أَوْ بِنِ الْبَقْرَةِ وَآلِ عِمْرَانَ فَإِنَّهُمَا تَأْتِيَانِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَمَا تَهْمَا غَمَامَتَانِ أَوْ كَمَا تَهْمَا غَيَاتَانِ أَوْ فِرْقَانِ مِنْ طَيْرٍ تُحَاجَّانِ عَنْ أَصْحَابِهِمَا وَعَلَيْكُمْ بِسُورَةِ الْبَقْرَةِ فَإِنَّ أَخْذَهَا بَرَكَةٌ وَتَرْكُهَا حَسْرَةٌ وَلَا يَسْتَطِيعُهَا الْبَطْلَةُ. (1:88)

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”قرآن کا علم حاصل کرو کیونکہ یہ قیامت کے دن اپنے پڑھنے والے کے لئے شفاعت کرنے والا بن کے آئے گا اور تم لوگوں پر دو چمکدار چیزوں کو اختیار کرنا لازم ہے۔

سورہ بقرہ اور سورہ آل عمران کیونکہ یہ دونوں قیامت کے دن یوں آئیں گی جیسے دو بادل ہیں یا جیسے یہ دو سایہ دار چیزیں ہیں یا جیسے یہ پرندوں کی دو قطاریں ہیں اور یہ اپنے پڑھنے والوں کے بارے میں بحث کریں گی۔ (یعنی ان کی شفاعت کریں گی)

تم لوگوں پر سورہ بقرہ پڑھنا لازم ہے۔ اسے اختیار کرنا برکت ہے اور اسے ترک کر دینا حسرت ہے۔ اور باطل لوگ (یعنی جادوگر) اس کی استطاعت نہیں رکھتے۔“

116 - حدیث صحیح رجالہ نقات، رجالہ رجال مسلم، وأخرجه الطبرانی 7542 عن علي بن عبد العزيز، عن مسلم بن إبراهيم، بهذا

الإسناد.

وأخرجه أحمد 5/249 و254-255 عن عفان، والطبرانی 7543 من طريق موسى بن إسماعيل، وهو في المستدرک 1/564. وأخرجه مسلم 804 في صلاة المسافرين: باب فضل قراءة القرآن، والطبرانی 7544، بإبي يعقوب في السنن 2/395. وأخرجه أحمد 5/249 و257، والبقري 1193. وأخرجه عبد الرزاق في المصنف 5991 أخرجه الطبرانی 8118. وفي الباب عن عقبه بن عامر الجهني عند أحمد 4/154، وأبي داود 1456 وعن بريدة عند الحاكم 1/560 وصححه علي شرط مسلم، ووافقه الذهبي.

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ تَعَلُّمِ كِتَابِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا
وَاتِّبَاعِ مَا فِيهِ عِنْدَ وَقُوعِ الْفِتَنِ خَاصَّةً

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ بطور خاص فتنے کے زمانے میں اللہ تعالیٰ کی کتاب کا علم حاصل کرے اور اس میں موجود احکام کی پیروی کرے

117 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنْ مِسْعَرِ بْنِ كِدَامٍ عَنْ عَمْرٍو بْنِ مُرَّةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ حُدَيْفَةَ قَالَ (متن حدیث): قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ بَعْدَ هَذَا الْخَيْرِ الَّذِي نَحْنُ فِيهِ مِنْ شَرِّ نَحْدَرُهُ قَالَ: يَا حُدَيْفَةُ عَلَيْكَ بِكِتَابِ اللَّهِ فَتَعَلَّمَهُ وَاتَّبِعْ مَا فِيهِ خَيْرًا لَكَ. (3:65)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم اس وقت جس بھلائی پر گامزن ہیں کیا اس کے بعد کوئی ایسی برائی بھی آئے گی جس سے بچنا چاہئے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اے حذیفہ! تم پر اللہ کی کتاب کو اختیار کرنا لازم ہے۔ اس کا علم حاصل کرو اور اس میں تمہارے لیے جو بھلائی ہے اس کی پیروی کرو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مِنْ خَيْرِ النَّاسِ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ لوگوں میں زیادہ بہتر وہ شخص ہے جو قرآن کا علم حاصل کرے اور اس کی تعلیم دے

118 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ الْجُمَحِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَجَاءِ الْغَدَّانِيُّ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ عُلْقَمَةَ بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيِّ عَنْ عَثْمَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خَيْرُكُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ.

117 - إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، سوی عبد اللہ بن الصامت؛ فإنه من رجال مسلم، وأخرجه أحمد 5/406 عن عبد الصمد، وأخرجه مطولاً أحمد 5/386، وأبو داود 4246 فی الفتن والملاحم: باب ذکر الفتن ودلائلها، والنسائی فی فضائل القرآن 57 من طرق. وأخرجه النسائی فی فضائل القرآن 58، والحاكم 4/432، من طریق حمید بن ہلال.

118 - إسنادہ صحیح علی شرط البخاری، وأخرجه الطیالسی 73 عن شعبه، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/58، والبخاری 5027 فی فضائل القرآن: باب خیرکم من تعلم القرآن وعلمه، وأبو داود 1452 فی الصلاة: باب ثواب قراءة القرآن، والترمذی 2907 فی ثواب القرآن: باب ما جاء فی تعلیم القرآن، والدارمی 2/437 من طرق عن شعبه، به. وأخرجه عبد الرزاق 5995 عن سفیان الثوری، عن علقمة بن مرثد، عن أبي عبد الرحمن السلمي، به. وأخرجه أحمد 1/57، والبخاری 5028، والترمذی 2908، وابن ماجه 212، من طرق عن سفیان الثوری بإسناد عبد الرزاق السالف.

قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: فَهَذَا الَّذِي أَفْعَدَنِي هَذَا الْمُفْعَدَ. (1:2)

حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”تم میں زیادہ بہتر شخص وہ ہے جو قرآن کا علم حاصل کرے اور اس کی تعلیم دے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِاِقْتِنَاءِ الْقُرْآنِ مَعَ تَعْلِيمِهِ

قرآن کی تعلیم کے ہمراہ اسے محفوظ رکھنے کا حکم ہونے کا تذکرہ

119 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ عَنْ مُوسَى بْنِ عَلِيٍّ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: سَمِعْتُ عُقْبَةَ بْنَ عَامِرٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَعَلَّمُوا الْقُرْآنَ وَاقْتِنُوهُ فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَهَوَ أَشَدُّ تَفْصِيًّا مِنَ الْمَخَاضِ فِي الْعَقْلِ. (1:2)

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”قرآن کا علم حاصل کرو اور اسے سنبھال کے رکھو۔ اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے۔ یہ آدمی کے ذہن سے اس سے زیادہ تیزی سے نکلتا ہے، جتنی تیزی سے کوئی اونٹنی رسی میں سے نکلتی ہے۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنْ أَنْ لَا يَسْتَغْنِيَ الْمَرْءُ بِمَا أُوتِيَ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ جَلًّا وَعَمَلًا

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی کو اللہ کی کتاب کا جو علم دیا گیا ہے آدمی اسے خوش الحانی سے نہ پڑھے

120 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَهْشِكٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

119 - إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وهو فی المصنف 10/477 لابن ابی شیبۃ . وأخرجه أحمد 4/146، والدارمی 2/439، والنسائی فی فضائل القرآن 59، والطبرانی فی الکبیر 801 17/ من طرق عن موسی بن علی، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/150 و153، والنسائی فی فضائل القرآن 60 و74، والطبرانی 801 17/ و802 من طرق عن قبات بن رزین، عن علی بن رباح، به. وقد نسبة الهیثمی فی مجمع الزوائد 7/169 لأحمد والطبرانی، وقال: ورجال أحمد رجال الصحیح. وفي الباب عن ابن مسعود سیرد عند المؤلف برقم 762، وعن ابی موسی عند ابن ابی شیبۃ 10/477، ومسلم 791 فی صلاة المسافرین.

120 - إسنادہ صحیح وأخرجه أبو داؤد 1469 فی الصلاة: باب استحباب الترتیل فی القراءة، عن یزید بن خالد بن موهب الرملی، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/175، وأبو داؤد 1469، والدارمی 2/471، والطحاوی فی مشکل الآثار 2/127-128 من طرق عن الليث، بهذا الإسناد. وصححه الحاكم 1/569 ووافقه الذهبي. وأخرجه الحميدي 76، وابن أبي شيبة 2/522 و10/464، وأحمد 1/179، وأبو داؤد 1470 فی الصلاة، والدارمی 1/349، والطحاوی 2/127، والبيهقي 10/230، من طرق عن سفیان بن عیینة، عن عمرو بن دينار، عن ابن ابی ملیکہ، به، ومن طریق الحمیدی وصححه الحاكم 1/569 ووافقه الذهبي. وأخرجه الحميدي 77، عن سفیان بن عیینة، عن ابن جریج، عن ابن ابی ملیکہ، به. وأخرجه الطيالسی 201، وابن أبي شيبة 2/522، وأحمد 1/172 من طریق وكيع، كلاهما عن سعید بن حسان، عن ابن ابی ملیکہ، به وفي الباب عن ابی هريرة عند البخاری 7527 فی التوحيد، ومن طريقه البغوی فی شرح السنة 1218. وعن ابن عباس عند الحاكم فی المستدرک 1/570.

(متن حدیث): قَالَ: لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يَتَعَنَّ بِالْقُرْآنِ . (2:61)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: مَعْنَى قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَيْسَ مِنَّا، فِي هَذِهِ الْأَخْبَارِ يُرِيدُ بِهِ لَيْسَ مِثْلَنَا فِي اسْتِعْمَالِ هَذَا الْفِعْلِ لِأَنَّا لَا نَفْعَلُهُ فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَلَيْسَ مِثْلَنَا.

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص قرآن کو خوش الحانی سے نہیں پڑھتا، وہ ہم میں سے نہیں ہے۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”وہ ہم میں سے نہیں ہے۔“ یہ اطلاع دینے کے حوالے سے ہے اور اس سے مراد یہ ہے کہ جو شخص یہ عمل کرتا ہے وہ ہماری مانند (عمل کرنے والا) نہیں ہے، کیونکہ ہم یہ عمل نہیں کرتے ہیں اس لئے جو ایسا کرے گا وہ ہماری مانند نہیں ہوگا۔

ذِكْرُ وَصْفٍ مَنْ أُعْطِيَ الْقُرْآنَ وَالْإِيمَانَ أَوْ أُعْطِيَ أَحَدَهُمَا دُونَ الْآخَرِ

جس شخص کو قرآن اور ایمان دیا گیا ہے اور جس شخص کو ان دونوں میں سے

کوئی ایک چیز دی گئی ہے اس کی مثال کا تذکرہ

121- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ النَّرْسِيُّ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرُ

بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ عَوْفًا يَقُولُ سَمِعْتُ قَسَامَةَ هُوَ بِنُ زُهَيْرٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مِثْلُ مَنْ أُعْطِيَ الْقُرْآنَ وَالْإِيمَانَ كَمِثْلِ أُتْرُجَةٍ طَيِّبِ الطَّعْمِ طَيِّبِ الرِّيحِ وَمِثْلُ مَنْ لَمْ يُعْطِ

الْقُرْآنَ وَلَمْ يُعْطِ الْإِيمَانَ كَمِثْلِ الْحَنْظَلَةِ مَرَّةَ الطَّعْمِ لَا رِيحَ لَهَا وَمِثْلُ مَنْ أُعْطِيَ الْإِيمَانَ وَلَمْ يُعْطِ الْقُرْآنَ

كَمِثْلِ التَّمْرَةِ طَيِّبَةِ الطَّعْمِ وَلَا رِيحَ لَهَا وَمِثْلُ مَنْ أُعْطِيَ الْقُرْآنَ وَلَمْ يُعْطِ الْإِيمَانَ كَمِثْلِ الرِّيحَانَةِ مَرَّةَ الطَّعْمِ

طَيِّبَةِ الرِّيحِ . (1:2)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جس شخص کو قرآن اور ایمان دیا جائے اس شخص کی مثال ناشپاتی کی طرح ہے، جس کا ذائقہ بھی اچھا ہوتا ہے اور خوشبو

بھی اچھی ہوتی ہے اور جس شخص کو قرآن بھی نہ دیا جائے اور ایمان بھی نہ دیا جائے اس کی مثال حنظلہ نامی بوٹی کی

طرح ہوتی ہے، جس کا ذائقہ بھی کڑوا ہوتا ہے اور اس کی خوشبو بھی نہیں ہوتی۔“

جس شخص کو ایمان دیا جائے، لیکن (قرآن کا علم) نہ دیا جائے اس کی مثال کھجور کی طرح ہے، جس کا ذائقہ اچھا ہوتا ہے، لیکن

اس کی خوشبو نہیں ہوتی۔

اور جس شخص کو (قرآن کا علم دیا جائے) اور اسے ایمان نہ دیا جائے اس کی مثال ریحانہ نامی بوٹی کی طرح ہوتی ہے جس کا ذائقہ کڑوا ہوتا ہے، لیکن خوشبو اچھی ہوتی ہے۔

ذِكْرُ نَفْيِ الضَّلَالِ عَنِ الْأَخِيذِ بِالْقُرْآنِ

قرآن کا علم حاصل کرنے والے سے گمراہی کی نفی کا تذکرہ

122 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُهَيْبَانَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ

عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيِّ عَنْ أَبِي شُرَيْحٍ الْخَزَاعِيِّ قَالَ (متن حدیث): خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: أَبَشِّرُوا وَأَبْشِرُوا الْبَيْسَ تَشْهَدُونَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ؟ قَالُوا: نَعَمْ قَالَ: فَإِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ سَبَّ طَرَفُهُ بِيَدِ اللَّهِ وَطَرَفُهُ بِأَيْدِيكُمْ فَتَمَسَّكُوا بِهِ فَإِنَّكُمْ لَنْ تَضِلُّوا وَلَنْ تَهْلِكُوا بَعْدَهُ أَبَدًا

✿✿ حضرت ابو شریح خزاعی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے آپ نے ارشاد فرمایا: تم لوگ خوشخبری قبول کرو۔ تم لوگ خوشخبری قبول کرو۔

کیا تم لوگ اس بات کی گواہی نہیں دیتے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور بے شک میں اللہ کا رسول ہوں؟ لوگوں نے عرض کی: جی ہاں! تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: ”بے شک یہ قرآن ایک رسی کی طرح ہے جس کا ایک کنارہ اللہ تعالیٰ کے دست قدرت میں ہے اور ایک کنارہ تمہارے ہاتھوں میں ہے۔ تم اسے مضبوطی سے تھام لو، تو اس کے بعد تم کبھی بھی گمراہ نہیں ہو گے اور ہلاکت کا شکار نہیں ہو گے۔“

ذِكْرُ اثْبَاتِ الْهُدَى لِمَنْ اتَّبَعَ الْقُرْآنَ وَالضَّلَالَةَ لِمَنْ تَرَكَهُ

جو شخص قرآن کی پیروی کرے اس کیلئے ہدایت اور جو قرآن کو ترک کرے اس کیلئے گمراہی کے اثبات کا تذکرہ

123 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُهَيْبَانَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ حَدَّثَنَا حَسَّانُ

بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَسْرُوقٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ حَيَّانَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمٍ قَالَ: (متن حدیث): دَخَلْنَا عَلَيْهِ فَقُلْنَا لَهُ: لَقَدْ رَأَيْتَ خَيْرًا صَحِبْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَلَّيْتَ خَلْفَهُ فَقَالَ: نَعَمْ وَإِنَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَطَبْنَا فَقَالَ: إِنِّي تَارِكٌ فِيكُمْ كِتَابَ اللَّهِ هُوَ حَبْلُ اللَّهِ مَنِ اتَّبَعَهُ

122- إسناده حسن على شرط مسلم وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 10/481، ومن طريقه عبد بن حميد في المنتخب من السند

1/85. وأخرجه محمد بن نصر المروزي في قيام الليل كما في مختصره للمقرئ ص 78 من طريق أبي حاتم الرازي، عن يوسف بن عدى، عن

أبي خالد الأحمر، به، وقال الهيثمي في مجمع الزوائد 1/169: رواه الطبراني في الكبير ورجاله رجال الصحيح. وأخرجه من حديث جبير بن

مطعم البزار 120، والطبراني في الكبير 1539، والصغير 2/98 قال الهيثمي في المجمع 1/169 فيه أبو عباد الزرقى، وهو متروك

الحديث.

كَانَ عَلَى الْهُدَى وَمَنْ تَرَكَهُ كَانَ عَلَى الضَّلَالَةِ. (1:2)

حدیث 123: یزید بن حیان، حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ کے بارے میں بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ ہم ان کی خدمت میں حاضر ہوئے، تو ہم نے ان سے گزارش کی آپ نے بھلائی کو دیکھا ہے آپ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ رہے ہیں۔

آپ نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی اقتداء میں نمازیں ادا کی ہیں۔

انہوں نے جواب دیا: جی ہاں! نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں خطبہ دیتے ہوئے ارشاد فرمایا:

”میں تمہارے درمیان اللہ کی کتاب کو چھوڑ کر جا رہا ہوں یہ اللہ کی رسی ہے جو شخص اس کی پیروی کرے گا وہ ہدایت پر گامزن رہے گا اور جو شخص اسے چھوڑ دے گا وہ گمراہی کے راستے پر ہوگا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْقُرْآنَ مَنْ جَعَلَهُ إِمَامَهُ بِالْعَمَلِ قَادَهُ إِلَى الْجَنَّةِ

وَمَنْ جَعَلَهُ وَرَاءَ ظَهْرِهِ بَتَرَكَ الْعَمَلِ سَاقَهُ إِلَى النَّارِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص عمل کے حوالے سے قرآن کو اپنا پیشوا بنا لے گا

قرآن اسے جنت کی طرف لے جائے گا اور جو شخص عمل ترک کرنے کے حوالے سے

قرآن کو پس پشت ڈال دے گا یہ اسے جہنم کی طرف لے جائے گا

124 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي مَعْشَرٍ بِحِرَّانَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ

كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْأَجْلَحِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سَفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): الْقُرْآنُ مُشْفَعٌ وَمَاحِلٌ مُصَدِّقٌ مَنْ جَعَلَهُ إِمَامَهُ قَادَهُ إِلَى الْجَنَّةِ وَمَنْ جَعَلَهُ خَلْفَ ظَهْرِهِ

سَاقَهُ إِلَى النَّارِ. (1:2)

123 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو في المصنف 10/505 لابن أبي شيبة، وأخرجه مسلم 37 2408 في فضائل الصحابة:

باب من فضائل علي بن أبي طالب رضي الله عنه، عن محمد بن بكر بن الريان، والطبراني 5026 من طريق كثير بن يحيى، كلاهما عن حسان

بن إبراهيم، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/366، ومسلم 2408، والدارمي 2/431، والنسائي في المناقب كما في التحفة 2/203، وابن أبي

عاصم في السنة 1551، والطحاوي في مشكل الآثار 4/368-369، والطبراني 5028، والبيهقي في السنن 10/114، من طرق عن يزيد بن

حيان، به. وأخرجه الترمذی 3788 في المناقب: باب مناقب أهل بيت النبي صلى الله عليه وآله وسلم، عن علي بن المنذر الكوفي، عن محمد

بن فضيل، عن الأعمش، عن حبيب بن أبي ثابت، عن زيد بن أرقم. وفي الباب عن جابر بن عبد الله عند الترمذی 3786، وعن أبي سعيد عنده

3788، وعن ابن عباس عند البيهقي في السنن 10/114، وغيرهم.

124 - إسناده جيد، رجاله رجال الشيخين غير عبد الله بن الأجلح. وفي الباب عن ابن مسعود عند أبي نعيم في الحلية 4/108،

والطبراني 10450 في المعجم الكبير، وفي سننه الربع بن بدر الملقب بعليلة، وهو متروك، كما قال الحافظ في التقریب، فلا يصلح شاهداً،

وانظر معجم الزوائد 7/164، وأخرجه عبد الرزاق 6010، وابن أبي شيبة 1/497-498، والبخاري 121 من طريقين عن ابن مسعود موقوف

عليه، قال الهيثمي في المعجم 1/171: رواه البخاري هكذا موقوفاً على ابن مسعود.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: هَذَا خَبْرٌ يُؤْهِمُ لَفْظُهُ مَنْ جَهَلَ صِنَاعَةَ الْعِلْمِ أَنَّ الْقُرْآنَ مَجْعُولٌ مَرْبُوبٌ
وَلَيْسَ كَذَلِكَ لَكِنَّ لَفْظُهُ مِمَّا نَقُولُ فِي كُتُبِنَا إِنَّ الْعَرَبَ فِي لُغَتِهَا تُطْلِقُ اسْمَ الشَّيْءِ عَلَى سَبَبِهِ كَمَا تُطْلِقُ اسْمَ
السَّبَبِ عَلَى الشَّيْءِ فَلَمَّا كَانَ الْعَمَلُ بِالْقُرْآنِ قَادَ صَاحِبُهُ إِلَى الْجَنَّةِ أُطْلِقَ اسْمُ ذَلِكَ الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ الْعَمَلُ
بِالْقُرْآنِ عَلَى سَبَبِهِ الَّذِي هُوَ الْقُرْآنُ لَا أَنَّ الْقُرْآنَ يَكُونُ مَخْلُوقًا.

✽ حضرت جابر رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قرآن ایسا سفارشی ہے جس کی سفارش قبول کی جائے گی اور ایسا جھگڑالو ہے (یعنی وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اپنے
پڑھنے والے کے لئے بحث کرے گا) جس کی تصدیق کی جائے گی جو شخص اسے اپنا پیشوا بنائے گا یہ اسے جنت کی
طرف لے جائے گا اور جو شخص اسے پس پشت ڈال دے گا یہ اسے جہنم کی طرف لے جائے گا۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) جو شخص علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا، اس روایت کے الفاظ میں اسے اس غلط فہمی کا
شکار کیا کہ قرآن کو بنایا گیا ہے اور یہ مخلوق ہے، حالانکہ ایسا نہیں ہے۔ ان الفاظ سے مراد یہ ہے: جیسا کہ ہم نے اپنی کتابوں میں یہ
بات تحریر کی ہے: عرب اپنے محاورے میں بعض اوقات کسی چیز کے اسم کا اطلاق اس کے سبب پر کرتے ہیں جس طرح وہ اس سبب
کے اسم کا اطلاق اس چیز پر کر دیتے ہیں۔

تو جب قرآن پر عمل کرنا، کرنے والے شخص کو جنت کی طرف لے جائے گا تو اس چیز یعنی قرآن پر عمل کرنے کے اسم کا
اطلاق اس کے سبب یعنی قرآن پر کیا گیا۔ اس سے مراد یہ نہیں ہے کہ قرآن مخلوق ہے۔

ذِكْرُ ابَا حَاةِ الْحَسَدِ لِمَنْ اُوتِيَ كِتَابَ اللّٰهِ تَعَالٰى فِقَامَ بِهِ اِنَاءَ اللّٰیْلِ وَالنَّهَارِ

جس شخص کو اللہ کی کتاب کا علم دیا گیا ہو وہ دن رات اس کے ساتھ مصروف رہتا ہو

اس پر رشک کرنے کے مباح ہونے کا تذکرہ

125 - (سند حدیث): اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ حَدَّثَنَا بِنُ أَبِي عَمْرٍو الْعَدَنِيُّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ

الزُّهْرِيِّ عَنِ سَالِمٍ عَنِ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

125- إسناده صحيح على شرط مسلم والترمذى 1963 فى البر: باب ما جاء فى الحسد، عن ابن أبى عمر، بهذا الإسناد. وأخرجه
الحميدى 617، وابن أبى شيبة 10/557، والبخارى 7529 فى التوحيد: باب قول النبى صلى الله عليه وآله وسلم: رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ الْقُرْآنَ فَهُوَ
يَقُومُ بِهِ، وفى كتابه خلق أفعال العباد ص 124، ومسلم 815 فى صلاة المسافرين: باب فضل من يقوم بالقرآن ويعلمه، والنسائى فى فضائل
القرآن 97، وابن ماجه 4209 فى الزهد، والبيهقى فى السنن 4/188، والبقوى 3537 من طرق عن سفیان بن عيينة، بهذا الإسناد... وأخرجه
أحمد 2/36 و88 عن عبد الرزاق، عن معمر، عن الزهري، به. وأخرجه البخارى 5025 فى فضائل القرآن: باب اغتباط صاحب القرآن، من
طريق شعيب، عن الزهري، به. وسيرد بعده من طريق يونس، عن الزهري، به، ويرد تخريجه فى موضعه. وأخرجه أحمد 2/133، والطبرانى
13162 و13351، والظهارى 1/191.

(متن حدیث): لَا حَسَدَ إِلَّا فِي أُنْتَيْنِ رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ الْقُرْآنَ فَهُوَ يَقُومُ بِهِ آتَاءَ اللَّيْلِ وَآتَاءَ النَّهَارِ وَرَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَهُوَ يُنْفِقُ مِنْهُ آتَاءَ اللَّيْلِ وَآتَاءَ النَّهَارِ . (1:2)

حدیث 125: سالم اپنے والد حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں: ”رشتک صرف دو طرح کے آدمیوں پر کیا جاسکتا ہے۔ ایک وہ شخص جسے اللہ تعالیٰ نے قرآن (کا علم) عطا کیا ہو اور وہ دن رات اس کے حوالے سے مصروف رہتا ہو اور ایک وہ شخص جسے اللہ تعالیٰ نے مال عطا کیا ہو اور وہ شخص دن رات اسے خرچ کرتا ہو۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهُوَ يُنْفِقُ مِنْهُ
آتَاءَ اللَّيْلِ وَآتَاءَ النَّهَارِ أَرَادَ بِهِ فَهُوَ يَتَصَدَّقُ بِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”وہ اس میں سے رات دن خرچ کرتا رہتا ہے“ اس کے ذریعے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی مراد یہ ہے وہ شخص اسے صدقہ کرتا ہے

126 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنُ قُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ حَدَّثَنَا بَنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
(متن حدیث): لَا حَسَدَ إِلَّا عَلَى أُنْتَيْنِ رَجُلٌ آتَاهُ اللَّهُ هَذَا الْكِتَابَ فَقَامَ بِهِ آتَاءَ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَرَجُلٌ أَعْطَاهُ اللَّهُ مَالًا فَتَصَدَّقَ بِهِ آتَاءَ اللَّيْلِ وَآتَاءَ النَّهَارِ . (1:2)

حدیث 126: سالم بن عبداللہ اپنے والد حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں: ”رشتک صرف دو آدمیوں پر کیا جاسکتا ہے۔ ایک وہ شخص جسے اللہ تعالیٰ نے اس کتاب (کا علم) عطا کیا ہو اور وہ دن رات اس کے ساتھ مصروف رہتا ہو اور ایک وہ شخص جسے اللہ تعالیٰ نے مال عطا کیا ہو اور وہ دن رات اسے صدقہ کرتا ہے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ الْخُلَفَاءَ الرَّاشِدِينَ وَالْكِبَارَ مِنَ الصَّحَابَةِ غَيْرُ جَائِزٍ
أَنْ يَخْفَى عَلَيْهِمْ بَعْضُ أَحْكَامِ الْوُضُوءِ وَالصَّلَاةِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے خلفائے راشدین اور اکابر صحابہ کے بارے میں یہ بات ممکن نہیں ہے وضو اور نماز کے بعض احکام ان سے مخفی رہ گئے ہوں

126- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه في صحيحه 815 267 في صلاة المسافرين، عن حرملة بن يحيى، بهذا الإسناد .

وأخرجه الطحاوي في مشكل الآثار 1/190، 191 عن يونس بن عبد الأعلى عن ابن وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/152، والطحا

1/191، عن عثمان بن عمر بن فارس.

127 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ

الصَّمَدِ بْنِ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا حُسَيْنُ الْمُعَلِّمِ أَنَّ يَحْيَى بْنَ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدِ الْجُهَنِيِّ

(متن حدیث): أَنَّهُ سَأَلَ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ عَنِ الرَّجُلِ إِذَا جَامَعَ وَلَمْ يُنْزِلْ فَقَالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ ثُمَّ قَالَ

عُثْمَانُ: سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: فَسَأَلْتُ بَعْدَ ذَلِكَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ وَالزُّبَيْرَ بْنَ الْعَوَّامِ وَطَلْحَةَ بْنَ عُبَيْدِ اللَّهِ وَأَبِي بَنٍ كَعْبٍ فَقَالُوا: مِثْلَ ذَلِكَ قَالَ أَبُو سَلَمَةَ: وَحَدَّثَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَأَلَ أَبَا أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيَّ فَقَالَ مِثْلَ ذَلِكَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. (3:57)

✽✽✽ حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ سے ایسے شخص کے بارے میں

دریافت کیا: جو صحبت کرتا ہے، لیکن اسے انزال نہیں ہوتا، تو حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس پر کوئی چیز یعنی غسل لازم نہیں ہوگا۔

پھر حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے یہ بات نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی سنی ہے۔

زید بن خالد کہتے ہیں: میں نے اس کے بعد حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ حضرت زبیر بن عوام رضی اللہ عنہ، حضرت طلحہ بن

عبید اللہ رضی اللہ عنہ اور حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا: تو ان حضرات نے بھی اس کی مانند جواب دیا۔

ابوسلمہ نامی راوی کہتے ہیں: عروہ بن زبیر نے مجھے یہ بات بتائی کہ انہوں نے حضرت ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ سے اس بارے

میں دریافت کیا: تو انہوں نے بھی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے اسی کی مانند جواب دیا۔



127 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه أحمد 1/63، ومسلم 347 في الحيض: باب إنما الماء من الماء إلا أنه لم يذكر

قول على ومن معه والطحاوي في مشكل الآثار 1/53، والبيهقي في السنن 1/164، طريق عبد الصمد، بهذا الإسناد.. وصححه ابن خزيمة برقم

224، ومن طريق ابن خزيمة عن عبد الصمد، به، سيورده المؤلف برقم 1172 في باب الغسل. وأخرجه البخاري 292 في الغسل: باب غسل

ما يصيب من فرج المرأة، عن أبي معمر، والطحاوي في مشكل الآثار 1/54 من طريق موسى بن إسماعيل، كلاهما عن عبد الوارث، به. وأخرجه

ابن أبي شيبة 1/90، وأحمد 1/64، والبخاري 179 في الوضوء: باب من لم ير الوضوء إلا من المخرجين، والبيهقي في السنن 1/165 من

5- کتابُ الْإِيمَانِ

(کتاب: ایمان کے بارے میں روایات)

۱- بَابُ الْفِطْرَةِ

(فطرت کا بیان)

128 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْقَطَّانُ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ مَرْوَانَ الرَّقِيُّ حَدَّثَنَا مُبَشَّرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): كُلُّ مَوْلُودٍ يُوَلَّدُ عَلَى الْفِطْرَةِ فَأَبَوَاهُ يَهُودًا أَوْ نَصْرَانِيَةً أَوْ يَمَجْسَانِيَةً. (3:35)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ہر پیدا ہونے والا بچہ فطرت پر پیدا ہوتا ہے، لیکن اس کے ماں باپ اسے یہودی، عیسائی یا مجوسی بنا دیتے ہیں۔“

ذَكَرَ اثْبَاتِ الْأَلْفِ بَيْنَ الْأَشْيَاءِ الثَّلَاثَةِ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا

جن تین اشیاء کا ہم نے ذکر کیا ہے ان کے درمیان مناسبت کے اثبات کا تذکرہ

129 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبُخَارِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): كُلُّ مَوْلُودٍ يُوَلَّدُ عَلَى الْفِطْرَةِ فَأَبَوَاهُ يَهُودًا أَوْ نَصْرَانِيَةً أَوْ يَمَجْسَانِيَةً.

128- اسناد صحیح و أخرجه البخاری 1358 فی الجنائز: باب إذا أسلم الصبي، من طريق شعيب، عن الزهري، عن أبي هريرة، من غير ذكر واسطة بينهما. وأخرجه أحمد 2/393، والبخاری 1359 فی الجنائز، و 1385 باب ما قيل في أولاد المشركين، و 4775 فی التفسیر: باب لا تبديل لخلق الله، و مسلم 2658 فی القدر: باب معنى كل مولود يولد على الفطرة، والطحاوی 2/162، من طريقين عن الزهري، عن أبي سلمة بن عبد الرحمن، عن أبي هريرة وأخرجه أحمد 2/282 من طريق عمرو بن دينار، و 2/346 من طريق قيس كلاهما عن طاووس، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/410 من طريق الأعمش، عن ذكوان، عن أبي هريرة. وأخرجه مسلم 2658 25 من طريق الدراوردي، عن العلاء، عن أبيه، عن أبي هريرة. وسورده المؤلف بعده من طرق متعددة عن أبي هريرة، ويأتي تخريج كل طريق في موضعه.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّ مَوْلُودٍ يُوَلَّدُ عَلَى الْفِطْرَةِ أَرَادَ بِهِ عَلَى الْفِطْرَةِ الَّتِي فَطَرَهُ اللَّهُ عَلَيْهَا جَلًّا وَعَلَا يَوْمَ أَخْرَجَهُمْ مِنْ صُلْبِ آدَمَ لِقَوْلِهِ جَلًّا وَعَلَا (فِطْرَةَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا لَا تَبْدِيلَ لِخَلْقِ اللَّهِ).

يَقُولُ: لَا تَبْدِيلَ لِتِلْكَ الْخَلْقَةِ الَّتِي خَلَقَهُمْ لَهَا أَمَّا لِجَنَّةٍ وَأَمَّا لِنَارٍ حَيْثُ أَخْرَجَهُمْ مِنْ صُلْبِ آدَمَ فَقَالَ هَؤُلَاءِ لِلْجَنَّةِ وَهَؤُلَاءِ لِلنَّارِ آلا تَرَى أَنَّ غُلَامَ الْخَضِرِ قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: طَبَعَهُ اللَّهُ يَوْمَ طَبَعَهُ كَافِرًا وَهُوَ بَيْنَ ابْنَيْنِ مُؤْمِنَيْنِ فَأَعْلَمَ اللَّهُ ذَلِكَ عَبْدَهُ الْخَضِرَ وَلَمْ يُعْلَمْ ذَلِكَ كَلِيمَتَهُ مُوسَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى مَا ذَكَرْنَا فِي غَيْرِ مَوْضِعٍ مِنْ كُتُبِنَا.

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ہر پیدا ہونے والا بچہ فطرت پر پیدا ہوتا ہے، لیکن اس کے ماں باپ اسے یہودی یا عیسائی یا مجوسی بنا دیتے ہیں۔“
 (امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”ہر پیدا ہونے والا بچہ فطرت پر پیدا ہوتا ہے۔“ اس سے مراد یہ ہے: وہ اس فطرت پر پیدا ہوتا ہے جو فطرت اللہ تعالیٰ نے اس دن مقرر کی تھی؛ جب ان لوگوں کو حضرت آدم کی پشت سے نکالا تھا۔ اس کی دلیل اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان ہے:

”اللہ کی (مقرر کردہ) وہ فطرت جس پر اس نے لوگوں کو پیدا کیا ہے تو اللہ کی تخلیق میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی۔“
 وہ یہ فرماتا ہے: اس خلقت میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی، جس کے لئے اس نے ان لوگوں کو پیدا کیا ہے، خواہ وہ جنت کے لئے خواہ جہنم کے لئے ہو، اس وقت جب اس نے انہیں حضرت آدم علیہ السلام کی پشت سے باہر نکالا تھا اور یہ فرمایا تھا: یہ لوگ جنت کے لئے ہیں اور یہ لوگ جہنم کے لئے ہیں۔

کیا آپ نے غور نہیں کیا: حضرت خضر علیہ السلام نے جس لڑکے کو قتل کر دیا تھا اس کے بارے میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ فرمایا تھا: ”اللہ تعالیٰ نے اسے فطری طور پر کافر بنا دیا تھا۔“

حالانکہ وہ مومن ماں باپ کے درمیان تھا تو اللہ تعالیٰ نے اپنے بندے حضرت خضر علیہ السلام کو اس بارے میں علم دیا، حالانکہ اس نے اپنے کلیم حضرت موسیٰ علیہ السلام کو اس بارے میں علم نہیں دیا۔ جیسا کہ ہم اپنی کتابوں میں دیگر مقامات پر اس کی وضاحت کر چکے ہیں۔

129 - إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، والطحاوی فی مشکل الآثار 2/162 من طریق عبد العزيز بن المختار. وأخرجه الطيالسي 2433، وأحمد 2/253 و481، ومسلم 23 2658 فی القدر: باب معنی کل مولود یولد علی الفطرة، والترمذی 2138 فی القدر: باب ما جاء کل مولود یولد علی الفطرة، والآجری فی الشریعة ص 194، والبغوی فی شرح السنة برقم 85، وأبو نعیم فی الحلیة 9/26، من طرق عن الأعمش، عن أبي صالح، به. وانظر ما قبله. 1 أخرجه من حديث أبي بن كعب مسلم 172 2380 فی الفضائل: باب من فضائل الخضر، و 2661 فی القدر: باب معنی کل مولود یولد علی الفطرة، وأبو داود 4705 و4706 فی السنة: باب فی القدر، والترمذی 3150 فی تفسیر سورة الکہف.

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ حَمِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے

اس روایت کو نقل کرنے میں حمید بن عبد الرحمن نامی راوی منفرد ہے

130 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): كُلُّ مَوْلُودٍ يُوَلَّدُ عَلَى الْفِطْرَةِ فَبُأَوَاهُ يَهُودِيَّةً وَيُنَصِّرَانِيَّةً وَيُمَجِّسَانِيَّةً كَمَا تَنْتَجُونَ إِبِلَكُمْ

هَذِهِ هَلْ تَحْسُونَ فِيهَا مِنْ جَدَعَاءَ؟

ثُمَّ يَقُولُ أَبُو هُرَيْرَةَ: فَافْرُورُوا إِنْ شِئْتُمْ (فِطْرَةَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا لَا تَبْدِيلَ لِخَلْقِ اللَّهِ). (3:35)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَبُأَوَاهُ يَهُودِيَّةً وَيُنَصِّرَانِيَّةً وَيُمَجِّسَانِيَّةً مِمَّا نَقُولُ

فِي كُتُبِنَا إِنَّ الْعَرَبَ تُضَيِّفُ الْفِعْلَ إِلَى الْأَمْرِ كَمَا تُضَيِّفُهُ إِلَى الْفَاعِلِ فَاطَّلَقَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْمَ التَّهَوُّدِ

وَالْتَنْصُرِ وَالتَّمَجِّسِ عَلَى مَنْ أَمَرَ وَلَكِنَّهُ بَشَى مِنْهَا بِلَفْظِ الْفِعْلِ لَا أَنَّ الْمُشْرِكِينَ هُمُ الَّذِينَ يَهُودُونَ أَوْلَادَهُمْ

أَوْ يُنَصِّرُونَهُمْ أَوْ يُمَجِّسُونَهُمْ دُونَ قِصَاصِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي سَابِقِ عِلْمِهِ فِي عِبِيدِهِ عَلَى حَسَبِ مَا ذَكَرْنَاهُ فِي

غَيْرِ مَوْضِعٍ مِنْ كُتُبِنَا وَهَذَا كَقَوْلِ بَنِي عَمْرٍاءَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَلَقَ رَأْسَهُ فِي حَجَّتِهِ يُرِيدُ بِهِ أَنَّ

الْحَالِقَ فَعَلَ ذَلِكَ بِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا نَفْسَهُ وَهَذَا كَقَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ حِينَ يَخْرُجُ

أَحَدُكُمْ مِنْ بَيْتِهِ إِلَى الصَّلَاةِ فَخَطَوَاتُهُ أَحَدَاهُمَا تَحُطُّ خَطِيئَةً وَالْأُخْرَى تَرْفَعُ دَرَجَةً يُرِيدُ أَنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِذَلِكَ لَا

أَنَّ الْخَطْوَةَ تَحُطُّ الْخَطِيئَةُ أَوْ تَرْفَعُ الدَّرَجَةَ وَهَذَا كَقَوْلِ النَّاسِ الْأَمِيرِ ضَرَبَ فَلَانًا أَلْفَ سَوْطٍ يُرِيدُونَ أَنَّهُ أَمَرَ

بِذَلِكَ لَا أَنَّهُ فَعَلَ بِنَفْسِهِ.

❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ہر پیدا ہونے والا بچہ فطرت پر پیدا ہوتا ہے اس کے ماں باپ اسے یہودی، عیسائی یا مجوسی بنا دیتے ہیں۔ جس طرح

تمہارے اونٹوں کے ہاں بچہ پیدا ہوتا ہے تو کیا تمہیں ان میں سے تمہیں کوئی ایسا نظر آتا ہے جس کے کان کٹے ہوئے

ہوں؟“

130 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهو في مصنف عبد الرزاق 20087 ومن طريقه أخرجه أحمد 2/275، ومسلم 2658 في

القدر، وأخرجه أحمد 2/233، ومسلم 2658 من طريق عبد الأعلى، عن معمر، به. وأخرجه مسلم أيضا 2658 من طريق الزبيدي، عن

الزهري، به. وأخرجه الخطيب في تاريخ بغداد 3/308 من طريق قتادة، عن سعيد بن المسيب، به. وأخرجه أحمد 2/315، والبخاري 6599 في

القدر: باب الله أعلم بما كانوا عاملين، ومسلم 22 2658 والبغوي في شرح السنة 84 من طريق عبد الرزاق، عن معمر، عن همام بن منبه، عن

أبي هريرة، وانظر الحديثين قبله.

پھر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے یہ بات ارشاد فرمائی: تم لوگ چاہو تو (اس حدیث کی تائید میں) یہ آیت تلاوت کر سکتے ہو۔
 ”یہ اللہ تعالیٰ کی مقرر کردہ وہ فطرت ہے جس پر اس نے لوگوں کو بنایا ہے اور اللہ تعالیٰ کی تخلیق میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی“۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:
 ”اس کے ماں باپ اسے یہودی، عیسائی یا مجوسی بنا دیتے ہیں“

یہ ان باتوں میں سے ایک ہے جس کے بارے میں ہم اپنی کتابوں میں یہ بات بیان کر چکے ہیں کہ عرب بعض اوقات فعل کی نسبت حکم دینے والے کی طرف کرتے ہیں جس طرح وہ فعل کی نسبت فاعل کی طرف کرتے ہیں۔

تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہاں یہودی بنانے یا عیسائی بنانے یا مجوسی بنانے کے لفظ کا اطلاق اس شخص پر کیا ہے جو اپنے بچے کو ان میں سے کسی ایک چیز کا حکم دیتا ہے اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کا استعمال فعل کے لفظ کے ذریعے کیا ہے۔

اس سے یہ مراد نہیں ہے کہ مشرکین اپنی اولاد کو یہودی بنا دیتے ہیں یا عیسائی بنا دیتے ہیں یا مجوسی بنا دیتے ہیں اور یہ اللہ تعالیٰ کے اس فیصلے کے علاوہ ہوتا ہے جو اس کے اپنے بندوں کے بارے میں علم کے حوالے سے ہے۔

یہ اس کے مطابق ہوگا جس کا ذکر ہم اپنی کتابوں میں دوسری جگہ کر چکے ہیں۔

اور یہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے اس بیان کے مطابق ہوگا۔

”نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حجۃ الوداع کے موقع پر اپنا سر منڈوا لیا“۔

اس سے مراد یہ ہے: سر منڈوانے والے نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ یہ فعل کیا تھا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے خود یہ نہیں کیا تھا۔

اس کی مثال نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان ہے۔

”جب کوئی شخص اپنے گھر سے نماز کے لئے نکلتا ہے تو اس کے دونوں قدم ان میں سے ایک برائی کو مٹا دیتا ہے اور

دوسرا درجے کو بلند کرتا ہے“۔

اس سے مراد یہ ہے: اللہ تعالیٰ اس بات کا حکم دیتا ہے۔ ایسا نہیں ہے کہ وہ قدم اس برائی کو مٹاتا ہے یا درجے کو بلند کرتا ہے۔

اور یہ لوگوں کے اس مقولے کی طرح ہوگا کہ امیر نے فلاں شخص کو ایک سو کوڑے مارے۔

اس سے مراد یہ ہے: امیر نے ایسا کرنے کا حکم دیا۔

اس سے یہ مراد نہیں ہے کہ اس نے خود ایسا کیا تھا۔

ذِكْرُ خَبَرٍ قَدْ يُوْهِمُ عَالِمًا مِّنَ النَّاسِ اَنَّهُ مُضَادٌّ لِلْخَبَرِ يَنْ اللَّذِيْنَ ذَكَرْنَا هُمَا قَبْلُ

اس روایات کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا ہے یہ اس روایت کے برخلاف ہے جو

روایات ہم اس سے پہلے ذکر کر چکے ہیں

131 - (سند حدیث): اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بَنُو وَهَبٍ اَنْبَاَنَا

يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عَطَاءَ بْنَ يَزِيدَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ:

(متن حدیث): سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَرَارِيِّ الْمُشْرِكِينَ فَقَالَ: اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا

عَامِلِينَ . (3:35)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے مشرکین کے نابالغ فوت ہو جانے والے بچوں کے بارے میں دریافت کیا گیا: تو آپ نے ارشاد فرمایا:

”اللہ تعالیٰ اس بارے میں زیادہ بہتر جانتا ہے جو انہوں نے عمل کرنا تھا۔“

ذِكْرُ خَبَرٍ أَوْ هَمَّ مَنْ لَمْ يُحْكَمْ صِنَاعَةَ الْحَدِيثِ أَنَّهُ مُضَادٌّ لِخَبَرِ أَبِي هُرَيْرَةَ الَّذِي ذَكَرْنَا هُ
اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا کہ یہ روایت اس روایت کے برخلاف ہے جو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے منقول ہے جسے ہم ذکر کر چکے ہیں

132 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجُمَحِيُّ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ حَدَّثَنَا السَّرِيُّ بْنُ

يَحْيَى أَبُو الْهَيْثَمِ وَكَانَ عَاقِلًا حَدَّثَنَا الْحَسَنُ

(متن حدیث): عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ سَرِيحٍ وَكَانَ شَاعِرًا وَكَانَ أَوَّلَ مَنْ قَصَّ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ قَالَ: أَفْضَى

بِهِمُ الْقُفْلَ إِلَى أَنْ قَتَلُوا الذَّرِّيَّةَ فَبَلَغَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: أَوْلَيْسَ خِيَارُكُمْ أَوْلَادَ الْمُشْرِكِينَ مَا مِنْ مَوْلُودٍ يُؤَلَّدُ إِلَّا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ حَتَّى يُعْرَبَ فَأَبَوَاهُ يَهُودًا نَبِيَّهُمْ وَإِنَّمَا جَسَانِهِ . (3:35)

131- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه من طرق عن الزهري، بهذا الإسناد عبد الرزاق 20077، وأحمد 2/259 و268،

والبخارى 1384 فى الجناز: باب ما قيل فى أولاد المشركين، و6600 فى القدر: باب الله أعلم بما كانوا عاملين، ومسلم 2659 فى القدر:

باب معنى كل مولود يولد على الفطرة، والنسائي 4/58 فى الجناز: باب أولاد المشركين، والآجرى فى الشريعة ص. 194 وأخرجه أحمد

2/471 من طريق مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ. وفى الباب عن ابن عباس عند البخارى 1383 فى الجناز: باب ما قيل فى

أولاد المشركين، و6597 فى القدر: باب الله أعلم بما كانوا عاملين، ومسلم 2660 فى القدر: وأبى داؤد 4711 فى السنة: باب فى القدر،

والنسائي 4/59 فى الجناز: باب أولاد المشركين. وعن عائشة عند أبى داؤد 4712.

132- رجاله ثقات، وأخرجه الطبرانى فى الكبير 827 عن الفضل بن الحباب، بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى التاريخ الكبير 1/445، و

الصغير 1/89، عن مسلم بن إبراهيم، بهذا الإسناد، وصرح عنده بسماعه من الأسود. وأخرجه الطحاوى فى مشكل الآثار 2/163 من طريق

عمرو بن الربيع الهلالى، عن السرى بن يحيى، به. وعندہ التصريح بسماحة الحسن. وأخرجه من طرق عن الحسن، عن الأسود: عبد الرزاق

20090 وابن أبى شيبه 12/386 وأحمد 3/435 و4/24، والدارمى 2/223، والنسائي فى السير، كما فى التحفة 1/70، والحازمى ص 213،

والطبرانى 826 و828 و829 و830 و831 و832 و833 و834 و835، والحاكم فى المستدرک 2/123، وصححه، ووافقه الذهبى،

والبیهقى فى السنن 9/77، 78، 130، وأورده الهيثمى فى مجمع الزوائد 5/316، ونسبه إلى أحمد، والطبرانى فى الكبير والأوسط، وقال:

وبعض أسانيد أحمد رجاله رجال الصحيح. وقوله: حتى يعرب أى يفضح ويتكلم، وفى رواية ابن أبى شيبه: حتى يبلغ فيعرب عن نفسه، وفى رواية

عبد الرزاق: حتى يعرب عنه لسانه، ووقع فى المطبوع من موارد الظمان ص 399 حتى يعرف وهو خطأ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: فِي خَبَرِ الْأَسْوَدِ بْنِ سَرِيحٍ هَذَا: مَا مِنْ مَوْلُودٍ يُوَلَّدُ إِلَّا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ أَرَادَ بِهِ الْفِطْرَةَ الَّتِي يَعْتَقِدُهَا أَهْلُ الْإِسْلَامِ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا قَبْلُ حَيْثُ أَخْرَجَ الْخَلْقَ مِنْ صُلْبِ آدَمَ فَإِقْرَارُ الْمَرْءِ بِتِلْكَ الْفِطْرَةِ مِنَ الْإِسْلَامِ فَتَسْبُبُ الْفِطْرَةَ إِلَى الْإِسْلَامِ عِنْدَ الْإِعْتِقَادِ عَلَى سَبِيلِ الْمَجَاوِرَةِ.

حدیث 132: حسن نامی راوی اسود بن ساریج کے حوالے سے نقل کرتے ہیں جو ایک شاعر تھے یہ وہ پہلے شخص ہیں جنہوں نے اس مسجد میں وعظ کہنا شروع کیا تھا وہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ صورتحال ایسی ہو گئی کہ (مشرکین کے) نابالغ بچوں کو قتل کرنا پڑ گیا۔ جب اس بات کی اطلاع نبی اکرم ﷺ کو ملی تو آپ نے ارشاد فرمایا: کیا تمہارے بہترین لوگ مشرکین کی اولاد نہیں ہیں؟ جس بھی بچے نے پیدا ہونا ہوتا ہے وہ فطرت اسلام پر پیدا ہوتا ہے یہاں تک کہ جب وہ بولنا شروع کرتا ہے تو اس کے ماں باپ اسے یہودی یا عیسائی یا مجوسی بنا دیتے ہیں۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: (روایت کے یہ الفاظ: ”جس بھی بچے نے پیدا ہونا ہوتا ہے وہ فطرت اسلام پر پیدا ہوتا ہے“۔ اس سے مراد وہ فطرت ہے جس کا اعتقاد اہل اسلام رکھتے ہیں جس کے بارے میں ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے اپنی مخلوق (بنی نوع انسان) کو حضرت آدم علیہ السلام کی پشت سے باہر نکالا تھا تو آدمی کا اس فطرت کا اقرار کرنا اسلام کا حصہ ہے تو اس فطرت کی نسبت اعتقاد کے وقت مجاورت کے طور پر اسلام کی طرف کی جائے گی۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمَصْرِيحِ بِأَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ ، كَانَ بَعْدَ قَوْلِهِ: كُلُّ مَوْلُودٍ يُوَلَّدُ عَلَى الْفِطْرَةِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات کی صراحت کرتی ہے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان

”ان لوگوں نے جو عمل کرنے تھے ان کے بارے میں اللہ تعالیٰ زیادہ بہتر جانتا ہے“

یہ نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان کے بعد ہے

”ہر پیدا ہونے والا بچہ فطرت پر پیدا ہوتا ہے“

133 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ الطَّائِيُّ بِمَنْبَحِ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرِ الزُّهْرِيُّ عَنْ مَالِكِ

عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): كُلُّ مَوْلُودٍ يُوَلَّدُ عَلَى الْفِطْرَةِ فَابْوَاهُ يَهُودَانِهِ وَيَنْصُرَانِهِ كَمَا تَنَاتُجُ الْإِبِلِ مِنَ بَهِيمَةِ جَمْعَاءَ هَلْ

تُحَسُّ مِنْ جَدَعَاءَ؟ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَرَأَيْتَ مَنْ يَمُوتُ وَهُوَ صَغِيرٌ قَالَ: اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ. (3:35)

133 - إسناده صحيح على شرط الشيخين . وهو في الموطأ 1/239 في الجنائز: باب جامع الجنائز . ومن طريق مالك أخرجه أبو داؤد

4714 في السنة: باب في ذراري المشركين، والآجری فی الشریعة ص 194، والبيهقي في الاعتقاد والهداية ص 107، 108. وأخرجه

الحميدي 1113 من طريق سفيان، عن أبي الزناد، به. وتقدم من طرق عن أبي هريرة بالأرقام 128 و 129 و 130 و 132 .

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ہر پیدا ہونے والا بچہ فطرت پر پیدا ہوتا ہے، لیکن اس کے ماں باپ اسے یہودی یا عیسائی بنا دیتے ہیں؛ جس طرح اونٹنیاں صحیح و سالم بچے کو جنم دیتی ہیں۔ کیا تمہیں ان میں سے کوئی کان کٹا ہوا ملتا ہے۔“

لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ایسے بچے کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے جو کسی میں انتقال کر جائے؟ تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ”اللہ تعالیٰ زیادہ بہتر جانتا ہے، جو اس نے عمل کرنے تھے۔“

ذکر العلة من أجلها قال صلى الله عليه وسلم: أوليس خياركم أولاد المشركين

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی تھی

”کیا تمہارے بہترین لوگ مشرکین کی اولاد نہیں ہیں؟“

134 - سَمِعْتُ أَبَا خَلِيفَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ بَكْرِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ مُسْلِمٍ يَقُولُ سَمِعْتُ الرَّبِيعَ

بْنَ مُسْلِمٍ يَقُولُ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ زِيَادٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: سَمِعْتُ أَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): عَجِبَ رَبَّنَا مِنْ أَقْوَامٍ يَقَادُونَ إِلَى الْجَنَّةِ فِي السَّلَاسِلِ . (3:35)

تَوْصِيحُ مُصَنَّفٍ: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَجِبَ رَبَّنَا، مِنْ الْأَفَاظِ التَّعَارُفِ الَّتِي لَا يَتَهَيَأُ عِلْمُ الْمُخَاطَبِ بِمَا يُخَاطَبُ بِهِ فِي الْقَصْدِ إِلَّا بِهَذِهِ الْأَفَاظِ الَّتِي اسْتَعْمَلَهَا النَّاسُ فِيمَا بَيْنَهُمْ وَالْقَصْدُ فِي هَذَا الْخَبَرِ السَّبِيُّ الَّذِي يَسْبِيهِمُ الْمُسْلِمُونَ مِنْ دَارِ الشَّرِكِ مُكْتَفِينَ فِي السَّلَاسِلِ يَقَادُونَ بِهَا إِلَى دُورِ الْإِسْلَامِ حَتَّى يَسْلِمُوا فَيَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلِهَذَا الْمَعْنَى أَرَادَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَوْلِهِ فِي خَبَرِ الْأَسْوَدِ بْنِ سَرِيحٍ أَوْلَيْسَ خِيَارِكُمْ أَوْلَادُ الْمُشْرِكِينَ وَهَذِهِ اللَّفْظَةُ أُطْلِقَتْ أَيْضًا بِحَذْفٍ مِنْ عَنَّا يَرِيدُ أَوْلَيْسَ مِنْ خِيَارِكُمْ.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت ابو القاسم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”ہمارا پروردگار ان لوگوں پر حیران ہوتا ہے، جنہیں بیڑیوں میں جکڑ کر جنت میں لے جایا جائے گا۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”ہمارا پروردگار ان لوگوں پر حیران ہوتا ہے۔“ یہ لوگوں کے محاورے کے مطابق ہے، کیونکہ جب کسی شخص کے ساتھ کلام کیا جاتا ہے تو وہی الفاظ استعمال کئے جاتے ہیں جو لوگوں کے درمیان

134 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أحمد 2/457، والبخاري 3010 في الجهاد: باب الأسارى في السلاسل، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 2711 عن محمد بن بشار، كلاهما أحمد وبنادار عن غندر، عن شعبة، عن محمد بن زياد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/302 و406 عن عبد الرحمن بن مهدي وعفان، وأبو داود 2677 في الجهاد: باب في الأسير يوتق، عن موسى بن إسماعيل، وأخرجه البخاري 4557 في التفسير: باب (كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ) من طريق محمد بن يوسف، والنسائي في التفسير كما في التحفة 10/91 من طريق أبي داود الحفري، كلاهما عن سفيان، عن مسرة، عن أبي حازم، عن أبي هريرة.

راج ہوتے ہیں اور اس روایت میں جکڑے جانے سے مراد یہ ہے: مسلمانوں نے ان لوگوں کو مشرکین کے علاقوں سے قیدی بنایا ہوگا، انہیں زنجیروں میں باندھا گیا ہوگا اور پھر اسلامی سلطنت کی طرف لایا گیا ہوگا، یہاں تک کہ انہوں نے اسلام قبول کر لیا اور وہ جنت میں داخل ہو جائیں گے۔

حضرت اسود بن سریج رضی اللہ عنہ سے منقول روایت میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اس فرمان سے بھی یہی مراد ہے: ”کیا تمہارے بہترین لوگ مشرکین کی اولاد نہیں ہیں؟“

ان الفاظ سے یہ مراد بھی ہو سکتی ہے: یہاں لفظ ”من“ کو محذوف سمجھا جائے اور مراد یہ ہو: ”مشرکین کی اولاد میں سے کچھ لوگ تمہارے بہترین لوگوں میں سے نہیں ہیں۔“

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمَّ مَنْ لَمْ يُحْسِنْ طَلَبَ الْعِلْمِ مِنْ مَظَانِهِ أَنَّهُ مُضَادٌّ لِلْأَخْبَارِ الَّتِي تَقَدَّمَ ذِكْرُنَا لَهَا
اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا جس نے علم حدیث کو

اچھے طریقے سے اس کے ماخذ سے حاصل نہیں کیا ہے

اور وہ اس غلط فہمی کا شکار ہے، یہ ان روایات کے برخلاف ہے، جنہیں ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں

135 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانَ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ

ابنِ عُمَرَ:

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى فِي بَعْضِ مَعَارِيزِهِ امْرَأَةً مَقْتُولَةً فَأَنْكَرَ ذَلِكَ وَنَهَى عَنْ قَتْلِ النِّسَاءِ وَالصَّبِيَّانِ (3:35)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ”نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک جنگ کے دوران کسی عورت کو مقتول پایا تو آپ نے اس پر ناپسندیدگی کا اظہار کرتے ہوئے جنگ کے دوران خواتین اور بچوں کو قتل کرنے سے منع کیا۔“

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمَّ مَنْ لَمْ يُحْكَمْ صِنَاعَةَ الْحَدِيثِ أَنَّهُ مُضَادٌّ لِلْأَخْبَارِ الَّتِي ذَكَّرْنَا قَبْلُ

135- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البغوي في شرح السنة 2694 من طريق أبي مصعب أحمد بن أبي بكر، عن مالك، بهذا الإسناد. وهو في الموطأ 2/6 في الجهاد: باب النهي عن قتل النساء والولدان في الغزو، ومن طريق مالك أخرجه الشافعي 2/103، وأحمد 2/34، 75، 76، وابن ماجه 2841 في الجهاد: باب الغارة والبيات وقتل النساء والصبيان والطحاوي في شرح معاني الآثار 3/221، وأبو عوانة 4/94، وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 12/381 من طريق أبي أسامة، عن عبيد الله بن عمر، عن نافع، به، ومن طريقه وأخرجه مسلم 1744 25 في الجهاد والسير: باب تحريم قتل النساء والصبيان، والطحاوي 3/220، والبيهقي في السنن 9/77 وأخرجه من طرق عن نافع به: أحمد 2/100، وأخرجه البخاري 3014 في الجهاد: باب قتل الصبيان في الحرب، و 3015 باب قتل النساء في الحرب، ومسلم 1744 24 في الجهاد، وأبو داود 2668 في الجهاد: باب في قتل النساء، والترمذي 1569 في السير: باب ما جاء في النهي عن قتل النساء والصبيان، والدارمي 2/222، والنسائي في السير كما في النخبة 6/196، والطحاوي 3/221، والبيهقي 9/77، والطبراني 13416، وأبو عوانة 4/94.

اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا کہ

یہ ان روایات کے برخلاف ہے، جنہیں ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں

136 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنُ الْعَلَاءِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ سَمِعَنَاهُ مِنَ الزُّهْرِيِّ عَوْدًا وَبَدَأَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ بِنِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الصَّعْبُ بْنُ جَثَامَةَ قَالَ: (متن حدیث): مَرَّ بِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا بِالْأَبْوَاءِ أَوْ بَوْدَانَ فَاهْدَيْتُ إِلَيْهِ لَحْمَ حِمَارٍ وَحَشٍ فَرَدَّهُ عَلَيَّ فَلَمَّا رَأَى الْكِرَاهِيَةَ فِي وَجْهِهِ قَالَ: إِنَّهُ لَيْسَ بِنَارٍ رَدَّ عَلَيْكَ وَلَكِنَّا حُرْمٌ. وَسُئِلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الدَّارِ مِنَ الْمُشْرِكِينَ يَبْتَئُونَ فَيَصَابُ مِنْ نِسَائِهِمْ وَذَرَارِيِّهِمْ قَالَ:

136 - إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه بتمامه أحمد 4/37، 38، 71، والبيهقي 9/78، من طريق سفيان بن عيينة، بهذا الإسناد. وأخرج القسامين الأولين منه أحمد 4/37 من طريق سفيان، به. والقسم الأول منه أخرجه الشافعي 2/103، والحميدي 783، ومسلم 1194 في الحج: باب تحريم الصيد للمحرم، وابن ماجه 3090 في المناسك: باب ما ينهي عنه المحرم من الصيد، والدارمي 2/39 في المناسك من طرق عن سفيان بن عيينة، بهذا الإسناد. وأخرجه مالك 1/325 في الحج: باب ما لا يحل للمحرم أكله من الصيد، عن الزهري، بهذا الإسناد. ومن طريق مالك أخرجه الشافعي 2/25، وأحمد 4/38، والبخاري 1825 في جزاء الصيد: باب إذا أهدى للمحرم حمارًا وحثيًا حيا لم يقبل، و 2573 في الهبة: باب في قبول الهدية، ومسلم 1193 50، والنسائي 5/183، 184 في الحج: باب ما يجوز للمحرم أكله من الصيد والبغوي في شرح السنة 1987، وابن الجارود في المنتقى 436، والطبراني 7430، والبيهقي 5/191، وأخرجه عبد الرزاق 8322 عن معمر، عن الزهري، به، ومن طريق عبد الرزاق وأخرجه أحمد 4/72، ومسلم 1193 51 في الحج، وابن الجارود 436، والطبراني 7429. وأخرجه من طرق عن الزهري به: أحمد 4/72، والبخاري 2596 في الهبة: باب من لم يقبل الهدية لعله، ومسلم 1193 51، وابن ماجه 3090، والترمذي 849 في الحج: باب ما جاء في كراهية لحم الصيد، والطبراني 7431 و 7436، والبيهقي 5/192 وأخرجه أحمد 1/362، ومسلم 1194 53 والنسائي 5/185، من طرق عن سعيد بن جبیر، عن ابن عباس، به والقسم الثاني أخرجه الشافعي 2/103، والحميدي 781، وابن أبي شيبة 12/388، وأحمد 4/37، 38، 71 و 72 و 73، والبخاري 3012 في الجهاد: باب أهل الدار يبتئون فيصاب الولدان والذراري، ومسلم 1745 في الجهاد: باب جواز قتل النساء والصبيان في البيات من غير تعمد، وأبو داود 2672 في الجهاد: باب في قتل النساء، والترمذي 1570 في الجهاد: باب ما جاء في النهي عن قتل النساء والصبيان، وابن ماجه 2839 في الجهاد: باب الغارة والبيات، والبغوي في شرح السنة 2697، والبيهقي 9/78، والحايمي في الاعتبار ص 212، وأبو عوانة 4/96، والطبراني 7446 من طرق عن سفيان بن عيينة، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 9385 ومن طريقه أحمد 4/38، 72، وأبو عوانة 4/95، 96، والطبراني 7445 عن معمر عن الزهري، به. وأخرجه أحمد 4/72، 73، والطحاوي 3/222، وأبو عوانة 4/95، 96، والطبراني 7447 و 7448 و 7450 و 7451 و 7452 و 7453 و 7454 من طرق عن الزهري، به. ثم نهى النبي صلى الله عليه وآله وسلم عن قتل أولاد المشركين. انظر الحديث التالي. والقسم الثالث: أخرجه الحميدي 782، وأحمد 4/73، وابنه عبد الله في زيادته على المسند 4/71 و 73، والبخاري 3012 في الجهاد: باب أهل الدار يبتئون، من طرق عن سفيان بن عيينة، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 19750 ومن طريقه أحمد 4/38، وابن الجارود 436، والطبراني 7419، والبيهقي في السنن 6/146، والبغوي في شرح السنة 2190 عن معمر، عن الزهري، به. وأخرجه الطيالسي 1230، وأحمد 4/71، وابنه عبد الله 4/71، والبخاري 2370 في المساقاة: باب لا حمى إلا لله ولرسوله، وأبو داود 3083 و 3084 في الخراج: باب في الأرض يحميها الإمام أو الرجل، والنسائي في السير كما في التحفة 4/186، والدارقطني 4/238، والطبراني 7419 7428، والبيهقي في السنن 4/186 من طرق عن الزهري، به.

هُمْ مِنْهُمْ.

قَالَ: وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: لَا حِمَى إِلَّا لِلَّهِ وَرَسُولِهِ. (3:35)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: حضرت صعّب بن جثامہ رضی اللہ عنہ نے مجھے یہ بات بتائی ہے: ”ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس سے گزرے، میں اس وقت ”ابواء“ یا شاید ”ودان“ کے مقام پر موجود تھا میں نے آپ کی خدمت میں حمار وحشی کا گوشت پیش کیا، تو آپ نے وہ مجھے واپس کر دیا۔ جب آپ نے میرے چہرے پر ناپسندیدگی کے آثار دیکھے، تو آپ نے ارشاد فرمایا:

”ہم نے تمہیں یہ واپس نہیں کرنا تھا، لیکن ہم احرام (باندھے ہوئے ہیں)۔“

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے مشرکین کی اس آبادی کے بارے میں دریافت کیا گیا: جہاں رات کے وقت حملہ کیا جاتا ہے اور اس حملے میں ان کی خواتین اور بچے مارے جاتے ہیں، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”وہ لوگ ان کا حصہ ہیں۔“

راوی بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے بھی سنا ہے۔

”چراگاہ صرف اللہ اور اس کے رسول کی ملکیت ہے۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمَصْرَحِ بِأَنَّ نَهْيَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ قَتْلِ الدَّرَارِيِّ

مِنَ الْمُشْرِكِينَ كَانَ بَعْدَ قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هُمْ مِنْهُمْ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات کی صراحت کرتی ہے، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا مشرکین کے بچوں کو

قتل کرنے سے منع کرنا، آپ کے اس فرمان کے بعد ہے: ”وہ بچے ان مشرکین کا حصہ ہیں“

137- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ سِنَانَ الْقَطَّانُ بِوَسْطِ حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا

مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ الصَّعْبِ بْنِ

جَثَامَةَ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): لَا حِمَى إِلَّا لِلَّهِ وَرَسُولِهِ وَسَأَلْتُهُ عَنْ أَوْلَادِ الْمُشْرِكِينَ أَنْقَلْتُهُمْ مَعَهُمْ قَالَ: نَعَمْ فَإِنَّهُمْ

مِنْهُمْ ثُمَّ نَهَى عَنْ قَتْلِهِمْ يَوْمَ حُنَيْنٍ. (3:35)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما حضرت صعّب بن جثامہ رضی اللہ عنہ کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: انہوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو

137- إسنادہ حسن، قال الحافظ في الفتح 6/147: ويؤكد كونه النهي في غزوة حنين ما سياتي من حديث رباح بن الربيع فقال

لأحدهم: إحق خالدًا، فقل له: لا تقتل ذرية ولا غسيفًا. وخالد أول مشاهدته مع النبي صلى الله عليه وآله وسلم غزوة الفتح، وفي ذلك العام

كانت غزوة حنين. والحديث أورده الهيثمي في مجمع الزوائد 5/315، وقال: رواه عبد الله بن أحمد والطبراني... ورجال المسند رجال

الصحيح.

یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”چرا گاہ صرف اللہ اور اس کے رسول کی ملکیت ہے۔“

راوی کہتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ سے مشرکین کی اولاد کے بارے میں دریافت کیا: کیا ہم ان لوگوں کو ان کے ساتھ قتل کر دیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ”جی ہاں! یہ ان لوگوں کا حصہ ہیں۔“

(راوی بیان کرتے ہیں) پھر نبی اکرم ﷺ نے غزوہ حنین کے موقع پر انہیں قتل کرنے سے منع کر دیا۔

ذِكْرُ خَيْرٍ قَدْ أَوْهَمَ مَنْ أَعْضَى عَنْ عِلْمِ السُّنَنِ وَاشْتَغَلَ

بِضِدِّهَا أَنَّهُ يُضَادُّ الْأَخْبَارَ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا قَبْلُ

اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جس نے سنت کے علم سے

چشم پوشی کی اور اس کے متضاد میں مشغول ہوا

(اور وہ اس بات کا قائل ہے) کہ یہ روایت ان روایات کے برخلاف ہے، جنہیں ہم ذکر کر چکے ہیں

138 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ بْنُ

عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ فَضِيلِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ

(متن حدیث): تَوَقَّيْ صَبِيًّا فَقُلْتُ طُوبَى لَهُ عُضْفُورٌ مِنْ عَصَافِيرِ الْجَنَّةِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَوْ لَا تَدْرِينَ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ الْجَنَّةَ وَخَلَقَ النَّارَ فَخَلَقَ لِهَذِهِ أَهْلًا وَلِهَذِهِ أَهْلًا. (3:35)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: أَرَادَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَوْلِهِ هَذَا تَرَكَ التَّزَكِّيَةَ لِأَحَدٍ مَاتَ عَلَى الْإِسْلَامِ وَلَسَلَا يُشْهَدُ بِالْجَنَّةِ لِأَحَدٍ وَإِنْ عُرِفَ مِنْهُ إِتْيَانُ الطَّاعَاتِ وَالْإِنْتِهَاءُ عَنِ الْمَرْجُورَاتِ لِيَكُونَ الْقَوْمُ أَحْرَصَ عَلَى الْخَيْرِ وَأَخْوَفَ مِنَ الرَّبِّ لَا أَنَّ الصَّبِيَّ الطِّفْلَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يُخَافُ عَلَيْهِ النَّارُ وَهَذِهِ مَسْأَلَةٌ طَوِيلَةٌ قَدْ أَمَلْنَاهَا بِفُضُولِهَا وَالْجَمْعُ بَيْنَ هَذِهِ الْأَخْبَارِ فِي كِتَابِ فَصُولِ السُّنَنِ وَسَمَلِيهَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ بَعْدَ هَذَا الْكِتَابِ فِي كِتَابِ الْجَمْعِ بَيْنَ الْأَخْبَارِ وَنَفَى التَّضَادَّ عَنِ الْأَثَارِ إِنْ يَسَّرَ اللَّهُ تَعَالَى ذَلِكَ وَشَاءَ.

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: ایک بچے کا انتقال ہو گیا۔ میں نے کہا: یہ کتنا خوش نصیب ہے جو جنت کی

138 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه مسلم 2662 في القدر: باب معنى كل مولود يولد على الفطرة، عن زهير بن حرب، عن جرير، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/41 و208، ومسلم 2662، وأبو داود 4713 في السنة: باب في ذراري المشركين، والنسائي 4/57 في الجنائز: باب الصلاة على الصبيان، وابن ماجه 82 في المقدمة، والآجری في الشريعة ص 195-196 من طريقين عن طَلْحَةَ بِنِ يَحْيَى، عَنْ عَمَّتِهِ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ، بِهِ. وَأَخْرَجَهُ الطَّيَالِسِيُّ 1574 مِنْ طَرِيقِ يَحْيَى بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ، بِهِ.

ایک چیز ہے تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”کیا تم یہ بات نہیں جانتی ہو کہ بے شک اللہ تعالیٰ نے جنت کو پیدا کیا ہے اور جہنم کو پیدا کیا ہے اور اس (جنت) نے اس کے لئے بھی اہل پیدا کر دیے ہیں اور اس (جہنم) کے لئے بھی اہل پیدا کر دیے ہیں۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) اس فرمان کے ذریعے نبی اکرم ﷺ کی مراد یہ ہے: اسلام کی حالت میں مرنے والے کسی بھی شخص کا ترکیب نہ کیا جائے، یعنی اسے باقاعدہ جنتی قرار نہ دیا جائے؛ اگرچہ اس شخص کا نیکو کار ہونا اور برائیوں سے بچنا معروف ہو؛ کیونکہ لوگ بھلائی کے بارے میں زیادہ حریص ہوتے ہیں اور اپنے پروردگار سے زیادہ ڈرتے ہیں۔ اس سے یہ مراد نہیں ہے: مسلمانوں کے فوت ہونے والے کم سن بچے کے جہنم میں جانے کا اندیشہ ہے۔ یہ ایک طویل مسئلہ ہے جسے ہم نے اس سے متعلقہ فصول میں املاء کروایا ہے اور ان روایات کے درمیان تطبیق، کتاب ”فصول السنن“ میں ہے۔ اگر اللہ نے چاہا تو اس کتاب کے بعد ہم (اپنی دوسری) کتاب ”المجمع بین الاخبار و فی التہاد عن الآثار“ میں اسے املاء کروائیں گے؛ اگر اللہ تعالیٰ نے چاہا اور اسے (ہمارے لئے) آسان کیا۔



2- بَابُ التَّكْلِيفِ

باب 2: تکلیف (یعنی مکلف کرنے کا بیان)

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ نَفْيِ تَكْلِيفِ اللَّهِ عِبَادَهُ مَا لَا يُطِيقُونَ

ان روایات کا تذکرہ جو اس بارے میں ہیں اللہ تعالیٰ نے بندوں کو ان احکام کا پابند نہیں کیا، جن کی وہ طاقت نہیں رکھتے

139- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْهَالِ الضَّرِيرُ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ:

(متن حدیث): لَمَّا نَزَلَتْ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ الْآيَةُ (لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ تُبَدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْفَوُهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) اتَّوَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَثُوا عَلَى الرُّكْبِ وَقَالُوا لَا نُطِيقُ لَا نَسْتَطِيعُ كُفْلْنَا مِنَ الْعَمَلِ مَا لَا نُطِيقُ وَلَا نَسْتَطِيعُ فَأَنْزَلَ اللَّهُ (آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ) إِلَى قَوْلِهِ: (عُفِّرَانِكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ) فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَقُولُوا كَمَا قَالَ أَهْلُ الْكِتَابِ مِنْ قَوْلِكُمْ سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا بَلْ قُولُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا عُفِّرَانِكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ فَأَنْزَلَ اللَّهُ (لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا) قَالَ: نَعَمْ (رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا) قَالَ: نَعَمْ (رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ) قَالَ نَعَمْ. (3:64)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر یہ آیت نازل ہوئی۔

”آسمانوں میں جو کچھ ہے اور زمین میں جو کچھ ہے وہ اللہ تعالیٰ کی ملکیت ہے تمہارے دلوں میں جو کچھ ہے۔ اگر تم

139- اسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه في صحيحه 125 في الإيمان: باب بيان أن الله سبحانه لم يكلف إلا ما يطاق. وأبو عوانة 1/76، من طريق محمد بن المنهال الضرير، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو عوانة 1/76 و 77 من طرق عن يزيد بن زريع، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/412 عن عفان، عن عبد الرحمن بن إبراهيم، والطبري 3/143، من طريق مصعب بن ثابت. كلاهما عن العلاء بن عبد الرحمن، بهذا الإسناد. وزاد السيوطي نسبتة في الدر المنثور 1/374 إلى أبي داود في ناسخه، وابن المنذر، وابن أبي حاتم.

اسے ظاہر کر دیتے ہو یا پوشیدہ رکھتے ہو تو اللہ تعالیٰ اس بارے میں تم سے حساب لے گا اور پھر وہ جس شخص کی چاہے گا مغفرت کر دے گا اور جس کو چاہے گا وہ عذاب دے گا اللہ تعالیٰ ہر شے پر قدرت رکھتا ہے۔
 (راوی بیان کرتے ہیں) تو لوگ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے وہ گھٹنوں کے بل جھک گئے اور انہوں نے عرض کی: ہم اس کی طاقت نہیں رکھتے۔ ہم اس کی استطاعت نہیں رکھتے۔
 ہمیں ایک ایسی چیز کا پابند کر دیا گیا ہے جس کی ہم طاقت بھی نہیں رکھتے اور استطاعت بھی نہیں رکھتے۔
 تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی۔
 ”رسول اس چیز پر ایمان لایا ہے جو اس کے پروردگار کی طرف سے اس پر نازل کی گئی ہے اور اہل ایمان بھی ایمان لائے ہیں۔“

یہ آیت یہاں تک ہے:

”تجھ سے مغفرت طلب کرتے ہیں اے ہمارے پروردگار! اور بے شک تیری ہی طرف لوٹنا ہے۔“

تو نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی:

”تم لوگ اس طرح نہ کہو جس طرح تم سے پہلے اہل کتاب نے کہا تھا ہم نے یہ بات سن لی ہے ہم اس کی نافرمانی کرتے ہیں بلکہ تم لوگ یہ کہو: ہم نے یہ بات سن لی ہے اور ہم اس کی فرمانبرداری کرتے ہیں۔ اے ہمارے پروردگار! مغفرت تجھ سے حاصل ہو سکتی ہے اور تیری طرف لوٹنا ہے۔“

تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی۔

”اللہ تعالیٰ ہر نفس کو اس کی استطاعت کے مطابق پابند کرتا ہے جو وہ کمائے گا وہ اسے مل جائے گا اور جو وہ خرابی کرے گا اس کا وبال اس کے ذمے ہوگا۔ اے ہمارے پروردگار! اگر ہم بھول جائیں یا غلطی کریں تو ہم سے مواخذہ نہ کرنا۔“
 پروردگار نے فرمایا: جی ہاں!

(وہ لوگ یہ دعا کریں گے)

”اے ہمارے پروردگار! تو ہمیں اس چیز کا پابند نہ کرنا جس کی ہم میں طاقت نہ ہو اور تو ہم سے درگزر کرنا اور ہماری مغفرت کرنا اور ہم پر رحم کرنا تو ہمارا آقا ہے اور تو کافر لوگوں کے مقابلے میں ہماری مدد کرنا۔“

تو پروردگار فرمائے گا: جی ہاں! (یعنی میں ایسا ہی کروں گا)

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ الْحَالَةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا أَنْزَلَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا: (لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ)

ان روایات کا تذکرہ جو ایسی حالت کے بارے میں ہیں جن کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی: ”دین میں زبردستی نہیں ہے“

140 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بَيْسْتٌ قَالَ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ

الْحُلُوَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي بَشْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ
(متن حدیث): عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ: (لَا اِكْرَاهَ فِي الدِّينِ) (البقرة: 256) قَالَ: كَانَتْ الْمَرْأَةُ مِنَ الْاَنْصَارِ
لَا يَكَادُ يَعِيشُ لَهَا وَكَدُّ فَتَحْلِفُ لَيْنُ عَاشَ لَهَا وَكَدُّ لَتْهُوَ دَنَّهُ فَلَمَّا اُجْلِبَتْ بَنُو النَّصِيرِ اِذَا فِيهِمْ نَاسٌ مِنْ اَبْنَاءِ
الْاَنْصَارِ فَقَالَتْ الْاَنْصَارُ: يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ اَبْنَاؤُنَا فَاَنْزَلَ اللّٰهُ هٰذِهِ الْاٰيَةَ (لَا اِكْرَاهَ فِي الدِّينِ)

قَالَ سَعِيدُ بْنُ جَبْرِ: فَمَنْ شَاءَ لِحَقِّ بِهِمْ وَمَنْ شَاءَ دَخَلَ فِي الْاِسْلَامِ. (3:64)

✽✽ حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کے اس فرمان کے بارے میں ”دین میں کوئی زبردستی نہیں ہے“
یہ بیان کرتے ہیں: (پہلے یہ رواج تھا) کہ اگر انصار کی کسی عورت کا کوئی بچہ زندہ نہیں رہتا تھا تو وہ یہ قسم اٹھایا کرتی تھی: اگر اس
کا بچہ زندہ رہ گیا تو وہ اسے یہودی بنا دے گی۔

جب بنو نضیر کو جلا وطن کیا گیا تو ان کے درمیان کچھ ایسے لوگ بھی تھے جو انصار کی اولاد تھے۔

انصار نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمارے ان بچوں کا کیا بنے گا؟ تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی۔

”دین میں کوئی زبردستی نہیں ہے“۔

سعید بن جبیر بیان کرتے ہیں: جس بچے نے چاہا وہ ان یہودیوں (کے ساتھ) مل گیا اور جس نے چاہا وہ اسلام میں داخل ہو

گیا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْفَرْضِ الَّذِي جَعَلَهُ اللَّهُ جَلًّا وَعَلَا نَفْلًا جَائِزًا أَنْ يُفْرَضَ ثَانِيًا فَيَكُونَ ذَلِكَ

الْفِعْلُ الَّذِي كَانَ فَرْضًا فِي الْبِدَايَةِ فَرَضًا ثَانِيًا فِي النِّهَايَةِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ وہ فرض جسے اللہ تعالیٰ نے نفل قرار دیا ہو یہ ممکن ہے اسے دوبارہ فرض قرار دے

دیا جائے، تو وہ عمل جو پہلے آغاز میں فرض تھا وہ اختتام میں دوسرا فرض بن جائے

141- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ سَعِيدِ بْنِ سِنَانَ الطَّائِيُّ بِمَنْبَجٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ حَفْصِ النَّفِيلِيُّ

قَالَ قَرَأْنَا عَلَى مَعْقِلِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا أَخْبَرَتْهُ:

(متن حدیث): أَنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ لَيْلَةً فِي رَمَضَانَ فَصَلَّى فِي الْمَسْجِدِ فَصَلَّى

رِجَالٌ وَرَأَتْهُ بِصَلَاتِهِ فَاصْبَحَ النَّاسُ فَتَحَدَّثُوا بِذَلِكَ فَاجْتَمَعَ أَكْثَرُهُمْ مِنْهُمْ فَخَرَجَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ

140- إسنادہ صحیح علی شرطہما، وأخرجه أبو داؤد 2682 فی الجہاد: باب فی الأسیر بکرہ علی الإسلام، عن الحسن بن علی

الْحُلُوَانِيُّ، بهذا الإسناد. وأخرجه البيهقي في السنن 9/186 من طريق إبراهيم بن مرزوق، عن وهب بن جرير، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داؤد

أيضاً 2682، والنسائي في التفسير من الكبرى كما في التحفة 4/401، وأبو جعفر النحاس في النسخ والمنسوخ ص 82 والطبري في تفسيره

3/14، من طرق عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه البيهقي في السنن 9/186 من طريق أبي عوانة، عن أبي بشر، به. ومرسلاً وذكره السيوطي في

الدر المنثور 1/329 وزاد نسبه إلى ابن المنذر، وابن أبي حاتم، وابن مندة، وابن مردويه، والضياء في المختارة.

وَسَلَّمَ الثَّانِيَةَ فَصَلُّوا بِصَلَاتِهِ فَاصْبَحَ النَّاسُ فَتَحَدَّثُوا بِذَلِكَ فَاجْتَمَعَ أَهْلُ الْمَسْجِدِ لَيْلَةَ الثَّلَاثَةِ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلُّوا بِصَلَاتِهِ فَلَمَّا كَانَتِ اللَّيْلَةُ الرَّابِعَةَ عَجَزَ الْمَسْجِدُ عَنْ أَهْلِهِ فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا لِصَلَاةِ الْفَجْرِ فَلَمَّا قُضِيَتْ صَلَاةُ الْفَجْرِ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَشَهِدَ ثُمَّ قَالَ: أَمَا بَعْدُ فَإِنَّهُ لَمْ يَخْفَ عَلَيَّ مَكَانُكُمْ وَلَكِنِّي خَشِيتُ أَنْ تُفْرَضَ عَلَيْكُمْ فَتَقْعُدُوا عَنْهَا.

وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرُغِبُهُمْ فِي قِيَامِ شَهْرِ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْمُرَهُمْ بِقَضَاءِ أَمْرِ فِيهِ يَقُولُ: مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ.

فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْأَمْرُ عَلَى ذَلِكَ ثُمَّ كَانَ الْأَمْرُ عَلَى ذَلِكَ فِي خِلَافَةِ أَبِي بَكْرٍ وَصَدْرًا مِنْ خِلَافَةِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَجْمَعِينَ. (5:1)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: رمضان کے مہینے میں ایک دن نبی اکرم ﷺ باہر (یعنی مسجد میں) تشریف لائے۔ آپ نے نماز (تراویح) ادا کی کچھ لوگوں نے آپ کی نماز کی پیروی کرتے ہوئے آپ کے پیچھے نماز ادا کی۔ اگلے دن صبح لوگوں نے اس بارے میں بات چیت کی تو (اگلے دن) لوگوں کی تعداد زیادہ ہو گئی۔ نبی اکرم ﷺ دوسرے دن بھی تشریف لائے تو لوگوں نے آپ کی نماز کی اقتداء میں نماز ادا کی۔

اگلے دن لوگوں نے اس بارے میں بات چیت کی تو تیسری رات مسجد میں بہت سے لوگ جمع ہو گئے۔ نبی اکرم ﷺ باہر تشریف لائے۔ لوگوں نے آپ کی اقتداء میں نماز ادا کی جب چوتھی رات آئی تو پوری مسجد بھر چکی تھی۔ اس دن نبی اکرم ﷺ (تشریف نہیں لائے آپ) فجر کی نماز ادا کرنے کے لئے لوگوں کے پاس تشریف لائے جب فجر کی نماز مکمل ہو

141- إسنادہ حسن . وأخرجه مسلم 178 761 فى صلاة المسافرين : باب التريغيب فى قيام الليل ، من طرق يونس بن يزيد ، عن ابن شهاب الزهري ، بهذا الإسناد . عدا القسم الثانى منه . وأخرجه مالك 1/134 فى الصلاة : باب التريغيب فى الصلاة فى رمضان ، عن ابن شهاب الزهري ، بهذا الإسناد . ومن طريق مالك وأخرجه البخارى 1129 فى التهجد : باب تحريض النبى صلى الله عليه وآله وسلم على صلاة الليل ، ومسلم 761 ، وأبو داؤد 1373 فى رمضان : باب قيام شهر رمضان ، والنسائى 3/202 فى قيام الليل : باب قيام شهر رمضان ، والبعوى فى شرح السنة 989 . وأخرجه نحوه عبد الرزاق فى المصنف 7747 ، ومن طريقه ابن الجارود 402 عن معمر ، وابن جريح ، عن الزهري ، به . وأما القسم الثانى من الحديث وهو : وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم يرغبه فى قيام شهر رمضان ... من ذنبه فلم أقف عليه من حديث عائشة عند غير المصنف ، وقد أشار إليه الترمذى بعد إيرادہ من حديث أبى هريرة ، فقال وقد روى هذا الحديث عن الزهري ، عن عروة ، عن عائشة . وأخرجه من حديث أبى هريرة : عبد الرزاق فى المصنف 7719 ، وابن أبى شيبه فى المصنف 2/395 ، وأحمد فى المسند 2/281 و408 و423 و473 و486 و529 ، ومالك فى الموطأ 1/135 ، 136 ، والبخارى 2008 و2009 فى صلاة التراويح : باب فضل من قام رمضان ، ومسلم 0173 و174 فى صلاة المسافرين : باب التريغيب فى قيام رمضان وهو التراويح ، وأبو داؤد فى رمضان : باب قيام شهر رمضان ، والترمذى 808 فى الصوم : باب التريغيب فى قيام رمضان وما جاء فيه من الفضل ، والنسائى 3/201 و202 فى قيام رمضان : باب ثواب من قام رمضان إيمانًا واحتسابًا ، والدارمى 2/26 فى الصوم : باب فضل قيام شهر رمضان ، والبعوى فى شرح السنة بترقم 988 . وقوله : فخرج رسول الله ... إلى آخر الحديث هو من كلام ابن شهاب كما هو مصرح به عند مالك وفى إحدى روايات البخارى .

گئی، تو آپ نے لوگوں کی طرف رخ کیا۔ آپ نے کلمہ شہادت پڑھا اور پھر یہ بات ارشاد فرمائی۔
 ”اما بعد! تمہارا یہاں ٹھہرنا مجھ سے مخفی نہیں تھا، لیکن مجھے یہ اندیشہ ہوا کہ یہ تم پر فرض ہو جائے گی اور تم اسے ادا نہیں کر
 پاؤ گے۔“

(سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں): نبی اکرم ﷺ لوگوں کو رمضان کے مہینے میں نوافل ادا کرنے کی ترغیب کرتے تھے، تاہم
 آپ انہیں اس بارے میں باقاعدہ کوئی حکم نہیں دیتے تھے۔

آپ ﷺ یہ بات ارشاد فرماتے تھے:
 ”جو شخص ایمان کی حالت میں ثواب کی امید رکھتے ہوئے رمضان میں نوافل ادا کرے گا، اس شخص کے گزشتہ گناہوں
 کی مغفرت ہو جائے گی۔“

پھر نبی اکرم ﷺ دنیا سے تشریف لے گئے، تو یہ معاملہ یوں ہی رہا پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے عہد خلافت میں بھی یہ معاملہ یوں
 ہی رہا اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے ابتدائی دور میں بھی ایسے ہی رہا۔
 (یعنی اس کے بعد لوگوں نے تراویح کی نماز باجماعت ادا کرنا شروع کی)

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا إِذَا عُدِمَتْ

رُفِعَتِ الْأَقْلَامُ عَنِ النَّاسِ فِي كِتَابَةِ الشَّيْءِ عَلَيْهِمْ

ان روایات کا تذکرہ جو اس علت کے بارے میں ہیں (جن کی وجہ سے یہ حکم ہے) کہ جب وہ علت درپیش ہو،
 تو لوگوں سے قلم اٹھایا جاتا ہے، اور ان کا کوئی گناہ (نوٹ نہیں کیا جاتا)

142 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ حَمَادٍ عَنْ

إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): رُفِعَ الْقَلَمُ عَنْ ثَلَاثَةٍ عَنِ النَّائِمِ حَتَّى يَسْتَيْقِظَ وَعَنِ الْغُلَامِ حَتَّى يَحْتَلِمَ وَعَنِ الْمَجْنُونِ

حَتَّى يُفِيْقَ . (3:18)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”تین لوگوں سے قلم اٹھایا گیا ہے۔ سوئے ہوئے شخص سے یہاں تک کہ وہ بیدار ہو جائے، نابالغ بچے سے یہاں تک

142- إسناده صحيح على شرط مسلم وأخرجه أحمد 101، 6/100، والدارمي 2/171 عن عفان بن مسلم، عن حماد بن سلمة، بهذا

الإسناد. وأخرجه أحمد 6/144، وأبو داود 4398 في الحدود: باب في المجنون يسرق أو يصب حداً، من طريق يزيد بن هارون، عن حماد بن سلمة، به. وأخرجه النسائي 6/156 في الطلاق: باب من لا يقع طلاقه من الأزواج، وابن ماجه 204 في الطلاق: باب طلاق المعتوه والنائم والصغير.

کہ وہ بالغ ہو جائے اور مخنون سے یہاں تک کہ اسے افاقہ ہو جائے۔“

ذِكْرُ خَيْرٍ ثَانٍ يُصْرِّحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَا

ہم نے جو ذکر کیا ہے اس کے صحیح ہونے کی صراحت کرنے والی دوسری روایت کا تذکرہ

143 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُزَيْمَةَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى حَدَّثَنَا بِن

وَهْبٍ أَخْبَرَنِي جَرِيرُ بْنُ حَارِثٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مِهْرَانَ عَنْ أَبِي ظَبْيَانَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ:

(متن حدیث): مَرَّ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بِمَجْنُونَةٍ يَتِي فُلَانٍ قَدْ زَنَتْ أَمْرَ عُمَرَ

بِرَجْمِهَا فَرَدَّهَا عَلِيٌّ وَقَالَ لِعُمَرَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اتَّرْجُمُ هَذِهِ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: أَوْ مَا تَذَكَّرُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: رُفِعَ الْقَلَمُ عَنْ ثَلَاثَةٍ عَنِ الْمَجْنُونِ الْمَغْلُوبِ عَلَى عَقْلِهِ وَعَنِ النَّائِمِ حَتَّى يَسْتَيْقِظَ وَعَنِ

الصَّبِيِّ حَتَّى يَحْتَلِمَ قَالَ صَدَقْتَ فَخَلَّتْ عَنْهَا. (3:18)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: حضرت علی رضی اللہ عنہ کا گزر بنو فہلاں سے تعلق رکھنے والی ایک پاگل

عورت کے پاس سے ہوا جس نے زنا کا ارتکاب کیا تھا اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اسے سنگسار کرنے کا حکم دے دیا تھا۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ نے اس عورت کو واپس کر دیا پھر انہوں نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا: اے امیر المؤمنین! کیا آپ

اسے سنگسار کرنا چاہتے ہیں؟ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: جی ہاں!

تو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیا آپ کو یہ بات یاد نہیں ہے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”تین لوگوں سے قلم اٹھا لیا گیا ہے۔ ایسا پاگل شخص جس کی عقل مغلوب ہو چکی ہو۔ سویا ہوا شخص جب تک وہ بیدار نہیں

ہو جاتا اور (نابالغ بچہ) جب تک وہ بالغ نہ ہو جائے۔“

تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: آپ نے سچ کہا ہے پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اس عورت کو چھوڑ دیا۔

143 - رجاله ثقات رجال مسلم. وهو في صحيح ابن خزيمة برقم 1003 و 3048. وأخرجه أبو داود 4401 في الحدود: باب في

المجنون يسرق أو يصب حداً، والنسائي في الرجم من الكبرى كما في التحفة 7/413، والدارقطني 3/138-139، والبيهقي 8/264 من

طرق عن ابن وهب، بهذا الإسناد. وصححه الحاكم 1/258 و 2/59، ووافقه الذهبي. وأخرجه أبو داود 4399 و 4400، والبيهقي 8/264،

والحاكم 4/389 من طريقين عن الأعمش، به، ولم يصرح برقمه. وأخرجه أحمد 1/154 و 158، وأبو داود 4402، والنسائي في الرجم كما

في التحفة 7/367، والطالسي، والبيهقي 8/264-265 من طرق عن عطاء بن السائب، عن أبي ظبيان، عن علي مرفوعاً. وأخرجه النسائي من

طريق إسرائيل، عن أبي حصين، عن أبي ظبيان، عن علي مرفوعاً عليه. وأخرجه الترمذي 1423، والنسائي في الرجم كما في التحفة 7/360،

وأحمد 1/116 و 118، والبيهقي 8/265، من طريقين، عن الحسن البصري عن علي مرفوعاً. وأخرجه أبو داود 4403، والبيهقي 6/57

و 7/359 من طريق خالد الحذاء، عن أبي الضحى، عن علي رفعه، وأبو الضحى لم يدرك علياً. وفي الباب عن عائشة في الحديث الذي قبله،

وعن أبي هريرة وأبي قتادة، وغيرهم، انظر نصب الراية 4/161-165 للزيلعي.

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَى صِحَّةِ مَا تَأَوَّلْنَا الْحَبْرَيْنِ الْأَوَّلَيْنِ اللَّذَيْنِ ذَكَرْنَا هُمَا بَانَ الْقَلَمِ رُفِعَ

عَنِ الْأَقْوَامِ الَّذِينَ ذَكَرْنَا هُمْ فِي كِتَابَةِ الشَّرِّ عَلَيْهِمْ دُونَ كِتَابَةِ الْخَيْرِ لَهُمْ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے، ہم نے سابقہ ذکر کردہ روایات کی جو تاویل بیان کی ہے وہ صحیح ہے اور ان لوگوں سے قلم کو اٹھایا گیا ہے، جن کا ذکر ہم نے کیا ہے اور یہ قلم ان کی برائیاں لکھنے کے حوالے سے اٹھایا گیا ہے ان کی نیکیاں لکھنے کے حوالے سے نہیں اٹھایا گیا

144 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنُ الْعَلَاءِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ

سَمِعْتُهُ مِنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ كُرَيْبًا يُخْبِرُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ:

(متن حدیث): إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَدَرَ مِنْ مَكَّةَ فَلَمَّا كَانَ بِالرُّوحَاءِ اسْتَقْبَلَهُ رَكْبٌ فَسَلَّمَ

عَلَيْهِمْ فَقَالَ: مَنْ الْقَوْمُ؟ قَالُوا: الْمُسْلِمُونَ فَمَنْ أَنْتُمْ؟ قَالَ: رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَفَزِعَتِ امْرَأَةٌ

مِنْهُمْ فَرَفَعَتْ صَبِيًّا لَهَا مِنْ مَحْفَةٍ وَأَخَذَتْ بَعْضَلْتَهُ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ لِهَذَا حَجٌّ؟ قَالَ: نَعَمْ وَلَكِ أَجْرٌ

قَالَ إِبْرَاهِيمُ: فَحَدَّثْتُ بِهِذَا الْحَدِيثُ بِنِ الْمُنْكَدِرِ بْنِ الْحَدِيدِ فَحَجَّ بِأَهْلِهِ أَجْمَعِينَ. (3:18)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ مکہ سے واپس تشریف لائے جب آپ ”روحاء“ کے

مقام پر پہنچے تو کچھ سوار آپ کے سامنے آئے۔

نبی اکرم ﷺ نے انہیں سلام کیا اور دریافت کیا: آپ لوگ کون ہیں؟ انہوں نے جواب دیا: ہم مسلمان ہیں۔

آپ لوگ کون ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: (میں) اللہ کا رسول ہوں تو ان میں سے ایک عورت تیزی سے اٹھی اور اس نے

اپنے پالان میں سے اپنے بچے کو بلند کیا، اس نے اس بچے کے بازو کو پکڑا ہوا تھا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! (کیا اس بچے کا)

حج ہوا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! اور تمہیں بھی (اس کا) اجر ملے گا۔

144 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وابن خزيمة 3049 عن عبد الجبار بن العلاء، بهذا الإسناد وأخرجه الشافعي في مسنده

1/289، والحميدي 504، والطيالسي 2707، وأحمد 1/219، ومسلم 1336 في الحج: باب صحة حج الصبي وأجر من حج به، وأبو داود

1736 في المناسك: باب في الصبي يحج، والنسائي 5/120-12 في الحج / باب الحج بالصغير، والبيهقي 5/155، والطحاوي في شرح

معاني الآثار 2/256، وفي المشكل 3/229، وابن الجارود في المنتقى 411، والطبراني 12176، والبخاري 1852، من طرق، بهذا الإسناد.

وأخرجه مالك 1/368، 369 في جامع الحج، عن إبراهيم بن عقبة، به، ومن طريق مالك أخرجه الطحاوي في المشكل 2/229، والبيهقي في

السنن 5/155، والبخاري في شرح السنة 1853. وأخرجه الطحاوي في المعاني 2/256 من طريق الماجشون، وفي المشكل 2/229 من طريق

يحيى بن معين وسفيان الثوري، ثلاثهم عن إبراهيم بن عقبة، به. وأخرجه مسلم 1336 410، والنسائي 4/120، والطحاوي في المشكل

3/230، والطبراني 12183 من طرق عن محمد بن عقبة، عن كريب، به.

ابراہیم نامی راوی کہتے ہیں: میں نے یہ روایت ابن منکدر کو سنائی، تو انہوں نے اپنے تمام گھروالوں سمیت حج کیا۔
ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا وَضَعَ اللَّهُ مِنَ الْحَرَجِ عَنِ الْوَأَجِدِ فِي نَفْسِهِ مَا لَا يَحِلُّ لَهُ أَنْ يَنْطِقَ بِهِ
ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اللہ تعالیٰ نے اس شخص کے گناہ کو معاف کر دیا ہے، جس کے ذہن میں ایسا
خیال آتا ہے، جسے بیان کرنا اس کے لئے جائز نہیں ہے

145- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ
حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا لَنَجِدُ فِي
أَنْفُسِنَا أَشْيَاءَ مَا نَحِبُّ أَنْ تَتَكَلَّمَ بِهَا وَإِنَّ لَنَا مَا طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَدْ
وَجَدْتُمْ ذَلِكَ؟ قَالُوا: نَعَمْ، قَالَ: ذَاكَ صَرِيحُ الْإِيمَانِ. (3:65)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمیں اپنے ذہن میں ایسے خیالات
آتے ہیں کہ ہمیں انہیں بیان کرنا پسند نہیں ہے، اگرچہ اس کے عوض میں ہمیں ساری دنیا مل جائے، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:
کیا تمہیں اس صورتحال کا سامنا کرنا پڑتا ہے؟
لوگوں نے عرض کی: جی ہاں! نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”یہ صریح ایمان ہے۔“

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمٍّ مَنْ لَمْ يَتَفَقَّهُ فِي صَحِيحِ الْأَثَارِ وَلَا أَمَعَنَ فِي مَعَانِي الْأَخْبَارِ أَنْ وَجُودَ مَا
ذَكَرْنَا هُوَ مَحْضُ الْإِيمَانِ

اس روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جو مستند روایات کی سمجھ بوجھ نہیں رکھتا اور احادیث
کے مفہوم میں غور و فکر نہیں کرتا کہ ہم نے جو چیز ذکر کی ہے، اس کا پایا جانا ”محض ایمان“ ہے

146- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عَرُوبَةَ بِحَرَّانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَنْ
شُعْبَةَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ بَهْدَلَةَ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
(متن حدیث): أَنَّهُمْ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا لَنَجِدُ فِي أَنْفُسِنَا شَيْئًا لَأَنْ يَكُونَ أَحَدُنَا حَمَمَةً أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ
أَنْ يَتَكَلَّمَ بِهِ قَالَ: ذَاكَ مَحْضُ الْإِيمَانِ. (3:65)

145- إسناده حسن وسيروده بعده برقم 146 من طريق عاصم بن بهدلة، عن أبي صالح، عن أبي هريرة. وبرقم 148 من طريق سهيل بن
أبي صالح عن أبيه، عن أبي هريرة. وبرقم 147 من حديث ابن عباس، وبرقم 149 من حديث ابن مسعود.
146- وأخرجه الطيالسي 2401، وأحمد 2/456، وابن منده في الإيمان 341 من طريق شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/397،
وأبو عوانة 1/79، وابن منده 340 و342 من طريقين، عن الأعمش، عن أبي صالح، به.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: إِذَا وَجَدَ الْمُسْلِمَ فِي قَلْبِهِ أَوْ خَطَرَ بِأَلِهِ مِنَ الْأَشْيَاءِ الَّتِي لَا يَحِلُّ لَهُ النُّطْقُ بِهَا مِنْ كَيْفِيَّةِ الْبَارِي جَلَّ وَعَلَا أَوْ مَا يُشْبِهُ هَذِهِ فَرَدَّ ذَلِكَ عَلَى قَلْبِهِ بِالْإِيمَانِ الصَّحِيحِ وَتَرَكَ الْعَزْمَ عَلَى شَيْءٍ مِنْهَا كَانَ رَدُّهُ إِيَّاهَا مِنَ الْإِيمَانِ بَلْ هُوَ مِنْ صَرِيحِ الْإِيمَانِ لَا أَنَّ خَطَرَاتٍ مِثْلَهَا مِنَ الْإِيمَانِ.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمیں اپنے ذہن میں ایسے خیالات آتے ہیں، ہم میں سے کسی ایک کا راکھ ہو جانا یہ اس کے نزدیک اس سے زیادہ محبوب ہے کہ وہ اس خیال کو بیان کرے تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”یہ محض ایمان ہے“۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: جب مسلمان اپنے دل میں ایسی چیز پائے یا اس کے ذہن میں ایسا خیال آئے جس کے بارے میں کلام کرنا اس کے لئے جائز نہ ہو جو اللہ تعالیٰ کی طرف سے آنے والی کیفیت ہو یا اس کے ساتھ مشابہہ ہو اور پھر وہ صحیح ایمان کے ہمراہ اپنے دل سے اسے مسترد کر دے اور ان میں سے کسی بھی چیز پر پختہ ہونے کو ترک کر دے تو اس کا اس وسوسے کو مسترد کرنا ایمان کا حصہ ہے، بلکہ یہ صریح ایمان ہے۔ (حدیث کے الفاظ سے) یہ مراد نہیں ہے: اس طرح کے خیالات کا آنا ایمان کا حصہ ہے۔

ذِكْرُ الْإِبَاحَةِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَعْرِضَ بِقَلْبِهِ شَيْءٌ مِنْ وَسَاوِسِ الشَّيْطَانِ بَعْدَ أَنْ يَرُدَّهَا مِنْ غَيْرِ
اعْتِقَادِ الْقَلْبِ عَلَى مَا وَسَّوَسَ إِلَيْهِ الشَّيْطَانُ

آدمی کیلئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ کہ اس کے ذہن میں شیطانی وسوسے آئیں اس کے بعد کہ جب اس کے ذہن میں شیطان وسوسہ ڈالے تو وہ ان کے بارے میں قلبی اعتقاد نہ رکھتا ہو اور وہ انہیں مسترد کر دے

147 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى تَقِيفٍ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ

حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ ذَرِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَّادٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ:

(متن حدیث): جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَحَدَنَا لَيَجِدُ فِي نَفْسِهِ الشَّيْءَ لِأَنَّهُ يَكُونُ حُمَمَةً أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يَتَكَلَّمَ بِهِ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُ أَكْبَرُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي رَدَّ أَمْرَهُ إِلَى الْوَسْوَسَةِ. (4:30)

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اس نے عرض کی:

147- إسناده صحيح على شرطهما . وأخرجه الطيالسي 2704 ، وأحمد 1/235 و340 ، وأبو داود 5112 في الأدب: باب رد الوسوسة، والنسائي في اليوم والليلة كما في التحفة 39/5 ، والطحاوي في المشكل 2/251 و252 ، وابن مندو في الإيمان 345 ، والبعوى 60 من طرق عن منصور، بهذا الإسناد.

ہم میں سے کسی ایک شخص کو اپنے ذہن میں سے کوئی چیز (یعنی کوئی وسوسہ) محسوس ہوتا ہے تو اس کا راہک ہو جانا یہ اس کے نزدیک اس سے زیادہ پسندیدہ ہوگا کہ وہ آدمی اس وسوسے کو بیان کرے۔

تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”اللہ اکبر! ہر طرح کی حمد اس اللہ کے لئے مخصوص ہے جس نے اس معاملے کو وسوسے کی طرف لوٹا دیا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ حُكْمِ الْوَاوَجِدِ فِي نَفْسِهِ مَا وَصَفْنَا وَحُكْمِ الْمُحَدَّثِ

إِيَّاهَا بِهِ سَيَّانَ مَا لَمْ يَنْطِقْ بِهِ لِسَانَهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ ہم نے جو کیفیت ذکر کی ہے اس کو اپنے ذہن میں محسوس کرنے والے شخص کا حکم اور اس بارے میں سوچنے والے شخص کا حکم برابر ہے

جبکہ وہ زبان کے ذریعے اس چیز کے بارے میں بات چیت نہ کرے

148 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ

أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ:

(متن حدیث): قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَحَدَنَا لَيَحَدِّثُ نَفْسَهُ بِالشَّيْءِ يَعْظُمُ عَلَيَّ أَحَدِنَا أَنْ يَتَكَلَّمَ بِهِ قَالَ:

أَوْقَدَ وَجَدْتُمُوهُ؟ ذَاكَ صَرِيحُ الْإِيمَانِ. (3:65)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم میں سے کسی ایک شخص کو ایسے خیالات

آتے ہیں جنہیں بیان کرنا اس کیلئے بہت بڑی بات ہو تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”کیا تم لوگوں کو یہ صورتحال پیش آتی ہے؟ یہ صریح ایمان ہے۔“

ذِكْرُ خَبَرِ ثَانَ يُصْرَحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَا

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

149 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّغُولِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْمُنْذِرِ

النَّيْسَابُورِيُّ بِمَكَّةَ وَعِدَّةٌ قَالُوا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ الْفَرَّاءُ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيَّ بْنَ عَثْمَانَ يَقُولُ

(متن حدیث): أَتَيْتُ سَعِيدَ بْنَ الْخَمْسِ أَسْأَلُهُ عَنْ حَدِيثِ الْوَسْوَسَةِ فَلَمْ يُحَدِّثْنِي فَأَذْبَرْتُ أَبِي ثُمَّ

لَقِينِي فَقَالَ تَعَالَ حَدَّثْنَا مُغِيرَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: سَأَلْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

148 - إسناده صحيح على شرط الصحيح. وأخرجه مسلم 132 في الإيمان: باب بيان الوسوسة في الإيمان، وما يقول من وجدها، وأبو

داؤد 5111 في الأدب: باب رد الوسوسة، والنسائي في اليوم والليلة كما في التحفة 9/396، وأبو عوانة 1/78، وابن منده في الإيمان 344،

من طرق عن سهيل بن أبي صالح، بهذا الإسناد.

وَسَلَّمَ عَنِ الرَّجُلِ يَجِدُ الشَّيْءَ لَوْ خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخَطَّفَهُ الطَّيْرُ كَانَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يَتَكَلَّمَ قَالَ: ذَاكَ صَرِيحُ الْإِيمَانِ. (8:65)

حدیث 149: علی بن عثمان بیان کرتے ہیں: میں سعیر بن نمس کی خدمت میں آیا تاکہ ان سے وسوسے کے بارے میں حدیث کے بارے میں دریافت کروں تو انہوں نے مجھے وہ حدیث بیان نہیں کی، میں روتا ہوا واپس آ گیا، پھر میری ان سے ملاقات ہوئی تو انہوں نے فرمایا: آگے آؤ۔

مغیرہ نے ابراہیم کے حوالے سے، علقمہ کے حوالے سے، حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کا یہ بیان نقل کیا ہے: ہم نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے ایسے شخص کے بارے میں دریافت کیا: جو ایسی چیز کو پاتا ہے یعنی وسوسہ یا منفی خیال پاتا ہے (کہ اگر وہ آسمان سے نیچے گر جائے اور پرندے اسے اچک لیں تو یہ بات اس کے نزدیک اس سے زیادہ محبوب ہو کہ وہ اس (وسوسے کے بارے میں) کلام کرے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”یہ صریح ایمان ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ بِالْإِقْرَارِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِالْوَحْدَانِيَّةِ وَلِصَفِيهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالرِّسَالَةِ عِنْدَ وَسْوَسَةِ الشَّيْطَانِ أَيَّاهُ

آدمی کو اس بات کے حکم ہونے کا تذکرہ کہ وہ اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اقرار کرے اور اس کے محبوب صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت کا اقرار کرے جب شیطان اس کے ذہن میں وسوسہ ڈالتا ہے

150 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ حَسَّانِ السَّامِيِّ بِابْصَرَةَ حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ عُبَيْدِ الْمَذْحِجِيِّ حَدَّثَنَا مَرْوَانَ بْنَ مُعَاوِيَةَ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

149- إسناده صحيح. محمد بن عبد الوهاب الفراء، ثقة، وباقي رجال السند على شرط مسلم، وأخرجه مسلم 133 في الإيمان، والنسائي في اليوم والليلة كما في النحفة 7/107، وأبو عوانة 1/79، وابن منده في الإيمان 347، والطحاوي في مشكل الآثار 2/251، واليعقوبى 59 من طرق عن علي بن عثمان، بهذا الإسناد.

150- إسناده صحيح. كثير بن عبيد المذحجي: ثقة، وباقي السند على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 6/257، والبخاري 50 عن حميد بن مسعدة، كلاهما عن محمد بن إسماعيل بن أبي فديك، حَدَّثَنَا الضَّحَّاكُ بْنُ عُمَانَ، عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ، بِهَذَا الْإِسْنَادِ. وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد 1/33 وزاد نسبه إلى أبي يعلى، وقال: ورجاله ثقات. وفي الباب عن أبي هريرة عند أحمد 2/331، والبخاري 6/240 في بدء الخلق: باب صفة إبليس وجنوده، ومسلم 134 في الإيمان: باب بيان الوسوسة في الإيمان وما يقوله من جدها، وأبي عوانة 1/81 و82، وأبي داود 4721 في السنة: باب في الجهمية. وعن أنس عند أبي عوانة 1/82، وعن خزيمة بن ثابت عند أحمد 5/214، وعن عبد الله بن عمرو ذكره الهيثمي في المجمع 1/34 ونسبه للطبراني في الأوسط والكبير.

(متن حدیث): لَنْ يَدَعَ الشَّيْطَانُ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمْ فَيَقُولُ: مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ؟ فَيَقُولُ: اللَّهُ، فَيَقُولُ: فَمَنْ خَلَقَكَ؟ فَيَقُولُ: اللَّهُ، فَيَقُولُ: مَنْ خَلَقَ اللَّهَ؟ فَإِذَا حَسَّ أَحَدُكُمْ بِذَلِكَ فَلْيَقُلْ أَمَنْتُ بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ. (1:95)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”شیطان اس بات کو ترک نہیں کرے گا کہ وہ کسی شخص کے پاس آ کر یہ کہے: آسمانوں اور زمین کو کس نے پیدا کیا ہے؟

تو آدمی جواب دے گا: اللہ تعالیٰ نے، وہ دریافت کرے گا: اللہ تعالیٰ کو کس نے پیدا کیا ہے؟“

(نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں:) جب کسی شخص کو اس صورتحال کا سامنا کرنا پڑے تو وہ یہ کہے: میں اللہ اور اس کے رسولوں پر

ایمان رکھتا ہوں۔



3- بَابُ فَضْلِ الْإِيمَانِ

باب: ایمان کی فضیلت

151 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجَمَحِيُّ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عَمَرَ الْحَوْصِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَعْنَبِ الْبَاهِلِيُّ حَدَّثَنَا رِيَّاحُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ذُكْوَانَ السَّمَّانِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: (متن حدیث): بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: نَادِ فِي النَّاسِ مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ فَخَرَجَ فَلَقِيَهُ عُمَرُ فِي الطَّرِيقِ فَقَالَ: آيِنَ تُرِيدُ؟ قُلْتُ: بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِكَذَا وَكَذَا قَالَ: ارْجِعْ، فَايَبْتُ فَلَهَزَنِي لَهْزَةً فِي صَدْرِي أَلَمَهَا فَرَجَعْتُ وَلَمْ أَجِدْ بُدًّا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ بَعَثْتَ هَذَا بِكَذَا وَكَذَا قَالَ: نَعَمْ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ النَّاسَ قَدْ طَمِعُوا وَخَشُوا فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْعَد. (3:36)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے بھیجتے ہوئے یہ ارشاد فرمایا:

”لوگوں میں یہ اعلان کر دو کہ جو شخص یہ اعتراف کرے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

حضرت جابر رضی اللہ عنہ وہاں سے نکلے راستے میں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی ان سے ملاقات ہوئی، تو انہوں نے دریافت کیا: تم کہاں جا رہے ہو؟ میں نے جواب دیا: مجھے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس پیغام کے ہمراہ بھیجا ہے۔

تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا: تم واپس جاؤ! میں نے ان کی یہ بات نہیں مانی، تو انہوں نے میرے سینے پر ہاتھ مارا، جس کی تکلیف میں نے محسوس کی۔

میں واپس آ گیا میرے پاس اس کے علاوہ اور کوئی چارہ نہیں تھا۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا آپ نے اسے اس ”پیغام“ کے ہمراہ بھیجا ہے؟

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب دیا: جی ہاں۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! یہ خوشخبری سن کر (لوگ) جنت کی امید رکھیں گے۔

اور وہ ڈریں گے (حاشیے میں وضاحت ہے یہاں لفظ غلط نقل ہوا ہے۔ اصل لفظ یہ ہے وہ لوگ خراب ہو جائیں گے)

151- و ذكره السيوطي في الجامع الكبير ص 96 وزاد نسبه إلى ابن خزيمة، وسعيد بن منصور. وفي الباب عن أبي هريرة عند مسلم

31 في الإيمان: باب الدليل على من مات على التوحيد دخل الجنة، وعن معاذ بن جبل عنده أيضا برقم 32.

تو نبی اکرم ﷺ نے (حضرت جابر) سے فرمایا: تم بیٹھ جاؤ۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ أَفْضَلَ الْأَعْمَالِ هُوَ الْإِيمَانُ بِاللَّهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھنا سب سے افضل عمل ہے

152 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِدْرِيسَ الْأَنْصَارِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ أَبِي عَمَرَ

الْعَدَنِيُّ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ وَالدَّارُورْدِيُّ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي مَرَاوِحَ الْغِفَارِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ:

(متن حدیث): قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الْعَمَلِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: إِيْمَانٌ بِاللَّهِ وَجِهَادٌ فِي سَبِيلِهِ. (1:2)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون سا عمل زیادہ فضیلت رکھتا ہے؟ نبی

اکرم ﷺ نے فرمایا: اللہ پر ایمان رکھنا اور اس کی راہ میں جہاد کرنا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْوَاوِ الَّذِي فِي خَبَرِ أَبِي ذَرِّ الَّذِي ذَكَرْنَاهُ

لَيْسَ بِوَاوٍ وَصَلٍ وَإِنَّمَا هُوَ وَاوٌ بِمَعْنَى ثُمَّ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول وہ روایت جس کا تذکرہ ہم کر

چکے ہیں اس میں مذکور ”واو“ وصل کے لئے نہیں ہے بلکہ یہ ”واو“ ثم کے معنی میں ہے

153 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ اللَّخْمِيُّ بِعَسْقَلَانَ حَدَّثَنَا بَنُ أَبِي السَّرِيِّ

152 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه عبد الرزاق 20299، والحميدي 131، وأحمد 5/150 و171، والبخاري 2518

في العتق: باب أي الرقاب أفضل، ومسلم 84 في الإيمان: باب بيان كون الإيمان بالله تعالى أفضل الأعمال، والدارمي 2/307، والنسائي في

العتق كما في التحفة 9/195، وابن الجارود 969 والبعثي 2418، وابن منده في الإيمان 232، والبيهقي في السنن 6/273، و9/272،

و10/373 من طرق عن هشام بن عروة، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 20289 عن معمر، عن الزهري، عن حبيب مولى عروة، والنسائي

6/19 في الجهاد: باب ما يعدل الجهاد في سبيل الله عز وجل، وفي العتق من الكبرى كما في التحفة 9/159 من طريق شعيب، عن الليث، عن

عبيد الله بن أبي جعفر، كلاهما عن عروة، بهذا الإسناد. ومن طريق عبد الرزاق وأخرجه أحمد 5/163، ومسلم 84، وابن منده في الإيمان

233، والبيهقي في السنن 6/81، وفي الباب عن أبي هريرة في الحديث الذي بعده. وعن عبد الله بن حنبل الخثعمي عند النسائي 8/94 في

الإيمان وشرائعه، والبيهقي في السنن 3/9 و4/180 و9/164

153 - وهو في مصنف عبد الرزاق برقم 20296، ومن طريقه أخرجه أحمد 2/268، ومسلم 83 في الإيمان: باب بيان كون الإيمان

بالله تعالى أفضل الأعمال، والنسائي 5/113 في المناسك: باب الحج المبرور، و6/19 في الجهاد، وابن منده في الإيمان 227، والبيهقي في

السنن 5/262، وأبو عوانة 1/62، وأخرجه أحمد 2/264، والبخاري 26 في الإيمان: باب من قال: الإيمان هو العمل، و1519 في الحج: باب

فضل الحج المبرور، ومسلم 83، والنسائي 8/93 في الإيمان وشرائعه: باب ذكر أفضل الأعمال، والدارمي 2/201 وأبو عوانة، والبيهقي في

السنن 9/157، والبعثي 1840، من طريق إبراهيم بن سعد، عن الزهري، به.

حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: سَأَلَ رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الْعَمَلِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: الْإِيمَانُ بِاللَّهِ قَالَ: ثُمَّ مَاذَا؟ قَالَ: ثُمَّ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ: ثُمَّ مَاذَا؟ قَالَ: ثُمَّ حَجٌّ مُبْرُورٌ. (1:2)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا: یا رسول اللہ! کون سا عمل سب سے زیادہ فضیلت رکھتا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھنا“۔ اس نے دریافت کیا: پھر کون سا؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”پھر اللہ کی راہ میں جہاد کرنا“۔

اس نے دریافت کیا: پھر کون سا؟ آپ نے فرمایا: پھر ”میرور حج“۔



4- بَابُ فَرَضِ الْإِيمَانِ

(باب 4: فرض ایمان کا بیان)

154- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ سَعِيدِ الْمُقْبَرِيِّ عَنْ شَرِيكِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَمِرٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ:

(متن حدیث): بَيْنَمَا نَحْنُ جُلُوسٌ فِي الْمَسْجِدِ دَخَلَ رَجُلٌ عَلَى جَمَلٍ فَأَنَاخَهُ فِي الْمَسْجِدِ ثُمَّ عَقَلَهُ ثُمَّ قَالَ لَهُمْ: أَيُّكُمْ مُحَمَّدٌ؟ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُتَكِيٌّ بَيْنَ ظَهْرَانِيهِمْ قَالَ: فَقُلْنَا لَهُ: هَذَا الْأَبْيَضُ الْمَتَكِيُّ، فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ: يَا ابْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَدْ أَجَبْتِكَ فَقَالَ الرَّجُلُ: يَا مُحَمَّدُ إِنِّي سَأَلْتُكَ فَمَشْتَدُّ عَلَيْكَ فِي الْمَسْأَلَةِ فَلَا تَجِدَنَّ عَلَيَّ فِي نَفْسِكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَلْ مَا بَدَأَ لَكَ فَقَالَ الرَّجُلُ: نَشَدْتُكَ بِرَبِّكَ وَرَبِّ مَنْ قَبْلَكَ اللَّهُ أَرْسَلَكَ إِلَى النَّاسِ كُلِّهِمْ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ: فَأَنْشَدُكَ اللَّهُ اللَّهَ أَمْرَكَ أَنْ نُصَلِّيَ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ: فَأَنْشَدُكَ اللَّهُ اللَّهَ أَمْرَكَ أَنْ نَصُومَ هَذَا الشَّهْرَ مِنَ السَّنَةِ؟ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ: فَأَنْشَدُكَ اللَّهُ اللَّهَ أَمْرَكَ أَنْ تَأْخُذَ هَذِهِ الصَّدَقَةَ مِنْ أَعْيَانِنَا فَتَقْسِمَهَا عَلَيَّ فَقَرَأْنَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُمَّ نَعَمْ فَقَالَ الرَّجُلُ: أَمَنْتُ بِمَا جِئْتُ بِهِ وَأَنَا رَسُولٌ مِنْ وَرَائِي مِنْ قَوْمِي وَأَنَا ضِمَامٌ مِنْ نَعْلَبَةَ أَخُو بَنِي سَعْدِ بْنِ بَكْرِ. (3:65)

حدیث 154: شریک بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا:

ایک مرتبہ ہم لوگ مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے۔ ایک شخص اونٹ پر سوار ہو کر آیا۔ اس نے مسجد میں اس اونٹ کو بٹھایا اور پھر اسے باندھ دیا۔ پھر اس نے لوگوں سے دریافت کیا: آپ میں سے حضرت محمد ﷺ کون ہیں؟ اس وقت نبی اکرم ﷺ لوگوں کے

154- إسناده صحيح؛ عيسى بن حماد: هو ابن مسلم التجيبي، وباقي السند من رجال الشيخين، وأخرجه أبو داود 486 في الصلاة: باب ما جاء في المشرك يدخل المسجد، والنسائي 4/122-123 في الصوم: باب وجوب الصوم، وابن ماجه 1402 في الإقامة: باب ما جاء في فرض الصلوات الخمس والمحافظة عليها، كلهم عن عيسى بن حماد، بهذا الإسناد، وأخرجه أحمد 3/168، والبخاري 63 في العلم: باب ما جاء في العلم، وابن منده 130، والبغوي في شرح السنة برقم 3، من طرق عن الليث، بهذا الإسناد. وقدم ضمَامُ كان في سنة تسع بعد فتح مكة، جزم بذلك ابن إسحاق وأبو عبيد، وغيرهما كما في الفتح. 1/152، وأخرجه ابن أبي شيبة في الإيمان 4، وأحمد 1/264 من حديث ابن عباس.

درمیان ٹیک لگا کر بیٹھے ہوئے تھے۔

راوی کہتے ہیں: ہم نے اسے کہا: یہ سفید رنگت کے مالک ٹیک لگا کر بیٹھے ہوئے صاحب (نبی اکرم ﷺ) ہیں۔ اس شخص نے نبی اکرم ﷺ سے دریافت کیا: اے عبدالمطلب کے صاحبزادے! نبی اکرم ﷺ نے اسے جواب دیا: میں تمہیں جواب دینے کے لئے تیار ہوں۔

اس نے دریافت کیا: اے حضرت محمد ﷺ! میں آپ سے کچھ سوال کروں گا اور سوال کرتے ہوئے ذرا سختی کا اظہار کروں گا، تو آپ مجھ سے ناراض نہ ہوئے گا۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تمہیں جو مناسب لگتا ہے تم پوچھو۔

اس نے کہا: میں آپ کو آپ کے پروردگار اور آپ سے پہلے لوگوں کے پروردگار کا واسطہ دے کر دریافت کرتا ہوں۔ کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو تمام بنی نوع انسان کی طرف بھیجا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: اللہ (جانتا ہے) جی ہاں۔

اس نے دریافت کیا: میں آپ کو اللہ کا واسطہ دے کر دریافت کرتا ہوں۔ کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو یہ حکم دیا ہے، ہم روزانہ پانچ نمازیں پڑھا کریں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اللہ (جانتا ہے) جی ہاں۔

اس نے دریافت کیا: میں آپ کو اللہ کا واسطہ دے کر دریافت کرتا ہوں کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو حکم دیا ہے، ہم سال میں اس مہینے میں روزے رکھیں۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اللہ (جانتا ہے) جی ہاں۔

اس نے دریافت کیا: میں آپ کو اللہ کا واسطہ دے کر کہتا ہوں کہ کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو یہ حکم دیا ہے، آپ ہمارے خوشحال لوگوں سے زکوٰۃ وصول کریں اور اسے ہمارے غریب لوگوں میں تقسیم کر دیں؟

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اللہ (جانتا ہے) جی ہاں!

اس شخص نے کہا: آپ جو کچھ لے کر آئے ہیں، میں اس پر ایمان لاتا ہوں، میں اپنے پیچھے (موجود) اپنی قوم کا نمائندہ ہوں۔ میرا نام ضمام بن ثعلبہ ہے، جس کا تعلق بنو سعد بن بنو بکر سے ہے۔

155 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْخَطَّابِ الْبَلَدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ ابْرَاهِيمَ الْجَدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَلِيمَانُ بْنُ الْمُغِيرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَابِتُ الْبُنَانِيُّ عَنْ أَنَسِ بْنِ

155 - إسناده صحيح. وأخرجه أبو عوانة في المسند / 21 من طريقين عن عبد الملك بن إبراهيم الجدي، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 11/9، 10، وفي كتابه الإيمان 5، ومسلم 12 في الإيمان. باب السؤال عن أركان الإسلام، والترمذي 614 في الزكاة: باب ما جاء إذا أدبت الزكاة، والنسائي 4/121، في الصوم، وابن منده 129، وأبو عوانة 2/1 و3، والحاكم في معرفة علوم الحديث ص 5، والبعقوي في شرح السنة 4 و5، من طرق عن سليمان بن المغيرة، بهذا الإسناد.

مَالِكٍ قَالَ:

(متن حدیث): كُنَّا نُهَيِّسَا أَنْ نَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ شَيْءٍ فَكَانَ يُعْجِبُنَا أَنْ يَأْتِيَهُ الرَّجُلُ مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ فَيَسْأَلُهُ وَنَحْنُ نَسْمَعُ فَاتَاهُ رَجُلٌ مِنْهُمْ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ أَتَانَا رَسُولُكَ فَزَعَمَ أَنَّكَ تَزْعُمُ أَنَّ اللَّهَ أَرْسَلَكَ قَالَ: صَدَقَ قَالَ فَمَنْ خَلَقَ السَّمَاءَ قَالَ: اللَّهُ قَالَ: فَمَنْ خَلَقَ الْأَرْضَ قَالَ: اللَّهُ قَالَ: فَمَنْ نَصَبَ هَذِهِ الْجِبَالَ قَالَ: اللَّهُ قَالَ: فَمَنْ جَعَلَ فِيهَا هَذِهِ الْمَنَافِعَ قَالَ: اللَّهُ قَالَ: فَبِالَّذِي خَلَقَ السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَنَصَبَ الْجِبَالَ وَجَعَلَ فِيهَا هَذِهِ الْمَنَافِعَ اللَّهُ أَرْسَلَكَ؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: زَعَمَ رَسُولُكَ أَنَّ عَلَيْنَا خَمْسَ صَلَوَاتٍ فِي يَوْمِنَا وَكَلِمَتِنَا قَالَ: صَدَقَ قَالَ: فَبِالَّذِي أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهِذَا؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: زَعَمَ رَسُولُكَ أَنَّ عَلَيْنَا صَدَقَةً فِي أَمْوَالِنَا قَالَ: صَدَقَ قَالَ: فَبِالَّذِي أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهِذَا؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: زَعَمَ رَسُولُكَ أَنَّ عَلَيْنَا صَوْمَ شَهْرٍ فِي سَنَتِنَا قَالَ: صَدَقَ قَالَ: فَبِالَّذِي أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهِذَا؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: زَعَمَ رَسُولُكَ أَنَّ عَلَيْنَا حَجَّ الْبَيْتِ مِنْ اسْتِطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا قَالَ: صَدَقَ قَالَ: فَبِالَّذِي أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهِذَا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَا أَرِيدُ عَلَيْهِنَّ وَلَا أَنْقُصُ مِنْهُنَّ شَيْئًا فَلَمَّا قَفَى قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَيْتَنِّي صَدَقَ لِيَدْخُلَن الْجَنَّةَ. (1:3)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: هَذَا النَّوْعُ مِثْلُ الْوُضُوءِ وَالتَّيْمُمِ وَالْإِغْتِسَالِ مِنَ الْجَنَابَةِ وَالصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ وَالصَّوْمِ الْفَرَضِ وَمَا أَشْبَهَ هَذِهِ الْأَشْيَاءَ الَّتِي هِيَ فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ لَا الْكُلِّ.

✽✽ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ہمیں اس بات سے منع کر دیا گیا کہ ہم نبی اکرم ﷺ سے کسی چیز کے

بارے میں دریافت کریں۔

تو ہماری یہ خواہش ہوتی تھی کہ کوئی دیہاتی نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو اور آپ سے سوال کرے تو ہم اسے سن لیا کریں۔

ایک مرتبہ ایک دیہاتی نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے عرض کی: اے حضرت محمد ﷺ آپ کا پیغام رساں

ہم سے پاس آیا تھا۔

اس نے یہ بات بیان کی: آپ یہ کہتے ہیں اللہ تعالیٰ نے آپ کو مبعوث کیا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس نے ٹھیک کہا ہے۔

اس شخص نے دریافت کیا: آسمان کو کس نے پیدا کیا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: اللہ تعالیٰ نے اس نے دریافت کیا: زمین کو کس نے پیدا کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا:

اللہ تعالیٰ نے۔

اس نے دریافت کیا: ان پہاڑوں کو کس نے قائم کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: اللہ تعالیٰ نے۔

اس نے دریافت کیا: ان میں فائدے کس نے رکھے ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: اللہ تعالیٰ نے۔

اس نے کہا: پھر وہ ذات جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا ہے اور پہاڑوں کو نصب کیا ہے اور ان میں منافع رکھے ہیں۔ اس کی قسم دے کر میں (آپ سے دریافت کرتا ہوں) کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو بھیجا ہے؟
نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: جی ہاں۔

اس نے کہا: آپ کے مبلغ نے یہ بات بتائی ہے، ہم پر (روزانہ) پانچ نمازیں پڑھنا لازم ہوگا۔
نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس نے ٹھیک کہا ہے اس نے دریافت کیا: اس ذات کی قسم! جس نے آپ کو بھیجا ہے کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس کا حکم دیا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: جی ہاں! اس نے کہا: آپ کے مبلغ نے یہ بات بتائی ہے ہمارے اموال میں زکوٰۃ کی ادائیگی لازم ہوگی۔

نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اس نے ٹھیک کہا ہے۔ اس شخص نے کہا: اس ذات کی قسم! جس نے آپ کو مبعوث کیا ہے۔ کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس بات کا حکم دیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں!

اس نے کہا: آپ کے مبلغ نے یہ بات بھی بتائی ہے، ہم پر پورے سال میں ایک مہینے کے روزے رکھنا فرض ہوگا۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس نے ٹھیک کہا ہے۔ اس شخص نے کہا: آپ کو اس ذات کی قسم! جس نے آپ کو مبعوث کیا ہے۔ کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس بات کا حکم دیا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں!

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) اس نوعیت کے احکام جیسے وضو، تیمم، غسل جنابت، پانچ نمازیں، فرض روزہ اور اس جیسے دیگر احکام مخاطب افراد پر بعض حالتوں میں فرض ہوتے ہیں تمام حالتوں میں فرض نہیں ہوتے۔

156 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ الشَّيْبَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أُمِّيَّةُ بْنُ بِسْطَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمِّيَّةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَفِيٍّ عَنْ أَبِي مَعْبُدٍ عَنِ ابْنِ

156- إسناده صحيح على شرطهما. وأخرجه البخارى 1458 فى الزكاة: باب لا تؤخذ كرائم أموال الناس فى الصدقة، ومسلم 31 فى الإيمان: باب الدعاء إلى الشهادتين وشرائع الإسلام، وابن منده فى الإيمان 214، والطبرانى فى الكبير 12207. من طريق أمية بن بسطام، بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 7372 فى التوحيد: باب ما جاء فى دعاء النبى صلى الله عليه وآله وسلم إلى توحيد الله تبارك وتعالى، من طريق عبد الله بن أبى الأسود، عن الفضل بن العلاء، عن إسماعيل بن أمية، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبى شيبه 3/114، وأحمد 1/233، والبخارى 1395 فى الزكاة، باب وجوب الزكاة، و 1496 باب أخذ الصدقة من الأغنياء، و 2448 فى المظالم: باب الاتقاء والحذر من دعوة المظلوم، و 4347 فى المغازى: باب بعث أبى موسى ومعاذ إلى اليمن قبل حجة الوداع، و 7371 فى التوحيد، ومسلم 19 فى الإيمان: باب الدعاء إلى الشهادتين وشرائع الإسلام، وأبو داود 1584 فى الزكاة: باب زكاة السائمة، والترمذى 625 فى الزكاة: باب ما جاء فى كراهية أخذ خيار المال فى الصدقة، والنسائى 5/2 فى الزكاة: باب وجوب الزكاة، وابن ماجه 1783 فى الزكاة: باب فرض الزكاة، والدارمى 1/379 و 384 فى الزكاة، وابن منده 116 و 117 و 213، والبخارى فى شرح السنة 1557، والدارقطنى 2/136، والطبرانى 12408، من طرق عن زكريا بن إسحاق المكي، عن يحيى بن عبد الله بن صفية، بهذا الإسناد.

عَبَّاسٍ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا بَعَثَ مُعَاذًا إِلَى الْيَمَنِ قَالَ: إِنَّكَ تَقْدُمُ عَلَى قَوْمٍ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ فَلْيَكُنْ أَوَّلَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ عِبَادَةُ اللَّهِ فَإِذَا عَرَفُوا اللَّهَ فَأَخْبِرْهُمْ أَنَّ اللَّهَ فَرَضَ عَلَيْهِمْ خَمْسَ صَلَوَاتٍ فِيْ يَوْمِهِمْ وَلَيَالِيهِمْ وَإِذَا فَعَلُواهَا فَأَخْبِرْهُمْ أَنَّ اللَّهَ فَرَضَ عَلَيْهِمْ زَكَاةً تُؤْخَذُ مِنْ أَمْوَالِهِمْ فَنُتْرَدُ عَلَى فُقَرَائِهِمْ فَإِذَا أَطَاعُوا بِهِذَا فَخُذْ مِنْهُمْ وَتَوَقَّ كَرَائِمَ أَمْوَالِ النَّاسِ. (1:4)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: هَذَا النَّوعُ مِثْلُ الْحَجِّ وَالزَّكَاةِ وَمَا أَشَبَّهُهُمَا مِنْ الْفَرَائِضِ الَّتِي فُرِضَتْ عَلَى بَعْضِ الْعَاقِلِينَ الْبَالِغِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ لَا الْكُلِّ.

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت معاذ رضی اللہ عنہ کو یمن بھیجا تو آپ نے

ارشاد فرمایا:

”تم اہل کتاب سے تعلق رکھنے والے لوگوں کی طرف جارہے ہو تم انہیں سب سے پہلے اللہ کی عبادت کی دعوت دینا“ جب وہ اللہ تعالیٰ کی معرفت حاصل کر لیں تو تم انہیں بتانا کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر روزانہ پانچ نمازیں فرض کی ہیں جب وہ ایسا کر لیں تو انہیں بتانا کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر زکوٰۃ فرض کی ہے جو ان کے اموال میں سے وصول کی جائے گی اور ان کے غریب لوگوں کی طرف لوٹا دی جائے گی جب وہ اس حکم کی فرمانبرداری کریں تو تم ان سے زکوٰۃ وصول کر لینا اور لوگوں کے عمدہ مال حاصل کرنے سے بچنا۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: یہ قسم جیسے حج اور زکوٰۃ اور ان جیسے دیگر فرائض (وہ ہیں) جو بعض عاقل و بالغ لوگوں پر بعض مخصوص حالتوں میں فرض قرار دیئے گئے ہیں یہ ہر حال میں فرض نہیں ہیں (یعنی زکوٰۃ اس پر فرض ہوگی جو صاحبِ نصاب ہو اور اس نصاب پر ایک سال گزر جائے اور حج اس پر فرض ہوگا جس کے لئے حج کے مخصوص ایام میں مکہ تک جانا ممکن ہو۔ یہ ہر مسلمان پر ہر حال میں فرض نہیں ہے۔)

157 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُبْيَانَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ حَدَّثَنَا عَبَادُ بْنُ عَبَّادٍ

157- إسناده صحيح على شرطهما، وأخرجه أبو عبيد في الإيمان 1 ص 58، 59، والبخاري 523 في مواقيت الصلاة: باب (مُنْيِبِينَ إِلَيْهِ وَاتَّقُوا وَأَكْمِمُوا الصَّلَاةَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُسْتَرْكِينِ)، ومسلم 17 في الإيمان: باب الأمر بالإيمان بالله تعالى، وأبو داود 3692 في الأشربة: باب في الأوعية، والترمذي 2611 في الإيمان: باب ما جاء في إضافة الفرائض إلى الإيمان، والسنائي 8/120 في الإيمان: باب أداء الخمس، وابن مندة 22 و 153 من طرق عن عباد بن عباد، بهذا الإسناد، وأخرجه عبد الرزاق 16927 عن معمر، عن أبي جمره، به مختصراً، ومن طريق عبد الرزاق وأخرجه أحمد 1/333، 334، وسورده المؤلف برقم 172 من طريق شعبة، عن أبي جمره، به، ويأتي تحريجه في موضعه. وأخرجه من طرق أخرى عن أبي جمره، به: البخاري 1398 في الزكاة، و 3095 في فرض الخمس، و 3510 في المناقب، و 4369 في المغازي، و 6176 في الأدب: باب قول الرجل مرحباً، و 7556 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ وَمَا تَعْمَلُونَ)، ومسلم 17 3/1579 و 39 في الأشربة: باب النهي عن الانتباذ في المزفت، والبيهقي في. دلائل النبوة 5/323-324، وابن منده 18 و 19 و 20 و 151 و 169.

حدثنا أبو جمره عن ابن عباس قال:

(متن حدیث): قَدِمَ وَقَدْ عَبْدَ الْقَيْسِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا هَذَا الْحَيَّ مِنْ رَبِيعَةَ قَدْ خَالَتْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ كُفَّارٌ مُضَرٌّ وَلَا نَخْلُصُ إِلَيْكَ إِلَّا فِي شَهْرِ حَرَامٍ فَمُرْنَا بِأَمْرٍ نَعْمَلُ بِهِ وَنَدْعُو إِلَيْهِ مَنْ وَرَاءَ نَا قَالَ: أَمُرُكُمْ بِأَرْبَعِ الْإِيمَانِ بِاللَّهِ شَهَادَةً أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَإِقَامَ الصَّلَاةِ وَإِيْتَاءِ الزَّكَاةِ وَأَنْ تُؤَدُّوا حُمْسَ مَا غَنِمْتُمْ وَأَنَّهَا كُمْ عَنِ الذُّبَابِ وَالْحَنْتَمِ وَالنَّقِيرِ وَالْمَقِيرِ. (1:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: رَوَى هَذَا الْخَيْرَ قَتَادَةُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَعِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَأَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ

❁❁ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: عبدالقیس قبیلے کا وفد نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ ان لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمارا تعلق ربیعہ قبیلے سے ہے۔ ہمارے اور آپ کے درمیان مضر قبیلے کے کفار رکاوٹ بن جاتے ہیں۔ اس لئے ہم صرف حرمت والے مہینوں میں آپ کی خدمت میں حاضر ہو سکتے ہیں۔

آپ ہمیں کسی ایسی چیز کا حکم دیں جس پر ہم عمل کریں اور اپنے پیچھے لوگوں کو اس کی دعوت دیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: میں تمہیں چار باتوں کا حکم دیتا ہوں۔ اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھنا، یعنی اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں اور بے شک حضرت محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں اور نماز قائم کرنا اور زکوٰۃ دینا اور مالِ غنیمت میں سے خمس کی ادائیگی کرنا اور تمہیں ذبا، حنتم، نقیر اور مقیر سے منع کرتا ہوں۔

یہ روایت قتادہ نے سعید بن مسیب اور عکرمہ کے حوالے سے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے نقل کی ہے جبکہ ابو نضرہ کے حوالے سے حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے نقل کی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْإِيمَانَ وَالْإِسْلَامِ اسْمَانِ لِمَعْنَى وَاحِدٍ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ ایمان اور اسلام ایک ہی مفہوم کے دو نام ہیں

158 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ أَخْبَرَنَا وَكَيْعٌ عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ سَمِعْتُ عِكْرِمَةَ بْنَ خَالِدٍ يُحَدِّثُ طَاوَسًا

۱ أخرجه أحمد 1/361 عن بهز وعفان، وابن منده في الإيمان 156 من طريق مسلم بن إبراهيم، ثلاثهم عن أبان بن يزيد العطار، عن قتادة، بهذا الإسناد.

۲ وأخرجه أحمد 3/22، 23 عن يحيى بن سعيد، ومسلم 18 في الإيمان، من طريق ابن عليه، كلاهما عن سعيد بن أبي عروبة، عن قتادة، عن أبي نضرة عن أبي سعيد الخدري. وأخرجه عبد الرزاق 16929 عن ابن جريج، عن أبي فرعة، عن أبي نضرة، عن أبي سعيد.

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِابْنِ عُمَرَ: أَلَا تَغْزُو؟ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ: إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: بِنَى الْإِسْلَامَ عَلَى خَمْسٍ شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَإِقَامِ الصَّلَاةِ وَإِتْيَانِ الزَّكَاةِ وَصِيَامِ رَمَضَانَ وَحَجِّ الْبَيْتِ. (1:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: هَذَا خَبْرَانِ خَرَجَ حِطَابُهُمَا عَلَى حَسَبِ الْحَالِ لِأَنَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ الْإِيمَانَ ثُمَّ عَدَّهُ أَرْبَعَ خِصَالٍ ثُمَّ ذَكَرَ الْإِسْلَامَ وَعَدَّهُ خَمْسَ خِصَالٍ وَهَذَا مَا نَقُولُ فِي كُنِينَا بِأَنَّ الْعَرَبَ تَذَكَّرُ الشَّيْءَ فِي لُغَتِهَا بَعْدَ مَعْلُومٍ وَلَا تُرِيدُ بِذِكْرِهَا ذَلِكَ الْعَدَدَ نَفِيًّا عَمَّا وَرَاءَهُ وَكَمْ يُرَدُّ بِقَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْإِيمَانَ لَا يَكُونُ إِلَّا مَا عُدَّ فِي خَبَرِ بْنِ عَبَّاسٍ لِأَنَّهُ ذَكَرَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَيْرِ خَبَرٍ أَشْيَاءَ كَثِيرَةً مِنَ الْإِيمَانِ لَيْسَتْ فِي خَبَرِ بْنِ عُمَرَ وَلَا فِي خَبَرِ ابْنِ عَبَّاسٍ الَّذِينَ ذَكَرْنَا هُمَا.

﴿﴾ حنظلہ بن ابوسفیان بیان کرتے ہیں: میں نے عکرمہ بن خالد کو طائوس کو یہ حدیث بیان کرتے ہوئے سنا۔

ایک شخص نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا: آپ جہاد میں حصہ کیوں نہیں لیتے؟ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے

فرمایا: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اسلام کی بنیاد پانچ باتوں پر ہے۔ اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے نماز قائم کرنا، زکوٰۃ ادا کرنا، رمضان کے روزے رکھنا اور بیت اللہ کا حج کرنا۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: یہ دو روایات جن میں الفاظ کا مخصوص پس منظر ہے کیونکہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایمان کا ذکر کیا ہے اور پھر آپ نے اس کے لئے چار خصلتوں کا تذکرہ کیا ہے پھر آپ نے اسلام کا تذکرہ کیا اور اس کے لئے پانچ خصلتوں کا تذکرہ کیا۔

یہ وہ صورت ہے جس کے بارے میں ہم اپنی کتابوں میں یہ بیان کر چکے ہیں کہ عرب اپنے محاورے میں کسی متعین تعداد کے ہمراہ کسی چیز کا ذکر کرتے ہیں اور اس متعین تعداد کے تذکرے سے مراد یہ نہیں ہوتا کہ اس کے علاوہ تعداد کی نفی کر دی جائے۔ اسی طرح نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ مراد نہیں لیا کہ ایمان سے مراد صرف وہی امور ہوں گے جن کا ذکر حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے منقول

158- إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، وأخرجه الترمذی 2609 فی الإیمان، عن أبی کریب، والآجری فی الشریعة ص 106 من طریق إسماعیل، کلاهما عن وکیع، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/143، والبخاری 8 فی الإیمان: باب دعاؤکم إیمانکم، ومسلم 16 22 فی الإیمان: باب بیان أركان الإسلام، والنسائی 8/107 فی الإیمان: باب علی کم بنی الإسلام، وأبو عیید فی الإیمان 4 ص 59 وأبو نعیم فی أخبار أصبهان 1/146، والبیہقی فی السنن 1/358، وابن منده 40 و 148 والبغوی فی شرح السنة 6، من طرق عن حنظلة به، وصححه ابن خزيمة برقم 308. ومن طرق عن ابن عمر أخرجه الحمیدی 703، وأحمد 2/26 و 93، ومسلم 16 فی الإیمان، والترمذی 2609 فی الإیمان، وأبو عیید فی کتاب الإیمان ص 59، والآجری فی الشریعة ص 106، وابن منده فی الإیمان 41 و 42 و 43 و 149 و 150، والطنبرانی فی الکبیر 13203 و 13518، وأبو نعیم فی حلیة الأولیاء 3/62، والبیہقی فی السنن 3/367، وصححه ابن خزيمة برقم 309. وسیورده المؤلف ایضاً برقم 1446 فی أول کتاب الصلاة.

روایت میں ہے۔ کیونکہ نبی اکرم ﷺ نے دیگر روایات میں دیگر بہت سی اشیاء کا ایمان کا حصہ ہونے کا ذکر کیا ہے، جن کا تذکرہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما اور حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے منقول ان دور روایات میں نہیں ہے، جنہیں ہم نے ابھی ذکر کیا ہے۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّلَالِ عَلَى أَنَّ الْإِيمَانَ وَالْإِسْلَامَ اسْمَانِ بِمَعْنَى وَاحِدٍ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ایمان اور اسلام ایک ہی چیز کے دو نام ہیں

159- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ

أَبِي حَيَّانَ التَّمِيمِيِّ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ بْنِ عَمْرٍو بْنِ جَرِيرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا بَارِزًا لِلنَّاسِ إِذْ أَتَاهُ رَجُلٌ يَمْشِي فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ مَا الْإِيمَانُ؟ قَالَ: أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ وَلِقَائِهِ وَتُؤْمِنَ بِالْبَعْثِ الْآخِرِ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ فَمَا الْإِسْلَامُ؟ قَالَ: لَا تُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا وَتُقِيمُ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتُؤَدِّي الزَّكَاةَ الْمَقْرُوضَةَ وَتَصُومُ رَمَضَانَ قَالَ: يَا مُحَمَّدُ مَا الْإِحْسَانُ؟ قَالَ: أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ كَأَنَّكَ تَرَاهُ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ قَالَ: يَا مُحَمَّدُ فَمَتَى السَّاعَةُ؟ قَالَ: مَا الْمَسْئُولُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ وَسَأَحَدُكَ عَنْ أَشْرَاطِهَا إِذَا وَلَدَتِ الْأُمَّةَ رَبَّتَهَا وَرَأَيْتِ الْعُرَاةَ الْحُقَفَاءَ رُؤُوسَ النَّاسِ فِي خُمْسٍ لَا يَعْلَمُهُنَّ إِلَّا اللَّهُ (إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ) (لقمان: 34) الْآيَةَ ثُمَّ انْصَرَفَ الرَّجُلُ فَالْتَمَسُوهُ فَلَمْ يَجِدُوهُ فَقَالَ: ذَاكَ جَبْرِئِلُ جَاءَ لِيَعْلَمَ النَّاسَ دِينَهُمْ. (3:26)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ لوگوں کے پاس تشریف فرما تھے۔ اس دوران ایک شخص چلتا ہوا آپ کے پاس حاضر ہوا اس نے عرض کی: اے حضرت محمد ﷺ ایمان سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ کہ تم اللہ تعالیٰ اس کے فرشتوں، اس کے رسولوں، اس کی بارگاہ میں حاضری پر ایمان رکھو اور تم دوبارہ زندہ ہونے پر ایمان رکھو۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! اسلام سے مراد کیا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ کہ تم کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراؤ، فرض نماز ادا کرو، تم فرض زکوٰۃ ادا کرو اور رمضان کے روزے رکھو۔

159- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البخارى 4777 فى التفسير: باب (إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ)، عن إسحاق بن إبراهيم وهو الحنظلى المعروف بابن راهويه، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة 11/5، 6، والبخارى 50 فى الإيمان: باب سؤال جبريل النبى صلى الله عليه وآله وسلم عن الإيمان والإسلام، ومسلم 9 فى الإيمان: باب بيان الإيمان والإسلام والإحسان، وابن ماجه 64 فى المقدمة: باب فى الإيمان، وابن منده فى الإيمان 15 من طرق عن إسماعيل بن عُلَبة، عن أبي حيان، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 9 عن ابن نمير، عن محمد بن بشر، عن أبي حيان، به. وأخرجه مسلم 10 فى الإيمان من طريق زهير بن حرب، وابن منده 16 و 159 من طريق إسحاق بن إبراهيم، كلاهما عن جرير، عن عمارة بن القعقاع، عن أبي زرعة، بهذا الإسناد. وأخرجه النسائى 8/101 فى الإيمان: باب صفة الإيمان والإسلام، عن محمد بن قدامة، عن جرير، عن أبي فروة، عن أبي زرعة، عن أبي هريرة وأبي ذر. وأخرجه دون ذكر السؤال عن الإيمان وما بعده أبو داود 4698 فى السنة: باب فى القدر، عن عثمان بن أبي شيبة، عن جرير بإسناد النسائى المذكور. وسيرد برقم 168 من حديث ابن عمر.

اس نے دریافت کیا: اے حضرت محمد ﷺ! احسان سے مراد کیا ہے؟
نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ کہ تم اللہ تعالیٰ کی اس طرح عبادت کرو کہ تم اسے دیکھ رہے ہو۔
اور اگر تم اسے نہیں دیکھ رہے تو وہ تمہیں دیکھ رہا ہے۔

اس نے عرض کی: اے حضرت محمد ﷺ! قیامت کب آئے گی؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس بارے میں جس شخص سے
دریافت کیا گیا ہے وہ دریافت کرنے والے سے زیادہ علم نہیں رکھتا، تاہم میں تمہیں اس کی نشانیوں کے بارے میں بتا دیتا ہوں۔
جب کثیر اپنے آقا کو جنم دے اور جب تم برہنہ جسم، برہنہ پاؤں (لوگوں) کو حکمران دیکھو (تو یہ قیامت کی نشانیاں ہوں گی)
پانچ چیزیں ایسی ہیں جن کا علم صرف اللہ تعالیٰ کو ہے۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے):
”بے شک قیامت کا علم اللہ تعالیٰ کو ہی ہے۔“

(اس کے بعد پوری آیت ہے)

پھر وہ شخص چلا گیا لوگوں نے اسے تلاش کیا وہ انہیں نہیں ملا، تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:
”یہ جبرائیل تھے جو اس لئے آئے تھے تاکہ لوگوں کو ان کے دین کی تعلیم دیں۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْإِسْلَامَ وَالْإِيْمَانَ اسْمَانِ بِمَعْنَى وَاحِدٍ
يَشْتَمِلُ ذَلِكَ الْمَعْنَى عَلَى الْأَقْوَالِ وَالْأَفْعَالِ مَعًا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اسلام اور ایمان ایک ہی معنی کے دونام ہیں اور وہ مفہوم
اقوال اور افعال دونوں پر مشتمل ہے

160- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَجَّاجِ السَّامِيُّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلْمَةَ، عَنْ أَبِي قُرْعَةَ عَنْ حَكِيمِ بْنِ مَعَاوِيَةَ عَنْ أَبِيهِ

(متن حدیث): أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ مَا آتَيْتَكَ حَتَّى حَلَفْتُ عَدَدَ أَصَابِعِي هَذِهِ أَنْ

لَا آتِيكَ فَمَا لَدَيْ بَعَثَكَ بِهِ؟ قَالَ: الْإِسْلَامُ، قَالَ: وَمَا الْإِسْلَامُ؟ قَالَ: أَنْ تُسَلِّمَ قَلْبَكَ لِلَّهِ وَأَنْ تُوَجِّهَ وَجْهَكَ لِلَّهِ
وَأَنْ تُصَلِّيَ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتُؤَدِّيَ الزَّكَاةَ الْمَفْرُوضَةَ أَخَوَانَ نَصِيرَانَ لَا يَقْبَلُ اللَّهُ مِنْ عَبْدٍ تَوْبَةً أَشْرَكَ بَعْدَ

إِسْلَامِهِ. (3:65)

160- إسناده صحيح. وأخرجه أحمد 5/3 عن عفان، والطبرانی 1036 19/1 من طريق أسد بن موسى، وأخرجه عبد الرزاق في المصنف

20115، وأحمد 5/5، والنسائي 5/4 في الزكاة: باب وجوب الزكاة و5/82، 83: باب من سأل بوجه الله عز وجل، وابن المبارك في الزهد

987، والطبرانی 969 19/9 من طريق بهز بن حكيم بن معاوية، عن أبيه حكيم، بهذا الإسناد. وله طريقان آخران عند الطبرانی 1033 19/ و

1073. وقسمه الأخير وهو: لا يقبل الله ... أخرجه ابن ماجه 2536 في الحدود: باب المرتد عن دينه، من طريق أبي أسامة، عن بهز بن حكيم،

عن أبيه، به.

حکیم بن معاویہ اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس ذات کی قسم! جس نے آپ کو حق کے ہمراہ مبعوث کیا ہے۔ میں اس وقت آپ کی خدمت میں حاضر ہوا ہوں جب میں اپنی انگلیوں کی تعداد میں یہ قسم اٹھا چکا تھا کہ میں آپ کے پاس کبھی نہیں آؤں گا۔

آپ کو کس چیز کے ہمراہ مبعوث کیا گیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اسلام کے۔ انہوں نے دریافت کیا: اسلام کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ کہ تم اپنے دل کو اللہ تعالیٰ کے لئے جھکا دو اور تم اپنا رخ اللہ تعالیٰ کی طرف کر لو۔

اور تم فرض نماز ادا کرو اور تم فرض زکوٰۃ ادا کرو۔ یہ دو بھائی ہیں جو ایک دوسرے کے مددگار ہیں۔ اللہ تعالیٰ کسی بھی ایسے بندے کی توبہ قبول نہیں کرے گا جو اسلام قبول کرنے کے بعد شرک کا ارتکاب کرے گا۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْإِيمَانَ وَالْإِسْلَامَ اسْمَانِ بِمَعْنَى وَاحِدٍ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ایمان اور اسلام ایک ہی چیز کے دو نام ہیں 161 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِدْرِيسَ الْأَنْصَارِيُّ أَنبَانَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): الْمُسْلِمُ يَأْكُلُ فِي مَعَى وَاحِدٍ وَالْكَافِرُ يَأْكُلُ فِي سَبْعَةِ أَمْعَاءَ. (3:13)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”مسلمان ایک آنت میں کھاتا ہے اور کافر سات آنتوں میں کھاتا ہے۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ هَذَا الْخَطَابَ مَخْرَجُهُ مَخْرَجُ الْعُمُومِ وَالْقَصْدُ فِيهِ الْخُصُوصُ
أَرَادَ بِهِ بَعْضَ النَّاسِ لَا الْكُلِّ.

161- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهو في الموطأ 3/109 في الجامع: باب ما جاء في معنى الكافر، ومن طريق مالك أخرجه البخاري 5396 في الأطعمة: باب المؤمن يأكل في معنى واحد، والطحاوي في مشكل الآثار 2/407، وأخرجه أحمد 2/257 عن يزيد بن هارون، عن محمد بن إسحاق، عن أبي الزناد، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق في المصنف 19558، ومن طريقه أخرجه أحمد 2/318، والبخاري 2879 وأخرجه أحمد 2/415 و455، والبخاري 5397 في الأطعمة، وابن ماجه 3256 في الأطعمة: باب المؤمن يأكل في معنى واحد، والنسائي في الوليمة كما في التحفة 10/85-86 من طرق عن شعبة، عن عدی بن ثابت، عن أبي حازم، عن أبي هريرة. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/321 عن محمد بن كثير، وأحمد 2/435، والدارمي 2/99 في الأطعمة، عن يحيى بن سعيد، كلاهما عن محمد بن عمرو، عن أبي سلمة، عن أبي هريرة. وفي الباب عن ابن عمر عند أحمد 2/21، وابن ماجه 3257، وعن جابر عند أحمد 3/357 و392، وعن ميمونة بنت الحارث عند أحمد 6/335، وعن أبي بصرة الغفاري عند أحمد 6/397، وعن أبي موسى الأشعري عند ابن ماجه 3258.

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ روایت کے الفاظ کا مخرج عموم ہے، لیکن مراد مخصوص ہے، اس سے مراد بعض لوگ ہیں، تمام لوگ مراد نہیں ہیں

162 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانِ الطَّائِيُّ بِمَنْبَجِ آبَانَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ

عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَافَهُ ضَيْفٌ كَافِرٌ فَأَمَرَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَاةٍ فَشَرِبَ حِلَابَهَا ثُمَّ أُخْرِي فَشَرِبَ حِلَابَهَا حَتَّى شَرِبَ حِلَابَ سَبْعِ شِيَاهٍ ثُمَّ إِنَّهُ أَصْبَحَ فَأَسْلَمَ فَأَمَرَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَاةٍ فَحَلَبَتْ فَشَرِبَ حِلَابَهَا ثُمَّ أَمَرَ لَهُ بِأُخْرَى فَلَمْ يَسْتَتِمَّهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الْمُؤْمِنَ يَشْرَبُ فِي مَعَى وَاحِدٍ وَالْكَافِرُ يَشْرَبُ فِي سَبْعَةِ أَمْعَاءَ. (3:13)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک کافر شخص نبی اکرم ﷺ کا مہمان بنا، نبی اکرم ﷺ کے حکم کے تحت اس کے لئے بکری کا دودھ دوہ لیا گیا اس نے اس کا دودھ پی لیا، تو دوسری بکری کا دودھ دوہ لیا گیا۔ اس نے اس کا دودھ بھی پی لیا یہاں تک کہ اس نے سات بکریوں کا دودھ پی لیا۔

پھر صبح کے وقت اس نے اسلام قبول کر لیا۔ نبی اکرم ﷺ کے حکم کے تحت اس کے لئے ایک بکری کا دودھ دوہ لیا گیا۔ اس نے اس کا دودھ پی لیا۔

پھر نبی اکرم ﷺ کے حکم کے تحت اس کے لئے دوسری بکری کا دودھ دوہ لیا گیا، تو وہ اسے ختم نہیں کر سکا۔ (تو اس موقع پر) نبی اکرم ﷺ نے فرمایا:

”بے شک مومن ایک آنت میں پیتا ہے، اور کافر سات آنتوں میں پیتا ہے۔“

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمَّ عَالِمًا مِنَ النَّاسِ أَنَّ الْإِسْلَامَ وَالْإِيمَانَ بَيْنَهُمَا فَرْقَانِ
اس روایت کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا کہ اسلام اور

ایمان کے مفہوم کے درمیان فرق ہے

163 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أَبِي السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الرَّهْرِيِّ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ عَنْ أَبِيهِ:

162 - إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وهو فی الموطأ 109/3، 110 فی الجامع: باب ما جاء فی معی الکافر، ومن طریق مالک أخرجه

أحمد 2/375، ومسلم 2063 فی الأشربة: باب المؤمن یأکل فی معی واحد، والترمذی 1819 فی الأطعمة: باب ما جاء أن المؤمن یأکل فی

معی واحد، والنسائی فی الولیمة كما فی النخفة 9/416 والبیہقی فی دلائل النبوة 6/116-117، والطحاری فی مشکل الآثار 408/2، 409

والبعوی 2880.

(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْطَى رَجُلًا وَكَمْ يُعْطِ رَجُلًا مِنْهُمْ شَيْئًا فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَعْطَيْتَ فُلَانًا وَفُلَانًا وَكَمْ تُعْطِ فُلَانًا شَيْئًا وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَوْ مُسْلِمٌ قَالَهَا ثَلَاثًا

قَالَ الزُّهْرِيُّ: نَرَى أَنَّ الْإِسْلَامَ الْكَلِمَةُ وَالْإِيمَانُ الْعَمَلُ. (3:65)

✽✽✽ عامر بن سعد بن وقاص اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے کچھ لوگوں کو کچھ عطیات دیئے۔ آپ نے ان میں سے ایک شخص کو کچھ نہیں دیا۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ نے فلاں اور فلاں کو دے دیا ہے، لیکن فلاں شخص کو کچھ نہیں دیا۔ حالانکہ وہ مومن ہے، تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: وہ مومن ہے یا مسلمان ہے؟ یہ بات آپ نے تین مرتبہ ارشاد فرمائی۔

زہری کہتے ہیں: ہم یہ سمجھتے ہیں: اسلام سے مراد زبانی طور پر کلمہ پڑھتا ہے اور ایمان سے مراد عمل کرنا ہے۔

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمَّ بَعْضَ الْمُسْتَمِعِينَ مِمَّنْ لَمْ يَطْلُبِ الْعِلْمَ مِنْ مَّظَانِهِ

أَنَّهُ مُضَادٌّ لِلْخَبَرَيْنِ اللَّذَيْنِ ذَكَرْنَا هُمَا

اس روایت کا تذکرہ جس نے احادیث کا سماع کرنے والے بعض ایسے افراد کو غلط فہمی کا شکار کیا، جنہوں نے علم حدیث کو اس کے اصل ماخذ سے حاصل نہیں کیا (انہیں یہ غلط فہمی ہوئی کہ) یہ روایت ان دور روایات کے برخلاف ہے، جنہیں ہم ذکر کر چکے ہیں

164 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّثَمِيِّ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَدِيٍّ بْنِ الْخِيَارِ عَنِ الْمُقَدَّادِ بْنِ الْأَسْوَدِ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِنْ لَقِيتُ رَجُلًا مِنَ الْكُفَّارِ فَقَاتَلَنِي فَضَرَبَ إِحْدَى يَدَيَّ بِالسَّيْفِ فَقَطَعَهَا ثُمَّ لَادَ مِنِّي بِشَجَرَةٍ وَقَالَ: أَسَلَمْتُ لِلَّهِ أَفَأَقْتُلُهُ بَعْدَ أَنْ قَالَهَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَقْتُلْهُ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ قَدْ قَطَعَ يَدِي ثُمَّ قَالَ ذَلِكَ بَعْدَ أَنْ قَطَعَهَا أَفَأَقْتُلُهُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَقْتُلْهُ فَإِنْ قَاتَلْتَهُ فَإِنَّهُ بِمَنْزِلَتِكَ قَبْلَ أَنْ تَقْتُلَهُ وَأَنْتَ بِمَنْزِلَةِ قَبْلِ أَنْ يَقُولَ كَلِمَتَهُ التَّى قَالَ. (3:65)

163- حدیث صحیح، رجالہ رجال الشیخین غیر ابن ابی السری، فإنہ کثیر الأوهام، وقد توبع، وأخرجه الحمیدی 69، وأحمد 1/167، وابن مندہ فی الإیمان 161 من طریق عبد الرزاق، بهذا الإسناد. وأخرجه الحمیدی 68، وأبو داؤد 4683 فی السنة: باب الدلیل علی زیادة الإیمان ونقصانه، والنسائی 8/103 و104 فی الإیمان: باب تأویل قوله تعالی: (قَالَتِ الْأَعْرَابُ آمَنَّا)، وابن مندہ فی الإیمان 161 من طرق عن معمر، بهذا الإسناد وأخرجه الحمیدی 67، والطیالسی 198، وابن ابی شیبہ 11/31، وأحمد 1/182، والبخاری 27 فی الإیمان: باب إذا لم یکن الإسلام علی الحقیقة، و 1478 فی الزکاة: باب لا یسألون الناس إلحافاً، ومسلم 150 فی الإیمان: باب تألف قلب من یخاف علی إیمانہ، وابن مندہ 162، من طرق عن الزہری، بهذا الإسناد.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَإِنْ قَتَلْتَهُ بِمَنْزِلَتِكَ قَبْلَ أَنْ تَقْتُلَهُ يُرِيدُ بِهِ أَنَّكَ تَقْتُلُ قَوْدًا لِأَنَّهُ كَانَ قَبْلَ أَنْ أَسْلَمَ حَلَالَ الدَّمِ وَإِذَا قَتَلْتَهُ بَعْدَ إِسْلَامِهِ صِرْتَ بِحَالَةٍ تَقْتُلُ مِثْلَهُ قَوْدًا بِهِ لَا أَنَّ قَتْلَ الْمُسْلِمِ يُوجِبُ كُفْرًا يُخْرِجُ مِنَ الْمِلَّةِ إِذِ اللَّهُ قَالَ: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِصَاصُ فِي الْقَتْلَى) (البقرة: 178).

حضرت مقداد بن اسود رضي الله عنه بیان کرتے ہیں: انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ایسی صورت حال کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے اگر میں کسی کافر کے مد مقابل آتا ہوں اور وہ میرے ساتھ لڑائی کرتا ہے اور میرے ایک ہاتھ پر تلوار مار کر اسے کاٹ دیتا ہے پھر (میں اس پر غالب آتا ہوں) تو وہ مجھ سے بچنے کے لئے درخت کے پیچھے جاتا ہے اور کہتا ہے: میں اللہ تعالیٰ کے لئے اسلام قبول کرتا ہوں تو اس شخص کے یہ کہنے کے بعد میں اسے قتل کر دوں؟

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم اسے قتل نہ کرو۔

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس نے میرا ہاتھ کاٹ دیا تھا اور اس نے اس ہاتھ کو کاٹنے کے بعد یہ بات کہی ہے۔ کیا میں اس کو قتل کر دوں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم اسے قتل نہ کرو کیونکہ اگر تم اسے قتل کر دیتے ہو تو وہ تمہاری اس جگہ پر آ جائے گا جس جگہ تم اسے قتل کرنے سے پہلے تھے۔

اور تم اس کی اس جگہ پر چلے جاؤ گے جو اس کے کہے ہوئے کلمے سے پہلے اس کا مقام تھا۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”تم اسے قتل نہ کرو کیونکہ اگر تم اسے قتل کر دیتے ہو تو وہ تمہاری اس جگہ پر آ جائے گا جس جگہ تم اسے قتل کرنے سے پہلے تھے۔“ اس سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی مراد یہ ہے: تمہیں قصاص میں قتل کر دیا جائے گا کیونکہ اسلام قبول کرنے سے پہلے اس کا خون بہانا جائز تھا، لیکن جب تم نے اس کے اسلام قبول کرنے کے بعد اسے قتل کیا تو تم ایسی حالت میں پہنچ جاؤ گے کہ تمہیں اس کے قصاص میں قتل کر دیا جائے گا۔

اس حدیث سے یہ مراد نہیں ہے: کسی مسلمان کو قتل کرنا ایسے کفر کو واجب کر دیتا ہے جو آدمی کو دین سے خارج کر دے کیونکہ اللہ تعالیٰ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اے ایمان والو! مقتولین کے بارے میں تم پر قصاص پر لازم قرار دیا گیا ہے۔“

164- اسنادہ صحیح وأخرجه ابن أبي شيبة 10/126 و12/378، ومسلم فى الإيمان: باب تحريم قتل الكافر بعد أن قال: لا إله إلا الله، وأبو داود 2644 فى الجهاد: باب علام يُقاتل المشركون، والنسائي فى السير كما فى التحفة 8/503، وابن منده 57 و58، والطحاوى فى مشكل الآثار 1/704، من طرق عن الليث بن سعد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/5، ومسلم 95 و156 من طريق عبد الرزاق، عن ابن جريج، عن الزهري، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق فى مصنفه 18719 عن معمر، عن الزهري، به. ومن طريق أخرجه ابن منده 56. وأخرجه أحمد 6/3، 4، والبخارى 4019 فى المغازى، و6765 فى الدييات: باب قوله تعالى: (وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا فَجَزَاؤُهُ جَهَنَّمُ)، وابن منده 55 و58 و60، والبيهقى 8/195 من طرق عن الزهري، بهذا الإسناد.

ذِكْرُ اثْبَاتِ الْإِيمَانِ لِلْمُقَرَّبِ بِالشَّهَادَتَيْنِ مَعًا

دو شہادتوں کا ایک ساتھ اقرار کرنے والے کے لئے ایمان کے اثبات کا تذکرہ

165 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا بِنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنِ حَجَّاجِ الصَّوَّافِ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ أَبِي مَيْمُونَةَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ الْحَكَمِ السُّلَمِيِّ قَالَ:

(متن حدیث): كَانَتْ لِي غُنَيْمَةٌ تَرَعَاهَا جَارِيَةٌ لِي فِي قَبْلِ أَحَدٍ وَالْجَوَانِيَّةُ فَاطَلَعْتُ عَلَيْهَا ذَاتَ يَوْمٍ وَقَدْ ذَهَبَ الدِّئْبُ مِنْهَا بِشَاةٍ وَأَنَا مِنْ بَنِي آدَمَ السَّفْ كَمَا يَأْسَفُونَ فَصَكَّكُنْهَا صَكَّةً فَعَظَمَ ذَلِكَ عَلَيَّ فَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ: أَفَلَا أَعْتَقُهَا؟ قَالَ: اتَّبِنِي بِهَا فَاتَيْتُهُ بِهَا فَقَالَ: آيْنَ اللَّهُ؟ قَالَتْ: فِي السَّمَاءِ قَالَ: مَنْ أَنَا؟ قَالَتْ: أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَعْتَقُهَا فَإِنَّهَا مُؤَمَّنَةٌ. (3:49)

✽✽ حضرت معاویہ بن حکم سلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میری کچھ بکریاں تھیں جنہیں میری ایک کنیز 'احد' اور 'جوانیہ' کی طرف چرایا کرتی تھی۔ ایک دن میں وہاں پہنچا تو پتہ چلا کہ ان میں سے ایک بکری کو بھیڑیا لے گیا ہے۔

میں بھی انسان ہوں، مجھے بھی اسی طرح غصہ آ گیا، جس طرح لوگوں کو غصہ آتا ہے تو میں نے اسے مکا مارا۔

پھر میں نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور میں نے عرض کی: کیا میں اسے آزاد نہ کر دوں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم اسے میرے پاس لے کر آؤ۔

میں اسے لے کر نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: اللہ تعالیٰ کہاں ہے؟ اس نے عرض کی: آسمان میں۔

نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: میں کون ہوں؟ اس نے عرض کی: آپ اللہ کے رسول ہیں۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم اسے آزاد کر دو۔ وہ مومن ہے۔

165- إسناده صحيح على شرطهما، وأخرجه ابن أبي شيبة 11/9 و20، وأحمد 5/447، 448، ومسلم 537 في المساجد: باب تحريم الكلام في الصلاة ونسخ ما كان من إباحة، وأبو داود 930 في الصلاة: باب تشميت العاطس في الصلاة، و3282 في الإيمان والنذور: باب في الرقية المؤمنة، والنسائي في السير كما في التحفة 8/427، وأبو عبيد في الإيمان 84 وابن الجارود 212، والطبراني في الكبير 19/938 من طريقين عن حجاج الصواف، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 1105، وأحمد 5/448، ومسلم 537 في المساجد والنسائي 3/14 في السهو: باب الكلام في الصلاة، وابن خزيمة في التوحيد ص 121، وابن أبي عاصم 104، والبيهقي في السنن 10/57، وفي الأسماء والصفات ص 421، واللالكائي في السنة 652، والطبراني 19/927 و939، من طرق عن يحيى بن أبي كثير، به. وأخرجه مالك 3/5، 6 في العتق والولاء: باب ما يجوز في العتق في الرقاب الواجبة، عن هلال بن أسامة، عن عطاء بن يسار، عن عمر بن الحكم، ومن طريق مالك أخرجه الشافعي في الرسالة 242، والنسائي في النعوت والتفسير كما في التحفة 2/427، والبيهقي 10/57، وفي الباب عن الشريد بن سويد الثقفي سيورده المؤلف برقم 189.

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْإِيمَانَ أَجْزَاءً وَشَعْبٌ لَهَا أَعْلَى وَأَدْنَى

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ ایمان کے اجزاء ہوتے ہیں اور اس کے کچھ شعبے ہوتے ہیں جن میں سے کچھ اعلیٰ ہوتے ہیں اور کچھ ادنیٰ ہوتے ہیں

166 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ حَدَّثَنَا سُهَيْلُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): الْإِيمَانُ بَضْعٌ وَسِتُونَ شُعْبَةً أَوْ بَضْعٌ وَسَبْعُونَ شُعْبَةً فَأَرْفَعُهَا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَدْنَاهَا إِمَاطَةُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ وَالْحَيَاءُ شُعْبَةٌ مِنَ الْإِيمَانِ. (1:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: أَشَارَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا الْخَبَرِ إِلَى الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ فَرَضَ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ فَجَعَلَهُ أَعْلَى الْإِيمَانِ ثُمَّ أَشَارَ إِلَى الشَّيْءِ الَّذِي هُوَ نَفْلٌ لِلْمُخَاطَبِينَ فِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ فَجَعَلَهُ أَدْنَى الْإِيمَانِ فَذَلِكَ عَلَى أَنَّ كُلَّ شَيْءٍ فَرَضَ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ وَكُلَّ شَيْءٍ فَرَضَ عَلَى بَعْضِ الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ وَكُلَّ شَيْءٍ هُوَ نَفْلٌ لِلْمُخَاطَبِينَ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ كُلُّهُ مِنَ الْإِيمَانِ.

وَأَمَّا الشُّكُّ فِي أَحَدِ الْعَدَدَيْنِ فَهُوَ مِنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ فِي الْخَبَرِ كَذَلِكَ قَالَهُ مَعْمَرٌ عَنْ سُهَيْلٍ وَقَدْ رَوَاهُ سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ مَرْفُوعًا وَقَالَ: الْإِيمَانُ بَضْعٌ وَسِتُونَ شُعْبَةً وَلَمْ يَشْكُ وَأَنَّمَا تَنَكَّبْنَا خَبَرَ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ فِي هَذَا الْمَوْضِعِ وَاقْتَصَرْنَا عَلَى خَبَرِ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ لِنُبَيِّنَ أَنَّ الشُّكَّ فِي الْخَبَرِ لَيْسَ مِنْ كَلَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَّمَا هُوَ كَلَامُ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ كَمَا ذَكَرْنَاهُ.

166- إسناده صحيح على مسلم . وأخرجه مسلم 58 35 فى الإيمان: باب بيان عدد شعب الإيمان، وابن ماجه 57 فى المقدمة: باب فى الإيمان، وابن منده فى الإيمان 147، والبغوى فى شرح السنة 17، والآجرى فى الشريعة 110 من طرق عن جرير هو ابن عبد الحميد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/414 عن عفان، وأبو داود 4676 فى السنة: باب فى رد الإرجاء، عن موسى بن إسماعيل، والبغوى فى شرح السنة 18، من طريق حجاج الأنماطى، كلهم عن حماد بن سلمة، عن سهيل بن أبي صالح، بهذا الإسناد. وسورده برقم 191 من طريق سفيان الثوري، عن سهيل بن أبي صالح، به، ويرد تخريجه هناك. وأخرجه ابن أبي شيبة 11/40، والنسائي 8/110 فى الإيمان: باب ذكر شعب الإيمان، وابن ماجه 57. وسورده بعده 167 و190 من طريق سليمان بن بلال، عن ابن دينار، به. وبرقم 181 من طريق بن يزيد بن عبد الله بن الهاد، عن ابن دينار، به، ويرد تخريج كل طريق فى موضعه. وأخرجه الطيالسى 2402 من طريق وهيب، عن سهيل بن أبي صالح، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/379، من طريق قتبية.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایمان کے ساٹھ سے کچھ زیادہ شعبے ہیں۔“

(راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں)

”ستر سے کچھ زیادہ شعبے ہیں جن میں سب سے بلند ترین ”لا الہ الا اللہ“ پڑھنا ہے، اور سب سے کم تر راستے سے

تکلیف دہ چیز کو ہٹانا ہے، اور حیا بھی ایمان کا ایک شعبہ ہے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے اس روایت میں اس چیز کی طرف اشارہ کیا ہے کہ جو تمام مخاطب

لوگوں پر تمام حالتوں میں فرض ہے اور آپ نے اسے ایمان کا بلند تر درجہ قرار دیا ہے۔

پھر نبی اکرم ﷺ نے اس چیز کی طرف اشارہ کیا ہے جو مخاطب لوگوں کے لئے تمام اوقات میں نقل ہے اور آپ نے اسے

ایمان کا سب سے نیچے کا درجہ قرار دیا ہے۔

یہ چیز اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ہر وہ چیز جو مخاطب لوگوں پر تمام حالتوں میں فرض کی گئی ہے اور ہر وہ چیز جو بعض مخاطب

لوگوں پر بعض حالتوں میں فرض کی گئی ہے اور ہر وہ چیز جو مخاطب لوگوں کے لئے ہر حالت میں نقل ہے یہ سب کی سب ایمان کا حصہ

ہیں۔

جہاں تک دو عددوں میں سے ایک کے بارے میں شک کا تعلق ہے تو یہ شک سہیل بن ابوصالح نامی راوی کو اس روایت میں

ہوا ہے۔

یہ بات معمر نے سہیل کے حوالے سے اسی طرح بیان کی ہے اور سلیمان بن بلال نے اسے عبداللہ بن دینار کے حوالے سے

ابوصالح کے حوالے سے مرفوع حدیث کے طور پر نقل کیا ہے۔

نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے۔

”ایمان کے ستر اور کچھ شعبے ہیں“

انہوں نے کسی شک کے بغیر یہ بات ذکر کی ہے۔

ہم نے اس جگہ پر سلیمان بن بلال کی نقل کردہ روایت کو پرے کر دیا ہے اور سہیل بن ابوصالح کی نقل کردہ روایت پر اکتفا کیا

ہے اس کی وجہ یہ ہے: تاکہ ہم یہ بات بیان کر دیں کہ روایت کے الفاظ میں شک نبی اکرم ﷺ کے کلام کا حصہ نہیں ہے بلکہ یہ سہیل

بن ابوصالح کا کلام ہے جیسا کہ ہم نے یہ بات ذکر کی ہے۔

ذِكْرُ الْخَيْرِ الْمُدْحَضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ سُهَيْلُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کو نقل

کرنے میں سہیل بن ابوصالح نامی راوی منفرد ہے

167 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو قُدَامَةَ عَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا أَبُو

عَامِرِ الْعَقْدِيِّ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): الإیمانُ بضعٌ وستون شعبةً والحياء شعبةٌ من الإیمان . (1:1)

توضیح مصنف: قال أبو حاتم اختصر سليمان بن بلال هذا الخبر فلم يذكر ذكر الأعلى والأدنى من الشعب واقتصر على ذكر الستين دون السبعين والخبر في بضع وسبعين خبر متفصلي صحيح لا ارتياب في ثبوته وخبر سليمان بن بلال خبر مختصر غير متفصلي وأما البضع فهو اسم يقع على أحد أجزاء الأعداد لأن الحساب بناؤه على ثلاثة أشياء على الأعداد والفصول والتركيب فالأعداد من الواحد إلى التسعة والفصول هي العشرات والمئون والألوف والتركيب ما عدا ما ذكرنا وقد تبعنا معنى الخبر مدة وذلك أن مذهبنا أن النبي صلى الله عليه وسلم لم يتكلم قط إلا بفائدة ولا من سنه شيء لا يعلم معناه فجعلت أعدد الطاعات من الإیمان فإذا هي تزيد على هذا العدد شيئاً كثيراً فرجعت إلى السنن فعددت كل طاعة عدها رسول الله صلى الله عليه وسلم من الإیمان فإذا هي تنقص من البضع والسبعين فرجعت إلى ما بين الدفتين من كلام رسنا وتلوته آية آية بالتدبر وعددت كل طاعة عدها الله جل وعلا من الإیمان فإذا هي تنقص عن البضع والسبعين فصممت الكتاب إلى السنن وأسقطت المعاد منها فإذا كل شيء عده الله جل وعلا من الإیمان في كتابه وكل طاعة جعلها رسول الله صلى الله عليه وسلم من الإیمان في سنه تسع وسبعون شعبة لا يزيد عليها ولا ينقص منها شيء فعلمت أن مراد النبي صلى الله عليه وسلم كان في الخبر أن الإیمان بضع وسبعون شعبة في الكتاب والسنن فذكرت هذه المسألة بكمالها بذكر شعبة في كتاب وصف الإیمان وشعبه بما أرجو أن فيها الغيبة للمتماثل إذا تأملها فأغنى ذلك عن تكرارها في هذا الكتاب والدليل على أن الإیمان أجزاء بشعب أن النبي صلى الله عليه وسلم قال في خبر عبد الله بن دينار: الإیمان بضع وسبعون شعبة أعلاها شهادة أن لا إله إلا الله فذكر جزءاً من أجزاء شعبه هي كلها فرض على المخاطبين في جميع الأحوال لأنه صلى الله عليه وسلم لم يقل وأنى رسول الله والإیمان بملائكته وكتبه ورسله والجنة والنار وما يشبه هذا من أجزاء هذه الشعبة واقتصر على ذكر جزء واحد منها حيث قال: أعلاها شهادة أن لا إله إلا الله فدل هذا على أن سائر الأجزاء من هذه الشعبة كلها من الإیمان ثم

167- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه مسلم 35 في الإیمان: باب بيان عدد شعب الإیمان، عن عبيد الله بن سعيد، بهذا

الإسناد. وأخرجه البخاري 9 في الإیمان: باب أمور الإیمان، ومسلم 35، والنسائي 8/110 في الإیمان: باب ذكر شعب الإیمان، وابن منده في

الإیمان 144، من طرق عن أبي عامر العقدي، بهذا الإسناد. وسورده المؤلف برقم 190 من طريق الفضل بن يعقوب الرخامي، عن أبي عامر

العقدي، به.

عَطَفَ فَقَالَ وَأَذْنَاهَا إِمَاطَةُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ فَذَكَرَ جُزْءًا مِنْ أَجْزَاءِ شُعْبِهِ هِيَ نَفْلٌ كُلُّهَا لِلْمُحَاطَبِينَ فِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ فَدَلَّ ذَلِكَ عَلَى أَنَّ سَائِرَ الْأَجْزَاءِ الَّتِي هِيَ مِنْ هَذِهِ الشُّعْبَةِ وَكُلُّ جُزْءٍ مِنْ أَجْزَاءِ الشُّعْبِ الَّتِي هِيَ مِنْ بَيْنِ الْجُزْأَيْنِ الْمَذْكُورَيْنِ فِي هَذَا الْخَبَرِ اللَّذَيْنِ هُمَا مِنْ أَعْلَى الْإِيمَانِ وَأَذْنَاهُ كُلُّهُ مِنَ الْإِيمَانِ وَأَمَّا قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْحَيَاءُ شُعْبَةٌ مِنَ الْإِيمَانِ فَهُوَ لَفْظَةٌ أُطْلِقَتْ عَلَى شَيْءٍ بِكِنَايَةِ سَبَبِهِ وَذَلِكَ أَنَّ الْحَيَاءَ جِبِلَّةٌ فِي الْإِنْسَانِ فَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُكْثِرُ فِيهِ وَمِنْهُمْ مَنْ يَقِلُّ ذَلِكَ فِيهِ وَهَذَا دَلِيلٌ صَحِيحٌ عَلَى زِيَادَةِ الْإِيمَانِ وَنَقْصَانِهِ لِأَنَّ النَّاسَ لَيْسُوا كُلُّهُمْ عَلَى مَرْتَبَةٍ وَاحِدَةٍ فِي الْحَيَاءِ فَلَمَّا اسْتَحَالَ اسْتِوَاؤُهُمْ عَلَى مَرْتَبَةٍ وَاحِدَةٍ فِيهِ صَحَّ أَنَّ مَنْ وُجِدَ فِيهِ أَكْثَرُ كَانَ إِيْمَانُهُ أَزِيدَ وَمَنْ وُجِدَ فِيهِ مِنْهُ أَقَلُّ كَانَ إِيْمَانُهُ أَنْقَصَ وَالْحَيَاءُ فِي نَفْسِهِ هُوَ الشَّيْءُ الْحَائِلُ بَيْنَ الْمَرْءِ وَبَيْنَ مَا يَأْبَعِدُهُ مِنْ رَبِّهِ عَنِ الْمَحْظُورَاتِ فَكَانَتْهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَعَلَ تَرَكَ الْمَحْظُورَاتِ شُعْبَةً مِنَ الْإِيمَانِ بِاطِّلَاقِ اسْمِ الْحَيَاءِ عَلَيْهِ عَلَى مَا ذَكَرْنَاهُ.

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایمان کے ساتھ سے زیادہ شعبے ہیں اور حیا ایمان کا ایک شعبہ ہے۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) سلیمان بن بلال نے اس روایت کو مختصر کیا ہے انہوں نے سب سے بلند اور سب سے نیچے والے شعبے کا ذکر نہیں کیا۔ انہوں نے ستر کی بجائے صرف ساتھ کا ذکر کرنے پر اکتفا کیا ہے جبکہ روایت میں ستر اور کچھ شعبے بھی منقول ہے۔

اور یہ ایسی روایت ہے، جو تفصیلی ہے، اور صحیح ہے اس کے ثبوت میں کوئی شک نہیں ہے۔

سلیمان بن بلال کی نقل کردہ روایت مختصر ہے، اور تفصیلی نہیں ہے جہاں تک لفظ ”بضع“ (اور کچھ) کا تعلق ہے، تو یہ ایک ایسا اسم ہے، جو اعداد کے اجزاء میں سے کسی ایک پر واقع ہوتا ہے، کیونکہ حساب کی بنیاد تین چیزوں پر ہے۔ اعداد پر، فصول پر اور ترکیب پر۔ جہاں تک اعداد کا تعلق ہے، تو وہ ایک سے لے کر نو تک ہوتے ہیں جہاں تک فصول کا تعلق ہے، تو وہ دہائیاں، سینکڑے اور ہزار ہوتے ہیں۔

جہاں تک ترکیب کا تعلق ہے، تو وہ اس کے علاوہ جو کچھ بھی ہے، جس کا ہم نے ذکر کیا ہے (وہ ترکیب ہے)

میں ایک طویل عرصے تک اس روایت کے مفہوم کی تحقیق کرتا رہا اس کی وجہ یہ ہے: ہمارا مذہب یہ ہے: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جو بھی بات کی ہے وہ کسی فائدے کی وجہ سے کی ہوگی۔

اور آپ کے طریقے میں کوئی ایسی چیز نہیں ہے، جس کا مفہوم معلوم نہ ہو، تو میں نے ایمان میں سے نیکیوں کو گننا شروع کیا، تو وہ اس تعداد سے کہیں زیادہ تھیں پھر میں نے سنت کی طرف رجوع کیا اور میں نے ان تمام نیکیوں کو گننا شروع کیا جنہیں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایمان کے حصے کے طور پر شمار کیا ہے، تو یہ ستر اور اس کی تعداد سے کچھ کم تھیں۔

پھر میں نے دو جلدوں کے درمیان پروردگار کے کلام کی طرف رجوع کیا میں نے ایک ایک آیت کو غور سے پڑھا اور ہر اس

نیکی کو شمار کیا جس کا ذکر اللہ تعالیٰ نے ایمان کے حوالے سے کیا ہے تو وہ بھی ستر اور اس سے کچھ کم تھیں۔

پھر میں نے کتاب کو سنت کے ساتھ ملایا اور ان میں سے تکرار کے ساتھ آنے والی چیزوں کو ساقط کر دیا تو ہر وہ چیز جس کو اللہ تعالیٰ نے ایمان کا حصہ اپنی کتاب میں شمار کیا ہے۔

اور ہر وہ نیکی جسے نبی اکرم ﷺ نے ایمان کا حصہ اپنی سنت میں قرار دیا ہے وہ 79 شعبے تھے۔ نہ اس سے زیادہ تھے نہ اس سے کم تھے۔

تو مجھے پتہ چل گیا کہ نبی اکرم ﷺ کی اس روایت میں مراد یہ ہے: ایمان کے ستر اور کچھ شعبے کتاب و سنت میں منقول ہیں تو میں نے یہ مسئلہ مکمل طور پر ایمان کے شعبوں کے تذکرے کے ہمراہ کتاب ایمان کی صفت اور اس کے شعبے میں ذکر کر دیا ہے۔ مجھے یہ امید ہے کہ اس میں غور و فکر کر نیوالے شخص کے لئے کفایت ہو جائے گی اور اب مجھے اس بحث کو یہاں دوبارہ ذکر کرنے کی ضرورت نہیں ہے۔

اس بات کی دلیل کہ ایمان کے شعبوں کے حوالے سے اجزاء ہوتے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ہے جو عبد اللہ بن زینار کے حوالے سے منقول روایت میں ہے۔

”ایمان کے ستر اور کچھ شعبے ہوتے ہیں جن میں سب سے بلند اس بات کی گواہی دیتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔“

تو نبی اکرم ﷺ نے ایمان کے شعبوں کے اجزاء میں سے ایک جز کا ذکر کیا ہے جو سارے کا سارا تمام مخاطب لوگوں پر تمام حالتوں میں فرض ہے، کیونکہ نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد نہیں فرمائی۔

کہ میں اللہ کا رسول ہوں یا فرشتوں پر اس کی کتابوں پر اس کے رسولوں پر یا جنت پر یا جہنم پر اور اس جیسی دیگر چیزوں پر ایمان رکھنا اس شعبے کے اجزاء میں سے ایک ہے۔

بلکہ نبی اکرم ﷺ نے ان میں سے صرف ایک جز پر اکتفا کیا ہے۔

آپ نے ارشاد فرمایا ہے: اس کا سب سے بلند تر شعبہ ”اس بات کی گواہی دیتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے“

یہ چیز اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ یہ تمام اجزاء اس شعبے سے تعلق رکھتے ہیں یہ تمام کے تمام ایمان کا حصہ ہیں پھر آپ نے عطف کیا اور لفظ ”واو“ استعمال کیا اور فرمایا: اس میں سب سے کمتر اتنے سے تکلیف دہ چیز کو ہٹانا ہے۔

تو نبی اکرم ﷺ نے اس کے شعبوں میں سے ایک جز کا ذکر کیا ہے جو نفل ہے اور یہ تمام اوقات میں مخاطب لوگوں کے لئے نفل کی حیثیت رکھتا ہے اور یہ چیز اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ وہ تمام اجزاء جو اس شعبے سے تعلق رکھتے ہیں اور ان دو ذکر شدہ اجزاء کے درمیان موجود شعبوں کے تمام اجزاء میں سے ہر ایک جز۔ اس کا تذکرہ ان دو روایات میں ہے جو ایمان کا بلند تر مرتبہ اور کمتر مرتبہ ہیں۔

یہ سب کے سب ایمان کا حصہ ہیں۔

جہاں تک نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان کا تعلق ہے۔

”حیا ایمان کا ایک شعبہ ہے“

تو ایسے الفاظ ہیں جن کا اطلاق کسی چیز پر اس کے سبب کے کنائے کے ساتھ کیا گیا ہے۔

اس کی صورت یوں ہے کہ جیسا ایک جہلت ہے جو انسان میں موجود ہوتی ہے تو کچھ لوگ ایسے ہیں جن میں یہ زیادہ ہوتی ہے اور کچھ میں یہ کم ہوتی ہے تو یہ اس چیز کی صحیح دلیل ہے کہ ایمان زیادہ بھی ہوتا ہے اور اس میں کمی بھی ہوتی ہے۔

اس کی وجہ یہ ہے: تمام لوگ حیا کے اعتبار سے ایک ہی مرتبے کے نہیں ہوتے ہیں تو جب ایمان کے ایک مرتبے کے بارے میں ان لوگوں کا برابر ہونا ناممکن ہے تو یہ بات درست ہوگی کہ جس میں یہ زیادہ پائی جائے گی اس کا ایمان زیادہ ہوگا اور جس میں یہ کم پائی جائیگی اس کا ایمان کم ہوگا۔

تو اس کا ایمان ناقص ہوگا اور حیا اپنے وجود کے اعتبار سے ایک ایسی چیز ہے جو آدمی اور اس چیز کے درمیان رکاوٹ بن جاتی ہے جو چیز آدمی کو اس کے پروردگار سے دور کرتی ہے اور ممنوعہ چیزوں سے تعلق رکھتی ہے تو گویا کہ اللہ کے نبی حضرت محمد ﷺ نے ممنوعہ چیزوں کو ترک کرنے کو ایمان کا ایک شعبہ قرار دیا ہے اور اس کے لئے آپ نے لفظ حیا استعمال کیا ہے۔

جیسا کہ ہم نے پہلے یہ بات ذکر کی ہے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنِ وَصْفِ الْإِسْلَامِ وَالْإِيمَانِ بِذِكْرِ جَوَامِعِ شُعْبَيْهِمَا

اس روایت کا تذکرہ جس میں اسلام اور ایمان کی صفت بیان کی گئی ہے

اور ان دونوں کے تمام شعبوں کے ہمراہ (بیان کی گئی ہے)

168 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْهَالِ الصَّرِيرُ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ

حَدَّثَنَا كَهْمَسُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرِيْدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ قَالَ

(متن حدیث): خَرَجْتُ، أَنَا وَحُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَمِيرِيُّ حَاجِّينَ أَوْ مُعْتَمِرِينَ وَقُلْنَا لَعَلَّنَا لَقِينَا

رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَنَسَأَلُهُ عَنِ الْقَدْرِ فَلَقِينَا بِنِ عَمْرِو فَنَطَّنْتُ أَنَّهُ يَكِلُ الْكَلَامَ إِلَيَّ

168- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه ابن منده في الإيمان 7 من طريقين عن محمد بن المنهال، بهذا الإسناد. وأخرجه أيضًا من طريق محمد بن عبد الله بن بزيع، عن يزيد بن زريع، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 8 في الإيمان: باب بيان الإيمان والإسلام والإحسان، وأبو داود 3695 في السنة: باب في القدر، والترمذي 2610 في الإيمان: باب ما جاء في وصف جبريل للنبي الإسلام والإيمان، والنسائي 8/97 في الإيمان، وابن ماجه 63 في المقدمة: باب في الإيمان، والبغوي في شرح السنة 2 من طرق عن كهمس، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي ص 21، ومسلم 8 و 2 و 3، ابن منده 9 و 10 من طرق عن عبد الله بن بريدة، به. وأخرجه أبو داود 4697 من طريق الفريابي، بريدة، عن ابن يعمر، به. وأخرجه أحمد 1/52 و 53 من طريقين، عن سفیان، عن علقمة بن مرثد، عن سليمان بن بريدة، عن ابن يعمر، عن ابن عمر، ولم يذكر فيه عمر. وأخرجه ابن أبي شيبة 11/44-45 من طريق عطاء بن السائب.

فَقُلْنَا: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَدْ ظَهَرَ عِنْدَنَا أَنَسُ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ يَتَفَقَّرُونَ الْعِلْمَ تَفَقَّرًا يَزْعُمُونَ أَنْ لَا قَدْرَ وَأَنَّ الْأَمْرَ أَنْفٌ قَالَ: فَإِنْ لَقَيْتَهُمْ فَأَعْلِمُهُمْ إِنِّي مِنْهُمْ بَرِيءٌ وَهُمْ مِنِّي بُرَاءٌ وَالَّذِي يَحْلِفُ بِهِ بِنَ عُمَرَ لَوْ أَنَّ أَحَدَهُمْ أَنْفَقَ مِثْلَ أُحُدٍ ذَهَبًا ثُمَّ لَمْ يُؤْمِنْ بِالْقَدْرِ لَمْ يُقْبَلْ مِنْهُ ثُمَّ قَالَ: حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ: بَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ يَوْمٍ جَالِسًا إِذْ جَاءَ شَدِيدُ سَوَادِ اللَّحْيَةِ شَدِيدُ بَيَاضِ الشَّيْبِ فَوَضَعَ رُكْبَتَهُ عَلَى رُكْبَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ مَا الْإِسْلَامُ قَالَ: شَهَادَةٌ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَإِقَامُ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَصَوْمُ رَمَضَانَ وَحُجُّ الْبَيْتِ قَالَ: صَدَقْتَ فَعَجَبْنَا مِنْ سُؤَالِهِ آيَاهُ وَتَصْدِيقِهِ آيَاهُ قَالَ: فَأَخْبِرْنِي مَا الْإِيمَانُ؟ قَالَ: أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْبَعْثِ بَعْدَ الْمَوْتِ وَالْقَدْرِ خَيْرِهِ وَشَرِّهِ حُلُوهُ وَمِرَّةُ قَالَ: صَدَقْتَ قَالَ: فَعَجَبْنَا مِنْ سُؤَالِهِ آيَاهُ وَتَصْدِيقِهِ آيَاهُ قَالَ: فَأَخْبِرْنِي مَا الْإِحْسَانُ؟ قَالَ: أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ كَمَا أَنَّكَ تَرَاهُ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ قَالَ فَأَخْبِرْنِي مَتَى السَّاعَةُ قَالَ: مَا الْمَسْئُولُ بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ قَالَ: فَمَا أَمَارَتُهَا؟ قَالَ: أَنْ تَلِدَ الْأُمَّةَ رَبَّتَهَا وَأَنْ تَرَى الْحُفَاةَ الْعُرَاةَ رِعَاءَ الشَّيْءِ يَتَطَاوَلُونَ فِي الْبُنْيَانِ قَالَ: فَتَوَلَّى وَذَهَبَ فَقَالَ عُمَرُ فَلَقِينِي النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ فَقَالَ: يَا عُمَرُ أَتَدْرِي مِنَ الرَّجُلِ؟ قُلْتُ: لَا قَالَ: ذَاكَ جَبْرِيلُ أَتَاكُمْ يَعَلِّمُكُمْ دِينَكُمْ. (3:30)

یحییٰ بن یمر بیان کرتے ہیں: میں اور حمید بن عبد الرحمن حمیری حج کرنے کے لئے یا شاید عمرہ کرنے کے لئے روانہ ہوئے۔ ہم نے یہ سوچا: ہو سکتا ہے ہماری ملاقات نبی اکرم ﷺ کے اصحاب میں سے کسی شخص سے ہو جائے تو ہم ان سے تقدیر کے بارے میں دریافت کر لیں گے۔

پھر ہماری ملاقات حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے ہوئی۔ مجھے اندازہ ہو گیا کہ میرا ساتھی یہ چاہے گا کہ اس بات کا آغاز میں کروں ہم نے عرض کی: اے ابو عبد الرحمن! ہمارے ہاں کچھ لوگ پیدا ہوئے ہیں جو قرآن پڑھتے ہیں اور علم حاصل کرتے ہیں، لیکن وہ یہ گمان رکھتے ہیں تقدیر کی کوئی حیثیت نہیں ہے۔ اور معاملہ (کسی گزشتہ تقدیر کے بغیر) نئے سرے سے شروع ہوتا ہے۔

تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اگر تمہاری ان لوگوں سے ملاقات ہو تو انہیں بتا دینا کہ میرا ان سے کوئی تعلق نہیں ہے اور ان کا میرے ساتھ کوئی تعلق نہیں ہے۔

اس ذات کی قسم! جس کا نام لے کر عبداللہ بن عمر قسم اٹھاتا ہے اگر ان لوگوں میں سے کوئی ایک شخص اُحد پہاڑ جتنا سونا خرچ کرے اور وہ تقدیر پر ایمان نہ رکھتا ہو تو اس کا یہ عمل قبول نہیں کیا جائے گا۔

پھر حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے بتایا: حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے مجھے یہ بات بتائی ہے وہ بیان کرتے ہیں:

ایک دن نبی اکرم ﷺ تشریف فرما تھے۔ اسی دوران ایک شخص وہاں آیا جس کی داڑھی انتہائی سیاہ تھی اور اس کے کپڑے انتہائی سفید تھے۔ اس نے اپنا گھٹنا نبی اکرم ﷺ کے گھٹنے کے ساتھ ملایا اور عرض کی: اے حضرت محمد ﷺ! اسلام سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، نماز قائم کرنا، زکوٰۃ ادا کرنا،

رمضان کے روزے رکھنا اور بیت اللہ کا حج کرنا۔

اس شخص نے کہا: آپ نے سچ کہا ہے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: ہمیں اس شخص کے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کرنے پر اور آپ کی بات کی تصدیق کرنے پر حیرت ہوئی۔

اس شخص نے کہا: آپ مجھے بتائیے کہ ایمان سے مراد کیا ہے؟

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: یہ کہ تم اللہ تعالیٰ اس کے فرشتوں، اس کی کتابوں، اس کے رسولوں، مرنے کے بعد دوبارہ زندہ ہونے اور تقدیر پر ایمان رکھو، خواہ وہ اچھی یا بری ہو، بیٹھی ہو یا کڑوی ہو۔

اس شخص نے کہا: آپ نے ٹھیک کہا ہے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: ہمیں اس شخص کے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کرنے پر اور آپ کے جواب کی تصدیق کرنے پر حیرت ہوئی۔ اس شخص نے کہا: آپ مجھے بتائیے احسان سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ کہ تم اللہ تعالیٰ کی یوں عبادت کرو جیسے تم اسے دیکھ رہے ہو، اور اگر تم اسے نہیں دیکھ رہے تو وہ تمہیں دیکھ رہا ہے۔

اس شخص نے کہا: آپ مجھے بتائیے قیامت کب آئے گی؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس بارے میں جس شخص سے سوال کیا گیا ہے، وہ سوال کرنے والے سے زیادہ علم نہیں رکھتا۔

اس شخص نے دریافت کیا: اس کی نشانیاں کیا ہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ کہ کنیرا پنے آقا کو جنم دے گی۔

یہ کہ تم برہنہ پاؤں برہنہ جسم یعنی ناکافی لباس والے کمروں کے چرواہوں کو دیکھو گے۔ وہ ایک دوسرے کے مقابل میں بلند عمارات تعمیر کریں گے۔

راوی کہتے ہیں: پھر وہ شخص مڑ کر چلا گیا۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: تین دن بعد میری ملاقات نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے ہوئی، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: اے عمر! تم جانتے ہو وہ شخص کون تھا؟

میں نے عرض کی: جی نہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: وہ حضرت جبرائیل علیہ السلام تھے۔ وہ تمہارے پاس اس لئے آئے تھے تاکہ تمہیں تمہارے دین کی تعلیم دیں۔

ذِكْرُ خَيْرِ ثَانٍ أَوْ هَمَّ مَنْ لَمْ يُحْكَمْ صِنَاعَةَ الْحَدِيثِ أَنَّ الْإِيمَانَ بِكَمَالِهِ

هُوَ الْأَقْرَارُ بِاللِّسَانِ دُونَ أَنْ يَقْرِنَهُ الْأَعْمَالُ بِالْأَعْضَاءِ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جس نے اس شخص کو غلط نہیں کا شکار کیا، جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا (اور وہ اس بات کا قائل ہے) کامل ایمان سے مراد (صرف) زبان کے ذریعے اقرار کرنا ہے اس کے ساتھ اعضاء

کے ذریعے کئے گئے اعمال کو نہیں ملایا جائے گا

169 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زُهَيْرٍ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سِطَامٍ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ حَدَّثَنَا

شُعْبَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ وَحَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ وَعَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رُفَيْعٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهْبٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ؟
 (متن حدیث): قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ فَقُلْتُ: وَإِنَّ
 زَيْنِي وَإِنَّ سَرَقًا قَالَ: وَإِنَّ زَيْنِي وَإِنَّ سَرَقًا. (3:26)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
 ”جو شخص لا الہ الا اللہ پڑھے وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

میں نے عرض کی: اگرچہ اس نے زنا کا ارتکاب کیا ہو اگرچہ اس نے چوری کی ہو؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اگرچہ اس نے زنا
 کیا ہو اگرچہ اس نے چوری کی ہو۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ مِنْ أُمَّتِنَا أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ

كَانَ بِمَكَّةَ فِي أَوَّلِ الْإِسْلَامِ قَبْلَ نَزُولِ الْأَحْكَامِ

اس روایت کا تذکرہ جو ہمارے آئمہ میں سے ان صاحب کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کے
 قائل ہیں: یہ روایت مکہ سے تعلق رکھتی ہے اور احکام کے نازل ہونے سے پہلے ابتدائے اسلام کے زمانے
 سے تعلق رکھتی ہے

169- إسناده صحيح . رجال السند ثقات . أبو داود: هو سليمان بن داود الطيالسي، والحديث في مسنده 444، ومن طريقه أخرجه
 الترمذی 2644 فی الإيمان: باب ما جاء فی افتراق هذه الأمة، وابن منده فی الإيمان 83. وأخرجه النسائي فی عمل اليوم والليلة برقم 1122
 من طريق بقیة وأخرجه البخاری 3222 فی بدء الخلق: باب ذکر الملائكة، من طریق ابن ابي عدی، والنسائي فی عمل اليوم والليلة برقم 1120
 من طریق یحیی بن ابي بکیر، كلاهما عن شعبة، عن حبيب بن ابي ثابت، به. وأخرجه النسائي فی عمل اليوم والليلة برقم 1119 من طریق غندر،
 عن شعبة، عن الأعمش، به. وأخرجه البخاری 2388 فی الاستقراض: باب أداء الديون من طریق ابي شهاب، و 6268 فی الاستئذان: باب من
 أجاب بلبيك، من طریق حفص بن غياث، و 6444 فی الرقاق: باب قول النبي صلى الله عليه وآله وسلم: ما يسرنى أن عندى مثل أحد ذهباً ومن
 طريقه البغوي فی شرح السنة 54 من طریق ابي الأحوص، وأحمد 5/152، ومسلم 94 فی الزكاة: باب الترغيب فی الصدقة، وأخرجه ابن منده
 فی الإيمان 84 من طریق ابي معاوية الضريز، أربعهم عن الأعمش، به. وأخرجه النسائي فی عمل اليوم والليلة 1118، وابن منده 85 من طریق
 حاتم بن ابي صغيرة، عن حبيب بن ابي ثابت، به. وأخرجه البخاری 6443 فی الرقاق: باب المكشرون هم الأقلون، ومسلم 94 33 كلاهما عن
 قتيبة بن سعيد، عن جرير، عن عبد العزيز بن رفيع، به. وأخرجه أحمد 5/166، والبخاری 5827 فی اللباس: باب الثياب البيض، ومسلم 94
 154 فی الإيمان: باب من مات لا يشرك بالله شيئاً دخل الجنة، وأبو عوانة 1/19، وابن منده 87، والبغوي 51 من طریق حسين المعلم، عن
 ابن بريدة، عن يحيى بن يعمر، عن ابي الأسود عن ابي ذر وأخرجه أحمد 5/159، 161، والبخاری 1237 فی الجنائز: باب من كان آخر كلامه
 لا إله إلا الله، و 7487 فی التوحيد: باب كلام الرب مع جبريل، ومسلم 94 فی الإيمان، وأبو عوانة 1/18، والنسائي فی عمل اليوم والليلة برقم
 1116 و 1117 من طرق عن واصل الأحذب، عن معمر بن سويد عن ابي ذر وأخرجه ابن منده 78 و 80 و 81 و 82 من طرق عن واصل الأحذب
 والأعمش، عن معمر بن سويد عن ابي ذر. وسورده المؤلف بعده 170 مطولاً من طریق عيسى بن يونس، عن الأعمش، به. وبرقم 195 من
 طريق حماد بن ابي سليمان، عن زيد بن وهب، به. وبرقم 213 من طريق النضر بن شميل، عن ثعبة، بهذا الإسناد.

170 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ الْقَطَّانُ بِالرَّقِيقَةِ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهَبٍ قَالَ:

(متن حدیث): أَشْهَدُ لَسَمِعْتُ أَبَا ذَرٍّ بِالرَّبَذَةِ يَقُولُ: كُنْتُ أَمْسِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحَرَّةِ الْمَدِينَةِ فَاسْتَقْبَلْنَا أَحَدًا فَقَالَ: يَا أَبَا ذَرٍّ مَا يَسْرُنِي أَنْ أَحْدًا لِي ذَهَبًا أَمْسِي وَعِنْدِي مِنْهُ دِينَارٌ إِلَّا أَصْرَفُهُ لِدَيْنٍ، ثُمَّ مَشَى وَمَشَيْتُ مَعَهُ فَقَالَ: يَا أَبَا ذَرٍّ، قُلْتُ: لَبَّيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَسَعْدَيْكَ فَقَالَ: إِنَّ الْأَكْثَرِينَ هُمْ الْأَقْلُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثُمَّ قَالَ: يَا أَبَا ذَرٍّ لَا تَبْرَحْ حَتَّى آتِيكَ؟ ثُمَّ انْطَلَقَ حَتَّى تَوَارَى فَسَمِعْتُ صَوْتًا فَقُلْتُ انْطَلِقْ ثُمَّ ذَكَرْتُ قَوْلَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِي فَلَبِثْتُ حَتَّى جَاءَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي سَمِعْتُ صَوْتًا فَارَدْتُ أَنْ أَذْرِكَ فَذَكَرْتُ قَوْلَكَ لِي فَقَالَ: ذَلِكَ جَبْرِيلُ آتَانِي فَأَخْبَرَنِي أَنَّهُ مِنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ؟ قَالَ: وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ.

انسارودگیر: أَخْبَرَنَا الْقَطَّانُ فِي عَقْبِهِ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ (3:26)

زید بن وہیب بیان کرتے ہیں: میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ میں نے ربذہ کے مقام پر حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا۔ ایک مرتبہ میں مدینہ منورہ کی پتھرلی زمین پر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ چلتا ہوا جا رہا تھا۔

ہمارے سامنے ”اُحَد“ پہاڑ آ گیا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے ابوذر! مجھے یہ بات پسند نہیں ہے، میرے پاس اُحَد پہاڑ جتنا سونا ہو اور پھر شام کے وقت ان میں سے ایک بھی دینا میرے پاس باقی رہے۔

ماسوائے اس کے جسے میں نے قرض کی ادائیگی کے لئے رکھا ہو۔

پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم چلتے رہے۔ آپ کے ہمراہ میں بھی چلتا رہا۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے ابوذر! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں حاضر ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: (دنیا میں مال و دولت کے اعتبار سے) کثرت رکھنے والے لوگ قیامت کے دن (اجروثواب کے اعتبار سے) قلت والے ہوں گے۔

پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اے ابوذر! تم یہیں رہنا جب تک میں تمہارے پاس نہیں آجاتا۔

پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لے گئے یہاں تک کہ نگاہوں سے اوجھل ہو گئے پھر میں نے ایک آواز سنی میں نے سوچا میں آگے

جاتا ہوں۔

170- إسناده صحيح على شرط البخاري، وتقدم تخريجه من طريقه في الرواية التي قبله.

إسناده صحيح على شرط البخاري، وأخرجه أحمد 6/447 من طريق ابن نمير، والبخاري 6268 في الاستئذان من طريق حفص بن غياث، وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة 1126 من طريق أبي معاوية، ثلاثهم عن الأعمش، به. وانظر طرق هذا الحديث في عمل اليوم

والليلة 597-608 وفتح الباري 11/267.

لیکن پھر مجھے نبی اکرم ﷺ کا فرمان یاد آ گیا جو آپ نے مجھ سے فرمایا تھا تو میں وہاں ٹھہرا رہا یہاں تک کہ نبی اکرم ﷺ تشریف لے آئے۔

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے آواز سنی تھی۔ پہلے میں نے ارادہ کیا کہ میں آپ کے پاس آتا ہوں پھر مجھے آپ کا فرمان یاد آ گیا۔ جو آپ نے مجھ سے فرمایا تھا۔

تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: وہ جبرائیل علیہ السلام تھے جو میرے پاس آئے اور انہوں نے مجھے بتایا کہ میری امت کا جو بھی شخص اس حالت میں مرے کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراتا ہو تو وہ شخص جنت میں داخل ہوگا۔

(حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں) میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگرچہ اس نے زنا کا ارتکاب کیا ہو اور اگرچہ اس نے چوری کی ہو؟

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اگرچہ اس نے زنا کا ارتکاب کیا ہو اور اگرچہ اس نے چوری کی ہو۔
یہی روایت ایک اور سند کے ہمراہ حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول ہے۔

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هُمْ عَالِمًا مِنَ النَّاسِ أَنَّ الْإِيمَانَ هُوَ الْإِقْرَارُ بِاللَّهِ
وَحَدَهُ دُونَ أَنْ تَكُونَ الطَّاعَاتُ مِنْ شُعْبِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس نے بہت سے لوگوں کو اس غلط فہمی کا شکار کیا: ایمان سے مراد اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اعتراف کرنا ہے اعمال ایمان کا شعبہ نہیں ہے

171 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): مَنْ وَحَّدَ اللَّهَ وَكَفَرَ بِمَا يُعْبَدُ مِنْ دُونِهِ حَرَمَ مَالَهُ وَدَمَهُ وَحَسَابَهُ عَلَى اللَّهِ. (3:26)

ابو مالک اشجعی بیان کرتے ہیں: میں نے اپنے والد کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے وہ کہتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جو شخص اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اعتراف کرے اور اس کے علاوہ جتنی چیزوں کی عبادت کی جاتی ہے ان کا انکار کرے تو اس شخص کا مال اور اس کی جان قابل احترام ہوں گے اور اس شخص کا حساب اللہ کے ذمے ہوگا۔“

171- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وهو فی المصنف لابن ابی شیبۃ 10/123 و 12/375 ومن طریقہ مسلم 38 23 فی الإیمان.

وأخرجه أحمد 6/395، ومسلم 23، وابن مندہ 34، والطبرانی 8193 من طریق مروان بن معاویۃ، عن ابی مالک الأشجعی، بہ. وأخرجه أحمد

3/472 و 6/394، وابن مندہ 34، والطبرانی 8194 من طریق یزید بن ہارون، عن ابی مالک الأشجعی، بہ. وأخرجه الطبرانی 8190 و 8191

و 8192 من ثلاثة طرق عن ابی مالک، بہ.

ذِكْرُ وَصْفِ قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَدَّ اللَّهُ وَكَفَرَ بِمَا يُعْبَدُ مِنْ دُونِهِ
 نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان کی صفت کا تذکرہ 'وہ اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اعتراف کرے
 اور اس کے علاوہ جس کسی کی بھی عبادت کی جاتی ہے اس کا انکار کرے'

172 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ
 حَدَّثَنَا شُعْبَةَ عَنْ أَبِي جَمْرَةَ قَالَ:

(متن حدیث): كُنْتُ أُرْجِمُ بَيْنَ ابْنِ عَبَّاسٍ وَبَيْنَ النَّاسِ فَابْتَهَتْ امْرَأَةٌ تَسْأَلُهُ عَنْ نَبِيذِ الْجَرِّ فَقَالَ: إِنَّ وَفَدَ
 عَبْدَ الْقَيْسِ اتَّوَأ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنِ الْوَفْدُ أَوْ مِنَ
 الْقَوْمِ؟ قَالُوا: رَبِيعَةَ قَالَ: مَرْحَبًا بِالْقَوْمِ أَوْ بِالْوَفْدِ غَيْرِ خَزَائِيَا وَلَا نَدَامَى قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا نَأْتِيكَ مِنْ شُقَّةٍ
 بَعِيدَةٍ إِنْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ هَذَا الْحَيُّ مِنْ كُفَّارٍ مُضْرٍ وَإِنَّا لَا نَسْتَطِيعُ أَنْ نَأْتِيكَ إِلَّا فِي شَهْرِ حَرَامٍ فَمَرْنَا بِأَمْرِ نَخْبِرُ
 بِهِ مَنْ وَرَاءَنَا وَنَدْخُلُ بِهِ الْجَنَّةَ قَالَ: فَأَمْرُهُمْ بَارِعٌ وَنَهَاهُمْ عَنْ أَرْبَعٍ أَمْرُهُمْ بِالْإِيمَانِ بِاللَّهِ وَحَدَّهُ وَقَالَ: هَلْ
 تَدْرُونَ مَا الْإِيمَانُ بِاللَّهِ وَحَدُّهُ؟ قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ: شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ
 اللَّهِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَآيَتَاءَ الزَّكَاةِ وَصَوْمَ رَمَضَانَ وَأَنْ تَعْطُوا النُّخْمَسَ مِنَ الْمَغْنَمِ وَنَهَاهُمْ عَنِ الدُّبَاءِ وَالْحَنْتَمِ
 وَالْمَرْقَةِ قَالَ شُعْبَةُ وَرُبَّمَا قَالَ: وَالنَّقِيرِ وَرُبَّمَا قَالَ: الْمُقْمِيرِ وَقَالَ: أَحْفَظُوهُ وَأَخْبِرُوهُ مِنْ وَرَاءِ كُمْ. (3:26)

ابو جمرہ بیان کرتے ہیں: میں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اور لوگوں کے درمیان ترجمانی کے فرائض سرانجام دیتا
 تھا۔ (یعنی جب حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما گورز تھے تو میں ان کا سیکرٹری تھا)

ایک مرتبہ ایک خاتون ان کے پاس آئی وہ ان سے منکے کی بنیز کے بارے میں دریافت کرنا چاہتی تھی تو حضرت عبداللہ بن
 عباس رضی اللہ عنہما نے بتایا: عبدالقیس قبیلہ کا وفد نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا، نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: یہ کہاں کا وفد ہے
 اور کون سی قوم ہے؟
 انہوں نے جواب دیا: ربیعہ (قبیلے سے ہمارا تعلق ہے)۔

172- إسنادہ صحیح علی شرط الشيخين، وأخرجه البخاری 87 فی العلم: باب تحريض النبي صلى الله عليه وآله وسلم وفد عبد
 القيس على أن يحفظوا الإيمان، ومسلم 17 24 في الإيمان: باب الأمر بالإيمان بالله تعالى، عن محمد بن بشار، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي
 شيبة 11/6، وأحمد 1/228، عن محمد بن جعفر، بهذا الإسناد. ومن طريق ابن أبي شيبة أخرجه مسلم 17 24. وأخرجه الطيالسي 2747
 ومن طريقه البيهقي في السنن 6/294، عن شعبة، به. وأخرجه البخاری 53 في الإيمان: باب أداء الخمس من الإيمان، و 7266 في أخبار
 الآحاد: باب وصاة النبي صلى الله عليه وآله وسلم وفود العرب أن يبلغوا من وراءهم، وابن منده في الإيمان 21، والبقوى في شرح السنة 20
 من طريق علي بن الجعد، عن شعبة، به. وأخرجه البخاری 7266 عن إسحاق بن راهويه، عن النضر بن شميل، عن شعبة، به. وتقدم برقم 157 من
 طريق عباد بن عباد، عن أبي جمره، به. وورد تحريجه من طريقه هناك

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس قوم (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) اس وفد کو خوش آمدید جو کسی رسوائی اور ندامت کے بغیر

-۹۰-

ان لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم دو دروازے کے علاقے سے آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے ہیں۔ ہمارے اور آپ کے درمیان مضر قبیلہ کے کفار کا قبیلہ حائل ہے۔ اس لئے ہم صرف حرمت والے مہینوں میں آپ کی خدمت میں حاضر ہو سکتے ہیں۔ آپ ہمیں کسی ایسی چیز کا حکم دیجئے جسے ہم اپنے پیچھے والوں کو بتادیں اور اس کی وجہ سے ہم لوگ جنت میں داخل ہو سکیں۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے انہیں چار باتوں کا حکم دیا اور انہیں چار چیزوں سے منع کیا۔ آپ نے انہیں ”صرف اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھنے کا حکم دیا۔

آپ نے ارشاد فرمایا: کیا تم لوگ یہ بات جانتے ہو؟ ”صرف اللہ تعالیٰ پر“ ایمان رکھنے سے مراد کیا ہے؟ تو ان لوگوں نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ بہتر جانتے ہیں۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ اور بے شک حضرت محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں (مزید احکام یہ ہیں)

نماز قائم کرنا، زکوٰۃ ادا کرنا، رمضان کے روزے رکھنا اور یہ کہ تم مالِ غنیمت میں سے خمس ادا کرو۔

(حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں) نبی اکرم ﷺ نے انہیں دُبا، حنتم، مزفت اور نقیر (استعمال کرنے سے منع کیا)

یہاں شعبہ نامی راوی بعض اوقات لفظ نقیر نقل کرتے ہیں اور بعض اوقات لفظ مقیر نقل کرتے ہیں:

نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: تم ان باتوں کو یاد کر لو اور اپنے پیچھے موجود لوگوں کو ان کے بارے میں بتا دینا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْإِيمَانَ وَالْإِسْلَامِ شُعْبٌ وَأَجْزَاءٌ غَيْرُ مَا ذَكَرْنَا فِي خَيْرِ بْنِ عَبَّاسٍ وَابْنِ عُمَرَ
بِحُكْمِ الْأَمِينِينَ مُحَمَّدٍ وَجَبْرِيلَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ ایمان اور اسلام کے شعبے اور اجزاء ہوتے ہیں اور یہ بات دو امین افراد حضرت محمد ﷺ اور حضرت جبرائیل علیہ السلام کے حکم کے ذریعے ثابت ہے اور یہ اس روایت کے علاوہ ہے جسے ہم اس سے پہلے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے حوالے سے نقل کر چکے ہیں

173- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ حُزَيْمَةَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ وَاصِحِ الْهَاشِمِيُّ حَدَّثَنَا

مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ قَالَ:

(متن حدیث): قُلْتُ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَعْنِي لَابْنَ عُمَرَ إِنَّ أَقْوَامًا يَزْعُمُونَ أَنَّ لَيْسَ قَدْرٌ قَالَ: هَلْ عِنْدَنَا مِنْهُمْ أَحَدٌ؟ قُلْتُ: لَا قَالَ: فَأَيُّلَهُمْ عِنِّي إِذَا لَقَيْتَهُمْ إِنَّ ابْنَ عُمَرَ يَبْرَأُ إِلَى اللَّهِ مِنْكُمْ وَأَنْتُمْ بُرَاءٌ مِنْهُ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ قَالَ: بَيْنَمَا نَحْنُ جُلُوسٌ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي أَنْاسٍ إِذْ جَاءَ رَجُلٌ لَيْسَ عَلَيْهِ سَحْنَاءُ سَفَرٍ وَلَيْسَ مِنْ أَهْلِ الْبَلَدِ يَتَخَطَّى حَتَّى وَرَكَ فَجَلَسَ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ مَا الْإِسْلَامُ؟ قَالَ: الْإِسْلَامُ أَنْ تَشْهَدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدَ رَسُولَ اللَّهِ وَأَنْ تُقِيمَ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ وَتُحْجَّ وَتَعْتَمِرَ وَتَغْتَسِلَ مِنَ الْجَنَابَةِ وَأَنْ تِيمَ الْوُضُوءَ وَتَصُومَ رَمَضَانَ قَالَ: فَإِذَا فَعَلْتُ ذَلِكَ فَأَنَا مُسْلِمٌ؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: صَدَقْتَ قَالَ: يَا مُحَمَّدُ مَا الْإِيمَانُ؟ قَالَ: أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَتُؤْمِنَ بِالْجَنَّةِ وَالنَّارِ وَالْمِيزَانَ وَتُؤْمِنَ بِالْبَعْثِ بَعْدَ الْمَوْتِ وَتُؤْمِنَ بِالْقَدْرِ خَيْرِهِ وَشَرِّهِ قَالَ: فَإِذَا فَعَلْتُ ذَلِكَ فَأَنَا مُؤْمِنٌ؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: صَدَقْتَ قَالَ: يَا مُحَمَّدُ مَا الْإِحْسَانُ؟ قَالَ: الْإِحْسَانُ أَنْ تَعْمَلَ لِلَّهِ كَأَنَّكَ تَرَاهُ فَإِنَّكَ إِنْ لَا تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ قَالَ: فَإِذَا فَعَلْتُ هَذَا فَأَنَا مُحْسِنٌ؟ قَالَ: نَعَمْ قَالَ: صَدَقْتَ قَالَ: فَمَتَى السَّاعَةُ؟ قَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ مَا الْمَسْئُولُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ وَلَكِنْ إِنْ شِئْتَ نَبَأْتُكَ عَنْ أَشْرَاطِهَا قَالَ: أَجَلٌ قَالَ: إِذَا رَأَيْتَ الْعَالَةَ الْحَفَاةَ الْعُرَاةَ يَتَطَاوَلُونَ فِي الْبِنَاءِ وَكَانُوا مَلُوكًا قَالَ: مَا الْعَالَةُ الْحَفَاةَ الْعُرَاةَ قَالَ: الْعُرْبُ قَالَ: وَإِذَا رَأَيْتَ الْأُمَّةَ تَلِدُ رَبَّتَهَا فَذَلِكَ مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ قَالَ: صَدَقْتَ ثُمَّ نَهَضَ فَوَلَّى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَلَيَّ بِالرَّجُلِ فَطَلَبْنَاهُ كُلَّ مَطْلَبٍ فَلَمْ نَقْدِرْ عَلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَلْ تَدْرُونَ مَنْ هَذَا؟ هَذَا جَبْرِيلُ آتَاكُمْ لِيَعْلَمَكُمْ دِينَكُمْ خُذُوا عَنْهُ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ مَا شِبْهُ عَلَيَّ مِنْذُ آتَانِي قَبْلَ مَرَّتِي هَذِهِ وَمَا عَرَفْتُهُ حَتَّى وَكَلِي. (1:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: تَفَرَّدَ سُلَيْمَانُ التَّيْمِيُّ بِقَوْلِهِ: خُذُوا عَنْهُ وَيَقُولُ: تَعْتَمِرُ وَتَغْتَسِلُ وَتَتِمُّ الْوُضُوءَ.

✽✽✽ یحییٰ بن عمر کہتے ہیں: میں نے کہا: اے ابو عبد الرحمن! (یعنی انہوں نے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے یہ کہا) کچھ لوگ ہیں جو اس بات کا اعتقاد رکھتے ہیں تقدیر کی کوئی حقیقت نہیں ہے، تو حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے دریافت کیا: کیا ہمارے ہاں ان لوگوں میں سے کوئی شخص ہے؟ انہوں نے جواب دیا: جی نہیں۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: جب تمہاری ان لوگوں کے ساتھ ملاقات ہو تو تم میری طرف سے انہیں یہ پیغام پہنچا دینا کہ عبد اللہ بن عمر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں تم سے بری الذمہ ہونے کا اعتراف کرتا ہے۔ اور تمہارا اس سے کوئی واسطہ نہیں ہے۔ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے ہمیں یہ بات بیان کی تھی۔

ایک مرتبہ ہم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس کچھ لوگوں کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے۔ اسی دوران ایک شخص آیا جس پر سفر کی کوئی علامت

نہیں تھی اور وہ شہر کا رہنے والا بھی نہیں تھا۔

وہ لوگوں کی گردنیں پھلانگتا ہوا آگے آ کر نبی اکرم ﷺ کے سامنے بیٹھ گیا۔

اس نے عرض کی: اے حضرت محمد ﷺ! اسلام سے مراد کیا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اسلام یہ ہے، تم اس بات کی گواہی دو کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور بے شک حضرت محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں، تم نماز قائم کرو، تم زکوٰۃ ادا کرو، تم حج، عمرہ کرو، تم غسل جنابت کرو، وضو مکمل کرو اور تم رمضان کے روزے رکھو۔

اس نے دریافت کیا: جب میں ایسا کر لوں گا، تو کیا میں مسلمان ہوں گا؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں۔

اس نے کہا: آپ نے سچ فرمایا ہے۔

اس نے کہا: اے حضرت محمد ﷺ! ایمان سے مراد کیا ہے؟

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ کہ تم اللہ تعالیٰ، اس کے فرشتوں، کتابوں اور اس کے رسولوں پر ایمان رکھو۔

تم جنت، جہنم اور میزان پر ایمان رکھو۔ تم مرنے کے بعد دوبارہ زندہ ہونے پر ایمان رکھو۔

تم تقدیر پر ایمان رکھو، خواہ وہ اچھی ہو یا بری ہو۔

اس شخص نے دریافت کیا: جب میں یہ کر لوں گا، تو کیا میں مومن ہوں گا؟ تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! اس نے کہا:

آپ نے سچ فرمایا ہے۔

اس نے دریافت کیا: اے حضرت محمد ﷺ! احسان سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: احسان یہ ہے، تم عمل کو اللہ تعالیٰ

کے لئے اس طرح کرو کہ تم اسے دیکھ رہے ہو، اور اگر تم اسے نہیں دیکھ رہے، تو وہ تمہیں دیکھ رہا ہے۔

اس نے دریافت کیا: اگر میں ایسا کر لوں گا، تو کیا میں احسان کرنے والا شمار ہوں گا؟

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! اس نے کہا: آپ نے سچ فرمایا ہے۔

اس نے دریافت کیا: قیامت کب آئے گی؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: سبحان اللہ! اس بارے میں جس سے سوال کیا گیا ہے، وہ

سوال کرنے والے سے زیادہ نہیں جانتا، اگر تم چاہو تو میں تمہیں اس کی نشانیوں کے بارے میں بتا دیتا ہوں۔ اس نے کہا: ٹھیک ہے،

تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”جب تم غریب، ننگے پاؤں اور نامناسب لباس والے لوگوں کو دیکھو کہ وہ ایک دوسرے کے مقابلے میں بلند عمارتیں

تعمیر کریں اور وہ بادشاہ بن جائیں، تو اس نے دریافت کیا: ننگے پاؤں اور نامناسب لباس والے لوگوں سے مراد کیا

ہے؟“

نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: عرب (یعنی نچلے طبقے کے عرب)

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جب تم کنیز کو دیکھو کہ وہ اپنے آقا کو جنم دے، تو یہ قیامت کی نشانیوں میں سے ایک ہوگی، تو اس نے

کہا: آپ نے سچ کہا ہے۔

پھر وہ واپس چلا گیا نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس شخص کو میرے پاس لے کر آئے۔

(راوی کہتے ہیں) ہم نے اسے ہر جگہ تلاش کیا لیکن وہ ہمیں نہیں ملا۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: کیا تم جانتے ہو یہ کون تھا؟ یہ جبرائیل علیہ السلام تھے جو تمہارے پاس اس لئے آئے تھے تاکہ تمہیں تمہارے دین کی تعلیم دیں، تو تم اس سے حاصل کر لو۔

اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے۔

اس ایک مرتبہ سے پہلے کبھی مجھے اسے پہچاننے میں دقت نہیں ہوئی، لیکن اس مرتبہ میں نے اسے اس وقت پہچانا جب وہ واپس چلا گیا۔

امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: سلیمان بنی نامی راوی روایت کے یہ الفاظ نقل کرنے میں منفرد ہیں۔

”تم اس سے حاصل کر لو۔“

اور یہ الفاظ بھی

”اور یہ کہ تم عمرہ کرو اور تم غسل کرو اور تم وضو مکمل کرو۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْإِيمَانَ بِكُلِّ مَا جَاءَ بِهِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْإِيمَانِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ جو بھی تعلیمات لے کر آئے ہیں ان پر ایمان رکھنا، ایمان کا حصہ ہے

174 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ الْجَمْحِيُّ بِالْبَصْرَةِ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ

مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

174 - إسناده صحيح على شرط مسلم. وسورده المؤلف برقم 220 من طريق أحمد بن عبدة الضبي، عن عبد العزيز الدراوردي، بهذا الإسناد. ويرد تخريجه هناك. وأخرجه مسلم 21 34 في الإيمان: باب الأمر بقتال الناس حتى يقولوا: لا إله إلا الله محمد رسول الله، وابن منده 196 و 402، والبيهقي 8/202، من طريق روح بن القاسم، وابن منده 403، والدارقطني 2/89، من طريق سعيد بن سلمة بن أبي الحسام، كلاهما عن العلاء، به. وأخرجه ابن أبي شيبة 10/122، و 12/374، ومسلم 21 35 في الإيمان، وأبو داود 2640 في الجهاد: باب علام يقاتل المشركون، والترمذي 2606 في الإيمان: باب ما جاء أمرت أن أقاتل الناس حتى يقولوا: لا إله إلا الله، وابن ماجه 3927 في الفتن: باب الكف عنن قال: لا إله إلا الله، وابن منده 26 و 28، والبيهقي 1/196 و 3/92 و 8/196 و 9/182 من طرق عن الأعمش، عن أبي صالح عن أبي هريرة. وأخرجه الطيالسي 2441، وابن أبي شيبة 10/124، وأحمد 2/314 و 3/377 و 423 و 439 و 475 و 482 و 502 و 528، والنسائي 6/6، في الجهاد، و 7/77 و 78، 79 في تحريم الدم، والدارقطني 1/231 و 2/89، وابن منده 23 و 27 و 199 و 200، وابن الجارود 1032، والبعهي 31 و 32 من طرق عن أبي هريرة، به. وسورده المصنف 218 من طريق الزهري، عن ابن المسيب، عن عبد الله، عن أبي هريرة، عن عمر، ويرد تخريج كل طريق في موضعه 2. وهذا وهم من ابن حبان، فقد تابعه عليه روح بن القاسم، وسعيد بن سلمة بن أبي الحسام كما تقدم تخريجه.

(متن حدیث): اُمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَإِذَا شَهِدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَإِذَا شَهِدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَآمَنُوا بِي وَبِمَا جِئْتُ بِهِ عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ.

تفرد بہ الدر اور دی قالہ الشیخ. (1:1)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”مجھے اس بات کا حکم دیا گیا ہے، میں اس وقت تک ان کے ساتھ جنگ کرتا رہوں جب تک وہ یہ اعتراف نہ کر لیں کہ اللہ تعالیٰ کے سوا اور کوئی معبود نہیں ہے، جب وہ اس بات کی گواہی دے دیں، اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور جو کچھ میں لے کر آیا ہوں اس پر ایمان لے آئیں، تو وہ اپنی جان و مال کو مجھ سے محفوظ کر لیں گے، البتہ اسلام کے حق کا معاملہ مختلف ہے اور ان لوگوں کا حساب اللہ تعالیٰ کے ذمے ہوگا۔“

اس روایت کو نقل کرنے میں در اور دی نامی راوی مفرد ہے۔ یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْإِيمَانَ بِكُلِّ مَا آتَى بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْإِيمَانِ مَعَ الْعَمَلِ بِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم جو کچھ بھی لے کر آئے ہیں اس پر ایمان

رکھنے کے ہمراہ اس پر عمل کرنا ایمان کا حصہ ہے۔

175 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى بِالْمَوْصِلِ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَرَعْرَةَ حَدَّثَنَا حَرَمِيُّ بْنُ عُمَارَةَ حَدَّثَنَا شُعْبَةَ عَنْ وَقْدِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): اُمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ فَإِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّ الْإِسْلَامِ وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ. (1:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: تَفَرَّدَ بِهِ شُعْبَةُ وَفِي هَذَا الْخَبَرِ بَيَانٌ وَاضِحٌ أَنَّ الْإِيمَانَ أَجْزَاءٌ وَشُعْبَةٌ تَتَّبَعُ تَتَّبَعُ أَحْوَالُ الْمُخَاطَبِينَ فِيهَا لِأَنَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ فِي هَذَا الْخَبَرِ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَإِنِّي

175 - إسناده صحيح، إبراهيم بن محمد بن عرعرة: ثقة، وباقي السند رجاله رجال الشيخين. وأخرجه الدارقطني 1/232 من طريقين، عن إبراهيم بن محمد بن عرعرة، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 25 في الإيمان: باب (فَإِنْ تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوْا الزَّكَاةَ)، وابن منده في الإيمان 25، والبيهقي في السنن 3/367 و8/177، والبعوي في شرح السنة 33 من طريق عبد الله بن محمد المسندي، عن حرمي بن عماره، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 22 في الإيمان: باب الأمر بقتال الناس حتى يقولوا: لا إله إلا الله، والبيهقي في السنن 3/92 من طريق أبي المثني العنبري، كلاهما عن أبي غسان مالك بن عبد الواحد الجسّمي، عن عبد الملك بن الصباح، عن شعبة، بهذا الإسناد. وسعيده المصنف برقم 219 بإسناده هنا.

رَسُولُ اللَّهِ فَهَذَا هُوَ الْإِشَارَةُ إِلَى الشَّعْبَةِ الَّتِي هِيَ فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ ثُمَّ قَالَ: وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ فَذَكَرَ الشَّيْءَ الَّذِي هُوَ فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ ثُمَّ قَالَ: وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ فَذَكَرَ الشَّيْءَ الَّذِي هُوَ فَرَضٌ عَلَى الْمُخَاطَبِينَ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ فَذَلِكَ عَلَى أَنَّ كُلَّ شَيْءٍ مِنَ الطَّاعَاتِ الَّتِي تُشَبِّهُ الْأَشْيَاءَ الثَّلَاثَةَ الَّتِي ذَكَرَهَا فِي هَذَا الْخَبَرِ مِنَ الْإِيمَانِ.

✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”مجھے اس بات کا حکم دیا گیا ہے، میں لوگوں کے ساتھ اس وقت تک جنگ کرتا رہوں، جب تک وہ اس بات کی گواہی نہ دیں کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور میں اللہ کا رسول ہوں اور وہ نماز قائم کریں اور زکوٰۃ ادا کریں، جب وہ ایسا کر لیں گے تو اپنی جانوں اور اپنے اموال کو مجھ سے محفوظ کر لیں گے، البتہ اسلام کے حق کا معاملہ مختلف ہے، اور ان لوگوں کا حساب اللہ تعالیٰ کے ذمہ ہوگا۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) اس روایت کو نقل کرنے میں شعبہ نامی راوی منفرد ہے، اور اس روایت میں اس بات کا واضح بیان موجود ہے کہ ایمان کے اجزاء اور شعبے ہوتے ہیں، جو اس بارے میں مخاطب لوگوں کے احوال کے حوالے سے مختلف ہوتے ہیں، کیونکہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس روایت میں اس بات کا تذکرہ کیا ہے۔

”یہاں تک کہ وہ لوگ اس بات کی گواہی دیں گے اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، اور بے شک میں اللہ کا رسول ہوں۔“

تو اس میں اس بات کی طرف اشارہ موجود ہے کہ یہ وہ شعبہ ہے جو تمام مخاطب لوگوں پر تمام حالتوں میں فرض ہے۔ پھر آپ نے یہ فرمایا اور وہ نماز قائم کریں، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس چیز کا تذکرہ کیا ہے، جو مخاطب لوگوں پر بعض حالتوں میں فرض ہوتی ہے۔

پھر آپ نے فرمایا اور وہ زکوٰۃ ادا کریں، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس چیز کا تذکرہ کیا ہے، جو مخاطب لوگوں پر بعض حالتوں میں فرض ہوتی ہے۔

تو یہ بات اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ تمام نیکیوں، جو ان تین چیزوں کے ساتھ مشابہت رکھتی ہے، جس کا آپ نے اس روایت میں ذکر کیا ہے یہ سب ایمان کا حصہ ہیں۔

ذِكْرُ إِطْلَاقِ اسْمِ الْإِيمَانِ عَلَى مَنْ أَتَى بِبَعْضِ أَجْزَائِهِ

ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا، جو اس کے بعض اجزاء پر عمل کرے

176 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ حَدَّثَنَا عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ

بْنُ عَلِيَّةَ عَنْ هِشَامِ الدُّسْتَوَائِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ سَلَامٍ عَنْ جَدِّهِ

(متن حدیث): عَنْ أَبِي أُمَامَةَ قَالَ قَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِيمَانُ قَالَ: إِذَا سَرَّتْكَ حَسَنَاتُكَ وَسَاءَ

تَنْ سَيِّئَاتِكَ فَأَنْتَ مُؤْمِنٌ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ فَمَا الْإِيمَانُ؟ قَالَ: إِذَا حَاكَ فِي قَلْبِكَ شَيْءٌ فَدَعِهِ. (3:23)

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! ایمان سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: جب تمہاری نیکیاں تمہیں اچھی لگیں اور تمہاری برائیاں تمہیں بری لگیں، تو تم مومن ہو۔

اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! گناہ کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا:

”جب کوئی چیز تمہارے دل میں کھٹکے، تو تم اسے چھوڑ دو۔“

ذِكْرُ أَطْلَاقِ اسْمِ الْإِيمَانِ عَلَى مَنْ آتَى جُزْءًا مِنْ بَعْضِ أَجْزَائِهِ

ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا جو اس کے بعض اجزاء میں سے کسی ایک جزء کا ارتکاب کرے

177- (مسند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذِ بْنِ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ السَّمِطِ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ طَلْحَةَ قَالَ حَدَّثَنِي ثُمَّ اسْتَكْتَمَنِي أَنْ أُحَدِّثَ بِهِ مَا عَاشَ مُعَاوِيَةَ فَذَكَرَ عَامِرٌ قَالَ سَمِعْتُهُ وَهُوَ يَقُولُ حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ يَسَارٍ وَهُوَ قَاضِي الْمَدِينَةِ قَالَ: سَمِعْتُ بِنَ مَسْعُودٍ وَهُوَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): سَيَكُونُ أَمْرًا مِنْ بَعْدِي يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ وَيَفْعَلُونَ مَا لَا يَقُولُونَ فَمَنْ جَاهَدَهُمْ بِيَدِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَمَنْ جَاهَدَهُمْ بِلِسَانِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَمَنْ جَاهَدَهُمْ بِقَلْبِهِ فَهُوَ مُؤْمِنٌ لَا إِيْمَانَ بَعْدَهُ.

قَالَ عَطَاءٌ: فَحِينَ سَمِعْتُ الْحَدِيثَ مِنْهُ انْطَلَقْتُ بِهِ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ أَنْتَ سَمِعْتَ بِنَ مَسْعُودٍ يَقُولُ هَذَا؟ كَأَلْمُدْخَلِ عَلَيْهِ فِي حَدِيثِهِ قَالَ عَطَاءٌ فَقُلْتُ هُوَ مَرِيضٌ فَمَا يَمْنَعُكَ أَنْ تَعُوذَهُ قَالَ فَاَنْطَلِقُ بِنَا إِلَيْهِ فَاَنْطَلِقُ وَأَنْطَلَقْتُ مَعَهُ فَسَأَلَهُ عَنْ شُكْرَاهُ ثُمَّ سَأَلَهُ عَنِ الْحَدِيثِ قَالَ فَخَرَجَ بِنَ عُمَرَ وَهُوَ يَقْلِبُ كَفَّهُ وَهُوَ يَقُولُ مَا كَانَ ابْنُ أُمِّ عَبْدِ يَكْذِبُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. (3:49)

عطاء بن یسار جو مدینہ منورہ کے قاضی ہیں وہ بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

عنقریب میرے بعد ایسے حکمران آئیں گے جو وہ بات کہیں گے جو وہ کرتے نہیں ہوں گے، اور وہ لوگ ایسے کام کریں گے

176- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. وأخرجه أحمد 5/252، والقضاعي في مسند الشهاب 402 من طريق روح، والحاكم 1/141

من طريق مسلم بن إبراهيم، وابن منده 1088 من طريق أبي عامر العقدي، ثلاثهم عن هشام الدستوائي، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 20104، ومن طريقه الحاكم 1/14، والقضاعي 401، والطبراني 7539 بهذا الإسناد. وصححه الحاكم ووافقه الذهبي. وأخرجه أحمد 5/251 من طريق رباح، وابن منده 1089 من طريق عبد الله بن المبارك.

177- إسنادہ حید، رجالہ رجال الصحیح غیر عامر بن السمط، وهو ثقة، وأخرجه مسلم 50 فی الإيمان: باب بیان کون النہی عن

المنکر من الإيمان، وأبو عوانة فی مسنده 1/35 و36، والبيهقي فی السنن 10/91، من طرق.

جن کا انہیں حکم نہیں دیا گیا ہوگا۔

تو جو شخص اپنے ہاتھ کے ذریعے ان کے ساتھ جہاد کرے گا وہ مومن ہوگا اور جو اپنی زبان کے ذریعے ان کے ساتھ جہاد کرے گا وہ مومن ہوگا اور جو شخص اپنے دل کے ذریعے ان کے ساتھ جہاد کرے گا وہ مومن ہوگا۔ اس کے بعد ایمان نہیں ہوگا۔

عطاء نامی راوی کہتے ہیں: جب میں نے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی زبانی یہ حدیث سنی تو میں یہ روایت لے کر حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کے پاس گیا اور میں نے انہیں اس بارے میں بتایا تو انہوں نے دریافت کیا: کیا تم نے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کو یہ بات بیان کرتے ہوئے خود سنا ہے؟

عطاء کہتے ہیں: میں نے کہا: وہ بیمار ہیں۔ کیا وجہ ہے آپ ان کی عیادت کے لئے نہیں جاتے تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: تم ہمیں ان کے پاس لے جاؤ۔

جب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما وہاں تشریف لے گئے تو ان کے ساتھ میں بھی گیا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے ان سے ان کی بیماری کے بارے میں دریافت کیا: پھر ان سے اس حدیث کے بارے میں دریافت کیا۔

راوی کہتے ہیں: جب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما وہاں سے نکلے تو وہ اپنی ہتھیلی پلٹ رہے تھے اور یہ کہہ رہے تھے: ابن ام عبد (یعنی حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ) نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف جھوٹی بات منسوب نہیں کر سکتے۔

ذِكْرُ اِطْلَاقِ اسْمِ الْإِيمَانِ عَلَى مَنْ آتَى بِجُزْءٍ مِّنْ أَجْزَاءِ شُعْبِ الْإِقْرَارِ

ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا جو اقرار کے شعبوں میں سے کسی ایک جزء کا ارتکاب کرے

178- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ

رُبَيْعٍ عَنْ عَلِيٍّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا يُؤْمِنُ الْعَبْدُ حَتَّى يُؤْمِنَ بِأَرْبَعٍ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ وَيُؤْمِنُ بِالْبَعثِ

بعد الموت ويؤمن بالقدر. (3:49)

﴿﴾ حضرت علی رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بندہ اس وقت تک مومن نہیں ہوتا جب تک وہ چار چیزوں پر ایمان نہیں رکھتا۔ وہ اس بات کی گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور بے شک میں اللہ کا رسول ہوں اور وہ مرنے کے بعد زندہ ہونے پر ایمان رکھے اور وہ تقدیر پر ایمان رکھے۔“

178- إسناده صحيح على شرطهما وأخرجه الطيالسي 106 ومن طريقه الترمذي 2145 في القدر: باب ما جاء في الإيمان بالقدر خيره

وشره، وأحمد 1/97 عن محمد بن جعفر، كلاهما عن شعبة، وابن ماجه 81 في المقدمة: باب في القدر من طريق شريك، والحاكم 1/33 من

طريق جرير بن عبد الحميد.

ذِكْرُ اِطْلَاقِ اسْمِ الْإِيمَانِ عَلَى مَنْ آتَى بِجُزْءٍ مِّنْ أَجْزَاءِ الشُّعْبَةِ الَّتِي هِيَ الْمَعْرِفَةُ

ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا جو اس شعبے کے اجزاء میں سے

ایسے جزء کا ارتکاب کرے جو شعبہ معرفت ہو

179- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذِ بْنِ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ شُعْبَةَ

عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ وَلَدِهِ وَوَالِدِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ. (3:49)

حضرت انس رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”کوئی بھی شخص اس وقت تک مومن نہیں ہو سکتا جب تک میں اس کے نزدیک اس کی اولاد اس کے والدین اور تمام لوگوں سے زیادہ محبوب نہیں ہو جاتا۔“

ذِكْرُ اِطْلَاقِ اسْمِ الْإِيمَانِ عَلَى مَنْ آمَنَهُ النَّاسُ عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَأَمْثَلًا كِهِمْ

ایسے شخص پر ”ایمان“ کے لفظ کا اطلاق کرنا کہ لوگ اپنی جانوں اور اموال کے حوالے سے اس سے محفوظ ہوں

180- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ وَرْدَانَ بِمِصْرَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَّادٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ

عَنِ بْنِ عَجَلَانَ عَنِ الْقَعْقَاعِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

179- إسناده صحيح على شرطهما، وأخرجه أحمد 3/177 و275، ومسلم 44 و70 في الإيمان: باب وجوب محبة رسول الله صلى

الله عليه وآله وسلم، وابن ماجه 67 في المقدمة: باب في الإيمان، من طريق محمد بن جعفر، وأحمد 3/207 و278 عن روح، والبخاري 15 في الإيمان: باب ابن حبان الرسول من الإيمان، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 22 عن آدم بن إياس، والنسائي 8/114، 115 من طريق بشر بن المفضل، والدارمي 2/307 عن يزيد بن هارون، وهاشم بن القاسم، وأبو عوانة 1/33 من طريق حجاج وأبي النضر، وابن منده في الإيمان 284 من طريق آدم ومحمد بن جعفر وبشر بن المفضل وأحمد بن مهدي، كلهم عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 15، ومسلم 44، والنسائي 8/115، وابن منده 286 من طريق إسماعيل ابن علية، عن عبد العزيز بن صهيب، عن أنس. وأخرجه أيضًا مسلم 44، والنسائي 8/115، وابن منده 285 من طريق عبد الوارث بن سعيد، عن عبد العزيز بن صهيب، عن أنس.

180- إسناده قوي. ابن عجلان واسمه محمد: صدوق. أخرجه له مسلم في صحيحه متابعة، وباقي السند على شرط مسلم. وأخرجه

الترمذي 2627 في الإيمان: باب ما جاء أن المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده، والنسائي 8/104، 105 في الإيمان: باب صفة المؤمن عن قتيبة بن سعيد، والحاكم 1/10 من طريق يحيى بن بكير، كلاهما عن الليث، بهذا الإسناد قال الترمذي: هذا حديث حسن صحيح. وقال الحاكم: قد اتفقا على إخراج طرف حديث المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده ولم يخرجوا هذه الزيادة، وهي صحيحة على شرط مسلم، ووافقه الذهبي. وفي الباب عن عبد الله بن عمرو سيرد برقم 196، وعن جابر سيرد برقم 197، وعن أنس بن مالك سيرد برقم 510. وعن فضالة بن عبيد عند أحمد 6/21 و22، وابن ماجه 3934 في الفتن: باب حرمة دم المؤمن وماله، وابن منده في الإيمان 315. قال البوصيري في الزوائد: إسناده صحيح. ومصححه الحاكم 1/10، 11 على شرط الشيخين، ووافقه الذهبي.

(متن حدیث): الْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ وَالْمُؤْمِنُ مَنْ أَمَنَهُ النَّاسُ عَلَى دِمَائِهِمْ

وَأَمْرُهُمْ . (3:49)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”مسلمان وہ ہے جس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان محفوظ رہیں اور مؤمن وہ ہے کہ دوسرے اپنی جان اور مال کے حوالے سے اس سے امن میں رہیں۔“

ذِكْرُ الْحَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلٌ مَنْ زَعَمَ أَنَّ الْإِيمَانَ شَيْءٌ وَاحِدٌ وَلَا يَزِيدُ وَلَا يَنْقُصُ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: ایمان ایک ہی حقیقت ہے جس میں کوئی اضافہ یا کمی نہیں ہوتی

181 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ مُصْعَبٍ بِخَبَرِ غَرِيبٍ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ السِّنْجِيُّ سَلِيمَانَ بْنَ مَعِيذٍ حَدَّثَنَا بِن أَبِي مَرْيَمَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ عَنِ بْنِ الْهَادِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): الْإِيمَانُ سَبْعُونَ أَوْ اثْنَانِ وَسَبْعُونَ بَابًا أَرْفَعُهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَدْنَاهُ إِمَاطَةُ الْأَذَى عَنِ

الطَّرِيقِ وَالْحَيَاءُ شُعْبَةٌ مِنَ الْإِيمَانِ . (1:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: الْإِقْتِصَارُ فِي هَذَا الْحَبْرِ عَلَى هَذَا الْعَدَدِ الْمَذْكُورِ فِي خَبَرِ بِن الْهَادِ مِمَّا نَقُولُ فِي كُتُبِنَا إِنَّ الْعَرَبَ تَذَكَّرُ الْعَدَدَ لِلشَّيْءِ وَلَا تَرِيدُ بِذِكْرِهَا ذَلِكَ الْعَدَدَ نَفِيًّا عَمَّا وَرَاءَهُ وَلِهَذَا نَطَّأُرُ نَوْعَنَا لِهَذَا أَنْوَاعًا سَنَدُكُمْ بِهَا بِفُضُولِهَا فِيمَا بَعْدَ أَنْ شَاءَ اللَّهُ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایمان کے 70 (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) 72 دروازے ہیں جن میں سب سے بلند ”لا الہ الا اللہ“ ہے

اور سب سے کمتر راستے سے تکلیف دہ چیز کو ہٹانا ہے اور حیاء ایمان کا ایک شعبہ ہے۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) اس روایت میں اس ذکر شدہ عدد پر جو اکتفا کیا گیا ہے جو ابن ہادی سے منقول روایت میں ہے یہ ان صورتوں میں سے ہے جس کے بارے میں ہم اپنی کتابوں میں یہ بات بیان کر چکے ہیں کہ بعض اوقات عرب کسی چیز کے لئے کوئی عدد ذکر کرتے ہیں، لیکن اس سے یہ مراد نہیں ہوتا کہ اس عدد کے علاوہ کئی نئی کردی جائے۔

اس کی کئی مثالیں موجود ہیں اور ہم نے اس کی کئی انواع بیان کی ہیں۔

181- إسناده صحيح على شرطهما . وتقدم برقم 166 من طريق سهيل بن أبي صالح، وبرقم 167 من طريق سليمان بن بلال، كلاهما

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ، بِهِ. وسيرد أيضًا برقم 190 و 191 .

جن میں سے چند ایک کا ہم ان کی متعلقہ فصول میں بعد میں ذکر کریں گے۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ إِيْمَانَ الْمُسْلِمِينَ وَاحِدٌ

مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ فِيهِ زِيَادَةٌ أَوْ نَقْصَانٌ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے، جو اس بات کا قائل ہے: تمام مسلمانوں کا

ایمان ایک ہی حیثیت رکھتا ہے اس میں کوئی اضافہ یا کمی نہیں ہوتی

182 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجَمْحِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْنُ

بْنُ عَيْسَى قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى الْمَازِنِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): يُدْخِلُ اللَّهُ أَهْلَ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ يُدْخِلُ مَنْ يَشَاءُ بِرَحْمَتِهِ وَيُدْخِلُ أَهْلَ النَّارِ (النَّارَ) ثُمَّ يَقُولُ

أَخْرَجُوا مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ حَبَّةُ خَرْدَلٍ مِنْ إِيْمَانٍ فَيَخْرُجُونَ مِنْهَا حُمَمًا فَيَلْقَوْنَ فِي نَهْرٍ فِي الْجَنَّةِ فَيَنْتَبُونَ كَمَا تَنْتَبُ حَبَّةٌ فِي جَانِبِ السَّيْلِ أَلَمْ تَرَهَا صَفْرَاءَ مَلْتَوِيَةً: (3:80)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ اہل جنت کو جنت میں داخل کر دے گا، وہ جسے چاہے گا اپنی رحمت کی وجہ سے داخل کرے گا۔

اور وہ اہل جہنم کو جہنم میں داخل کر دے گا، پھر وہ یہ فرمائے گا: اس شخص کو جہنم سے نکال دو، جس کے دل میں رائی کے دانے کے

برابر بھی ایمان موجود ہے۔

تو ان لوگوں کو جہنم سے نکالا جائے گا اور وہ کونکہ بن چکے ہوں گے۔

پھر انہیں جنت کی نہر میں ڈالا جائے گا، تو وہ اس میں سے یوں پھوٹ پڑیں گے، جس طرح سیلابی پانی کی گزرگاہ میں سے دانہ

پھوٹتا ہے۔ کیا تم نے اسے دیکھا نہیں ہے، وہ زرد ہوتا ہے اور ادھر ادھر جھکتا ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْرَجُوا مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ حَبَّةٌ

خَرْدَلٍ مِنْ إِيْمَانٍ أَرَادَ بِهِ بَعْدَ إِخْرَاجِ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ قَدْرُ قِيرَاطٍ مِنْ إِيْمَانٍ

182 - إسنادہ صحیح علی شرط البخاری، ولیس ہو فی الموطأ بروایة یحیی، وقد تابع معن ابن عیسی فی روایتہ عن مالک، عبد اللہ بن

وہب، وإسماعیل بن أبی أویس، ومن طریق عبد اللہ بن وہب سیورده المصنف برقم 222، ویخرج هناك. ومن طریق إسماعیل بن أبی أویس

عن مالک، به: أخرجه البخاری 22 فی الإیمان: باب تفاضل أهل الإیمان فی الأعمال، والبغوی فی شرح السنة 4357، وابن منده فی الإیمان

821. وأخرجه أحمد 3/56، والبخاری 6560 فی الرقاق: باب صفة الجنة والنار، ومسلم 184 305 فی الإیمان، وابن منده 822 من طرق

عن وهیب بن خالد، عن عمرو بن یحیی، به.

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان (قیامت کے دن اللہ تعالیٰ فرشتوں سے فرمائے گا): ”اس شخص کو جہنم سے نکال دو جس کے دل میں رائی کے دانے کے برابر ایمان موجود ہو“ نبی اکرم ﷺ کی اس سے مراد یہ ہے: ان لوگوں کو ان لوگوں کے بعد میں نکالا جائے گا جن کے دلوں میں ایمان ایک قیراط کی مقدار جتنا تھا

183- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُوَيْبَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي رَجَاءٍ بْنُ أَبِي عُبَيْدَةَ الْحَوَازِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ مُعَاوِيَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (متن حدیث): إِذَا مُيزَ أَهْلُ الْجَنَّةِ وَأَهْلُ النَّارِ يَدْخُلُ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ وَأَهْلُ النَّارِ النَّارَ قَامَتِ الرُّسُلُ فَشَفَعُوا فَيَقَالُ أَذْهَبُوا فَمَنْ عَرَفْتُمْ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالَ قِيرَاطٍ مِنْ إِيْمَانٍ فَأَخْرِجُوهُ فَيُخْرِجُونَ بَشَرًا كَثِيرًا ثُمَّ يُقَالُ أَذْهَبُوا فَمَنْ عَرَفْتُمْ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالَ خَرْدَلَةٍ مِنْ إِيْمَانٍ فَأَخْرِجُوهُ فَيُخْرِجُونَ بَشَرًا كَثِيرًا ثُمَّ يَقُولُ جَلَّ وَعَلَا أَنَا الْآنَ أُخْرِجُ بِنِعْمَتِي وَبِرَحْمَتِي فَيُخْرِجُ أَضْعَافَ مَا أَخْرَجُوا وَأَضْعَافَهُمْ قَدِ امْتَحَشُوا وَصَارُوا فَحْمًا فَيَلْقَوْنَ فِي نَهْرٍ أَوْ فِي نَهْرٍ مِنْ أَنْهَارِ الْجَنَّةِ فَتَسْقُطُ مُحَاشَهُمْ عَلَى حَافَةِ ذَلِكَ النَّهْرِ فَيَعُودُونَ بِيضًا مِثْلَ التَّعَارِيرِ فَيُكْتَبُ فِي رِقَابِهِمْ عِتْقَاءُ اللَّهِ وَيُسَمَّوْنَ فِيهَا الْجَهَنِّيِّينَ . (3:80)

التَّعَارِيرُ: الْقِثَاءُ الصَّغَارُ قَالَهُ الشَّيْخُ.

حضرت جابر رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب اہل جنت اور اہل جہنم کو ایک دوسرے سے نمایاں کر دیا جائے گا اور اہل جنت جنت میں داخل ہو جائیں گے اور اہل جہنم جہنم میں داخل ہو جائیں گے تو رسول کھڑے ہوں گے اور وہ شفاعت کریں گے۔ تو یہ کہا جائے گا: تم لوگ جاؤ اور جس شخص کے بارے میں تمہیں یہ لگتا ہے اس کے دل میں ایک قیراط کے برابر ایمان ہے تم اسے (جہنم سے نکال دو)

تو وہ لوگ بہت زیادہ لوگوں کو نکال دیں گے پھر یہ کہا جائے گا: تم لوگ جاؤ اور جس کے بارے میں تمہیں یہ پتہ چلتا ہے اس کے دل میں رائی کے دانے کے برابر بھی ایمان ہے تو تم اسے بھی نکال دو تو وہ لوگ بہت سے لوگوں کو نکال دیں گے۔

183- وأخرجه أحمد 3/325، 326 عن أبي النضر، عن زهير بن معاوية، بهذا الإسناد وأخرجه أحمد 3/379 مختصراً من طريق زيد بن الحباب، عن الحسين بن واقد، عن أبي الزبير، حدثني جابر. وهذا سند جيد. وأخرجه أبو عوانة 1/139 من طريقين عن ابن جريج، عن أبي الزبير، عن جابر، بنحوه. وأخرجه مختصراً مسلم 320 191 في الإيمان: باب أدنى أهل الجنة منزلة، عن طريق يزيد الفقير، عن جابر، بنحوه. وللبخاري 6558 في الرقاق، باب صفة الجنة والنار، ومسلم 317 191، وابن أبي عاصم في السنة 842، والأجوري في الشريعة 344، وابن خزيمة في التوحيد ص 277، من طرق عن حماد بن زيد، عن عمرو بن دينار، عن جابر مرفوعاً إن الله يخرج قومًا من النار بالشفاعة. وذكره السيوطي في الجامع الطيبر 1/90، وزاد نسبة لابن منيع والبعري في الجعديات. وفي الباب عن أبي سعيد الخدري في الحديث التالي.

(پھر) اللہ تعالیٰ فرمائے گا: اب میں اپنی نعمت اور رحمت کی وجہ سے (لوگوں کو جہنم سے) نکالوں گا۔
تو ان رسولوں نے جتنے لوگوں کو نکالا تھا اللہ تعالیٰ اس سے کئی گنا زیادہ لوگوں کو جہنم سے نکالے گا۔
وہ لوگ جل کر کوئلہ ہو چکے ہوں گے، انہیں نہر میں ڈالا جائے گا۔

(راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) جنت کی ایک نہر میں ڈالا جائے گا، تو ان کا جلا ہوا حصہ اس نہر کے کنارے پر گر پڑے گا اور وہ لوگ ”تعاریر“ کی مانند سفید ہو جائیں گے، ان کی گردنوں پر یہ لکھا جائے گا: یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے آزاد کئے ہوئے ہیں اور (جنت میں) ان کا نام جہنمی ہوگا۔

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ”تعاریر“ ایک چھوٹی قسم کا پھول ہوتا ہے۔
یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَانْتِهَامِ يَوْمَ بَيْضَا بَعْدَ أَنْ كَانُوا فَحْمًا يَرُشُ أَهْلُ الْجَنَّةِ عَلَيْهِمُ الْمَاءَ
ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق وہ لوگ پہلے کوئلہ ہو جانے کے بعد دوبارہ سفید ہو جائیں گے
اور اہل جنت ان پر پانی چھڑکیں گے

184 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ يُونُسَ بْنِ حَمْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضَمِيُّ
قَالَ حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ عَنْ أَبِي مُسْلِمَةَ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَمَّا أَهْلُ النَّارِ الَّذِينَ هُمْ أَهْلُهَا فَإِنَّهُمْ لَا يَمُوتُونَ فِيهَا وَلَا يَحْيَوْنَ وَلَكِنْ نَاسٌ أَصَابَتْهُمْ النَّارُ
بِذُنُوبِهِمْ أَوْ قَالَ بِخَطَايَاهُمْ حَتَّى إِذَا كَانُوا فَحْمًا أُذِنَ فِي الشَّفَاعَةِ فَجِيءَ بِهِمْ ضَبَائِرَ ضَبَائِرَ فَبَثُوا عَلَى أَهْلِ
الْجَنَّةِ ثُمَّ قِيلَ يَا أَهْلَ الْجَنَّةِ أَيْضُوا عَلَيْهِمْ قَالَ فَيَنْبُتُونَ نَبَاتَ الْحَبَّةِ تَكُونُ فِي حِمِيلِ السَّبِيلِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ
الْقَوْمِ: كَأَنَّهُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَادِيَةِ. (3:80)

184 - إسناده صحيح رجاله رجال الشيخين غير أبي نصرته واسمه المنذر بن مالك فإنه من رجال مسلم . وأخرجه مسلم 185 في
الإيمان: باب إثبات الشفاعة وإخراج الموحدين من النار، وابن ماجه 4309 في الزهد: باب ذكر الشفاعة، كلاهما عن نصر بن علي الجهضمي،
بهذا الإسناد . وأخرجه ابن خزيمة في التوحيد ص 282 عن أحمد بن المقدام، وابن منده 831 من طريق مسدد، كلاهما عن بشر بن الفضل،
به . وأخرجه أحمد 3/11 عن إسماعيل بن عليه، و3/78، 79 من طريق شعبة، والدارمي 2/331 من طريق خالد بن عبد الله، وابن خزيمة في
التوحيد ص 274 من طريق شعبة، و 279 من طريق ابن عليه، و 280 من طريق يزيد بن زريع، و 281 من طريق غسان بن مضر، وابن منده 829
من طريق إبراهيم بن طهمان، و 830 من طريق شعبة، و 832 من طريق ابن عليه، وأبو عوانة 1/186 من طريق شعبة، كلهم عن أبي مسلمة، بهذا
الإسناد . وتحرف مطبوع الدارمي إلى أبي سلمة . وأخرجه من طرق عن أبي نصرته، عن أبي سعيد: أحمد 3/5 و20 و25، وابن خزيمة في
التوحيد ص 282 و283، وأبو عوانة 1/186، وابن منده 824 و825 و827 و828 و833 و834 و835، وأخرجه من طرق عن أبي سعيد
أحمد 3/90، وابن خزيمة في التوحيد ص 281، وابن منده 820 و821 و822 و823، وأبو عوانة 1/185.

❁❁ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
 ”جہاں تک اہل جہنم کا تعلق ہے، تو وہ جہنم میں رہیں گے ان کو موت نہیں آئے گی اور وہ (ٹھیک طرح سے) زندہ نہیں ہوں گے۔“

لیکن کچھ لوگ ہوں گے جنہیں ان کے گناہوں کی وجہ سے آگ (کا عذاب پہنچے گا)
 (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں)

ان کی خطاؤں کی وجہ سے ہوگا یہاں تک کہ جب وہ کوئلہ ہو جائیں گے، تو پھر ان لوگوں کو گروہ درگروہ بلایا جائے گا۔
 انہیں اہل جنت کے سامنے رکھا جائے گا اور یہ کہا جائے گا: اے اہل جنت! تم ان پر پانی بہاؤ۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں: تو وہ یوں پھوٹ پڑیں گے، جس طرح سیلابی پانی کے راستے میں سے دانہ پھوٹ پڑتا ہے۔

حاضرین میں سے ایک صاحب نے کہا: یوں لگتا ہے جیسے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ویرانوں میں بھی رہے ہیں۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحَضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ الْإِيمَانَ لَمْ يَزَلْ
 عَلَى حَالَةٍ وَاحِدَةٍ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَدْخُلَهُ نَقْصٌ أَوْ كَمَالٌ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے، جو اس بات کا قائل ہے: ایمان ہمیشہ ایک ہی
 حالت میں رہتا ہے اس میں کوئی کمی یا کمال شامل نہیں ہوتا

185 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

إدْرِيسَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابٍ

(متن حدیث): قَالَ: قَالَ يَهُودِيُّ لِعُمَرَ: لَوْ عَلِمْنَا مَعَشَرَ الْيَهُودِ مَتَى نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ لَاتَّخَذْنَا عِيدًا
 (اليَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ) (المائدة: 3) وَلَوْ نَعَلِمُ الْيَوْمَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ لَاتَّخَذْنَا عِيدًا فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ
 تَعَالَى عَنْهُ: قَدْ عَلِمْتُ الْيَوْمَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ وَاللَّيْلَةَ الَّتِي نَزَلَتْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعَرَافَاتٍ. (5:46)

185 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه النسائي 5/251، في الحج: باب ما ذكر في يوم عرفة، عن إسحاق بن إبراهيم،
 بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 3017 4 في التفسير، والطبري 11095، والآجری في الشريعة ص 105، والبيهقي في السنن 5/118، من طرق
 عن عبد الله بن إدريس، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدي 31، وأحمد 1: 28، والبخاري 45 في الإيمان: باب زيادة الإيمان ونقصانه، و 4407
 في المغازي: باب حجة الوداع، و 4606 في التفسير: باب (اليَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ)، و 7268 في الاعتصام، ومسلم 3017 في التفسير،
 والترمذي 3043 في التفسير: باب ومن سورة المائدة، والنسائي 8/114 في الإيمان، والآجری في الشريعة ص 105، والطبري 11094 و
 11096، والبيهقي في السنن 5/118 من طرق عن قيس بن مسلم، به.

✽✽ طارق بن شہاب کہتے ہیں: ایک یہودی نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے کہا: اگر ہم یہودیوں کو یہ پتہ چل جائے کہ یہ آیت کب نازل ہوئی تھی؟ تو ہم اس دن کو عید کا دن قرار دیں۔

”آج کے دن میں نے تمہارے دین کو تمہارے لئے مکمل کر دیا ہے۔“

اور اگر اب بھی ہمیں اس دن کا پتہ چل جائے کہ جس دن یہ آیت نازل ہوئی تھی؟ تو ہم اس دن کو عید کا دن قرار دیں گے تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: مجھے اس دن کے بارے میں پتہ ہے، جس دن یہ آیت نازل ہوئی تھی اور اس رات کے بارے میں بھی پتہ ہے، جس میں یہ نازل ہوئی تھی: یہ جمعہ کا دن تھا اور ہم اس وقت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ عرفات میں موجود تھے۔

ذِكْرُ خَيْرٍ ثَانٍ يُصْرِحُ بِإِطْلَاقِ لَفْظَةِ مُرَادَهَا نَفْيُ الْإِسْمِ

عَنِ الشَّيْءِ لِلنَّقْصِ عَنِ الْكَمَالِ لَا الْحُكْمِ عَلَى ظَاهِرِهِ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو اس لفظ کے اطلاق کی صراحت کرتی ہے، جس کی مراد یہ ہے

ایسی چیز سے اسم کی نفی کی جائے جو کامل ہونے کے حوالے سے ناقص ہو

ایسا نہیں ہے کہ اس کے ظاہر پر حکم دیا گیا ہے۔

186 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيْبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ كُلُّهُمْ يُحَدِّثُونَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا يَزْنِي الزَّانِي حِينَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَسْرِقُ السَّارِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَشْرَبُ الْخَمْرُ حِينَ يَشْرَبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَتَّهَبُ نَهْبَةً ذَاتَ شَرَفٍ يَرْفَعُ الْمُسْلِمُونَ إِلَيْهَا أَبْصَارَهُمْ وَهُوَ

186 - إسناده صحيح على شرطهما لولا عننة الوليد بن مسلم، لكنه توبع. وأخرجه النسائي 8/313 في الأشربة: باب ذكر الروايات

المغلطات في شرب الخمر، عن إسحاق بن إبراهيم، بهذا الإسناد وأخرجه أبو عوانة 1/19، 20، وابن منده 510، والبقاعي في شرح السنة 46 عن طريق العباس بن الوليد بن مزيد، عن أبيه، عن الأوزاعي، به. وأخرجه مسلم 57، 102 في الإيمان: باب بيان نقصان الإيمان بالمعاصي، والدارمي 2/87، في الأضاحي، و2/115 في الأشربة، وابن منده 510 من طرق عن الأوزاعي، به. وأخرجه ابن منده في الإيمان 512 من طريق عبد الله بن المبارك، عن يونس، والبيهقي في السنن 10/186 من طريق الليث، عن عقيل، كلاهما عن الزهري، به. وأخرجه البخاري 5578 في الأشربة: باب (أَنَّما الخمرُ والميسرُ والأَنصابُ والأَزْلامُ رِجْسٌ مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ) عن أحمد بن صالح، ومسلم 57، وابن منده 512 عن حرملة بن يحيى، كلاهما عن ابن وهب، عن يونس، عن الزهري، عن أبي سوسة، وابن المسيب، عن أبي هريرة. وأخرجه البخاري 2475 في المظالم: باب النهي بغير إذن صاحبه، و6772 في الحدود: باب ما يحذر من الحدود، ومسلم 57، 101 في الإيمان، والنسائي 8/313، وابن ماجه 3936 في العتق: باب النهي عن النهبة، وابن منده 511، والبيهقي 10/186، من طرق عن الليث، عن عقيل، عن الزهري، عن أبي بكر بن عبد الرحمن بن هشام، به وأخرجه ابن أبي شيبة 11/32 من طريق محمد بن عمرو، عن أبي سلمة، به.

حِينَ يَتَوَهَّبُهَا مُؤْمِنٌ . . .

فَقُلْتُ لِلزُّهْرِيِّ: مَا هَذَا؟ فَقَالَ: عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَلَاغُ وَعَلَيْنَا التَّسْلِيمُ. (2:65)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”زنا کرنے والا شخص زنا کرتے ہوئے مومن نہیں رہتا، چوری کرنے والا شخص چوری کرتے ہوئے مومن نہیں رہتا، شراب پینے والا شخص شراب پیتے ہوئے مومن نہیں رہتا، ڈاکہ ڈالنے والا شخص جو کسی کی قیمتی چیز پر ڈاکہ ڈالتا ہے جب کہ مسلمان اس کی طرف دیکھ رہے ہوں تو وہ ڈاکہ ڈالتے وقت مومن نہیں رہتا۔“

راوی کہتے ہیں: میں نے زہری سے دریافت کیا: اس سے مراد کیا ہے؟ تو انہوں نے فرمایا: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر تبلیغ کرنا لازم تھا اور ہم پر اسے تسلیم کرنا لازم ہے۔

ذِكْرُ خَبَرٍ ثَالِثٍ يُصَرِّحُ بِالْمَعْنَى الَّتِي ذَكَرْنَا

تیسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کی صراحت کرتی ہے

187 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ وَابْنُ كَثِيرٍ قَالَا حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ وَقَدِّبْنَا بِنُ عَبْدِ

اللَّهِ أَخْبَرَنِي عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ بِنَ عُمَرَ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا تَرْجِعُوا بَعْدِي كُفَّارًا يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ. (2:65)

وقد بن عبد اللہ اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: انہوں نے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہوئے سنا ہے:

”میرے بعد دوبارہ زمانہ کفر کی طرح نہ ہو جانا کہ ایک دوسرے کی گردنیں اڑانے لگو۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ أَنَّ الْعَرَبَ فِي لُغَتِهَا تُصَيِّفُ الْأَسْمَ إِلَى الشَّيْءِ

لِلْقُرْبِ مِنَ التَّمَامِ وَتَنْفِي الْأَسْمَ عَنِ الشَّيْءِ لِلنَّقْصِ عَنِ الْكَمَالِ

اس بات کا بیان کہ عرب اپنے محاورے میں بعض اوقات کسی اسم کی نسبت کسی چیز کی طرف کرتے ہیں، کیونکہ

187 - إسنادہ صحیح علی شرط الشيخین، وأخرجه البخاری 6868 فی الديات: باب قول الله تعالى: (وَمَنْ أَحْيَاهَا ...) ، وأبو داؤد

4686 فی السنة: باب الدليل على زيادة الإيمان، عن أبي الوليد، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن منده فی الإيمان 658 من طريق أبي مسعود، وأبو

عوانة 1/25، من طريق أبي قلابة، كلاهما عن أبي الوليد، به. وأخرجه ابن أبي شيبة 15/30، وأحمد 2/85 و 87 و 104، والبخاری 6166 فی

الأدب: باب قول الرجل: ويلك، و 7077 فی الفتن: باب لا ترجعوا بعدي كفارًا، ومسلم 66 فی الإيمان: باب معنى قول النبي صلى الله عليه

وآله وسلم لا ترجعوا بعدي كفارًا، والنسائي 7/126 فی تحريم الدم: باب تحريم القتل، وأبو عوانة 1/25، وابن منده 658 من طرق عن شعبة،

بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری 6785 فی الحدود من طريق عاصم بن محمد، عن واقد بن محمد، عن أبيه، به. وأخرجه البخاری 4403 فی

المغازي: باب حجة الوداع، ومسلم 66 120، وابن ماجه 3943 فی الفتن: باب لا ترجعوا بعدي كفارًا.

وہ مکمل ہونے کے قریب ہوتی ہے اور بعض اوقات کسی چیز سے کسی اسم کی نفی کر دیتے ہیں کیونکہ وہ کامل ہونے کے حوالے سے ناقص ہوتی ہے

188- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ صَالِحِ

بْنِ كَيْسَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ الْجُهَنِيِّ أَنَّهُ

(متن حدیث): قَالَ صَلَّى لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الصُّبْحِ بِالْحَدِيثِيَّةِ فِي إِثْرِ سَمَاءٍ

كَانَتْ مِنَ اللَّيْلِ فَلَمَّا انْصَرَفَ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ: هَلْ تَذَرُونَ مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ؟ قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ

قَالَ: أَصْبَحَ مِنْ عِبَادِي مُؤْمِنٌ بِيْ وَكَافِرٌ فَأَمَّا مَنْ قَالَ مُطْرَنَا بِفَضْلِ اللَّهِ وَبِرَحْمَتِهِ فَذَلِكَ مُؤْمِنٌ بِيْ كَافِرٌ

بِالْكَوْكَبِ وَأَمَّا مَنْ قَالَ مُطْرَنَا بِنَوْءِ كَذَا وَكَذَا فَذَلِكَ كَافِرٌ بِيْ مُؤْمِنٌ بِالْكَوْكَابِ. (2:65)

✽✽ حضرت زید بن خالد جہنی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں حدیبیہ میں صبح کی نماز پڑھائی اس سے پہلے

رات کے وقت بارش ہو چکی تھی جب آپ نے نماز مکمل کی تو آپ لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے اور ارشاد فرمایا: کیا تم لوگ یہ بات

جانتے ہو؟ تمہارے پروردگار نے کیا بات ارشاد فرمائی ہے؟ لوگوں نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ بہتر جانتے ہیں۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: (اللہ تعالیٰ نے یہ فرمایا ہے)

”میرے کچھ بندے مجھ پر ایمان رکھتے ہیں اور کچھ بندے کافر ہیں جو شخص یہ کہے: اللہ تعالیٰ کے فضل اور اس کی رحمت

کی وجہ سے ہم پر بارش نازل ہوئی ہے، تو وہ مجھ پر ایمان رکھتا ہے اور ستاروں کا انکار کرتا ہے، اور جو شخص یہ کہے: فلاں

اور فلاں ستارے کی وجہ سے ہم پر بارش نازل ہوئی ہے، تو وہ شخص میرا انکار کرتا ہے، اور ستاروں پر ایمان رکھتا ہے۔“

ذِكْرُ خَيْرِ الْآخِرِ يَصْرِحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَا أَنَّ الْعَرَبَ تَذْكَرُ فِي لُغَتِهَا الشَّيْءَ

الْوَاحِدَ الَّذِي هُوَ مِنْ أَجْزَاءِ شَيْءٍ بِاسْمِ ذَلِكَ الشَّيْءِ نَفْسِهِ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے کہ عرب اپنے

محاورے میں بعض اوقات ایک چیز کا تذکرہ کرتے ہیں جو کسی دوسری چیز کے اجزاء کا ایک حصہ ہوتی ہے، لیکن

188- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهو في الموطأ 1/192، في الاستسقاء: باب الاستمطار بالنجوم، ومن طريق مالك أخرجه

أحمد 4/117، والبخاری 846 في الأذان: باب يستقبل الناس الإمام إذا سلم، و 1038 في الاستسقاء: باب (وَتَجْعَلُونَ رِزْقَكُمْ أَنْكُمْ تَكْتَبُونَ)،

ومسلم 71 في الإيمان: باب كفر من قال: مطرنا بنوء كذا، وأبو داود 3906 في الطب: باب في النجوم، وأبو عوانة 1/26، وابن منده 503،

والبعوى 1169. وأخرجه عبد الرزاق 21003، والحميدي 813، والبخاری 4147 في المغازي: باب غزوة الحديبية، و 7503 في التوحيد:

باب (يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ)، والنسائي 3/165 في الاستسقاء: باب كراهية الاستمطار بالكواكب، وابن منده 504 و 505 و 506،

والطبرانی 5213 و 5214 و 5215 و 5216، وأبو عوانة 1/27 من طرق عن صالح بن كيسان، به.

اس کا تذکرہ دوسری چیز کے نام کے ذریعے کرتے ہیں

189 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنِ الشَّرِيدِ بْنِ سُوَيْدِ الثَّقَفِيِّ قَالَ:

(متن حدیث): قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أُمِّي أَوْصَتْ أَنْ نُعْتِقَ عَنْهَا رَقَبَةً وَعِنْدِي جَارِيَةٌ سَوْدَاءُ قَالَ: ادْعُ

بِهَا فَجَاءَتْ فَقَالَ: مَنْ رَبُّكَ؟ قَالَتْ: اللَّهُ قَالَ: مَنْ أَنَا؟ قَالَتْ: رَسُولُ اللَّهِ قَالَ: أَعْتَقَهَا فَإِنَّهَا مُؤْمِنَةٌ. (2:65)

حضرت شرید بن سوید ثقفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میری والدہ نے یہ وصیت کی تھی کہ

ہم ان کی طرف سے ایک گردن آزاد کر دیں میرے پاس ایک سیاہ فام کنیز ہے۔ کیا میں اسے آزاد کر دوں؟

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اسے بلاؤ! وہ کنیز آئی تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: تمہارا پروردگار کون ہے؟ اس نے جواب

دیا: اللہ تعالیٰ۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: میں کون ہوں؟ اس نے جواب دیا: اللہ تعالیٰ کے رسول۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اسے آزاد کر دو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّهَا مُؤْمِنَةٌ مِنَ الْأَلْفَاظِ

الَّتِي ذَكَّرْنَا أَنَّ الْعَرَبَ إِذَا كَانَتِ الشَّيْءُ لَهُ أَجْزَاءً وَشَعَبٌ تَطَلَّقَ اسْمُ ذَلِكَ الشَّيْءِ بِكُلِّتِهِ عَلَى بَعْضِ أَجْزَائِهِ

وَشَعْبِهِ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ ذَلِكَ الْجُزْءُ وَتِلْكَ الشَّعْبَةُ ذَلِكَ الشَّيْءُ بِكَمَالِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”بے شک یہ مومن ہے“

بیان الفاظ میں سے ایک ہے جس کے بارے میں ہم یہ ذکر کر چکے ہیں بعض اوقات کسی چیز کے اجزاء اور شعبے ہوتے ہیں تو

عرب اپنے محاورے میں اس چیز کا اسم مکمل طور پر اس کے بعض اجزاء یا بعض شعبوں کے لئے استعمال کر لیتے ہیں

اگرچہ وہ جزء یا وہ شعبہ مکمل چیز نہیں ہوتا (بلکہ اس کا کچھ حصہ ہوتا ہے)

190 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا حَبِيبُ بْنُ إِسْحَاقَ بِالْبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ يَعْقُوبَ الرَّخَامِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ الْعَقَدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَلِيمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ:

189- إسناده حسن، من أجل محمد بن عمرو. وأخرجه الطبرانی 7257 من طريق أبي خليفة، بهذا الإسناد. وأخرجه البيهقي

7م 388-389 من طريق العباس بن محمد الدوري، عن أبي الوليد، به. وأخرجه أحمد 4/222 و388 عن عبد الصمد، و289 عن مهنا بن عبد

الحميد، وأبو داود 3283 في اليمان والنذور: باب الرقبة المؤمنة، عن موسى بن إسماعيل، والسائي 6/252 في الوصايا: باب فضل الصدقة

عن السميت، من طريق هشام بن عبد الملك، كلهم عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وفي الباب عن معاوية بن الحكم السلمي، أورده المؤلف

برقم 165، وتقدم تخريجه في موضعه.

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): الْإِيمَانُ بَضْعٌ وَسَبْعُونَ بَابًا وَالْحَيَاءُ مِنَ الْإِيمَانِ . (2:65)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”ایمان کے ستر سے زیادہ دروازے ہیں اور حیاء ایمان کا حصہ ہے۔“

ذَكَرُ الْبَيَانَ بَانَ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

الْإِيمَانُ بَضْعٌ وَسَبْعُونَ بَابًا ، أَرَادَ بِهِ بَضْعٌ وَسَبْعُونَ شُعْبَةً

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”ایمان کے 70 اور کچھ دروازے ہیں“

اس سے مراد یہ ہے کہ 70 اور کچھ شعبے ہیں

191 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ بَسْطَامٍ بِالْأُبَلَّةِ قَالَ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ

بْنُ حَفْصٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ عَنْ سَهِيلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي

هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): الْإِيمَانُ بَضْعٌ وَسَبْعُونَ شُعْبَةً أَعْلَاهَا شَهَادَةٌ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَدْنَاهَا إِمَاطَةُ الْأَذَى عَنِ

الطَّرِيقِ . (2:65)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”ایمان کے ستر سے زیادہ شعبے ہیں ان میں سب سے بلند (شعبہ) اس بات کی گواہی دینا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا اور

کوئی معبود نہیں ہے اور کتر (شعبہ) راستے سے تکلیف دہ چیز کو ہٹانا ہے۔“

ذَكَرُ نَفِيَّ اسْمِ الْإِيمَانِ عَمَّنْ أَتَى بَعْضُ الْخِصَالِ الَّتِي تَنْقُصُ بَيَاتِيَانِهِ إِيْمَانَهُ

ایسے شخص کے ایمان کی نفی کا تذکرہ جو کسی ایسی حرکت کا مرتکب ہوتا ہے

جس کے ارتکاب سے ایمان میں کمی آجاتی ہے

190- إسناده صحيح على شرط البخاري، وقد أورده المؤلف برقم 167 من طريق أبي قدامة عبيد الله بن سعيد، عن أبي عامر العقدي،

بهذا الإسناد. وتقدم تخريجه هناك.

191- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه ابن منده 170 من طريق أسيد بن عاصم، عن حسين بن حفص، بهذا الإسناد. وأخرجه

أحمد 2/445، والبخاري في الأدب المفرد 598، والترمذي 2614 في الإيمان: باب ما جاء في استكمال الإيمان وزيادة ونقصانه، والنسائي

8/110 في الإيمان وشرائعه: باب ذكر شعب الإيمان، وابن ماجه 57 في المقلعة: باب الإيمان، وابن منده في الإيمان 170، من طرق عن

سفيان الثوري، بهذا الإسناد. وتقدم برقم 166 من طريق جرير، عن سهيل بن أبي صالح، به، وذكرت هناك الطرق التي أوردها المؤلف.

192 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ الرَّفَاعِيُّ أَبُو هِشَامٍ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَيَّاشٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَمْرٍو الْفَقِيمِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَيْسَ الْمُؤْمِنُ بِالطَّعْمَانِ وَلَا اللَّعَانَ وَلَا الْبَيْدِيَّ وَلَا الْفَاحِشَ. (3:58)

✪✪ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”مومن شخص طعن دینے والا، لعنت کرنے والا، بدزبانی کرنے والا اور فحش گفتگو کرنے والا نہیں ہوتا۔“

ذِكْرُ خَبْرٍ يَدُلُّ عَلَى صِحَّةِ مَا تَأَوَّلْنَا لِهَذِهِ الْأَخْبَارِ

اس روایت کا تذکرہ جو ان روایات کے بارے میں ہماری ذکر کردہ تاویل کے صحیح ہونے پر دلالت کرتی ہے

193 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنُ قُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ وَمَوْهَبُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ دَرَّاجًا أَبَا السَّمْحِ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا حَلِيمَ إِلَّا ذُو عَشْرَةٍ وَلَا حَكِيمَ إِلَّا ذُو تَجْرِبَةٍ.

قَالَ مَوْهَبٌ: قَالَ لِي أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ آيَشُ كَتَبْتَ بِالشَّامِ؟ فَذَكَرْتُ لَهُ هَذَا الْحَدِيثَ قَالَ: لَوْ لَمْ تَسْمَعْ

إِلَّا هَذَا لَمْ تَذْهَبِ رِحْلَتِكَ. (3:58)

✪✪ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”غزیش کے بغیر (کوئی) بردبار نہیں ہوتا اور تجربے کے بغیر (کوئی) دانش مند نہیں ہوتا۔“

موہب کہتے ہیں: امام احمد بن حنبل نے مجھ سے کہا: کیا تم نے شام میں احادیث نوٹ کی ہیں؟ میں نے ان کے سامنے یہ

192- حدیث صحیح، محمد بن زید الرفاعی، لکنہ توابع علیہ، فقد أخرجه أحمد 1/416 عن الأسود بن عامر، والبخاری في الأدب المفرد 312، والطبرانی في الكبير 10483، والحاكم 1/12، والبيهقي في السنن 10/193، من طريق أحمد بن عبد الله بن يونس، كلاهما عن أبي بكر بن عياش، بهذا الإسناد. وأخرجه البزار 101 من طريق عبد الرحمن بن مفرء، عن الحسن بن عمرو، به. وأخرجه ابن أبي شيبه 11/18، وأحمد 1/404، 405، والبخاری في الأدب المفرد 332، والترمذی 1977 فی البر: باب ما جاء فی اللعنة، والحاكم 1/12، والبقوی فی شرح السنة 3555، والخطیب فی تاریخہ 5/339، وأبو نعیم فی الحلیة 4/235، 5/58، والبيهق، فی السنن 10/243.

193- إسناده ضعيف لضعف دراج في روايته عن أبي الهيثم: ومع ذلك فقد حسنه الترمذی، وصححه إمامه ووافقاه الذهبي، وأخرجه القضاعي في مسند الشهاب 835. طريق أبي عمرو عثمان بن محمد الأطروشي، عن أبيه، بهذا الإسناد. وأخرجه الحاكم 4/293، والقضاعي 834 من طرق عن يزيد بن موهب الرملة، به الإسناد. وأخرجه أحمد 3/8، والبخاری في الأدب المفرد 565، والترمذی 2033، في البر: باب ما جاء في التجارب، وأبو نعیم في 8/324، من طريق قتيبة بن سعيد، وأحمد 3/69 عن هارون بن معروف، كلاهما عن عبد الله بن وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری في الأدب المفرد 565 موقوفاً على أبي سعيد، وسنده أصح.

روایت ذکر کی تو وہ بولے: اگر تم نے صرف یہی روایت وہاں سے سنی ہوئی ہو تو تمہارا سفر بیکار نہیں گیا۔

ذِكْرُ خَيْرٍ يَدُلُّ عَلَى أَنَّ الْمُرَادَ بِهَذِهِ الْأَخْبَارِ نَفْيُ الْأَمْرِ عَنِ الشَّيْءِ لِلنَّقْصِ عَنِ الْكَمَالِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ان روایات سے مراد یہ ہے

کسی چیز سے کسی معاملے کی نفی سے مراد کامل ہونے کی نفی ہے

194- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الصَّبَّاحِ الْبَزَّازُ حَدَّثَنَا مُؤَمَّلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ

حَمَادِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ:

(متن حدیث): خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ فِي الْخُطْبَةِ: لَا إِيْمَانَ لِمَنْ لَا أَمَانَةَ لَهُ وَلَا

دِين لِمَنْ لَا عَهْدَ لَهُ. (3:50)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں خطبہ دیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا:

”اس شخص کا ایمان نہیں ہوتا جس شخص میں امانت نہیں ہوتی اور اس شخص کا دین نہیں ہوتا جس شخص کا عہد نہیں ہوتا۔

(یعنی جو عہد کو پورا نہیں کرتا)۔“

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَى صِحَّةِ مَا ذَكَرْنَا أَنَّ مَعَانِيَ هَذِهِ الْأَخْبَارِ مَا قَلْنَا

إِنَّ الْعَرَبَ تَنْفِي الْإِسْمِ عَنِ الشَّيْءِ لِلنَّقْصِ عَنِ الْكَمَالِ وَتُضَيِّفُ الْإِسْمَ إِلَى الشَّيْءِ لِلْقُرْبِ مِنَ التَّمَامِ

اس روایت کا تذکرہ جو ہمارے نقل کردہ مفہوم کے صحیح ہونے پر دلالت کرتی ہے کہ ان روایات کا مفہوم وہ ہے جو ہم

بیان کر چکے ہیں بعض اوقات عرب کامل ہونے میں نقص کے حوالے سے کسی چیز سے اسم کی نفی کر دیتے ہیں اور اسی

طرح کسی اسم کی نسبت کسی چیز کی طرف کر دیتے ہیں؛ کیونکہ وہ مکمل ہونے کے قریب ہوتی ہے

195- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا حَمَادُ

بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهْبٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ:

(متن حدیث): انْطَلَقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَ بَيْعِ الْعُرْقَدِ فَانْطَلَقَتْ خَلْفَهُ فَقَالَ: يَا أَبَا ذَرٍّ

193- إسناده حسن في الشواهد. مؤمل بن إسماعيل: صدوق، سيء الحفظ، وباقي رجاله ثقات. وأخرجه ابن أبي شيبة في الإيمان 7

والمصنف 11/11، وأحمد 3/135 و154 و210، والبخاري 100، والقضاعي في مسند الشهاب 849 و850، والبيهقي في السنن 6/288

و9/231 من طرق عن أبي هلال محمد بن سليم الراسي عن قتادة، عن أنس، وحسنه والبعري في شرح السنة 38. وأورده الهيثمي في

المجمع 1/96، وزاد نسبه للطبراني في الأوسط، وقال: فيه أبو هلال، وثقه ابن معين وغيره، وضعفه النسائي وغيره. وأخرجه البيهقي في

لسنن 4/97 من طريق عمرو بن الحارث، عن ابن أبي حبيب، عن سنان بن سعد الكندي، عن أنس بن مالك، به. وأخرجه أحمد 3/251،

والقضاعي 848 من طريق عفان، عن حماد، عن المغيرة بن زياد الثقفي، عن أنس، به.

فَقُلْتُ: لَيْتَكَ ثُمَّ سَعَدَيْكَ وَأَنَا فِدَاؤُكَ فَقَالَ: الْمُكْحِرُونَ هُمُ الْمُقْلُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا مَنْ قَالَ بِالْمَالِ هَكَذَا وَهَكَذَا عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ قَالَهَا ثَلَاثًا ثُمَّ عَرَضَ لَنَا أَحَدٌ فَقَالَ: يَا أَبَا ذَرٍّ مَا يَسْرُنِي أَنَّهُ لَالٍ مُحَمَّدٍ ذَهَبًا يُمَسِّي مَعَهُمْ دِينَارٌ أَوْ مِثْقَالٌ فَقُلْتُ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ ثُمَّ عَرَضَ لَنَا وَإِدٍ فَاسْتَبَطَنَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَزَلَ فِيهِ وَجَلَسْتُ عَلَى شَفِيرِهِ فَظَنَنْتُ أَنَّ لَهُ حَاجَةً فَأَبْطَأَ عَلَيَّ وَسَاءَ ظَنِّي فَسَمِعْتُ مُنَاجَاةً فَقَالَ: ذَلِكَ جَبْرِيلُ يُخْبِرُنِي لِأُمَّتِي مَنْ شَهِدَ مِنْهُمْ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَإِنْ رَنَى وَإِنْ سَرَقَ؟ قَالَ: وَإِنْ رَنَى وَإِنْ سَرَقَ. (3:50)

حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ”بقيع غرقہ“ کی طرف تشریف لے گئے۔ میں بھی آپ کے پیچھے چل پڑا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے ابوذر! میں نے عرض کی: میں حاضر ہوں میں آپ پر قربان جاؤں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: (دنیا میں مال و دولت کے اعتبار سے) کثرت رکھنے والے لوگ قیامت کے دن (اجر و ثواب کے اعتبار سے) قلت والے ہوں گے۔ ماسوائے اس شخص کے جو اپنے مال کے بارے میں اس طرح اور اس طرح کہتا ہے اپنے دائیں طرف اور اپنے بائیں طرف (یعنی ہر طرف خرچ کرتا ہے)

یہ بات نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے تین مرتبہ ارشاد فرمائی پھر ہمارے سامنے اُحد پہاڑ آ گیا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ”اے ابوذر! مجھے یہ بات پسند نہیں ہے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے گھر والوں کے پاس سونا ہو اور پھر شام کے وقت ان کے پاس ایک دینار یا ایک مِثْقَال سونا بھی باقی رہ جائے۔“

میں نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ بہتر جانتے ہیں۔

پھر ہمارے سامنے ایک وادی آئی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اس کے نشیبی حصے میں تشریف لے گئے۔ آپ نیچے اتر گئے میں اس کے کنارے پر بیٹھ گیا۔ میں نے یہ گمان کیا کہ شاید آپ قضائے حاجت کے لئے تشریف لے گئے ہیں۔

آپ کو واپس آنے میں تاخیر ہوگی تو مجھے برے خیال آنے لگے۔ پھر میں نے مناجات کی آواز سنی۔

(بعد میں میں نے اس بارے میں دریافت کیا) تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: وہ جبرائیل تھے جو مجھے میری امت کے بارے میں یہ بتا رہے تھے کہ ان میں سے جو شخص بھی اس بات کی گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں تو وہ شخص جنت میں داخل ہوگا۔

(حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں) میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگرچہ اس نے زنا کا ارتکاب کیا ہو یا اگرچہ اس نے چوری کی ہو؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”اگرچہ اسے زنا کا ارتکاب کیا ہو یا اگرچہ اس نے چوری کی ہو۔“

195- إسناده صحيح على شرط مسلم . حماد بن أبي سليمان من رجال مسلم، وباقي السند على شرطهما، وأخرجه البخاري في الأدب المفرد 803 عن معاذ بن فضالة، والنسائي في عمل اليوم والليلة 1123 من طريق معاذ بن هشام، وتقدم برقم 169 و 170 من طريق الأعمش وغيره.

ذِكْرُ اثْبَاتِ الْإِسْلَامِ لِمَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ

ایسے شخص کیلئے اسلام کے اثبات کا تذکرہ کہ دوسرے مسلمان اس کی زبان اور اس کے ہاتھ سے محفوظ رہیں
196- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زُهَيْرٍ الْحَافِظُ بْتَسْتُرَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ كُرَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو وَرَبَّ هَذِهِ النَّبِيَّةِ يَعْنِي الْكَعْبَةَ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): الْمُهَاجِرُ مَنْ هَجَرَ السِّيَّاتِ وَالْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ. (1:2)
 ❀❀ امام شعمی بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کو یہ کہتے ہوئے سنا: اسی عمارت کے پروردگار کی قسم

ہے۔

(انہوں نے خانہ کعبہ کے بارے میں یہ بات کہی)

میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”مہاجر وہ شخص ہوتا ہے جو گناہوں سے الگ ہو جاتا ہے۔ مسلمان وہ ہے جس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان سلامت رہیں۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ كَانَ مِنْ أَسْلَمِهِمْ إِسْلَامًا

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جس شخص کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان سلامت رہیں وہ ان سب کے

مقابلے میں بہترین اسلام والا ہوتا ہے

197- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدَانُ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ

قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

196- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه البخارى تعليقا بصيغة الجزم 10 فى: باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده. وأخرجه بلفظ رواية البخارى: أحمد 2/163 و 192 و 205 و 212، والبخارى 10 فى الإيمان، و 6484 فى الرقاق: باب الانتهاء عن المعاصى، وأبو داود 2481 فى الجهاد: باب الهجرة هل انقطعت، والنسائى 8/105 فى الإيمان: باب صفة المسلم، وفى السير من الكبرى كما فى النحفة 6/346، والدارمى 2/300 فى الرقاق: باب فى حفظ اليد، والطبرانى فى الصغير 1/166، وابن منده 309 و 310 و 311 و 312، والقضاعى 166 و 179 و 180 و 181، والبيهقى فى السنن 10/187، والبغوى فى شرح السنة 12، وسيورده المؤلف برقم 230 فى باب ما جاء فى صفات المؤمنين، من طريق بيان بن بشر، عن الشعبي، به. وأخرجه أحمد 2/206 و 215 عن زيد بن الحباب، عن موسى بن على بن رباح، عن أبيه، عن عبد الله بن عمرو، به وسيورده المؤلف بنحوه فى باب الإخلاص وأعمال السر برقم 400 من طريق يزيد بن أبى حبيب، عن أبى الخير عن عبد الله بن عمرو، ويأتى تخريجه هناك. وسيعيده المؤلف بالإسناد المذكور هنا برقم 399 فى باب الإخلاص. وفى الباب عن أبى هريرة تقدم برقم 180، وعن جابر سيرد برقم 197، وعن أنس بن مالك سيرد برقم 510.

(متن حدیث): أَسْلَمَ الْمُسْلِمِينَ إِسْلَامًا مِنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ . (1:2)

✽✽ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”اسلام کے اعتبار سے مسلمانوں میں سے سب سے بہتر اسلام اس شخص کا ہے جس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان سلامت رہیں۔“

ذِكْرُ إِجَابِ دُخُولِ الْجَنَّةِ لِمَنْ مَاتَ لَمْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ شَيْئًا وَتَعَرَّى عَنِ الدِّينِ وَالْغُلُولِ
ایسے شخص کے جنت میں داخل ہونے کے لئے لازم ہونے کا تذکرہ جو ایسی حالت میں مرتا ہے کہ وہ کسی کو اللہ تعالیٰ کا شریک نہ ٹھہراتا ہو اور وہ قرض اور خیانت سے محفوظ ہو

198 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمِنْهَالِ الضَّرِيرِ وَأُمِّيَّةُ بْنُ بَسْطَامٍ قَالَا حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ ثَوْبَانَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ جَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بَرِيئًا مِنْ ثَلَاثٍ دَخَلَ الْجَنَّةَ الْكَبِيرَ وَالْغُلُولَ وَالدِّينَ . (1:2)

✽✽ حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص قیامت کے دن ایسی حالت میں آئے گا کہ وہ تین چیزوں سے بری ہوگا تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔
(وہ تین چیزیں یہ ہیں) تکبر، خیانت اور قرض۔“

ذِكْرُ إِجَابِ الْجَنَّةِ لِمَنْ شَهِدَ لِلَّهِ جَلًّا وَعَلَا بِالْوَحْدَانِيَّةِ مَعَ تَحْرِيمِ النَّارِ عَلَيْهِ بِهِ
ایسے شخص کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ جو اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کی گواہی دے اور اس وجہ سے اس شخص پر جہنم کے حرام ہونے کا تذکرہ

199 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بِن وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حَبِيبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ الْهَادِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الصَّلْتِ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ بَيْضَاءَ مِنْ بَنِي عَبْدِ الدَّارِ قَالَ:

197 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه مسلم 41 في الإيمان: باب بيان تفاضل الإسلام، عن حسن الحلواني، وعبد بن حميد، وابن منده في الإيمان 314 من طريق إسحاق بن سيار النصبی، والبيهقي في السنن 10/187.

198 - إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه النسائي في السير من الكبرى كما في التحفة 2/140، والدارمي 2/262 عن محمد بن عبد الله بن بزيع الرقاشي، عن يزيد بن زريع، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/281، والترمذي 1573 في السير: باب ما جاء في الغلول، وابن ماجه 2412 في الصدقات: باب في التشديد في الدين، والبيهقي في السنن 5/355 من طرق عن سعيد بن أبي عروبة، بهذا الإسناد. ورواية الترمذي الكنز بدل الكبير. وأخرجه أحمد 5/276 و277 و282، والبيهقي في السنن 9/101، 102 من طرق عن قتادة، به. وأخرجه الترمذي 1572 في السير: باب في الغلول.

(متن حدیث): بَيْنَمَا نَحْنُ فِي سَفَرٍ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَلَسَ مَنْ كَانَ بَيْنَ يَدَيْهِ وَكَحِفَّهُ مَنْ كَانَ خَلْفَهُ حَتَّى إِذَا اجْتَمَعُوا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَّهُ مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ حَرَمَهُ اللَّهُ عَلَى النَّارِ وَأَوْجَبَ لَهُ الْجَنَّةَ. (1:2)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: هَذَا خَيْرٌ خَرَجَ خِطَابُهُ عَلَى حَسَبِ الْحَالِ وَهُوَ مِنَ الضَّرْبِ الَّذِي ذَكَرْتُ فِي كِتَابِ فُصُولِ السُّنَنِ أَنَّ الْخَيْرَ إِذَا كَانَ خِطَابُهُ عَلَى حَسَبِ الْحَالِ لَمْ يَجُزْ أَنْ يُحْكَمَ بِهِ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ وَكُلُّ خِطَابٍ كَانَ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى حَسَبِ الْحَالِ فَهُوَ عَلَى ضَرْبَيْنِ أَحَدُهُمَا وَجُودُ حَالَةٍ مِنْ أَجْلِهَا ذَكَرَ مَا ذَكَرَ لَمْ تَذْكَرْ تِلْكَ الْحَالَةَ مَعَ ذَلِكَ الْخَيْرِ وَالثَّانِي أَسْئَلُهُ سُنَلْ عَنْهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَجَابَ عَنْهَا بِأَجْوِبَةٍ فَرُوِيَتْ عَنْهُ تِلْكَ الْأَجْوِبَةُ مِنْ غَيْرِ تِلْكَ الْأَسْئَلَةِ فَلَا يَجُوزُ أَنْ يُحْكَمَ بِالْخَيْرِ إِذَا كَانَ هَذَا نَعْتُهُ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ دُونَ أَنْ يُصَمَّمَ مَجْمَلُهُ إِلَى مَفْسَرِهِ وَمَخْتَصِرِهِ إِلَى مَقْصَاةِهِ.

✽✽ حضرت سہل بن بیضاء رضی اللہ عنہ جن کا تعلق بنو عبدالدار سے ہے وہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ ہم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سفر کر رہے تھے تو آپ نے اپنے سے آگے والے لوگوں کو بٹھادیا اور آپ سے پیچھے آنے والے لوگ آپ تک پہنچ گئے۔ جب لوگ اکٹھے ہو گئے تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ”بے شک جو شخص اس بات کی گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے تو اللہ تعالیٰ اسے جہنم پر حرام کر دے گا اور اس کے لئے جنت کو واجب کر دے گا۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: اس روایت میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا خطاب حالت کے مخصوص پس منظر کے حوالے سے ہے اور یہ اس قسم سے تعلق رکھتا ہے جس کو میں نے کتاب ”مغول السنن“ میں ذکر کیا ہے۔

کہ جب کسی روایت میں خطاب کا مخصوص پس منظر ہو تو اب یہ بات جائز نہیں ہے کہ تمام حالتوں میں اس کے مطابق فیصلہ دیا جائے اور ہر وہ خطاب جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے مخصوص پس منظر کے ساتھ صادر ہوا ہو اس کی دو قسمیں ہوں گی ان میں سے ایک قسم یہ ہے: وہ کسی حالت کی موجودگی میں ہوگا اور اسی کی وجہ سے اس چیز کو ذکر کیا گیا ہو۔ اس حالت کو اس خبر کے ہمراہ ذکر نہیں کیا گیا ہوگا۔

دوسری صورت یہ ہے: کچھ سوالات نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے کیے گئے ہوں گے آپ نے ان کے جوابات عنایت کیے ہوں گے تو ان جوابات کو روایت کر لیا گیا اور سوالات روایت نہیں ہو سکے تو اب یہ بات جائز نہیں ہے کہ کوئی شخص اس روایت کی بنا پر فیصلہ دے جو ہر حالت میں ہو۔

اس میں مجمل اور مفسر یا مختصر اور تفصیلی کا خیال نہ رکھا گیا ہو۔

199- رجالہ ثقات رجال الصحیح غیر سعد بن الصلت، فإنہ لم یوثقہ غیر المؤلف. وأخرجه الطبرانی فی الکبیر 6034 عن أحمد بن داؤد السمکی، عن حرملة بن یحیی، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/467 عن هارون، عن ابن وهب، به. وأخرجه الطبرانی 6033 من طرق عن ابن الهاد، بهذا الإسناد.

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْجَنَّةِ إِنَّمَا تَجِبُ لِمَنْ شَهِدَ لِلَّهِ جَلًّا وَعَلَا بِالْوَحْدَانِيَّةِ وَكَانَ ذَلِكَ عَنْ يَقِينٍ
مِنْ قَلْبِهِ لَا أَنَّ الْإِقْرَارَ بِالشَّهَادَةِ يُوجِبُ الْجَنَّةَ لِلْمُقَرَّبِ بِهَا دُونَ أَنْ يُقَرَّبَ بِهَا بِالْإِخْلَاصِ
اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے لئے لازم ہو جاتی ہے جو اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کی گواہی دیتا
ہے اور وہ اپنے دل کے یقین کے ساتھ ایسا کرتا ہے اس سے یہ مراد نہیں ہے: محض شہادت کا اقرار کرنا جنت کو
واجب کرتا ہے اس شخص کے لئے جو اس کا اقرار کرتا ہے حالانکہ وہ خلوص کے ساتھ اس کا اقرار نہیں کرتا
200- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ الْعَسْكَرِيُّ بِالرَّقِيقَةِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدَانُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَكِيلُ
قَالَ حَدَّثَنَا بَنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرٍ:

(متن حدیث): أَنَّ مُعَاذًا لَمَّا حَضَرَتْهُ الْوَفَاةُ قَالَ: اكْشِفُوا عَنِّي سَجْفَ الْقُبَّةِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصًا مِنْ قَلْبِهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ. (1:2)
توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: دَخَلَ الْجَنَّةَ، يُرِيدُ بِهِ جَنَّةَ
دُونَ جَنَّةٍ لِأَنَّهَا جَنَّاتٌ كَثِيرَةٌ فَمَنْ أَتَى بِالْإِقْرَارِ الَّذِي هُوَ أَعْلَى شَعْبِ الْإِيمَانِ وَلَمْ يُدْرِكِ الْعَمَلَ ثُمَّ مَاتَ أُدْخِلَ
الْجَنَّةَ وَمَنْ أَتَى بَعْدَ الْإِقْرَارِ مِنَ الْأَعْمَالِ قَلَّ أَوْ كَثُرَ أُدْخِلَ الْجَنَّةَ جَنَّةً فَوْقَ تِلْكَ الْجَنَّةِ لِأَنَّ مَنْ كَثُرَ عَمَلُهُ عُلَّتْ
دَرَجَاتُهُ وَارْتَفَعَتْ جَنَّتُهُ لَا أَنَّ الْكُلَّ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَدْخُلُونَ جَنَّةً وَاحِدَةً وَإِنْ تَفَاوَتَتْ أَعْمَالُهُمْ وَتَبَايَنَتْ لِأَنَّهَا
جَنَّاتٌ كَثِيرَةٌ لِأَجْنَةِ وَاحِدَةٍ.

﴿﴾ حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب حضرت معاذ رضی اللہ عنہ کا آخری وقت قریب آیا تو انہوں نے فرمایا: خیمے کا پردہ
ہٹا دو میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جو شخص خلوص دل کے ساتھ اس بات کی گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے وہ شخص جنت میں
داخل ہوگا۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

اس سے مراد یہ ہے: ایک جنت دوسرے سے مختلف ہوتی ہے، کیونکہ جنت کی مختلف قسمیں ہیں، تو جو شخص وہ اقرار کرتا ہے
ایمان کا سب سے بلند تر شعبہ ہے، اور وہ عمل تک نہیں پہنچا اور پھر انتقال کر جاتا ہے تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔
جو شخص اقرار کے بعد اعمال بھی بجالاتا ہے خواہ وہ کم ہوں یا زیادہ ہوں وہ بھی جنت میں جائے گا۔

200- إسناده صحيح، وأخرجه الحميدي 369، وأحمد 5/236، وابن منده 11، والطبراني 6320 من طريق سفين -

الإسناد. وأخرجه ابن منده 112 و 113، والطبراني 5920 و 60 و 61 و 62 من طرق عن عمرو بن دينار، به. وسيرد من حديث عبد الله بن

بن مسرة، عن معاذ برقم 203، ومسلم 32 في الإيمان، والنسائي في عمل اليوم والليلة 1134.

لیکن یہ وہ پہلے والی جنت سے اوپر ہوگی۔

کیونکہ اس کے عمل زیادہ ہیں تو اس کے درجات بلند ہوں گے اور اس کی جنت بلند ہوگی ایسا نہیں ہے کہ تمام مسلمان ایک ہی جنت میں داخل ہوں گے۔

اگرچہ ان کے اعمال کے درمیان تفاوت اور تباہن پایا جاتا ہو، کیونکہ جنت کی مختلف قسمیں ہیں۔ ایسا نہیں ہے کہ ایک ہی جنت

۔۔۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْجَنَّةَ إِنَّمَا تَجِبُ لِمَنْ أَتَى بِمَا وَصَفْنَا عَنْ يَقِينٍ مِنْ قَلْبِهِ ثُمَّ مَاتَ عَلَيْهِ
اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے لئے واجب ہوتی ہے جو اپنے دل کے یقین کے ساتھ وہ کرتا
ہے جس کا ذکر ہم کر چکے ہیں اور پھر وہ اسی کیفیت میں مرجاتا ہے

201 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضَمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا
بِشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ الْحَذَاءُ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ مُسْلِمِ أَبِي بَشِيرٍ قَالَ: سَمِعْتُ حُمْرَانَ بْنَ أَبِي يَقُولُ
سَمِعْتُ عُثْمَانَ بْنَ عَفَانَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَعْلَمُ أَنَّ لَا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ. (1:2)

❁❁ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:
”جو شخص ایسی حالت میں میرے کہ وہ اس بات کا علم رکھتا ہو کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے وہ شخص جنت
میں داخل ہوگا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْجَنَّةَ إِنَّمَا تَجِبُ لِمَنْ شَهِدَ لِلَّهِ جَلًّا وَعَلَا بِالْوَحْدَانِيَّةِ
وَقَرَنَ ذَلِكَ بِالشَّهَادَةِ لِلْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالرِّسَالَةِ
اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے حق میں واجب ہوتی ہے جو اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کی گواہی
دیتا ہے اور اس کے ہمراہ مصطفیٰ کریم ﷺ کی رسالت کی گواہی دیتا ہے

202 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ وَرْدَانَ بِالْفُسْطَاطِ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَّادٍ قَالَ

201 - إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، وأخرجه مسلم 26 فی الإیمان: باب الدلیل علی أن من مات علی التوحید دخل الجنة قطعاً،
عن محمد بن أبی بکر المقدمی، وأبو عوانة 1/6 من طریق علی بن عبد الله، وأبو عوانة أيضاً، وابن منده 33 من طریق مسدد، والقواریری،
ثلاثهم عن بشر بن المفضل، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/65 و69، ومسلم 26، والنسائی فی الیوم واللیلة 1113 و1114، وأبو عوانة
1/7 وابن منده 32 من طرق عن خالد الحذاء، به. وأخرجه النسائی فی عمل الیوم واللیلة 1115، من طریق شعبه، عن بیان بن بشر بن
حمران، به. وسرد رقم 204 من رواية عثمان بن عفان، عن عمر بن الخطاب، عن رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم.

أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ عَجَلَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ عَنْ بَنِي مُخَبَّرٍ عَنِ الصَّنَابِحِيِّ قَالَ:

(متن حدیث): دَخَلْتُ عَلَى عِبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ وَهُوَ فِي الْمَوْتِ فَبَكَيْتُ فَقَالَ لِي: مَهْ لِمَ تَبْكِي فَوَاللَّهِ لَئِنِ اسْتُشْهِدْتُ لَا شَهِدَنَّ لَكَ وَلَئِنِ شُفِعْتَ لَا شُفِعَنَّ لَكَ وَلَئِنِ اسْتَطَعْتُ لَا نَفَعْتُكَ ثُمَّ قَالَ وَاللَّهِ مَا مِنْ حَدِيثٍ سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَكُمْ فِيهِ خَيْرٌ إِلَّا حَدَّثْتُكُمْ بِهِ إِلَّا حَدِيثًا وَاحِدًا وَسَوْفَ أَحَدْتُكُمْ بِهِ الْيَوْمَ وَقَدْ أَحِيطَ بِنَفْسِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ حَرَمَهُ اللَّهُ عَلَى النَّارِ. (1:2)

🌸🌸🌸 صنابچی بیان کرتے ہیں: میں حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا اس وقت وہ قریب الموت تھے۔ میں رونے لگا تو انہوں نے مجھ سے فرمایا: رُک جاؤ تم کیوں رو رہے ہو؟

اللہ کی قسم! اگر مجھ سے گواہی طلب کی گئی تو میں تمہارے بارے میں ضرور گواہی دوں گا اور اگر مجھے شفاعت کا موقع دیا گیا تو میں تمہارے لئے شفاعت کروں گا اور اگر مجھ سے ہو سکا تو میں تمہیں فائدہ پہنچاؤں گا۔

پھر انہوں نے یہ بات بیان کی: اللہ کی قسم! میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی جو بھی حدیث سنی جس میں تمہارے لئے بہتری تھی وہ حدیث میں نے تمہارے سامنے بیان کر دی۔

صرف ایک حدیث بیان نہیں کی اور وہ میں آج تمہارے سامنے بیان کروں گا کیونکہ اب میرا آخری وقت قریب آ گیا ہے۔ میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جو شخص اس بات کی گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور بے شک حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں۔ اللہ تعالیٰ اسے جہنم پر حرام قرار دیدے گا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْجَنَّةَ إِنَّمَا تَجِبُ لِمَنْ شَهِدَ لِلَّهِ بِالْوَحْدَانِيَّةِ

وَلِنَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالرِّسَالَةِ وَكَانَ ذَلِكَ عَنْ يَقِينٍ مِنْهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ بے شک جنت اس شخص کے لئے واجب ہو جاتی ہے جو اللہ تعالیٰ کی وحدانیت اور اس کے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت کی گواہی دیتا ہے اور یقین کے ساتھ یہ گواہی دیتا ہے

202- إسناده صحيح على شرط مسلم . وأخرجه أحمد 5/318 عن يونس بن محمد، ومسلم 29 في الإيمان: باب الدليل على أن من مات على التوحيد دخل الجنة قطعاً، والترمذي 2638 في الإيمان: باب ما جاء فيمن يموت وهو يشهد أن لا إله إلا الله، ومن طريقه ابن منده 46 عن قتيبة بن سعيد، وأبو عوانة 1/15 من طريق شعيب بن الليث، وداؤد بن منصور، أربعتهم عن الليث، بهذا الإسناد. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة 1128. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة 1129. وسيرد بنحوه برقم 207 من طريق جنادة بن أبي أمية، عن عبادة بن الصامت. ويرد تخريجه في موضعه.

203- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجَمْحِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ مَسْرُودٍ عَنْ ابْنِ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ الصَّوَّافِ قَالَ: أَخْبَرَنِي حَمِيدُ بْنُ هَلَالٍ قَالَ حَدَّثَنِي هِصَانُ بْنُ كَاهِنٍ قَالَ جَلَسْتُ مَجْلِسًا فِيهِ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سُمْرَةَ وَلَا أَعْرِفُهُ فَقَالَ: حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا عَلَى الْأَرْضِ نَفْسٌ تَمُوتُ لَا تُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا وَتَشْهَدُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ يَرْجِعُ ذَلِكَ إِلَى

قَلْبِ مُوقِنٍ إِلَّا غُفِرَ لَهَا

قُلْتُ: أَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنْ مُعَاذٍ قَالَ فَعَنَّفَنِي الْقَوْمُ فَقَالَ دَعُوهُ فَإِنَّهُ لَمْ يَسِءِ الْقَوْلَ نَعَمْ سَمِعْتُهُ مِنْ مُعَاذٍ زَعَمَ أَنَّهُ سَمِعَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. (1:2)

✽✽ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”زمین پر بسنے والا جو بھی شخص ایسی حالت میں مرے کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراتا ہو اور وہ اس بات کی گواہی دے

کہ میں اللہ کا رسول ہوں اور یہ بات یقین رکھنے والے دل کی طرف لوٹی ہو تو اس شخص کی مغفرت ہو جاتی ہے۔“

(راوی کہتے ہیں) میں نے دریافت کیا: کیا آپ نے حضرت معاذ رضی اللہ عنہ کی زبانی یہ بات سنی ہے؟

راوی کہتے ہیں: تو حاضرین نے مجھے گھور کر دیکھا لیکن انہوں نے کہا: تم لوگ اسے چھوڑ دو! اس نے غلط بات نہیں کی ہے۔

جی ہاں! میں نے حضرت معاذ رضی اللہ عنہ کی زبانی یہ بات سنی ہے۔

حضرت معاذ رضی اللہ عنہ نے یہ بات بتائی تھی انہوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی یہ بات سنی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْجَنَّةِ إِنَّمَا تَجِبُ لِمَنْ شَهِدَ بِمَا وَصَفْنَا عَنْ يَقِينٍ مِنْهُ ثُمَّ مَاتَ عَلَى ذَلِكَ
اس بات کا بیان جنّت اس شخص کے لئے واجب ہو جاتی ہے جو یقین کے ساتھ اس چیز کی گواہی دیتا ہے جس کو

ہم ذکر کر چکے ہیں اور پھر اسی حالت میں مر جاتا ہے

204- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُزَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْأَزْدِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّهَابِ بْنُ عَطَاءٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ حُمْرَانَ بْنِ أَبَانَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَفَانَ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

203- وأخرجه أحمد في المسند 5/229، والنسائي في عمل اليوم والليلة 1138 عن عمرو بن علي، كلاهما عن محمد بن أبي عدي،

عن حجاج الصواف، بهذا الإسناد. وقد تابع حجاجاً حبيب بن الشهيد عند النسائي في عمل اليوم والليلة 1139. وسقط في المسند لفظ أبي

من ابن أبي عدي، ووقع فيه هسان الكاهن، بإسقاط لفظ ابن. وأخرجه الحميدي 370، والنسائي في عمل اليوم والليلة 1136 و 1137، وابن

ماجة 3796 في الأدب: باب فضل لا إله إلا الله. وتقدم من حديث جابر عن معاذ برقم 200 وورد تخريجه عنده. وأخرجه أبو داود 3116 في

الجنائز: باب في التلقين.

(متن حدیث): اِنِّیْ لَا عَلَمَ کَلِمَةً لَا یَقُولُهَا عَبْدٌ حَقًّا مِنْ قَلْبِهِ فَمِیْمُوْتُ عَلٰی ذٰلِکَ اِلَّا حَرَمَهُ اللّٰهُ عَلٰی النَّارِ

لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ. (1:2)

✽✽ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”میں ایک ایسے کلمے کے بارے میں جانتا ہوں جو بھی بندہ سچے دل کے ساتھ اس کلمے کو پڑھے گا اور وہ اس پر مرے گا تو اللہ تعالیٰ اسے جہنم پر حرام قرار دے گا۔“

(وہ کلمہ یہ ہے) ”لا الہ الا اللہ“

ذِكْرُ اعْطَاءِ اللّٰهِ جَلًّا وَعَلَا نُورَ الصّٰحِیْفَةِ مَنْ قَالَ عِنْدَ الْمَوْتِ مَا وَصَفْنَاهُ

جو شخص مرتے وقت وہی چیز کہتا ہے جس کا ہم ذکر کر چکے ہیں اللہ تعالیٰ کا اسے صحیفہ کے لیے نور عطا کرنے کا تذکرہ

205- (سند حدیث): اٰخْبَرَنَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ اِسْحَاقَ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ عَنْ مِسْعَرِ بْنِ كِدَامٍ عَنْ اِسْمَاعِیْلِ بْنِ اَبِیْ خَالِدٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ یَحْیٰی بْنِ طَلْحَةَ عَنْ اُمِّهِ سَعْدَى الْمُرَرِّیَّةِ قَالَتْ

(متن حدیث): مَرَّ عَمْرُو بْنُ الْخَطَّابِ بِطَلْحَةَ بَعْدَ وَاْفَاةِ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: مَا لَكَ مُكْتَبًا اَسَاءَتْكَ اِمْرَةٌ اَبْنُ عَمِّكَ؟ قَالَ: لَا وَلَكِنِّي سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ یَقُوْلُ: اِنِّیْ لَا عَلَمَ کَلِمَةً لَا یَقُوْلُهَا عَبْدٌ عِنْدَ مَوْتِهِ اِلَّا كَانَتْ لَهُ نُورًا لِصَحِیْفَتِهِ وَاَنَّ جَسَدَهُ وَرُوْحَهُ لَیَجِدَانِ لَهَا رُوْحًا عِنْدَ الْمَوْتِ فَقَبِضْ وَلَمْ اَسْأَلْهُ فَقَالَ: مَا اَعْلَمُهُ اِلَّا الَّذِیْ اَرَادَ عَلَیْهَا عَمَّهُ وَلَوْ عَلِمَ اَنَّ شِیْئًا اَنْجٰی لَه مِنْهَا لِاَمْرِهِ. (1:2)

✽✽ سعدی بن مرید بیان کرتی ہیں: ایک مرتبہ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال کے بعد حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ کے پاس سے گزرے تو دریافت کیا: کیا وجہ ہے آپ پریشان ہیں؟

کیا آپ کو اپنے چچا زاد کی حکومت پسند نہیں ہے؟

تو حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: جی نہیں! لیکن میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”میں ایک ایسے کلمے کے بارے میں جانتا ہوں کہ جو بھی بندہ مرتے وقت اس کلمے کو پڑھے گا تو یہ کلمہ اس کے صحیفے میں اس کے لئے نور کی

204- إسناده صحيح، وأخرجه أحمد 1/63، والحاكم 1/72، وأبو نعيم في الحلية 2/296 من طريق عبد الوهاب بن عطاء، بهذا

الإسناد. وصححه الحاكم ووافقه الذهبي. وتقدم برقم 201 من طريق الوليد

205- إسناده صحيح، محمد بن عبد الوهاب هو القناد السكري الكوفي، والشعبي: هو عامر بن شراحيل، وسعدى المرية: لها صحبة،

وهي امرأة طلحة بن عبيد الله التيمي أحد العشرة المبشرين بالجنة. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة 1101، وابن ماجه 3796 في

الأدب: باب فضل لا إله إلا الله، عن هارون بن إسحاق الهمداني، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/161، والنسائي في عمل اليوم والليلة 1100

، والحاكم 1/350 من طرق عن مطرف. وأخرجه أحمد 1/28، والنسائي في عمل اليوم والليلة 1098. وأخرجه النسائي في عمل اليوم

والليلة 1099. وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد 2/324-325، ونسبه إلى أبي يعلى، وقال: ورجاله رجال الصحيح.

حیث رکھے گا۔ اور اس شخص کا جسم اور اس شخص کی روح مرنے کے وقت اس کلمے کی وجہ سے راحت محسوس کریں گے۔“
(حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا) پھر نبی اکرم ﷺ کا وصال ہو گیا، لیکن میں آپ سے اس کلمے کے بارے میں دریافت نہیں کر سکا۔

تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میرے خیال میں یہ وہی کلمہ ہوگا جو نبی اکرم ﷺ اپنے چچا (جناب ابوطالب) کو پڑھانا چاہتے تھے۔

اور اگر نبی اکرم ﷺ کو اس بات کا علم ہوتا کہ کوئی اور کلمہ اس کلمے سے زیادہ بہتر طور پر آپ کے چچا کے لئے نجات کا باعث بن سکتا ہے، تو آپ ﷺ انہیں وہ کلمہ پڑھنے کا حکم دیتے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا يُثَبِّتُ فِي الدَّارَيْنِ مَنْ آتَى بِمَا وَصَفْنَا قَبْلُ

اس بات کا بیان کہ اللہ تعالیٰ اس شخص کو دونوں جہانوں میں ثابت رکھتا ہے

جو اس چیز کو کرتا ہے، جس کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں

206 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْحَوْضِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ

عَلْقَمَةَ بْنِ مَرْثِدٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدَةَ عَنِ الْبَرَاءِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): الْمُؤْمِنُ إِذَا شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَعَرَفَ مُحَمَّدًا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي

قَبْرِهِ فَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا

(يُثَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ) (ابراہیم: 27)، (1:2)

✽ حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”مومن اپنی قبر میں جب اس بات کی گواہی دے دیتا ہے اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور اللہ کے رسول

206- إسناده صحيح على شرط البخاري . حفص بن عمر الحوضي من رجال البخاري، وباقي السند على شرطهما . وأخرجه البخاري

1369 في الجنائز: باب ما جاء في عذاب القبر، عن حفص بن عمر الحوضي، بهذا الإسناد . وأخرجه أبو داود الطيالسي في مسنده 745، ومن

طريقه الترمذي 3120 في التفسير: باب من سورة إبراهيم . وابن منده في الإيمان 1062 عن شعبة، به . وأخرجه البخاري 4699 في التفسير:

باب قوله تعالى: (يُثَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ) ، وأبو داود 4750 في السنة: باب في المسألة في القبر، والطبري في التفسير 13/214،

وابن منده في الإيمان 1062 ، والبخاري في شرح السنة 1520 من طريق أبي الوليد الطيالسي، عن شعبة، به . وأخرجه البخاري 1369 في

الجنائز: باب ما جاء في عذاب القبر، ومسلم 2871 في الجنة: باب عَرْضُ مَقْعَدِ الْمَيِّتِ فِي الْجَنَّةِ أَوْ النَّارِ عَلَيْهِ، والنسائي 4/101، 102 في

الجنائز: باب عذاب القبر، وابن ماجه 4269 في الزهد: باب ذكر القبر والبلى، كلهم عن محمد بن بشار، عن محمد بن جعفر، عن شعبة، بهذا

الإسناد . وأخرجه الطبري 13/214 من طريق وهب بن جرير، عن شعبة، بنحوه . وأخرجه الطبري 13/213 من طريقين عن الأعمش، عن سعيد

بن عبيدة، به . وأخرجه مسلم 2871 74 ، والنسائي 4/101، وابن منده 1063 من طرق عن عبد الرحمن بن مهدي، عن سفيان، عن أبيه، عن

خزيمة، عن البراء .

حضرت محمد ﷺ کو پہچان لیتا ہے تو اللہ تعالیٰ کے اس فرمان سے یہی مراد ہے۔

”اللہ تعالیٰ ایمان والوں کو ثوابت قول پر ثابث قدم رکھے گا دنیاوی زندگی میں بھی اور آخرت میں بھی۔“

ذِكْرُ الْبَيِّنَاتِ أَنَّ الْجَنَّةَ إِنَّمَا تَجِبُ لِمَنْ أَتَى بِمَا وَصَفْنَا وَقَرَنَ ذَلِكَ

بِالْإِقْرَارِ بِالْجَنَّةِ وَالنَّارِ وَأَمَّنَ بَعِيسَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے لئے واجب ہو جاتی ہے جو وہ کرتا ہے جس کا ذکر ہم کر چکے

ہیں وہ اس کے ہمراہ جنت اور جہنم کے اقرار کو بھی ملا دیتا ہے اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام پر بھی ایمان رکھتا ہے

207 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ

عَنْ ابْنِ جَابِرٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَيْرُ بْنُ هَانِيٍّ حَدَّثَنِي جُنَادَةُ بْنُ أَبِي أُمَيَّةَ قَالَ: حَدَّثَنِي عَبَادَةُ بْنُ الصَّامِتِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَأَنَّ عِيسَى

عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ وَكَلِمَتَهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ وَأَنَّ الْجَنَّةَ وَالنَّارَ حَقٌّ أَدْخَلَهُ اللَّهُ مِنْ أَيِّ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ

السَّمَانِيَةِ شَاءَ. (1:2)

✽✽ حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص اس بات کی گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ وہی ایک معبود ہے اس کا کوئی شریک

نہیں ہے اور حضرت محمد ﷺ اس کے بندے اور رسول ہیں۔ حضرت عیسیٰ علیہ السلام اللہ کے بندے اس کے رسول

اور اس کا کلمہ ہیں جو اس نے سیدہ مریم رضی اللہ عنہا کی طرف القاء کیا تھا اور اس کی طرف سے آنے والی روح ہیں جنت اور

جہنم حق ہیں تو اللہ تعالیٰ اسے جنت میں داخل کر دے گا کہ وہ جنت کے آٹھ دروازوں میں سے جس میں سے چاہے

جنت میں داخل ہو جائے۔“

ذِكْرُ دُعَاءِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِمَنْ شَهِدَ بِالرِّسَالَةِ لَهُ وَعَلَى مَنْ أَبِي ذَلِكَ

نبی اکرم ﷺ کے اس شخص کو دعائے کا تذکرہ جو آپ کی رسالت کی گواہی دیتا ہے اور اس شخص کے خلاف

دعائے ضرر کرنا جو اس حوالے سے انکار کرتا ہے

208- إسنادہ صحيح، صفوان بن صالح: وثقه غير واحد، وأخرج له أصحاب السنن وباقي السنن من رجال الشيخين، وأخرجه أحمد

5/314، والبخاري 3435 في أحاديث الأنبياء: باب قوله: (يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ) عن صدقة بن الفضل، ومسلم 28 في الإيمان:

باب من مات على الإيمان دخل الجنة قطعاً. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة 1130، وأبو عوانة 1/6، وابن منده 45 و 404 من طرق

عن ابن جابر، به. وأخرجه أحمد 5/313، والبخاري 3435 ومن طريقه البغوي في شرح السنة 55 عن صدقة بن الفضل، وأبو عوانة 1/6.

208 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ فُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا بِن وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ أَبِي هَانِيءٍ عَنْ أَبِي عَلِيٍّ الْجَنَابِيِّ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): اَللّٰهُمَّ مَنْ اَمَنَ بِكَ وَشَهِدَ اَنِّيْ رَسُوْلُكَ فَحَبَّبَ اِلَيْهِ لِقَاءَكَ وَسَهَّلَ عَلَيْهِ قَضَاءَكَ وَاقْلَلْ لَهُ مِنَ الدُّنْيَا وَمَنْ لَمْ يُؤْمَرْ بِكَ وَلَمْ يَشْهَدْ اَنِّيْ رَسُوْلُكَ فَلَا تُحِبِّبْ اِلَيْهِ لِقَاءَكَ وَلَا تُسَهِّلْ عَلَيْهِ قَضَاءَكَ وَلَا تُكْثِرْ لَهُ مِنَ الدُّنْيَا. (5.12)

✿✿ حضرت فضالہ بن عبید اللہؓ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اے اللہ! جو شخص تجھ پر ایمان لائے اور اس بات کی گواہی دے کہ میں تیرا رسول ہوں تو اپنی بارگاہ میں حاضری اس کے لئے محبوب کر دے اور اپنے فیصلے (یعنی موت کو) اس کے لئے آسان کر دے اور دنیا کو اس کے لئے تھوڑا کر دے اور جو شخص تجھ پر ایمان نہ لائے اور اس بات کی گواہی نہ دے کہ میں تیرا رسول ہوں تو اپنی بارگاہ میں حاضری کو اس کے نزدیک محبوب نہ کرنا اور تو اپنے فیصلے (یعنی اس شخص کی موت) کو اس کے لئے آسان نہ کرنا اور اس کے لئے (دنیا کی) پریشانیاں اور مشکلات کو زیادہ کر دینا۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الدَّرَجَاتِ فِي الْجَنَانِ لِمَنْ صَدَّقَ الْأَنْبِيَاءَ وَالْمُرْسَلِينَ

عِنْدَ شَهَادَتِهِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِالْوَحْدَانِيَّةِ

جو شخص اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کی گواہی دینے کے ہمراہ انبیاء و مرسلین کی تصدیق کرتا ہے اس کے لئے جنتوں میں درجات کی صفت کا تذکرہ

209 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا وَصِيفُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَافِظُ بِأَنْطَاكِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

208 - إسناده صحيح، يزيد وهو ابن خالد بن يزيد بن عبد الله بن موهب ثقة، وما فوقه من رجال الصحيح، وأبو هانء: هو حميد بن هانء، وأبو علي: هو عمرو بن مالك الهمداني الجنبى. وأخرجه الطبراني فى الكبير / 808 18 من طريق ابن وهب، بهذا الإسناد.

209 - إسناده حسن، رجاله ثقات خلا أيوب بن سويد، وأخرجه الطبراني فى الكبير / 808 18 من طريق ياسين بن عبد الأحد المصرى، عن أيوب بن سويد، بهذا الإسناد. وأخرجه مختصراً أحمد 5/340، والبخارى 6555 فى الرقاق: باب صفة الجنة والنار، ومسلم 2830 فى الجنة وصفة نعيمها: باب ترانى أهل الجنة أهل الغرف. وأخرجه البخارى 3256 فى بدء الخلق: باب ما جاء فى صفة الجنة، ومسلم 2831 من طرق عن مالك، عن صفوان بن سليم، عن عطاء بن يسار، عن أبي سعيد الخدرى. قلت: وأخرجه الطبراني 5740 و 5762 و 5878 و 5940 و 5998 من طرق عن أبي حازم، عن سهل بن سعد. وفى الباب عن أبي هريرة عند أحمد 2/339، والترمذى 2556 فى صفة الجنة: باب ما جاء فى ترانى أهل الجنة فى الغرف.

(متن حدیث): إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ يَرَوْنَ أَهْلَ الْغُرَفِ كَمَا تَرَوْنَ الْكُوكَبَ اللَّذِي الْغَابِرَ فِي الْأُفُقِ مِنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ لِتَفَاضُلِ مَا بَيْنَهُمَا قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ تِلْكَ مَنَازِلُ الْأَنْبِيَاءِ لَا يَبْلُغُهَا غَيْرُهُمْ قَالَ: بَلَى وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ رَجُلٌ آمَنُوا بِاللَّهِ وَصَدَقُوا الْمُرْسَلِينَ . (1:2)

✽ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اہل جنت بالا خانے میں (یعنی اپنے سے اوپر کے مرتبے میں رہنے والے لوگوں) کو یوں دیکھیں گے، جس طرح تم لوگ مشرق یا مغرب کے افق میں چمکتے ہوئے ستارے کو دیکھتے ہو، اس کی وجہ یہ ہے ان دونوں درجات میں رہنے والے لوگوں کے درمیان اتنا فرق ہوگا۔“

لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا یہ انبیاء کی مخصوص منازل ہوں گی؟ جہاں کوئی دوسرا نہیں پہنچ سکے گا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب دیا: جی ہاں۔

اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے۔ کچھ لوگ ایسے ہیں جو اللہ تعالیٰ پر ایمان لائیں گے اور انہوں نے رسولوں کی تصدیق کی ہوگی۔ (تو انہیں اس کا یہ اجر و ثواب ملے گا)

ذِكْرُ الْبَيَّانِ بَانَ الْجَنَّةِ إِنَّمَا تَجِبُ لِمَنْ آتَى بِمَا وَصَفْنَا مِنْ شُعَبِ الْإِيمَانِ
وَقَرَنَ ذَلِكَ بِسَائِرِ الْعِبَادَاتِ الَّتِي هِيَ أَعْمَالٌ بِالْأَبْدَانِ لَا أَنَّ مَنْ آتَى بِالْإِقْرَارِ
دُونَ الْعَمَلِ تَجِبُ الْجَنَّةُ لَهُ فِي كُلِّ حَالٍ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جنت اس شخص کے لئے واجب ہو جاتی ہے، جو ان امور کو سرانجام دیتا ہے، ایمان کے جن شعبوں کا ہم نے ذکر کیا ہے اور اس کے ہمراہ ان تمام عبادات کو ملا دیتا ہے، جو جسم کے اعمال ہیں ایسا نہیں ہے کہ جو شخص اقرار کر لیتا ہے، لیکن عمل نہیں کرتا، اس کے لئے بہر صورت جنت واجب ہو جائے

210- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الشَّرْقِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنْصُورٍ رَاجٍ قَالَ حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ شَمِيلٍ قَالَ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ عَمْرُو بْنَ مَيْمُونٍ عَنْ مَعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا حَقَّ اللَّهُ عَلَى الْعِبَادِ؟ قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: أَنْ يَعْبُدُوهُ وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ، قَالَ: فَمَا حَقَّهُمْ عَلَى اللَّهِ إِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ؟ قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: يَغْفِرُ لَهُمْ وَلَا يَعْذِبُهُمْ . (1:2)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: فِي هَذَا الْخَبَرِ بَيَّانٌ وَاصِحٌّ بِأَنَّ الْأَخْبَارَ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا قَبْلُ كُلِّهَا مُخْتَصَرَةٌ غَيْرُ مُتَفَصِّصَةٍ وَأَنَّ بَعْضَ شُعَبِ الْإِيمَانِ إِذَا آتَى الْمَرْءُ بِهِ لَا تَوْجِبُ لَهُ الْجَنَّةَ فِي دَائِمِ الْأَوْقَاتِ إِلَّا تَرَاهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَعَلَ حَقَّ اللَّهِ عَلَى الْعِبَادِ أَنْ يَعْبُدُوهُ وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَعِبَادَةُ اللَّهِ

جَلَّ وَعَلَا إِفْرَارٌ بِاللِّسَانِ وَتَصْدِيقٌ بِالْقَلْبِ وَعَمَلٌ بِالْأَرْكَانِ ثُمَّ الْمُسْلِمُونَ لَمَّا سَأَلُوهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ حَقِّهِمْ عَلَى اللَّهِ فَقَالُوا فَمَا حَقُّهُمْ عَلَى اللَّهِ إِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ وَكَمْ يَقُولُوا فَمَا حَقُّهُمْ عَلَى اللَّهِ إِذَا قَالُوا ذَلِكَ وَلَا أَنْكَرَ عَلَيْهِمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ اللَّفْظَةَ فَبَيَّنَّا أَنَّ الْجَنَّةَ لَا تَجِبُ لِمَنْ أَتَى بِبَعْضِ شُعْبِ الْإِيمَانِ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ بَلْ يُسْتَعْمَلُ كُلُّ حَبِيرٍ فِي عُمُومِ مَا وَرَدَ خِطَابُهُ عَلَى حَسَبِ الْحَالِ فِيهِ عَلَى مَا ذَكَرْنَاهُ قَبْلَ

حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: اللہ تعالیٰ کا بندوں پر کیا حق ہے؟ لوگوں نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول بہتر جانتے ہیں۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: یہ کہ لوگ اللہ تعالیٰ کی عبادت کریں اور کسی کو اس کا شریک نہ ٹھہرائیں۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جب وہ لوگ ایسا کریں تو پھر ان لوگوں کا اللہ تعالیٰ پر کیا حق ہوگا؟

لوگوں نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ بہتر جانتے ہیں۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: (یہ کہ) اللہ تعالیٰ ان کی مغفرت کر دے اور ان کو عذاب نہ دے۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: اس روایت میں اس بات کا واضح بیان موجود ہے کہ وہ روایات جنہیں ہم اس سے پہلے

ذکر کر چکے ہیں وہ مختصر ہیں وہ تفصیلی نہیں ہیں اور ایمان کے بعض شعبے ایسے ہیں کہ جب آدمی ان کا ارتکاب کرتا ہے تو تمام اوقات

میں اس کے لئے جنت واجب نہیں ہوتی۔ کیا آپ نے غور نہیں کیا کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے بندوں پر اللہ حق قرار دیا ہے کہ وہ اس کی

عبادت کریں اور کسی کو اس کا شریک نہ ٹھہرائیں۔

210- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه الطيالسي 565، ومن طريقه أبو عوانة 1/16، وابن منده 107 عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 20546 ومن طريقه الطبراني في الكبير 20/254 و البغوي في شرح السنة 48 عن معمر، وأحمد 5/228 من طريق إسرائيل، والطيالسي 565، والبخاري 2856 في الجهاد: باب اسم الفرس والحصان، ومسلم 30 49 في الإيمان: باب الدليل على أن من مات على التوحيد دخل الجنة قطعا، وأبو عوانة 1/61، وابن منده 108، والطيبراني 20/256 من طريق أبي الأحوص سلام بن سليم، والترمذي 2643 في الإيمان: باب ما جاء في افتراق هذه الأمة، وابن منده 106 من طريق سفيان، والنسائي في العلم من الكبرى كما في التحفة 8/411، 412 من طريق عمار بن زريق، خمستهم عن أبي إسحاق، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/242، والبخاري 5967 في اللباس: باب إرداف الرجل خلف الرجل، و 6267 في الاستئذان: باب من أجاب بلبك أو سعديك، و 6500 في الرقاق: باب من جاهد نفسه في طاعة الله، ومسلم 30 48 في الإيمان، وأبو عوانة 1/17، وابن منده في الإيمان 92 من طرق عن همام، عن قتادة، عن أنس بن مالك، عن معاذ. وأخرجه أحمد 5/229، 230، والبخاري 7373 في التوحيد: باب ما جاء في دعاء النبي صلى الله عليه وآله وسلم أمته إلى توحيد الله، ومسلم 30 51 في الإيمان، وأبو عوانة 1/16، 17، وابن منده في الإيمان 106 و 109 و 110 من طرق عن أبي حصين والأشعث ابن سليم، عن الأسود بن هلال، عن معاذ... وأخرجه من طرق عن معاذ بن جبل: البخاري في الأدب المفرد 943، وأحمد 5/230 و 234 و 236 و 238، وابن ماجه 4296 في الزهد: باب ما يرجي من رحمة الله يوم القيامة، وابن منده 92 و 102 و 105، والطيبراني 10/81 و 83 و 84 و 85 و 86 و 87 و 88 و 140 و 245 و 273 و 274 و 275 و 276 و 317 و 318 و 319 و 320 و 372.

اور اللہ کی عبادت زبان کے ذریعے اقرار دل کے ذریعے تصدیق اور اعضاء کے ذریعے عمل ہے۔
پھر مسلمانوں نے جب نبی اکرم ﷺ سے اللہ تعالیٰ پر اپنے حق کے بارے میں دریافت کیا انہوں نے دریافت کیا ان لوگوں
کا اللہ تعالیٰ پر کیا حق ہوگا جب وہ ایسا کریں۔

ان لوگوں نے یہ نہیں کہا: ان لوگوں کا اللہ تعالیٰ پر کیا حق ہوگا جب وہ یہ کہہ دے۔
اور نبی اکرم ﷺ نے ان الفاظ کا انکار بھی نہیں کیا۔

تو ہم نے جو یہ بات بیان کی ہے اس میں اس بات کا واضح بیان موجود ہے کہ جنت اس شخص کے لئے واجب نہیں ہوتی ہے جو
ایمان کے کچھ شعبوں کو تمام حالتوں میں بجالاتا ہے بلکہ ہر روایت کا اپنا عموم ہوتا ہے اور اس کے حکم کا مخصوص پس منظر ہوتا ہے۔
جیسا کہ ہم پہلے یہ بات ذکر کر چکے ہیں۔

ذِكْرُ إِجَابِ الشَّفَاعَةِ لِمَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّةِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَهُوَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا

حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ کی امت میں سے جو شخص ایسی حالت میں مر جائے کہ وہ کسی کو
اللہ کا شریک نہ ٹھہراتا ہو اس کے لئے شفاعت واجب ہونے کا تذکرہ

211 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ غِيَاثٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو
عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي الْمَلِيحِ عَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ:

(متن حدیث): عَرَسَ بِنَا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَافْتَرَشَ كُلُّ رَجُلٍ مَنَا ذِرَاعَ
رَاحِلَتِهِ قَالَ فَانْتَبَهْتُ فِي بَعْضِ اللَّيْلِ فَإِذَا نَاقَةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ قَدَامَهَا أَحَدٌ فَانْطَلَقْتُ
أَطْلُبُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِذَا مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ قَيْسٍ قَائِمَانِ فَقُلْتُ: أَيْنَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَقَالَا: لَا نَدْرِي غَيْرَ أَنَا سَمِعْنَا صَوْتًا بِأَعْلَى الْوَادِي فَإِذَا مِثْلُ هَدْيِيرِ الرَّحَى قَالَ: فَلَبَّسْنَا

211- إسناده صحيح، رجاله رجال الشيخين غير عبد الواحد بن غياث، وأخرجه أحمد 6/28، والترمذی 2441 في صفة القيامة،
والطبرانی 18/134 من طرق، عن أبي عوانة، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 998، وأحمد 6/29، والترمذی 2441 في صفة القيامة، وابن
خزيمة في التوحيد ص 264 و265، وابن منده في الإيمان 925 من طرق عن قتادة، به. وأخرجه الطبرانی 18/133 من طريق أبي قلابة، عن
أبي المilih، به. وأخرجه عبد الرزاق في المصنف 20865، وابن خزيمة في التوحيد ص 267، والطبرانی في الكبير 136 18/ و137 و138
من طرق. وأخرجه أحمد 6/23، وابن ماجه 4317 في الزهد: باب ذكر الشفاعة، وابن خزيمة في التوحيد ص 263 و268، والطبرانی 18/
135 من طرق عن عوف بن مالك. وصححه الحاكم 1/67 من طريق خالد بن عبد الله الواسطي، عن حميد بن هلال، عن أبي بردة، عن عوف.
وأورده الهيثمي في المجمع 10/369-370 مطولاً، وقال: رواه الطبرانی بأسانيد رجال بعضها ثقات. وفي الباب عن أبي موسى عند أحمد
4/404، 415، وابن خزيمة في التوحيد ص 267، وابن منده في الإيمان 2/870، وعن أبي موسى ومعاذ عند أحمد 5/232، وعن أبي هريرة
عند ابن خزيمة في التوحيد ص 260.

يَسِيرًا ثُمَّ آتَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: إِنَّهُ آتَانِي مِنْ رَبِّي اتَّ فِيخْبِرُنِي بَانَ يَدْخُلُ نِصْفُ أُمَّتِي الْجَنَّةَ وَيَبِينُ الشَّفَاعَةَ وَإِنِّي اخْتَرْتُ الشَّفَاعَةَ فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ نَشْذُكَ بِاللَّهِ وَالصُّحْبَةَ لَمَا جَعَلْتَنَا مِنْ أَهْلِ شَفَاعَتِكَ قَالَ: فَاتُّمُّ مِنْ أَهْلِ شَفَاعَتِي قَالَ: فَلَمَّا رَكِبُوا قَالَ: فَإِنِّي أُشْهِدُ مَنْ حَضَرَ أَنَّ شَفَاعَتِي لِمَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا مِنْ أُمَّتِي.

حضرت عوف بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ نے رات کے وقت پڑاؤ کیا، ہم میں سے ہر

شخص نے اپنی سواری کی بازو کو بچھالیا (یعنی آرام کرنے لگا)

راوی کہتے ہیں: رات کے کسی حصے میں میں بیدار ہوا، میں نے دیکھا کہ نبی اکرم ﷺ کی اونٹنی کے سامنے کوئی موجود نہیں

ہے۔

میں نبی اکرم ﷺ کو تلاش کرنے کے لئے نکلا تو مجھے حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ اور حضرت عبداللہ بن قیس رضی اللہ عنہ کھڑے نظر

آئے۔ میں نے دریافت کیا: اللہ کے رسول کہاں ہیں؟

ان دونوں نے جواب دیا: ہمیں نہیں معلوم، البتہ ہم نے وادی کے بالائی حصے کی طرف سے ایک آواز سنی ہے۔ وہ چکی چلنے کی آواز کی مانند تھی۔

راوی کہتے ہیں: ہم کچھ دیروہیں ٹھہرے رہے، پھر نبی اکرم ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے آپ نے ارشاد فرمایا:

میرے پروردگار کی طرف سے ایک فرشتہ میرے پاس آیا اور اس نے مجھے میری اُمت کے نصف حصے کے حساب اور شفاعت کے بغیر جنت میں داخل ہو جانے (یا مطلق طور پر مجھے) شفاعت کرنے کے بارے میں اختیار دیا، تو میں نے شفاعت کو اختیار کر لیا۔

لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم آپ کو اللہ کا واسطہ دے کر اپنے ساتھ کا واسطہ دے کر یہ گزارش کرتے ہیں: آپ ہمیں بھی ان لوگوں میں شامل کر لیں، جو آپ کی شفاعت کے اہل ہوں گے۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم لوگ میری شفاعت کے اہل ہو گے۔

راوی بیان کرتے ہیں: جب وہ لوگ سوار ہوئے، تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”میں یہاں موجود تمام لوگوں کو اس بات کا گواہ بناتا ہوں کہ میری شفاعت میری اُمت کے ہر فرد کو نصیب ہوگی، جو ایسی حالت میں مرے گا کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک نہ سمجھتا ہو“۔

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْجَنَّةَ وَابْتِجَابِهَا لِمَنْ آمَنَ بِهِ ثُمَّ سَدَّدَ بَعْدَ ذَلِكَ

جو شخص اللہ تعالیٰ پر ایمان لائے، اور اس کے بعد سیدھا راستہ اختیار کرے، اللہ تعالیٰ کا اس کے لئے جنت کو نوٹ

کر لینا اور اس کے لئے جنت کو واجب کر دینا

212 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ

حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي هِلَالُ بْنُ أَبِي مَيْمُونَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ يَسَارٍ قَالَ: حَدَّثَنِي رِفَاعَةُ بْنُ عَرَابَةَ الْجُهَنِيُّ قَالَ

(متن حدیث): صَدَرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ مَكَّةَ فَجَعَلَ نَاسٌ يَسْتَأْذِنُونَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَعَلَ يَأْذِنُ لَهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا بَالُ شِقِّ الشَّجَرَةِ الَّتِي تَلِي رَسُولَ اللَّهِ أَبْعَضَ إِلَيْكُمْ مِنَ الشَّقِّ الْأَخْرَقَالَ: فَلَمْ نَرِ مِنَ الْقَوْمِ إِلَّا بَاكِيًا قَالَ يَقُولُ أَبُو بَكْرٍ إِنَّ الَّذِي يَسْتَأْذِنُكَ بَعْدَ هَذَا لَسَفِيهَةٌ فِي نَفْسِي فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَتَى عَلَيْهِ وَكَانَ إِذَا حَلَفَ قَالَ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ أَشْهَدُ عِنْدَ اللَّهِ مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ ثُمَّ يُسَدِّدُ إِلَّا سَلَّكَ بِهِ فِي الْجَنَّةِ وَلَقَدْ وَعَدَنِي رَبِّي أَنْ يُدْخِلَ مِنْ أُمَّتِي الْجَنَّةَ سَبْعِينَ أَلْفًا بِغَيْرِ حِسَابٍ وَلَا عَدَابٍ وَإِنِّي لَأَرْجُو أَنْ لَا يَدْخُلُوهَا حَتَّى تَتَبَرَّوْا أَنْتُمْ وَمَنْ صَلَحَ مِنْ أَرْوَاحِكُمْ وَذَرَارِيِّكُمْ مَسَاكِينَ فِي الْجَنَّةِ ثُمَّ قَالَ: إِذَا مَضَى شَطْرُ اللَّيْلِ أَوْ ثُلُثَاهُ يَنْزِلُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَيَقُولُ لَا أَسْأَلُ عَنْ عِبَادِي غَيْرِي مِنْ ذَا الَّذِي يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيهِ مَنْ ذَا الَّذِي يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ مَنْ ذَا الَّذِي يَدْعُونِي فَاسْتَجِبَ لَهُ حَتَّى يَنْفَجِرَ الصُّبْحُ. (8:66)

✽✽ حضرت رفاعہ بن عربہ جہنی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ہم لوگ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ مکہ سے واپس آرہے تھے۔ لوگوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے اجازت لینے شروع کی۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں اجازت عطا کرنا شروع کی پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”کیا وجہ ہے اللہ کے رسول کی طرف والا درخت کا حصہ تمہارے نزدیک دوسرے کے مقابلے میں زیادہ ناپسندیدہ ہے۔“

(یعنی تم لوگ میرے ساتھ نہیں چلنا چاہ رہے)

راوی کہتے ہیں: حاضرین میں سے ہر شخص مجھے روتا ہوا نظر آیا۔

راوی کہتے ہیں: حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے یہ کہنا شروع کیا، میرے خیال میں اس کے بعد آپ سے جو شخص اجازت مانگے گا وہ

بے وقوف ہوگا۔

پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے، آپ نے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کی۔

آپ جب بھی قسم اٹھاتے تھے تو یہ کہتے تھے: اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے۔“

212- إسناده صحيح على شرط البخاري، وأخرجه أحمد 4/16، وابن ماجه مختصراً 4285 في الزهد: باب صفة أمة محمد صلى الله عليه وآله وسلم، والطبراني 4556 من طرق عن الأوزاعي، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 1291 و 01292، وأحمد 4/16، والبخاري 4559 من طرق عن هشام الدستوائي، عن يحيى بن أبي كثير، به. وأخرجه أحمد 4/16، والطبراني 4557 و 4557 و 4560 من طرق عن يحيى بن أبي كثير، به. ونصفه الثاني وهو من قوله: إذا مضى شطر الليل.. إلخ أخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة 475، وابن ماجه 1367 في إقامة الصلاة: باب ما جاء في أي ساعات الليل أفضل، من طرق عن الأوزاعي، بهذا الإسناد. وذكره الهيثمي في المجمع 10/408، وقال: رواه الطبراني والبخاري بأسانيد، ورجال بعضها عند الطبراني والبخاري رجال الصحيح.

(آپ نے فرمایا): ”میں اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ تم میں سے جو شخص بھی اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھتا ہو اس کے بعد وہ ٹھیک رہے۔ (یعنی اسلامی احکام پر عمل کرتا رہے) تو وہ شخص جنت میں داخل ہوگا۔
میرے پروردگار نے مجھ سے یہ وعدہ کیا ہے وہ میری امت کے ستر ہزار افراد کو حساب اور عذاب کے بغیر جنت میں داخل کرے گا اور مجھے یہ امید ہے وہ لوگ اس وقت تک جنت میں داخل نہیں ہوں گے جب تک تم لوگ اور تمہارے نیک بیوی بچے جنت میں اپنے ٹھکانوں پر پہنچ نہیں جاتے۔“

نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی:

”جب نصف رات۔ (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) جب رات ہو جاتی ہے تو اللہ تعالیٰ آسمان دنیا کی طرف نزول کرتا ہے اور فرماتا ہے:

میں اپنے بندوں سے اپنے علاوہ کسی اور کے بارے میں دریافت نہیں کرتا۔ کون شخص ہے جو مجھ سے مانگتا ہے تو میں اسے عطا کروں۔

کون شخص ہے جو مجھ سے مغفرت طلب کرے تو میں اس کی مغفرت کر دوں۔

کون شخص ہے جو مجھ سے دعا کرتا ہے تو میں اس کی دعا قبول کروں۔“

(نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں:) ایسا صحیح صادق تک ہوتا رہتا ہے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ إِيجَابِ الْجَنَّةِ لِمَنْ حَلَّتِ الْمَنِيَّةُ بِهِ وَهُوَ لَا يَجْعَلُ مَعَ اللَّهِ نِدَا

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق جنت اس شخص کے لئے واجب ہو جاتی ہے

جو ایسی حالت میں فوت ہوتا ہے کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک قرار نہ دیتا ہو

213 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ مُكْرَمِ الْبَزَّارِ بِالْبَصْرَةِ حَدَّثَنَا خَلَادُ بْنُ أَسْلَمَ حَدَّثَنَا

النَّضْرُ بْنُ شُمَيْلٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ وَسُلَيْمَانَ وَعَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رُفَيْعٍ قَالُوا سَمِعْنَا زَيْدَ بْنَ

وَهْبٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي ذَرِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَنَا نِسِيٌّ فَبَشِّرْنِي أَنَّهُ مِنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ وَإِنْ زَنَى

وَإِنْ سَرَقَ .

قَالَ سُلَيْمَانُ: فَقُلْتُ لَزَيْدٍ: إِنَّمَا يُرْوَى هَذَا عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ. (3:42)

213- إسناده صحيح، خلاد بن أسلم: ثقة، ومن فوقه من رجال الشيخين. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة برقم 1121 عن عبدة

بن عبد الرحيم، عن النضر بن شميل، بهذا الإسناد. وقد أورده المؤلف برقم 169 من طريق أبي داود الطيالسي، عن شعبة، بهذا الإسناد. وتقدم

تخریجہ ہنا، مع ذکر طرقہ فی الكتاب 2. تقدم تخریجہ من حدیث أبي الدرداء عقب حدیث 170.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ يُرِيدُ بِهِ إِلَّا أَنْ يَرْتَكِبَ شَيْئًا أَوْ عَدْتَهُ عَلَيْهِ دُخُولَ النَّارِ.
وَلَهُ مَعْنَى آخَرَ وَهُوَ أَنَّ مَنْ لَمْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ شَيْئًا وَمَاتَ دَخَلَ الْجَنَّةَ لَا مَحَالَةَ وَإِنْ عُدِّبَ قَبْلَ دُخُولِهِ إِيَّاهَا
مدة معلومة.

﴿﴾ حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جبرائیل میرے پاس آئے اور انہوں نے مجھے یہ خوشخبری دی کہ میری امت کا جو بھی شخص ایسی حالت میں مرے گا کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراتا ہو تو وہ جنت میں داخل ہوگا، اگرچہ اس نے زنا کا ارتکاب کیا ہو اور اس نے چوری کی ہو۔“

سلیمان نامی راوی کہتے ہیں: میں نے زید نامی راوی سے کہا: یہ روایت تو حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نقل کی گئی ہے۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:

”میری امت کا جو شخص ایسی حالت میں مرے گا کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراتا ہو تو وہ جنت میں داخل ہوگا۔“
اس سے مراد یہ ہے: اس نے کسی ایسی چیز کا ارتکاب نہ کیا ہو جس کے حوالے سے میں نے جہنم میں داخل ہونے کی وعید سنائی ہو۔

اس کا دوسرا مطلب یہ ہوگا کہ جو شخص کسی کو اللہ کا شریک نہیں ٹھہراتا اور وہ اس حالت میں مر جاتا ہے وہ لامحالہ طور پر جنت میں داخل ہوگا، اگرچہ اس کے جنت میں داخل ہونے سے پہلے اسے ایک متعین مدت تک عذاب دیا جائے۔

214 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنِّيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ قَالَ أَخْبَرَنَا بَنُ ثَوْبَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَكْحُولٍ عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ وَعَنْ عُمَيْرِ بْنِ هَانِيٍّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ غَنَمٍ أَنَّهُ سَمِعَ مُعَاذَ بْنَ جَبَلٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): قُلْتُ: حَدِّثْنِي بِعَمَلٍ يُدْخِلُنِي الْجَنَّةَ قَالَ: بَخْ بَخْ سَأَلْتَ عَنْ أَمْرٍ عَظِيمٍ وَهُوَ يَسِيرٌ لِمَنْ تَسَّرَهُ اللَّهُ بِهِ تَقِيْمُ الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ وَتَوَاتِي الزَّكَاةَ الْمَفْرُوضَةَ وَلَا تُشْرِكْ بِاللَّهِ شَيْئًا. (1:11)

214 - إسناده حسن. ابن ثوبان: صدوق يخطيء. وباقي رجاله ثقات. وأخرجه الطبراني في الكبير / 20/ 122 من طريق أحمد. وأخرجه من طرق عن عبد الرحمن بن غنم، عن معاذ: أحمد 5/245، والبخاري 1653 و1654، والطبراني 20/ 115 و137 و141. وأخرجه من طرق عن معاذ بن جبل: الطيالسي 560، وابن أبي شيبة 11/7-8، وعبد الرزاق 20303، وأحمد 5/231 و237، والترمذي 2616 في الإيمان: باب ما جاء في حرمة الصلاة، والنسائي في التفسير كما في التحفة 8/399، وابن ماجه 3973 في الفتن: باب كف اللسان في الفتن، والطبراني 20/ 266 و291 و292 و293 و294 و304 و305، والبيهقي في شرح السنة 11.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا، أَرَادَ بِهِ الْأَمْرَ بِتَرْكِ الشِّرْكِ.

عبدالرحمن بن غنم بیان کرتے ہیں: انہوں نے حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے یہ بات نقل کرتے ہوئے سنا، حضرت معاذ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: آپ مجھے ایسے کسی عمل کے بارے میں بتائیے جو مجھے جنت میں داخل کر دے، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم نے بڑی چیز کے بارے میں دریافت کیا ہے اور یہ اس کے لئے آسان ہے، جس کے لئے اللہ تعالیٰ اسے آسان کر دے۔

”تم فرض نمازیں ادا کرو، زکوٰۃ ادا کرو اور (کسی کو) اللہ کا شریک نہ ٹھہراؤ۔“
(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:
”تم کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراؤ“
اس سے مراد شرک کو ترک کرنے کا حکم دینا ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ أَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا قَدْ يَجْمَعُ فِي الْجَنَّةِ بَيْنَ الْمُسْلِمِ وَقَاتِلِهِ مِنَ الْكُفَّارِ
إِذْ سَدَّدَ بَعْدَ ذَلِكَ وَأَسْلَمَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ جنت میں مسلمان اور اس کے کافر قاتل کو جمع کر دے گا، جبکہ وہ کافر شخص بعد میں سیدھا راستہ اختیار کرے اور اسلام قبول کر لے

215 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانَ قَالَ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
(مَنْ حَدِيثُ): يَضْحَكُ اللَّهُ إِلَى رَجُلَيْنِ يَقْتُلُ أَحَدَهُمَا الْأُخْرَى وَكِلَاهُمَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ يُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُ ثُمَّ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَى الْقَاتِلِ فَيُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَسْتَشْهَدُ. (3:67)

215- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البغوي في شرح السنة 2632 من طريق أبي مصعب أحمد بن أبي بكر، بهذا الإسناد. وهو في الموطأ 2/460 في الجهاد: باب الشهداء في سبيل الله، ومن طريق مالك أخرجه البخاري 2826 في الجهاد: باب الكافر يقتل المسلم، ثم يسلم، والنسائي 6/39 في الجهاد: باب اجتماع القاتل والمقتول في سبيل الله في الجنة، وفي النعوت من الكبرى كما في التحفة 10/194، والآجری فی الشريعة ص 277، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 467-468، وفي السنن 9/165، وابن خزيمة في التوحيد ص 234، وأخرجه مسلم 1890 في الإمارة: باب بيان الرجلين يقاتل أحدهما الآخر يدخلان الجنة، وابن ماجه 191 في المقدمة: باب فيما أنكرت الجهمية، وابن خزيمة في التوحيد ص 234، والآجری في الشريعة ص 278، من طريق سفيان، عن أبي الزناد، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 20280 ومن طريقه مسلم 1890 129، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 468، وفي السنن 9/165، وابن خزيمة ص 234 و235، والآجری ص 278، والبغوي 2633 عن معمر، وأخرجه الدارقطني في كتاب الصفات 31، وابن خزيمة في التوحيد ص 234 من طريق أبي المغيرة.

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ ایسے دو آدمیوں پر مسکراتا ہے، جن میں سے ایک دوسرے کو قتل کر دیتا ہے، اور وہ دونوں جنت میں داخل ہوں گے۔ ایک شخص اللہ کی راہ میں جہاد کرتے ہوئے قتل ہو جاتا ہے، پھر اللہ تعالیٰ قاتل کو توبہ کی توفیق دیتا ہے، اور وہ بھی اللہ کی راہ میں جہاد کرتے ہوئے جام شہادت نوش کر لیتا ہے۔“

ذِكْرُ أَمْرِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا صَفِيَّةَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقِتَالِ النَّاسِ حَتَّى يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ
اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے حبیب صلی اللہ علیہ وسلم کو لوگوں کے ساتھ اس وقت تک جنگ کرنے کا حکم دیا ہے، جب تک وہ اللہ تعالیٰ پر ایمان نہ لے آئیں

216 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ الْكَلَابِيِّ بِحِمَصَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ بْنِ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْزَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ: (متن حدیث): لَمَّا تَوَفَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بَعْدَهُ وَكَفَرَ مَنْ كَفَرَ مِنَ الْعَرَبِ قَالَ عُمَرُ: يَا أَبَا بَكْرٍ كَيْفَ تَقَاتِلُ النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصَمَ مِنِّي مَالَهُ وَنَفْسَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ؟ قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: وَاللَّهِ لَا أَقَاتِلَنَّ مَنْ فَرَّقَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ فَإِنَّ الزَّكَاةَ مِنْ حَقِّ الْمَالِ وَاللَّهُ لَوْ مَنَعُونِي عَنَّا قَاتِلًا يُوَدُّونَهُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَاتَلْتُهُمْ عَلَيَّ مَنَعَهَا قَالَ عُمَرُ: فَوَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ رَأَيْتُ أَنَّ اللَّهَ قَدْ شَرَحَ صَدْرَ أَبِي بَكْرٍ لِقِتَالِ عَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ. (3:7)

✽✽ عبید اللہ بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں: حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے یہ بات بیان کی ہے: جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا اور آپ کے بعد حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ خلیفہ بنے، تو عربوں سے تعلق رکھنے والے کچھ لوگوں نے کفر کیا۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا: اے حضرت ابو بکر! آپ لوگوں کے ساتھ کیسے جنگ کریں گے؟ جبکہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”مجھے اس بات کا حکم دیا گیا ہے، میں لوگوں کے ساتھ اس وقت تک جنگ کروں، جب تک وہ یہ اعتراف نہ کر لیں کہ اللہ

216- إسناده صحيح؛ عمرو بن عثمان بن سعيد: صدوق، وأبوه ثقة، وباقي السند على شرطهما وأخرجه النسائي 6/5 في الجهاد: باب وجوب الجهاد و7/78 في تحريم الدم، من طريق عثمان بن سعيد، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 1399 في الزكاة: باب وجوب الزكاة، و1456 في الزكاة: باب أخذ العناق في الصدقة، وابن منده في الإيمان 215، والبيهقي في السنن 4/104، من طريق أبي اليمان، والنسائي 6/5 من طريق بقره، كلاهما عن شعيب بن أبي حمزة، به. وأخرجه عبد الرزاق 18718 عن معمر، وأحمد 2/528 من طريق محمد بن أبي حفصة، و2/423، والنسائي 7/77 في تحريم الدم، من طريق سفيان بن حسين، والنسائي 6/5، وابن منده في الإيمان 216 من طريق محمد بن الوليد الزبيدي، أربعتهم عن الزهري، به. وسورده المصنف في الرواية التالية من طريق عقيل عن الزهري، ويأتي تخرجها في موضعها.

تعالیٰ کے سوا کوئی معبود نہیں ہے جو شخص یہ کہہ دے: اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے تو وہ اپنے مال اور اپنی جان کو مجھ سے محفوظ کر لیں گے، البتہ اس کے حق کا معاملہ مختلف ہے اس کا حساب اللہ کے ذمے ہوگا۔“
حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ کی قسم! میں ایسے شخص کے ساتھ جنگ کروں گا جو نماز اور زکوٰۃ کے درمیان فرق کرے گا۔ بے شک زکوٰۃ مال کا حق ہے اللہ کی قسم! اگر وہ مجھے کوئی ایسا بکری کا بچہ دینے سے انکار کریں جو وہ نبی اکرم ﷺ کو ادا کیا کرتے تھے تو میں ان کے اس انکار کرنے پر بھی ان سے جنگ کروں گا۔
حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے اندازہ لگا لیا کہ جنگ کے حوالے سے اللہ تعالیٰ نے حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ کو شرح صدر عطا کیا ہے اور مجھے یہ پتہ چل گیا کہ یہی بات درست ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ الْخَيْرَ الْفَاضِلَ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ قَدْ يَخْفَى عَلَيْهِ مِنَ الْعِلْمِ

بَعْضُ مَا يَدْرِكُهُ مَنْ هُوَ فَوْقَهُ فِيهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اہل ایمان میں سے بہترین فضیلت والے شخص سے بھی بعض اوقات علم کی کوئی بات مخفی رہ جاتی ہے جس کا علم اس شخص کو ہوتا ہے جو اس حوالے سے اس سے بلند مرتبے کا مالک ہو
217- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عَقِيلِ بْنِ

الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): لَمَّا تَوَفَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاسْتُخْلِفَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَكَفَرَ مَنْ كَفَرَ مِنَ الْعَرَبِ قَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لِأَبِي بَكْرٍ: كَيْفَ تَقَاتِلُ النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَمُرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصَمَ مِنِّي مَالَهُ وَنَفْسَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ

قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: وَاللَّهِ لَا أَقَاتِلَنَّ مَنْ فَرَّقَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ فَإِنَّ الزَّكَاةَ حَقُّ الْمَالِ وَاللَّهُ لَوْ مَعُونِي عَقَالًا كَانُوا يُؤَدُّونَهُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَاتَلْتُهُمْ عَلَى مَنْعِهِ.
قَالَ عُمَرُ: فَوَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ رَأَيْتُ اللَّهَ شَرَحَ صَدْرَ أَبِي بَكْرٍ لِلِقَاتِلِ عَرَفَتْ أَنَّهُ الْحَقُّ. (3:7)

217- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البخارى 7284 و 7285 باب الاقتداء بسنن رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم، ومسلم 20 فى الإيمان، وأبو داود 1556 فى الزكاة، والترمذى 2607 فى الإيمان: باب ما جاء أمرت أن أقاتل الناس حتى يقولوا: لا إله إلا الله، والنسائى 5/14 فى الزكاة: باب مانع الزكاة، و 7/77 فى تحريم الدم، وابن منده فى الإيمان 24، والبيهقى فى السنن 7/4 و 4/104 و 8/176 و 9/182 كلهم من طريق قتيبة بن سعيد، بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 6024 فى استتابة المرتدين: باب قتل من أبى قبول الفرائض، والبيهقى فى السنن 4/114 و 7/3 من طريق يحيى بن بكير، عن الليث، بهذا الإسناد. وتقدم قبله من طريق شعيب بن أبى حمزة، عن الزهرى، به، فانظر تحريجه تمت.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ خلیفہ بن گئے اور عربوں سے تعلق رکھنے والے کچھ لوگوں نے کفر کیا، تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے کہا: آپ ان لوگوں کے ساتھ کیسے جنگ کریں گے؟ جب کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”مجھے اس بات کا حکم دیا گیا ہے میں لوگوں کے ساتھ اس وقت تک جنگ کرتا رہوں جب تک وہ یہ نہیں کہہ دیتے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے جو شخص یہ کہہ دے: اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ وہ اپنے مال اور اپنی جان کو مجھ سے محفوظ کر لے گا البتہ اس کے حق کا معاملہ مختلف ہے۔ اور اس شخص کا حساب اللہ تعالیٰ کے ذمے ہوگا۔“

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: اللہ کی قسم! میں ایسے شخص کے ساتھ ضرور جنگ کروں گا جو نماز اور زکوٰۃ کے درمیان فرق کرے گا۔

بے شک زکوٰۃ مال کا حق ہے۔ اللہ کی قسم! اگر وہ مجھے کوئی ایسی رسی دینے سے انکار کر دیں جو وہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو ادا کیا کرتے تھے تو میں ان کے اس انکار کرنے پر بھی ان سے جنگ کروں گا۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: اللہ کی قسم! میں نے اندازہ لگا لیا کہ اللہ تعالیٰ نے جنگ کے حوالے سے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کو شرح صدر عطا کیا ہے اور مجھے یہ پتہ چل گیا کہ یہ موقف درست ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءِ اِنَّمَا يَعِصُمُ مَالَهُ وَنَفْسَهُ بِالْاِقْرَارِ لِلَّهِ
اِذَا قَرَنَهُ بِالنَّشَاهِدَةِ لِلْمُصْطَفَى بِالرِّسَالَةِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی اپنی جان اور مال اسی صورت میں محفوظ کر سکتا ہے جب وہ اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اقرار کرے اور اس گواہی کے ہمراہ مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت کو بھی ملا دے (یعنی اس کا بھی اعتراف کرے)

218- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبِيدَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ الْكَلَاعِيُّ بِحِمَصَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ

218- إسناده صحيح، عمرو بن عثمان: صدوق، وأبوه ثقة، وباقي السند على شرطهما، وأخرج نصفه الأول النسائي 6/7 في وجوب الجهاد، عن عمرو بن عثمان، بهذا الإسناد. وأخرجه أيضاً 6/7 في وجوب الجهاد، و7/78 في تحريم الدم، عن أحمد بن محمد بن المغيرة، عن عثمان، بهذا الإسناد. وأخرجه أيضاً 7/78، 79 من طريق الوليد بن مسلم، والبيهقي في السنن 9/49 من طريق أبي اليمان، كلاهما عن شعيب بن أبي حمزة، به. وأخرجه مسلم 21 33 في الإيمان، والنسائي 7/78 في تحريم الدم، وابن منده في الإيمان 23، والبيهقي في السنن 8/136 و9/182 من طريق ابن وهب، عن يونس بن يزيد، عن الزهري، به. وتقدم قبله 216 من طريق شعيب، و0217 من طريق عقيل، وبرقم 174 من طريق العلاء بن عبد الرحمن. وأخرجه بتمامه الطبري 26/104، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 106 كلاهما من طريق إسماعيل بن أبي أويس، عن أخيه عبد الحميد بن عبد الله، عن سليمان بن بلال، عن يحيى بن سعيد، عن الزهري، به. وأخرج نصفه الثاني، وهو من قوله: وأنزل الله ... البيهقي في الأسماء والصفات ص 105، 106 من طريق ابن إسحاق.

حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْزَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيْبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَدْ عَصَمَ مِنِّي نَفْسَهُ وَمَالَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ.

وَأَنْزَلَ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ فَذَكَرَ قَوْمًا اسْتَكْبَرُوا فَقَالَ: (أَنَّهُمْ كَانُوا إِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَسْتَكْبِرُونَ) وَقَالَ: (إِذْ جَعَلَ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي قُلُوبِهِمُ الْحَمِيَّةَ الْحَمِيَّةَ الْجَاهِلِيَّةَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَى رَسُولِهِ وَعَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالزَّمَهُمْ كَلِمَةَ التَّقْوَى) (الفتح: 26) وَهِيَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَمُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ اسْتَكْبَرَ عَنْهَا الْمَشْرُكُونَ يَوْمَ الْحُدَيْبِيَّةِ. (3:7)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”مجھے اس بات کا حکم دیا گیا ہے، میں لوگوں کے ساتھ اس وقت تک جنگ کرتا رہوں، جب تک وہ یہ نہیں کہہ دیتے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، جو شخص یہ کہہ دے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، وہ اپنی جان اور اپنے مال کو مجھ سے محفوظ کر لے گا، البتہ اس کے حق کا معاملہ مختلف ہے، اور اس شخص کا حساب اللہ تعالیٰ کے ذمے ہوگا۔“
تو اللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب میں آیت نازل کی۔ اللہ تعالیٰ نے ایک ایسی قوم کا تذکرہ کیا جنہوں نے تکبر اختیار کیا اللہ تعالیٰ نے

فرمایا:

”بے شک یہ وہ لوگ ہیں، جب ان سے یہ کہا جائے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، تو یہ لوگ تکبر کرتے ہیں۔“

اللہ تعالیٰ نے یہ بات بھی ارشاد فرمائی ہے:

(إِذْ جَعَلَ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي قُلُوبِهِمُ الْحَمِيَّةَ الْحَمِيَّةَ الْجَاهِلِيَّةَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَى رَسُولِهِ وَعَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالزَّمَهُمْ كَلِمَةَ التَّقْوَى) (الفتح: 26)

”جن لوگوں کے دلوں میں کفر تھا، جب انہوں نے وہ ہٹ دھرمی اختیار کی جو زمانہ جاہلیت کی تھی تو اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول اور اہل ایمان پر سکینت نازل کی اور انہیں تقویٰ کے کلمے پر لازم کر دیا۔“

(حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: یہاں تقویٰ کے کلمے سے مراد یہ کہنا ہے اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، اور حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں۔)

مشرکین نے حدیبیہ کے موقع پر اس بارے میں تکبر کا اظہار کیا تھا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءِ إِنَّمَا يُحَقِّنُ دَمَهُ وَمَالَهُ بِالْأَقْرَارِ بِالشَّهَادَاتَيْنِ اللَّتَيْنِ

وَصَفْنَاهُمَا إِذَا أَقْرَبَهُمَا بِأَقَامَةِ الْفَرَائِضِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی اپنی جان اور مال کو ان دو شہادتوں کے اقرار کے ذریعے محفوظ کرتا ہے، جن کا ذکر ہم کر چکے ہیں اور ایسا اس وقت ہوتا ہے جب وہ فرائض کی انجام دہی کے ہمراہ ان کا اقرار کرتا ہے

219 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَرُورَةَ حَدَّثَنَا حَرَمِيُّ بْنُ عُمَارَةَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ وَاقِدِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أُمِرْتُ أَنْ أُقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَآتَى رَسُولُ اللَّهِ وَيَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ فَإِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّ الْإِسْلَامِ وَحَسَابِهِمْ عَلَى اللَّهِ يَوْمَ 7: 8

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”مجھے اس بات کا حکم دیا گیا ہے، میں لوگوں کے ساتھ اس وقت تک جنگ کرتا رہوں جب تک وہ اس بات کی گواہی نہیں دیتے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، اور میں اللہ کا رسول ہوں اور وہ نماز قائم کریں اور زکوٰۃ ادا کریں جب وہ ایسا کر لیں گے تو وہ اپنی جانیں اور مال مجھ سے محفوظ کر لیں گے، البتہ اسلام کے حق کا معاملہ مختلف ہے اور ان لوگوں کا حساب اللہ تعالیٰ کے ذمہ ہوگا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ الْمَرْءَ إِنَّمَا يُحَقِّنُ دَمَهُ وَمَالَهُ إِذَا آمَنَ بِكُلِّ مَا جَاءَ بِهِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا وَفَعَلَهَا دُونَ الْإِعْتِمَادِ عَلَى الشَّهَادَتَيْنِ اللَّتَيْنِ وَصَفْنَاهُمَا قَبْلُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی اپنی جان اور مال کو اس وقت محفوظ کرتا ہے جب وہ ہر اس چیز پر ایمان لے آتا ہے جسے مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم اللہ تعالیٰ کی طرف سے لے کے آئے ہیں

اور جو عمل بھی آپ نے کیا ہے

ایسا نہیں ہے وہ صرف ان دو گواہیوں پر اعتماد کر لے، جن کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں

220 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُرَيْمَةَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا الدَّرَّاورِدِيُّ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أُمِرْتُ أَنْ أُقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَآمَنُوا بِي وَبِمَا جِئْتُ بِهِ فَإِذَا فَعَلُوا

۱ - اسنادہ صحیح، وقد تقدم تخريجه برقم 175 .

220 - اسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه فی صحیحہ 21 34 فی الایمان: باب الأمر بقتال الناس حتى يقولوا: لا إله إلا الله، وابن منده فی الایمان 197 من طریق أحمد بن عبدة الضبی، بهذا الإسناد . وتقدم برقم 174 من طریق القسبي، عن الدراوردی، به، وتقدم عنده تخريجه.

عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا وَحَسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ. (3:7)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”مجھے اس بات کا حق دیا گیا ہے، میں ان لوگوں کے ساتھ اس وقت تک جنگ کرتا رہوں جب تک وہ یہ اعتراف نہیں کر لیتے کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ وہ لوگ مجھ پر اور جو کچھ میں لے کر آیا ہوں اس پر ایمان نہیں لے آتے، جب وہ ایسا کریں گے تو وہ اپنی جانیں اور اپنے مال محفوظ کر لیں گے، البتہ ان کے حق کا معاملہ مختلف ہے اور ان لوگوں کا حساب اللہ تعالیٰ کے ذمے ہوگا۔“

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمَّ مُسْتَمِعَهُ أَنْ مَنْ لَقِيَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ بِالشَّهَادَةِ

حَرَمَ عَلَيْهِ دُخُولَ النَّارِ فِي حَالِهِ مِنَ الْأَحْوَالِ

اس روایت کا تذکرہ جس نے سننے والے شخص کو اس غلط فہمی کا شکار کیا کہ جو شخص اس گواہی کے ہمراہ

اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوگا، اس پر جہنم میں داخلہ ہر حالت میں حرام ہو جائے گا

221- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلْمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ

وَمُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ حَدَّثَنِي الْمُطَّلِبُ بْنُ حَنْطَبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَمْرَةَ الْأَنْصَارِيِّ
(متن حدیث): عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةٍ فَاصَابَ النَّاسَ مَخْمَصَةٌ
شَدِيدَةٌ فَاسْتَأْذَنُوا رَسُولَ اللَّهِ فِي نَحْرِ بَعْضِ ظَهْرِهِمْ فَقَالَ عُمَرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَكَيْفَ بِنَا إِذَا لَقِينَا عَدُوَّنَا جِيَاعًا
رَجَالَةً وَلَكِنْ إِنْ رَأَيْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْ تَدْعُو النَّاسَ بِبِقِيَّةِ أَرْوَدِيهِمْ فَجَاؤُوا بِهِ يَجِيءُ الرَّجُلُ بِالْحِفْنَةِ مِنْ
الطَّعَامِ وَفَوْقَ ذَلِكَ وَكَانَ آغْلَاهُمْ الَّذِي جَاءَ بِالصَّاعِ مِنَ التَّمْرِ فَجَمَعَهُ عَلَى نَطْعٍ ثُمَّ دَعَا اللَّهَ بِمَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ
يَدْعُو ثُمَّ دَعَا النَّاسَ بِأَوْعِيَّتِهِمْ فَمَا بَقِيَ فِي الْجَيْشِ وَعَاءٌ إِلَّا مَمْلُوءٌ وَبَقِيَ مِثْلُهُ فَضَحِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى بَدَتْ نَوَاجِذُهُ ثُمَّ قَالَ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّي رَسُولُ اللَّهِ وَأَشْهَدُ عِنْدَ اللَّهِ لَا
يَلْقَاهُ عَبْدٌ مُؤْمِنٌ بِهِمَا إِلَّا حَبَّبْتَاهُ عَنِ النَّارِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

221- المطلب بن حنطب: صدوق، وهو وإن كان موصوفاً بالتدليس قد صرح بالتحديث في رواية أحمد والطبراني والبيهقي، وباقي

رجالہ ثقات، وأخرجه أحمد 3/417، 418 عن علي بن إسحاق، والنسائي في عمل اليوم والليلة 1140، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبراني في
الكبير 575، من طريق محمد بن يوسف الفريابي، وعبد الله بن العلاء، والبيهقي في دلائل النبوة 6/121 من طريق عمرو بن أبي سلمة،
ثلاثتهم عن الأوزاعي، به. وأخرجه الطبراني 575 من طريق عبد الله بن العلاء، عن الزهري، عن المطلب بن حنطب، به. وأورده الهيثمي في
المجمع 1/20، وزاد نسبه إلى الأوسط وقال: رجاله ثقات. وأخرجه من حديث أبي هريرة: أحمد 2/421، ومسلم 27/44 في الإيمان: باب
الدليل على أن من مات على التوحيد دخل الجنة قطعاً، وأبو عوانة 1/8 و9. وأخرجه مسلم أيضاً 27/45، وأبو عوانة 1/7 من حديث أبي هريرة
أو أبي سعيد، شك الأعمش روى الحديث.

أَبُو عَمْرَةَ الْأَنْصَارِيُّ هَذَا اسْمُهُ ثَعْلَبَةُ بن عمرو بن محسن. (3:41)

عبدالرحمن بن ابوعمرہ انصاری اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: ہم ایک غزوہ میں نبی اکرم ﷺ کے ساتھ تھے لوگوں کو شدید بھوک لاحق ہو گئی۔ انہوں نے نبی اکرم ﷺ سے اجازت مانگی کہ وہ اپنے سواری کے بعض جانور قربان کر دیں۔ تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! اگر ہم بھوک کے عالم میں پیادہ ہو کر دشمن کا سامنا کریں گے تو پھر ہمارا کیا بنے گا۔

یا رسول اللہ! اگر آپ مناسب سمجھیں تو آپ لوگوں کو کہیں ان کے پاس جو کچھ بھی کھانے پینے کی چیز بچی ہوئی ہے وہ لے آئیں۔ (نبی اکرم ﷺ نے یہ حکم دے دیا) تو لوگ وہ چیزیں لانے لگے ایک شخص ایک مٹھی اناج یا اس سے زیادہ لے آیا۔ جو شخص سب سے زیادہ لے کر آیا تھا وہ ایک صاع کھجور لے کر آیا تھا۔

نبی اکرم ﷺ نے اس سب کو ایک دسترخوان پر جمع کروایا پھر جو اللہ تعالیٰ کو منظور تھا وہ آپ نے اللہ تعالیٰ سے دعا مانگی پھر آپ نے لوگوں کو بلایا کہ وہ اپنے برتن لے آئیں اور آپ نے وہ اناج ان میں ڈالنا شروع کیا تو لشکر میں موجود کوئی برتن ایسا باقی نہیں رہا جو بھر نہ گیا ہو اور وہ اناج پھر اتنا ہی باقی رہ گیا۔

تو نبی اکرم ﷺ مسکرا دیئے یہاں تک کہ آپ کے اطراف کے دانت نظر آنے لگے آپ ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی: ”میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے اور میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ میں اللہ کا رسول ہوں اور میں اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ جو مومن بندہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں ان دو باتوں کے ہمراہ حاضر ہوگا تو یہ دونوں چیزیں اس شخص کے لئے قیامت کے دن جہنم سے بچاؤ کا ذریعہ بن جائیں گی۔“

حضرت ابوعمرہ انصاری کا نام ثعلبہ بن عمرو بن محسن ہے۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا حَجَبَتْهُ عَنِ النَّارِ أَرَادَ بِهِ إِلَّا أَن يَرْتَكِبَ شَيْئًا يَسْتَوْجِبُ مِنْ أَجْلِهِ دُخُولَ النَّارِ وَلَمْ يَنْفَضِلِ الْمَوْلَى جَلًّا وَعَلَا عَلَيْهِ بِعَفْوِهِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان:

”یہ کہ وہ دونوں اسے جہنم سے بچالیں گے“

اس سے نبی اکرم ﷺ کی مراد یہ ہے: وہ شخص کسی ایسے جرم کا ارتکاب نہ کرے جس کی وجہ سے جہنم میں داخل ہونا اس کے لئے لازم ہو جائے اور اللہ تعالیٰ اس پر اپنی معافی کا فضل نہ کرے

222 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا وَصِيفُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحَافِظُ بِأَنْطَاكِيَةَ حَدَّثَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَلِيمَانَ الْمَرَادِيُّ حَدَّثَنَا بَن وَهْبٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَمْرٍو بْنِ يَحْيَى الْمَازِنِيِّ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يَدْخُلُ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ وَيَدْخُلُ أَهْلُ النَّارِ النَّارَ ثُمَّ يَقُولُ جَلَّ وَعَلَا أَنْظُرُوا مَنْ وَجَدْتُمْ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِنْ خَرْدَلٍ مِنَ الْإِيمَانِ فَأَخْرَجُوهُ قَالَ فَيَخْرُجُونَ مِنْهَا حَمَمًا بَعْدَ مَا امْتَحَشُوا فَيَلْقَوْنَ فِي نَهْرِ الْحَيَاةِ فَيَنْتَبُونَ فِيهِ كَمَا تَنْبُتُ الْحَبَّةُ إِلَى جَانِبِ السَّيْلِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَلَمْ تَرَوْهَا كَيْفَ تَخْرُجُ صَفْرَاءَ مَلْتَوِيَةَ. (3:41)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اہل جنت جنت میں داخل ہو جائیں گے، اہل جہنم جہنم میں داخل ہو جائیں گے، پھر اللہ تعالیٰ فرمائے گا: تم ان لوگوں کا جائزہ لو جس شخص کے دل میں رائی کے دانے کے برابر بھی ایمان تمہیں مل جائے اسے (جہنم میں سے) نکال دو۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں: تو وہ لوگ جہنم سے یوں نکلیں گے کہ وہ جلنے کے بعد کوئلہ ہو چکے ہوں گے۔ انہیں نہر حیات میں ڈالا جائے گا تو وہ اس میں سے یوں پھوٹ پڑیں گے، جس طرح سیلابی پانی کے کنارے پر دانہ پھوٹ پڑتا ہے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: کیا تم نے اسے دیکھا نہیں ہے، وہ کس طرح زرد رنگ کا ہوتا ہے اور ادھر ادھر لہرا رہا ہوتا ہے؟ ذِکْرُ تَحْرِيمِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى النَّارِ مِنْ وَحْدَهُ مُخْلِصًا فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ دُونَ الْبَعْضِ اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ نے ایسے شخص پر جہنم کو حرام کیا ہے، جو خلوص کے ساتھ اس کی وحدانیت کا

اعتراف ایک حالت میں کرتا ہے اور دوسری حالت میں نہیں کرتا

223 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ فُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بَن وَهَبٍ

أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ

(متن حدیث): أَنَّ مَحْمُودَ بْنَ الرَّبِيعِ الْأَنْصَارِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّ عِتْبَانَ بْنَ مَالِكٍ وَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِمَّنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ اتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَنْكَرْتُ بَصْرِي وَأَنَا أَصْلِي لِقَوْمِي وَإِذَا كَانَ الْأَمْطَارُ سَالَ الْوَادِي الَّذِي بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ وَلَمْ أَسْتَطِعْ أَنْ اتِي مَسْجِدَهُمْ فَأُصَلِّيَ لَهُمْ وَوَدِدْتُ أَنَّكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَاتِي فَتُصَلِّيَ فِي بَيْتِي اتَّخِذْهُ مُصَلِّيًّا قَالَ: فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَأَفْعَلُ قَالَ عِتْبَانُ: فَعَدَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ حِينَ ارْتَفَعَ النَّهَارُ فَاسْتَاذَنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَذِنَتْ لَهُ فَلَمْ يَجْلِسْ حَتَّى دَخَلَ الْبَيْتَ ثُمَّ قَالَ: أَيْنَ تَحِبُّ أَنْ أَصَلِّيَ مِنْ بَيْتِكَ؟ قَالَ: فَأَشْرَفْتُ إِلَى نَاحِيَةِ مِنَ الْبَيْتِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَبَّرَ

222 - إسناده صحيح. الربيع بن سليمان: ثقة، ومن فوقه رجال الشيخين. وأخرجه مسلم 184 في الإيمان: باب إثبات الشفاعة وإخراج

الموحدين من النار، وابن منده 821، كلاهما من طريق ابن وهب، بهذا الإسناد. وتقدم من طريق معن ابن عيسى عن مالك برقم 182، وخروج هناك من طريق إسماعيل بن أبي أويس عن مالك أيضًا، فانظره.

وَقُمْنَا وَرَاءَهُ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ قَالَ وَحَبَسْنَاهُ عَلَى خَزِيرَةَ صَنَعْنَاهَا لَهُ قَالَ: فَتَابَ رِجَالٌ مِنْ أَهْلِ الدَّارِ حَوْلَهُ حَتَّى اجْتَمَعَ فِي الْبَيْتِ رِجَالٌ

قَالَ ابْنُ شَهَابٍ: ثُمَّ سَأَلْتُ الْحَصِينَ بْنَ مُحَمَّدٍ الْأَنْصَارِيَّ وَهُوَ أَحَدُ بَنِي سَالِمٍ وَهُوَ مِنْ سَرَائِهِمْ عَنْ حَدِيثِ مَحْمُودِ بْنِ الرَّبِيعِ فَصَدَقَهُ بِذَلِكَ. (3:9)

دَوُو عَدَدٍ قَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ: أَيْنَ مَالِكُ بْنُ الدُّخْنِ؟ فَقَالَ بَعْضُهُمْ: ذَلِكَ مَنْافِقٌ وَلَا يُحِبُّ اللَّهُ وَرَسُولَهُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَقُلْ لَهُ ذَلِكَ آلا تَرَاهُ قَدْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يُرِيدُ بِذَلِكَ وَجْهَ اللَّهِ قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ إِنَّمَا نَرَى وَجْهَهُ وَنَصِيحَتَهُ لِلْمُنَافِقِينَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ

223- أو ابنُ الدُّخْنِ، وهما رواية البخارى 425 ومسلم 33 264 فى المساجد، ونقل الطبرانى فى المعجم الكبير 18/ 50 عن أحمد بن صالح أن الصواب: الدخشم بالميم، وهى رواية الطيالسى، ومسلم 33 فى الإيمان، والنسائى فى عمل اليوم والليلة 1105 و 1108، والطبرانى 2 إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه مسلم 33 263 فى المساجد: باب الرخصة فى التخلف عن الجماعة بعذر، عن حملة بن يحيى، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبرانى 18/ 50 من طريق أحمد بن صالح، عن ابن وهب، به. وأخرجه أحمد 5/450، والدارقطنى 2/80 من طريق عثمان بن عمر، والطبرانى 18/ 51 من طريق عنبسة بن خالد، كلاهما عن يونس بن يزيد، بهذا الإسناد مختصراً. وأخرجه عبد الرزاق 1929 عن معمر، عن الزهرى، به، ومن طريقه أخرجه أحمد 4/144 و 5/449، ومسلم 33 264 فى المساجد، وابن خزيمة فى التوحيد ص 329، وأبو عوانة فى مسنده 1/12، وابن منده فى الإيمان 50، والطبرانى فى الكبير 18/ 47. وأخرجه أحمد 4/44، والنسائى 2/105 فى الإمامة: باب الجماعة للنافلة، من طريق عبد الأعلى بن عبد الأعلى، وابن سعد 5/330 عن محمد بن عمر، كلاهما عن معمر، عن الزهرى، به. وأخرجه أحمد 4/43، والبخارى 686 فى الأذان: باب إذا زار الإمام قوماً فاتهم، و 838 باب يسلم حين يسلم الإمام، و 840 باب من لم يرد السلام على الإمام واكتفى بتسليم الصلاة، و 6423 فى الرقاق: باب العمل الذى يتغى فيه وجه الله، و 6938 فى استنابة المرتدين: باب ما جاء فى المتأولين، والنسائى فى عمل اليوم والليلة 1108، و 64/3، و 65 فى السهو: باب تسليم المأموم حين يسلم الإمام، وفى التفسير من الكبرى كما فى التحفة 7/230، والبيهقى فى السنن 2/181، و 182، من طرق عن عبد الله بن المبارك، عن معمر، عن الزهرى، به. وأخرجه الطيالسى 1241، والبخارى 424 فى الصلاة: باب إذا دخل بيتاً يصلى حيث شاء، و 1186 فى التهجد: باب صلاة النوافل جماعة، وابن ماجه 754 فى المساجد: باب المساجد فى الدور، والبيهقى فى السنن 3/53 و 87 و 88، وابن خزيمة فى التوحيد ص 330 و 333 و 334، وأبو عوانة 1/11، والطبرانى 18/ 48 من طريق إبراهيم بن سعد، عن الزهرى، به وأخرجه البخارى 425 فى الصلاة و 4009 فى المغازى: باب شهود الملائكة بداراً، و 5401 فى الأطمعة: باب الخزيرة، وابن خزيمة فى التوحيد ص 335، وأبو عوانة 1/11، والطبرانى 18/ 53، والبيهقى فى السنن 3/88، من طريق عقيل، عن الزهرى، به. وأخرجه أحمد 4/43، و 44 من طريق سفيان بن حسين، ومسلم 33 265 فى المساجد، والطبرانى 18/ 55 من طريق الأوزاعى، كلاهما عن الزهرى، به. وأخرجه الطبرانى 18/ 52 من طريق إسماعيل بن أبى أويس، عن أبيه، و 54 18 من طريق عبد الرحمن بن نمر، و 56 18 من طريق الزبيرى، ثلاثهم عن الزهرى به. وسيرد برقم 1612 فى كتاب المساجد، من طريق مالك، عن الزهرى، به. ويورد تخريجه من طريقه هناك. وأخرجه أحمد 5/449، ومسلم 33 فى الإيمانك باب الدليل على أن من مات على التوحيد دخل الجنة قطعاً، والنسائى فى عمل اليوم والليلة 1107، وأبو عوانة 1/13، وابن منده 52، والطبرانى 18/ 43 من طريق سليمان بن المغيرة، عن ثابت، عن أنس بن مالك، عن محمود بن الربيع، عن عتيان. وأخرجه مسلم 33 55، والنسائى فى عمل اليوم والليلة 1105 و 1106، وابن خزيمة فى التوحيد ص 330 و 331 و 332، وابن منده 51 من طريق سليمان بن المغيرة، وحماد بن سلمة، عن ثابت، عن أنس، عن عتيان، ولم يذكر محمود بن الربيع، وله طرق أخرى عن أنس عند أحمد 4/44، والنسائى فى عمل اليوم والليلة 1103، والطبرانى 18/ 44 و 45 و 46.

اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا حَرَّمَ عَلَى النَّارِ مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَتَعْنَى بِهِ وَجْهَ اللَّهِ.

حضرت محمود بن ربح انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابی حضرت عتبان بن مالک رضی اللہ عنہ ان کا تعلق انصار سے ہے اور انہیں غزوہ بدر میں شرکت کا شرف حاصل ہے وہ ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میری بیٹائی کمزور ہو گئی ہے۔ میں اپنے محلے کے لوگوں کو نماز پڑھاتا ہوں جب بارش ہوتی ہے تو نشیبی حصے میں میرے اور ان لوگوں کے درمیان پانی بہنے لگتا ہے تو میں ان کی مسجد تک نہیں آسکتا کہ انہیں جا کر نماز پڑھاؤں اس لئے یا رسول اللہ! میں یہ چاہتا ہوں کہ آپ (میرے ہاں) تشریف لائیں اور میرے گھر میں کسی جگہ آپ نماز ادا کریں تاکہ میں اس جگہ کو جائے نماز بنا لوں۔

راوی بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: میں عنقریب ایسا کروں گا۔

حضرت عتبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: اگلے دن نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اور حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ دن چڑھنے کے بعد تشریف لائے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اندر آنے کی اجازت طلب کی۔ میں نے آپ کی خدمت میں اجازت پیش کی، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم گھر میں داخل ہونے کے بعد پہلے تشریف فرما نہیں ہوئے۔ آپ نے ارشاد فرمایا:

تم اپنے گھر میں کہاں یہ پسند کرتے ہو کہ میں وہاں نماز ادا کروں؟

راوی کہتے ہیں: میں نے گھر کے ایک گوشے کی طرف اشارہ کیا، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم وہاں کھڑے ہوئے آپ نے تکبیر کی۔ ہم آپ کے پیچھے کھڑے ہو گئے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دو رکعت نماز پڑھائی اور آپ نے سلام پھیر دیا۔

راوی کہتے ہیں: ہم نے آپ کو خنزیرہ (مخصوص قسم کا کھانا) کھانے کے لئے روک لیا، جو ہم نے آپ کے لئے تیار کیا تھا۔ راوی کہتے ہیں، محلے کے کچھ لوگ بھی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے ارد گرد اکٹھے ہو گئے۔ یہاں تک کہ گھر میں متعدد افراد اکٹھے ہو گئے۔

ان میں سے ایک شخص نے کہا: مالک بن دحسں کہاں ہے؟ تو کسی دوسرے نے کہا: وہ منافق ہے وہ اللہ اور اس کے رسول سے محبت نہیں رکھتا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس شخص سے فرمایا: تم اس کے بارے میں یہ بات نہ کہو، کیا تم نے اسے دیکھا نہیں ہے، اس نے یہ کہا ہے اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ اس نے اللہ تعالیٰ کی رضامندی کے لئے یہ کلمہ پڑھا ہے۔

لوگوں نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ بہتر جانتے ہیں۔

ہم نے تو یہ بات نوٹ کی ہے، اس کی توجہ اور اس کی خیر خواہی منافقین کے لئے ہے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”بے شک اللہ تعالیٰ نے ایسے شخص پر جہنم کو حرام قرار دے دیا ہے، جو اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے حصول کے لئے ”لا الہ

الا اللہ“ پڑھتا ہے۔“

ابن شہاب کہتے ہیں: میں نے حصین بن محمد انصاری سے سوال کیا: یہ بنو سالم سے تعلق رکھنے والے ایک صاحب ہیں اور ان

کے اکابرین میں سے ہیں۔

ان سے میں نے حضرت محمود بن ربیع رضی اللہ عنہ کی روایت کے بارے میں دریافت کیا: تو انہوں نے اس روایت کی تصدیق کی۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا بِتَفْضِيلِهِ لَا يُدْخِلُ النَّارَ

مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ أَذْنَى شُعْبَةٍ مِّنْ شُعْبِ الْإِيمَانِ عَلَى سَبِيلِ الْخُلُودِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت ایسے شخص کو ہمیشہ کے لئے جہنم میں داخل نہیں

کرے گا؛ جس کے دل میں ایمان کے شعبوں میں سے سب سے کم تر شعبہ ہوگا

224 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْغَفَّارِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الرَّبِيعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ

مُسَهْرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ أَحَدٌ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ حَبَّةِ خَرْدَلٍ مِّنْ كِبَرٍ وَلَا يَدْخُلُ النَّارَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ

حَبَّةٌ خَرْدَلٍ مِّنْ إِيْمَانٍ . (3:79)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جنت میں ایسا کوئی شخص داخل نہیں ہوگا؛ جس کے دل میں رائی کے دانے کے وزن جتنا تکبر ہوگا اور جہنم میں وہ شخص

داخل نہیں ہوگا؛ جس کے دل میں رائی کے دانے جتنا ایمان ہوگا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا بِتَفْضِيلِهِ قَدْ يَغْفِرُ لِمَنْ أَحَبَّ مِنْ عِبَادِهِ ذُنُوبَهُ

بِشَهَادَتِهِ لَهُ وَلِرَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ فَضْلٌ حَسَنَاتٍ يَرْجُو بِهَا تَكْفِيرَ خَطَايَاهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت اپنے بندوں میں سے جس کے گناہوں کی چاہے گا

مغفرت کر دے گا؛ کیونکہ اس بندے نے اللہ تعالیٰ کی وحدانیت اور اس کے رسول کی (رسالت) کی گواہی دی ہوگی

224- عبد الغفار بن عبد الله: ذكره المؤلف في النقات 8/421، وباقى رجال الإسناد ثقات على شرطهما وأخرجه مسلم 91/148 في الإيمان: باب تحريم الكبر وبيانه، وابن ماجه 4173 في الزهد: باب البراءة من الكبر، وابن منده في الإيمان 542 من طرق عن علي بن مسهر، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة 9/89، وأحمد 1/412 و416، وأبو داود 4091 في اللباس: باب ما جاء في الكبر، والترمذى 1998 في البر والصلة: باب ما جاء في الكبر، والطبرانى 10000 و10001، وأبو عوانة في مسنده 1/17، وابن منده 542 من طرق عن الأعمش، به. وأخرجه مسلم 91 في الإيمان، والترمذى 1999، وابن خزيمة في التوحيد ص 384، وأبو عوانة 1/31، وابن منده 540 و541، والبخارى في شرح السنة 3587 من طريق ابان بن تغلب، وأحمد 1/451 من طريق حجاج، كلاهما عن فضيل بن عمرو القيمي، عن إبراهيم النخعي، وبأخرجه أحمد 1/399، والطبرانى 10533، والحاكم 1/26 من طريق عبد العزيز القسملی. وأخرجه الطبرانى 10066 من طريق قيس بن الربيع.

اگرچہ اس بندے کے پاس ایسی اضافی نیکیاں نہ ہوں، جن کی وجہ سے اس کے گناہوں کی معافی کی امید کی جاسکے

225- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجُنَيْدِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَامِرُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمَعَاذِيِّ الْقِبْلِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو بْنَ الْعَاصِ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنْ اللَّهُ سَيَخْلُصُ رَجُلًا مِنْ أُمَّتِي عَلَى رُؤُوسِ الْخَلَائِقِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيَنْشُرُ عَلَيْهِ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ سَجَلًا كُلُّ سَجَلٍ مَدَّ الْبَصَرِ ثُمَّ يَقُولُ لَهُ أَتُنْكِرُ شَيْئًا مِنْ هَذَا أَظَلَمَكَ كَتَبْتِي الْحَافِطُونَ فَيَقُولُ: لَا يَا رَبِّ فَيَقُولُ: أَفَلَمْ تَعُدَّرْ أَوْ حَسَنَةً فَيَهْتُ الرَّجُلُ وَيَقُولُ: لَا يَا رَبِّ فَيَقُولُ: بَلَى إِنَّ لَكَ عِنْدَنَا حَسَنَةً وَإِنَّهُ لَا ظُلْمَ عَلَيْكَ الْيَوْمَ فَيَخْرُجُ لَهُ بِطَاقَةٌ فِيهَا: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ فَيَقُولُ: أَحْضَرُ وَزَنْتُكَ فَيَقُولُ يَا رَبِّ مَا هَذِهِ الْبِطَاقَةُ مَعَ هَذِهِ السِّجَلَاتِ فَيَقُولُ: أَنْتَ لَا تَظْلَمُ قَالَ: فَتَوْضَعُ السِّجَلَاتُ فِي كِفَّةٍ وَالْبِطَاقَةُ فِي كِفَّةٍ فَطَاشَتِ السِّجَلَاتُ وَتَقَلَّتِ الْبِطَاقَةُ قَالَ: فَلَا يَنْقُلُ اسْمَ اللَّهِ شَيْءٌ. (3:74)

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک اللہ تعالیٰ قیامت کے دن میری امت کے ایک فرد کو تمام مخلوق میں سے الگ کرے گا، پھر اس کے سامنے ننانوے رجسٹر کھول دے گا۔ ان میں سے ہر ایک اتنا بڑا ہوگا جہاں تک نگاہ کام کرتی ہے۔ پھر ارشاد فرمائے گا: کیا تم اس میں سے کسی چیز کا انکار کرتے ہو؟ کیا نوٹ کرنے والے محافظ فرشتوں نے تمہارے ساتھ کوئی زیادتی کی ہے؟ وہ جواب دے گا: جی نہیں۔ اے میرے پروردگار! اللہ تعالیٰ فرمائے گا: کیا تمہارے پاس کوئی عذر ہے یا نیکی ہے؟ تو وہ شخص مہبوت ہو جائے گا اور عرض کرے گا: اے میرے پروردگار! جی نہیں۔

اللہ تعالیٰ فرمائے گا: جی ہاں! تمہاری ایک نیکی ہمارے پاس ہے، اور آج کے دن تم پر کوئی ظلم نہیں کیا جائے گا۔

پھر اس شخص کے سامنے کاغذ کا ایک ٹکڑا نکالا جائے گا، جس میں یہ تحریر ہوگا۔

”میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، اور بے شک حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اس کے

بندے اور اس کے رسول ہیں۔“

اللہ تعالیٰ فرمائے گا: میزان کے پاس آ جاؤ وہ بندہ عرض کرے گا: اے میرے پروردگار! ان رجسٹروں کے مقابلے میں اس

کاغذ کی کیا حیثیت ہے؟ اللہ تعالیٰ فرمائے گا: تمہارے ساتھ کوئی زیادتی نہیں ہوگی۔

225- إسناده صحيح، عبد الوارث بن عبيد الله: صدوق، وباقي رجاله على شرط مسلم. وأخرجه أحمد 2/213، والترمذي 2639 في

الإيمان: باب ما جاء فيمن يموت وهو يشهد أن لا إله إلا الله، والبعوى 4321 من طرق عن عبد الله بن المبارك، بهذا الإسناد، وأخرجه ابن ماجه

4300 في الزهد: باب ما يرجي من رحمة الله يوم القيامة، من طريق محمد بن يحيى، عن ابن أبي مريم، والحاكم 1/529 من طريق يحيى بن

عبد الله بن بكير، كلاهما عن الليث، به، وصححه الحاكم ووافقه الذهبي. وأخرجه أحمد 2/222 من طريق قتيبة، عن ابن لهيعة.

نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: تو وہ تمام رجسٹریک پڑے میں رکھے جائیں گے اور وہ کاغذ کا ٹکڑا دوسرے پڑے میں رکھا جائے گا تو رجسٹروں والا پڑا اوپر چلا جائے گا اور کاغذ کے ٹکڑے والا پڑا بھاری ہو جائے گا۔

تو اللہ تعالیٰ فرمائے گا (یا شاید نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی یا شاید کسی راوی کے یہ الفاظ ہیں) ”اللہ تعالیٰ کے اسم سے زیادہ وزنی اور کوئی چیز نہیں ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَانَ اللَّهُ قَدْ يَغْفِرُ بِتَفَضُّلِهِ لِمَنْ لَمْ يُشْرِكْ بِهِ شَيْئًا
جَمِيعَ الذُّنُوبِ الَّتِي كَانَتْ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت اس شخص کی مغفرت کر دے گا جو کسی کو اس کا شریک نہ ٹھہراتا ہو اس کے تمام گناہوں کی مغفرت کر دے گا جو اللہ تعالیٰ کے اور اس بندے کے درمیان میں ہوں گے

226- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَّادٍ الْمَكِّيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ شَرِيكَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رُفَيْعٍ عَنِ الْمَعْرُورِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: يَا بَنَ آدَمَ لَوْ لَقِيتَنِي بِمِثْلِ الْأَرْضِ خَطَايَا لَا تَشْرِكُ بِي شَيْئًا

لَقِيتَكَ بِمِلْءِ الْأَرْضِ مَغْفِرَةً. (3:68)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے: اے آدم کے بیٹے! اگر تم زمین جتنی خطائیں لے کر میری بارگاہ میں حاضر ہو، لیکن تم کسی کو میرے ساتھ شریک نہ ٹھہراتے ہو، تو میں زمین جتنی مغفرت کے ہمراہ تم سے ملاقات کروں گا۔“

ذِكْرُ اعْتِظَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْأَجْرَ مَرَّتَيْنِ لِمَنْ أَسْلَمَ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ

اللہ تعالیٰ کا اہل کتاب میں سے اسلام قبول کرنے والے شخص کو دو مرتبہ جردینے کا تذکرہ

227- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجُبَيْدِ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ

عَنْ صَالِحِ بْنِ صَالِحِ الْهَمْدَانِيِّ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ

(متن حدیث): زَأَيْتُ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ خُرَّاسَانَ آتَاهُ فَقَالَ يَا أَبَا عَمْرٍو إِنَّ مِنْ قَبْلِنَا مِنْ أَهْلِ خُرَّاسَانَ يَقُولُونَ

226- شريك: هو ابن عبد الله النخعي الكوفي، سيء الحفظ، لكن تابعه أبو معاوية وباقي رجال الإسناد نقات، فالحدیث صحیح .

وأخرجه أحمد 5/153، 169، ومسلم 2687 فی الذکر والدعاء: باب فضل الذکر والدعاء والتقرب إلى الله تعالى، من طریق أبي معاوية،

ومسلم 2687، وابن ماجه 3821 فی الأدب: باب فضل العمل، من طریق وكيع، والبعوی فی شرح السنة 1253. وأخرجه أحمد 5/147

و148 و155 و180 من طرق عن المعرور بن سوید، به، وأخرجه أحمد 5/154 و167 و172، والدارمی 2/322 فی الرقاق.

إِذَا عَتَقَ الرَّجُلُ أُمَّتَهُ ثُمَّ تَزَوَّجَهَا فَهُوَ كَالرَّائِبِ بَدَنَتَهُ فَقَالَ الشَّعْبِيُّ حَدَّثَنِي أَبُو بُرْدَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: ثَلَاثَةٌ يُؤْتَوْنَ أَجْرَهُمْ مَرَّتَيْنِ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ آمَنَ بِنَبِيِّهِ ثُمَّ أَدْرَكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَّنَ بِهِ وَاتَّبَعَهُ فَلَهُ أَجْرَانِ وَعَبْدٌ مَمْلُوكٌ يُؤَدِّي حَقَّ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَيْهِ وَحَقَّ الَّذِي عَلَيْهِ لِمَوْلَاهُ فَلَهُ أَجْرَانِ وَرَجُلٌ كَانَتْ لَهُ أُمَّةٌ فَعَدَّاهَا فَاحْسَنَ غَدَاءَ هَا وَآدَبَهَا فَاحْسَنَ آدَبَهَا ثُمَّ اعْتَقَهَا وَتَزَوَّجَهَا فَلَهُ أَجْرَانِ. (1:2)

قَالَ الشَّعْبِيُّ لِلْخُرَّاسَانِيِّ: خُذْ هَذَا الْحَدِيثَ بِغَيْرِ شَيْءٍ فَقَدْ كَانَ الرَّجُلُ يَرَحُلُ إِلَى الْمَدِينَةِ فِيمَا هُوَ دُونَهُ.

✪✪ صالح ہمدانی، امام شعی کے بارے میں یہ بات نقل کرتے ہیں: میں نے خراسان سے تعلق رکھنے والے ایک شخص کو دیکھا کہ وہ امام شعی کے پاس آیا اور بولا: اے ابو عمرو! ہماری طرف اہل خراسان اس بات کے قائل ہیں جب کوئی شخص اپنی کنیز کو آزاد کر کے پھر اس کے ساتھ شادی کرے تو اس کی مثال ایسے شخص کی مانند ہے جو اپنے قربانی کے جانور پر سوار ہو جاتا ہے تو امام شعی نے بتایا: ابو بردہ نے اپنے والد (حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ) کے حوالے سے یہ بات نقل کی ہے، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”تین لوگ ایسے ہیں جنہیں دگنا اجر عطا کیا جائے گا۔ اہل کتاب سے تعلق رکھنے والا وہ شخص جو اپنے نبی پر ایمان لائے اور پھر وہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا زمانہ پا کر آپ صلی اللہ علیہ وسلم پر بھی ایمان لے آئے اور آپ کی پیروی کرے تو اسے دگنا اجر ملے گا۔

ایک وہ غلام جو اللہ تعالیٰ کا اپنے ذمے حق ادا کرے اور اپنے ذمے اپنے آقا کا بھی حق ادا کرے اسے بھی دگنا اجر ملے گا۔

227- إسنادہ صحیح علی شرط الشيخین، وأخرجه مسلم 154 فی الإیمان: باب وجوب الإیمان برسالة محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم إلى جمیع الناس، والدارمی 2/154_ 155، وسعيد بن منصور فی سننه 913، والطحاوی فی مشکل الآثار 2/394، والبيهقی 7/128، من طرق عن هشيم، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدی 768، وأحمد 4/395، والبخاری 3011 فی الجهاد: باب فضل من أسلم من أهل الكتابین، ومسلم 154، والترمذی 1116 فی النکاح: باب ما جاء فی الفضل فی ذلك، وسعيد بن منصور 914، وأبو عوانة 1/103، والطحاوی 2/396، وابن منده 395 و 397، والحاکم فی معرفة علوم الحديث ص 7، والبيهقی 7/128، من طریق سفیان بن عیینة، وسفیان الثوری، وابن المبارک، عن صالح، به. وأخرجه الطيالسی 502، وأحمد 4/402 و 4/414، والبخاری 97 فی العلم: باب تعليم الرجل أمتة وأهله، 3446 فی الأنبياء: باب (وَأَذْكَرُ فِي الْكِتَابِ مَرِيَمَ)، و 5083 فی النکاح: باب اتخاذ السراى، وفي الأدب المفرد 203، ومسلم 154 فی الإیمان، والنسائی 6/115 فی النکاح: باب عتق الرجل جاريته ثم يتزوجها، وابن ماجة 1956 فی النکاح: باب الرجل يعتق أمتة ثم يتزوجها، والدارمی 2/155، وأبو عوانة 1/103، والطحاوی 2/395 و 2/396، وابن منده 396 و 398 و 399 و 400، والبعری 25 و 26 من طرق عن صالح، به. وأخرجه أحمد 4/405، والبخاری 2544 فی العتق باب فضل من أدب جاريته وعلمها، وأبو داؤد 2053 فی النکاح: باب الرجل يعتق أمتة ثم يتزوجها، والترمذی 1116 فی النکاح، والنسائی 6/115 فی النکاح، وأبو عوانة 1/103، وابن منده فی الإیمان 400، والطبرانی فی الصغير 1/44، والطحاوی فی المشكل 2/395، 396، من طرق عن الشعبي، به.

اور ایک وہ شخص جس کی کوئی کنیز ہو وہ اسے اچھی خوراک فراہم کرے۔ اس کی اچھی تعلیم و تربیت کرے، پھر اسے آزاد کر کے اس کے ساتھ شادی کرے تو اس کو دگنا جرم ملے گا۔
 امام شعبی نے خراسان کے رہنے والے اس شخص سے کہا: تم کسی معاوضے کے بغیر اس حدیث کو حاصل کر لو ورنہ پہلے اس سے کم (مضمون والی) روایت کے لئے مدینہ منورہ تک سفر کر کے جانا پڑتا تھا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا تَفَضَّلَ اللَّهُ عَلَى الْمُحْسِنِ فِي إِسْلَامِهِ بِتَضْعِيفِ الْحَسَنَاتِ لَهُ
 ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اسلام میں اچھائی کرنے والے شخص کو اللہ تعالیٰ یہ فضیلت دے گا کہ اس کی نیکیوں کو دگنا کر دے گا (یا کئی گنا کر دے گا)

228 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُهَيْبَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا أَحْسَنَ أَحَدُكُمْ إِسْلَامَهُ فَكُلُّ حَسَنَةٍ يَعْمَلُهَا بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ ضِعْفٍ وَكُلُّ سَيِّئَةٍ يَعْمَلُهَا يُكْتَبُ لَهُ مِثْلُهَا حَتَّى يَلْقَى اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا. (3:66)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”جب کسی شخص کا اسلام اچھا ہو جائے تو وہ جو بھی نیکی کرتا ہے اس کا اجر اسے دس گنا سے لے کر سات سو گنا تک ملتا ہے اور ہر برائی جس کا وہ ارتکاب کرتا ہے وہ ایک برائی کے طور پر نوٹ کی جاتی ہے یہاں تک کہ وہ شخص اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہو جاتا ہے۔“



228- إسناده صحيح على شرط مسلم، والعباس بن عبد العظيم، هو العنبري، ثقة، حافظ، أخرج له مسلم، ومن فوفقه على شرطهما، وأخرجه أحمد 2/317 عن عبد الرزاق، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 42 في الإيمان: باب حسن إسلام المرء ومن طريقه البغوي 4148 عن إسحاق بن منصور، ومسلم 129 في الإيمان: باب إذا هم العبد بحسنة كتبت. وإذا هم بسئة لم تكتب، عن محمد بن رافع، وابن منده في الإيمان 373 من طريق حماد بن حماد الطهراني، وأحمد بن يوسف السلمى، كنههم عن عبد الرزاق، به.

5- بَابُ مَا جَاءَ فِي صِفَاتِ الْمُؤْمِنِينَ

(باب 5 اہل ایمان کی صفات کے بارے میں جو کچھ منقول ہے)

229 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقَطَّانُ بِالرَّقَّةِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنْ قُرَّةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ مِنْ حُسْنِ إِسْلَامِ الْمَرْءِ تَرْكُهُ مَا لَا يَعْنِيهِ . (2:88)

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”آدمی کے اسلام کی خوبی میں سے ایک چیز لا یعنی چیزوں کو ترک کرنا ہے۔“

230 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قَحْطَبَةَ بِغَمِّ الصَّلْحِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ حَدَّثَنَا عُبَيْدَةُ بْنُ حُمَيْدٍ عَنْ بَيَّانِ بْنِ بَشِيرٍ عَنْ عَامِرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): الْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ وَالْمُهَاجِرُ مَنْ هَاجَرَ مَا نَهَى اللَّهُ عَنْهُ .

(3:49)

❁❁ حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”مسلمان وہ ہے جس کے ہاتھ اور زبان سے دوسرے مسلمان محفوظ رہیں، مہاجر وہ شخص ہے جو ان چیزوں کو چھوڑ دے جس سے اللہ تعالیٰ نے منع کیا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِمَعُونَةِ الْمُسْلِمِينَ بَعْضِهِمْ بَعْضًا فِي الْأَسْبَابِ الَّتِي تَقْرِبُهُمْ إِلَى الْبَارِي جَلَّ وَعَلَا
وہ امور جن کے ذریعے مسلمان اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں قرب حاصل کر سکتے ہیں ان کے بارے میں مسلمانوں کو

229- حدیث حسن لغیرہ، اسنادہ ضعیف لضعف قرۃ، وأخرجه ابن ماجه 3976 فی الفتن: باب کف اللسان فی الفتنۃ، عن هشام بن

عمار، بهذا الإسناد. وأخرجه القضاعی فی مسند الشہاب 192 من طریق الولید بن مزید، عن الأوزاعی، بہ. وأخرجه الترمذی 2317 فی الزهد، عن أحمد بن نصر النیسابوری. وأخرجه مرسلًا مالک فی الموطأ 3/96 فی حسن الخلق: باب ما جاء فی حسن الخلق.

230- إسنادہ صحیح علی شرط البخاری، وعامر هو الشعبي. وتقدم برقم 196 من طریق داؤد بن أبی ہند، عن الشعبي، بہ، وأوردت

تخریجہ هناک.

ایک دوسرے کی مدد کرنے کا حکم ہونا

231 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي

مُوسَى أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): إِنَّ الْمُؤْمِنَ لِلْمُؤْمِنِ كَالْبُنْيَانِ يَشُدُّ بَعْضُهُ بَعْضًا. (1:13)

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بے شک ایک مومن دوسرے مومن کے لئے ایک عمارت کی مانند ہے، جس کا ایک حصہ دوسرے کو مضبوط کرتا ہے۔“

ذِكْرُ تَمْثِيلِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُؤْمِنِينَ بِالْبُنْيَانِ الَّذِي يُمْسِكُ بَعْضُهُ بَعْضًا

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا اہل ایمان کو ایسی عمارت کے ساتھ تشبیہ دینا، جس کا ایک حصہ دوسرے کو تھامے ہوئے ہوتا ہے

232 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَكْرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْوَهَّابِ الْقُرَازِيُّ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ حَدَّثَنَا

عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ بْنِ مَقْدَمٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ عَنِ ابْنِ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَثَلُ الْمُؤْمِنِينَ فِيمَا بَيْنَهُمْ كَمَثَلِ الْبُنْيَانِ قَالَ: وَأَدْخَلَ أَصَابِعَ يَدِهِ فِي الْأَرْضِ وَقَالَ:

يُمْسِكُ بَعْضُهَا بَعْضًا. (3:28)

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ، روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اہل ایمان کی آپس میں مثال ایک عمارت کی مانند ہے۔“

راوی کہتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی انگلیاں زمین میں داخل کر دیں اور ارشاد فرمایا: ”اس کا ایک حصہ دوسرے کو تھام کے

رکھتا ہے۔“

231- إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه البخارى 2446 فى المظالم: باب نصر المظلوم، ومسلم 2585 فى البر والصلة:

باب تراحم المؤمنين وتعاطفهم وتعاضدهم، والقضاعى فى طمسند الشهاب برقم 135 من طريق أبى كريب، بهذا الإسناد . وأخرجه الترمذى

1928 فى البر: باب ما جاء فى شفقة المسلم على المسلم من طريق الحسن بن على الخلال، والقضاعى 134 من طريق إبراهيم بن سعيد،

كلاهما عن أبى أسامة، بهذا الإسناد . وأخرجه ابن أبى شيبه 11/21 _ 22، وأحمد 4/405، والقضاعى 134 من طريق محمد بن إدريس،

والطيالسى 503 من طريق ابن المبارك، كلاهما عن بريد، به.

232- إسناده صحيح على شرط مسلم . أحمد بن عبد الله الضبي: ثقة من رجال مسلم، ومن فوقه من رجال الشيخين . وأخرجه الحميدى

772، وأحمد 4/404، 405 عن سفيان، عن بريد بن عبد الله بن أبى بردة، عن جده أبى بردة، بهذا الإسناد . وأخرجه البخارى 481 فى

الصلاة: باب تشييك الأصابع فى المسجد وغيره عن خلاد بن يحيى، و 6026 فى الأدب: باب تعاون المؤمنين بعضهم بعضاً، ومن طريقه

البغوى 3461 عن محمد بن يوسف، والنسائى 5/79 فى الزكاة: باب الخازن إذا تصدق بإذن مولاه.

ذِكْرُ تَمَثِيلِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُؤْمِنِينَ بِمَا يَجِبُ أَنْ يَكُونُوا عَلَيْهِ مِنَ الشَّفَقَةِ وَالرَّأْفَةِ

نبی اکرم ﷺ کا اہل ایمان کی مثال بیان کرنا جو اس حوالے سے ہے کہ ان پر جو شفقت اور مہربانی لازم ہے
233 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنْ فَحْطَبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ حَدَّثَنَا عُبَيْدَةُ بْنُ حُمَيْدٍ عَنِ الْحَسَنِ
 بِنِ عُبَيْدِ اللَّهِ النَّخَعِيِّ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ النُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): مَثَلُ الْمُؤْمِنِ مَثَلُ الْجَسَدِ إِذَا اشْتَكَى مِنْهُ شَيْءٌ تَدَاعَى لَهُ سَائِرُ الْجَسَدِ. (3:28)

✽ حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”مومن کی مثال جسم کی مانند ہے جب اس کا ایک حصہ تکلیف کا شکار ہوتا ہے تو پورا جسم اس تکلیف کو محسوس کرتا ہے۔“

ذِكْرُ نَفْيِ الْإِيمَانِ عَمَّنْ لَا يُحِبُّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ

جو شخص اپنے بھائی کے لئے وہی چیز پسند نہیں کرتا جو وہ اپنے لئے پسند کرتا ہے اس سے ایمان کی نفی کا تذکرہ
234 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ
 حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:
 (متن حدیث): لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ بِاللَّهِ حَتَّى يُحِبَّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ. (1:2)

233- إسناده صحيح رجاله رجال الصحيح، وأخرجه أحمد 4/270، والبخاري 6011 في الأدب: باب رحمة الناس والبهائم، ومسلم
 2586 في البر: باب تراحم المؤمنين وتعاطفهم وتعاضدهم، والبيهقي في السنن 3/353، والبخاري في شرح السنة 3459 من طرق وأخرجه
 أحمد 4/268 و276، ومسلم 2586 و67، والقضاعي في مسند الشهاب 1367، والبخاري في شرح السنة 3460، من طرق عن الأعمش،
 عن الشعبي، به. وأخرجه الحميدي 919، والطيالسي 790، والرامهرمزي في الأمثال ص 84 و85 من طرق عن الشعبي، به. وأخرجه أحمد
 4/271 و276، ومسلم 2586 من طريق الأعمش، عن خزيمة، عن النعمان بن بشير. وأخرجه بنحوه أحمد 4/274، والطيالسي 793 من طريق
 سماك بن حرب، والرامهرمزي 8584، والقضاعي 1366 و1368 من طريق عبد الملك بن عمير، كلاهما عن النعمان بن بشير. وسورده
 المؤلف برقم 297 من طريق المغيرة، عن الشعبي، عن النعمان بن بشير.

234- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه أحمد 3/176 و272، ومسلم 45 في الإيمان: باب الدليل على أن من خصال
 الإيمان أن يحب لأخيه المسلم ما يحب لنفسه، وابن ماجه 66 في المقدمة: باب الإيمان، وابن منده في الإيمان 296 من طريق محمد بن
 جعفر، عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 13 في الإيمان، والترمذي 2515 في صفة القيامة، والنسائي 8/125 باب علامة المؤمن،
 والدارمي 2/307، وابن المبارك في الزهد 677، والقضاعي 889، وأبو عوانة 1/33، وابن منده 296 من طرق عن شعبة، بهذا الإسناد
 وأخرجه الطيالسي 2004، وأحمد 3/251 و289، وأبو عوانة 1/33، وابن منده 297، والبخاري 3474 من طرق عن همام، عن قتادة، به.
 وسورده المصنف في الرواية التالية من طريق حسين المعلم عن قتادة، به.

❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”کوئی بھی شخص اللہ تعالیٰ پر اس وقت تک (کامل ایمان رکھنے والا) شمار نہیں ہو سکتا، جب تک وہ اپنے بھائی کے لئے وہ چیز پسند نہ کرے جو وہ اپنے لئے پسند کرتا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ نَفْيَ الْإِيمَانِ عَمَّنْ لَا يُحِبُّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ إِنَّمَا هُوَ نَفْيُ حَقِيقَةِ

الْإِيمَانِ لَا الْإِيمَانَ نَفْسَهُ مَعَ الْبَيَانِ بَأَنَّ مَا يُحِبُّ لِأَخِيهِ أَرَادَ بِهِ الْخَيْرَ دُونَ الشَّرِّ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص اپنے بھائی کے لئے وہ چیز پسند نہیں کرتا جو وہ اپنے لئے پسند کرتا ہے تو ایسے شخص سے ایمان کی نفی سے مراد ایمان کی حقیقت کی نفی ہے نفس ایمان کی نفی مراد نہیں ہے

اور اس بات کا بیان کہ اپنے بھائی کے لئے پسند کرنے سے مراد بھلائی ہے برائی مراد نہیں ہے

235 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي سَمِينَةَ

قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَنْ حُسَيْنِ الْمُعَلِّمِ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا يَبْلُغُ عَبْدٌ حَقِيقَةَ الْإِيمَانِ حَتَّى يُحِبَّ لِلنَّاسِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ مِنَ الْخَيْرِ. (1:2)

❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بندہ ایمان کی حقیقت تک اس وقت تک نہیں پہنچ سکتا، جب تک وہ لوگوں کے لئے اسی چیز کو پسند نہیں کرتا جو بھلائی وہ اپنے لئے پسند کرتا ہے۔“

ذِكْرُ نَفْيِ الْإِيمَانِ عَمَّنْ لَا يَتَحَابُّ فِي اللَّهِ جَلًّا وَعَعْلًا

جو دو لوگ ایک دوسرے کے ساتھ اللہ تعالیٰ کے لئے محبت نہیں رکھتے ان سے ایمان کی نفی کا تذکرہ

(236) (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْهَاشِمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ الرَّمَّاحِ قَالَ

235 - إسنادہ صحیح علی شرط البخاری. وأخرجه أحمد 3/206، والبخاری 13 فی الإیمان: باب من الإیمان أن یحب لأخیه ما یحب

لنفسه، ومسلم 45 72 فی الإیمان، والنسائی 8/115 فی الإیمان: باب علامة الإیمان، وأخرجه ابن منده فی الإیمان 294 و 295.

236 - وأخرجه ابن ابی شیبہ 8/624، 625 ومن طریقہ مسلم 54 فی الإیمان: باب بیان لا یدخل الجنة إلا المؤمنون. وبن ماجہ 68 فی

المقدمة: باب فی الإیمان، و 3692 فی الأدب: باب إفشاء السلام، عن ابی معاویہ، بهذا الإسناد. وأخرجه الترمذی 2688 فی الاستئذان: باب

ما جاء فی إفشاء السلام، عن هناد، وأبو عوانة 1/30 من طریق ابی عمر الکوفی، وابن منده فی الإیمان 331 من طریق زکریا بن عدی، وإسحاق

بن إبراہیم، وعبد اللہ بن محمد العباسی، ومحمد بن العلاء، مستهم عن ابی معاویہ، به. وأخرجه ابن ابی شیبہ 8/624، وأحمد 2/495، وابن

ماجہ 3692، وأبو عوانة 1/30، وابن منده 329 من طریق عبد اللہ بن نمیر، وأحمد 2/442 و 477، ومسلم 54 93، وابن ماجہ 68، وأبو

عوانة 1/30، وابن منده 328 و 332، والبغوی فی شرح السنة 3300 من طریق وکیع، وأحمد 2/391 من طریق شریک، ومسلم 54 94،

وابن منده 332 من طریق جریر بن عبد الحمید، وأبو داؤد 5193 فی الأدب: باب فی إفشاء السلام، وأبو عوانة 1/30، وابن منده 330

وأخرجه أحمد 2/512 من طریق أسود بن عامر، عن ابی بکر، عن عاصم، عن ابی صالح وأبو جرحه البخاری فی الأدب المفرد 980، وابن منده 333

حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (متن حدیث): وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ حَتَّى تُؤْمِنُوا وَلَا تُؤْمِنُوا حَتَّى تَحَابُّوا إِلَّا آذَلَكُمْ عَلَيَّ أَمْرٌ إِذَا فَعَلْتُمُوهُ تَحَابَبْتُمْ أَفْشُوا السَّلَامَ بَيْنَكُمْ. (1:2)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے، تم لوگ اس وقت تک جنت میں داخل نہیں ہو گے

جب تک تم مومن نہیں ہو جاتے اور تم اس وقت تک مومن نہیں ہو سکتے، جب تک ایک دوسرے سے محبت نہیں رکھتے۔

کیا میں ایسی چیز کے بارے میں تمہاری رہنمائی نہ کروں کہ جب وہ تم کر لو گے، تو تمہارے درمیان محبت پیدا ہو جائے

گی، تم اپنے درمیان سلام کو پھیلاؤ۔“

ذِكْرُ اثْبَاتِ وَجُودِ حَلَاوَةِ الْإِيمَانِ لِمَنْ أَحَبَّ قَوْمًا لِلَّهِ جَلًّا وَعَلَا

جو شخص اللہ کے لئے کسی قوم سے محبت رکھتا ہے، اس کے لئے ایمان کی حلاوت کی موجودگی کے اثبات کا تذکرہ

237 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ

بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ وَجَدَ حَلَاوَةَ الْإِيمَانِ مَنْ كَانَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا وَالرَّجُلُ

يُحِبُّ الْقَوْمَ لَا يُحِبُّهُمْ إِلَّا فِي اللَّهِ وَالرَّجُلُ إِنْ قُذِفَ فِي النَّارِ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يَرْجِعَ يَهُودِيًّا أَوْ نَصْرَانِيًّا. (1:2)

✽✽ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تین چیزیں ایسی ہیں، جو کسی شخص میں ہوں گی، تو وہ ایمان کی حلاوت کو پالے گا۔ وہ شخص کہ اللہ اور اس کا رسول اس

کے نزدیک ان دونوں کے علاوہ ہر چیز سے زیادہ محبوب ہوں۔

ایک وہ شخص جو کسی قوم کے ساتھ محبت رکھتا ہو، اور وہ صرف اللہ کی رضا کے لئے ان لوگوں سے محبت رکھتا ہو۔

اور ایک وہ شخص جسے آگ میں ڈالا جانا اس سے زیادہ محبوب ہو کہ وہ دوبارہ یہودی یا عیسائی ہو جائے۔

237- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه أحمد 3/174 و248 عن المؤمل بن إسماعيل وعفان بن مسلم، و3/230 عن يونس

وحسن بن موسى، ومسلم 43 68 في الإيمان: باب بيان خصال من اتصف بهن وجد حلاوة الإيمان، من طريق النضر بن شميل، وابن منده في

الإيمان 283 من طريق حجاج بن منهال، كلهم عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 1959، وأحمد 3/172 و275،

والبخاري 21 في الإيمان: باب من كره أن يعود في الكفر، و6041 في الأدب: باب الحب في الله، ومسلم 43 68 في الإيمان، والنسائي

8/96 في الإيمان: باب حلاوة الإيمان، وابن ماجه 4033 في الفتن: باب الصبر على البلاء، وابن المبارك في الزهد 827، وابن منده 282،

والبغوي 21 من طريق 237- وأخرجه النسائي 8/94 في الإيمان وشرائعه: باب طعم الإيمان. وأخرجه أيضاً 8/97 عن علي بن حجر، عن

إسماعيل، عن حميد عن أنس.. وأخرجه الطبراني في الكبير 724؛ و الصغیر 1/257 - 258.

238 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ قَالَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (متن حدیث): ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ وَجَدَ حَلَاوَةَ الْإِيمَانِ أَنْ يَكُونَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا وَأَنْ يُحِبَّ الْمَرْءَ لَا يُحِبُّهُ إِلَّا اللَّهُ وَأَنْ يَكْرَهُ أَنْ يَعُودَ فِي الْكُفْرِ كَمَا يَكْرَهُ أَنْ تُوَقَّدَ لَهُ نَارٌ فَيُقَدَّفَ فِيهَا. (1:93)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تین خصوصیات جس شخص میں ہوں گی وہ ایمان کی حلاوت کو پالے گا۔ ایک یہ کہ اللہ اور اس کا رسول اس کے نزدیک ان دونوں کے علاوہ ہر چیز سے زیادہ محبوب ہوں۔

(دوسری) یہ کہ وہ کسی شخص کے ساتھ محبت رکھتا ہو اور وہ صرف اللہ کے لئے اس سے محبت رکھتا ہو۔

اور (تیسری) یہ کہ وہ کفر کی طرف واپس جانے کو اسی طرح ناپسند کرے جس طرح وہ اس بات کو ناپسند کرتا ہے کہ آگ جلا کر اسے آگ میں ڈال دیا جائے۔“

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمُسْلِمِ لِأَخِيهِ الْمُسْلِمِ مِنَ الْقِيَامِ فِي آدَاءِ حُقُوقِهِ

اس بات کا تذکرہ کہ ایک مسلمان پر اپنے مسلمان بھائی کے حقوق کی ادائیگی کو پورا کرنا واجب ہے

239 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (متن حدیث): ثَلَاثٌ كُلُّهُنَّ عَلَى الْمُسْلِمِ عِيَادَةُ الْمَرِيضِ وَشُهُودُ الْجَنَازَةِ وَتَسْمِيَةُ الْعَاطِسِ إِذَا حَمَدَ

اللَّهُ. (3:32)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تین باتیں ہر مسلمان پر لازم ہیں: بیمار کی عیادت کرنا، جنازے میں شریک ہونا اور چھینکنے والا شخص جب ”الحمد للہ“ کہے

238- إسناده صحيح على شرط الشيخين، عبد الوهاب هو ابن عبد المجيد الثقفي، ثقة تغير قبل موته ثلاث سنين، لكنه لم يحدث في زمن التغيير، إذ حجب الناس عنه، كما ذكره العقيلي في الضعفاء 3/75، ولم ينفرد به كما في الحديث السابق. وأخرجه البخاري 16 في الإيمان: باب حلاوة الإيمان، وابن منده في الإيمان 281 من طريق محمد بن المثني، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/103، والبخاري 6941 في الإكراه: باب من اختار الضرب والقتل والهوان على الكفر، ومسلم 43 في الإيمان: باب بيان خصال من اتصف بهن وجد حلاوة الإيمان، والترمذي 2624 في الإيمان، وابن منده 281، من طرق عن عبد الوهاب الثقفي، بهذا الإسناد.

239- إسناده حسن؛ عمر بن أبي سلمة؛ صدوق يخطيء، وباقي رجاله ثقات. وأخرجه الطيالسي 2342 عن أبي عوانة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/356 عن يحيى بن إسحاق، و357 عن إسحاق بن عيسى، و388 عن عفان بن مسلم، والبخاري في الأدب المفرد 519 عن مالك بن إسماعيل، أربعتهم عن أبي عوانة، بهذا الإسناد. وسورده برقم 241 من طريق ابن المسيب، عن أبي هريرة. وبرقم 242 من طريق العلاء، عن أبيه، عن أبي هريرة. وفي الباب عن أبي مسعود في الحديث التالي.

تو اسے جواب دینا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يُرْذَبْ بِهَذَا الْعَدَدِ الْمَذْكُورِ نَفِيًّا عَمَّا وَرَاءَهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ مصطفیٰ کریم ﷺ نے اس مذکورہ عدد سے مراد

یہ نہیں لیا کہ اس کے علاوہ کی نفی کر دی جائے

240 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو الْقَوَارِيرِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى الْقَطَّانُ حَدَّثَنَا

عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ حَكِيمِ بْنِ أَلْفَحٍ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لِلْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ أَرْبَعٌ خِلَالِ يَوْمِهِ إِذَا مَرِضَ وَيَشْهَدُهُ إِذَا مَاتَ وَيُسْتَمْتُهُ إِذَا عَطَسَ

ويجيبه إذا دعاه. (3:32)

❁❁ حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک مسلمان کے دوسرے مسلمان پر چار حق ہیں۔ جب وہ بیمار ہو جائے تو اس کی عیادت کرے جب وہ فوت ہو

جائے تو اس کے جنازے میں شریک ہو جب وہ چھینکے تو وہ اسے چھینک کا جواب دے اور جب وہ اس کی دعوت

کرے تو وہ اس کی دعوت قبول کرے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ هَذَا الْعَدَدَ الَّذِي ذَكَرَهُ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

فِي خَبَرِ أَبِي مَسْعُودٍ لَمْ يُرْذَبْ بِهِ النَّفْيَ عَمَّا وَرَاءَهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ یہ عدد جس کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ نے حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول

روایت میں کیا ہے اس سے یہ مراد نہیں ہے: اس کے علاوہ کی نفی کر دی جائے

241 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ

بْنُ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): حَقُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ خَمْسٌ رَدُّ السَّلَامِ وَعِيَادَةُ الْمَرِيضِ وَاتِّبَاعُ الْجَنَائِزِ وَاجَابَةُ

240- وأخرجه أحمد 5/273، والبخاری في الأدب المفرد برقم 923 عن علي بن عبد الله، وابن ماجه 1434 في الجنائز: باب ما جاء

في عيادة المريض؟

241- إسناده صحيح على شرط البخاری باب الأمر باتباع الجنائز، والنسائي في عمل اليوم والليلة 221، والطحاوی في مشكل الآثار

1/222، و4/150، والبيهقي في السنن 3/386، من طرق عن الأوزاعي، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 2299 عن زمعة، ومسلم 2162 في

السلام: باب من حق المسلم للمسلم، رد السلام، من طريق يونس بن يزيدن كلاهما عن الزهري، به. وأخرجه عبد الرزاق 19679.

الدعوة وتشميت العاطس . (3:32)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”ایک مسلمان کے دوسرے مسلمان پر پانچ حق ہیں۔ سلام کا جواب دینا، بیمار کی عیادت کرنا، جنازے کے ساتھ جانا، دعوت کو قبول کرنا اور چھینکنے والے کا جواب دینا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ هَذَا الْعَدَدِ الْمَذْكُورِ فِي خَبَرِ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ لَمْ يَرِدْ بِهِ النَّفْيُ عَمَّا وَرَاءَهُ
اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ سعید بن مسیب سے منقول روایت میں مذکور ”عدد“

سے مراد یہ نہیں ہے: اس کے علاوہ کی نفی کر دی جائے

242 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنِ أَبِيهِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): حَقُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ سِتُّ قَالُوا: مَا هُنَّ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: إِذَا لَقِيَهِ سَلَّمَ عَلَيْهِ وَإِذَا

دَعَاهُ أَجَابَهُ وَإِذَا اسْتَنْصَحَ نَصَحَهُ وَإِذَا عَطَسَ فَحَمِدَ اللَّهَ يُشَمِّتُهُ وَإِذَا مَرَضَ عَادَهُ وَإِذَا مَاتَ صَحَبَهُ . (3:32)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک مسلمان کے دوسرے مسلمان پر چھ حق ہیں۔ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! وہ کون سے ہیں؟ آپ نے فرمایا:

جب وہ اس سے ملاقات کرے، تو اسے سلام کرے اور جب وہ اس کی دعوت کرے، تو وہ اسے قبول کرے اور جب وہ

اس سے خیر خواہی کا طلب گار ہو، تو اس کی خیر خواہی کرے اور جب وہ چھینک کر اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کرے، تو یہ اسے

جواب دے، جب وہ بیمار ہو، تو اس کی عیادت کرے اور جب وہ فوت ہو جائے، تو یہ اس کے جنازے کے ساتھ

جائے۔“

242 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه البخارى فى الأدب المفرد 991 من طريق مالك، عن العلاء بن عبد الرحمن، بهذا

الإسناد. وفيه خمس . وأخرجه أحمد 2/372، ومسلم 2162 5 فى السلام، والبخارى فى الأدب المفرد 925، والبيهقى فى السنن 5/347

و10/108، والبقوى 1405 من طريق إسماعيل بن جعفر، وأحمد 2/412 من طريق عبد الرحمن بن إبراهيم القاص، كلاهما عن العلاء، بهذا

الإسناد. وأخرجه الترمذى 2737 فى الأدب: باب ما جاء فى تشميت العاطس والنسائى 4/53 فى الجنائز: باب النهى عن سب الأموات،

كلاهما عن قتيبة بن سعيد عن محمد بن موسى المخزومى المدنى، عن سعيد بن أبى سعيد المقبرى، عن أبى هريرة . وأخرجه أحمد 2/321

من طريق أبى عبد الرحمن، عن سعيد، عن عبد الله بن الوليد، عن ابن حجريرة، عن أبىه، عن أبى هريرة. وفى الباب عن البراء عند البخارى 1239

فى الجنائز، و 2445 فى المظالم، و 5175 فى النكاح، و 5635 فى الأشربة، و 5650 فى المرضى، و 5849 و 5863 فى اللباس، و 6222 فى

الأدب، و 6235 فى الاستئذان، وفى الأدب المفرد 924، ومسلم 2066، والبيهقى فى السنن 10/108 وعن على عند الترمذى 2736،

وعن أبى أيوب الأنصارى عند البخارى فى الأدب المفرد 922، والطحاوى فى مشكل الآثار 1/223 و 4/149.

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يُشْبِهُهُ الْمُسْلِمِينَ مِنَ الْأَشْجَارِ

اس روایت کا تذکرہ جس میں مسلمانوں کو درخت سے تشبیہ دی گئی ہے

243- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عُمَرَ الضَّرِيرُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ

مُسْلِمٍ الْقَسَمَلِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ يُخْبِرُنِي عَنْ شَجَرَةٍ مِثْلَهَا مِثْلَ الْمُؤْمِنِ أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ تُؤْتِي أَكْلَهَا

كُلَّ حِينٍ يَأْذِنُ رَبُّهَا؟ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: فَأَرَدْتُ أَنْ أَقُولَ هِيَ النَّخْلَةُ فَمَنْعَنِي مَكَانُ أَبِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هِيَ النَّخْلَةُ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِأَبِي فَقَالَ: لَوْ قُلْتَهَا كَانَ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ كَذَا وَكَذَا أَحْسَبُهُ قَالَ: حمر

النعم، (3:66)

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”کون شخص مجھے ایسے درخت کے بارے میں بتائے گا جس کی مثال بندہ مومن کی طرح ہے جس کی بنیاد مضبوط ہے“

اور اس کی شاخیں آسمان میں ہیں۔ وہ ہر وقت اپنے پروردگار کے اذن کے تحت پھل دیتا ہے۔“

حضرت عبداللہ کہتے ہیں: میں نے یہ کہنے کا ارادہ کیا کہ یہ کھجور کا درخت ہے، لیکن اپنے والد صاحب کی موجودگی کی وجہ سے

میں ایسا نہیں کر سکا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: یہ کھجور کا درخت ہے۔

(حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں بعد میں) میں نے اپنے والد سے اس بات کا تذکرہ کیا تو انہوں نے فرمایا: اگر تم

اس وقت یہ بات کہہ دیتے تو میرے نزدیک اس چیز سے زیادہ محبوب تھا۔

راوی کہتے ہیں: میرا خیال ہے روایت میں یہ الفاظ ہیں: سرخ اونٹوں سے زیادہ محبوب ہوتا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ وَصْفِ مَا يُشْبِهُهُ الْمُسْلِمَ مِنَ الشَّجَرِ

اس روایت کا تذکرہ جس میں مسلمان کی درخت سے تشبیہ کی صفت بیان کی گئی ہے

243- إسناده صحيح. أبو عمر الضرير ومن فوه على شرطهما. وأخرجه أحمد 2/123، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/61،

والبخاری 131 في العلم: باب الحياء في العلم عن إسماعيل بن أبي أويس، والترمذی 2867 في الأمثال: باب ما جاء في مثل المؤمن القارئ

للسفران من طريق معن، وابن منده 188 من طريق القسبي، أروهم عن مالك، عن عبد الله بن دينار، به. وأخرجه أحمد 2/61 أيضا عن عبد

الملك بن عمر، عن عبد الله بن دينار، به. وأخرجه الحميدي 677، وأحمد 2/157، من طريق سفيان، والبخاری 62 في العلم: باب طرح

الإمام المسألة على أصحابه. وسورده المؤلف برقم 246 من طريق إسماعيل بن جعفر، عن عبد الله بن دينار، به. وأخرجه أحمد 2/31،

والبخاری 6122 في الأدب: باب ما لا يستحي من الحق للنفق في الدين، وابن منده 190 من طريق شعبة، عن محارب بن دثار، عن ابن عمر.

وأخرجه البخاری 4698 في التفسير: باب (كشجرة طيبة أصلها ثابت ...)، و6144 في الأدب: باب إكرام الكبير، ومسلم 2811. وسيرد

بعده من طريقين عن مجاهد، عن ابن عمر.

244- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ

عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ:

(متن حدیث): كُنَّا جُلُوسًا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ آتَى بِجُمَارٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مِنَ الشَّجَرِ شَجَرَةٌ بَرَكْتُهَا كَالْمُسْلِمِ قَالَ: فَأَرَيْتُ أَنَّهَا النَّخْلَةُ ثُمَّ نَظَرْتُ إِلَى الْقَوْمِ فَإِذَا أَنَا عَاشِرُ عَشْرَةٍ وَأَنَا أَحَدُ الْقَوْمِ فَسَكَتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هِيَ النَّخْلَةُ. (3:28)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ ہم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھے ہوئے تھے۔ اسی دوران ”جمار“ (کھجور کے درخت کا گوند) لایا گیا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ایک درخت ایسا ہے جس کی برکت مسلمان کی مانند ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کہتے ہیں: مجھے خیال آیا کہ وہ کھجور کا درخت ہوگا۔ پھر میں نے حاضرین کا جائزہ لیا تو میں وہاں دس آدمیوں میں سے دسواں فرد تھا اور میں وہاں سب سے کم سن تھا۔ اس لئے میں خاموش رہا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: وہ کھجور کا درخت ہے۔

245- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو الطَّيِّبِ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّيْرَفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي الْخَلِيلِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ:

(متن حدیث): قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا لِأَصْحَابِهِ: أَخْبِرُونِي عَنْ شَجَرَةٍ مِثْلِهَا مِثْلُ الْمُؤْمِنِ قَالَ: فَجَعَلَ الْقَوْمُ يَتَذَكَّرُونَ شَجَرًا مِنْ شَجَرِ الْوَادِي قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: وَالْقَى فِي نَفْسِي أَوْ رُوِعِي أَنَّهَا النَّخْلَةُ قَالَ: فَجَعَلْتُ أُرِيدُ أَنْ أَقُولَ فَارَى أَسْنَا مِنْ الْقَوْمِ فَأَهَابَ أَنْ أَتَكَلَّمَ فَلَمْ يَكْشِفُوا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هِيَ النَّخْلَةُ.

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک دن نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے اصحاب سے فرمایا: مجھے ایسے درخت کے بارے میں بتاؤ! جس کی مثال بندہ مومن کی طرح ہے۔

راوی کہتے ہیں: لوگ جنگلات کے مختلف درختوں کے بارے میں بات چیت کرنے لگے حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میرے ذہن میں خیال آیا کہ وہ کھجور کا درخت ہو سکتا ہے۔ پہلے میں یہ بات کہنے لگا، لیکن جب میں نے حاضرین کی عمر کا جائزہ لیا تو

244- إسنادہ صحیح علی شرطہما، وأخرجه أحمد 2/41 عن أبي معاوية، والبخاری 5444 في الأطعمة: باب أكل الجُمَارِ، من طريق

حفص بن غياث، طلاهما عن الأعمش، به، وأخرجه الحميدى 676، وأحمد 2/12 و115، والبخاری 72 في العلم: باب الفهم في العلم، و 2209 في البيوع: باب بيع الجُمَارِ وأكله، و 5448 في الأطعمة: باب بركة النخلة، ومسلم 2811 في صفات المنافقين: باب مثل المؤمن مثل النخلة، والبخاری 43.

245- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. أبو كامل الجحدري: هو فضيل بن حسين، وأبو الخليل: هو صالح بن أبي مریم، وأخرجه مسلم

2811 64 في صفات المنافقين: باب مثل المؤمن مثل النخلة، وابن مندہ 189.

مجھے بات کرنے کی ہمت نہیں ہوئی، کوئی بھی شخص اس سوال کا جواب نہیں دے سکا تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ کھجور کا درخت ہے۔

ذِكْرُ خَبَرٍ ثَانٍ يُصْرِحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

246 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْمُقَابِرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ وَأَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ مِنَ الشَّجَرِ شَجْرَةَ لَا يَسْقُطُ وَرَقُهَا وَإِنَّمَا مِثْلُ الْمُسْلِمِ فَحَدَّثُونِي مَا هِيَ؟ فَوَقَعَ النَّاسُ فِي شَجَرِ الْبَوَادِي قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: وَقَعَ فِي نَفْسِي أَنَّهَا النَّخْلَةُ فَاسْتَحْيَيْتُ ثُمَّ قَالُوا: حَدَّثَنَا مَا هِيَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: هِيَ النَّخْلَةُ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِعُمَرَ فَقَالَ: لِأَنَّ تَكُونَ فَقُلْتُ هِيَ النَّخْلَةُ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ كَذَا وَكَذَا. (3:53)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک درختوں میں سے ایک درخت ایسا ہے جس کے پتے گرتے نہیں ہیں اور اس کی مثال مسلمان کی مانند ہے تم لوگ مجھے بتاؤ وہ کون سا درخت ہے؟

لوگ جنگلات کے مختلف درختوں کے بارے میں غور و فکر کرنے لگے۔ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہما کہتے ہیں: میرے ذہن میں یہ آیا کہ یہ کھجور کا درخت ہے، لیکن مجھے شرم آگئی۔

پھر لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ بتائیے کہ وہ کون سا درخت ہے؟ تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: وہ کھجور کا درخت ہے۔ (راوی کہتے ہیں) بعد میں میں نے اس کا تذکرہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے کیا، تو انہوں نے فرمایا: اگر تم اس وقت یہ بات کہہ دیتے کہ یہ کھجور کا درخت ہے، تو یہ میرے نزدیک اس اس چیز سے زیادہ محبوب ہوتی۔

ذِكْرُ تَمْثِيلِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُؤْمِنَ بِالنَّخْلَةِ

فِي أَكْلِ الطَّيِّبِ وَوَضْعِ الطَّيِّبِ

مصطفی کریم ﷺ کا مومن کو شہد کی مکھی سے تشبیہ دینا، جو پاکیزہ چیز کھاتی ہے اور پاکیزہ چیز نکالتی ہے

247 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُحْطَبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْإِسْبَاطِيُّ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعَبْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

مُؤَمَّلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ يَعْلَى بْنِ عَطَاءٍ عَنْ وَكَيْعِ بْنِ عَدْسٍ عَنْ عَمِّهِ أَبِي رَزِينٍ قَالَ: قَالَ:

246- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه في صحيحه 63 2811 عن يحيى بن أيوب، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 61 في

العلم: باب قول المحدث: حدثنا أو أخبرنا، ومسلم 63 2811 في صفات المنافقين، والبخاري 143 من طريق قتبية وعلي بن حجر، وتقدم برقم

243 فانظر تخريجه هناك.

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَثَلُ الْمُؤْمِنِ مَثَلُ النَّحْلَةِ لَا تَأْكُلُ إِلَّا طَيِّبًا وَلَا تَضَعُ إِلَّا طَيِّبًا. (1:2)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَنِيفَةَ: شُعْبَةُ وَاهِمٌ فِي قَوْلِهِ: عُدْسٌ إِنَّمَا هُوَ حُدْسٌ كَمَا قَالَ حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ

وَأَوْلَنكَ.

❁❁ حضرت ابو زین رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”مومن کی مثال کھجور کے درخت کی مانند ہے، جو صرف پاکیزہ چیز کھاتا ہے اور جو صرف پاکیزہ چیز دیتا ہے۔“

امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: شعبہ نامی راوی کو روایت میں راوی کا نام ”عدس“ نقل کرنے میں وہم ہوا ہے۔ اصل لفظ

”حُدْس“ ہے جیسا کہ حماد بن سلمہ اور دیگر حضرات نے یہ لفظ بیان کیا ہے۔



247- حدیث حسن . مؤمل بن إسماعيل سيء الحفظ، وو كعب بن عُدْس لم يوثقه غير المؤلف . وأخرجه البخاري في التاريخ الكبير 7/248 من طريق حَرَمِيَّ بن عمارة، والنسائي في التفسير، كما في التحفة 8/335، والطبراني في الكبير 19/460 من طريق محمد بن أبي عدى، والقضاعي 1353 و1354 من طريق حجاج بن نصير، ثلاثهم عن شعبة، به. ونسبه الهيثمي في المجمع 10/295 إلى الطبراني في الأوسط، وأعله بحجاج بن نصير.

فَصْلٌ: ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مَنْ أَكْفَرَ انْسَانًا فَهُوَ كَافِرٌ لَا مَحَالَةَ

(فصل: اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ جو شخص کسی انسان کو کافر قرار دے

تو وہ لازمی طور پر کافر ہو جاتا ہے)

248 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عُمَرَ بْنِ شَقِيقٍ حَدَّثَنَا سَلْمَةُ بْنُ

الْفَضْلِ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ عُمَرَ بْنِ قَتَادَةَ عَنْ مَحْمُودِ بْنِ لَبِيدٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا أَكْفَرَ رَجُلٌ قَطُّ إِلَّا بَاءَ أَحَدَهُمَا بِهَا إِنْ كَانَ كَافِرًا وَإِلَّا كَفَرَ بِتَكْفِيرِهِ. (2:54)

✽✽ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب بھی کوئی شخص کسی دوسرے شخص کو کافر قرار دے تو وہ کفر ان دونوں میں سے کسی ایک شخص کی طرف لوٹ آتا ہے۔ اگر وہ (دوسرا شخص) کافر ہو (تو ٹھیک ہے) ورنہ (پہلا شخص) اسے کافر قرار دینے کی وجہ سے کافر ہو جاتا ہے۔“

249 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِدْرِيسَ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): أَيُّمَا رَجُلٌ قَالَ لِأَخِيهِ كَافِرٌ فَقَدْ بَاءَ بِهِ أَحَدَهُمَا. (2:54)

248- سلمة بن الفضل - وهو الأبرش الأنصاري - كثير الخطأ إلا أنه أثبت الناس في ابن إسحاق، وباقي رجال الإسناد ثقات، ويشهد له

حدیث ابن عمر النالی، و حدیث ابی ہریرة، عند البخاری 6103 فی الأدب: باب من أكفر أخاه بغير تأويل، فهو كما قال، و حدیث ابی ذر عند البخاری 6045 فی الأدب، و أبو عوانة 1/23، و ابن منده 593، و البغوی 3552 بنحوه.

249- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البغوي في شرح السنة 3551 من طريق أبي مصعب أحمد بن أبي بكر، عن مالك،

بهذا الإسناد. وهو في الموطأ 2/984 في الكلام: باب ما يكره من الكلام، ومن طريق مالك أخرجه أحمد 2/113، و البخاری 6104 في الأدب:

باب من أكفر أخاه بغير تأويل، فهو كما قال، و الترمذی 2637 في الإيمان: باب ما جاء فيمن رمى أخاه بكفر، و أبو عوانة في مسنده 1/22،

و البيهقي في السنن 10/208، و أخرجه أحمد 2/18 و 60 و 112، و ابن منده 595 من طريق سفيان، و أحمد 2/44 و 47، و ابن منده 521

و البغوي 3550 من طريق شعبة، و أبو عوانة 1/23، و ابن منده 521 من طريق يزيد بن الهاد، ثلاثهم عن عبد الله بن دينار، بهذا الإسناد.

و سيورده بعده من طريق إسماعيل بن جعفر عن عبد الله بن دينار، به. و يخرج عنده. و أخرجه أحمد 2/23 و 142، و مسلم 60 في الإيمان: باب

بيان حال من قال لأخيه المسلم يا كافر، و أبو داود 4687 في السنة، و أبو عوانة 1/22 و 23، و ابن منده 596 و 597 من طرق عن نافع، عن ابن

عمر.

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص اپنے بھائی کو کافر کہے تو یہ (کفر) ان دونوں میں سے کسی ایک کی طرف لوٹ آتا ہے۔“

ذِكْرُ وَصْفِ قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَدْ بَاءَ بِهِ أَحَدَهُمَا

نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان کی صفت کا تذکرہ

”وہ ان دونوں میں سے ایک کی طرف لوٹ آتا ہے“

250 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْمُقَابِرِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ بْنَ عُمَرَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَيَّمَا أَمْرٍ قَالَ لِأَخِيهِ كَافِرٌ فَقَدْ بَاءَ بِهِ أَحَدُهُمَا إِنْ كَانَ كَمَا قَالَ وَإِلَّا رَجَعَتْ عَلَيْهِ . (2:54)

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما، روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو بھی شخص اپنے بھائی کو کافر کہے تو یہ کفر ان دونوں میں سے کسی ایک کی طرف لوٹ آتا ہے اگر وہ شخص ویسا ہی ہو

جیسا کہ اس شخص نے کہا ہے (تو ٹھیک ہے) ورنہ یہ (کفر) کہنے والے کی طرف لوٹ آئے گا۔“



6- بَابُ مَا جَاءَ فِي الشِّرْكِ وَالنِّفَاقِ

باب 6: شرک اور نفاق کے بارے میں جو کچھ منقول ہے

ذِكْرُ اسْتِحْقَاقِ دُخُولِ النَّارِ لَا مَحَالَةَ مَنْ جَعَلَ لِلَّهِ نِدًّا

اس بات کا تذکرہ کہ جو شخص کسی کو اللہ تعالیٰ کا شریک ٹھہراتا ہے تو وہ لازمی طور پر جہنم میں داخلے کا مستحق ہو جاتا ہے

251 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ

عَنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ أَبِي وَإِئِيلَ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ: كَلِمَتَانِ سَمِعْتُ إِحْدَاهُمَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْأُخْرَى أَنَا أَقُولُهَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): لَا يَلْقَى اللَّهُ عَبْدًا يُشْرِكُ بِهِ إِلَّا أَدْخَلَهُ النَّارَ وَأَنَا أَقُولُ: لَا يَلْقَى اللَّهُ عَبْدًا لَمْ يُشْرِكْ بِهِ إِلَّا

أَدْخَلَهُ الْجَنَّةَ. (2:109)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: دو کلمات ہیں جن میں سے ایک میں نے نبی اکرم ﷺ کی زبانی سنا

ہے اور دوسری بات میں کہتا ہوں۔

میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جو بھی بندہ ایسی حالت میں اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہو کہ وہ کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراتا ہو تو اللہ تعالیٰ اسے جنت

میں داخل کر دے گا۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْإِسْلَامَ ضِدُّ الشِّرْكِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: اسلام شرک کی ضد ہے

251- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه أحمد 1/374، وابن منده 73 من طريق هشيم وأخرجه أحمد 374/1، وابن منده 73

من طريق هشيم عن سيار ومغيرة بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 256، وأحمد 1/382 و425 و443، والبخاري 1238 في الجنائز، و4497

في التفسير: باب قوله تعالى: (وَمِنَ النَّاسِ مَن يَتَّخِذُ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَنْدَادًا)، و6683 في الإيمان والنذور، ومسلم 92 في الإيمان: باب من مات لا

يشرك بالله شيئاً دخل الجنة، والنسائي في التفسير كما في التحفة 7/41، وابن منده 66 و67 و68 و69 و70 و71 من طرق عن الأعمش،

عن أبي وائل، به. وأخرجه الطبراني 10410 من طريق أبي أيوب الإفريقي، عن عاصم، عن أبي وائل، به. وأخرجه أبو عوانة 1/17 من طريق

الأعمش.

252- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بِسْتٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُقَدَّمِ الْعَجَلِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَبْدِ الْغَافِرِ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لِيَأْخُذَنَّ رَجُلٌ بِيَدِ أَبِيهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يُرِيدُ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ فَيَنَادِي إِنَّ الْجَنَّةَ لَا يَدْخُلُهَا مُشْرِكٌ إِنَّ اللَّهَ قَدْ حَرَّمَ الْجَنَّةَ عَلَى كُلِّ مُشْرِكٍ فَيَقُولُ أَيُّ رَبِّ أَيْ رَبِّ أَبِي قَالَ فَيَتَحَوَّلُ فِي صُورَةٍ قَبِيحَةٍ وَرِيحٍ مُنْتِنَةٍ فَيَتْرُكُهُ.

قَالَ أَبُو سَعِيدٍ: كَانَ أَصْحَابُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرَوْنَ أَنَّهُ إِبْرَاهِيمُ وَلَمْ يَزِدْهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى ذَلِكَ. (3:78)

❁❁ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قیامت کے دن ایک شخص اپنے باپ کا ہاتھ پکڑ کر اسے جنت میں داخل کرنا چاہے گا تو پکار کر یہ کہا جائے گا: بے شک کوئی مشرک جنت میں داخل نہیں ہوگا۔

بے شک اللہ تعالیٰ نے جنت کو ہر مشرک کے لئے حرام قرار دیا ہے، تو وہ بندہ عرض کرے گا: اے میرے پروردگار! یہ میرا باپ ہے، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں: تو اس کا باپ انتہائی بد صورت اور انتہائی بد بودار ہو جائے گا، تو وہ شخص اسے چھوڑ دے گا۔ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب یہ سمجھتے تھے: یہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے بارے میں ہے۔

تاہم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے زیادہ الفاظ استعمال نہیں کئے۔ (جو اس روایت میں پہلے ذکر کر دیئے گئے ہیں)

ذِكْرُ إِطْلَاقِ اسْمِ الظُّلْمِ عَلَى الشِّرْكِ بِاللَّهِ جَلًّا وَعَلَا

اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک ٹھہرانے پر لفظ ”ظلم“ کا اطلاق ہو سکتا ہے

253- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ فَيْلِ الْبَلَيْسِيِّ بِأَنْطَاكِيَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ كُرَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا بِنِ إِدْرِيسَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ:

(متن حدیث): لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ (الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ) (الانعام: 82) قَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَيُّنَا لَمْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ قَالَ: فَتَزَلَّتْ (إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ) (لقمان: 13)

252- إسناده صحيح على شرط البخارى، وأخرجه البزار برقم 94. وأخرجه الحاكم 4/587، 588 من طريق عبيد بن عبيدة القرشى.

وصححه على شرط الشيخين، ووافقه الذهبي.

قَالَ ابْنُ إِدْرِيسَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبَانَ بْنِ تَغْلِبَ عَنِ الْأَعْمَشِ ثُمَّ لَقِيتُ الْأَعْمَشَ فَحَدَّثَنِي بِهِ. (3:64)

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب یہ آیت نازل ہوئی،

”وہ لوگ جو ایمان لائے اور انہوں نے اپنے ایمان کے ساتھ ظلم کو شامل نہیں کیا۔“

تو نبی اکرم ﷺ کے اصحاب نے عرض کی: ہم میں سے کون شخص ایسا ہے جس نے اپنے اوپر ظلم نہ کیا ہو۔

راوی بیان کرتے ہیں تو یہ آیت نازل ہوئی۔

”بے شک شرک، عظیم ظلم ہے۔“

ابن ادريس نامی راوی کہتے ہیں: یہ روایت میرے والد نے مجھے ابان بن تغلب کے حوالے سے اعمش کے حوالے سے سنائی

تھی۔ پھر میری ملاقات اعمش سے ہوئی تو انہوں نے بھی مجھے یہ حدیث سنائی۔

ذِكْرُ إِطْلَاقِ اسْمِ النِّفَاقِ عَلَى مَنْ أَتَى بِجُزْءٍ مِّنْ أَجْزَائِهِ

اس بات کا تذکرہ کہ جو شخص نفاق کے اجزاء میں سے کسی ایک جزء کا ارتکاب کرے

اس پر نفاق کے لفظ کا اطلاق ہو سکتا ہے

(254) (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا سَلْمُ بْنُ جَنَادَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ عَنِ

الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةَ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

253- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه مسلم 124 198 في الإيمان: باب صدق الإيمان وإخلاصه، والطبري 7/255 من

طريق محمد بن العلاء بن كريب، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 124 197، والبيهقي في السنن 10/185، عن أبي بكر بن أبي شيبة، عن عبد

الله بن إدريس، به. وأخرجه الطيالسي 270، وأحمد 1/387 و424 و444، والبخاري 32 في الإيمان: باب ظلم دون ظلم، و3428 و3429

في أحاديث الأنبياء: باب (وَلَقَدْ آتَيْنَا لُقْمَانَ الْحِكْمَةَ)، و4629 في التفسير: باب (الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ)، و4776 باب: (لَا

تُشْرِكْ بِاللَّهِ إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ)، و6918 في استنابة المرتدين: باب إنهم من أشرك بالله، و6937 باب ما جاء في المتأولين، ومسلم 124 في

الإيمان، والترمذي 3067 في التفسير: باب ومن سورة الأنعام، والطبري 7/255 و256، والنسائي في التفسير كما في التحفة 7/100، وابن

منده 265 و266 و267، والبيهقي في السنن 10/185، من طرق عن الأعمش، به.

254- إسناده صحيح، سلم بن جنادة: ثقة، أخرج له الترمذي، وابن ماجه، ومن فرقه من رجال الشيخين. وأخرجه ابن أبي شيبة

8/593، 594، ومن طريقه مسلم 58 في الإيمان: باب بيان خصال المنافق، وأبو داود 4688 في السنة: باب الدليل على زيادة الإيمان

ونقصانه، عن عبد الله بن نمير، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم أيضًا 58 عن محمد بن نمير، والترمذي 2632 في الإيمان: باب ما جاء في علامة

المنافق، عن الحسن بن علي الخلال، وأبو عوانة في مسنده 1/20، وابن منده 522، والحاكم في معرفة علوم الحديث ص 11، والبيهقي في

السنن 9/230 و10/74 من طريق الحسن بن علي بن عفان العامري، ثلاثتهم عن عبد الله بن نمير، به. وأخرجه أحمد 2/189 و198، والبخاري

34 في الإيمان: باب علامة المنافق، و2459 في المظالم: باب إذا خاصم فجر، ومسلم 58، والترمذي 2632، ووكيع في الزهد 473

والنسائي 8/116 في الإيمان: باب علامة الإيمان، وفي التفسير كما في التحفة 6/382، وأبو عوانة 1/20، وابن منده 523 و524 و526،

والبغوي 37 من طريق سفيان الثوري، وشعبة، وأبي إسحاق الفزاري عن الأعمش، به. وانظر ما بعده.

(متن حدیث): أَرْبَعٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ كَانَ مُنَافِقًا خَالِصًا وَمَنْ كَانَتْ فِيهِ خَصْلَةٌ مِنْهَا كَانَتْ فِيهِ خَصْلَةٌ مِنَ الْإِنْفَاقِ حَتَّى يَدْعَهَا إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا عَاهَدَ عَدَرَ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا خَاصَمَ فَجَرَ. (3:49)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”چار عادات جس شخص میں ہوں گی وہ خالص منافق ہوگا اور جس شخص میں ان میں سے کوئی ایک خصلت ہوگی اس میں نفاق کی خصلت موجود ہوگی یہاں تک کہ وہ اسے ترک کر دے۔ (وہ عادات درج ذیل ہیں) جب وہ بات کرے تو جھوٹ بولے اور عہد کرے تو اس کی خلاف ورزی کرے۔ جب وہ وعدہ کرے تو اس کی خلاف ورزی کرے اور جب جھگڑا کرے تو بدزبانی کا مظاہرہ کرے۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُرَّةَ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے

اس روایت کو نقل کرنے میں عبداللہ بن مرہ نامی راوی منفرد ہے

255- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرَانِيُّ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةَ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَرْبَعٌ خِلَالِ مَنْ كُنَّ فِيهِ كَانَ مُنَافِقًا خَالِصًا مَنْ إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا عَاهَدَ عَدَرَ وَإِذَا خَاصَمَ فَجَرَ وَمَنْ كَانَتْ فِيهِ خَصْلَةٌ مِنْهُنَّ كَانَتْ فِيهِ خَصْلَةٌ مِنَ الْإِنْفَاقِ. (3:49)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”چار خصلتیں جس شخص میں موجود ہوں گی وہ خالص منافق ہوگا۔“

وہ شخص جب بات کرے تو جھوٹ بولے جب وعدہ کرے تو اس کی خلاف ورزی کرے۔ جب عہد کرے تو اس کی خلاف ورزی کرے اور جب جھگڑا کرے تو بدزبانی کا مظاہرہ کرے اور جس شخص میں ان میں سے کوئی ایک خصلت موجود ہوگی اس میں نفاق کی خصلت موجود ہوگی۔“

256- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ فِي عَقِبِهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سَفْيَانَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ.

255- إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه البخارى 3178 فى الجزية والموادعة: باب إثم من عاهد ثم عدر . عن قتيبة بن

سعيد، وابن منداه 525 من طريق إسحاق بن إبراهيم .

256- إسناده صحيح على شرط مسلم، فان البخارى أخرجه لأبى سفيان . وهو طلحة بن نافع القرشى . مرقونا بغيره .

❁❁ یہی روایت ایک اور سند کے ہمراہ حضرت جابر رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ سے منقول ہے۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ رَزَعَهُ أَنَّ خِطَابَ هَذَا الْخَبْرِ وَرَدَ لِغَيْرِ الْمُسْلِمِينَ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کا
خطاب غیر مسلموں کے لئے وارد ہوا ہے

257 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ حَدَّثَنَا أَبُو نَصْرِ التَّمَارُ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ
سَلَمَةَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَحَبِيبِ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
(متن حدیث): ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ فَهَوَّ مُنَافِقٌ وَإِنْ صَامَ وَصَلَّى وَرَزَعَهُ أَنَّهُ مُسْلِمٌ مَنْ إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا
وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا أُنْتَمَنَ خَانَ. (3:49)

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:
”تین خصلتیں جس شخص میں موجود ہوں وہ منافق ہوگا، اگرچہ وہ روزہ رکھے، وہ نماز پڑھے اور یہ دعویٰ کرے کہ وہ
مسلمان ہے۔ وہ شخص کہ جب وہ بات کرے تو جھوٹ بولے اور جب وعدہ کرے تو اس کے خلاف کرے اور جب
اس کے سپردامانت کی جائے تو خیانت کرے۔“

ذِكْرُ إِطْلَاقِ اسْمِ النِّفَاقِ عَلَى غَيْرِ الْمَعْدُودِ إِذَا تَخَلَّفَ عَنْ آتِيَانِ الْجُمُعَةِ ثَلَاثًا
اس بات کا تذکرہ کہ جب کوئی شخص تین مرتبہ جمعے کی نماز میں شریک نہ ہو
اس پر کسی حد بندی کے بغیر لفظ نفاق کا اطلاق ہو سکتا ہے

258 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ سِنَانَ الْقَطَّانِ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ دَاوُدَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا
سُفْيَانُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عُبَيْدَةَ بْنِ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي الْجَعْدِ الضَّمْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

257- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه مسلم 59 110 في الإيمان: باب بيان خصال المنافق، وأبو عوانة 1/21 عن محمد بن
هارون، والبيهقي في السنن 6/288 من طريق محمد بن بشر، ثلاثهم عن أبي نصر التمار، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/397 و536، ومسلم
59 110، وأبو عوانة 1/21، وابن منده 530، والبيهقي في السنن 6/288، والبقوي 36 من طرق عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وأخرجه
أحمد 2/357، والبخاري 33 في الإيمان: باب علامة المنافق، و 2749 في الوصايا: باب (من بعد وصية يوصي بها)، و 2682 في الشهادات:
باب من أمر بإنجاز الوعد، و 6095 في الأدب، ومسلم 59 في الإيمان، والترمذي 2631 في الإيمان: باب ما جاء علامة المنافق، والنسائي
8/117 في الإيمان: باب علامة الإيمان، وفي التفسير كما في التحفة 10/313، وأبو عوانة 1/20، 21، والبيهقي في السنن 6/288، وابن
منده 527، والبقوي 35 من طرق عن إسماعيل بن جعفر، عن نافع بن مالك، عن أبيه، عن أبي هريرة. وأخرجه مسلم 59 109 في الإيمان،
والترمذي 2631 في الإيمان، وأبو عوانة 1/21، وابن منده 528 و 529 من طرق.

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ تَرَكَ الْجُمُعَةَ ثَلَاثًا مِنْ غَيْرِ عَذْرٍ فَهُوَ مُنَافِقٌ. (3:49)

حضرت ابو جعفر ضمری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”جو شخص کسی عذر کے بغیر تین جمعہ ترک کر دے وہ منافق ہے۔“

ذِكْرُ اِطْلَاقِ اسْمِ النِّفَاقِ عَلَى الْمُؤَخَّرِ صَلَاةِ الْعَصْرِ اِلَى اَنْ تَكُونَ الشَّمْسُ بَيْنَ قَرْنِي الشَّيْطَانِ
جو شخص عصر کی نماز میں اتنی تاخیر کر دے کہ سورج شیطان کے دو سینگوں کے درمیان پہنچ جائے
اس شخص پر نفاق کے لفظ کا اطلاق ہونے کا تذکرہ

259- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ وَرْدَانَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَادٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ بِنِ

عَجَلَانَ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ

(متن حدیث): دَخَلْتُ عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَا وَصَاحِبٌ لِي بَعْدَ الظُّهْرِ فَقَالَ أَصَلَيْتُمَا الْعَصْرَ قَالَ: فَقُلْنَا لَا قَالَ: فَصَلَيْتُمَا عِنْدَ كَمَا فِي الْحُجْرَةِ فَفَرَعْنَا وَطَوَّلَ هُوَ ثُمَّ أَنْصَرَفَ إِلَيْنَا فَكَانَ أَوَّلَ مَا كَلَّمَنَا بِهِ أَنْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تِلْكَ صَلَاةُ الْمُنَافِقِينَ يُمَهِّلُ أَحَدُهُمْ حَتَّى إِذَا كَانَتِ الشَّمْسُ عَلَى قَرْنِي الشَّيْطَانِ قَامَ فَنَقَرَ أَرْبَعًا لَا يَذْكُرُ اللَّهُ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا. (3:49)

علاء بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں: میں حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا میں اور میرے ساتھ ایک اور صاحب تھے ہم ظہر کے بعد ان کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے دریافت کیا: کیا تم لوگوں نے عصر کی نماز پڑھی ہے؟ ہم نے جواب دیا: جی نہیں! تو انہوں نے فرمایا: تم دونوں حجرہ میں نماز ادا کر لو۔

ہم اس سے فارغ ہو گئے انہوں نے نماز طویل ادا کی جب وہ نماز پڑھ کر ہماری طرف متوجہ ہوئے تو انہوں نے سب سے پہلے ہم سے یہ کہا: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”یہ منافقین کی نماز ہے ان میں سے کوئی شخص نماز کو مؤخر کرتا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ جب سورج شیطان کے دو سینگوں کے درمیان پہنچ جاتا ہے تو وہ شخص اٹھ کر چار مرتبہ ٹھوگیں مارتا ہے وہ نماز میں اللہ تعالیٰ کا ذکر بہت کم کرتا ہے۔“

258- إسناده حسن، يحيى بن داود: هو ابن ميمون الواسطي، ثقة، ومن فوّه على شرط الصحيح، إلا محمد بن عمرو _ له أوهام،

فحديثه من قبيل الحسن. وأخرجه ابن خزيمة برقم 1857 عن سلم بن جنادة، عن وكيع، بهذا الإسناد. وبهذا اللفظ. قلت: بلفظ: طبع الله على قلبه، سيورده المؤلف في باب الجمعة.

259- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه الطيالسي 2130 عن ورقاء. وأخرجه أحمد 3/102، 103 عن محمد بن فضيل، عن

محمد بن أبي إسحاق، عن العلاء بن عبد الرحمن، به. وانظر سنن الدارقطني. 1/254. وسعيده المؤلف برقم 263. وسيورده برقم 261 من طريق مالك، و 262 من طريق إسماعيل بن جعفر، كلاهما عن العلاء، به. وبرقم 260 من طريق أسامة بن زيد.

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَقَرَّدَ بِهِ الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے

اس روایت کو نقل کرنے میں علاء بن عبد الرحمن نامی راوی منفرد ہے

260 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى بِالْمَوْصِلِ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ حَدَّثَنَا بِن وَهْبٍ أَخْبَرَنَا

أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ وَحَدَّثَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ أَنَّ حَفْصَ بْنَ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَنَسٍ
قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَلَا أَخْبِرُكُمْ بِصَلَاةِ الْمُنَافِقِينَ يَدْعُ الْعَصْرَ حَتَّى إِذَا كَانَتْ بَيْنَ قَرْنِي الشَّيْطَانِ قَامَ فَتَقَرَّرَ

كَتَفَرَاتِ الدِّيكِ لَا يَذْكُرُ اللَّهَ فِيهِنَّ إِلَّا قَلِيلًا. (3:49)

❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”کیا میں تمہیں منافقین کی نماز کے بارے میں نہ بتاؤں؟ وہ عصر کی نماز کو ادا نہیں کرتا۔ یہاں تک کہ جب سورج
شیطان کے دو سینگوں کے درمیان (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) شیطان کے سینگ تک پہنچ جاتا ہے تو وہ مرغ
کی طرح ٹھونگے مارتا ہے۔ وہ اس نماز میں اللہ کا ذکر بہت تھوڑا سا کرتا ہے۔“

ذِكْرُ اثْبَاتِ اسْمِ الْمُنَافِقِ عَلَى الْمُؤَخَّرِ صَلَاةِ الْعَصْرِ إِلَى اصْفَرَارِ الشَّمْسِ

عصر کی نماز کو سورج زرد ہونے تک مؤخر کرنے والے شخص پر لفظ ”منافق“ کے اثبات کا تذکرہ

261 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَعْبِيُّ عَنْ مَالِكِ بْنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ

قَالَ:

(متن حدیث): دَخَلْنَا عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ بَعْدَ الظُّهْرِ فَقَامَ يُصَلِّي العَصْرَ فَلَمَّا فَرَغَ مِنْ صَلَاتِهِ ذَكَرْنَا

تَعْجِيلَ الصَّلَاةِ أَوْ ذَكَرَهَا فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تِلْكَ صَلَاةُ الْمُنَافِقِينَ تِلْكَ

صَلَاةُ الْمُنَافِقِينَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ يَجْلِسُ أَحَدُهُمْ حَتَّى إِذَا اصْفَرَّتِ الشَّمْسُ وَكَانَتْ بَيْنَ قَرْنِي الشَّيْطَانِ أَوْ عَلَى

قَرْنِي الشَّيْطَانِ فَتَقَرَّرَ أَرْبَعًا لَمْ يَذْكُرِ اللَّهَ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا. (2:109)

260 - إسناده حسن من أجل أسامة بن زيد وهو الليثي، وأخرجه أحمد 3/247 عن هارون بن معروف.

261 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أبو داود 413 في الصلاة: باب وقت العصر، ومن طريقه البيهقي في السنن 1/444،

عن القعبي، بهذا الإسناد. وهو في الموطأ 1/221 في الصلاة: باب النهي عن الصلاة بعد الصبح وبعد العصر، ومن طريق مالك أخرجه أحمد
3/149 و185، والطحاوي في شرح معاني الآثار 1/192، والبقوي في شرح السنة 368. وسيرد بعده من طريق إسماعيل بن جعفر، عن العلاء

✽✽ علاء بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں: ہم لوگ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کی خدمت میں ظہر کے بعد حاضر ہوئے تو وہ عصر کی نماز ادا کر رہے تھے جب وہ نماز پڑھ کر فارغ ہوئے تو ہم نے یا شاید انہوں نے جلدی نماز ادا کرنے کا تذکرہ کیا تو حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”یہ منافقین کی نماز ہے یہ منافقین کی نماز ہے۔“ یہ بات آپ نے تین مرتبہ ارشاد فرمائی:

”انہیں سے کوئی ایک شخص بیٹھا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ جب سورج زرد ہو جاتا ہے اور وہ شیطان کے دو سینگوں کے درمیان پہنچ جاتا ہے۔ (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) شیطان کے دو سینگوں پر پہنچ جاتا ہے تو وہ شخص اٹھ کر چار مرتبہ ٹھونگے مارتا ہے۔“

وہ اس نماز میں اللہ تعالیٰ کا ذکر بہت تھوڑا کرتا ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ تَأْخِيرِ صَلَاةِ الْعَصْرِ إِلَى أَنْ يَقْرُبَ اصْفِرَارُ الشَّمْسِ صَلَاةَ الْمُنَافِقِينَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ عصر کی نماز کو اتنی تاخیر سے ادا کرنا کہ سورج زرد ہو جائے یہ منافقین کی نماز ہے

262- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ حُزَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ

جَعْفَرٍ قَالَ: حَدَّثَنَا الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْقُوبَ

(متن حدیث): أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فِي دَارِهِ بِالْبَصْرَةِ حِينَ انْصَرَفَ مِنَ الظُّهْرِ قَالَ وَدَارُهُ

بِجَنْبِ الْمَسْجِدِ فَلَمَّا دَخَلْنَا عَلَيْهِ قَالَ صَلَّى بِنَا الْعَصْرَ فَلَمَّا انْصَرَفْنَا السَّاعَةَ مِنَ الظُّهْرِ قَالَ فَصَلُّوا الْعَصْرَ فَمُنَّا فَصَلَّيْنَا الْعَصْرَ فَلَمَّا انْصَرَفْنَا قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: تِلْكَ صَلَاةُ الْمُنَافِقِينَ يَجْلِسُ يَرُقُّبُ الشَّمْسَ حَتَّى إِذَا كَانَتْ بَيْنَ قَرْنِي الشَّيْطَانِ قَامَ فَفَرَّقَهَا أَرْبَعًا لَا يَذْكُرُ اللَّهَ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا. (5:7)

✽✽ علاء بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ وہ ظہر کی نماز ادا کرنے کے بعد بصرہ میں حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے گھر گئے راوی بیان کرتے ہیں: حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کا گھر مسجد کے پہلو میں تھا جب وہ ان کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے دریافت کیا: کیا تم نے عصر کی نماز ادا کر لی ہے؟ ہم نے جواب دیا: ہم تو ابھی ظہر کی نماز پڑھ کے آئے ہیں تو حضرت انس رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم لوگ عصر کی نماز ادا کر لو! تو ہم نے عصر کی نماز ادا کر لی جب ہم نماز پڑھ کر فارغ ہوئے تو انہوں نے فرمایا: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

262- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم وهو فی صحیح ابن خزيمة برقم 333، وأخرجه مسلم 622 فی المساجد، والترمذی 160 فی

الصلوة: باب ما جاء فی تعجيل العصر، والسنائی 1/254 فی المواقيت: باب التشديد فی تأخير العصر، ثلاثهم عن علی بن حُجْر، بهذا الإسناد.

وأخرجه مسلم أيضًا 622، والبيهقی فی السنن 1/443، 444 من طریق محمد بن الصباح.

”یہ منافقین کی نماز ہے (منافق شخص) بیٹھا ہوا سورج کو دیکھتا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ جب وہ شیطان کے دو سینگوں کے درمیان پہنچ جاتا ہے تو وہ شخص اٹھ کر چار مرتبہ ٹھونگے مارتا ہے۔ وہ اس نماز میں اللہ تعالیٰ کا ذکر بہت تھوڑا سا کرتا ہے۔“

ذَكَرُ خَبِيرٍ ثَانٍ يُصْرِحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

263 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ بُجَيْرِ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَادٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ

بْنُ سَعْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَجَلَانَ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْقُوبَ مَوْلَى الْحِرَقَةِ أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): دَخَلْتُ عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ وَصَاحِبِ لِي بَعْدَ الظُّهْرِ فَقَالَ: أَصَلَيْتُمُ العَصْرَ؟ قَالَ: فَقُلْنَا:

لَا قَالَ: فَصَلِيَا عِنْدَنَا فِي الْحُجْرَةِ ففَرَعْنَا وَطَوَّلَ هُوَ وَانصَرَفَ إِلَيْنَا فَكَانَ أَوَّلَ مَا كَلَّمَنَا بِهِ أَنْ قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: تِلْكَ صَلَاةُ الْمُنَافِقِينَ يَقْعُدُ أَحَدُهُمْ حَتَّى إِذَا كَانَتْ عَلَى قَرْنِ الشَّيْطَانِ أَوْ بَيْنَ قَرْنَيْ الشَّيْطَانِ قَامَ فَنَقَرَ أَرْبَعًا لَا يَذْكُرُ اللَّهَ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا. (5:7)

علاء بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں: میں اور میرا ایک ساتھی ظہر کی نماز کے بعد حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کی

خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے دریافت کیا: کیا تم نے عصر کی نماز ادا کر لی ہے؟ ہم نے جواب دیا: جی نہیں۔

انہوں نے فرمایا: تم ہمارے ہاں حجرے میں نماز ادا کر لو جب ہم نماز پڑھ کر فارغ ہوئے تو حضرت انس رضی اللہ عنہ نے طویل نماز

ادا کی۔ نماز پڑھ کر فارغ ہونے کے بعد وہ ہماری طرف متوجہ ہوئے تو انہوں نے سب سے پہلی بات ہمارے ساتھ یہی کہی کہ نبی

اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”یہ منافقین کی نماز ہے۔ ان میں سے کوئی ایک شخص بیٹھا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ جب سورج شیطان کے سینگ پر

(راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) شیطان کے دو سینگوں کے درمیان پہنچ جاتا ہے تو وہ شخص اٹھ کر چار مرتبہ ٹھونگے

مارتا ہے وہ ان رکعات میں اللہ تعالیٰ کا ذکر بہت تھوڑا سا کرتا ہے۔“

ذَكَرُ الْأَخْبَارِ عَنْ وَصْفِ عَشْرَةِ الْمُنَافِقِ لِلْمُسْلِمِينَ

اس روایت کا تذکرہ جو منافق کی مسلمانوں کے ساتھ طرز معاشرت کی صفت بیان کرتی ہے

264 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْيَحْمَدِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُبَارَكِ

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُوْقَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ أَنَّهُ كَانَ يَقُصُّ بِمَكَّةَ وَعِنْدَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَعَبْدُ اللَّهِ

بُنْ صَفْوَانَ وَنَاسٍ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عُبَيْدُ بْنُ عُمَيْرٍ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَثَلُ الْمُنَافِقِ كَمَثَلِ الشَّاةِ بَيْنَ الْغَنَمَيْنِ إِنْ مَالَتْ إِلَى هَذَا الْجَانِبِ نَطَحَتْ وَإِنْ مَالَتْ إِلَى هَذَا الْجَانِبِ نَطَحَتْ قَالَ ابْنُ عُمَرَ: لَيْسَ هَكَذَا فَغَضِبَ عُبَيْدُ بْنُ عُمَيْرٍ وَقَالَ: تَرُدُّ عَلَيَّ؟ قَالَ: إِنِّي لَمْ أَرِدْ عَلَيْكَ إِلَّا أَنِّي شَهِدْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قَالَ: فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَفْوَانَ: فَكَيْفَ قَالَ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ؟ قَالَ: بَيْنَ الرَّبِيعَيْنِ قَالَ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ بَيْنَ الرَّبِيعَيْنِ وَبَيْنَ الْغَنَمَيْنِ سَوَاءٌ قَالَ: كَذَا سَمِعْتُ كَذَا سَمِعْتُ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ إِذَا سَمِعَ شَيْئًا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَعُدَّهُ وَلَمْ يَقْضُرْ دُونَهُ. (3:28)

❀❀ ابو جعفر نامی راوی بیان کرتے ہیں: عبید بن عمیر مکہ مکرمہ میں تقریر کر رہے تھے۔ ان کے پاس حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما اور حضرت عبداللہ بن صفوان رضی اللہ عنہما اور دیگر صحابہ کرام بھی موجود تھے عبید بن عمیر نے یہ بتایا: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”منافق کی مثال دو ریوڑوں کے درمیان والی بکری کی مانند ہے اگر وہ اس ریوڑ کی طرف جاتی ہے تو اسے سینگ

مارے جاتے ہیں، اگر وہ اس ریوڑ کی طرف جاتی ہے تو اسے سینگ مارے جاتے ہیں۔“

تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: ایسا نہیں ہے۔ اس پر عبید بن عمیر غصے میں آگئے اور بولے: آپ میری بات کو مسترد کر رہے ہیں؟ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: میں تمہاری بات کو مسترد نہیں کر رہا، لیکن نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جب یہ بات ارشاد فرمائی تھی اس وقت میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس موجود تھا۔ ارشاد فرمایا

اس پر عبداللہ بن صفوان نے دریافت کیا: اے ابو عبدالرحمن! نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا تھا؟

تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: (نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ریوڑ کے لئے) لفظ ”ربیعین“ استعمال کیا تھا (جب کہ تم نے لفظ ”غنمین“ استعمال کیا ہے)

تو عبید بن عمیر یا شاید عبداللہ بن صفوان بولے: اے ابو عبدالرحمن! ربیعین اور غنمین دونوں کا مطلب ایک ہی ہے۔

تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: میں نے تو اسی طرح سنا ہے، میں نے تو اسی طرح سنا ہے۔ میں نے تو اسی طرح سنا ہے۔

ہے۔

(راوی بیان کرتے ہیں) حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی کوئی لفظ سنتے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس میں کوئی اضافہ یا کوئی کمی نہیں کرتے تھے۔

7- 'بَابُ مَا جَاءَ فِي الصِّفَاتِ

باب 7: صفات کے بارے میں جو کچھ منقول ہے

265 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خَزِيمَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الذَّهَلِيُّ حَدَّثَنَا

المقريء حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ عِمْرَانَ التُّجَيْبِيُّ عَنْ أَبِي يُونُسَ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ وَأَسْمُهُ سُلَيْمٌ بْنُ جُبَيْرٍ

(متن حدیث): عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ قَالَ فِي هَذِهِ الْآيَةِ (إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُوَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا) إِلَىٰ

قَوْلِهِ: (إِنَّ اللَّهَ كَانَ سَمِيعًا بَصِيرًا) (النساء: 58) رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضَعُ إِبْهَامَهُ عَلَىٰ أُذُنِهِ

وَأُصْبَعُهُ الدِّعَاءَ عَلَىٰ عَيْنِهِ. (3:37)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: أَرَادَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِوَضْعِهِ أُصْبَعَهُ عَلَىٰ أُذُنِهِ وَعَيْنِهِ تَعْرِيفَ النَّاسِ أَنَّ

اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا لَا يَسْمَعُ بِالْأُذُنِ الَّتِي لَهَا سِمَاحٌ وَالتَّوَأُّؤُ وَلَا يُبْصِرُ بِالْعَيْنِ الَّتِي لَهَا أَشْفَارٌ وَحَدَقٌ وَبَيَاضٌ جَلَّ

رَبُّنَا وَتَعَالَىٰ عَنْ أَنْ يُشَبَّهَ بِخَلْقِهِ فِي شَيْءٍ مِنَ الْأَشْيَاءِ بَلْ يَسْمَعُ وَيُبْصِرُ بِأَلَةٍ كَيْفَ يَشَاءُ.

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے بارے میں یہ بات منقول ہے انہوں نے اس آیت کے بارے میں یہ بات ارشاد فرمائی

ہے:

(ارشاد باری تعالیٰ ہے)

”بے شک اللہ تعالیٰ تم لوگوں کو یہ حکم دیتا ہے تم امانتیں ان کے اہل لوگوں کو ادا کر دو۔“

یہ آیت یہاں تک ہے۔

”بے شک اللہ تعالیٰ سننے والا اور دیکھنے والا ہے۔“

(حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں) میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ نے اپنا انگوٹھا اپنے کان پر رکھا اور اپنی انگلی

جس کے ذریعے نماز کے دوران اشارہ کیا جاتا ہے اسے اپنی آنکھ پر رکھا۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا اپنی انگلی کو اپنے کانوں اور اپنی آنکھوں پر رکھنے کا مطلب یہ ہے:

آپ لوگوں کے سامنے اس بات کو واضح کریں کہ اللہ تعالیٰ اس کان کی وجہ سے نہیں سنتا جس میں سوراخ اور موڑ ہوتا ہے۔

265- إسناده صحيح على شرط الصحيح . وهو عند ابن خزيمة في التوحيد ص 42، 43. وأخرجه أبو داود 4728 في السنة: باب في

الجهمية، ومن طريقه البيهقي في الأسماء والصفات ص 179.

اور اس آنکھ کی مدد سے نہیں دیکھتا ہے؛ جس میں پتلیاں اور ڈیلا اور سفیدی ہوتی ہے۔

ہمارا پروردگار اس بات سے بلند و برتر ہے کہ اسے اس کی مخلوق میں سے کسی چیز کے ساتھ مشابہ قرار دیا جائے بلکہ وہ کسی آلے کے بغیر سنتا اور دیکھتا ہے جیسے وہ چاہتا ہے۔

266 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُزَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا

جَرِيرٌ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ لَا يَنَامُ وَلَا يَنبَغِي لَهُ أَنْ يَنَامَ يَخْفِضُ الْقِسْطَ وَيَرْفَعُهُ يَرْفَعُ إِلَيْهِ عَمَلُ النَّهَارِ قَبْلَ اللَّيْلِ وَعَمَلُ اللَّيْلِ قَبْلَ النَّهَارِ حِجَابُهُ النُّورُ لَوْ كُشِفَ طَبَقُهَا أَحْرَقَ سُبْحَاتُ وَجْهِهِ كُلَّ شَيْءٍ أَدْرَكَهُ بَصَرُهُ وَاضِعٌ يَدَهُ لِمُسَيِّءِ اللَّيْلِ لِيَتُوبَ بِالنَّهَارِ وَلِمُسَيِّءِ النَّهَارِ لِيَتُوبَ بِاللَّيْلِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا. (3:67)

حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک اللہ تعالیٰ سوتا نہیں ہے، اور یہ اس کی شان کے لائق بھی نہیں ہے کہ وہ سو جائے، وہ پلڑے کو اوپر نیچے کرتا رہتا ہے۔ دن کے اعمال رات ہونے سے پہلے اور رات کے اعمال دن ہونے سے پہلے اس کی بارگاہ میں پیش کر دیے جاتے ہیں۔ اس کا حجاب نور ہے۔ اگر اس کے ایک پردے کو ہٹا دیا جائے تو اس کی ذات کے انوار ہر اس چیز کو جلا دیں جو اس کی بصارت کے دائرے میں ہیں۔ اس نے اپنا دست رحمت رات کے وقت گناہ کرنے والے شخص کے لئے پھیلا یا ہوا ہے، تاکہ دن میں اس کی توبہ قبول کرے اور دن میں گناہ کرنے والے شخص کے لئے پھیلا یا ہوا ہے، تاکہ رات میں اس کی توبہ قبول کرے۔“

(ایسا اس وقت تک ہوتا رہے گا) جب تک سورج مغرب سے طلوع نہیں ہو جاتا۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ كُلَّ صِفَةٍ إِذَا وَجَدَتْ فِي الْمَخْلُوقِينَ كَانَ لَهُمْ بِهَا النِّقْصُ غَيْرُ

جَائِزٍ إِضَافَةً مِثْلَهَا إِلَى الْبَارِي جَلَّ وَعَلَا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: وہ صفت جو مخلوق میں پائی جائے گی تو وہ ان کے لئے

نقص سمجھی جائے

266- إسناده صحيح على شرط البخاري، وهو في التوحيد لابن خزيمة ص. 19. وأخرجه الطيالسي 491، وأحمد 4/395 و401 و

405، ومسلم 179 في الإيمان: باب في قوله عليه السلام: إن الله لا ينام، وابن ماجه 195 و196 في المقدمة: باب فيما أنكرت الجهمية، والآجزي في الشريعة ص 304، وابن خزيمة في التوحيد ص 19 و20، وابن منده 775 و776 و777 و779، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 180، 181، والبخاري في شرح السنة 91 من طرق عن عمرو بن مرة، بهذا الإسناد.

ایسی صفت کی نسبت باری تعالیٰ کی طرف کرنا جائز نہیں ہے

267 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى ثَقِيفٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ

حَدَّثَنَا شَبَابَةُ قَالَ حَدَّثَنَا وَرْقَاءُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى:

(متن حدیث): كَذَّبَنِي ابْنُ آدَمَ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ أَنْ يَشْتُمَنِي فَأَمَّا تَكْذِيبُهُ إِيَّايَ فَقَوْلُهُ لَنْ يُعِيدَنِي كَمَا بَدَأَنِي أَوْ لَيْسَ أَوَّلُ خَلْقِي بِأَهْوَنَ عَلَيَّ مِنْ إِعَادَتِهِ وَأَمَّا شْتُمُهُ إِيَّايَ فَقَوْلُهُ

أَتَخَذَ اللَّهُ وَلَدًا وَأَنَا اللَّهُ الْأَحَدُ الصَّمَدُ لَمْ أَلِدْ وَلَمْ أُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لِي كُفْوًا أَحَدٌ. (3:68)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: فِي قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أُولَى أَوَّلُ خَلْقِي

بِأَهْوَنَ عَلَيَّ مِنْ إِعَادَتِهِ فِيهِ الْبَيَانُ الْوَاضِحُ أَنَّ الصِّفَاتِ الَّتِي تُوَقَّعُ النَّقْصَ عَلَيَّ مَنْ وَجِدَتْ فِيهِ غَيْرُ جَائِزٍ إِضَافَةً

مِثْلَهَا إِلَيَّ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا إِذَا الْقِيَاسُ كَانَ يُوجِبُ أَنْ يُطْلَقَ بَدَلُ هَذِهِ اللَّفْظَةِ بِأَهْوَنَ عَلَيَّ بِأَصْعَبَ عَلَيَّ فَتَنَكَّبَ

لَفْظَةَ التَّصْعِيبِ إِذْ هِيَ مِنَ الْقَاطِطِ النَّقْصِ وَأُبْدِلْتُ بِلَفْظِ التَّهْوِينِ الَّذِي لَا يَشُوبُهُ ذَلِكَ.

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ابن آدم مجھے جھوٹا قرار دیتا ہے۔ حالانکہ اسے اس بات کا حق نہیں ہے کہ مجھے جھوٹا قرار دے۔ ابن آدم

مجھے برا کہتا ہے، حالانکہ اسے اس کا حق نہیں ہے کہ وہ مجھے برا کہے جہاں تک اس کے میری تکذیب کرنے کا تعلق ہے، تو اس سے مراد

اس کا یہ کہنا ہے اللہ تعالیٰ مجھے دوبارہ پیدا نہیں کرے گا جس طرح اس نے مجھے پہلے پیدا کیا ہے۔

تو کیا اسے دوبارہ پیدا کرنے کے مقابلے میں پہلی مرتبہ پیدا کرنا میرے لئے زیادہ آسان نہیں ہے؟

جہاں تک اس کے مجھے برا کہنے کا تعلق ہے، تو اس سے مراد اس کا یہ کہنا ہے اللہ تعالیٰ کی اولاد ہے، حالانکہ میں اللہ تعالیٰ ہوں

میں لیتا ہوں۔ میں بے نیاز ہوں۔ میں نے کسی کو جنم نہیں دیا ہے اور مجھے جنم نہیں دیا گیا اور کوئی میرا ہمسر نہیں ہو سکتا۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:

”کیا پہلی مرتبہ پیدا کرنا اللہ تعالیٰ کے لئے دوبارہ پیدا کرنے کے مقابلے میں زیادہ آسان نہیں تھا؟“

اس میں اس بات کا واضح بیان موجود ہے کہ وہ صفات جو اس شخص میں نقص واقع کر دیں جس میں وہ صفت پائی جاتی ہے، تو یہ

بات جائز نہیں ہے کہ اس کی مثل کو اللہ تعالیٰ کی طرف منسوب کیا جائے، کیونکہ قیاس اس بات کا تقاضا کرتا ہے کہ یہ بات لازم ہو کہ

”میرے لئے زیادہ آسان“ کے بجائے ”میرے لئے زیادہ مشکل“ کے الفاظ ہونے چاہیے تھے۔

267 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 2/393، 394، والبخاري 3193 في بدء الخلق، من طريق سفيان الثوري، و

4974 في التفسير: باب سورة (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ)، والنسائي في النعوت كما في التحفة 10/175، وابن مندة 1073، من طريق شعيب بن أبي

حمزة، والنسائي 4/112 في الجنائز: باب أرواح المؤمنين.

لیکن مشکل ہونے کے لفظ کو اس لیے ترک کیا گیا، کیونکہ یہ نقص کے الفاظ میں سے ہے اور اس کی جگہ آسان ہونے کے لفظ کو بدلے کے طور پر لایا گیا جس میں نقص کا پہلو نہیں پایا جاتا۔

ذَكَرُ خَبْرٍ شَنَّعَ بِهِ أَهْلُ الْبِدْعِ عَلَى آئِمَّتِنَا حَيْثُ حُرِّمُوا التَّوْفِيقَ لِأَدْرَاكِ مَعْنَاهُ

اس روایت کا تذکرہ جس کی بنیاد پر اہل بدعت ہمارے آئمہ پر اعتراض کرتے ہیں حالانکہ ان اہل بدعت کو اس کے مفہوم کے ادراک کی توفیق ہی نصیب نہیں ہوئی

268 - (سند حدیث): أَحْبَبْنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَرَمِيُّ بْنُ عُمَارَةَ قَالَ

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): يُلْقَى فِي النَّارِ فَيَقُولُ هَلْ مِنْ مَزِيدٍ حَتَّى يَضَعَ الرَّبُّ جَلًّا وَعَلَا قَدَمَهُ فِيهَا فَتَقُولُ قَطُّ

قَطُّ (3:67)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: هذا الخبر من الأخبار التي أُطْلِقَتْ بِتَمْثِيلِ الْمَجَاوِرَةِ وَذَلِكَ أَنَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يُلْقَى فِي النَّارِ مِنَ الْأُمَمِ وَالْأُمَمِ الْبَدْعِ الَّتِي عُصِيَ اللَّهُ عَلَيْهَا فَلَا تَرَالُ تَسْتَزِيدُ حَتَّى يَضَعَ الرَّبُّ جَلًّا وَعَلَا مَوْضِعًا مِنَ الْكُفْرِ وَالْأُمَمِ فِي النَّارِ فَتَمْتَلِئُ فَيَقُولُ قَطُّ قَطُّ تَرِيدُ حَسْبِي حَسْبِي لِأَنَّ الْعَرَبَ تُطْلِقُ فِي لُغَتِهَا اسْمَ الْقَدَمِ عَلَى الْمَوْضِعِ قَالَ اللَّهُ جَلًّا وَعَلَا (لَهُمْ قَدَمٌ صَدِيقٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ) يَرِيدُ مَوْضِعَ صَدِيقٍ لَا أَنَّ اللَّهَ جَلًّا وَعَلَا يَضَعُ قَدَمَهُ فِي النَّارِ جَلًّا رَبَّنَا وَتَعَالَى عَنْ مِثْلِ هَذَا وَأَشْبَاهِهِ.

❁❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جہنم میں لوگوں کو ڈالا جائے گا، تو جہنم کہے گی: کیا اور لوگ ہیں؟ یہاں تک کہ پروردگار اپنا قدم اس پر رکھ دے گا، تو وہ کہے گی: بس، بس۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں: یہ ان روایات میں سے ایک ہے جس میں مجاورت کی مثال کا اطلاق کیا گیا ہے اور اس کی صورت یہ ہے: قیامت کے دن کچھ لوگوں اور جگہوں کو جہنم میں ڈال دیا جائیگا وہ جگہیں جہاں اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کی جاتی تھی جہنم مزید کے حصول کا تقاضا کرتی رہے گی، یہاں تک کہ پروردگار کفار اور جگہوں میں سے ایک جگہ جہنم میں ڈال دے گا، تو وہ بھر جائے گی۔

268 - إسنادہ صحیح علی شرط الشيخین. وأخرجه البخاری 4848 فی التفسیر: باب (وَتَقُولُ هَلْ مِنْ مَزِيدٍ)، و 7384 فی التوحید:

باب قوله تعالى: (وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ)، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 349، من طريقين عن حرمي بن عمار، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 141 و 134 و 141 و 224. والبخاری في الإيمان: باب الحلف بعة الله، ومسلم 2848 في الجنة: باب النار يدخلها الجبارون، والترمذی 3272 في التفسیر: باب ومن سورة (ق)، وابن خزيمة في التوحید ص 97 و 98، والطبری 26/106، من طرق عن قتادة، به. وفي الباب عن أبي هريرة عند البخاری 4849 و 4850 في تفسير سورة (ق)، ومسلم 2846 في الجنة، وابن خزيمة في التوحید ص 92 و 93 و 94 و 95. وعن أبي سعيد الخدري عند مسلم 2847، وابن خزيمة في التوحید ص 98.

تو جہنم کہے گی: بہت ہے بہت ہے اس سے مراد یہ ہے: یہ میرے لئے کافی ہے یہ میرے لیے کافی ہے۔
اس کی وجہ یہ ہے: عرب بعض اوقات لفظ ”قدم“ کو اپنی لغت میں ”جگہ“ کے لئے استعمال کرتے ہیں جیسا کہ ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

”ان کے لئے ان کے پروردگار کی بارگاہ میں سچائی کا مقام ہوگا“

اس سے مراد سچائی کا مقام ہے اس سے یہ مراد نہیں ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنا پاؤں جہنم میں رکھ دے گا۔
ہمارا پروردگار اس سے اور اس جیسی دیگر چیزوں سے بلند و برتر ہے۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ هَذِهِ الْأَلْفَاظَ مِنْ هَذَا النَّوْعِ أُطْلِقَتْ بِالْفَظِّ التَّمْثِيلِ وَالتَّشْبِيهِ

عَلَى حَسَبِ مَا يَتَعَارَفُهُ النَّاسُ فِيمَا بَيْنَهُمْ دُونَ الْحُكْمِ عَلَى ظَوَاهِرِهَا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: اس نوعیت کے الفاظ جب مثال بیان کرنے اور تشبیہ کے طور پر ذکر کئے جائیں، تو وہ لوگوں کے عام محاورے کے حساب سے ہوتے ہیں

ان کے ظاہر پر حکم نہیں لگایا جاتا

269 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ

بْنِ الصَّبَّاحِ قَالَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا ثَابِتٌ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): يَقُولُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا لِلْعَبْدِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَا بَنَ آدَمَ مَرَضْتُ فَلَمْ تَعُدْنِي فَيَقُولُ يَا رَبِّ وَكَيْفَ

أَعُوذُكَ وَأَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ فَيَقُولُ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ عِبْدِي فَلَانًا مَرَضْتُ فَلَمْ تَعُدَّهُ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّكَ لَوْ عُدْتَهُ

لَوْ جَدْتَنِي وَيَقُولُ يَا بَنَ آدَمَ اسْتَسْقَيْتُكَ فَلَمْ تَسْقِنِي فَيَقُولُ يَا رَبِّ كَيْفَ اسْقَيْتُكَ وَأَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ فَيَقُولُ أَمَا

عَلِمْتَ أَنَّكَ لَوْ سَقَيْتَهُ لَوْ جَدْتَهُ ذَلِكَ عِنْدِي يَا بَنَ آدَمَ اسْتَطَعَمْتُكَ فَلَمْ تُطْعِمْنِي فَيَقُولُ يَا رَبِّ وَكَيْفَ أَطْعَمْتُكَ

وَأَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ فَيَقُولُ أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ عِبْدِي فَلَانًا اسْتَطَعَمْتُكَ فَلَمْ تُطْعِمْهُ أَمَا إِنَّكَ لَوْ أَطْعَمْتَهُ وَجَدْتَهُ ذَلِكَ

عِنْدِي . (3:67)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اپنے بندے سے فرمائے گا: اے آدم کے بیٹے! میں بیمار ہوا، لیکن تم نے میری عبادت نہیں

کی بندہ عرض کرے گا: اے میرے پروردگار! میں تیری عبادت کس طرح کر سکتا ہوں؟ جب کہ تو تمام جہانوں کا

269 - إسنادہ صحیح علی شرط الصحیح، وأخرجه مسلم 2569 فی البس: باب فضل عیادة المریض، من طریق بہز، والبخاری فی

الأدب المفرد برقم 517 من طریق النضر بن شعیب.

پروردگار ہے تو اللہ تعالیٰ فرمائے گا: کیا تم یہ بات نہیں جانتے تھے: میرا فلاں بندہ بیمار ہوا ہے اور تم نے اس کی عیادت نہیں کی؟

کیا تم یہ بات نہیں جانتے تھے: اگر تم اس کی عیادت کر لیتے تو اس کا اجر و ثواب میرے پاس پالیتے؟
اللہ تعالیٰ فرمائے گا: اے آدم کے بیٹے! میں نے تم سے پینے کے لئے پانی مانگا تھا تو تم نے مجھے پانی نہیں دیا۔ بندہ عرض کرے گا: اے میرے پروردگار! میں تجھے کیسے پانی پلا سکتا ہوں؟ جبکہ تو تمام جہانوں کا پروردگار ہے تو اللہ تعالیٰ فرمائے گا: کیا تم یہ بات نہیں جانتے تھے: اگر تم اس شخص کو پانی پلا دیتے۔ (تو اس کا اجر و ثواب) میرے پاس پالیتے۔
اے آدم کے بیٹے! میں نے تم سے کھانے کے لئے مانگا تھا تو تم نے مجھے کھانے کے لئے نہیں دیا۔ بندہ عرض کرے گا: اے میرے پروردگار! میں تجھے کیسے کھلا سکتا ہوں جبکہ تو تمام جہانوں کا پروردگار ہے۔

تو اللہ تعالیٰ فرمائے گا: کیا تم یہ بات نہیں جانتے کہ میرے فلاں بندے نے تم سے کھانے کے لئے مانگا تھا تو تم نے اسے کھانے کے لئے نہیں دیا تھا، اگر تم اسے کھانے کے لئے دے دیتے تو تم اس کا (اجر و ثواب) میرے پاس پالیتے۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ هَذِهِ الْأَخْبَارَ أُطْلِقَتْ بِالْفَاطِطِ التَّمْثِيلِ وَالتَّشْبِيهِ عَلَى حَسَبِ مَا

يَتَعَارَفُهُ النَّاسُ بَيْنَهُمْ دُونَ كَيْفِيَّتِهَا أَوْ وُجُودِ حَقَائِقِهَا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: یہ روایات جب تمثیل اور تشبیہ کے طور پر

نقل کی جائیں تو یہ لوگوں کے محاورے کے مطابق استعمال ہوں گی اس سے مراد ان کی

حقیقت کی کیفیت یا ان کا حقیقی وجود مراد نہیں ہوگا

270 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجَمْحِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ عَنْ بَنِ عَجْلَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ أَبِي الْحَبَابِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا تَصَدَّقَ عَبْدٌ بِصَدَقَةٍ مِنْ كَسْبٍ طَيِّبٍ وَلَا يَقْبَلُ اللَّهُ إِلَّا طَيِّبًا وَلَا يَصْعَدُ إِلَى السَّمَاءِ إِلَّا طَيِّبٌ إِلَّا كَانَتْهَا يَضَعُهَا فِي يَدِ الرَّحْمَنِ فَيَرِيهَا لَهُ كَمَا يَرِي أَحَدُكُمْ فَلَوْهُ وَفَصِيلُهُ حَتَّىٰ إِنَّ اللَّقْمَةَ أَوْ التَّمْرَةَ لَتَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِثْلَ الْجَبَلِ الْعَظِيمِ. (3: 67)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِلَّا كَانَتْهَا يَضَعُهَا فِي يَدِ الرَّحْمَنِ يَبِينُ لَكَ أَنَّ هَذِهِ الْأَخْبَارَ أُطْلِقَتْ بِالْفَاطِطِ التَّمْثِيلِ دُونَ وُجُودِ حَقَائِقِهَا أَوْ الْوُقُوفِ عَلَى كَيْفِيَّتِهَا إِذْ لَمْ

۱. (نوٹ: یہاں شاید روایت کے متن میں کچھ الفاظ کی کمی ہے، مؤسسہ الرسالہ سے شائع ہونے والے نسخے میں یہ روایت انہیں الفاظ میں منقول ہے۔

تاہم اس میں یہ الفاظ ہونے چاہئیں تھے کہ میرے فلاں بندے نے تجھ سے پینے کے لئے مانگا تھا اور تو نے اسے نہیں پلایا تھا۔ مترجم غنی (عند)

یتھیا معرفة المخاطب بهذه إلا بالألفاظ التي أطلقت بها.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت ابو القاسم رضی اللہ عنہ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے: ”جب بھی کوئی بندہ حلال کمائی میں سے کوئی چیز صدقہ کرتا ہے، ویسے اللہ تعالیٰ صرف حلال چیز کو ہی قبول کرتا ہے اور آسمان کی طرف صرف حلال چیز ہی بلند ہوتی ہے، تو اس کے ساتھ یوں ہوتا ہے جیسے پروردگار اس صدقے کو اپنے ہاتھ میں لے لیتا ہے اور پھر اسے بڑھانا شروع کرتا ہے، جس طرح کوئی شخص اپنے جانور کے بچے کو پالتا پوستا ہے یہاں تک کہ وہ ایک لقمہ یا ایک کھجور قیامت کے دن جب آئیں گے، تو وہ بڑے پہاڑ کی مانند ہوں گے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:

”بالکل اسی طرح جس طرح اس نے اس کو رخصت کے ہاتھ میں رکھ دیا ہے۔“

یہ بات آپ کے لئے اس بات کو بیان کرتی ہے کہ ان روایات میں مثال کے الفاظ کا استعمال ہوا ہے اس کی حقیقت کا موجود ہونا مراد نہیں ہے یا اس کی کیفیت پر توقف کرنا مراد نہیں ہے، کیونکہ مخاطب شخص کو ان چیزوں کی معرفت صرف ان الفاظ کے ذریعے ہو سکتی ہے جن پر اس کا اطلاق کیا جاتا ہے۔



270- إسناده صحيح . إبراهيم بن بشار: حافظ، ومن فوجه على شرط مسلم . وأخرجه الحميدى 1154 ، والشافعي 222 1/221 ، والبعوى 1631 ، من طريق سفیان، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 2/418 ، وابن خزيمة في التوحيد ص 61 عن بكر بن مضر، وأحمد 2/431 ، وابن خزيمة ص 60 من طريق يحيى بن سعيد، كلاهما عن ابن عجلان، به . وأخرجه أحمد 2/331 عن أبي النضر، والحسن بن موسى كلاهما عن ورقاء ، عن عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ ، عن سعيد بن يسار، به . وأخرجه أحمد 2/538 ، ومسلم 1014 في الزكاة: باب قبول الصدقة من الكسب الطيب وتربيتها، والترمذى 661 في الزكاة: باب ما جاء في فضل الصدقة، والنسائي 5/57 في الزكاة: باب الصدقة من غلول، وفي النعوت كما في النحفة / 75 10 ، وابن ماجه 1842 في الزكاة: باب في فضل الصدقة، وابن خزيمة ص 61 ، والآجری في الشريعة ص 320 و 321 ، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 328 ، والبعوى 1632 ، من طرق عن الليث . وأخرجه ابن خزيمة في التوحيد ص 61 و 62 و 63 ، وفي صحيحه 2425 ، والدارقطنى في كتاب الصفات 56 ، وابن المبارك في الزهد 648 ، والنسائي في التفسير كما في النحفة 10/75 ، والآجری ص 321 ، والدارمى 1/395 من طرق . وأخرجه مالك في الموطأ 2/995 في الصدقة: باب الترغيب في الصدقة، ومن طريقه ابن خزيمة ص 61 و 62 و 63 عن يحيى بن سعيد بن سعيد بن يسار، به . وأخرجه البخارى 1410 في الزكاة: باب الصدقة من كسب طيب . وأخرجه أحمد 2/381 و 419 ، ومسلم 1014 64 في الزكاة، من طريقين عن سهيل بن أبي صالح، عن أبيه، عن أبي هريرة . وأخرجه عبد الرزاق 20050 ، وابن أبي شيبة 3/111-112 ، وأحمد 2/268 و 404 و 471 ، والترمذى 662 ، والدارقطنى في كتاب الصفات 55 ، وابن خزيمة ص 63 ، وفي صحيحه 2426 و 2427 ، والبعوى 1630 ، من طرق عن القاسم بن محمد عن أبي هريرة.

6- کِتَابُ الْبِرِّ وَالْإِحْسَانِ

(کتاب: نیکی اور بھلائی کے بارے میں روایات)

1- بَابُ الصِّدْقِ وَالْأَمْرِ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ

(1 سچائی اور نیکی کا حکم دینا اور برائی سے منع کرنا)

271- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي عَمْرٍو عَنِ الْمُظَلِّبِ بْنِ حَنْطَبٍ عَنْ عِبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): اِضْمَنُوا لِي سِتًّا اِضْمَنَ لَكُمْ الْجَنَّةَ اِصْدُقُوا إِذَا حَدَّثْتُمْ وَأَوْفُوا إِذَا وَعَدْتُمْ وَأَدُّوا إِذَا ائْتَمْتُمْ وَاحْفَظُوا فُرُوجَكُمْ وَغَضُّوا أَبْصَارَكُمْ وَكَفُّوا أَيْدِيَكُمْ. (1:57)

🌸🌸 حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تم مجھے چھ باتوں کی ضمانت دو میں تمہیں جنت کی ضمانت دوں گا جب تم بات کرو تو سچ بولو جب تم وعدہ کرو تو اسے پورا کرو جب تمہارے سپردامانت کی جائے تو اسے ادا کرو۔ اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کرو اپنی نگاہوں کو جھکا کر رکھو اور اپنے ہاتھوں کو تھام کے رکھو۔“

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْمَرْءَ عِنْدَهُ مِنَ الصِّدِّيقِينَ بِمَدَاوِمَتِهِ عَلَى الصِّدْقِ فِي الدُّنْيَا
اس بات کا تذکرہ کہ آدمی اگر دنیا میں باقاعدگی کے ساتھ سچ بولتا رہے تو اللہ تعالیٰ اپنی بارگاہ میں اسے
”صدیقین“ میں نوٹ کر لیتا ہے

271- حدیث صحیح ورجالہ ثقات إلا أن فيه انقطاعاً، المطلب لم يسمع من عبادة، وأخرجه أحمد 5/323 عن أبي الربيع الزهراني سليمان بن داود، بهذا الإسناد. وأخرجه الحاكم في المستدرک 4/358، 359 من طريق عاصم بن علي، والبيهقي في السنن 6/288 من طريق أبي عبيد، كلاهما عن إسماعيل بن جعفر، به.

272 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي مَعْشَرٍ بِحَرَّانَ قَالَ حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ وَمَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَإِثْلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَصْدُقُ وَيَتَحَرَّى الصِّدْقَ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ صِدْقًا وَلَا يَزَالُ يَكْذِبُ وَيَتَحَرَّى الْكُذْبَ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ كَذَابًا. (1:2)

✽ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

” آدمی سچ بولتا رہتا ہے اور سچ بولنے کی کوشش کرتا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اسے سچا لکھ دیا جاتا ہے اور کوئی شخص جھوٹ بولتا رہتا ہے اور جھوٹ بولنے کی کوشش کرتا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اسے جھوٹا نوٹ کر لیا جاتا ہے۔“

ذِكْرُ رَجَاءِ دُخُولِ الْجَنَّةِ لِلدَّوَامِ عَلَى الصِّدْقِ فِي الدُّنْيَا

دنیا میں سچ بولنے کی وجہ سے جنت میں ہمیشہ کے لئے داخل ہونے کی امید ہونے کا تذکرہ

273 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو حَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَإِثْلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنْ الصِّدْقُ لِيَهْدِيَ إِلَى الْبِرِّ وَإِنَّ الْبِرَّ لِيَهْدِيَ إِلَى الْجَنَّةِ وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَصْدُقُ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ صِدْقًا وَإِنَّ الْكُذْبَ لِيَهْدِيَ إِلَى الْفُجُورِ وَإِنَّ الْفُجُورَ لِيَهْدِيَ إِلَى النَّارِ وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَكْذِبُ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ كَذَابًا. (1:2)

272 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه أحمد 1/393 و439، 440 عن محمد بن جعفر، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبرانی في الصغير 1/243 من طريق شبيب بن سعيد المكي، عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 247 عن شعبة، عن منصور، به. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/590، 591، وأحمد 1/384 و432، ومسلم 2607 و105 في البر والصلة: باب قبيح الكذب، وحسن الصدق وفضله، وأبو داود 4989 في الأدب، والترمذي 1972 في البر والصلة: باب ما جاء في الصدق والكذب، ووكيع في الزهد 397، والبخاري في الأدب المفرد 386، والبخاري في شرح السنة 3574، من طرق عن الأعمش. وأخرجه مسلم 2607 و104 من طريق أبي الأحوص، عن منصور، عن أبي وإثل، به. وسورده المؤلف بعده من طريقين عن جرير، عن منصور، به وأخرجه أحمد 1/410، ومسلم 2606 في البر: باب تحريم النيمة، من طريق شعبة.

273 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البيهقي في السنن 10/243 من طريق أبي بكر الإسماعيلي، عن أبي يعلى، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 2607 و103 عن زهير بن حرب أبي حيثمة، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 6094 في الأدب: باب قوله تعالى: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ)، ومسلم 2607 و103، والبيهقي 10/243، من طريق عثمان بن أبي شيبة، عن جرير، بهذا الإسناد. وأورده المؤلف بعده من طريق إسحاق بن إبراهيم، عن جرير، به.

﴿﴾ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک سچائی نیکی کی طرف لے جاتی ہے اور بے شک نیکی جنت کی طرف لے جاتی ہے۔ آدمی سچ بولتا ہے یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اسے سچا نوٹ کر لیا جاتا ہے اور جھوٹ گناہ کی طرف لے جاتا ہے اور گناہ جہنم کی طرف لے جاتا ہے۔ بے شک آدمی جھوٹ بولتا ہے یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اسے جھوٹا نوٹ کر لیا جاتا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ تَعَوُّدِ الصِّدْقِ وَمُجَانِبَةِ الْكُذْبِ فِي أَسْبَابِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے وہ اپنے معاملات میں سچ بولنے کو عادت بنائے اور جھوٹ بولنے سے کنارہ کشی کرے

274 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): عَلَيْكُمْ بِالصِّدْقِ فَإِنَّ الصِّدْقَ يَهْدِي إِلَى الْبِرِّ وَإِنَّ الْبِرَّ يَهْدِي إِلَى الْجَنَّةِ وَإِنَّ الرَّجُلَ

لَيُصَدِّقُ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ صِدْقًا وَإِنَّ الْكُذْبَ يَهْدِي إِلَى الْفُجُورِ وَإِنَّ الْفُجُورَ يَهْدِي إِلَى النَّارِ وَإِنَّ الرَّجُلَ لِيَكْذِبُ حَتَّى يَكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ كَذَابًا. (3:66)

﴿﴾ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم پر سچ کو اختیار کرنا لازم ہے کیونکہ سچ نیکی کی طرف لے جاتا ہے اور نیکی جنت کی طرف لے جاتی ہے۔ آدمی سچ بولتا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اسے سچا نوٹ کر لیا جاتا ہے اور جھوٹ گناہ کی طرف لے جاتا ہے اور گناہ جہنم کی طرف لے جاتا ہے۔ آدمی جھوٹ بولتا ہے۔ یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اسے جھوٹا نوٹ کر لیا جاتا ہے۔“

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الْقَوْلِ بِالْحَقِّ وَإِنْ كَرِهَهُ النَّاسُ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے: وہ حق بات بیان کرے

اگرچہ اسے لوگ پسند نہ کریں

275 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا السَّامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ الْبَزَارِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ

الْجَرِيرِيِّ عَنِ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

274 - إسناده صحيح على شرطهما، وأخرجه مسلم 2607 في البر والصلة: باب قبح الكذب، وحسن الصدق وفضله، عن إسحاق بن

إبراهيم، بهذا الإسناد.

(متن حدیث): إِلَّا لَا يَمْنَعَنَّ أَحَدَكُمْ مَخَافَةَ النَّاسِ أَنْ يَقُولَ بِالْحَقِّ إِذَا رَأَاهُ . (2:16)

﴿﴾ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”خبردار! لوگوں کا خوف کسی بھی شخص کو حق بات کہنے سے منع نہ کرے؛ جب کہ آدمی اسے دیکھ لے۔ کہ یہاں حق بات کہنا بنتا ہے۔“

ذِكْرُ رِضَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَمَّنِ التَّمَسُّ رِضَاهُ بِسَخِطِ النَّاسِ
اللہ تعالیٰ کے اس شخص سے راضی ہونے کا تذکرہ جو لوگوں کی ناراضگی کے باوجود

اللہ تعالیٰ کی رضامندی تلاش کرتا ہے

276 – (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْجُعْفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ

الرَّحْمَنِ الْمُحَارِبِيُّ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ وَقِيدِ الْعُمَرِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ:
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ التَّمَسَّ رِضَى اللَّهِ بِسَخِطِ النَّاسِ رِضَى اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ وَأَرْضَى النَّاسَ عَنْهُ وَمِنْ

التَّمَسَّ رِضَا النَّاسِ بِسَخِطِ اللَّهِ سَخِطَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَسَخَطَ عَلَيْهِ النَّاسَ . (1:2)

﴿﴾ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص لوگوں کی ناراضگی کے ہمراہ اللہ تعالیٰ کی رضامندی تلاش کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس سے راضی ہو جاتا ہے اور لوگوں کو اس سے راضی کر دیتا ہے اور جو شخص اللہ تعالیٰ کی ناراضگی کے ساتھ لوگوں کی رضامندی تلاش کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوتا ہے اور لوگوں کو بھی اس سے ناراض کر دیتا ہے۔“

275 – إسناده صحيح، رجاله ثقات رجال مسلم، إلا أن الجريري قد اختلط قبل موته بثلاث سنين، وقد أخرج له الشيخان من رواية

خالد بن عبد الله. وأخرجه أحمد 3/87 عن خلف بن الوليد، عن خالد بن عبد الله، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/5 و53 من طريق سليمان بن طرخان التيمي، و3/44 من طريق أبي سلمة، و3/46، و47 عن طريق المستمير بن الريان، ثلاثهم عن أبي نضرة، بهذا الإسناد وأخرجه عبد الرزاق 20730 عن معمر، وأحمد 3/19 من طريق حماد بن سلمة، والترمذي 2191 في الفتن: باب ما جاء ما أخبر النبي صلى الله عليه وآله وسلم بما هو كائن، إلى يوم القيامة، وابن ماجه 4007 في الفتن: باب الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر، من طريق حماد بن زيد، ثلاثهم عن علي بن زيد بن جدعان، عن أبي نضرة، عن أبي سعيد. وعلي بن زيد: حسن الحديث بالمتابعه، وهذا منها. وأخرجه أحمد 3/50 من طريق جعفر، عن المعلى القردوسي، و71، من طريق حماد بن سلمة، عن علي بن زيد، كلاهما عن الحسن، عن أبي سعيد. وسيرد برقم 278 من طريق شعبة، عن قتادة عن أبي نضرة، به.

276 – إسناده حسن، عثمان بن واقد: صدوق ربما وهم. وباقي رجاله ثقات. وأخرجه القضاعي في مسند الشهاب 499 و500، وابن

عساكر 1/278/1 من طرق عن عبد الرحمن المحاربي، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن المبارك في الزهد 199، ومن طريقه الترمذي 2414 في الزهد، والبيهقي 4213 عن عبد الوهاب بن الورد.

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ إِرْضَاءِ اللَّهِ عِنْدَ سَخَطِ الْمَخْلُوقِينَ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ

وہ اللہ تعالیٰ کو راضی کرے اگرچہ مخلوق ناراض ہوتی ہو

277 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُوْفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ الْجَوْزَجَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

عُثْمَانُ بْنُ عَمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ وَاقِدِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنِ الْقَاسِمِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

مَنْ أَرْضَى اللَّهُ بِسَخَطِ النَّاسِ كَفَاهُ اللَّهُ وَمَنْ أَسَخَطَ اللَّهُ بِرِضَا النَّاسِ وَكَلَهُ اللَّهُ إِلَى النَّاسِ . (3:69)

☀️☀️ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”جو شخص لوگوں کی ناراضگی کے ساتھ اللہ تعالیٰ کو راضی کر لیتا ہے اللہ تعالیٰ اس کے لئے کافی ہو جاتا ہے اور جو شخص لوگوں کی رضامندی کی وجہ سے اللہ تعالیٰ کو ناراض کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اسے لوگوں کے سپرد کر دیتا ہے۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ السُّكُوتِ لِلْمَرْءِ عَنِ الْحَقِّ إِذَا رَأَى الْمُنْكَرَ

أَوْ عَرَفَهُ مَا لَمْ يُلْقِ بِنَفْسِهِ إِلَى التَّهْلُكَةِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی جب کوئی منکر دیکھے یا اسے پہچان لے تو حق بات کہنے سے خاموش رہے

جبکہ اس صورت میں اس کی اپنی جان جانے کا اندیشہ نہ ہو

278 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ

الْحَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا يَمْنَعَنَّ أَحَدَكُمْ مَخَافَةُ النَّاسِ أَنْ يَتَكَلَّمُوا بِحَقِّ إِذَا رَأَاهُ أَوْ عَرَفَهُ .

قَالَ أَبُو سَعِيدٍ: فَمَا زَالَ بَنَّا الْبَلَاءَ حَتَّى قَصَرْنَا وَإِنَّا لَنَبْلُغُ فِي الشَّرِّ . (2:3)

277 - رجاله ثقات رجال الشيخين غير إبراهيم بن يعقوب، وهو ثقة . وهو في مسند الشهاب 501 من طريق إبراهيم بن يعقوب

الجوزجاني، بهذا الإسناد . لكن أخرجه أحمد في الزهد ص 164 من طريق أبي داود، عن شعبة، بهذا الإسناد موقوفا عليها .

278 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه الطيالسي 2151 عن شعبة، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 3/84 عن يزيد بن هارون،

و92 عن محمد بن جعفر، وحجاج، والبيهقي في السنن 10/90 من طريق يحيى بن أبي بكير، ووهب بن جرير، وعبد الصمد، سنتهم عن شعبة

به، والبيهقي في السنن 10/90 من طريق يحيى بن أبي بكير، عن شعبة، عن أبي مسلمة، أبي نضرة به . وتقدم برقم 275 من طريق الجري، عن

أبي نضرة، به . وأوردت تخريجه من طريقه وغيرها هناك . وأخرجه ابن ماجه 4008 من طريقين عن الأعمش .

﴿﴾ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”لوگوں کا خوف کسی بھی شخص کو حق بات کہنے سے منع نہ کرے جب آدمی اسے دیکھے یا یہ بات جان لے کہ (یہاں حق بات کہنا بنتا ہے)“

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ہم پر مسلسل آزمائشیں وارد ہوتی رہیں۔ یہاں تک کہ ہم سے کوئی بات نہ ہوئی۔ اب ہم بری صورت حال کا شکار ہو چکے ہیں۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءَ يَرِدُ فِي الْقِيَامَةِ الْحَوْضِ عَلَى الْمُصْطَفَى

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَوْلِهِ الْحَقُّ عِنْدَ الْأُئِمَّةِ فِي الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آدمی قیامت کے دن نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوض پر آئے گا اور

اس کی وجہ یہ ہوگی: اس نے دنیاوی حکمرانوں کے سامنے حق بات بیان کی ہوگی

279 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ إِسْحَاقَ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ

عَبْدِ الْوَهَّابِ عَنْ مِسْعَرٍ عَنْ أَبِي حَصِينٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَاصِمِ الْعَدَوِيِّ عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ:

(متن حدیث): خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ تِسْعَةٌ: خَمْسَةٌ وَأَرْبَعَةٌ أَحَدُ

الْفَرِيقَيْنِ مِنَ الْعَرَبِ وَالْآخَرُ مِنَ الْعَجَمِ فَقَالَ: اسْمَعُوا أَوْ هَلْ سَمِعْتُمْ أَنَّهُ يَكُونُ بَعْدِي أُمَرَاءُ فَمَنْ دَخَلَ عَلَيْهِمْ

فَصَدَّقَهُمْ بِكُذِبِهِمْ وَأَعَانَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَلَيْسَ مِنِّي وَلَيْسَ مِنْهُ وَلَيْسَ بِوَارِدٍ عَلَيَّ الْحَوْضِ وَمَنْ لَمْ يَصِدِّقْهُمْ

بِكُذِبِهِمْ وَلَمْ يَعْنَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَهُوَ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ وَهُوَ وَارِدٌ عَلَيَّ الْحَوْضِ. (1:2)

﴿﴾ حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے، ہم نو افراد تھے، جن

279 - إسناده صحيح. وأخرجه الترمذی 2259 في الفتن: باب تحريم إغانة الحاكم الظالم، والنسائي 7/160 في البيعة: باب من لم يعن

أميراً على الظلم، كلاهما عن هارون بن إسحاق الهمداني، بهذا الإسناد. وقال الترمذی: حديث صحيح، وضححه الحاكم 1/79، ووافقه

الذهبي. وأخرجه الطبراني في الكبير 19/0297 من طرق عن مسعر بن كدام بن به. وأخرجه الطبراني 19/295 من طريق قيس بن

الربيع، والحاكم 1/78، 79 من طريق مالك بن مغول، كلاهما عن أبي حصين به. وسورده المؤلف برقم 282 و 283 و 285 من طريق سفيان،

عن أبي حصين، به، ويأتي تخريجه من طريقه هناك. وأخرجه الطبراني في الكبير 19/298، وفي الصغير 1/224، من طريق إبراهيم بن

طهمان، عن عقيل رجل من بني جعدة، عن أبي إسحاق، عن عاصم العدوي، به. وأخرجه الطيالسي 1064، والطبراني 19/212، والبيهقي في

السنن 8/165، من طرق عن كعب بن عجرة وأخرجه الترمذی 614 في الصلاة: باب ما ذكر في فضل الصلاة بأطول مما هنا، من طريق عبيد

اللّه بن موسى، عن غالب أبي بشر، عن أيوب بن عائد الطائي، عن قيس بن مسلم، عن طارق بن شهاب، عن كعب بن عجرة، وحسنه. وله شاهد

بإسناد صحيح على شرط مسلم، من حديث جابر بن عبد الله أن النبي صلى الله عليه وآله وسلم قال: يا كعب بن عجرة ... سيورده المؤلف

برقم 1723، يرد تخريجه مع متنه هناك. وفي الباب عن خباب، سيرد برقم 284، وعن أبي سعيد الخدري سيرد برقم 286. وانظر مجمع

میں سے پانچ ایک قسم کے تھے اور چار دوسری قسم کے تھے۔

ان دونوں میں سے ایک گروہ عربی تھا اور دوسرے نجی تھے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا۔

”تم لوگ غور سے سنو (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں)

کیا تم لوگ سن رہے ہو؟ میرے بعد حکمران آئیں گے جو شخص ان کے پاس جائے گا اور ان کے جھوٹ کی تصدیق کرے گا اور ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے گا اس کا مجھ سے کوئی تعلق نہیں ہوگا۔ میرا اس سے کوئی تعلق نہیں ہوگا۔ وہ میرے حوض پر نہیں آسکے گا۔ اور جو شخص ان کے جھوٹ کی تصدیق نہیں کرے گا ان کے ظلم میں ان کی مدد نہیں کرے گا اس کا مجھ سے تعلق ہوگا اور میرا اس سے تعلق ہوگا اور وہ میرے حوض پر میرے پاس آسکے گا۔“

ذِكْرُ رِجَاءِ تَمَكُّنِ الْمَرْءِ مِنْ رِضْوَانِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي الْقِيَامَةِ بِقَوْلِهِ الْحَقِّ عِنْدَ الْآئِمَّةِ فِي الدُّنْيَا
اس بات کا تذکرہ کہ آدمی دنیا میں حکمرانوں کے سامنے جو حق بات کہے گا

اس کی وجہ سے قیامت کے دن اسے اللہ تعالیٰ کی رضامندی کی امید ہوگی۔

280- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ الْأَشْعَثِ السَّجِسْتَانِيُّ أَبُو بَكْرٍ بَعْدَ إِذْ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَمْرٍو بْنِ عَلْقَمَةَ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَاصٍ قَالَ

(متن حدیث): مَرَّ بِهِ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ لَهُ شَرَفٌ وَهُوَ جَالِسٌ بِسُوقِ الْمَدِينَةِ فَقَالَ عَلْقَمَةُ يَا فُلَانُ إِنَّ لَكَ حُرْمَةً وَإِنَّ لَكَ حَقًّا وَإِنِّي قَدْ رَأَيْتَكَ تَدْخُلُ عَلَيَّ هَؤُلَاءِ الْأُمَرَاءِ فَتَكَلِّمُ عَنْدَهُمْ وَإِنِّي سَمِعْتُ بِلَالَ بْنَ الْحَارِثِ الْمُزَنِّيَّ صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ

280- إسناده حسن. محمد بن عمرو حسن الحديث. وباقى رجال الإسناد ثقات. وأخرجه الحميدى 911، وأحمد 3/469، والترمذى 2319 فى الزهد: باب فى قلة الكلام، وابن ماجه 3969 فى الفتن: باب كف اللسان فى الفتنه، والبيهقى 8/165، والنسائى فى الرقائق كما فى التحفة 2/103، 104، والطبرانى 1129 و 1130 و 1131 و 1132، والبعوى 4124 من طرق عن محمد بن عمرو، بهذا الإسناد. قال الترمذى: هذا حديث حسن صحيح. ووضحه الحاكم 1/45 ووافقه الذهبى. وأخرجه ابن المبارك فى الزهد 1394، ومن طريقه النسائى فى الرقاق، والطبرانى 1136، والبيهقى فى السنن 8/165، والبعوى 4125، من طريق موسى بن عقیبة، عن علقمة، به. وأخرجه الطبرانى 1135 من طريق حماد بن سلمة، عن محمد بن عمرو، عن محمد بن إبراهيم، عن علقمة، به. وأخرجه الطبرانى فى الصغير 1/235 من طريق معتمر بن سليمان، عن عبید الله بن عمر، عن عمر بن عبد الله، عن بلال بن الحارث. وأخرجه مالك فى الموطأ 2/985 فى الكلام: باب ما يؤمر به من التحفظ فى الكلام، ومن طريقه أخرجه النسائى فى الرقائق كما فى التحفة 2/103، والطبرانى 1134، عن محمد بن عمرو، عن أبيه وسعيدة المؤلف برقم 281 من طريق عبدة بن سليمان، وبرقم 287 من طريق يزيد بن هارون، كلاهما عن محمد بن عمرو، بهذا الإسناد. وفى الباب عن أبى هريرة عند البخارى 6477 و 6478 فى الرقاق: باب حفظ اللسان، ومسلم 2988 فى الزهد والرفاق: باب التكلم بالكلمة يهوى بها فى النار، والبيهقى فى السنن 8/164 و 165.

أَحَدَكُمْ لَيْتَ كَلِمَةٍ بِالْكَلِمَةِ مِنْ رِضْوَانِ اللَّهِ مَا يَطُنُّ أَنْ تَبْلُغَ مَا بَلَغَتْ فِي كِتَابِ اللَّهِ لَهَا بِهَا رِضْوَانَهُ إِلَى يَوْمِ يَلْقَاهُ وَإِنَّ أَحَدَكُمْ لَيْتَ كَلِمَةٍ بِالْكَلِمَةِ مِنْ سَخَطِ اللَّهِ مَا يَطُنُّ أَنْ تَبْلُغَ مَا بَلَغَتْ فِي كِتَابِ اللَّهِ لَهَا بِهَا سَخَطُهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ .

قَالَ عَلْقَمَةُ: انْظُرْ وَيْحَكَ مَاذَا تَقُولُ وَمَاذَا تَكَلِّمُ بِهِ قُرْبَتْ كَلَامٌ قَدْ مَنَعَنِي مَا سَمِعْتَهُ مِنْ بِلَالِ بْنِ

الْحَارِثِ. (1:2)

علقمہ بن وقاص کے بارے میں یہ بات منقول ہے۔ ایک مرتبہ ان کے پاس سے مدینہ منورہ کا رہنے والا ایک شخص گزرا جو صاحب حیثیت تھا (یا کوئی سرکاری اہلکار تھا)

علقمہ اس وقت مدینہ منورہ کے بازار میں بیٹھے ہوئے تھے۔ علقمہ نے کہا: اے فلاں! تمہارے کچھ حقوق بھی ہیں اور تمہارے کچھ فرائض بھی ہیں۔

میں نے دیکھا ہے، تم ان حکمرانوں کے پاس آتے جاتے رہتے ہو، ان کے ساتھ بات چیت کرتے رہتے ہو۔ میں نے نبی اکرم ﷺ کے صحابی حضرت بلال بن حارث مزینی رضی اللہ عنہ کو یہ بات بیان کرتے ہوئے سنا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”بے شک تم میں سے کوئی ایک شخص اللہ تعالیٰ کی رضامندی سے متعلق ایک بات کہتا ہے، اس کو یہ اندازہ نہیں ہوتا کہ یہ بات کہاں تک جائے گی، تو اللہ تعالیٰ اس بات کی وجہ سے اس دن تک کے لئے اس سے رضامندی نوٹ کر لیتا ہے، جب وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوگا۔ اور ایک شخص اللہ تعالیٰ کی ناراضگی سے متعلق کوئی بات کہتا ہے۔ اس کو یہ اندازہ نہیں ہوتا کہ وہ بات کہاں تک جائے گی، لیکن اللہ تعالیٰ اس بات کی وجہ سے قیامت کے دن تک کے لئے اس شخص کے لئے ناراضگی نوٹ کر لیتا ہے۔“

علقمہ نے فرمایا: تمہارا استیاناں ہو، تم اس بات کا جائزہ لیا کرو، تم کیا کہتے ہو، اور کس بارے میں کلام کر رہے ہو؟ کیونکہ جب سے میں نے حضرت بلال بن حارث رضی اللہ عنہ کی زبانی یہ حدیث سنی ہے، میں کئی باتیں بیان نہیں کرتا ہوں۔

ذِكْرُ خَيْرٍ ثَانٍ يُصْرِحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَا

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

281 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْخَنْزَلِيُّ قَالَ

أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ: سَمِعْتُ بِلَالَ بْنَ

281- إسناده حسن، وأخرجه الترمذی 2319 فی الزهد: باب فی قلة الكلام، عن هناد، عن عبدة بن سليمان، بهذا الإسناد. وتقدم قبله

من طريق الفضل بن موسى، عن محمد بن عمرو، به.

الْحَارِثِ الْمُزَنِيِّ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنْ أَحَدَكُمْ لَيْتَكُمْ بِالْكَلِمَةِ مِنْ رِضْوَانِ اللَّهِ مَا يَظُنُّ أَنَّهَا تَبْلُغُ مَا بَلَغَتْ فَيَكْتُبُ اللَّهُ لَهُ بِهَا رِضْوَانَهُ إِلَى يَوْمِ يَلْقَاهُ وَإِنْ أَحَدَكُمْ لَيْتَكُمْ بِالْكَلِمَةِ مِنْ سَخَطِ اللَّهِ مَا يَظُنُّ أَنَّهَا تَبْلُغُ مَا بَلَغَتْ فَيَكْتُبُ اللَّهُ بِهَا سَخَطَهُ إِلَى يَوْمِ يَلْقَاهُ . (1:2)

❁ حضرت بلال بن حارث مزینی رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک تم میں سے کوئی ایک شخص اللہ تعالیٰ کی رضامندی سے متعلق کوئی ایک بات کہتا ہے، اس شخص کو یہ اندازہ نہیں ہوتا کہ یہ بات کہاں تک پہنچ جائے گی، لیکن اللہ تعالیٰ اس بات کی وجہ سے اس دن تک کے لئے اس شخص کے بارے میں رضامندی کو نوٹ کر لیتا ہے، جس دن وہ شخص اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوگا۔

اور کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی ناراضگی سے متعلق کوئی بات کہتا ہے، اس کو یہ اندازہ نہیں ہوتا کہ یہ بات کہاں تک پہنچ جائے گی؟ لیکن اللہ تعالیٰ اس بات کی وجہ سے اس شخص کے بارے میں اس دن تک کے لئے اپنی ناراضگی تحریر کر دیتا ہے، جب وہ شخص اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوگا۔“

ذَكَرَ الْإِخْبَارِ عَنِ نَفْيِ الْوُرُودِ عَلَى الْحَوْضِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَمَّنْ صَدَّقَ الْأَمْرَاءَ بِكَذِبِهِمْ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق وہ شخص قیامت کے دن حوض کوثر پر نہیں آسکے گا

جو حکمرانوں کے جھوٹ کی تصدیق کرے گا

282 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ سَلِيمٍ الْأَصْبَهَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عِصَامِ بْنِ يَزِيدَ

قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي حَصِينٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَاصِمِ الْعَدَوِيِّ عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ:

(متن حدیث): خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ تِسْعَةٌ وَبَيْنَنَا وَسَادَةٌ مِنْ آدَمِ فَقَالَ:

سَيَكُونُ مِنْ بَعْدِي أَمْرَاءٌ فَمَنْ دَخَلَ عَلَيْهِمْ فَصَدَّقَهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَأَعَانَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَلَيْسَ مِنِّي وَكَسَتْ مِنْهُ وَلَا يَرُدُّ عَلَيَّ الْحَوْضَ وَمَنْ لَمْ يَدْخُلْ عَلَيْهِمْ وَلَمْ يُصَدِّقْهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَلَمْ يُعْنَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَهُوَ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ

وَسَيَرُدُّ عَلَيَّ الْحَوْضَ . (3:69)

أَبُو حَصِينٍ عُثْمَانُ بْنُ عَاصِمٍ قَالَ الشَّيْخُ.

282- حدیث صحیح، محمد بن عیصام بن یزید، و ابوہ، ترجمہما ابن ابی حاتم 8/53 و 7/26، ولم يذكر فيهما جرًا ولا تعديلاً،

وباقی رجالہ ثقات. وأخرجه أحمد 4/263، والترمذی 2259 فی الفتن، والنسائی 7/160 باب ذكر الوعيد لمن أعان أميراً على الظلم، وفي

السير كما في التحفة 8/297، والطحاوی فی مشکل الآثار 2/136، والطبرانی 294 19، والبيهقي فی السنن 8/165، من طرق عن سفیان،

بهذا الإسناد. وتقدم برقم 279 من طريق مسعر، عن أبي حصين، به. وأوردت تخريجه من طريقه هناك.

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے، ہم اس وقت نو افراد تھے۔ ہمارے درمیان چمڑے کا بنا ہوا تکیہ موجود تھا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میرے بعد عنقریب کچھ حکمران آئیں گے، جو شخص ان کے پاس جائے گا، ان کے جھوٹ کی تصدیق کرے گا، ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے گا۔ اس کا مجھ سے کوئی تعلق نہیں ہوگا اور میرا اس سے کوئی تعلق نہیں ہوگا اور وہ میرے حوض پر میرے پاس نہیں آسکے گا۔

اور جو شخص ان کے ہاں نہیں جائے گا، ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق نہیں کرے گا۔ ان کے ظلم میں ان کی مدد نہیں کرے گا۔ اس کا مجھ سے تعلق ہوگا اور میرا اس سے تعلق ہوگا اور وہ عنقریب میرے حوض پر میرے پاس آئے گا۔
ابو حصین نامی راوی کا نام عثمان بن عاصم ہے۔ یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ نَفِي الْوُرُودِ عَلَى حَوْضِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمَّنْ أَعَانَ الْأَمْرَاءَ عَلَى

ظَلْمِهِمْ أَوْ صَدَقْتَهُمْ فِي كَذِبِهِمْ

اس بات کا تذکرہ کروہ شخص مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوض پر نہیں آسکے گا، جو حکمرانوں کے ظلم میں

ان کی مدد کرے گا یا ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرے گا

283 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ

أَخْبَرَنَا الْمَلَائِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي حَصِينٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَاصِمِ الْعَدَوِيِّ عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ:

(متن حدیث): حَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ جُلُوسٌ عَلَى وَسَادَةٍ مِنْ آدَمَ فَقَالَ:

سَيَكُونُ بَعْدِي أَمْرَاءُ فَمَنْ دَخَلَ عَلَيْهِمْ وَصَدَقْتَهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَأَعَانَهُمْ عَلَى ظَلْمِهِمْ فَلَيْسَ مِنِّي وَلَيْسَ مِنْهُ وَكَيْسَ

يَرِدُ عَلَيَّ الْحَوْضَ وَمَنْ لَمْ يَصْدَقْتَهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَلَمْ يُعْنَهُمْ عَلَى ظَلْمِهِمْ فَهُوَ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ وَهُوَ وَارِدٌ عَلَيَّ

الْحَوْضَ . (2:109)

الْمَلَائِيُّ هُوَ أَبُو نُعَيْمٍ الْفَضْلُ بْنُ دَكَيْنٍ.

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے، ہم اس وقت

چمڑے کے بنے ہوئے تکیے پر بیٹھے ہوئے تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”عنقریب میرے بعد کچھ حکمران آئیں گے، جو شخص ان کے ہاں جائے گا اور ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرے

گا اور ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے گا، اس کا مجھ سے کوئی تعلق نہیں ہوگا، اور میرا اس سے کوئی تعلق نہیں ہوگا، اور وہ

میرے حوض پر میرے پاس نہیں آسکے گا، اور جو شخص ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق نہیں کرے گا۔ ان کے ظلم میں

283 - إسناده صحيح. وأخرجه البيهقي في السنن 8/165 من طريق أبي حاتم الرازي وعمرو بن تميم، عن الملائي، بهذا الإسناد. وهو

ان کی مدد نہیں کرے گا۔ اس کا مجھ سے تعلق ہوگا اور میرا اس سے تعلق ہوگا اور وہ میرے حوض پر میرے پاس آئے گا۔
امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ملائی نامی راوی ابو نعیم فضل بن دکین ہیں۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ تَصْدِيقِ الْأَمْرَاءِ بِكَذِبِهِمْ وَمَعُونَتِهِمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ إِذْ فَاعِلٌ ذَلِكَ لَا يَرِدُ
الْحَوْضَ عَلَى الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعَاذَنَا اللَّهُ مِنْ ذَلِكَ

حکمرانوں کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرنے اور ان کے ظلم میں ان کی مدد کرنے کی ممانعت کا تذکرہ
کیونکہ ایسا کرنے والا شخص مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوض پر نہیں آسکے گا اللہ تعالیٰ ہمیں اس سے محفوظ رکھے

284- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذِ بْنِ مُعَاذٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا

حَاتِمُ بْنُ أَبِي صَغِيرَةَ أَبُو يُونُسَ الْقَشِيرِيُّ عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَبَّابٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ:

(متن حدیث): كُنَّا قُعُودًا عَلَى بَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَرَجَ عَلَيْنَا فَقَالَ: اَسْمَعُوا قُلْنَا: قَدْ
سَمِعْنَا قَالَ: اَسْمَعُوا قُلْنَا: قَدْ سَمِعْنَا قَالَ: اَسْمَعُوا قُلْنَا: قَدْ سَمِعْنَا قَالَ: إِنَّهُ سَيَكُونُ بَعْدِي أَمْرَاءٌ فَلَا تَصْدِقُوهُمْ

بِكَذِبِهِمْ وَلَا تُعِينُوهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَإِنَّهُ مَنْ صَدَّقَهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَأَعَانَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ لَمْ يَرِدْ عَلَى الْحَوْضِ. (2:3)
عبداللہ بن حباب اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں:

”ایک مرتبہ ہم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے دروازے پر بیٹھے ہوئے تھے۔ آپ ہمارے پاس تشریف لائے آپ نے فرمایا: تم
لوگ غور سے سنو! ہم نے عرض کی: ہم سننے کے تیار ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم غور سے سنو! ہم نے عرض کی: ہم
سننے کے لئے تیار ہیں۔“

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم غور سے سنو! ہم نے عرض کی: ہم سننے کے لئے تیار ہیں۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:

”عنقریب میرے بعد کچھ حکمران آئیں گے، تو تم ان کی تصدیق نہ کرنا اور ان کے ظلم میں ان کی مدد نہ کرنا، کیونکہ جو
شخص ان کے جھوٹ کی تصدیق کرے گا اور ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے گا، وہ میرے حوض تک نہیں آسکے گا۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ أَنْ يُصَدِّقَ الْمَرْءُ الْأَمْرَاءَ عَلَى كَذِبِهِمْ أَوْ يُعِينَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی حکمرانوں کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرے یا ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے

285- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ سَلَمٍ الْأَصْبَهَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عِصَامِ بْنِ يَزِيدَ

284- إسناده حسن من أجل سماك بن حرب، وأخرجه أحمد 6/395 عن روح، والطبرانی في الكبير 3627 من طريق خالد بن

الحارث، والحاكم 1/78، من طريق عبد الله بن بكر السهمي، وصححه الحاكم، ووافقه الذهبي، ونسبه الهيثمي في مجمع الزوائد 5/248،

إلى الطبرانی، وقال: ورجاله رجال الصحيح، خلا عبد الله بن حباب، وهو ثقة.

بْنِ مُرَّةَ بْنِ عَجَلَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي حَصِينٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَاصِمِ الْعَدَوِيِّ عَنْ كَعْبِ بْنِ عَجْرَةَ قَالَ:

(متن حدیث): حَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ نَسْعَةٌ وَبَيْنَنَا وَسَادَةٌ مِنْ آدَمَ فَقَالَ: إِنَّهُ سَيَكُونُ بَعْدِي أَمْرَاءُ فَمَنْ دَخَلَ عَلَيْهِمْ وَصَدَّقَهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَأَعَانَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَلَيْسَ مِنِّي وَلَسْتُ مِنْهُ وَلَا يَرِدُ عَلَيَّ الْحَوْضَ وَمَنْ لَمْ يَدْخُلْ عَلَيْهِمْ وَلَمْ يُصَدِّقْهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَلَمْ يُعْنَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَهُوَ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ وَسَيَرِدُ عَلَيَّ الْحَوْضَ. (2:61)

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے، ہم لوگ اس وقت نوافراد تھے ہمارے درمیان چمڑے کا بنا ہوا تکیہ موجود تھا۔ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”عنقریب میرے بعد کچھ ایسے حکمران آئیں گے جو شخص ان کے پاس جائے گا، ان کے جھوٹ کی تصدیق کرے گا۔ ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے گا، اس کا مجھ سے کوئی تعلق نہیں ہوگا اور میرا اس سے کچھ تعلق نہیں ہوگا، وہ شخص میرے حوض پر میرے پاس نہیں آسکے گا۔“

اور جو شخص ان کے ہاں نہیں جائے گا اور ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق نہیں کرے گا۔ ان کے ظلم میں ان کی مدد نہیں کرے گا۔ اس کا مجھ سے تعلق ہوگا اور میرا اس سے تعلق ہوگا اور وہ عنقریب میرے حوض پر میرے پاس آئے گا۔“

ذِكْرُ التَّغْلِيظِ عَلَى مَنْ دَخَلَ عَلَى الْأَمْرَاءِ بِرِيْدٍ تَصْدِيقٍ كَذِبِهِمْ وَمَعُونَةَ ظُلْمِهِمْ
اس بات کی شدید مذمت کہ کوئی شخص اس لئے حکمرانوں کے پاس جائے، تاکہ ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرے اور ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے

286 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): سَيَكُونُ مِنْ بَعْدِي أَمْرَاءُ يَغْشَاهُمْ غَوَاشٍ مِنَ النَّاسِ فَمَنْ صَدَّقَهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَأَعَانَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَأَنَا مِنْهُ بَرِيءٌ وَهُوَ مِنِّي بَرِيءٌ وَمَنْ لَمْ يُصَدِّقْهُمْ بِكَذِبِهِمْ وَلَمْ يُعْنَهُمْ عَلَى ظُلْمِهِمْ فَأَنَا مِنْهُ وَهُوَ مِنِّي. (3:51)

285- وهو مكرر الحديث 282.

286- سليمان بن أبي سليمان، ذكره المؤلف في النقات 4/315، وروى عنه قتادة والعوام بن حوشب، وأروده بن أبي حاتم 4/122 ولم يذكر فيه جرْحًا، وباقي رجاله ثقات. وأخرجه أحمد 3/24 عن يحيى بن سعيد، و3/92 عن محمد بن جعفر وحجاج، ثلاثتهم عن شعبة، عن قتادة، بهذا الإسناد. وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد 5/246، ونسبه غلى أحمد، وأبي يعلى بنحوه وقال: فيه سليمان بن أبي سليمان القرشي، لم أعرفه، وبقيّة رجاله رجال الصحيح.

﴿﴾ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”عنقریب میرے بعد کچھ حکمران آئیں گے جن کے ہاں لوگ آئیں جائیں گے تو جو شخص ان کے جھوٹ میں ان کی تصدیق کرے گا اور ان کے ظلم میں ان کی مدد کرے گا۔ میں اس سے بری الذمہ ہوں اور وہ مجھ سے لعلق ہے۔ اور جو شخص ان کے جھوٹ کی تصدیق نہیں کرے گا اور ان کے ظلم میں ان کی مدد نہیں کرے گا، میرا اس سے تعلق ہے اور اس کا مجھ سے تعلق ہے۔“

ذِكْرُ اِيْجَابِ سَخَطِ اللّٰهِ جَلَّ وَعَلَا لِلدَّاخِلِ عَلٰى الْاَمْرَاءِ الْقَائِلِ عِنْدَهُمْ

بِمَا لَا يَأْذُنُ بِهٖ اللّٰهُ وَلَا رَسُوْلُهُ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ کی ناراضگی ایسے شخص کے لیے لازم ہو جاتی ہے جو حکمرانوں کے پاس اس لئے جاتا ہے تاکہ ان کے پاس ایسی بات کرے جس کی اجازت اللہ تعالیٰ نے اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے نہیں دی ہے

287 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَكْرُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ سَعِيدِ الطَّاحِيّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْأَزْدِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَلْقَمَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ:

(متن حدیث): كُنَّا مَعَهُ جُلُوسًا فِي السُّوقِ فَمَرَّ بِهِ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْمَدِيْنَةِ لَهُ شَرَفٌ فَقَالَ لَهُ: يَا ابْنَ أَخِي إِنَّ لَكَ حَقًّا وَإِنَّكَ لَتَدْخُلُ عَلٰى هٰؤُلَاءِ الْأَمْرَاءِ وَتَكَلِّمُهُمْ وَعِنْدَهُمْ وَإِنِّي سَمِعْتُ بِلَالِ بْنَ الْحَارِثِ صَاحِبِ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ:

إِنَّ الْعَبْدَ لَيَتَكَلَّمُ بِالْكَلِمَةِ لَا يَرَاهَا بَلَغَتْ حَيْثُ بَلَغَتْ فَيَكْتُبُ اللّٰهُ لَهُ بِهَا رِضَاهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَإِنَّ الْعَبْدَ لَيَتَكَلَّمُ بِالْكَلِمَةِ لَا يَرَاهَا بَلَغَتْ حَيْثُ بَلَغَتْ يَكْتُبُ اللّٰهُ بِهَا سَخَطَهُ إِلَى يَوْمِ يَلْقَاهُ

فَانظُرْ يَا ابْنَ أَخِي مَا تَقُوْلُ وَمَا تَكَلِّمُ فَرُبَّ كَلَامٍ كَثِيْرٍ قَدْ مَنَعَنِي مَا سَمِعْتُ مِنْ بِلَالِ بْنِ الْحَارِثِ . (2:109)

﴿﴾ محمد بن عمرو بن علقمہ اپنے والد کے حوالے سے اپنے دادا کے بارے میں یہ بات نقل کرتے ہیں: ایک مرتبہ ہم ان کے ساتھ بازار میں بیٹھے ہوئے تھے۔ ان کے پاس سے مدینہ منورہ کا رہنے والا ایک صاحب حیثیت شخص گزرا تو وہ علقمہ بن وقاص نے اس سے کہا: تمہارا ایک حق ہے (کہ میں تمہیں یہ بات بتاؤں)

تم ان حکمرانوں کے ہاں آتے جاتے ہو۔ ان سے بات چیت کرتے ہو۔ میں نے حضرت بلال بن حارث رضی اللہ عنہ جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابی ہیں ان کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”بندہ کوئی بات کرتا ہے، اسے یہ اندازہ نہیں ہوتا کہ یہ بات کہاں تک جائے گی؟ اللہ تعالیٰ اس بات کی وجہ سے قیامت کے دن تک کے لئے اس بندے کے بارے میں رضامندی تحریر کر دیتا ہے۔“

اور ایک بندہ کوئی بات کہتا ہے اور اسے یہ اندازہ نہیں ہوتا کہ یہ بات کہاں تک جائے گی؟ لیکن اس بات کی وجہ سے اللہ تعالیٰ قیامت کے دن تک کے لئے اس شخص کے بارے میں ناراضگی نوٹ کر لیتا ہے۔

تو اے میرے بھتیجے! تم اس بات کا جائزہ لو کہ تم کیا کہتے ہو اور کیا بات کرتے ہو؟

میں نے جب سے حضرت بلال بن حارث رضی اللہ عنہ کی زبانی یہ بات سنی ہے تب سے میں نے (غیر محتاط) باتیں کرنا ترک کر

دی ہیں۔

ذِكْرُ الْإِسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَأْمُرَ بِالْمَعْرُوفِ مِنْهُ فَوْقَهُ وَمِثْلَهُ

وَدُونَهُ فِي الدِّينِ وَالدُّنْيَا إِذَا كَانَ قَصْدُهُ فِيهِ النَّصِيحَةَ دُونَ التَّعْيِيرِ

اس بات کا تذکرہ کیا کہ آدمی کیلئے یہ بات مستحب ہے: وہ دین اور دنیا میں اپنے سے اوپر والے اپنی مانند اور اپنے سے نیچے کے مرتبے کے شخص کو نیکی کا حکم دے جبکہ اس کا ارادہ اس حوالے سے خیر خواہی کرنا ہو کسی کو عار دلانا مقصود نہ ہو

288- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لِلْحَسَنِ قَالَ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُتَوَكِّلِ وَهُوَ مِنْ أَبِي السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَمْرَةَ بْنُ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ: قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ:

إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَمَّا أَرَادَ هُدَى زَيْدُ بْنُ سَعْنَةَ قَالَ زَيْدُ بْنُ سَعْنَةَ: إِنَّهُ لَمْ يَبْقَ مِنْ عَلَامَاتِ النَّبَوَّةِ شَيْءٌ إِلَّا وَقَدْ عَرَفْتَهَا فِي وَجْهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ نَظَرْتُ إِلَيْهِ إِلَّا اثْنَتَيْنِ لَمْ أُخْبِرْهُمَا مِنْهُ يَسْبِقُ حِلْمُهُ جَهْلَهُ وَلَا يَزِيدُهُ شِدَّةُ الْجَهْلِ عَلَيْهِ إِلَّا حِلْمًا فَكُنْتُ أَتَلَطَّفُ لَهُ لِأَنِّي أَحَالِطُهُ فَأَعْرِفُ حِلْمَهُ وَجَهْلَهُ

قَالَ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْحُجْرَاتِ وَمَعَهُ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ فَاتَاهُ رَجُلٌ عَلَى رَاحِلَتِهِ كَالْبَدْوِيِّ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ قَرِيبَةُ بِنْتُ فُلَانٍ قَدْ أَسْلَمُوا وَدَخَلُوا فِي الْإِسْلَامِ وَكُنْتُ أَخْبَرْتُهُمْ أَنَّهُمْ إِنْ أَسْلَمُوا أَتَاهُمْ الرِّزْقُ رَغَدًا وَقَدْ أَصَابَهُمْ شِدَّةٌ وَقَحَطٌ مِنَ الْعَيْثِ وَأَنَا أَخْشَى يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْ يَخْرُجُوا مِنَ الْإِسْلَامِ طَمَعًا كَمَا دَخَلُوا فِيهِ طَمَعًا فَإِنْ رَأَيْتَ أَنْ تُرْسِلَ إِلَيْهِمْ مَنْ يُعِيْشُهُمْ بِهِ فَعَلْتُ قَالَ فَنَظَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى رَجُلٍ جَانِبَهُ أَرَاهُ عَمْرٌ فَقَالَ مَا بَقِيَ مِنْهُ شَيْءٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ زَيْدُ بْنُ سَعْنَةَ فَذَنُوتُ إِلَيْهِ فَقُلْتُ لَهُ يَا مُحَمَّدُ هَلْ لَكَ أَنْ تَبِيعَنِي تَمْرًا مَعْلُومًا مِنْ حَائِطِ بِنْتِ فُلَانٍ إِلَى أَجْلِ كَذَا وَكَذَا فَقَالَ: لَا يَا يَهُودِيُّ وَلَكِنْ أَبِيعَكَ تَمْرًا مَعْلُومًا إِلَى أَجْلِ كَذَا وَكَذَا وَلَا أَسْمِي حَائِطَ بِنْتِ فُلَانٍ قُلْتُ: نَعَمْ فَبَايَعَنِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

288- وأخرجه أبو نعيم الأصبهاني في دلائل النبوة برقم 48، والبيهقي في دلائل النبوة 6/278 - 280 من طريق الحسن بن سفيان، به.

وأخرجه الحاكم 3/604، والطبراني في الكبير 5147 من طريق أحمد بن علي الأبار، والبيهقي 6/278 - 280 من طريق خشنام بن

بشر، وأبو الشيخ ص 81 من طريق الحسن بن محمد، عن أبي زرعة، ثلاثتهم عن محمد بن المتوكل، به. وأخرجه الطبراني في الكبير 5147.

وَسَلَّمَ فَأَطْلَقْتُ هَمِيَانِي فَأَعْطَيْتُهُ ثَمَانِينَ مِثْقَالًا مِنْ ذَهَبٍ فِي تَمْرِ مَعْلُومٍ إِلَى أَجْلِ كَذَا وَكَذَا قَالَ فَأَعْطَاهَا الرَّجُلُ وَقَالَ: اِعْجَلْ عَلَيْهِمْ وَأَعْنَهُمْ بِهَا

قَالَ زَيْدُ بْنُ سَعْنَةَ: فَلَمَّا كَانَ قَبْلَ مَحَلِّ الْأَجْلِ بِيَوْمَيْنِ أَوْ ثَلَاثَةٍ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي جَنَازَةِ رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ وَنَفَرٌ مِنْ أَصْحَابِهِ فَلَمَّا صَلَّى عَلَى الْجَنَازَةِ دَنَا مِنْ جِدَارٍ فَجَلَسَ إِلَيْهِ فَأَخَذَتْ بِمَجَامِعِ قَمِيصِهِ وَنَظَرَتْ إِلَيْهِ بِوَجْهِهِ غَلِيظٌ ثُمَّ قُلْتُ أَلَا تَقْضِيَنِي يَا مُحَمَّدُ حَقِّي فَوَاللَّهِ مَا عَلِمْتُكُمْ بِنَبِيِّ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بِمِثْلِ وَلَقَدْ كَانَ لِي بِمُخَانَطَتِكُمْ عِلْمٌ قَالَ وَنَظَرْتُ إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَعَيْنَاهُ تَدُورَانِ فِي وَجْهِهِ كَأَلْفَلَكِ الْمُسْتَدِيرِ ثُمَّ رَمَانِي بِبَصَرِهِ وَقَالَ: أَيُّ عَدُوِّ اللَّهِ أَتَقُولُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَسْمَعُ وَتَفْعَلُ بِهِ مَا أَرَى؟ فَوَالَّذِي بَعَنَهُ بِالْحَقِّ لَوْلَا مَا أَحَادِرُ قُوَّتَهُ لَضَرَبْتُ بِسَيْفِي هَذَا عُقُقَكَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْظُرُ إِلَى عُمَرَ فِي سُكُونٍ وَتُوْدَةٌ ثُمَّ قَالَ: أَنَا كُنَّا أَحْوَجَ إِلَى غَيْرِ هَذَا مِنْكَ يَا عُمَرُ أَنْ تَأْمُرَنِي بِحُسْنِ الْأَدَاءِ وَتَأْمُرَهُ بِحُسْنِ التَّبَاعَةِ أَذْهَبَ بِهِ يَا عُمَرُ فَأَقْبَضَهُ حَقَّهُ وَرَزَدَهُ عِشْرِينَ صَاعًا مِنْ غَيْرِهِ مَكَانَ مَا رُغْتَهُ قَالَ زَيْدُ: فَذَهَبَ بِي عُمَرُ فَقَضَانِي حَقِّي وَزَادَنِي عِشْرِينَ صَاعًا مِنْ تَمْرِ فَقُلْتُ: مَا هَذِهِ الزِّيَادَةُ قَالَ: أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ أَزِيدَكَ مَكَانَ مَا رُغْتَكَ فَقُلْتُ:

أَتَعْرِفُنِي يَا عُمَرُ؟ قَالَ: لَا فَمَنْ أَنْتَ؟ قُلْتُ: أَنَا زَيْدُ بْنُ سَعْنَةَ قَالَ: الْحَبْرُ قُلْتُ: نَعَمْ الْحَبْرُ قَالَ: فَمَا دَعَاكَ أَنْ تَقُولَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا قُلْتَ وَتَفْعَلُ بِهِ مَا فَعَلْتَ؟ فَقُلْتُ: يَا عُمَرُ كُلُّ عِلْمَاتِ النُّبُوَّةِ قَدْ عَرَفْتُهَا فِي وَجْهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ نَظَرْتُ إِلَيْهِ إِلَّا اثْنَيْنِ لَمْ أَحْتَبِرْهُمَا مِنْهُ: يَسْبِقُ حِلْمُهُ جَهْلَهُ وَلَا يَزِيدُهُ شِدَّةُ الْجَهْلِ عَلَيْهِ إِلَّا حِلْمًا فَقَدْ اخْتَبَرْتُهُمَا فَأُشْهِدُكَ يَا عُمَرُ أَنِّي قَدْ رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيًّا وَأُشْهِدُكَ أَنْ شَطْرَ مَالِي - فَإِنِّي أَكْثَرُهَا مَالًا - صَدَقَّةٌ عَلَى أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ عُمَرُ: أَوْ عَلَى بَعْضِهِمْ فَإِنَّكَ لَا تَسْعَهُمْ كُلَّهُمْ قُلْتُ: أَوْ عَلَى بَعْضِهِمْ فَرَجَعَ عُمَرُ وَرَزَيْدًا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ زَيْدُ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَنْ بِهِ وَصَدَقَهُ وَشَهِدَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَشَاهِدَ كَثِيرَةً ثُمَّ تَوَفَّيَ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ مُقْبِلًا غَيْرَ مُدْبِرًا رَحِمَ اللَّهُ زَيْدًا قَالَ فَسَمِعْتُ الْوَلِيدَ يَقُولُ حَدَّثَنِي بِهِذَا كَلِمَةَ مُحَمَّدِ بْنِ حَمْزَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ (1:2)

حضرت عبداللہ بن سلام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب اللہ تعالیٰ نے زید بن سعنے کو ہدایت عطا کرنے کا ارادہ کیا تو زید بن سعنے نے کہا: نبوت کی جتنی بھی علامات باقی رہ گئی ہیں وہ سب میں نے نبی اکرم ﷺ کے چہرے میں پہچان لی ہیں۔ جب میں نے آپ کی زیارت کی صرف دو باتیں باقی رہ گئی ہیں وہ میں نے آپ کی شخصیت میں نہیں جان سکا۔

ایک یہ کہ آپ کے مزاج میں بردباری اور (برداشت) کا عنصر کتنا ہے؟ دوسرا یہ کہ جب آپ کے ساتھ بدتمیزی کا مظاہرہ کیا

جائے تو آپ زیادہ بردباری کا مظاہرہ کرتے ہیں؟

تو میں یہ چاہتا ہوں کہ میں نبی اکرم ﷺ کے ساتھ نرمی سے پیش آؤں ان کے ساتھ ملتا رہوں تاکہ مجھے آپ کی بردباری کا اندازہ ہو سکے۔

راوی بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ اپنے حجرے سے باہر تشریف لائے آپ کے ساتھ حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ بھی تھے۔

ایک شخص جو دیکھنے میں دیہاتی لگ رہا تھا، نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! فلاں بستی کے لوگوں نے اسلام قبول کر لیا ہے۔

میں نے انہیں بتایا تھا کہ اگر انہوں نے اسلام قبول کر لیا، تو اللہ تعالیٰ انہیں زیادہ رزق عطا کرے گا۔ اب انہیں قحط سالی لاحق ہو گئی ہے بارش نہیں ہوئی، مجھے یہ اندیشہ ہے یا رسول اللہ! جس طرح وہ لالچ کی وجہ سے اسلام میں داخل ہوئے تھے، کہیں اسی طرح لالچ کی وجہ سے اسلام سے خارج نہ ہو جائیں، اگر آپ مناسب سمجھیں، تو ان کی طرف کوئی ایسی چیز بھیج دیں جو ان کی امداد کر سکے۔

راوی کہتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے اپنے پہلو میں موجود ایک شخص کی طرف دیکھا، میرا خیال ہے وہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ تھے، تو انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرے پاس تو ایسی کوئی چیز نہیں ہے۔

زید بن سعہ کہتے ہیں: میں نبی اکرم ﷺ کے قریب ہوا، میں نے آپ کی خدمت میں عرض کی: اے حضرت محمد ﷺ! کیا آپ بنو فلاں کے باغ کی متعین کھجوریں فلاں عرصے تک ادائیگی کی شرط پر مجھے فروخت کرتے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی نہیں۔ اے یہودی میں تمہیں متعین کھجوریں فلاں، فلاں عرصے تک فروخت کر دوں گا، لیکن میں بنو فلاں کے باغ کا تعین نہیں کروں گا۔ میں نے جواب دیا: ٹھیک ہے، تو نبی اکرم ﷺ نے میرے ساتھ سودا کر لیا۔ میں نے اپنے تھیلے کو کھولا اور اس میں سے 80 مثقال سونا نکال کر آپ کو دے دیا، جو کھجوروں کی متعین تعداد کے عوض میں تھا، جس کی ادائیگی فلاں فلاں مدت تک تھی۔

راوی بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے وہ سونا اس شخص کو دیا اور کہا: تم جلدی سے ان کے پاس جاؤ اور اس کے ذریعے ان کی مدد کرو۔

حضرت زید بن سعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب متعین مدت پوری ہونے کا وقت قریب آیا، تو ابھی اس میں دو یا تین دن باقی تھے۔

نبی اکرم ﷺ کسی انصاری کے جنازے میں شریک ہونے کے لئے تشریف لائے، آپ کے ساتھ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ، حضرت عمر رضی اللہ عنہ، حضرت عثمان رضی اللہ عنہ اور دیگر کچھ صحابہ کرام بھی تھے۔

جب نبی اکرم ﷺ نے نماز جنازہ ادا کر لی تو آپ ایک دیوار کے قریب ہو کر بیٹھ گئے۔ میں نے آپ کی قمیص کے دامن کو پکڑا اور سخت نظروں سے آپ کی طرف دیکھتے ہوئے کہا: اے حضرت محمد ﷺ! کیا آپ میرا حق مجھے ادا نہیں کریں گے؟ اللہ کی قسم!

آپ یعنی عبدالمطلب کی اولاد کی طرف سے مجھے ٹال مٹول کرنے کا علم نہیں ہے؟ کیونکہ میں آپ لوگوں کے لین دین کو جانتا ہوں۔
راوی کہتے ہیں: میں نے حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کی طرف دیکھا، تو ان کی آنکھیں غصے سے اُبل رہی تھیں۔ انہوں نے میری طرف گھور کر دیکھا اور بولے: اے اللہ کے دشمن! کیا تم اللہ کے رسول کے ساتھ یہ بات کر رہے ہو؟ جو میں سن رہا ہوں اور یہ طریقہ اختیار کر رہے ہو، جو میں دیکھ رہا ہوں؟

اس ذات کی قسم! جس نے انہیں حق کے ہمراہ مبعوث کیا ہے، اگر ان کا احترام پیش نظر نہ ہوتا، تو میں اس تلوار کے ذریعے تمہاری گردن اڑا دیتا۔

نبی اکرم ﷺ نے نرمی اور مہربانی کے ساتھ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی طرف دیکھا اور ارشاد فرمایا:
”اے عمر! تمہاری طرف سے اس سے مختلف رد عمل سامنے آنے کی زیادہ ضرورت تھی، تم مجھے اچھے طریقے سے ادائیگی کرنے کا کہتے اور اس کو اچھے طریقے سے تقاضا کرنے کا کہتے۔

اے عمر! اسے ساتھ لے جاؤ۔ اس کا حق اسے ادا کر دو اور تم نے جو اسے ڈانٹا ہے، اس کے بدلے میں اسے بیس صاع کھجوریں زیادہ دینا۔

حضرت زید بن سعنہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت عمر رضی اللہ عنہ مجھے ساتھ لے گئے، انہوں نے میرا حق ادا کر دیا اور مزید بیس صاع کھجوریں عطا کیں، تو میں نے دریافت کیا: یہ اضافی ادائیگی کس لئے ہے؟ تو انہوں نے بتایا: نبی اکرم ﷺ نے مجھے یہ ہدایت کی تھی کہ میں نے تمہیں جو ڈانٹا ہے، اس کی جگہ میں تمہیں یہ اضافی ادائیگی کروں۔

میں نے دریافت کیا: اے عمر! تم مجھے بچانے ہو؟ انہوں نے جواب دیا: جی نہیں! تم کون ہو؟ میں نے کہا: میں زید بن سعنہ ہوں۔

انہوں نے دریافت کیا: یہودیوں کا بڑا عالم؟ میں نے جواب دیا: جی ہاں۔ یہودیوں کا بڑا عالم۔
حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا: تم نے نبی اکرم ﷺ کے ساتھ اس طریقے کے ساتھ بات چیت اور اس طرح کا طرز عمل کیوں کیا؟

میں نے جواب دیا: اے عمر! میں نے اللہ کے رسول کے چہرے میں تمام علامات نبوت دیکھ لی تھیں، جب میں نے آپ کی زیارت کی تھی، صرف دو چیزیں باقی رہ گئی تھیں۔

آپ ﷺ کے بارے میں مجھے یہ پتہ نہیں چل سکا تھا۔ ایک یہ کہ آپ کے مزاج میں بردباری کتنی ہے؟ دوسرا یہ کہ جب آپ کے ساتھ ہمدردی کا مظاہرہ کیا جائے، تو آپ بردباری اور تحمل کا مظاہرہ کرتے ہیں؟ تو میں نے ان دونوں کا علم بھی حاصل کر لیا ہے۔

اے عمر! اب میں آپ کو گواہ بنا کر یہ کہتا ہوں کہ میں اللہ تعالیٰ کے پروردگار ہونے، اسلام کے دین ہونے اور حضرت محمد ﷺ کے نبی ہونے سے راضی ہوں۔ (یعنی ان پر ایمان رکھتا ہوں)

اور میں آپ کو گواہ بنا کر یہ کہتا ہوں: میرا نصف مال، حالانکہ یہودیوں میں سے سب سے زیادہ مال میرے پاس ہے۔ یہ

حضرت محمد ﷺ کی اُمت کے لئے صدقہ ہے۔

تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم یہ کہو کہ ان میں سے کچھ لوگوں کے لئے ہے، کیونکہ تم ان سب کو پورا نہیں کر سکتے، تو میں نے کہا: ان میں سے بعض لوگوں کے لئے ہے۔

پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ اور حضرت زید نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے، تو حضرت زید نے عرض کی: میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے، اور حضرت محمد ﷺ اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔
(راوی کہتے ہیں:) پھر حضرت زید بن سعنہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ پر ایمان لے آئے۔ انہوں نے نبی اکرم ﷺ کی تصدیق کی وہ نبی اکرم ﷺ کے ساتھ بہت سے غزوات میں شریک ہوئے اور پھر غزوہ تبوک کے دوران دشمن کا سامنا کرتے ہوئے انہوں نے انتقال کیا۔

اللہ تعالیٰ زید پر رحم کرے۔ انہوں نے یہ بات بیان کی ہے میں نے ولید کو یہ کہتے ہوئے سنا ہے مجھے یہ تمام روایت محمد بن حمزہ نے اپنے والد کے حوالے سے اپنے دادا کے حوالے سے حضرت عبداللہ بن سلام رضی اللہ عنہ کے حوالے سے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ اعْطَاءِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا الْأَمْرَ بِالْمَعْرُوفِ ثَوَابِ الْعَامِلِ بِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجْرِهِ شَيْءٌ
اس بات کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ نیکی کا حکم دینے والے کو اس پر عمل کرنے والے کا سا ثواب عطا کرے گا، حالانکہ اس عمل کرنے والے کے ثواب میں کوئی کمی نہیں ہوگی

289 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ خَالِدٍ الْعَسْكَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سُلَيْمَانَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَمْرٍو الشَّيْبَانِيَّ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ:
(متن حدیث): أَتَى رَجُلٌ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ فَقَالَ: مَا عِنْدِي مَا أُعْطِيكَ لَكِنْ أَنْتِ فُلَانًا قَالَ: فَاتَى الرَّجُلَ فَأَعْطَاهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ دَلَّ عَلَى خَيْرٍ فَلَهُ مِثْلُ أَجْرِ فَاعِلِهِ أَوْ
عامله. (1:2)

حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے آپ سے مدد طلب کی تو آپ ﷺ نے فرمایا: میرے پاس ایسی کوئی چیز نہیں ہے، جو میں تمہیں دوں، تم فلاں شخص کے پاس چلے جاؤ۔
(راوی بیان کرتے ہیں) وہ اس شخص کے پاس آیا اس نے اسے عطیہ دے دیا۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

289 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه مسلم 1893 فى الإمارة: باب فضل إعانة الغازي فى سبيل الله، عن بشر بن خالد، بهذا الإسناد، وأخرجه أحمد 5/273 من طريق وأخرجه الطيالسى 611 ومن طريقه الترمذى 2671 فى العلم: باب الدال على الخير كفاعله، عن شعبة، بهذا الإسناد، وأخرجه عبد الرزاق 20054، وأحمد 4/120، و5/272، و274، ومسلم 1893، وأبو داود 5129 فى الأذى: باب الدال على الخير، والبخارى فى الأدب المفرد 242، والطبرانى 622/17 و623 و624 و625 و627 و628 و629 و630 و631، والبيهقى 3608 من طرق عن الأعمش، به. وأخرجه الطبرانى 632/17 من طريق الحر بن مالك.

”جو شخص بھلائی کے بارے میں رہنمائی کرنے تو اس کو اس بھلائی کو کرنے والے (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں) اس پر عمل کرنے والے کی مانند اجر ملتا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ اسْتِحْلَالِ النَّصْرَةِ عَلَى أَعْدَاءِ اللَّهِ الْكُفْرَةِ بِالْأَمْرِ
بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ فِي دَارِ الْإِسْلَامِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے: وہ اسلامی سلطنت میں نیکی کا حکم دے کر اور برائی سے منع کر کے اللہ تعالیٰ کے کافر دشمنوں کے خلاف (اللہ تعالیٰ کی مدد کو اپنے لئے حلال کروالے)

290 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا أَبُو فُدَيْكٍ

عَنْ عَمْرٍو بْنِ عُثْمَانَ بْنِ هَانِيءٍ عَنْ عَاصِمِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عُثْمَانَ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ:

(متن حدیث): دَخَلَ عَلَيَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَرَفْتُ فِي وَجْهِهِ أَنْ قَدْ حَضَرَهُ شَيْءٌ فَتَوَضَّأَ وَمَا كَلَّمُ أَحَدًا ثُمَّ خَرَجَ فَلِصَقْتُ بِالْحُجْرَةِ اسْمَعُ مَا يَقُولُ فَقَعَدَ عَلَيَّ الْمُنْبِرُ فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَنَّى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقُولُ لَكُمْ مُرُوا بِالْمَعْرُوفِ وَأَنْهُوا عَنِ الْمُنْكَرِ قَبْلَ أَنْ تَدْعُونِي فَلَا أُجِيبُكُمْ وَتَسْأَلُونِي فَلَا أُعْطِيكُمْ وَتَسْتَنْصِرُونِي فَلَا أَنْصِرُكُمْ

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ میرے ہاں تشریف لائے تو آپ کے چہرے سے مجھے اندازہ ہو گیا کہ آپ کا مزاج ٹھیک نہیں ہے۔ آپ نے وضو کیا آپ نے کسی کے ساتھ کوئی بات چیت نہیں کی۔

پھر باہر تشریف لے گئے۔ میں حجرے کے (دروازے) کے پاس ہو گئی تاکہ میں یہ سنوں کہ آپ کیا ارشاد فرماتے ہیں: آپ منبر پر تشریف فرما ہوئے آپ نے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کی پھر آپ نے ارشاد فرمایا:

”اے لوگو! بے شک اللہ تبارک و تعالیٰ نے تمہیں یہ حکم دیا ہے تم لوگ نیکی کا حکم دو اور برائی سے منع کرو۔ اس سے پہلے کہ تم لوگ مجھ سے دعا مانگو اور میں تمہاری دعا قبول نہ کروں تم لوگ مجھ سے کچھ مانگو اور میں تمہیں عطا نہ کروں تم لوگ مجھ سے مدد مانگو اور میں تمہاری مدد نہ کروں۔“

سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے صرف یہی کلمات ارشاد فرمائے اور پھر منبر سے نیچے تشریف لے آئے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ الْغَيْرَةِ عِنْدَ اسْتِحْلَالِ الْمَحْظُورَاتِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے: جب ممنوعہ چیزوں کا ارتکاب کیا جانے لگے

290 - إسناده ضعيف؛ لجهالة عاصم بن عمرو وأخرجه أحمد 6/159، وابن ماجة 4004 مختصراً في الفتن: باب الأمر بالمعروف،

والبزار أيضاً 3305 من طريقين عن هشام بن سعد، عن عمرو بن عثمان، به. واورده الهيثمي في مجمع الزوائد 7/266، ونسبه إلى أحمد،

والبزار، وأعله بعاصم بن عمر.

اس وقت وہ غصے کا اظہار کرے

291 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ وَالْوَلِيدُ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ أَنَّهَا سَمِعَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ: (متن حدیث): إِنَّهُ لَا شَيْءَ أَغْيَرَ مِنَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا. (3:67)

❁ سیدہ اسماء بنت ابوبکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: انہوں نے نبی اکرم ﷺ کو منبر پر یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”کوئی بھی چیز اللہ تعالیٰ سے زیادہ غیرت والی نہیں ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَانَ غَيْرَةَ اللَّهِ تَكُونُ أَشَدَّ مِنْ غَيْرَةِ أَوْلَادِ الْإِنْسَانِ

اس روایت کا تذکرہ کہ اللہ تعالیٰ کا غصہ اولاد آدم کے غصے سے زیادہ شدید ہوتا ہے

292 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ: حَدَّثَنِي الْقَعْنَبِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (متن حدیث): الْمُؤْمِنُ يَغَارُ وَاللَّهُ أَشَدُّ غَيْرَةً. (3:67)

❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں: ”مومن غیرت والا ہوتا ہے اور اللہ تعالیٰ زیادہ شدید غیرت والا ہے۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الشَّيْءِ الَّذِي مِنْ أَجْلِهِ يَكُونُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا أَشَدَّ غَيْرَةً

اس روایت کا تذکرہ جس میں اس چیز کی صفت بیان کی گئی ہے جس کی وجہ سے اللہ تعالیٰ غصہ کرتا ہے

293 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بْنُ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ يَغَارُ وَالْمُؤْمِنُ يَغَارُ فَغَيْرَةُ اللَّهِ أَنْ يَأْتِيَ الْمُؤْمِنُ مَا حَرَّمَ عَلَيْهِ. (3:67)

291- إسناده صحيح على شرط البخاري، وأخرجه أحمد 6/352، عن أبي المغيرة، والطبراني 220 24/ من طريق محمد القرقساني،

كلاهما عن الأوزاعي، به. وأخرجه الطيالسي 1640، وأحمد 6/348، والبخاري 5222 في النكاح باب الغيرة، ومسلم 2762 في التوبة: باب غيرة الله تعالى، والطبراني 221 24/ و 223 و 244 و 225 من طرق عن يحيى بن أبي كثير، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبراني أيضا 222 24/ من طريق شيبان بن عبد الرحمن، عن أبي سلمة، به.

292- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه في صحيحه 38 2761 في التوبة: باب غيرة الله تعالى، عن قتيبة بن سعيد، عن عبد

العزیز بن محمد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/235 عن ابن أبي عدى و 438 عن يحيى بن سعيد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/300،

وتمسلم 38 2761 من طريق محمد بن جعفر.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بے شک اللہ تعالیٰ غیرت والا ہے اور مومن بھی غیرت والا ہوتا ہے۔“ اللہ تعالیٰ کی غیرت اس بات پر ہوتی ہے کہ مومن کسی ایسی چیز کا ارتکاب کرے جو اللہ تعالیٰ نے حرام قرار دی ہے۔“

ذَكَرُ خَبْرٍ ثَانٍ يُصَرِّحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ

ہمارے ذکر کردہ مفہوم کی صحت کی صراحت کرنے والی دوسری روایت کا تذکرہ

294 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

جَرِيرٌ وَعَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَقِيقِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَيْسَ أَحَدٌ أَحَبَّ إِلَيَّ الْمَذْحُجِ مِنَ اللَّهِ فَلِذَلِكَ مَدَحَ نَفْسَهُ وَلَيْسَ أَحَدٌ أَغْيَرَ مِنَ اللَّهِ فَلِذَلِكَ

حَرَّمَ الْفَوَاحِشَ . (3:67)

﴿﴾ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اپنی تعریف سب سے زیادہ اللہ تعالیٰ کو پسند ہے۔ اس لئے اس نے اپنی تعریف خود کی ہے اور کوئی بھی شخص اللہ تعالیٰ

سے زیادہ غیرت والا نہیں ہے۔ اس لئے اس نے نیش کاموں کو حرام قرار دیا ہے۔“

ذَكَرُ الْإِخْبَارِ عَنِ الْغَيَّرَةِ الَّتِي يُحِبُّهَا اللَّهُ وَالَّتِي يُبْغِضُهَا

اس روایت کا تذکرہ جو اس غیرت کے بارے میں ہے

جسے اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے اور جسے اللہ تعالیٰ پسند نہیں کرتا ہے

295 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ مَسْرُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُو أَبِي عَدِيٍّ

293- إسناده صحيح على شرط البخارى . وأخرجه الطيالسى 2357 ، وأحمد 2/343 و519 و520 و536 و539 ، والبخارى 5223

فى النكاح: باب الغيرة، ومسلم 2761 فى التوبة: باب غيرة الله تعالى، والترمذى 11168 فى الرضاع: باب الغيرة، من طرق عن يحيى بن أبى كثير، به. وأخرجه أحمد 2/387 عن عفان بن مسلم.

294- إسناده صحيح على شرط الشيخين وأخرجه مسلم 2760 فى التوبة: باب غيرة الله تعالى، عن إسحاق بن إبراهيم، بهذا الإسناد.

وأخرجه مسلم 2760 أيضًا عن عثمان بن أبى شعبة، عن جرير، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/381 و425، والبخارى 5220 فى النكاح: باب الغيرة، و7403 فى التوحيد: باب قوله تعالى: (وَيَحْذَرُكُمُ اللَّهُ نَفْسَهُ)، ومسلم 2760 و33، والنسائى فى التفسير كما فى التحفة 7/41، 42،

والدارمى 2/149 فى النكاح: باب فى الغيرة، والبيهقى فى شرح السنة 2373

295- وأخرجه أحمد 5/445 من طريق إسماعيل، والطبرانى 1776 من طريق محمد بن بشر، كلاهما عن حجاج الصراف، بهذا

الإسناد. وأخرجه أحمد 5/446، وأبو داؤد 2659 فى الجهاد: باب الخيلاء فى الحرب، والطبرانى 1772 من طريق أبى بن يزيد، والنسائى

5/78 فى الزكاة: باب الاختيال فى الصدقة، والدارمى 2/149 فى النكاح: باب فى الغيرة، والطبرانى 1774 و1775 من طريق الأوزاعى،

والطبرانى 1773 من طريق حرب بن شداد، و1777 من طريق شيبان.

عَنِ الْحَجَّاجِ الصَّوَّافِ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ عَنِ ابْنِ عَتِيكٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنْ مِنْ الْغَيْرَةِ مَا يُحِبُّ اللَّهُ وَمِنْهَا مَا يُبْغِضُ اللَّهُ فَأَمَّا الْغَيْرَةُ الَّتِي يُحِبُّ اللَّهُ فَالْغَيْرَةُ فِي اللَّهِ وَأَمَّا الْغَيْرَةُ الَّتِي يُبْغِضُ اللَّهُ فَالْغَيْرَةُ فِي غَيْرِ اللَّهِ وَإِنَّ مِنَ الْخِيَلَاءِ مَا يُحِبُّ اللَّهُ وَمِنْهَا مَا يُبْغِضُ اللَّهُ فَأَمَّا الْخِيَلَاءُ الَّتِي يُحِبُّ اللَّهُ أَنْ يَتَخَيَّلَ الْعَبْدُ بِنَفْسِهِ عِنْدَ الْقِتَالِ وَأَنْ يَتَخَيَّلَ عِنْدَ الصَّدَاقَةِ وَأَمَّا الْخِيَلَاءُ الَّتِي يُبْغِضُ اللَّهُ فَالْخِيَلَاءُ لِغَيْرِ الدِّينِ. (3:66)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: (ابْنُ عَتِيكٍ) هَذَا هُوَ أَبُو سُفْيَانَ بْنِ جَابِرِ بْنِ عَتِيكِ بْنِ النُّعْمَانَ الْأَشْهَلِيَّ

لأبيه صحبة.

✽✽ ابن عتیک انصاری اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”غیرت کی ایک قسم وہ ہے جسے اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے اور ایک قسم وہ ہے جسے اللہ تعالیٰ ناپسند کرتا ہے جہاں تک اس قسم کا تعلق ہے جسے اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے تو یہ وہ غیرت ہے جو اللہ تعالیٰ کے بارے میں ہے اور وہ غیرت جسے اللہ تعالیٰ ناپسند کرتا ہے تو یہ وہ غیرت ہے جو اللہ تعالیٰ کی بجائے کسی اور سُنَّے لئے ہو، تکبر کا اظہار کرنے والے لوگوں میں کچھ لوگ وہ ہیں جنہیں اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے اور کچھ لوگ وہ ہیں جنہیں اللہ تعالیٰ ناپسند کرتا ہے جہاں تک ان لوگوں کا تعلق ہے جو تکبر کا اظہار کرتے ہیں اور اللہ تعالیٰ ان کو پسند کرتا ہے تو اس سے مراد وہ بندہ ہے جو جنگ کے وقت اپنے آپ کو نمایاں کرے اور وہ شخص جو صدقہ کرتے وقت اپنے آپ کو نمایاں کرے۔

اور جہاں تکبر کرنے والے اس شخص کا تعلق ہے جسے اللہ تعالیٰ ناپسند کرتا ہے تو اس سے مراد وہ شخص ہے جو کسی دینی معاملے کی بجائے (دنیا داری کے حوالے سے) تکبر کا اظہار کرتا ہے۔“

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ابن عتیک نامی راوی ابوسفیان بن جابر بن عتیک بن نعمان اشہلی ہیں۔ ان کے والد صحابی ہیں۔

ذِكْرُ رَجَاءِ الْأَمْنِ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ لِمَنْ لَمْ يَغْضَبْ لِغَيْرِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلا

جو شخص اللہ کے غیر کے لئے غضبناک نہیں ہوتا، اس کے لئے اللہ کے غضب سے محفوظ ہونے کی امید کا تذکرہ

296- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى الْمُوَصِّلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عِيْسَى الْمِصْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا بَن وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ دَرَّاجٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ:

296- إسنادہ حسن، وأخرجه أحمد 2/175 عن الحسن بن موسى عن ابن لهيعة، عن دراج، بهذا الإسناد. وأورده الهيثمي في مجمع الزوائد 8/69، ونسبه إلى أحمد، وقال: وفيه ابن لهيعة وهو لين الحديث، وبقيه رجاله ثقات. وفي الباب عن جارية عند أحمد 3/484 و5/34 و370، وأبي يعلى 2/395، والطبراني 2093 و2097، وأحمد 2/362 و466، والترمذي 2020، وعن رجل من أصحاب النبي صلى الله عليه وآله وسلم عند أحمد 5/373، وعن ابن عمر عند أبي يعلى، وعن أبي الدرداء عند الطبراني في الكبير والأوسط.

(متن حدیث): قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا يَمْنَعُنِي مِنْ غَضَبِ اللَّهِ؟ قَالَ: لَا تَغْضَبُ. (1:2)

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون سی چیز مجھے اللہ تعالیٰ کے غضب سے بچا سکتی ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم غصہ نہ کرو۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنِ وَصْفِ الْقَائِمِ فِي حُدُودِ اللَّهِ وَالْمَدَاهِنِ فِيهَا

اس روایت کا تذکرہ جس میں اللہ تعالیٰ کی حدود کو قائم کرنے اور اس کی خلاف ورزی

کرنے والے کی صفت بیان کی گئی ہے

297- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ عَبْدِ

الْحَمِيدِ عَنْ مُغِيرَةَ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ النُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ عَلَى مَنِيرِنَا هَذَا يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَفَرَّغْتُ لَهُ سَمْعِي وَقَلْبِي وَعَرَفْتُ أَنِّي لَأَنْ أَسْمَعَ أَحَدًا عَلَى مَنِيرِنَا هَذَا يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): مَثَلُ الْقَائِمِ عَلَى حُدُودِ اللَّهِ وَالْمَدَاهِنِ فِي حُدُودِ اللَّهِ كَمَثَلِ قَوْمٍ كَانُوا فِي سَفِينَةٍ

فَاقْتَرَعُوا مَنَازِلَهُمْ فَصَارَ مَهْرَاقُ الْمَاءِ وَمُخْتَلَفَ الْقَوْمِ لِرَجُلٍ فَضَجِرَ فَأَخَذَ الْقُدُومَ وَرَبَّمَا قَالَ الْفَأَسَ فَقَالَ أَحَدُهُمْ لِأَخْرَجِ إِنْ هَذَا يُرِيدُ أَنْ يَغْرِقَنَا وَيَحْرِقَ سَفِينَتَكُمْ وَقَالَ الْآخَرُ فَإِنَّمَا يَحْرِقُ مَكَانَهُ وَسَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: إِنْ فِي الْجَسَدِ مُضْغَةٌ إِذَا صَلَحَتْ صَلَحَ الْجَسَدُ وَإِذَا فَسَدَتْ فَسَدَ لَهَا الْجَسَدُ كُلُّهُ.

وَسَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: الْمُؤْمِنُونَ تَرَاحِمُهُمْ وَلُطْفُ بَعْضِهِمْ بِبَعْضِ كَجَسَدِ رَجُلٍ وَاحِدٍ إِذَا اشْتَكَى بَعْضُ جَسَدِهِ أَلِمَ لَهُ سَائِرُ جَسَدِهِ. (3:28)

✽✽✽ امام شعبی بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ کو منبر پر یہ بات بیان کرتے ہوئے سنا وہ کہتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: میری سماعت اور میرے دل نے اسے محفوظ رکھا ہے۔

اور مجھے یہ بات پتہ ہے اب میں اس منبر پر کسی شخص کو یہ کہتے ہوئے نہیں سن سکوں گا کہ میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات

297- إسناده صحيح على شرط الشيخين . واخرج القسمين الأول والثاني: أحمد 4/270 عن يحيى بن سعيد، عن زكريا عن الشعبي، به. وأخرج القسم الأول منه: أحمد 4/268 و270 و273، والبخاري 2493 في الشركة: باب هل يقرع في القسمة، و2686 في الشهادات: باب القرعة في المشكلات، والترمذي 2173 في الفتن، والراهمرمزي في الأمثال ص 104، والبيهقي في السنن 10/91 و288، والبخاري 4151، من طرق عن الشعبي، به. وأخرج القسم الثاني: الطيالسي 788، وأحمد 4/274، والبخاري 52 في الإيمان: باب فضل من استبرأ لدينه، ومسلم 1599 في المساقاة: باب أخذ الحلال وترك الشبهات، وابن ماجه 3984 في الفتن: الوقوف عند الشبهات، والدارمي 2/245 في البيوع: باب الحلال بين والحرام بين، من طرق عن الشعبي، به. والقسم الثالث تقدم برقم 233 فانظر تخريجه هناك.

ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: (نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں)

”اللہ تعالیٰ کی حدود کو قائم کرنے والے شخص اور اللہ تعالیٰ کی حدود کی خلاف ورزی کرنے والے شخص کی مثال اس طرح ہے جیسے کچھ لوگ ایک کشتی میں سوار ہوں وہ اپنی جگہوں کے بارے میں قریب انداز میں کر لیں، تو پانی حاصل کرنے کی جگہ اور لوگوں کے گزرنے کی جگہ ایک شخص کے حصے میں آئے، تو وہ غصے میں آجائے اور پھوڑا پھوڑا پکڑے (یہاں ایک لفظ کے بارے میں راوی کو شک ہے) تو ان میں سے ایک شخص دوسرے سے یہ کہے: یہ شخص ہمیں ڈبونا چاہتا ہے اور کشتی کو توڑنا چاہتا ہے اور دوسرا شخص کہے: اسے کرنے دو، یہ اپنی جگہ کو توڑ رہا ہے۔“

(راوی بیان کرتے ہیں) میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات بھی ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”بے شک جسم میں گوشت کا ایک ٹکڑا ہے اگر وہ ٹھیک رہے، تو سارا جسم ٹھیک رہتا ہے اور اگر وہ خراب ہو جائے، تو سارا جسم خراب ہو جاتا ہے۔“

(راوی بیان کرتے ہیں) میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات بھی ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”آپس میں ایک دوسرے پر رحمت اور لطف کے حوالے سے اہل ایمان کی مثال ایک شخص کے جسم کی مانند ہے جب جسم کا ایک حصہ بیمار ہو جائے، تو پورا جسم اس تکلیف کو محسوس کرتا ہے۔“

ذِكْرُ تَمْثِيلِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّكْبِ حُدُودَ اللَّهِ وَالْمَدَاهِنِ فِيهَا مَعَ الْقَائِمِ

بِالْحَقِّ بِأَصْحَابِ مَرْكَبٍ رَكِبُوا لَجَّ الْبَحْرِ

مصطفی کریم ﷺ کا اللہ تعالیٰ کی حدود کو قائم کرنے اور اس کی حدود کی خلاف ورزی کرنے والے شخص کو سفینے

میں سوار ایسے افراد سے تشبیہ دینا جو اتھاہ سمندر میں سفر کر رہے ہوں

298 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَطْرِفٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ

النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): الْمَدَاهِنُ فِي حُدُودِ اللَّهِ وَالرَّكْبِ حُدُودَ اللَّهِ وَالْأَمْرُ بِهَا وَالنَّاهِي عَنْهَا كَمَثَلِ قَوْمٍ

اسْتَهَمُوا فِي سَفِينَةٍ مِنْ سُفْنِ الْبَحْرِ فَاصَابَ أَحَدَهُمْ مَوْخَرُ السَّفِينَةِ وَأَبْعَدَهَا مِنَ الْمِرْقِيِّ وَكَانُوا سُفَهَاءَ وَكَانُوا

إِذَا اتَّوَا عَلَى رِجَالِ الْقَوْمِ أَدْوَهُمْ فَقَالُوا نَحْنُ أَقْرَبُ أَهْلِ السَّفِينَةِ مِنَ الْمِرْقِيِّ وَأَبْعَدَهُمْ مِنَ الْمَاءِ فَتَعَالَوْا نَحْرِقْ

دَفَّ السَّفِينَةَ ثُمَّ نَرُدُّهُ إِذَا اسْتَعْنَيْنَا عَنْهُ فَقَالَ مَنْ نَاوَاهُ مِنَ السُّفَهَاءِ أَفْعَلْ فَاهْوَى إِلَى فَاسٍ لِيَضْرِبَ بِهَا أَرْضَ

السَّفِينَةَ فَاشْرَفَ عَلَيْهِ رَجُلٌ رُشِيدٌ فَقَالَ مَا تَصْنَعُ فَقَالَ نَحْنُ أَقْرَبُكُمْ مِنَ الْمِرْقِيِّ وَأَبْعَدُكُمْ مِنْهُ نَحْرِقْ دَفَّ

السَّفِينَةَ فَإِذَا اسْتَعْنَيْنَا عَنْهُ سَدَدْنَا عَنْهُ فَقَالَ لَا تَفْعَلْ فَإِنَّكَ إِنْ فَعَلْتَ تَهْلِكُ وَنَهْلِكُ. (3:66)

﴿﴾ حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”اللہ تعالیٰ کی حدود کی خلاف ورزی کرنے والا اور اللہ تعالیٰ کی حدود کی حفاظت کرنے والا اس کا حکم دینے والا اور اس سے منع کرنے والا۔ اس کی مثال ایسے لوگوں کی طرح ہے جو سمندر کی کسی کشتی میں اپنی جگہ کے بارے میں قرعہ اندازی کر لیتے ہیں، تو ان میں سے ایک شخص کو کشتی کا پچھلا حصہ ملتا ہے۔ وہ شخص اپنے ساتھیوں سے دور ہوتا ہے اور وہ لوگ بے وقوف ہوتے ہیں، جب بھی لوگ وہاں آتے ہیں، تو اسے اذیت دیتے ہیں، تو وہ لوگ یہ کہتے ہیں، ہم تمام کشتی والوں میں سہولت کے زیادہ قریب ہیں اور پانی سے زیادہ دور ہیں، تو تم لوگ آؤ، ہم کشتی کے زیریں حصے کو توڑ دیتے ہیں، جب ہم اس سے بے نیاز ہو جائیں گے، تو ہم اسے واپس لگا دیں گے، تو ان میں سے جو بے وقوف شخص ہوتا ہے، وہ کہتا ہے تم ایسا کرو پھر وہ کلباڑی کی طرف بڑھتا ہے، تاکہ اسے کشتی کے فرش پر مارے، تو ایک سمجھدار شخص جھانک کر اس کی طرف دیکھتا ہے اور دریافت کرتا ہے: تم کیا کر رہے ہو؟ وہ کہتا ہے، ہم سہولت میں تمہارے زیادہ قریب ہیں اور اس سے تم سے زیادہ دور ہیں۔ میں کشتی کا تختہ توڑنے لگا ہوں۔ جب ہماری ضرورت پوری ہو جائے گی، تو ہم اسے بند کر دیں گے، تو وہ سمجھدار شخص یہ کہتا ہے: تم ایسا نہ کرو، اگر تم ایسا کرو گے، تو تم ہلاکت کا شکار ہو جاؤ گے اور ہم بھی ہلاکت کا شکار ہو جائیں گے۔“

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا الصَّدَقَةَ لِمَنْ يَأْمُرُ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَى عَنِ الْمُنْكَرِ

إِذَا تَعَرَّى فِيهِمَا عَنِ الْعَلَلِ

جو شخص نیکی کا حکم دیتا ہے اور برائی سے منع کرتا ہے، تو اللہ تعالیٰ کا اس کے لئے صدقے کو

نوٹ کر لینے کا تذکرہ جبکہ وہ ان دونوں کاموں میں کسی علت سے محفوظ رہتا ہے

299- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعْمَرٍ الْقَطِيعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو

الْأَخْوَصِ عَنْ سَمَاكٍ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): عَلَيَّ كُلِّ مَنْسِمٍ مِّنْ بَنِي آدَمَ صَدَقَةٌ كُلُّ يَوْمٍ فَقَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ: وَمَنْ يُطِيقُ هَذَا؟ قَالَ:

أَمْرًا بِالْمَعْرُوفِ وَنَهْيًا عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ وَالْحَمْلُ عَلَى الضَّعِيفِ صَدَقَةٌ وَكُلُّ خُطْوَةٍ يَخْطُوهَا أَحَدُكُمْ

إِلَى الصَّلَاةِ صَدَقَةٌ. (1:2)

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بنی آدم کے ہر جوڑ پر روزانہ صدقہ دینا لازم ہوتا ہے۔ حاضرین میں سے ایک صاحب نے عرض کی: کون اس کی

299- وأخرجه البزار، 926، والطبرانی 11791، من طريق الوليد بن أبي ثور، عن سماك، به. وتابع الوليد عليه حازم بن إبراهيم عند

الطبرانی 11792. وأورده الهيثمي في المجمع 3/104، وزاد نسبه إلى أبي يعلى، وقال: ورجال أبي يعلى رجال الصحيح.

طاقت رکھتا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: نیکی کا حکم دیا صدقہ ہے، برائی سے روکنا صدقہ ہے، کمزور شخص کا وزن اٹھادینا صدقہ ہے، اور تم میں سے کوئی شخص جب نماز کی طرف چل کر جاتا ہے تو اس کا ہر قدم صدقہ ہے۔“

ذِكْرُ اسْتِحْقَاقِ الْقَوْمِ الَّذِينَ لَا يَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَلَا يَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ عَنْ قُدْرَةِ مَنَّهُمْ عَلَيْهِ عُمُومَ الْعِقَابِ مِنَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا

سابات کا تذکرہ جو لوگ نیکی کا حکم نہیں دیتے ہیں اور برائی سے منع نہیں کرتے ہیں حالانکہ وہ اس کی قدرت رکھتے ہیں وہ اس بات کے مستحق ہو جاتے ہیں کہ ان سب پر اللہ کا عذاب نازل ہو

300 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ جَرِيرٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): مَا مِنْ قَوْمٍ يَعْمَلُ فِيهِمْ بِالْمَعَاصِي يَقْدِرُونَ أَنْ يُغَيِّرُوا عَلَيْهِمْ وَلَا يُغَيِّرُوا إِلَّا أَصَابَهُمُ اللَّهُ بِعِقَابٍ قَبْلَ أَنْ يَمُوتُوا. (2:109)

✽✽✽ عبداللہ بن جریر اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب بھی کسی قوم کے درمیان گناہوں کا ارتکاب ہونے لگے اور وہ لوگ انہیں روک سکتے ہوں اور پھر بھی نہ روکیں تو اللہ تعالیٰ ان لوگوں کے مرنے سے پہلے ان سب پر عذاب نازل کر دیتا ہے۔“

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ اسْتِعْمَالُ الْأَمْرِ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ

لِعَوَامِّ النَّاسِ دُونَ الْأَمْرَاءِ الَّذِينَ لَا يَأْمُرُونَ عَلَىٰ نَفْسِهِ مِنْهُمْ إِنْ فَعَلَ ذَلِكَ

اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے: وہ نیکی کا حکم دینے اور برائی سے منع کرنے کے لئے عام لوگوں میں سے اہلکار مقرر کرے، اگر ایسا کرنا ہو تو ان حکمرانوں میں سے اہلکار مقرر نہ کئے جائیں، جو خود ان برائیوں کے مرتکب ہوتے ہیں

300 - إسناده حسن. وأخرجه الطبرانی 2382 عن أبي خليفه الفضل بن الحباب، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبرانی 2382 أيضاً عن معاذ بن المشنى، عن أبي الوليد الطيالسى، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داود 4339 فى الملاحم: باب الأمر والنهى، والطبرانی 2382، من طريق مسدد، عن أبي الأحوص، به. وأخرجه أحمد 4/364 و366، وابن ماجه 4009 فى الفتن: باب الأمر بالمعروف، والنهى عن المنكر، والطبرانی 2380 و2381 و2383 و2384 و2385، والبيهقى فى السنن 10/91، من طرق عن أبي إسحاق، به. وأخرجه أحمد 4/361 و363 والطبرانی 2379، من طريق حجاج بن محمد، وفى الباب عن أبي بكر وسياىى برقم 304.

301 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ مُطَرِّفٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): مَثَلُ الْمُدَاهِنِ فِي حُدُودِ اللَّهِ وَالْأَمْرِ بِهَا وَالنَّاهِي عَنْهَا كَمَثَلِ قَوْمٍ اسْتَهَمُوا سَفِينَةً مِنْ سَفْنِ الْبَحْرِ فَصَارَ بَعْضُهُمْ فِي مُؤَخَّرِ السَّفِينَةِ وَأَبْعَدِهِمْ مِنَ الْمِرْفَقِ وَبَعْضُهُمْ فِي أَعْلَى السَّفِينَةِ فَكَانُوا إِذَا أَرَادُوا الْمَاءَ وَهُمْ فِي الْخِرِ السَّفِينَةِ أَدْوَارًا حَالَهُمْ فَقَالَ بَعْضُهُمْ نَحْنُ أَقْرَبُ مِنَ الْمِرْفَقِ وَأَبْعَدُ مِنَ الْمَاءِ نَحْرِقُ دَفَّةَ السَّفِينَةِ وَنَسْتَقِي فَإِذَا اسْتَعْيَبْنَا عَنْهُ سَدَدْنَاهُ فَقَالَ السُّفَهَاءُ مِنْهُمْ أَفَعَلُوا قَالَ فَآخَذَ الْفَأْسُ فَضَرَبَ عَرَضَ السَّفِينَةِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنْهُمْ رُشِيدٌ مَا تَصْنَعُ؟ قَالَ: نَحْنُ أَقْرَبُ مِنَ الْمِرْفَقِ وَأَبْعَدُ مِنَ الْمَاءِ نَكْسِرُ دَفَّ السَّفِينَةِ فَنَسْتَقِي فَإِذَا اسْتَعْيَبْنَا عَنْهُ سَدَدْنَاهُ فَقَالَ: لَا تَفْعَلْ فَإِنَّكَ إِذَا تَهَلَّكَ وَنَهَلَكَ. (3:55)

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ کی حدود کی خلاف ورزی کرنے اور اس پر (عمل کرنے کا) حکم دینے والا اور اس کی (خلاف ورزی) سے روکنے والے شخص کی مثال ایسے لوگوں کی مانند ہے جو سمندر میں کسی کشتی کے بارے میں قرعہ اندازی کرتے ہیں تو ان میں سے کچھ لوگوں کو کشتی کا پیچھے والا حصہ ملتا ہے۔

وہ لوگ سہولت سے دور ہوتے ہیں اور کچھ لوگ بالائی حصے میں چلے جاتے ہیں جب وہ لوگ پانی لینے کا ارادہ کرتے ہیں تو وہ کشتی کے آخری حصے میں ہوتے ہیں تو وہ سوار لوگوں کو تکلیف پہنچاتے ہیں تو ان میں سے ایک شخص یہ کہتا ہے ہم سہولت سے زیادہ قریب ہیں اور پانی سے زیادہ دور ہیں ہم کشتی کے ایک حصے کو توڑ دیتے ہیں اور پانی حاصل کر لیتے ہیں جب ہماری ضرورت پوری ہو جائے گی تو ہم اسے بند کر دیں گے تو ان میں سے بے وقوف لوگ یہ کہتے ہیں: تم لوگ ایسا کرو۔

تو ان میں سے ایک شخص کلہاڑی پکڑتا ہے اور کشتی کے فرش پر مارتا ہے تو ان میں سے ایک سمجھدار شخص کہتا ہے: کیا کرنے لگے ہو؟ وہ کہتا ہے: ہم سہولت سے قریب ہیں اور پانی سے زیادہ دور ہیں ہم کشتی کا فرش توڑنے لگے ہیں تاکہ پانی حاصل کر لیں۔ جب ہماری ضرورت پوری ہو جائے گی تو ہم اسے بند کر دیں گے تو وہ شخص کہتا ہے: تم ایسا نہ کرو کیونکہ اس صورت میں تم بھی ہلاکت کا شکار ہو جاؤ گے اور ہم بھی ہلاکت کا شکار ہو جائیں گے۔“

ذِكْرُ تَوْقِعِ الْعِقَابِ مِنَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِمَنْ قَدَرَ عَلَى تَغْيِيرِ الْمَعَاصِي وَلَمْ يُغَيِّرْهَا

ایسے شخص پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے عذاب نازل ہونے کے امکان کا تذکرہ جو گناہوں کو ختم کرنے کی قدرت رکھتا ہو لیکن وہ انہیں ختم نہ کرے

302 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجُنَيْدِ بِيُسْتٍ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ

حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَرِيرٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): مَا مِنْ رَجُلٍ يَكُونُ فِي قَوْمٍ يَعْمَلُ فِيهِمْ بِالْمَعَاصِي يَقْدِرُونَ عَلَى أَنْ يُغَيِّرُوا عَلَيْهِ وَلَا يُغَيِّرُوا إِلَّا أَصَابَهُمُ اللَّهُ بِعِقَابٍ قَبْلَ أَنْ يَمُوتُوا. (2:109)

عبداللہ بن جریر اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں: ”جب بھی کسی قوم میں گناہوں کا ارتکاب ہونے لگے اور وہ لوگ ان گناہوں کو روک سکتے ہوں، لیکن وہ انہیں نہ روکیں، تو اللہ تعالیٰ ان کے مرنے سے پہلے ان سب پر عذاب نازل کر دیتا ہے۔“

ذِكْرُ جَوَازِ زَجْرِ الْمَرْءِ الْمُنْكَرِ بِيَدِهِ ذُوْنَ لِسَانِهِ إِذَا لَمْ يَكُنْ فِيهِ تَعَدٍّ
اس بات کے جائز ہونے کا تذکرہ کہ آدمی منکر کو اپنے ہاتھ کے ذریعے روک سکتا ہے، اگرچہ وہ زبان کے ذریعے ایسا نہ کرے جبکہ اس صورت میں کسی زیادتی کا امکان نہ ہو

303 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمِيُّ وَرَحْمَتُهُ قَالَا حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: سَمِعْتُ النُّعْمَانَ بْنَ رَاشِدٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ عَنْ أَبِي ثَعْلَبَةَ الْخُسَيْبِيِّ قَالَ: (متن حدیث): قَعَدَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ وَعَلَيْهِ خَاتَمٌ مِنْ ذَهَبٍ فَقَرَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَهُ بِقَضِيبٍ كَانَ فِي يَدِهِ ثُمَّ غَفَلَ عَنْهُ فَالْقَى الرَّجُلُ خَاتَمَهُ ثُمَّ نَظَرَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: آيِنَ خَاتَمُكَ؟ قَالَ: أَلْقَيْتُهُ قَالَ: أَطْنَا قَدْ أَوْجَعْنَاكَ وَأَغْرَمْنَاكَ. (5:9)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: النُّعْمَانُ بْنُ رَاشِدٍ رُبَّمَا أَخْطَأَ عَلَى الزُّهْرِيِّ

حضرت ابو ثعلبہ مخضمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم ﷺ کے پاس آکر بیٹھا اس نے سونے کی انگوٹھی پہنی ہوئی تھی۔ نبی اکرم ﷺ نے اپنے دست مبارک میں موجود شاخ اس کے ہاتھ پر ماری (اور اسے انگوٹھی اتارنے کا اشارہ کیا) جب نبی اکرم ﷺ کی توجہ اس شخص سے ہٹی تو اس نے اپنی انگوٹھی اتار دی، پھر نبی اکرم ﷺ نے اس کی طرف دیکھا تو دریافت کیا: تمہاری انگوٹھی کہاں ہے؟ اس نے عرض کی: میں نے وہ اتار دی ہے۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: میرا خیال ہے ہم نے تمہیں تکلیف پہنچائی، ہم نے تمہیں نقصان پہنچایا۔“

امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نعمان بن راشد نامی راوی بعض اوقات زہری کے حوالے سے حدیث روایت کرتے

302- إسناده حسن، وهو مكرر رقم 300.

303- إسناده ضعيف لضعف النعمان بن راشد. وأخرجه أحمد 4/195، والطحاوي في شرح معاني الآثار 4/261 عن ابن مرزوق،

كلاهما عن وهب بن جرير، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/195، والنسائي 8/171 في الزينة: باب خاتم الذهب.

ہوئے غلطی کر جاتے ہیں۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمُنْكَرِ وَالظُّلْمِ إِذَا ظَهَرَ كَانَ عَلِيٌّ مَنْ عَلِمَ تَغْيِيرُهُمَا

حَدَرَ عُمُومِ الْعُقُوبَةِ إِيَّاهُمْ بِهِمَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ منکر اور ظلم جب غالب آجائیں، تو جس شخص کو یہ علم ہو، تو اس پر یہ بات لازم ہے: وہ انہیں ختم کرنے کی کوشش کرے تاکہ ان دونوں کی وجہ سے لوگوں پر نازل ہونے والے عذاب نازل سے بچا جاسکے

304 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

جَرِيرٌ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ قَالَ:

(متن حدیث): قَرَأَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ هَذِهِ الْآيَةَ (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسَكُمْ لَا يَضُرُّكُمْ مَنْ ضَلَّ

إِذَا اهْتَدَيْتُمْ) (المائدة: 105) قَالَ: إِنَّ النَّاسَ يَضْعُونَ هَذِهِ الْآيَةَ عَلَى غَيْرِ مَوْضِعِهَا أَلَا وَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

إِنَّ النَّاسَ إِذَا رَأَوْا الظَّالِمَ فَلَمْ يَأْخُذُوا عَلَيْهِ أَوْ قَالَ الْمُنْكَرَ فَلَمْ يَغْيِرُوهُ عَمَهُمُ اللَّهُ بِعِقَابِهِ. (3: 65)

❁❁ قیس بن ابوحازم بیان کرتے ہیں: حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے یہ آیت تلاوت کی۔

”اے ایمان والو! تم پر اپنا خیال رکھنا لازم ہے۔ جب تم ہدایت حاصل کر لو تو گمراہ ہونے والا شخص تمہیں کوئی نقصان نہیں پہنچا سکتا۔“

حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا:

لوگ اس آیت کا غلط مفہوم مراد لیتے ہیں۔ خبردار! میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”بے شک جب لوگ کسی ظالم کو دیکھیں گے اور اس کے ہاتھوں کو نہیں پکڑیں گے۔ (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ

ہیں) جب وہ کسی گناہ کو دیکھیں گے اور اسے روکیں گے نہیں تو اللہ تعالیٰ ان سب لوگوں پر عذاب نازل کرے گا۔“

ذکر البیان بأن المتأول للآی قد یخطیء فی تاویلہا وإن کان من أهل الفضل والعلم

اس بات کے بیان کا تذکرہ کہ آیات کی تاویل کرنے والا شخص اپنی تاویل میں بعض اوقات غلطی کر جاتا ہے

اگرچہ وہ اہل فضل اور اہل علم ہو

304- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه الحميدي 3، وأحمد 1/2 و5 و7، وأبو داود 4338 في الملاحم: باب الأمر

والنهي، والترمذي 2168 في الفتن: باب ما جاء في نزول العذاب إذا لم يغير المنكر، و 3057 في التفسير: باب ومن سورة المائدة، وابن ماجه

4005 في الفتن: باب الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر، والبيهقي في السنن 10/91 من طرق عن إسماعيل بن أبي خالد.

305 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذِ بْنِ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي بَكْرِ الصَّدِيقِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّكُمْ تَقْرُؤُونَ هَذِهِ آيَةَ وَتَضَعُونَهَا عَلَى غَيْرِ مَا وَضَعَهَا اللَّهُ (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسِكُمْ لَا يَضُرُّكُمْ مَنْ ضَلَّ إِذَا اهْتَدَيْتُمْ) (السائدة: 105) إِنَّ النَّاسَ إِذَا رَأَوْا الْمُنْكَرَ فَلَمْ يَغْيُرُوهُ يُوشِكُ أَنْ يَعْصِمَهُمُ اللَّهُ بِعِقَابٍ. (3:66)

❁❁ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اے لوگو! تم لوگ یہ آیت تلاوت کرتے ہو اور اس کا اس سے مختلف مفہوم مراد لیتے ہیں جو اللہ تعالیٰ کی مراد ہے۔“

ارشاد باری تعالیٰ ہے:

”اے لوگو! تم پر اپنا خیال رکھنا لازم ہے جب تم ہدایت حاصل کر لو تو گمراہ ہونے والا شخص تمہیں کوئی نقصان نہیں پہنچائے گا۔“

(نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں) لوگ جب منکر (یعنی گناہ) کو دیکھیں گے اور اسے روکنے کی کوشش نہیں کریں گے تو عنقریب اللہ تعالیٰ ان سب پر عذاب نازل کرے گا۔

ذِكْرُ وَصْفِ النَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ إِذَا رَأَهُ الْمَرْءُ أَوْ عَلِمَهُ

منکر سے روکنے کی صفت کا تذکرہ جب آدمی اسے دیکھے یا آدمی کو اس کا علم ہو

306 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابِ الْأَحْمَسِيِّ قَالَ:

(متن حدیث): أَوَّلُ مَنْ بَدَأَ بِالْخُطْبَةِ قَبْلَ الصَّلَاةِ يَوْمَ الْعِيدِ مَرْوَانُ بْنُ الْحَكَمِ فَقَامَ إِلَيْهِ رَجُلٌ فَقَالَ: الصَّلَاةُ قَبْلَ الْخُطْبَةِ وَمَدَّ بِهَا صَوْتَهُ فَقَالَ: تَرِكَ مَا هُنَاكَ أَبَا فَلَانَ فَقَالَ أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ: أَمَا هَذَا فَقَدْ قَضَى

305 - إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین . وأخرجه أحمد 1/9 عن محمد بن جعفر، عن شعبة، بهذا الإسناد . وتقدم قبله من طريق

جرير . فانظر تخريجه ثمت .

306 - إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین . وأخرجه أحمد 3/54، ومسلم 49 فی الإیمان: باب كون النهی عن المنكر من الإیمان، عن

أبي بكر بن أبي شيبة، كلاهما عن وكيع، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 3/49، والترمذی 2172 فی الفتن: باب ما جاء فی تغيير المنكر باليد،

والنسائی 8/111 فی الإیمان: باب تفاضل أهل الإیمان، عن محمد بن بشار، كلاهما عن عبد الرحمن بن مهدي، عن سفیان، به . وأخرجه

الطیالسی 2196، وأحمد 3/20، ومسلم 49، ثلاثهم من طريق شعبة، والنسائی 8/112 فی الإیمان وشرائعہ: باب تفاضل أهل الإیمان .

وسورده المؤلف بعده من طريق الأعمش، عن أبي سعيد، ويرد تخريجه في موضعه .

مَا عَلَيْهِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ رَأَى مُنْكَرًا فَلْيَغْيِرْهُ بِيَدِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَبِلِسَانِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَبِقَلْبِهِ وَذَلِكَ أضعف الإيمان . (1:37)

✽✽ طارق بن شہاب احمسی بیان کرتے ہیں: عید کے دن نماز سے پہلے خطبہ دینے کا آغاز مروان بن حکم نے کیا تو ایک شخص اس کے سامنے کھڑا ہوا اور بولا: خطبے سے پہلے نماز پڑھی جائے گی؟ اس نے بلند آواز میں یہ بات کہی تو مروان نے کہا: اے ابو فلان! یہاں یہ طریقہ ترک کر دیا گیا ہے۔

تو حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس شخص نے اپنے ذمے لازم چیز کو ادا کر دیا ہے۔ میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جب کوئی شخص کوئی منکر دیکھے تو اسے اپنے ہاتھ کے ذریعے ختم کرے اگر وہ اس کی استطاعت نہیں رکھتا تو اپنی زبان کے ذریعے کرے اگر وہ اس کی بھی استطاعت نہیں رکھتا تو اپنے دل میں اسے برا جانے اور یہ ایمان کا سب سے زیادہ کمزور درجہ ہے۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ طَارِقُ بْنُ شِهَابٍ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے:

اس روایت کو نقل کرنے میں طارق بن شہاب نامی راوی منفرد ہے

307- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَهَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ رَجَاءٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَعَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ:

(متن حدیث): أَخْرَجَ مَرْوَانَ الْمُنْبَرِيَّ فِي يَوْمِ عِيدٍ وَبَدَأَ بِالْخُطْبَةِ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا مَرْوَانَ خَالَفْتَ السَّنَةَ أَخْرَجْتَ الْمُنْبَرِيَّ فِي يَوْمِ عِيدٍ وَلَمْ يَكُنْ يَخْرُجُ وَبَدَأَتْ بِالْخُطْبَةِ قَبْلَ الصَّلَاةِ وَلَمْ يَكُنْ يُبْدَأُ بِهَا فَقَالَ أَبُو سَعِيدٍ مَنْ هَذَا قَالُوا: فَلَانُ بْنُ فَلَانَ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ: أَمَّا هَذَا فَقَدْ قَضَى مَا عَلَيْهِ زَادَ إِسْحَاقُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ رَأَى مِنْكُمْ مُنْكَرًا فَلْيَغْيِرْهُ بِيَدِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ أَنْ يَغْيِرْهُ بِيَدِهِ فَبِلِسَانِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَبِقَلْبِهِ وَذَلِكَ أضعف الإيمان . (1:37)

307- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه أبو داود 434 في الملاحم: باب الأمر والنهي، عن هناد بن السري، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/10، ومسلم 49 79 في الإيمان: باب بيان كون النهي عن المنكر من الإيمان، وأبو داود 1140 في الصلاة: باب الخطبة يوم العيد، و 4340 في الملاحم: باب الأمر والنهي، وابن ماجه 1275 في الإقامة: باب ما جاء في صلاة العيدين، و 4013 في الفتن: باب الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر، عن أبي كريب محمد بن العلاء، كلاهما أحمد وأبو كريب عن أبي معاوية، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/52، والبيهقي في السنن 10/90؛ من طريق محمد بن عبيد، عن الأعمش، عن إسماعيل بن رجاء، به.

✽✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: مروان نے عید کے دن منبر نکلوایا اور اس نے نماز ادا کرنے سے پہلے خطبہ دیا، تو ایک شخص کھڑا ہوا اور بولا: اے مروان! تم سنت کے برخلاف کر رہے ہو، تم نے عید کے دن منبر نکالا ہے، حالانکہ عید کے دن اسے نہیں نکالا جاتا اور تم نماز سے پہلے خطبہ دے رہے ہو، حالانکہ اس سے آغاز نہیں کیا جاسکتا۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا: یہ شخص کون ہے؟ لوگوں نے بتایا: یہ فلاں بن فلاں ہے، تو حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اس شخص نے اپنے ذمے لازم فرض کو ادا کر لیا ہے۔

یہاں اسحاق نامی راوی نے یہ الفاظ زائد نقل کئے ہیں۔

(حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:)

”تم میں سے جو شخص کوئی منکر دیکھے، تو وہ اپنے ہاتھ کے ذریعے اسے ختم کرے، اگر وہ اس کی استطاعت نہ رکھتا ہو، تو اپنی زبان کے ذریعے کرے اور اگر وہ اس کی بھی استطاعت نہیں رکھتا تو اپنے دل کے اندر سے برا سمجھے اور یہ ایمان کا سب سے زیادہ کمزور مرتبہ ہے۔“



2- بَابُ مَا جَاءَ فِي الطَّاعَاتِ وَثَوَابِهَا

طاعات اور ان کے ثواب کے بارے میں جو کچھ منقول ہے

ذَكَرُ الْإِخْبَارِ بِأَنَّ أَهْلَ كُلِّ طَاعَةٍ فِي الدُّنْيَا يُدْعَوْنَ إِلَى الْجَنَّةِ مِنْ بَابِهَا
ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق دنیا میں ہر قسم کی نیکی کرنے والے شخص کو جنت کی طرف

اس نیکی کے مخصوص دروازے سے بلا یا جائے گا

308 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِدْرِيسَ الْأَنْصَارِيُّ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ
مَالِكٍ، عَنْ بِنِ شِهَابٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، نُودِيَ فِي الْجَنَّةِ، يَا عَبْدَ اللَّهِ هَذَا خَيْرٌ، فَمَنْ كَانَ مِنْ
أَهْلِ الصَّلَاةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ، دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ
الصَّدَقَةِ،

دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ، دُعِيَ مِنْ بَابِ الرِّيَّانِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عَلَى
مَنْ دُعِيَ مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ مِنْ ضُرُورَةٍ، فَهَلْ يُدْعَى أَحَدٌ مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ كُلِّهَا؟ قَالَ: نَعَمْ، وَأَرْجُو أَنْ تَكُونَ

309- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البغوي في شرح السنة 1635 من طريق أبي إسحاق الهاشمي، عن أحمد بن أبي
بكر، بهذا الإسناد، وهو في الموطأ 2/24، 25 في الجهاد: باب ما جاء في الخيل والمسابقة بينها والنفقة في الغزو، ومن طريق مالك أخرجه
البخاري 1897 في الصوم: باب الريان للصائمين، والترمذي 3674 في المناقب: باب مناقب أبي بكر وعمر رضي الله عنهما كليهما،
والنسائي 4/168، 169 في الصوم: باب ذكر الاختلاف على محمد بن أبي يعقوب في حديث أبي امامة في فضل الصائم، و47/6، 48
في الجهاد: باب فضل النفقة في سبيل الله تعالى. وأخرجه البخاري 3666 في فضائل الصحابة: باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: لو كنت
متخذًا خليلًا، والنسائي 5/9 في الزكاة: باب وجوب الزكاة، والبيهقي في السنن 9/171، من طريق شعيب،

ومسلم 1027 في الزكاة: باب من جمع الصدقة وأعمال البر، والنسائي 6/22، 23 في الجهاد: باب فضل من أنفق زوجين في سبيل الله
عز وجل، من طريق صالح بن كيسان، كلاهما عن الزهري، به. وأخرجه ابن أبي شيبة 3/7 من طريق محمد بن إسحاق، عن الزهري، به،
مختصرًا. وأخرجه أحمد 2/366 من طريق أبي إسحاق الفزاري، عن الأعمش، عن أبي صالح، عن أبي هريرة. وسورده المؤلف في باب فضل
الصوم من طريق معمر، وفي مناقب الصحابة من طريق يونس، كلاهما عن الزهري، به، وفي باب

منہم . (3: 78).

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص (کسی بھی چیز کا جوڑا) اللہ کی راہ میں خرچ کرتا ہے تو جنت میں یہ اعلان کیا جاتا ہے: اے اللہ کے بندے! یہ چیز زیادہ بہتر ہے (قیامت کے دن) جو لوگ اہل نماز ہوں گے انہیں نماز والے دروازے سے بلایا جائے گا جو لوگ اہل جہاد ہوں گے۔ انہیں جہاد والے دروازے سے بلایا جائے گا جو لوگ صدقہ کرنے والے ہوں گے۔ انہیں صدقے والے دروازے سے بلایا جائے گا اور جو لوگ روزہ رکھنے والے ہوں گے انہیں باب ”ریان“ سے بلایا جائے گا۔“

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! کوئی شخص ایسا بھی ہو سکتا ہے جسے ان تمام دروازوں سے بلایا جائے تو کیا کسی کو ان تمام دروازوں سے بھی بلایا جائے گا؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جی ہاں اور مجھے امید ہے تم ان لوگوں میں سے ایک ہو۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ إِجَارَةِ أَطْلَاقِ اسْمِ الْقُنُوتِ عَلَى الطَّاعَاتِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اطاعت کے لئے لفظ ”قنوت“ استعمال کرتا جائز ہے

309 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنُ سَلَمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ دَرَّاجٍ، عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ - عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): كُلُّ حَرْفٍ فِي الْقُرْآنِ يُذَكَّرُ فِيهِ الْقُنُوتُ فَهُوَ الطَّاعَةُ . (3: 66)

✽ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قرآن میں موجود ہر وہ حرف جس میں قنوت کا ذکر کیا گیا ہے تو اس سے مراد فرمانبرداری ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ عَلَى تَعَوُّدِ نَفْسِهِ أَعْمَالَ الْخَيْرِ فِي أَسْبَابِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے اسباب (یعنی روزمرہ کے

معمولات) میں نیکی کے کام کرنے کی عادت بنائے

310 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ خَلِيلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ، قَالَ حَدَّثَنَا

309 - إسناده ضعيف لضعف دراج في روايته عن أبي الهيثم، وأخرجه أبو نعيم في الحلية 8/325، وابن أبي حاتم فيما ذكره ابن كثير

في تفسير قوله تعالى (وَقَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا مَبْحَاسَةً بَلْ لَّهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ كُلُّ لَه قَانِتُونَ) (البقرة: 116)، من طريقين عن ابن وهب،

بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/75 عن حسن بن موسى، عن ابن لهيعة، عن دراج، به. وأورده الهيثمي في مجمع الزوائد 6/320

الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَرْوَانُ بْنُ جُنَاحٍ، عَنْ يُونُسَ بْنِ مَيْسَرَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): الْخَيْرُ عَادَةٌ، وَالشَّرُّ لَجَاجَةٌ، مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفَقِّهْهُ فِي الدِّينِ.

حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بھلائی عادت ہے اور برائی لجاجت ہے جس شخص کے بارے میں اللہ تعالیٰ بھلائی کا ارادہ کر لے اسے دین کی سمجھ بوجھ عطا کر دیتا ہے۔“

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ أَنْ يَقُومَ فِي آدَاءِ الشُّكْرِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا

بِإِتْيَانِ الطَّاعَاتِ بِأَعْضَائِهِ دُونَ الذِّكْرِ بِاللِّسَانِ وَحَدِّهِ

اس بات کا تذکرہ کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرنے کی کوشش کرے، یوں کہ اپنے اعضاء کے ذریعے طاعات، بجالائے، صرف یہ نہیں، (محض) اپنی زبان کے ذریعے (شکر) کا تذکرہ کرے

311 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ، حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارٍ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، حَدَّثَنَا زِيَادُ بْنُ عَاقِقَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ الْمُغِيرَةَ بْنَ شُعْبَةَ، يَقُولُ:

(متن حدیث): قَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَتَّى إِذَا تَوَرَّمَتْ قَدَمَاهُ، فَقِيلَ لَهُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، اتَّفَعَلْ هَذَا وَقَدْ غَفِرَ لَكَ مَا تَقَدَّمَ وَمَا تَأَخَّرَ؟ قَالَ: أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَكُورًا. (5: 47)

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم رات کے وقت نوافل ادا کرتے تھے اور اتنا طویل قیام کرتے تھے: آپ کے دونوں پاؤں ورم آلود ہو جاتے تھے آپ کی خدمت میں عرض کی گئی: یا رسول اللہ! کیا آپ ایسا کرتے ہیں؟

310- إسناده حسن، وأخرجه ابن ماجه 221 في المقدمة: باب فضل العلماء والحث على طلب العلم، والطبرانی في الكبير 904 19/،

وابن عدی فی الکامل 3/1005

311- إسناده صحيح، إبراهيم بن بشار وهو الرمادي - أبو إسحاق البصري حافظ روى له أبو داود والنسائي، وهو متابع، ومن فوقه

ثقات من رجال الشيخين. وأخرجه عبد الرزاق 4746 / والحميدي 759، وأحمد 4/251، عن سفيان بن عيينة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/255 عن وكيع وعبد الرحمن، والبخاري 4836 في التفسير: باب قوله تعالى: (يَغْفِرْ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ) عن صدقة بن الفضل، ومسلم 2819 80 في صفات المنافقين وأحكامهم: باب إكثار الأعمال والاجتهاد في العبادة، والنسائي 3/219 في قيام الليل: باب الاختلاف على عائشة في إحياء الليل، وابن ماجه 1419 في إقامة الصلاة: باب ما جاء في طول القيام في الصلوات، والبيهقي في السنن 3/16 وصححه ابن خزيمة برقم 1833. وأخرجه أحمد 4/255، والبخاري 1130 في التهجد: باب قيام النبي صلى الله عليه وسلم الليل، و 6471 في الرقاق: باب الصبر عن محارم الله، والبيهقي في السنن 7/39 ومسلم 2819 79، والترمذي 412 في الصلاة: باب ما جاء في الاجتهاد في الصلاة، وفي الشمائل 258، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 931 من طريق أبي عوانة، كلاهما عن زياد بن عاقبة، وصححه ابن خزيمة برقم 1182. وفي الباب عن عائشة عند أحمد 6/115، والبخاري 4837، ومسلم 2820، والبيهقي في السنن 7/39

جبکہ آپ کے گزشتہ اور آئندہ (ذنب) کی مغفرت ہو چکی ہے تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: کیا میں شکر گزار بندہ نہ ہوں۔

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا كَانَ يَتْرُكُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

الْأَعْمَالَ الصَّالِحَةَ بِحَضْرَةِ النَّاسِ

اس علت کا تذکرہ، جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے لوگوں کی موجودگی میں

(بعض) نیک اعمال ترک کر دیتے تھے

312 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ قُتَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي اللَّيْثُ، عَنْ عَقِيلِ،

عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ

(متن حدیث): أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَتْ تَقُولُ: مَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُسَبِّحُ سُبْحَةَ الضُّحَى. وَكَانَتْ عَائِشَةُ تُسَبِّحُهَا وَكَانَتْ تَقُولُ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ تَرَكَ كَثِيرًا مِنَ الْعَمَلِ خَشْيَةً أَنْ يَسْتَنَ بِهِ، فَيَفْرَضُ عَلَيْهِمْ.

✽ ✽ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ چاشت کی نماز باقاعدگی سے (ادا نہیں کرتے تھے) جبکہ سیدہ

عائشہ رضی اللہ عنہا یہ نماز ادا کیا کرتی تھیں۔

وہ یہ فرماتی تھیں: نبی اکرم ﷺ بہت سے عمل اس لئے ترک کر دیتے تھے: میں ایسا نہ ہو کہ لوگ اس طریقے کی پیروی کرنا

شروع کر دیں اور یہ بات ان پر لازم ہو جائے۔“

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا كَانَ يَتْرُكُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْضَ الطَّاعَاتِ

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے (بعض) نیک اعمال ترک کئے

313 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِدْرِيسَ الْأَنْصَارِيُّ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ

مَالِكٍ، عَنْ الزُّهْرِيِّ بْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُرْوَةَ

312 - إسناده صحيح، يزيد بن موهب وهو يزيد بن خالد بن يزيد بن عبد الله بن موهب ثقة، روى له أبو داؤد والنسائي وابن ماجه، ومن

فوقه ثقات من رجال الشيخين. وأخرجه أحمد 6/223 عن حجاج، عن الليث بن سعد، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة 2/406، وأحمد

6/169، 170، وأبو عوانة 2/267 من طريق ابن جريج، وعبد الرزاق 4867.

313 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البغوي في شرح السنة 1004 من طريق أحمد بن أبي بكر، بهذا الإسناد. وهو في

الموطأ 1/166، 167 في صلاة الضحى، ومن طريق مالك أخرجه أحمد 6/178، والبخاري 1128 في التهجد: باب تحريض النبي صلى الله

عليه وسلم على صلاة الليل والنوافل من غير إيجاب، ومسلم 717 في المسافرين، باب استحباب صلاة الضحى، وأبو داؤد 1293 في الصلاة:

باب صلاة الضحى، وأبو عوانة 2/267، والبيهقي في السنن 3/50 وتقدم قبله من طريق عقيل بن خالد الأيلي، عن الزهري، به، فانظره.

(متن حدیث): عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّهَا قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِيدِعَ الْعَمَلِ، وَهُوَ يُحِبُّ

أَنْ يَعْمَلَ بِهِ، خَشِيَةَ أَنْ يَعْمَلَ بِهِ النَّاسُ، فَيَفْرَضُ عَلَيْهِمْ (5: 29)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ بعض اوقات کوئی عمل ترک کر دیتے تھے حالانکہ ان کو اس پر عمل کرنا پسند ہوتا تھا آپ اس اندیشے کے تحت ایسا کرتے تھے کہ لوگ بھی وہ عمل کرنا شروع کر دیں گے اور یہ ان پر لازم ہو جائے گا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الشُّكْرِ لِلَّهِ، جَلَّ وَعَلَا، بِأَعْضَائِهِ

عَلَى نِعَمِهِ، وَلَا سِيَّمَا إِذَا كَانَتِ النِّعْمَةُ تَعْقِبُ بَلْوَى تَعْتَرِيهِ

اس روایت کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر اللہ تعالیٰ کا شکر کرنا لازم ہے

کہ آدمی اس کی نعمتوں پر اپنے اعضاء کے ذریعے (شکر کرے) بطور خاص (اس وقت) جب کوئی نعمت کسی آزمائش کا سامنا کرنے کے بعد آدمی کو ملے (تو اس وقت آدمی ضرور شکر کرے)

314 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ، حَدَّثَنَا هَمَّامُ بْنُ يَحْيَى، حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ

بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ، حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي عُمَرَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ:

(متن حدیث): إِنَّ ثَلَاثَةَ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ: أَبْرَصٌ وَأَقْرَعٌ وَأَعْمَى، فَأَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَبْتَلِيَهُمْ فَبَعَثَ إِلَيْهِمْ

مَلَكًا، فَاتَى الْأَبْرَصَ، فَقَالَ: أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ؟ قَالَ: لَوْنٌ حَسَنٌ، وَجِلْدٌ حَسَنٌ. قَالَ: فَأَيُّ الْمَالِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ الْإِبِلُ فَمَسَحَهُ فَذَهَبَ عَنْهُ قَالَ وَأُعْطِيَ نَاقَةً عَشْرَاءَ فَقَالَ بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِيهَا.

قَالَ وَآتَى الْأَقْرَعَ فَقَالَ أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ شَعْرٌ حَسَنٌ وَيَذْهَبُ عَنِّي هَذَا الَّذِي قَدْ قَدَّرَنِي النَّاسُ قَالَ فَمَسَحَهُ فَذَهَبَ عَنْهُ وَأُعْطِيَ شَعْرًا حَسَنًا قَالَ فَأَيُّ الْمَالِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ الْبَقْرُ قَالَ فَأُعْطِيَ بَقْرَةً حَافِلَةً قَالَ بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِيهَا.

قَالَ وَآتَى الْأَعْمَى فَقَالَ أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ أَنْ يَرِدَ اللَّهُ إِلَيَّ بِصَرِيٍّ فَأُبْصِرَ بِهِ النَّاسَ فَمَسَحَهُ فَرَدَّ اللَّهُ إِلَيْهِ بَصْرَهُ قَالَ فَأَيُّ الْمَالِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ الْغَنَمُ قَالَ فَأُعْطِيَ شَاةً وَالِدًا وَأَنْجَحَ هَذَا وَوَلَدَ هَذَا فَكَانَ لِهَذَا وَادٍ مِنَ الْإِبِلِ وَلِهَذَا وَادٍ مِنَ الْبَقْرِ وَلِهَذَا وَادٍ مِنَ الْغَنَمِ.

قَالَ ثُمَّ أَتَى الْأَبْرَصَ فِي صُورَتِهِ وَهَيْئَتِهِ فَقَالَ رَجُلٌ مَسْكِينٌ وَابْنٌ سَبِيلٍ انْقَطَعَتْ بِي الْجِبَالُ فِي سَفَرِي فَلَا بَلَاغَ بِي الْيَوْمَ بِالَّذِي أَعْطَاكَ اللَّوْنَ الْحَسَنَ وَالْجِلْدَ الْحَسَنَ وَالْمَالَ بَعِيرًا أَتَبَلَّغُ بِهِ فِي سَفَرِي فَقَالَ

الْحَقُوقُ كَثِيرَةٌ فَقَالَ كَاتِبِي اعْرِفْكَ اَلَمْ تَكُنْ اَبْرَصَ يَقْدِرُكَ النَّاسُ فَقِيْرًا فَاَعْطَاكَ اللهُ الْمَالَ فَقَالَ اِنَّمَا وَرِثْتُ
هَذَا الْمَالَ كَابِرًا عَنْ كَابِرٍ فَقَالَ اِنْ كُنْتَ كُنْتَ كَاذِبًا فَصَيْرَكَ اللهُ اِلَى مَا كُنْتَ.
قَالَ ثُمَّ اَتَى الْاَفْرَعَ فِي صُوْرَتِهِ فَقَالَ لَهُ مِثْلَ مَا قَالَ لِهَذَا فَرَدَّ عَلَيْهِ مِثْلَ مَا رَدَّ هَذَا فَقَالَ اِنْ كُنْتَ كَاذِبًا
فَصَيْرَكَ اللهُ اِلَى مَا كُنْتَ.

وَاَتَى الْاَعْمَى فِي صُوْرَتِهِ وَهَيْئَتِهِ فَقَالَ رَجُلٌ مَسْكِيْنٌ وَاِبْنُ سَبِّ الْحِبَالِ فِي سَفَرِي فَقَالَ قَدْ كُنْتُ اَعْمَى
فَرَدَّ اللهُ عَلَيَّ بَصْرِي فَاُخِذْ مَا شِئْتَ وَدَعِ مَا شِئْتَ فَوَاللهِ لَا اَجْهَدُكَ الْيَوْمَ شَيْئًا اَخَذَتْهُ اللهُ فَقَالَ اَمْسِكْ مَا لَكَ
فَاِنَّمَا ابْتَلَيْتُمْ فَقَدْ رُضِيَ عَنْكَ وَسَخَطَ عَلَيَّ صَاحِبِيكَ.

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”بنی اسرائیل میں تین آدمی تھے۔ ایک پھلپھری کا مریض تھا ایک لنگڑا تھا اور ایک اندھا تھا۔ اللہ تعالیٰ نے انہیں
آزمائش میں مبتلا کرنے کا ارادہ کیا تو ان کی طرف ایک فرشتے کو بھیجا وہ پھلپھری کے مریض کے پاس آیا اور دریافت
کیا: تمہارے نزدیک کون سی چیز زیادہ پسندیدہ ہے۔ اس نے جواب دیا: صاف رنگ اور صاف جلد۔
فرشتے نے دریافت کیا: تمہارے نزدیک کون سا مال زیادہ پسندیدہ ہوگا؟ اس نے جواب دیا: اونٹ۔
فرشتے نے اس پر ہاتھ پھیرا تو اس کی بیماری ختم ہو گئی پھر اس شخص کو دس ماہ کی حاملہ اونٹنی دی گئی فرشتے نے کہا: اللہ تمہارے
لئے اس میں برکت عطا کرے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں: پھر وہ فرشتے گنجے کے پاس آیا اور کہا تمہیں کون سی چیز پسندیدہ ہے؟ اس نے جواب دیا: اچھے بال
اور مجھ سے یہ برائی ختم ہو جائے، جس کی وجہ سے لوگ مجھے برا سمجھتے ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں فرشتے نے اس پر ہاتھ پھیرا تو
اس کی بیماری ختم ہو گئی اور اسے اچھے بال عطا کر دیئے گئے۔
فرشتے نے دریافت کیا: تمہارے نزدیک کون سا مال زیادہ پسندیدہ ہے؟ اس نے جواب دیا: گائے تو اسے ایک حاملہ گائے
دے دی گئی۔

فرشتے نے کہا: اللہ تعالیٰ تمہارے لئے اس میں برکت پیدا کرے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں: پھر وہ فرشتہ نابینا شخص کے پاس آیا اور دریافت کیا: تمہارے نزدیک کون سی چیز زیادہ محبوب ہے؟
اس نے جواب دیا: یہ کہ اللہ تعالیٰ مجھے میری بصارت واپس کر دے تاکہ میں اس کے ذریعے لوگوں کو دیکھ سکوں فرشتے نے اس شخص
پر ہاتھ پھیرا تو اللہ تعالیٰ نے اس کی بینائی لوٹا دی۔

فرشتے نے دریافت کیا: تمہارے نزدیک کون سا مال زیادہ پسندیدہ ہے؟ اس نے جواب دیا: بکریاں تو اس شخص کو ایک حاملہ
بکری دے دی گئی۔

ان تینوں کے ہاں جانوروں کے بچے پیدا ہوئے تو اس شخص کے پاس بہت سے اونٹ ہو گئے۔

اس شخص کے پاس بہت سی گائیں ہو گئیں اور اس کے پاس بہت سی بکریاں ہو گئیں۔

نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: پھر وہ فرشتہ اپنی مخصوص صورت میں اور ہیئت میں پھلہیری کے (سابقہ) مریض کے پاس آیا اور کہا میں ایک غریب اور مسافر شخص ہوں سفر کے دوران میرا زاد سفر ختم ہو گیا ہے۔ اب اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور تمہارے علاوہ میرا کوئی آسرا نہیں ہے میں تم سے اس ذات کے وسیلے سے مانگتا ہوں جس نے تمہیں خوبصورت رنگ اور خوبصورت جلد اور مال عطا کیا ہے۔ تم مجھے ایک اونٹ دے دو تاکہ میں اس کے ذریعے اپنا سفر جاری رکھ سکوں۔ اس شخص نے کہا: میرے اور بہت سے اخراجات ہیں۔ (میں تمہاری مدد نہیں کر سکتا)

فرشتے نے کہا: میں شاید تمہیں جانتا ہوں کیا تم پھلہیری کے مریض نہیں تھے؟ لوگ تمہیں برا سمجھتے تھے اور تم غریب بھی تھے تو اللہ تعالیٰ نے تمہیں مال عطا کر دیا تو اس شخص نے کہا: مجھے یہ مال اپنے بڑوں کی طرف سے وراثت میں ملا ہے۔ تو فرشتے نے کہا: اگر تم جھوٹ بول رہے ہو تو اللہ تعالیٰ تمہیں پہلی صورتحال کی طرف واپس کر دے۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: پھر وہ فرشتہ گنجانے شخص کے پاس اسی شکل میں آیا اور اس سے بھی وہی بات کہی جو اس سے کہی تھی تو اس نے بھی وہی جواب دیا جو اس نے دیا تھا تو فرشتے نے کہا: اگر تم جھوٹ بول رہے ہو تو اللہ تعالیٰ تمہیں پہلی صورتحال کا شکار کر دے۔

پھر وہ فرشتہ اسی صورت اور اسی ہیئت میں (سابقہ) نابینا شخص کے پاس آیا اور بولا: میں ایک غریب اور مسافر شخص ہوں میرا زاد سفر ختم ہو گیا ہے تو اس شخص نے کہا: میں پہلے نابینا تھا تو اللہ تعالیٰ نے مجھے بصارت عطا کی اب تم جو چاہو حاصل کر لو اور جو چاہو چھوڑ دو اللہ کی قسم! آج تم اللہ کے نام پر جو کچھ بھی لو گے میں اس معاملے میں تمہارے ساتھ کوئی سختی نہیں کروں گا تو فرشتے نے کہا: تم اپنے مال اپنے پاس رکھو اور تم لوگوں کو آزمائش میں مبتلا کیا گیا ہے تو تم پر رضامندی ہوگی اور تمہارے دوست تمہیں پر ناراضگی ہوگی۔

ذِكْرُ تَفَضُّلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِاعْطَاءِ أَجْرِ الصَّائِمِ الصَّابِرِ لِلْمُفْطِرِ إِذَا شَكَرَ رَبَّهُ جَلَّ وَعَلَا
اللہ تعالیٰ کے اس فضل کا تذکرہ کہ وہ روزہ نہ رکھنے والے شخص کو، صبر کر کے روزہ رکھنے والے، کا سا اجر و ثواب

عطا کرتا ہے، جب وہ شخص اپنے پروردگار کا شکر بجالاتا ہے

315 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَكْرُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ سَعِيدِ الْعَابِدِ الطَّاحِيّ بِالْبَصْرَةِ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا

مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ سَعِيدِ الْمُقْبَرِيِّ. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): الطَّاعِمِ الشَّاكِرِ بِمَنْزِلَةِ الصَّائِمِ الصَّابِرِ

315- إسناده صحيح على شرط مسلم، شيان بن فروخ، ثقة من رجال مسلم، ومن فوقه ثقات على شرطهما. وأخرجه مسلم 2964

10 في الزهد والرفائق، والبيهقي في السنن 7/219، عن شيان بن فروخ، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 3464 في أحاديث الأنبياء: باب حديث أبرص وأعمى وأقرع في بنى إسرائيل، و 6653 في الأيمان والنذور: باب لا يقول ما شاء الله وشئت.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ شُكْرُ الطَّاعِمِ الَّذِي يَقُومُ بِإِزَاءِ أَجْرِ الصَّائِمِ الصَّابِرِ هُوَ أَنْ يَطْعَمَ الْمُسْلِمَ ثُمَّ لَا يَعْصِي بَارِيَهُ يَقْوِيهِ وَيُتِمُّ شُكْرَهُ بِإِتْيَانِ طَاعَاتِهِ بِجَوَارِحِهِ لِأَنَّ الصَّائِمَ قَرِنَ بِهِ الصَّبْرُ لَصَبْرِهِ عَنِ الْمَحْظُورَاتِ وَكَذَلِكَ قَرِنَ بِالطَّاعِمِ الشُّكْرُ فَيَجِبُ أَنْ يَكُونَ هَذَا الشُّكْرُ الَّذِي يَقُومُ بِإِزَاءِ ذَلِكَ الصَّبْرِ يُقَارِبُهُ أَوْ يَشَاكِلُهُ وَهُوَ تَرْكُ الْمَحْظُورَاتِ عَلَى مَا ذَكَرْنَاهُ.

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”کھا کر شکر ادا کرنے والا صبر کرنے والے کی مانند ہے۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) کھا کر شکر کرنے والے جس شخص کو صبر کرنے والے کے اجر کے بالمقابل قرار دیا گیا ہے یہ وہ مسلمان شخص ہے جو کچھ کھاتا ہے اور پھر وہ اپنے پروردگار کی نافرمانی نہیں کرتا ہے وہ اپنی ذات کو قوت پہنچاتا ہے وہ شکر کو مکمل کرتا ہے کہ اپنے اعضاء کے ذریعے نیکیوں کا ارتکاب کرتا ہے۔

اس کی وجہ یہ ہے: روزہ دار اس کے ساتھ صبر کے حوالے سے مل جاتا ہے، کیونکہ وہ ممنوعہ چیزوں سے صبر کرتا ہے۔

اسی طرح اسے صبر شکر کرنے والے کے ساتھ ملایا گیا ہے۔

تو اب یہ بات لازم ہے کہ یہ شکر جس سے اس صبر کے مقابلے میں رکھا گیا ہے۔ یہ وہ ہو جو اس کے قریب ہو یا اس کے ساتھ مناسبت رکھتا ہو اور یہ ممنوعہ چیزوں کا ترک کرنا ہے جیسا کہ ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الْقِيَامِ فِي آدَاءِ الْفَرَائِضِ

مَعَ إِتْيَانِ النَّوَافِلِ ثُمَّ إِعْطَائِهِ عَن نَفْسِهِ وَعِيَالِهِ فِيمَا بَعْدَ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ نوافل کی ادائیگی کے ہمراہ

فرائض کی ادائیگی کی کوشش کرے اور اس کے بعد اپنی جان اور اپنے اہل خانہ کو ان کا حق دے

316 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْخَطَّابِ الْبَلَدِيُّ الرَّاهِدِيُّ حَدَّثَنَا

أَبُو جَابِرٍ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ:

(متن حدیث): دَخَلَتْ امْرَأَةٌ عُثْمَانَ بْنَ مِطْعُونٍ عَلَى نِسَاءِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَأَيْنَهَا سَيِّئَةً

الْهَيْئَةَ فَقُلْنَ مَا لَكَ مَا فِي فُرَيْشٍ رَجُلٌ أَعْنَى مِنْ بَعْلِكَ قَالَتْ مَا لَنَا مِنْهُ شَيْءٌ أَمَا نَهَارُهُ فَصَائِمٌ وَأَمَا لَيْلُهُ فَقَائِمٌ

قَالَ فَدَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَرَنَ بِذَلِكَ لَهُ فَلَقِيَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا عُثْمَانُ أَمَا

لَكَ فِي سُوْرَةٍ قَالَ وَمَا ذَاكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَذَاكَ أَبِي وَأُمِّي قَالَ أَمَا أَنْتَ فَتَقُومُ اللَّيْلَ وَتَصُومُ النَّهَارَ وَإِنَّ لَأَهْلِكَ

316- حسن لغیرہ، وأخرجه ابن سعد في الطبقات 3/394، 395 من طريقين عن أبي إسحاق، عن أبي بردة مرسلًا. وأورده الهيثمي في

مجمع الزوائد 4/301، 302. وقال: رواه أبو يعلى والطبرانی بأسانيد، وبعض أسانيد الطبرانی رجالها ثقات. وفي الباب عن عائشة تقدم برقم 9

عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنَّ لِحَسَدِكَ عَلَيْكَ حَقًّا صَلِّ وَنَمْ وَصُمْ وَأَفْطِرْ قَالَ فَاتَتْهُمْ الْمَرْأَةُ بَعْدَ ذَلِكَ عَطْرَةً كَانَتْهَا عَرُوسٌ فَقُلْنَ لَهَا مَهْ قَالَتْ أَصَابَنَا مَا أَصَابَ النَّاسَ .

✽✽✽ حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ کی اہلیہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج کی خدمت میں حاضر ہوئیں تو ان ازواج نے دیکھا کہ ان کی ظاہری حالت ٹھیک نہیں ہے تو ازواج نے دریافت کیا: تمہیں کیا ہوا ہے؟ قریش میں تمہارے شوہر سے زیادہ خوشحال اور کوئی شخص نہیں ہے تو اس خاتون نے جواب دیا: ہمارا ان کے ساتھ کوئی واسطہ نہیں ہے۔

وہ دن کے وقت روزہ رکھ لیتے ہیں اور رات کے وقت نفل پڑھتے رہتے ہیں حضرت ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم گھر تشریف لائے تو ازواج مطہرات نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے اس بات کا تذکرہ کیا پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی ملاقات حضرت عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ سے ہوئی تو آپ نے فرمایا۔

اے عثمان! کیا تمہارے لئے میرے طریقے میں نمونہ نہیں ہے؟ انہوں نے دریافت کیا۔ کیا ہوا؟ یا رسول اللہ! میرے مال باپ آپ پر قربان ہوں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم رات بھر نفل پڑھتے رہتے ہو اور دن کے وقت نفل روزہ رکھ لیتے ہو؟ تمہاری بیوی کا بھی تم پر حق ہے۔ تمہارے جسم کا بھی تم پر حق ہے تم (رات کے وقت) نفل نماز پڑھ بھی لیا کرو اور سو بھی جایا کرو اور دن کے وقت نفل روزہ رکھ بھی لیا کرو اور نہ بھی رکھا کرو۔

راوی بیان کرتے ہیں: اس کے بعد ان کی اہلیہ ازواج مطہرات کے پاس آئیں تو انہوں نے عطر لگایا ہوا تھا یوں جیسے وہ دلہن ہوں۔

ازواج مطہرات نے ان سے کہا: کیا ہوا؟ تو انہوں نے بتایا: ہمیں بھی وہی چیز ملی ہے جو لوگوں کو ملی ہے۔

ذِكْرُ التَّغْلِيظِ عَلَى مَنْ خَالَفَ السُّنَّةَ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا

ہم نے جو سنت ذکر کی ہے اس کی خلاف ورزی کرنے والے کی شدید مذمت کا تذکرہ

317 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبُخَارِيُّ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ أَخْبَرَنِي حُمَيْدُ الطَّوِيلُ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ: (متن حدیث): جَاءَ ثَلَاثَ رَهْطٍ إِلَى بَيْتِ أَبِي بِيَّوَاتِ أَرْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْأَلُونَ عَنْ عِبَادَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أُخْبِرُوا كَانَتْهُمْ تَقَالُوهَا فَقَالُوا وَإَيْنَ نَحْنُ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ غَفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَا تَأَخَّرَ قَالَ أَحَدُهُمْ أَمَا أَنَا فَإِنِّي أَصَلِّي اللَّيْلَ أَبَدًا وَقَالَ الْآخَرُ أَنَا أَصُومُ الدَّهْرَ وَلَا أَفْطِرُ

317- إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، وهو فی صحیح البخاری 5063 فی النکاح: باب الترغیب فی النکاح. وأوردہ المؤلف برقم

14 من طریق حماد بن سلمة، عن ثابت، عن أنس، فانظر تحریجہ ثمت.

وَقَالَ الْآخِرُ أَنَا أَعْتَزِلُ النِّسَاءَ وَلَا أَتَزَوِّجُ أَبَدًا فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَنْتُمْ الذِّى قُلْتُمْ كَذًّا وَكَذًّا أَمَا وَاللَّهِ إِنِّي لَا أَحْشَاكُمْ لِلَّهِ وَأَتَقَاكُمْ لَهُ لَكِنِّي أَصُومُ وَأُفْطِرُ وَأُصَلِّي وَأَرْقُدُ وَأَتَزَوِّجُ النِّسَاءَ فَمَنْ رَغِبَ عَن سُنَّتِي فَلَيْسَ مِنِّي. (11:3)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: تین آدمی نبی اکرم ﷺ کی ازواج کے گھر آئے تاکہ نبی اکرم ﷺ کی عبادت کے بارے میں دریافت کریں جب انہیں اس بارے میں بتایا گیا تو انہوں نے اسے کم سمجھا انہوں نے کہا: ہمارا نبی اکرم ﷺ سے کیا واسطہ؟ نبی اکرم ﷺ کے تو گزشتہ اور آئندہ ذنب کی مغفرت ہو چکی ہے۔
تو ان میں سے ایک شخص نے کہا: میں ہمیشہ رات بھر نوافل ادا کرتا رہوں گا۔
دوسرے نے کہا: میں ہمیشہ نفل روزے رکھتا رہوں گا کبھی روزہ افطار نہیں کروں گا۔
تیسرے نے کہا: میں خواتین سے علیحدگی اختیار کروں گا اور کبھی شادی نہیں کروں گا۔
نبی اکرم ﷺ تشریف لے آئے آپ کو یہ باتیں بتائیں گئیں تو آپ نے ارشاد فرمایا:
کیا تم لوگوں نے یہ بات کہی ہے؟ خدا کی قسم! میں تم سب کے مقابلے میں اللہ تعالیٰ سے سب سے زیادہ ڈرنے والا ہوں اور اس کا سب سے زیادہ تقویٰ رکھنے والا ہوں۔

لیکن میں نفل روزے رکھ بھی لیتا ہوں اور ترک بھی کر دیتا ہوں میں نوافل ادا بھی کرتا ہوں اور سو بھی جاتا ہوں۔
اور میں نے خواتین کے ساتھ شادی بھی کی ہے۔
تو جو شخص میری سنت سے منہ موڑے گا اس کا مجھ سے کوئی تعلق نہیں ہے۔“

ذِكْرُ مَا يَقُومُ مَقَامَ الْجِهَادِ النَّفْلِ مِنَ الطَّاعَاتِ لِلْمَرْءِ

اس بات کا تذکرہ آدمی کی کچھ نفل نیکیاں جہاد کی قائم مقام بن جاتی ہیں

318 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي عِيْلَانَ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ

أَخْبَرَنَا حَبِيبُ بْنُ أَبِي ثَابِتٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْعَبَّاسِ وَهُوَ السَّائِبُ بْنُ قُرُوحٍ الشَّاعِرَ الْمَكِّيَّ يَقُولُ: سَمِعْتُ

318- إسناده صحيح على شرط البخارى . وأخرجه البيهقى فى شرح السنة 2638 وأخرجه الطيالسى 2254 عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/188 عن محمد بن جعفر، و2/193 و197 و221 والبخارى 3004 فى الجهاد: باب الجهاد بإذن الأبوين، والبيهقى فى السنن 9/25 من طريق آدم بن أبى إياس، ومسلم 2549 فى البر والصلة: باب بر الوالدين، والبقوى فى شرح السنة 2638 أيضا. وأخرجه البخارى 5972 فى الأدب: باب لا يجاهد إلا بإذن الأبوين، ومسلم 2549 أيضا، والنسائى 6/10 فى الجهاد: باب الرخصة فى التخلف لمن له والدان، والترمذى 1671 فى الجهاد: باب فىمن خرج فى الغزو وترك أبويه. وسورده المؤلف برقم 420 من طريق سفيان الثورى، عن حبيب، به، فانظره. وأخرجه الحميدى 585، وأحمد 2/165 و193، ومسلم 2549 6، والبيهقى فى السنن 9/25 من طريق مسعر والأعشى، عن حبيب بن أبى ثابت، به.

عبد اللہ بن عمر یقول: جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَأْذِنُهُ فِي الْجِهَادِ فَقَالَ: أَحَىِّ وَالِدَاكَ؟
قال نعم قال ففيهما فجاهد.

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تاکہ آپ سے جہاد میں شرکت کی اجازت مانگے۔

نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: کیا تمہارے ماں باپ زندہ ہیں؟ اس نے جواب دیا: جی ہاں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم ان دونوں کی اچھی طرح خدمت کرو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ الْمَرْءَ مَبَاحٌ لَهُ أَنْ يُظْهِرَ مَا أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ مِنَ التَّوْفِيقِ لِلطَّاعَاتِ إِذَا قَصَدَ
بِذَلِكَ النَّاسِي فِيهِ دُونَ إِعْطَاءِ النَّفْسِ شَهْوَتَهَا مِنَ الْمَدْحِ عَلَيْهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مباح ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اسے نیکیوں کی جو توفیق عطا کی ہے، اس کا اظہار کرے جبکہ اس کا مقصد یہ ہو کہ لوگ اس حوالے سے اس کی پیروی کریں گے اس کا مقصد یہ نہ ہو کہ لوگ اس کی تعریف کریں گے تو اس کے نفس کی خواہش پوری ہوگی

319 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى تَقِيْفٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الصَّبَّاحِ

الْبَزَّازُ حَدَّثَنَا مُؤَمَّلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ الْمُغِيرَةَ حَدَّثَنَا ثَابِتٌ عَنْ أَنَسٍ قَالَ:

(متن حدیث): وَجَدَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أَصْبَحَ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَثَرَ الْوَجَعِ

عَلَيْكَ بَيْنَ قَالَ إِنِّي عَلَى مَا تَرَوْنَ قَرَأْتُ الْبَارِحَةَ السَّبْعَ الطُّوَلِ . (5: 47)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: (ایک مرتبہ) نبی اکرم ﷺ کو تکلیف کا سامنا کرنا پڑا اگلے دن صبح آپ کی

خدمت میں عرض کی گئی: یا رسول اللہ! آپ پر تکلیف کے آثار واضح ہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: میری وہ صورت حال ہے جو تم دیکھ رہے ہو (اس حالت میں) میں نے گزشتہ رات (نوافل میں) سات لمبی سورتوں کی تلاوت کی تھی۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بِأَنَّ عَلَى الْمَرْءِ مَعَ قِيَامِهِ فِي النَّوَافِلِ إِعْطَاءَ الْحِظِّ لِنَفْسِهِ وَعِيَالِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی جان اور اہل خانہ کے حقوق کی ادائیگی کے ہمراہ رات کے وقت نوافل ادا کرے

320 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَوْنٍ حَدَّثَنَا

320 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البخارى 1968 فى الصوم: باب من أقسم على أخيه ليفطر فى التطوع ولم ير عليه

قضاء إذا كان أوفق له، و 6139 فى الأدب: باب صنع الطعام والتكلف للضيف، والترمذى 2413 فى الزهد، عن محمد بن بشار، والبيهقى فى

السنن 4/276 من طريق أحمد بن حازم، كلاهما عن جعفر بن عون، بهذا الإسناد.

أَبُو عَمِيْسٍ عَنْ عَوْنِ بْنِ أَبِي جُحَيْفَةَ عَنْ أَبِيهِ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَى بَيْنَ سَلْمَانَ وَأَبِي الدَّرْدَاءِ قَالَ فَجَاءَ سَلْمَانُ يَزُورُ أَبَا الدَّرْدَاءِ فَرَأَى أُمَّ الدَّرْدَاءِ مُتَبَلِّغَةً فَقَالَ مَا شَأْنُكَ قَالَتْ إِنَّ أَخَاكَ لَيْسَتْ لَهُ حَاجَةٌ فِي الدُّنْيَا فَلَمَّا جَاءَ أَبُو الدَّرْدَاءِ رَحِبَ بِهِ سَلِيمَانٌ وَقَرَّبَ إِلَيْهِ الطَّعَامَ فَقَالَ لَهُ سَلْمَانُ اطْعَمْ قَالَ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أَقْسَمْتُ عَلَيْكَ إِلَّا طَعِمْتَ فَإِنِّي مَا أَنَا بِأَكْلِي حَتَّى تَأْكُلَ قَالَ فَأَكَلَ مَعَهُ وَبَاتَ عِنْدَهُ فَلَمَّا كَانَ مِنَ اللَّيْلِ قَامَ أَبُو الدَّرْدَاءِ فَحَبَسَهُ سَلْمَانُ ثُمَّ قَالَ يَا أَبَا الدَّرْدَاءِ إِنَّ لِرَبِّكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلَا هَلْكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِحَسَدِكَ عَلَيْكَ حَقًّا فَأَعْطَى كُلَّ ذِي حَقٍّ حَقَّهُ صَوْمٌ وَأَفْطَرٌ وَقَوْمٌ وَنَمٌّ وَائْتِ أَهْلَكَ فَلَمَّا كَانَ عِنْدَ الصُّبْحِ قَالَ قِيمُ الْأَنْ فَفَأَمَّا فَصَلِّيًا ثُمَّ خَرَجَا إِلَى الصَّلَاةِ فَلَمَّا صَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ إِلَيْهِ أَبُو الدَّرْدَاءِ فَأَخْبَرَهُ بِمَا قَالَ سَلْمَانُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ مَا قَالَ سَلْمَانُ .

عون بن ابو جحیفہ اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ اور حضرت

ابو درداء رضی اللہ عنہ کے درمیان بھائی چارہ قائم کر دیا۔

ایک دن حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ سے ملنے کے لئے آئے، تو سیدہ ام درداء رضی اللہ عنہا کو بکھرے ہوئے حلیے میں دیکھا تو دریافت کیا: آپ کو کیا ہوا ہے؟ انہوں نے جواب دیا: آپ کے بھائی کو دنیا کی کوئی ضرورت نہیں ہے۔

جب حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ آئے تو حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کو انہوں نے خوش آمدید کہا اور ان کے سامنے کھانا رکھ دیا، تو حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے کہا: آپ کھائیے۔ حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ نے جواب دیا: ہم نے تو روزہ رکھا ہوا ہے۔

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے کہا: میں آپ کو قسم دیتا ہوں کہ آپ کھائیں، کیونکہ میں بھی اس وقت تک نہیں کھاؤں گا جب تک آپ نہیں کھائیں گے۔

راوی بیان کرتے ہیں، تو حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ نے ان کے ساتھ کھانا کھا لیا پھر وہ رات کو ان کے پاس ہی ٹھہر گئے جب رات کا وقت ہوا تو حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ اٹھ کر نوافل ادا کرنے لگے، تو حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے انہیں روک دیا، انہوں نے فرمایا: اے ابو درداء! تمہارے پروردگار کا بھی تم پر حق ہے تمہاری بیوی کا بھی تم پر حق ہے۔ تمہارے جسم کا بھی تم پر حق ہے۔

تم ہر حق دار کو اس کا حق دو تم نفل روزہ رکھو اور چھوڑ بھی دیا کرو تم نوافل ادا کیا بھی کرو اور سو بھی جایا کرو اور تم اپنی بیوی کے پاس بھی جایا کرو۔

جب صبح صادق کا وقت قریب آیا تو حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے کہا: اب آپ اٹھ جائیں پھر یہ دونوں حضرات اٹھ کھڑے ہوئے ان دونوں نے نوافل ادا کئے اور نماز ادا کرنے کے لئے چلے گئے۔

جب نبی اکرم ﷺ نے نماز ادا کی تو حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ کو حضرت سلمان رضی اللہ عنہ کی بات کے بارے میں بتایا تو نبی اکرم ﷺ نے ان سے وہی بات کہی جو حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے کہی تھی۔

ذَكَرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ إِتْيَانُ الْمُبَالَغَةِ فِي الطَّاعَاتِ وَكَذَلِكَ اجْتِنَابُ الْمَحْظُورَاتِ
اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ نیکیاں کرتے ہوئے ان میں اہتمام کرے

اور ممنوعہ چیزوں سے بھرپور طریقے سے بچے

321- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ التُّرْسِيُّ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنْ أَبِي

يَعْفُورٍ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ صُبَيْحٍ عَنْ مَسْرُوقٍ

(متن حدیث): عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ الْعَشْرَ أَيَقُظُ أَهْلَهُ وَآحْيَى

اللَّيْلَ وَشَدَّ الْمُنْزَرَ.

وَقَدْ ذَكَرَ سَفْيَانُ مَرَّةً فِيهِ وَجَدَّ أَبُو يَعْفُورٍ اسْمُهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ بْنِ نَسْطَاسٍ. (5: 47)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: جب (رمضان کا آخری) عشرہ آجاتا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اپنی اہلیہ کو بھی بیدار

رکھتے تھے اور رات کے وقت نوافل ادا کرتے تھے اور کمرہمت باندھ لیتے تھے۔

سفیان نامی راوی نے ایک مرتبہ ”لفظ کوشش کرتے تھے“ استعمال کیا۔

ابو یعفور نامی راوی کا نام عبد الرحمن بن عبد نسطاس ہے۔

ذَكَرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ لُزُومُ الْمُدَاوِمَةِ عَلَى إِتْيَانِ الطَّاعَاتِ

اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ نیکیوں پر عمل پیرا ہونے میں باقاعدگی اختیار کرے

322- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا حَامِدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ شُعَيْبٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَدَّاشٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ

مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ:

321- إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه أحمد 6/40، 41 عن سفیان بن عیینة، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری 2024 في

فضل ليلة القدر: باب العمل في العشر الأواخر من رمضان، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 1829 عن علي بن عبد الله، ومسلم 1174 في

الاعتكاف: باب الاجتهاد في العشر الأواخر، وأبو داود 1376 في الصلاة: باب في قيام شهر رمضان، والنسائي 3/217، 218 في قيام الليل:

باب الاختلاف على عائشة في إحياء الليل وابن ماجه 1768 في الصيام: باب في فضل العشر الأواخر والبيهقي في السنن 4/313.

322- إسناده صحيح، محمود بن خدّاش وثقه ابن معين والمصنف وأبو الفتح الأزدي، روى له الترمذی وابن ماجه، ومن فوقه ثقات من

رجال الشيخين. وأخرجه أحمد في المسند 6/43، وفي الزهد ص 8، عن جرير، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری 6466 في الرقاق: باب القصد

والمداومة على العمل، وأبو داود 1370 في الصلاة: باب ما يؤمر به من القصد في الصلاة، ومسلم 783 في صلاة المسافرين: باب فضيلة

العمل الدائم من قيام الليل وغيره، والنسائي في السنن الكبرى في الرقاق عن حسين بن حريث كما في تحفة الأشراف 12/245. وأخرجه

أحمد 6/55، والبخاری 1987 في الصوم: باب هل يخص شيئاً من الأيام، من طريق يحيى القطان، وأحمد 6/189، والترمذی في الشمائل

303 من طريق عبد الرحمن بن مهدي.

(متن حدیث): نَسَأْتُ عَائِشَةَ عَنْ عَمَلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: كَانَ عَمَلُهُ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِيمَةً.

✽✽✽ علقمہ بیان کرتے ہیں: میں نے سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے نبی اکرم ﷺ کے عمل کے بارے میں دریافت کیا: تو انہوں نے بتایا: نبی اکرم ﷺ کا عمل باقاعدگی سے ہوا کرتا تھا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ أَحَبَّ الطَّاعَاتِ إِلَى اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا مَا وَاطَبَ عَلَيْهِ الْمَرْءُ وَإِنْ قَلَّ
اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ نیکی وہ ہے جسے کرنے والا شخص
باقاعدگی سے اسے سرانجام دے اگرچہ وہ نیکی تھوڑی ہو

323 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانَ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ

عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ:

(متن حدیث): كَانَ أَحَبَّ الْأَعْمَالِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّذِي يَدُومُ عَلَيْهِ صَاحِبُهُ.

✽✽✽ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ کے نزدیک پسندیدہ ترین عمل وہ تھا جسے کرنے والا شخص اسے

باقاعدگی کے ساتھ کرتا ہے۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الاجْتِهَادِ فِي أَنْوَاعِ الطَّاعَاتِ فِي أَيَّامِ الْعَشْرِ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ

ذو الحج کے پہلے عشرے میں، مختلف طرح کی نیکیوں میں اہتمام کرنے کے مستحب ہونے کا تذکرہ

324 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَحْمَدَ ابْنَ سِنَانَ الْقَطَّانُ بِوَاسِطَةِ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ

حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُسْلِمِ الْبَطِينِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا مِنْ أَيَّامِ الْعَمَلِ الصَّالِحِ فِيهَا أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ مِنْ هَذِهِ الْأَيَّامِ الْعَشْرِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ

وَلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ وَلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِلَّا رَجُلٌ خَرَجَ بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْجِعْ مِنْ ذَلِكَ

323- إسنادہ صحیح علی شرط الشيخین، والحديث فی الموطأ بر رواية يحيى الليثي المتداولة 1/187 فی الصلاة: باب جامع الصلاة،

ومن طريق مالك أخرجه أحمد 6/176، والبخاری 6462 فی الرقاق: باب القصد والمداومة فی العمل. وأخرجه عبد الرزاق 20566 ومن

طريقه البغوی فی شرح السنة 934 عن معمر، وأحمد 6/46 عن أبي معاوية، و6/51، وفي الزهد ص 24، 25، والبخاری 43 فی الإيمان: باب

أحب الدين إلى الله أدومه، ومسلم 785 221 فی صلاة المسافرين: باب أمر من نعت في صلاته أو استعجم عليه القرآن أو الذكر بأن يرقد أو

يقعد حتى يذهب عنه ذلك، والنسائي 8/123 فی الإيمان وشرائعه: باب أحب الدين إلى الله عز وجل، والبيهقي فی السنن 3/17، من طريق

يحيى بن سعيد، ومسلم 785-221 أيضاً، وابن ماجه 4238 فی الزهد: باب المداومة على العمل، من طريق أبي أسامة، والترمذی 2856 فی

الأدب، وفي الشمائل 304 ومن طريقه البغوی فی شرح السنة 933 من طريق عبدة بن سليمان، والبيهقي 3/17 من طريق أنس بن عياض.

بَشْئِيءٍ . (2:1)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”کوئی بھی ایام ایسے نہیں ہیں جن میں کوئی نیک عمل کرنا اللہ کے نزدیک ان دس دنوں (میں عمل کرنے سے) زیادہ پسندیدہ ہو، ہم نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ کی راہ میں جہاد کرنا بھی نہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اللہ کی راہ میں جہاد کرنا بھی نہیں۔

البتہ جو شخص اپنی جان اور مال کو لے کر نکلے اور پھر کچھ بھی لے کر واپس نہ آئے۔ (اس کا اجر و ثواب اس سے زیادہ ہے)“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بِأَنَّ عَشْرَ ذِي الْحِجَّةِ وَشَهْرَ رَمَضَانَ فِي الْفَضْلِ يَكُونَانِ سَيِّئَانَ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق ذوالحج کا پہلا عشرہ اور رمضان کا مہینہ

فضیلت کے اعتبار سے برابر کی حیثیت رکھتے ہیں

325 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا شَبَابُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةٍ قَالَ أَخْبَرَنَا خَالِدٌ عَنْ خَالِدِ بْنِ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): شَهْرًا عُمِدًا لَا يَنْقُصَانِ رَمَضَانَ وَذُو الْحِجَّةِ . (1:1)

عبدالرحمن بن ابوبکرہ اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

324- وأخرجه الترمذی 757 فی الصوم: باب ما جاء فی العمل فی أيام العشر، ومن طريقه البغوی فی شرح السنة 1125، عن هناد، وابن ماجه 1727 فی الصيام: باب صيام العشر، عن علی بن محمد، والبيهقی فی السنن 4/284 من طريق أحمد بن عبد الجبار. وأخرجه الطيالسی فی مسنده 2631 ومن طريقه البیهقی فی السنن 4/284 عن شعبة. وأخرجه أحمد 1/338 عن محمد بن جعفر، والبخاری 969 فی العیدین: باب فضل العمل فی أيام التشريق عن محمد بن عمرو، والدارمی 2/25 عن سعید بن الربیع، ثلاثهم عن شعبة، وأبو داؤد 2438 فی الصوم: باب فی صوم العشر، من طریق وكيع. وأخرجه أبو داؤد 2438 أيضاً من طریق وكيع وفي الباب عن أبي هريرة عند الترمذی 757، وابن ماجه 1728، والبغوی فی شرح السنة 1226. وعن عبد الله بن عمرو عند الطيالسی 2283. وعن جابر سيورده المؤلف فی باب الوقوف بعرفة والمزدلفة والدفع منهما.

325 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وهب بن بقیة من رجاله، ومن فوکه ثقات من رجال الشیخین. وأخرجه الطيالسی 863 عن حماد بن سلمة، وأحمد 5/38 عن إسماعيل، وأحمد 48، 5/47، والطحاوی فی شرح معانی الآثار 2/58 من طریق شعبة، والبخاری 1912 فی الصوم: باب شهر عيد لا ينقصان، ومسلم 32 1089 فی الصيام: باب معنى قوله صلى الله عليه وسلم: شهر عيد لا ينقصان، والبيهقی فی السنن 4/250، والبغوی فی شرح السنة 1717 من طریق معتمر بن سليمان، ومسلم 31 1089، وأبو داؤد 2332 فی الصوم: باب الشهر يكون تسعاً وعشرين، وابن ماجه 1659 فی الصيام: باب ما جاء فی شهرى العيد، من طریق يزيد بن زريع، ومن طريقه البغوی فی شرح السنة . 1717 من طریق بشر بن المفضل، كلهم عن خالد الحذاء، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسی 863 أيضاً، والطحاوی 2/58 من طریق سالم بن عبد الله بن سالم، وأحمد 5/51 من طریق علی بن زيد، والبخاری 1912 أيضاً، ومسلم 32 1089، والبيهقی 4/250، والبغوی 1717 من طریق إسحاق بن سويد، ثلاثهم عن عبد الرحمن بن أبي بكره، به.

”عید والے دو مہینے کم نہیں ہوتے ہیں رمضان اور ذوالحجہ۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ اسْتِعْمَالِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا أَهْلَ الطَّاعَةِ بِطَاعَتِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اللہ تعالیٰ اہل اطاعت سے اپنی اطاعت کا کام لیتا ہے

326- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الصُّوفِيُّ بِبَعْدَادَ حَدَّثَنَا الْهَيْثَمُ بْنُ خَارِجَةَ حَدَّثَنَا الْجَرَّاحُ بْنُ مَلِيحِ الْبَهْرَانِيُّ

قَالَ: سَمِعْتُ بَكْرَ بْنَ زُرْعَةَ الْخَوْلَانِيَّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عِنَبَةَ الْخَوْلَانِيَّ وَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَنْ صَلَّى لِلْقِبْلَتَيْنِ كَلْتَيْهِمَا وَأَكَلَ الدَّمَّ فِي الْجَاهِلِيَّةِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): لَا يَزَالُ اللَّهُ يَغْرَسُ فِي هَذَا الدِّينِ بَغْرَسٍ يَسْتَعْمَلُهُمْ فِي طَاعَتِهِ.

✽ حضرت ابو عنبہ خولانی رضی اللہ عنہ جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب میں سے ایک ہیں جنہوں نے دونوں قبلوں کی طرف رخ

کر کے نماز ادا کی ہوئی ہے۔ انہوں نے جاہلیت میں خون کھایا تھا۔

وہ یہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ اس دین میں مسلسل پودے لگاتا رہے گا اور وہ ان لوگوں کو اپنی فرمانبرداری کے لئے استعمال کرتا رہے گا۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ تَرْكِ الْإِتِّكَالِ عَلَى الصَّالِحِينَ فِي زَمَانِهِ دُونَ السَّعْيِ

فِيمَا يَكْدُونُ فِيهِ مِنَ الطَّاعَاتِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے زمانے کے نیک لوگوں پر تکیہ کر کے

نہ بیٹھ جائے اور خود نیکیوں کے حوالے سے کوشش نہ کرے

327- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا

وَهْبٌ قَالَ أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ زَيْنَبَ بِنْتَ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ أُمَّ

حَبِيبَةَ بِنْتَ أَبِي سُفْيَانَ أَخْبَرَتْهَا أَنَّ زَيْنَبَ بِنْتَ جَحْشِ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ:

(متن حدیث): خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَامَ فَرِعًا مُحَمَّرًا وَجْهَهُ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

وَيَلُّ لِلْعَرَبِ مِنْ شَرِّ قَدِ اقْتَرَبَ فَنَحَّ الْيَوْمَ مِنْ رَدَمٍ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجٍ مِثْلَ هَذِهِ وَحَلَّقَ بِأَصْبُعِهِ الْإِبْهَامِ وَالَّتِي تَلِيهَا

326- وأخرجه أحمد 4/200، والبخاری في التاريخ الكبير 619/9 عن الهيثم بن خارجة، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن ماجه 8 في

المقدمة، وابن عدی فی الضعفاء 2/583 من طریق هشام بن عمار، عن الجراح بن مליح، بهذا الإسناد. قال البوصیری فی الزوائد: هذا إسناد

صحیح، رجاله کلهم ثقات.

قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْهَلِكُ وَفِينَا الصَّالِحُونَ قَالَ نَعَمْ إِذَا كَثُرَ الْحَبْثُ. (3: 65)

سیدہ ام حبیبہ بنت ابوسفیانؓ نے کہا: سیدہ زینب بنت جحشؓ جو نبی اکرم ﷺ کی زوجہ محترمہ ہیں وہ بیان کرتی ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ پریشانی کے عالم میں تشریف لائے آپ کا چہرہ مبارک سرخ تھا، اور آپ یہ فرما رہے تھے اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ عربوں کے لئے اس برائی کی وجہ سے بربادی ہے، جو قریب آچکی ہے، آج ”یا جوج ماجوج“ کی دیوار کا اتنا حصہ کھول دیا گیا ہے۔

نبی اکرم ﷺ نے اپنے انگوٹھے اور ساتھ والی انگلی کے ذریعے حلقہ بنا کر یہ بات ارشاد فرمائی۔ سیدہ زینبؓ بیان کرتی ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا ہم لوگ ہلاکت کا شکار ہو جائیں گے؟ جب کہ ہمارے درمیان نیک لوگ موجود ہوں گے تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! جب برائی زیادہ ہو جائے گی تو پھر سب لوگ ہلاکت کا شکار ہو جائیں گے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَانَ مَنْ تَقَرَّبَ إِلَى اللَّهِ قَدْرَ شِسْرِ أَوْ ذِرَاعِ بِالطَّاعَةِ

كَانَتِ الْوَسَائِلُ وَالْمَغْفِرَةُ أَقْرَبَ مِنْهُ بِبَاعِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق جو شخص ایک بالشت یا ایک ہاتھ (کے برابر) نیکی کر کے اللہ تعالیٰ کا قرب حاصل کرتا ہے، تو وسائل اور مغفرت دونوں ہاتھوں کے پھیلاؤ (جتنا) اس کے قریب ہو جاتے ہیں

328- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ الْمِنْهَالِ ابْنُ أَخِي الْحَجَّاجِ بْنِ الْمِنْهَالِ قَالَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ عَنِ الْأَعْرَابِيِّ أَبِي مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ

327- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه مسلم 2880 في الفتن: باب اقتراب الفتن وفتح ردم يأجوج ومأجوج. وأخرجه عبد الرزاق 20749 عن معمر، والبخاری 3346 في الأنبياء: باب قصة يأجوج ومأجوج، ومسلم 2880 من طريق عقيل بن خالد، وأحمد 6/428، ومسلم 2880 من طريق صالح بن كيسان، وأحمد 6/429 من طريق ابن إسحاق، والبخاری 3598 في المناقب: باب علامات النبوة في الإسلام، و 7135 في الفتن: باب يأجوج ومأجوج، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 4201، من طريق شعيب، والبخاری 7059 في الفتن: باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: ويل للعرب من شر قد اقترب، ومسلم 12880، والنسائي في السنن الكبرى من طريق سفیان بن عيينة، والبخاری 7135 أيضاً ومن طريقه البغوي 4201، من طريق محمد بن أبي عتيق، كلهم عن الزهري، بهذا الإسناد، وسقط من إسناده عبد الرزاق عن أم حبيبة. وأخرجه أحمد 4286، والحميدي 308، وابن أبي شيبة 19061 ومن طريقه مسلم 2880، وابن ماجه 3953 في الفتن: باب ما يكون في الفتن، وأخرجه الترمذی 2187 في الفتن: باب ما جاء في خروج يأجوج ومأجوج.

328- حديث صحيح إسناده قوى. والقسم الأول منه وهو قوله: الكبرياء رداني... إلى قذفه في النار أخرجه الطيالسي 2387، وأبو داود 4090 في اللباس: باب ما جاء في الكبر. وأخرجه الطيالسي 2387 عن سلام، وابن أبي شيبة 9/89 عن ابن فضيل، والحميدي 1149، وأحمد 2/248 و 376 عن سفیان، وأحمد 2/427 عن ابن عليه، و 2/442 عن عمار بن محمد، وأبو داود 4090 أيضاً، وابن ماجه 4174 في الزهد: باب البراءة من الكبر والتواضع، والبغوي في شرح السنة 3592.

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَا يَحْكِي عَنِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا قَالَ:

(متن حدیث): الْكَبْرِيَاءُ رِدَائِي وَالْعَظْمَةُ إِزَارِي فَمَنْ نَازَعَنِي فِي وَاحِدَةٍ مِّنْهُمَا قَدَفْتُهُ فِي النَّارِ وَمَنْ اقْتَرَبَ إِلَيَّ شِبْرًا اقْتَرَبْتُ مِنْهُ ذِرَاعًا وَمَنْ اقْتَرَبَ مِنِّي ذِرَاعًا اقْتَرَبْتُ مِنْهُ بَاعًا وَمَنْ جَانَنِي يَمْسُ جِنَّتُهُ أَهْرُولُ وَمَنْ جَاءَنِي يَهْرُولُ جِنَّتُهُ أَسْعَى وَمَنْ ذَكَرَنِي فِي نَفْسِهِ ذَكَرْتُهُ فِي نَفْسِي وَمَنْ ذَكَرَنِي فِي مَلَأْ ذَكَرْتُهُ فِي مَلَأْ أَكْثَرُ مِنْهُمْ وَأَطِيبُ . (67:3)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”کبریائی میری چادر ہے عظمت میرا تھبند ہے جو شخص ان دونوں میں سے ایک حوالے سے میرا مقابلہ کرنے کی کوشش کرے گا میں اسے جہنم میں ڈال دوں گا اور جو شخص ایک بالشت میرے قریب ہوگا میں ایک ذراع اس کے قریب ہوں گا اور جو شخص ایک ذراع میرے قریب ہوگا میں دونوں بازوؤں کے پھیلاؤ جتنا اس کے قریب ہوں گا اور جو شخص چلتے ہوئے میری طرف آئے گا میں دوڑتے ہوئے اس کی طرف جاؤں گا اور جو شخص دوڑتے ہوئے میری طرف آئے گا میں اس سے زیادہ تیزی سے اس کی طرف جاؤں گا اور جو شخص دل میں مجھے یاد کرے گا تو میں بھی تجھ سے یاد کروں گا اور جو شخص محفل میں مجھے یاد کرے گا تو میں اس سے زیادہ افراد اور زیادہ پاکیزہ لوگوں کی محفل میں اسے یاد کروں گا۔“

ذِكْرُ اِطْلَاقِ اسْمِ الْحَيْرِ عَلَى الْاَفْعَالِ الصَّالِحَةِ اِذَا كَانَتْ مِنْ غَيْرِ الْمُسْلِمِينَ

جب غیر مسلم لوگ نیک اعمال سرانجام دیں تو اس پر ”بھلائی“ کے لفظ کا اطلاق کرنا

329- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ الْكَلَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَثْمَانَ بْنِ

سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْزَةَ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ حَكِيمَ بْنَ حَزَامٍ أَخْبَرَهُ

(متن حدیث): أَنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ أُمُورًا كُنْتُ اتَّخَنْتُ بِهَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ مِنْ صِلَةٍ وَعَتَاقَةٍ

وَصَدَقَةٍ فَهَلْ فِيهَا أَجْرٌ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَسَلَّمْتَ عَلَى مَا سَلَفَ لَكَ مِنْ أَجْرٍ . (65:3)

329- إسناده صحيح وأخرجه عبد الرزاق 19685، وأحمد 3/402، والبخاری 1436 في الزكاة: باب من تصدق في الشرك ثم

أسلم، ومسلم 123 195 في الإيمان: باب بيان حكم عمل الكافر إذا أسلم بعده، والطبرانی في الكبير 3086، والبيهقي في السنن 9/123

و10/316، واليعقوبي شرح السنة 27 من طريق معمر، والبخاری 2220 في البيوع: باب شراء المملوك من الحربى وهبته وعتقه، و5992 في

الأدب: باب من وصل رحمه في الشرك ثم أسلم، وأبو عوانة 1/73 من طريق شعيب، ومسلم 123 194 وأبو عوانة 1/72، والطبرانی 3087

من طريق يونس بن يزيد، ومسلم 123 195، وأبو عوانة 1/72، والطبرانی 3089، من طريق صالح بن كيسان، والطبرانی 3088 من طريق

عبد الرحمن بن مسافر، كلهم عن الزهري، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدى 554، وأحمد 3/434، والبخاری 2538 في العتق: باب عتق

المشرك، ومسلم 123 195 و196، وأبو عوانة 1/73، والطبرانی 3076 و3084، والبيهقي في السنن 10/316 من طريق هشام بن عروة،

عن أبيه عروة، به.

✽✽ حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ان امور کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے جو میں نے زمانہ جاہلیت میں نیکی کے طور پر کئے تھے جن کا تعلق صلہ رحمی، غلام آزاد کرنے اور صدقہ کرنے سے ہے کیا ان کا اجر ہوگا؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم نے پہلے جو عمل کئے تھے۔ ان کے اجر کے طور پر ہی اسلام قبول کیا ہے۔

ذِكْرُ الْبَيِّنَاتِ بَانَ الْأَعْمَالِ الَّتِي يَعْمَلُهَا مَنْ لَيْسَ بِمُسْلِمٍ وَإِنْ كَانَتْ أَعْمَالًا
صَالِحَةً لَا تَنْفَعُ فِي الْعُقُوبِ مَنْ عَمَلَهَا فِي الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ اعمال جنہیں کوئی غیر مسلم شخص سرانجام دیتا ہے، اگرچہ وہ نیک اعمال ہوتے ہیں، لیکن اگر اس (غیر مسلم) نے دنیا میں یہ نیک اعمال کئے تھے تو یہ آخرت میں اسے فائدہ نہیں دیں گے

330- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدُ بْنُ زِيَادٍ

قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي سَفْيَانَ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عَمِيرٍ

(متن حدیث): عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قُلْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ بَنِي جَدْعَانَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ

كَانَ يَقْرَى الضَّيْفَ وَيُحْسِنُ الْجَوَارَ وَيَصِلُ الرَّحِمَ فَهَلْ يَنْفَعُهُ ذَلِكَ قَالَ لَا إِنَّهُ لَمْ يَقُلْ يَوْمًا قَطُّ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي

خطيئتي يوم الدين . (3: 65)

✽✽ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کی: اے ابن جدعان زمانہ جاہلیت

میں مہمان نوازی کرتا پڑوسیوں کے ساتھ اچھا سلوک کرتا تھا۔ صلہ رحمی کرتا تھا تو کیا اس کو (ان اچھائیوں کا) کوئی فائدہ ہوگا؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جی نہیں! کیونکہ اس نے کبھی بھی یہ نہیں کہا۔ اے اللہ! قیامت کے دن میرے گناہوں کی مغفرت کر دے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَانَ الْكَافِرِ وَإِنْ كَثُرَتْ أَعْمَالُ الْخَيْرِ مِنْهُ فِي الدُّنْيَا لَمْ يَنْفَعَهُ مِنْهَا شَيْءٌ فِي الْعُقُوبِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اگر کافر شخص کے دنیا میں کئے گئے نیک اعمال زیادہ بھی ہوں تو ان میں

سے کوئی بھی چیز اسے آخرت میں فائدہ نہیں دے گی

331- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ

غِيَاثٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

330- إسنادہ صحیح، علی شرط مسلم، القواریری: هو عبید اللہ بن عمر . وأبو سفیان: هو طلحة بن نافع، احتج بہ مسلم، وروی له

البخاری مقروناً، وروی له الأعمش أحادیث مستقیمة، وباقی السند علی شرطہما . وأخرجه أبو عوانة / 100 من طریق عفان بن مسلم، عن

عبد اللہ الواحد ابن زیاد، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد / 936، ومسلم / 214 فی الإیمان: باب الدلیل علی أن من مات علی الکفر لا ینفعہ عمل،

وأبو عوانة / 1/100 . وأخرجه الحاكم 2/405 وقال: صحیح الإسناد، ووافقه الذہبی.

(متن حدیث): أَنَّهَا سَأَلَتْهُ عَنْ قَوْلِهِ: (يَوْمَ تَبْدُلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ وَالسَّمَاوَاتُ وَبَرَزُوا لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ) (ابراہیم: 48) فَأَيَّنَ يَكُونُ النَّاسُ يَوْمَئِذٍ فَقَالَ: عَلَى الصِّرَاطِ، قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بِنِ جُدْعَانَ كَانَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ يَصِلُ الرَّحِمَ وَيُطْعِمُ الْمَسْكِينِ فَهَلْ ذَاكَ نَافِعُهُ قَالَ لَا يَنْفَعُهُ لَمْ يَقُلْ يَوْمًا رَبِّ اغْفِرْ لِي خَطِيئَتِي
یوم الدین . (3: 73)

❁❁❁ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نبی اکرم ﷺ کے بارے میں یہ بات نقل کرتی ہیں انہوں نے نبی اکرم ﷺ سے اللہ تعالیٰ کے اس فرمان کے بارے میں دریافت کیا۔

”جب زمین کو دوسری زمین میں اور آسمانوں کو بھی تبدیل کر دیا جائے تو یہ سب ایک اور زبردست اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں جھک جائیں گے۔“

تو اس وقت لوگ کہاں ہوں گے؟ تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: وہ بل صراط پر ہوں گے۔ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ابن جدعان زمانہ جاہلیت میں صلہ رحمی کرتا تھا لوگوں کو کھانا کھلاتا تھا تو کیا یہ چیز اسے فائدہ دے گی؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: یہ اسے فائدہ نہیں دے گی کیونکہ اس نے کبھی بھی یہ نہیں کہا: اے میرے پروردگار! میرے گناہوں کی مغفرت کر دینا۔

ذِكْرُ الْقَصْدِ الَّذِي كَانَ لِأَهْلِ الْجَاهِلِيَّةِ فِي اسْتِعْمَالِهِمُ الْخَيْرِ فِي أَنْسَابِهِمْ

اس مقصد کا تذکرہ جس کی وجہ سے زمانہ جاہلیت کے لوگ اپنے انساب میں نیکیاں کیا کرتے تھے

332- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَمَدٍ بْنُ عَلِيِّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ الْجَوْهَرِيُّ قَالَ أَنْبَأَنَا

شُعْبَةُ عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ مُرَّةَ بْنَ قَطْرَةَ يُحَدِّثُ عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ

(متن حدیث): قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبِي كَانَ يَصِلُ الرَّحِمَ وَكَانَ يَفْعَلُ وَيَفْعَلُ قَالَ إِنَّ أَبَاكَ أَرَادَ

أَمْرًا فَاذْرُكْهُ يَعْنِي الذِّكْرَ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَسْأَلُكَ عَنْ طَعَامٍ لَا أَدْعُهُ إِلَّا تَحَرُّجًا قَالَ لَا تَدْعُ شَيْئًا

331- إسناده صحيح على شرط مسلم، داؤد بن أبي هند روى له مسلم، وعلق له البخاري، وباقي السند ثقات على شرطهما . وأخرجه

إلى قوله: على الصراط أحمد 6/35 عن ابن أبي عدى، و 6/134 من طريق وهيب، و 6/218 عن إسماعيل بن علية، ومسلم 2791 في صفات

المنافقين: باب في البعث والنشور وصفة الأرض يوم القيامة، وابن ماجه 4279 في الزهد: باب ذكر البعث، من طريق علي بن مسهر، والترمذی

3121 في التفسير: باب ومن سورة إبراهيم عليه السلام من طريق سفيان، والدرامي 2/328 من طريق خالد الحذاء، والحاكم 2/352 .

332- وأخرجه بتمامه الطبرانی في الكبير 247 17/ 250 و 251 عن محمد بن عبدوس بن كامل، عن علي بن الجعد، بهذا الإسناد.

وأخرجه الطيالسي 1033 و 1034 عن شعبة، به . وأخرجه أحمد 4/258 عن محمد بن جعفر، و 4/377 عن يحيى بن سعيد، والبيهقي في

السنن 7/279 من طريق روح بن عباد، ثلاثهم عن شعبة، به . وقسمه الأول إلى قوله: فأذكره- يعني الذكر أخرجه أحمد 4/258 عن حسين،

عن شعبة، به . وأخرجه أحمد أيضًا 4/379 من طريق سفيان، عن سماك، به . وقوله لا تدع شيئاً ضارعت النصرانية فيه أخرجه الترمذی 1565

في السير: باب ما جاء في طعام المشركين، من طريق وهب بن جرير، عن شعبة، به .

صَارَعَتْ النَّصْرَانِيَّةَ فِيهِ قَالَ قُلْتُ إِنِّي أُرْسِلُ كَلْبِي فَيَأْخُذُ صَيْدًا وَلَا أَحِذُّ مَا أَذْبَحُ بِهِ إِلَّا الْمَرْوَةَ أَوْ الْعَصَا قَالَ
أَمَرَ الدَّمَّ بِمَا شِئْتَ وَادْكُرْ اسْمَ اللَّهِ. (3: 65)

31

✽✽ حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرے والد صلحی کرتے تھے وہ یہ عمل کیا کرتے تھے اور وہ عمل کیا کرتے تھے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تمہارے والد ایک چیز کے طلب گار تھے وہ انہیں مل گئی (راوی کہتے ہیں) یعنی شہرت۔

حضرت عدی رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں آپ سے ایسے کھانے کے بارے میں دریافت کرنا چاہتا ہوں جسے میں حرج کے طور پر ترک کر دیتا ہوں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ایسی کسی چیز کو نہ چھوڑو جس میں نصرانیت نے شمولیت اختیار کی ہو۔

حضرت عدی رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے عرض کی: میں اپنے کتے کو چھوڑتا ہوں پھر وہ ایک شکار کو پکڑ لیتا ہے مجھے کوئی ایسی چیز نہیں ملتی جس کے ذریعے میں اسے ذبح کروں۔ صرف کانہ یا لاشی ملتی ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم جس چیز کے ذریعے چاہو خون بہادو اور اللہ تعالیٰ کا نام لے لو (اور پھر شکار کو کھا لو)

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ التَّشْمِيرِ فِي الطَّاعَاتِ
وَأَنْ جَرَى قَبْلَهَا مِنْهُ مَا يَكْرَهُهُ اللَّهُ مِنَ الْمَحْظُورَاتِ

نیکیاں کرنے کے حوالے سے جو اہتمام کرنا آدمی پر لازم ہے اس کا تذکرہ اگرچہ اس سے پہلے آدمی کی طرف سے ایسے ممنوعہ امور کا ارتکاب ہو چکا ہو جنہیں اللہ تعالیٰ ناپسند کرتا ہے

333- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْحَسَنِ الْعَطَّارُ بِالْبَصْرَةِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ غِيَاثٍ حَدَّثَنَا

حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ الرَّشْكُ عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ قَالَ
(متن حدیث): قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَعْلِمُ أَهْلَ الْجَنَّةِ مِنْ أَهْلِ النَّارِ قَالَ نَعَمْ قِيلَ فَمَا يَعْمَلُ الْعَامِلُونَ قَالَ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّ مَيْسِرٍ لِمَا خَلَقَ. (30: 3)

✽✽ حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: عرض کی گئی: یا رسول اللہ! کیا اہل جہنم کے مقابلے میں اہل جنت

333- إسنادہ صحیح علی شرط الشيخین. وأخرجه مسلم 2649 فی القدر: باب كيفية الخلق الآدمي في بطن أمه، والبيهقي في

الاعتقاد ص 94، من طريق يحيى بن يحيى، وأبو داود 4709 في السنة: باب في القدر، عن مسدد، والطبرانی في الكبير 267 18/ من طريق أبي عبد الرحمن المقرئ، ثلاثهم عن حماد بن زيد، بهذا الإسناد. بلفظ لما خلق له. وأخرجه أحمد 4/431، والبخاری 6596 في القدر: باب جف القلم على علم الله، وقوله: (وَأَخَذَهُ اللَّهُ عَلَى عِلْمٍ)، و 7551 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (وَلَقَدْ بَسْرْنَا الْقُرْآنَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ مَدَكِرٍ)، وفي كتابه خلق أفعال العباد ص 53، ومسلم 2649 أيضًا، وعبد الله بن أحمد في السنة 691، وأبو نعيم في الحلية 6/294، والآجری في الشريعة ص 174، والطبرانی في الكبير 266 18/، و 268 و 269 و 270 و 272 و 273 و 274.

معلوم (یعنی طے) شدہ ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں۔

عرض کی گئی: پھر عمل کرنے والے لوگ عمل کیوں کریں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ہر شخص کے لئے وہ چیز آسان کر دی جاتی ہے

جس کے لئے اسے پیدا کیا گیا ہو۔

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ تَرْكِ الْإِتِّكَالِ عَلَى قَضَاءِ اللَّهِ دُونَ التَّشْمِيرِ فِيمَا يُقَرِّبُهُ إِلَيْهِ
اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں مقرب بنانے والے اعمال کو سراسر انجام
دیئے بغیر اللہ تعالیٰ کے فیصلے (یعنی تقدیر کے لکھے) پر اکتفاء کرنے کو ترک کرے

334 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجَمْحِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ الْعَبْدِيُّ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ

عَنْ سُلَيْمَانَ الْأَعْمَشِ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّلْمِيِّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ
(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ فِي جِنَازَةٍ فَأَخَذَ عَوْدًا فَجَعَلَ يَنْكُثُ بِهِ فِي الْأَرْضِ
فَقَالَ مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا وَقَدْ كَتَبَ مَفْعَدُهُ مِنَ النَّارِ وَمَفْعَدُهُ مِنَ الْجَنَّةِ فَقَالَ رَجُلٌ أَلَا نَتَكَلَّفُ فَقَالَ اغْمَلُوا فِكُلُّ
مَيْسِرْتُمْ قَسْرًا فَمَا مِنْ مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى فَسُنِّيَسِرُهُ لِلْيُسْرَى وَأَمَا مَنْ بَحَلَ وَاسْتَغْنَى وَكَذَّبَ
بِالْحُسْنَى فَسُنِّيَسِرُهُ لِلْعُسْرَى

حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ ایک جنازے میں شریک ہوئے آپ نے ایک شاخ

لی اور اس کے ذریعے زمین کو کریدنے لگے پھر آپ نے یہ بات ارشاد فرمائی:

”تم میں سے ہر ایک شخص کا جہنم یا جنت میں مخصوص ٹھکانہ طے کر دیا گیا ہے“ تو ایک صاحب نے عرض کی: کیا ہم (اسی
پر) تکیہ نہ کر لیں؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: تم لوگ عمل کرو کیونکہ ہر شخص کے لئے (اس کا مخصوص عمل) آسان
کر دیا جاتا ہے۔“

پھر آپ نے یہ آیت تلاوت کی:

”پس جو شخص دے اور پرہیزگاری اختیار کرے اور اچھائی کی تصدیق کرے تو ہم اس کے لئے آسانی کو آسان کر دیں
گے اور جو شخص بخل کا مظاہرہ کرے بے نیازی اختیار کرے اور اچھائی کی تکذیب کرے تو ہم اس کے لئے تنگی کو آسان
کر دیں گے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ سُلَيْمَانُ الْأَعْمَشُ
اس بات کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل

کرنے میں سلیمان اعمش نامی راوی منفرد ہے

335 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ يُونُسَ حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ

شُعْبَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّلْمِيِّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): أَنَّهُ كَانَ فِي جِنَازَةٍ فَآخَذَ عَوْدًا يَنْكُثُ فِي الْأَرْضِ فَقَالَ: مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا كُتِبَ مَفْعَدُهُ مِنَ الْجَنَّةِ أَوْ مِنَ النَّارِ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَلَا نَتَكَلَّمُ قَالَ أَعْمَلُوا كُلُّ مَيْسَرٍ فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى فَسَنِيْسِرُهُ لِلْيُسْرَى وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَى وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَى فَسَنِيْسِرُهُ لِلْعُسْرَى. قَالَ شُعْبَةُ حَدَّثَنِي مَنْصُورُ بْنُ الْمُعْتَمِرِ فَلَمْ أَنْكَرْهُ مِنْ حَدِيثِ سَلِيمَانَ.

✽✽ حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں یہ بات نقل کرتے ہیں۔ ایک مرتبہ آپ ایک جنازے میں شریک ہوئے۔ آپ نے ایک شاخ لی اور اس کے ذریعے زمین کریدنے لگے۔ آپ نے ارشاد فرمایا: ”تم میں سے ہر ایک کا جہنم میں یا جنت میں مخصوص ٹھکانہ طے کر دیا گیا ہے۔“

لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا ہم اسی پر بھروسہ نہ کر لیں؟
نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم لوگ عمل کرو، کیونکہ ہر شخص کے لئے آسانی کر دی جاتی ہے۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے)
”پس جو شخص دے اور پرہیزگاری اختیار کرے اور اچھائی کی تصدیق کرے، تو ہم اس کے لئے آسانی کو آسان کر دیں گے۔ اور جو شخص بخل کا مظاہرہ کرے اور بے نیازی اختیار کرے اور اچھائی کی تکذیب کرے، تو ہم اس کے لئے تنگی کو آسان کر دیں گے۔“

شعبہ کہتے ہیں: منصور بن معتمر نے مجھے یہ حدیث سنائی، لیکن میں نے سلمان سے منقول ہونے کے حوالے سے اس کا انکار نہیں کیا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ تَرْكِ الْإِتِّكَالِ عَلَى الْقَضَاءِ النَّافِذِ دُونَ إِيْتَانِ

الْمَأْمُورَاتِ وَالْإِنْزِجَارِ عَنِ الْمَحْظُورَاتِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ مامور چیزوں پر عمل پیرا ہونے اور ممنوعہ چیزوں سے پرہیز کرنے کو ترک کر کے نافذ ہونے والی قضاء (یعنی تقدیر کے فیصلے) پر تکیہ کرنے کو ترک کرے
336 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلْمِ بْنِ بَيْتِ الْمَقْدِسِ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بَنُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ

(متن حدیث): عَنْ جَابِرٍ أَنَّهُ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَعْمَلُ لَأْمُرٍ قَدْ فَرِغَ مِنْهُ أَمْ لَأْمُرٍ نَاتَيْفُهُ قَالَ لَأْمُرٍ قَدْ

فُرِعَ مِنْهُ قَالَ فَفِيهِمُ الْعَمَلُ إِذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّ عَامِلٍ مِيسِرٍ لِعَمَلِهِ. (3: 65)

حضرت جابر رضي الله عنه بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا ہم کسی ایسے معاملے کے حوالے سے عمل کرتے ہیں جو پہلے سے طے ہو چکا ہے یا کسی ایسے معاملے کے حوالے سے کرتے ہیں جو نئے سرے سے رونما ہوتا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ایک ایسی صورت ہے جو پہلے سے طے ہو چکا ہے تو حضرت جابر رضي الله عنه نے دریافت کیا: پھر عمل کیوں کیا جائے تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ہر عمل کرنے والے کے لئے اس کا مخصوص عمل آسان کر دیا جاتا ہے۔

ذَكَرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ قِلَّةِ الْإِغْتِرَارِ بِكَثْرَةِ آيَاتِهِ الْمَأْمُورَاتِ وَسَعِيهِ فِي أَنْوَاعِ الطَّاعَاتِ

اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ مامور احکام پر عمل پیرا ہونے اور مختلف طرح کی نیکیوں (پر عمل پیرا ہونے کی) کوشش کرنے کے حوالے سے کسی غلط فہمی کا شکار نہ ہو

337 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُحْتَبَةَ بِقِمِّ الصَّلْحِ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَرَبِيِّ حَدَّثَنَا

بْنُ عَلِيَّةٍ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ

(متن حدیث): أَنَّ سُرَاقَةَ بْنَ جُعْشَمٍ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنَا عَنْ أَمْرِنَا كَأَنَّا نَنْظُرُ إِلَيْهِ أَيْمَا جَرَتْ بِهِ الْأَقْلَامُ وَتَبَتَّ بِهِ الْمَقَادِيرُ أَوْ بِمَا يُسْتَأْنَفُ قَالَ لَا بَلْ بِمَا جَرَتْ بِهِ الْأَقْلَامُ وَتَبَتَّ بِهِ الْمَقَادِيرُ قَالَ فَفِيهِمُ الْعَمَلُ إِذَا قَالَ اعْمَلُوا فِكُلُّ مِيسِرٍ.

قَالَ سُرَاقَةُ فَلَا أَكُونُ أَبَدًا أَشَدَّ اجْتِهَادًا فِي الْعَمَلِ مِنِّي الْآنَ. (3: 30)

حضرت جابر رضي الله عنه بیان کرتے ہیں: حضرت سراقہ بن جعشم نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے اس صورت حال کے بارے میں بتائیے جس کا ہم جائزہ لیتے ہیں۔ کیا اس کے بارے میں قلم جاری ہو چکے ہیں اور تقدیر طے ہو چکی ہے؟ یا یہ نئے سرے سے کوئی چیز ہوتی ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: نہیں! بلکہ اس بارے میں قلم جاری ہو چکے ہیں اور تقدیر طے ہو چکی ہے۔ انہوں نے عرض کی: پھر عمل کیوں کیا جائے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم لوگ عمل کرو کیونکہ ہر شخص کے لئے آسانی کر دی جاتی ہے۔

حضرت سراقہ رضي الله عنه نے عرض کی: آج کے بعد میں ہمیشہ عمل کے بارے میں بھرپور کوشش کرتا رہوں گا۔

ذَكَرُ الْبَيَانَ بِأَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِكُلُّ مِيسِرٍ أَرَادَ بِهِ مِيسِرًا لِمَا قَدَّرَ لَهُ فِي سَابِقِ عِلْمِهِ مِنْ خَيْرٍ أَوْ شَرِّ

337- إسنادہ علی شرط مسلم، رجالہ ثقات، وأخرجه أحمد 3/292، 293 عن يحيى بن آدم وأبي النصر، ومسلم 2648 في القدر:

باب كيفية الخلق الآدمي في بطن أمه، عن أحمد بن يونس، ويحيى بن يحيى، والبعوي في شرح السنة 74. وأخرجه أحمد 3/304، ومن طريقه

ابنه عبد الله في السنة 690.

اس بات کے بیان کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”ہر کسی کے لئے آسانی کر دی جاتی ہے“ اس سے مراد یہ ہے: جو چیز آدمی کے نصیب میں لکھی ہوتی ہے وہ اس کے لئے آسان کر دی جاتی ہے جو بھلائی یا برائی سے تعلق رکھتی ہے اور اللہ تعالیٰ کے علم میں پہلے سے ہے

338 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ سَلِيمَانَ الْمَعْدَلِيُّ بِالْفُسْطَاطِ حَدَّثَنَا الْحَارِثُ بْنُ

مُسْكِينٍ حَدَّثَنَا بِن وَهْبٍ أَخْبَرَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ عَنْ رَاشِدِ بْنِ سَعْدٍ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ قَتَادَةَ السُّلَمِيُّ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

(متن حدیث): خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ ثُمَّ أَخَذَ الْخَلْقَ مِنْ ظَهْرِهِ فَقَالَ هُوَ لِأَيِّ فِي الْجَنَّةِ وَلَا أِبَالِي وَهُوَ لِأَيِّ فِي النَّارِ وَلَا أِبَالِي قَالَ قَائِلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَعَلَى مَاذَا نَعْمَلُ قَالَ عَلَى مَوَاقِعِ الْقَدْرِ .

حضرت عبدالرحمن بن قوادہ سلمی رضی اللہ عنہ جو نبی اکرم ﷺ کے اصحاب میں سے ہیں وہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ نے حضرت آدم علیہ السلام کو پیدا کیا پھر اس نے ان کی پشت میں سے مخلوق کو نکالا اور فرمایا: یہ جنت میں ہوں گے اور مجھے اس کی کوئی پرواہ نہیں ہے اور یہ جہنم میں ہوں گے اور مجھے اس کی کوئی پرواہ نہیں ہے۔ ایک صاحب نے عرض کی: یا رسول اللہ! پھر ہم عمل کس بنیاد پر کریں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تقدیر کے فیصلے کی بنیاد پر“۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ التَّكْوَالِ عَلَى مَا يَأْتِي مِنَ الطَّاعَاتِ دُونَ

الِإِتِّهَالِ إِلَى الْخَالِقِ جَلَّ وَعَلَا فِي إِصْلَاحِ أَوْ آخِرِ أَعْمَالِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ جن نیکیوں پر عمل پیرا ہوتا ہے ان پر تکیہ کرنے کو ترک کر دے جبکہ اس نے (وہ نیکیاں کرتے ہوئے) خالق کی طرف اپنی توجہ مبذول نہ کی ہو جو اس کے اعمال کے انجام میں بھلائی کے حوالے سے ہو

339 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْقَطَّانُ قَالَ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ

حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا بِن جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ رَبِّ يَقُولُ: سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

338- وأخرجه الحاكم 1/31 من طريق الربيع بن سليم، عن ابن وهب، بهذا الإسناد، ولفظه على موافقة القدر، وصححه، ووافقه

الذهبي. وأخرجه أحمد 4/186 عن الحسن بن سوار. قال الهيثمي في المجمع 7/186: ورجاله ثقات.

339- إسناده حسن، وأخرجه ابن ماجه 4199 في الزهد: باب التوفى على العمل، وأخرجه ابن المبارك في الزهد 596 ومن طريقه

أحمد 4/94، والطبرانی في الكبير 866/19، والقضاعي في مسند الشهاب 1175 .

(متن حدیث): إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِخَوَاتِمِهَا كَأَلْوِ عَاءٍ إِذَا طَابَ أَعْلَاهُ طَابَ أَسْفَلُهُ وَإِذَا خَبِثَ أَعْلَاهُ خَبِثَ

أسفله.

حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اعمال کا دارومدار خاتمے کے اعتبار سے ہوتا ہے، جس طرح برتن ہوتا ہے، جس کا اوپر والا حصہ ٹھیک ہو تو نیچے والا بھی صاف ہوگا، جب اوپر والا حصہ گندہ ہوگا تو نیچے والا بھی گندہ ہوگا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْمَرْءَ يَجِبُ أَنْ يَعْتَمِدَ مِنْ عَمَلِهِ عَلَى الْخَيْرِ دُونَ أَوَائِلِهِ

اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے عمل کے آخری حصے پر

اعتماد کرے نہ کہ پہلے حصے پر (اعتماد) کرے

340 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحِ الْبُخَارِيُّ بِبِعْدَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ الْحُلَوَانِيُّ

قَالَ حَدَّثَنَا نَعِيمٌ بْنُ حَمَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ

(متن حدیث): عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالْخَوَاتِمِ . (3: 66)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اعمال کا دارومدار خاتمے کے اعتبار سے ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَأَنَّ مَنْ وَفَّقَ لِلْعَمَلِ الصَّالِحِ قَبْلَ مَوْتِهِ كَانَ مِمَّنْ أُرِيدَ بِهِ الْخَيْرُ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق جس شخص کو مرنے سے پہلے نیک عمل کی توفیق دیدی گئی وہ ان لوگوں میں

شامل (شمار) ہوگا جن کے بارے میں بھلائی کا ارادہ کر لیا گیا

341 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِعَبْدٍ خَيْرًا يَسْتَعْمِلُهُ فَيَلْ كَيْفَ يَسْتَعْمِلُهُ

يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ يُوقِفُهُ لِعَمَلٍ صَالِحٍ قَبْلَ الْمَوْتِ .

340- نعیم بن حماد، سنی، الحفظ، لکن یشہد لہ حدیث معاویۃ الذی قبلہ.

341- إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه الترمذی 2142 فى القدر: باب ما جاء أن الله كتب كتاباً لأهل الجنة وأهل النار،

والسفرى فى شرح السنة 4098 من طريق على بن حجر، بهذا الإسناد . وأخرجه الحاكم 4/340 من طريق قتيبة بن سعيد، عن إسماعيل بن

جعفر، به، وصححه على شرط الشيخين، ووافقه الذهبي . وأخرجه أحمد 3/106 و120 و230، والأجروى فى الشريعة ص 185، والحاكم 4/

340، 339 من طرق عن حميد، به، ونسبه الهيثمى فى المجمع 7/215 إلى الطبرانى فى الأوسط .

﴿﴾ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب اللہ تعالیٰ کسی بندے کے بارے میں بھلائی کا ارادہ کرے تو اس سے کام لیتا ہے۔ عرض کی گئی: یا رسول اللہ! وہ اس سے کیسے کام لیتا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: وہ اسے مرنے سے پہلے نیک عمل کی توفیق دیدیتا ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَأَنَّ فَتَحَ اللَّهُ عَلَى الْمُسْلِمِ الْعَمَلَ الصَّالِحَ فِي آخِرِ عُمُرِهِ
مِنْ عِلْمِيَّةٍ إِرَادَتِهِ جَلَّ وَعَلَا لَهُ الْخَيْرَ

اس روایت کا تذکرہ جب اللہ تعالیٰ کسی مسلمان کو اس کی عمر کے آخری حصے میں نیک عمل کرنے کی توفیق عطا کرتا ہے تو یہ اس بات کی علامت ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اس کے بارے میں بھلائی کا ارادہ کر لیا ہے

342 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ عَنْ أَبِي قَالَ سَمِعْتُ عَمْرًا وَبْنَ الْحَمِقِ الْخَزَاعِيَّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): إِذَا أَرَادَ اللَّهُ بَعْدَ خَيْرٍ عَسَلَهُ قَبْلَ مَوْتِهِ قَبْلَ وَمَا عَسَلَهُ قَبْلَ مَوْتِهِ قَالَ يُفْتَحُ لَهُ عَمَلٌ صَالِحٌ

بَيْنَ يَدَيْ مَوْتِهِ حَتَّى يَرْضَى عَنْهُ. (3: 66)

﴿﴾ حضرت عمرو بن محق خزاعی رضی اللہ عنہما، روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب اللہ تعالیٰ کسی بندے کے بارے میں بھلائی کا ارادہ کرے تو اس کے مرنے سے پہلے اسے شہد کر دیتا (یعنی اس کی پاکیزہ تعریف کرتا) ہے۔“

عرض کی گئی: اس کو مرنے سے پہلے شہد کر دینے سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس کے لئے مرنے سے پہلے نیک عمل کو کھول دیا جاتا ہے یہاں تک کہ وہ شخص اس سے راضی ہو جاتا ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْعَمَلَ الصَّالِحَ الَّذِي يُفْتَحُ لِلْمَرْءِ قَبْلَ مَوْتِهِ مِنَ السَّبَبِ

الَّذِي يُلْقَى اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا مَحَبَّتَهُ فِي قُلُوبِ أَهْلِهِ وَجِيرَانِهِ بِهِ

اس بات کا بیان جب کسی شخص کو مرنے سے پہلے نیک عمل کرنے کی توفیق عطا کر دی جائے تو اس کا سبب یہ ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے اہل خانہ اور اس کے پڑوسیوں کے دل میں اس کی محبت ڈال دیتا ہے

342- إسناده صحيح على شرط مسلم وأخرجه أحمد 5/224، واليزار 2155 عن بشر بن آدم، والحاكم 1/340 من طريق يحيى بن

أبي طالب، ثلاثهم عن زيد بن الحباب، بهذا الإسناد، ولفظ المسند: استعمله بدل غسله. قال الهيثمي في المجمع 7/214: ورجال أحمد

واليزار رجال الصحيح. وصححه الحاكم، ووافقه الذهبي. وانظر ما قبله.

343 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمَسْرُوقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ الْحَضْرَمِيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَمِقِ الْخَزَاعِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): إِذَا أَرَادَ اللَّهُ بَعْدَ خَيْرٍ عَسَلَهُ قَبْلَ مَوْتِهِ قَبْلَ وَمَا عَسَلَهُ قَالَ يُفْتَحُ لَهُ عَمَلُ صَالِحٍ بَيْنَ يَدَيْهِ مَوْتِهِ حَتَّى يَرْضَى عَنْهُ. (3: 66)

حضرت عمرو بن حمق خزاعی رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب اللہ تعالیٰ کسی بندے کے بارے میں بھلائی کا ارادہ کرے تو اس کو مرنے سے پہلے اسے شہد کر دیتا (یعنی اس کی پاکیزہ تعریف کرتا) ہے۔ عرض کی گئی: اس کو شہد کرنے سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس کے مرنے سے پہلے اس کے لئے نیک عمل کو کھول دیا جاتا ہے، یہاں تک کہ وہ شخص اس سے راضی ہو جاتا ہے۔“

ذَكَرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ قِلَّةِ الْقَنُوطِ إِذَا وَرَدَتْ عَلَيْهِ حَالَةُ الْفُتُورِ فِي الطَّاعَاتِ فِي بَعْضِ الْأَحْيَانِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ جب اس پر بعض اوقات میں نیکیوں کے حوالے سے کمی کی کیفیت طاری ہو تو آدمی (اس صورتحال میں) اللہ تعالیٰ کی رحمت سے مایوس نہ ہو

344 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو قَدِيدٍ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ فَضَالَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ قَالَ (متن حدیث): قَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّا إِذَا كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْنَا مِنْ أَنْفُسِنَا مَا نَحِبُّ فَإِذَا رَجَعْنَا إِلَى أَهْلِنَا فَخَالَطْنَاهُمْ أَنْكَرْنَا أَنْفُسَنَا فَذَكَرُوا ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ تَدْرُمُونَ عَلَيَّ مَا تَكُونُونَ عِنْدِي فِي الْحَالِ لَصَافَحْتَكُمْ الْمَلَائِكَةُ حَتَّى تُظَلَّكُمْ بِأَجْنِحَتِهَا وَلَكِنْ سَاعَةٌ وَسَاعَةٌ. (3: 65)

343- إسناده صحيح، موسى بن عبد الرحمن المسروقي، روى له النسائي والترمذي وابن ماجه، وهو ثقة، ومن فوفه من رجال

الصحيح، وهو مكرر ما قبله.

344- إسناده صحيح، عبيد الله بن فضالة ثقة روى له النسائي، ومن فوفه من رجال الشيخين. وأخرجه الزوار 3234 عن زهير بن محمد

الرازي، عن رجال الصحيح، غير زهير بن محمد الرازي، وهو ثقة. وأخرجه أحمد 3/175 من طريق ثابت البناني، عن أنس. ويشهد له حديث

حظلة عند مسلم 2750 في النوبة: باب فضل دوام الذكر والفكر في أمور الآخرة. وحديث أبي هريرة عند ابن المبارك في الزهد 1075،

والطيالسي 2583.

﴿﴾ حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کے اصحاب یہ کہا کرتے تھے: جب ہم نبی اکرم ﷺ کے پاس ہوتے ہیں تو ہمیں اپنی باطنی کیفیات پسندیدہ محسوس ہوتی ہیں، لیکن جب ہم اپنے گھروالوں کے ساتھ جا کر ان کے ساتھ میل جول کرتے ہیں تو ہماری کیفیات مختلف ہو جاتی ہیں۔ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے اس بات کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ سے کیا، تو آپ نے ارشاد فرمایا: تم لوگ میرے پاس جس کیفیت میں ہوتے ہو اگر مستقل طور پر اس کیفیت میں رہو تو فرشتے تمہارے ساتھ مصافحہ کریں اور تم پر اپنے پروں کے ذریعے سایہ کریں، لیکن وقت و وقت (کی کیفیت مختلف ہوتی ہے)

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ الْمُسْلِمِ مِنْ تَرْكِ الْقُنُوطِ

مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا مَعَ تَرْكِ الْإِتِّكَالِ عَلَى سَعَةِ رَحْمَتِهِ وَإِنْ كَثُرَتْ أَعْمَالُهُ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی رحمت سے مایوس نہ ہو اور یہ بھی لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی رحمت کی وسعت پر تکیہ نہ کرے اگرچہ اس کے اعمال زیادہ ہوں

345 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ

عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
(متن حدیث): لَوْ يَعْلَمُ الْمُؤْمِنُ مَا عِنْدَ اللَّهِ مِنَ الْعُقُوبَةِ مَا طَمِعَ فِي الْجَنَّةِ أَحَدٌ وَلَوْ يَعْلَمُ الْكَافِرُ مَا عِنْدَ
اللَّهِ مِنَ الرَّحْمَةِ مَا قَنَطَ مِنَ الْجَنَّةِ أَحَدٌ. (3: 72)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اگر مومن کو یہ پتہ چل جائے کہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں کیسی سزا موجود ہے تو کوئی شخص جنت کی امید نہ رکھے اور کافر کو یہ پتہ چل جائے کہ اللہ تعالیٰ کی رحمت کتنی ہے تو کوئی شخص جنت سے مایوس نہ ہو۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ الرَّجَاءِ وَتَرْكِ الْقُنُوطِ مَعَ لُزُومِهِ الْقُنُوطَ وَتَرْكِ الرَّجَاءِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ (اللہ تعالیٰ کے فضل) کی امید رکھے اور

اس کی رحمت سے مایوس نہ ہو

اس کے ہمراہ وہ مایوسی کو بھی لازم رکھے اور امید کو بھی ترک رکھے

346 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ الْمِنْهَالِ بْنِ أَحْيَى الْحَجَّاجِ بْنِ الْمِنْهَالِ حَدَّثَنَا

345- إسنادہ جید علی شرط مسلم . وأخرجه الترمذی 3542 فی الدعوات: باب خلق الله منة رحمة، عن قتيبة بن سعيد، عن عبد

العزیز بن محمد، بهذا الإسناد، وقال: هذا حديث حسن، لا نعرفه إلا من حديث العلاء، عن أبيه، عن أبي هريرة، وأخرجه أحمد 2/334 و484 من طريق زهير بن محمد التميمي، عن العلاء، به. وأخرجه البخاري 6469 في الرقاق: باب الرجاء مع الخوف، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 4180 من طريق سعيد المقبري، عن أبي هريرة. وسورده المؤلف برقم 656 من طريق إسماعيل بن جعفر، عن العلاء، به، ويخرج هناك.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَا يُعْرَفُ لِهَذَا الْحَدِيثِ إِلَّا طَرِيقَانِ اثْنَانِ هِشَامُ الْكِنَانِيُّ عَنْ أَنَسٍ وَعَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ مَيْمُونٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ وَكِلَا الطَّرِيقَيْنِ لَا يَصِحُّ وَإِنَّمَا الصَّحِيحُ مَا ذَكَرْنَاهُ.

(68:3)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے جو شخص میرے ولی کے ساتھ دشمنی رکھتا ہے وہ مجھے (جنگ کی) دعوت دیتا ہے اور میرا بندہ جن چیزوں کے ذریعے میرا قرب حاصل کرتا ہے ان میں سب سے زیادہ پسندیدہ چیزیں وہ ہیں جو میں نے اس پر فرض کی ہیں اور میرا بندہ نوافل کے ذریعے مسلسل میرا قرب حاصل کرتا رہتا ہے یہاں تک میں اس سے محبت کرنے لگتا ہوں اور جب میں اس سے محبت کرتا ہوں تو میں اس کی سماعت بن جاتا ہوں جس کی مدد سے وہ سنتا ہے۔ اس کی بصارت بن جاتا ہوں جس کی مدد سے وہ دیکھتا ہے۔ اس کا ہاتھ بن جاتا ہوں جس کی مدد سے وہ پکڑتا ہے اس کا پاؤں بن جاتا ہوں جس کی مدد سے وہ چلتا ہے میرا بندہ جو مجھ سے مانگتا ہے میں اسے عطا کرتا ہوں اور پھر وہ مجھ سے پناہ مانگتا ہے تو میں اسے پناہ دیتا ہوں اور مجھے کسی بھی کام کو کرنے میں اتار دو نہیں ہوتا جتنا مومن کی جان قبض کرنے میں تردد ہوتا ہے کیونکہ وہ موت کو پسند نہیں کرتا اور مجھے اس کا ناپسند کرنا پسند نہیں ہے۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: یہ روایت صرف انہی دو طریقوں سے معروف ہے یعنی ہشام کنعانی نے اسے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے نقل کیا ہے جبکہ عبد الواحد بن میمون نے عروہ کے حوالے سے سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے نقل کیا ہے اور یہ دونوں سندیں مستند نہیں ہیں۔

صحیح روایت وہ ہے جو ہم نے ذکر کی ہے۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالتَّشْدِيدِ فِي الْأُمُورِ وَتَرْكِ الْإِتِّكَالِ عَلَى الطَّاعَاتِ

امور میں احتیاط کرنے کے حکم ہونے کا تذکرہ اور اس اطاعت پر تکیہ کرنے کو ترک کرنا

348 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ حَدَّثَنَا كَيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ

عَبْدِ اللَّهِ الْأَشَجِّ عَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ يُتَجَبَّهِ عَمَلُهُ فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ وَلَا أَنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ وَلَا أَنَا إِلَّا أَنْ

يَتَّعَمَدَنِي اللَّهُ بِرَحْمَتِهِ وَلَكِنْ سَدِّدُوا. (67:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تم میں سے کسی بھی شخص کو اس کا عمل نجات نہیں دے گا۔ ایک شخص نے آپ کی خدمت میں عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کو بھی نہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مجھے بھی نہیں۔ البتہ اللہ تعالیٰ نے مجھے اپنی رحمت میں ڈھانپ لیا ہے تو تم لوگ میانہ روی اختیار کرو۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ التَّسَدِيدِ وَالْمُقَارَبَةِ فِي الْأَعْمَالِ
دُونَ الْإِمْعَانِ فِي الطَّاعَاتِ حَتَّى يُشَارَ إِلَيْهِ بِالْأَصَابِعِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے اعمال میں
سیدھا رہے اور میانہ روی اختیار کرے

وہ اتنی زیادہ نیکیاں نہ کرے کہ انگلیوں سے اس کی طرف اشارہ کیا جائے

349 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَّادٍ الْمَكِّيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ ابْنِ عَجْلَانَ عَنِ الْقَعْقَاعِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): لِكُلِّ عَمَلٍ شِرَّةٌ وَلِكُلِّ شِرَّةٍ فَتْرَةٌ فَإِنْ كَانَ صَاحِبُهَا سَادًّا وَقَارِبًا فَارْجُوهُ وَإِنْ أَشِيرَ إِلَيْهِ

بِالْأَصَابِعِ فَلَا تَعْدُوهُ. (3: 66)

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بے شک ہر عمل کی ایک رغبت ہوتی ہے اور ہر رغبت کی ایک فترت ہوتی ہے جب عمل کرنے والا شخص ٹھیک رہے اور
میانہ روی اختیار کرے تو تم اس کی امید رکھو اور اگر انگلی کے ذریعے اس کی طرف اشارہ کیا جائے تو پھر تم اسے کسی گنتی
میں شمار نہ کرو۔“

348 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 2/451 عن حجاج ويونس، ومسلم 2816 71 في صفات المنافين: باب لن
يدخل أحد الجنة بعمله بل برحمة الله تعالى، عن قتيبة بن سعيد، ثلاثتهم عن ليث بن سعد، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 71 2816 أيضا من
طريق عمرو بن الحارث، عن بكير بن الأشج، به. وأخرجه الطيالسي 2322، وأحمد 2/514 و537، والبخاري 6463 في الرقاق: باب القصد
والمداومة على العمل، والبيهقي في السنن 3/18، والبقوي في شرح السنة 4192 من طريق ابن أبي ذئب، وأحمد في الزهد ص 475 من طريق
أبي معشر، كلاهما عن سعيد المقبري، عن أبي هريرة. = وأخرجه أحمد 2/235 و326 و390 و509 و524، ومسلم 72 2816 و73 من
طريق عن محمد بن سيرين، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/344 و466 و495، ومسلم 74 2816 و76، وابن ماجه 4201 في الزهد: باب
التوقى على العمل، وأبو نعيم في الحلية 7/129، والبقوي في شرح السنة 4194 والبراز 3448 من طرق عن أبي صالح، عن أبي هريرة.
وأخرجه أحمد 2/262، ومسلم 2816 75، من طريق إبراهيم بن سعد، والبخاري 5673 في المرضى: باب تمنى المريض الموت، والبيهقي
في السنن 3/377 من طريق شعيب. وأخرجه أحمد 2/386 و469 من طريق حماد، عن محمد بن زياد، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/256
من طريق زياد المخزومي، و2/482 من طريق عبد الرحمن بن أبي عمرة، و2/488 من طريق أبي مصعب، و2/509 من طريق أبي سلمة،
2/519 من طريق أبي الزناد الطحان، وأبو نعيم في الحلية 8/379 من طريق حماد، عن محمد بن زياد، عن أبي هريرة. وسيرده المؤلف برقم
660 من طريق عبد الرزاق، عن معمر، عن همام، عن أبي هريرة. فانظره.

349 - إسناده قوي، وأخرجه الترمذي 2453 في صفة القيامة. وأخرجه الطحاوي في مشكل الآثار 2/89. وفي الباب عن عبد الله بن

عمرو، تقدم برقم 11، فانظره مع شرح معناه هناك.

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالْمُقَارَبَةِ فِي الطَّاعَاتِ إِذِ الْفَوْزُ فِي الْعُقْبَى يَكُونُ بِسَعَةِ رَحْمَةِ اللَّهِ لَا بِكَثْرَةِ الْأَعْمَالِ
اس بات کے حکم ہونے کا تذکرہ نیکیوں میں میانہ روی اختیار کرنی چاہئے، کیونکہ آخرت کی کامیابی اللہ تعالیٰ
کی رحمت کی وسعت کی وجہ سے ہوگی اعمال کی کثرت کی وجہ سے نہیں ہوگی

350- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَبَّاجِ السَّامِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ
عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَأَبِي سَفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
(متن حدیث): سِدِّدُوا وَقَارِبُوا وَلَا يَنْجِي أَحَدًا مِنْكُمْ عَمَلُهُ قُلْنَا وَلَا أَنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ وَلَا أَنَا إِلَّا أَنْ
يَتَغَمَّدَنِي اللَّهُ مِنْهُ بِرَحْمَتِهِ . (67:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اور حضرت جابر رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
”ٹھیک رہو اور میانہ روی اختیار کرو کسی بھی شخص کو اس کا عمل نجات نہیں دلوئے گا ہم نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کو
بھی نہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مجھے بھی نہیں البتہ مجھے اللہ تعالیٰ نے اپنی رحمت میں ڈھانپ لیا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالْعُدْوَةِ وَالرَّوَّاحِ وَالذُّلْجَةِ فِي الطَّاعَاتِ عِنْدَ الْمُقَارَبَةِ فِيهَا

صبح و شام اور رات کے ابتدائی حصے میں نیکیوں کا حکم ہونے کا تذکرہ جبکہ ان میں میانہ روی اختیار کی جائے
351- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُقَدَّمِ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ
الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ سَمِعْتُ مَعْنَ بْنَ مُحَمَّدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ أَبِي سَعِيدٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنَّ هَذَا الدِّينَ يُسْرٌ وَلَكِنْ يُشَادُّ الدِّينَ أَحَدًا إِلَّا غَلَبَهُ فَسَدِّدُوا وَقَارِبُوا وَأَبْشِرُوا وَأَسْتَعِينُوا
بِالْعُدْوَةِ وَالرَّوَّاحِ وَشَيْءٍ مِنَ الذُّلْجَةِ . (67:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
”یہ دین آسان ہے اور جو شخص اس میں سختی کرنے کی کوشش کرے گا تو یہ دین اس پر غالب آجائے گا تو تم لوگ ٹھیک
رہو اور میانہ روی اختیار کرو اور خوشخبری حاصل کرو اور تم لوگ صبح، شام اور رات کے کچھ حصے (میں عمل) کے ذریعے مدد

350- إسناده صحيح، إبراهيم بن الحجاج السامی، ثقة، روى له النسائي، ومن فوقه على شرطهما. ومن حديث جابر أخرجه أحمد
3/337 من طريق محمد بن طلحة، ومسلم 2817 في صفات المنافقين. وأخرجه مسلم 77 2817 من طريق معقل، عن أبي الزبير، عن جابر.
ومن حديث أبي هريرة تقدم برقم 348.

351- إسناده صحيح على شرط البخاري، أحمد بن المقدم من رجال البخاري، ومن فوقه من رجال الشيخين. وأخرجه البخاري 39
في العلم: باب الدين يسر، والنسائي 8/121، 122 في الإيمان وشرائعه: باب الدين يسر، عن أبي بكر بن نافع، والبيهقي في السنن 3/18.

حاصل کرو۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ بِإِتْيَانِ الطَّاعَاتِ عَلَى الرَّفْقِ مِنْ غَيْرِ تَرْكِ حِطِّ النَّفْسِ فِيهَا
آدمی کو اس بات کا حکم ہے کہ وہ نرمی کے ساتھ نیکیاں سرانجام دے اور ان کے بارے میں اپنی ذات کے لئے
کو ترک نہ کرے (یعنی اس کے حقوق کا خیال رکھے)

352 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ فُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ وَهْبٌ قَالَ أَخْبَرَنَا
يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيْبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو بْنَ

العاصِ

(متن حدیث): قَالَ أَخْبَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ يَعْزِي نَفْسَهُ لَأَقُومَنَّ اللَّيْلَ وَلَا صُومَنَّ

النَّهَارَ مَا عَشْتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْتَ الَّذِي تَقُولُ ذَلِكَ؟

فَقُلْتُ لَهُ قَدْ قُلْتُهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّكَ لَا تَسْتَطِيعُ ذَلِكَ صُمْ وَأَفْطِرْ
وَتَمْ وَصُمْ مِنْ الشَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَإِنَّ الْحَسَنَةَ بَعْشِرِ أَمْثَالِهَا وَذَلِكَ مِثْلُ صِيَامِ الدَّهْرِ قَالَ قُلْتُ إِنِّي أُطِيقُ
أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ يَوْمًا وَأَفْطِرْ يَوْمَيْنِ قَالَ قُلْتُ إِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ يَوْمًا وَأَفْطِرْ يَوْمًا
وَذَلِكَ صِيَامَ دَاوُدَ وَهُوَ أَحَدُ الصِّيَامِ قَالَ قُلْتُ فَإِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ: لَا أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ وَلَا أَنْ أَكُونَ قِبَلِ الثَّلَاثَةِ الْآيَاتِ الَّتِي قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ كَانَ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ أَهْلِي وَمَالِي.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ يُرِيدُ بِدَلِيلِ

لَكَ لِأَنَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلِمَ ضَعْفَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَمَّا وَطَّنَ نَفْسَهُ عَلَيْهِ مِنَ الطَّاعَاتِ. (1: 95)

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کو یہ بات پتہ چلی کہ میں نے یہ کہا ہے: میں
جب تک زندہ رہا رات پھر نفل پڑھتا رہوں گا اور دن بھر روزہ رکھتا رہوں گا تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: کیا تم نے یہ بات کہی

352 - إسنادہ صحیح علی شرط مسلم؛ حرملہ بن یحییٰ من رجال مسلم، ومن فوقہ ثقات من رجال الشیخین . وأخرجه مسلم 59

181 فی الصیام: باب النهی عن صوم الدهر . وأخرجه مسلم 1159 181 أيضًا عن أبي الطاهر، والنسائي 4/211 فی الصیام: باب صوم
وإفطار يوم. وأخرجه عبد الرزاق 7862، ومن طريقه أحمد 2/187، 188، وأبو داود 2427 فی الصوم: باب فی صوم الدهر تطوعًا، عن معمر
والبخاری 1976 فی الصوم: باب صوم الدهر، و 3418 فی أحادیث الأنبياء: باب (وَأَسْأَلُهُمْ عَنِ الْقُرْيَةِ الَّتِي كَانَتْ حَاضِرَةَ الْبَحْرِ إِذْ يَعْدُونَ
السَّبْتِ) والطحاوی فی شرح معانی الآثار 2/86، والبیہقی فی شرح السنّة 1808، والطحاوی 2/85 من طريق محمد بن أبي حفصة، وسبو
المؤلف فی آخر باب صوم التطوع من طريق شعيب، عن الزهري، به . وأخرجه أحمد 2/201، والنسائي 4/212، والطحاوی 2/86، من
محمد بن إبراهيم، وأحمد 2/200.

ہے؟ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے یہ بات کہی ہے، نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم اس کے استطاعت نہیں رکھو گے، تم نفلی روزہ رکھ بھی لیا کرو اور چھوڑ بھی دیا کرو (رات کے وقت) سو بھی جایا کرو اور نفل بھی پڑھ لیا کرو۔ ہر مہینے میں تین روزے رکھ لیا کرو، نیکی کا بدلہ دس گنا ہوتا ہے، تو یہ ہمیشہ روزہ رکھنے کی مانند ہو جائے گا۔ میں نے عرض کی: میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم ایک دن روزہ رکھا کرو اور ایک دن روزہ نہ رکھا کرو۔ یہ حضرت داؤد علیہ السلام کا طریقہ ہے اور یہ روزہ رکھنے کا سب سے مناسب طریقہ ہے۔ میں نے عرض کی: میں اس سے بھی زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس سے زیادہ کی کوئی گنجائش نہیں ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعودؓ کہتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے تین دن روزہ رکھنے کی جو بات ارشاد فرمائی تھی، اگر میں اسے قبول کر لیتا، تو یہ میرے نزدیک اپنے اہل خانہ اور مال سے زیادہ پسندیدہ ہوتا۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان:

”اس سے زیادہ فضیلت اور کسی چیز میں نہیں ہے۔“

نبی اکرم ﷺ کی اس سے مراد یہ ہے: تمہارے لیے ایسا نہیں ہے۔

اس کی وجہ یہ ہے: نبی اکرم ﷺ کو حضرت عبداللہ بن عمروؓ کے بارے میں اس بات کا پتہ تھا کہ وہ اپنے آپ کو جن نیکیوں کا پابند کر رہے ہیں وہ ان کے حوالے سے کمزور ہو جائیں گے۔

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا أُمِرَ بِهَذَا الْأَمْرِ

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے یہ حکم دیا گیا ہے

353 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ

حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ حَدَّثَنِي يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَائِشَةُ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): خُذُوا مِنَ الْعَمَلِ مَا تُطِيقُونَ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَمَلُّ حَتَّى تَمَلُّوا

353- إسناده صحيح على شرط البخارى، عبد الرحمن بن إبراهيم هو الدمشقي، الملقب برحيم من رجال البخارى، ومن فوقه من رجال الشيخين. وقد صرح الوليد بالسماع من الأوزاعي. وأخرجه الطبراني 29/50. وأخرجه أحمد 6/84، وابن خزيمة في صحيحه 1283. وأخرجه أحمد 6/189 و244، والبخارى 1970 في الصوم: باب صوم شعبان، ومسلم 782/2/811 في الصيام: باب صيام النبي، وأحمد 6/233 من طريق أبان بن يزيد، كلاهما عن يحيى بن أبي كثير، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/176 و180، والبخارى 6465 في الرقاق: باب القصد والمداماة على العمل. وسورده برقم 2571 من طريق سعيد المقبري، عن أبي سلمة، به، ويخرج هناك. وسورده أيضاً برقم 359 و2586 من طريقين عن الزهري، عن عروة، عن عائشة. فانظرهما. وتقدم برقم 323 من طريق هشام بن عروة، عن أبيه، عن عائشة. وسعيده برقم 1578 بالإسناد المذكور هنا.

قَالَتْ وَكَانَ أَحَبَّ الْأَعْمَالِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا دَامَ عَلَيْهِ وَإِنْ قَلَّ وَكَانَ إِذَا صَلَّى صَلَاةً دَامَ عَلَيْهَا.

قَالَ يَقُولُ أَبُو سَلَمَةَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ) (المعارج: 23).

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَنِيفَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ لَا يَمَلُّ حَتَّى تَمَلُّوا مِنْ الْأَفْظَانِ التَّعَارُفِ الَّتِي لَا يَنْتَهِيَا لِلْمُخَاطَبِ أَنْ يَعْرِفَ صِحَّةَ مَا خُوِطِبَ بِهِ فِي الْقَصْدِ عَلَى الْحَقِيقَةِ إِلَّا بِهَذِهِ الْأَفْظَانِ. (1: 95)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اتنا عمل اختیار کرو جس کی تم طاقت رکھتے ہو، کیونکہ اللہ تعالیٰ کا فضل اس وقت تک تم سے منقطع نہیں ہوتا جب تک تم تھکاوٹ کا شکار نہیں ہو جاتے۔“

سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ کے نزدیک پسندیدہ ترین عمل وہ تھا جسے آپ ﷺ باقاعدگی سے سرانجام دینے لگے اور وہ تھوڑا ہونے لگا جب بھی کوئی (فضل) نماز ادا کرتے تھے تو آپ اسے باقاعدگی سے ادا کیا کرتے تھے۔

راوی بیان کرتے ہیں: اللہ تعالیٰ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”اور وہ لوگ اپنی نمازیں باقاعدگی سے ادا کرتے ہیں۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان:

”بے شک اللہ تعالیٰ تھکتا نہیں ہے۔ یہاں تک کہ تم تھک جاتے ہو۔“

یہ لوگوں کے محاورے کے الفاظ میں سے ہیں، کیونکہ مخاطب شخص کو صرف اسی حوالے سے مفہوم منتقل کیا جاسکتا ہے۔

اس سے مراد اس کا حقیقی مفہوم نہیں ہے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ مِنْ قَبُولِ مَا رُخِّصَ لَهُ بِتَرْكِ التَّحْمَلِ

عَلَى النَّفْسِ مَا لَا تُطِيقُ مِنَ الطَّاعَاتِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی کے لئے یہ بات لازم ہے کہ وہ اس رخصت کو قبول کرے

جو اسے اپنی ذات پر بوجھ لادنے کو ترک کرنے کے حوالے سے دی گئی ہے، جو ان نیکیوں

کے حوالے سے ہے، جس کی وہ طاقت نہیں رکھتا

354 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الدَّارِعِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا أَبُو مَحْصَنٍ حُصَيْنُ بْنُ نُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ حَسَّانَ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ أَنْ تُؤْتَى رُحْصَهُ كَمَا يُحِبُّ أَنْ تُؤْتَى عِزَانُهُ. (3: 68)

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بیشک اللہ تعالیٰ اس بات کو پسند کرتا ہے کہ اس کی دی ہوئی رخصت کو قبول کیا جائے۔ جس طرح وہ اس بات کو پسند کرتا ہے کہ اس کی لازم کی ہوئی چیزوں پر عمل کیا جائے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَانَ عَلَى الْمَرْءِ قَبُولَ رُحْصَةِ اللَّهِ لَهُ فِي طَاعَتِهِ دُونَ التَّحْمَلِ
عَلَى النَّفْسِ مَا يَشْقَى عَلَيْهَا حَمْلُهُ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کی فرمانبرداری کے حوالے سے ملنے والی رخصت کو قبول کرے نہ کہ وہ اپنے اوپر ایسا بوجھ لا دے جس کو اٹھانا اس کے لئے مشقت کا باعث ہو

355 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ خَلِيلٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ

حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ تَوْبَانَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ

(متن حدیث): رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا فِي سَفَرٍ فِي ظِلِّ شَجَرَةٍ يَرْسُخُ عَلَيْهِ الْمَاءُ

فَقَالَ مَا بَالَ صَاحِبِكُمْ قَالُوا صَائِمٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ فَعَلَيْكُمْ بِرُحْصَةِ اللَّهِ الَّتِي رُحِصَ لَكُمْ فَاقْبَلُوهَا. (3: 68)

✽✽✽ حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے سفر کے دوران ایک شخص کو دیکھا جو ایک درخت

کے سائے میں موجود تھا اور اس پر پانی چھڑکا جا رہا تھا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: تمہارے ساتھی کو کیا ہوا ہے؟ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس نے روزہ رکھا ہوا ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: سفر کے دوران روزہ رکھنا نیکی نہیں ہے تم لوگوں پر لازم ہے کہ اللہ تعالیٰ کی وہ رخصت قبول کرو جو اس نے تمہیں عطا کی ہے۔

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ التَّرَفُّقُ بِالطَّاعَاتِ وَتَرْكُ الْحَمْلِ عَلَى النَّفْسِ مَا لَا تَطِيقُ

354 - إسناده صحيح، الحسين بن محمد وثقه النسائي، وقال أبو حاتم: صدوق، ومن فوقه من رجال الصحيح .. وأخرجه الطبراني في

الكبير 11880، وأبو نعيم في الحلية 8/276.

355 - إسناده صحيح على شرط البخاري. وأخرجه الطحاوي في شرح معاني الآثار 2/62، من طريق الوليد بن مسلم، بهذا الإسناد.

وأخرجه النسائي 4/176 في الصيام: باب العلة التي من أجلها قيل ذلك، من طريق شعيب، عن الأوزاعي، به. وفي الباب عن ابن عمر، سننورده المؤلف في أول باب صوم المسافرين. وعن أبي مالك كعب بن عاصم الأشعري عند أحمد 5/434، والنسائي 4/174-175، وابن ماجه 1664، والطحاوي 2/63، والبيهقي 4/242 وسنده صحيح.

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ نیکیوں میں نرمی اختیار کرے اور اپنے اوپر ایسا بوجھ لادے جس کی وہ طاقت نہیں رکھتا

356 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ (متن حدیث): مَا صَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَهْرًا كَامِلًا مِنْذُ قَدِمَ الْمَدِينَةَ إِلَّا أَنْ يَكُونَ

رمضان . (5: 29)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے مدینہ منورہ تشریف لانے کے بعد کبھی بھی پورا مہینہ روزے نہیں رکھے تھے۔ آپ ﷺ صرف رمضان میں (پورا مہینہ) روزے رکھتے تھے۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالْقَصْدِ فِي الطَّاعَاتِ دُونَ أَنْ يَحْمِلَ عَلَى النَّفْسِ مَا لَا تُطِيقُ

نیکیوں میں میانہ روی اختیار کرنے کا حکم ہونا، نہ یہ کہ آدمی اپنے اوپر ایسا بوجھ لادے جس کی وہ طاقت نہیں رکھتا

357 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى الْمُوصَلِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الزَّهْرَانِيُّ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقُمِيُّ

حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ جَارِيَةَ عَنْ جَابِرِ قَالَ

(متن حدیث): مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى رَجُلٍ قَائِمٍ يُصَلِّي عَلَى صَخْرَةٍ فَاتَى نَاحِيَةَ مَكَّةَ فَمَكَتْ مَلِيًّا ثُمَّ أَقْبَلَ فَوَجَدَ الرَّجُلَ عَلَى حَالِهِ يُصَلِّي فَجَمَعَ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ أَيُّهَا النَّاسُ عَلَيْكُمْ بِالْقَصْدِ عَلَيْكُمْ بِالْقَصْدِ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَمَلُّ حَتَّى تَمْلُوا . (1: 63)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کا گزرا ایک شخص کے پاس سے ہوا جو ایک چٹان پر کھڑا نماز ادا کر رہا تھا پھر نبی اکرم ﷺ مکہ کے ایک کنارے (کسی کام کے سلسلے میں) تشریف لائے وہاں آپ تھوڑی دیر ٹھہرے رہے۔ جب آپ واپس تشریف لائے تو آپ نے اس شخص کو اسی حالت میں نماز ادا کرتے ہوئے دیکھا تو آپ نے اپنے دونوں ہاتھ ملائے اور یہ ارشاد فرمایا:

”اے لوگو! تم پر میانہ روی اختیار کرنا لازم ہے تم پر میانہ روی اختیار کرنا لازم ہے۔ بے شک اللہ تعالیٰ تمہا کوٹ کا شکار

356- إسنادہ صحیح . وأخرجه مسلم 1156 174 فى الصيام: باب صيام النبى صلى الله عليه وسلم فى غير رمضان . وأخرجه مسلم 1156 174 أيضا، والنسائي 4/199 فى الصيام: باب صوم النبى صلى الله عليه وسلم بأبى هو وأمى . وأخرجه مسلم 1156 173 من طريق كهشمس، عن عبد الله بن شقيق، به . وسورده المصنف فى أول باب صوم الدهر . وسورده فى باب صوم النطوع برقم 3651 من طريق مالك . وفى الباب عن ابن عباس عند البخارى 1971 فى الصيام: باب ما يذكر من صوم النبى صلى الله عليه وسلم وإفطاره .

357- إسنادہ ضعيف وأخرجه ابن ماجة 4241 فى الزهد: باب المدامه على العمل .

نہیں ہوتا ہے اور تم لوگ تھکاوٹ کا شکار ہو جاتے ہو۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ لُزُومِ التَّسَدِيدِ فِي أَسْبَابِهِ مَعَ الْإِسْتِشَارِ بِمَا يَأْتِي مِنْهَا
اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے کاموں میں میانہ روی کو لازم
پکڑے اور جو نیکیاں وہ کرتا ہے ان سے بشارت حاصل کرے

358- (سند حدیث): سَمِعْتُ الْفَضْلَ بْنَ الْحَبَابِ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ بَكْرِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ

مُسْلِمٍ يَقُولُ سَمِعْتُ مُحَمَّدًا يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ

(متن حدیث): مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى رَهْطٍ مِنْ أَصْحَابِهِ يَضْحَكُونَ فَقَالَ لَوْ تَعْلَمُونَ

مَا أَعْلَمُ لَضَحِكْتُمْ قَلِيلًا وَلَبِئْسَ كَثِيرًا فَاتَاهُ جَبْرِيلُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ قَالَ لَكَ لِمَ تَقْنِطُ عِبَادِي قَالَ فَرَجَعَ إِلَيْهِمْ

وَقَالَ سَدُّوا وَأَبْشُرُوا. (20-3)

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا گزر اپنے اصحاب کے کچھ افراد کے پاس سے ہوا

جو ہنس رہے تھے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو میں جانتا ہوں اگر وہ تم جان لو تو تم تھوڑا ہنسا کرو اور زیادہ رو یا کرو۔

تو حضرت جبرائیل آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور انہوں نے عرض کی: اللہ تعالیٰ نے آپ سے یہ ارشاد فرمایا ہے: آپ

میرے بندوں کو کیوں مایوس کر رہے ہیں؟ راوی بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ان لوگوں کے پاس واپس تشریف لے گئے تو آپ

نے ارشاد فرمایا: تم ٹھیک رہو اور خوشخبری حاصل کرو۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الرَّفْقِ فِي الطَّاعَاتِ وَتَرْكِ الْحَمْلِ عَلَى النَّفْسِ مَا لَا تُطِيقُ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ نیکیاں کرتے ہوئے نرمی سے کام لے اور

اپنے اوپر ایسا بوجھ نہ لادے جس کی وہ طاقت نہیں رکھتا

359- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ الْكَلَاعِيُّ بِحِمَصَ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ

عُثْمَانَ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ

(متن حدیث): أَنَّ الْحَوْلَاءَ بِنْتَ تُوَيْتِ بْنِ حَبِيبِ بْنِ أَسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعَزْزِيِّ مَرَّتْ بِهَا وَعِنْدَهَا رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ فَقُلْتُ هَذِهِ الْحَوْلَاءُ بِنْتُ تُوَيْتِ وَزَعَمُوا أَنَّهَا لَا تَنَامُ بِاللَّيْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

358- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو مكرر 113، وسعيده المؤلف برقم 662.

359- إسناده صحيح، عمرو بن عثمان ثقة، وكذا أبو، روى لهما أصحاب السنن، ومن فوقهما ثقات من رجال الشيخين. وأخرجه

أحمد 6/247 عن أبي اليمان، عن شعيب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/247 أيضًا من طريق النعمان، عن الزهري، به. وسورده المؤلف

برقم 2586 من طريق يونس.

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَنَامُ بِاللَّيْلِ خُدُوعًا مِنَ الْعَمَلِ مَا تُطِيقُونَ فَوَاللَّهِ لَا يَسَامُ اللَّهُ حَتَّى تَسَامُوا .
توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَسَامُ اللَّهُ حَتَّى تَسَامُوا

مِنْ أَلْفَاظِ التَّعَارُفِ الَّتِي لَا يَتَهَيَّأُ لِلْمُخَاطَبِ أَنْ يَعْرِفَ الْقَصْدَ فِيهَا يَخَاطَبُ بِهِ إِلَّا بِهَذِهِ الْأَلْفَاظِ. (65:3)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: ایک مرتبہ حواء بنت تویت سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس سے گزری اس وقت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سیدہ عائشہ کے پاس موجود تھے۔ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میں نے عرض کی: یہ حواء بنت تویت ہے یہ رات بھر سوتی نہیں ہیں بلکہ نفل پڑھتی رہتی ہیں تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: یہ رات بھر سوتی نہیں ہیں؟ تم لوگ اتنا عمل کیا کرو جس کی تم میں طاقت ہو۔ اللہ کی قسم! اللہ تعالیٰ کا فضل اس وقت تک تم سے منقطع نہیں ہوتا جب تک تم تھک نہیں جاتے ہو۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:

”اللہ تعالیٰ تھکتا نہیں ہے یہاں تک کہ تم تھک جاتے ہو“۔

یہ لوگوں کے محاورے کے الفاظ ہیں جو مخاطب تک مفہوم منتقل کرنے کے لئے استعمال کیے گئے ہیں اور وہ مفہوم انہی الفاظ کے ذریعے منتقل ہو سکتا ہے۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ الْإِعْتِرَارِ بِالْفَضَائِلِ الَّتِي رُوِيَتْ لِلْمَرْءِ عَلَى الطَّاعَاتِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی کو نیکیوں کے حوالے سے جو فضائل دکھائے جاتے ہیں

ان کے حوالے سے کسی غلط فہمی کا شکار ہو

360 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ

حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيُّ قَالَ

حَدَّثَنِي شَقِيقُ بْنُ سَلْمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي حُمْرَانُ مَوْلَى عُثْمَانَ قَالَ

(متن حدیث): رَأَيْتُ عُثْمَانَ قَاعِدًا فِي الْمَقَاعِدِ فَدَعَا بَوْضُوءٍ فَتَوَضَّأَ ثُمَّ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَقْعَدِي هَذَا تَوَضَّأَ مِثْلَ وَضُوءِي هَذَا ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَوَضَّأَ مِثْلَ

وَضُوءِي هَذَا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا تَعْتَرُوا. (23:3)

حمران بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کو مقاعد میں بیٹھے ہوئے دیکھا۔ انہوں نے وضو کا پانی منگوا

کر وضو کیا پھر یہ بات بیان کی میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اسی جگہ پر دیکھا آپ نے میرے اس وضو کی طرح وضو کیا پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم

360 - إسناده صحيح على شرط البخاري، عبد الرحمن الملقب بدحيم، ثقة حافظ متقن روى له البخاري، ومن فوقه ثقات من رجال

الشيخين. وأخرجه ابن ماجه 285 في الطهارة: باب ثواب الطهور. وأخرجه أحمد 1/66 عن أبي المغيرة، عن الأوزاعي، به. وسورده المؤلف

برقم 1041 و برقم 1058 و 1060.

نے یہ بات ارشاد فرمائی:

”جو شخص میرے اس وضو کی مانند وضو کرے گا اس کے گزشتہ گناہوں کی مغفرت ہو جائے گی۔“

پھر نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی: ”تم لوگ غلطی کا شکار نہ ہو جانا۔“

ذِكْرُ الْأَسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَكُونَ لَهُ مِنْ كُلِّ خَيْرٍ حَظٌّ رَجَاءَ التَّخْلِصِ فِي الْعُقُوبِ بِشَيْءٍ مِنْهَا
آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ اس کا ہر بھلائی میں کوئی حصہ ہو اس امید کے تحت کہ اس
میں سے کسی ایک کی وجہ سے اسے آخرت میں نجات مل جائے

361- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُهَيْبَانَ الشَّيْبَانِيُّ وَالْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقَطَّانُ بِالرَّقَّةِ وَابْنُ

قُتَيْبَةَ وَاللَّفْطُ لِلْحَسَنِ قَالُوا حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ هِشَامٍ بن يحيى بن يحيى بن العسائني قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ جَدِّي
عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ

(متن حدیث): دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَالِسٌ وَحَدَهُ قَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ إِنَّ
لِلْمَسْجِدِ تَحِيَّةً وَإِنَّ تَحِيَّتَهُ رَكْعَتَانِ فَمَنْ فَارَكَهُمَا قَالَ فَقُمْتُ فَرَكَعْتُهُمَا ثُمَّ عُدْتُ فَجَلَسْتُ إِلَيْهِ فَقُلْتُ يَا
رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ أَمَرْتَنِي بِالصَّلَاةِ فَمَا الصَّلَاةُ قَالَ خَيْرٌ مَوْضُوعٍ اسْتَكْبَرُ أَوْ اسْتَقَلَّ قَالَ

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الْعَمَلِ أَفْضَلُ قَالَ إِيْمَانٌ بِاللَّهِ وَجِهَادٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَيُّ الْمُؤْمِنِينَ أَكْمَلَ إِيْمَانًا قَالَ أَحْسَنُهُمْ خُلُقًا قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَيُّ الْمُؤْمِنِينَ
أَسْلَمَ قَالَ مَنْ سَلِمَ النَّاسُ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ قَالَ الصَّلَاةُ أَفْضَلُ قَالَ طُولُ الْقُنُوتِ قَالَ

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَيُّ الْهَجْرَةِ أَفْضَلُ قَالَ مَنْ هَجَرَ السَّيِّئَاتِ قَالَ
قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَمَا الصِّيَامُ قَالَ فَرَضَ مَجْزِيءٌ وَعِنْدَ اللَّهِ أَضْعَافٌ كَثِيرَةٌ قَالَ
قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَيُّ الْجِهَادِ أَفْضَلُ قَالَ مَنْ عَقَرَ جَوَادُهُ وَأَهْرَيْقَ دَمَهُ قَالَ

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَيُّ الصَّدَقَةِ أَفْضَلُ قَالَ جَهْدُ الْمُقْبِلِ يُسَّرُ إِلَى فَقِيرٍ
قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَيُّ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْكَ أَعْظَمُ قَالَ آيَةُ الْكُرْسِيِّ ثُمَّ قَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ مَا السَّمَاوَاتُ السَّبْعُ
مَعَ الْكُرْسِيِّ إِلَّا كَحَلْقَةٍ مُلْقَاةٍ بَارِضٍ فَلَاةٍ وَفُضِّلَ الْعُرْشُ عَلَى الْكُرْسِيِّ كَفُضِّلَ الْفَلَاةُ عَلَى الْحَلْقَةِ قَالَ

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَمْ الْأَنْبِيَاءُ قَالَ مِائَةٌ أَلْفٍ وَعِشْرُونَ أَلْفًا قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَمْ الرُّسُلُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ
ثَلَاثٌ مِائَةٌ وَثَلَاثَةٌ عِشْرَ جَمًّا غَفِيرًا قَالَ
قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ كَانَ أَوْلَهُمْ قَالَ أَدَمُ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنَبِيٌّ مُرْسَلٌ قَالَ نَعَمْ خَلَقَهُ اللَّهُ بِيَدِهِ وَنَفَخَ

فِيهِ مِنْ رُوحِهِ وَكَلِمَتُهُ قَبْلًا ثُمَّ قَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ أَرْبَعَةٌ سُرِّيَانِيُونَ آدَمُ وَشِيثُ وَآخَنُوخُ وَهُوَ إِدْرِيسُ وَهُوَ أَوَّلُ مَنْ
خَطَّ بِالْقَلَمِ وَنُوحٌ وَأَرْبَعَةٌ مِنَ الْعَرَبِ هُوْدٌ وَشُعَيْبٌ وَصَالِحٌ وَنَبِيُّكَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْتُ يَا
رَسُولَ اللَّهِ كَمْ كِتَابًا أَنْزَلَهُ اللَّهُ قَالَ مِائَةٌ كِتَابٍ وَأَرْبَعَةٌ كُتِبَ أَنْزَلَ عَلَى شِيثٍ خَمْسُونَ صَحِيفَةً وَأَنْزَلَ عَلَى
آخَنُوخٍ ثَلَاثُونَ صَحِيفَةً وَأَنْزَلَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ عَشْرَ صَحَائِفَ وَأَنْزَلَ عَلَى مُوسَى قَبْلَ التَّوْرَةِ عَشْرَ صَحَائِفَ
وَأَنْزَلَ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَالزَّبُورَ وَالْقُرْآنَ

قَالَ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا كَانَتْ صَحِيفَةُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ كَانَتْ أَمْثَالًا كُلُّهَا أَيُّهَا الْمَلِكُ الْمُسَلِّطُ الْمُبْتَلَى
الْمَغْرُورُ إِنِّي لَمْ أَبْعَثْكَ لَتَجْمَعِ الدُّنْيَا بَعْضَهَا عَلَى بَعْضٍ وَلِكِنِّي بَعَثْتُكَ لِتَرُدَّ عَنِّي دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ فَإِنِّي لَا أَرُدُّهَا
وَلَوْ كَانَتْ مِنْ كَافِرٍ وَعَلَى الْعَاقِلِ مَا لَمْ يَكُنْ مَغْلُوبًا عَلَى عَقْلِهِ أَنْ تَكُونَ لَهُ سَاعَاتٌ سَاعَةٌ يَنَاجِي فِيهَا رَبَّهُ
وَسَاعَةٌ يَحَاسِبُ فِيهَا نَفْسَهُ وَسَاعَةٌ يَتَفَكَّرُ فِيهَا فِي صُنْعِ اللَّهِ وَسَاعَةٌ يَخْلُو فِيهَا لِحَاجَتِهِ مِنَ الْمَطْعَمِ وَالْمَشْرَبِ
وَعَلَى الْعَاقِلِ أَنْ لَا يَكُونَ ظَاعِنًا إِلَّا لِثَلَاثٍ تَزُودُ لِمَعَادٍ أَوْ مَرَمَةٍ مَعَاشٍ أَوْ لُدَّةٍ فِي غَيْرِ مُحَرَّمٍ وَعَلَى الْعَاقِلِ أَنْ
يَكُونَ بَصِيرًا بِرَمَانِهِ مُقْبِلًا عَلَى شَانِهِ حَافِظًا لِلْسَانِهِ وَمَنْ حَسَبَ كَلَامَهُ مِنْ عَمَلِهِ قَلَّ كَلَامُهُ إِلَّا فِيمَا يَعْنِيهِ

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَمَا كَانَتْ صُحُفُ مُوسَى قَالَ كَانَتْ عِبْرًا كُلُّهَا عَجِبْتُ لِمَنْ آيَقَنَ بِالْمَوْتِ ثُمَّ هُوَ
يَفْرَحُ وَعَجِبْتُ لِمَنْ آيَقَنَ بِالنَّارِ ثُمَّ هُوَ يَضْحَكُ وَعَجِبْتُ لِمَنْ آيَقَنَ بِالْقَدْرِ ثُمَّ هُوَ يَنْصَبُ عَجِبْتُ لِمَنْ رَأَى
الدُّنْيَا وَتَقَلَّبَهَا بِأَهْلِهَا ثُمَّ أَطْمَأَنَّ إِلَيْهَا وَعَجِبْتُ لِمَنْ آيَقَنَ بِالْحِسَابِ غَدًا ثُمَّ لَا يَعْمَلُ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ
أَوْصِنِي قَالَ أَوْصِيكَ بِتَقْوَى اللَّهِ فَإِنَّهُ رَأْسُ الْأَمْرِ كَلِمَةُ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ عَلَيْكَ بِتِلَاوَةِ الْقُرْآنِ
وَذِكْرِ اللَّهِ فَإِنَّهُ نُورٌ لَكَ فِي الْأَرْضِ وَذُخْرٌ لَكَ فِي السَّمَاءِ قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ آيَاكَ وَكَثْرَةَ الضَّحِكِ
فَإِنَّهُ يُمِيتُ الْقَلْبَ وَيَذْهَبُ بِنُورِ الْوَجْهِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ عَلَيْكَ بِالصَّمْتِ إِلَّا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّهُ مَطْرَدَةٌ
لِلشَّيْطَانِ عَنكَ وَعَوْنٌ لَكَ عَلَى أَمْرِ دِينِكَ

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ عَلَيْكَ بِالْجِهَادِ فَإِنَّهُ رَهْبَانِيَّةٌ أُمَّتِي قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ أَحِبَّ
الْمَسَاكِينَ وَجَالِسَهُمْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ انْظُرْ إِلَى مَنْ تَحْتِكَ وَلَا تَنْظُرْ إِلَى مَنْ فَوْقَكَ فَإِنَّهُ أَجْدَرُ أَنْ
لَا تُزْدِرِي نِعْمَةَ اللَّهِ عِنْدَكَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ قُلِ الْحَقَّ وَإِنْ كَانَ مُرًّا قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ
لِيَرُدَّكَ عَنِ النَّاسِ مَا تَعْرِفُ مِنْ نَفْسِكَ وَلَا تَجِدْ عَلَيْهِمْ فِيمَا تَأْتِي وَكَفَى بِكَ عِيًّا أَنْ تَعْرِفَ مِنَ النَّاسِ مَا
تَجْهَلُ مِنْ نَفْسِكَ أَوْ تَجِدْ عَلَيْهِمْ فِيمَا تَأْتِي ثُمَّ ضَرَبَ بِيَدِهِ عَلَى صَدْرِي فَقَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ لَا عَقْلَ كَالْتَدْبِيرِ وَلَا
وَرَعَ كَالْكَفِّ وَلَا حَسَبَ كَحُسْنِ الْخُلُقِ.

تَوْضِيحُ مَصْنُفٍ: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَبُو إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِي هَذَا هُوَ عَائِدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَلِدَهُ
عَامَ حَيِّينَ فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَاتَ بِالشَّامِ سَنَةَ ثَمَانِينَ.

وَيَحْيَىٰ بَنُ يَحْيَىٰ الْغَسَّانِيُّ مِنْ كِنْدَةَ مِنْ أَهْلِ دِمَشْقَ مِنْ فُقَهَاءِ أَهْلِ الشَّامِ وَقَرَأْتَهُمْ سَمِعَ أَبَا إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيَّ وَهُوَ بَنُ خَمْسٍ عَشْرَةَ سَنَةً وَمَوْلِدُهُ يَوْمَ رَاهَطَ فِي أَيَّامِ مُعَاوِيَةَ بْنِ زَيْدٍ سَنَةَ أَرْبَعٍ وَسِتِّينَ وَوَلَاةِ سُلَيْمَانَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ قَضَاءَ الْمَوْصِلِ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيْبِ وَأَهْلَ الْحِجَازِ فَلَمْ يَزَلْ عَلَى الْقَضَاءِ بِهَا حَتَّىٰ وَلِيَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْخِلَافَةَ فَأَقَرَّهُ عَلَى الْحُكْمِ فَلَمْ يَزَلْ عَلَيْهَا أَيَّامَهُ وَعُمَرَ حَتَّىٰ مَاتَ بِدِمَشْقَ سَنَةَ ثَلَاثٍ وَثَلَاثِينَ وَمِنَّة. (2:1)

🌸🌸 حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں مسجد میں داخل ہوا تو وہاں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم تنہا تشریف فرما تھے آپ نے ارشاد فرمایا: اے ابوذر! مسجد کے لئے ایک نفلی (نماز) ہوتی ہے اور اس کی نفلی (نماز) دو رکعات ہے۔ تم اٹھ کر انہیں ادا کر لو حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے ان دو رکعات کو ادا کر لیا پھر میں واپس آ کر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھ گیا۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ نے مجھے نماز کا حکم دیا نماز کیا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ ایک بھلائی رکھ دی گئی ہے۔ (اب تمہاری مرضی ہے) کہ تم زیادہ حاصل کرتے ہو یا کم حاصل کرتے ہو۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون سا عمل زیادہ فضیلت رکھتا ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھنا اور اللہ کی راہ میں جہاد کرنا میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اہل ایمان میں سے ایمان کے اعتبار سے سب سے زیادہ کامل کون شخص ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس کے اخلاق زیادہ اچھے ہوں۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اہل ایمان میں سے سب سے زیادہ سلامتی والا کون شخص ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس کی زبان اور ہاتھ سے لوگ سلامت ہوں۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون سی نماز زیادہ فضیلت رکھتی ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس میں قیام طویل ہو۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون سی ہجرت زیادہ فضیلت رکھتی ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص گناہوں سے لاتعلقی ہو جائے میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! روزہ کیا چیز ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ ایک فرض ہے جو کافی ہو جاتا ہے اور اللہ تعالیٰ کے ہاں (اس کا اجر و ثواب) کئی گنا ہوتا ہے۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون سا جہاد زیادہ فضیلت رکھتا ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس میں (گھوڑے کے) پاؤں کاٹ دیئے جائیں اور اس کا خون بہا دیا جائے۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون سا صدقہ زیادہ فضیلت رکھتا ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جس شخص کے پاس پیسے کم ہوں اور جسے یہ اندیشہ ہو کہ وہ غریب ہو جائے گا۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے آپ پر جو کچھ بھی نازل کیا ہے۔ اس میں سب سے عظیم چیز کیا ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: آیت الکرسی پھر آپ نے ارشاد فرمایا: (اللہ تعالیٰ کی) کرسی کے مقابلے میں سات آسمان اس طرح ہیں جیسے کسی بے آب و گیاہ جگہ کے اوپر ایک چھلہ (انگوٹھی) ہو اور عرش کو کرسی پر وہی فضیلت حاصل ہے۔ جس طرح اس آب و گیاہ جگہ کو اس چھلہ (انگوٹھی) پر فضیلت حاصل ہے۔

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! انبیاء کتنے ہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ایک لاکھ بیس ہزار میں نے عرض کی: اس میں سے رسول کتنے ہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تین سو تیرہ کا گروہ ہے۔ میں نے عرض کی: ان میں سب سے پہلے کون سے ہیں؟ آپ نے فرمایا: حضرت آدم علیہ السلام میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا وہ رسول نبی ہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جی ہاں۔ اللہ تعالیٰ نے

انہیں اپنے دست قدرت کے ذریعے پیدا کیا اور ان میں اپنی روح کو پھونکا اور سامنے آ کر ان سے کلام کیا۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اے ابو ذر! چار حضرات سریانی ہیں۔ حضرت آدم علیہ السلام، حضرت شیث علیہ السلام، حضرت اخنوخ علیہ السلام یہ حضرت ادریس علیہ السلام اور یہ وہ پہلے شخص ہیں جنہوں نے قلم کے ذریعے لکھا تھا، اور حضرت نوح علیہ السلام چار حضرات کا تعلق عرب سے ہے۔ حضرت ہود علیہ السلام حضرت شعیب علیہ السلام، حضرت صالح علیہ السلام اور تمہارے نبی حضرت محمد ﷺ۔

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے کتنی کتابیں نازل کی ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ایک سو چار کتابیں حضرت شیث علیہ السلام پر پچاس صحیفے نازل ہوئے۔ حضرت اخنوخ علیہ السلام پر تیس صحیفے نازل ہوئے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام پر دس صحیفے نازل ہوئے۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام پر تورات سے پہلے دس صحیفے نازل ہوئے پھر تورات، انجیل، زبور اور قرآن نازل ہوئے۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! حضرت ابراہیم علیہ السلام کا صحیفہ کیا تھا؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: وہ سارے کا سارا مثالوں والا تھا، لیکن اس میں یہ تحریر تھا۔

”اے بادشاہ! جسے اقتدار عطا کیا گیا ہے اور آزمائش میں مبتلا کیا گیا ہے اور غلط فہمی کا شکار کیا گیا میں نے تمہیں اس لئے نہیں بھیجا تا کہ تم ایک دوسرے کے مقابلے میں دنیا جمع کرو، میں نے تمہیں اس لئے بھیجا ہے، تا کہ تم مظلوم کی بددعا کو مجھ تک نہ آنے دو، کیونکہ میں مظلوم کی دعا کو مسترد نہیں کرتا۔ خواہ وہ کوئی کافر ہی کیوں نہ ہو اور عقل مند شخص پر یہ بات لازم ہے کہ جب تک اس کی عقل مغلوب نہیں ہوتی وہ اپنے وقت کو مختلف حصوں میں تقسیم کرے کچھ وقت میں وہ اپنے پروردگار کی بارگاہ میں مناجات کرتا رہے۔ کچھ وقت میں وہ اپنے نفس کا محاسبہ کرتا رہے کچھ وقت میں وہ اللہ تعالیٰ کی تخلیق پر غور و فکر کرتا رہے اور کچھ وقت وہ اپنے کھانے پینے کی تیاری کے لئے مخصوص رکھے۔ عقلمند شخص پر یہ بات لازم ہے کہ وہ تین چیزوں کی تیاری رکھے۔ اپنے انجام (یعنی آخرت) کے لئے زاد راہ کی، اپنی زندگی گزارنے کے لئے ضروریات زندگی کی یا پھر ایسی لذت کی جو حرام نہ ہو اور عقلمند شخص پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے زمانے کی بصیرت رکھتا ہو اپنے حال کی طرف متوجہ رہے۔ اپنی زبان کی حفاظت کرے اور جو شخص اپنے عمل کے مقابلے میں اپنے کلام کا حساب رکھتا ہے اس کا کلام کم ہوتا ہے اور صرف وہی کلام ہوتا ہے جو انتہائی ضروری ہو۔“

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! حضرت موسیٰ علیہ السلام کے صحیفوں میں کیا تھا؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: وہ ساری کی ساری عبرت آمیز باتیں تھیں۔ (جن میں سے کچھ باتیں یہ ہیں)

”مجھے اس شخص پر حیرانگی ہوتی ہے جو موت پر یقین رکھتا ہے اور پھر بھی وہ خوش رہتا ہے۔ مجھے اس شخص پر بھی حیرانگی ہوتی ہے جو جہنم پر بھی یقین رکھتا ہے اور پھر بھی وہ ہنستا ہے مجھے اس شخص پر بھی حیرانگی ہوتی ہے جو تقدیر پر یقین رکھتا ہے اور پھر بھی وہ نصب کر لیتا ہے۔ مجھے اس شخص پر حیرانگی ہوتی ہے جو دنیا اور اہل دنیا کی حالات کی تبدیلی کو دیکھتا ہے اور پھر بھی وہ دنیا سے مطمئن ہوتا ہے۔ مجھے اس شخص پر بھی حیرانگی ہوتی ہے جو حساب پر یقین رکھتا ہے اور پھر بھی عمل نہیں کرتا۔“

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے کوئی نصیحت کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: میں تمہیں اللہ تعالیٰ کے تقویٰ کی نصیحت

کرتا ہوں، کیونکہ یہ تمام معاملے کی بنیاد ہے۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مزید کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم پر قرآن کی تلاوت کرنا اور اللہ تعالیٰ کا ذکر کرنا لازم ہے اور کیونکہ یہ زمین میں تمہارے لئے نور ہوگا اور آخرت میں تمہارے لئے ذخیرہ ہوگا۔

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مزید عطا کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم پر لازم ہے کہ زیادہ منبے سے بچو، کیونکہ یہ چیز دل کو مردہ کر دیتی ہے اور چہرے کے نور کو رخصت کر دیتی ہے۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مزید عطا کیجئے نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم پر خاموشی اختیار کرنا لازم ہے، البتہ بھلائی کی بات کا حکم مختلف ہے، کیونکہ یہ چیز تم سے شیطان کو پرے کر دے گی اور تمہارے دین کے معاملے میں تمہارے لئے مددگار ہوگی۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مزید عطا کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: تم پر جہاد کرنا لازم ہے، کیونکہ یہ میری امت کی رہبانیت ہے۔

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! مزید عطا کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: تم اپنے سے نیچے والے کی طرف دیکھو اپنے سے اوپر والے کی طرف نہ دیکھو، کیونکہ اس طرح تم اپنے پاس موجود اللہ تعالیٰ کی نعمتوں کو کم تر نہیں سمجھو گے۔

میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مزید عطا کیجئے نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: تم حق بات کہو اگر چہ وہ کڑوی ہو۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مزید عطا کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: ہونا یہ چاہئے کہ وہ چیز تمہیں لوگوں سے پرے کر دے جسے تم اپنی ذات کے حوالے سے جانتے ہو اور جو کام تم خود کرتے ہو اس کی وجہ سے لوگوں کے خلاف جذبات نہ رکھو۔ اور تمہارے عیب دار ہونے کے لئے یہ کافی ہے کہ تم لوگوں کے حوالے سے اس چیز کی شناخت رکھو جس سے تم اپنے حوالے سے ناواقف ہو یا لوگوں کے خلاف اس حوالے سے جذبات رکھو جو تم خود کرتے ہو۔

پھر نبی اکرم ﷺ اپنا دست مبارک میرے سینے پر مار کر ارشاد فرمایا:

”اے ابوذر! تدبیر کی مانند کوئی عقلمندی نہیں ہے اور رکنے کی مانند کوئی ورع (پرہیز) نہیں ہے اور اچھے اخلاق کی مانند کوئی حسب نہیں ہے۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: ابودریس خولانی نامی یہ راوی عائد اللہ بن عبد اللہ ہے یہ نبی اکرم ﷺ کی زندگی میں

غزوہ حنین کے سال پیدا ہوئے تھے اور سن 80ھ میں ان کا شام میں انتقال ہوا تھا۔

یحییٰ بن یحییٰ غسانی نامی راوی کا تعلق کندہ سے ہے اور یہ دمشق کا رہنے والا ہے۔

یہ شام کے علم فقہ اور علم قرأت کے ماہرین میں سے ایک ہے انہوں نے ابودریس خولانی سے احادیث کا سماع پندرہ سال کی عمر میں کیا تھا ان کی پیدائش راہط کے دن معاویہ بن یزید کے دور خلافت میں 64ھ میں ہوئی تھی۔

سلیمان بن عبد الملک نے انہیں موصل کا قاضی مقرر کیا تھا۔ انہوں نے سعید بن مسیب اور اہل حجاز سے احادیث کا سماع کیا ہے یہ وہاں قاضی کے منصب پر اس وقت تک فائز رہے جب تک عمر بن عبد العزیز خلیفہ نہیں بن گئے پھر حکم نے انہیں برقرار رکھا اور اس کے عہد خلافت میں یہ مسلسل اسی عہدے پر فائز رہے ان کی عمر طویل ہوئی تھی یہاں تک کہ ان کا انتقال 133ھ میں دمشق میں ہوا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ الْعِبَادَةِ

فِي السِّرِّ وَالْعَلَانِيَةِ رَجَاءَ النَّجَاةِ فِي الْعُقْبَى بِهَا

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ خفیہ اور اعلانیہ طور پر عبادت کو لازم پکڑے

اس امید کے تحت کہ آخرت میں اسے اس کی وجہ سے نجات مل جائے گی

362 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَّامُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا

قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ

(متن حدیث): كُنْتُ رَدِيفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا بَيْنِي وَبَيْنَهُ إِلَّا مُوْخِرَةَ الرَّحْلِ فَقَالَ يَا مُعَاذُ

قُلْتُ لَبَّيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَسَعْدَيْكَ قَالَ ثُمَّ سَارَ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ يَا مُعَاذُ قُلْتُ لَبَّيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَسَعْدَيْكَ قَالَ

هَلْ تَدْرِي مَا حَقَّقَ اللَّهُ عَلَى الْعِبَادِ قُلْتُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ أَنْ يَعْبُدُوهُ وَلَا يُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا قَالَ ثُمَّ سَارَ

سَاعَةً ثُمَّ قَالَ هَلْ تَدْرِي مَا حَقَّقَ الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ إِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ قُلْتُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ فَإِنَّ حَقَّ الْعِبَادِ عَلَى

اللَّهِ إِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ أَنْ لَا يَعَذِّبَهُمْ. (3: 53)

حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے (سواری پر) سوار تھا میرے اور آپ کے

درمیان صرف پالان کی چھیلی لکڑی تھی۔ آپ نے فرمایا: اے معاذ! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں حاضر ہوں پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم

کچھ دیر چلتے رہے پھر آپ نے ارشاد فرمایا: اے معاذ! میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں حاضر ہوں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا:

کیا تم جانتے ہو۔ اللہ تعالیٰ کا بندوں پر کیا حق ہے۔ میں نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ بہتر جانتے ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے

362 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البخاري 5967 في اللباس: باب إرداف الرجل خلف الرجل، و 6267 في

الاستئذان: باب من أجاب بلييك وسعديك، و 6500 في الرقاق: باب من جاهد نفسه في طاعة الله، ومسلم 30 في الإيمان: باب الدليل على أن

من مات على التوحيد دخل الجنة قطعاً، والطبراني في الكبير 81 20. وأخرجه أحمد 5/242 من طريق عفان، والبخاري 6267 عن همام بن

يحيى، به. وأخرجه البخاري في الإيمان 128 باب: من خص بالعلم قوماً دون قوم كراهية ألا يفهموا، ومسلم في الإيمان 32، والبخاري في شرح

السنة 49، من طريق هشام بن أبي عبد الله الدستوائي، عن قتادة، به. وأخرجه أحمد 5/228، 236، والطبراني في الكبير 83 20/84 و 85

و 76 و 87، من طرق عن الأعمش، عن أبي سفيان، عن أنس، عن معاذ. وأخرجه عبد الرزاق 20546، وأحمد 5/228، والبخاري 2856 في

الجهاد: باب اسم الفرس والحمار، ومسلم 30 49، والطبراني 20/254 و 255 و 256 و 257، والترمذي 2643 في الإيمان: باب ما جاء

في افتراق هذه الأمة، والبخاري في الإيمان 48، من طرق عن أبي إسحاق، عن عمرو بن ميمون، عن معاذ بن جبل، ونسبه المزني في تحفة الأشراف 8/411

إلى النسائي في كتاب العلم من السنن الكبرى. وأخرجه أحمد 5/229، 230، والبخاري 7373 في التوحيد: باب ما جاء في دعاء النبي صلى

الله عليه وسلم أمته إلى توحيد الله، ومسلم 30 50، والطبراني 20/317 و 318 و 319 و 320 من طرق عن أبي حصين والأشعث بن سليم،

عن الأسود بن هلال، عن معاذ. وأخرجه أحمد 5/230، والطبراني في الكبير 20/273 من طريق شعبة، وابن ماجه 4296 في الزهد: باب ما

يرحم من رحمة الله يوم القيامة.

فرمایا: یہ کہ وہ اس کی عبادت کریں اور کسی کو اس کا شریک نہ ٹھہرائیں۔ راوی کہتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کچھ دیر چلتے رہے پھر آپ نے ارشاد فرمایا: کیا تم جانتے ہو جب بندے ایسا کر لیں تو پھر بندوں کا اللہ تعالیٰ پر کیا حق ہے؟ میں نے عرض کی: اللہ اور اس کا رسول زیادہ بہتر جانتے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: بندوں کا اللہ تعالیٰ پر یہ حق ہے کہ جب وہ ایسا کر لیں تو اللہ تعالیٰ انہیں عذاب نہ دے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ إِصْلَاحِ أَحْوَالِهِ
حَتَّى يُؤَدِّيَهُ ذَلِكَ إِلَى مَحَبَّةِ لِقَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے احوال کی اصلاح کرنے تاکہ یہ بات اسے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضری کو پسند کرنے تک لے جائے

363- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ سِنَانَ بِمَنْبُجٍ قَالَ أَبَانَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِذَا أَحَبَّ عَبْدِي لِقَائِي أَحَبَّتُ لِقَاءَهُ فَإِذَا كَرِهَ لِقَائِي كَرِهْتُ

لقاءه. (3: 68)

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ ارشاد فرماتا ہے: جب میرا بندہ میری بارگاہ میں حاضری کو پسند کرتا ہے تو میں بھی اس کی حاضری کو پسند کرتا ہوں اور جب وہ میری بارگاہ میں حاضری کو ناپسند کرتا ہے تو میں بھی اس کی حاضری کو ناپسند کرتا ہوں۔“

ذِكْرُ الْأَسْتِدْلَالِ عَلَى مَحَبَّةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِتَعْظِيمِ النَّاسِ عِنْدَهُ
بِمَحَبَّةِ خَوَاصِّ أَهْلِ الْعَقْلِ وَالِدِّينِ آيَاهُ

اہل عقل اور اہل دین میں سے خواص لوگ جب کسی شخص سے محبت کریں اور لوگ کسی شخص کی تعظیم کریں تو اس کے ذریعے اللہ تعالیٰ کی اس شخص سے محبت رکھنے پر استدلال کرنے کا تذکرہ

364- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أُمَيَّةُ بْنُ بَسْطَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ

363- إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه البغوي في شرح السنة 1448 . وهو في الموطأ 1/240 في الجنائز: باب جامع الجنائز ، ومن طريق مالك أخرجه البخاري 7504 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (يُرِيدُونَ أَن يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ) ، والنسائي 4/10 في الجنائز: باب فيمن أحب لقاء الله . وأخرجه أحمد 2/418 ، والنسائي 4/10 عن قتيبة بن سعيد، عن المغيرة بن عبد الرحمن القرشي ، عن أبي الزناد، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 2/451 . وسورده المؤلف برقم 3008 من حديث أبي هريرة أيضاً . وفي الباب عن عباد بن الصامت ، وسورده المؤلف برقم 3009 ، وعن عائشة سيورده برقم 3010 .

زُرَيْعٌ قَالَ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنِ الْقَعْقَاعِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنْ اللَّهُ إِذَا أَحَبَّ عَبْدًا نَادَى جِبْرِيلَ إِنِّي قَدْ أَحْبَبْتُ فَلَانًا فَأَحْبَهُ قَالَ فَيَقُولُ جِبْرِيلُ لِأَهْلِ السَّمَاءِ إِنَّ رَبَّكُمْ أَحَبَّ فَلَانًا فَأَحْبُوهُ فَيَحْبُهُ أَهْلُ السَّمَاءِ قَالَ وَيُوضَعُ لَهُ الْقَبُولُ فِي الْأَرْضِ وَإِذَا أَبْغَضَ عَبْدًا فَمِثْلُ ذَلِكَ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ جب کسی بندے سے محبت کرتا ہے تو جبرائیل سے فرماتا ہے: میں فلاں بندے سے محبت کرتا ہوں تم بھی اس سے محبت کرو، تو حضرت جبرائیل اہل آسمان سے کہتے ہیں: بیشک تمہارا پروردگار فلاں بندے سے محبت کرتا ہے، تو تم لوگ بھی اس سے محبت کرو، تو آسمان والے اس شخص سے محبت کرنے لگتے ہیں، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں، پھر اس شخص کے لئے زمین میں قبولیت رکھ دی جاتی ہے اور جب اللہ تعالیٰ کسی بندے کو ناپسند کرتا ہے، تو پھر بھی اسی طرح ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ مَحَبَّةِ أَهْلِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ الْعَبْدَ الَّذِي يُحِبُّهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اہل آسمان اور اہل زمین اس بندے سے

محبت کرتے ہیں جس سے اللہ تعالیٰ محبت کرتا ہے

365- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِدْرِيسَ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ أَنْبَأَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ

سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ
(متن حدیث): إِذَا أَحَبَّ اللَّهُ الْعَبْدَ قَالَ لِجِبْرِيلَ قَدْ أَحْبَبْتُ فَلَانًا فَأَحْبَهُ فَيَحْبُهُ جِبْرِيلُ ثُمَّ ينادي فِي أَهْلِ السَّمَاءِ إِنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَبَّ فَلَانًا فَأَحْبُوهُ فَيَحْبُهُ أَهْلُ السَّمَاءِ ثُمَّ يُوضَعُ لَهُ الْقَبُولُ فِي الْأَرْضِ وَإِذَا أَبْغَضَ اللَّهُ الْعَبْدَ قَالَ مَالِكٌ لَا أَحْسِبُهُ إِلَّا قَالَ فِي الْبُغْضِ مِثْلَ ذَلِكَ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ سَمِعَ هَذَا الْخَبَرَ سُهَيْلٌ عَنْ أَبِيهِ وَسَمِعَ عَنِ الْقَعْقَاعِ بْنِ

364- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه البخارى 7485 فى التوحيد: باب كلام الرب مع جبريل ونداء الله الملائكة

365- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه البغوى فى شرح السنة 3470 من طريق أحمد بن أبى بكر، بهذا الإسناد. وهو فى

الموطأ 3/128 باب ما جاء فى المتحابين فى الله، ومن طريق مالك أخرجه مسلم 2637 فى البر والصلة، باب إذا أحب الله عبداً حبه إلى عباده. وأخرجه الطيالسى 2436، عن وهيب، وعبد الرزاق 19673 ومن طريقه أحمد 2/267 عن معمر، وأحمد 2/341 من طريق ليث، و2/413 من طريق أبى عوانة، و2/509، ومسلم 2637 158 من طريق عبد العزيز بن عبد الله بن أبى سلمة الماجشون، ومسلم 2637، والترمذى

3161 فى التفسير: باب ومن سورة مريم

حکیم عن ابیہ (3: 68)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب اللہ تعالیٰ کسی بندے سے محبت کرتا ہے تو وہ جبرائیل علیہ السلام سے فرماتا ہے: میں فلاں شخص سے محبت کرتا ہوں تم بھی اس سے محبت رکھو، تو حضرت جبرائیل علیہ السلام بھی اس سے محبت رکھنے لگتے ہیں۔ پھر وہ آسمان والوں کے درمیان اعلان کرتے ہیں۔ بیشک اللہ تعالیٰ فلاں شخص سے محبت رکھتا ہے تو تم لوگ بھی اس سے محبت رکھو تو آسمان والے بھی اس سے محبت رکھنے لگتے ہیں پھر اس شخص کے لئے زمین میں قبولیت رکھ دی جاتی ہے۔

”اور جب اللہ تعالیٰ کسی بندے کو ناپسند کرتا ہے“ مالک نامی راوی نے یہ کہا ہے میرا گمان ہے کہ روایت میں ناپسند کرنے کے الفاظ ہیں۔ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: یہ روایت سہیل نے اپنے والد کے حوالے سے نقل کی ہے اور انہوں نے یہ روایت کا تعقاع بن حکیم کے حوالے سے ان کے والد سے نقل کی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ مَحَبَّةَ مَنْ وَصَفْنَا قَبْلُ لِلْمَرْءِ عَلَى الطَّاعَاتِ إِنَّمَا هُوَ تَعْجِيلُ بُشْرَاهُ فِي الدُّنْيَا
اس بات کے بیان کا تذکرہ ہم نے پہلے جس محبت کا تذکرہ کیا ہے جو نیکیوں کے حوالے سے آدمی کو ملتی ہے تو یہ اسے دنیا میں پہلے ہی مل جانے والی خوشخبری ہے

366 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي عِمْرَانَ

الْحَوَنِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ قَالَ:

(متن حدیث): قَالَ أَبُو ذَرٍّ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الرَّجُلَ يَعْمَلُ لِنَفْسِهِ وَيَحِبُّهُ النَّاسُ قَالَ

تِلْكَ عَاجِلُ بُشْرَى الْمُؤْمِنِ. (2: 1)

﴿﴾ عبداللہ بن صامت بیان کرتے ہیں: حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! ایک شخص اپنے لئے عمل

کرتا ہے لیکن لوگ اس سے محبت کرتے ہیں تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: یہ مومن کو جلدی مل جانے والی خوشخبری ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ مَحَبَّةَ النَّاسِ لِلْمَرْءِ وَتَنَاءَهُ هُمْ عَلَيْهِ إِنَّمَا هُوَ بُشْرَاهُ فِي الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ لوگوں کا کسی شخص کی اچھائی بیان کرنا اور اس کی تعریف کرنا

اسے دنیا میں مل جانے والی خوشخبری ہے

366 - إسناده صحيح على شرط الصحيح، مسدد من رجال البخاري، وعبد الله بن الصامت من رجال مسلم، وباقي السند على

شرطهما. وأخرجه أحمد 5/157 و168 عن وكيع ومحمد بن جعفر، ومسلم 2642 في البر والصلة: باب إذا أثنى على الصالح وابن ماجه

4225 في الزهد: باب النشاء الحسن: والبعوى في شرح السنة 4139 و 4140.

367 - (سند عیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُحْطَبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُقْدَامِ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ

عَنْ أَبِي عِمْرَانَ النَّجَوِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ
(متن حدیث): قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ الرَّجُلَ يَعْمَلُ الْعَمَلَ مِنَ الْخَيْرِ يَحْمَدُهُ النَّاسُ قَالَ ذَلِكَ بَشْرَى

الْمُؤْمِنِ . (2:1)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ایسے شخص کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے؟ جو کوئی نیکی کا عمل کرتا ہے اور لوگ اس کی تعریف کرتے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ مومن کو ملنے والی خوشخبری ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا يُثْنِي عَلَيَّ مَنْ يُحِبُّهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ

بِأَضْعَافٍ عَمَلِهِ مِنَ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ

اس بات کے بیان کا تذکرہ جو مسلمان اللہ تعالیٰ سے محبت رکھتا ہے اللہ تعالیٰ اس کی تعریف یوں کرتا ہے کہ

بھلائی یا برائی کے حوالے سے اس کے عمل کو دو گنا کر دیتا ہے (یا کئی گنا کر دیتا ہے)

368 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ سَعِيدٍ الْعَسْكَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نَشِيطٍ مُحَمَّدُ بْنُ هَارُونَ قَالَ

حَدَّثَنَا الْمُقْرِيُّ عَنْ حَيَّوَةَ بْنِ شُرَيْحٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَالِمُ بْنُ عَيْلَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا السَّمْحِ عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنْ اللَّهُ إِذَا أَحَبَّ عَبْدًا أَتَى عَلَيْهِ بِسَبْعَةِ أَضْعَافٍ مِنَ الْخَيْرِ لَمْ يَعْمَلْهَا وَإِذَا سَخِطَ عَلَيَّ

عَبْدٌ أَتَى عَلَيْهِ بِسَبْعَةِ أَضْعَافٍ مِنَ الشَّرِّ لَمْ يَعْمَلْهَا . (2:1)

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ جب کسی بندے سے محبت کرتا ہے تو ایسی سات ہزار بھلائیوں کے ہمراہ اس کی تعریف کرتا ہے، جس

کا اس بندے نے ارتکاب بھی نہیں کیا اور جب وہ کسی بندے پر ناراض ہوتا ہے تو ایسی سات ہزار برائیوں کے ساتھ

اس کا ذکر کرتا ہے، جس کا اس شخص نے ارتکاب نہیں کیا۔“

367- إسناده صحيح على شرط الصحيح، أحمد بن المقدم العجلي: خرج له البخاري فقط. وأخرجه أحمد 5/156 عن بهز، ومسلم

2642 في البر والصلة: باب إذا أتني على الصالح.

368- إسناده ضعيف. وأخرجه أحمد 3/38 عن أبي عبد الرحمن المقرئ، وأخرجه أحمد 3/40 عن أبي عاصم. وأخرجه أحمد

3/76 عن حسن بن موسى. قال الهيثمي في السمع 10/272، 273 بعد أن زاد نسبه إلى أبي يعلى: ورجالہ وثقوا علی ضعف فی بعضہم.

فصل (فصل)

ذَكَرُ الْإِخْبَارِ عَنْ إِعْدَادِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِعِبَادِهِ الْمُطِيعِينَ مَا لَا يَصِفُهُ حِسٌّ مِنْ حَوَاسِهِمْ
اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق اللہ تعالیٰ نے اپنے فرمانبردار بندوں کے لئے وہ چیز تیار کی ہے
جس کی صفت ان کے حواس میں سے کوئی بھی حس بیان نہیں کر سکتی

369 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ
عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَبْلُغُ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:
(متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: أَعَدَدْتُ لِعِبَادِي الصَّالِحِينَ مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ وَلَا
خَطَرَ عَلَى قَلْبٍ بَشَرٍ وَمِصْدَاقٌ ذَلِكَ فِي كِتَابِ اللَّهِ: (فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ جَزَاءً بِمَا
كَانُوا يَعْمَلُونَ) (السجدة: 17). (3: 78)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہیں نبی اکرم ﷺ کے اس فرمان کا پتہ چلا ہے۔
”اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے: میں نے اپنے نیک بندوں کے لئے وہ چیز تیار رکھی ہے جو کسی آنکھ نے دیکھی نہیں ہے۔ کسی
کان نے اس کے بارے میں سنا نہیں ہے۔ کسی انسان کے ذہن میں اس کا خیال تک نہیں آیا۔ (حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ
فرماتے ہیں یا شاید نبی اکرم ﷺ نے یہ فرمایا: اس کا مصداق اللہ تعالیٰ کی کتاب میں موجود (یہ آیت ہے)
’کوئی شخص یہ نہیں جانتا کہ اس کی آنکھوں کی ٹھنڈک کیلئے کیا چیز پوشیدہ رکھی گئی ہے جو ان کے کئے ہوئے عمل کا بدلہ ہے۔“

ذَكَرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا وَعَدَّ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا الْمُؤْمِنِينَ فِي الْعُقُوبِيِّ مِنَ الثَّوَابِ
عَلَى أَعْمَالِهِمْ فِي الدُّنْيَا

369 - إسنادہ صحیح، إبراہیم بن بشار: هو الرمادی أبو إسحاق البصری حافظ روی له أبو داؤد والترمذی، ومن فوقه ثقات من رجال
الشیخین. وأخرجه الحمیدی 133، ومن طريقه البخاری 3244 في بدء الخلق: باب ما جاء في صفة الجنة وأنها مخلوقة، وأخرجه البخاری
4779 في التفسير: باب (فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ)، ومسلم 2824 في الجنة وصفة نعيمها وأهلها، باب ومن سورة السجدة.
وأخرجه مسلم 2824 3، وأخرجه ابن أبي شيبة 13/109، ومن طريقه مسلم 2824 4، وابن ماجه 4328 في الزهد: باب صفة الجنة. عن
أبي معاوية، وأحمد 2/466 من طريق سفیان، و 2/495 عن ابن نمير، والبخاری 4780 ومن طريقه البغوي في شرح السنة 4371.

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے مومن بندوں کے ساتھ ان کے دنیا میں کئے گئے اعمال کے بدلے میں آخرت میں جس اجر و ثواب کا وعدہ کیا ہے

370- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ

(متن حدیث): عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فِي قَوْلِهِ (أَنَا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا لِيُغْفَرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ) (الفتح: 1، 2) قَالَ نَزَلَتْ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّجَعَهُ مِنَ الْحُدَيْبِيَّةِ وَإِنَّ أَصْحَابَهُ قَدْ أَصَابَتْهُمْ الْكَآبَةُ وَالْحُزْنُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انزَلَتْ عَلَيَّ آيَةٌ هِيَ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا فَتَلَاهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِمْ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ بَيْنَ اللَّهِ لَكَ مَا يَفْعَلُ بِكَ فَمَاذَا يَفْعَلُ بِنَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ الْآيَةَ بَعْدَهَا: (لِيُدْخِلَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ) (الفتح: 5)، (3: 64)

﴿﴾ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اس فرمان کے بارے میں نقل کرتے ہیں۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے)

”بیشک ہم نے تمہیں واضح فتح عطا کر دی ہے، تاکہ اللہ تعالیٰ تمہارے گزشتہ اور آئندہ ذنب کی مغفرت کر دے۔“

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: یہ آیت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر حدیبیہ سے واپسی پر نازل ہوئی تھی: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب کو پریشانی اور غم کا سامنا تھا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: مجھ پر ایسی آیت نازل ہوئی ہے جو میرے نزدیک دنیا اور اس میں موجود تمام چیزوں سے زیادہ محبوب ہے، پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت ان لوگوں کے سامنے تلاوت کی، تو لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے یہ بات تو بیان کر دی ہے کہ اس نے آپ کے ساتھ کیا کیا ہے، لیکن اس نے ہمارے ساتھ کیا کرنا ہے۔ (یہ بیان نہیں کیا) تو اللہ تعالیٰ نے اس کے بعد والی یہ آیت نازل کر دی۔

”تاکہ وہ مومن مردوں اور مومن خواتین کو ایسی جنتوں میں داخل کر دے جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ قَتَادَةُ عَنْ أَنَسِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کو

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے نقل کرنے میں قنادہ نامی راوی منفرد ہے

370- إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین . وأخرجه أحمد 3/215 و مسلم 1786 فی الجهاد والسير: باب صلح الحديبية، عن طریق

خالد بن الحارث، ثلاثتهم عن سيعد، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 3/122 و 134 و 252، و مسلم 1786، و البغوی فی شرح السنة 4019 من طریق همام، و أحمد 3/173، و البخاری 4172 فی المغازی: باب غزوة الحديبية، و 4834 فی التفسیر: باب (أَنَا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا) من طریق شعبة، و أحمد 3/197، و الترمذی 3263 فی التفسیر: باب ومن سورة الفتح، من طریق معمر، و مسلم 1786، و البيهقي فی السنن 5/217 من طریق شيبان، و مسلم 1786 .

371- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الْكَرِيمِ بِمَرَوْ حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ نَيْتِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاقِدٍ حَدَّثَنِي جَدِي عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاقِدٍ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ قَالَ سَفْيَانُ وَحَدَّثَنِي الْحَسَنُ

(متن حدیث): عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فِي قَوْلِهِ: (أَنَا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا) أَنَّهَا نَزَلَتْ عَلَى نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَجَعَهُ مِنَ الْحُدَيْبِيَّةِ وَأَصْحَابُهُ قَدْ خَالَطَهُمُ الْحُزْنُ وَالْكَآبَةُ قَدْ حِيلَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ مَسْأَلَتِهِمْ وَنَحَرُوا الْبُذُنَ بِالْحُدَيْبِيَّةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ نَزَلَتْ عَلَيَّ آيَةٌ هِيَ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنَ الدُّنْيَا جَمِيعًا فَقَرَأَهَا عَلَيْهِمْ إِلَى الْآخِرِ الْآيَةِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ هَبِينَا مَرِينَا لَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ بَيَّنَّ اللَّهُ لَكَ مَاذَا يَفْعَلُ بِكَ فَمَاذَا يَفْعَلُ بِنَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ (لِيُدْخِلَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ) إِلَى الْآخِرِ الْآيَةِ (3: 64)

✽ حضرت انس رضی اللہ عنہ اللہ تعالیٰ کے فرمان کے بارے میں نقل کرتے ہیں۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے):
”بیشک ہم نے تمہیں واضح فتح عطا کی“۔

”یہ آیت نبی اکرم ﷺ پر حدیبیہ سے واپسی کے موقع پر نازل ہوئی تھی جبکہ آپ کے اصحاب کو غم اور تکلیف کا سامنا تھا؛ کیونکہ وہ اپنا مقصد حاصل نہیں کر سکے تھے اور انہوں نے حدیبیہ میں ہی اپنے قربانی کے جانور قربان کر دیئے تھے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: مجھ پر ایسی آیت نازل ہوئی جو میرے نزدیک ساری دنیا سے زیادہ محبوب ہے، پھر نبی اکرم ﷺ نے یہ پوری آیت ان لوگوں کے سامنے تلاوت کی، تو حاضرین میں سے ایک صاحب نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کے لئے مبارک باد ہے۔ اللہ تعالیٰ نے یہ بیان کر دیا ہے کہ وہ آپ کے ساتھ کیا سلوک کرے گا، لیکن وہ ہمارے ساتھ کیا کرے گا؟ تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی:

”تا کہ وہ مومن مردوں اور مومن خواتین کو ایسی جنتوں میں داخل کر دے جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں“۔

ذِكْرُ الْإِحْصَالِ الَّتِي إِذَا اسْتَعْمَلَهَا الْمَرْءُ كَانَ ضَامِنًا بِهَا عَلَى اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا

ان خصوصیات کا تذکرہ جب کوئی بندہ ان پر عمل پیرا ہوتا ہے، تو وہ اللہ تعالیٰ کی ضمانت میں آجاتا ہے

372- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُوَيْرِمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ يَعْقُوبَ عَنْ قَيْسِ بْنِ رَافِعِ الْقَيْسِيِّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عمرو عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): مَنْ جَاهَدَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَانَ ضَامِنًا عَلَى اللَّهِ وَمَنْ عَادَ مَرِيضًا كَانَ ضَامِنًا عَلَى اللَّهِ وَمَنْ

372- إسناده حسن . وأخرجه البيهقي في السنن 9/166، 167 من طريق يحيى بن بكير، عن الليث، به . وهو في المعجم الأوسط

الطبرانی، كما في مجمع البحرين . 507. وأخرجه أحمد 5/241، والطبرانی في الكبير 55/20، والبزار 1649

عَدَا إِلَى مَسْجِدٍ أَوْ رَاحَ كَانَ ضَامِنًا عَلَى اللَّهِ وَمَنْ دَخَلَ عَلَى إِمَامٍ يُعَزِّزُهُ كَانَ ضَامِنًا عَلَى اللَّهِ وَمَنْ جَلَسَ فِي بَيْتِهِ لَمْ يَغْتَبِ إِنْسَانًا كَانَ ضَامِنًا عَلَى اللَّهِ. (2:1)

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں: ”جو شخص اللہ کی راہ میں جہاد کرتا ہے تو وہ اللہ کے ذمے ہوتا ہے اور جو شخص بیمار کی عیادت کرتا ہے تو وہ بھی اللہ کے ذمے ہوتا ہے اور جو شخص صبح یا شام کے وقت مسجد کی طرف جاتا ہے وہ اللہ تعالیٰ کے ذمے ہوتا ہے اور جو شخص حاکم وقت کے پاس جاتا ہے تاکہ اس کی مدد کرے وہ بھی اللہ کے ذمے ہوتا ہے اور جو شخص اپنے گھر میں بیٹھا رہتا ہے اور کسی انسان کی غیبت نہیں کرتا وہ بھی اللہ تعالیٰ کے ذمے ہوتا ہے۔ (یعنی اس کی امان میں ہوتا ہے)۔“

ذِكْرُ الْخِصَالِ الَّتِي يَسْتَوْجِبُ الْمَرْءُ بِهَا الْجَنَانَ مِنْ بَارِئِهِ جَلَّ وَعَلَا

ان خصوصیات کا تذکرہ جس کی وجہ سے آدمی کیلئے اس کے پروردگار کی طرف سے جنت واجب ہو جاتی ہے

373 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ

حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ حَدَّثَنِي أَبُو كَثِيرٍ السُّحَيْمِيُّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ:

(متن حدیث): سَأَلْتُ أَبَا ذَرٍّ قُلْتُ دَلَّنِي عَلَى عَمَلٍ إِذَا عَمِلَ الْعَبْدُ بِهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ قَالَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ مَعَ الْإِيمَانِ عَمَلًا قَالَ يَرْضَخُ مِمَّا رَزَقَهُ اللَّهُ قُلْتُ وَإِنْ كَانَ مُعْدَمًا لَا شَيْءَ لَهُ قَالَ يَقُولُ مَعْرُوفًا بِلِسَانِهِ قَالَ قُلْتُ وَإِنْ كَانَ عَيْبًا لَا يُبْلَغُ عَنْهُ لِسَانُهُ قَالَ فَيُعِينُ مَغْلُوبًا قُلْتُ فَإِنْ كَانَ ضَعِيفًا لَا قُدْرَةَ لَهُ قَالَ فَلْيَضَعْ لِأَخْرَقٍ قُلْتُ وَإِنْ كَانَ أَخْرَقٌ قَالَ فَالْتَفَتْ إِلَى وَقَالَ مَا تَرِيدُ أَنْ تَدَعَ فِي صَاحِبِكَ شَيْئًا مِنَ الْخَيْرِ فَلْيَدْعِ النَّاسَ مِنْ آذَاهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ هَذِهِ كَلِمَةٌ تَبْسِيرٍ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ مَا مِنْ عَبْدٍ يَعْمَلُ بِخِصْلَةٍ مِنْهَا يُرِيدُ بِهَا مَا عِنْدَ اللَّهِ إِلَّا أَخَذَتْ بِيَدِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَتَّى تَدْخُلَهُ الْجَنَّةَ.

تَوْضِيحُ مُصَنَّفٍ: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ أَبُو كَثِيرٍ السُّحَيْمِيُّ اسْمُهُ يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أُذَيْنَةَ مِنْ ثَقَاتِ أَهْلِ الْيَمَامَةِ. (2:1)

﴿﴾ ابو کثیر سہمی اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: میں نے حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ سے سوال کیا میں نے کہا: آپ کسی

ایسے عمل کی طرف میری رہنمائی کیجئے کہ بندہ جب اسے کر لے تو وہ جنت میں داخل ہو جائے۔ حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ نے بتایا میں نے اس بارے میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا، تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: وہ اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھے۔ حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا ایمان کے ہمراہ کوئی عمل بھی ہوگا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے

373- وأخرجه الحاكم 1/63 وأخرجه الطبرانی في الكبير 1650 قال الهيثمي في المجمع 3/135: ورجاله ثقات. وأخرجه البزار

941 عن أبي كريب، قال الهيثمي في المجمع 3/109: فيه العوام بن جويرية، وفيه ضعف.

بندے کو جو رزق دیا ہے وہ اس میں سے تھوڑا سا (اللہ کی راہ میں بھی) دے میں نے عرض کیا اگر وہ کوئی ایسا شخص ہو جس کے پاس کوئی بھی چیز نہ ہو۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: وہ اپنی زبان کے ذریعے نیکی کی بات کہے میں نے عرض کی: اگر وہ ایسا معذور ہو کہ اپنی زبان کے ذریعے کچھ نہ پہنچا سکتا ہو آپ ﷺ نے فرمایا: وہ مغلوب شخص کی مدد کرے میں نے عرض کی: اگر وہ ایسا کمزور ہو کہ وہ اس کی بھی قدرت نہ رکھتا ہو۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: پھر وہ کسی معذور کے لئے کوئی کام کرے میں نے عرض کی: اگر وہ خود معذور ہو نبی اکرم ﷺ نے میری طرف توجہ کی اور ارشاد فرمایا: اگر تم اس شخص کے بارے میں کوئی بھلائی باقی نہیں رہنے دینا چاہتے تو پھر وہ شخص لوگوں کو اپنی اذیت سے محفوظ رکھے۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا یہ کلمات آسانی فراہم کرنے کے لئے ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے جو کوئی بندہ ان میں سے جو بھی کام کرے گا اور وہ اس کے ذریعے اللہ تعالیٰ کے ہاں اجر و ثواب کا ارادہ کرے گا تو یہ عمل قیامت کے دن اس کا ہاتھ پکڑ کر اسے جنت میں داخل کر دے گا۔

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ابوکثیر حمیمی کا نام یزید بن عبدالرحمن اذینہ ہے اور یہ یمامہ کے رہنے والے ”ثقة“ راویوں میں سے ایک ہیں۔

ذِكْرُ الْخِصَالِ الَّتِي إِذَا اسْتَعْمَلَهَا الْمَرْءُ أَوْ بَعْضَهَا كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ

ان خصال کا تذکرہ جب کوئی بندہ ان پر عمل کرتا ہے یا ان میں سے بعض خصال پر عمل کرتا ہے تو وہ جنتی ہوتا ہے

374- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَثْمَانَ الْعِجْلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ عِيسَى بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ طَلْحَةَ الْيَامِي عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْسَجَةَ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ

(متن حدیث): جَاءَ أَعْرَابِيٌّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلَّمْنِي عَمَلًا يُدْخِلُنِي الْجَنَّةَ قَالَ لَئِنْ كُنْتَ أَقْصَرْتَ الْخُطْبَةَ فَقَدْ أَعْرَضْتَ الْمَسْأَلَةَ أَعْتِقِ النَّسْمَةَ وَفِكَ الرَّقِيبَةَ قَالَ أَوْلَيْسَتْ بَوَاحِدَةٍ قَالَ لَا عِتْقُ النَّسْمَةِ أَنْ تَفْرَدَ بِعِتْقِهَا وَفَكَ الرَّقِيبَةَ أَنْ تُعْطَى فِي ثَمَنِهَا وَالْمِنْحَةَ الْوَكُوفَ وَالْفَيْءَ عَلَى ذِي الرَّحِمِ الْقَطَاعِ فَإِنْ لَمْ تَطِقْ ذَلِكَ فَاطْعِمِ الْجَائِعَ وَاسْقِ الظَّمْآنَ وَمُرْ بِالْمَعْرُوفِ وَانَّهُ عَنِ الْمُنْكَرِ فَإِنْ لَمْ تَطِقْ ذَلِكَ فَكُفَّ لِسَانَكَ إِلَّا مِنْ خَيْرٍ . (2:1)

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک دیہاتی نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے کسی ایسے عمل کے بارے میں بتائیے جو مجھے جنت میں داخل کر دے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: تم

374- إسنادہ صحیح. وأخرجہ الطیالسی 739، وأحمد 4/299، والبیہقی فی السنن 272/10، 273، والبغوی فی شرح السنۃ

2419 من طرق عن عیسی بن عبد الرحمن، بہ. قال الہیثمی فی المجمع 4/240: ورجاله یعنی أحمد ثقات.

نے مختصر الفاظ استعمال کئے ہیں اور بڑی بات دریافت کی ہے تم جان (یعنی غلام یا کنیز) کو آزاد کرو اور گردن کو چھڑاؤ اس نے دریافت کیا: یہ دونوں ایک ہی چیز نہیں ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: نہیں جان کو آزاد کرنے سے مراد یہ ہے کہ تم صرف اسے آزاد کرو اور گردن کو چھڑانے سے مراد یہ ہے کہ تم اس کی قیمت ادا کرو (اور دوسرے شخص کے غلام کو آزاد کرو) ایسا عطیہ دینا جو مسلسل جاری ہو اور رشتے داری کے حقوق کا خیال نہ رکھنے والے رشتے دار پر خرچ کرنا اور اگر تم اس کی طاقت نہیں رکھتے، تو تم بھوکے کو کھانا کھلا دو اور پیاسے کو کچھ پلا دو نیکی کا حکم دو برائی سے منع کرو اگر تم اس کی بھی طاقت نہیں رکھتے، تو تم بھلائی کی بات کے علاوہ اپنی زبان کو روک کے رکھو۔

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا أَجْرَ السِّرِّ وَأَجْرَ الْعَلَانِيَةِ لِمَنْ عَمِلَ لِلَّهِ طَاعَةً فِي السِّرِّ وَالْعَلَانِيَةِ
فَاطَّلَعَ عَلَيْهِ مِنْ غَيْرِ وَجُودٍ عَلَيْهِ فِيهِ عِنْدَ ذَلِكَ

اس بات کا تذکرہ جو شخص خفیہ اور اعلانیہ طور پر اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے نیکی کا کام کرتا ہے

تو اللہ تعالیٰ اس کا اجر خفیہ طور پر یا اعلانیہ طور پر لکھتا ہے

اور پھر اس صورتحال میں اس میں موجود کسی علت کے بغیر اس پر مطلع ہوا جاتا ہے

375 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ مُكْرَمٍ بِالْبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ بْنِ بَحْرِ

قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ سِنَانَ أَبُو سِنَانَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ الرَّجُلَ يَعْمَلُ الْعَمَلَ وَيُسِرُّهُ فَإِذَا أُطْلِعَ عَلَيْهِ سَرَّهُ قَالَ لَهُ

أَجْرَانِ أَجْرَ السِّرِّ وَأَجْرَ الْعَلَانِيَةِ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ إِنَّ الرَّجُلَ يَعْمَلُ الْعَمَلَ وَيُسِرُّهُ فَإِذَا أُطْلِعَ عَلَيْهِ

سَرَّهُ مَعْنَاهُ أَنَّهُ يُسِرُّهُ أَنَّ اللَّهَ وَفَقَهُ لِدَلِكِ الْعَمَلِ فَعَسَى يُسْتَنَّ بِهِ فِيهِ فَإِذَا كَانَ كَذَلِكَ كُتِبَ لَهُ أَجْرَانِ وَإِذَا سَرَّهُ
ذَلِكَ لَتَعْظِيمِ النَّاسِ إِيَّاهُ أَوْ مِثْلِهِمْ إِلَيْهِ كَانَ ذَلِكَ ضَرْبًا مِنَ الرِّيَاءِ لَا يَكُونُ لَهُ أَجْرَانِ وَلَا أَجْرٌ وَاحِدٌ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! ایک شخص کوئی عمل کرتا ہے اور اسے

پوشیدہ رکھتا ہے، لیکن جب اس کا عمل ظاہر ہو جاتا ہے، تو کیا یہ بات اسے اچھی لگتی چاہئے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ایسے شخص کو دو اجر ملیں گے۔ ایک پوشیدہ رکھنے کا اجر اور ایک ظاہر ہونے کا اجر۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: روایت کے یہ الفاظ:

375- حبيب بن أبي ثابت مدلس، ولم يصرح بالتحديث، وسعيد بن سنان وثقه أبو داود وأبو حاتم وغيرهما، وقال أحمد: ليس بالقوي

في الحديث، وهو من رجال مسلم، وباقي رجاله ثقات. والحديث في مسند أبي داود الطيالسي 2430 من طريقه أخرجه الترمذي 2384 في

الزهد: باب عمل السر، وابن ماجه 4226 في الزهد: باب النماء الحسن.

”بے شک ایک شخص ایک عمل کرتا ہے اور وہ اسے پسند آتا ہے اور وہ جب اس پر مطلع ہوا جائے تو یہ چیز اسے اچھی لگتی ہے۔“

اس کا مطلب یہ ہے: آدمی اس بات پہ خوش ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اسے اس عمل کی توفیق دی ہے کیونکہ ہو سکتا ہے کہ اس بارے میں اس کی پیروی کی جائے تو جب اس طرح کی صورتحال ہو تو اسے دو طرح کا اجر ملے گا اور جب آدمی کو یہ بات اس لیے اچھی لگے تاکہ لوگ اس کی تعظیم کریں گے یا اس کی طرف مائل ہوں گے یہ ریا کی ایک قسم ہے ایسے شخص کو دینا اجر نہیں ملے گا بلکہ اسے ایک اجر بھی نہیں ملے گا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بِأَنَّ مَغْفِرَةَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا تَكُونُ أَقْرَبُ إِلَى الْمُطِيعِ

مَنْ تَقَرَّبَ بِهِ بِالطَّاعَةِ إِلَى الْبَارِي جَلَّ وَعَلَا

اس روایت کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی مغفرت نیکی کرنے والے شخص کے زیادہ قریب ہوتی ہے

جتنا وہ شخص نیکی کرنے کی وجہ سے باری تعالیٰ کے قریب ہوتا ہے

376 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُتَوَكِّلِ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ

سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ أَنْبَأَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
(متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِذَا تَقَرَّبَ عَبْدِي مِنِّي شَبْرًا تَقَرَّبْتُ مِنْهُ ذِرَاعًا وَإِذَا تَقَرَّبَ مِنِّي

ذِرَاعًا تَقَرَّبْتُ مِنْهُ بَاعًا وَإِذَا أَتَانِي مَشِيًا أَتَيْتَهُ هَرُولَةً وَإِنْ هَرُولَةً سَعَيْتَ إِلَيْهِ وَاللَّهُ أَوْسَعُ بِالْمَغْفِرَةِ.

✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ ارشاد فرماتا ہے: جب میرا بندہ ایک باشت میرے قریب ہوتا ہے تو میں ایک ذراع اس کے قریب ہوتا ہوں اور جب وہ ایک ذراع میرے قریب ہوتا ہے تو میں ایک باع اس کے قریب ہوتا ہوں اور جب وہ چلتا ہوا میرے پاس آتا ہے تو میں دوڑتا ہوا اس کے پاس جاتا ہوں اور اگر وہ دوڑتا ہوا آتا ہے تو میں زیادہ تیزی سے چل کر اس کی طرف جاتا ہوں اور اللہ تعالیٰ وسیع مغفرت کرنے والا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا قَدْ يُجَازِي الْمُؤْمِنَ عَلَى حَسَنَاتِهِ فِي الدُّنْيَا

كَمَا يُجَازِي عَلَى سَيِّئَاتِهِ فِيهَا

376- حدیث صحیح، محمد بن المتوکل صدوق عارف، لہ اوہام کثیرہ۔ وقد توبع علیہ، وباقی رجال الإسناد ثقات، رجال الشیخین.

وأخرجه مسلم 2675 20 فی الذکر والدعاء: باب فضل الذکر والدعاء والتقرب إلى الله تعالى. وعلقه البخاری 7537 فی التوحید: باب ذکر النبی صلی الله علیه وسلم وروایتہ عن ربہ. وتقدم برقم 811 و 812 من طریق الأعمش.

اس بات کے بیان کا تذکرہ بعض اوقات اللہ تعالیٰ کسی مومن بندے کو اس کی نیکیوں کا اجر دنیا میں ہی دے دیتا ہے، جس طرح وہ کسی مومن کی برائی کا بدلہ دنیا میں ہی دے دیتا ہے

377- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَّامُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا قَنَادَةُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ الْمُؤْمِنَ حَسَنَةً يَنَابُ عَلَيْهَا الرِّزْقُ فِي الدُّنْيَا وَيُجْزَى بِهَا فِي الْآخِرَةِ فَأَمَّا الْكَافِرُ فَيَطْعَمُ بِحَسَنَاتِهِ فِي الدُّنْيَا فَإِذَا أَفْضَى إِلَى الْآخِرَةِ لَمْ تَكُنْ لَهُ حَسَنَةٌ يُعْطَى بِهَا خَيْرًا. (3: 66)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ کسی مومن پر نیکی کے حوالے سے ظلم نہیں کرتا وہ دنیا میں اسے رزق عطا کرتا ہے اور آخرت میں اس نیکی کا بدلہ عطا کرے گا جہاں تک کافر کا تعلق ہے تو وہ دنیا میں اپنی نیکیوں کا پھل کھا لیتا ہے اور جب وہ آخرت کی طرف جائے گا تو اس کے پاس کوئی نیکی نہیں ہوگی جس کے عوض میں اسے کوئی بھلائی دی جائے۔“

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْحَسَنَةَ الْوَاحِدَةَ قَدْ يُرْجَى بِهَا لِلْمَرْءِ مَحْوُ جَنَائِيهِ سَلَفَتْ مِنْهُ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ بعض اوقات کسی ایک نیکی کے بارے میں امید رکھی جا سکتی ہے کہ وہ آدمی کے گزشتہ تمام گناہوں کو مٹا دیتی ہے

378- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنُ قُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا غَالِبُ بْنُ وَزِيرٍ الْغَزَّيُّ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ قَالَ حَدَّثَنِي الْأَعْمَشُ عَنِ الْمُعْرُورِ بْنِ سُؤَيْدٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): نَعَبَدُ عَابِدٌ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَعَبَدَ اللَّهَ فِي صَوْمَعْتِهِ سِتِينَ عَامًا فَأَمْطَرَتِ الْأَرْضُ فَاخْضَرَّتْ فَأَشْرَفَ الرَّاهِبُ مِنْ صَوْمَعْتِهِ فَقَالَ لَوْ نَزَلَتْ فَذَكَرْتُ اللَّهَ لَأَزْدَدْتُ خَيْرًا فَنَزَلَ وَمَعَهُ رَغِيفٌ أَوْ رَغِيفَانِ فَبَيْنَمَا هُوَ فِي الْأَرْضِ لَقِيَتْهُ امْرَأَةٌ فَلَمْ يَزَلْ يُكَلِّمُهَا وَتَكَلَّمَتْهُ حَتَّى غَشِيَهَا ثُمَّ أَغْمَى عَلَيْهِ فَنَزَلَ الْغَدِيرَ يَسْتَحِمُّ فَجَاءَهُ سَائِلٌ فَأَوْمَأَ إِلَيْهِ أَنْ يَأْخُذَ الرَّغِيفَيْنِ أَوْ الرَّغِيفَ ثُمَّ مَاتَ فَوَزِنَتْ عِبَادَةُ سِتِينَ سَنَةً بِتِلْكَ الزَّيْنَةِ فَرَجَحَتْ الزَّيْنَةُ بِحَسَنَاتِهِ ثُمَّ وَضِعَ الرَّغِيفُ أَوْ الرَّغِيفَانِ مَعَ حَسَنَاتِهِ فَرَجَحَتْ حَسَنَاتُهُ فَعُفِّرَ لَهُ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ سَمِعَ هَذَا الْخَبَرَ غَالِبُ بْنُ وَزِيرٍ عَنْ وَكِيعِ بْنِ بَيْتِ الْمَقْدِسِ وَكَمْ يُحَدِّثُ بِهِ

377- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 3/123، ومسلم 2808 56 في صفات المنافقين: باب جزاء المؤمن

بحسناته في الدنيا والآخرة، من طريق يزيد بن هارون، وأحمد 3/123 و283، والبخاري في شرح السنة 4118.

وأخرجه الطيالسي 2011 عن عمران، ومسلم 2808 57 من طريق سليمان بن طرخان.

378- إسناده ضعيف، وأورده السيوطي في الجامع الكبير ص 473 عن ابن حبان.

بِالْعِرَاقِ وَهَذَا مِمَّا تَفَرَّدَ بِهِ أَهْلُ فَلَسْطِينَ عَنْ وَكَيْعٍ. (3:6)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بنی اسرائیل سے تعلق رکھنے والا ایک عبادت گزار شخص عبادت کیا کرتا تھا۔ اس نے اپنی عبادت گاہ میں ساٹھ برس تک عبادت کی ایک مرتبہ بارش ہوئی اور زمین سرسبز و شاداب ہو گئی۔ اس راہب نے اپنی عبادت گاہ سے باہر جھانک کر دیکھا تو اس نے سوچا اگر میں نیچے جا کر اللہ تعالیٰ کا ذکر کروں تو میں زیادہ بھلائی حاصل کر لوں گا۔ پھر وہ وہاں سے نیچے اتر آیا اس کے ساتھ ایک یا شاید دو روٹیاں تھیں۔ ابھی وہ زمین میں پہنچا تھا کہ ایک عورت سے اس کی ملاقات ہوئی۔ وہ راہب اس عورت سے بات چیت کرنے لگا۔ وہ عورت اس شخص کے ساتھ بات چیت کرنے لگی یہاں تک کہ اس شخص نے اس عورت کے ساتھ زنا کر لیا پھر اس پر مدہوشی طاری ہوئی تو وہ غسل کرنے کے لئے کنویں میں اتر گیا۔ اسی دوران ایک مانگنے والا اس کے پاس آیا تو اس نے اپنے ہاتھ کے ذریعے اشارہ کیا کہ ان دو روٹیوں یا ایک روٹی کو لے لو پھر وہ راہب فوت ہو گیا تو اس کی ساٹھ سال کی عبادت کا وزن اس ایک مرتبہ زنا کرنے کے ساتھ کیا گیا تو وہ زنا کرنا اس کی نیکیوں سے زیادہ وزنی تھا پھر وہ ایک یا دو روٹیاں اس کی نیکیوں کے ساتھ رکھی گئیں تو اس کی نیکیوں کا پلڑا بھاری ہو گیا اور اس شخص کی مغفرت ہو گئی۔“

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: یہ روایت غالب بن وزیر نامی راوی نے وکیع نامی راوی سے بیت المقدس میں سنی تھی۔ انہوں نے یہ روایت عراق میں بیان نہیں کی یہ ان روایات میں سے ایک ہے جنہیں اہل فلسطین وکیع کے حوالے سے نقل کرنے میں منفر د ہیں۔

ذکر تفضل اللہ حل وَعَلَا عَلَى الْعَامِلِ حَسَنَةً بِكُتْبِهَا عَشْرًا وَالْعَامِلِ سَيِّئَةً بِوَاحِدَةٍ
اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نیکی کرنے والے پر یہ فضل کرتا ہے کہ اس نیکی کا اجر دس گنا لکھتا ہے اور برائی کرنے والے کا بدلہ کا ایک گنا لکھتا ہے

379 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا قَالَ إِذَا تَحَدَّثَ عَبْدِي أَنْ

يَعْمَلُ حَسَنَةً فَإِنَّا أَكْتُبُهَا لَهُ حَسَنَةً مَا لَمْ يَعْمَلْ حَسَنَةً فَإِنَّا أَكْتُبُهَا لَهُ حَسَنَةً مَا لَمْ

يَعْمَلْ فَإِنَّا أَكْتُبُهَا بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا وَإِذَا تَحَدَّثَ بِأَنْ يَعْمَلَ سَيِّئَةً فَإِنَّا أَغْفِرُهَا مَا لَمْ يَفْعَلْهَا فَإِنَّا

379 - إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه أحمد 2/315، ومسلم 129 في الإيمان: باب إذا هم العبد بحسنة، وابن مندة في

الإيمان برقم 376، والبغوي في شرح السنة 4148. وسورده المؤلف برقم 380 و 381 و 382 و برقم 383 من طريق العلاء.

اکتبھا مثلھا .

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: اللہ تعالیٰ ارشاد فرماتا ہے۔ ”جب میرا بندہ یہ سوچتا ہے کہ وہ ایک نیکی کرے گا تو میں اس کے لئے ایک نیکی نوٹ کر لیتا ہوں جب تک وہ اس پر عمل نہیں کرتا جب وہ اس پر عمل بھی کر لیتا ہے تو میں اس کا دس گنا اجر نوٹ کر لیتا ہوں اور جب بندہ یہ سوچتا ہے کہ وہ کوئی گناہ کرے گا تو جب تک وہ اس کا ارتکاب نہیں کرتا میں اس سے درگزر کرتا ہوں اور جب وہ اس کا ارتکاب کر لیتا ہے تو میں اسے ایک گناہ کے طور پر نوٹ کرتا ہوں۔“

ذَكَرُ الْبَيَانَ بَانَ تَارِكَ السَّيِّئَةِ إِذَا اهْتَمَّ بِهَا يَكْتُبُ اللَّهُ لَهُ بِفَضْلِهِ حَسَنَةً بِهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ جب کوئی شخص برائی کا پختہ ارادہ کرے اور پھر اسے ترک کر دے تو اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت اس کی وجہ سے اس کے لئے ایک نیکی نوٹ کر لیتا ہے

380 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارِ الرَّمَادِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يُبْلَغُ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِذَا هَمَّ عَبْدِي بِحَسَنَةٍ فَاتَّكَبُوهَا حَسَنَةً فَإِذَا عَمَلَهَا فَاتَّكَبُوهَا بِعَشْرِ

أَمْثَالِهَا وَإِذَا هَمَّ عَبْدِي بِسَيِّئَةٍ فَلَا تَكْتُبُوهَا بِمِثْلِهَا فَإِنْ تَرَكَهَا فَاتَّكَبُوهَا حَسَنَةً . (3: 68)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہیں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اس فرمان کا پتہ چلا ہے۔

”اللہ تعالیٰ (فرشتوں سے) فرماتا ہے جب میرا بندہ نیکی کا ارادہ کرے تو تم اسے ایک نیکی کے طور پر نوٹ کر لو اور جب وہ اس پر عمل کرے تو تم اسے دس گنا کے طور پر نوٹ کر لو اور جب میرا بندہ برائی کا ارادہ کرے تو تم اسے نوٹ نہ کرو اور اگر وہ اسے چھوڑ دے تو تم اسے ایک نیکی کے طور پر نوٹ کرو۔“

ذَكَرُ تَفْضُلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِكُتُبِهِ حَسَنَةً وَاحِدَةً لِمَنْ هَمَّ بِسَيِّئَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا وَكُتِبَ سَيِّئَةً

وَاحِدَةً إِذَا عَمَلَهَا مَعَ مَحْوِهَا عَنْهُ إِذَا تَابَ

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل کے تحت اس شخص کے لئے ایک نیکی نوٹ کر لیتا ہے جس نے برائی کا

پختہ ارادہ کیا تھا پھر اس نے اس پر عمل نہیں کیا

اس کے لئے ایک برائی نوٹ کرتا ہے جب بندہ اس پر عمل کر لیتا ہے اور پھر اگر وہ اس سے توبہ کر لے تو وہ برائی کو مٹا دیتا ہے

380 - إسناده صحيح، إبراهيم بن بشار روى له أبو داود والترمذى، وهو حافظ، وقد توبع، ومن فوقه ثقات من رجال الشيخين.

وأخرجه أحمد 2/242 عن سفيان، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 128 في الإيمان: باب إذا هم العبد.. والترمذى 3073 في التفسير: باب ومن

سورة الأنعام. وأخرجه البخارى 7501 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (يُرِيدُونَ أَن يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ).

381 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ وَرْدَانَ بِمِصْرَ قَالَ حَدَّثَنَا زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى الْوَقَارِيُّ حَدَّثَنَا بَنُ وَهْبٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا قَالَ

(متن حدیث): إِذَا هَمَّ عَبْدِي بِسَيِّئَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا فَكُتِبَ لَهَا لَهُ حَسَنَةٌ فَإِنْ عَمِلَهَا فَكُتِبَ لَهَا لَهُ سَيِّئَةٌ فَإِنْ تَابَ مِنْهَا فَامُحُوا عَنْهُ وَإِذَا هَمَّ عَبْدِي بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا فَكُتِبَ لَهَا لَهُ حَسَنَةٌ فَإِنْ عَمِلَهَا فَكُتِبَ لَهَا بِعَشْرَةِ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ ضَعْفٍ . (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”(اے فرشتو!) جب میرا بندہ کسی برائی کا ارادہ کرے اور وہ اس پر عمل نہ کرے، تو تم لوگ اسے نیکی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ اس پر عمل کر لے، تو تم اسے برائی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ اس سے توبہ کر لے، تو تم اس کی طرف سے برائی کو مٹا دو اور جب میرا بندہ کسی نیکی کا ارادہ کرے اور اس پر عمل نہ کرے، تو تم اسے نیکی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ اس پر عمل کر لے، تو تم اسے دس گنا سے لے کر سات سو گنا (اجر و ثواب) کے طور پر نوٹ کرو۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ تَارِكِ السَّيِّئَةِ إِنَّمَا يُكْتَبُ لَهُ بِهَا حَسَنَةٌ إِذَا تَرَكَهَا لِلَّهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ برائی کے ترک کرنے والے کو اس عمل کی وجہ سے ایک نیکی ملتی ہے، جبکہ اس نے

اللہ تعالیٰ کیلئے برائی کو ترک کیا ہو

382 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الصَّبَّاحِ حَدَّثَنَا شَبَابَةُ عَنْ وَرْقَاءَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): إِنْ أَرَادَ عَبْدِي أَنْ يَعْمَلَ سَيِّئَةً فَلَا تَكْتُبُهَا عَلَيْهِ حَتَّىٰ يَعْمَلَهَا فَإِنْ عَمِلَهَا فَكُتِبَ لَهَا مِثْلُهَا فَإِنْ تَرَكَهَا مِنْ أَجْلِي فَكُتِبَ لَهَا حَسَنَةٌ فَإِنْ أَرَادَ أَنْ يَعْمَلَ حَسَنَةً فَكُتِبَ لَهَا حَسَنَةٌ فَإِنْ تَرَكَهَا مِنْ أَجْلِي فَكُتِبَ لَهَا حَسَنَةٌ فَإِنْ أَرَادَ أَنْ يَعْمَلَ حَسَنَةً فَكُتِبَ لَهَا حَسَنَةٌ فَإِنْ عَمِلَهَا فَكُتِبَ لَهَا عَشْرَةُ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ ضَعْفٍ . (68:3)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے: (اے فرشتو!) جب میرا بندہ کسی برائی کا ارادہ کرے، تو تم اسے اس وقت تک نوٹ نہ کرو جب تک وہ اس پر عمل نہیں کرتا اور اگر وہ اس پر عمل کر لیتا ہے، تو تم اسے ایک برائی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ میری وجہ سے اسے چھوڑ دیتا ہے، تو تم اسے ایک نیکی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ اسے ایک نیکی کے طور پر نوٹ کر لے، تو تم اسے ایک نیکی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ اس سے توبہ کر لے، تو تم اسے ایک نیکی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ اس پر عمل نہ کرے، تو تم اسے برائی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ اس سے توبہ کر لے، تو تم اس کی طرف سے برائی کو مٹا دو اور جب میرا بندہ کسی نیکی کا ارادہ کرے اور اس پر عمل نہ کرے، تو تم اسے نیکی کے طور پر نوٹ کرو اور اگر وہ اس پر عمل کر لے، تو تم اسے دس گنا سے لے کر سات سو گنا (اجر و ثواب) کے طور پر نوٹ کرو۔“

کروا گروہ اس نیکی پر عمل بھی کر لیتا ہے تو تم اسے دس گنا سے لے کر سات سو گنا (اجر و ثواب) کے طور پر نوٹ کرو۔

ذَكَرُ تَفْضُلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى مَنْ هَمَّ بِحَسَنَةٍ بِكُتْبِهَا لَهُ وَإِنْ لَمْ يَعْمَلْهَا وَبِكُتْبِهَا عَشْرَةَ

أَمْثَالِهَا إِذَا عَمِلْهَا

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل کے تحت (یہ بات عطا کی ہے)

جب کوئی شخص کسی نیکی کا ارادہ کرتا ہے تو اس کیلئے نیکی نوٹ کر لی جاتی ہے اگرچہ وہ اس نیکی پر عمل پیرا نہ ہو اور

اور جب وہ اس نیکی پر عمل کرے تو اس کے لئے دس گنا (اجر و ثواب) نوٹ کیا جاتا ہے

383 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ

عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِذَا هَمَّ عَبْدِي بِالْحَسَنَةِ فَلَمْ يَعْمَلْهَا كُتِبَتْ لَهُ حَسَنَةٌ فَإِنْ عَمِلَهَا

كُتِبَتْ لَهُ عَشْرَ حَسَنَاتٍ وَإِنْ هَمَّ عَبْدِي بِسَيِّئَةٍ وَلَمْ يَعْمَلْهَا لَمْ أَكْتُبْهَا عَلَيْهِ فَإِنْ عَمِلَهَا كُتِبَتْهَا وَاحِدَةً .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ جَلَّ وَعَلَا إِذَا هَمَّ عَبْدِي أَرَادَ بِهِ إِذَا عَزَمَ فَسَمِيَ

الْعَزْمَ هَمًّا لِأَنَّ الْعَزْمَ نَهَايَةُ الْهَمِّ وَالْعَرَبُ فِي لُغَتِهَا تُطْلِقُ اسْمَ الْبِدَاءِ عَلَى النِّهَايَةِ وَاسْمَ النِّهَايَةِ عَلَى الْبِدَاءِ

لِأَنَّ الْهَمَّ لَا يُكْتَبُ عَلَى الْمَرْءِ لِأَنَّهُ خَاطِرٌ لَا حُكْمَ لَهُ وَيُحْتَمَلُ أَنْ يَكُونَ اللَّهُ يُكْتَبُ لِمَنْ هَمَّ بِالْحَسَنَةِ الْحَسَنَةَ

وَإِنْ لَمْ يَعْمَلْ عَلَيْهِ وَلَا عَمَلَهُ لِفَضْلِ الْإِسْلَامِ فَتَوْفِيقُ اللَّهِ الْعَبْدَ لِلْإِسْلَامِ فَضْلٌ تَفْضُلٌ بِهِ عَلَيْهِ وَكُتِبَتْهُ مَا هَمَّ بِهِ

مِنَ الْحَسَنَاتِ وَلَمَّا يَعْمَلْهَا فَضْلٌ وَكُتِبَتْهُ مَا هَمَّ بِهِ مِنَ السَّيِّئَاتِ وَلَمَّا يَعْمَلْهَا لَوْ كُتِبَتْ لَكَانَ عَدْلًا وَقَفْضُهُ قَدْ

سَبَقَ عَدْلُهُ كَمَا أَنَّ رَحْمَتَهُ سَبَقَتْ غَضَبَهُ فَمِنْ فَضْلِهِ وَرَحْمَتِهِ مَا لَمْ يُكْتَبْ عَلَى صَيِّانِ الْمُسْلِمِينَ مَا يَعْمَلُونَ

مِنْ سَيِّئَةٍ قَبْلَ الْبُلُوغِ وَكُتِبَ لَهُمْ مَا يَعْمَلُونَهُ مِنْ حَسَنَةٍ كَذَلِكَ هَذَا وَلَا فَرْقَ. (2:1)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے جب میرا بندہ نیکی کا ارادہ کرتا ہے اور وہ اس پر عمل نہیں کرتا تو میں اسے ایک نیکی کے طور پر

نوٹ کر لیتا ہوں اور اگر وہ اس پر عمل کر لیتا ہے تو میں اسے دس نیکیوں کے طور پر نوٹ کر لیتا ہوں اور اگر میرا بندہ کسی

برائی کا ارادہ کر لیتا ہے اور وہ اس پر عمل نہیں کرتا تو میں اسے نوٹ نہیں کرتا اور اگر وہ اس پر عمل کر لیتا ہے تو میں اسے ایک

(برائی) کے طور پر نوٹ کرتا ہوں۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان:

”جب میرا بندہ ارادہ کرتا ہے“

اس سے مراد یہ ہے: جب وہ عزم کرتا ہے تو یہاں عزم کے لئے لفظ ”ہم“ استعمال ہوا ہے۔

اس کی وجہ یہ ہے: ”ہم“ کی انتہا عزم ہے اور عرب اپنے محاورے میں کسی ابتدا والے اسم کا اطلاق انتہا پر کر دیتے ہیں اور انتہا والے اسم کا اطلاق آغاز پر کر دیتے ہیں اس کی وجہ یہ ہے: ارادہ کرنا آدمی کے نامہ اعمال میں نہیں لکھا جاتا، کیونکہ وہ صرف ایک خیال ہے اس کا کوئی حکم نہیں ہوگا۔

اور اس میں اس بات کا احتمال بھی موجود ہے کہ جو شخص نیکی کا ارادہ کرتا ہو اللہ تعالیٰ اس کے لئے نیکی لکھ لیتا ہے اگرچہ اس نے اس کا پختہ ارادہ نہ کیا ہو اور اس نے اس پر عمل نہ کیا ہو۔

اللہ تعالیٰ اسلام کی فضیلت کی وجہ سے ایسا کر دیتا ہو تو اللہ تعالیٰ کا بندے کو اسلام کی توفیق دینا ایک فضل ہے جو اس نے اپنے بندے پر کیا ہے اور بندہ جس نیکی کا ارادہ کرتا ہے اور اس پر عمل نہیں کرتا ہے اس کو نوٹ کر لینا بھی اللہ تعالیٰ کا فضل ہوگا اور بندہ جس برائی کا ارادہ کرتا ہے اور اس پر عمل نہیں کرتا، تو اگر اللہ تعالیٰ اسے نوٹ کر لیتا ہے تو یہ انصاف کے مطابق ہوگا۔

لیکن کیونکہ اس کا فضل اس کے انصاف سے آگے نکل گیا ہے اس طرح اس کی رحمت اس کے غضب پر سبقت لے گئی ہے تو اس کے فضل اور اس کی رحمت میں یہ بات شامل ہے کہ مسلمانوں کے کس نچے جب تک بالغ نہیں ہو جاتے اس وقت تک ان کا کوئی گناہ نوٹ نہ کیا جائے اور ان کی نیکیاں نوٹ کی جائیں۔

تو یہ اسی طرح ہوگا اور اس میں کوئی فرق نہیں ہے۔

ذِكْرُ الْبَيِّنَاتِ بَانَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا قَدْ يَكْتُبُ لِلْمَرْءِ بِالْحَسَنَةِ الْوَاحِدَةِ أَكْثَرَ مِنْ عَشْرَةِ أَمْثَالِهَا

إِذَا شَاءَ ذَلِكَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ جب چاہے کسی بندے کی ایک نیکی کے عوض میں

اسے دس گنا سے زیادہ اجر و ثواب نوٹ کر لیتا ہے

384- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا

النَّضْرُ بْنُ شَمِيلٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ اللَّهِ

جَلَّ وَعَلَا قَالَ مَنْ هَمَّ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا كَتَبْتُ لَهُ حَسَنَةً فَإِنْ عَمِلَهَا كَتَبْتُهَا بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ وَإِنْ

هَمَّ بِسَيِّئَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا لَمْ أَكْتُبْ عَلَيْهِ فَإِنْ عَمِلَهَا كَتَبْتُهَا عَلَيْهِ سِنَةً وَاحِدَةً. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ کے حوالے سے اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

384- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد / 234 2 و 411 ، ومسلم 130 في الإيمان: باب إذا همَّ العبد بحسنة كتبت.

”جو شخص کسی نیکی کا ارادہ کرتا ہے اور وہ اس پر عمل نہیں کرتا تو میں اس کے لئے ایک نیکی نوٹ کر لیتا ہوں اگر وہ اس پر عمل کر لیتا ہے تو میں اس کے لئے دس گنا سے سات سو گنا تک نوٹ کر لیتا ہوں اگر وہ ایک برائی کا ارادہ کرتا ہے اور وہ اس پر عمل نہیں کرتا تو میں اس کے خلاف کچھ نوٹ نہیں کرتا اگر وہ اس پر عمل کر لیتا ہے تو میں اس کے خلاف ایک برائی نوٹ کرتا ہوں۔“

ذِكْرُ اعْطَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْعَامِلِ بِطَاعَةِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ فِي الْخَيْرِ الزَّمَانِ
أَجْرَ خَمْسِينَ رَجُلًا يَعْمَلُونَ مِثْلَ عَمَلِهِ

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کے احکام پر عمل پیرا ہونے والے شخص کو اللہ تعالیٰ آخری زمانے میں پچاس آدمیوں کا سا اجر و ثواب عطا کرے گا جنہوں نے پہلے زمانے میں اس کے عمل کا سا عمل کیا تھا

385 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يُعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرَانِيُّ حَدَّثَنَا بِنُ الْمُبَارَكِ عَنْ عُتْبَةَ بْنِ أَبِي

حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ جَارِيَةَ اللَّخْمِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو أُمِيَّةَ الشَّعْبَانِيُّ قَالَ

(متن حدیث): آتَيْتُ أَبَا ثَعْلَبَةَ الْخُشَيْبِيَّ فَقُلْتُ يَا أَبَا ثَعْلَبَةَ كَيْفَ تَقُولُ فِي هَذِهِ الْآيَةِ: (لَا يَضُرُّكُمْ مَنْ ضَلَّ

إِذَا اهْتَدَيْتُمْ) (المائدة: 105)؟ قَالَ أَمَا وَاللَّهِ لَقَدْ سَأَلْتُ عَنْهَا خَيْرًا سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ بَلِ انْتَمَرُوا بِالْمَعْرُوفِ وَتَنَاهَوْا عَنِ الْمُنْكَرِ حَتَّى إِذَا رَأَيْتَ شُحًا مَطَاعًا وَهَوَى مُتَبَعًا وَدُنْيَا مُؤَثَّرَةً وَأَعْجَابَ كُلِّ ذِي رَأْيٍ بِرَأْيِهِ فَعَلَيْكَ نَفْسُكَ وَدَعْ أَمْرَ الْعَوَامِّ فَإِنَّ مِنْ وَرَائِكُمْ آيَامًا الصَّبْرِ فِيهِنَّ مِثْلُ قَبْضِ عَلَى الْجُمُرِ لِلْعَامِلِ فِيهِنَّ مِثْلُ أَجْرِ خَمْسِينَ رَجُلًا يَعْمَلُونَ مِثْلَ عَمَلِهِ قَالَ وَرَأَدَنِي غَيْرُهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَجْرُ خَمْسِينَ مِنْهُمْ قَالَ خَمْسِينَ مِنْكُمْ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَشْبَهُ أَنْ يَكُونَ بِنُ الْمُبَارَكِ هُوَ الَّذِي قَالَ وَرَأَدَنِي غَيْرُهُ. (2: 1)

ابو اُمیہ شعبانی بیان کرتے ہیں: میں حضرت ابو ثعلبہ خشعی رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا میں نے کہا: اے ابو ثعلبہ!

آپ اس آیت کے بارے میں کیا کہتے ہیں۔

”جب تم لوگ اطاعت کر لو تو گمراہ ہونے والا شخص تمہیں کوئی نقصان نہیں پہنچائے گا۔“

تو انہوں نے فرمایا: اللہ کی قسم! تم نے ایک ایسے شخص سے اس بارے میں دریافت کیا ہے جو اس بارے میں جانتا ہے میں نے

385 - وأخرجه أبو داود 4341 في الملاحم: باب الأمر والنهي، ومن طريقه البيهقي في السنن 10/92، وأخرجه أبو نعيم في الحلية

2/30. وأخرجه الترمذی 3058 في التفسير: باب ومن سورة المائدة، عن سعيد بن يعقوب الطالقاني، والبعوي في شرح السنة 4156.

وأخرجه ابن ماجة 4014 في الفتن: باب قوله تعالى: (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسُكُمْ) من طريق صدقة بن خالد، والبيهقي في السنن 10/91.

نبی اکرم ﷺ سے یہ سوال کیا، تو آپ نے ارشاد فرمایا: بلکہ تم لوگ نیکی کا حکم دو اور ایک دوسرے کو برائی سے منع کرو یہاں تک کہ جب تم دیکھو کہ کنجوسی کی پیروی کی جانے لگی ہے، خواہش نفس کے پیچھے چلنے لگ پڑے ہیں۔ دنیا کو ترجیح دی جانے لگی ہے۔ ہر سمجھدار شخص اپنی رائے کے بارے میں خود پسندی کا شکار ہو چکا ہے، تو اس وقت تم پر صرف اپنا خیال رکھنا لازم ہے تم لوگوں کے معاملے کو ترک کر دو، کیونکہ اس کے بعد ایسے دن آئیں گے جن میں صبر کرنا انکارے کو ٹٹھی میں لینے کی مانند ہوگا۔ ان دنوں میں عمل کرنے والے شخص کو اس کے عمل جیسے پچاس آدمیوں کے عمل کا ثواب ملے گا۔

جبکہ دیگر راویوں نے یہ الفاظ نقل کئے ہیں۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ان میں سے پچاس آدمیوں کا اجر ملے گا؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم لوگوں میں سے پچاس آدمیوں کا اجر ملے گا۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: اس بات کا امکان موجود ہے کہ ابن مبارک نے یہ الفاظ نقل کیے ہوں کہ دوسرے راوی نے مجھے مزید (الفاظ) بیان کیے ہیں۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْكَبَائِرَ الْجَلِيلَةَ قَدْ تُغْفَرُ بِالنَّوَافِلِ الْقَلِيلَةِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ بعض اوقات تھوڑے نوافل کی وجہ سے

بڑے کبیرہ گناہوں کی بھی مغفرت ہو جاتی ہے

386- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ عَنْ هِشَامٍ عَنْ مُحَمَّدٍ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِنَّ امْرَأَةً بَغِيًّا رَأَتْ كَلْبًا فِي يَوْمٍ حَارٍّ يُطِيفُ بَيْنَ قَدَّ أَدْلَعَ لِسَانَهُ مِنَ الْعَطَشِ فَنَزَعَتْ لَهُ

فَسَقَتَهُ فُغْفِرَ لَهَا. (3: 6)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک فاحشہ عورت نے ایک سخت گرم دن میں ایک کتے کو دیکھا جو ایک کنویں کے کنارے چکر لگا رہا تھا، اور وہ اپنی

زبان پیاس کی شدت کی وجہ سے باہر نکال رہا تھا۔ اس عورت نے اسے پانی نکال کر دیا اور اسے پلایا، تو اس عورت کی

مغفرت ہوگئی۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ تَرْكَ الْمَرْءِ بَعْضَ الْمَحْظُورَاتِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا عِنْدَ قُدْرَتِهِ عَلَيْهِ قَدْ

يُرْجَى لَهُ بِهِ الْمَغْفِرَةُ لِلْحَوْبَاتِ الْمُتَقَدِّمَةِ

386- إسناده صحيح على شرط مسلم، أبو خالد، روى له البخارى متابعة، وياقنى السند على شرطهما. وأخرجه مسلم 2245 154 فى

السلام: باب فضل ساقى البهائم المحترمة وإطعامها. وأخرجه البخارى 3467 فى أحاديث الأنبياء: باب 54، عن سعيد بن نليلد، ومسلم 2245

155، والبيهقى فى السنن 8/14، عن أبى الطاهر. وسبورذ المؤلف برقم 544 من طريق مالك، عن سمي.

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اگر کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی رضا کے حصول کے لئے کسی گناہ پر قدرت رکھنے کے باوجود اسے ترک کر دے

تو اس عمل کی وجہ سے اس کے بارے میں یہ امید کی جاسکتی ہے کہ اس کی وجہ سے اس کے گزشتہ گناہوں کی مغفرت ہو جائے گی

387- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُوَيْبَانَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَيَّاشٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): أَكْثَرَ مِنْ عَشْرِينَ مَرَّةً يَقُولُ كَانَ ذُو الْكِفْلِ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ لَا يَتَوَرَّعُ مِنْ شَيْءٍ فَهَوِيَ امْرَأَةً فَرَأَوْهَا عَلَى نَفْسِهَا وَأَعْطَاهَا سِتِينَ دِينَارًا فَلَمَّا جَلَسَ مِنْهَا بَكَتْ وَأُرْعِدَتْ فَقَالَ لَهَا مَا لِكَ فَقَالَتْ إِنِّي وَاللَّهِ لَمْ أَعْمَلْ هَذَا الْعَمَلَ قَطُّ وَمَا عَمِلْتُهُ إِلَّا مِنْ حَاجَةٍ قَالَ فَنَدِمَ ذُو الْكِفْلِ وَقَامَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونَ مِنْهُ شَيْءٌ فَأَذْرَكَهُ الْمَوْتُ مِنْ لَيْلَتِهِ فَلَمَّا أَصْبَحَ وَجَدُوا عَلَى بَابِهِ مَكْتُوبًا إِنَّ اللَّهَ قَدْ غَفَرَ لَكَ. (3: 6)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو بیس سے زیادہ مرتبہ یہ بات بیان کرتے

ہوئے سنا ہے:

”ذوالکفل“ کا تعلق بنی اسرائیل سے تھا وہ کسی بھی گناہ سے بچتا نہیں تھا۔ ایک مرتبہ وہ ایک عورت کے پاس گیا۔ اس عورت نے اپنا آپ اس کے سامنے پیش کر دیا۔ ذوالکفل نے اسے ساٹھ دینار دیئے جب وہ اس عورت کے پاس آ کر بیٹھا تو وہ عورت رونے لگی اور کسکپانے لگی۔ ذوالکفل نے دریافت کیا: تمہیں کیا ہوا؟ اس نے جواب دیا: اللہ کی قسم! میں نے کبھی یہ عمل (گناہ کا کام) نہیں کیا اور میں صرف مجبوری کی وجہ سے یہ کرنے لگی ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں: تو ذوالکفل کو ندامت ہوئی اور وہ کچھ بھی کئے بغیر اٹھ کھڑا ہوا۔ اسی رات اسے موت آگئی۔ صبح کے وقت اس کے دروازے پر یہ لکھا ہوا تھا۔

”یَسُبُّ اللَّهُ تَعَالَىٰ فِي تَمَهَارِي مَغْفَرَتِ كَرْدِي هِيَ“۔



بَابُ الْإِخْلَاصِ وَأَعْمَالِ السِّرِّ

باب [3] اخلاص اور پوشیدہ طور پر (عمل کرنے) کے بارے میں روایات

388 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ الْقَبَائِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ الطُّوسِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ الْقَطَّانُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَّاصٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ وَلِكُلِّ أَمْرٍ مَا نَوَى فَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ فَهِيَ هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى دُنْيَا يُصِيبُهَا أَوْ أَمْرًا يَتَزَوَّجُهَا فَهِيَ هِجْرَتُهُ إِلَى مَا هَاجَرَ إِلَيْهِ . (3: 24)

✿✿ حضرت عمر بن خطاب رضي الله عنه روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اعمال (کی جزاء) کا دارومدار نیتوں پر ہے اور ہر آدمی کو وہی ملے گا جو اس نے نیت کی ہوگی۔ جس شخص کی ہجرت اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی طرف ہوگی۔ اس کی ہجرت اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی طرف شمار ہوگی اور جس شخص کی ہجرت دنیا کے حصول کے لئے یا کسی عورت کے ساتھ شادی کے لئے ہوگی تو اس کی ہجرت اسی طرف شمار ہوگی جس کی طرف (نیت کر کے) اس نے ہجرت کی تھی۔“

388- إسناده صحيح على شرط مسلم، عبد الله بن هاشم الطوسي ثقة من رجال مسلم، ومن فوقه ثقات على شرطهما . وأخرجه الخطيب في تاريخ بغداد 9/346 وأخرجه مالك في الموطأ برواية الإمام محمد بن الحسن برقم 983 عن يحيى بن سعيد الأنصاري، به، ومن طريق مالك أخرجه البخاري 54 في الإيمان: باب ما جاء أن الأعمال بالنية والحسنة، و 5070 في النكاح: باب من هاجر أو عمل خيراً لتزويج امرأة فله ما نوى، ومسلم 1907 في الإمارة: باب قوله صلى الله عليه وسلم: إنما الأعمال بالنية وإنه يدخل فيه الغزو وغيره من الأعمال، والنسائي 1/58 في الطهارة: باب النية في الوضوء، و 1586 في الطلاق: باب الكلام إذا قصد به فيما يحتمل معناه، والبيهقي في السنن 4/235 و 6/331، والبخاري 1/25، وأحمد 1/25، وأخرجه الحميدي 28، و 7/341 و 1/41. وأخرجه الطيالسي ص 9، والبخاري 3898 في مناقب الأنصار: باب هجرة النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه إلى المدينة، و 6953 في الحيل: باب ترك الحيل، ومسلم 1907، والبيهقي في السنن 1/41 وفي معرفة السنن والآثار ص 189، من طريق حماد بن زيد، عن يحيى بن سعيد الأنصاري، به. وأخرجه أحمد 1/43، ومسلم 1907، وابن ماجه 4227 في الزهد: باب النية، والبيهقي في السنن 1/298 و 2/14 و 4/112 و 5/39 و 7/341، وفي معرفة السنن والآثار ص 190، والدارقطني 1/50، والخطيب في تاريخ بغداد 4/244.

389- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَاصٍ اللَّيْثِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّةِ وَلِكُلِّ امْرِئٍ مَا نَوَى فَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ فَهِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ لِدُنْيَا يُصِيبُهَا أَوْ امْرَأٍ يَتَزَوَّجُهَا فَهِجْرَتُهُ إِلَى مَا هَاجَرَ إِلَيْهِ. (3: 66)

✽ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اعمال (کی جزاء) کا مدار نیت پر ہے اور ہر آدمی کو وہی ملے گا جو اس نے نیت کی ہے، جس شخص کی ہجرت اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی طرف ہوگی تو اس کی ہجرت اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی طرف شمار ہوگی اور جس شخص کی ہجرت دنیاوی فائدے کے حصول کے لئے یا کسی عورت کے ساتھ شادی کرنے کے لئے ہوگی تو اس کی ہجرت اسی طرف شمار ہوگی، جس طرف (نیت کر کے) اس نے ہجرت کی ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ حِفْظِ الْقَلْبِ وَالتَّعَاهُدِ لِأَعْمَالِ السِّرِّ إِذَا الْأَسْرَارُ عِنْدَ اللَّهِ غَيْرُ مَكْتُومَةٍ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم کہ وہ اپنے دل (کی کیفیت) کی حفاظت کرے اور اپنے عمل کو اہتمام کے ساتھ پوشیدہ رکھے، کیونکہ پوشیدہ عمل اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں پوشیدہ نہیں ہوتا

390- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي مَعْشَرَ بْنِ غَرِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبِ بْنِ أَبِي كَرِيمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحِيمِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَسَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي الضُّحَى عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ بَنِ مَسْعُودٍ قَالَ

(متن حدیث): كُنْتُ مُسْتَسِرًّا بِحِجَابِ الْكَعْبَةِ وَفِي الْمَسْجِدِ رَجُلٌ مِنْ تَقِيفٍ وَخَتَنَاهُ قُرَشِيَّانَ فَقَالُوا تَرَوْنَ أَنَّ اللَّهَ يَسْمَعُ حَدِيثَنَا فَقَالَ أَحَدُهُمَا إِنَّهُ يَسْمَعُ إِذَا رَفَعْنَا فَقَالَ رَجُلٌ لَيْنَ كَانَ يَسْمَعُ إِذَا رَفَعْنَا لَيْسَمَعَنَّ إِذَا أَخْفَيْنَا وَقَالَ الْآخَرُ مَا أَرَى إِلَّا أَنَّ اللَّهَ يَسْمَعُ حَدِيثَنَا قَالَ بَنِ مَسْعُودٍ فَاتَيْتُ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ بِقَوْلِهِمْ فَأَنْزَلَ اللَّهُ: (وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ) إِلَى آخِرِ الْآيَةِ (فصلت: 22)

390- إسناده صحيح. وأخرجه الحميدي 87، ومن طريقه البخاري 4817 في التفسير: باب (وَذَلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرَأَيْتُمْ فَاصِّحْتُمْ مِنَ الْخَابِرِينَ)، و 7521 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرُونَ)، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 177، وأخرجه أحمد 1443، 444، والبخاري 483 أيضًا من طريق يحيى القطان، ومسلم 2775 في صفات المنافقين، والترمذي 3248 في التفسير: باب ومن سورة حم السجدة.

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ میں خانہ کعبہ کے پردے میں چھپا ہوا تھا۔ مسجد (یعنی خانہ کعبہ کے قریب) ثقیف قبیلے سے تعلق رکھنے والا ایک شخص اور اس کے دو داماد جن کا تعلق قریش سے تھا وہاں موجود تھے۔ انہوں نے کہا: تمہارا کیا خیال ہے۔ کیا اللہ تعالیٰ ہماری بات سن لیتا ہے تو ان میں سے ایک نے کہا: اگر ہم بلند آواز میں بات کریں گے تو وہ سن لے گا۔ دوسرے نے کہا: اگر وہ بلند آواز میں بات کرنے پر سن لیتا ہے تو پھر پست آواز والی بات کو بھی ضرور سننا چاہیے۔ تیسرے نے کہا: میرا یہ خیال ہے کہ اللہ تعالیٰ ہماری ہر بات سن لیتا ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور میں نے آپ کو ان لوگوں کے قول کے بارے میں بتایا تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی:

”اور جو کچھ تم چھپا کر رکھتے ہو تو تمہاری سماعت اور بصارت تمہارے خلاف گواہی دیں گی۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ سَمِعَهُ الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي الصُّحْحِيِّ فَقَطُّ.

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اعمش نامی راوی سے یہ روایت صرف ابوضحیٰ نامی راوی نے سنی ہے

391- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ

عُمَارَةَ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ وَهْبِ بْنِ رِبِيعَةَ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ

(متن حدیث): أَنَسَى لِمُسْتَتِرٍ بِاسْتَارِ الْكَعْبَةِ إِذْ جَاءَ ثَلَاثَةُ نَفَرٍ تَقْفَى وَخَتَانَهُ فُرَشِيَانِ كَثِيرٌ شَحْمٌ بَطُونِهِمْ

قَلِيلٌ فَفَقَهُهُمْ فَتَحَدَّثُوا الْحَدِيثَ بَيْنَهُمْ فَقَالَ أَحَدُهُمْ أَتَرَى اللَّهَ يَسْمَعُ مَا قُلْنَا وَقَالَ الْآخَرُ إِذَا رَفَعْنَا سَمْعَ وَإِذَا

خَفَضْنَا لَمْ يَسْمَعْ وَقَالَ الْآخَرُ إِنْ كَانَ يَسْمَعُ إِذَا رَفَعْنَا فَإِنَّهُ يَسْمَعُ إِذَا خَفَضْنَا فَاتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمْتُ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَأَنْزَلَ اللَّهُ:

(وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَتِرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ) (الآية (فصلت: 22)، (3: 64))

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں خانہ کعبہ کے پردوں کے پیچھے چھپا ہوا تھا۔ اسی دوران تین آدمی

وہاں آئے ایک ثقیف قبیلے سے تعلق رکھتا تھا اور دو اس کے قریشی داماد تھے۔ ان کے پیٹ پر چربی زیادہ تھی اور عقل ان میں کم تھی۔

وہ آپس میں بات چیت کرنے لگے۔ ان میں سے ایک نے کہا: اللہ تعالیٰ کے بارے میں تمہاری کیا رائے ہے؟ ہم جو کہتے ہیں: کیا

وہ سن لیتا ہے؟ دوسرے نے کہا: اگر ہم بلند آواز میں بات کریں گے تو وہ سن لے گا اگر پست آواز میں بات کریں تو نہیں سنے گا۔

391- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير وهب بن ربيعة، فمن رجال مسلم. وأخرجه أحمد 1/408 عن

عبد الرزاق و 1/443، 444، ومسلم 2775 في صفات المنافقين، من طريق يحيى القطان، وأحمد 1/442، والترمذی 3249 في التفسیر: باب

ومن سورة حم السجدة وأخرجه أحمد 1/381 و 426، والترمذی 3299 أيضًا من طريق أبي معاوية.

تیسرے نے کہا: اگر وہ بلند آواز میں بات سن لیتا ہے تو پھر وہ پست آواز میں بات بھی سن لے گا۔ (حضرت عبداللہ کہتے ہیں) میں نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور میں نے آپ کے سامنے اس بات کا تذکرہ کیا تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی:

”اور جو کچھ بھی تم پوشیدہ رکھتے ہو تو تمہاری سماعت اور تمہاری بصارت اور تمہاری کھالیں تمہارے خلاف گواہی دیں گی۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ إِصْلَاحِ النَّيِّةِ وَإِخْلَاصِ الْعَمَلِ فِي كُلِّ مَا يَتَقَرَّبُ بِهِ إِلَى الْبَارِي جَلَّ وَعَلَا وَلَا سِيَّمَا فِي نَهَايَاتِهَا

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے ہر اس عمل میں نیت کی اصلاح کرے اور عمل کو خالص رکھے جس کے ذریعے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں قرب حاصل ہوتا ہے خاص طور پر اپنے اختتامی اعمال میں ایسا کرے

392 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ عُيَيْدِ بْنِ قِيَاضٍ بِدِمَشْقَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا بِن جَابِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ رَبِّ قَالَ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ عَلَى النَّبِيِّ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

(متن حدیث): إِنَّمَا الْعَمَلُ كَالْوِعَاءِ إِذَا طَابَ أَعْلَاهُ طَابَ أَسْفَلُهُ وَإِذَا حَبِثَ أَعْلَاهُ حَبِثَ أَسْفَلُهُ. (3: 66)

حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے منبر پر یہ بات ارشاد فرمائی: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”عمل کی مثال برتن کی مانند ہے جس کا بالائی حصہ صاف ہوگا تو نیچے والا بھی صاف ہوگا اور اگر اوپر والا حصہ گندہ ہوگا تو نیچے والا حصہ بھی گندہ ہوگا۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ التَّفَرُّغِ لِعِبَادَةِ الْمَوْلَى جَلَّ وَعَلَا فِي أَسْبَابِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے روزمرہ کے معاملات میں سے اپنے پروردگار کی عبادت کے لئے خود کو فارغ کرے

393 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ سَعِيدِ السَّعْدِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حَشْرَمٍ قَالَ

أَخْبَرَنَا عِيْسَى بْنُ يُونُسَ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ زَائِدَةَ بْنِ نَشِيْطٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي خَالِدِ الْوَالِيَةِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا يَقُولُ يَا بَنِ آدَمَ تَفَرَّغْ لِعِبَادَتِي أَمَلًا صَدْرَكَ غَنِيًّا وَأَسَدًا فَقْرَكَ وَإِنْ لَا

392- إسنادہ حسن، وأخرجه أبو نعیم فی الحلیة 5/162. وتقدم برفہ 339 من طریق الولد بن مسلم، عن ابن جابر، بہ، فانظرہ.

تَفْعَلْ مَلَائِكَةٌ يَدُكَ شَعْلًا وَلَمْ أَسْدِ فَقْرَكَ. (3: 68)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے: اے آدم کے بیٹے! تم میری عبادت کے لئے فارغ ہو جاؤ۔ میں تمہارے سینے کو خوشحالی سے بھر دوں گا اور تمہاری غربت کو ختم کر دوں گا اور اگر تم ایسا نہیں کرو گے تو میں تمہارے دونوں ہاتھوں کو مصروفیات سے بھر دوں گا اور تمہاری غربت کو ختم نہیں کروں گا۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَانَ عَلَى الْمَرْءِ تَعَهَّدَ قَلْبِهِ وَعَمَلِهِ دُونَ تَعَهَّدِ نَفْسِهِ وَمَالِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے دل اور عمل کے ساتھ خود کو تیار کرے (یہ نہیں کہ) صرف جان اور مال کے ساتھ خود کو تیار کرے

394- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عَرُوبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ الْحَرَّانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مَخْلَدُ بْنُ يَزِيدَ

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ بُرْقَانَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْأَصَمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ لَا يَنْظُرُ إِلَى صُورِكُمْ وَأَمْوَالِكُمْ وَلَكِنْ يَنْظُرُ إِلَى قُلُوبِكُمْ وَأَعْمَالِكُمْ. (3: 66)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بیشک اللہ تعالیٰ تمہاری شکلوں اور اموال کی طرف نہیں دیکھتا بلکہ وہ تمہارے دلوں اور اعمال کی طرف دیکھتا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَانَ مَنْ لَمْ يُخْلِصْ عَمَلَهُ لِمَعْبُودِهِ فِي الدُّنْيَا لَمْ يُثَبَّ عَلَيْهِ فِي الْعُقْبَى

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق جو شخص اپنے عمل کو اپنے معبود کے لئے دنیا میں خالص نہیں کرے گا

اسے آخرت میں اس کا ثواب نہیں ملے گا

395- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ سُلَيْمَانَ بِالْفُسْطَاطِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هِشَامِ بْنِ

أَبِي خَيْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

393- إسنادہ حسن، زائدة بن شیط: روى عنه اثنان، وباقي رجاله ثقات. وأخرجه الترمذی 2466 في صفة القيامة. وأخرجه أحمد

2/358 عن محمد بن عبد الله، وابن ماجه 4107 في الزهد: باب الهم بالدنيا، من طريق عبد الله بن داود، والحاكم 2/443 من طريق أبي أحمد الزبيری.

394- إسنادہ صحیح، رجاله علی شرط مسلم، غیر عمرو بن ہشام فقد روى له النسائي وهو ثقة. وأخرجه أحمد 2/539، وفي الزهد

ص 59، ومسلم 2564 34 في البر والصلة: باب تحريم ظلم المسلم وخذله واحتقاره، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 4150 عن عمرو

الناقد، وابن ماجه 4143 في الزهد: باب القناعة. وأخرجه الترمذی 256 33 من طريق أسامة بن زيد، عن أبي سعيد مولى عبد الله بن عامر بن

كبريز، عن أبي هريرة.

(متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: أَنَا خَيْرُ الشُّرَكَاءِ مَنْ عَمِلَ عَمَلًا فَأَشْرَكَ فِيهِ غَيْرِي فَأَنَا مِنْهُ بَرِيءٌ هُوَ لِلَّذِي أَشْرَكَ بِهِ. (3: 68)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے: میں تمام شرکاءت داروں سے زیادہ بہتر ہوں، جو شخص کوئی عمل کرتا ہے اور وہ اس میں میرے علاوہ دوسرے کو شریک کر لیتا ہے، تو میں اس عمل سے لاتعلق ہوں یہ عمل اس کے لئے ہوگا۔ جس کو اس شخص نے شریک کیا ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَانَ الْمَرْءِ الْمُسْلِمِ يَنْفَعُهُ إِخْلَاصُهُ حَتَّى يُحْبِطَ مَا كَانَ قَبْلَ الْإِسْلَامِ مِنَ السَّيِّئَةِ وَأَنَّ نِفَاقَهُ لَا تَنْفَعُهُ مَعَهُ الْأَعْمَالُ الصَّالِحَةُ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق مسلمان شخص کا اخلاص اسے فائدہ دیتا ہے یہاں تک کہ یہ اس کی اسلام سے پہلے کی برائیوں کو بھی ختم کر دیتا ہے اور آدمی کے نفاق کے ہمراہ نیک اعمال اسے فائدہ نہیں دیں گے

396- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ

مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ

(متن حدیث): قَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّوَأْخِذُ اللَّهُ أَحَدَنَا بِمَا كَانَ يَعْمَلُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ قَالَ مَنْ أَحْسَنَ فِي الْإِسْلَامِ لَمْ يُؤْأْخِذْ بِمَا عَمِلَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَمَنْ أَسَاءَ فِي الْإِسْلَامِ أُخِذَ بِالْأَوَّلِ وَالْآخِرِ. (3: 65)

395- عبد الرحمن بن عثمان هو البكر اوى ابو بحر، ضعفه غير واحد، وباقي رجاله ثقات. العلاء: هو ابن عبد الرحمن. فقد أخرجه أحمد في المسند 2/301، وفي الزهد ص 57 عن محمد بن جعفر، و 2/301 أيضاً عن روح، و 2/435 عن يحيى القطان، ثلاثهم عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 2559 عن ورقاء، ومسلم 2985 في الزهد والرفائق: باب من أشرك في عمله غير الله، من طريق روح بن القاسم، وابن ماجه 4202 في الزهد: باب الرياء والسمعة، من طريق عبد العزيز بن أبي حازم، ثلاثهم عن العلاء بن عبد الرحمن بن يعقوب، بهذا الإسناد، بلفظ أنا أغنى الشركاء... وأخرجه البغوي في شرح السنة 4136 من طريق سعيد بن المسيب، عن أبي هريرة، و 4137 من طريق أبي سعيد المقبري، عن أبي هريرة. وفي الباب عن أبي سعيد بن أبي فضالة الأنصاري سيرد برقم 404. وعن شداد بن أوس عند الطيالسي 1120. وعن محمود بن لبيد عند أحمد 5/428 و 429، والبغوي 4135 وسنده قوي.

396- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 1/409 عن عبد الرزاق، و 1/429 عن يحيى القطان، والبخاري 6921 في استقامة المرتدين: باب إنم من أشرك بالله، والبيهقي في السنن 9/123. وأخرجه عبد الرزاق 19686 ومن طريقه البغوي في شرح السنة 28 عن معمر، وأحمد 1/379، 380، ومسلم 120 189 في الإيمان: باب هل يؤخذ بأعمال الجاهلية، وأخرجه أحمد 1/429، والبخاري 6921 أيضاً، والدارمي 1/3 من طريق سفیان، وأحمد 1/431 و 462 من طريق شعبة، وأحمد 1/379 عن أبي معاوية، وأحمد 1/431، ومسلم 120 190، وابن ماجه 4242 في الزهد: باب ذكر الذنوب، والبيهقي في السنن 9/123 ومسلم 120 191 من طريق علي بن مسهر. وفي الباب عن جابر عند الزوار 73.

﴿﴾ حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا اللہ تعالیٰ ہم میں سے کسی ایک شخص کے ان اعمال کا بھی مواخذہ کرے گا جو وہ زمانہ جاہلیت میں کیا کرتا تھا؟ تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جو شخص اسلام میں اچھائی کرے گا۔ اس نے زمانہ جاہلیت میں جو کچھ کیا اس پر اس کا مواخذہ نہیں ہوگا اور جو شخص اسلام میں برائی کرے گا تو اس کے پہلے اور بعد والے (تمام اعمال) کا مواخذہ ہوگا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ التَّعَاهُدِ لِسَرَائِرِهِ وَتَرْكِ الْإِعْضَاءِ عَنِ الْمُحَقَّرَاتِ
اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے پوشیدہ معاملات کا خیال رکھے اور حقیر نظر آنے والی چیزوں سے صرف نظر کرنے کو ترک کرے

397 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُكْرَمٍ بْنُ خَالِدِ الْبُرْتِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرِ بْنِ الْحَضْرَمِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ سَمِعْتُ النَّوَّاسَ بْنَ سَمْعَانَ الْأَنْصَارِيَّ يَقُولُ
(متن حدیث): سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْبِرِّ وَالْإِثْمِ فَقَالَ الْبِرُّ حُسْنُ الْخُلُقِ وَالْإِثْمُ مَا حَكَ فِي نَفْسِكَ وَكَرِهْتَ أَنْ يَتَلَعَّ عَلَيْهِ النَّاسُ. (3: 65)

﴿﴾ حضرت نواس بن سمان انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ سے نیکی اور گناہ کے بارے میں دریافت کیا تو آپ نے ارشاد فرمایا: نیکی اچھے اخلاق ہیں اور گناہ وہ چیز ہے جو تمہارے دل میں کھلے اور تمہیں یہ بات بری لگے کہ لوگ اس سے واقف ہوں۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْمَرْءَ قَدْ يَنَالُ بِحُسْنِ السَّرِيرَةِ وَصَلَاحِ الْقَلْبِ
مَا لَا يَنَالُ بِكَثْرَةِ الْكَدِّ فِي الطَّاعَاتِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ بعض اوقات آدمی اپنے پوشیدہ معاملات کی اچھائی اور قلبی کیفیت کی بہتری کی وجہ سے اس مرتبے تک پہنچ جاتا ہے جہاں وہ طاعت میں زیادہ کوشش کرنے سے نہیں پہنچتا

397 - إسنادہ صحیح علی شرط الصحیح. وأخرجه أحمد 4/182. وأخرجه الترمذی 2389 فی الزهد: باب ما جاء فی البر والایثم، والبیہقی فی السنن 10/192، والبغوی فی شرح السنن 3494. وأخرجه أحمد 4/182، ومسلم 2553 14 فی البر والصلوة: باب تفسیر البر والایثم، والترمذی 3389 أيضاً، من طریق ابن مہدی، ومسلم 2553 15 من طریق عبد اللہ بن وہب، والبخاری فی الأدب المفرد 295 و 302. وأخرجه أحمد 4/182، والدارمی 2/322.

398 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ سَلَمٍ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بِنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ دَرَّاجًا حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): لَيْدُ كَرَنَ اللَّهُ قَوْمًا فِي الدُّنْيَا عَلَى الْفَرَشِ الْمَمَهْدَةِ يَدْخُلُهُمُ الدَّرَجَاتُ الْعُلَى . (3/9)

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ دنیا میں ایک قوم کا ذکر ضرور کرے گا جو آراستہ بچھونوں پر ہوں گے اور وہ انہیں بلند درجات میں داخل ضرور کرے گا۔“

ذِكْرُ بَعْضِ الْخِصَالِ الَّتِي يَسْتَوْجِبُ الْمَرْءُ بِهَا مَا وَصَفْنَا

دُونَ كَثْرَةِ النَّوَافِلِ وَالنَّسْعِي فِي الطَّاعَاتِ

بعض ایسے خصال کا تذکرہ جس کی وجہ سے آدمی اس مرتبے تک پہنچ جاتا ہے جس کا ہم نے تذکرہ کیا ہے

حالانکہ وہ نوافل اور نیکیوں میں زیادہ اہتمام کی وجہ سے وہاں تک نہیں پہنچتا

399 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنُ زُهَيْرٍ بِسُتْرٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا

أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): الْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ . (93/)

حضرت ابو عمرو رضی اللہ عنہما، روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”مسلمان وہ ہے جس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان سلامت رہیں۔“

ذِكْرُ الْبَيِّنَاتِ بَأَنَّ مَنْ فَعَلَ مَا وَصَفْنَا كَانَ مِنْ خَيْرِ الْمُسْلِمِينَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص وہ کچھ کرتا ہے جس کا ہم نے ذکر کیا ہے تو وہ بہترین مسلمانوں میں سے ہے

400 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ سَلَمٍ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بِنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ

أَحَارِثِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي الْخَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو يَقُولُ

(متن حدیث): إِنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الْمُسْلِمِينَ خَيْرٌ قَالَ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ

وَيَدِهِ

398- إسناده ضعيف، وأورده السيوطي في الجامع وزاد نسته إلى أبي يعلى.

399- إسناده صحيح على شرط مسلم، وتقدم تخريجه برقم 196، وسيرد بعده من طريق أبي الخير.

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! مسلمانوں میں سے کون شخص بہترین ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان سلامت نیر۔

ذکرُ الإخبارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ لُزُومِ الرِّيَاضَةِ وَالْمَحَافِظَةِ عَلَى أَعْمَالِ السِّرِّ
اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے پوشیدہ اعمال میں ریاضت اور ان پر باقاعدگی کو لازم اختیار کرے

401 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زُهَيْرٍ بِالْبَلَّةِ قَالَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضَمِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا

نُوحُ بْنُ قَيْسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الْجَوْزَاءِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

(متن حدیث): أَنَّهُ قَالَ كَانَتْ تَصَلِّي خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ امْرَأَةٌ حَسَنَاءٌ مِنْ أَحْسَنِ النَّاسِ فَكَانَ بَعْضُ الْقَوْمِ يَتَقَدَّمُ فِي الصَّفِّ الْأَوَّلِ لِأَنَّهُ لَا يَرَاهَا وَيَسْتَأْخِرُ بَعْضُهُمْ حَتَّى يَكُونَ فِي الصَّفِّ الْمُوَخَّرِ فَكَانَ إِذَا رَكَعَ نَظَرَ مِنْ تَحْتِ إِبْطِهِ فَأَنْزَلَ اللَّهُ فِي شَأْنِهَا (وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَقْدِمِينَ مِنْكُمْ وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَأْخِرِينَ)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کی اقتداء میں ایک انتہائی خوب صورت عورت نماز ادا کیا کرتی تھی تو حاضرین میں سے بعض لوگ پہلی صف میں کھڑے ہوا کرتے تھے تاکہ وہ اسے نہ دیکھ سکیں اور بعض حضرات پچھلی صف میں کھڑے ہوا کرتے تھے تاکہ جب رکوع میں جائیں تو اپنی بغل کے نیچے سے اسے دیکھ لیں۔

تو اللہ تعالیٰ نے اس بارے میں یہ آیت نازل کی:

”اور ہم تم میں سے آگے ہونے والوں کو بھی جانتے ہیں اور پیچھے ہونے والوں کو بھی جانتے ہیں۔“

ذِكْرُ الإخبارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ أَنْ تَحْفَظَ مِنْ تَحْفِظِ أَحْوَالِهِ فِي أَوْقَاتِ السِّرِّ.

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ پوشیدہ اوقات میں اپنے احوال کی

400- إسناده صحيح على شرط مسلم .. وأخرجه مسلم 40 في الإيمان: باب بيان تفاضل الإسلام . وأخرجه أحمد 2/187 عن حسن بن موسى . وأخرجه ابن أبي شيبة 9/64، 65 من طريق شعبة، وأحمد 2/191 من طريق المسعودي . وفي الباب عن أبي موسى الأشعري عند البخاري 11 في الإيمان: باب أي الإسلام أفضل، ومسلم 42، وابن مندة 307، والبقوي في شرح السنة 13 وعن جابر عند ابن أبي شيبة 9/64، والطيالسي 1777، وأحمد 3/154 و372، ومسلم 41، والبقوي 15 . وعن فضالة بن عبيد عند أحمد 6/21، وابن مندة 315، والبقوي 14 . وعن عمير بن قنادة عند أبي نعيم في الحلية 3/357.

401- إسناده حسن، من أجل عمرو بن مالك - فإنه صدوق له أوهام، وباقي رجاله على شرط مسلم . وأخرجه الطيالسي 2712، ومن طريقه البيهقي في السنن 3/98 . وأخرجه أحمد 1/305 عن سريج، والترمذي 3122 في التفسير: باب ومن سورة الحجر، والنسائي 2/118 في الإمامة: باب المنفرد خلف الصف، وابن ماجه 1046 في الإمامة: باب الخشوع في الصلاة، والحاكم 2/353، والبيهقي 3/98.

حفاظت کرے

402- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ حُزَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو يَحْيَى مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى شَيْءٍ يُكَفِّرُ الْخَطَايَا وَيَزِيدُ فِي الْحَسَنَاتِ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِبْسَاعُ الْوُضُوءِ أَوْ الطُّهُورِ فِي الْمَكَارِهِ وَكَثْرَةُ الْخَطَا إِلَى هَذَا الْمَسْجِدِ وَالصَّلَاةُ بَعْدَ الصَّلَاةِ، وَمَا مِنْ أَحَدٍ يَخْرُجُ مِنْ بَيْتِهِ مُتَطَهَّرًا حَتَّى يَأْتِيَ الْمَسْجِدَ فَيُصَلِّيَ مَعَ الْمُسْلِمِينَ أَوْ مَعَ الْإِمَامِ ثُمَّ يَنْتَظِرُ الصَّلَاةَ الَّتِي بَعْدَهَا أَلَّا قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ.

فَإِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْدِلُوا صُفُوفَكُمْ وَسُدُّوا الْفُرَجَ فَإِذَا كَبَّرَ الْإِمَامُ فَكَبِّرُوا فَإِنِّي أَرَاكُمْ مِنْ وَرَائِي وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ. وَخَيْرُ صُفُوفِ الرِّجَالِ الْمَقْدَمُ وَشَرُّ صُفُوفِ الرِّجَالِ الْمُؤَخَّرُ وَخَيْرُ صُفُوفِ النِّسَاءِ الْمُؤَخَّرُ وَشَرُّ صُفُوفِ النِّسَاءِ الْمَقْدَمُ.

يَا مَعْشَرَ النِّسَاءِ إِذَا سَجَدَ الرِّجَالُ فَاحْفَظْنَ أَبْصَارَكُمْ مِنْ عَوْرَاتِ الرِّجَالِ فَقُلْتُ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ مَا يَعْنِي بِذَلِكَ قَالَ ضَيْقُ الْأُزْرِ. (3: 66)

🌸🌸 حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”کیا میں تمہاری رہنمائی ایسی چیز کی طرف کروں؟ جو گناہوں کو ختم کر دیتی ہے۔ لوگوں نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جب طبیعت آمادہ نہ ہو اس وقت اچھی طرح وضو کرنا (یہاں ایک لفظ کے بارے میں راوی کو شک ہے کہ لفظ وضو استعمال ہوا ہے یا طہارت استعمال ہوا ہے) اور اس مسجد کی طرف زیادہ چل کر آنا اور ایک نماز کے بعد دوسری نماز ادا کرنا جو بھی شخص اچھی طرح وضو کر کے اپنے گھر سے نکل کر مسجد تک آتا ہے اور مسلمانوں کے ساتھ (راوی کو یہ شک ہے شاید) امام کی اقتداء میں نماز ادا کرتا ہے اور پھر وہ اس سے بعد والی نماز کا انتظار کرتا ہے تو فرشتے یہ کہتے ہیں: اے اللہ! تو اس کی مغفرت کر دے۔ اے اللہ! تو اس پر رحم کر۔

جب تم نماز کے لئے کھڑے ہو تو اپنی صفوں کو سیدھا کر لو اور درمیان میں خالی جگہ کو پر کر دو جب امام تکبیر کہے تو تم بھی تکبیر کہو کیونکہ میں تم لوگوں کو اپنے پیچھے بھی دیکھ لیتا ہوں جب امام سمع اللہ لمن حمدہ کہے تو تم ربنا لک الحمد کہو۔

402- إسناده صحيح على شرط البخاري، محمد بن عبد الرحيم من رجال البخاري، ومن فوقه من رجال الشيخين. وأخرجه ابن خزيمة

357 و 357، والحاكم 1/191، 192. وأخرجه أحمد 3/3، وابن خزيمة 117 والبيهقي في السنن 2/16.

مردوں کی سب سے زیادہ بہتر صرف آگے والی ہے اور مردوں کی کم بہتر صرف سب سے پیچھے والی ہے اور خواتین کی سب سے بہتر صرف سب سے پیچھے والی ہے اور سب سے کم بہتر صرف سب سے آگے والی ہے۔

اے خواتین کے گروہ! جب مرد سجدے میں جائیں، تو تم لوگ مردوں کی شرم گاہ کے حوالے سے اپنی نگاہوں کی حفاظت کرو۔“
راوی کہتے ہیں: میں نے عبداللہ بن ابوبکر سے دریافت کیا: اس سے مراد کیا ہے؟ (یعنی اس حکم کی وجہ کیا ہے) تو انہوں نے فرمایا: کیونکہ ان کے تہ بند چھوٹے ہوتے تھے۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ ارْتِكَابِ الْمَرْءِ مَا يَكْرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَعَلَا مِنْهُ فِي الْخَلَاءِ
كَمَا قَدْ لَا يَرْتَكِبُ مِثْلَهُ فِي الْمَلَاءِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی خلوت میں ایسے عمل کا ارتکاب کرے جسے اللہ تعالیٰ پسند نہیں کرتا بالکل اسی طرح جس طرح آدمی اس جیسا عمل لوگوں کی موجودگی میں نہیں کر سکتا

(403) (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زُهَيْرٍ بِتُسْتُرٍ مِنْ كِتَابِهِ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ شَبَّةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُؤَمَّلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ شَرِيكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): مَا كَرِهَ اللَّهُ مِنْكَ شَيْئًا فَلَا تَفْعَلْهُ إِذَا خَلَوْتَ . (3:2)

حضرت اسامہ بن شریک رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ کو تمہاری طرف سے جو بات پسند نہیں ہے تم اسے تنہائی میں بھی نہ کرو۔“

ذِكْرُ نَفْيِ وَجُودِ الثَّوَابِ عَلَى الْأَعْمَالِ فِي الْعُقُوبِ لِمَنْ أَشْرَكَ بِاللَّهِ فِي عَمَلِهِ

جو شخص اپنے عمل میں کسی اور کو اللہ کا شریک ٹھہرائے اس شخص کو آخرت میں اس کا ثواب ملنے کی نفی کا تذکرہ

404 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ قَالَ حَدَّثَنَا

مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ زِيَادِ بْنِ مِينَاءَ عَنْ أَبِي سَعِيدِ بْنِ أَبِي فَضَالَةَ الْأَنْصَارِيِّ وَكَانَ مِنَ الصَّحَابَةِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

(متن حدیث): إِذَا جَمَعَ اللَّهُ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لِيَوْمٍ لَا رَيْبَ فِيهِ نَادَى مُنَادٍ مَنْ كَانَ أَشْرَكَ

فِي عَمَلِهِ لِلَّهِ أَحَدًا فَلْيَطْلُبْ ثَوَابَهُ مِنْ عِنْدِهِ فَإِنَّ اللَّهَ أَغْنَى الشَّرْكَاءَ عَنِ الشَّرْكِ . (109:2)

403- إسناده ضعيف، مؤمل بن إسماعيل سىء الحفظ، وأورده السيوطى فى الجامع الكبير : ونسبه إلى ابن حبان والباوردى، ورمز له

﴿﴾ حضرت ابوسعید بن فضالہ انصاری رضی اللہ عنہما جو صحابہ کرام رضی اللہ عنہم میں سے ایک ہیں، وہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جب قیامت کے دن اللہ تعالیٰ پہلے والوں اور بعد والوں کو اکٹھا کرے گا یہ ایک ایسا دن ہوگا جس میں کوئی شک نہیں ہے تو ایک منادی یہ اعلان کرے گا جو شخص اپنے عمل میں کسی کو اللہ کا شریک قرار دیتا تھا تو وہ اپنا ثواب اسی سے منسوب کرنے کیونکہ اللہ تعالیٰ شریک سے سب سے زیادہ بے نیاز ہے۔“

ذِكْرُ وَصْفِ اِشْرَاكِ الْمَرْءِ بِاللّٰهِ حَقًّا لَا يَسِيْرُهُ

عمل میں کسی کو اللہ کا شریک ٹھہرانے کے طریقے کا تذکرہ

405 - (سند حدیث): أَحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الدُّورِيِّ بِالْبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَجَّاجِ

السَّامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): بَشِّرْ هَذِهِ الْأُمَّةَ بِالنَّصْرِ وَالسَّنَاءِ وَالتَّمْكِينِ فَمَنْ عَمِلَ مِنْهُمْ عَمَلًا لِالْآخِرَةِ لِلدُّنْيَا لَمْ يَكُنْ

لَهُ فِي الْآخِرَةِ نَصِيبٌ . (2: 109)

﴿﴾ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہما نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اس امت کو مدد دینا اور تمکین (یعنی دنیا میں اثر و رسوخ) کی خوشخبری دیدوان لوگوں میں سے جو بھی شخص آخرت کا عمل دنیا کے لئے کرے گا اسے آخرت میں کوئی حصہ نہیں ملے گا۔“

ذِكْرُ اثْبَاتِ نَفْيِ الثَّوَابِ فِي الْعُقْبَى عَنْ مَنْ رَأَى وَسَمِعَ فِي أَعْمَالِهِ فِي الدُّنْيَا

ایسے شخص کے لیے آخرت میں ثواب کی نفی کے اثبات کا تذکرہ جو دکھاوا کرتا ہے اور دنیا میں اپنے اعمال کی نمود و نمائش کرتا ہے

406 - (سند حدیث): أَحْبَبْنَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيَّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ

أَحْبَبْنَا النَّسَائِيَّ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ قَالَ سَمِعْتُ جُنْدُبًا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

404- إسناده حسن . وأخرجه أحمد 3/466 و4/215 عن محمد بن بكر البوساني، بهذا الإسناد . وأخرجه الترمذی 3154 في

الفسير: باب ومن سورة الكهف، وابن ماجه 4203 في الزهد: باب الرياء والسمعة، والطبرانی في الكبير 778/22

405- إسناده حسن . الربيع بن أنس هو البكري صدوق له أوهام، وباقي رجال السند ثقات . وأخرجه أحمد في المسند 5/134، وفي

الزهد ص 41، 42، وابنه عبد الله في زيادات المسند 5/134، والسعوى في شرح السنة 414 . وأخرجه أحمد وابنه عبد الله 5/134،

ويعوى في شرح السنة 4145 . والحاكم 4/311 و318، وصححه الحاكم . ووافقه الذهبي .

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَمْ أَسْمَعْ أَحَدًا غَيْرَهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدَنُوتٌ قَرِيبًا مِنْهُ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): مَنْ سَمِعَ يَسْمَعُ اللَّهُ بِهِ وَمَنْ رَأَى يَرَانِي اللَّهُ بِهِ. (2: 109)

﴿﴾ سلمہ بن کہیل بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت جناب رضی اللہ عنہ کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے: میں نے ان کے علاوہ اور کسی کو یہ کہتے ہوئے نہیں سنا تھا کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے: اس لئے میں حضرت جناب رضی اللہ عنہ کے قریب ہو گیا۔ میں نے انہیں یہ کہتے ہوئے سنا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے: ”جو شخص شہرت کے لئے کام کرے گا اللہ تعالیٰ اس کی شہرت کروادے گا اور جو کوئی دکھاوے کے لئے کام کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس کا دکھاوا ظاہر کر دے گا۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ جُنْدُبٌ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے کہ اس روایت کو

نقل کرنے میں جناب نامی راوی منفرد ہے

407 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّعُولِيُّ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ الْحَجَّاجِ أَبُو الْحُسَيْنِ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ سَمِيعٍ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي بَطِينٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
(متن حدیث): مَنْ سَمِعَ يَسْمَعُ اللَّهُ بِهِ وَمَنْ رَأَى يَرَانِي اللَّهُ بِهِ.

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص شہرت کے لئے کام کرے گا اللہ تعالیٰ اس کی شہرت کروادے گا اور جو کوئی دکھاوے کے لئے کام کرے گا اللہ تعالیٰ اس کا دکھاوا ظاہر کر دے گا۔“

406- إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه مسلم 2987 في الزهد والرفاق: باب من أشرك في عمله غير الله، وأخرجه البخاري 6499 في الرقاق: باب الرياء والسمة، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 4134 . وأخرجه أحمد 4/313 عن وكيع وعبد الرحمن بن مهدي، والبخاري 6499 أيضًا من طريق يحيى القطان، ومسلم 2987 48 من طريق وكيع، وابن ماجه 4207 في الزهد: باب الرياء، والسمة، وأخرجه الحميدي 7152، ومسلم 2987. وأخرجه البخاري 7152 في الأحكام: باب من شاق الله عليه
407- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو في صحيحه بقره 2976 في الزهد والرفاق: باب من أشرك في عمله غير الله، وأخرجه أبو نعيم في الحلية 4/201 من طريق يعقوب بن محمد الصانع عن عمرو بن حفص بهذا الإسناد وفي الباب عن جندب بن عبد الله البجلي خذو صدق 406. وعن عبد الله بن عمرو بن العاص عند أحمد 2/162 و195 و212 و223 و224، وأبي نعيم في الحلية 4/123، 124 و5/99: البغوي في شرح السنن 4138. وعن أبي سعيد الخدري عند الترمذي 2381. وعن أبي بكره نافع بن الحارث عند أحمد 5/45.

ذَكَرُ الْبَيَانَ بَانَ مَنْ رَأَى فِي عَمَلِهِ يَكُونُ فِي الْقِيَامَةِ مِنْ أَوَّلِ مَنْ يَدْخُلُ النَّارَ نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْهَا
اس بات کے بیان کا تذکرہ، جو شخص اپنے عمل کا دکھاوا کرے گا قیامت کے دن

وہ سب سے پہلے جہنم میں داخل ہوگا ہم اس سے اللہ کی پناہ مانگتے ہیں

408 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا جَبَانُ بْنُ مُوسَى قَالَ أَبَانَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

الْمُبَارَكِ قَالَ أَبَانَا حَيَوَةَ بْنِ شَرِيحٍ قَالَ حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ بْنُ أَبِي الْوَلِيدِ أَبُو عَثْمَانَ الْمَدَنِيُّ أَنَّ عُقْبَةَ بْنَ مُسْلِمٍ
حَدَّثَهُ أَنَّ شَفِيًّا الْأَصْبَحِيَّ حَدَّثَهُ

(متن حدیث): أَنَّهُ دَخَلَ مَسْجِدَ الْمَدِينَةِ فَإِذَا هُوَ بِرَجُلٍ قَدِ اجْتَمَعَ عَلَيْهِ النَّاسُ فَقَالَ مَنْ هَذَا قَالُوا أَبُو

هُرَيْرَةَ قَالَ فَدَنَوْتُ مِنْهُ حَتَّى قَعَدْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُوَ يُحَدِّثُ النَّاسَ فَلَمَّا سَكَتَ وَخَلَا قُلْتُ لَهُ أَنْشُدْكَ بِحَقِّي لَمَّا
حَدَّثْتَنِي حَدِيثًا سَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَقَلْتَهُ وَعَلِمْتَهُ

فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَفَعَلُ لَأَحَدِنَا حَدِيثًا حَدَّثْتَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَقَلْتَهُ وَعَلِمْتَهُ ثُمَّ نَشَعَ

أَبُو هُرَيْرَةَ نَشَعَةً فَمَكَتُ قَلِيلًا ثُمَّ أَفَاقَ فَقَالَ لَأَحَدِنَا حَدِيثًا حَدَّثْتَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا وَهُوَ
فِي هَذَا الْبَيْتِ مَا مَعَنَا أَحَدٌ غَيْرِي وَغَيْرُهُ ثُمَّ نَشَعَ أَبُو هُرَيْرَةَ نَشَعَةً أُخْرَى فَمَكَتُ كَذَلِكَ ثُمَّ أَفَاقَ فَمَسَحَ عَنْ

وَجْهِهِ فَقَالَ أَفَعَلُ لَأَحَدِنَا حَدِيثًا حَدَّثْتَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا وَهُوَ فِي هَذَا الْبَيْتِ مَا مَعَهُ
أَحَدٌ غَيْرِي وَغَيْرُهُ ثُمَّ نَشَعَ نَشَعَةً شَدِيدَةً ثُمَّ مَالَ خَارًا عَلَى وَجْهِهِ وَاشْتَدَّ بِهِ طَوِيلًا ثُمَّ أَفَاقَ فَقَالَ حَدَّثْتَنِي

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَنْزِلُ إِلَى الْعِبَادِ لِيَقْضِيَ بَيْنَهُمْ
وَكُلُّ أُمَّةٍ جَائِيَةٌ

فَأَوَّلُ مَنْ يَدْعُو بِهِ رَجُلٌ جَمَعَ الْقُرْآنَ وَرَجُلٌ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَرَجُلٌ كَثِيرُ الْمَالِ فَيَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ

وَتَعَالَى لِلْقَارِئِ أَلَمْ أَعْلَمْكَ مَا أَنْزَلْتُ عَلَى رَسُولِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بَلَى يَا رَبِّ قَالَ فَمَاذَا عَمِلْتَ
فِيمَا عَلِمْتَ قَالَ كُنْتُ أَقُومُ بِهِ آتَاءَ اللَّيْلِ وَآتَاءَ النَّهَارِ فَيَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَهُ كَذَبْتَ وَتَقُولُ

408- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو في صحيحه برقم 2976 في الزهد والرفائق: باب من أشرك في عمله غير الله. وأخرجه أبو

نعيم في الحلية 4/301. بهذا الإسناد. وفي الباب عن جندب بن عبد الله البجلي تقدم قبله 406. وعن عبد الله بن عمرو بن العاص عند أحمد

2/162 و195 و212 و223 و224. وأبو نعيم في الحلية 4/123 و124 و5/99، والبغوي في شرح السنن 4138. وعن أبي سعيد الخدري

عند الترمذي 2381. وعن أبي بكره نفع بن الحارث عند أحمد 5/45. إسناده صحيح. الوليد بن أبي الوليد، من رجال مسلم، وباقي رجاله

ثقات. وأخرجه الترمذي 2382 في الزهد: باب ما جاء في الرياء والسمعة، في شرح السنة 4143. وأخرجه مسلم 1905 في الإمارة: باب من

قاتل للرياء والسمعة استحق النار، والنسائي 6/23 في الجهاد: باب من قاتل ليقال فلان جرم، من طريق خالد بن الحارث، ومسلم 1905

والبهقي في السنن 9/168 من طريق عبد الوهاب بن عطاء.

لَهُ الْمَلَائِكَةُ كَذَبَتْ وَيَقُولُ اللَّهُ بَلْ أَرَدْتُ أَنْ يَقَالَ فُلَانٌ قَارِئٌ فَقَدْ قِيلَ ذَلِكَ.

وَيُوتَى بِصَاحِبِ الْمَالِ فَيَقُولُ اللَّهُ لَهُ أَلَمْ أَوْسِعْ عَلَيْكَ حَتَّىٰ لَمْ أَدْعَكَ تَحْتَاجُ إِلَىٰ أَحَدٍ قَالَ بَلَىٰ يَا رَبِّ قَالَ فَمَاذَا عَمِلْتَ فِيمَا آتَيْتَكَ قَالَ كُنْتُ أَصِلُ الرَّحِمَ وَأَتَصَدَّقُ فَيَقُولُ اللَّهُ لَهُ كَذَبْتَ وَتَقُولُ الْمَلَائِكَةُ لَهُ كَذَبْتَ وَيَقُولُ اللَّهُ بَلْ إِنَّمَا أَرَدْتُ أَنْ يَقَالَ فُلَانٌ جَوَادٌ فَقَدْ قِيلَ ذَلِكَ.

وَيُوتَى بِالذِّئْبِ قِيلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقَالُ لَهُ فِي مَاذَا قَاتِلْتَ فَيَقُولُ أَمَرْتُ بِالْجِهَادِ فِي سَبِيلِكَ فَقَاتَلْتُ حَتَّىٰ قُتِلْتُ فَيَقُولُ اللَّهُ لَهُ كَذَبْتَ وَتَقُولُ لَهُ الْمَلَائِكَةُ كَذَبْتَ وَيَقُولُ اللَّهُ بَلْ أَرَدْتُ أَنْ يَقَالَ فُلَانٌ جَرِيءٌ فَقَدْ قِيلَ ذَلِكَ ثُمَّ ضَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُكْبَتِي فَقَالَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ أُولَئِكَ الثَّلَاثَةُ أَوَّلُ خَلْقِ اللَّهِ تَسْعَرُ بِهِمُ النَّارُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

قَالَ الْوَلِيدُ بْنُ أَبِي الْوَلِيدِ فَأَخْبَرَنِي عَقَبَةُ أَنَّ شُفِيًّا هُوَ الَّذِي دَخَلَ عَلَىٰ مُعَاوِيَةَ فَأَخْبَرَهُ بِهَذَا الْخَبَرِ.

قَالَ أَبُو عُسْمَانَ الْوَلِيدُ وَحَدَّثَنِي الْعَلَاءُ بْنُ أَبِي حَكِيمٍ أَنَّهُ كَانَ سَيِّفًا لِمُعَاوِيَةَ قَالَ فَدَخَلَ عَلَيْهِ رَجُلٌ فَحَدَّثَهُ بِهَذَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ فَقَالَ مُعَاوِيَةُ قَدْ فُعِلَ بِهِؤُلَاءِ مِثْلُ هَذَا فَكَيْفَ بِمَنْ بَقِيَ مِنَ النَّاسِ ثُمَّ بَكَى مُعَاوِيَةُ بُكَاءً شَدِيدًا حَتَّىٰ ظَنَنَّا أَنَّهُ هَالِكٌ وَقَلْنَا قَدْ جَاءَ نَا هَذَا الرَّجُلُ بِشَرٍّ ثُمَّ أَفَاقَ مُعَاوِيَةَ وَمَسَحَ عَنْ وَجْهِهِ فَقَالَ صَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ: (مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا نُوَفِّ إِلَيْهِمْ أَعْمَالَهُمْ فِيهَا وَهُمْ فِيهَا لَا يُنْحَسُونَ أُولَئِكَ الَّذِينَ لَيْسَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ إِلَّا النَّارُ وَحَبِطَ مَا صَنَعُوا فِيهَا وَبَاطِلٌ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ) (هود: 15، 16).

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَىٰ عَنْهُ الْفَاطُ الْوَعِيدُ فِي الْكِتَابِ وَالسُّنَنِ كُلُّهَا مَقْرُونَةٌ بِشَرِّطٍ وَهُوَ إِلَّا أَنْ يَنْفَضَلَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا عَلَىٰ مُرْتَكِبِ تِلْكَ الْخِصَالِ بِالْعَفْوِ وَغُفْرَانِ تِلْكَ الْخِصَالِ دُونَ الْعُقُوبَةِ عَلَيْهَا وَكُلُّ مَا فِي الْكِتَابِ وَالسُّنَنِ مِنَ الْفَاطِ الْوَعِيدِ مَقْرُونَةٌ بِشَرِّطٍ وَهُوَ إِلَّا أَنْ يَرْتَكِبَ عَامِلُهَا مَا يَسْتَوْجِبُ بِهِ الْعُقُوبَةَ عَلَىٰ ذَلِكَ الْفِعْلِ حَتَّىٰ يُعَاقَبَ إِنْ لَمْ يَنْفَضَلَ عَلَيْهِ بِالْعَفْوِ ثُمَّ يُعْطَىٰ ذَلِكَ الثَّوَابَ الَّذِي وَعِدَ بِهِ مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ الْفِعْلِ. (2: 109)

عقبہ بن مسلم بیان کرتے ہیں: شفی صحیحی نے انہیں یہ بات بتائی کہ ایک مرتبہ وہ مدینہ منورہ کی مسجد میں داخل ہوئے تو وہاں ایک صاحب موجود تھے جن کے ارد گرد لوگ بھی موجود تھے۔ شفی نے دریافت کیا: یہ کون صاحب ہیں تو لوگوں نے بتایا: یہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ ہیں۔ شفی کہتے ہیں: میں ان کے قریب ہو کر ان کے سامنے آ کر بیٹھ گیا۔ وہ لوگوں کے ساتھ بات چیت کر رہے تھے جب وہ خاموش ہوئے اور تنہا رہ گئے تو میں نے ان سے دریافت کیا: میں آپ کو اپنے حق کا واسطہ دے کر کہتا ہوں کہ آپ مجھے کوئی ایسی حدیث سنائیے جو آپ نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی سنی ہو اور آپ نے اسے سمجھا ہو اور جان لیا ہو تو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں ایسا کرتا ہوں میں تمہیں ایک ایسی حدیث بتاتا ہوں جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے بتائی تھی اور میں نے اسے سمجھا بھی تھا اور جان بھی لیا تھا پھر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے ایک سسکی لی پھر تھوڑا وقت گزر گیا جب ان کی طبیعت سنبھلی تو انہوں نے فرمایا میں

تمہیں ایک ایسی حدیث سناتا ہوں جو نبی اکرم ﷺ نے مجھے سنائی تھی اس وقت اس گھر میں میں اور نبی اکرم ﷺ موجود تھے۔ میرے اور نبی اکرم ﷺ کے علاوہ ہمارے ساتھ اور کوئی موجود نہیں تھا پھر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے دوسری مرتبہ سسکی لی پھر وہ تھوڑی دیر خاموش رہے جب ان کی طبیعت سنبھلی تو انہوں نے اپنے چہرے سے پسینہ صاف کیا اور بولے: میں ایسا کرتا ہوں میں ایک ایسی حدیث بیان کروں گا جو نبی اکرم ﷺ نے مجھے بیان کی تھی۔ اس وقت اس گھر میں میں اور نبی اکرم ﷺ تھے۔ میرے ساتھ کوئی موجود نہیں تھا پھر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے زیادہ زور سے سسکی لی اور وہ اپنے چہرے کے بل گرنے کی طرح آگے کی طرف جھکے اس مرتبہ ان کی یہ کیفیت طویل ہوئی پھر جب ان کی طبیعت سنبھلی تو انہوں نے بتایا: نبی اکرم ﷺ نے مجھے یہ بات بتائی تھی:

”جب قیامت کا دن ہوگا تو اللہ تعالیٰ بندوں کے درمیان فیصلہ کرنے کے لئے نزول فرمائے گا اور ہر امت گھٹنوں کے بل موجود ہوگی تو سب سے پہلے اللہ تعالیٰ ایسے شخص کو بلائے گا جس نے قرآن کو جمع کیا (یعنی اس کا علم حاصل کیا) اور ایک ایسے شخص کو جس کو اللہ تعالیٰ کی راہ میں شہید کیا گیا ہو اور ایک ایسے شخص کو جس کے پاس مال بہت زیادہ تھا (انہیں بلایا جائے گا) اللہ تعالیٰ قرآن کے عالم سے کہے گا: میں نے اپنے رسول پر جو نازل کیا تھا کیا اس کا علم میں نے تمہیں نہیں دیا تھا؟ وہ جواب دے گا: جی ہاں! میرے پروردگار اللہ تعالیٰ فرمائے گا تم نے جو علم حاصل کیا ہے اس بارے میں تم نے کیا عمل کیا؟ وہ جواب دے گا: میں رات دن اس کے ساتھ مصروف رہا۔ اللہ تعالیٰ اس سے فرمائے گا تم نے جھوٹ کہا ہے۔ فرشتے بھی اس شخص سے کہیں گے کہ تم نے جھوٹ کہا ہے۔ اللہ تعالیٰ فرمائے گا: تم یہ چاہتے تھے کہ یہ کہا جائے: فلاں شخص قرآن کا عالم ہے تو یہ بات کہہ دی گئی۔

پھر مال دار شخص کو لایا جائے گا پھر اللہ تعالیٰ دریافت کرے گا کیا میں نے تمہیں کشادگی عطا نہیں کی تھی یہاں تک کہ میں نے تمہیں ایسی حالت میں رکھا تھا کہ تمہیں کسی کی بھی ضرورت نہ ہو؟ وہ عرض کرے گا جی ہاں! میرے پروردگار! اللہ تعالیٰ فرمائے گا میں نے جو کچھ تمہیں دیا تھا اس بارے میں تم نے کیا عمل کیا؟ وہ جواب دے گا میں صلہ رحمی کرتا رہا اور خیرات کرتا رہا تو اللہ تعالیٰ فرمائے گا تم نے غلط کہا ہے۔ فرشتے بھی اس سے یہ کہیں گے تم نے غلط کہا ہے۔ اللہ تعالیٰ فرمائے گا تم یہ چاہتے تھے کہ یہ کہا جائے: فلاں شخص سخی ہے تو یہ بات کہہ دی گئی۔

پھر اس شخص کو لایا جائے گا جسے (دنیا میں) اللہ کی راہ میں قتل کیا گیا تھا تو اس سے یہ دریافت کیا جائے گا تمہیں کیوں قتل کیا گیا؟ وہ جواب دے گا مجھے تیری راہ میں جہاد کرنے کا حکم دیا گیا میں نے جنگ میں حصہ لیا یہاں تک کہ مجھے قتل کر دیا گیا تو اللہ تعالیٰ اس سے فرمائے گا تم نے غلط کہا ہے فرشتے بھی اس سے کہیں گے تم نے غلط کہا ہے۔ اللہ تعالیٰ فرمائے گا: تم یہ چاہتے تھے کہ یہ کہا جائے کہ فلاں شخص کتنا بہادر ہے تو یہ بات کہہ دی گئی۔

(حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں) پھر نبی اکرم ﷺ نے میرے گھٹنوں پر ہاتھ مار کر ارشاد فرمایا:

”اے ابو ہریرہ! یہ اللہ تعالیٰ کی مخلوق کے پہلے تین لوگ ہوں گے جن کے ذریعے قیامت کے دن جہنم کو بھڑکایا جائے گا۔“ (یعنی ہمیں۔ سب سے پہلے جہنم میں ڈالا جائے گا)

ولید بن ابولید بیان کرتے ہیں عقبہ نے مجھے یہ بات بتائی ہے ”شقی“ نامی راوی حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور انہیں اس حدیث کے بارے میں بتایا۔

ابو عثمان ولید نے یہ بات بیان کی ہے۔ علاء بن ابوحکیم نے یہ بات بیان کی ہے کہ وہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کے جلا دتھے وہ بیان کرتے ہیں ایک مرتبہ ایک شخص ان کی خدمت میں حاضر ہوا اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے یہ حدیث ان کے سامنے بیان کی تو حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے کہا ان لوگوں کے ساتھ اس طرح ہوگا تو باقی لوگوں کے ساتھ کی ہوگا تو حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ انتہائی زیادہ روئے یہاں تک کہ ہم نے یہ گمان کیا کہ کہیں وہ ہلاکت کا شکار نہ ہو جائیں۔

ہم نے کہا: یہ شخص ایک برائی لے کر آیا ہے پھر حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کو افاقہ ہوا تو انہوں نے اپنے چہرے کو پونچھا اور کہا اللہ اور اس کے رسول نے سچ فرمایا ہے۔

”جو شخص دنیا کی زندگی اور اس کی زینت کا ارادہ کرتا ہے تو ہم دنیا میں اسے اس کے اعمال کا پورا بدلہ دے دیں گے اور انہیں اس میں کوئی کمی نہیں کی جائیگی یہ وہ لوگ ہیں جن کا آخرت میں حصہ صرف جہنم میں ہوگا اور انہوں نے دنیا میں جو کچھ کیا وہ ضائع ہو جائیگا اور جو عمل وہ کرتے رہے وہ باطل ہوں گے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: کتاب اور سنت میں وعید کے جتنے بھی الفاظ ہیں وہ سب شرط کے ساتھ ملے ہوئے ہیں اور وہ یہ ہے: اگر اللہ تعالیٰ چاہے تو اپنے فضل کے ساتھ ان باتوں کے مرتکب شخص کو معاف کر سکتا ہے اور ان غلطیوں کی مغفرت کر سکتا ہے۔ ان پر (آدمی کو سزا نہ دے)

اور کتاب و سنت میں وعدے کے جتنے بھی الفاظ ہیں وہ اس شرط کے ساتھ ملے ہوئے ہیں کہ اس پر عمل کرنے والا شخص کسی ایسی چیز کا مرتکب نہیں ہوگا جو اس فعل کے ارتکاب پر سزا کو لازم کر دے یہاں تک کہ اسے سزا دی جائے اگر اس پر معافی کا فضل نہیں کیا جاتا۔

پھر اس شخص کو اس چیز کا ثواب ملے گا جو وعدہ اس فعل کے حوالے سے اس شخص کے ساتھ کیا گیا ہے۔



4- بَابُ حَقِّ الْوَالِدَيْنِ

باب 4: والدین کے حق کے بارے میں روایات

409 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ صَالِحِ الْبُخَارِيُّ بِعَدَادِ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ الْحُلَوَانِيُّ

حَدَّثَنَا عُمَرَانُ بْنُ أَبَانَ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ مَالِكِ بْنِ الْحَوَيْرِثِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ

(متن حدیث): صَعِدَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْيَمِينَ فَلَمَّا رَفَى عَتَبَةَ قَالَ أَمِينَ ثُمَّ رَفَى عَتَبَةَ

أُخْرَى فَقَالَ أَمِينَ ثُمَّ رَفَى عَتَبَةَ ثَالِثَةً فَقَالَ أَمِينَ ثُمَّ قَالَ أَتَانِي جَبْرِيلُ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ مَنْ أَدْرَكَ رَمَضَانَ فَلَمْ يُغْفَرْ لَهُ فَابْعَدَهُ اللَّهُ قُلْتُ أَمِينَ قَالَ وَمَنْ أَدْرَكَ وَالِدَيْهِ أَوْ أَحَدَهُمَا فَدَخَلَ النَّارَ فَابْعَدَهُ اللَّهُ قُلْتُ أَمِينَ فَقَالَ وَمَنْ ذُكِرَتْ عِنْدَهُ فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيْكَ فَابْعَدَهُ اللَّهُ قُلْتُ أَمِينَ فَقُلْتُ أَمِينَ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ فِي هَذَا الْخَبَرِ دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ الْمَرْءَ قَدْ اسْتَحَبَّ لَهُ تَرْكُ الْإِنْتِظَارِ لِنَفْسِهِ وَلَا سِيَّمَا إِذَا كَانَ الْمَرْءُ مِمَّنْ يُتَأَسَى بِفِعْلِهِ وَذَلِكَ أَنَّ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا قَالَ لَهُ جَبْرِيلُ مَنْ أَدْرَكَ رَمَضَانَ فَلَمْ يُغْفَرْ لَهُ فَابْعَدَهُ اللَّهُ بَادَرَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَنْ قَالَ أَمِينَ وَكَذَلِكَ فِي قَوْلِهِ وَمَنْ أَدْرَكَ وَالِدَيْهِ أَوْ أَحَدَهُمَا فَدَخَلَ النَّارَ فَابْعَدَهُ اللَّهُ فَلَمَّا قَالَ لَهُ وَمَنْ ذُكِرَتْ عِنْدَهُ فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيْكَ فَابْعَدَهُ اللَّهُ فَلَمْ يُبَادِرْ إِلَى قَوْلِهِ أَمِينَ عِنْدَ وُجُودِ حَظِّ النَّفْسِ فِيهِ حَتَّى قَالَ جَبْرِيلُ قُلْ أَمِينَ قَالَ قُلْتُ أَمِينَ أَرَادَ بِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التَّأَسِّيَ بِهِ فِي تَرْكِ الْإِنْتِصَارِ لِلنَّفْسِ بِالنَّفْسِ إِذِ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا هُوَ نَاصِرٌ أَوْلِيَايَاهُ فِي الدَّارَيْنِ وَإِنْ كَرِهُوا نُصْرَةَ الْأَنْفُسِ فِي الدُّنْيَا. (3: 20)

❁❁❁ مالک بن حسن اپنے والد کے حوالے سے اپنے دادا (حضرت مالک بن حورث رضی اللہ عنہ) کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم منبر پر چڑھے جب آپ نے پہلے زینے پر قدم رکھا، تو آپ نے کہا: آمین اور جب آپ نے دوسرے زینے پر قدم رکھا، تو آپ نے کہا: آمین جب آپ نے تیسرے زینے پر قدم رکھا، تو آپ نے کہا: آمین پھر آپ نے ارشاد فرمایا: جبرائیل میرے پاس آئے اور انہوں نے کہا: اے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم! جو شخص رمضان کا مہینہ پائے اور اس کی مغفرت نہ ہو، تو اللہ تعالیٰ اسے (اپنی رحمت سے) دور کر دے، تو میں نے کہا: آمین، جبرائیل نے کہا: جو شخص اپنے ماں باپ یا ان دونوں میں سے کسی ایک کو پائے

409- حدیث صحیح لغیرہ، وھذا إسناد ضعیف، وأخرجه الطبرانی فی الکبیر 19/291 من طریق عیید العجلی، و ذکرہ الھیثمی فی

مجمع الزوائد 10/166 عن الطبرانی. وأخرجه ابن عدی فی الضعفاء 6/2378.

اور پھر بھی جہنم میں داخل ہو جائے، تو اللہ تعالیٰ اسے (اپنی رحمت سے) دور کرے تو میں نے کہا: آمین، جبرائیل نے کہا: جس شخص کے سامنے آپ کا تذکرہ ہو اور وہ آپ پر درود نہ بھیجے، تو اللہ تعالیٰ اسے (اپنی رحمت سے) دور کر دے آپ آمین کہیں تو میں نے آمین کہا۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) اس روایت میں اس بات کی دلیل موجود ہے کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ اپنی ذات کے لئے مدد حاصل کرنے کو ترک کر دے خصوصاً اس صورت میں جب آدمی ایسی شخصیت کا مالک ہو جس کے فعل کی پیروی کی جاتی ہو اس کی وجہ یہ ہے: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے جب حضرت جبرائیل علیہ السلام نے یہ کہا

”جو شخص رمضان کا مہینہ پالے اور اس کی مغفرت نہ ہو تو اللہ تعالیٰ اسے اپنی مغفرت سے دور کر دے۔“

تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جلدی سے یہ کہا: آمین۔

اسی طرح جب حضرت جبرائیل علیہ السلام نے یہ کہا:

”جو شخص اپنے ماں باپ یا ان دونوں میں سے کسی ایک کو پائے اور جہنم میں داخل ہو جائے، تو اللہ تعالیٰ اسے اپنی رحمت سے دور کر دے۔“

(تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فوراً آمین کہہ دیا)

لیکن جب حضرت جبرائیل علیہ السلام نے آپ کے سامنے یہ کہا: جس شخص کے سامنے آپ کا ذکر کیا جائے، اور وہ آپ پر درود نہ بھیجے، تو اللہ تعالیٰ اسے (اپنی رحمت سے) دور کر دے، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فوراً آمین نہیں کہا۔

کیونکہ اس جملے میں آپ کی ذات کا حصہ موجود تھا۔

یہاں تک کہ حضرت جبرائیل علیہ السلام نے آپ سے گزارش کی کہ آپ آمین کہیں تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں: میں نے آمین کہہ دیا۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی اس سے مراد یہ تھی: اس بارے میں آپ اسوہ قائم کریں کہ اپنی ذات کے لئے کسی دوسرے سے مدد حاصل نہیں کرنی ہے، کیونکہ اللہ تعالیٰ دنیا اور آخرت میں اپنے دوستوں کا مددگار ہے، اگرچہ وہ دنیا میں لوگوں کی مدد کو ناپسند کرتے ہیں۔

ذِكْرُ خَيْرٍ أَوْ هَمَّ مَنْ لَمْ يُحْكَمْ صِنَاعَةَ الْعِلْمِ أَنَّ مَالَ الْإِبْنِ يَكُونُ لِلْأَبِ

وہ روایت جس نے اس شخص کو غلط فہمی کا شکار کیا، جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا اور وہ

اس بات کا قائل ہے: بیٹے کا مال باپ کی ملکیت ہوتا ہے

410 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ التَّاجِرُ بِمَرَوْ حَدَّثَنَا حَصِينُ بْنُ الْمُثَنَّى الْمَرْوَزِيُّ

حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحِمِّ أَبِيهِ فِي دِينٍ عَلَيْهِ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْتَ وَمَالِكَ لِأَبِيكَ .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ مَعْنَاهُ أَنَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَجَرَ عَنْ مُعَامَلَتِهِ أَبَاهُ بِمَا يُعَامِلُ بِهِ الْأَجَنَبِيِّنَ وَأَمْرٌ بِبِرِّهِ وَالرِّفْقِ بِهِ فِي الْقَوْلِ وَالْفِعْلِ مَعًا إِلَى أَنْ يَصِلَ إِلَيْهِ مَالُهُ فَقَالَ لَهُ أَنْتَ وَمَالِكَ لِأَبِيكَ لَا أَنَّ مَالَ الْإِبْنِ يَمْلِكُهُ الْأَبُ فِي حَيَاتِهِ عَنْ غَيْرِ طَيْبِ نَفْسٍ مِنَ الْإِبْنِ بِهِ. (3: 42)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: ایک شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا جس نے اپنے والد کے ذمے لازم قرض کی وجہ سے اپنے والد کے ساتھ جھگڑا کیا تھا تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”تم اور تمہارا مال تمہارے باپ کی ملکیت ہے۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں:) اس کا مطلب یہ ہے: نبی اکرم ﷺ نے اس شخص کو اس چیز سے منع کیا ہے کہ وہ باپ کے ساتھ ایسا طرز عمل اختیار کرے جس طرح کاسلوک اجنبی لوگوں کے ساتھ کیا جاتا ہے اور نبی اکرم ﷺ نے اسے اپنے والد کے ساتھ بھلائی کرنے اور زبان اور فعل کے حوالے سے نرمی کرنے کا حکم دیا ہے یہاں تک کہ آپ نے اس کے مال کو اس کے والد کے ساتھ ملا دیا ہے اور آپ نے اس سے یہ فرمایا:

”تم اور تمہارا مال تمہارے باپ کی ملکیت ہے۔“

لیکن اس سے یہ مراد نہیں ہے کہ بیٹے کے مال کا مالک باپ بن جاتا ہے جبکہ بیٹا زندہ ہو اور بیٹے کی یہ خواہش بھی نہ ہو کہ (اس کا باپ اس کی مرضی کے بغیر اس کے مال کو استعمال کرے)

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنِ السَّبَبِ الَّذِي يَسُبُّ الْمَرْءَ وَالِدِيهِ بِهِ

اس سبب سے ممانعت کا تذکرہ جس کی وجہ سے کوئی شخص اپنے ماں باپ کو گالی دیتا ہے

(411) (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ الْحَسَنِ قَالَ حَدَّثَنَا

يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا بْنِ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ مِسْعَرِ بْنِ كِدَامٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ

410- حدیث صحیح، عبد اللہ بن کیسان، صدوق یخطئہ کثیراً، وباقی رجالہ ثقات، ولہ شاهد من حدیث عبد اللہ بن عمرو عند أحمد

2/179 و 204 و 214، و ابی داؤد 2291، و الطحاوی فی شرح معانی الآثار 4/158، و ابن ماجہ 2292، و ابن الجارود 995، و سندہ حسن.

و آخر من حدیث جابر عند ابن ماجہ 2291، و الطحاوی 4/158، و فی مشکل الآثار 2/230، و اسنادہ صحیح علی شرط البخاری کما قال

البوصیری فی مصباح الرجاجة ورقة 141.

411- حدیث صحیح، الحسین بن حسن لم أتبینہ، ویحیی بن زکریا و من فرقہ ثقات من رجال الشیخین، و أخرجه أحمد 2/164 عن

وکیع، و أخرجه أحمد 2/216، و البخاری 5973 فی الأدب: باب لا یسب الرجل والديه، و أبو داؤد 5141 فی الأدب: باب فی بر الوالدین، من

طریق إبراہیم بن سعد بن إبراہیم، و أحمد 2/214 من طریق حماد بن سلمة، و أحمد 2/164، و مسلم 90 فی الإیمان: باب بیان الکبائر

و اکبرها، و البخاری فی الأدب المفرد 27 من طریق سفیان الثوری، و مسلم 90 أيضاً، و الترمذی 1902 فی البر والصلة: باب ماجاء فی عقود

الوالدین، و أبو نعیم فی الحلیة 3/172 من طریق ابن الہاد.

اللَّهُ بِنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
(متن حدیث): مِنَ الْكِبَائِرِ أَنْ يَسُبَّ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ قَبْلَ وَكَيْفَ يَسُبُّ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ قَالَ يَتَعَرَّضُ لِلنَّاسِ
فِيَسُبُّ وَالِدَيْهِ. (2: 109)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
”کبیرہ گناہوں میں سے ایک چیز یہ ہے کہ آدمی اپنے ماں باپ کو برا کہے عرض کی گئی: کوئی شخص اپنے ماں باپ کو کیسے
برا کہہ سکتا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: یہ لوگوں کے ماں باپ کے درپے ہوتا ہے اور وہ اس کے ماں باپ کو برا
کہتے ہیں۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ وَهُمْ فِيهِ مِسْعَرُ بْنُ كِدَامٍ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل
کرنے میں مسعر بن کدام نامی راوی کو وہم ہوا ہے

412- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرٌو بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ وَيَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَا حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبرَاهِيمَ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
عَمْرٍو عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
(متن حدیث): إِنَّ مِنْ أَكْبَرِ الْكِبَائِرِ أَنْ يَسُبَّ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ قَالَ وَكَيْفَ يَسُبُّ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ قَالَ يَسُبُّ
أَبَا الرَّجُلِ فَيَسِبُ أَبَاهُ وَيَسِبُ أُمَّهُ فَيَسِبُ أُمَّهُ. (2: 109)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
”بیشک بڑے کبیرہ گناہوں میں سے ایک یہ ہے کہ آدمی اپنے ماں باپ کو برا کہے (حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ) نے
عرض کی: کوئی شخص اپنے ماں باپ کو کیسے برا کہہ سکتا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: آدمی دوسرے کے باپ کو برا کہتا
ہے تو وہ اس کے باپ کو برا کہتا ہے۔ وہ اس کی ماں کو برا کہتا ہے تو وہ اس کی ماں کو برا کہتا ہے۔“

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنْ أَنْ يَرُغِبَ الْمَرْءُ عَنْ آبَائِهِ إِذِ اسْتَعْمَالَ ذَلِكَ ضَرْبٌ مِنَ الْكُفْرِ
اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے آباؤ اجداد سے منہ موڑنے کیونکہ ایسا کرنا کفر کی ایک قسم ہے
413- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا هَشِيمٌ قَالَ سَمِعْتُ الزُّهْرِيَّ

412- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه مسلم 90 في الإيمان: باب بيان الكبائر وأكبرها، عن محمد بن بشار، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 2269، ومن طريقه أبو عوانة 1/55 عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/195، وأبو عوانة 1/55، والبعوي في شرح السنة 3427

يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ:

(متن حدیث): حَدَّثَنِي ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ انْقَلَبَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ إِلَى مَنْزِلِهِ بِمِنَى فِي آخِرِ حَجَّةِ حَجَّهَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَقَالَ إِنَّ فَلَانًا يَقُولُ لَوْ قَدَّمَ مَاتَ عُمَرُ بَايَعْتُ فَلَانًا.

قَالَ عُمَرُ إِنِّي قَائِمٌ الْعِشِيَّةَ فِي النَّاسِ وَأَحْذَرُهُمْ هَؤُلَاءِ الَّذِينَ يُرِيدُونَ أَنْ يَغْصِبُوهُمْ أَمْرَهُمْ.

قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقُلْتُ لَا تَفْعَلْ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فَإِنَّ الْمَوْسِمَ يَجْمَعُ رِعَاعَ النَّاسِ وَعَوَّاءَهُمْ وَإِنَّ أَوْلَيْكَ الَّذِينَ يَغْلِبُونَ عَلَى مَجْلِسِكَ إِذَا أَقَمْتَ فِي النَّاسِ فَيَطِيرُوا بِمَقَالَتِكَ وَلَا يَضَعُوهَا مَوَاضِعَهَا أَهْمَلُ حَتَّى تَقْدَمَ الْمَدِينَةَ فَإِنَّهَا دَارُ الْهَجْرَةِ فَتَخْلُصُ بِعُلَمَاءِ النَّاسِ وَأَشْرَافِهِمْ وَتَقُولُ مَا قُلْتَ مُمْتَكِنًا وَيَعُونَ مَقَالَتَكَ وَيَضَعُونَهَا مَوَاضِعَهَا.

فَقَالَ عُمَرُ لَئِنْ قَدِمْتَ الْمَدِينَةَ سَالِمًا إِنْ شَاءَ اللَّهُ لَا تَكَلِّمَنَّ فِي أَوَّلِ مَقَامٍ أَقَوْمَهُ.

فَقَدِمَ الْمَدِينَةَ فِي عَقَبِ ذِي الْحِجَّةِ فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَجَلْتُ الرِّوَّاحَ فِي شِدَّةِ الْحَرِّ فَوَجَدْتُ سَعِيدَ بْنَ زَيْدٍ قَدْ سَبَقَنِي فَجَلَسَ إِلَى رُكْنِ الْمِنْبَرِ الْأَيْمَنِ وَجَلَسْتُ إِلَى جَنْبِهِ تَمَسُّ رُكْبَتِي رُكْبَتَهُ فَلَمَّ أَنْشَبَ أَنْ طَلَعَ عُمَرُ فَقُلْتُ لِسَعِيدٍ أَمَا إِنَّهُ سَيَقُولُ الْيَوْمَ عَلَى هَذَا الْمِنْبَرِ مَقَالَةً لَمْ يَقُلْهَا مِنْذُ اسْتَحْلَفَ قَالَ وَمَا عَسَى أَنْ يَقُولَ فَجَلَسَ عُمَرُ عَلَى الْمِنْبَرِ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ:

أَمَا بَعْدُ فَإِنِّي قَائِلٌ لَكُمْ مَقَالَةً قُدِّرَ لِي أَنْ أَقُولَهَا لَا أَدْرِي لَعَلَّهَا بَيْنَ يَدَيَّ أَجْلِي فَمَنْ عَقَلَهَا وَوَعَاَهَا فَلْيُحَدِّثْ بِهَا حَيْثُ انْتَهَتْ بِهِ رَاحِلَتُهُ وَمَنْ لَمْ يَعْقِلْهَا فَلَا يَحِلُّ لِمُسْلِمٍ أَنْ يَكْذِبَ عَلَيَّ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى بَعَثَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْزَلَ عَلَيْهِ الْكِتَابَ فَكَانَ فِيهَا أَنْزَلَ عَلَيْهِ آيَةَ الرَّجْمِ فَفَرَّأَ بِهَا وَرَجَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَجَمْنَا بَعْدَهُ وَأَخَافُ إِنْ طَالَ بِالنَّاسِ زَمَانٌ أَنْ يَقُولَ قَائِلٌ مَا نَجِدُ آيَةَ الرَّجْمِ فِي كِتَابِ اللَّهِ فَيَضَلُّوا بِتَرْكِ فَرِيضَةِ أَنْزَلَهُ اللَّهُ وَالرَّجْمُ حَقٌّ عَلَيَّ مَنْ رَزَى مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ إِذَا قَامَتِ الْبَيِّنَةُ أَوْ كَانَ حَمْلٌ أَوْ اعْتِرَافٌ وَإِنَّمَا اللَّهُ لَوْ لَا أَنْ يَقُولَ النَّاسُ زَادَ عُمَرُ فِي كِتَابِ اللَّهِ لَكَتَبْتُهَا.

أَلَا وَإِنَّا كُنَّا نَقْرَأُ لَا تَرَعُبُوا عَنِ آبَائِكُمْ فَإِنَّ كُفْرًا بِكُمْ أَنْ تَرَعُبُوا عَنِ آبَائِكُمْ ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُطْرُونِي كَمَا أَطْرَبَ النَّصَارَى عَيْسَى بْنِ مَرْيَمَ فَإِنَّمَا أَنَا عَبْدٌ فَقُولُوا عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ.

أَلَا وَإِنَّهُ بَلَّغَنِي أَنَّ فَلَانًا قَالَ لَوْ قَدَّمَ مَاتَ عُمَرُ بَايَعْتُ فَلَانًا فَمَنْ بَايَعَ أَمْرًا مِنْ غَيْرِ مَشُورَةٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَإِنَّهُ لَا بَيْعَةَ لَهُ وَلَا لِلَّذِي بَايَعَهُ فَلَا يَغْتَرَّنَ أَحَدٌ فَيَقُولُ إِنَّ بَيْعَةَ أَبِي بَكْرٍ كَانَتْ فَلَنَّةٌ أَلَا وَإِنَّهَا كَانَتْ فَلَنَّةٌ أَلَا إِنَّ اللَّهَ وَقَى شَرَّهَا وَلَيْسَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ مَنْ تَقَطَّعَ إِلَيْهِ الْأَعْنَاقُ مِثْلَ أَبِي بَكْرٍ أَلَا وَإِنَّهُ كَانَ مِنْ خَيْرِنَا يَوْمَ تَوَفَّى اللَّهُ رَسُولَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

إِنَّ الْمُهَاجِرِينَ اجْتَمَعُوا إِلَى أَبِي بَكْرٍ وَتَخَلَّفَ عَنَّا الْأَنْصَارُ فِي سَقِيفَةِ بَنِي سَاعِدَةَ فَقُلْتُ لِأَبِي بَكْرٍ انْطَلِقْ

بِنَا إِلَىٰ إِخْوَانِنَا مِنَ الْأَنْصَارِ نَنْظُرُ مَا صَنَعُوا فَخَرَجْنَا نَوْمُهُمْ فَلَقِينَا رَجُلَانِ صَالِحَانِ مِنْهُمَا فَقَالَا أَيْنَ تَذْهَبُونَ يَا مَعْشَرَ الْمُهَاجِرِينَ فَقُلْتُ نُرِيدُ إِخْوَانَنَا مِنَ الْأَنْصَارِ قَالَ فَلَا عَلَيْكُمْ أَنْ لَا تَأْتُوهُمْ اقضوا أَمْرَكُمْ يَا مَعْشَرَ الْمُهَاجِرِينَ فَقُلْتُ وَاللَّهِ لَا تَرْجِعْ حَتَّىٰ نَأْتِيَهُمْ فَجَنَانَهُمْ فَإِذَا هُمْ مُجْتَمِعُونَ فِي سَقِيْفَةِ بَنِي سَاعِدَةَ وَإِذَا رَجُلٌ مُزْمَلٌ بَيْنَ ظَهْرَانِيهِمْ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالُوا سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ قُلْتُ مَا لَهُ قَالُوا وَجِعٌ فَلَمَّا جَلَسْنَا قَامَ خَطِيْبُهُمْ فَحَمِدَ اللَّهَ وَآتَىٰ عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ أَمَا بَعْدُ فَخَنُّ أَنْصَارُ اللَّهِ وَكَيْبَةُ الْإِسْلَامِ وَقَدْ دَفَعْنَا إِلَيْنَا يَا مَعْشَرَ الْمُسْلِمِينَ مِنْكُمْ دَاقَةً وَإِذَا هُمْ قَدْ آرَادُوا أَنْ يَخْتَصُّوا بِالْأَمْرِ وَيُخْرِجُونَا مِنْ أَرْضِنَا.

قَالَ عُمَرُ فَلَمَّا سَكَتَ آرَدْتُ أَنْ أَتَكَلَّمُ وَقَدْ كُنْتُ زَوَّرْتُ مَقَالَةَ قَدْ أَعْجَبْتَنِي أُرِيدُ أَنْ أَقُولَهَا بَيْنَ يَدَيَّ أَبِي بَكْرٍ وَكُنْتُ أَدَارِي مِنْهُ بَعْضَ الْحَدِّ وَكَانَ أَحْلَمَ مِنِّي وَأَوْفَرَ فَآخَذَ بِيَدِي وَقَالَ اجْلِسْ فَكَرِهْتُ أَنْ أُغْضِبَهُ فَتَكَلَّمْتُ فَوَاللَّهِ مَا تَرَكَ مِمَّا زَوَّرْتُهُ فِي مَقَالَتِي إِلَّا قَالَ مِثْلَهُ فِي بَدِيهِتِهِ أَوْ أَفْضَلَ، فَحَمِدَ اللَّهَ وَآتَىٰ عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ أَمَا بَعْدُ فَمَا ذَكَّرْتُمْ مِنْ خَيْرٍ فَأَنْتُمْ أَهْلُهُ وَلَنْ يَعْرِفَ الْعَرَبُ هَذَا الْأَمْرَ إِلَّا لِهَذَا الْحَيِّ مِنْ قُرَيْشٍ هُمْ أَوْسَطُ الْعَرَبِ دَارًا وَنَسَبًا وَقَدْ رَضِيْتُ لَكُمْ أَحَدَ هَذَيْنِ الرَّجُلَيْنِ فَبَايَعُوا أَيُّهُمَا شِئْتُمْ وَأَخَذَ بِيَدِي وَيَدَ أَبِي عُبَيْدَةَ بْنِ الْجَرَّاحِ وَهُوَ جَالِسٌ بَيْنَنَا فَلَمْ أَكْرَهُ شَيْئًا مِنْ مَقَالَتِهِ غَيْرَهَا كَانَ وَاللَّهِ لَأَنْ أَقْدَمَ فَضْرَبَ عُنُقِي فِي أَمْرٍ لَا يَقْرِبُنِي ذَلِكَ إِلَىٰ إِسْمِ أَحَبِّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أُوْمَرَ عَلَىٰ قَوْمٍ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ فَتَى الْأَنْصَارِ أَنَا جَدُّيَلُهَا الْمُحَكَّمُ وَعَدِيُّهَا الْمُرَجَّبُ مِنَّا أَمِيرٌ وَمِنْكُمْ أَمِيرٌ يَا مَعْشَرَ قُرَيْشٍ فَكُنْزُ اللَّغَطِ وَخَشِيْتُ الْإِخْتِلَافَ فَقُلْتُ ابْسُطْ يَدَكَ يَا أَبَا بَكْرٍ فَبَسَطَهَا فَبَايَعْتَهُ وَبَايَعَهُ الْمُهَاجِرُونَ وَالْأَنْصَارُ وَتَزَوَّنَا عَلَىٰ سَعْدٍ فَقَالَ قَائِلٌ قَتَلْتُمْ سَعْدًا فَقُلْتُ قَتَلَ اللَّهُ سَعْدًا فَلَمْ نَجِدْ شَيْئًا هُوَ أَفْضَلُ مِنْ مَبَايَعَةِ أَبِي بَكْرٍ خَشِيْتُ أَنْ فَارَقْنَا الْقَوْمَ أَنْ يُحْدِثُوا بَعْدَنَا بَيْعَةً فِيمَا أَنْ تَبَايَعَهُمْ عَلَىٰ مَا لَا تَرْضَىٰ وَإِنَّمَا أَنْ نُخَالِفَهُمْ فَيَكُونُ فِسَادًا وَإِخْتِلَافًا فَبَايَعْنَا أَبَا بَكْرٍ جَمِيعًا وَرَضِينَا بِهِ.

قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُ عُمَرَ: قَتَلَ اللَّهُ سَعْدًا يُرِيدُ بِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ.

✽✽ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے جو آخری حج کیا تھا اس کے دوران حضرت عبدالرحمان بن عوف رضی اللہ عنہ اپنی منیٰ میں موجود رہائش گاہ سے واپس آئے اور بولے: فلاں شخص یہ کہہ رہا ہے اگر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا انتقال ہو گیا، تو میں فلاں کی بیعت کر لوں گا، تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: آج شام میں لوگوں کے درمیان کھڑا ہوں گا (یعنی ان سے خطاب کروں گا) اور انہیں ان لوگوں سے بچاؤں گا، جو ان کے معاملے کو غصب کرنا چاہتے ہیں۔ حضرت عبدالرحمان رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے کہا: آپ ایسا نہ کیجئے۔ امیر المؤمنین صبح کے موقع پر ہر طرح کے لوگ اکٹھے ہو جاتے ہیں۔ جب

413- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه بطوله ابن أبي شيبة 14/563-567 والبخاري 6830 في الحدود: باب رجم

الجبلي من الزنا إذا أحصنت، عن عبد العزيز بن عبد الله، عن إبراهيم بن سعيد، عن صالح بن كيسان، كلاهما عن الزهري، بهذا الإسناد. وسيرد بعده من طريق مالك، عن الزهري. وأخرجه مختصراً ابن أبي شيبة 14/563، بهذا الإسناد.

آپ لوگوں کے درمیان (خطاب کرنے کے لئے) کھڑے ہوں گے، تو یہ لوگ آپ کی محفل میں غالب آجائیں گے اور آپ کی گفتگو کو آگے اپنے رنگ میں پیش کریں گے اور اسے درست طور پر بیان نہیں کریں گے۔ آپ ابھی ٹھہر جائیں۔ جب آپ مدینہ منورہ تشریف لے آئیں، تو وہ ہجرت کی جگہ ہے وہاں صرف لوگوں میں سے اہل علم اور معززین ہوں گے۔ وہاں آپ جو بھی کہیں پورے اطمینان سے کہیں گے۔ وہ لوگ آپ کی بات کو سمجھیں گے اور اسے صحیح جگہ استعمال کریں گے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر میں مدینہ منورہ پہنچ گیا، تو اللہ نے چاہا، تو میں اپنی سب سے پہلی گفتگو (یا خطاب) میں اسی بارے میں بات کروں گا۔

پھر ذوالحجہ کے آخر میں حضرت عمر رضی اللہ عنہ مدینہ منورہ آگئے جب جمعہ کا دن آیا، تو شدید گرمی کے دن کے باوجود میں جلدی مسجد چلا گیا، تو میں نے حضرت سعید بن زید رضی اللہ عنہ کو پایا کہ وہ مجھ سے بھی پہلے وہاں پہنچ چکے تھے۔ وہ منبر کے دائیں کنارے کے پاس بیٹھے ہوئے تھے۔ میں ان کے پہلو میں بیٹھ گیا۔ میرا گھنٹا ان کے گھنٹے کے ساتھ مس ہو رہا تھا، توڑی ہی دیر بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ بھی تشریف لے آئے، تو میں نے حضرت سعید رضی اللہ عنہ سے کہا کہ آج حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے ایسی بات چیت اس منبر پر کرنی ہے، جو انہوں نے خلیفہ بننے کے بعد کبھی نہیں کی، تو حضرت سعید رضی اللہ عنہ نے کہا: وہ کیا بات کریں گے پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ منبر پر تشریف فرما ہوئے انہوں نے اللہ تعالیٰ کی شان کے مطابق ان کی حمد و ثناء بیان کی پھر انہوں نے یہ فرمایا:

”میں آپ لوگوں کے ساتھ ایسی بات کرنا چاہتا ہوں جسے کرنے کا مجھے موقع دیا گیا ہے مجھے نہیں معلوم ہو سکتا ہے میری موت کا وقت میرے قریب آچکا ہو اور جو شخص اس بات کو سمجھ لے اور اسے محفوظ رکھ لے وہ اس بات کو یہاں تک پہنچا دے جہاں تک اس کی سواری جاسکتی ہے، جو شخص اس کو نہیں سمجھ پاتا، تو کسی مسلمان کے لئے یہ بات جائز نہیں ہے کہ وہ میری طرف کوئی جھوٹی بات منسوب کرے۔ بیشک اللہ تبارک و تعالیٰ نے حضرت محمد ﷺ کو معوص کیا۔ اس نے آپ پر کتاب نازل کی۔ اس نے جو چیز نبی اکرم ﷺ پر نازل کی اس میں سنگسار کرنے کے حکم والی آیت بھی تھی۔ نبی اکرم ﷺ نے اس کو تلاوت بھی کیا۔ نبی اکرم ﷺ نے سنگسار کروایا۔ بھی آپ کے بعد ہم نے بھی سنگسار کروایا۔ مجھے یہ اندیشہ ہے، جب طویل زمانہ گزر جائے گا، تو کوئی شخص یہ کہے گا: ہمیں اللہ کی کتاب میں سنگسار کرنے سے حکم سے متعلق آیت نہیں ملتی، تو وہ لوگ ایک ایسے فریضے کو ترک کرنے کی وجہ سے گمراہ ہو جائیں گے، جس کو اللہ تعالیٰ نے نازل کیا تھا حالانکہ ہر ایسے شخص کو سنگسار کرنا لازم ہے، جو مرد ہو یا عورت ہو اور اس نے زنا کا ارتکاب کیا ہو جبکہ ثبوت کے ذریعے یہ بات ہو جائے یا (عورت) حاملہ ہو جائے یا (مرد یا عورت) اعتراف کر لیں، اگر اللہ کی قسم! اس بات کا اندیشہ نہ ہوتا کہ لوگ یہ کہیں گے کہ عمر نے اللہ تعالیٰ کی کتاب میں اضافہ کر دیا ہے، تو میں اس چیز کو نوٹ کروا دیتا۔

خبردار! ہم پہلے یہ آیت تلاوت کیا کرتے تھے۔

”تم لوگ اپنے آباؤ اجداد سے منہ نہ موڑو، کیونکہ اپنے آباؤ اجداد سے تمہارا منہ موڑنا تمہارا کفر ہے۔“

پھر نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی:

”تم مجھے اس طرح نہ بڑھا دینا، جس طرح عیسائیوں نے عیسیٰ بن مریم کو بڑھا دیا تھا۔ بیشک میں بندہ ہوں، تو تم لوگ

یہ کہنا: اللہ کے بندے اور اس کے رسول۔“

(حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: خبردار! مجھے یہ بات پتہ چلی ہے کہ فلاں شخص یہ کہتا ہے کہ اگر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا انتقال ہو گیا، تو میں فلاں کا بیعت کر لوں گا، جو بھی شخص مسلمانوں کے مشورے کے بغیر کسی بھی امیر کی بیعت کرے گا، تو اس کی کوئی بیعت نہیں ہوگی اور نہ ہی اس شخص کی ہوگی، جس کی اس نے بیعت کی ہے۔ کوئی بھی شخص اس غلط فہمی کا شکار ہو کر یہ نہ کہے کہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت اچانک ہو گئی تھی۔ خبردار وہ اچانک ہوئی تھی، لیکن اللہ تعالیٰ نے اس کی خرابی سے بچا کے رکھا اور آج تمہارے درمیان کوئی ایسا شخص نہیں ہے، جس کو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی طرح کی حیثیت حاصل ہو، خبردار! جس دن اللہ کے رسول کا انتقال ہوا تھا۔ اس وقت وہ ہم میں سب سے زیادہ بہتر تھے۔

بیشک مہاجرین حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ (کی بیعت کرنے کے لئے) اکٹھے ہوئے تھے، لیکن انصار ہم سے الگ سقیفہ بنو ساعدہ میں اکٹھے ہوئے میں نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے کہا: آپ ہمارے ساتھ انصار بھائیوں کے ساتھ چلیں تاکہ ہم اس بات کا جائزہ لیں کہ وہ کیا کر رہے ہیں، تو ہم لوگ روانہ ہوئے۔ ہمارا ارادہ ان کی طرف جانے کا تھا ہماری ملاقات ان میں سے دو نیک آدمیوں سے ہوئی، تو ان دونوں نے دریافت کیا: اے مہاجرین کے گروہ! آپ لوگ کہاں جا رہے ہو؟ میں نے جواب دیا: ہم اپنے انصار بھائیوں کے پاس جا رہے ہیں، تو ان صاحب نے کہا: آپ پر کوئی گناہ نہیں ہوگا اگر آپ ان کے پاس نہ جائیں آپ اپنا معاملہ خود نمٹالیں اے مہاجرین کے گروہ! تو میں نے کہا: اللہ کی قسم! ہم اس وقت تک واپس نہیں جائیں گے جب تک ہم ان لوگوں کے پاس چلے نہیں جاتے پھر ہم ان کے پاس آئے، تو وہ لوگ سقیفہ بنو ساعدہ میں اکٹھے ہو چکے تھے وہاں ان کے درمیان ایک شخص چادر اوڑھ کر بیٹھا ہوا تھا۔ میں نے دریافت کیا: کون ہے؟ یہ تو لوگوں نے بتایا حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ ہیں میں نے دریافت کیا: انہیں کیا ہوا ہے۔ لوگوں نے بتایا انہیں تکلیف ہے، جب ہم بیٹھ گئے، تو ان کا خطیب کھڑا ہوا۔ اس نے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کی پھر اس نے یہ کہا: اما بعد! ہم اللہ تعالیٰ کے مددگار اور اسلام کا لشکر ہیں۔ اے مسلمانوں کے گروہ! اب ہمیں پیچھے ہٹانے کی کوشش کی جا رہی ہے اور وہ لوگ حکومت حاصل کرنا چاہتے ہیں اور ہمیں سرے سے ہی نکال دینا چاہتے ہیں، حضرت عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب وہ خاموش ہوا، تو میں نے کلام کرنے کا ارادہ کیا۔ میں نے اپنے ذہن میں مضمون سوچ لیا تھا جو مجھے بہت پسند آیا کہ اگر میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے سامنے اس بیان کو کروں گا، تو یہ بہت عمدہ ہوگا اور میں اس کی وجہ سے ان لوگوں کی ناراضگی کو کسی حد تک کم کر دوں گا، لیکن حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ مجھ سے زیادہ بردبار اور زیادہ پروقار تھے۔ انہوں نے میرا ہاتھ پکڑا اور فرمایا: تم بیٹھے رہو۔ مجھے انہیں ناراض کرنا پسند نہیں آیا پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کلام کرنا شروع کیا۔ اللہ کی قسم! جو بھی گفتگو میں نے سوچی ہوئی تھی حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فی البدیہہ اس کی مانند بلکہ اس سے بھی بہتر گفتگو کی اور کوئی پہلو نہیں چھوڑا۔ انہوں نے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کرنے کے بعد یہ بات ارشاد فرمائی:

اما بعد! تم نے جس بھلائی کا ذکر کیا ہے تم لوگ اس کے اہل ہو، لیکن اہل عرب حکومت کے معاملے میں صرف قریش قبیلے سے واقف ہیں، کیونکہ اپنی رہائش اور نسب کے اعتبار سے یہ عربوں میں سب سے نمایاں حیثیت رکھتے ہیں۔ میں تم لوگوں کے لئے ان

دو میں سے کسی ایک شخص سے راضی ہوں تم ان دونوں میں سے جسے چاہو اس کی بیعت کر لو پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے میرا ہاتھ پکڑا اور حضرت ابوعبیدہ بن جراح رضی اللہ عنہ کا ہاتھ پکڑا وہ ہمارے درمیان بیٹھے ہوئے تھے۔ مجھے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی صرف یہ بات اچھی نہیں لگی۔ اس وقت صورت حال یہ تھی کہ اللہ کی قسم! اگر مجھے آگے کر کے میری گردن اڑادی جاتی جو بغیر کسی جرم کے ہوتی تو یہ بات میرے نزدیک اس سے زیادہ پسندیدہ تھی کہ مجھے کسی ایسی قوم کا امیر مقرر کیا جائے جس میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ بھی موجود ہوں۔ انصار کے ایک نوجوان نے کہا: میں ایک ایسی شاخ ہوں جس کے ساتھ خارش کی جاتی ہے (یعنی امور میں میری رائے اور مشورے پر عمل کیا جاتا ہے) اور ایک ایسی کھجور ہوں جسے بچایا جاتا ہے (یعنی میرے قبیلے کے لوگ میرے پس پشت نہ ہیں) ایک امیر ہم میں سے ہوا قریش کے گروہ! اور ایک امیر آپ لوگوں میں سے ہوا اس پر آوازیں بلند ہوئیں لوگوں کے درمیان اختلاف ہو گیا تو میں نے کہا: اے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ اپنا ہاتھ آگے بڑھائیے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے ہاتھ آگے بڑھایا۔ میں نے ان کی بیعت کر لی پھر مہاجرین اور انصار نے بھی ان کی بیعت کر لی۔ ہم نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کو بالکل نظر انداز کر دیا، تو کسی شخص نے کہا: تم لوگوں نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کو قتل کر دیا ہے، تو میں نے کہا: اللہ تعالیٰ نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کو قتل کیا ہے، تو ہمیں اس وقت کوئی ایسی چیز نہیں ملی جو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت کرنے سے افضل ہو۔ مجھے یہ اندیشہ تھا کہ اگر ہم ان لوگوں سے جدا ہو گئے تو وہ کہیں ہمارے بعد نئے سرے سے بیعت نہ کر لیں، تو یا تو ہمیں اس چیز پر بیعت کرنی پڑے گی، جس سے ہم راضی نہیں ہیں یا پھر مخالفت کرنی پڑے گی، تو فساد اور اختلاف ہوگا اس لئے ہم سب نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت کر لی اور اس سے راضی ہو گئے۔

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا یہ کہنا ہے: اللہ تعالیٰ نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کو قتل کیا ہے۔ اس سے مراد یہ ہے: اللہ کی راہ میں ایسا ہوا۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ الرَّغْبَةِ عَنِ الْأَبَاءِ إِذْ رَغِبَةُ الْمَرْءِ عَنْ أَبِيهِ صَرَبٌ مِنَ الْكُفْرِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے آباؤ اجداد سے منہ موڑنے کیونکہ آدمی کا اپنے آباؤ اجداد سے منہ موڑنا کفر کی ایک قسم ہے

414 (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ بْنِ سَعْدٍ وَأَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى بِالْمَوْصِلِ وَالْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجَمَحِيُّ بِالْبَصْرَةِ وَاللَّفْظُ لِلْحَسَنِ قَالُوا حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَسْمَاءَ بْنِ أَحْيَى جُوَيْرِيَةَ بْنِ أَسْمَاءَ قَالَ حَدَّثَنَا عَمِي جُوَيْرِيَةَ بْنُ أَسْمَاءَ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ أَخْبَرَهُ

(متن حدیث): أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ كَانَ يَقْرَأُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ فِي خِلَافَةِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ فَلَمْ أَرَّ رَجُلًا يَجِدُ مِنَ الْأَقْشَعْرِ يَرَهُ مَا يَجِدُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ عِنْدَ الْقِرَاءَةِ.

قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَجِئْتُ النَّبِيَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ يَوْمًا فَلَمْ أَجِدْهُ فَانْتَظَرْتُهُ فِي بَيْتِهِ حَتَّى رَجَعَ مِنْ عِنْدِ عُمَرَ فَلَمَّا رَجَعَ قَالَ لِي لَوْ رَأَيْتَ رَجُلًا إِنْفًا قَالَ لِعُمَرَ كَذَا وَكَذَا وَهُوَ يَوْمِنِيذٍ بِيَمْنِي فِي آخِرِ حَجَّةٍ حَجَّهَا عُمَرُ بْنُ

الْحَطَّابِ فَذَكَرَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ لابْنَ عَبَّاسٍ أَنَّ رَجُلًا أَتَى إِلَى عُمَرَ فَأَخْبَرَهُ أَنَّ رَجُلًا قَالَ وَاللَّهِ لَوْ مَاتَ عُمَرُ لَقَدْ بَايَعْتُ فَلَانًا قَالَ عُمَرُ حِينَ بَلَغَهُ ذَلِكَ إِنِّي لَقَائِمٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ الْعَشِيَّةَ فِي النَّاسِ فَمُحَدِّثُهُمْ هُوَ لِأَيِّ الدِّينِ يَغْتَصِبُونَ الْأُمَّةَ أَمْرُهُمْ. فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقُلْتُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ لَا تَفْعَلْ ذَلِكَ يَوْمَكَ هَذَا فَإِنَّ الْمَوْسِمَ يَجْمَعُ رِعَاعَ النَّاسِ وَغَوْغَاءَهُمْ وَأَنْتَهُمْ هُمُ الَّذِينَ يَغْلِبُونَ عَلَى مَجْلِسِكَ فَأَخْشَى إِنْ قُلْتُ فِيهِمْ الْيَوْمَ مَقَالًا أَنْ يَطِيرُوا بِهَا وَلَا يَعُوهَا وَلَا يَضَعُوهَا عَلَى مَوَاضِعِهَا أَمَهْلٍ حَتَّى تَقْدَمَ الْمَدِينَةَ فَإِنَّهَا دَارُ الْهَجْرَةِ وَالسَّنَةِ وَتَخْلُصَ لِعُلَمَاءِ النَّاسِ وَأَشْرَافِهِمْ فَتَقُولُ مَا قُلْتُ مُتَمَكِّنًا فَيَوْمًا مَقَالَتِكَ وَيَضَعُوهَا عَلَى مَوَاضِعِهَا.

قَالَ عُمَرُ وَاللَّهِ لَئِنْ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ صَالِحًا لَا كَلِمَتٍ بِهَا النَّاسِ فِي أَوَّلِ مَقَامِ أَقْرَمِهِ.

قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَلَمَّا قَدِمْنَا الْمَدِينَةَ فِي عَقَبِ ذِي الْحِجَّةِ وَجَاءَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ هَجَرْتُ صَكَّةَ الْأَعْمَى لِمَا أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَوَجَدْتُ سَعِيدَ بْنَ زَيْدٍ قَدْ سَبَقَنِي بِالتَّهْجِيرِ فَجَلَسَ إِلَى رُكْنِ جَانِبِ الْمِنْبَرِ الْأَيْمَنِ فَجَلَسْتُ إِلَى جَنْبِهِ تَمَسُّ رُكْبَتِي رُكْبَتَهُ فَلَمْ يَنْشَبْ عُمَرَ أَنْ خَرَجَ فَأَقْبَلَ يَوْمَ الْمِنْبَرِ فَقُلْتُ لِسَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ وَعُمَرَ مُقْبِلٌ وَاللَّهِ لَيَقُولَنَّ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى هَذَا الْمِنْبَرِ الْيَوْمَ مَقَالَةً لَمْ يَقُلْهَا أَحَدٌ قَبْلَهُ فَانْكَرَ ذَلِكَ سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ وَقَالَ مَا عَسَى أَنْ يَقُولَ مَا لَمْ يَقُلْهُ أَحَدٌ قَبْلَهُ فَلَمَّا جَلَسَ عَلَى الْمِنْبَرِ أَذِنَ الْمُؤَذِّنُ فَلَمَّا أَنْ سَكَتَ قَامَ عُمَرُ فَتَشَهَّدَ وَأَتَى عَلَى اللَّهِ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ أَمَا بَعْدُ فَإِنِّي قَائِلٌ لَكُمْ مَقَالَةً قَدْ قَدَّرْتُ لِي أَنْ أَقُولَهَا لَعَلَّهَا بَيْنَ يَدَيَّ أَجْلِي فَمَنْ عَقَلَهَا وَوَعَاها فَلْيَحْدِثْ بِهَا حَيْثُ انْتَهَتْ بِهِ رَاحِلَتُهُ وَمَنْ خَشِيَ أَنْ لَا يَعْيَهَا فَلَا أُحِلُّ لَهُ أَنْ يَكْذِبَ عَلَيَّ إِنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا بَعَثَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْزَلَ عَلَيْهِ الْكِتَابَ فَكَانَ مِمَّا أَنْزَلَ عَلَيْهِ آيَةُ الرَّجْمِ فَقَرَأْنَاهَا وَعَقَلْنَاهَا وَوَعَيْنَاهَا وَرَجِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَجِمْنَا بَعْدَهُ وَأَخْشَى إِنْ طَالَ بِالنَّاسِ زَمَانٌ أَنْ يَقُولَ قَائِلٌ وَاللَّهِ مَا نَجِدُ آيَةَ الرَّجْمِ فِي كِتَابِ اللَّهِ فَيَتْرِكُ فَرِيضَةَ أَنْزَلَهَا اللَّهُ وَإِنَّ الرَّجْمَ فِي كِتَابِ اللَّهِ حَقٌّ عَلَى مَنْ زَنَى إِذَا أَحْصِنَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ إِذَا قَامَتِ الْبَيِّنَةُ أَوْ كَانَ الْحَبْلُ أَوْ الْإِعْتِرَافُ.

ثُمَّ إِنَّا قَدْ كُنَّا نَقْرَأُ أَنْ لَا تَرْعَبُوا عَنْ آبَائِكُمْ فَإِنَّ كُفْرًا بِكُمْ أَنْ تَرْعَبُوا عَنْ آبَائِكُمْ.

ثُمَّ إِنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَطْرُونِي كَمَا أَطْرَى بَنُ مَرِيَمَ فَإِنَّمَا أَنَا عَبْدٌ فَقُولُوا عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ.

ثُمَّ إِنَّهُ بَلَغَنِي أَنَّ فَلَانًا مِنْكُمْ يَقُولُ وَاللَّهِ لَوْ قَدْ مَاتَ عُمَرُ لَقَدْ بَايَعْتُ فَلَانًا فَلَا يَغْرَنُ امْرَأًا أَنْ يَقُولَ إِنْ بِيَعَةُ أَبِي بَكْرٍ كَانَتْ فَلَانَةً فَتَمَّتْ فَإِنَّهَا قَدْ كَانَتْ كَذَلِكَ إِلَّا أَنَّ اللَّهَ وَقَى شَرَّهَا وَلَيْسَ فِيكُمْ مَنْ تَقَطَّعَ إِلَيْهِ الْأَعْنَاقُ مِثْلَ أَبِي بَكْرٍ وَإِنَّهُ كَانَ مِنْ خَيْرِنَا حِينَ تُوَفِّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَإِنَّ عَلِيًّا وَالزُّبَيْرَ وَمَنْ مَعَهُمَا تَخَلَّفُوا عَنَّا وَتَخَلَّفَتِ الْأَنْصَارُ عَنَّا بِأَسْرِهِا وَاجْتَمَعُوا فِي سَقِيفَةِ بَنِي سَاعِدَةَ وَاجْتَمَعَ الْمُهَاجِرُونَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ فَبَيْنَا نَحْنُ فِي مَنْزِلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ رَجُلٌ يُنَادِي مِنْ وَرَاءِ الْحِجَارِ أَخْرَجَ إِلَى يَا

بن الخطّاب فقلتُ إلیک عینی فإنّا مشاعیلُ عنک فقالَ إنّه قد حدّث امرؤٌ لا بدّ منک فیہ إنّ الأنصارَ قد اجتمعوا فی سقیفۃ بنی ساعدۃ فأدرِ کومہم قبلَ أن یحدّثوا امرأً فیکونَ بینکم وبنیہم فیہ حربٌ فقلتُ لابی بکرٍ انطلقْ بنا الی اخواننا هؤلاءِ من الأنصارِ فانطلقنا نؤمّہم فلقینا أبو عبیدۃ بن الجراحِ فأخذَ أبو بکرٍ بیدہ فمشی بیسی وبنیہ حتی إذا دنونا منهم لقینا رجلاً صالحاً فذکرا الذی صنع القومَ وقالوا ین تریدونَ یا معشرَ المهاجرینَ فقلتُ نریدُ اخواننا من هؤلاءِ الأنصارِ قالوا لا علیکم أن لا تقرّبوہم یا معشرَ المهاجرینَ أقضوا امرکم فقلتُ واللہ لنتینہم فانطلقنا حتی اتیناہم فإذاً ہم فی سقیفۃ بنی ساعدۃ فإذاً بین أظهرہم رجلٌ مُزملٌ فقلتُ من هذا قالوا سعد بن عبادۃ قلتُ فما لہ قالوا هو وجعٌ فلما جلسنا تکلمَ خطیبُ الأنصارِ فأتی علی اللہ بما هو آہلہ ثم قالَ أما بعدُ فنحنُ أنصارُ اللہ وکتیبۃُ الإسلامِ وأنتم یا معشرَ المهاجرینَ رھطٌ منا وقد دقتُ دافۃً من قومکم قالَ عمرٌ وإذا ہم یریدونَ أن یختزلونا من أصلنا ویحطّوا بنا ۱ منہ قالَ فلما قضی مقالۃُ اردتُ أن اتکلمَ وکنتُ قد زورتُ مقالۃً أعجبتنی أریدُ أن أقومَ بہا بین یدی بکرٍ وکنتُ أدری من ابی بکرٍ بعضَ الحدیۃ فلما اردتُ أن اتکلمَ قالَ أبو بکرٍ علی رسلک فکرمتُ أن أغضبہ فتکلمَ أبو بکرٍ وهو کان أحکمَ منی وأوقرَ واللہ ما ترک من کلمۃ أعجبتنی فی تزویری إلا تکلمَ بمثلها أو أفضلَ فی بدیہتہ حتی سکت فتشہدَ أبو بکرٍ وأتی علی اللہ بما هو آہلہ ثم قالَ أما بعدُ ایہا الأنصارُ فما ذکرتم فیکم من خیرٍ فانتم آہلہ ولکن تعرفَ العربُ هذا الأمرَ الیہذا الحی من قریشٍ ہم أوسطُ العربِ نسباً وداراً وقد رضیتُ لکم أحدَ ہذینَ الرجلینَ فیاہوا ایہما شتمتُم فأخذَ بیدی ویدی ابی عبیدۃ بن الجراحِ فلم أکرہ من مقالۃ غیرہا کان واللہ أن أقدمَ فتضربَ عنقی لا یقرّینی ذلک الی اثمٍ أحب الی من أن أوامرَ علی قومٍ فیہم أبو بکرٍ إلا أن تغیرَ نفسی عند الموتِ فلما قضی أبو بکرٍ مقالۃ قالَ قائلٌ من الأنصارِ أنا جدیلہا الموحکک وعذیقہا المرّجّبُ منا امیرٌ ومنکم امیرٌ یا معشرَ قریشِ قالَ عمرٌ فکثر اللغظُ وارتفعتِ الأصواتُ حتی اشفتُ الاختلافَ قلتُ ابسطَ یدک یا ابا بکرٍ فبسطَ أبو بکرٍ یدہ فبايعہ وبايعہ المهاجرونَ والأنصارُ ونزونا علی سعد بن عبادۃ فقالَ قائلٌ من الأنصارِ قتلتم سعداً قالَ عمرٌ فقلتُ وأنا مغضبٌ قتلَ اللہ المتعدداً فإنه صاحبُ فتنۃٍ وشرٌّ وأنا واللہ ما رأینا فیما حضر من امرنا امرٌ أقوى من بیعۃ ابی بکرٍ فخشینا أن یفارقنا القومَ قبلَ أن تكونَ بیعۃ أن یحدّثوا بعدنا بیعۃً فإما أن نبایعہم علی ما لا نرضی وأما أن نخالفہم فیکونَ فساداً فلا یغترنّ امرؤٌ أن یقولَ إن بیعۃ ابی بکرٍ كانت فلتۃ فتمتّ فقد كانت فلتۃً ولکن اللہ وفی شرّها إلا وإنہ لیس فیکم الیومَ مثلُ ابی بکرٍ.

قالَ مالکٌ أخبرنی الزھری أن عروۃ بن الزبیر أخبرہ أن الرجلینَ الأنصاریینَ اللذین لقیّا المهاجرینَ ہما عویمٌ بن ساعدۃ ومعن بن عدی وراعم مالک أن الزھری سمع سعید بن المسیب یزعم أن الذی قال

يَوْمَئِذٍ أَنَا جَدِّبُهَا الْمُحَكِّكَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي سَلَمَةَ يُقَالُ لَهُ حُبَابُ بْنُ الْمُنْذِرِ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُ عُمَرَ إِنَّ بَيْعَةَ أَبِي بَكْرٍ كَانَتْ فَلْتَةً وَلَكِنَّ اللَّهَ وَقَى شَرَّهَا يُرِيدُ أَنْ بَيْعَةَ أَبِي بَكْرٍ كَانَتْ أَيْدِئُهَا مِنْ غَيْرِ مَلَأَ وَالشَّيْءُ الَّذِي يَكُونُ عَنْ غَيْرِ مَلَأَ يُقَالُ لَهُ الْفَلْتَةُ وَقَدْ يُتَوَقَّعُ فِيمَا لَا يَجْتَمِعُ عَلَيْهِ الْمَلَأُ الشَّرُّ فَقَالَ وَقَى اللَّهُ شَرَّهَا يُرِيدُ الشَّرُّ الْمَتَوَقَّعُ فِي الْفَلْتَاتِ لَا أَنَّ بَيْعَةَ أَبِي بَكْرٍ كَانَتْ فِيهَا شَرٌّ. (1/101)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: وہ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کے عہد خلافت میں حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کو قرآن پڑھایا کرتے تھے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے ایسا کوئی شخص نہیں دیکھا جس کی وہ حالت ہو جاتی ہو جو حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کی قرأت کرتے وقت ہوتی تھی۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ میں حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ کو تلاش کرتا ہوا آیا۔ وہ مجھے نہیں ملے میں ان کے گھر میں ان کے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس سے واپس آنے کا انتظار کرتا رہا۔ جب وہ واپس آگئے تو انہوں نے مجھ سے کہا کاش تم اس شخص کو بھی دیکھتے جس نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو یہ بات کہی ہے وہ ان دنوں منیٰ میں مقیم تھے۔ یہ اس آخری حج کی بات ہے جو حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے کیا تھا۔ پھر حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے اس بات کا تذکرہ کیا کہ ایک شخص حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا اور اس نے یہ بتایا کہ ایک شخص یہ کہہ رہا ہے کہ اللہ کی قسم! اگر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا انتقال ہو گیا تو میں فلاں کی بیعت کر لوں گا جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو یہ اطلاع ملی تو انہوں نے فرمایا کہ آج شام میں لوگوں سے خطاب کرنے کے لئے کھڑا ہوں گا اور انہیں اس طرح کے لوگوں سے بچنے کی تلقین کروں گا جو اس امت سے اس کے معاملے کو غضب کرنا چاہتے ہیں حضرت عبدالرحمن کہتے ہیں میں نے کہا: اے امیر المؤمنین آپ آج کے دن ایسا نہ کیجئے، کیونکہ حج کے موقع پر ہر طرح کے لوگ جمع ہوتے ہیں۔ یہ لوگ آپ کی محفل میں غالب آجائیں اور مجھے یہ اندیشہ ہے کہ آج ان کے درمیان آپ جو بات کہیں گے یہ اس کا فسانہ بنا دیں گے۔ یہ اسے محفوظ نہیں رکھیں گے اور غلط جگہ استعمال کر دیں گے۔ ابھی آپ ٹھہر جائیں جب آپ مدینہ منورہ تشریف لائیں تو وہ ہجرت اور سنت کا گھر ہے۔ وہاں لوگوں کے علماء اور اشراف کے سامنے آپ جو مناسب سمجھیں وہ بات آرام سے کر لیں وہ لوگ آپ کی بات کو محفوظ بھی رکھیں گے اور درست استعمال بھی کریں گے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ کی قسم! اگر میں صحیح سلامت مدینہ منورہ پہنچ گیا تو میں لوگوں سے اپنے پہلے خطاب میں اسی موضوع پر بات کروں گا۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ذوالحجہ کے آخر میں ہم مدینہ منورہ آگئے جب جمعہ کا دن آیا تو میں ایک نابینا شخص کی طرح (یعنی) وقت اور موسم کی پرواہ کئے بغیر جلدی (مسجد کی طرف) چلا گیا، کیونکہ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ مجھے اس بارے میں بتا چکے تھے وہاں مجھے حضرت سعید بن زید رضی اللہ عنہ مجھ سے پہلے آچکے تھے وہ منبر کے دائیں طرف والے کنارے کے پاس بیٹھے

414- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وهو عند مالك مختصراً في الموطأ 2/823 في الحدود: باب ما جاء في الرجيم، ومن طريقه

أخرجه أحمد بطوله 1/55 بنحو منه.

ہوئے تھے۔ میں ان کے پہلو میں آکر بیٹھ گیا، تو میرا گھٹنا ان کے گھٹنے کے ساتھ مس ہو رہا تھا۔ تھوڑی دیر بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ بھی تشریف لے آئے وہ منبر کی طرف تشریف لائے، تو میں نے حضرت سعید بن زید رضی اللہ عنہ سے کہا جبکہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ اس وقت آ رہے تھے۔ اللہ کی قسم! آج امیر المؤمنین اس منبر پر ایسی گفتگو کریں گے جو انہوں نے اس سے پہلے کبھی نہیں کی، تو حضرت سعید بن زید رضی اللہ عنہ نے میری بات کو تسلیم نہیں کیا اور بولے: وہ آج ایسی کون سی بات کریں گے جو اس سے پہلے انہوں نے کبھی نہیں کی۔ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ منبر پر بیٹھ گئے اور مؤذن نے اذان دی جب مؤذن خاموش ہوا، تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے، تو انہوں نے کلمہ شہادت پڑھا۔ اللہ تعالیٰ کی شان کے مطابق اس کی ثناء بیان کی۔ پھر یہ بات ارشاد فرمائی:

”اما بعد آج میں آپ لوگوں کے ساتھ ایسی گفتگو کرنا چاہتا ہوں جسے کرنے کا مجھے موقع دیا گیا ہے۔ ہو سکتا ہے کہ یہ میرے مرنے سے پہلے (کی آخری بڑی اہم) گفتگو ہو، تو شخص اسے سمجھ لے وہ اسے محفوظ رکھے اور جہاں تک اس کی سواری جاسکتی ہو وہاں تک اسے پہنچا دے اور جس شخص کو یہ اندیشہ ہو کہ اس نے اسے محفوظ نہیں رکھا، تو میں اس کے لئے اس بات کو جائز قرار نہیں دوں گا کہ وہ میری طرف کوئی جھوٹی بات منسوب کرے۔

بیشک اللہ تعالیٰ نے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو مبعوث کیا۔ اس نے ان پر کتاب نازل کی۔ اس نے ان پر جو چیز نازل کی تھی اس میں سنگسار کرنے والی آیت بھی تھی۔ ہم نے اس کی تلاوت کی اور اسے سمجھا اور اسے محفوظ رکھا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے سنگسار کروایا۔ آپ کے بعد ہم نے بھی سنگسار کروایا۔ مجھے یہ اندیشہ ہے کہ جب طویل زمانہ گزر جائے گا، تو کوئی شخص یہ نہ کہے۔ اللہ کی قسم! ہمیں، تو اللہ کی کتاب میں سنگسار کرنے کی آیت نہیں ملتی ہے، تو وہ شخص ایک ایسے فریضے کو ترک کر دے گا، جسے اللہ تعالیٰ نے نازل کیا تھا۔ اللہ کی کتاب میں سنگسار کرنے کا حکم ایسے شخص کے بارے میں ہے، جس نے زنا کا ارتکاب کیا ہو جبکہ وہ مرد ہو یا عورت ہو، لیکن محسن ہو جب ثبوت قائم ہو جائے یا (عورت) حاملہ ہو جائے یا اعتراف کر لے پھر ہم یہ بھی پڑھتے رہے ہیں۔

”تم لوگ اپنے آباؤ اجداد سے منہ نہ موڑو، کیونکہ تمہارا آباؤ اجداد سے منہ موڑنا تمہارا کفر کرنا ہے۔“

پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی:

”تم لوگ مجھے اس طرح نہ بڑھا دو، جس طرح ابن مریم کو بڑھا دیا گیا۔ میں بندہ ہوں، تو تم لوگ یہ کہو: اللہ کا بندہ اور اس کا رسول۔“

(پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا) مجھے اس بات کا پتہ چلا ہے کہ تم میں سے فلاں شخص یہ کہتا ہے کہ اگر عمر فوت ہو گیا، تو میں فلاں کی بیعت کر لوں گا۔ یہ بات کسی کو بھی دھوکے کا بھی شکار نہ کرے۔ کوئی شخص یہ کہے کہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت اچانک ہو گئی اور مکمل ہو گئی، وہ ہوئی اچانک ہی تھی، لیکن اللہ تعالیٰ نے اسے خرابی سے محفوظ رکھا تھا، اور تمہارے درمیان کوئی ایسا شخص نہیں ہے، جسے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ جیسی نمایاں حیثیت حاصل ہو جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال ہوا تھا اس وقت وہ ہم میں سب سے بہتر تھے۔ بیشک غلیٰ زبیر اور ان کے ساتھ کے دیگر افراد ہم سے پیچھے رہ گئے تھے اور انصار بھی ہم سے کچھ پیچھے رہے تھے۔ وہ لوگ بنو ساعدہ کی بیٹھک میں اکٹھے ہوئے مہاجرین حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے ارد گرد اکٹھے ہو گئے تھے۔ ابھی ہم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی رہائش گاہ میں تھے کہ

دیوار کے پرے سے ایک شخص نے بلند آواز میں کہا: اے خطاب کے صاحب زادے! میرے پاس باہر تشریف لائیں میں نے کہا: تم مجھ سے دور رہو۔ میری تمہارے علاوہ اور بھی مصروفیات ہیں تو وہ شخص بولا ایک ایسا معاملہ رونما ہو گیا ہے جہاں آپ کی موجودگی ضروری ہے۔ انصار بنو ساعدہ کی بیٹھک میں اکٹھے ہو چکے ہیں۔ آپ لوگ ان کے پاس پہنچ جائیں۔ اس سے پہلے کہ وہ کوئی نیا فیصلہ کر لیں اور بعد میں آپ کے اور ان کے درمیان جنگ ہو تو میں نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے کہا آپ بھی ہمارے ساتھ ہمارے ان انصار بھائیوں کی طرف چلیں تو ہم لوگ ان لوگوں کی طرف جانے کے ارادے سے روانہ ہوئے حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ عنہ کی ہم سے ملاقات ہوئی تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے ان کا ہاتھ پکڑ لیا۔ وہ میرے اور ان کے درمیان چلنے لگے یہاں تک کہ ہم لوگ ان لوگوں کے قریب ہوئے تو دو نیک آدمی ہم سے ملے ان دونوں نے اس بات کا تذکرہ کیا جو ان کی قوم کے افراد کر رہے ہیں ان دونوں نے دریافت کیا۔ اے مہاجرین کے گروہ! آپ کہاں جا رہے ہیں؟ میں نے جواب دیا: ہم لوگ اپنے ان انصار بھائیوں کی طرف جا رہے ہیں۔ ان دونوں نے کہا: آپ کے لئے مناسب نہیں ہے کہ آپ ان کے قریب جائیں۔ اے مہاجرین کے گروہ! آپ لوگ اپنا فیصلہ خود کر لیں۔ میں نے کہا: اللہ کی قسم! ہم ان کے پاس ضرور جائیں گے۔ پھر ہم لوگ روانہ ہوئے اور ان لوگوں کے پاس آگئے تو وہ بنو ساعدہ کے سقیفے میں موجود تھے۔ ان کے درمیان ایک شخص چادر اوڑھ کر بیٹھا ہوا تھا۔ میں نے دریافت کیا: یہ کون ہے؟ تو لوگوں نے بتایا یہ سعد بن عبادہ ہیں۔ میں نے کہا: انہیں کیا ہوا ہے۔ لوگوں نے بتایا یہ بیمار ہیں۔ جب ہم بیٹھ گئے تو انصار کے خطیب نے گفتگو شروع کی۔ اس نے اللہ تعالیٰ کی شان کے مطابق اس کی ثنائیاں کی پھر یہ بات کہی۔ اما بعد! ہم لوگ اللہ تعالیٰ کے مددگار اور اسلام کا لشکر ہیں اور تم لوگ اے مہاجرین کے گروہ! ہمارا ایک گروہ ہو تمہیں تمہاری قوم نے پرے کر دیا تھا۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: وہ لوگ یہ چاہتے تھے کہ وہ ہمیں اصل سے دور کر دیں اور ہمیں ایک طرف کر دیں جب اس شخص نے اپنی گفتگو مکمل کر لی تو میں نے بات چیت کرنے کا ارادہ کیا۔ میں نے اپنے ذہن میں ایک مضمون سوچ لیا تھا جو مجھے پسند بھی آیا۔ میں یہ چاہتا تھا کہ میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے سامنے کھڑا ہو جاؤں اور میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی طرف سے کچھ صورت حال کو بہتر کر سکوں۔ جب میں نے بات چیت کرنے کا ارادہ کیا تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا: تم ٹھہر جاؤ۔ مجھے انہیں ناراض کرنا اچھا نہ لگا پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے بات چیت شروع کی وہ مجھ سے زیادہ بردبار اور زیادہ پروقار تھے۔ اللہ کی قسم! میں نے اپنے ذہن میں جو مضمون سوچا تھا اور جو مجھے اچھا لگا تھا۔ انہوں نے اس میں سے کوئی بھی بات ترک نہیں کی۔ انہوں نے اس کی مانند یا اس سے زیادہ عمدہ انداز میں بات کی یہاں تک کہ جب وہ خاموش ہو گئے تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کلمہ شہادت پڑھا اور اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کرنے کے بعد یہ کہا۔

اما بعد! اے انصار! تم لوگوں نے اپنے اندر موجود جس بھلائی کا ذکر کیا ہے تم لوگ اس کے اہل ہو لیکن عرب اس معاملے (یعنی حکومت) کے بارے میں صرف اسی قبیلے قریش سے واقف ہیں، کیونکہ یہ نسب اور رہائش کے اعتبار سے عربوں میں سب سے ممتاز حیثیت رکھتے ہیں۔ میں تم لوگوں کے لئے ان دو میں سے کسی ایک فرد سے راضی ہوں تم جس کی چاہو بیعت کر لو پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے میرا ہاتھ پکڑا اور حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ عنہ کا ہاتھ پکڑا مجھے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی طرف یہی بات اچھی نہیں لگی۔

اللہ کی قسم! اگر مجھے آگے کر دیا جائے اور میری گردن اڑادی جائے اور وہ کسی گناہ کی پاداش میں نہ ہو۔ یہ بات میرے نزدیک اسے زیادہ پسندیدہ ہے کہ مجھے کسی ایسی قوم کا امیر مقرر کیا جائے جس میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ موجود ہوں، البتہ اگر مرنے کے قریب میری صورت حال تبدیل ہو جائے، تو اس کا معاملہ مختلف ہے، جب حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے اپنی بات مکمل کر لی، تو انصار میں سے ایک شخص نے کہا: میں وہ شاخ ہوں جس کے ذریعے کھجایا جاتا ہے اور وہ کھجور ہوں جس کی حفاظت کی جاتی ہے (یعنی مشکل وقت میں مجھ سے مشورہ لیا جاتا ہے اور میری قوم میرے ساتھ ہوتی ہے) اے قریش کے گروہ ایک امیر ہم میں سے ہو اور ایک ایک امیر تم میں سے ہو۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: اس پر شور شرابا شروع ہو گیا اور آوازیں بلند ہو گئیں، یہاں تک کہ میں نے اس اختلاف کو چیر اور میں نے کہا: اے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ آپ اپنا ہاتھ آگے بڑھائیں، تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے اپنا ہاتھ آگے بڑھایا۔ میں نے ان کی بیعت کر لی۔ مہاجرین اور انصار نے بھی ان کی بیعت کر لی۔ ہم نے حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ کو مکمل طور پر نظر انداز کر دیا، تو انصار میں سے ایک صاحب نے کہا: تم لوگوں نے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کو قتل کر دیا ہے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے کہا: میں اس وقت غصے میں تھا۔ اللہ تعالیٰ نے سعد کو قتل کیا ہے، کیونکہ یہ فتنہ اور شر پیدا کرنا چاہتا تھا۔ بے شک ہم لوگ اللہ کی قسم! ہم نے اپنے معاملے میں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت سے زیادہ بہتر اور کوئی چیز نہیں دیکھی۔ ہمیں یہ اندیشہ ہوا کہ اگر ہم لوگ ان لوگوں سے الگ ہو گئے اس سے پہلے کے بیعت ہو جائے، تو کہیں ہمارے بعد وہ نئی بیعت نہ کر لیں، تو پھر یا تو ہمیں ایسی بیعت کرنی پڑے گی، جس سے ہم راضی نہیں ہوں گے یا ان کی مخالفت کرنی پڑے، تو پھر فساد پیدا ہوگا، تو کسی بھی شخص کا یہ کہنا ہرگز غلط فہمی کا شکار نہ کرے کہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت بھی اچانک ہو گئی تھی، لیکن وہ مکمل ہو گئی تھی۔ وہ اچانک ہوئی تھی، لیکن اللہ تعالیٰ نے اس کی خرابی سے محفوظ رکھا تھا۔ خبردار! اب تمہارے درمیان ابو بکر جیسا اور کوئی شخص نہیں ہے۔

امام مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: زہری نے عروہ بن زبیر کی یہ بات نقل کی ہے کہ وہ دو انصاری افراد جن کی مہاجرین سے ملاقات ہوئی تھی وہ حضرت عویم بن ساعدہ اور حضرت معن بن عدی تھے۔

امام مالک بیان کرتے ہیں: زہری نے سعید بن مسیب کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے ایک دن انہوں نے یہ کہا روایت کے یہ الفاظ: ”میں وہ شاخ ہوں جس کے ذریعے کھجایا جاتا ہے“۔ یہ بات کہنے والا شخص بنو سلمہ سے تعلق رکھتا تھا جس کا نام حباب بن الممذ تھا۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا یہ کہنا کہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت اچانک ہوئی تھی، لیکن اللہ تعالیٰ نے ان کو برائی سے محفوظ رکھا، اس سے مراد یہ ہے: حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت کے آغاز میں سب لوگ شامل نہیں تھے اور وہ چیز جس میں سب لوگ شامل نہ ہوں اس کے لیے لفظ اچانک استعمال ہوتا ہے، اور جس چیز میں سب لوگ شریک نہ ہوں اس کے بارے میں خرابی کا اندیشہ بھی ہوتا ہے، اسی لیے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا: اللہ تعالیٰ نے اس کو خرابی سے محفوظ رکھا۔

اس سے مراد وہ خرابی ہے جو اچانک ہو جانے والی چیزوں میں متوقع ہوتی ہے۔
اس کا یہ مطلب نہیں ہے کہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی بیعت میں کوئی خرابی تھی۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ نَفِي دُخُولِ الْجَنَّةِ عَمَّنِ ادَّعَى أَبَا غَيْرِ أَبِيهِ
اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق ایسے شخص کے جنت میں داخل ہونے کی نفی کی گئی ہے

جو اپنے باپ کے علاوہ کسی اور کی اولاد ہونے کا دعویٰ کرتا ہے

415 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا حَامِدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ شُعَيْبٍ حَدَّثَنَا سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ أَخْبَرَنَا خَالِدٌ عَنْ أَبِي عُمَانَ قَالَ:

(متن حدیث): لَمَّا ادَّعَى زَيْدٌ لَقِيْتُ أَبَا بَكْرَةَ فَقُلْتُ مَا هَذَا الَّذِي صَنَعْتُمْ إِنِّي سَمِعْتُ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ يَقُولُ سَمِعْتُ أُذُنَايَ وَوَعَاهُ قَلْبِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ ادَّعَى أَبَا فِي الْإِسْلَامِ وَهُوَ يَعْلَمُ أَنَّهُ غَيْرُ أَبِيهِ فَالْجَنَّةُ عَلَيْهِ حَرَامٌ فَقَالَ أَبُو بَكْرَةَ وَأَنَا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. (3: 19)

ابو عثمان بیان کرتے ہیں: جب زیاد کے بارے میں دعویٰ کیا گیا تو میری ملاقات حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ سے ہوئی میں نے کہا: یہ آپ لوگ کیا کر رہے ہیں۔ میں نے حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کو یہ بات کہتے ہوئے سنا ہے وہ کہتے ہیں: میرے دونوں کانوں نے اس بات کو سنا اور میرے دل نے اسے محفوظ رکھا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ ارشاد فرمایا ہے: ”جو شخص اسلام میں کسی باپ کی طرف خود کو منسوب کرے اور وہ یہ جانتا ہو کہ یہ اس کا باپ نہیں ہے تو ایسے شخص پر جنت حرام ہوگی۔“

تو حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ نے بتایا میں نے بھی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی یہ بات سنی ہے۔

ذِكْرُ تَحْرِيمِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْجَنَّةَ عَلَى الْمُتَمَيِّ إِلَى غَيْرِ أَبِيهِ فِي الْإِسْلَامِ
ایسے شخص کے لئے اللہ تعالیٰ نے جنت کو حرام قرار دیا ہے جو اسلام میں اپنے باپ کی بجائے کسی اور کی طرف خود کو منسوب کرتا ہے

416 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا شَبَابُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ قَالَ أَخْبَرَنَا خَالِدٌ عَنْ خَالِدٍ عَنْ أَبِي عُمَانَ عَنْ سَعْدِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُهُ أُذُنَايَ وَوَعَاهُ قَلْبِي مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ

415- إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه أحمد 5/46، ومسلم 63 114 في الإيمان: باب بيان حال إيمان من رغب عن أبيه، والبيهقي في السنن 7/403 من طريق عمرو بن عون . وأخرجه أحمد 1/169 عن هشام، وأبو عوانة 1/30 . وأخرجه الطيالسي 199 عن ثابت أبي زيد وسلام بن سليم، وأحمد 1/174 و179 و5/38، وأبو عوانة 2/30 من طريق إسماعيل بن عليه، وأحمد 1/174، والبخاري 4326 و4327 في المغازي: باب غزوة الطائف، وأبو عوانة 1/29، والدارمي 2/244 و343، والبغوي في شرح السنة 2376، من طريق شعبة، وأحمد 1/174، وأبو عوانة 1/28 من طريق سفيان، ومسلم 63 115، وابن ماجه 2610 في الحدود: باب من ادعى إلى غير أبيه أو تولى غير مواليه، وأبو عوانة 1/29 من طريق أبي معاوية ويحيى بن زكريا بن أبي زائدة، وأبو داود 5113 في الأدب: باب في الرجل ينتهي إلى غير مواليه.

(متن حدیث): مَنِ ادَّعَىٰ أَبَا فِي الْإِسْلَامِ وَهُوَ يَعْلَمُ أَنَّهُ غَيْرُ أَبِيهِ فَالْحَنَّةُ عَلَيْهِ حَرَامٌ
قَالَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِأَبِي بَكْرَةَ قَالَ وَأَنَا سَمِعْتَهُ أُذْنَايَ وَوَعَاهُ قَلْبِي مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. (2: 109)

✽✽ حضرت سعد بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے اپنے دونوں کانوں کے ساتھ یہ بات سنی ہے اور میرے دل نے نبی اکرم ﷺ کی زبانی سن کر اسے محفوظ رکھا ہے آپ نے ارشاد فرمایا ہے:
”جو شخص اسلام میں کسی باپ (کی اولاد ہونے) کا دعویٰ کرے اور وہ شخص یہ بات جانتا ہو کہ یہ اس کا باپ نہیں ہے تو ایسے شخص پر جنت حرام ہوگئی۔“

راوی کہتے ہیں: میں نے اس بات کا تذکرہ حضرت ابوبکرہ رضی اللہ عنہ سے کیا تو انہوں نے کہا: میں نے بھی اپنے دونوں کانوں کے ذریعے اس بات کو سنا تھا اور میرے دل نے بھی اسے نبی اکرم ﷺ کی زبانی سن کر محفوظ رکھا ہے۔

ذِكْرُ إِيْجَابِ لَعْنَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا وَمَلَائِكَتِهِ عَلَى الْفَاعِلِ الْفَعْلَيْنِ اللَّذَيْنِ تَقَدَّمَ ذِكْرُنَا لَهُمَا
ہم نے اس سے پہلے جن دو افعال کا تذکرہ کیا ہے ان کے مرتکب شخص پر اللہ تعالیٰ کی اور فرشتوں کی لعنت
واجب ہونے کا تذکرہ

417 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَيْثِمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَفَّانٌ قَالَ حَدَّثَنَا
وَهَيْبٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ حُثَيْمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): مَنِ ادَّعَىٰ إِلَىٰ غَيْرِ أَبِيهِ أَوْ تَوَلَّىٰ غَيْرَ مَوْلَاهِ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ (2: 109)
✽✽ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:
”جو شخص اپنے باپ کے علاوہ کسی اور کی طرف خود کو منسوب کرے یا اپنے آزاد کرنے والے آقا کے علاوہ کسی اور کی

416- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهب بن بقية من رجال مسلم، ومن فوقه ثقات على شرطهما، خالد الأول هو ابن عبد الله
الواسطي الطحان، وخالد الثاني هو ابن مهران الحذاء. وأخرجه البخارى 6766، 6767 فى الفرائض: باب من ادعى إلى غير أبيه، والبيهقى فى
السنن 7/403، من طريق مسدد، عن خالد الواسطى، بهذا الإسناد. وانظر ما قبله. وفى الباب عن ابن عباس فى الحديث التالى. وعن على عند
أحمد 1/181 و126، والبخارى 6755، ومسلم 1370. وعن أبى ذر عند البخارى 3508 فى المناقب، ومسلم 61، والبيهقى 7/403. وعن
أنس بن مالك عند أبى داود 5115 وسنده صحيح. وعن عبد الله بن عمرو بن العاص عند الطيالسى 2274، وأحمد 2/171 و194، وابن ماجه
6211، أورده الهيثمى فى المجمع 1/98، وقال: ورجال أحمد رجال الصحيح. وعن أبى أمامة الباهلى عند الطيالسى 1127، وأحمد 5/267
وعن عمرو بن خارجه الخشنى عند أحمد 4/187 و238 و239.

417- إسناده صحيح على شرط مسلم، عبد الله بن عثمان بن خثيم من رجال مسلم، وباقي السند على شرطهما. وأخرجه أحمد
1/328 عن عفان، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن ماجه 2609 فى الحدود: باب من ادعى إلى غير أبيه. وأخرجه أحمد 1/318 عن أبى النضر.

طرف خود کو منسوب کرے تو ایسے شخص پر اللہ تعالیٰ تمام فرشتوں اور تمام لوگوں کی لعنت ہو۔

ذِكْرُ وَصْفِ بَرِّ الْوَالِدَيْنِ لِمَنْ تُوَفِّيَ آبَاؤُهُ فِي حَيَاتِهِ
جس شخص کی زندگی میں اس کے ماں باپ فوت ہو جائیں اس کے لئے
ماں باپ سے حسن سلوک کرنے کے طریقے کا تذکرہ

418 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَبَّانُ قَالَ أَبَانَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

بْنِ سُلَيْمَانَ عَنْ أُسَيْدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عُبَيْدِ السَّاعِدِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي أُسَيْدٍ قَالَ

(متن حدیث): أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي سَلَمَةَ وَأَنَا عِنْدَهُ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ
إِنَّ أَبِي قَدْ هَلَكَ فَهَلْ بَقِيَ لِي بَعْدَ مَوْتِهِمَا مِنْ بَرِّهِمَا شَيْءٌ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ الصَّلَاةُ
عَلَيْهِمَا وَالِاسْتِغْفَارُ لَهُمَا وَإِنْفَادُ عَهْدِهِمَا مِنْ بَعْدِهِمَا وَإِكْرَامُ صَدِيقِهِمَا وَصَلَاةُ رَحِمِهِمَا الَّتِي لَا رَحِمَ لَكَ إِلَّا
مِنْ قِبَلِهِمَا قَالَ الرَّجُلُ مَا أَكْثَرَ هَذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَأَطِيبَهُ قَالَ فَأَعْمَلَ بِهِ . (2:1)

حضرت ابواسید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: بنو سلمہ سے تعلق رکھنے والا ایک شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا
میں اس وقت نبی اکرم ﷺ کے پاس موجود تھا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرے ماں باپ انتقال کر چکے ہیں۔ کیا ان کے
انتقال کے بعد ان کے ساتھ نیکی کرنے کی کوئی صورت ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! تم ان کے لئے دعائے رحمت کرو ان
کے لئے دعائے مغفرت کرو اور ان کے بعد ان کے کئے ہوئے عہد کو پورا کرو۔ ان کے دوستوں کی عزت افزائی کرو ان کے رشتے
داروں کے حقوق کا خیال رکھو وہ رشتے دار جن کے ساتھ تمہارا رشتہ صرف انہی کے حوالے سے ہے۔

اس شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! یہ کتنی زبردست اور عمدہ بات ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم اس پر عمل کرو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ إِدْخَالَ الْمَرْءِ الشَّرُورَ عَلَى وَالِدَيْهِ فِي أَسْبَابِهِ يَقُومُ مَقَامَ جِهَادِ النَّفْلِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اپنے والدین کو خوش کرنا اس کیلئے نفل جہاد میں حصہ لینے کے قائم مقام ہے
419 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زُهَيْرٍ الْحَافِظُ السَّرَادِيُّ بِتُسْتَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ

418- علی بن عبید مجہول . وأخرجه أحمد 3/497، 498، وأبو داود 5142 فى الأدب: باب فى بر الوالدين، وابن ماجه 3664 فى

الأدب: باب صل من كان أبوك يصل، والبخارى فى الأدب المفرد 35 عن أبى نعيم، والطبرانى فى المعجم الكبير 592/19 .

419- إسناده صحيح . وأخرجه الحميدى 584 ، وأحمد 2/198، وعبد الرزاق 9285 ومن طريقه أحمد 2/160، ثلاثهم عن سفیان،

بهذا الإسناد . وأخرجه أبو داود 2528 فى الجهاد: باب فى الرجل يغزو وأبواه كارهان، والبخارى فى الأدب المفرد 19 ، والبيهقى فى السنن

9/26 من طريق محمد بن كثير، والبخارى فى الأدب المفرد 13 ، عن أبى نعيم، والحاكم 4/152، والبقوى فى شرح السنة 2639 . وأخرجه

أحمد 2/194 عن إسماعيل ابن عليه، وأحمد 2/204، والحاكم 4/153 من طريق شعبة، والنسائى 7/143 فى البيعة: باب البيعة على الهجرة

من طريق حماد بن زيد، وابن ماجه 2782 فى الجهاد: باب الرجل يغزو .

مَعْمَرِ الْبَحْرَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ جُرَيْجٍ وَسُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ وَسُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ وَحَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ قَالُوا حَدَّثَنَا عَطَاءُ بْنُ السَّائِبِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ
(متن حدیث): جَاءَ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَبَاعَكَ عَلَى الْهَجْرَةِ وَتَرَكْتُ أَبَوَيَّ يَبْكِيَانِ
فَقَالَ ارْجِعْ إِلَيْهِمَا فَأُضْحِكُهُمَا كَمَا أَبْكَيْتُهُمَا . (2:1)

❀❀ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص آیا اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں ہجرت پر آپ کی بیعت کرنا چاہتا ہوں۔ میں نے اپنے ماں باپ کو روتے ہوئے چھوڑا ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ان کے پاس واپس جاؤ اور جس طرح تم نے انہیں رُلا یا ہے اس طرح انہیں ہنساؤ۔

ذِكْرُ الْأَسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ أَنْ يُؤْتِرَ بِرَّ الْوَالِدَيْنِ عَلَى الْجِهَادِ النَّفْلِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے ماں باپ کی خدمت کرنے کو
اللہ کی راہ میں نفل جہاد کرنے پر ترجیح دے

420 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ الْعُبَيْدِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ عَنْ أَبِي الْعَبَّاسِ وَهُوَ السَّائِبُ بْنُ قُرُوخٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ
(متن حدیث): جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَجَاهِدُ فَقَالَ لَكَ
أَبْوَانٌ قَالَ نَعَمْ قَالَ ففِيهِمَا فَجَاهِد . (2:1)

❀❀ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں جہاد میں حصہ لینا چاہتا ہوں، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: تمہارے ماں باپ ہیں؟ اس نے عرض کی: جی ہاں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ان دونوں کی بھرپور (خدمت کرو)

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مُجَاهِدَةَ الْمَرْءِ فِي بَرِّ وَالِدَيْهِ هُوَ الْمُبَالِغَةُ فِي بَرِّهِمَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اپنے ماں باپ کے ساتھ حسن سلوک میں مجاہدہ کرنے سے مراد یہ ہے: وہ
ان کے ساتھ اچھائی کرنے میں مبالغہ کرے

421 (سند حدیث): حَدَّثَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ حَدَّثَنَا يَعْلَى بْنُ عَطَاءٍ عَنْ أَبِيهِ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو

420- إسناده صحيح. وأخرجه البخاري 5972 في الأدب: باب لا يجاهد إلا بإذن الأبوين، وأبو داود 2529 في الجهاد: باب في

الرجل يغزو وأبواه كارهان. وأخرجه عبد الرزاق 9284 عن سفیان الثوري، بهذا الإسناد.

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَأْذُنُ لِي فِي الْجِهَادِ؟ قَالَ أَلَاكَ وَالِدَانِ قَالَ نَعَمْ قَالَ اذْهَبْ

فبِرَهُمَا فَذَهَبَ وَهُوَ يَحْمِلُ الرِّكَابَ. (2:1)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا آپ مجھے جہاد کرنے کی اجازت دیتے ہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا تمہارے ماں باپ ہیں؟ اس نے عرض کی: جی ہاں! نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم جاؤ اور ان کے ساتھ اچھا سلوک کرو، تو وہ شخص چلا گیا حالانکہ وہ رکاب اٹھا کر آیا تھا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ بِرَّ الْوَالِدَيْنِ أَفْضَلُ مِنْ جِهَادِ التَّطَوُّعِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ والدین کے ساتھ حسن سلوک، نفل جہاد سے افضل ہے

422 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ بْنِ السَّرْحِ حَدَّثَنَا بَنُ وَهْبٍ

أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ دَرَّاجٍ عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا هَاجَرَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْيَمَنِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي

هَاجَرْتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ هَجَرْتَ الشِّرْكَ وَلَكِنَّهُ الْجِهَادُ هَلْ لَكَ أَحَدٌ بِالْيَمَنِ قَالَ

أَبَوَايَ قَالَ أَذِنَا لَكَ قَالَ لَا قَالَ ارْجِعْ فَاسْتَأْذِنَهُمَا فَإِنْ أَذِنَا لَكَ فَجَاهِدْ وَإِلَّا فَبِرَّهُمَا. (2:1)

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص یمن سے ہجرت کر کے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر

ہوا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے ہجرت کر لی ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم نے شرک سے لائق اختیار کی ہے

لیکن جہاد (کا معاملہ باقی ہے) کیا یمن میں تمہارا کوئی عزیز ہے اس نے عرض کیا میرے ماں باپ ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:

ان دونوں نے تمہیں اجازت دی تھی؟ اس نے جواب دیا: جی نہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم واپس جاؤ اور ان دونوں سے

اجازت لو اگر وہ تمہیں اجازت دیدیں، تو تم جہاد میں حصہ لو ورنہ تم ان کی خدمت کرو۔

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ بِرِّ الْوَالِدَيْنِ عَلَى جِهَادِ التَّطَوُّعِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ والدین کے ساتھ حسن سلوک کو نفل جہاد پر ترجیح دے

423 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ

حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ عَنْ مِسْعَرِ بْنِ كِدَامٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو

421- إسناده حسن في الشواهد. وأخرجه أحمد 2/197 عن بهز، عن شعبة، بهذا الإسناد.

422- إسناده ضعيف لضعف دراج أبي السمع في روايته عن أبي الهيثم. وأخرجه أبو داود 2530 في الجهاد: باب في الرجل يفر

وأبواه كارهان، عن سعيد بن منصور، والحاكم 2/103، 104 ومن طريقه البيهقي في السنن 9/26. وأخرجه أحمد 3/75، 76.

423- رجاله ثقات، إلا أن رواية مسعر عن عطاء بعد الاختلاط، لكن رواه شعبة وحماد بن زيد وغيرهما عنه، وهم سمعوا منه قبل

الاختلاط فالحدیث صحیح، انظر 419.

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا آتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُبَايِعُهُ عَلَى الْهَجْرَةِ وَقَدْ تَرَكْتُ
أَبَوِي يَبْكِيَانِ قَالَ ارْجِعْ إِلَيْهِمَا فَاصْحِكْهُمَا كَمَا أَبْكَيْتَهُمَا وَأَبِي أَنْ يَخْرُجَ مَعَهُ. (5: 28)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں ہجرت کی بیعت کرنے کے لئے حاضر ہوا۔ اس نے اسلام قبول کیا تو اس نے عرض کی: میں نے اپنے ماں باپ کو روتے ہوئے چھوڑا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم ان کے پاس واپس جاؤ اور جس طرح تم نے ان کو رلایا ہے اسی طرح ان دونوں کو ہنساؤ۔
 نبی اکرم ﷺ نے اس کی اس بات کو تسلیم نہیں کیا کہ وہ آپ کے ساتھ (جہاد کے لئے) جائے۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الْمُبَالَغَةِ لِلْمَرْءِ فِي بَرِّ وَالِدَيْهِ رَجَاءَ اللُّحُوقِ بِالْبِرَّةِ فِيهِ

آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے والد کے ساتھ حسن سلوک کرتے ہوئے مبالغہ کرنے یا امید رکھتے ہوئے کہ وہ اس عمل کے ذریعے نیک لوگوں میں شامل ہو جائے گا

424 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ وَأَبُو عَوَانَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَهْلٌ

بْنُ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): لَا يَخْرُجُ وَلَدٌ وَالِدَهُ إِلَّا أَنْ يَجِدَهُ مَمْلُوكًا فَيَشْتَرِيهِ فَيُعْتِقَهُ. (1: 2)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”کوئی بھی شخص اپنے باپ کو بدلا نہیں دے سکتا، ماسوائے اس صورت حال کے کہ وہ اس (باپ) کو غلام کی حیثیت میں پائے اور اسے خرید کر آزاد کر دے۔“

ذِكْرُ رَجَاءِ دُخُولِ الْجَنَّةِ لِلْمَرْءِ بِالْمُبَالَغَةِ فِي بَرِّ الْوَالِدِ

والد کے ساتھ حسن سلوک میں مبالغہ کرنے والے شخص کے لئے جنت میں داخلے کی امید ہونے کا تذکرہ

425 (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا

عَطَاءُ بْنُ السَّائِبِ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيِّ

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا آتَى أَبَا الدَّرْدَاءِ فَقَالَ إِنَّ أَبِي لَمْ يَزَلْ بِي حَتَّى تَزَوَّجْتُ وَإِنَّهُ الْآنَ يَأْمُرُنِي بِطَلَاقِهَا

424- إسنادہ صحیح علی شرط الصحیح . وأخرجه الطیالسی 2405 عن أبی عوانة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/230 و376 و

445، ومسلم 1510 فی العتق: باب فضل عتق الوالد، وأبو داؤد 5137 فی الأدب: باب فی بر الوالدین، والبخاری فی الأدب المفرد 10،

والطحاوی فی شرح معانی الآثار 3/109، والبیہقی فی السنن 10/189 من طرق. وأخرجه ابن أبی شیبہ 8/539، ومن طریقہ مسلم 1510،

وابن ماجہ 3659 فی الأدب: باب بر الوالدین، والبیہقی فی شرح السنۃ 2425، وأخرجه الترمذی 1906 فی البر: باب ما جاء فی حق

الوالدین، والبیہقی فی السنن 10/189.

قَالَ مَا أَنَا بِالَّذِي أُمِرُ أَنْ تَعْقَ وَالذَّكَ وَلَا أَنَا بِالَّذِي أُمِرُ أَنْ تَطْلُقَ أُمَّرَاتِكَ غَيْرَ أَنَّكَ إِنْ شِئْتَ حَدَّثْتُكَ مَا سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ

الْوَالِدُ أَوْ سَطُ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ فَحَافِظٌ عَلَى ذَلِكَ إِنْ شِئْتَ أَوْ دَعُ قَالَ فَاحْسِبْ عَطَاءً قَالَ فَطَلَّقَهَا . (2:1)

✽✽ ابو عبد الرحمن سلمی بیان کرتے ہیں: ایک شخص حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ کے پاس آیا اور بولا: میرے والد نے بہت اصرار کر کے میری شادی کروائی اور اب وہ مجھے کہہ رہے ہیں کہ میں اس عورت کو طلاق دیدوں۔ حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں تمہیں اس بات کی ہدایت نہیں کروں گا کہ تم اپنے باپ کی نافرمانی کرو اور میں تمہیں یہ بھی نہیں کہوں گا کہ تم اپنی بیوی کو طلاق دیدو البتہ اگر تم چاہو تو میں تمہیں وہ بات سنا دیتا ہوں جو میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی سنی ہے۔ میں نے آپ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”والد جنت کے دروازوں میں سے درمیانی دروازہ ہے اب اگر تم چاہو تو اس کی حفاظت کرو اور اگر چاہو تو چھوڑ دو“۔

راوی کہتے ہیں: میرا خیال ہے عطاء نامی راوی نے یہ بات بیان کی تھی: پھر اس شخص نے اس عورت کو طلاق دیدی تھی۔

ذَكَرَ اسْتِحْبَابِ طَلَاقِ الْمَرْءِ أُمَّرَاتِهِ بِأَمْرِ أَبِيهِ إِذَا لَمْ يُفْسِدْ ذَلِكَ عَلَيْهِ دِينَهُ

وَلَا كَانَ فِيهِ قَطِيعَةٌ رَحِمًا

آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہونے کا تذکرہ اگر اس کا باپ اسے حکم دے تو وہ اپنی بیوی کو طلاق دیدے

جب کہ اس صورت میں اس کے دین کو نقصان نہ ہو اور قطع رحمی کی کوئی صورت نہ پائی جاتی ہو

426 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُوْفِيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى الْقَطَّانُ وَعَمْرُ

بْنِ عَلِيٍّ عَنْ ابْنِ أَبِي ذَيْبٍ عَنْ خَالِهِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ:

(متن حدیث): تَزَوَّجَ أَبِي امْرَأَةً وَكَرِهَهَا عَمْرٌو فَأَمَرَهُ بِطَلَاقِهَا فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

فَقَالَ أَطْعَمَ أَبَاكَ .

425- حدیث صحیح . فقد أخرجه أحمد 5/196، وابن ماجه 2089 فى الطلاق: باب الرجل يأمره أبوه بطلاق امرأته عن محمد بن

بشار، والحاكم 4/152، وأخرجه من غير قصة الطلاق: الطيالسى 981، ومن طريقه البغوى فى شرح السنة 3422 . وأخرجه الحميدى 395

، ومن طريقه الحاكم 4/152، وأخرجه الترمذى 1900 فى البر: باب ما جاء فى الفضل فى رضا الوالدين . وأخرجه أحمد 6/445، والطحاوى

فى مشكل الآثار 2/158 وأخرجه البغوى فى شرح السنة 3421 . وأخرجه من غير قصة الطلاق ابن أبى شيبه 8/540، وأحمد 6/451، وابن

ماجه 3663 فى الأدب: باب بر الوالدين . وأخرجه أحمد 5/197، 198 عن حسين بن محمد، عن شريك، عن عطاء، به .

426- إسناده صحيح . رجاله ثقات رجال الشيخين غير الحارث بن عبد الرحمن، فقد روى له الأربعة . وأخرجه أحمد 2/20، وأبو

داؤد 5138 فى الأدب: باب فى بر الوالدين، وابن ماجه 2088 فى الطلاق: باب الرجل يأمره أبوه بطلاق امرأته . وأخرجه الطيالسى 1822،

ومن طريقه البيهقى فى السنن 7/322 . وأخرجه أحمد 2/42 و 53 و 157، والترمذى 1189 فى الطلاق: باب ما جاء فى الرجل يسأله أبوه أن

يطلق زوجته، والحاكم 2/197 و 4/152، 153 .

✽✽ حمزہ بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں: میرے والد نے ایک خاتون کے ساتھ شادی کی۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو وہ عورت اچھی نہیں لگی۔ انہوں نے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو یہ ہدایت کی کہ وہ اس عورت کو طلاق دیدیں۔ انہوں نے اس بات کا تذکرہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اپنے والد کی بات مان لو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْرَ بْنِ عُمَرَ بِطَلَاقِهَا طَاعَةً لِأَبِيهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو اپنے والد کی اطاعت کرتے ہوئے اپنی اہلیہ کو طلاق دینے کا حکم دیا تھا

427 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الصُّوفِيُّ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ أَنبَأَنَا بِنَ أَبِي ذَيْبٍ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ

الرَّحْمَنِ عَنْ حَمْرَةَ بِنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ

(متن حدیث): كَانَتْ تَحْتِي امْرَأَةً وَكُنْتُ أُحِبُّهَا وَكَانَ أَبِي يَكْرَهُهَا فَأَمَرَنِي بِطَلَاقِهَا فَأَبَيْتُ فَذَكَرَ ذَلِكَ

عُمَرُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا عَبْدَ اللَّهِ طَلِّقْهَا. (2:1)

✽✽ حمزہ بن عبد اللہ اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: میری ایک بیوی تھی جس سے میں بہت محبت کرتا تھا، لیکن میرے والد اسے پسند نہیں کرتے تھے۔ انہوں نے مجھے اسے طلاق دینے کی ہدایت کی۔ میں نے ان کی بات تسلیم نہیں کی۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اس بات کا تذکرہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے عبد اللہ! تم اس عورت کو طلاق دیدو۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ بَرِّ الْمَرْءِ وَالِدَهُ وَإِنْ كَانَ مُشْرِكًا فِيمَا لَا يَكُونُ فِيهِ سَخَطُ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا

آدمی کے لئے اپنے والد کے ساتھ حسن سلوک کرنے کے مستحب ہونے کا تذکرہ، اگرچہ وہ والد مشرک ہو اور یہ حسن سلوک ان چیزوں کے بارے میں ہوگا، جن میں اللہ تعالیٰ کی ناراضگی نہ ہو

428 (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

بْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي شَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَلُوٍّ وَهُوَ فِي ظِلِّ أَيْمَةِ

فَقَالَ قَدْ غَبَرَ عَلَيْنَا ابْنُ أَبِي كَبْشَةَ فَقَالَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَالَّذِي أَكْرَمَكَ وَالَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ

لَئِنْ شِئْتُ لَأَتَيْتَكَ بِرَأْسِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا وَلَكِنْ بَرِّ أَبَاكَ وَأَحْسِنْ صُحْبَتَهُ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَبُو كَبْشَةَ هَذَا وَالِدُ أُمِّ أُمِّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

427- إسناده صحيح، وهو في مسند ابن الجعد 2859، وهو مكرر ما قبله.

428- وأخرجه البزار 2708 عن محمد بن بشار وأبي موسى.

وَسَلَّمَ كَانَ قَدْ خَرَجَ إِلَى الشَّامِ فَاسْتَحْسَنَ دِينَ النَّصَارَى فَرَجَعَ إِلَى قَرَيْشٍ وَأَظْهَرَهُ فَعَاتَبَتْهُ قَرَيْشٌ حَيْثُ جَاءَ
بِذَيْنٍ غَيْرِ دِينِهِمْ فَكَانَتْ قَرَيْشٌ تُعَيِّرُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَنْسِبُهُ إِلَيْهِ يَعْنونُ بِهِ أَنَّهُ جَاءَ بِذَيْنٍ غَيْرِ
دِينِهِمْ كَمَا جَاءَ أَبُو كَبْشَةَ بِذَيْنٍ غَيْرِ دِينِهِمْ.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ کا گزر عبداللہ بن ابی کے پاس سے ہوا۔ وہ اس
وقت ایک گنجان درخت کے سائے میں بیٹھا ہوا تھا۔ وہ یولا ابن ابی کبشہ (یعنی نبی اکرم ﷺ نے) ہم پر غبار اڑایا ہے تو اس کے
بیٹے عبداللہ نے (نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں) عرض کی اس ذات کی قسم! جس نے آپ کو عزت عطا کی ہے۔ اس ذات کی قسم!
جس نے آپ پر کتاب نازل کی ہے۔ اگر آپ چاہیں تو میں اس کا سر لے کر آپ کی خدمت میں آ جاؤں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا:
جی نہیں۔ تم اپنے باپ کے ساتھ اچھا سلوک کرو اور اس کی خدمت کرو۔

ابو کبشہ نبی اکرم ﷺ کی نانی کے والد تھے یہ شام تشریف لے گئے تھے۔ انہیں عیسائیوں کا دین اچھا لگا جب یہ قریش کی
طرف واپس تشریف لائے تو انہوں نے عیسائیت کی تبلیغ شروع کی تو قریش نے ان پر ناراضگی کا اظہار کیا کہ یہ ان لوگوں کے دین
سے مختلف دین پیش کر رہے ہیں یہی وجہ ہے کہ قریش نبی اکرم ﷺ کو ان کے حوالے سے عار دلاتے تھے اور ان کی طرف منسوب
کیا کرتے تھے اس سے قریش کی مراد یہ ہوتی تھی کہ نبی اکرم ﷺ بھی ان لوگوں کے دین کے علاوہ نیا دین لے کے آئے ہیں۔
جس طرح جناب ابو کبشہ ان لوگوں کے دین سے مختلف دین لے کے آئے تھے۔

ذِكْرُ رَجَاءِ تَمَكُّنِ الْمَرْءِ مِنْ رِضَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِرِضَاءِ وَالِدِهِ عَنْهُ

اس بات کی امید کا تذکرہ آدمی والد کو اپنے سے راضی کر کے اللہ تعالیٰ کو اپنے سے راضی کر سکتا ہے

429 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَرَبِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ

بْنُ الْحَارِثِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ يَعْلَى بْنِ عَطَاءٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ

(متن حدیث): رِضَاءُ اللَّهِ فِي رِضَاءِ الْوَالِدِ وَسَخَطُ اللَّهِ فِي سَخَطِ الْوَالِدِ. (2:1)

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

’اللہ تعالیٰ کی رضامندی والد کی رضامندی میں ہے اور اللہ تعالیٰ کی ناراضگی والد کی ناراضگی میں ہے۔‘

429- وأخرجه البغوي في شرح السنة 3424 من طريق الحسن بن سفيان، بهذا الإسناد، وأخرجه الترمذي 1899 في البر والصلة: باب

ما جاء من الفضل في رضا الوالدين، وأخرجه أبو الشيخ في الفوائد ورقة 81/2، وابن عساکر في تاريخه 4/76/1. وأخرجه الترمذي 1899

أيضاً من طريق محمد بن جعفر، والبخاري في الأدب المفرد 2 من طريق آدم، والبغوي في شرح السنة 3423 من طريق النظر بن شميل

ذِكْرُ الْأَسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَصِلَ إِخْوَانَ أَبِيهِ بَعْدَهُ رَجَاءَ الْمُبَالَغَةِ فِي بِرِّهِ بَعْدَ مَمَاتِهِ
آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے والد کے انتقال کے بعد ان کے ساتھ حسن سلوک میں
مبالغہ کرتے ہوئے ان کے بعد ان کے بھائیوں کے ساتھ صلہ رحمی کرے۔

430 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَبَّانُ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ حَيَّوَةَ بْنِ
شُرَيْحٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْوَلِيدُ بْنُ أَبِي الْوَلِيدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

(متن حدیث): إِنْ أَبَرَ الْبِرَّ أَنْ يَصِلَ الرَّجُلُ أَهْلَ وَدِئِهِ.

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”پیشک سب سے عمدہ نیکی یہ ہے کہ آدمی اپنے باپ کے دوست کے گھر والوں کے ساتھ اچھا سلوک کرے۔“

ذِكْرُ الْخَيْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَيْرَ تَفَرَّدَ بِهِ الْوَلِيدُ بْنُ أَبِي الْوَلِيدِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل
کرنے میں ولید بن ابی ولید نامی راوی منفر ہے

431 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ
أَخْبَرَنَا أَبُو النَّضْرِ هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنَا كَيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أُسَامَةَ بْنِ الْهَادِ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
(متن حدیث): إِنْ أَبَرَ الْبِرَّ أَنْ يَصِلَ الرَّجُلُ أَهْلَ وَدِئِهِ بَعْدَ أَنْ يُوتَى. (2:1)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”پیشک سب سے بہترین نیکی یہ ہے کہ آدمی اپنے باپ کے دوست کے گھر والوں کے ساتھ اس کے (دنیا سے) چلے

430- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير الوليد بن أبي الوليد فمن رجال مسلم. وأخرجه الترمذی
1903 فی البر والصلة: باب ما جاء فی إكرام صديق الوالد، عن أحمد بن محمد، عن عبد الله بن المبارك، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/97،
والبخاری فی الأدب المفرد 41 عن عبد الله بن يزيد، عن حيوة بن شريح، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 2552 فی البر والصلة: باب فضل صلة
أصدقاء الأب والأم ونحوهما، عن طريق سعيد بن أيوب، عن الوليد بن أبي الوليد، بهذا الإسناد. وسيرد بعده من طريق ابن الهاد، عن عبد الله بن
دينار، به، فانظره.

431- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 2/88، وأبو داود 5143 فی الأدب: باب فی بر الوالدین. وأخرجه أحمد
2/91 عن أبي نوح، و2/111 عن إسحاق بن عيسى، ومسلم 2552 13 فی البر والصلة: باب فضل صلة أصدقاء الأب والأم ونحوهما،
والبغوی فی شرح السنة 3445.

جانے کے بعد اچھا سلوک کرے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ بْنِ الْمَرْءِ بِإِخْوَانِ أَبِيهِ وَصَلَّتْهُ أَيَّاهُمْ بَعْدَ مَوْتِهِ مِنْ وَصَلِهِ رَحْمَةً فِي قَبْرِهِ
اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اپنے باپ کے بھائیوں کے ساتھ اچھا سلوک کرنا اور اپنے والد کے انتقال کے بعد ان کے ساتھ صلہ رحمی کرنا اپنے باپ کے ساتھ اس کی قبر میں صلہ رحمی کرنے کا حصہ ہے

432۔ (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَزْمُ بْنُ أَبِي حَزْمٍ

عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ قَالَ

(متن حدیث): قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فَاتَانِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ فَقَالَ أَتَدْرِي لِمَ آتَيْتَكَ قَالَ قُلْتُ لَا قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَصِلَ أَبَاهُ فِي قَبْرِهِ فَلْيَصِلْ إِخْوَانَ أَبِيهِ بَعْدَهُ وَأَنَّهُ كَانَ بَيْنَ أَبِي عُمَرَ وَبَيْنَ أَبِيكَ إِخَاءٌ وَوَدَّ فَأَحْبَبْتُ أَنْ أَصِلَ ذَلِكَ. (2:1)

ابو بردہ بیان کرتے ہیں: میں مدینہ منورہ آیا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما میرے پاس تشریف لائے۔ انہوں نے دریافت کیا: تم جانتے ہو کہ میں تمہارے پاس کیوں آیا ہوں؟ میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”جو شخص اس بات کو پسند کرتا ہے کہ وہ اپنے باپ کے ساتھ اس کی قبر میں اچھا سلوک کرے اسے اپنے باپ کے بعد اپنے باپ کے بھائیوں سے اچھا سلوک کرنا چاہئے۔“

(حضرت ابن عمر نے بتایا) میرے والد حضرت عمر رضی اللہ عنہما اور تمہارے والد کے درمیان بھائی چارگی اور دوستی تھی تو میں یہ چاہتا ہوں کہ میں اس حوالے سے (تمہارے ساتھ) اچھا سلوک کروں۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ إِثَارِ الْمَرْءِ أُمَّهُ بِالْبِرِّ عَلَى أَبِيهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی حسن سلوک کے حوالے سے اپنی ماں کو اپنے باپ پر ترجیح دے گا

433 (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارِ الرَّمَادِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنْ عُمَارَةَ

بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ أَحَقُّ النَّاسِ بِحُسْنِ

الصُّحْبَةَ قَالَ أُمَّكَ ، قَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ أُمَّكَ قَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ أَبُوكَ .

قَالَ فَيَرُونَ أَنَّ لِلَّامِ ثَلَاثِي الْبِرِّ .

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! اچھے سلوک کا سب سے زیادہ حق دار کون ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تمہاری والدہ! اس نے دریافت کیا: پھر کون ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تمہاری والدہ۔ اس نے دریافت کیا: پھر کون ہے؟ آپ نے فرمایا: تمہارا والد۔ راوی کہتے ہیں: علماء اس بات کے قائل ہیں: دو تہائی اچھا سلوک والدہ کے ساتھ کیا جائے گا۔

ذِكْرُ إِيْثَارِ الْمَرْءِ الْمُبَالِغَةَ فِي بَرِّ وَالِدَتِهِ عَلَى بَرِّ وَالِدِهِ مَا لَمْ تَطَالِبْهُ بِإِثْمِ

آدمی کا اپنی والدہ کے ساتھ حسن سلوک کرنے میں مبالغہ کرتے ہوئے

اسے اپنے والد پر ترجیح دینا، جبکہ وہ کسی گناہ کا مطالبہ نہ کرے

434 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا

جَرِيرٌ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَنْ أَحَقُّ النَّاسِ بِحُسْنِ صُحْبَتِي

قَالَ أُمَّكَ فَقَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ أُمَّكَ قَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ أَبُوكَ . (2:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے دریافت کیا: میرے اچھے سلوک کا سب سے زیادہ حق دار کون ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تمہاری والدہ! تو اس نے دریافت کیا: پھر کون ہے؟ آپ نے فرمایا: تمہاری والدہ اس نے دریافت کیا: پھر کون ہے؟ آپ نے فرمایا: تمہارا والد۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ بَرِّ الْمَرْءِ خَالَتَهُ إِذَا لَمْ يَكُنْ لَهُ وَالِدَانِ

اگر آدمی کے ماں باپ نہ ہوں، تو اس کا اپنی خالہ کے ساتھ حسن سلوک کرنا مستحب ہے

435 (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عُمَرَ بْنِ يُونُسَ بْنِ سَأَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ الدَّوْرَقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو

مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سُوْقَةَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ حَفْصِ عَنِ بْنِ عُمَرَ قَالَ

434- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البخاري 5971 في الأدب: باب من أحق الناس بحسن الصحبة، ومسلم 2548 في

البر والصلة: باب بر الوالدين وأنهما أحق به.

435- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 2/13، 14، والترمذي 1905 في البر والصلة: باب ما جاء في بر الخالة.

والحاكم 4/155 من طريق سهل بن عثمان العسكري. وأخرجه الترمذي 1906 من طريق سفیان بن عيينة.

(متن حدیث): اَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَذْنَبْتُ ذَنْبًا كَبِيرًا فَهَلْ لِي مِنْ تَوْبَةٍ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَلَا قَالَ وَالِدَانِ قَالَ لَا قَالَ فَلَا قَالَ خَالَاتُ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَبَرَّهَا إِذَا. (2:1)

✿✿ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نے بہت زیادہ گناہ کئے ہیں۔ کیا میرے لئے توبہ کی گنجائش ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے فرمایا: کیا تمہارے ماں باپ ہیں؟ اس نے جواب دیا: جی نہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: کیا تمہاری خالہ ہیں؟ اس نے جواب دیا: جی ہاں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تو پھر تم اس کے ساتھ اچھا سلوک کرو۔



5- بَابُ صَلَاةِ الرَّحِمِ وَقَطْعِهَا

باب 5: صلہ رحمی اور قطع رحمی کے بارے میں روایات

ذِكْرُ حَتِّ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرَضِهِ الَّذِي

قُبِضَ فِيهِ أُمَّتَهُ عَلَى صَلَاةِ الرَّحِمِ

نبی اکرم ﷺ کا اپنی بیماری کے دوران جس میں آپ کا وصال ہوا، اپنی امت کو صلہ رحمی کرنے کی ترغیب دینا

436 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ

حَدَّثَنَا سَفِيَانُ عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ أَنَسٍ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي مَرَضِهِ أَرْحَامَكُمْ أَرْحَامَكُمْ. (5: 48)

✽✽ حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے اپنے مرض (وفات) کے دوران فرمایا:

”اپنے رشتے داروں (کے حقوق کا خیال رکھنا) اپنے رشتے داروں (کے حقوق کا خیال رکھنا)“

ذِكْرُ إِيجَابِ دُخُولِ الْجَنَّةِ لِلْوَاوِصِلِ لِرَحِمَتِهِ إِذَا قَرَنَهُ بِسَائِرِ الْعِبَادَاتِ

صلہ رحمی کرنے والے شخص کے لئے جنت میں داخل کے جواب ہونے کا تذکرہ جبکہ وہ ساری عبادات کے

ہمراہ یہ عمل کرے

437 (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ بْنُ

مُعَاوِيَةَ عَنْ عَمْرٍو بْنِ عَثْمَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَوْهَبٍ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ

(متن حدیث): أَنَّ أَبَا أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَعْرَابِيًّا عَرَضَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخَذَ بِرِمَامِ

نَاقَتِهِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنِي بِأَمْرٍ يُدْخِلُنِي الْجَنَّةَ وَيُخْرِجُنِي مِنَ النَّارِ قَالَ فَنَظَرُ إِلَى وُجُوهِ أَصْحَابِهِ وَكَفَّ

عَنْ نَاقَتِهِ وَقَالَ لَقَدْ وَفَّقَ وَأَوْهَدَى لَا تُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا وَتَقِيمُ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتُصَلُّ الرَّحِمَ دَعِ النَّاقَةَ. (2: 1)

436- إسناده صحيح على شرط الشيخين، ولم يخرجاه.

437- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 5/417 عن يحيى القطان، والبخاري في الأدب المفرد 49، والبيهقي في

شرح السنّة 8، ومسلم 13 في الإيمان: باب الإيمان الذي يدخل به الجنة. وأخرجه مسلم 14 13 عن ابن أبي شيبة ويحيى بن يحيى التميمي.

﴿﴾ حضرت ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک دیہاتی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے آ گیا۔ اس نے آپ کی اونٹنی کی لگام کو پکڑ لیا اور عرض کی: یا رسول اللہ! آپ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے ایسے معاملے کے بارے میں بتائیے جو مجھے جنت میں داخل کرنے اور جہنم سے نجات دیدے۔ راوی بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے اصحاب کے چہروں کی طرف دیکھا اور اپنی اونٹنی کو روک لیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا: اس شخص کو توفیق دی گئی۔ (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں: ہدایت دی گئی، تم کسی کو اللہ کا شریک نہ ٹھہراؤ، تم نماز ادا کرو، زکوٰۃ ادا کرو۔ صلہ رحمی کرو اور (اب) اونٹنی کو چھوڑ دو۔

ذِكْرُ اثْبَاتِ طَيْبِ الْعَيْشِ فِي الْأَمْنِ وَكَثْرَةِ الْبَرَكَاتِ فِي الرِّزْقِ لِلْوَأَصِلِ رَحِمَهُ

صلہ رحمی کرنے والے شخص کے لئے امن کی حالت میں زندگی بسر کرنے

اور رزق میں برکت ہونے کے اثبات کا تذکرہ

438 (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا كَامِلُ بْنُ طَلْحَةَ الْجَحْدَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا لَيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ عَقِيلِ بْنِ شَهَابٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْسَأَ لَهُ فِي أَجَلِهِ وَيُنْسَطَ لَهُ فِي رِزْقِهِ فَلْيَصِلْ رَحِمَهُ. (2:1)

﴿﴾ ابن شہاب بیان کرتے ہیں: انہوں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”جو شخص یہ چاہتا ہو کہ اس کی زندگی طویل ہو اور اس کے رزق میں کثرت ہو اسے صلہ رحمی کرنی چاہئے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ طَيْبَ الْعَيْشِ فِي الْأَمْنِ وَكَثْرَةَ الْبَرَكَاتِ فِي الرِّزْقِ لِلْوَأَصِلِ رَحِمَهُ إِنَّمَا يَكُونُ

ذَلِكَ إِذَا قَرَنَهُ بِتَقْوَى اللَّهِ

اس بات کا بیان کہ امن کی حالت میں زندگی کا پاکیزہ ہونا اور رزق میں برکت ہونا اس صلہ رحمی کرنے والے شخص کے لئے ہے، جبکہ اس نے اسے اللہ تعالیٰ کے تقویٰ کے ہمراہ ملایا ہو

439 (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنُ نَاجِيَةَ بَحْرَانِ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ الْقَاسِمِ الْحِرَانِيُّ حَدَّثَنَا بَنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): مَنْ أَحَبَّ أَنْ يُبَسِّطَ لَهُ فِي رِزْقِهِ وَيُنْسَأَ لَهُ فِي أَجَلِهِ فَلْيَتَّقِ اللَّهَ وَلْيَصِلْ رَحِمَهُ. (2:1)

حضرت انس رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص یہ بات پسند کرتا ہو کہ اس کے رزق میں اضافہ ہو اور اس کی زندگی لمبی ہو اسے اللہ تعالیٰ سے ڈرنا چاہئے اور صلہ رحمی کرنی چاہئے۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى صِحَّةِ مَا تَأَوَّلْنَا خَبَرَ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ الَّذِي تَقَدَّمَ ذِكْرُنَا لَهُ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ہم نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے حوالے سے

منقول سابقہ نقل شدہ روایت کی جو تاویل بیان کی ہے وہ درست ہے

440- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِي مُسْلِمٍ الْجَرْمِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ عَنْ هِشَامِ بْنِ الْحَسَنِ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

إِنَّ أَعْجَلَ الطَّاعَةِ ثَوَابًا صَلَّةَ الرَّحِمِ حَتَّىٰ إِنَّ أَهْلَ الْبَيْتِ لَيَكُونُوا فَجْرَةً فَتَمُوتُ أَمْوَالُهُمْ وَيَكْتُمُ عَدَدُهُمْ إِذَا

تَوَاصَلُوا وَمَا مِنْ أَهْلِ بَيْتٍ يَتَوَاصَلُونَ فَيَحْتَا جُونَ. (2:1)

حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک جس نیکی کا سب سے جلدی ثواب ملتا ہے وہ صلہ رحمی ہے۔ بیشک ایک گھرانے کے لوگ گناہ گار ہوتے ہیں

لیکن اللہ کے اموال زیادہ ہو جاتے ہیں۔ ان کی تعداد زیادہ ہو جاتی ہے جب وہ صلہ رحمی کرتے ہیں اور جس گھرانے

کے لوگ ایک دوسرے کے ساتھ صلہ رحمی کرتے ہوں ایسا نہیں ہوگا کہ وہ محتاج ہوں۔“

ذِكْرُ تَعَوُّذِ الرَّحِمِ بِالْبَارِي جَلَّ وَعَلَا عِنْدَ خَلْقِهِ أَيَّاهَا مِنَ الْقَطِيعَةِ وَإِخْبَارِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا أَيَّاهَا

بِوَصْلِ مَنْ وَصَلَهَا وَقَطْعِ مَنْ قَطَعَهَا

اس بات کا تذکرہ جب اللہ تعالیٰ نے رحم کو پیدا کیا تو اس نے قطع رحمی سے اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگی اور اللہ تعالیٰ نے اسے

یہ بتا دیا تھا کہ جو شخص رحم کو ملائے گا اللہ تعالیٰ اسے ملائے گا اور جو شخص اسے قطع کرے گا اللہ تعالیٰ بھی اسے قطع کر دیگا

441- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَبَّانُ بْنُ مُوسَى قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ

أَخْبَرَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي مُرَّزِدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَمِّي سَعِيدَ بْنَ يَسَارٍ أَبَا الْحُبَابِ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ الرَّحِمَ حَتَّىٰ إِذَا فَرَّغَ مِنْ خَلْقِهِ قَامَتِ الرَّحِمُ فَقَالَتْ هَذَا مَقَامُ الْعَائِدِينَ مِنْ

الْقَطِيعَةِ قَالَ نَعَمْ إِلَّا تَرَضِينَ أَنْ أَصَلَ مَنْ وَصَلَكَ وَأَقَطَعَ مَنْ قَطَعَكَ قَالَتْ بَلَىٰ قَالَ فَهُوَ لَكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَقْرَبُوا إِنْ شِئْتُمْ

فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ تَوَلَّيْتُمْ أَنْ تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ وَتُقَطِّعُوا أَرْحَامَكُمْ أُولَئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ فَأَصَمَّهُمْ وَأَعَمَّى أَبْصَارَهُمْ (محمد: 23)، (2:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ نے رحم کو پیدا کیا، یہاں تک کہ جب وہ اس کی تخلیق سے فارغ ہو گیا، تو رحم کھڑا ہوا اس نے عرض کی: یہ قطع رحمی سے پناہ مانگنے والوں کا مقام ہے۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: جی ہاں! کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جو تمہیں ملا کر رکھے گا۔ میں اسے ملاؤں گا اور جو تمہیں کاٹ دے گا میں اسے کاٹ دوں گا۔ اس نے عرض کی: جی ہاں! اللہ تعالیٰ نے فرمایا: یہ چیز تمہیں مل گئی۔“

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اگر تم چاہو تو یہ آیت تلاوت کر لو۔

فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ تَوَلَّيْتُمْ أَنْ تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ وَتُقَطِّعُوا أَرْحَامَكُمْ أُولَئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ فَأَصَمَّهُمْ وَأَعَمَّى أَبْصَارَهُمْ (محمد: 23)

”(اے منافقین!) عنقریب یہ ہوگا کہ اگر تم واپس چلے گئے تو تم زمین میں فساد پیدا کرو گے اور رشتے داری کے حقوق کو پامال کرو گے، یہی وہ لوگ ہیں جن پر اللہ تعالیٰ نے لعنت کی ہے انہیں بہرہ کیا ہے اور ان کی بصارت کو اندھا کر دیا ہے۔“

ذِكْرُ تَشْكِي الرَّحِمِ إِلَى اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا مَنْ قَطَعَهَا وَأَسَاءَ إِلَيْهَا
اس بات کا تذکرہ رحم نے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اس شخص کی شکایت کی تھی

جو اس کو قطع کرے گا یا جو اس کے ساتھ براسلوک کرے گا

442 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ الْجَمَحِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ

أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبِ الْقُرْظِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): الرَّحِمُ شُجْنَةٌ مِنَ الرَّحْمَنِ مُعَلَّقَةٌ بِالْعَرْشِ تَقُولُ يَا رَبِّ إِنِّي قُطِعْتُ إِنَّي أَسِئَاءُ إِلَيَّ فَيَجِيبُهَا رَبُّهَا أَمَا تَرْضَيْنِ أَنْ أَقْطِعَ مَنْ قَطَعَكَ وَأَصِلَ مَنْ وَصَلَكَ. (2:1)

441- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البخارى 4832 فى التفسير سورة محمد: باب (وَتُقَطِّعُوا أَرْحَامَكُمْ)، و 5987 فى

الأدب: باب من وصل وصله الله، عن بشر بن محمد، والبيهقى فى السنن 7/26 من طريق عبدان، كلاهما عن عبد الله - وهو ابن المبارك - بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/330، والبخارى 4831 فى تفسير سورة محمد، و 7502 فى التوحيد: باب قول الله تعالى (يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ)، وفى الأدب المفرد 50، ومسلم 2554 فى البر والصلة: باب صلة الرحم، والبعوى فى شرح السنة 3431، والحاكم 4/162.

442- إسناده حسن، وهو حديث صحيح. وأخرجه ابن ابى شعبة 8/538، وأحمد 2/295 و 383 و 406 و 455 من طرق عن شعبة،

بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 5988 فى الأدب: باب من وصل وصله الله، ومن طريقه البغوى فى شرح السنة 3434.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”لفظ رحم رحمان سے ماخوذ ہے۔ یہ عرش کے ساتھ لٹکا ہوا ہے اور عرض کرتا ہے: اے میرے پروردگار! مجھے قطع کر دیا گیا۔ میرے ساتھ برائی کی گئی تو اس کے پروردگار نے اسے فرمایا ہے: کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جو تمہیں قطع کر دے میں اسے قطع کر دوں اور جو تمہیں ملا کر رکھے میں اسے ملاؤں۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قَوْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّحِمُ شِجْنَةٌ مِنَ الرَّحْمَنِ

أَرَادَ أَنَّهَا مُشْتَقَّةٌ مِنْ اسْمِ الرَّحْمَنِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”رحم رحمن سے ماخوذ ہے“

اس سے مراد یہ ہے: یہ لفظ رحمن سے ماخوذ ہے

443- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَبَّانُ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ

عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ رَدَّادِ اللَّيْثِيِّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى أَنَا الرَّحْمَنُ خَلَقْتُ الرَّحِمَ وَشَقَقْتُ لَهَا اسْمًا مِنْ اسْمِي فَمَنْ

وَصَلَّاهَا وَصَلَّتْهُ وَمَنْ قَطَعَهَا بَتَّتَهُ. (2:1)

﴿﴾ حضرت عبدالرحمان بن عوف رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”میں رحمان ہوں میں نے رحم کو پیدا کیا ہے اور میں نے اپنے اسم سے اس کے نام کو مشتق کیا ہے جو شخص اسے ملائے گا میں اسے ملاؤں گا اور جو شخص اسے قطع کرے گا میں اس کے ٹکڑے، ٹکڑے کر دوں گا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ تَشَكِّي الرَّحِمِ اللَّذِي وَصَفْنَا قَبْلُ إِنَّمَا يَكُونُ فِي الْقِيَامَةِ لَا فِي الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ رحم جو شکایت کرے گا، جس کو ہم پہلے بیان کر چکے ہیں

یہ قیامت میں ہوگی دنیا میں نہیں ہوگی

444- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

443- وأخرجه عبد الرزاق 20234، ومن طريقه أحمد 1/194، وأبو داود 1695 في الزكاة: باب في صلة الرحم، والحاكم 4/157/عن معمر، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/194، والبخاري في الأدب المفرد 53، والحاكم 4/158 من طرق عن الزهري، به. وأخرجه أبو

أبي شيبة 8/535، 536، والحميدي 65، وأحمد 1/194، وأبو داود 1694 في الزكاة: باب في صلة الرحم، والترمذي 1907 في الصلاة: باب ما جاء في قطيعة الرحم، والحاكم 4/158، والبغوي في شرح السنة 3432 من طريق سفیان بن عيينة، والحاكم 4/158 من طريق

سفیان بن حسين.

عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ كَعْبِ الْقُرَظِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِنَّ الرَّحِمَ شَجْنَةٌ مِنَ الرَّحْمَنِ فَإِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تَقُولُ أَيْ رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ أَنْفِي أَسِيءَ إِلَيَّ إِنِّي قُطِعْتُ قَالَ فَبِحَبِيبِهَا رَبُّهَا أَلَا تَرْضَيْنَ أَنْ أَقْطَعَ مِنْ قِطْعِكَ وَأَصِلَ مِنْ وَصْلِكَ. (2:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”بیشک رحم رحمان سے وابستہ ہے، جب قیامت کا دن آئے گا تو رحم کہے گا: اے میرے پروردگار! میرے ساتھ ظلم کیا گیا۔ میرے ساتھ برائی کی گئی۔ مجھے قطع کیا گیا نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں تو اس کا پروردگار جواب دے گا: کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو جس نے تمہیں قطع کیا۔ میں اسے قطع کر دوں اور جس نے تمہیں ملایا میں اسے ملاؤں۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الْوَاصِلِ رَحِمَهُ الَّذِي يَقَعُ عَلَيْهِ اسْمُ الْوَاصِلِ

صلہ رحمی کرنے والے کی صفت کا تذکرہ جس پر صلہ رحمی کرنے کا اطلاق ہو سکتا ہے

445- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَثْمَانَ الْعَجَلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ فِطْرِ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): الرَّحِمُ مَعْلُوقَةٌ بِالْعَرْشِ وَلَيْسَ الْوَاصِلُ بِالْمُكَافِيءِ وَلَكِنَّ الْوَاصِلَ الَّذِي إِذَا انْقَطَعَتْ رَحِمُهُ وَصَلَهَا. (2:1)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”رحم عرش کے ساتھ لٹکا ہوا ہے اور بدلے کے طور پر اچھائی کرنے والا صلہ رحمی کرنے والا شمار نہیں ہوتا۔ صلہ رحمی کرنے والا شخص وہ ہوتا ہے کہ جب اس کی رشتہ داری کے حقوق کو پامال کیا جائے، تو وہ پھر بھی صلہ رحمی کرے۔“

ذِكْرُ إِيجَابِ الْجَنَّةِ لِمَنْ اتَّقَى اللَّهَ فِي الْأَخْوَاتِ وَأَحْسَنَ صُحْبَتَهُنَّ

جو شخص اپنی بہنوں کے بارے میں اللہ تعالیٰ سے ڈرتا ہے، اور ان کے ساتھ اچھا سلوک کرتا ہے اس کے لئے

جنت واجب ہونے کا تذکرہ

446 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارِ الرَّمَادِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانٌ قَالَ حَدَّثَنَا سَهِيلُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَيُّوبَ بْنِ بَشِيرٍ عَنْ سَعِيدِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): مَنْ كَانَ لَهُ ثَلَاثُ بَنَاتٍ أَوْ ثَلَاثُ أَخَوَاتٍ أَوْ ابْنَتَانِ أَوْ أُخْتَانِ فَأَحْسَنَ صُحْبَتَهُنَّ وَاتَّقَى اللَّهَ

فِيهِنَّ دَخَلَ الْجَنَّةَ. (2:1)

❁❁ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص کی تین بیٹیاں ہوں یا تین بہنیں ہوں یا دو بیٹیاں ہوں یا دو بہنیں ہوں اور وہ ان کے ساتھ اچھا سلوک کرے اور ان کے بارے میں اللہ تعالیٰ سے ڈرتا رہے وہ شخص جنت میں داخل ہوگا۔“

ذِكْرُ الْمُدَّةِ الَّتِي بِصُحْبَتِهِ آيَاهُنَّ يُعْطَى هَذَا الْأَجْرَ لَهُ بِهَا

اس مدت کا تذکرہ جس کے دوران ان کے ساتھ اچھا سلوک کرنے والے شخص کو بھی اجر ملے گا

447 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُقَدَّمِيُّ وَإِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ الْعَلَّافُ قَالَا

حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): مَنْ عَالَ ابْنَتَيْنِ أَوْ أُخْتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا حَتَّى يَبِينَ أَوْ يَمُوتَ عَنْهُنَّ كُنْتُ أَنَا وَهُوَ فِي الْجَنَّةِ

كَهَاتَيْنِ وَأَشَارَ بِأصْبَعِهِ الْوَسْطَى وَالتَّى تَلِيهَا.

وَالْحَدِيثُ عَلَى لَفْظِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْحَسَنِ الْعَلَّافِ

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُنْتُ أَنَا وَهُوَ فِي الْجَنَّةِ كَهَاتَيْنِ أَرَادَ بِهِ فِي

الدُّخُولِ وَالسَّبْقِ لَا أَنَّ مَرْتَبَةَ مَنْ عَالَ ابْنَتَيْنِ أَوْ أُخْتَيْنِ فِي الْجَنَّةِ كَمَرْتَبَةِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سواءً. (2:1)

❁❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص دو بیٹیوں یا تین بیٹیوں یا دو بہنوں یا تین بہنوں کی کفالت کرے یہاں تک وہ شادی شدہ ہو جائیں یا وہ شخص

انہیں چھوڑ کر (ان کی کفالت کے دوران ہی) انتقال کر جائے تو میں اور وہ شخص جنت میں اس طرح ہوں گے نبی

اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی درمیانی انگلی اور اس کے ساتھ والی انگلی کے ذریعے اشارہ کر کے (یہ بات ارشاد فرمائی)“

روایت کے یہ الفاظ ابراہیم بن حسن علاف کے نقل کردہ ہیں۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان:
”میں اور وہ جنت میں ان دو کی طرح ہوں گے۔“

اس سے مراد داخل ہونے اور سبقت لے جانے کے حوالے سے ہے۔

اس کا یہ مطلب نہیں ہے کہ دو بیٹیوں یا دو بہنوں کی کفالت کرنے والا شخص جنت میں اس مرتبے پر فائز ہوگا جو نبی اکرم ﷺ کا ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْإِحْسَانَ إِلَى الْأَوْلَادِ قَدْ يُرْتَجَى بِهِ النِّجَاةُ مِنَ النَّارِ وَدُخُولُ الْجَنَّةِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اولاد کے ساتھ اچھا سلوک کرنے سے جہنم سے

نجات ملنے اور جنت میں داخل ہونے کی امید کی جاسکتی ہے

448 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجَيْدِ بَسُتَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ

مِصْرٍ عَنِ ابْنِ الْهَادِ أَنَّ زِيَادَ بْنَ أَبِي زِيَادٍ مَوْلَى بِنِ عِيَّاشٍ حَدَّثَهُ عَنْ عِرَاكِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُهُ يُحَدِّثُ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ

(متن حدیث): عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَ نَبِيٌّ مَسْكِينَةٌ تَحْمِلُ ابْنَتَيْنِ لَهَا فَاطْعَمْتُهُمَا ثَلَاثَ تَمَرَاتٍ فَأَعْطَتْ

كُلَّ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا تَمْرَةً وَرَفَعَتْ إِلَى فِيهَا تَمْرَةً لِنَآكُلُهَا فَاسْتَطَعَمَتَاهَا ابْنَتَاهَا فَشَقَّتِ التَّمْرَةَ الَّتِي كَانَتْ تُرِيدُ أَنْ تَأْكُلَهَا بَيْنَهُمَا فَأَعْجَبَنِي حَنَانُهَا فَذَكَرْتُ الَّذِي صَنَعَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ قَدْ أَوْجَبَ لَهَا الْجَنَّةَ وَأَعْتَقَهَا بِهَا مِنَ النَّارِ .

❁❁ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: ایک غریب عورت اپنی دو بیٹیوں کو اٹھا کر لائی میں نے اسے کھانے کے لئے

تین کھجوریں دیں۔ اس نے دونوں بیٹیوں میں سے ہر ایک کو ایک کھجور دی اور ایک کھجور اپنے منہ کی طرف بڑھائی تاکہ اسے کھالے
توان دونوں بچیوں نے وہ مانگ لی۔ اس نے اس کھجور کے دو ٹکڑے کئے جسے وہ خود کھانا چاہتی تھی اور اسے ان دونوں میں تقسیم کر
دیا۔ مجھے اس کی یہ مہربانی بہت اچھی لگی۔ میں نے اس کے اس طرز عمل کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ سے کیا تو آپ نے ارشاد فرمایا: اللہ
تعالیٰ نے اس عورت کے لئے جنت کو واجب کر دیا ہے اور اس وجہ سے اسے جہنم سے آزاد کر دیا ہے۔

ذِكْرُ وَصِيَّةِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصَلَةِ الرَّحِمِ وَإِنْ قُطِعَتْ

نبی اکرم ﷺ کا صلہ رحمی کرنے کی تلقین کرنا اگرچہ قطع رحمی کی گئی ہو

449 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ إِسْحَاقَ الْأَصْهَانِيُّ بِالْكَرْخِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ يَزِيدَ

الْقَطَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ شَيْبَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ وَاسِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ
(متن حدیث): عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ أَوْصَانِي خَلِيلِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِخِصَالٍ مِنَ الْخَيْرِ أَوْصَانِي بِأَنْ لَا
أَنْظُرَ إِلَى مَنْ هُوَ فَوْقِي وَأَنْ أَنْظُرَ إِلَى مَنْ هُوَ دُونِي وَأَوْصَانِي بِحُبِّ الْمَسَاكِينِ وَالذُّنُوبِ مِنْهُمْ وَأَوْصَانِي أَنْ أَصِلَ
رَجْمِي وَإِنْ أَدْبَرْتُ وَأَوْصَانِي أَنْ لَا أَخَافَ فِي اللَّهِ لَوْمَةَ لَائِمٍ وَأَوْصَانِي أَنْ أَقُولَ الْحَقَّ وَإِنْ كَانَ مَرًّا وَأَوْصَانِي
أَنْ أَكْثِرَ مِنْ قَوْلٍ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ فَإِنَّهَا كَنْزٌ مِنْ كَنْزِ الْجَنَّةِ.

✽✽ حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میرے خلیل صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے بھلائی کی کچھ باتوں کی تلقین کی تھی۔

آپ نے مجھے یہ تلقین کی تھی کہ میں اپنے سے اوپر والے شخص کی طرف نہ دیکھوں میں اپنے سے نیچے والے شخص کی طرف
دیکھوں آپ نے مجھے مسکینوں کے ساتھ محبت رکھنے اور ان کے قریب رہنے کی تلقین کی تھی اور آپ نے مجھے یہ تلقین کی تھی کہ میں صلہ
رحمی کروں اگر چہ وہ مجھ سے منہ موڑے اور آپ نے مجھے یہ تلقین کی تھی کہ میں اللہ تعالیٰ کے بارے میں کسی ملامت کرنے والے کی
لامت سے خوف زدہ نہ ہوں اور آپ نے مجھے یہ تلقین کی تھی کہ میں حق بات کہوں اگر چہ وہ کڑواہ اور آپ نے مجھے یہ تلقین کی تھی کہ
میں بکثرت لا حول ولا قوۃ الا باللہ پڑھتا رہوں کیونکہ یہ جنت کے خزانوں میں سے ایک خزانہ ہے۔

ذِكْرُ مَعُونَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْوَأَصِلَ رَحِمَهُ إِذَا قَطَعْتَهُ

جب کسی شخص کے ساتھ قطع رحمی کی جائے اور پھر وہ صلہ رحمی کرے اس کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی مدد ہونے کا تذکرہ
450- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ

عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): أَتَى رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ لِي قَرَابَةً أَصِلُهُمْ وَيَقْطَعُونِي وَيَسِينُونَ إِلَيَّ وَأُحْسِنُ
إِلَيْهِمْ وَيَجْهَلُونَ عَلَيَّ وَأَحْلُمُ عَنْهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَئِنْ كَانَ كَمَا تَقُولُ فَكُنَّا نَسْفُهُمْ
الْمَلَّ وَلَا يَزَالُ مَعَكَ مِنَ اللَّهِ ظَهِيرٌ مَا دُمْتَ عَلَى ذَلِكَ.

الْمَلَّ: رَمَادٌ يَكُونُ فِيهِ الشُّطْبَةُ. (2:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص آیا اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرے کچھ رشتے دار ہیں جن
کے ساتھ میں اچھا سلوک کرتا ہوں اور وہ میرے ساتھ برا سلوک کرتے ہیں۔ وہ میرے ساتھ برائی کرتے ہیں میں ان کے ساتھ
اچھائی کرتا ہوں۔ وہ میرے خلاف جہالت کا مظاہرہ کرتے ہیں اور میں ان کے ساتھ بردباری سے پیش آتا ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم

449- حدیث صحیح، وأخرجه البيهقي 10/91 وأخرجه البراز 3309، والطبراني في الكبير 1648، وأبو نعيم في الحلية 1/159،

160 وأخرجه ابن أبي شيبة 13/232، والطبراني في الكبير 1649 من طريق محمد بن بشر

450- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه البغوي في شرح السنة 3436. وأخرجه أحمد 2/412 من طريق عبد الرحمن بن

إبراهيم القاص، 2/484 من طريق زهير بن محمد التميمي، والبخاري في الأدب المفرد 52 من طريق ابن أبي حازم.

نے ارشاد فرمایا: اگر صورت حال اسی طرح ہے جس طرح تم بیان کر رہے ہو تو تم ان پر راکھ پھینکتے ہو جب تک تم اس طرح کرتے رہو گے اللہ تعالیٰ کی مدد تمہارے ساتھ رہے گی۔

امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: روایت کے متن میں استعمال ہونے والے لفظ ”المَلّ“ سے مراد ایسی راکھ ہے جس میں شطبہ (یعنی انگاروں کے ٹکڑے) ہوں۔

ذَكَرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ الدَّرَّاورِدِيُّ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ
اس روایت کو نقل کرنے میں ”دراوردی“ نامی راوی منفرد ہے

451- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا بُنْدَارٌ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ لِي قَرَابَةً أَصْلَهُمْ وَيَقْطَعُونِي وَأُحْسِنُ إِلَيْهِمْ وَيُسَيِّئُونَ إِلَيَّ وَأَحْلُمُ عَنْهُمْ وَيَجْهَلُونَ عَلَيَّ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَئِن كَانَ كَمَا تَقُولُ لَكَأَنَّمَا تُسْقِهُمُ الْمَلَّ وَلَا يَزَالُ مَعَكَ مِنَ اللَّهِ ظَهِيرٌ مَا دَمْتَ عَلَى ذَلِكَ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! میرے کچھ رشتے دار ہیں جن کے ساتھ میں صلہ رحمی کرتا ہوں اور وہ میرے ساتھ قطع رحمی کرتے ہیں۔ میں ان کے ساتھ اچھا سلوک کرتا ہوں اور وہ میرے ساتھ برا سلوک کرتے ہیں۔ میں ان کے ساتھ بردباری سے پیش آتا ہوں اور وہ میرے خلاف جہالت کا مظاہرہ کرتے ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر صورت حال ویسی ہی ہے جیسی تم بیان کر رہے ہو تو گویا کہ تم ان پر راکھ چھڑکتے ہو اور اللہ تعالیٰ کی مدد تمہاری شامل حال رہے گی۔ جب تک تم اس طرح کرتے رہو گے۔

ذِكْرُ الْإِبَاحَةِ لِلْمَرْأَةِ وَصَلِّ رَحِمَهَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِذَا طَمِعَ فِي إِسْلَامِهَا

عورت کے لئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ وہ اپنے مشرک رشتے داروں کے ساتھ صلہ رحمی کرنے
جبکہ عورت کے اسلام قبول کرنے کے بعد وہ لوگ اس کی توقع رکھتے ہوں

452- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي مَعْشَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبٍ عَنْ أَبِي كَرِيمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحِيمِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَيُّسَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ

قَالَ سَمِعْتُ أَسْمَاءَ بِنْتَ أَبِي بَكْرٍ تَقُولُ

(متن حدیث): قَدِمْتُ أُمِّي مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ فِي هُدْنَةَ قُرَيْشٍ وَهِيَ مُشْرِكَةٌ فَقُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنَّ أُمَّي

آتَتْ رَاغِبَةً أَفَاصِلَهَا فَقَالَ لَهَا نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ صَلِيهَا . (4: 28)

سیدہ اسماء بنت ابوبکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میری والدہ مکہ مکرمہ سے مدینہ منورہ آئی۔ یہ قریش کے ساتھ صلح کے زمانے کی بات ہے۔ وہ خاتون مشرک تھیں۔ میں نے عرض کی: اے اللہ کے نبی! میری والدہ میرے پاس امید لے کر آئی ہیں تو کیا میں ان کے ساتھ صلح کر دوں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے سیدہ اسماء رضی اللہ عنہا سے فرمایا: جی ہاں! تم ان کے ساتھ صلح کر دو۔

ذِكْرُ الْإِبَاحَةِ لِلْمَرْءِ لِمَرْءٍ صِلَةَ قَرَابَتِهِ مِنْ أَهْلِ الشِّرْكِ إِذَا طَمَعَ فِي إِسْلَامِهِمْ

آدمی کے لئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ وہ مشرکین سے تعلق رکھنے والے رشتے داروں کے ساتھ صلح کرے اگر ان سے امید ہو کہ وہ مسلمان ہو جائیں گے

453 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عَرُوبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مَخْلَدُ بْنُ مَالِكٍ السَّلْمِيسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُصْعَبُ بْنُ

مَاهَانَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ

(متن حدیث): أَنَّ أَسْمَاءَ سَأَلَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أُمِّ لَهَا مُشْرِكَةٍ قَالَتْ جَاءَتْ نِسِي رَاغِبَةً

رَاهِبَةً أَصْلَهَا قَالَ نَعَمْ . (4: 36)

سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: سیدہ اسماء رضی اللہ عنہا نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے اپنی والدہ کے بارے میں دریافت کیا: جو مشرک تھیں۔ انہوں نے عرض کی: وہ میرے پاس امید لے کر آئی ہیں تو کیا میں ان کے ساتھ صلح کر دوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جی ہاں۔

ذِكْرُ نَفْيِ دُخُولِ الْجَنَّةِ عَنِ الْقَاطِعِ رَحِمَهُ

قطع رحمی کرنے والے شخص کے جنت میں داخل ہونے کی نفی کرنے کا تذکرہ

452 - إسنادہ حسن، محمد بن وهب بن أبي كريمة: روى له النسائي، وهو صدوق، وباقي رجاله ثقات على شرط مسلم. وأخرجه الطيالسي 1643 وأحمد 6/347 من طريق عبد الله بن عقيل وابن نمير، والبخاري 2620 في الهبة: باب الهدية للمشركين، من طريق أبي أسامة، و 3183 في الجزية والموادعة: باب 18، ومسلم 1003 في الزكاة: باب فضل النفقة والصدقة على الأقربين والزوج والأولاد والوالدين ولو كانوا مشركين وأبو داود 1668 في الزكاة: باب الصدقة على أهل الذمة. وأخرجه أحمد 6/355 من طريق حماد بن سلمة. وأخرجه أحمد 6/344 عن حسن بن موسى.

453 - مصعب بن ماهان بن سفيان الحنظلي، وباقي رجاله ثقات، وهو حسن لغيره، يتقوى بما قبله. وأخرجه الشافعي في مسنده ص 100، ومن طريقه البيهقي في السنن 4/191، والبخاري في شرح السنة 3425، وأخرجه أحمد 6/344، والحميدي 318 ومن طريقه البخاري 5978 في الأدب: باب صلة الوالد المشرك، والبيهقي 4/191.

454 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ قَالَ حَدَّثَنَا

جُوَيْرِيَةُ بْنُ أَسْمَاءَ عَنْ مَالِكِ بْنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ أَبِيهِ
(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَاطِعٌ.

لَيْسَ هَذَا فِي الْمَوْطَأِ . (2: 109)

محمد بن جبیر بن مطعم اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
”قطع رحمی کرنے والا شخص جنت میں داخل نہیں ہوگا۔“

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: یہ روایت ”موطأ“ میں نہیں ہے۔

ذِكْرُ مَا يَتَوَقَّعُ مِنْ تَعْجِيلِ الْعُقُوبَةِ لِلْقَاطِعِ رَحِمَهُ فِي الدُّنْيَا

اس بات کا تذکرہ، قطع رحمی کرنے والے شخص کو دنیا میں اس کی سزا مل جاتی ہے

455 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجُنَيْدِ بَسَّتْ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ عَبْدِ

اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ عَنْ عَيْنَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْعَطْفَانِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): مَا مِنْ ذَنْبٍ أَجْدَرُ أَنْ يُعَجَّلَ اللَّهُ لِصَاحِبِهِ الْعُقُوبَةَ فِي الدُّنْيَا مَعَ مَا يَدَّخِرُ لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ

الْبَغْيِ وَقَطِيعَةِ الرَّحْمِ . (2: 1)

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”زنا اور قطع رحمی سے زیادہ کوئی گناہ اس لائق نہیں ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کو کرنے والے کو دنیا میں بھی سزا دے اور اس کے ساتھ آخرت میں بھی سزا تیار رکھے۔“

454 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه مسلم 2556 19 في البر والصلة: باب صلة الرحم وتحريم قطعها. وأخرجه عبد

الرزاق 20328 ومن طريقه أحمد 4/84، والبيهقي في السنن 7/27، والبعث في شرح السنة 3437 عن معمر، وأحمد 4/80، ومسلم 2556

، وأبو داود 1696 في الزكاة: باب في صلة الرحم، والترمذي 1909 في البر والصلة: باب ما جاء في صلة الرحم، والبيهقي 7/27 من طريق

سفيان بن عيينة، وأحمد 4/83. وأخرجه البخاري 5984 في الأدب: باب إثم القاطع، وفي الأدب المفرد 64.

455 - إسناده صحيح. وأخرجه ابن ماجه 4211 في الزهد: باب البغي، والحاكم 2/356 من طريق عبدان، كلاهما. وأخرجه الطيالسي

880 عن عيينة بن عبد الرحمن، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/36 عن وكيع ويحيى بن القطان، وأحمد 5/38، وأبو داود 4902 في الأدب:

باب في البغي عن البغي، والترمذي 2511 في صفة القيامة، وابن ماجه 4211، والحاكم 2/162 من طريق إسماعيل ابن عليه، والبيهقي في

السنن 10/234 من طريق وكيع.

ذِكْرُ تَعْجِيلِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا الْعُقُوبَةَ لِلْقَاطِعِ رَحِمَهُ فِي الدُّنْيَا

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ قطع رحمی کرنے والے شخص کو دنیا میں ہی جلدی سزا دے دیتا ہے

456 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ قَالَ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ

عُيَيْنَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
(متن حدیث): مَا مِنْ ذَنْبٍ أَحْرَى أَنْ يُعَجَّلَ اللَّهُ لِصَاحِبِهِ الْعُقُوبَةَ فِي الدُّنْيَا مَعَ مَا يَدَّخِرُ لَهُ فِي الْآخِرَةِ

مِنْ قَطِيعَةِ الرَّحِمِ وَالْبَغْيِ . (2: 109)

✿✿ حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قطع رحمی اور زنا سے زیادہ کوئی گناہ اس لائق نہیں ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے کرنے والے کو دنیا میں بھی سزا دے اور اس کے ہمراہ آخرت میں بھی اس کے لئے سزا تیار رکھے۔“



6- بَابُ الرَّحْمَةِ

باب [6] رحمت کے بارے میں روایات

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَرْحَمَ أَطْفَالَ الْمُسْلِمِينَ رَجَاءَ رَحْمَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا أَيَّاهُ

آدمی کو اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ وہ مسلمانوں کے چھوٹے بچوں پر

اس امید پر رحم کرے کہ اللہ تعالیٰ اس پر رحمت کرے گا

457- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

(متن حدیث): قَالَ أَبْصَرَ الْأَقْرَعُ بْنُ حَابِسٍ التَّمِيمِيُّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُقْبَلُ الْحَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ

فَقَالَ إِنَّ لِي عَشْرَةَ مِنَ الْوَلَدِ مَا قَبَلْتُ أَحَدًا مِنْهُمْ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ لَا يَرْحَمُ لَا يَرْحَمْ.

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: اقرع بن حابس تمیمی نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ حضرت امامحسن رضی اللہ عنہ کا بوسہ لے رہے تھے۔ اس نے عرض کی: میرے دس بیٹے ہیں۔ میں نے ان میں سے کسی ایک کا بھی کبھی بوسہ نہیں لیا، تونبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جو شخص رحم نہیں کرتا اس پر رحم نہیں کیا جاتا۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ تَرْكِ تَوْقِيرِ الْكَبِيرِ أَوْ رَحْمَةِ الصَّغَارِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ

مسلمانوں میں سے بڑوں کی تعظیم اور چھوٹوں پر رحمت کرنے کو ترک کرنے کی ممانعت کرنے کا تذکرہ

458- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مَجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا

جَرِيرٌ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ بْنِ عَبَّاسٍ رَفَعَهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يُوقِرِ الْكَبِيرَ وَيَرْحَمِ الصَّغِيرَ وَيَأْمُرَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَ عَنِ الْمُنْكَرِ. (2: 61)

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم تک مرفوع حدیث کے طور پر یہ بات بیان کرتے ہیں: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے

یہ ارشاد فرمایا ہے:

457- وأخرجه مسلم 2318 في الفضائل: باب رحمة صلى الله عليه وسلم الصبيان والعيال وتواضعه، وأبو داود 5218 في الأدب:

باب في قبلة الرجل ولده، والترمذی 1911 في البر والصلة: باب ما جاء في رحمة الوالد، من طرق عن سفیان، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری

5997 في الأدب: باب رحمة الولد وتقيله ومعاقبته، وفي الأدب المفرد 91، ومن طريقه البغوی في شرح السنة 3446

”اس شخص کا ہم سے کوئی تعلق نہیں ہے جو بڑوں کی تعظیم نہیں کرتا، چھوٹوں پر رحم نہیں کرتا، نیکی کا حکم نہیں دیتا اور برائی سے منع نہیں کرتا“۔

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ اسْتِعْمَالُ التَّعَطُّفِ عَلَى صِغَارِ أَوْلَادِ آدَمَ

اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے: اولاد آدم کے

کس افراد کے بارے میں مہربانی کا رویہ اختیار کرے

459- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى ثَقِيفٍ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا

جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ

(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَزُورُ الْأَنْصَارَ وَيُسَلِّمُ عَلَى صِبْيَانِهِمْ وَيَمْسَحُ

رُؤُوسَهُمْ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم انصار سے ملنے جایا کرتے تھے۔ آپ ان کے بچوں کو سلام کیا کرتے تھے اور ان کے سروں پر ہاتھ پھیرتے تھے۔

ذِكْرُ إِيْجَابِ دُخُولِ الْجَنَّةِ لِلْمُتَكَفِّلِ الْإِيْتَامِ إِذَا عَدَلَ

فِي أُمُورِهِمْ وَتَجَنَّبَ الْحَيْفَ

یتیموں کی کفایت کرنے والا شخص جب ان کے معاملات کے بارے میں انصاف سے کام لے اور زیادتی سے اجتناب کرے تو اس کے جنت میں داخل ہونے کے واجب ہونے کا تذکرہ

460- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُو

أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): أَنَا وَكَافِلُ الْيَتِيمِ فِي الْجَنَّةِ هَكَذَا وَأَشَارَ بِالسَّبَابَةِ وَالْوَسْطَى.

459- إسناده صحيح، وأخرجه أبو نعيم في الحلية 6/291. وأخرجه الترمذی 2696 في الاستئذان: باب ما جاء في التسليم على

الصبيان، والنسائي في عمل اليوم والليلة 329، وفي فضائل الصحابة 244، والبقوى في شرح السنة 3306 من طريق قتيبة بن سعيد، بهذا

الإسناد. وأخرجه البزار 2007 عن محمد بن عبد الملك، عن جعفر بن سليمان، بهذا الإسناد. قال الهيثمي في المجمع 8/34: ورجاله رجال

الصحيح. وأخرجه البخاري 6247 في الاستئذان: باب التسليم على الصبيان، ومسلم 149 و15 في السلام: باب استحباب السلام

على الصبيان، والترمذی 2696، والنسائي في عمل اليوم والليلة 330، والدارمی 2/276، والبقوى في شرح السنة 3305، من طريق سيار

أبي الحكم، ومسلم 2482 في فضائل الصحابة: باب فضائل أنس، من طريق حماد بن سلمة، وأبو داود 5202 في الأدب: باب في السلام على

الصبيان، والنسائي في عمل اليوم والليلة 331.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَكَذَا أَرَادَ بِهِ فِي دُخُولِ الْجَنَّةِ لَا أَنْ كَافِلَ الْيَتِيمِ تَكُونُ مَرْتَبَتُهُ مَعَ مَرْتَبَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْجَنَّةِ وَاحِدَةً. (1: 2)

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”میں اور یتیم کی کفالت کرنے والا جنت میں اس طرح ہوں گے۔“

نبی اکرم ﷺ نے اپنی شہادت کی اور درمیانی انگلی کے ذریعے اشارہ کر کے (یہ بات ارشاد فرمائی) (امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان: ”اس طرح“۔

اس سے مراد جنت میں داخل کرنے کے حوالے سے ہے۔ اس کا یہ مطلب نہیں ہے کہ یتیم کی کفالت کرنے والا شخص اور نبی اکرم ﷺ جنت میں ایک ہی مرتبے میں ہوں گے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا إِنَّمَا يَرْحَمُ مِنْ عِبَادِهِ الرَّحَمَاءَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اپنے رحم کرنے والے بندوں پر رحم کرتا ہے

461 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ خَلَادٍ الْبَاهِلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ

الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ حَسَّانَ عَنْ عَاصِمِ الْأَحْوَلِ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ قَالَ (متن حدیث): كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَاءَ رَسُولُ امْرَأَةٍ مِنْ بَنَاتِهِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرْسَلْتَ إِلَيْكَ ابْنَتَكَ أَنْ تَأْتِيَهَا فَإِنَّ صَبِيًّا لَهَا فِي الْمَوْتِ فَقَالَ أَتَيْهَا فَقُلْ لَهَا إِنَّ لِلَّهِ مَا أَخَذَ وَلَهُ مَا أَعْطَى وَكُلُّ

460- إسناده صحيح على شرط الشيخين، ابن أبي حازم: هو عبد العزيز. وأخرجه البخاري 5304 في الطلاق: باب اللعان، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 3454 عن عمرو بن زرار، و 6005 في الأدب: باب فضل من يعول يتيمًا، وفي الأدب المفرد 135، والبيهقي في السنن 6/283 من طريق عبد الله بن عبد الوهاب، وأبو داؤد 5150 في الأدب: باب فيمن ضم اليتيم، عن محمد بن الصباح، والترمذی 1918 في البر: باب ما جاء في رحمة اليتيم وكفالاته، عن عبد الله بن عمران، كلهم عن ابن أبي حازم، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/333 عن سعيد بن منصور. وفي الباب عن أبي هريرة عند مسلم 2983 في الزهد: باب إلى الأرملة، وابن ماجه 3679 في الأدب: باب حق اليتيم، والبخاري في الأدب المفرد 137، والبغوي في شرح السنة 3455. وعن أبي أمامة عند أحمد 5/250 و 265، والبغوي في شرح السنة 3456، أورده الهيثمي في مجمع الزوائد 8/160، وضعفه بعلی بن یزید الألهانی.

461- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله رجال الشيخين، غير أبي بكر بن خلاد. وأخرجه أحمد 5/204 و 206، والبخاري 1284 في الجنائز: باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: يعذب الميت ببعض بكاء أهله عليه، و 5655 في المرضى: باب عيادة الصبيان، و 6602 في القدر: باب وكان أمر الله قدرًا مقدرًا، و 6655 في الأيمان والنذور: باب قول الله تعالى: (وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ)، و 7377 في التوحيد: باب قول الله تبارك وتعالى: (قُلِ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ ادْعُوا الرَّحْمَنَ أَيًّا مَا تَدْعُوا فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى) ن و 7448 في التوحيد: باب ما جاء في قول الله تعالى: (إِنَّ رَحْمَتَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِنَ الْمُحْسِنِينَ)، ومسلم 923 في الجنائز: باب البكاء على الميت، وأبو داؤد 3125 في الجنائز: باب الأمر بالاحتساب والصبر عند نزول المصيبة، وابن ماجه 1588 في الجنائز: باب ما جاء في البكاء على الميت، والبيهقي في السنن 4/68، والبغوي في شرح السنة 1527، من طرق عن عاصم الأحول، بهذا الإسناد. وسورده المؤلف من حديث ابن عباس برقم 2914 في الجنائز.

شَىءٍ عِنْدَهُ بِأَجَلٍ مُّسَمًّى فَلْتَصْبِرْ وَلْتَحْتَسِبْ قَالَ فَلَمْ يَلْبَثْ أَنْ رَجَعَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهَا تُقْسِمُ عَلَيْكَ إِلَّا جِئْتَهَا فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقُمْنَا مَعَهُ رَهْطًا مِنَ الْأَنْصَارِ فَدَخَلْنَا فَرَفَعَ إِلَيْهِ الصَّبِيَّ وَنَفْسُهُ تَقَعُّعٌ فِي صَدْرِهِ فَفَاضَتْ عَيْنَاهُ فَقَالَ لَهُ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ مَا هَذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ رَحْمَةٌ جَعَلَهَا اللَّهُ فِي قُلُوبِ عِبَادِهِ وَإِنَّمَا يَرَحِمُ اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الرَّحَمَاءَ .

❀❀ حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ ہم نبی اکرم ﷺ کے پاس موجود تھے۔ آپ کی ایک صاحبزادی کی طرف سے ایک پیغام رساں آیا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کی صاحبزادی نے آپ کو یہ پیغام بھیجا ہے کہ آپ ان کے ہاں تشریف لے آئیں، کیونکہ ان کے صاحبزادے فوت ہونے والے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم اس کے پاس جا کر اس سے کہو کہ اللہ تعالیٰ جو چیز واپس لے وہ اس کی ملکیت ہے، جو چیز اسی نے دی ہو وہ چیز بھی اسی کی ملکیت ہے اور اس کی بارگاہ میں ہر چیز کی ایک متعین مدت ہے۔ اس لئے اسے صبر سے کام لینا چاہئے اور ثواب کی امید رکھنی چاہئے۔ راوی بیان کرتے ہیں: کچھ دیر بعد وہ شخص واپس آیا اور عرض کی: یا رسول اللہ! وہ آپ کو قسم دے رہی ہیں۔ آپ ان کے ہاں ضرور تشریف لے جائیں، تو نبی اکرم ﷺ کھڑے ہو گئے۔ آپ کے ساتھ ہم بھی کھڑے ہو گئے۔ جو انصار کے کچھ افراد تھے ہم ان کے ہاں گئے اس بچے کو نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں پیش کیا گیا، تو اس کا سانس سینے میں اکھڑ کر آ رہا تھا۔ نبی اکرم ﷺ کی آنکھوں سے آنسو جاری ہو گئے۔ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے آپ کی خدمت میں عرض کی: یا رسول اللہ! یہ کس وجہ سے ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ”یہ وہ رحمت ہے جو اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں کے دلوں میں رکھی ہے اور اللہ تعالیٰ اپنے رحم کرنے والے بندوں پر ہی رحم کرتا ہے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الرَّحْمَةَ لَا تَكُونُ إِلَّا فِي السُّعْدَاءِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ رحمت (کے جذبات)

صرف خوش نصیب لوگوں میں ہوتے ہیں

462 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ كَتَبَ إِلَيَّ مَنْصُورٌ وَقَرَأْتُهُ عَلَيْهِ فَقُلْتُ لَهُ أَقُولُ حَدَّثَنِي فَقَالَ أَلَيْسَ إِذَا قَرَأْتَهُ عَلَيَّ فَقَدْ حَدَّثْتُكَ بِهِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَثْمَانَ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ الصَّادِقُ الْمَصْدُوقُ يَقُولُ (متن حدیث): إِنَّ الرَّحْمَةَ لَا تَنْزِعُ إِلَّا مِنْ شَقِيٍّ . (2:1)

1 اسنادہ حسن، ابو عثمان مولیٰ المغیرہ بن شعبہ، وثقہ ابن حبان، وباقی رجالہ ثقات علی شرط الشیخین. وأخرجه أبو داؤد 4942 فی الأدب: باب فی الرحمة. وأخرجه الطیالسی 2529، ومن طریقہ الترمذی 1924 فی البر والصلوة: باب ما جاء فی رحمة المسلمین. وأخرجه أحمد 2/301 عن محمد بن جعفر، و2/461 عن عبد الرحمن بن مہدی، والبخاری فی الأدب المفرد 374 عن آدم، وأبو داؤد 4942 ایضاً عن حفص بن عمر، والبیہقی فی السنن 8/161 من طریق یحیی القطان، والبعوی فی شرح السنۃ 3450 من طریق مسلم بن ابراہیم.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں حضرت ابوالقاسم رضی اللہ عنہم جو صادق اور صدوق ہیں انہیں یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”رحمت صرف بد بخت سے الگ کی جاتی ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَرْحَمَ أَطْفَالَ الْمُسْلِمِينَ رَجَاءَ رَحْمَةِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا يَا هُ
آدمی کو اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ وہ مسلمانوں کے کمسن بچوں پر رحم کرے
اس امید کے تحت کہ اللہ تعالیٰ کی رحمت اس پر ہوگی

463 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

(متن حدیث): قَالَ أَبْصَرَ الْأَفْرَعُ بْنُ حَابِسٍ التَّمِيمِيُّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُقْبَلُ الْحَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ
فَقَالَ إِنَّ لِي عَشْرَةَ مِنَ الْوَالِدِ مَا قَبِلْتُ أَحَدًا مِنْهُمْ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ لَا يَرْحَمُ لَا يَرْحَمُ .
(مضروب علیہ)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: افرع بن حابس تمیمی نے نبی اکرم رضی اللہ عنہم کو دیکھا کہ آپ حضرت امام
حسن رضی اللہ عنہ کا بوسہ لے رہے ہیں تو اس نے عرض کی: میرے دس بچے ہیں۔ میں نے ان میں سے کسی ایک کا بھی کبھی بوسہ نہیں لیا۔
نبی اکرم رضی اللہ عنہم نے ارشاد فرمایا:

”جو رحم نہیں کرتا اس پر رحم نہیں کیا جاتا۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ تَرْكِ تَوْقِيرِ الْكَبِيرِ أَوْ رَحْمَةِ الصَّغِيرِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی بڑے مسلمان کی تعظیم اور چھوٹے پر رحمت کو ترک کرے

464 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا

جَرِيرٌ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَفَعَهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يُوقِرِ الْكَبِيرَ وَيَرْحَمِ الصَّغِيرَ وَيَأْمُرُ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَ عَنِ الْمُنْكَرِ .

(مضروب علیہ)

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نبی اکرم رضی اللہ عنہم تک مرفوع حدیث کے طور پر یہ بات نقل کرتے ہیں۔ آپ نے ارشاد

فرمایا ہے: ”وہ شخص ہم میں سے نہیں ہے جو بڑے کی تعظیم نہیں کرتا، چھوٹے پر رحم نہیں کرتا نیکی کا حکم نہیں دیتا اور برائی سے منع نہیں کرتا۔“

ذِكْرُنْفِي رَحْمَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَمَّنْ لَمْ يَرْحَمْ النَّاسَ فِي الدُّنْيَا
ایسے شخص سے اللہ تعالیٰ کی رحمت کی نفی کا تذکرہ جو دنیا میں لوگوں پر رحم نہیں کرتا
465 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عَرُوبَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُقَدَّمِ الْعُجْلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ
الْحَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا ظَبْيَانَ قَالَ سَمِعْتُ جَرِيرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

(متن حدیث): مَنْ لَا يَرْحَمْ النَّاسَ لَا يَرْحَمَهُ اللَّهُ . (2: 109)

❀❀ حضرت جریر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:
”جو شخص لوگوں پر رحم نہیں کرتا اللہ تعالیٰ اس پر رحم نہیں کرتا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ رَحْمَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لَا تَنْزِعُ إِلَّا مِنَ الْأَشْقِيَاءِ
اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی رحمت صرف بد بخت لوگوں سے الگ ہوتی ہے
466 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنُ قَحْطَبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنِ عَرَبِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرُ بْنُ
سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَنصُورٍ عَنْ أَبِي عُمَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
(متن حدیث): لَا تَنْزِعُ الرَّحْمَةَ إِلَّا مِنَ الشَّقِي . (2: 109)
❀❀ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

465- إسنادہ صحیح علی شرط البخاری، رجالہ رجال الشیخین غیر أحمد بن المقدم فممن رجال البخاری. وأخرجه الطبرانی فی
الکبیر 2495. وأخرجه الطبرانی أيضًا 2491 و 2494. وأخرجه البخاری 7376 فی التوحید: باب قول الله تبارك وتعالى: (قُلْ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ
ادْعُوا الرَّحْمَنَ)، ومسلم 2319 فی الفضائل: باب رحمته صلى الله عليه وسلم الصبيان والعيال وتواضعه، والطبرانی فی الکبیر 2492 و
2493، والبيهقي فی السنن 8/161. وأخرجه الطبرانی 2497 من طريق أبي إسحاق، عن أبي ظبيان، به. وأخرجه أحمد 4/362، والبخاری
6013 فی الأدب: باب رحمة الناس واليهائم، والطبرانی 2297 و 2298 و 2299 و 2240 و 2241 و 2242 و 2243 من طريق إسماعيل بن أبي
وأخرجه ابن أبي شيبة 8/528، والحميدي 802، والطبرانی 2238 و 2239 و 2240 و 2241 و 2242 و 2243 من طريق إسماعيل بن أبي
خالد، عن قيس بن أبي حازم، عن جرير. وأخرجه الحميدي 803، ومسلم 2319 أيضًا، والطبرانی 2504، والبيهقي فی السنن 9/41
والقضاعي فی مسند الشهاب 894. وأخرجه الطيالسي 661، وأحمد 4/361، والطبرانی 2489 من طريق شعبة، والطبرانی 2488.
466- إسنادہ حسن، رجالہ رجال مسلم غیر أبي عثمان. وتقدم برقم 462 من طريق شعبة، عن منصور، به، فانظره.

”رحمت صرف بد بخت سے الگ کی جاتی ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ نَفِي رَحْمَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي الْعُقْبَى عَمَّنْ لَا يَرْحَمُ عِبَادَهُ فِي الدُّنْيَا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ اللہ کی رحمت کی نفی اس شخص سے ہوگی

جو دنیا میں اس کے بندوں پر رحم نہیں کرتا

467 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عَرُوبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبٍ بْنُ أَبِي كَرِيمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ

بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحِيمِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَيْسَةَ عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

(متن حدیث): مَنْ لَا يَرْحَمُ النَّاسَ لَا يَرْحَمُهُ اللَّهُ.

✽✽✽ حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”جو شخص لوگوں پر رحم نہیں کرتا اللہ تعالیٰ اس پر رحم نہیں کرتا۔“



467- إسنادہ حسن، محمد بن وہب صدوق، وباقی رجالہ ثقات رجال مسلم. وأخرجه الطيالسي 662 عن قيس، عن زياد بن علافة

به. وتقدم برقم 465 من طريق أبي ظبيان، عن جرير، به، فانظر تخريجه ثمت.

7- بَابُ حُسْنِ الْخُلُقِ

باب (7) اچھے اخلاق کے بارے میں روایات

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالْمَلَايَةِ لِلنَّاسِ فِي الْقَوْلِ مَعَ بَسْطِ الْوَجْهِ لَهُمْ

اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ لوگوں کے ساتھ بات چیت کرتے ہوئے نرمی کی جائے اور ان کے ساتھ کشادہ روئی سے ملا جائے

468 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّغُولِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَهْزَادٍ حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ شَمِيلٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ الْخَزَّازُ حَدَّثَنَا أَبُو عِمْرَانَ الْجَوْنِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): لَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا فَإِنَّ لَمْ تَجِدْ فَلَايِنَ النَّاسِ وَوَجْهَكَ إِلَيْهِمْ مَنِسْطًا . (2:1)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم کسی بھی نیکی کو حقیر نہ سمجھو اگر تمہیں کچھ نہیں ملتا تو لوگوں کے ساتھ نرمی سے پیش آؤ اور کشادہ روئی کے ساتھ ان سے ملو“۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءِ إِذَا كَانَ هَيِّنًا لَيْنًا قَرِيبًا سَهْلًا قَدْ يُرْجَى لَهُ النَّجَاةُ مِنَ النَّارِ بِهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی منکسر المزاج، نرم خو، گھلنے ملنے والا ہو اور آسان ہو تو ان خصوصیات کی وجہ

سے اس کو جہنم سے نجات ملنے کی امید کی جاسکتی ہے

469 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ الصُّوفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو الْأَوْدِيِّ عَنِ ابْنِ

468- حدیث صحیح، ابو عامر الخزاز مع کونہ من رجال مسلم مختلف فیہ؛ وباقی رجالہ ثقات . وأخرجه أحمد 5/173 عن روح

والترمذی 1833 فی الأطعمة: باب ما جاء فی إكتنا ماء المرققة.

469- وأخرجه الترمذی 2488 فی صفة القيامة، والبعوی فی شرح السنة . 3505 وأخرجه الطبرانی 10562 . وأخرجه أحمد 1/415

. وللحدیث شواهد بتقوی بها ویصح .

مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنَّمَا يُحْرَمُ عَلَى النَّارِ كُلُّ هَيْئٍ لَيْنٍ قَرِيبٍ سَهْلٍ . (2:1)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ہر آسان نزم قریب ہونے والے اور سہل شخص کو جہنم کے لئے حرام ہر اوردید یا گیا ہے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ عَبْدَةُ بْنُ سَلِيمَانَ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے، جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل

کرنے میں عبدہ بن سلیمان نامی راوی مفرد ہے

470 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ بِالصُّغْدِ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَادٍ قَالَ أَخْبَرَنَا

اللَيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ الْأَوْدِيِّ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِمَنْ تُحْرَمُ عَلَيْهِ النَّارُ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ عَلَى كُلِّ هَيْنٍ لَيْنٍ قَرِيبٍ

سَهْلٍ . (2:1)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تمہیں اس شخص کے بارے میں نہ بتاؤں جس پر جہنم کو حرام قرار دیا گیا ہے؟ لوگوں نے عرض کی: جی ہاں یا رسول

اللہ۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ہر آسان نزم قریب اور سہل شخص۔“

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ الصَّدَقَةَ لِلْمَدَارِي أَهْلَ زَمَانِهِ مِنْ غَيْرِ ارْتِكَابِ مَا يَكْرَهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا فِيهَا

اللہ تعالیٰ کے اس شخص کے لئے صدقے کا ثواب نوٹ کرنے کا تذکرہ جو اپنے زمانے کے افراد کا خیال رکھتا

ہے اور اس بارے میں کسی ایسی چیز کا ارتکاب نہیں کرتا جسے اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے

471 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ سِنَانَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قَبِيَةَ وَالْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ

اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ فِي الْآخَرِينَ قَالُوا حَدَّثَنَا الْمُسَيْبُ بْنُ وَاضِحٍ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ سَبَّاطٍ عَنْ سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ عَنْ

مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): مَدَارَاةُ النَّاسِ صَدَقَةٌ .

470- صحیح بشواہدہ، وأخرجه الطبرانی في الكبير 10562 .

471- إسناده ضعيف وأخرجه ابن عدی 4/2614، وابن السنی فی عمل اليوم والليلة 327، وأبو نعیم فی الحلیة 8/246، والقضاعي

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ الْمَدَارَةُ الَّتِي تَكُونُ صَدَقَةً لِلْمَدَارِيِّ هِيَ تَخَلُّقُ الْإِنْسَانِ الْأَشْيَاءَ الْمُسْتَحْسَنَةَ مَعَ مَنْ يُدْفَعُ إِلَى عَشْرَتِهِ مَا لَمْ يَشْهَبْ بِمَعْصِيَةِ اللَّهِ وَالْمُدَاهَنَةُ هِيَ اسْتِعْمَالُ الْمَرْءِ الْخِصَالَ الَّتِي تُسْتَحْسَنُ مِنْهُ فِي الْعِشْرَةِ وَقَدْ يَشُوبُهَا مَا يَكْرَهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا. (2:1)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”لوگوں کے ساتھ خوش اخلاقی سے پیش آنا صدقہ ہے۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: وہ مدارات جو مدارات کرنے والے شخص کے لئے صدقہ ہوتی ہیں اس سے مراد یہ ہے: آدمی مستحسن اشیاء کو اپنے اخلاق کا حصہ بنائے۔

نیز اس کے ہمراہ اپنی ذات سے اس چیز کو پرے رکھے جس میں اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کا امکان ہو سکتا ہے۔ جبکہ مداہنت سے مراد آدمی کا ان خصائل کو اختیار کرنا ہے جو لوگوں کے ساتھ تعلق میں مستحسن سمجھے جاتے ہیں اور ان میں ایسی چیز بھی شامل ہوتی ہے جسے اللہ تعالیٰ پسند نہیں کرتا۔

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الصَّدَقَةَ لِلْمَرْءِ بِالْكَلِمَةِ الطَّيِّبَةِ يُكَلِّمُ بِهَا أَخَاهُ الْمُسْلِمَ

اللہ تعالیٰ کا ایسے شخص کے لئے صدقہ (کے اجر و ثواب) نوٹ کرنے کا تذکرہ جو اپنے مسلمان بھائی کے

ساتھ بات کرتے ہوئے اسے پاکیزہ بات کہتا ہے

472 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَسْمَاءَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُبَارَكِ

عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): الْكَلِمَةُ الطَّيِّبَةُ صَدَقَةٌ وَكُلُّ خُطْوَةٍ تَخْطُوهَا إِلَى الْمَسْجِدِ صَدَقَةٌ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اچھی بات کہنا صدقہ ہے اور مسجد کی طرف چل کر جانے والا ہر قدم صدقہ ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْكَلَامِ الطَّيِّبِ لِلْمُسْلِمِ يَقُومُ مَقَامَ الْبَدْلِ لِمَالِهِ عِنْدَ عَدَمِهِ

472 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه أحمد 2/312، وابن خزيمة في صحيحه 1494 عن الحسين، والبيهقي في السنن 3/229، والقضاعي في مسند الشهاب 93 من طريق الحسن بن عيسى، وأحمد 2/374، وأخرجه أحمد 2/316، والبخاري 2891 في الجهاد: باب فضل من حمل متاع صاحبه في السفر، و 2989 باب من أخذ بالركاب ونحوه، ومسلم 1009 في الزكاة: باب بيان أن اسم الصدقة يقع على كل نوع من المعروف، والبيهقي في السنن 4/187، 188، والبغوي في شرح السنة 1645، وأخرجه أحمد 2/350 من طريق ابن لهيعة وابن خزيمة 1493 من طريق عمرو بن الحارث، كلاهما عن أبي يونس سليم بن جبير مولى أبي هريرة، عن أبي هريرة، وسورده المصنف ضمن حديث مطول، أوله: كل سلامي من الناس عليه صدقة كل يوم في باب ما يكون له حكم الصدقة، من طريق عبد الرزاق، عن معمر، بهذا الإسناد.

اس بات کے بیان کا تذکرہ مسلمان سے پاکیزہ بات کہنا، مال کی عدم موجودگی میں مال خرچ کرنے کے قائم مقام ہوتا ہے

473 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْحَوْضِيُّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُجَلِّ بْنِ خَلِيفَةَ

عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): اتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا فَبِكَلِمَةِ طَيِّبَةٍ. (2:1)

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”آگ سے بچو خواہ وہ نصف کھجور کے ذریعے ہو اور اگر تمہیں یہ بھی نہیں ملتی تو پاکیزہ بات کے ذریعے (آگ سے بچنے کی کوشش کرو)“

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الصَّدَقَةَ لِلْمُسْلِمِ بِتَبَسُّمِهِ فِي وَجْهِ أَخِيهِ الْمُسْلِمِ

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ ایسے مسلمان کے لئے صدقے (کا اجر و ثواب) نوٹ کر لیتا ہے جو اپنے مسلمان بھائی سے مسکرا کر ملتا ہے

474 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ الصُّوفِيُّ بِبَعْدَادَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

473- إسناده صحيح على شرط البخاري، وأخرجه الطبراني في الكبير / 220 17، وابن السني في عمل اليوم والليلة 322 عن أبي خليفة الفضل بن الحباب، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبراني / 220 17 أيضاً عن علي بن عبد العزيز، عن حفص بن عمر الحوضي، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 1039 عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/256 عن ابن مهدي وابن جعفر، والنسائي 5/75 في الزكاة: باب القليل من الصدقة، من طريق خالد الواسطي، ثلاثتهم عن شعبة، به. وأخرجه الطيالسي 1039، وابن أبي شيبة 3/110، وأحمد 4/258 و259 و377، والبخاري 1417 في الزكاة: باب اتقوا النار ولو بشق تمرة، ومسلم 1016 في الزكاة: باب الحث على الصدقة ولو بشق تمرة، والطبراني في الكبير / 207 17 و208 و209 و210 و211 و212 و213 و214 من طرق عن أبي إسحاق، عن عبد الله بن معقل، عن عدی. وأخرجه الطبراني / 215 17 من طريق عبد العزيز بن رفيع، عن عبد الله بن معقل، عن عدی. وأخرجه الطيالسي 1037، والطبراني / 239 17 من طريق أبي عوانة، عن عبد الله بن عمير، عن غير واحد حديه عن عدی. وأخرجه أحمد 4/378، 379، والطبراني / 237 17 من طريق شعبة، عن سماك بن حرب، عن عباد بن حبیش، عن عدی. وأورده الهيثمي في المجمع 5/235 وقال: رجاله رجال الصحيح غير عباد بن حبیش، وهو ثقة، وكذا قال في المجمع 6/208 وسيورده المؤلف برقم 666 و2804 من طريق خيشمة، عن عدی، ويرد تخريجه برقم 2804 فانظره. وفي الباب عن أبي بكر عند الزبار 933، وعن أنس عنده 944، وعن النعمان بن بشير عنده 935، وعن عائشة عنده 936، وعن أبي هريرة عنده 937. وانظر مجمع الزوائد 3/105 و106.

474- وأخرجه الترمذی مطولاً 1956 في البير: باب ما جاء في صنائع المعروف، عن عباس بن عبد العظيم العنبر، عن النضر بن محمد، بهذا الإسناد. وقال: حديث حسن غريب. وأخرجه البخاري في الأدب المفرد 891 من طريق عبد الله بن رجاء، عن عكرمة بن عمار، به، مطولاً. وللحديث طريق آخر عند أحمد 5/168 يتقوى، به. وسيورده المؤلف برقم 529 مطولاً من طريق أبي داود السنحی، عن النضر بن محمد، به.

الرُّومِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو زُمَيْلٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
(متن حدیث): تَبَسُّمُكَ فِي وَجْهِ أَخِيكَ صَدَقَةٌ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَبُو زُمَيْلٍ هَذَا هُوَ سَمَّاكَ بْنُ الْوَلِيدِ الْحَنْفِيُّ يَمَانِيُّ ثِقَةٌ
وَالنَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْقُرَشِيُّ مَرْوَزِيُّ صَاحِبُ الرَّأْيِ وَكَانَا فِي زَمَنِ وَاحِدٍ. (2:1)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تمہارا اپنے بھائی سے مسکرا کر ملنا بھی صدقہ ہے۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں:) ابو زمیل نامی یہ راوی سماک بن ولید حنفی یمانی ہے اور ثقہ ہے جبکہ نصر بن محمد نامی راوی جرشی یمانی ہے اور نصر بن محمد قریشی مروزی ہے جو صاحب رائے تھا اور یہ دونوں ایک ہی زمانے میں تھے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ تَشْبِيهِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

الْكَلِمَةَ الطَّيِّبَةَ بِالنَّخْلَةِ وَالْحَبِيَّةَ بِالْحَنْظَلِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے پاکیزہ بات کو کھجور کے درخت سے

تشبیہ دی ہوئی ہے اور بری بات کو حنظلہ سے تشبیہ دی ہے

475- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُشْتَبِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا غَسَّانُ بْنُ الرَّبِيعِ عَنْ حَمَادِ بْنِ سَلَمَةَ

عَنْ شُعَيْبِ بْنِ الْحَبَّابِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُنِيَ بِقِنَاعٍ جَزْءٍ فَقَالَ: (مَثَلًا كَلِمَةً طَيِّبَةً كَشَجَرَةٍ

طَيِّبَةٍ أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ نُوتِي أَكْلَهَا كُلَّ حِينٍ يَأْدُنُ رَبِّهَا) فَقَالَ: هِيَ النَّخْلَةُ (وَمَثَلُ كَلِمَةٍ خَبِيثَةٍ

كَشَجَرَةٍ خَبِيثَةٍ اجْتُثَّتْ مِنْ فَوْقِ الْأَرْضِ مَا لَهَا مِنْ قَرَارٍ) (ابراہیم: 26) قَالَ هِيَ الْحَنْظَلَةُ.

قَالَ شُعَيْبٌ فَأَخْبَرْتُ بِذَلِكَ أَبَا الْعَالِيَةِ فَقَالَ كَذَلِكَ كُنَّا نَسْمَعُ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُ أَنَسِ إِنَّهُ أُنِيَ بِقِنَاعٍ جَزْءٍ أَرَادَ بِهِ طَبَقَ رُطَبٍ لِأَنَّ

أَهْلَ الْمَدِينَةِ يَسْمُونَ الطَّبَقَ الْقِنَاعَ وَالرُّطَبَ الْجَزْءَ. (66:3)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں کھجوروں کا ایک تھال پیش کیا گیا، تو

آپ نے یہ آیت پڑھی:

475- إسناده حسن . غسان بن الربيع ذكره ابن حبان في الثقات 9/2، وقد تابعه عليه النضر بن شميل عند الطبراني في تفسيره

20678، وموسى بن إسماعيل عند ابن أبي حاتم كما في تفسير ابن كثير 4/413، وغيرهما.

”پاکیزہ کلمے کی مثال پاکیزہ درخت کی مانند ہے؛ جس کی بنیاد مضبوط ہوتی ہے اور اس کی شاخیں بلند ہوتی ہیں۔ وہ ہر موسم میں اپنے پروردگار کے حکم کے مطابق پھل دیتا ہے۔“

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اس سے مراد کھجور کا درخت ہے (پھر آپ نے یہ آیت پڑھی)
 ”بری بات کی مثال برے درخت کی طرح ہے؛ جسے زمین کے اوپر سے اکھاڑ لیا جاتا ہے اور اسے قرار نہیں ہوتا۔“
 آپ نے ارشاد فرمایا: اس سے مراد حظلہ ہے۔

شعیب نامی کہتے ہیں: میں نے یہ بات ابوالعالیہ کو بتائی تو انہوں نے فرمایا: ہم نے بھی اسی طرح سنی ہے۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: حضرت انس رضی اللہ عنہ کے یہ الفاظ

”وہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں قناع جزء لے کر آئے“ اس سے مراد کھجوروں کا تھا ہے؛ کیونکہ اہل مدینہ تھاں کے لئے لفظ ”قناع“ استعمال کرتے ہیں اور کھجوروں کے لئے لفظ جزء استعمال کرتے ہیں۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مِنْ أَكْثَرِ مَا يُدْخِلُ النَّاسَ الْجَنَّةَ التَّقْوَى وَحُسْنَ الْخُلُقِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ پرہیزگاری اور اچھے اخلاق زیادہ تعداد میں لوگوں کو جنت میں داخل کریں گے

476 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ الْكَرْخِيُّ بَيْلِدَ الْمَوْصِلِ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ

قَالَ حَدَّثَنَا بِنِ إِدْرِيسَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَكْثَرُ مَا يُدْخِلُ النَّاسَ الْجَنَّةَ قَالَ تَقْوَى اللَّهِ وَحُسْنُ

الْخُلُقِ قِيلَ فَمَا أَكْثَرُ مَا يُدْخِلُ النَّاسَ النَّارَ قَالَ الْأَجْوْفَانِ الْفَمُ وَالْفَرْجُ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بِنِ إِدْرِيسَ هَذَا اسْمُهُ عَبْدُ اللَّهِ بِنِ يَزِيدَ بِنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

الزَّعَافِرِيُّ الْأَوْدِيُّ مِنْ نِقَاتِ الْكُوفَةِ وَمُتَفِينِهِمْ وَلَمْ يَكُنْ فِي عَصْرِهِ بِالْكُوفَةِ مِنْ لَا يَشْرَبُ غَيْرَهُ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ سے سوال کیا گیا: کون سی چیز ایسی ہے؛ جس کی وجہ سے زیادہ

لوگ جنت میں داخل ہوں گے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کا تقویٰ اور اچھے اخلاق عرض کی گئی: کون سی چیز ایسی ہے؛ جو زیادہ لوگوں کو جہنم میں داخل کرنے کی؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: سوراخ والی دو چیزیں مندا و شرم گاہ۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ابن ادریس نامی راوی عبداللہ بن ادریس بن یزید بن عبدالرحمن زعافری اودی ہے یہ

کوفہ کے رہنے والے ثقہ اور متقن افراد میں سے ایک ہے اس کے زمانے میں کوفہ میں اس کے علاوہ اور کوئی شخص ایسا نہیں تھا؛ جو یہ

476- وأخرجه الترمذی 2004 فی البر والصلة: باب ما جاء فی حسن الخلق، والحاكم 4/324 من طریق سهل بن عثمان، وصححه

الحاكم ووافقه الذهبي. وأخرجه ابن ماجة 4246 فی الزهد: باب ذكر الذنوب، من طریق هارون بن إسحاق وعبد الله بن سعيد، والبعوی فی

شرح السنة 3498 من طریق أحمد بن عبد الله بن حكيم. وأخرجه أحمد 2/291 و392 من طریق المسعودی، و442/2 عن محمد بن عبيد،

والبعوی فی شرح السنة 3497 من طریق أبي نعيم.

مشرَب نہ رکھتا ہو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مِنْ خِيَارِ النَّاسِ مَنْ كَانَ أَحْسَنَ خَلْقًا

اس بات کے بیان کا تذکرہ لوگوں میں بہترین وہ شخص ہے جس کا اخلاق زیادہ اچھا ہو

477- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ

الثَّوْرِيُّ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ: قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو
(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَكُنْ فَاحِشًا وَلَا مُتَفَاحِشًا وَكَانَ يَقُولُ خِيَارُكُمْ

أَحْسَنُكُمْ أَخْلَاقًا. (2:1)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ فحش گفتگو نہیں کرتے تھے۔ بدر بانی صحابہ

کرتے تھے۔ آپ یہ فرمایا کرتے تھے۔

”تم لوگوں میں زیادہ بہتر وہ لوگ ہیں جن کے اخلاق زیادہ اچھے ہوں۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ حُسْنَ الْخُلُقِ مِنْ أَفْضَلِ مَا أُعْطِيَ الْمَرْءُ فِي الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ اچھے اخلاق دنیا میں کسی شخص کو دی گئی سب سے افضل چیز ہے

478- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَالِحِ بْنِ ذَرِيحٍ بِعُكْبَرَا قَالَ حَدَّثَنَا هَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا

وَكَيْعٌ عَنْ مَسْعَرٍ وَالثَّوْرِيِّ عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ

(متن حدیث): عَنْ أُسَامَةَ بْنِ شَرِيكٍ قَالَ قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا أَفْضَلُ مَا أُعْطِيَ الْمَرْءُ الْمُسْلِمُ قَالَ: حُسْنُ

الْخُلُقِ. (2:1)

477- إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، وأخرجه البخاری فی الأدب المفرد 271، والبغوی فی شرح السنۃ 3666 من طریق

محمد بن کثیر، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبی شیبۃ 8/514، وأحمد 2/161 و193، ومسلم 2321 فی الفضائل: باب کثرۃ حیاته صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، والبیہقی فی السنن 10/192، من طریق أبی معاویۃ ووكیع، عن الأعمش، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/189، والطیالسی 2246

، والبخاری 3559 فی المناقب: باب صفۃ النبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، و 3759 باب مناقب عبد الله بن مسعود رضی اللہ عنہ، و 6029 فی

الأدب: باب لم یکن النبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فاحشًا ولا متفاحشًا، و 6035 فی الأدب: باب حسن الخلق والسخاء وما یکره من البخل،

والترمذی 1975 فی البر والصلۃ: باب ما جاء فی الفحش والتفحش، وسیعیدہ المؤلف فی آخر باب صفته صلی اللہ علیہ وسلم.

478- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، رجالہ رجال الشیخین، غیر ہناد فمن رجال مسلم. وأخرجه ابن أبی شیبۃ 8/514 عن وکیع،

بهذا الإسناد. وأخرجه الطبرانی فی الکبیر 470 من طریق ابن أبی شیبۃ، عن وکیع، عن الثوری، بہ. وأخرجه أيضًا 475 من طریق عبد الله بن

إدریس، عن مسعر، بہ، و 468 من طریق مسدد، عن الثوری، بہ. وأخرجه الطیالسی 1233، وأحمد 4/278، والطبرانی 463 و 464 و 466 و

469 و 475 و 479 و 480 و 481 و 482 من طرق عن زیاد بن علقا، بهذا الإسناد. قال الہیثمی فی المجمع 8/24: رواه الطبرانی ورجالہ

رجال الصحیح. وسیورہ المؤلف برقم 486 من طریق عثمان بن حکیم، عن زیاد بن علقا، بہ، فانظرہ.

﴿﴾ حضرت اسامہ بن شریک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! بندہ مسلم کو جو چیزیں دی گئی ہیں ان میں سب سے افضل چیز کیا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اچھے اخلاق۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مِنْ اكْمَلِ الْمُؤْمِنِينَ إِيْمَانًا مَنْ كَانَ أَحْسَنَ خُلُقًا

اس بات کے بیان کا تذکرہ مومنین میں ایمان کے اعتبار سے سب سے زیادہ کامل وہ شخص ہے، جس کا اخلاق زیادہ اچھا ہو

479 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

إِدْرِيسَ قَالَ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): اكْمَلِ الْمُؤْمِنِينَ إِيْمَانًا أَحْسَنَهُمْ خُلُقًا. (2:1)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اہل ایمان میں ایمان کے اعتبار سے سب سے زیادہ کامل وہ لوگ ہیں جو اخلاق کے اعتبار سے سب سے زیادہ اچھے ہوں۔“

ذِكْرُ رَجَاءِ نَوَالِ الْمَرْءِ بِحُسْنِ الْخُلُقِ دَرَجَةَ الْقَائِمِ لَيْلَهُ الصَّائِمِ نَهَارَهُ

اس بات کی امید کا تذکرہ آدمی اچھے اخلاق کی وجہ سے رات (بھر) نوافل ادا کرنے اور دن کے وقت نفل روزہ رکھنے والے کے مرتبے تک پہنچ جاتا ہے

479- إسناده حسن من أجل محمد بن عمرو وهو ابن علقمه الليثي، فإنه صدوق له أوهام، وباقي رجاله على شرط الشيخين. وأخرجه

الآجري في الشريعة ص 115 عن الفريابي، عن إسحاق بن إبراهيم، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/250 عن عبد الله بن إدريس، بهذا الإسناد.

وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 8/515، وفي الإيمان 17 عن حفص بن غياث، وفي المصنف 11/27، وفي الإيمان 18 عن محمد بن بشر،

وأحمد 2/472، ومن طريقه أبو داود 4682 في السنة: باب الدليل على زيادة الإيمان ونقصانه، عن يحيى بن سعيد، والترمذي 1162 في

الرضاع: باب ما جاء في حق المرأة على زوجها، من طريق عبدة بن سليمان، والبغوي في شرح السنة 3495، وأبو نعيم في الحلية 2489، من

طريق يعلى بن عبيد، والحاكم في المستدرک 1/3 من طريق عبد الوهاب، والقضاعي في مسند الشهاب 1291 من طريق حفص بن عياث،

كلهم عن محمد بن عمرو، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 8/516 و11/27، 28، وفي الإيمان 20، وأحمد 2/527،

والدارمي 2/323، والحاكم 1/3 من طريق أبي عبد الرحمن المقرئ، عن سعيد بن أبي أيوب، عن محمد بن عجلان، عن القعقاع بن حكيم، عن

أبي صالح، عن أبي هريرة. قال الحاكم: هذا حديث صحيح لم يخرج في الصحيحين وهو صحيح على شرط مسلم، ووافقه الذهبي. وأخرجه

البيهقي في السنن 10/192 من طريق سعيد بن أبي مریم، عن يحيى بن أيوب، عن ابن عجلان، بالإسناد السابق. وسورده المؤلف في باب

معاشره الزوجين بزيادة: وخياركم خياركم لنسائهم. وفي الباب عن عائشة عند ابن أبي شيبة 8/515 و11/27، وأحمد 6/47 و99، والترمذي

2612 في الإيمان: باب ما جاء في استكمال الإيمان وزيادته ونقصانه، والحاكم في المستدرک 1/53، وقال: رواه ثقات على شرط الشيخين،

قال الذهبي: فيه انقطاع. وعن جابر عند ابن أبي شيبة في الإيمان 8. وعن عمرو بن عبسة عند أحمد 4/385 وعن عبادة بن الصامت عند أحمد

480- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي عَمْرٍو عَنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْطَبٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِنَّ الْمُؤْمِنَ لَيَدْرِكُ بِخُلُقِهِ دَرَجَةَ الصَّائِمِ الْقَائِمِ.

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”مومن اپنے اخلاق کے ذریعے روزہ دار اور نوافل ادا کرنے والے شخص کا درجہ پالیتا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْخُلُقِ الْحَسَنِ مَنْ أَثْقَلَ مَا يَجِدُ الْمَرْءُ فِي مِيزَانِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ قیامت کے دن اچھے اخلاق ان زیادہ بھاری چیزوں میں سے ہوں گے جنہیں

آدمی اپنے نامہ اعمال میں پائے گا

481- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ وَشُعَيْبُ بْنُ مَحْرُزٍ وَالْحَوْصِيُّ قَالُوا حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ أَبِي بَزَّةَ عَنْ عَطَاءِ الْكِنْدِيِّ عَنِ أَبِي الدَّرْدَاءِ عَنْ أَبِي النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): أَثْقَلُ شَيْءٍ فِي الْمِيزَانِ الْخُلُقُ الْحَسَنُ .

480- حدیث صحیح، خالد بن مخلد فیہ ضعف، وقد تويع، وباقي رجاله على شرطهما، غير المطلب وهو صدوق، إلا أن في سماعه من عائشة خلافاً، قَالَ أَبُو حَاتِمٍ فِيمَا نَقَلَهُ عَنْهُ ابْنُهُ فِي الْمَرَاثِلِ ص 128: وروايته عن عائشة مرسله لم يدر كها. وقال أبو زرعة: نرجو أن يكون سمع منها. وأخرجه أحمد 6/94 و90 من طريق عبد الله بن أسامة، و6/133، وأبو داود 4798 في الأدب: باب في حسن الخلق، والبعثي في شرح السنة 3501 من طريق يعقوب بن عبد الرحمن الإسكندري، وأحمد 6/187 من طريق زهير، والحاكم 1م60، والبعثي 3500 من طريق ابن الهاد، كلهم عن عمرو بن أبي عمرو، بهذا الإسناد. وله شاهد حسن من حديث أبي هريرة عند البخاري في الأدب المفرد برقم 284، وصححه الحاكم 1/60 من طريق آخر عنه على شرط مسلم، ووافقه الذهبي. وآخر من حديث عبد الله بن عمرو عند أحمد 2/220 من طريق عبد الله بن المبارك، عن ابن لهيعة، عن الحارث بن يزيد، عن ابن حجرية الأكبر، عن عبد الله بن عمرو، قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: إن المسلم المسدد ليدرک درجة الصوام القوام بآيات الله عز وجل لكرم ضريبته، وحسن خلقه. وهذا سند صحيح، لأن عبد الله بن المبارك سماعه من ابن لهيعة قديم قبل أن يسوء حفظه. وهو في المسند 2/117، ومكارم الأخلاق ص: 9 و60 من طريق ابن لهيعة. وثالث من الحديث أبي أمامة عند البغوي في شرح السنة 3499 وفي سننه عفیر بن معدان، وهو ضعيف، وباقي رجاله ثقات، فهو حسن في الشواهد.

481- إسناد محمد بن كثير صحيح على شرط الشيخين غير عطاء، وأخرجه أبو داود 4799 في الأدب: باب في حسن الخلق، عن محمد بن كثير، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/516 عن أبي أسامة، عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/446 و448، والبخاري في الأدب المفرد 270 من طرق عن شعبة، به. وأخرجه الترمذی 2003 في البر والصلة: باب ما جاء في حسن الخلق، عن مطرف، وأحمد 6/442 عن أبي عامر العقدي، وأخرجه عبد الرزاق 20157، وأحمد 6/451، والترمذی 2002، والبعثي في شرح السنة 3496، والبخاري

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَطَاءٌ هَذَا هُوَ عَطَاءُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَكَيْخَارَانٌ مَوْضِعٌ بِالْيَمَنِ.

وَأُمُّ الدَّرْدَاءِ هِيَ الصُّغْرَى وَاسْمُهَا هُجَيْمَةُ بِنْتُ حُبَيْبِ الْأَوْصَابِيَّةِ وَالْكُبْرَى خَيْرَةُ بِنْتُ أَبِي حَدْرِدٍ الْأَنْصَارِيَّةِ لَهَا صُحْبَةٌ. (2:1)

❁❁ حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”میزان میں سب سے زیادہ وزنی چیز اچھے اخلاق ہیں۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: عطاء نامی راوی عبد اللہ بن عبد اللہ ہے اور کبخاران یمن میں ایک جگہ کا نام ہے۔

سیدہ ام درداء رضی اللہ عنہا کسن ہیں ان کا نام ہجیمہ بنت حی ہے جبکہ بڑی والی سیدہ ام درداء رضی اللہ عنہا کا نام خیرہ بنت ابو حدر الدانصاریہ

ہے اور وہ صحابیہ ہیں۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مِنْ أَحَبِّ الْعِبَادِ إِلَى اللَّهِ وَأَقْرَبِهِمْ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فِي الْقِيَامَةِ مَنْ كَانَ أَحْسَنَ خُلُقًا

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے محبوب بندے کون ہیں؟

قیامت کے دن نبی اکرم ﷺ کے سب سے زیادہ قریب وہ لوگ ہوں گے جن کا اخلاق (زیادہ) اچھے ہوں گے

482- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ

دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ مَكْحُولٍ عَنْ أَبِي ثَعْلَبَةَ الْخُسَيْبِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنَّ أَحَبَّكُمْ إِلَى اللَّهِ وَأَقْرَبَكُمْ مِنِّي أَحْسَانُكُمْ أَخْلَاقًا وَإِنَّ أَبْغَضَكُمْ إِلَى اللَّهِ وَأَبْعَدَكُمْ مِنِّي

الشرارون المتفیهقون المتشدقون. (2:1)

❁❁ حضرت ابو ثعلبہ ششی رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک تم میں سے اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ محبوب اور تم میں سے میرے سب سے زیادہ قریب وہ لوگ

482- رجالہ ثقات علی شرط مسلم، إلا أن مکحولاً لم یسمع من أبی ثعلبہ. وأخرجه ابن أبی شیبہ 8/515 عن حفص بن غیاث، وأحمد

4/193 عن محمد بن عدی، وأحمد 4/194، وأبو نعیم فی حلیۃ الأولیاء 3/97 و5/188، والبغوی فی شرح السنۃ 3395، من طریق یزید بن

ہارون، ثلاثہم عن داؤد بن أبی ہند، بهذا الإسناد. وأورہ الہیثمی فی مجمع الزوائد 8/21: وقال: رواہ أحمد، والطبرانی، ورجالہ رجال

الصحیح، وكذا قال المنذری فی الترغیب والترہیب. 3/261: وله شاهد عن جابر عند الترمذی 2018، والخطیب فی تاریخ بغداد 4/63

وسندہ حسن، وأخر من حدیث أبی ہریرۃ عند الطبرانی فی معجمہ الصغیر، وأبی نعیم فی أخبار أصبہان وسندہ حسن أيضاً، وثالث عن ابن

مسعود عند الطبرانی فی الکبیر 10423 فالحدیث صحیح بهذا الشواہد.

ہیں جو اخلاق کے اعتبار سے سب سے زیادہ اچھے ہوں اور اللہ تعالیٰ کے نزدیک تم میں سب سے زیادہ ناپسندیدہ اور تم میں سے مجھ سے زیادہ دور وہ لوگ ہیں جو زیادہ بولتے ہوں۔ باتیں بڑھا چڑھا کر کرتے ہوں اور چبا چبا کر بولتے ہوں۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءِ قَدْ يَنْتَفِعُ فِي دَارِيهِ بِحُسْنِ خُلُقِهِ مَا لَا يَنْتَفِعُ فِيهِمَا بِحَسْبِهِ
اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی اچھے اخلاق کی وجہ سے دونوں جہانوں میں اتنا نفع حاصل کر لیتا ہے جتنا نفع وہ دونوں جہانوں میں اپنے حسب کی وجہ سے حاصل نہیں کرتا

483- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بَيْسْتِ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَحْمُودِ بْنِ سُلَيْمَانَ السَّعْدِيُّ الْمَرْوَزِيُّ بِمَرْوَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْعَتِكِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ خَالِدِ الزَّجَّجِيُّ عَنِ الْعَلَاءِ عَنِ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): كَرَّمَ الْمَرْءَ دِينَهُ وَمَرْوَهُ تَهَّ عَقْلُهُ وَحَسْبَهُ خُلُقُهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”آدمی کی عزت اس کا دین ہے۔ اس کی مروت اس کی عقل ہے اور اس کا حسب اس کے اخلاق ہیں۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ مِنْ تَحْسِينِ الْخُلُقِ عِنْدَ طَوْلِ عُمُرِهِ
اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ طویل عمر ہونے کی صورت میں اپنے اخلاق کو آراستہ کرے

483- إسناده ضعيف، مسلم بن خالد الزنجي سيء الحفظ. وأخرجه أحمد 2/365 عن حسين بن محمد، والحاكم 1/123، والبيهقي في السنن 7/136، من طريق القعنبی، من 10/195 من طريق يونس بن محمد المؤدب، وأبو الشيخ في أخلاق النبي 1، والقضاعي في مسند الشهاب 190 من طريق عبد الله بن رجاء، كلهم عن مسلم الزنجي، بهذا الإسناد. قال الحاكم: هذا حديث صحيح على شرط مسلم، فتعقبه الذهبي بقوله: بل مسلم يعني الزنجي ضعيف، وما خرج له. وأخرجه البزار 3607 عن محمد بن بشار، عن معدى بن سليمان، عن ابن عجلان، عن أبيه، عن أبي هريرة، عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: حسب المرء ماله، وكرمه تقواه أو قال: الحسب المال، والكرم التقوى. وأورده الهيثمي في المجمع 10/251، وقال: رواه أحمد والطبراني في الأوسط والبزار. ولم يتكلم الهيثمي عليه. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/520، والبيهقي في السنن 10/195، من قول عمر موقوفاً بلفظ حسب الرجل دينه، ومروء ته خلقه، وأصله عقله. وفي الباب عن سمرة بن جندب بلفظ الحسب المال، والكرم التقوى عند الترمذی 3271 في التفسير: باب ومن سورة الحجرات، وابن ماجه 4219 في الزهد، وأبي الشيخ في أخلاق النبي 4، والبيهقي 7/135، والبغوي في شرح السنة 3545 من طريق سلام بن أبي مطيع، عن قتادة عن الحسن، عن سمرة، ورجاله ثقات، إلا أن سلام بن أبي مطيع قالوا: في روايته ضعف، والحسن مدلس، وقد عنعن، لكن متن الحديث صحيح لشواهده، ولذا حسنه الترمذی، وصححه الحاكم 2/163، وأقره الذهبي. وانظر الحديث الوارد برقم 699 و 700.

484 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا

جَعْفَرُ بْنُ عَوْنٍ قَالَ حَدَّثَنِي بَنُ إِسْحَاقَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ عَنِ أَبِي سَلَمَةَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِكُمْ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ أَطْوَلُكُمْ أَعْمَارًا وَأَحْسَنُكُمْ أَخْلَاقًا .

(53:3)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”کیا میں تمہیں تمہارے بہترین لوگوں کے بارے میں نہ بتاؤں؟ لوگوں نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی

اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: جن کی عمر زیادہ طویل ہو اور جن کے اخلاق زیادہ اچھے ہوں۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مَنْ حَسَنَ خُلُقَهُ كَانَ فِي الْقِيَامَةِ مِمَّنْ قَرُبَ مَجْلِسُهُ

مِنَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ جس شخص کے اخلاق اچھے ہوں

وہ قیامت کے دن نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے قریب ترین بیٹھا ہوگا

485 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا قَاسِمُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ

سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْهَادِ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي مَجْلِسٍ أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِأَحْسَنِكُمْ إِلَىَّ

وَأَقْرَبِكُمْ مِنِّي مَجْلِسًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ يَقُولُهَا قُلْنَا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ أَحْسَنُكُمْ أَخْلَاقًا . (م: 3: 53)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک محفل میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ”کیا میں تمہیں

ان لوگوں کے بارے میں نہ بتاؤں؟ جو تم میں سے میرے سب سے زیادہ محبوب ہیں اور قیامت کے دن میرے سب

484 - رجاله ثقات رجال مسلم، إلا أن فيه عنمة ابن إسحاق . وأخرجه ابن أبي شيبة 13/254، 255، والبخاري 1971 من طريق جعفر بن

عون، بهذا الإسناد. قال الهيثمي في المجمع 8/22: رواه البزار، وفيه ابن إسحاق، وهو مدلس . وأخرجه أحمد 2/235 و403 من طريقين عن

ابن إسحاق، بهذا الإسناد . وسورده المؤلف برقم 2981 من طريق عبد الأعلى، عن ابن إسحاق، به . وله شاهد من حديث جابر عند الحاكم

1/339 وصححه ووافقه الذهبي، وهو كما قال، فالحديث صحيح.

485 - إسناده حسن، وأخرجه أحمد 2/217، 218 وأخرجه أحمد 2/185 عن يونس وأبي سلمة الخزاعي، والبخاري في الأدب

المفرد 272 عن عبد الله بن صالح، وذكره المنذرى في الترغيب والترهيب 3/258 وقال: رواه أحمد وابن حبان في صحيحه، وأورده

الهيثمي في المجمع 8/21 وقال: رواه أحمد وإسناده جيد، وله في الصحيح: وإن من أحبكم إليَّ أحسنكم خلقًا فقط . قلت: الرواية المختصرة

التي ذكرها الهيثمي تقدمت هنا برقم 477 بلفظ: خياركم أحسنكم أخلاقًا فانظر تخريجها تمت.

سے زیادہ قریب بیٹھے ہوں گے۔ یہ بات آپ نے تین مرتبہ ارشاد فرمائی ہم نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم میں سے جس کے اخلاق زیادہ اچھے ہیں۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مَنْ حَسُنَ خُلُقُهُ فِي الدُّنْيَا كَانَ مِنْ أَحَبِّ النَّاسِ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى

اس بات کے بیان کا تذکرہ جس شخص کے اخلاق دنیا میں اچھے ہوں گے وہ اللہ کے نزدیک پسندیدہ ترین فرد ہوگا
486- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو النَّيْسَابُورِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حَشْرَمٍ قَالَ

أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ حَكِيمٍ عَنْ زِيَادِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ أَسَامَةَ بْنِ شَرِيكٍ قَالَ
(متن حدیث): كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ عَلَى رُؤُوسِنَا الرَّحِمَ مَا يَتَكَلَّمُ مِنَّا مُتَكَلِّمًا إِذْ
جَاءَهُ نَاسٌ مِنَ الْأَعْرَابِ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفْتِنَا فِي كَذَا أَفْتِنَا فِي كَذَا فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ اللَّهَ قَدْ وَضَعَ
عَنكُمُ الْحَرَجَ إِلَّا أَمْرًا أَفْتَرَضَ مِنْ عَرَضِ أَخِيهِ فَذَاكَ الَّذِي حَرَجَ وَهَلْكَ قَالُوا أَفْتِنَا أَوْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ نَعَمْ
فَإِنَّ اللَّهَ لَمْ يُنْزِلْ دَاءً إِلَّا أَنْزَلَ لَهُ دَوَاءً غَيْرَ دَاءٍ وَاحِدٍ قَالُوا وَمَا هُوَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الْهَرَمُ قَالُوا فَأَيُّ النَّاسِ
أَحَبُّ إِلَيَّ اللَّهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: أَحَبُّ النَّاسِ إِلَيَّ اللَّهُ أَحْسَنُهُمْ خُلُقًا. (3: 65)

حضرت اسامہ بن شریک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ”ہم لوگ نبی اکرم ﷺ کے پاس موجود تھے۔ یوں لگتا تھا جیسے ہمارے سروں پر گھونسلے ہیں۔ ہم میں سے کوئی بھی شخص کلام نہیں کرتا تھا اسی دوران کچھ دیہاتی آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ ہمیں اس مسئلے کے بارے میں فتویٰ دیجئے۔ آپ ہمیں اس مسئلے کے بارے میں فتویٰ دیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اے لوگو! اللہ تعالیٰ نے تم سے حرج کو اٹھالیا ہے۔ ماسوائے اس شخص کے جو اپنے بھائی کی عزت کو خراب کرنے کی کوشش کرے۔ یہ وہ شخص ہے جو گناہ کا ارتکاب کرے گا اور ہلاکت کا شکار ہو جائے گا۔ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم دوا استعمال کر سکتے ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! اللہ تعالیٰ نے جو بھی بیماری نازل کی ہے اس کے لئے دوا بھی نازل کی ہے۔ صرف ایک بیماری کا معاملہ مختلف ہے۔ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! وہ کون سی؟ آپ نے فرمایا: بڑھا پالوگوں نے عرض کی: اللہ تعالیٰ کے نزدیک کون شخص زیادہ محبوب ہے؟ یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کے نزدیک لوگوں میں زیادہ محبوب وہ شخص ہے جس کے اخلاق اچھے ہوں گے۔“

486- إسناده صحيح، على شرط مسلم غير صحابي أسامة بن شريك، وهو صحابي يعد من أهل الكوفة. وأخرجه الطبراني في الكبير 471 بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 1232، وأحمد 4/278، وابن ماجه 3436 في الطب: باب ما أنزل الله داء إلا وأنزل له شفاء، والبقوى في شرحه 3226، والطبراني في الكبير 463 و464 و465 و466 و467 و469 و472 و479 و480 و482 و483 و484، وفي الصغير: 1/202-203، والخطيب في تاريخ بغداد 9/197 من طرق عن زياد بن علقمة، بهذا الإسناد، ورواه الحاكم: 4/399-400.

8- بَابُ الْعَفْوِ

معاف کرنے کے بارے میں روایات

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ اسْتِعْمَالِ الْعَفْوِ وَتَرْكِ الْمُجَازَاةِ عَلَى الشَّرِّ بِالشَّرِّ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ معاف کرنے کو اختیار کرے اور برائی کا بدلہ برائی سے دینے کو ترک کرے

487- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا عِيسَى بْنُ عُبَيْدٍ عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ قَالَ

(متن حدیث): حَدَّثَنِي أَبِي بْنُ كَعْبٍ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمَ أَحُدٍ أُصِيبَ مِنَ الْأَنْصَارِ أَرْبَعَةٌ وَسَبْعُونَ وَمِنْهُمْ سِتَّةٌ فِيهِمْ حَمْرَةٌ فَمَثَلُوا بِهِمْ فَقَالَتِ الْأَنْصَارُ لَيْنٌ أَصَبْنَا مِنْهُمْ يَوْمًا لِنُرَبِّينَ عَلَيْهِمْ فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ أَنْزَلَ اللَّهُ: (وَأَنْ عَاقِبْتُمْ فَعَاقِبُوا بِمِثْلِ مَا عُوْفِتُمْ بِهِ وَلَكِنْ صَبْرْتُمْ لَهَوِ خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ) (النحل: 126) فَقَالَ رَجُلٌ لَا قُرَيْشٍ بَعْدَ الْيَوْمِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَفُوا عَنِ الْقَوْمِ غَيْرِ أَرْبَعَةٍ. (3: 64)

✽✽ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: غزوہ احد کے دن انصار کے 74 آدمی شہید ہوئے اور ان میں سے چھ آدمی شہید ہوئے جن میں سے ایک حضرت حمزہ رضی اللہ عنہ بھی تھے۔ ان (کافر) لوگوں نے ان کی لاشوں کی بے حرمتی کی تو انصار نے کہا: اگر کسی دن ہمیں ان پر غلبہ حاصل ہوا تو ہم بھی انہیں پورا بدلہ دیں گے۔ جب فتح مکہ کا موقع آیا تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل کی: ”اگر تم سزا دینا چاہتے ہو تو اس کی مانند سزا دو جو سلوک تمہارے ساتھ کیا گیا تھا اور اگر تم صبر سے کام لو تو یہ صبر کرنے والوں کے لئے زیادہ بہتر ہے۔“

ایک شخص نے کہا: آج کے بعد قریش بالکل نہیں رہیں گے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: چار لوگوں کے علاوہ اور کسی کو قتل نہ کرنا۔

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ أَنْ لَا يَنْتَقِمَ لِنَفْسِهِ مِنْ أَحَدٍ اعْتَرَضَ عَلَيْهَا أَوْ إِذَاهَا

اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ کسی شخص سے اپنی ذات کے لئے انتقام نہ لے جو شخص

487- إسنادہ حسن من أجل الربيع بن أنس. وأخرجه عبد الله بن أحمد 5/135 من طريق أبي تميلة، والبيهقي في دلائل النبوة 3/289 من طريق عبد الله بن عثمان، كلاهما عن عيسى بن عبيد، بهذا الإسناد.

اس کے درپے ہوتا ہے یا اسے تکلیف پہنچاتا ہے

488- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَالِحٍ بْنِ ذَرِيحٍ بِعُكْبَرَا أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ حَدَّثَنَا أَبُو

مُعَاوِيَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ

(متن حدیث): عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَرْبَ خَادِمًا قَطُّ وَلَا ضَرْبَ امْرَأَةً لَهُ قَطُّ وَلَا ضَرْبَ بَيْدِهِ شَيْئًا قَطُّ إِلَّا أَنْ يُجَاهِدَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يُبَلِّغَ مِنْهُ شَيْءٌ قَطُّ فَيَنْتَقِمَهُ مِنْ صَاحِبِهِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ لِلَّهِ فَإِنْ كَانَ لِلَّهِ انْتَقَمَ لَهُ وَلَا عَرَضَ لَهُ أَمْرَانِ إِلَّا أَحَدًا بِالَّذِي هُوَ أَيْسَرُ حَتَّى يَكُونَ إِثْمًا فَإِذَا كَانَ إِثْمًا كَانَ أَبْعَدَ النَّاسِ مِنْهُ. (5: 47)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میں نے کبھی نبی اکرم ﷺ کو کسی خادم کو مارتے ہوئے نہیں دیکھا۔ نہ ہی آپ نے کبھی اپنی کسی اہلیہ کو مارا، نہ ہی آپ نے اپنے ہاتھ کے ذریعے کسی چیز کو کبھی مارا، البتہ آپ اللہ کی راہ میں جہاد کے دوران (دشمنوں کو مارتے تھے) اور جب بھی آپ کے ساتھ کوئی زیادتی کی گئی تو آپ نے اس زیادتی کرنے والے سے انتقام نہیں لیا، البتہ اگر اللہ تعالیٰ کے لئے (انتقام لینا ہو، تو وہ لیا ہے)؛ کیونکہ اگر کوئی معاملہ اللہ تعالیٰ کے لئے ہوتا تھا، تو آپ اس کا انتقام لیتے تھے اور جب بھی آپ کے سامنے دو قسم کی صورت حال پیش آئی تو آپ نے ان میں سے اس صورت حال کو اختیار کیا جو زیادہ آسان تھی۔ بشرطیکہ وہ گناہ نہ ہو، کیونکہ اگر وہ گناہ ہوتی، تو آپ سب سے زیادہ اس سے دور رہتے تھے۔



488- إسناده صحيح على شرط مسلم، أبو معاوية: هو محمد بن حازم، وأخرجه البيهقي في السنن 10/192 من طريق أحمد بن سلمة، عن هناد بن السري، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/229، ومسلم 79 2328 في الفضائل: باب مبادئه صلى الله عليه وسلم للأثم واختياره من المباح أسهله، والبيهقي في السنن 10/192، من طريق أبي معاوية، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/31، 32، 281، ومسلم 2327 و2328، والترمذي في الشمائل 341، والدارمي 2/147، من طرق عن هشام بن عروة، بهذا الإسناد. وأخرجه مالك 3/95، 96 في باب ما جاء في حسن الخلق، ومن طريقه أخرجه أحمد 6/115، 116 و181، 182، 262، والبخاري 3560 في المناقب: باب صفة النبي صلى الله عليه وسلم، و6126 في الأدب: باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: يسروا ولا تعسروا، وفي كتابه الأدب المفرد 274، وأبو داود 4785 في الأدب: باب التجاوز في الأمر، والبيهقي في السنن 7/41، والبعوي في شرح السنة 3703 عن الزهري، عن عروة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/114 و130، 223 و232، والبخاري 6786 في الحدود: باب إقامة الحدود والانتقام لحرمات الله، و6853 باب كم التعزير والأدب، وأبو داود 4786 في الأدب، والترمذي في الشمائل 342 من طرق عن الزهري، عن عروة، به.

9- بَابُ إِفْشَاءِ السَّلَامِ وَاطْعَامِ الطَّعَامِ

باب 9: سلام کو پھیلانا اور کھانا کھلانا

489 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اغْبُدُوا الرَّحْمَنَ وَأَفْشُوا السَّلَامَ وَأَطْعَمُوا الطَّعَامَ تَدْخُلُوا الْجَنَانَ .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اغْبُدُوا الرَّحْمَنَ لَفْظَةٌ يَشْتَمِلُ اسْتِعْمَالُهَا عَلَى شُعَبٍ كَثِيرَةٍ بِاخْتِلَافِ أَحْوَالِ الْمُخَاطَبِينَ فِيهَا قَدْ تَقَدَّمَ ذِكْرُنَا لِهَذَا الْوَصْفِ فِيمَا قَبْلُ وَقَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْشُوا السَّلَامَ لَفْظَةٌ أُطْلِقَتْ عَلَى الْعُمُومِ لَا يَجِبُ اسْتِعْمَالُهُ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ لِأَنَّ الْمَرْءَ إِذَا اسْتَعْمَلَ ذَلِكَ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ عَلَى كُلِّ إِنْسَانٍ ضَاقَ بِهِ الْأَمْرُ وَخَرَجَ إِلَى مَا لَيْسَ فِي وَسْعِهِ وَتَكَثَّرَ الْإِزَامُ الْفَرَائِضِ بِالرَّيَّةِ عَلَى الْمُسْلِمِينَ وَإِذَا كَانَ الرَّذُّهُوَ الْفَرَضُ صَارَ عَلَى الْكِفَايَةِ كَانَ ابْتِدَاءُ السَّلَامِ الَّذِي لَيْسَ لَهُ تَخْصِيصُ فَرَضٍ أَوْلَى أَنْ يَكُونَ عَلَى الْكِفَايَةِ وَقَوْلُهُ أَطْعَمُوا الطَّعَامَ أَمْرٌ نَدَبٌ إِلَى اسْتِعْمَالِهِ وَحُتٌّ عَلَيْهِ قَصْدًا لَطَبِ الثَّوَابِ. (7:1)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”رحمان کی عبادت کرو (اپنے درمیان) سلام کو پھیلاؤ کھانا کھلاؤ اور جنت میں داخل ہو جاؤ۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: تم رحمن کی عبادت کرو یہ ایسے الفاظ ہیں جو مخاطبین کے

489- حدیث صحیح رجالہ ثقات، إلا أن عطاء بن السائب اختلط بأخرة، والروای عنه هنا- وهو جریر - وفي المصادر الآتية سمع منه بعد اختلاطه. وأخرجه الدارمی 2م109، وأبو نعيم في الحلیة 2/287 من طریقین عن جریر، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری في الأدب المفرد 981، وابن أبي شیبة 8/624، ومن طریقہ ابن ماجة 3694 في الأدب: باب إفشاء السلام، من طریق محمد بن فضیل، وأحمد 2/170 عن عبد الوارث وأبی عوانة، والترمذی 1855 في الأطعمة، عن أبي الأحوص، ثلاثهم عن عطاء، بهذا الإسناد. قال الترمذی: هذا حدیث حسن صحیح. وفي الباب عن أبي هريرة سيرد برقم 508. وعن أبي مالك الأشعري سيرد برقم 509. وعن علي عند ابن أبي شيبه 8/625، وأحمد 1/156، والترمذی 1985. وعن عبد الله بن سلام عند ابن أبي شيبه 8/624، وأحمد 5/415، وابن سعد في الطبقات 1/235، وابن نصر في قيام الليل ص 17، والترمذی 2485 في صفة القيامة، وابن ماجة 1334 في الإقامة: باب ما جاء في قيام الليل، و 3251 في الصيد: باب إطعام الطعام، والدارمی 1/340، والبعوی في شرح السنّة 926.

اختلاف کے حوالے سے کئی شعبوں کے لئے استعمال ہو سکتے ہیں، جن کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں، جو اس وصف کے ہمراہ ہے، اور نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان:

”تم لوگ سلام کو پھیلاؤ“

یہ ایسے الفاظ ہیں، جو عموم پر اطلاق کیے جاتے ہیں، لیکن تمام حالتوں میں ان کا استعمال واجب نہیں ہے۔ کیونکہ اگر آدمی ان کو تمام حالتوں میں استعمال کرے گا، اور ہر شخص کے لئے کرے گا، تو پھر معاملہ تنگی کا باعث بن جائے گا، اور یہ چیز آدمی کی گنجائش سے باہر نکل آئے گی اور اس صورت میں مسلمانوں پر یہ بات لازم کرنا آئے گا کہ وہ سلام کا جواب دیں، کیونکہ سلام کا جواب دینا فرض ہے۔

تو یہ چیز کفایت کر جائے گی، تو وہ سلام جو آغا میں کیا جاتا ہے، جس کے فرض ہونے کی تخصیص نہیں ہے مناسب ہے کہ وہ کفایت کر جائے۔

نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان:

”تم لوگ کھانا کھلاؤ“

یہ ایسا حکم ہے کہ اس پر عمل کرنا مستحب ہے، اور اس کا مقصود ثواب کے حصول کے لئے اس کی ترغیب دینا ہے۔

ذِكْرُ اِيْحَابِ الْجَنَّةِ لِمَنْ حَسَّنَ كَلَامَهُ وَبَدَّلَ سَلَامَهُ

ایسے شخص کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ، جو اپنے کلام کو آراستہ کرتا ہے، اور سلام کو پھیلاتا ہے

490- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الثَّقَفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ

الْمِقْدَامِ بْنِ شُرَيْحٍ عَنْ أَبِيهِ الْمِقْدَامِ عَنْ أَبِيهِ شُرَيْحٍ

(متن حدیث): عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنِي بِشَيْءٍ يُوجِبُ لِي الْجَنَّةَ قَالَ عَلَيْكَ بِحَسَنِ الْكَلَامِ

وبدّل السلام

شرح اپنے والد ہانی کا بیان نقل کرتے ہیں: انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے ایسی چیز کے بارے

میں بتائیے جو میرے لئے جنت کو واجب کر دے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: عمدہ کلام کرنا اور سلام کو پھیلانا تم پر لازم

ہے۔

490- إسناده قوي، وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 8/519، والبخاري في الأدب المفرد 811، وفي خلق أفعال العباد ص 49،

والطبراني في الكبير 470 22، من طرق عن يزيد بن المقدم، بهذا الإسناد، وصححه الحاكم 1/23، ووافقه الذهبي، ولفظه عليك بحسن

الكلام وبدل الطعام. وأخرجه الطيالسي في الكبير 467 22 و 468، وفي مكارم الأخلاق 158 من طريق قيس بن الربيع، عن المقدم بن

شريح، به. وأخرجه الخرائطي في مكارم الأخلاق ص 23، والطبراني في الكبير 469 22، والقضاعي في مسند الشهاب 1140 من طريق

أحمد بن حنبل. وأوردته الهيثمي في مجمع الزوائد 8/29 وعزاه للطبراني.

ذِكْرُ اثْبَاتِ السَّلَامَةِ فِي إِفْشَاءِ السَّلَامِ بَيْنَ الْمُسْلِمِينَ

مسلمانوں کے درمیان سلام پھیلانے کی صورت میں سلامتی کے اثبات کا تذکرہ

491- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ قِيَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّهْمِيِّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْسَجَةَ عَنِ الْبَرَاءِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَفْشُوا السَّلَامَ تَسْلَمُوا. (2:1)

✽✽ حضرت براء بن عوفؓ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”سلام کو پھیلاؤ تم لوگ سلامت رہو گے۔“

ذِكْرُ إِبَاحَةِ الْمَصَافِحَةِ لِلْمُسْلِمِينَ عِنْدَ السَّلَامِ

سلام کرتے وقت مسلمانوں کے ساتھ مصافحہ کرنے کے مباح ہونے کا تذکرہ

492- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا هَمَّامٌ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ

قَالَ

(متن حدیث): قُلْتُ لِأَنْسِ بْنِ مَالِكٍ أَكَانَتْ الْمَصَافِحَةُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ قَالَ نَعَمْ.

قَالَ قَتَادَةُ وَكَانَ الْحَسَنُ يُصَافِحُ.

✽✽ قتادہ بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت انس بن مالکؓ سے دریافت کیا: نبی اکرم ﷺ کے زمانہ اقدس میں

مصافحہ ہوتا تھا؟ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں۔

491- إسناده حسن، قتان بن عبد الله وثقه ابن ميعين والمؤلف 7/344، وقال النسائي: ليس بالقوي، ونسبته النهمي إلى نهم: بطن

من همدان، ضبطها السمعاني بكسر النون، وضبطها الحافظ ابن حجر بفتحها، وتحرفت في الثقات إلى التميمي، وباقي رجاله ثقات. وأخرجه أحمد 4/286، والبخاري في الأدب المفرد 787، وأبو يعلى 1687، وأبو نعيم في أخبار أصبهان 1/277 من طريق أبي معاوية، بهذا الإسناد، بزيادة: والأشرة شر. وأخرجه البخاري في الأدب المفرد 979 عن مسدد، عن عبد الواحد، عن قتان، به. وأورده الهيثمي في المجمع 8/29، وقال: رواه أحمد وأبو يعلى، ورجاله ثقات، وقال البوصيري: رواه ابن منيع بإسناد صحيح. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/624 عن علي بن مسهر، عن الشيباني، وأحمد 4/299 عن يحيى بن آدم، عن سفيان، كلاهما عن أشعث بن أبي الشعثاء المحاربي، عن معاوية بن سويد بن مقرن، عن البراء بن عازب قال: أمرنا رسول الله صلى الله عليه وسلم بإفشاء السلام.

492- إسناده صحيح على شرط الشيخين، همام هو ابن يحيى العوذى. وأخرجه البخاري 6263 في الاستئذان: باب المصافحة، ومن

طريقه البغوي في شرح السنة 3325 عن عمرو بن عاصم، والترمذي 2729 في الاستئذان: باب ما جاء في المصافحة، من طريق ابن المبارك، والبيهقي في السنن 7/99 من طريق عبد الملك بن إبراهيم، ثلاثهم عن همام بن يحيى، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/619 عن وكيع، عن شعبة، عن قتادة، به. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/619 عن أبي خماله الأحمر، عن حنظلة السدوسي، عن أنس قال: قلنا: يا رسول الله أيصافح بعضنا بعضا؟ قال: نعم.

قتادہ بیان کرتے ہیں: حسن (بصری) مصافحہ کیا کرتے تھے۔

ذِكْرُ كِتَابَةِ الْحَسَنَاتِ لِمَنْ سَلَّمَ عَلَىٰ أَحِيهِ الْمُسْلِمِ بِتَمَامِهِ

ایسے شخص کے لئے نیکیاں لکھے جانے کا تذکرہ جو اپنے بھائی کو مکمل سلام کرتا ہے

493- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبُخَارِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَوْيسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ يَعْنِي بِنَ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ زَيْدِ التَّمِيمِيِّ عَنِ سَعِيدِ الْمَقْبَرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا مَرَّ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي مَجْلِسٍ فَقَالَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ فَقَالَ عَشْرُ حَسَنَاتٍ ثُمَّ مَرَّ رَجُلٌ آخَرَ فَقَالَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ فَقَالَ عَشْرُونَ حَسَنَةً فَمَرَّ رَجُلٌ آخَرَ فَقَالَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ فَقَالَ ثَلَاثُونَ حَسَنَةً فَقَامَ رَجُلٌ مِنَ الْمَجْلِسِ وَلَمْ يُسَلِّمْ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَوْشَكَ مَا نَسِيَ صَاحِبِكُمْ إِذَا جَاءَ أَحَدَكُمْ إِلَى الْمَجْلِسِ فَلْيُسَلِّمْ فَإِنْ بَدَأَ لَهُ أَنْ يَجْلِسَ فَلْيَجْلِسْ فَإِنْ قَامَ فَلْيُسَلِّمْ فَلْيَسِتِ الْأُولَى بِأَحَقَّ مِنَ الْآخِرَةِ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سے گزرا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت ایک محفل میں تشریف فرما تھے۔ اس نے عرض کی: سلام علیکم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: (اس کو) دس نیکیاں ملیں پھر ایک اور شخص گزرا اس نے کہا: السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبارکاتہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: بیس نیکیاں پھر اور ایک شخص گزرا اس نے کہا: السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبارکاتہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تیس نیکیاں پھر حاضرین میں سے ایک شخص اٹھا اور اس نے سلام نہیں کیا، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ہو سکتا ہے تمہارا یہ ساتھی (سلام کرنا) بھولانہ ہوگا، جو شخص کسی محفل میں آئے، تو سلام کرے اگر اسے مناسب لگے، تو وہاں بیٹھ جائے اور اگر اٹھ کر جانا چاہے، تو پھر سلام کرنے کیونکہ پہلا دوسرے کے مقابلے میں زیادہ حق دار نہیں ہوتا۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالسَّلَامِ لِمَنْ آتَى نَادِي قَوْمٍ فَجَلَسَ إِلَيْهِمْ وَاسْتَعْمَالَ مِثْلَهُ عِنْدَ الْقِيَامِ

سلام کا حکم ایسے شخص کے لئے ہونے کا تذکرہ جو کچھ لوگوں کے پاس آ کر ان کے پاس بیٹھتا ہے اسی طرح

وہاں سے اٹھتے وقت بھی یہی طریقہ اختیار کیا جائے

494- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِن قَتِيْبَةَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ وَهْبِ الرَّمْلِيُّ حَدَّثَنَا الْمُفَضَّلُ بْنُ فَضَالَةَ عَنِ ابْنِ

عَجَلَانَ عَنِ سَعِيدِ الْمَقْبَرِيِّ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

493- إسناده صحيح، وهو عند البخاري في الأدب المفرد 986. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة 368 عن زكريا بن يحيى،

عن أحمد بن حفص بن عبد الله، عن أبيه، عن إبراهيم بن طهمان، عن يعقوب بن زيد، به. وسيرد بعد 494 و 495 و 496 من ثلاث طرق عن ابن

عجلان، عن المقبري، به، مختصراً.

(متن حدیث): إِذَا انْتَهَى أَحَدُكُمْ إِلَى مَجْلِسٍ فَلْيَسَلِّمْ فَإِنْ بَدَأَ لَهُ أَنْ يَجْلِسَ فَلْيَجْلِسْ فَإِذَا قَامَ فَلْيَسَلِّمْ
فَلْيَسِتِ الْأُولَى بِأَحَقِّ مِنَ الْآخِرَةِ. (67: 1)

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب کوئی شخص کسی محفل میں آئے تو اسے سلام کرنا چاہئے پھر اگر اسے وہاں بیٹھنا مناسب لگے بیٹھ جائے اور جب کھڑا ہو تو سلام کرنا چاہئے کیونکہ پہلا دوسرے کے مقابلے میں زیادہ حق دار نہیں ہوتا۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالسَّلَامِ لِلْمَرْءِ عِنْدَ الْإِنْتِهَاءِ إِلَى نَادِي قَوْمٍ مَعَ اسْتِعْمَالِهِ مِثْلَهُ عِنْدَ رُجُوعِهِ عَنْهُمْ
آدمی کو یہ حکم ہے کہ وہ اس وقت سلام کرے جب کسی محفل کے کنارے پر پہنچ جائے اور وہاں سے واپس جاتے ہوئے بھی وہیں پہنچ کر یہ عمل کرے

495 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ يُونُسَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَجَلَانَ عَنْ سَعِيدِ الْمُقْبِرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
(متن حدیث): إِذَا انْتَهَى أَحَدُكُمْ إِلَى مَجْلِسٍ فَلْيَسَلِّمْ وَإِذَا قَامَ فَلْيَسَلِّمْ فَلْيَسِتِ الْأُولَى بِأَحَقِّ مِنَ
الْآخِرَةِ. (78: 1)

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب کوئی شخص کسی محفل میں آئے تو اسے سلام کرنا چاہئے اور جب وہ اٹھے تو سلام کرنا چاہئے کیونکہ پہلا دوسرے کے مقابلے میں زیادہ حق دار نہیں ہوتا۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالسَّلَامِ لِمَنْ آتَى نَادِي قَوْمٍ وَاسْتِعْمَالِ مِثْلِهِ عِنْدَ قِيَامِهِ مِنْهُ بِالصَّلَاةِ

494- إسنادہ حسن، ففی ابن عجلان- واسمہ محمد- کلام یسیر لا ینزل عن رتبة الحسن، وباقی رجالہ نقات. وأخرجه الحمیدی 1162 عن سفیان، وأحمد 2/287 عن قران بن تمام، و 2/439 عن یحیی بن سعید، والترمذی 2706 فی الاستئذان: باب ما جاء فی التسلیم عند القیام وعند القعود، والنسائی فی عمل الیوم واللیلۃ 369 من طریق الیث بن سعد، والبخاری فی الأدب المفرد 1007، والبقوی فی شرح السنۃ 3328 من طریق ابی عاصم، والبخاری فی الأدب المفرد 1008 من طریق سیمان بن بلال، والطحاوی فی مشکل الآثار 2/139 من طریق ابی عاصم وأبى غسان وابن جریج والولید بن مسلم، والنسائی فی عمل الیوم واللیلۃ 369 أيضاً من طریق جریج، کلهم عن محمد بن عجلان، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری فی الأدب المفرد 1007 أيضاً من طریق صفوان بن عیسی، والنسائی فی عمل الیوم واللیلۃ 370 من طریق الولید بن مسلم، کلاهما عن ابن عجلان، عن سعید المقبری، عن أبیه، عن أبی هریرة. وأخرجه أبو نعیم فی أخبار أصبهان 1/131 من طریق شعبۃ، عن بکر بن وائل، عن سعید المقبری، به، مختصراً. و ذکره السیوطی فی الجامع الكبير والصغير، وزاد نسبه إلى الحاكم. وسیرد بعده 495 من طریق بشر بن المفضل، و 496 من طریق روح بن القاسم، کلاهما عن ابن عجلان، بهذا الإسناد.

495- إسنادہ حسن، وأخرجه أحمد 2/230، ومن طریقہ أبو داؤد 5208 فی الأدب: باب فی السلام إذا قام من المجلس، عن بشر بن المفضل، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داؤد 5208 أيضاً عن مسدد، عن بشر بن المفضل، به. وانظر ما قبله.

ایسے شخص کو سلام کا حکم ہونے کا تذکرہ جو کسی محفل میں آتا ہے اور وہاں سے اٹھتے وقت بھی وہ یہی عمل کرے گا

496 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى ثَقِيفٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ

الرَّحِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ زُرَيْعٍ عَنْ رُوحِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنِ ابْنِ عَجَلَانَ عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِذَا انْتَهَى أَحَدُكُمْ إِلَى مَجْلِسٍ فَلْيُسَلِّمْ فَإِنْ بَدَأَ لَهٗ أَنْ يَجْلِسَ فَلْيَجْلِسْ ثُمَّ إِذَا قَامَ فَلْيُسَلِّمْ

فَلْيَسِّتِ الْأُولَى بِأَحَقِّ مِنَ الْآخِرَةِ .

قَالَ أَبُو عَاصِمٍ وَأَخْبَرَنَا هُنَّ بِنُ عَجَلَانَ (1: 95)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب کوئی شخص محفل میں آئے، تو اسے سلام کرنا چاہئے پھر اگر اسے بیٹھنا مناسب لگے تو بیٹھ جائے، تو جب وہ کھڑا ہو،

تو اسے پھر سلام کرنا چاہئے، کیونکہ پہلا دوسرے کے مقابلے میں زیادہ حق دار نہیں ہوتا۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِاتِّدَاءِ السَّلَامِ لِلْقَلِيلِ عَلَى الْكَثِيرِ وَالْمَاشِي عَلَى الْقَاعِدِ وَالرَّاكِبِ عَلَى الْمَاشِي

تھوڑے آدمیوں کا زیادہ آدمیوں کو پیدل چلنے والے کا بیٹھے ہوئے کو اور سوار شخص کا

پیدل چلنے والے کو ابتداء میں سلام کرنے کے حکم ہونے کا تذکرہ

497 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَيْسَى الْمِصْرِيُّ حَدَّثَنَا بِنُ وَهْبِ

496 - إسناده حسن، محمد بن عبد الرحيم هو المعروف بصاعقة، وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة 371 عن محمد بن عبد

الرحيم، بهذا الإسناد. وأخرجه الطحاوي في مشكل الآثار 2/139 عن أحمد بن شعيب، عن محمد بن عبد الرحيم، به. وانظر 493 و 494 و

495. في الأصل: حاتم، تحريف وتصويب من التقاسيم. 1/598

497 - إسناده جيد، وأخرجه البخاري في الأدب المفرد 996 عن أصغ، عن ابن وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/19، والبخاري

في الأدب المفرد 998، والدارمي 2/276 عن أبي عبد الرحمن المقرء عن حيوة بن شريح، عن حميد بن هانء، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد

6/19، والترمذي 2705 في الاستئذان: باب ما جاء في تسليم الراكب على الماشي، والبخاري في الأدب المفرد 999 من طريق عبد الله بن

المبارك، عن حيوة بن شريح، عن حميد بن هانء، به. قال الترمذي: هذا حديث حسن صحيح. وأخرجه أحمد 6/20 عن حسن بن موسى، عن

ابن لهيعة، عن أبي هانء حميد، به. وفي الباب عن جابر في الحديث التاليز وعن أبي هريرة عند عبد الرزاق 19445، وأحمد 2/304،

والبخاري 6231 في الاستئذان: باب تسليم القليل على الكثير، و 6232 باب تسليم الراكب على الماشي، و 6233 باب يسلم الماشي على

القاعد، و 6234 باب يسلم الصغير على الكبير، وفي الأدب المفرد 993 و 995، ومسلم 2160 في السلام: باب يسلم الراكب على الماشي

والقليل على الكثير، وأبو داود 6198 و 5199 في الأدب، والترمذي 2703 و 2704 في الاستئذان، وأبو نعيم في أخبار أصبهان 2/83 و 301،

والبيهقي في السنن 9/203، والبعوي في شرح السنة 3303. وعبد الرحمن بن شبل عند عبد الرزاق 19444، وأحمد 3/444، والبخاري في

الأدب المفرد 992.

عَنْ حُمَيْدِ بْنِ هَانِئٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَالِكٍ عَنْ فَصَالَةَ بْنِ عُيَيْدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
(متن حدیث): لَيْسَ لِمَنْ الْفَارَسُ عَلَى الْمَاشِي وَالْمَاشِي عَلَى الْقَاعِدِ وَالْقَاعِدُ عَلَى الْقَلِيلِ عَلَى الْكَثِيرِ. (1: 78)

حضرت فضالہ بن عبید اللہؓ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
”سوار شخص کو پیدل چلنے والے کو سلام کرنا چاہئے اور پیدل چلنے والے شخص کو بیٹھے ہوئے شخص کو سلام کرنا چاہئے اور
تھوڑے لوگوں کو زیادہ لوگوں کو سلام کرنا چاہئے۔“

ذَكَرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَاشِيَيْنِ إِذَا بَدَأَ أَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ بِالسَّلَامِ كَانَ أَفْضَلَ عِنْدَ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا
اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص سلام میں پہل کرتا ہے وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں زیادہ فضیلت والا ہوتا ہے

498 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُوسَى عَبْدَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ

حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ بْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
(متن حدیث): لَيْسَ لِمَنْ الرَّأْيُ عَلَى الْمَاشِي وَالْمَاشِي عَلَى الْقَاعِدِ وَالْمَاشِيَانِ أَيُّهُمَا بَدَأَ فَهُوَ أَفْضَلُ. (2: 1)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:
”سوار شخص کو پیدل چلنے والے کو پیدل چلنے والے کو بیٹھے ہوئے شخص کو سلام کرنا چاہئے اور پیدل چلنے والوں میں
سے جو پہلے سلام کرے گا وہ زیادہ فضیلت والا ہوگا۔“

ذَكَرُ تَضَمَّنِ اللَّهُ جَلًّا وَعَلَا دُخُولَ الْجَنَّةِ لِلْمُسْلِمِ عَلَى أَهْلِهِ عِنْدَ دُخُولِهِ عَلَيْهِمْ

إِنْ مَاتَ وَكَفَايَتَهُ وَرِزْقَهُ إِنْ عَاشَ

اللہ تعالیٰ کے ایسے شخص کے جنت میں داخلے کے ضامن ہونے کا تذکرہ جو مسلمان اپنے گھر میں داخل ہوتے وقت اپنے

اہل خانہ کو سلام کرتا ہے کہ اگر وہ مر گیا تو جنت میں داخل ہوگا اور اگر زندہ رہا تو اس کی کفایت ہوگی اور اسے رزق دیا جائیگا

499 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُعَاوِيَةَ الْعَابِدِيُّ بِصَيْدَا قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا

صَدَقَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَانُ بْنُ أَبِي الْعَاتِكَةِ قَالَ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ حَبِيبٍ الْمُحَارِبِيُّ عَنْ أَبِي أُمَامَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): ثَلَاثَةٌ كُلُّهُمْ ضَامِنٌ عَلَى اللَّهِ إِنْ عَاشَ رِزْقٌ وَكُفِيَ وَإِنْ مَاتَ أَدْخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ مَنْ دَخَلَ

بَيْتَهُ فَسَلَّمَ فَهُوَ ضَامِنٌ عَلَى اللَّهِ وَمَنْ خَرَجَ إِلَى الْمَسْجِدِ فَهُوَ ضَامِنٌ عَلَى اللَّهِ وَمَنْ خَرَجَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَهُوَ

498- رجاله ثقات رجال مسلم، وأخرجه البزار 2006 عن محمد بن معمر، بهذا الإسناد. قال الهيثمي في المجمع 8/36: ورجاله

رجال الصحيح. وأخرجه البخاري في الأدب المفرد 983 وانظر ما قبله.

ضَامِنٌ عَلَى اللَّهِ .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَمْ يَطْعَمْ مُحَمَّدُ بْنُ الْمُعَاوِيَةَ عَشْرَ سَنَةٍ مِنْ طَيِّبَاتِ الدُّنْيَا شَيْئًا غَيْرَ الْحَسْوِ عِنْدَ إِفْطَارِهِ. (2:1)

﴿﴾ حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تین لوگوں کی ضمانت اللہ تعالیٰ کے ذمے ہے کہ اگر وہ زندہ رہے تو انہیں رزق دیا جائے گا اور ان کی کفایت کی جائے گی اور اگر وہ فوت ہو جائیں، تو اللہ تعالیٰ انہیں جنت میں داخل کرے گا، جو شخص اپنے گھر میں داخل ہو کر سلام کرے، تو وہ شخص اللہ تعالیٰ کے ذمے ہے اور جو شخص نکل کر مسجد کی طرف جائے، تو وہ اللہ تعالیٰ کے ذمے ہے اور جو شخص اللہ کی راہ میں (جہاد کرنے کے لئے) نکلے وہ اللہ تعالیٰ کے ذمے ہے۔“

امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: محمد بن معافی نے اٹھارہ سال تک دنیا کی پاکیزہ چیزوں میں سے کوئی چیز نہیں کھائی، وہ افطار کے وقت شوربا وغیرہ پی لیا کرتے تھے۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ مِبَادِرَةَ أَهْلِ الْكِتَابِ بِالسَّلَامِ

اہل کتاب کو سلام میں پہل کرنے کی ممانعت کا تذکرہ

500 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ مُسْرَهْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ

عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(مُتَنٌ حَدِيثٌ): لَا تُبَادِرُوا أَهْلَ الْكِتَابِ بِالسَّلَامِ فَإِذَا لَقِيتُمُوهُمْ فِي طَرِيقٍ فَاضْطَرُّوهُمْ إِلَى أَضِيقِهِ. (2:3)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اہل کتاب کو سلام کرنے میں پہل نہ کرو، جب تمہارا ان سے راستے میں سامنا ہو، تو انہیں زیادہ تنگ راستے پر جانے پر مجبور کرو۔“

499- وأخرجه أبو داود 2494 في الجهاد: باب فضل الغزو في البحر، عن عبد السلام بن عتيق، والحاكم في المستدرک 2/73، ومن

طريقه البيهقي في السنن 9/166 من طريق سماك بن عبد الصمد.

500 - إسناده صحيح على شرط الصحيح، وأخرجه عبد الرزاق 19457 ومن طريقه أحمد 2/266، والبغوي في شرح السنة 3310

عن معمر، وأحمد 2/225 و444، ومسلم 2167 في السلام: باب النهي عن ابتداء أهل الكتاب بالسلام وكيف يرد عليهم، والبخاري في الأدب

المفرد 111، والطحاوي في شرح معاني الآثار 4/341، وأبو نعيم في حلية الأولياء 7/140، 142، والبيهقي في السنن 9/203، من طريق

سفيان، وأحمد 2/263 من طريق زهير، ومسلم 2167، والترمذي 1602 في السير: باب ما جاء في التسليم على أهل الكتاب و2700

الاستئذان: باب ما جاء في التسليم على أهل الذمة، من طريق عبد العزيز الدراوردي، والبخاري في الأدب المفرد 1103 من طريق وهيب،

ومسلم 2167، والبيهقي في السنن 9/203، من طريق جرير بن عبد الحميد، والطحاوي في شرح الآثار 4/341 من طريق أبي بكر بن عياش

وشريك ويحيى بن أيوب، كلهم عن سهيل بن أبي صالح، بهذا الإسناد.

501 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْخَطِيبُ بِالْأَهْوَازِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ بْنِ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): لَا تَبَدُّوْا أَهْلَ الْكِتَابِ بِالسَّلَامِ وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمْ فِي طَرِيقٍ فَاصْطَرُّوهُمْ إِلَى أَصْحَابِهِ .

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اہل کتاب کو سلام میں پہل نہ کرو جب تم انہیں کسی راستے میں دیکھو تو انہیں زیادہ تنگ راستے پر جانے کے لئے مجبور کرو۔“

ذِكْرُ ابَاحَةِ رَدِّ السَّلَامِ لِلْمُسْلِمِ عَلَى أَهْلِ الذِّمَّةِ

مسلمان کے لئے اہل ذمہ کو سلام کا جواب دینے کے مباح ہونے کا تذکرہ

502 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْمُقَابِرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ بَنَ عَمْرٍو يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِنَّ الْيَهُودَ إِذَا سَلَّمُوا عَلَيْكُمْ إِنَّمَا يَقُولُ أَحَدُهُمُ السَّلَامَ عَلَيْكَ فَقُلْ وَعَلَيْكَ . (4: 3)

✽✽ عبداللہ بن دینار بیان کرتے ہیں: انہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم

نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”یہودی جب تم لوگوں کو سلام کرتے ہیں تو ان میں سے ایک شخص یہ کہتا ہے: السام علیک (یعنی تمہیں موت آئے) تو“

501- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه الطيالسي 2424 عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/436 و459، ومسلم 2167 في السلام: باب النهي عن ابتداء أهل الكتاب بالسلام، وأبو داود 5205 في الأدب: باب في السلام على أهل الذمة، والطحاوي في شرح معاني الآثار 4/341 من طرق عن شعبة، به. وتقدم قبله من طريق أبي عوانة، عن سهيل، به، فانظره.

502- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، يحيى بن أيوب من رجال مسلم، ومن فوفقه ثقافت من رجال الشيخين. وأخرجه مسلم 2164 في السلام: باب النهي عن ابتداء أهل الكتاب بالسلام، عن يحيى بن أيوب المقابري، بهذا الإسناد.

وأخرجه مسلم 2164 أيضاً، والترمذی 1603 في السير: باب ما جاء في التسليم على أهل الكتاب، والنسائي في عمل اليوم والليلة 378 من طرق عن إسماعيل بن جعفر، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبه 8/630، 631، وأحمد 2/19، والبخاري 6928 في المرتدين: باب إذا عرض الذمي أو غيره بسبب النبي صلى الله عليه وسلم ولم يصرح، ومسلم 2164، 9، والنسائي في عمل اليوم والليلة 379 و380، والبيهقي في السنن 9/203، والبيهقي في شرح السنة 3112، من طريق سفيان،

وأبو داود 5206 في الأدب: باب السلام على أهل الذمة، من طريق عبد العزيز بن مسلم القسملی، وأخرجه مالك 3/132 في باب ما جاء في السلام على اليهودي والنصراني، ومن طريقه البخاري 6257 في الاستئذان: باب كيف الرد على أهل الذمة بالسلام، و6928 أيضاً، وفي الأدب المفرد 1106، والبيهقي 9/203، والبيهقي 3311.

تم یہ کہو: وعلیک (تمہیں بھی آئے)

ذِكْرُ وَصْفِ رَدِّ السَّلَامِ لِلْمَرْءِ عَلَى أَهْلِ الْكِتَابِ إِذَا سَلَّمُوا عَلَيْهِ

جب اہل کتاب کسی مسلمان کو سلام کریں تو آدمی کے اسے جواب دینے کے طریقے کا تذکرہ

503 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمِنْهَالِ الضَّرِيرُ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ

بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ

(متن حدیث): أَنَّ يَهُودِيًّا سَلَّمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابِهِ فَقَالَ السَّامُ عَلَيْكُمْ فَقَالَ

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اتَّدِرُونَ مَا قَالَ قَالُوا نَعَمْ سَلَّمَ عَلَيْنَا قَالَ لَا إِنَّمَا قَالَ السَّامُ عَلَيْكُمْ أَيُّ تَسَامُونَ

دِينِكُمْ فَإِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمْ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ فَقُولُوا وَعَلَيْكَ . (1: 78)

✽✽✽ حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک یہودی نے نبی اکرم ﷺ اور آپ کے اصحاب کو سلام کرتے ہوئے السام

علیک (آپ لوگوں کو موت آئے) کہا تو نبی اکرم ﷺ نے یہ دریافت کیا: کیا تم یہ بات جانتے ہو اس نے کیا کہا ہے۔ لوگوں نے

عرض کی: جی ہاں! اس نے ہمیں سلام کیا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی نہیں۔ اس نے یہ کہا ہے السام علیک یعنی تمہارا دین کمزور

ہو تو جب اہل کتاب میں سے کوئی شخص تمہیں (اس طرح سے) سلام کرے تو تم یہ کہو وعلیک اور تم پر بھی ایسا ہی ہو۔

ذِكْرُ إِجَابِ الْجَنَّةِ لِلْمَرْءِ بِطِيبِ الْكَلَامِ وَاطْعَامِ الطَّعَامِ

پاکیزہ کلام اور کھانا کھلانے کی وجہ سے آدمی کے لئے جنت واجب ہو جانے کا تذکرہ

504 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ الْمِقْدَامِ بْنِ شَرِيحِ بْنِ هَانِيٍّ عَنِ الْمِقْدَامِ بْنِ هَانِيٍّ عَنِ ابْنِ هَانِيٍّ

(متن حدیث): أَنَّ هَانِيًّا لَمَّا وَقَفَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ قَوْمِهِ فَسَمِعَهُمْ يَكْتُمُونَ هَانِيًّا أَبَا

الْحَكَمِ فَدَعَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَكَمُ وَاللَّيْلَةُ الْكَلَامُ فَلَمَّ تَكْتَمِي أَبَا الْحَكَمِ

503 - إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، فان یزید بن زریع سمع من سعید بن ابی عروبہ قدیماً قبل الاختلاط. وأخرجه ابن ابی شیبہ

8/630، ومن طریقہ ابن ماجہ 3697 فی الأدب: باب رد السلام علی أهل الذمّة، وأخرجه مسلم 2163 7 فی السلام: باب النهی عن ابتداء

أهل الكتاب بالسلام، وأبو داؤد 5207 فی الأدب: باب فی السلام علی أهل الذمّة، من طریق شعبہ، والترمذی 3301 فی التفسیر: باب ومن

سورة المجادلة، من طریق شیبان، والبخاری فی الأدب المفرد 1105 من طریق ہمام، ثلاثہم عن قتادہ، بهذا الإسناد. وأخرجه الطیالسی

2069 ومن طریقہ النسائی فی عمل الیوم والليلة 385، وأخرجه البخاری 6926 فی المرتدین: باب إذا عرض الذمی أو غیرہ بسبب النبی صلی

اللہ علیہ وسلم، من طریق ابن المبارک، والنسائی فی عمل الیوم والليلة 386 من طریق عیسی، و 387 من طریق خالد، کلہم عن شعبہ، عن

ہشام بن زید بن انس، عن انس. وأخرجه أحمد 3/99، والبخاری 6258 فی الاستئذان: باب کیف الرد علی أهل الذمّة، عن عثمان بن ابی

شیبہ، ومسلم 2163 6، عن یحیی بن یحیی وإسماعیل بن سالم.

قَالَ قَوْمِي إِذَا اِخْتَلَفُوا فِي شَيْءٍ رَضُوا بِي حَكْمًا فَأَحْكُمْ بَيْنَهُمْ فَقَالَ إِنَّ ذَلِكَ لَحَسَنٌ فَمَا لَكَ مِنَ الْوَلَدِ قَالَ شُرَيْحٌ وَعَبْدُ اللَّهِ وَمُسْلِمٌ قَالَ فَأَيُّهُمْ أَكْبَرُ قَالَ شُرَيْحٌ قَالَ فَانْتِ أَبُو شُرَيْحٍ فَدَعَا لَهُ وَلَوْلَايَهُ فَلَمَّا أَرَادَ الْقَوْمُ الرُّجُوعَ إِلَى بِلَادِهِمْ أَعْطَى كُلَّ رَجُلٍ مِّنْهُمْ أَرْضًا حَيْثُ أَحَبَّ فِي بِلَادِهِ قَالَ أَبُو شُرَيْحٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنِي بِشَيْءٍ يُوجِبُ لِي الْجَنَّةَ قَالَ طِيبُ الْكَلَامِ وَبَذْلُ السَّلَامِ وَاطْعَامُ الطَّعَامِ. (2:1)

✽✽ ابن ہانی بیان کرتے ہیں: جب حضرت ہانی رضی اللہ عنہ اپنی قوم کے ہمراہ وفد کی شکل میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے قوم کے افراد کو سنا کہ وہ حضرت ہانی رضی اللہ عنہ کو ابوالحکم کی کنیت کے ساتھ بلا رہے ہیں تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں بلایا اور ارشاد فرمایا: بیشک اللہ تعالیٰ ہی ”حکم“ ہے اور ”حکم“ اسی کی طرف لوٹنا ہے، تو پھر تمہاری کنیت ”ابوالحکم“ کیوں ہے؟ حضرت ہانی رضی اللہ عنہ نے عرض کی: جب میری قوم کے افراد کسی چیز کے بارے میں اختلاف کرتے ہیں تو وہ میرے حکم (ثالث) ہونے سے راضی ہوتے ہیں تو میں ان کے درمیان فیصلہ کر دیتا ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ تو اچھی بات ہے اور یہ جو بچے ہیں شریح، عبد اللہ اور مسلم نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: ان میں کون بڑا ہے؟ انہوں نے عرض کی: شریح، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ابو شریح ہو پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں اور ان کے بچوں کو بلایا جب ان کی قوم کے افراد اپنے علاقے میں واپس جانے لگے تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان میں سے ہر ایک شخص کو وہ زمین عطا کی جو اسے اپنے علاقے میں پسند ہو، تو حضرت ابو شریح نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے ایسی چیز کے بارے میں بتائیے جو میرے لئے جنت کو واجب کر دے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: پاکیزہ کلام کرنا سلام کو عام کرنا اور کھانا کھلانا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ اطْعَامَ الطَّعَامِ وَافْتِشَاءَ السَّلَامِ مِنَ الْإِسْلَامِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ کھانا کھلانا اور سلام کو پھیلانا اسلامی تعلیمات کا حصہ ہے

505 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ

أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي الْخَيْرِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو
(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّ الْإِسْلَامِ خَيْرٌ قَالَ تَطْعَمُ الطَّعَامَ وَتَقْرَأُ

السَّلَامَ عَلَى مَنْ عَرَفْتَ وَمَنْ لَمْ تَعْرِفْ. (0:00)

504 - إسناده جيد.

505 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، أبو الخير: هو مرثد بن عبد الله الزني. وأخرجه البخاري في صحيحه 12 في الإيمان: باب إطعام الطعام من الإسلام، و 28: باب إفتشاء السلام من الإسلام و 6236 في الاستئذان: باب السلام للمعرفة وغير المعرفة، وفي الأدب المفرد 1013، و مسلم 39 في الإيمان: باب بيان تفاضل الإسلام، والنسائي 8/107 في الإيمان: باب أي الإسلام خير، وأحمد 2/169، وأبو داود 5194 في الأدب: باب في إفتشاء السلام، وابن ماجه 3253 في الأئمة: باب إطعام الطعام، وأبو نعيم في الحلية 1/287، والخطيب في تاريخه 8/169، والبعقوى في شرح السنة 3302، من طرق عن الليث، بهذا الإسناد.

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا۔ کون سا اسلام زیادہ بہتر ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم کھانا کھلاؤ اور جسے تم جانتے ہو اور جسے نہیں جانتے اسے سلام کرو۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ اطْعَامَ الطَّعَامِ مِنَ الْإِيمَانِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ کھانا کھلانا ایمان کا حصہ ہے

506 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مَنْصُورٍ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ أَبِي مَرْحَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو

الْأَحْوَصِ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يُؤْذِي جَارَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيَقِلْ خَيْرًا أَوْ لَيْسَ كَت.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ أَبُو الْأَحْوَصِ سَلَامُ بْنُ سُلَيْمٍ وَأَبُو حُصَيْنٍ عُمَانُ بْنُ عَاصِمٍ وَأَبُو صَالِحٍ

ذَكَوَانُ السَّمَانُ وَأَبُو هُرَيْرَةَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو الدَّوْسِيُّ. (۰: ۰۰)

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص اللہ تعالیٰ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہے وہ اپنے مہمان کی عزت افزائی کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہو وہ بھلائی کی بات کہے یا پھر خاموش رہے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ابو احورنامی راوی کا نام سلام بن سلیم ہے جبکہ ابو حصین کا نام عثمان بن عاصم ہے

اور ابوصالح کا نام ذکوان بن سمان ہے۔

جبکہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا نام عبداللہ بن عمرو دوسی ہے۔

ذِكْرُ رَجَاءِ دُخُولِ الْجَنَانِ لِمَنْ أَطْعَمَ الطَّعَامَ وَأَفْشَى السَّلَامَ مَعَ عِبَادَةِ الرَّحْمَنِ

506 - إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله رجال الشيخين غير المنصور بن أبي مزاحم فمن رجال مسلم. وأخرجه ابن أبي شيبة

8/546، والبخارى 6018 فى الأدب: باب مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يُؤْذِي جَارَهُ، ومسلم 47 75 فى الإيمان: باب الحث على إكرام

الجار والضيف، وابن مندة فى الإيمان 300 من طرق عن أبي الأحوص، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/463، والبخارى 6136 فى الأدب:

باب إكرام الضيف، وابن مندة 299 من طريق سفيان، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 47 76، وابن مندة 301 من طريق الأعمش، عن أبي صالح،

به. وأخرجه أحمد 2/433 عن يحيى، عن محمد بن عجلان، عن أبيه، عن أبي هريرة. وأخرجه ابن مندة 298 من طريق ميسرة، عن أبي حازم،

عن أبي هريرة. وأخرجه البزار بأطول مما هنا 2031 من طريق محمد بن كثير الملائى، عن ليث بن أبي سليم، عن مجاهد، عن أبي هريرة، قال

الهيثمى فى المجمع 8/75: رواه البزار، وفيه محمد بن كثير، وهو ضعيف جدًا. وقال: هو فى الصحيح، وفى هذا زيادة. وأخرجه ابن أبي الدنيا

بن زباج، فى مكارم الأخلاق 323 من طريق كثير بن زيد، عن الوليد بن رباح، عن أبي هريرة. وسورده المؤلف برقم 516 من طريق الزهرى،

عن أبي سلمة، عن أبي هريرة.

ایسے شخص کے جنت میں داخلے کی امید ہونے کا تذکرہ جو پروردگار کی عبادت کے ہمراہ

کھانا کھلاتا ہے اور سلام پھیلاتا ہے

507- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ عَنْ

أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): اَعْبُدُوا الرَّحْمَنَ وَأَفْشُوا السَّلَامَ وَأَطْعِمُوا الطَّعَامَ تَدْخُلُوا الْجَنَانَ . ۱

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”رحمان کی عبادت کرو، سلام کو پھیلاؤ، کھانا کھلاؤ اور جنت میں داخل ہو جاؤ۔“

ذِكْرُ إِجَابِ دُخُولِ الْجَنَّةِ لِمَنْ أَفْشَى السَّلَامَ وَأَطْعَمَ الطَّعَامَ وَقَرَنَهُمَا بِسَائِرِ الْعِبَادَاتِ

ایسے شخص کے جنت میں داخلے کے واجب ہوجانے کا تذکرہ، سلام پھیلاتا ہے کھانا کھلاتا ہے

اور ان دونوں کے ہمراہ دیگر تمام عبادات کے ہے

508- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ

قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَامٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي مَيْمُونَةَ عَنْ أَبِي مُرَيْرَةَ

(متن حدیث): قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنِي بِشَيْءٍ إِذَا فَعَلْتَهُ أَوْ تَرَكْتَهُ أَوْ تَرَكْتَهُ بِهِ رَحِمْتُ الْجَنَّةَ قَالَ أَفْشَى

السَّلَامَ وَأَطْعِمَ الطَّعَامَ وَصَلَّيْتُ الْأَرْحَامَ وَقَمَّ بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيَامٌ تَدْخُلُ الْجَنَّةَ . م . 2:1

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے کسی ایسی چیز کے بارے میں بتائیے

کہ جب میں اس پر عمل کروں، تو میں جنت میں داخل ہو جاؤں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم سلام کو پھیلاؤ، کھانا کھلاؤ، صلہ رحمی کرو اور

رات کے وقت نوافل ادا کرو جب لوگ سو رہے ہوں، تم سلامتی کے ساتھ جنت میں داخل ہو جاؤ گے۔

ذِكْرُ وَصْفِ الْعُرْفِ الَّتِي أَعَدَّهَا اللَّهُ لِمَنْ أَطْعَمَ الطَّعَامَ

وَدَامَ عَلَى صَلَاةِ اللَّيْلِ وَأَفْشَى السَّلَامَ

ان بالا خانوں کی کیفیت کا تذکرہ جنہیں اللہ تعالیٰ نے اس شخص کے لئے تیار کیا ہے

جو کھانا کھلاتا ہے باقاعدگی کے ساتھ رات کے وقت نوافل ادا کرتا ہے اور سلام پھیلاتا ہے

۱ حدیث صحیح بشاہدہ، وهو مکرر 489.

508- إسناده صحيح، رجاله ثقات رجال الشيخين غير أبي ميمونة، وهو ثقة. وأخرجه أحمد 2/295 عن يزيد بن هارون، و 2/323

و 493 عن عصفان وعبد الصمد، ثلاثتهم عن همام، بهذا الإسناد. ومن طريق يزيد بن هارون عن همام، به، أخرجه الحاكم 4/129 و 160

وصححه ووافقه الذهبي. وأوردته الهيثمي في المجمع 5/16 وقال: رواه أحمد، ورجاله رجال الصحيح، خلا أبو ميمونة، وهو ثقة.

509 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنْبَأَنَا مَعْمَرٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ بَنِ مُعَانِقٍ عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْعَرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنْ فِي الْجَنَّةِ غُرْفًا يُرَى ظَاهِرُهَا مِنْ بَاطِنِهَا وَبَاطِنُهَا مِنْ ظَاهِرِهَا أَعَدَّهَا اللَّهُ لِمَنْ أَطْعَمَ الطَّعَامَ وَأَفْشَى السَّلَامَ وَصَلَى بِاللَّيْلِ وَالنَّاسِ نِيَامًا.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بِنِ مُعَانِقٍ هَذَا اسْمُهُ عَبْدُ اللَّهِ بِنِ مُعَانِقِ الْأَشْعَرِيِّ
 حضرت ابو مالک اشعری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جنت میں ایسے بالا خانے ہیں، جن کا بیرونی حصہ اندر سے اور اندرونی حصہ باہر سے نظر آتا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے یہ ان لوگوں کے لئے تیار کئے ہیں جو کھانا کھلاتا ہے، سلام کو پھیلاتا ہے اور رات کے وقت نماز ادا کرتا ہے، جب لوگ سو رہے ہوتے ہیں۔“

امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ابن معانق نامی راوی کا نام عبداللہ بن معانق اشعری ہے۔



509- إسناده قوى . وهو فى مصنف عبد الرزاق 20883 ، ومن طريقه أخرجه أحمد 5/343 ، والطبرانى فى الكبير 3466 ، والبيهقى فى السنن 4/300 ، 301 ، والبغوى فى شرح السنة 927 . قال الهيثمى فى مجمع الزوائد 2/254 رواه الطبرانى فى الكبير ، ورجاله ثقات . وروى أحمد 2/173 من طريق ابن لهيعة ، والحاكم 1/321 من طريق ابن وهب .

10- بَابُ الْجَارِ

باب 10: پڑوسی کے بارے میں روایات

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ مُجَانِبَةَ الرَّجُلِ أَدَى جِيرَانِهِ مِنَ الْإِيمَانِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی کا اپنے پڑوسی کو

تکلیف پہنچانے سے بچنا ایمان کا حصہ ہے

510 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ حَدَّثَنَا أَبُو نَصْرِ التَّمَارُ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ يُونُسَ بْنِ عُبَيْدٍ وَحَمِيدٍ وَذَكَرَ الصُّوفِيُّ الْآخَرَ مَعَهُمَا عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): السُّؤْمُورُ مَنْ مَنَ أَمِنَهُ النَّاسُ وَالْمُسْلِمُ مَنْ سَلِمَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ لِسَانِهِ وَيَدِهِ وَالْمُهَاجِرُ مَنْ هَاجَرَ السُّوءَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ عَبْدٌ لَا يَأْمَنُ جَارَهُ بِوَأَقْبِهِ.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”مومن وہ ہے، جس سے لوگ امن میں رہیں اور مسلمان وہ ہے، جس کی زبان اور ہاتھ سے (دوسرے) مسلمان سلامت رہیں اور مہاجر وہ شخص ہے جو برائی سے لاطلق ہو جائے۔ اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے۔ ایسا بندہ جنت میں داخل نہیں ہوگا، جس کا پڑوسی اس کے شر سے محفوظ نہ ہو۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا عَظَّمَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا مِنْ حَقِّ الْجَوَارِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے پڑوسی کے حق کو عظیم قرار دیا ہے

511 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي مَعْشَرٍ بِحَرَّانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ بْنِ

510- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أحمد 3/154، والحاكم في المستدرک 1/11، بهذا الإسناد، وصححه الحاكم على

شرط مسلم، وأقره الذهبي. وفي الباب عن أبي هريرة عند أحمد 2/288 و336 و372 و373، والبخاري 6016 في الأدب: باب إثم من لا يأمن جاره بوائقه، ومسلم 46 في الإيمان: باب بيان تحريم إيذاء الجار. وعن أبي شريح الكعبي عند البخاري 6016 أيضًا، وأحمد 4/31 و6/385

وعن ابن مسعود عند أحمد 1/387.

أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ بْنَ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنَ حَزْمٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَتَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): مَا زَالَ جَبْرِئِلُ يُوصِنُنِي بِالْجَارِ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ سَيُورِثُهُ. (3: 20)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”جبرائیل مجھے مسلسل پڑوسی کے بارے میں تلقین کرتے رہے یہاں تک کہ میں نے یہ گمان کیا کہ یہ اسے وارث قرار دیدیں گے۔“

ذِكْرُ الْأَسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ الْإِحْسَانَ إِلَى الْجِيرَانِ رَجَاءَ دُخُولِ الْجَنَانِ بِهِ

آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے پڑوسیوں کے ساتھ بھلائی کرے یہ امید رکھتے ہوئے

کہ اس کی وجہ سے وہ جنت میں داخل ہوگا

512 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي غِيلَانَ بِعَدَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ قَالَ

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ دَاوُدَ بْنِ فَرَاهِيَجٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): مَا زَالَ جَبْرِئِلُ يُوصِنُنِي بِالْجَارِ حَتَّى ظَنَنْتُ أَنَّهُ سَيُورِثُهُ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

511- إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین . وأخرجه أحمد 6/238، وابن أبي شيبة 8/545 ومن طريقه مسلم 2624 في البر: باب

الوصية بالجار والإحسان إليه، وابن ماجه 3673 في الأدب: باب حق الجوار، كلاهما عن يزيد بن هارون، بهذا الإسناد. وأخرجه البيهقي في السنن 7/27 من طريق الحسن بن مكرم، عن يزيد بن هارون، به. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/545 ومن طريقه مسلم 2624، وابن ماجه 3673 عن غبلة بن سليمان، والبخاري 6014 في الأدب: باب الوصية بالجار، وفي الأدب المفرد 101، والبيهقي في السنن 6/275، من طريق مالك، ومسلم 2624 من طريق مالك والليث بن سعد، والترمذي 1942 في البر: باب ما جاء في حق الجوار، وابن ماجه 3673 أيضًا من طريق الليث بن سعد، وأبو داود 5151 في الأدب: باب في حق الجوار، من طريق حماد، والبخاري في الأدب المفرد 106 من طريق عبد الوهاب الثقفي، كلهم عن يحيى بن سعيد الأنصاري، به. وأخرجه أحمد 6/52 عن يحيى القطان، عن يحيى بن سعيد الأنصاري، عن رجل، عن عمرة، به، والرجل هو أبو بكر بن محمد. وأخرجه ابن أبي الدنيا في مكارم الأخلاق 321 من طريق سعيد بن أبي هلال، عن أبي بكر بن حزم، به. وأخرجه مسلم 2624 أيضًا من طريق هشام بن عروة، عن أبيه، عن عائشة. وأخرجه أحمد 6/91 و125 و187، وابن أبي الدنيا في مكارم الأخلاق 319، وأبو نعيم في حلية الأولياء 3/307 من طريق زبيد، عن مجاهد، عن عائشة.

512- إسنادہ حسن، وهو حديث صحيح. وأخرجه ابن عدی في الكامل 3/949 عن عمر بن إسماعيل بن أبي غيلان، بهذا الإسناد.

وأخرجه البغوي في شرح السنة 3488 من طريق أبي القاسم البغوي، عن علي بن الجعد، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة 8/546، 547، والبخاري 1898 من طريق غندر محمد بن جعفر، وأحمد 2/514 عن روح بن وهب 2/259 عن عبد الواحد، كلاهما عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/305 من طريق أبي قطن، و2/445، وابن ماجه 3674 في الأدب: باب حق الجوار، من طريق وكيع، وأبو نعيم في حلية الأولياء 3/306 من طريق أبي نعيم.

”جبرائیل مجھے مسلسل پڑوسی کے بارے میں تلقین کرتے رہے یہاں تک کہ میں نے یہ گمان کیا کہ یہ اسے وارث قرار دیدیں گے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِكَثْرَةِ الْمَاءِ فِي مَرَقَتِهِ وَالْعَرَفِ لِجَيْرَانِهِ بَعْدَهُ

آدمی کو شور بے میں پانی زیادہ ڈالنے کے حکم ہونے کا تذکرہ تاکہ وہ بعد میں اپنے پڑوسیوں کو اس میں سے کچھ بھجوائے

513 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ حَمَادِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي

عُمَرَ بْنِ الْخُوَيْرِيٍّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِذَا طَبَخْتَ قِدْرًا فَأَكْثِرْ مَرَقَتَهَا فَإِنَّهُ أَوْسَعُ لِلْأَهْلِ وَالْجَيْرَانِ . (67: 1)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب تم ہنڈیا پکاو تو اس میں شور باز زیادہ کرلو کیونکہ یہ اہل خانہ اور پڑوسیوں کے لئے زیادہ گنجائش والا ہو جائے گا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ عَرَفِ الْمَرْءِ مِنْ مَرَقَتِهِ لِجَيْرَانِهِ إِنَّمَا يَعْرِفُ لَهُمْ مِنْ غَيْرِ اسْرَافٍ وَلَا تَقْتِيرٍ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اپنے شور بے میں سے پڑوسیوں کو کچھ بھجوادینا ایسا ہوگا

جو کسی اسراف اور کتوسی کے بغیر ہو

514 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي مَعْشَرٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِذَا صَنَعْتَ مَرَقَةً فَأَكْثِرْ مَاءَهَا ثُمَّ انظُرْ أَهْلَ بَيْتِكَ مِنْ جِيرَانِكَ فَأَحْسُهُمْ مِنْهَا بِمَعْرُوفٍ .

(67: 1)

513- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه 5/156 عن بهز، عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وأخرجه الحمیدی 139، وأحمد

5/149، والبخاری فی الأدب المفرد 114، ومسلم 142 2625 فی البر والصلة: باب الوصية بالجار، من طریق عبد العزيز بن عبد الصمد

العمی، عن أبي عمران الجونی، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو نعیم فی الحلیة 7/357 من طریق سفیان الثوری، وسیرد بعده 514 من طریق شعبة، و

523 من طریق أبي عامر الخزار. وفي الباب عن جابر عند الزوار 8/165 .

514- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، رجالہ رجال الشیخین غیر عبد اللہ بن الصامت، فهو من رجال مسلم . وأخرجه البیهقی فی

السُّنَنِ 3/88 من طریق أحمد بن سلمة، عن محمد بن بشار، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/161 عن محمد بن جعفر، بهذا الإسناد . وأخرجه

الطیالسی 450 عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/161 عن حجاج، والبخاری فی الأدب المفرد 113 من طریق ابن الماری، ومسلم

143 2625 فی البر والصلة، من طریق ابن إدريس، والدارمی 2/108 من طریق أبي نعیم، والبعوی فی شرح السنة 391 من طریق شبابة بن

سوار، کلهم عن شعبة، به . وأخرجه أحمد 5/171 عن يحيى بن سعيد الأنصاری، عن شعبة، عن قتادة، عن أبي عمران الجونی، به، ففي إسناد:

هذا زيادة قتادة بين شعبة والجونی. انظرو 513 و 523 . وسعيده المؤلف برقم 1718 وأوله: أوصاني خليلي بثلاث ... وبرقم 5944 من طريق

شعبة، به.

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب تم شور باناؤ، تو اس میں پانی زیادہ کر لو اور پھر اپنے پڑوسیوں کے گھر کا جائزہ لو اور اس میں سے مناسب طور پر کچھ انہیں بھی دیدو۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ مَنَّعِ الْمَرْءِ جَارَهُ أَنْ يَضَعَ الْخَشْبَةَ عَلَى حَائِطِهِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے پڑوسی کو اپنی دیوار پر شہتیر لگانے سے منع کرنے

515 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمَحٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ

بْنُ سَعْدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): لَا يَمْنَعَنَّ أَحَدُكُمْ جَارَهُ أَنْ يَغْرِزَ خَشْبَةَ عَلَى جِدَارِهِ .

قَالَ ابْنُ رُمَحٍ سَمِعْتُ اللَّيْثَ يَقُولُ هَذَا أَوَّلُ مَا لِمَالِكٍ عِنْدَنَا وَآخِرُهُ .

(متن حدیث): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ فِي قَوْلِ اللَّيْثِ هَذَا أَوَّلُ مَا لِمَالِكٍ عِنْدَنَا وَآخِرُهُ دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ الْخَبَرَ الَّذِي

رواه قراد عن الليث عن مالك عن الزهري عن عروة عن عائشة قصة المماليك خبر باطل لا أصل له. (2: 3)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”کوئی بھی شخص اپنے پڑوسی کو اپنی دیوار میں شہتیر لگانے سے ہرگز منع نہ کرے۔“

ابن زحر کہتے ہیں: میں نے لیث کو یہ بیان کرتے ہوئے سنا ہے۔ امام مالک کے حوالے سے منقول ہمارے پاس یہ پہلی اور

515- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله رجال الشيخين غير محمد بن رمح فمن رجال مسلم. وأخرجه البيهقي في السنن 6/157، من طريق يونس بن المؤدب، وأبو نعيم في الحلية 3/378 من طريق شعيب بن يحيى، كلاهما عن الليث بن سعد، بهذا الإسناد. وهو عند مالك في الموطأ 2/745 في الأفضية: باب القضاء في المرفق، ومن طريقه أخرجه أحمد 4/463، والبخاري 2463 في المظالم: باب لا يمنع جار جاره أن يغرز خشبة في الجدار، وأبو نعيم في أخبار أصبهان 2/269، والبيهقي في السنن 6/68، 157، والبخاري في شرح السنة 2174. وأخرجه أحمد 2/396 من طريق أبي أويس، والشافعي 2/193، والحميدي 1076، وأحمد 2/240، ومسلم 1609، وأبو داود 3634 في الأفضية: باب أبواب من القضاء، والترمذي 1353 في الأحكام: باب ما جاء في الرجل يضع على حائط جداره خشية، وابن ماجه 2335 في الأحكام: باب الرجل يضع خشبة على جدار جاره، والبيهقي في السنن 6/68 من طريق سفيان بن عيينة، وعبد الرزاق ومن طريقه البيهقي 6/68 عن معمر، ثلاثهم عن الزهري، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/396 من طريق عبد الله بن الفضل وأبي الزناد، والبيهقي في السنن 6/68 من طريق صالح بن كيسان، ثلاثهم عن الأعرج، به. وأخرجه الحميدي 1077، وأحمد 2/230، 327، والبخاري 5627 في الأضرحة: باب الشرب من فم السقاء، والبيهقي في السنن 6/69 من طريق أيوب، والبيهقي 6/68 من طريق خالد الحذاء، كلاهما عن عكرمة، عن أبي هريرة. وأخرجه أبو نعيم في الحلية 3/378 من طريقين عن الزهري، عن سعيد بن المسيب وحميد بن عبد الرحمن، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/447 عن وكيع، عن منصور بن دينار، عن أبي عكرمة المخزومي، عن أبي هريرة. وأداة الكنية في أبي عكرمة وهم فيما قاله المحافظ في تعجيل المنفعة ص. 507. وفي الباب عن ابن عباس عند أحمد 1/255، 317، والبيهقي في السنن 6/69. وعن مجمع بن جارية ورجال من الأنصار عند أحمد 3/479، 480، وابن ماجه 2336، والطبراني في الكبير 1087، 19، والبيهقي 6/69، 157.

آخری روایت ہے۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: لیث کا یہ کہنا کہ امام مالک کے حوالے سے منقول ہمارے پاس یہ پہلی اور آخری روایت ہے اس میں اس بات کی دلیل موجود ہے کہ وہ روایت جسے قراد نے لیث کے حوالے سے امام مالک کے حوالے سے زہری، عروہ اور سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کے حوالے سے زہری کیا ہے جس میں غلاموں کا حصہ ہے وہ ایک جھوٹی روایت ہے جس کی کوئی حقیقت نہیں ہے۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ آذَى الْجِيرَانِ إِذْ تَرَكُهُ مِنْ فَعَالِ الْمُؤْمِنِينَ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ کہ آدمی پڑوسی کو ایذا پہنچائے، کیونکہ اس چیز کو ترک کرنا

اہل ایمان کے مخصوص افعال میں سے ایک ہے

516- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ أَبِي سَلَمَةَ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يُؤْذِ جَارَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ

فَلْيُكْرِمْ ضَيْفَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيَقْلُ خَيْرًا أَوْ لِيصْمِتَ. (2:2)

ﷻ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص اللہ تعالیٰ اور آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہے وہ اپنے پڑوسی کو ایذا نہ پہنچائے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور

آخرت کے دن پر ایمان رکھتا ہے وہ اپنے مہمان کی عزت افزائی کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور آخرت کے دن پر

ایمان رکھتا ہو وہ بھلائی کی بات کہے یا پھر خاموش رہے۔“

ذِكْرُ اعْطَاءِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا مَن سَتَرَ عَوْرَةَ أَخِيهِ الْمُسْلِمِ أَجْرَ مَوْوَدَّةٍ لَوْ اسْتَحْيَاهَا فِي قَبْرِهَا

جو شخص اپنے مسلمان بھائی کی پردہ پوشی کرتا ہے اللہ تعالیٰ کے اس کو یہ اجر عطا کرنے کا تذکرہ جو کسی زندہ گاڑھ

دی گئی نیکی کو اس کی قبر میں سے بچانے کا ہوتا ہے

517- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّلَيْسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ

سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ نَشِيطِطِ الْوَعْلَانِي عَنْ كَعْبِ بْنِ عُلْقَمَةَ عَنْ دُخَيْنِ أَبِي الْهَيْثَمِ كَاتِبِ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ

قَالَ

516- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه أحمد 2/267، وأبو داود 5154 في الأدب: باب في حق الجوار، والترمذي

2500 في صفة القيامة، من طريقين عن معمر، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 2347، وأحمد 2/267، 269 و463، والبخاري 6475 في

الرقاق: باب حفظ اللسان، ومسلم 47 74 في الإيمان: باب الحث على إكرام الجار والضيف، والبيهقي في السنن 8/164، والبقوي في شرح

السنن 4121 من طرق عن الزهري، بهذا الإسناد. وتقدم برقم 506 من طريق أبي صالح، عن أبي هريرة. فانظر تحريجه تمت.

(متن حدیث): قُلْتُ لِعُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ إِنَّ لَنَا جِيرَانًا يَشْرَبُونَ الْخَمْرَ وَأَنَا دَاعِ الشُّرْطِ لِيَأْخُذُوهُمْ فَقَالَ عُقْبَةُ وَيَحْكُ لَا تَفْعَلْ وَلَكِنْ عِظْهُمْ وَهَدِّدْهُمْ قَالَ إِنِّي نَهَيْتُهُمْ فَلَمْ يَنْتَهُوا وَإِنِّي دَاعِ الشُّرْطِ لِيَأْخُذُوهُمْ فَقَالَ عُقْبَةُ وَيَحْكُ لَا تَفْعَلْ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ سَتَرَ عَوْرَةَ مُؤْمِنٍ فَكَأَنَّمَا اسْتَحْيَى مَوْؤُودَةَ فِي قَبْرِهَا . (2:1)

❁❁ ابو یثمینؓ یہ حضرت عقبہ بن عامرؓ کے دست رات تھے وہ بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت عقبہ بن عامرؓ سے کہا: ہمارے کچھ پڑوسی شراب پیتے ہیں۔ میں کو تو ال کو بلانا چاہتا ہوں تاکہ وہ انہیں پکڑ لے، تو حضرت عقبہؓ نے فرمایا: تمہارا استیاناں ہو، تم ایسا نہ کرو، تم انہیں واضح نصیحت کرو، تم انہیں ڈراؤ، اس نے کہا: میں نے انہیں منع کیا ہے، لیکن وہ بعض نہیں آئے۔ اب میں کو تو ال کو بلاؤں گا تاکہ وہ انہیں پکڑ لے، تو حضرت عقبہؓ نے کہا: تمہارا استیاناں ہو، تم ایسا نہ کرو میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے سنا ہے:

”جو شخص کسی مومن کی پردہ پوشی کرتا ہے تو اس کی مثال اسی طرح ہے جیسے وہ زندہ گاڑی جانے والی بچی کو اس کی قبر میں سے بچا لیتا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ خَيْرِ الْجِيرَانِ عِنْدَ اللَّهِ مَنْ كَانَ خَيْرًا لِحَارِهِ فِي الدُّنْيَا
اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں پڑوسیوں میں سب سے بہتر وہ ہے
جو دنیا میں اپنے پڑوسی کے حق میں بہتر ہو

518 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا حَبَّانُ بْنُ مُوسَى، أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ، أَخْبَرَنَا حَيَّوَةُ بْنُ شَرِيحٍ، عَنْ شُرْحَبِيلِ بْنِ شَرِيكٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجُبَلِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): خَيْرُ الْأَصْحَابِ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرُهُمْ لِصَاحِبِهِ، وَخَيْرُ الْجِيرَانِ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرُهُمْ لِحَارِهِ
❁❁ حضرت عبد اللہ بن عمروؓ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

517- ورواه البخاری فی الأدب المفرد 758، والطیالسی 1005، وأبو داؤد 4891، والسانی فی الکبریٰ کما فی التحفة 7/307، والبیہقی فی السنن 8/331، کلہم من طریق إبراہیم بن نشیط، عن کعب بن علقمة، عن أبي الہیثم مولى عقبه، عن عقبه، ورواه الحاكم: 4/384. ورواه أحمد 4/153، وأبو داؤد 4892

518- إسنادہ صحیح رجالہ رجال صحیح غیر شراحیل بن شریک، فقد روی له أبو داؤد والترمذی وهو ثقة. وأخرجه الترمذی 1944 فی البر والصله: باب ما جاء فی حق الجوار، وابن أبی الدنیا فی مکارم الأخلاق 329 عن ابن جمیل، والحاکم فی المستدرک 1/164 من طریق عبدان، وأخرجه أحمد 2/167، و168، والبخاری فی الأدب المفرد 115، والدارمی 2/215، وأخرجه أحمد 2/167، و168، والدارمی 2/215 أيضاً من طریق ابن لہیعة، عن شراحیل بن شریک، به. وسیرد بعده من طریق ہاشم بن القاسم، عن ابن المبارک، به.

”اللہ تعالیٰ کے نزدیک ساتھیوں میں سب سے زیادہ بہتر شخص وہ ہے جو اپنے ساتھی کے حق میں بہتر ہو اور اللہ تعالیٰ کے نزدیک پڑوسیوں میں سب سے بہتر پڑوسی وہ ہے جو اپنے پڑوسی کے حق میں زیادہ بہتر ہو“۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ خَيْرِ الْأَصْحَابِ وَخَيْرِ الْجِيرَانِ

اس روایت کا تذکرہ جو بہترین ساتھیوں اور بہترین پڑوسیوں کے بارے میں ہے

519 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ حَدَّثَنَا هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا بِنُ الْمُبَارَكِ

حَدَّثَنَا حَيَّوَةُ بْنُ شُرَيْحٍ عَنْ شُرَيْبِ بْنِ شَرِيكٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحُبَلِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): خَيْرُ الْأَصْحَابِ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرُهُمْ لِصَاحِبِهِ وَخَيْرُ الْجِيرَانِ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرُهُمْ لِحَارِهِ .

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ کے نزدیک ساتھیوں میں سب سے بہتر وہ شخص ہے جو اپنے ساتھی کے حق میں زیادہ بہتر ہو اور اللہ تعالیٰ کے نزدیک پڑوسیوں میں زیادہ بہتر وہ شخص ہے جو اپنے پڑوسی کے حق میں زیادہ بہتر ہو“۔

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ التَّصَبُّرِ عِنْدَ آذَى الْجِيرَانِ إِتْيَاهُ

اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ پڑوسیوں کی طرف سے

ملنے والی تکلیف پر صبر سے کام لے

520 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَشَجُّ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنِ ابْنِ عَبَّانَ

عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَشَكَأَ إِلَيْهِ جَارًا لَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ اصْبِرْ ثُمَّ قَالَ لَهُ فِي الرَّابِعَةِ أَوْ الثَّلَاثَةِ اطْرَحْ مَتَاعَكَ فِي الطَّرِيقِ فَفَعَلَ قَالَ فَجَعَلَ النَّاسُ

يَمْرُونَ بِهِ وَيَقُولُونَ مَا لَكَ فَيَقُولُ إِذَا جَارُهُ فَجَعَلُوا يَقُولُونَ لَعْنَةُ اللَّهِ فَجَاءَهُ جَارُهُ فَقَالَ رُدِّ مَتَاعَكَ لَا وَاللَّهِ لَا

أَوْ ذِيكَ أَبَدًا . (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اس نے آپ کی خدمت

519- إسناده صحيح.

520- إسناده قوي وأخرجه البخاري في الأدب المفرد 124 عن علي بن المديني، والحاكم 4/165 وله شاهد من حديث أبي جحيفة

عند البخاري في الأدب المفرد 125، والبخاري 1903، وفي إسناده سيء الحفظ ومجهول ومع ذلك فقد صححه الحاكم 4/166، ووافقه

الذهبي. وأورده الهيثمي في مجمع الزوائد 8/170.

میں اپنے پڑوسی کی شکایت کی تو نبی اکرم ﷺ نے تین مرتبہ یہ بات ارشاد فرمائی ”تم صبر سے کام لو“ پھر آپ نے چوتھی مرتبہ یا شاید تیسری مرتبہ یہ فرمایا: تم اپنا سامان راستے میں ڈال دو۔ اس شخص نے ایسا ہی کیا۔ راوی بیان کرتے ہیں: لوگ اس کے پاس سے گزرتے وقت دریافت کرتے: تمہیں کیا ہوا ہے، تو وہ یہ کہتا تھا کہ اس کے پڑوسی نے اسے تکلیف پہنچائی ہے، تو لوگ یہ کہتے تھے: اللہ کی لعنت ہو، تو اس کا پڑوسی آیا اور بولا: تم اپنا سامان واپس لے جاؤ۔ اللہ کی قسم! آئندہ میں کبھی تمہیں اذیت نہیں پہنچاؤں گا۔



11- فَصْلٌ مِنَ الْبِرِّ وَالْإِحْسَانِ

باب 11: فعل نیکی اور بھلائی کے بارے میں روایات

521 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَكْرُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ سَعِيدِ الطَّاحِي الْعَابِدُ بِالْبَصْرَةِ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ

نَصْرِ أَخْبَرَنَا أَبِي عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قُرَّةَ بْنِ خَالِدٍ عَنْ قُرَّةَ بْنِ مُوسَى الْهَجِيمِيِّ

(متن حدیث): (عَنْ سُلَيْمِ بْنِ جَابِرِ الْهَجِيمِيِّ) قَالَ انْتَهَيْتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْتَبٌ

فِي بُرْدَةٍ لَهُ وَإِنَّ هَذِبَهَا لَعَلَى قَدَمَيْهِ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَوْصِنِي قَالَ عَلَيْكَ بِاتِّقَاءِ اللَّهِ وَلَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا وَلَوْ أَنَّ تَفْرِغَ مِنْ دَلْوِكَ فِي إِيَّائِهِ الْمُسْتَقِي وَتُكَلِّمَ أَخَاكَ وَوَجْهَكَ إِلَيْهِ مُنْبَسِطٌ وَإِيَّاكَ وَإِسْبَالَ الْإِزَارِ فَإِنَّهَا مِنَ الْمَخِيلَةِ وَلَا يُحِبُّهَا اللَّهُ وَإِنْ أَمْرٌ عَيْرَكَ بِشَيْءٍ يَعْلَمُهُ فَيْكَ فَلَا تُعَيِّرْهُ بِشَيْءٍ تَعْلَمُهُ مِنْهُ دَعَا يَكُونُ وَيَأْتِيهِ عَلَيْهِ وَأَجْرُهُ لَكَ وَلَا تَسْبَنَنَّ شَيْئًا قَالَ فَمَا سَبَبْتُ بَعْدَهُ دَابَّةً وَلَا إِنْسَانًا.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْكَ بِاتِّقَاءِ اللَّهِ أَمْرٌ فَرَضَ

عَلَى الْمُخَاطَبِينَ كُلِّهِمْ أَنْ يَتَّقُوا اللَّهَ فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ وَأَفْرَغُ الْمَرْءُ الدَّلْوُ فِي إِيَّائِهِ الْمُسْتَقِي مِنْ إِيَّائِهِ وَيَسْطُهُ وَجْهَهُ عِنْدَ مَكَالِمَةِ إِخِيهِ الْمُسْلِمِ فَعَلَانِ قَصِدَ بِالْأَمْرِ بِهِمَا النَّدْبُ وَالْإِرْشَادُ قَصِدًا لَطَلَبِ التَّوَابِ. (9:1)

✿✿ حضرت سلیم بن جابر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت

اپنی چادر کو احتباء کے طور پر لپیٹ کر بیٹھے ہوئے تھے اور اس کا پلو آپ کے پاؤں پر تھا۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے کچھ نصیحت کیجئے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اللہ تعالیٰ کا تقویٰ اختیار کرو اور تم کسی بھی نیکی کو حقیر نہ سمجھو (خواہ وہ نیکی یہ ہو) کہ تم اپنے ڈول میں سے پانی مانگنے والے کے برتن میں اٹھیل دو یا اپنے بھائی کے ساتھ خندہ پیشانی سے مل لو اور تم تہبند لکانے سے بچو کیونکہ یہ تکبر کی علامات میں سے ہے اور اللہ تعالیٰ اسے پسند نہیں کرتا اور اگر کوئی شخص تمہیں کسی ایسی خامی کے حوالے سے عار دلانے جس کے بارے میں اسے یہ علم ہو کہ یہ خامی تمہارے اندر موجود ہے تو تم اسے کسی ایسی چیز کے حوالے سے عار نہ دلاؤ جس کے بارے

521- حدیث صحیح و أخرجه الطيالسي 1208، والبخاري في الأدب المفرد 1182 من طريق وهب بن جرير، كلاهما عن قرة بن

خالد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/64 عن عفان، وأورده البخاري في التاريخ الكبير 2/206 من طريق عبد العزيز بن عبد الصمد. وأخرجه

أبو داود 4084 في اللباس: باب ما جاء في إقبال الإزار، عن مسدد. وأخرجه أحمد 5/63 عن هشيم. وأخرجه أحمد 5/64 عن عفان، عن

وهيب وسيرد الحديث بعده من طريق سلام بن مسكين، عن عقيل بن طلحة، عن جابر بن سليم، فانظره.

میں تم یہ جانتے ہو کہ یہ چیز اس میں ہے تو وہ جو کرتا ہے تم اسے کرنے دو اس کا وبال اس کے ذمے ہوگا اور تمہیں تمہارا اجر مل جائے گا اور تم کسی کو براہرگز نہ کہنا۔

راوی بیان کرتے ہیں: اس کے بعد میں نے کبھی کسی جانور یا انسان کو برا نہیں کہا۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:

”تم پر اللہ تعالیٰ سے ڈرنا لازم ہے۔“

یہ ایک ایسا حکم ہے جو تمام مخاطب لوگوں پر فرض ہے کہ وہ تمام حالتوں میں اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہیں جبکہ اپنے ڈول میں سے پانی مانگنے والے شخص کے ڈول میں پانی انڈیل دینا یا اپنے مسلمان بھائی سے بات چیت کرتے وقت اسے خندہ پیشانی کے ساتھ ملنا ایسے فعل ہیں جن کا حکم دینے کا مقصد استجاب ہے اور مقصد ثواب کا حصول ہے۔

522 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ

قَالَ أَخْبَرَنَا سَلَامُ بْنُ مَسْكِينٍ عَنْ عَقِيلِ بْنِ طَلْحَةَ قَالَ:

(متن حدیث): حَدَّثَنِي أَبُو جُرَيْجٍ الْهَجِيمِيُّ قَالَ آتَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا قَوْمٌ مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ فَعَلِمْنَا شَيْئًا يَنْفَعُنَا اللَّهُ بِهِ فَقَالَ لَا تَحْفَرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا وَلَا تَفْرِغْ مِنْ دَلْوِكَ فِي إِيَّائِهِ الْمُسْتَسْقَى وَلَا أَنْ تَكَلِّمَ أَخَاكَ وَوَجْهَكَ إِلَيْهِ مُنْبَسِطٌ وَإِيَّاكَ وَإِسْبَالَ الْإِزَارِ فَإِنَّهُ مِنَ الْمَخِيلَةِ وَلَا يُجِبُّهَا اللَّهُ وَإِنْ امْرُؤٌ شَتَمَكَ بِمَا يَعْلَمُ فَيْكَ فَلَا تَشْتُمُهُ بِمَا تَعْلَمُ فِيهِ فَإِنَّ أَجْرَهُ لَكَ وَوَيْتَالَهُ عَلَيَّ مَنْ قَالَهُ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ الْأَمْرِيُّ بَتَرَكَ اسْتِحْقَارَ الْمَعْرُوفِ أَمْرٌ قَصِدَ بِهِ الْإِرْشَادُ وَالزَّجْرُ عَنْ إِسْبَالِ الْإِزَارِ زَجْرٌ حَتْمٌ لِعَلَّةٍ مَعْلُومَةٍ وَهِيَ الْخِيَلَاءُ فَمَتَى عُدِمَتِ الْخِيَلَاءُ لَمْ يَكُنْ بِإِسْبَالِ الْإِزَارِ بَأْسٌ وَالزَّجْرُ عَنِ الشَّتِيمَةِ إِذَا شَرْتَمَ الْمَرْءُ زَجْرٌ عَنْهُ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ وَقَبْلَهُ وَبَعْدَهُ وَإِنْ لَمْ يَشْتَمْ. (2:2)

حضرت ابو جریجی رحمۃ اللہ علیہ بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں دیہات کا رہنے والا شخص ہوں۔ آپ ہمیں ایسی چیز کی تعلیم دیجئے جس کے ذریعے اللہ تعالیٰ ہمیں نفع دے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم کسی بھی نیکی کو حقیر ہرگز نہ سمجھنا، خواہ وہ نیکی یہ ہو کہ تم اپنے ڈول میں سے پانی مانگنے والے کے برتن میں پانی انڈیل دو۔ خواہ وہ نیکی یہ ہو کہ تم اپنے بھائی کے ساتھ خندہ پیشانی سے مل لو اور تم تہبند کو لڑکانے سے بچنا، کیونکہ یہ تکبر کی علامت ہے اور اللہ تعالیٰ اسے پسند نہیں کرتا اور اگر کوئی شخص کسی ایسی چیز کے حوالے سے تمہیں برا کہے جس کے بارے میں وہ یہ جانتا ہے کہ یہ خامی

522 - إسناده صحيح، رجاله ثقات رجال الشيخين غير عقيل بن طلحة فمن رجال أبي داود والنسائي وابن ماجه، وأخرجه أحمد 5/63

عن يزيد بن هارون، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد 5/63 عن عبد الصمد بن عبد الوارث، والبعثي في شرح السنة 3504 من طريق علي بن الجعد، والبخاري في التاريخ الكبير 2/206 من طريق موسى بن إسماعيل . وتقدم قبله من طريق قرة بن موسى الهجيمي، عن جابر بن سليم أبي جري، به. فانظره.

تمہارے اندر ہے تو تم ایسی چیز کے حوالے سے اس کو برانہ کہنا جس کے بارے میں تم یہ جانتے ہو کہ یہ خانی اس کے اندر ہے۔ تمہارا اجر تمہیں مل جائے گا اور اس کا وبال اس شخص پر ہوگا جس نے وہ بات کہی ہے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) نیکی کو حقیر نہ سمجھنے کا حکم ہونا یہ ایک ایسا امر ہے جس کے ذریعے رہنمائی کرنے کا ارادہ کیا گیا ہے اور تہبند کو لٹکانے سے ممانعت کا حکم ایک لازمی حکم ہے جو ایک متعین علت کی وجہ سے ہے اور وہ تکبر کرنا ہے تو جب تکبر کرنے کی علت معدوم ہو تو تہبند کو لٹکانے میں کوئی حرج نہیں ہوگا۔

اور جب آدمی کو برا کہا جائے تو اس وقت برا کہنے سے ممانعت کا حکم ایسا ہے جو اس وقت کے لئے بھی ہے اس سے پہلے کے لئے بھی ہے اور اس کے بعد کے لئے بھی ہے اگرچہ آدمی کو برانہ کہا گیا ہو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ طَلَاقَةَ وَجِهَ الْمَرْءِ لِلْمُسْلِمِينَ مِنَ الْمَعْرُوفِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا مسلمانوں کے ساتھ خندہ پیشانی سے ملنا بھی نیکی کا حصہ ہے

523 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْخَطِيبُ بِالْأَهْوَاذِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ هُوْدَةَ بْنِ خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ رُسْتَمَ عَنْ أَبِي عِمْرَانَ الْجَوْنِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): لَا تَحْقِرَنَّ مِنَ الْمَعْرُوفِ شَيْئًا وَلَوْ أَنَّ تَلْفِي أَخَاكَ بِوَجْهِ طَلْقِي فَإِذَا صَنَعْتَ مَرْقَةَ فَأَكْثِرْ مَاءَ هَا وَاعْرِفْ لِجِجِيرَانِكَ مِنْهَا. (2:1)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم کسی بھی نیکی کو حقیر نہ سمجھنا، خواہ وہ نیکی یہ ہو کہ تم اپنے بھائی کو خندہ پیشانی سے ملو اور جب تم شور با بناؤ تو اس میں پانی زیادہ ڈال دو اور اس میں سے اپنے پڑوسیوں کو بھی (شور با مجھو)۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَانَ عَلَى الْمَرْءِ تَعْقِيبَ الْإِسَاءَةِ بِالْإِحْسَانِ مَا قَدَرَ عَلَيْهِ فِي أَسْبَابِهِ

اس روایت کا تذکرہ جس کے مطابق آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ برائی کا بدلہ بھلائی کے ساتھ دے جو بھی بھلائی اس کے لئے ممکن ہو

524 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا

523- حدیث صحیح، وأخرجه مسلم 2626 فی البر والصلة: باب استحباب طلاق الرجعة عند اللقاء، عن أبي غسان المسمعي، وابن ماجة 3362 فی الأطعمة: باب من طبخ فليكثر ماءه، عن محمد بن بشار، والبعوی فی شرح السنة 1689 من طریق يزيد بن سنان، ثلاثهم عن عثمان بن عمر، بهذا الإسناد. وأخرجه الترمذی 1833 فی الأطعمة: باب ما جاء فی إكثار ماء المرققة قلت: ومن طریق شعبة تقدم برقم 514، وتقدم برقم 315 من طریق حماد بن سلمة، عن أبي عمران الجوني، به. وورد تخريج كل فی موضعه. وانظر أيضا 468.

وَهَبَ عَنْ حَرْمَلَةَ بِنِ عِمْرَانَ التَّجِيبِيَّ أَنَّ سَعِيدَ بْنَ أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيَّ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِيهِ . عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو
بِْنِ الْعَاصِ

(متن حدیث): اَنَّ مَعَادَ بْنَ جَبَلٍ اَرَادَ سَفَرًا فَقَالَ يَا نَبِيَّ اللّٰهِ اَوْصِنِيْ قَالَ اَعْبُدِ اللّٰهَ لَا تُشْرِكْ بِهٖ شَيْئًا قَالَ
يَا نَبِيَّ اللّٰهِ زِدْنِيْ قَالَ اِذَا اَسَاتَ فَاَحْسِنْ قَالَ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ زِدْنِيْ قَالَ اَسْتَقِمَّ وَلِيَحْسَنَ خَلْقَكَ .

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ نے سفر پر جانے کا ارادہ کیا۔ انہوں نے عرض کی: اے اللہ کے نبی ﷺ! آپ مجھے کوئی نصیحت کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو اور کسی کو اس کا شریک نہ ٹھہراؤ۔ انہوں نے عرض کی: اے اللہ کے نبی! مزید عطا کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اگر تم برائی کرو تو اچھائی بھی کر لو۔ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! مزید عطا کیجئے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم استقامت اختیار کرو اور تمہارے اخلاق اچھے ہونے چاہئیں۔

ذِكْرُ الْعَلَامَةِ الَّتِي يَسْتَدِلُّ الْمَرْءُ بِهَا عَلَى اِحْسَانِهِ

اس علامت کا تذکرہ جس کی وجہ سے آدمی کی اچھائی پر استدلال کیا جاسکتا ہے

525 - (سند حدیث): اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو قُدَيْدٍ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ فَصَّالَةَ

قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ

(متن حدیث): قَالَ رَجُلٌ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ مَتَى اَكُوْنُ مُحْسِنًا قَالَ اِذَا قَالَ جِيْرَانُكَ اَنْتَ مُحْسِنٌ فَاَنْتَ

مُحْسِنٌ وَاِذَا قَالُوْا اِنَّكَ مَسِيْءٌ فَاَنْتَ مَسِيْءٌ . (3: 66)

✽✽ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں اچھائی کرنے والا کب شمار ہوں گا؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جب تمہارا پڑوسی یہ کہے کہ تم اچھے ہو تو تم اچھے ہو گے اور لوگ یہ کہیں گے کہ تم برے ہو تو تم برے ہو۔

ذِكْرُ الْاِخْبَارِ عَمَّا يَسْتَدِلُّ بِهٖ الْمَرْءُ عَلٰى اِحْسَانِهٖ وَمَسَاوِيْهٖ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ جس کی وجہ سے آدمی کی اچھائی اور برائی پر استدلال کیا جاسکتا ہے

524- وأخرجه الحاكم 1/54 و4/244، والطبرانی في الكبير 20/58، وفي الأوسط ورقة 233، والدولابي في الكنى والأسماء

1/202

525- إسناده صحيح على شرط الشيخين غير عبد الله بن فضالة، وهو ثقة . وأخرجه أحمد 1/402، وابن ماجه 4223 في الزهد: باب

الثناء الحسن، والطبرانی في الكبير 10433، والبيهقي في السنن 10/125، وأبو نعيم في الحلية 5/43، والبعوي في شرح السنة 3490 من

طريق عبد الرزاق، بهذا الإسناد . وصححه البوصيري في الزوائد ورقة 268. واقتصر الهيثمي في المجمع 10/217 على نسبه إلى الطبرانی،

وقال: ورجاله رجال الصحيح.

526 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَكْرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْوَهَّابِ الْفَرَّازِيُّ بِالْبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ (متن حدیث): قَالَ رَجُلٌ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ لِي أَنْ أَعْلَمَ إِذَا أَحْسَنْتُ وَإِذَا أَسَأْتُ قَالَ إِذَا سَمِعْتَ جِيرَانَكَ يَقُولُونَ قَدْ أَحْسَنْتَ فَقَدْ أَحْسَنْتَ وَإِذَا سَمِعْتَهُمْ يَقُولُونَ قَدْ أَسَأْتَ فَقَدْ أَسَأْتَ. (3: 65)

✽✽ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں عرض کی: یا رسول اللہ! میں یہ بات کیسے جان سکتا ہوں کہ میں نے اچھائی کی ہے یا میں نے برائی کی ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جب تم اپنے پڑوسی کو یہ کہتے ہوئے سنو کہ تم نے اچھائی کی ہے تو اس کا مطلب ہے تم نے اچھائی کی ہے اور جب تم ان لوگوں کو یہ کہتے ہوئے سنو کہ تم نے برائی کی ہے تو اس کا مطلب ہے تم نے برائی کی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مِنْ خَيْرِ النَّاسِ مَنْ رُجِيَ خَيْرُهُ وَأَمِنَ شَرُّهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ لوگوں میں بہتر شخص وہ ہے جس سے بھلائی کی امید رکھی جائے

اور اس کے شر سے محفوظ رہا جائے

527 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِكُمْ مِنْ شَرِّكُمْ فَقَالَ رَجُلٌ بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ خَيْرُكُمْ مَنْ يُرْجَى خَيْرُهُ وَيُؤْمَنُ شَرُّهُ وَشَرُّكُمْ مَنْ لَا يُرْجَى خَيْرُهُ وَلَا يُؤْمَنُ شَرُّهُ. (2: 1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ سے سنا:

”کیا میں تم لوگوں کو تمہارے بروں کے مقابلے میں تمہارے اچھے لوگوں کے بارے میں بتاؤں؟ ایک شخص نے عرض کی: جی ہاں۔ یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم میں زیادہ بہتر لوگ وہ ہیں جن سے بھلائی کی امید کی جاتی ہے اور جن کی برائی سے محفوظ رہا جاتا ہے اور تمہارے برے لوگ وہ ہیں جن سے بھلائی کی امید نہیں کی جاتی اور جن کی

526- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله رجال الشيخين غير محمد بن عبد الأعلى فمن رجال مسلم، وهو مكرر ما قبله.

525- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه القضاعي في مسند الشهاب 1247 من طريق الفضل بن الحباب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/378، والترمذي 2263 في الفتن، عن قتيبة بن سعيد، والقضاعي في مسند الشهاب 1246 من طريق ضرار بن سرد، كلاهما عن عبد العزيز بن محمد الدراوردي، بهذا الإسناد، قال الترمذي: هذا حديث حسن صحيح. وضرار بن سرد ضعيف لكنه متابع بقتيبة. وأخرجه أحمد 2/368 من طريق هشيم بن خارجة، عن حفص بن مسيرة الصنعاني، عن العلاء، به، وهذا إسناد صحيح. وأورده الهيثمي في المجمع 8/183 مع أنه ليس من شرطه، وقال: رواه أحمد بإسنادين، ورجال أحدهما رجال الصحيح. وفي الباب عن جابر عند القضاعي في مسند الشهاب 1248.

برائی سے محفوظ نہیں رہا جاتا۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ خَيْرِ النَّاسِ وَشَرِّهِمْ لِنَفْسِهِ وَلِغَيْرِهِ

اس روایت کا تذکرہ جو بہترین لوگوں کے بارے میں اور برے لوگوں کے بارے میں ہے

جو اپنے حق میں اور دوسروں کے حق میں (اچھے یا برے) ہوتے ہیں

528 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ

عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَفَ عَلَى نَاسٍ جُلُوسٍ فَقَالَ أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِكُمْ مِنْ شَرِّكُمْ قَالَ فَسَكَتُوا قَالَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَقَالَ رَجُلٌ بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنَا بِخَيْرِنَا مِنْ شَرِّنَا قَالَ خَيْرُكُمْ مَنْ يُرْجَى خَيْرُهُ وَيُؤْمَنُ شَرُّهُ وَشَرُّكُمْ مَنْ لَا يَرْجَى خَيْرَهُ وَلَا يُؤْمَنُ شَرُّهُ. (3: 66)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کچھ بیٹھے ہوئے لوگوں کے پاس رُکے اور ارشاد فرمایا: تمہیں تمہارے اچھے یا برے لوگوں کے بارے میں نہ بتاؤں۔ راوی بیان کرتے ہیں: وہ کچھ دیر خاموش ہے، نبی اکرم ﷺ نے یہ بات تین مرتبہ ارشاد فرمائی، تو ایک صاحب نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! آپ ہمیں ہمارے اچھے اور اچھوں کے بارے میں بتائیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم میں سے بہتر وہ لوگ ہیں جن سے بھلائی کی امید کی جاتی ہے اور جن کی برائی سے محفوظ رہا جاتا ہے اور تم میں سے برے لوگ وہ ہیں جن سے بھلائی کی امید نہیں کی جاتی اور جن کی برائی سے محفوظ نہیں رہا جاتا۔

ذِكْرُ بَيَانِ الصَّدَقَةِ لِلْمَرْءِ بِإِرْشَادِ الضَّالِّ وَهَدَايَةِ غَيْرِ الْبَصِيرِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا گمشدہ شخص کی رہنمائی کرنا اور نابینا شخص کو راستہ دکھانا صدقہ ہے

529 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نَصْرِ بْنِ نَوْفَلٍ بِمَرْوٍ بِقَرِيَةِ سِنَجٍ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ السِّنْجِيُّ حَدَّثَنَا

لِنَصْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ حَدَّثَنَا أَبُو زُمَيْلٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ أَبِيهِ

عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): تَبَسُّمُكَ فِي وَجْهِ أَخِيكَ صَدَقَةٌ لَكَ وَإِمْرُكَ بِالْمَعْرُوفِ وَنَهْيُكَ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ

وَأِرْشَادُكَ الرَّجُلَ فِي أَرْضِ الضَّلَالَةِ لَكَ صَدَقَةٌ وَبَصْرُكَ لِلرَّجُلِ الرَّدِيءِ الْبَصْرَ لَكَ صَدَقَةٌ وَإِمَاتُكَ الْحَجَرَ

وَالشُّوْكَةَ وَالْعِظْمَ عَنِ الطَّرِيقِ لَكَ صَدَقَةٌ وَافْرَاغُكَ مِنْ دَلْوِكَ فِي دَلْوِ أَخِيكَ لَكَ صَدَقَةٌ.

528- ہو مکرر ما قبلہ.

529- حدیث صحیح، وقد تقدم برقم 474 من طريق عبد الله الرومي،

﴿﴾ حضرت ابو زرعقاری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”تمہارا اپنے بھائی سے مسکرا کر ملنا تمہارے لئے صدقہ ہے۔ تمہارا نیکی کا حکم دینا تمہارا برائی سے منع کرنا صدقہ ہے۔ تمہارا کسی شخص کی گم شدہ زمین پر رہنمائی کرنا تمہارے لئے صدقہ ہے یا جس شخص کی نگاہ کمزور ہو تمہارا اسے راستہ دکھا دینا تمہارے لئے صدقہ ہے اور تمہارا راستے سے کانٹے یا پتھر یا ہڈی کو ہٹا دینا تمہارے لئے صدقہ ہے اور تمہارا اپنے ڈول میں سے اپنے بھائی کے ڈول میں (پانی ڈال دینا تمہارے لئے صدقہ ہے)“

ذِكْرُ إِجَازَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى الصِّرَاطِ مَنْ كَانَ وَصَلَةً لِأَخِيهِ الْمُسْلِمِ

إِلَى ذِي سُلْطَانٍ فِي تَفْرِيجِ كُرْبَةٍ

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اس شخص کو پل صراط سے گزار دے گا جو اپنے مسلمان بھائی کی کسی پریشانی کو دور کرنے کے لئے اسے حاکم وقت یا متعلقہ اہلکار (کے پاس لے جایگا)

530 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْقَطَّانُ بِالرَّقِيقَةِ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ بَعْسَقْلَانَ وَجَمَاعَةٌ قَالُوا حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ هِشَامٍ الْغَسَّانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ عُرْوَةَ بْنِ رُوَيْمٍ اللَّحْمِيِّ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (متن حدیث): مَنْ كَانَ وَصَلَةً لِأَخِيهِ الْمُسْلِمِ إِلَى ذِي سُلْطَانٍ فِي مَبْلَغٍ بَرٍّ أَوْ تَيْسِيرٍ عُسْرٍ آجَازَهُ اللَّهُ عَلَى الصِّرَاطِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عِنْدَ دَخْصِ الْأَقْدَامِ.

لَفْظُ الْخَبَرِ لِابْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ الشَّيْخُ.

﴿﴾ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے: ”جو شخص کسی حاکم کے سامنے اپنے کسی مسلمان بھائی تک بھلائی پہنچانے یا تنگی کو آسان کرنے کا ذریعہ بن جاتا ہے اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اسے پل صراط سے پار کروادے گا جس دن قدم ڈگمگائیں گے۔“ روایت کے یہ الفاظ ابن قتیبہ کے نقل کردہ ہیں۔ یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

530- إسناده ضعيف جدًا. وأخرجه الطبراني في الصغير 161، عن داود بن السرح الرميلى، والقضاعي في مسند الشهاب 530 من طريق محمد بن الفيض الغساني، و 531 من طريق أحمد بن إبراهيم بن هشام، و 532 من طريق جعفر الفريابي، كلهم عن إبراهيم بن هشام الغساني، بهذا الإسناد. وأورده الهيثمي في المجمع 8/191، وقال: رواه الطبراني في الصغير والأوسط، وفيه إبراهيم بن هشام الغساني، وثقه ابن حبان وغيره، وضعفه أبو حاتم وغيره. وأورده السيوطي في الجامع الكبير ص 824. وفي الباب عن ابن عمر عند ابن حبان في الثقات 8/409، والبيهقي في السنن 8/167.

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ بِالتَّشْفِعِ إِلَى مَنْ بِيَدِهِ الْحَلُّ وَالْعَقْدُ فِي قَضَاءِ حَوَائِجِ النَّاسِ
آدمی کے لئے اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ جو لوگ متعلقہ ہلکار ہیں ان کے سامنے لوگوں کی ضروریات کی
تکمیل کے حوالے سے سفارش کرے

531 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَكْرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْوَهَّابِ الْقَرَّازُ أَبُو عَمْرٍو حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ
الصَّبِيِّ حَدَّثَنَا عَمْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْمُقَدَّمِيُّ حَدَّثَنَا الثَّوْرِيُّ عَنِ ابْنِ أَبِي بَرْدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
(متن حدیث): إِنِّي أُوتِي فَأَسْأَلُ وَيُطَلَّبُ إِلَيَّ الْحَاجَّةُ وَأَنْتُمْ عِنْدِي فَاسْفَعُوا فَلْتَوْجَرُوا وَيَقْضَى اللَّهُ عَلَيَّ
لِسَانِ نَبِيِّهِ مَا أَحَبَّ أَوْ مَا شَاءَ .

قَالَ الشَّيْخُ بْنُ أَبِي بَرْدَةَ فِي هَذَا الْخَبَرِ أَرَادَ بِهِ بِنَ ابْنِ أَبِي بَرْدَةَ.
توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ وَهُوَ بَرِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَرْدَةَ بْنِ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ. (1: 67)
✽✽ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
”بیشک مجھے (مال و دولت) عطا کیا گیا ہے اس لئے مجھ سے مانگا جاتا ہے اور مجھ سے حاجت طلب کی جاتی ہے اور تم
لوگ میرے پاس ہوتے ہو تم لوگ سفارش کیا کرو تمہیں اس کا اجر ملے گا۔ اللہ تعالیٰ اپنے نبی کے زبانی جو چیز پسند کرتا
ہے اور جو چاہتا ہے فیصلہ سنا دیتا ہے۔“

شیخ کہتے ہیں: ابن ابو بردہ نامی راوی جو اس روایت میں مذکور ہیں اس سے مراد ابن ابو بردہ کے صاحبزادے ہیں۔
امام ابو حاتم فرماتے ہیں یہ برید بن عبد اللہ بن ابو بردہ بن حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ ہیں۔

531- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير أحمد بن عبدة الضبي فمن رجال مسلم. وأخرجه القضاة في
مسند الشهاب 620. وأخرجه أبو داود 5131 في الأدب: باب في الشفاعة، عن مسدد، عن سفيان الثوري، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد
4/400 عن وكيع، و4/413 عن محمد بن عبيد، كلاهما عن ابن أبي بردة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/409، والبخاري 6027 في الأدب:
باب تعاون المؤمنين بعضهم بعضاً، وأبو داود 5133، والنسائي 5/77، 78 في الزكاة: باب الشفاعة في الصدقة. وأخرجه البخاري 1432 في
الزكاة: باب التحريض على الصدقة والشفاعة فيها، ومن طريقه القضاة في مسند الشهاب 619 من طريق عبد الواحد بن زياد، والبخاري
6028 في الأدب: باب قول الله تعالى: (مَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً حَسَنَةً يَكُنْ لَهُ نَصِيبٌ مِنْهَا)، و7476 في التوحيد: باب في المشيئة والإرادة،
والترمذي 2672 في العلم: باب ما جاء الدال على الخير كفاعله، والبيهقي في السنن 8/167، والقضاة 621 من طريق أبي أسامة، ومسلم
2627 في البر والصلة: باب استحباب الشفاعة فيما ليس بحرام، من طريق ابن مسهر وابن غياث، كلهم عن برید، عن جده أبي بردة، عن أبي
موسى.

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ مِنْ بَدَلِ الْمَجْهُودِ فِي قَضَاءِ حَوَائِجِ الْمُسْلِمِينَ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ

وہ مسلمانوں کی ضروریات کی تکمیل کے لئے بھرپور کوشش کرے

532 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُوسَى بِعَسْكَرٍ مُكْرَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ

قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ

(متن حدیث): لَدَعْتُ رَجُلًا مِنَّا عَقْرَبٌ وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ

اللَّهِ أَرْقِيهِ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنِ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ أَنْ يَنْفَعَ أَخَاهُ فَلْيَفْعَلْ . (3: 65)

✽✽ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ہم میں سے ایک شخص کو پھونے کاٹ لیا۔ ہم لوگ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے

ساتھ تھے۔ ایک صاحب نے عرض کی: میں اسے دم کر دوں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم میں سے جو شخص اپنے بھائی کو جو نفع پہنچا سکتا ہو اسے وہ کر لینا چاہئے۔

ذِكْرُ قَضَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا حَوَائِجَ مَنْ كَانَ يَقْضِي حَوَائِجَ الْمُسْلِمِينَ فِي الدُّنْيَا

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اس شخص کی ضروریات پوری کرتا ہے

جو دنیا میں مسلمانوں کی ضروریات پوری کرتا ہے

533 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُهَيْبَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ: حَدَّثَنَا لَيْثٌ، عَنْ

عَقِيلٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ قَالَ:

(متن حدیث): الْمُسْلِمُ أَخُو الْمُسْلِمِ لَا يَظْلِمُهُ وَلَا يُسْلِمُهُ، مَنْ كَانَ فِي حَاجَةِ أَخِيهِ، كَانَ اللَّهُ فِي حَاجَتِهِ،

وَمَنْ فَرَّجَ عَنْ مُسْلِمٍ كُرْبَةً، فَرَّجَ اللَّهُ بِهَا عَنْهُ كُرْبَةً مِنْ كُرْبِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَمَنْ سَتَرَ مُسْلِمًا، سَتَرَهُ اللَّهُ يَوْمَ

532- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير أبي الزبير فمن رجال مسلم، وأخرج له البخاري مقروناً.

وأخرجه أحمد 3/283، ومسلم 2199 في السلام: باب استحباب الرقية من العين والنملة والحمة والنظرة، والبيهقي في السنن 9/348 من

طريق روح بن عباد، عن ابن جريج، بهذا الإسناد. وهو في مكارم الأخلاق للبخاري ص 90. وأخرجه أحمد 3/334 من طريق الليث بن سعد،

و3/393 من طريق ابن الهيثم، كلاهما عن أبي الزبير، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/302، ومسلم 2199 و62 و63 من طريق وكيع وجري

وأبي معاوية.

533- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه مسلم 2580 في البر والصلة: باب تحريم الظلم، وأبو داود 4893 في الأدب:

باب المؤاخاة، والترمذي 1426 في الحدود: باب ما جاء في الستر على المسلم، والبيهقي في شرح السنة 3518، من طريق قتيبة بن سعيد،

بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/91 عن حجاج، والبخاري 2442 في المظالم: باب لا يظلم المسلم المسلم ولا يسلمه، و6951 في الإكراه:

باب يمين الرجل لصاحبه أنه أخوه إذا خاف عليه القتل أو نحوه، والبيهقي في السنن 6/94 و8/330 من طريق يحيى بن بكير، كلاهما عن ليث

بن سعد، بهذا الإسناد.

الْقِيَامَةِ

✽✽✽ سالم اپنے والد (حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما) کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک مسلمان دوسرے مسلمان کا بھائی ہے۔ وہ اس پر ظلم نہیں کرتا وہ اسے اس کے حال پر نہیں چھوڑتا۔ جو شخص اپنے بھائی کی حاجت روائی کرتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اس کی حاجت روائی کرتا ہے جو شخص کسی مسلمان کی تکلیف کو دور کرتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اس سے قیامت کی پریشانیوں کو دور کرے گا اور جو شخص کسی مسلمان کی پردہ پوشی کرتا ہے اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس کی پردہ پوشی کرے گا۔“

ذِكْرُ تَفْرِيجِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْكُرْبَ، يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَمَّنْ كَانَ

يُفْرِجُ الْكُرْبَ فِي الدُّنْيَا عَنِ الْمُسْلِمِينَ

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس شخص کی پریشانیوں کو دور کرے گا جو شخص دنیا میں مسلمانوں سے پریشانیاں دور کرتا ہے

534- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ صَالِحٍ بْنُ دَرِيحٍ بَعُكْبَرًا قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ وَاسِعٍ وَأَبِي سُوْرَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): مَنْ سَتَرَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ سَتَرَهُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَنْ فَرَّجَ عَنْ مُسْلِمٍ كُرْبَةً فَرَّجَ اللَّهُ عَنْهُ كُرْبَةً مِنْ كُرْبٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَاللَّهُ فِي عَوْنِ الْعَبْدِ مَا كَانَ الْعَبْدُ فِي عَوْنِ أَخِيهِ. (2:1)

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما نے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص اپنے مسلمان بھائی کی پردہ پوشی کرتا ہے اللہ تعالیٰ دنیا اور آخرت میں اس کی پردہ پوشی کرتا ہے اور جو شخص کسی مسلمان سے پریشانی کو دور کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس سے قیامت کی پریشانیوں کو دور کرے گا اور اللہ تعالیٰ بندے کی مدد میں مشغول رہتا ہے جب تک بندہ اپنے بھائی کی مدد کرتا رہتا ہے۔“

534- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أحمد 2/252، ومسلم 2699 في الذكر والدعاء: باب فضل الاجتماع على تلاوة القرآن وعلى الذكر، وأبو داود 4946 في الأدب: باب في المعونة للمسلم، وابن ماجه 225 في المقدمة: باب فضل العلماء والحث على طلب العلم، والبخاري في شرح السنة 127، من طريق أبي معاوية وجريز وابن نمير، والترمذي 1425 في الحدود: باب ما جاء في السترة على المسلم، وأبو نعيم في أخبار أصبهان 2/17 من طريق أبي عوانة، ومسلم 2699 أيضا، والترمذي 2945 في القراءات، من طريق أبي أسامة، وأبو نعيم في الحلية 8/119 من طريق فضيل بن عياض، كلهم عن الأعمش، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داود 4946 أيضا، والترمذي 1425 في الحدود، و1930 في البرزخ الصلة: باب ما جاء في السترة على المسلم. وأخرجه أحمد 2/500 من طريق حزم، عن محمد بن واسع، عن بعض أصحابه، عن أبي صالح، به. وأخرجه أحمد 2/514 من طريق هشام، عن محمد بن المنكدر، عن أبي صالح، به.

ذَكَرَ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ الْإِقْبَالَ عَلَى الضُّعْفَاءِ وَالْقِيَامَ بِأُمُورِهِمْ
وَإِنْ كَانَ اسْتِعْمَالُ مِثْلِهِ مَوْجُودًا مِنْهُ فِي غَيْرِهِمْ

اس بات کا تذکرہ آدمی کیلئے یہ ثابت مستحب ہے کہ وہ کمزور افراد کے پاس جائے ان کے معاملات کی دیکھ
بہال کرے اگرچہ وہ دوسرے افراد کے ساتھ بھی یہ اچھائی کرتا ہو

535- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو الْجَعْفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ

الرَّحِيمِ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ

(متن حدیث): أَنْزَلَتْ: (عَبَسَ وَتَوَلَّى) فِي بِنِ امِّ مَكْتُومٍ الْأَعْمَى قَالَتْ آتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَجَعَلَ يَقُولُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَرَشِدُنِي قَالَتْ وَعِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ مِنْ عِظَمَاءِ الْمُشْرِكِينَ فَجَعَلَ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْرِضُ عَنْهُ وَيُقْبِلُ عَلَى الْآخِرِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا فَلَانَ أَتَرَى بِمَا
أَقُولُ بِأَسَا فِيَقُولُ لَا فَتَزَلْتُ: (عَبَسَ وَتَوَلَّى). (4:5)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: یہ آیت ”اس نے ماتھے پر بل ڈال لیا اور منہ پھیر لیا“ یہ حضرت عبد اللہ بن ام
مکتوم رضی اللہ عنہما کے بارے میں نازل ہوئی۔ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: وہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض
کرنے لگے: اے اللہ کے نبی! آپ میری رہنمائی کیجئے سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں۔ اس وقت نبی اکرم ﷺ کے پاس مشرکین
کے بڑوں میں سے ایک فرد بیٹھا ہوا تھا۔ نبی اکرم ﷺ ان سے منہ پھیرتے رہے اور اس کی طرف متوجہ رہے۔ نبی اکرم ﷺ نے
فرمایا: اے فلاں! کیا تم یہ سمجھتے ہو کہ میں جو بات کہہ رہا ہوں اس میں کوئی حرج ہے، تو وہ جواب دیتا: جی نہیں، تو اس بارے میں یہ
آیت نازل ہوئی ”اس نے ماتھے پر بل ڈال لئے اور منہ پھیر لیا“

ذَكَرُ رَجَاءِ الْغُفْرَانِ لِمَنْ نَحَى الْأَذَى عَنْ طَرِيقِ الْمُسْلِمِينَ

ایسے شخص کے لئے مغفرت کی امید ہونے کا تذکرہ جو تکلیف دہ چیز کو مسلمانوں کے راستے سے ہٹاتا ہے

536- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ سِنَانَ قَالَ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ سَمِيِّ

عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

535- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، رجالہ ثقات رجال الشیخین غیر عبد اللہ بن عمر الجعفی فہو من رجال مسلم. وأخرجه

الترمذی 3331 فی التفسیر: باب ومن سورة عبس، والحاکم 2/514 من طریق سعید بن یحیی بن سعید الأموی، عن أبیہ، عن ہشام بن عروہ،
بہذا الإسناد. قال الترمذی: حدیث غریب، وقال: وروی بعضهم هذا الحدیث عن ہشام بن عروہ، عن أبیہ، قال: أنزل علی ابن ام مکتوم، ولم
یذکر فیہ عن عائشہ. وقال الحاکم: هذا حدیث صحیح علی شرط الشیخین، ولم یخرجاه، فقد أرسلہ جماعة عن ہشام بن عروہ. قلت: رواہ

مرسلًا مالک فی الموطأ 1/207، وصوب الإمام الذہبی کو نہ مرسلًا. وانظر الدر المنثور. 6/314

(متن حدیث): بَيْنَمَا رَجُلٌ يَمْشِي بِطَرِيقٍ وَجَدَ غُصْنَ شَوْكٍ عَلَى الطَّرِيقِ فَأَخَذَهُ فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ فَغَفَرَ لَهُ .
 توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا أَجَلٌ مِنْ أَنْ يَشْكُرَ عِبِيدَهُ إِذْ هُوَ الْبَادِيءُ بِالْإِحْسَانِ إِلَيْهِمْ
 وَالْمُتَّفَضِّلُ بِإِتْمَامِهَا عَلَيْهِمْ وَلَكِنَّ رِضَا اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِعَمَلِ الْعَبْدِ عَنْهُ يَكُونُ شُكْرًا مِنَ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى
 ذَلِكَ الْفِعْلِ. (2:1)

❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک شخص ایک مرتبہ ایک راستے میں جا رہا تھا اسے راستے میں کانٹوں کی ایک شاخ نظر آئی اس نے اسے لیا (اور
 ایک طرف کر دیا)“ تو اللہ تعالیٰ نے اس کے اس عمل کو قبول کیا اور اس کی مغفرت کر دی۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) اللہ تعالیٰ کی ذات اس بات سے بلند و برتر ہے کہ وہ اپنے بندے کا شکر ادا کرے، کیونکہ
 وہ اپنے بندوں کے ساتھ بھلائی کر کے ان کے ساتھ آغاز کرتا ہے اور پھر اسے ان پر مکمل کر کے ان پر فضل کرتا ہے، لیکن اللہ تعالیٰ کا
 اپنے بندے کے عمل سے راضی ہو جانا یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے شکر شمار ہوگا جو بندے کے اس فعل پر ہوگا۔

ذِكْرُ رَجَاءِ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِمَنْ نَحَى الطَّرِيقِ الْمُسْلِمِينَ

ایسے شخص کے لیے مغفرت کی امید ہونے کا تذکرہ جو مسلمانوں کے راستے سے تکلیف دہ چیز کو ہٹاتا ہے
 537 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ سِنَانٍ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ سَمِيِّ عَنْ

أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): بَيْنَمَا رَجُلٌ يَمْشِي بِطَرِيقٍ وَجَدَ غُصْنَ شَوْكٍ عَلَى الطَّرِيقِ فَأَخْرَهُ فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ فَغَفَرَ لَهُ (3:6)

❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک مرتبہ ایک شخص ایک راستے سے جا رہا تھا اسے راستے میں کانٹوں کی ٹہنی ملی۔ اس نے اسے پرے کر دیا تو اللہ
 تعالیٰ نے اس کے اس عمل کو قبول کیا اور اس کی مغفرت کر دی۔“

536 - إسنادہ صحيح على شرط الشيخين. وهو عند مالك في الموطأ 1/131 باب ما جاء في العتمة والصبح، ومن طريقه أخرجه أحمد

2/533، والبخاری 652 في الأذان: باب فضل التهجير إلى الظهر، و 2472 في المطالم: باب من أخذ الغصن وما يؤذى الناس في الطريق فرمى
 به، ومسلم 1914 في الإمارة: باب بيان الشهداء، و 1914/4/2021 أيضاً في البر والصلة: باب ما جاء في إمطة الأذى عن الطريق. وعندهم
 فأخره بدل فأخذه وهو الوارد في الروايات التالية. وأخرجه ابن ماجه 3682 في الأدب: باب إمطة الأذى عن الطريق، من طريق ابن نمير، عن
 الأعمش، عن أبي صالح، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدي 1134، وأحمد 2/286 و 341 و 404 من طرق عن سهيل بن أبي صالح، عن أبيه،
 بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/485 عن عبد الرحمن بن مهدي وأبي عامر العقدي، عن زهير، عن العلاء بن عبد الرحمن بن يعقوب الجهنی،
 عن أبيه، عن أبي هريرة. وسورده برقم 540 من طريق زيد بن أسلم، عن أبي صالح، به، وبرقم 538 من طريق هشام بن عروة، عن أبيه، عن أبي
 هريرة، وبرقم 539 من طريق عبد الرحمن بن حجية، عن أبي هريرة.

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ هَذَا الرَّجُلَ الَّذِي نَحَى غُصْنَ الشَّوْكِ عَنِ الطَّرِيقِ لَمْ يَعْمَلْ خَيْرًا غَيْرَهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ شخص جس نے راستے سے ٹہنی کو ہٹایا تھا

اس شخص نے اس کے علاوہ کوئی نیکی نہیں کی تھی

538- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ زِيَادٍ الْكُتَيْبِيُّ بِالْأُبُلَّةِ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الصَّبَّاحِ

حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): حُوسِبَ رَجُلٌ مِمَّنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَلَمْ يُوجَدْ لَهُ مِنَ الْخَيْرِ إِلَّا غُصْنُ شَوْكِ كَانَ عَلَى الطَّرِيقِ

كَانَ يُؤْذِي النَّاسَ فَعَزَلَهُ فَغُفِرَ لَهُ. (6:3)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم سے پہلے لوگوں میں سے ایک شخص کا حساب کیا گیا، تو اس کے نامہ اعمال میں کانٹوں کی ٹہنی کے علاوہ اور کوئی

بھلائی نہیں ملی۔ وہ ٹہنی ایک راستے میں پڑی ہوئی تھی تو لوگوں کو اذیت دیتی تھی اس شخص نے اسے پرے کر دیا تھا، تو

اس شخص کی مغفرت ہو گئی۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ هَذَا الرَّجُلَ غُفِرَ لَهُ ذَنْبُهُ مَا تَقَدَّمَ وَمَا تَأَخَّرَ لِذَلِكَ الْفِعْلِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اس شخص کے اس فعل کی وجہ سے اس کے گزشتہ اور

آئندہ تمام گناہوں کی مغفرت ہو گئی تھی

539- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَن قَتِيْبَةَ حَدَّثَنَا بَحْرُ بْنُ نَصْرٍ أَخْبَرَنَا بَن وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ

أَنَّ دَرَّاجًا أَبَا السَّمْحِ حَدَّثَهُ عَنِ ابْنِ حُجَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): غُفِرَ لِرَجُلٍ أَخَذَ غُصْنَ شَوْكِ عَنِ طَرِيقِ النَّاسِ ذَنْبُهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَا تَأَخَّرَ. (6:3)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک ایسے شخص کے گزشتہ اور آئندہ تمام گناہوں کی مغفرت ہو گئی، جس نے لوگوں کے راستے میں سے کانٹوں کی ٹہنی

لی تھی (اور ایک طرف کر دی تھی)۔“

538- إسناده صحيح على شرط البخارى . رجاله ثقات رجال الشيخين غير الحسن بن محمد بن الصباح، فمن رجال البخارى .

وأخرجه أحمد 2/286 عن حماد بن أسامة، و2/439 عن ابن نمير . وتقدم قبله من طريق أبي صالح، عن أبي هريرة، به . فانظر تحريجه ثمت .

539- إسناده حسن، وانظر ما قبله .

ذِكْرُ رَجَاءِ الْغُفْرَانِ لِمَنْ أَمَاطَ الْأَذَى عَنِ الْأَشْجَارِ وَالْحَيْطَانِ إِذَا تَأَذَى الْمُسْلِمُونَ بِهِ

ایسے شخص کے لئے مغفرت کی امید کا تذکرہ جو درختوں اور باغات سے تکلیف دہ چیز کو ہٹاتا ہے

جبکہ وہ چیز مسلمانوں کو اذیت پہنچاتی ہو

540- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ وَرْدَانَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَادٍ قَالَ أَخْبَرَنَا

الْكَيْتُ عَنْ بِنِ عَجْلَانَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): نَزَعَ رَجُلٌ لَمْ يَعْمَلْ خَيْرًا قَطُّ عُصْنَ شَوْكٍ عَنِ الطَّرِيقِ إِمَّا كَانَ فِي شَجَرَةٍ فَقَطَعَهُ فَأَلْقَاهُ وَإِمَّا كَانَ مَوْضِعًا فَأَمَاطَهُ فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ بِهَا فَأَدْخَلَهُ الْجَنَّةَ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ مَعْنَى قَوْلِهِ لَمْ يَعْمَلْ خَيْرًا قَطُّ يُرِيدُ بِهِ سِوَى الْإِسْلَامِ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک شخص نے راستے سے کانٹوں کی شاخ ایک طرف کر دی۔ اس شخص نے کبھی کوئی نیک کام نہیں کیا تھا یا تو شاخ

درخت میں لگی ہوئی تھی اور اس نے اسے کاٹ کر ایک طرف رکھ دیا تھا یا پھر راستے میں رکھی ہوئی تھی تو اس نے اسے

پرے کر دیا تو اللہ تعالیٰ نے اس کے اس عمل کو قبول کیا اور اسے جنت میں داخل کر دیا۔“

امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: روایت کے یہ الفاظ ”اس نے کبھی کوئی نیک کام نہیں کیا تھا“ اس سے مراد یہ ہے کہ اس نے

مسلمان ہونے کے علاوہ اور کوئی نیک کام نہیں کیا تھا۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الْمَرْءِ أَنْ يُمِيطَ الْأَذَى عَنِ طَرِيقِ الْمُسْلِمِينَ إِذْ هُوَ مِنَ الْإِيمَانِ

آدمی کیلئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ مسلمانوں کے راستے سے

تکلیف دہ چیز کو ہٹائے کیونکہ یہ عمل ایمان کا حصہ ہے

541- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عِلْيَةَ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا

وَكَيْعٌ عَنْ أَبَانَ بْنِ صَمْعَةَ عَنْ أَبِي الْوَاظِعِ عَنْ أَبِي بَرَزَةَ قَالَ

540- إسنادہ حسن علی شرط مسلم، غیر ابن عجلان. وأخرجه أبو داؤد 5245 في الأدب: باب في إمطة الأذى عن الطريق، عن

عيسى بن حماد، بهذا الإسناد. وتقدم برقم 537 و 537 من طريق أبي صالح، وبرقم 538 من طريق عروة، وبرقم 539 من طريق ابن حجرية، ثلاثتهم عن أبي هريرة.

541- أبان بن صمعة ثقة، إلا أنه اختلط لَمَّا كَبُرَ، وباقي رجاله ثقات علی شرط مسلم. وهو في مصنف ابن أبي شيبة 9/28، ومن طريقه

أخرجه ابن ماجة 3681 في الأدب: باب إمطة الأذى عن الطريق. وأخرجه ابن ماجة 3681 أيضًا عن علي بن محمد، عن وكيع، بهذا الإسناد.

وأخرجه مسلم 2618 131 في البر والصلة: باب فضل إزالة الأذى عن الطريق،

(متن حدیث): قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ ذَلَّنِي عَلَى عَمَلٍ أَنْتَفِعُ بِهِ قَالَ نَحَ الْأَذَى عَنِ طَرِيقِ الْمُسْلِمِينَ .
توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَبَانُ بْنُ صَمْعَةَ هَذَا وَالِدُ عُنْبَةَ الْغَلَامِ وَأَبُو الْوَازِعِ اسْمُهُ
جَابِرُ بْنُ عَمْرٍو وَأَبُو بَرزَةَ اسْمُهُ نَضْلَةُ بْنُ عُبَيْدٍ. (2:1)

✽✽ حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کسی ایسے عمل کی طرف میری رہنمائی کیجئے جس کے ذریعے میں نفع حاصل کروں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: مسلمانوں کے راستے سے تکلیف دہ چیز کو پرے کر دو۔
(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ابان بن صمعہ نامی راوی عقبہ غلام کے والد ہیں، اور ابو وازع راوی کا نام جابر بن عمرو ہے اور ابو برزہ کا نام نضله بن عبید ہے۔

ذِكْرُ اعْتَاءِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا الْأَجْرَ لِمَنْ سَقَى كُلَّ ذَاتِ كَبِدٍ حَرَى
اللَّهُ تَعَالَى كَالِيسَةِ شَخْصٍ كَوَا جِرْعَا كَرْنِ كَا تَذْكَرُهُ جَوْ كَسِي بَهِي جَانْدَارِ جِرْجِي كُو پَانِي پِلَاتَا هِي
542- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ ابْنِ

شَهَابٍ عَنِ مَحْمُودِ بْنِ الرَّبِيعِ
(متن حدیث): أَنَّ سُرَاقَةَ بْنَ جَعْثَمٍ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ الصَّالَّةُ تَرُدُّ
عَلَى حَوْضِي فَهَلْ فِيهَا أَجْرٌ أَنْ سَقَيْتَهَا قَالَ اسْقِهَا فَإِنَّ فِي كُلِّ ذَاتِ كَبِدٍ حَرَى أَجْرًا. (2:1)
✽✽ حضرت محمود بن ربیع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت سراقہ بن جعثم رضی اللہ عنہ نے عرض کی: یا رسول اللہ! کوئی گم شدہ اونٹ میرے حوض پر آ جاتا ہے تو اگر میں اسے پانی پلا دیتا ہوں تو کیا اس کا اجر ہوگا؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تم اسے پانی پلا دو، کیونکہ ہر جاندار کے ساتھ اچھائی کرنے میں اجر ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ رَجَاءِ دُخُولِ الْجَنَانِ لِمَنْ سَقَى ذَوَاتِ الْأَرْبَعِ إِذَا كَانَتْ عَطَشَى
ایسے شخص کے جنت میں داخلے کی امید کا تذکرہ جو چار پاؤں والے جانور کو پانی پلاتا ہے جبکہ وہ پیاسا ہو
543- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ وَرْدَانَ بِالْفُسْطَاطِ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَادٍ قَالَ
حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ عَجْلَانَ عَنِ الْقَعْقَاعِ بْنِ حَكِيمٍ وَزَيْدِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

542- إسناده صحيح على شرط مسلم وأخرجه أحمد 4/175، وابن ماجه 3686 في الأدب: باب فضل صدقة الماء وأخرجه الطبراني في الكبير 6598 من طريق الزهري، عن عبد الرحمن بن كعب بن مالك بن جعثم، عن عمه سراقه. وأخرجه الطبراني 6600، والحاكم 3/619 من طريق يونس بن يزيد، وأخرجه عبد الرزاق 19692، ومن طريقه أحمد 4/175، والطبراني 6587، والبيهقي في السنن 4/186 عن معمر، عن الزهري، عن عروة بن الزبير، عن سراقه. وأخرجه القضاعي في مسند الشهاب 112 من طريق سفيان. وفي الباب عن أبي هريرة سيرد رقم 544. وعن عبد الله بن عمرو عند أحمد 2/222، والقضاعي في مسند الشهاب 114، وذكره الهيثمي في المعجم 3/131، وقال: رواه أحمد ورجاله ثقات.

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): ذَنَا رَجُلٌ إِلَى بَيْتٍ فَشَرِبَ مِنْهَا وَعَلَى الْبَيْتِ كَلْبٌ يَلْهَثُ فَرَحِمَهُ فَنَزَعَ أَحَدَى حُفْيِهِ

فَعَرَفَ لَهُ فَسَقَاهُ فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ فَادْخَلَهُ الْجَنَّةَ. (2:1)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک شخص ایک کنویں کے پاس ہوا وہ اس کے اندر اترا اس نے اس میں سے پانی پی لیا۔ اس کنویں کے کنارے پر ایک کتا ہاپ رہا تھا۔ اس شخص کو اس پر رحم آیا۔ اس نے اپنے ایک موزے کو اتارا اور اس میں پانی بھر کر اس کے کو پلا دیا تو اللہ تعالیٰ نے اس کے اس عمل کو قبول کیا اور اسے جنت میں داخل کر دیا۔“

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْإِحْسَانَ إِلَى ذَوَاتِ الْأَرْبَعِ قَدْ يُرْجَى بِهِ تَكْفِيرُ الْخَطَايَا فِي الْعُقْبَى

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ چوپائے کے ساتھ بھلائی کرنے کی صورت میں بھی

آخرت میں گناہ کی معافی کی امید کی جاسکتی ہے

544- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانَ الطَّائِيُّ بِمَنْبِجٍ وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِدْرِيسَ الْأَنْصَارِيُّ

قَالَا أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ سُمَيِّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): بَيْنَمَا رَجُلٌ يَمْشِي بِطَرِيقٍ اشْتَدَّ عَلَيْهِ الْعَطَشُ فَوَجَدَ بَيْتًا فَنَزَلَ فِيهَا فَشَرِبَ ثُمَّ خَرَجَ فَإِذَا

كَلْبٌ يَلْهَثُ يَأْكُلُ الثَّرَى مِنَ الْعَطَشِ فَقَالَ الرَّجُلُ لَقَدْ بَلَغَ هَذَا الْكَلْبُ مِنَ الْعَطَشِ مِثْلَ الَّذِي بَلَغَ بِي فَنَزَلَ

الْبَيْتَ فَمَلَأَ حُفَّهُ مَاءً ثُمَّ أَمْسَكَهُ بِيَدِهِ حَتَّى رَفَى فَسَقَى الْكَلْبَ فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ فَغَفَرَ لَهُ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ لَنَا

فِي الْبِهَائِمِ لَأَجْرًا فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي كُلِّ ذَاتٍ كَبِدٍ رَطْبَةٍ أَجْرٌ.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

543- إسناده حسن، رجاله ثقات رجال الصحيح غير ابن عجلان، فقد روى له مسلم متابعه، وهو صدوق. وأخرجه البخارى 173 فى

الوضوء: باب الماء الذى يغسل به شعر الإنسان، من طريق عبد الله بن دينار، عن أبي صالح، بهذا الإسناد. وسيرد بعده من طريق مالك، عن سمي، عن أبي صالح، به.

544- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البغوى فى شرح السنة من طريق أحمد بن أبي بكر، بهذا الإسناد. وهو عند مالك

فى الموطأ 2/929-930 باب جامع ما جاء فى الطعام والشراب، ومن طريقه أخرجه أحمد 2/375 و517، والبخارى 2363 فى المساقاة:

باب فضل سقى الماء، و 2466 فى المظالم: باب الآبار التى على الطريق، و 6009 فى الأدب: باب رحمة الناس وانبهائم، وفى الأدب المفرد

378، ومسلم 2244 فى السلام: باب فضل ساقى البهائم المحترمة وإطعامها، وأبو داود 2550 فى الجهاد: باب ما يؤمر به من القيام على

الدواب البهائم، والبيهقى فى السنن 4/185 و8/14، والقضاعى فى مسند الشهاب 113.

”ایک مرتبہ ایک شخص کسی راستے پر جا رہا تھا اسے شدید پیاس محسوس ہوئی۔ اسے ایک کنواں ملا وہ اس کے اندر اتر گیا۔ اس نے اس میں سے پانی پیا اور جب وہ باہر نکلا تو وہاں ایک کتابا پ رہا تھا۔ وہ پیاس کی شدت کی وجہ سے زمین چاٹ رہا تھا۔ اس شخص نے سوچا اس کتے کو بھی اس طرح پیاس لگی ہوگی، جس طرح مجھے لگی تھی۔ وہ کنویں کے اندر اتر آیا اس نے اپنے موزے میں پانی بھرا پھر اس نے منہ کے ذریعے اس موزے کو پکڑا اور اوپر چڑھ آیا پھر اس نے مکتے کو پانی پلایا، تو اللہ تعالیٰ نے اس کے اس عمل کو قبول کیا اور اس کی مغفرت کر دی۔ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! کیا جانوروں (کے ساتھ اچھا سلوک کرنے) پر ہمیں اجر ملے گا؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: ہر جاندار کے ساتھ (اچھا سلوک کرنے پر) اجر ملتا ہے۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ تَرْكِ تَعَاهِدِ الْمَرْءِ ذَوَاتِ الْأَرْبَعِ بِالْإِحْسَانِ إِلَيْهَا

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی چوپائیوں کے ساتھ اچھا سلوک کرنے کو ترک کرے

545- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ

مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَزِيدَ بْنِ جَابِرٍ قَالَ حَدَّثَنِي رَبِيعَةُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو كَبْشَةَ السَّلُولِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ سَهْلَ بْنَ الْحَنْظَلِيَّةِ الْأَنْصَارِيَّ

(متن حدیث): أَنَّ عَيْسَةَ وَالْأَقْرَعَ سَالَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا فَأَمَرَ مُعَاوِيَةَ أَنْ يَكْتُبَ بِهِ لَهُمَا فَفَعَلَ وَخَتَمَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَمَرَهُ بِدَفْعِهِ إِلَيْهِمَا فَأَمَّا عَيْسَةُ فَقَالَ مَا فِيهِ فَقَالَ فِيهِ مَا أَمَرْتُ بِهِ فَقَبَلَهُ وَعَقَدَهُ فِي عِمَامَتِهِ وَأَمَّا الْأَقْرَعُ فَقَالَ أَحْمِلْ صَحِيفَةً لَا أَدْرِي مَا فِيهَا كَصَحِيفَةِ الْمُتَلَمِّسِ فَأَخْبَرَ مُعَاوِيَةَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَوْلِهِمَا فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَاجَتِهِ فَمَرَّ بِبَعِيرٍ مَنَاخَ عَلَى الْبَابِ الْمَسْجِدِ مِنْ أَوَّلِ النَّهَارِ ثُمَّ مَرَّ بِهِ مِنْ آخِرِ النَّهَارِ وَهُوَ عَلَى حَالِهِ فَقَالَ آيْنَ صَاحِبُ هَذَا الْبَعِيرِ فَأَبْتَغَى فَلَمْ يُوَجَدْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اتَّقُوا اللَّهَ فِي هَذِهِ الْبَهَائِمِ ارْكَبُوهَا صَحَاحًا وَكُلُوهَا سِمَانًا كَالْمَتَسَخِطِ إِنَّمَا أَنَّهُ مِنْ سَالٍ وَعِنْدَهُ مَا يُغْنِيهِ فَإِنَّمَا يَسْتَكْتِرُ مِنْ جَمْرِ جَهَنَّمَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا يُغْنِيهِ قَالَ مَا يُغْدِيهِ وَيُعْشِيهِ .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُغْدِيهِ وَيُعْشِيهِ أَرَادَ بِهِ عَلَى دَائِمِ الْأَوْقَاتِ وَفِي قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ارْكَبُوهَا صَحَاحًا كَالدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ النَّاقَةَ الْعَجْفَاءَ الضَّعِيفَةَ يَجِبُ أَنْ يَسْتَكْبِرُ رُكُوبُهَا إِلَى أَنْ تَصَحَّ وَفِي قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكُلُوهَا سِمَانًا دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ النَّاقَةَ

545- إسناده صحيح على شرط البخاري غير صحابه، فقد روى له أبو داود والنسائي. وأخرجه أحمد 4/180، 181 عن علي بن

المديني، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داود 1629 في الزكاة: باب من يعطي من الصدقة، وأخرجه الطبراني في الكبير 5620. وسعيده المؤلف

برقم 3385.

الْمَهْزُولَةَ الَّتِي لَا نَقَى لَهَا يَسْتَحِبُّ تَرْكُ نَحْرِهَا إِلَى أَنْ تَسْمَنَ. (2: 49)

﴿﴾ حضرت سہل بن حنظلہ انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: عیینہ اور اقرع نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے کوئی چیز مانگی۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کو یہ ہدایت کی کہ وہ ان کے لئے وہ چیز لکھ دیں۔ انہوں نے ایسا ہی کیا پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس پر مہر لگا دی۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں یہ ہدایت کی کہ وہ ان دونوں کے سپرد کر دیں عیینہ نے دریافت کیا۔ اس میں کیا ہے، تو حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے جواب دیا۔ اس میں وہ کچھ تحریر ہے جو مجھے حکم دیا گیا تھا۔ عیینہ نے اسے قبول کر لیا اور اسے اپنے عمائے میں باندھ لیا، لیکن اقرع نے کہا: میں ایک ایسا صحیفہ اٹھا کہ لے جاؤں جس کے بارے میں مجھے پتہ ہی نہیں ہے کہ اس میں کیا تحریر ہے یہ تو دھوکے کے صحیفے کی مانند ہوگا۔ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو ان دونوں کے قول کے بارے میں بتایا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اپنے کسی کام کے سلسلے میں باہر تشریف لائے آپ ایک اونٹ کے پاس سے گزرے جو مسجد کے دروازے کے پاس بندھا ہوا تھا۔ یہ دن کے ابتدائی حصے کی بات ہے جب آپ دن کے آخری حصے میں وہاں سے گزرے تو وہ اونٹ اسی حالت میں موجود تھا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: اس اونٹ کا مالک کہاں ہے؟ اسے تلاش کیا گیا۔ وہ نہیں ملا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ان جانوروں کے بارے میں اللہ تعالیٰ سے ڈرو۔ ان پر ایسی حالت میں سواری کرو جب یہ تندرست ہوں اور انہیں اس وقت کھاؤ جب یہ موٹے تازے ہوں پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ناراضگی کا اظہار کرتے ہوئے ارشاد فرمایا: جو شخص کوئی چیز مانگے اور اس کے پاس وہ چیز موجود ہو جو اسے بے نیاز کر دے، تو وہ جہنم کے انگارے زیادہ کرتا ہے اس شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! جو چیز اسے بے نیاز کر دے اس سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس کا صبح اور شام کا کھانا۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:

”اس کا صبح اور شام کا کھانا“ اس سے مراد یہ ہے: ہمیشہ ایسا کرے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:

”تم صحیح ہونے کی حالت میں ان پر سواری کرو“۔

یہ اس بات کی دلیل ہے کہ بیمار اور کمزور اونٹنی کے حوالے سے یہ بات لازم ہے: جب تک وہ تندرست نہیں ہو جاتی اس پر

سواری کرنے سے گریز کیا جائے اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان:

”تم انہیں اس وقت کھاؤ جب یہ موٹے تازے ہو جائیں“۔

اس میں اس بات کی دلیل موجود ہے ایسی کمزور اونٹنی جس کے اندر گودا ہی نہیں ہو، اس کے حوالے سے یہ بات مستحب ہے کہ

اس کو اس وقت تک قربان نہ کیا جائے جب تک وہ موٹی تازی نہیں ہو جاتی۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الْإِحْسَانِ إِلَى ذَوَاتِ الْأَرْبَعِ رَجَاءَ النَّجَاةِ فِي الْعُقْبَىٰ بِهِ

آخرت میں اس حوالے سے نجات کی امید رکھتے ہوئے چوپایوں کے ساتھ اچھائی کے مستحب ہونے کا تذکرہ

546 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ الْجُرْجَانِيُّ بِحَلَبَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضَمِيُّ حَدَّثَنَا

عَبْدُ الْأَعْلَى حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): عُدَّتْ امْرَأَةٌ فِي هَرَّةٍ رَبَطَتْهَا فَلَمْ تَطْعَمْهَا وَلَمْ تَدَعْهَا تَأْكُلُ مِنْ خَشَاشِ الْأَرْضِ .

اسناد دیگر: أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ فِي عَقِبِهِ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنِ

سعيد المقبري عن أبي هريرة عن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بمثله (2:1)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک عورت کو ایک بلی کی وجہ سے عذاب دیا گیا جسے اس نے باندھ دیا تھا اور وہ اسے کھانے کے لئے کچھ نہیں دیتی

تھی اور اسے چھوڑتی بھی نہیں تھی کہ وہ خود ہی زمین میں سے کچھ کھاپی لیتی۔“

یہی روایت ایک اور سند کے ہمراہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول ہے۔



546- إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین . وأخرجه البخاری 3318 فی بدء الخلق: باب إذا وقع الذباب فی شراب أحدكم فلیغمسه،
ومسلم 2242 فی السلام: باب تحریم قتل الهرة، و4/2022 فی البر والصلة: باب تحریم تعذیب الهرة ونحوها من الحيوان الذی لا يؤذی،
كلاهما عن نصر بن علی الجهضمی، بهذا الإسناد . وأخرجه البخاری 2336 فی المساقاة: باب فضل سقى الماء، وفي الأدب المفرد 379،
ومسلم 2242 أيضاً، والدارمی 2/330، 331، والبيهقی فی السنن 5/214 و8/13 من طریق مالك، والبخاری 3482 فی أحاديث الأنبياء:
باب 54، ومسلم 2242 فی السلام، و4/2022 فی البر والصلة، من طریق جويرية بن أسماء، كلاهما عن نافع، بهذا الإسناد.
لإسنادہ صحیح علی شرطہما، وأخرجه البخاری 3318 فی بدء الخلق: باب إذا وقع الذباب فی إناء أحدكم، ومسلم 2242 فی
السلام: باب تحریم قتل الهرة، و4/2044 فی البر والصلة: باب تحریم تعذیب الهرة ونحوها من الحيوان الذی لا يؤذی، كلاهما عن نصر بن
علی الجهضمی، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/261 من طریق أبي سلمة، و2/457 و467 و479 من طریق محمد بن زیاد، و2/501 من
طریق موسى بن سيار، والأعرج و2/507 من طریق ابن سيرين، و2/269، ومسلم 2/2619 و4/2110 فی التوبة: باب سعة رحمة الله تعالى، وابن
ماجة 4256 فی الزهد: باب ذكر التوبة، والبقوی فی شرح السنة 4184، من طریق حميد بن عبد الرحمن بن عوف، وأحمد 2/317، ومسلم
2619 فی البر والصلة: باب تحریم تعذیب الهرة وغيرها من الحيوان الذی لا يؤذی، والبيهقی فی السنن 8/14 من طریق همام بن منبه، والبقوی
1670 من طریق عروة، كلهم عن أبي هريرة، به.

12- بَابُ الرَّفْقِ

باب 12: نرمی کے بارے میں روایات

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الرَّفْقِ لِلْمَرْءِ فِي الْأُمُورِ إِذِ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا يُحِبُّهُ

تمام امور میں آدمی کے لئے نرمی کے مستحب ہونے کا تذکرہ کیونکہ اللہ تعالیٰ اسے پسند کرتا ہے

547 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُهَيْبَانَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْمُنْذِرِ الْحِزَامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْنُ

بْنُ عَيْسَى عَنْ مَالِكٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عُرْوَةَ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُحِبُّ الرَّفْقَ فِي الْأَمْرِ كُلِّهِ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ مَا رَوَى مَالِكٌ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ إِلَّا هَذَا الْحَدِيثَ وَرَوَى

الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ مَالِكٍ أَرْبَعَةَ أَحَادِيثَ. (1: 2)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بیشک اللہ تعالیٰ ہر معاملے میں نرمی کو پسند کرتا ہے۔“

547- إسنادہ صحیح علی شرط البخاری، رجالہ ثقات رجال الشیخین غیر ابراہیم بن المنذر الحزامی فمن رجال البخاری. وأخرجه الطبرانی فی الصغیر 1/154، والقضاعی فی مسند الشہاب 1063 من طریق سلمة بن العیار، وأبی مصعب، وعبد الأعلى بن مسهر، عن مالک، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/85، وابن ماجة 3689 فی الأدب: باب فی الرفق، من طریق محمد بن مصعب والولید بن مسلم، والدارمی 2/323 عن محمد بن یوسف، کلاهما عن الأوزاعی، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 19460 ومن طریقہ أحمد 6/199، ومسلم 2165 فی السلام: باب النهی عن ابتداء أهل الكتاب بالسلام، والنسائی فی عمل الیوم واللیلة 383، والبغوی فی شرح السنۃ 3314 عن معمر، وأخرجه البخاری 6024 فی الأدب: باب الرفق فی الأمر کلہ، والنسائی فی عمل الیوم واللیلة 382 من طریق صالح بن کيسان، والبخاری 6256 فی الاستئذان: باب کیف الرد علی أهل الذمة بالسلام، والنسائی فی عمل الیوم واللیلة 384 من طریق شعيب، والبخاری 6395 فی الدعوات: باب الدعاء علی المشرکین، من طریق معمر، و 6927 فی استئابة المرتدین: باب إذا عَرَّضَ الذمی أو غیره بسب النبی صلی اللہ علیہ وسلم ولم یصرح، ومسلم 2165 أيضًا، والترمذی 2710 فی الاستئذان: باب ما جاء فی التسليم علی أهل الذمة، والنسائی فی عمل الیوم واللیلة 381، والقضاعی فی مسند الشہاب 1065 من طریق ابن عینة، کلهم عن الزهري، بهذا الإسناد. وانظر التعليق علی الحدیث المتقدم برقم .502

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: امام مالک نے امام اوزاعی کے حوالے سے صرف یہی روایت نقل کی ہے جبکہ اوزاعی نے امام مالک کے حوالے سے چار روایات نقل کی ہیں۔

ذَكَرُ الْإِسْتِدْلَالَ عَلَى حِرْمَانِ الْخَيْرِ فِيمَنْ عَدِمَ الرَّفْقَ فِي أُمُورِهِ

جو شخص معاملات میں نرمی سے محروم رہے اس کے بھلائی سے محروم ہونے پر استدلال کرنے کا تذکرہ

548 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ مَكْرَمٍ بِالْبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ بْنِ بَحْرِ

قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ مَنصُورٍ عَنْ تَمِيمِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هَلَالٍ عَنْ جَرِيرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): مَنْ يَحْرُمُ الرَّفْقَ يَحْرُمُ الْخَيْرَ . (2:1)

حضرت جریر رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص نرمی سے محروم رہا وہ بھلائی سے محروم رہا۔“

ذَكَرُ الْبَيَانَ بِأَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا يُعِينُ عَلَى الرَّفْقِ بَأَنَّ يُعْطَى

عَلَيْهِ مَا لَا يُعْطَى عَلَى الْعُنْفِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نرمی کے ساتھ پیش آنے پر مدد کرتا ہے

اور نرمی کرنے پر وہ کچھ عطا کرتا ہے جو سختی کرنے پر عطا نہیں کرتا

549 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُوسَى بَعْسُكِرٍ مَكْرَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ

حَفْصِ الْأُبَيْلِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَيَّاشٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ رَفِيقٌ يُحِبُّ الرَّفْقَ وَيُعْطَى عَلَى الرَّفْقِ مَا لَا يُعْطَى عَلَى الْعُنْفِ . (2:1)

548- إسناده صحيح على شرط مسلم وأخرجه أحمد 4/362 عن يحيى القطان بهذا الإسناد . وأخرجه مسلم 2592 74 في البر

والصلة: باب فضل الرفق، عن محمد بن المثنى، عن يحيى القطان، به . وأخرجه ابن أبي شيبة 8/510، وأحمد 4/366 . والبخاري في الأدب المفرد 463 ، ومسلم 2592 75 ، وأبو داود 4809 في الأدب: باب في الرفق، وابن ماجه 3687 في الأدب: باب الرفق، والطبراني في الكبير 2449 و2450 و2451 و2452 و2453 ، من طرق عن الأعمش، عن تميم بن سلمة، بهذا الإسناد . وأخرجه ابن أبي شيبة 8/511، و511، 512، ومسلم 2592 76 ، والطبراني في الكبير 2454 و2455 من طرق عن محمد بن أبي إسماعيل، عن عبد الرحمن بن هلال، بهذا الإسناد.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ نرم ہے وہ نرمی کو پسند کرتا ہے اور وہ نرمی پر وہ چیز عطا کرتا ہے جو سختی پر عطا نہیں کرتا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الرَّفْقِ مِمَّا يُزَيِّنُ الْأَشْيَاءَ وَضِدَّهُ يُشِينُهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ نرمی ان چیزوں میں سے ایک ہے جو اشیاء کو سنوار دیتی ہیں

اور اس کی ضد (یعنی سختی) چیزوں کو بگاڑ دیتی ہے

550- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شَرِيكٌ عَنِ

الْمُقَدَّامِ بْنِ شَرِيحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ

(متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبْدُو إِلَى هَذِهِ التَّلَاعِ وَقَالَ لِي يَا عَائِشَةُ فَإِنَّ الرَّفْقَ

لَمْ يَكُنْ فِي شَيْءٍ قَطُّ إِلَّا زَانَهُ وَلَا نَزَعَ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا شَانَهُ. (1: 2)

﴿﴾ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اس اونچی (یا نیچی) زمین کے پاس تشریف لائے آپ نے

مجھ سے فرمایا: اے عائشہ! تم مجھ سے نرمی سے کام لو کیونکہ نرمی جس چیز میں ہوگی اسے سنوار دے گی اور جس چیز سے الگ ہوگی یہ

اسے رسوا کر دے گی۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِلُزُومِ الرَّفْقِ فِي الْأَشْيَاءِ إِذْ دَوَّامُهُ عَلَيْهِ زِينَتُهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ

معاملات میں نرمی کے لازم ہونے کے حکم کا تذکرہ کیونکہ اس پر باقاعدگی اختیار کرنا

549- حدیث صحیح، وأخرجه ابن ماجه 3688 فى الأدب: باب فى الرفق، عن إسماعيل بن حفص الأيلي، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو

نعيم فى حلية الأولياء 8/306 من طريق الحسين بن على الأيلي، عن الأعمش، به. وأخرجه البزار 1964 عن أحمد بن منصور بن سيار. قلت:

يتقوى الحديث بطريقه، ويشهد له حديث عائشة 547 المتقدم، والآتى برقم 552. وحديث عبد الله بن مغفل عند ابن أبي شيبة 8/512،

وأحمد 4/78، والبخارى فى الأدب المفرد 472، وأبى داود 4807 فى الأدب: باب فى الرفق، والدارمى 2/323. وحديث على بن أبى طالب

عند أحمد 1/112، والبخارى فى التاريخ الكبير 1/308، والبزار 1960، وأبى نعيم فى أخبار أصبهان 1/336. قال الهيثمى فى المجمع

8/18: رواه أحمد أبو يعلى والبزار، وأبو خليفة لم يضعفه أحد، وبقية رجاله ثقات. وحديث أنس عند الطبرانى فى الصغير 1/81، 82، والبزار

1961 و 1962. قال الهيثمى فى المجمع 8/18: وأحد إسناده البزار ثقات. وحديث ابن عباس فى أخبار أصبهان 2/254. وحديث خالد بن

معدان عند ابن أبي شيبة 8/512، وأورده الهيثمى فى المجمع 8/18، 19، وقال: رواه الطبرانى ورجالهم رجال الصحيح. وحديث جرير بن عبد

الله عند الطبرانى فى الكبير 2273. قال الهيثمى فى المجمع 8/18: ورجالهم ثقات.

550- حدیث صحیح، وأخرجه أبو داود 2478 فى الجهاد: باب ما جاء فى الهجرة وسكنى البدو، و 4808 فى الأدب: باب فى الرفق،

عن عثمان بن أبى شيبة، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبى شيبة 8/510، ومن طريقه أبو داود 2478 و 4808 أيضاً، وأخرجه أحمد 6/85 و 206

و 222، من طرق عن شريك، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/112 من طريق إسماعيل، و 6/125 و 171 و 2594 و 78 و 79 فى البر

والصلة: باب فضل الرفق، والبخارى فى الأدب المفرد 469 و 475، والبعغوى فى شرح السنة 3493، من طريق شعبة، والبزار 1966

دنیا اور آخرت میں زینت کا باعث ہے

551- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْرَاهِيمُ بْنُ أَبِي أُمَيَّةَ بَطْرَسُوسَ قَالَ حَدَّثَنَا نُوحُ بْنُ حَبِيبٍ الْبَدَشِيُّ الْقُومِيْسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): مَا كَانَ الرَّفْقُ فِي شَيْءٍ إِلَّا زَانَهُ وَلَا كَانَ الْفُحْشُ فِي شَيْءٍ قَطُّ إِلَّا شَانَهُ (1: 89) حضرت انس رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”زنی جس چیز میں بھی ہوگی یہ اسے آراستہ کر دے گی اور فحش (یعنی سختی) جس چیز میں بھی ہوگی اسے بگاڑ دے گی۔“

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ الرَّفْقِ فِي جَمِيعِ أَسْبَابِهِ

اس بات کا تذکرہ آدمی پر اپنے تمام معاملات میں نرمی کو لازم پکڑنا واجب ہے

552- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بَنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حَبِيبَةُ عَنْ ابْنِ الْهَادِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ حَزْمٍ عَنْ عَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ (متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ يَحِبُّ الرَّفْقَ وَيُعْطِي عَلَى الرَّفْقِ مَا لَا يُعْطِي عَلَى الْعُنْفِ وَمَا لَا يُعْطِي عَلَى مَا سِوَاهُ. (3: 68) سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بیشک اللہ تعالیٰ نرم ہے اور وہ نرمی پر وہ چیز عطا کرتا ہے جو سختی پر عطا نہیں کرتا اور جو نرمی کے علاوہ اور کسی چیز پر عطا نہیں کرتا۔“

ذِكْرُ دُعَاءِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِمَنْ رَفَّقَ بِالْمُسْلِمِينَ

فِي أُمُورِهِمْ مَعَ دُعَائِهِ عَلَى مَنْ اسْتَعْمَلَ ضِدَّهُ فِيهِمْ

مصطفیٰ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا ایسے شخص کے لئے دعا کرنے کا تذکرہ جو مسلمانوں کے ساتھ ان کے معاملات میں نرمی

551- إسنادہ صحیح، رجالہ ثقات رجال الشیخین غیر نوح بن حبیب، فقد روی له أبو داؤد والنسائی، وهو ثقة. وأخرجه عبد الرزاق 20145، ومن طريقه البخاری فی الأدب المفرد 601، والترمذی 1974 فی البر والصلة: باب ما جاء فی الفحش والتفحش، وابن ماجه 4185 فی الزهد: باب الحياء، وابن أبي الدنيا فی مكارم الأخلاق 77، البغوی فی شرح السنة 3596. وأخرجه البخاری فی الأدب المفرد 466 عن أحمد بن عبيد الله الغداني، عن كثير بن أبي كثير، عن ثابت، عن أنس. وأخرجه البزار 1963. قال الهيثمي فی المجمع 8/18: فيه كثير بن حبيب، وثقه ابن أبي حاتم، وفيه لين: وبقية رجاله ثقات.

552- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. وأخرجه مسلم 2593 فی البر والصلة: باب فضل الرفق، ومن طريقه البغوی فی شرح السنة 3492، عن حرملة بن يحيى، بهذا الإسناد. وفي الباب عن أبي هريرة تقدم برقم 549، فانظره، وذكرت أحاديث الباب ثمت.

کرتا ہے، اور نبی اکرم ﷺ کا ایسے شخص کے لئے دعائے ضرر کرنا، جو ان امور میں اس کے برخلاف طریقے
(یعنی سختی) سے پیش آتا ہے

553 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بِن وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ عِمْرَانَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ شِمَاسَةَ قَالَ:
(متن حدیث): أَتَيْتُ عَائِشَةَ أَسْأَلُهَا عَنْ شَيْءٍ فَقَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي بَيْتِي هَذَا اللَّهُمَّ مَنْ وَلِيَ مِنْ أُمَّرِ أُمَّتِي شَيْئًا فَشَقَّ عَلَيْهِمْ فَاشْفُقْ عَلَيْهِ وَمَنْ وَلِيَ مِنْ أُمَّرِ أُمَّتِي شَيْئًا فَرَفَقَ بِهِمْ فَارْفُقْ بِهِ. (12:5)

عبدالرحمان بن شماسہ بیان کرتے ہیں: میں سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں کوئی چیز مانگنے کے لئے حاضر ہوا تو سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا نے بتایا: میں نے نبی اکرم ﷺ کو اس گھر میں یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:
”اے اللہ! جو شخص میری امت کے کسی بھی معاملے کا نگران بنے اور وہ ان لوگوں پر سختی سے کام لے تو اس پر سختی کرنا اور جو شخص میری امت کے کسی معاملے کا نگران بنے اور وہ ان کے ساتھ نرمی سے کام لے تو اس پر نرمی کرنا۔“



553 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أحمد 6/93 عن هارون بن معروف، ومسلم 1828 فى الإمارة: باب فضيلة الإمام العادل وعقوبة الجائر والحث على الرفق بالرعية، ومن طريقه البغوى فى شرح السنة 2471 عن هارون بن سعيد الأنبلى، وأخرجه البيهقى فى السنن 10/136 من طريق هارون بن سعيد الأنبلى، كلاهما عن ابن وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/257 و258، ومسلم 1828 أيضاً، والبيهقى فى السنن 9/43 من طريق جرير بن حازم، عن حرملة بن عمران، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 6/62 عن وكيع، وأخرجه أحمد 6/260 عن محمد بن ربيعة، عن جعفر بن برقان، عن عبد الله المدبني، وغيره، عن عائشة.

13- بَابُ الصُّحْبَةِ وَالْمُجَالَسَةِ

باب 13: ساتھ رہنے اور ہم نشینی کے بارے میں روایات

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ أَنْ لَا يَصْحَبَ إِلَّا الصَّالِحِينَ وَلَا يُنْفِقُ إِلَّا عَلَيْهِمْ

آدمی کے لئے اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ وہ صرف نیک لوگوں کے ساتھ رہے اور صرف ان پر خرچ کرے

554 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا حَبَّانُ بْنُ مُوسَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ حَيَّوَةَ بْنِ

شُرَيْحٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ غَيْلَانَ أَنَّ الْوَلِيدَ بْنَ قَيْسٍ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): لَا تَصَاحِبْ إِلَّا مُؤْمِنًا وَلَا يَأْكُلْ طَعَامَكَ إِلَّا تَقَى . (1: 63)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تم صرف مومن کی مصاحبت اختیار کرنا اور تمہارا کھانا صرف پرہیزگار لوگ کھائیں۔“

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنْ أَنْ يَصْحَبَ الْمَرْءُ إِلَّا الصَّالِحِينَ وَيُؤْكَلُ طَعَامَهُ إِلَّا أَيَّاهُمْ

اس بات کا تذکرہ آدمی صرف نیک لوگوں کے ساتھ رہے اور اپنا کھانا صرف ان لوگوں کو کھلائے

555 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ الدُّوَلَابِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا بَنُ الْمُبَارَكِ عَنْ حَيَّوَةَ بْنِ شُرَيْحٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ غَيْلَانَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ قَيْسٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): لَا تَصَاحِبْ إِلَّا مُؤْمِنًا وَلَا يَأْكُلْ طَعَامَكَ إِلَّا تَقَى . (2: 23)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

554- إسنادہ حسن، وأخرجه أحمد 3/38، وأبو داؤد 4832 في الأدب: باب مَنْ يُؤْمَرُ أَنْ يَجَالِسَ، والترمذی 2395 في الزهد: باب ما

جاء في صحبة المؤمن، والبغوي في شرح السنة 3484 من طرق عن ابن المبارك، به. وأخرجه الدارمي 2/103، والحاكم في المستدرک

4/128 من طريق أبي عبد الرحمن المقرئ، عن حيوة ابن شريح. بهذا الإسناد. وسعيده المؤلف برقم 555 و 560.

555- إسنادہ حسن، وهو مكرر ما قبله.

”تم صرف مؤمن کی مصاحبت اختیار کرنا اور تمہارا کھانا صرف پرہیزگار لوگ کھائیں۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ مَحَبَّةَ الْمَرْءِ الصَّالِحِينَ وَإِنْ كَانَ مُقْصِرًا فِي اللُّحُوقِ بِأَعْمَالِهِمْ
يَبْلُغُهُ فِي الْجَنَّةِ أَنْ يَكُونَ مَعَهُمْ

اس بات کے بیان کا تذکرہ نیک لوگوں کے ساتھ محبت رکھنا آدمی کو جنت تک پہنچا دیتا ہے اور وہ جنت میں ان لوگوں کے ساتھ ہوگا اگرچہ وہ نیک لوگوں کے اعمال کے حوالے سے ان کے ساتھ نڈل سکتا ہو

556- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا

سُلَيْمَانُ بْنُ الْمُعِيرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ هَلَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ
(متن حدیث): أَنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ الرَّجُلُ يُحِبُّ الْقَوْمَ وَلَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يَعْمَلَ كَعَمَلِهِمْ قَالَ إِنَّكَ يَا أَبَا

ذَرٍّ مَعَ مَنْ أَحْبَبْتَ قَالَ فَإِنِّي أُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ قَالَ أَنْتَ يَا أَبَا ذَرٍّ مَعَ مَنْ أَحْبَبْتَ. (3: 65)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ایک شخص کسی قوم سے محبت رکھتا ہے لیکن وہ ان کے عمل کی طرح عمل کرنے کی استطاعت نہیں رکھتا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اے ابو ذر! تم اس کے ساتھ ہو گے جس سے تم محبت رکھتے ہو۔ حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: میں اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے ابو ذر! تم جس سے محبت رکھتے ہو تم اس کے ساتھ ہو گے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ خِطَابَ هَذَا الْخَبَرَ قَصْدُهُ بِهِ التَّخْصِصِ دُونَ الْعُمُومِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت میں مذکور خطاب کے ذریعے مخصوص افراد مراد لیے گئے ہیں اس کا مفہوم عمومی نہیں ہے

557- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ

شَقِيقِ بْنِ أَبِي مُوسَى قَالَ

(متن حدیث): أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ رَجُلًا يُحِبُّ الْقَوْمَ وَلَمَّا

بَلَغَهُ بِهِمْ قَالَ الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ. (3: 65)

556- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. وأخرجه أحمد 5/156 و166، وأبو داود 5126 فی الأدب: باب إخبار الرجل بمحبته إياه،

والدارمی 322، 2/321، والبخاری فی الأدب المفرد 351 من طریق سليمان بن المغيرة، بهذا الإسناد. وفي الباب عن أنس تقدم برقم 8،

وسيرد برقم 563 و564 و565. وعن أبي موسى سيرد برقم 557. وعن صفوان بن عيسال سيرد برقم 562. وعن ابن مسعود عند الطيالسي

53، وأحمد 4/405، والبخاری 6168 و6169 فی الأدب: باب علامة الحب في الله، ومسلم 2640 فی البر والصلة: باب المرء مع أحب.

وعن علي عند البزار 3596، وأورده الهيثمي فی المجمع 10/280، ونسبه إلى البزار.

✽✽ حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے عرض کی: ایسے شخص کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے جو کسی قوم سے محبت رکھتا ہے، لیکن ان کے ساتھ شامل نہیں ہو پاتا؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”آدمی اس کے ساتھ ہوگا جس سے وہ محبت رکھتا ہے۔“

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ التَّبَرُّكُ بِالصَّالِحِينَ وَأَشْبَاهِهِمْ

اس بات کا تذکرہ آدمی کیلئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ نیک لوگوں سے اور ان جیسوں سے برکت حاصل کرے

558 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بُرَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ

(متن حدیث): كُنْتُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نازِلًا بِالْجِعْرَانَةِ بَيْنَ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةِ وَمَعَهُ بِلَالٌ فَاتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ أَعْرَابِيٌّ فَقَالَ لَا تَنْجِزْ لِي يَا مُحَمَّدُ مَا وَعَدْتَنِي فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبَشِّرْ فَقَالَ لَهُ الْأَعْرَابِيُّ لَقَدْ أَكْثَرْتُ عَلَى مِنَ الْبُشْرَى قَالَ فَاقْبَلْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أَبِي مُوسَى وَبِلَالٍ كَهَيْئَةِ الْغُضْبَانِ فَقَالَ إِنَّ هَذَا قَدْ رَدَّ الْبُشْرَى فَاقْبَلَا أَنْتَمَا فَقَالَ قَبْلِنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَدَحٍ فِيهِ مَاءٌ ثُمَّ قَالَ لَهُمَا اشْرَبَا مِنْهُ وَأَفْرَعَا عَلَيَّ وَجُوهَكُمَا أَوْ نُحُورَكُمَا فَآخَذَا الْقَدَحَ فَفَعَلَا مَا أَمَرَهُمَا بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَادَتَا أُمَّ سَلَمَةَ مِنْ وَرَاءِ الْبَيْتِ أَنْ أَفْضَلَا لِمَكَّمَا فِي إِيَّاكُمَا فَافْضَلَا لَهَا مِنْهُ طَائِفَةٌ . (5: 9)

✽✽ حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس موجود تھا۔ آپ مکہ اور مدینہ کے درمیان ”بجرانہ“ کے مقام پر نیچے کی طرف اتر رہے تھے۔ آپ کے ساتھ حضرت بلال رضی اللہ عنہ بھی تھے۔ ایک دیہاتی شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے آیا اس نے عرض کی: اے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے جو میرے ساتھ وعدہ کیا تھا وہ پورا نہیں کریں گے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے فرمایا: تم خوشخبری قبول کرو دیہاتی نے آپ کی خدمت میں عرض کی: آپ پہلے ہی مجھے بہت ساری خوشخبریاں دے چکے

557- إسناده صحيح على شرط البخاري، رجاله ثقات رجال الشيخين غير مسدد، فمن رجال البخاري. وأخرجه أحمد 4/405 عن أبي معاوية، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 2641 في البر والصلة: باب المرء مع من أحب، عن أبي بكر بن أبي شيبة وأبي كريب، كلاهما عن أبي معاوية، به. وأخرجه أحمد 4/395 و405 من طريق سفيان الثوري، و4/398، والبخاري 6170 في الأدب: باب علامة الحب في الله، من طريق ابن عيينة، وأحمد 4/392، ومسلم 2641، والبقوي في شرح السنة 3478 من طريق محمد بن عبيد، ثلاثتهم عن الأعمش، بهذا الإسناد.

558- إسناده صحيح على شرط الشيخين، أبو كريب هو محمد بن العلاء، وأبو أسامة هو حماد بن أسامة. وأخرجه البخاري 4328 في المغازي: باب غزوة الطائف في شوال سنة ثمان، ومسلم 2497 في فضائل الصحابة: باب من فضائل أبي موسى الأشعري، وأخرجه البخاري مختصراً برقم 196 في الوضوء: باب الغسل والوضوء في المتخضب والقحح والخشب والحجارة.

ہیں۔ راوی بیان کرتے ہیں: پھر نبی اکرم ﷺ حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ اور حضرت بلال رضی اللہ عنہ کی طرف غصے کے عالم میں متوجہ ہوئے اور فرمایا: اس شخص نے خوشخبری کو مسترد کر دیا ہے، تو تم دونوں اسے قبول کر لو، تو ان دونوں صاحبان نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم اسے قبول کرتے ہیں۔ پھر نبی اکرم ﷺ نے ایک پیالہ منگوا لیا جس میں پانی موجود تھا۔ پھر آپ نے ان دونوں سے فرمایا: تم دونوں اس میں سے پی لو اور اسے اپنے سینے اور چہرے کے اوپر بھی انڈیل لو، ان دونوں حضرات نے پیالہ لیا اور ایسا ہی کیا، جس طرح نبی اکرم ﷺ نے انہیں ہدایت کی تھی۔ پردے کے پیچھے سے سیدہ ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے انہیں پکار کر کہا: اپنے برتن میں سے اپنی والدہ کے لئے بھی کچھ بچالینا، تو ان دونوں نے اس میں سے تھوڑا سا (پانی) ان کے لئے بھی بچالیا۔“

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ التَّبَرُّكِ لِلْمَرْءِ بَعَشْرَةَ مَشَايخِ اَهْلِ الدِّينِ وَالْعَقْلِ

اہل دین اور اہل فضل مشائخ کے ساتھ رہتے ہوئے آدمی کے برکت حاصل کرنے کے مستحب ہونے کا تذکرہ
559 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عُمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ الْمُبَارَكِ بِدَرْبِ الرَّومِ عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): قال البركة مع أكابرکم .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَمْ يَحْدِثْ بِنُ الْمُبَارَكِ هَذَا الْحَدِيثَ بِخُرَاسَانَ إِنَّمَا حَدَّثَ بِهِ بِدَرْبِ الرَّومِ فَسَمِعَ مِنْهُ أَهْلُ الشَّامِ وَكَانَ هَذَا الْحَدِيثُ فِي كُتُبِ ابْنِ الْمُبَارَكِ مَرْفُوعًا. (1: 2)
حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
”برکت تمہارے بڑوں کے ساتھ ہے۔“

! امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: عبداللہ بن مبارک نے یہ حدیث خراسان میں بیان نہیں کی تھی۔ یہ حدیث انہوں نے درب (روم) میں بیان کی تو اہل شام نے ان سے اس حدیث کو سن لیا اور یہ حدیث ابن مبارک کی کتابوں میں مرفوع حدیث کے طور پر منقول نہیں ہے۔

ذِكْرُ الاسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ أَنْ يُؤْتَرَ بِطَعَامِهِ وَصَحْبَتِهِ الْأَتَقِيَاءَ وَأَهْلَ الْفَضْلِ
آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے کھانے اور ساتھ میں پرہیزگار لوگوں

559- إسناده صحيح . وأخرجه الخطيب . في تاريخه 11/165 ، والقضاعي في مسند الشهاب 36 من طريق عيسى بن عبد الله بن سليمان ، والقضاعي 37 من طريق الخطيب بن عثمان . وأخرجه الحاكم 1/62 ، وأبو نعيم في الحلية 8/171 ، 172 من طريق عبيد الله بن موسى ، وصححه الحاكم وأقره الذهبي . وفي الباب عن أبي أمامة عند الطبراني 7895 ولفظه: اشرب فإن البركة في أكابرنا فمن لم يرحم صغيرنا، ونحن نبيرنا، فليس منا .

اور اہل فضیلت لوگوں کو ترجیح دے

560 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ سَمِعْتُ حَيَّوَةَ بِنْتُ شُرَيْحٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَيْلَانَ أَنَّ الْوَلِيدَ بْنَ قَيْسٍ التُّجَيْبِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ (متن حدیث): لَا تَصَاحِبْ إِلَّا مُؤْمِنًا وَلَا يَأْكُلْ طَعَامَكَ إِلَّا تَقَى. (2:1)

✽✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”تم صرف مومن کی مصاحبت اختیار کرنا اور تمہارا کھانا صرف پرہیزگار شخص کھائے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِمَجَالَسَةِ الصَّالِحِينَ وَأَهْلِ الدِّينِ دُونَ أَضْدَادِهِمْ مِنَ الْمُسْلِمِينَ
اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ نیک لوگوں اور دیندار لوگوں کی ہم نشینی اختیار کی جائے نہ کہ ان کی ضد (یعنی گناہگار) مسلمانوں کے ساتھ رہا جائے

561 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ كُرَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): مَثَلُ الْجَلِيسِ الصَّالِحِ وَمَثَلُ الْجَلِيسِ السُّوءِ كَمَثَلِ الْمِسْكِ وَالنَّافِخِ الْكَبِيرِ فَحَامِلُ الْمِسْكِ إِمَّا أَنْ تَبْتَاعَ مِنْهُ وَإِمَّا أَنْ تَجِدَ مِنْهُ رِيحًا طَيِّبَةً وَإِنَّا أَنْ يُحْرِقَ نِيَابَكَ وَإِمَّا أَنْ تَجِدَ مِنْهُ رِيحًا خَبِيثَةً. توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فِي هَذَا الْخَبَرِ دَلِيلٌ عَلَى إِبَاحَةِ الْمَقَائِصَاتِ فِي الدِّينِ (1:89)

✽✽ حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں: ”نیک، ہم نشین اور برے ہم نشین کی مثال اسی طرح ہے، جیسے کسی نے مشک اٹھایا ہو اور کوئی، بھٹی جھونکتا ہو تو مشک

560 - إسناده حسن، وقد تقدم برقم 554 و 555.

561 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البخاري 5534 في الذبائح: باب المسك، ومن طريقه الغوي في شرح السنة 3483، والقضاعي في مسند الشهاب 1380، وأخرجه مسلم 2628 في البر والصلة: باب استحباب مجالسة الصالحين، كلاهما عن أبي كريب محمد بن العلاء، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 2101 في البيوع: باب في العطار وبيع المسك، من طريق عبد الواحد بن زياد، عن بريد، بهذا الإسناد. وسورده المؤلف برقم 579 من طريق سفيان بن عيينة، عن بريد، به، ويريد تخريجه هناك. وأخرجه الطيالسي 515 عن حماد بن سلمة، عن ثابت، عن أنس، عن أبي موسى موقوفًا لم يرفعه. وأخرجه أحمد 4/408 من طريق عاصم الأحول، عن أبي كيشة، عن أبي موسى. وفي الباب عن أنس عند أبي داود 4829 في الأدب: باب يؤمر أن يجالس، والقضاعي في مسند الشهاب 1381، وهو ضمن حديث طويل أوله: مثل المؤمن الذي يقرأ القرآن.. سيرد برقم 770 و 771

اٹھانے والے شخص سے یا تو تم اسے خرید لو گے یا پھر تم اس سے خوشبو حاصل کر لو گے اور بھٹی جھونکنے والا شخص یا تو تمہارے کپڑے کو جلادے گا یا پھر تمہیں اس سے بدبو آئے گی۔“
(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: اس روایت میں اس بات کی دلیل موجود ہے کہ دینی معاملات میں قیاس کرنا مباح ہے۔)

ذِكْرُ رَجَاءِ دُخُولِ الْجَنَانِ لِلْمَرْءِ مَعَ مَنْ كَانَ يُحِبُّهُ فِي الدُّنْيَا

آدمی دنیا میں جس شخص سے محبت رکھتا ہو قیامت میں اسکے ساتھ جنت میں داخل ہونے کی امید ہونے کا تذکرہ
562 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي مَعْشَرٍ بِحَرَّانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَمْرٍو الْبَجَلِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ مَعَاوِيَةَ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي النَّجُودِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ حُبَيْشٍ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ عَسَالٍ الْمُرَادِيِّ،

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا آتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ بِصَوْتٍ لَهُ جَهْوَرِيٌّ، فَقُلْنَا: وَيَسُّكَ اخْفِضْ مِنْ صَوْتِكَ، فَإِنَّكَ قَدْ نَهَيْتَ عَنْ هَذَا، قَالَ: لَا وَاللَّهِ حَتَّى أَسْمَعَهُ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ: "هَؤُومُ"، فَقَالَ: أَرَأَيْتَ رَجُلًا أَحَبَّ قَوْمًا، وَلَكَمَا يَلْحَقُ بِهِمْ؟ قَالَ: "ذَلِكَ مَعَ مَنْ أَحَبَّ"
توضیح مصنف: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "هَؤُومُ" أَرَادَ بِهِ رَفَعَ الصَّوْتِ فَوْقَ صَوْتِ الْأَعْرَابِيِّ، لِئَلَّا يَأْتِمَّ الْأَعْرَابِيُّ بِرَفْعِ صَوْتِهِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَهُ الشَّيْخُ.

✽✽ حضرت صفوان بن عسال مرادی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے بلند آواز میں آپ کو مخاطب کرتے ہوئے کہا: اے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہم نے کہا: تمہارا استیاناں ہو۔ تم اپنی آواز کو پست رکھو کیونکہ تمہیں اس بات سے منع کیا گیا ہے: وہ بولا: نہیں۔ اللہ کی قسم! جب تک میں انہیں سنا نہیں لیتا (میں اپنی آواز نیچی نہیں کروں گا) نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے دست مبارک کے ذریعے اسے اشارہ کیا کہ آگے آ جاؤ۔ اس شخص نے کہا: ایسے شخص کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے جو کسی قوم سے محبت رکھتا ہے، لیکن ان کے ساتھ شامل نہیں ہو پاتا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: وہ ان لوگوں کے ساتھ ہوگا جن سے محبت رکھتا ہے۔

روایت کے یہ الفاظ "هَؤُومُ" اس سے مراد یہ ہے کہ دیہاتی کی آواز سے زیادہ بلند آواز میں یہ لفظ کہتا کہ وہ دیہاتی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی آواز سے اپنی آواز بلند کرنے کے حوالے سے گنہگار نہ ہو۔ یہ بات شیخ سے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ هَذَا السَّائِلَ إِنَّمَا أَخْبَرَ عَنْ مَحَبَّةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا وَرَسُولِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ سوال کرنے والے شخص نے اللہ تعالیٰ سے محبت

اور اس کے رسول سے محبت کے بارے میں بتایا تھا

563 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ النَّرْسِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَنَسٍ، قَالَ:

(متن حدیث): قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَتَى السَّاعَةُ؟ قَالَ: مَا أَعَدَّدْتُ لَهَا؟، قَالَ: إِنِّي أُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، قَالَ: فَأَنْتَ مَعَ مَنْ أَحْبَبْتَ.

❁❁ حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! قیامت کب آئے گی۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: تم نے اس کے لئے کیا تیاری کرتے ہو؟ اس نے عرض کی: میں اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اس کے ساتھ ہو گے، جس سے محبت رکھتے ہو۔

ذِكْرُ إِعْطَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْمُسْلِمَ نَيْتَهُ فِي مَحَبَّتِهِ الْقَوْمِ إِنْ خَيْرًا فَخَيْرٌ وَإِنْ شَرًّا فَشَرٌّ
اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ بندہ مسلم کو قوم کے ساتھ محبت رکھنے میں اس کی نیت کا بدلہ عطا کرتا ہے اگر وہ اچھی ہوگی تو اچھا بدلہ ہوگا اور اگر وہ بری ہوگی تو وہ برا بدلہ ہوگا

564 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عِلْيَ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا هُدَيْبَةُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا

الْمُبَارَكُ بْنُ فُضَالَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ الْحَسَنَ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، مَتَى السَّاعَةُ؟ قَالَ: أَمَا إِنَّهَا قَائِمَةٌ فَمَا أَعَدَّدْتَ لَهَا؟، قَالَ: مَا أَعَدَّدْتُ لَهَا كَثِيرَ عَمَلٍ إِلَّا إِنِّي أُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَإِنَّكَ مَعَ مَنْ أَحْبَبْتَ، وَلكَ مَا اخْتَسَبْتَ

❁❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: اے اللہ کے نبی! قیامت کب قائم ہوگی؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس نے تو قائم ہو ہی جانا ہے۔ تم نے اس کے لئے کیا تیاری کی ہے۔ اس نے عرض کی: میں نے اس کے لئے زیادہ عمل کی تیاری نہیں کی ہے البتہ میں اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم جس سے محبت رکھتے ہو تم اس کے ساتھ ہو گے اور تم نے جس ثواب کی امید رکھی ہے وہ تمہیں مل جائے گا۔

ذِكْرُ خَبَرٍ شَنَّعَ بِهِ بَعْضُ الْمُعْطَلَةِ عَلَى أَهْلِ الْحَدِيثِ حَيْثُ حُرِّمُوا تَوْفِيقَ الْإِصَابَةِ لِمَعْنَاهُ

اس روایت کا تذکرہ جس کی وجہ سے ”معطلہ“ فرقے سے تعلق رکھنے والے بعض لوگ محدثین پر اعتراض

کرتے ہیں حالانکہ یہ لوگ اس کا مفہوم سمجھنے کی توفیق سے محروم رہے ہیں

565 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ الشَّيْبَانِيُّ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَّادٍ، وَهُدَيْبَةُ بْنُ

خَالِدٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسَانَ رَجُلًا، قَالَ:

(متن حدیث): يَا رَسُولَ اللَّهِ مَتَى تَقُومُ السَّاعَةُ؟ وَأُقِيمَتِ الصَّلَاةُ فَلَمَّا قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاتَهُ، قَالَ: آيْنَ السَّائِلُ عَنِ السَّاعَةِ؟ قَالَ: هَا أَنَا ذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: إِنَّهَا قَائِمَةٌ فَمَا أَعَدَّدْتَ لَهَا؟،

قَالَ: مَا أَعَدَدْتُ لَهَا كَبِيرَ عَمَلٍ غَيْرَ أَنِّي أَحَبُّ اللَّهُ وَرَسُولُهُ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنْتَ مَعَ مَنْ أَحَبَّيْتَ، قَالَ: وَعِنْدَهُ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ يُقَالُ لَهُ مُحَمَّدٌ، فَقَالَ: إِنْ يَعِشْ هَذَا، فَلَا يُدْرِكُهُ الْهَرَمُ حَتَّى تَقُومَ السَّاعَةُ زَادَ هُدْبَةُ: قَالَ أَنَسٌ: فَتَحْنُ نَحْبُ اللَّهِ وَرَسُولَهُ،

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَنِيفٍ: هَذَا الْعَبْرُ مِنَ الْأَلْفَاظِ الَّتِي أُطْلِقَتْ بِتَعْيِينِ خِطَابِ مَرَادِهِ التَّحْذِيرِ، وَذَلِكَ أَنَّ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَادَ تَحْذِيرَ النَّاسِ عَنِ الرُّكُوبِ إِلَى هَذِهِ الدُّنْيَا، بِتَعْرِيفِهِمُ الشَّيْءَ الَّذِي يَكُونُ بِخَلْدِهِمْ تَقْبُلُ حَقِيقَتِهِ مِنْ قُرْبِ السَّاعَةِ عَلَيْهِمْ، دُونَ اعْتِمَادِهِمْ عَلَى مَا يَسْمَعُونَ.

✽✽ حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! قیامت کب قائم ہوگی؟ اسی دوران نماز کھڑی ہوگی۔ جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز مکمل کر لی، تو آپ نے دریافت کیا: قیامت کے بارے میں دریافت کرنے والا شخص کہاں ہے؟ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں یہاں ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس نے تو قائم ہو ہی جاتا ہے تم نے اس کے لئے کیا تیاری کی ہے؟ اس نے عرض کی: میں نے اس کے لئے زیادہ عمل کی صورت میں تیاری نہیں کی ہے البتہ میں اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم اس کے ساتھ ہو گے، جس سے تم محبت رکھتے ہو۔

راوی بیان کرتے ہیں: اس وقت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس انصار کا ایک شخص موجود تھا جس کا نام محمد تھا، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر یہ زندہ رہ گیا، تو اس کے بوڑھا ہونے سے پہلے قیامت قائم ہو جائے گی۔ یہاں ہد بن نامی راوی نے یہ الفاظ زائد نقل کئے ہیں۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ہم اللہ اور اس کے رسول سے محبت رکھتے ہیں۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں:): یہ روایت ان الفاظ سے تعلق رکھتی ہے، جس میں خطاب کی تعین مطلق رکھی گئی ہے، اور اس سے مراد منع کرنا ہے وہ یہ کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کو اس چیز سے منع کرنا مراد لیا ہے کہ وہ اس دنیا کی طرف راغب ہوں اور ان کے سامنے ایسی چیز کی تعریف بیان کی ہے، جو ان کے ہمیشہ رہنے کے حوالے سے ہے کہ اس کی حقیقت اس بات کو قبول کرتی ہے کہ ان لوگوں کے لئے قیامت کا وقت قریب ہے، اور انہیں اس چیز پر اعتماد نہیں کرنا چاہئے، جو وہ سن رہے ہیں۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ مَنْ كَانَ أَحَبَّ لِأَخِيهِ الْمُسْلِمِ كَانَ أَفْضَلَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص اپنے مسلمان بھائی سے زیادہ محبت رکھتا ہے وہ زیادہ فضیلت رکھتا ہے

566 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ يَزِيدَ الْفَرَّاءُ أَبُو الْحَسَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مِبَارِكُ بْنُ فَضَالَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ثَابِتٌ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (متن حدیث): مَا تَحَابَّ اثْنَانِ فِي اللَّهِ، إِلَّا كَانَ أَفْضَلُهُمَا أَشَدَّهُمَا حُبًّا لِصَاحِبِهِ.

✽✽ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب بھی دو لوگ اللہ کی خاطر ایک دوسرے سے محبت رکھتے ہیں، تو ان دونوں میں سے افضل وہ شخص ہوتا ہے، جو اپنے

ساتھی سے زیادہ شدید محبت رکھتا ہو۔

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنْ أَنْ يَمْكُرَ الْمَرْءُ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ أَوْ يُخَادِعَهُ فِي أَسْبَابِهِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے مسلمان بھائی کے ساتھ کرے یا اس کے معاملات میں اسے دھوکہ دے

567 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ الْهَيْثَمِ بْنِ الْجَهْمِ، قَالَ: حَدَّثَنَا

أَبِي، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ زُرِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ غَشَّنَا فَلَيْسَ مِنَّا، وَالْمَكْرُ، وَالْخِدَاعُ فِي النَّارِ.

﴿﴾ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص ہمیں دھوکا دے اس کا ہم سے کوئی تعلق نہیں ہے، مکر اور دھوکا جہنم میں ہوں گے۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنْ أَنْ يَفْسِدَ الْمَرْءُ امْرَأَةَ أَخِيهِ الْمُسْلِمِ أَوْ يُخَبِّتَ عَيْبَهُ عَلَيْهِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی اپنے مسلمان بھائی کی بیوی کو خراب کرے یا اس کے غلام کو خراب کرے

568 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ:

أَخْبَرَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ هِشَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمَّارُ بْنُ رُزَيْقٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَيْسَى بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى،

عَنْ عِكْرَمَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ خَبَّتْ عَبْدًا عَلَى أَهْلِهِ، فَلَيْسَ مِنَّا، وَمَنْ أَفْسَدَ امْرَأَةً عَلَى زَوْجِهَا، فَلَيْسَ مِنَّا.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص کسی دوسرے شخص کو اس کی بیوی کے حوالے سے دھوکا دے وہ ہم میں سے نہیں ہے اور جو شخص کسی عورت کو اس

کے شوہر کے حوالے سے خلاف کر دے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔“

ذِكْرُ الْأَسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ أَنْ يُعْلِمَ أَخَاهُ مَحَبَّتَهُ إِيَّاهُ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا

آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے بھائی کو یہ بات بتا دے کہ

وہ اللہ تعالیٰ کے لئے اس سے محبت رکھتا ہے

569 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُشْتَمِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَزْرُقِيُّ بْنُ عَلِيٍّ أَبُو الْجَهْمِ، قَالَ:

حَدَّثَنَا حَسَّانُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، وَمُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنْ نَافِعٍ،

قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ، يَقُولُ:

(متن حدیث): بَيْنَمَا أَنَا جَالِسٌ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ آتَاهُ رَجُلٌ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ، ثُمَّ وَلَّى عَنْهُ،

فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي لِأَحِبُّ هَذَا لِلَّهِ، قَالَ: فَهَلْ أَعْلَمْتَهُ ذَلِكَ؟ قُلْتُ: لَا، قَالَ: فَأَعْلِمْ ذَلِكَ أَخَاكَ، قَالَ:

فَاتَّبَعْتُهُ فَأَدْرَكْتُهُ فَأَخَذْتُ بِمَنْكِبِهِ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ، وَقُلْتُ: وَاللَّهِ إِنِّي لَأُحِبُّكَ لِلَّهِ، قَالَ هُوَ: وَاللَّهِ إِنِّي لَأُحِبُّكَ لِلَّهِ
قُلْتُ: لَوْلَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَمَرَنِي أَنْ أُعَلِّمَكَ لَمْ أَفْعَلْ
توضیح مصنف: تَفَرَّدَ بِهَذَا الْحَدِيثِ الْأَزْرَقِيُّ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ الشَّيْخُ.

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھا ہوا تھا۔ اسی دوران ایک شخص آپ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے آپ کو سلام کیا پھر وہ وہاں سے چلا گیا۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں اللہ تعالیٰ کی خاطر اس شخص سے محبت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: کیا تم نے اسے یہ بات بتائی ہے؟ میں نے عرض کی: جی نہیں، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم یہ بات اپنے بھائی کو بتادو۔ راوی کہتے ہیں: میں اس شخص کے پیچھے گیا۔ میں اس تک پہنچ گیا۔ میں نے اسے کندھے سے پکڑا۔ میں نے اسے سلام کیا اور میں نے یہ کہا: اللہ کی قسم! میں اللہ کی خاطر آپ سے محبت رکھتا ہوں، تو انہوں نے بھی یہ کہا: اللہ کی قسم! میں بھی اللہ تعالیٰ کی خاطر آپ سے محبت رکھتا ہوں۔ میں نے بتایا: اگر اللہ کے نبی! نے مجھے اس بات کا حکم نہ دیا ہوتا کہ میں آپ کو یہ بات بتادوں تو میں ایسا نہ کرتا۔

اس روایت کو نقل کرنے میں ازرق بن علی نامی راوی منفرد ہے اور یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ إِذَا أَحَبَّ أَخَاهُ فِي اللَّهِ أَنْ يُعَلِّمَهُ ذَلِكَ

آدمی کے لئے اس بات کے حکم ہونے کا تذکرہ وہ جب اپنے بھائی کے ساتھ

اللہ کے لئے محبت رکھتا ہو تو اسے اس بارے میں بتادے

570 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ السَّلَامِ مَكْحُولٌ، بِبَيْرُوتَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ

بُنُ سِنَانٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى الْقَطَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا ثَوْرُ بْنُ يَزِيدَ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ عُبَيْدٍ، عَنِ الْمِقْدَامِ بْنِ مَعْدِي كَرِبَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(مَنْ حَدِيثُ): إِذَا أَحَبَّ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ، فَلْيُعَلِّمَهُ.

✽✽ حضرت مقدم بن معدی کرب رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب کوئی شخص اپنے بھائی سے محبت رکھتا ہو تو وہ اسے بتادے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ لَا أَصْلَ لَهُ أَصْلًا

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے

اس روایت کی کوئی حقیقت نہیں ہے

571 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّغُولِيُّ، كِتَابَةً، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ

بِشْرِ بْنِ الْحَكَمِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاقِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، قَالَ: حَدَّثَنِي ثَابِتٌ، عَنْ أَنَسِ بْنِ

مَالِكٍ، قَالَ:

(متن حدیث): كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذْ مَرَّ رَجُلٌ، فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي لَأُحِبُّ هَذَا الرَّجُلَ، قَالَ: هَلْ أَعْلَمْتُهُ ذَاكَ؟، قَالَ: لَا، قَالَ: فَمُ أَعْلَمُهُ، فَقَامَ إِلَيْهِ، فَقَالَ: يَا هَذَا، وَاللَّهِ إِنِّي لَأُحِبُّكَ، قَالَ: أَحَبَّكَ الَّذِي أَحْبَبْتَنِي لَهُ.

✽✽✽ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم ﷺ کے پاس بیٹھا ہوا تھا۔ ایک شخص وہاں سے گزرا، حاضرین میں سے ایک صاحب نے کہا: یا رسول اللہ! میں اس شخص سے محبت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: کیا تم نے اسے یہ بات بتائی ہے؟ اس نے عرض کی: جی نہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم اٹھو اور اسے یہ بتاؤ، تو وہ شخص اٹھ کر اس کے پاس گیا اور بولا: اے صاحب! اللہ کی قسم! میں آپ سے محبت رکھتا ہوں، تو ان صاحب نے جواب دیا: جس ذات کی خاطر آپ مجھ سے محبت رکھتے ہیں وہ ذات آپ سے بھی محبت رکھے۔

ذِكْرُ اثْبَاتِ مَحَبَّةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِلْمُتَحَابِّينَ فِيهِ

اللہ تعالیٰ کی محبت کے ایسے افراد کے لئے اثبات کا تذکرہ

جو اللہ تعالیٰ کی وجہ سے ایک دوسرے سے محبت رکھتے ہیں

572 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْهَيْثَمُ بْنُ خَلْفٍ الدُّورِيُّ، بِبَغْدَادَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَّادٍ،

قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ نَابِتٍ، عَنْ أَبِي رَافِعٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا زَارَ أَخَاهُ فِي قَرْيَةٍ أُخْرَى، قَالَ: فَأَرَصَدَ اللَّهُ لَهُ عَلَى مَدْرَجَتَيْهِ مَلَكًا، فَلَمَّا أَتَى

عَلَيْهِ، قَالَ: آيَنَ تَرِيدُ؟ قَالَ: أُرِيدُ أَخًا لِي فِي هَذِهِ الْقَرْيَةِ، فَقَالَ لَهُ: هَلْ لَكَ عَلَيْكَ مِنْ نِعْمَةٍ تَرْتُيْهَا؟ قَالَ: لَا، غَيْرَ

أَنِّي أُحِبُّهُ فِي اللَّهِ، قَالَ: فَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكَ، إِنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا قَدْ أَحَبَّكَ كَمَا أَحْبَبْتَهُ فِيهِ.

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں:

”ایک شخص اپنے بھائی سے ملنے کے لئے دوسری بستی میں گیا۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: اللہ تعالیٰ نے اس

کے راستے میں ایک فرشتے کو متعین کیا۔ جب وہ شخص اس فرشتے کے پاس پہنچا، تو فرشتے نے دریافت کیا: تم

کہاں جا رہے ہو، تو اس نے بتایا میں اس بستی میں اپنے بھائی سے ملنے جا رہا ہوں۔ فرشتے نے اس سے کہا: کیا

اس نے تمہارے ساتھ کوئی بھلائی کی تھی جس کا تم بدلہ دینا چاہتے ہو۔ اس شخص نے جواب دیا: جی نہیں۔ میں اللہ

کی خاطر اس شخص سے محبت رکھتا ہوں، تو فرشتے نے کہا: میں اللہ کی طرف سے پیغام رساں کے طور پر تمہاری

طرف آیا ہوں۔ اللہ تعالیٰ تم سے اسی طرح محبت رکھتا ہے، جس طرح تم اللہ تعالیٰ کی وجہ سے اس شخص سے محبت

رکھتے ہو۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الْمُتَحَابِّينَ فِي اللَّهِ فِي الْقِيَامَةِ عِنْدَ حُزْنِ النَّاسِ وَخَوْفِهِمْ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ
 اللہ تعالیٰ کے لئے ایک دوسرے سے محبت رکھنے والے افراد کی اس صفت کا تذکرہ وہ قیامت کے دن (امن
 کی کیفیت میں ہوں گے) جبکہ لوگ اس دن عملگین ہوں گے اور خوف کے عالم میں ہوں گے
 573 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ صَالِحِ الْأَزْدِيُّ،
 قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ فَضِيلٍ، عَنْ عَمَارَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ مِنْ عِبَادِ اللَّهِ عِبَادًا لَيْسُوا بِأَنْبِيَاءَ، يَغِيظُهُمُ الْأَنْبِيَاءُ وَالشُّهَدَاءُ، قِيلَ: مَنْ هُمْ لَعَلْنَا
 نُجِبُهُمْ؟ قَالَ: هُمْ قَوْمٌ تَحَابُّوا بِنُورِ اللَّهِ مِنْ غَيْرِ أَرْحَامٍ وَلَا انْتِسَابٍ، وَجُوهُهُمْ نُورٌ عَلَى مَنَابِرٍ مِنْ نُورٍ، لَا
 يَخَافُونَ إِذَا خَافَ النَّاسُ، وَلَا يَحْزَنُونَ إِذَا حَزَنَ النَّاسُ، ثُمَّ قَرَأَ:
 الْإِنِّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ سُورَةُ يُونُسَ آيَةٌ 62.

❁❁ حضرت ابو ہریرہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”پیشک اللہ تعالیٰ کے بندوں میں سے کچھ بندے ایسے بھی ہیں جو نبی نہیں ہیں، لیکن انبیاء اور شہداء ان پر رشک کرتے
 ہیں۔ دریافت کیا گیا: وہ کون لوگ ہیں؟ (ہمیں بھی اس بارے میں بتایا جائے) تاکہ ہم ان سے محبت رکھیں۔ نبی
 اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ وہ لوگ ہیں جو کسی رشتے داری یا کسی اور نسبت کے بغیر اللہ تعالیٰ کی رضا کی وجہ سے ایک
 دوسرے سے محبت رکھتے ہیں۔ ان کے چہرے نور والے ہوں گے اور یہ نور کے بنے ہوئے منبروں پر ہوں گے جب
 لوگ خوف زدہ ہوں گے اس وقت انہیں کوئی خوف نہیں ہوگا، جب لوگ عملگین ہوں گے اس وقت انہیں کوئی غم نہیں ہوگا
 پھر آپ نے یہ آیت تلاوت کی:

”خبردار پیشک اللہ کے دوستوں کو نہ کوئی خوف ہے اور نہ ہی وہ لوگ عملگین ہوں گے۔“

ذِكْرُ ظِلَالِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْمُتَحَابِّينَ فِيهِ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ جَعَلْنَا اللَّهُ مِنْهُمْ بِمَنِّهِ وَفَضْلِهِ
 جو لوگ اللہ تعالیٰ کے لئے ایک دوسرے سے محبت رکھتے ہیں قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کا ان لوگوں کو اپنے
 سائے میں رکھنا، اللہ تعالیٰ اپنے فضل و کرم کے تحت ہمیں بھی ان میں شامل کرے

574 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ عُمَرَ بْنِ سَعِيدِ بْنِ سِنَانٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ مَالِكِ،
 عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَعْمَرٍ، عَنْ أَبِي الْجَبَابِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): يَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: آيِنَ الْمُتَحَابُّونَ بِجَلَالِي؟ الْيَوْمَ أَظْلَهُمْ فِي ظِلِّي، يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا

ظلی .

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے جلال کی خاطر ایک دوسرے سے محبت کرنے والے لوگ کہاں ہیں؟ آج میں انہیں اپنا سایہ رحمت عطا کروں گا۔ ایک ایسے دن میں جب میرے سائے کے علاوہ اور کوئی سایہ نہیں ہے۔“

ذِكْرُ اِيْحَابِ مَحَبَّةِ اللّٰهِ جَلَّ وَعَلَا لِلْمُتَجَالِسِيْنَ فِيْهِ وَالْمُتَزَاوِرِيْنَ فِيْهِ

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی محبت ان لوگوں کے لئے واجب ہو جاتی ہے جو اللہ تعالیٰ کے لئے ایک دوسرے کے ساتھ بیٹھے ہیں اور ایک دوسرے سے ملتے ہیں

575 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ، عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْأَنْصَارِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ،

عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي حَارِمٍ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ، أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): دَخَلْتُ مَسْجِدَ دِمَشْقٍ فَإِذَا قَتَى بَرَأْفَى الشَّيْبَانِيَّ، وَإِذَا النَّاسُ مَعَهُ، إِذَا اخْتَلَفُوا فِي شَيْءٍ،

أَسْنَدُوهُ إِلَيْهِ، وَصَدَرُوا عَنِّي رَأْيَهُ، فَسَأَلْتُ عَنْهُ، فَقِيلَ: هَذَا مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ، فَلَمَّا كَانَ الْعَدُوُّ هَجَرْتُ فَوَجَدْتُهُ قَدْ سَبَقَنِي بِالْتَهْجِيرِ، وَوَجَدْتُهُ يَصَلِّي، قَالَ: فَانْتَظَرْتُهُ حَتَّى قَضَى صَلَاتَهُ، ثُمَّ جِئْتُهُ مِنْ قِبَلِ وَجْهِهِ، فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ وَقُلْتُ: وَاللَّهِ إِنِّي لَأُحِبُّكَ لِلَّهِ، فَقَالَ: اللَّهُ؟ قُلْتُ: اللَّهُ، فَأَخَذَ بِحَبْوَةِ رِدَائِي فَجَدَنِي إِلَيْهِ وَقَالَ: أَبَشِرْ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: وَجِبَتْ مَحَبَّتِي لِلْمُتَحَابِّينَ فِيَّ، وَالْمُتَزَاوِرِينَ فِيَّ،

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَبُو إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيُّ اسْمُهُ عَائِدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، كَانَ سَيِّدَ قُرَاءِ أَهْلِ الشَّامِ فِي زَمَانِهِ، وَهُوَ الَّذِي أَنْكَرَ عَلَى مُعَاوِيَةَ مُحَارَبَتَهُ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ حِينَ، قَالَ لَهُ: مَنْ أَنْتَ حَتَّى تَقَاتِلَ عَلِيًّا، وَتَنَازِعَهُ الْإِخْلَافَةَ، وَلَكِنَّتَ أَنْتَ مِثْلَهُ، لَكِنَّتَ زَوْجَ فَاطِمَةَ وَلَا بَابِي الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ وَلَا بَابِي عَمِّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاشْفَقَ مُعَاوِيَةُ أَنْ يُفْسِدَ قُلُوبَ قُرَاءِ الشَّامِ، فَقَالَ لَهُ: إِنَّمَا أَطْلُبُ دَمَ عُثْمَانَ، قَالَ: فَلَيْسَ عَلِيٌّ قَاتِلَهُ، قَالَ: لَكِنَّهُ يَمْنَعُ قَاتِلَهُ عَنِّي أَنْ يُفْتَضَّ مِنْهُ، قَالَ: اصْبِرْ حَتَّى آتِيَهُ، فَاسْتَحْبِرْهُ الْبَحَالِ، فَآتَى عَلِيًّا وَسَلَّمَ عَلَيْهِ، ثُمَّ قَالَ لَهُ: مَنْ قَتَلَ عُثْمَانَ؟ قَالَ: اللَّهُ قَتَلَهُ وَأَنَا مَعَهُ، عَنِّي: وَأَنَا مَعَهُ مَقْتُولٌ، وَقِيلَ: أَرَادَ اللَّهُ قَتْلَهُ، وَأَنَا حَارِبْتُهُ، فَجَمَعَ جَمَاعَةَ قُرَاءِ الشَّامِ وَحَثَّمَهُمْ عَلَى الْقِتَالِ .

﴿﴾ ابو ادريس خولانی بیان کرتے ہیں: میں مسجد دمشق میں داخل ہوا تو وہاں ایک نوجوان موجود تھا جس کے سامنے کے دانت انتہائی چمک دار تھے۔ اس کے ساتھ کچھ لوگ بھی تھے جب ان لوگوں کے درمیان کسی چیز کے بارے میں اختلاف ہوتا تھا تو وہ لوگ اس کی طرف رجوع کرتے تھے اور اس کی رائے پر عمل کرتے تھے میں نے اس نوجوان کے بارے میں دریافت کیا تو بتایا گیا

کہ یہ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ ہیں۔ اگلے دن میں جلدی آگیا، تو میں نے دیکھا کہ وہ نو جوان مجھ سے پہلے وہاں پہنچ چکا تھا۔ میں نے اسے نماز ادا کرتے ہوئے پایا۔ ابو ادریس کہتے ہیں: میں ان صاحب کا انتظار کرتا رہا، یہاں تک کہ انہوں نے نماز مکمل کر لی، تو میں سامنے کی طرف سے ان کے پاس آیا۔ میں نے انہیں سلام کیا اور میں نے عرض کی: اللہ کی قسم! میں اللہ کی خاطر آپ سے محبت رکھتا ہوں۔ انہوں نے دریافت کیا: کیا اللہ تعالیٰ کی خاطر؟ میں نے جواب دیا: اللہ تعالیٰ کی خاطر، انہوں نے میری چادر کا کنارہ پکڑا اور مجھے اپنی طرف کھینچا اور بولے: تم یہ خوشخبری حاصل کر لو میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے: میری محبت ان لوگوں کے لئے لازم ہوگئی ہے جو میری خاطر ایک دوسرے سے محبت رکھتے ہیں۔ میری خاطر ایک دوسرے کے ساتھ مل کر بیٹھتے ہیں اور میری خاطر ایک دوسرے سے ملتے ہیں۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: ابو ادریس خولانی نامی راوی کا نام عائد اللہ بن عبد اللہ ہے۔ یہ اپنے زمانے میں شام سے تعلق رکھنے والے علم قرأت کے ماہرین کے سردار ہیں۔

یہ وہ صاحب ہیں جنہوں نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کے حضرت علی رضی اللہ عنہ کیخلاف جنگ کرنے کا انکار کیا تھا۔ جب انہوں نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے یہ کہا: آپ کون ہوتے ہیں جو حضرت علی رضی اللہ عنہ کے ساتھ جنگ کریں اور خلافت کے حوالے سے ان کے ساتھ جھگڑا کریں۔ آپ ان کی مانند نہیں ہیں۔

آپ سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا (جیسی خاتون کے) شوہر نہیں ہیں۔ آپ حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ اور حضرت امام حسین رضی اللہ عنہ (جیسے حضرات) کے والد نہیں ہیں۔

آپ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے چچازاد نہیں ہیں، تو حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ اس بات سے ڈر گئے کہ کہیں وہ شام کے قاریوں کے ذہن خراب نہ کر دیں۔ تو حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے ان سے کہا: میں حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے خون کے بدلے کا طلبگار ہوں، تو انہوں نے کہا حضرت علی رضی اللہ عنہ نے تو انہیں قتل نہیں کیا، تو حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے کہا، لیکن وہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے قاتل سے قصاص لینے میں رکاوٹ بن رہے ہیں، تو انہوں نے کہا آپ صبر سے کام لیں میں ان کے پاس جاتا ہوں اور حقیقت حال جاننے کی کوشش کرتا ہوں۔ پھر یہ حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور انہیں سلام کیا اور پھر ان سے کہا: حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کو کس نے قتل کیا ہے؟ تو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے انہیں قتل کیا ہے اور میں بھی ان کے ساتھ ہوں۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ کی مراد یہ تھی: ان کے ساتھ میں بھی مقتول ہوں۔ اور ایک قول یہ ہے: ان کی مراد یہ تھی کہ اللہ تعالیٰ نے ان کو قتل کرنے کا ارادہ کیا اور میں نے اس بارے میں بچنے کی کوشش کی۔ (لیکن) ابو ادریس خولانی حضرت علی رضی اللہ عنہ کے الفاظ کا مفہوم نہیں سمجھ سکے اور انہوں نے شام کی ایک جماعت کو اکٹھا کیا اور انہیں (حضرت علی رضی اللہ عنہ سے جنگ کرنے کی ترغیب دی)۔

ذِكْرُ إِجَابِ مَحَبَّةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الزَّائِرِ أَخَاهُ الْمُسْلِمِ فِيهِ
اللہ تعالیٰ کی محبت ایسے شخص کے لئے واجب ہو جانے کا تذکرہ جو اللہ تعالیٰ کی
رضا کے لئے اپنے مسلمان بھائی سے ملتا ہے

576 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُوْفِيَانَ، حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ صَالِحِ الْيَشْكُرِيُّ، حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ

سَلْمَةَ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي رَافِعٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا زَارَ أَخَاهُ لَهُ فِي قَرْيَةٍ أُخْرَى، فَأَرْسَلَ اللَّهُ عَلَيْهِ مَلَكًا، فَلَمَّا آتَى عَلَيْهِ،

قَالَ: أَيَنْ تَرِيدُ؟ قَالَ: أُرْوِرُ أَخِي فِي هَذِهِ الْقَرْيَةِ، فَقَالَ: هَلْ لَكَ عَلَيْكَ مِنْ نِعْمَةٍ تَرُبُّهَا؟ قَالَ: لَا، إِلَّا أَنِّي أُحِبُّهُ فِي اللَّهِ، قَالَ: فَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكَ، إِنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَبَّكَ كَمَا أَحَبَّتَهُ فِيهِ.

❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک شخص اپنے بھائی سے ملنے کے لئے دوسری بستی میں گیا۔ اللہ تعالیٰ نے اس کے راستے میں ایک فرشتے کو تعینات

کر دیا۔ جب وہ شخص اس فرشتے کے پاس آیا تو اس فرشتے نے دریافت کیا: تم کہاں جا رہے ہو؟ اس نے جواب دیا:

میں اس بستی میں اپنے بھائی سے ملنے کے لئے جا رہا ہوں۔ فرشتے نے دریافت کیا: کیا اس نے تمہارے ساتھ کوئی

اچھائی کی تھی جس کا تم بدلہ دے رہے ہو؟ اس شخص نے جواب دیا: جی نہیں! میں اللہ تعالیٰ کی خاطر اس سے محبت رکھتا

ہوں تو فرشتے نے کہا: میں اللہ تعالیٰ کی طرف سے پیغام رساں کے طور پر تمہارے پاس آیا ہوں۔ اللہ تعالیٰ تم سے اسی

طرح محبت رکھتا ہے، جس طرح تم اللہ تعالیٰ کی وجہ سے اس شخص سے محبت رکھتے ہو۔“

ذِكْرُ إِجَابِ مَحَبَّةِ اللَّهِ لِلْمُتَنَاصِحِينَ وَالْمُتَبَادِلِينَ فِيهِ

اللہ تعالیٰ کی محبت ایسے لوگوں کے لئے واجب ہو جانے کا تذکرہ جو اللہ تعالیٰ کے لئے

ایک دوسرے سے خیر خواہی رکھتے ہیں اور ایک دوسرے پر خرچ کرتے ہیں

577 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا مَخْلَدُ بْنُ أَبِي زَمِيلٍ، حَدَّثَنَا أَبُو الْمَلِيحِ الرَّقِيُّ، عَنْ حَبِيبِ

بْنِ أَبِي مَرْزُوقٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ، عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ الْخَوْلَانِيِّ، قَالَ:

(متن حدیث): قُلْتُ لِمُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ: وَاللَّهِ إِنِّي لِأُحِبُّكَ لِغَيْرِ دُنْيَا أَرْجُو أَنْ أُصِيبَهَا مِنْكَ، وَلَا قَرَابَةَ بَيْنِي

وَبَيْنَكَ، قَالَ: فَلَا تَشَىءْ؟ قُلْتُ: لِلَّهِ، قَالَ: فَجَذَبَ حُبُوتِي، ثُمَّ قَالَ: أَبْشِرْ إِنْ كُنْتَ صَادِقًا، فَإِنِّي سَمِعْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: الْمُتَحَابُّونَ فِي اللَّهِ فِي ظِلِّ الْعَرْشِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ، يَغِيْطُهُمْ

بِمَكَانِهِمُ النَّبِيُّونَ وَالشُّهَدَاءُ ثُمَّ قَالَ: فَخَرَجْتُ فَاتَيْتُ عِبَادَةَ بْنَ الصَّامِتِ، فَحَدَّثْتُهُ بِحَدِيثِ مُعَاذٍ.

فَقَالَ عِبَادَةُ بْنُ الصَّامِتِ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ عَنْ رَبِّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: حُقِّقَتْ

مَحَبَّتِي عَلَى الْمُتَحَابِّينَ فِي، وَحُقَّتْ مَحَبَّتِي عَلَى الْمُتَصَاحِبِينَ فِي، وَحُقَّتْ مَحَبَّتِي عَلَى الْمُتَزَاوِرِينَ فِي، وَحُقَّتْ مَحَبَّتِي عَلَى الْمُتَبَاذِلِينَ فِي، وَهُمْ عَلَى مَنَابِرٍ مِنْ نُورٍ، يَغِيْطُهُمُ النَّبِيُّونَ وَالصَّادِقُونَ بِمَكَانِهِمْ،
 تَوْضِيْحُ مَصْنَفٍ: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: أَبُو مُسْلِمٍ الْخَوْلَانِيُّ اسْمُهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ ثَوْبٍ، يَمَانِيٌّ، تَابِعِيٌّ، مِنْ أَفْضَلِهِمْ
 وَأَخْيَارِهِمْ، وَهُوَ الَّذِي قَالَ لَهُ الْعُنَيْسِيُّ: أَتَشْهَدُ أَنَّي رَسُولُ اللَّهِ؟ قَالَ: لَا، قَالَ: أَتَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ؟
 قَالَ: نَعَمْ، فَأَمَرَ بِنَارٍ عَظِيمَةٍ، فَأَجَحَّتْ وَخَوَّفَهُ أَنْ يَقْدِفَهُ فِيهَا إِنْ لَمْ يُؤَاتِهِ عَلَى مُرَادِهِ، فَأَبَى عَلَيْهِ، فَقَدَفَهُ فِيهَا،
 فَلَمْ تَضُرَّهُ فَاسْتَعْظَمَ ذَلِكَ، وَأَمَرَ بِأَخْرَاجِهِ مِنَ الْيَمَنِ، فَأَخْرَجَ فَقَصَدَ الْمَدِينَةَ، فَلَقِيَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ فَسَأَلَهُ
 مِنْ أَيْنَ أَقْبَلَ؟ فَأَخْبَرَهُ، فَقَالَ لَهُ: مَا فَعَلَ الْفَتَى الَّذِي أَحْرَقَ؟ فَقَالَ: لَمْ يَحْتَرِقْ، فَتَفَرَّسَ فِيهِ عُمَرُ أَنَّهُ هُوَ،
 فَقَالَ: أَفَسَمْتُ عَلَيْكَ بِاللَّهِ، أَنْتَ أَبُو مُسْلِمٍ؟ قَالَ: نَعَمْ، فَأَخَذَ بِيَدِهِ عُمَرُ حَتَّى ذَهَبَ بِهِ إِلَى أَبِي بَكْرٍ، فَقَصَّصَ
 عَلَيْهِ الْقِصَّةَ، فَسَرَّ بِذَلِكَ، وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أُرَانَا فِي هَذِهِ الْأُمَّةِ مِنْ أَحْرَقَ فَلَمْ يَحْتَرِقْ، مِثْلَ
 إِبْرَاهِيمَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقِيلَ: إِنَّهُ كَانَ لَهُ امْرَأَةٌ صَبِيحَةُ الْوَجْهِ، فَأَفْسَدَتْهَا عَلَيْهِ جَارَةٌ لَهُ، فَدَعَا عَلَيْهَا،
 وَقَالَ: اللَّهُمَّ أَعِمِّ مَنْ أَفْسَدَ عَلَيَّ امْرَأَتِي فَيَيْنَمَا الْمَرْأَةُ تَتَعَشَّى مَعَ زَوْجِهَا إِذْ قَالَتْ: انْطَفَأَ السِّرَاجُ؟ قَالَ
 زَوْجُهَا: لَا، فَقَالَتْ: فَقَدْ عَمِيْتُ، لَا أَبْصُرُ شَيْئًا، فَأُخْبِرْتُ بِدَعْوَةِ أَبِي مُسْلِمٍ عَلَيْهَا، فَاتَتْهُ فَقَالَتْ: أَنَا قَدْ فَعَلْتُ
 بِأَمْرَاتِكَ ذَلِكَ، وَأَنَا قَدْ عَزَّرْتُهَا وَقَدْ تَبْتُ، فَادْعُ اللَّهَ يَرُدُّ بَصْرِي إِلَيَّ، فَدَعَا اللَّهَ وَقَالَ: اللَّهُمَّ رُدِّ بَصْرَهَا، فَرَدَّهُ
 إِلَيْهَا.

❁❁ ابو مسلم خولانی بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے کہا: اللہ کی قسم! میں آپ سے محبت رکھتا ہوں؛ لیکن کسی دنیاوی وجہ سے نہیں رکھتا کہ جس کے بارے میں مجھے یہ امید ہو کہ مجھے آپ کی طرف سے وہ مل جائے گی اور نہ ہی میرے اور آپ کے درمیان کو قربت ہے، جس کی وجہ سے میں یہ محبت رکھتا ہوں۔ حضرت معاذ نے دریافت کیا: تو پھر کس وجہ سے رکھتے ہو؟ میں نے جواب دیا: اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے راوی کہتے ہیں: انہوں نے میری چادر کا کنارہ کھینچا اور پھر ارشاد فرمایا: اگر تم سچ کہہ رہے ہو، تو تم یہ خوشخبری حاصل کر لو۔ میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ کی خاطر ایک دوسرے سے محبت رکھنے والے لوگ اس دن عرش کے سائے میں ہوں گے۔ جس دن عرش کے سائے کے علاوہ اور کوئی سایہ نہیں ہوگا اور ان لوگوں کے مقام پر انبیاء اور شہداء رشک کریں گے۔“

راوی بیان کرتے ہیں: میں وہاں سے نکلا اور حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ میں نے انہیں حضرت معاذ رضی اللہ عنہ کی نقل کردہ حدیث سنائی، تو حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ نے بتایا: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنے پروردگار کا یہ فرمان نقل کرتے ہوئے سنا ہے:

”(اللہ تعالیٰ فرماتا ہے:) میری محبت، میری خاطر ایک دوسرے سے محبت رکھنے والے لوگوں کے لئے لازم ہوگئی ہے۔ میری محبت، میری خاطر ایک دوسرے کی خیر خواہی رکھنے والے لوگوں کے لئے لازم ہوگئی ہے۔ میری محبت، میری خاطر

ایک دوسرے سے ملاقات کرنے والوں کے لئے لازم ہوگئی ہے۔ میری محبت، میری خاطر ایک دوسرے پر خرچ کرنے والوں کے لئے لازم ہوگئی ہے۔ یہ لوگ نور کے منبروں پر ہوں گے اور ان کے مقام پر انبیاء اور صدیقین رشک کریں گے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:): ابو مسلم خولانی نامی راوی کا نام عبداللہ بن ثوب ہے۔ یہ یمنی ہیں اور تابعی ہیں۔ یہ تابعین میں سے فضیلت رکھنے والے اور بہتر لوگوں میں سے ایک ہیں۔ یہ وہ ہیں جن سے عنسی نے یہ کہا تھا: کیا تم اس بات کی گواہی دیتے ہو کہ میں اللہ کا رسول ہوں، تو انہوں نے جواب دیا: جی نہیں۔ اس نے جواب دریافت کیا: کیا تم اس بات کی گواہی دیتے ہو کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں۔ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں۔

عنسی کے حکم کے تحت ڈھیر ساری آگ جلائی گئی، تو انہیں ڈرایا دھمکایا گیا کہ انہیں اس میں ڈال دیا جائیگا، اگر وہ اس کی مراد میں اس کا ساتھ نہیں دیں گے، لیکن انہوں نے اسے تسلیم نہیں کیا۔

تو اس نے انہیں آگ میں ڈال دیا، لیکن انہیں آگ کا کوئی نقصان نہیں ہوا، تو عنسی نے اس بات کو بہت بڑا شمار کیا۔ اس کے حکم کے تحت انہیں یمن بھجوا دیا۔ انہیں وہاں سے نکالا گیا، تو یہ مدینہ منورہ آگئے وہاں ان کی ملاقات حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہما سے ہوئی۔ انہوں نے ان سے دریافت کیا: اس سے آئے ہو؟ انہوں نے اس بارے میں بتایا۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے ان سے دریافت کیا: اس نوجوان کا کیا بنا جس کو جلایا گیا تھا، تو انہوں نے بتایا: وہ جلا نہیں۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اندازہ لگا لیا کہ یہی وہ صاحب ہیں۔

حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: میں تمہیں اللہ کے نام کی قسم دیتا ہوں تم ابو مسلم ہو۔ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں۔

تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ ان کا ہاتھ تھام کر انہیں حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہما کے پاس لے گئے اور انہوں نے انہیں پورا واقعہ سنایا، تو وہ دونوں

حضرات اس پر بہت خوش ہوئے۔

حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہما نے فرمایا:

”ہر طرح کی حمد اللہ تعالیٰ کے لئے مخصوص ہے، جس نے ہمیں اس امت میں ایسا شخص دکھایا ہے، جسے حضرت ابراہیم علیہ السلام کی طرح جلایا گیا، لیکن وہ جلا نہیں۔“

یہ بات بھی بیان کی گئی ہے: ان کی اہلیہ بہت خوبصورت تھیں۔ ان کی ایک پڑوسن نے اس خاتون کو خراب کرنے کی کوشش کی، تو انہوں نے اس کو بددعا دی: اے اللہ! جو میری بیوی کو خراب کرنا چاہتا ہے، تو اسے اندھا کر دے، تو وہ عورت اپنے شوہر کے ساتھ بیٹھی رات کا کھانا کھا رہی تھی۔ اسی دوران اس نے دریافت کیا: کیا تم نے چراغ بجھا دیا ہے؟ اس کے شوہر نے جواب دیا: جی نہیں، تو اس نے کہا میں اندھی ہوگئی ہوں۔ مجھے کچھ نظر نہیں آ رہا۔

پھر اس عورت کو ابو مسلم کی اسے دی گئی بددعا کے بارے میں بتایا گیا، تو وہ عورت ان کے پاس آئی اور بولی: میں نے آپ کی بیوی کے بارے میں اس طرح کرنے کی کوشش کی تھی۔

میں نے اسے دھوکہ بھی دیا اب میں توبہ کرتی ہوں۔ آپ اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ وہ میری بینائی کو واپس کر دے۔ انہوں نے اللہ سے دعا کی اور یہ کہا: اے اللہ! اس عورت کی بینائی کو واپس کر دے تو اللہ تعالیٰ نے اس عورت کی بینائی کو واپس کر دیا۔

ذِكْرُ الْأَسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ اسْتِمَالَةَ قَلْبِ أَخِيهِ الْمُسْلِمِ بِمَا لَا يَحْظُرُهُ الْكِتَابُ وَالسُّنَّةُ

آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ اپنے مسلمان بھائی کی

اس حوالے سے دلجوئی کرنے جو کتاب و سنت کی رو سے ممنوع نہ ہو

578 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا

عَقَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا قَامَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: آيِنَ أَبِي؟ قَالَ: فِي النَّارِ فَلَمَّا قَفَى

دَعَا، فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ أَبِي وَأَبَاكَ فِي النَّارِ.

✽✽ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم ﷺ کے سامنے کھڑا ہوا۔ اس نے دریافت کیا:

میرے والد کہاں ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: جہنم میں؛ جب وہ مڑ کر واپس گیا، تو نبی اکرم ﷺ نے اسے بلوایا اور ارشاد

فرمایا: میرا باپ اور تمہارا باپ جہنم میں ہیں۔

ذِكْرُ تَمْثِيلِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجَلِيسِ الصَّالِحِ بِالْعَطَّارِ

الَّذِي مَنْ جَالَسَهُ عَلِقَ بِهِ رِيحُهُ وَإِنْ لَمْ يَنْلُ مِنْهُ

مصطفیٰ کریم ﷺ کا نیک ہم نشین کو عطار کے ساتھ تشبیہ دینا، جس کے ساتھ آدمی بیٹھتا ہے

تو اس کی خوشبو اس تک پہنچتی ہے اگرچہ وہ اس سے خوشبو خریدتا نہیں ہے

579 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ، عَنْ بُرَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ جَدِّهِ، عَنْ أَبِي مُوسَى، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَثَلُ الْجَلِيسِ الصَّالِحِ مَثَلُ الْعَطَّارِ، إِنْ لَمْ يُصْبِكْ مِنْهُ، أَصَابَكَ رِيحُهُ، وَمَثَلُ الْجَلِيسِ

السُّوءِ مَثَلُ الْقَيْنِ، إِنْ لَمْ يُحْرِقْكَ بِشَرِّهِ، عَلِقَ بِكَ مِنْ رِيحِهِ.

✽✽ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”نیک ہم نشین کی مثال عطار کی مانند ہے اگر تم اس سے کچھ خریدتے نہیں ہو تو بھی اس کی خوشبو تم تک پہنچ جائے گی اور

برے ہم نشین کی مثال لوہار کی طرح ہے اگر وہ اپنے شرارے کے ذریعے تمہیں جلانا نہیں ہے تو بھی اس کی بدبو تم تک

پہنچے گی۔“

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنْ تَنَاجِيِ الْمُسْلِمِينَ بِحَضْرَةِ ثَالِثٍ مَعَهُمَا

اس بات کی ممانعت کہ دو مسلمان تیسرے کی موجودگی میں آپس میں سرگوشی میں بات کریں

580 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا خَالِدٌ، عَنْ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا يَتَنَاجَى اثْنَانِ دُونَ ثَالِثٍ .

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”دو آدمی تیسرے کو چھوڑ کر آپس میں سرگوشی میں بات نہ کریں۔“

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنْ تَنَاجِيِ الْمُسْلِمِينَ وَبِحَضْرَتِهِمَا إِنْسَانٌ ثَالِثٌ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ دو مسلمان سرگوشی میں بات کریں جبکہ ان کے ساتھ تیسرا فرد بھی موجود ہو

581 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ جَبَابٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَوْضِيُّ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

دِينَارٍ، قَالَ:

(متن حدیث): كُنْتُ قَاعِدًا عِنْدَ ابْنِ عُمَرَ، أَنَا وَرَجُلٌ آخَرُ، فَجَاءَ رَجُلٌ يُكَلِّمُهُ، فَقَالَ لَهُمَا: اسْتَرْخِيَا،

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَتَنَاجَى اثْنَانِ دُونَ وَاحِدٍ .

✽✽ عبداللہ بن دینار بیان کرتے ہیں: میں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے پاس بیٹھا ہوا تھا۔ میرے ساتھ ایک اور شخص

بھی تھا۔ ایک اور شخص آیا اور ان کے ساتھ بات چیت کرنے لگا تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے ان دونوں صاحبان سے کہا آپ

دونوں پرے ہو جائیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”دو آدمی تیسرے کو چھوڑ کر آپس میں سرگوشی میں بات نہ کریں۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ تَنَاجِيِ الْمُسْلِمِينَ بِحَضْرَةِ اثْنَيْنِ جَائِزٌ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے مزید دو آدمیوں کی موجودگی میں

دو مسلمانوں کا سرگوشی میں بات کرنا جائز ہے

582 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ سِنَانَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ

عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ، قَالَ:

(متن حدیث): كُنْتُ أَنَا وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عِنْدَ دَارِ خَالِدِ بْنِ عَقْبَةَ الْتَمِيَّ السُّوْقِيَّ، فَجَاءَ رَجُلٌ يُرِيدُ أَنْ

يُنَاجِيَهُ، وَلَيْسَ مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَحَدٌ غَيْرِي وَغَيْرِ الرَّجُلِ الَّذِي يُرِيدُ أَنْ يُنَاجِيَهُ، فَدَعَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ

رَجُلًا، حَتَّى كُنَّا أَرْبَعَةً، فَقَالَ لِي وَلِلرَّجُلِ الَّذِي دَعَا، اسْتَرْخِيَا، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ، يَقُولُ: لَا يَتَنَاجَى اثْنَانِ دُونَ وَاحِدٍ.

عبداللہ بن دیناریان کرتے ہیں: میں اور حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما خالد بن عتبہ کے بازار میں موجود گھر کے پاس موجود تھے۔ وہاں ایک شخص آیا اور اس نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ سرگوشی میں کوئی بات کرنا چاہی۔ اس وقت حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے ہمراہ میرے علاوہ اور اس شخص کے علاوہ اور کوئی نہیں تھا جو ان کے ساتھ سرگوشی میں بات کرنا چاہتا تھا، تو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے ایک اور شخص کو بلوایا، یہاں تک کہ ہم چار افراد ہو گئے تو انہوں نے مجھے اور جس شخص کو انہوں نے بلوایا تھا اسے یہ کہا کہ تم دونوں پرے ہو جاؤ۔ میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”دو آدمی ایک کو چھوڑ کر آپس میں سرگوشی میں بات نہ کریں۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمَصْرَحِ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ قَبْلُ

اس روایت کا تذکرہ جو ہماری ذکر کردہ تاویل کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

583 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا

جَبْرِ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ هُوَ ابْنُ مَسْعُودٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): إِذَا كُنْتُمْ ثَلَاثَةً، فَلَا يَتَنَاجَى اثْنَانِ دُونَ صَاحِبِهِمَا حَتَّى يَخْتَلِطُوا بِالنَّاسِ، فَإِنَّ ذَلِكَ يُحْزِنُهُ

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب تم لوگ تین آدمی ہو تو دو آدمی اپنے ساتھی کو چھوڑ کر آپس میں سرگوشی میں بات نہ کریں، یہاں تک کہ جب وہ

لوگوں میں گھل مل جائیں (تو آپس میں سرگوشی میں بات کر سکتے ہیں) کیونکہ یہ چیز اسے عملیں کر دے گی۔“

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا زُجِرَ عَنْ هَذَا الْفِعْلِ

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے اس فعل سے منع کیا گیا ہے

584 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ مُسْرَهْدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ،

عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنِ ابْنِ عَمَرَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا يَتَنَاجَى اثْنَانِ دُونَ صَاحِبِهِمَا، فَإِنَّ ذَلِكَ يُحْزِنُهُ قَالَ أَبُو صَالِحٍ: فَقُلْتُ لِابْنِ عُمَرَ:

فَارَبَعَةٌ؟ قَالَ: لَا يَضُرُّكَ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”دو آدمی اپنے (تیسرے) ساتھی کو چھوڑ کر سرگوشی میں بات نہ کریں، کیونکہ یہ چیز اسے عملیں کر دے گی۔“

ابوصالح نامی راوی کہتے ہیں: میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا: اگر چار آدمی ہوں؟ تو انہوں نے فرمایا پھر

تمہیں کوئی نقصان نہیں ہے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ وَصْفِ الْمَجَالِسِ بَيْنَ الْمُسْلِمِينَ

اس روایت کا تذکرہ جس میں مسلمانوں کے درمیان بیٹھنے کی صفت کے بارے میں بتایا گیا ہے

585 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ سَلَمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ دَرَّاجٍ، عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (متن حدیث): الْمَجَالِسُ ثَلَاثَةٌ: سَالِمٌ، وَغَانِمٌ، وَشَاجِبٌ.

✽✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”مجالس کی تین قسمیں ہیں۔ (یعنی محفل میں تین طرح کے لوگ شریک ہوتے ہیں) سلامتی والا (یعنی جو خاموش رہتا ہے) اور غنیمت حاصل کرنے والا (یعنی جو بھلائی کا حکم دیتا ہے) اور غمگین ہونے والا (جو غلط بات کرتا ہے)“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَجَالِسِ إِذَا تَصَايَقَتْ كَانَ عَلَيْهِمُ التَّوَسُّعُ

وَالْتَفْسِيحُ دُونَ أَنْ يُقِيمَ أَحَدُهُمُ الْآخَرَ عَنْ مَجْلِسِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ جب محفل کے افراد تنگ ہوں تو ان پر یہ بات لازم ہے، وہ کشادگی اور فراخی

اختیار کریں جبکہ ان میں کوئی شخص ان میں سے کسی دوسرے کو اس کی جگہ سے اٹھائے نہیں

586 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحُسَيْنِ الْجَرَادِيُّ بِالْمَوْصِلِ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ زُرَيْقٍ الرَّسَعِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ خَالِدِ الصَّنَعَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ:

(متن حدیث): نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُقِيمَ الرَّجُلُ الرَّجُلَ مِنْ مَقْعَدِهِ فَيَقْعُدَ فِيهِ، وَلَكِنْ تَفَسَّحُوا وَتَوَسَّعُوا.

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس بات سے منع کیا ہے کہ ایک شخص دوسرے کو اس کی جگہ سے اٹھا کر خود وہاں بیٹھ جائے بلکہ تم کشادگی اور وسعت اختیار کرو۔

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنْ أَنْ يُقِيمَ الْمَرْءُ أَحَدًا مِنْ مَجْلِسِهِ ثُمَّ يَقْعُدَ فِيهِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی کسی شخص کو اس کی جگہ سے اٹھا کر خود وہاں بیٹھ جائے

587 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ الْجَمَحِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا لَيْثُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا يُقِيمَنَّ أَحَدُكُمْ رَجُلًا مِنْ مَجْلِسِهِ، ثُمَّ يَجْلِسُ فِيهِ.

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
 ”کوئی شخص کسی دوسرے کو اس کی جگہ سے ہرگز نہ اٹھائے کہ خود وہاں بیٹھ جائے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَانَ الْمَرْءِ أَحَقُّ بِمَوْضِعِهِ إِذَا قَامَ مِنْهُ بَعْدَ رُجُوعِهِ إِلَيْهِ مِنْ غَيْرِهِ
 اس روایت کا تذکرہ جس میں یہ بات بتائی گئی ہے جب آدمی اپنی جگہ سے اٹھ کر جائے تو وہاں واپس آنے
 کے بعد وہ اس جگہ کا دوسرے کے مقابلے میں زیادہ حقدار ہوتا ہے

588 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّامِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَجَّعِدِ، قَالَ: حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ مَعَاوِيَةَ، عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِذَا قَامَ الرَّجُلُ مِنْ مَجْلِسِهِ ثُمَّ رَجَعَ إِلَيْهِ، فَهُوَ أَحَقُّ بِهِ.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
 ”جب کوئی شخص کسی محفل سے اٹھ کر جائے اور پھر وہاں واپس آجائے تو وہ اپنی جگہ کا زیادہ حق دار ہے۔“

ذِكْرُ إِبَاحَةِ اتِّكَاؤِ الْمَرْءِ عَلَى يَسَارِهِ إِذَا جَلَسَ

آدمی جب بیٹھا ہوا ہو تو اپنے بائیں طرف ٹیک لگانے کے مباح ہونے کا تذکرہ

589 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ التَّقْفِيُّ، حَدَّثَنَا سَلْمُ بْنُ جُنَادَةَ، حَدَّثَنَا

وَكَيْعٌ، عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ سَمَّاكِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ، قَالَ:

(متن حدیث): دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَأَيْتُهُ مُتَّكِنًا عَلَى وَسَادَةٍ عَلَى يَسَارِهِ.

﴿﴾ حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو میں نے آپ کو بائیں

طرف موجود تکیے پر ٹیک لگا کر بیٹھے ہوئے دیکھا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ تَفَرُّقِ الْقَوْمِ عَنِ الْمَجْلِسِ عَنْ غَيْرِ ذِكْرِ اللَّهِ وَالصَّلَاةِ

عَلَى النَّبِيِّ يَكُونُ حَسْرَةً عَلَيْهِمْ فِي الْقِيَامَةِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ جب کچھ لوگ اپنی محفل میں اللہ کا ذکر کیے بغیر اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر درود بھیجے بغیر اٹھ
 کر چلے جاتے ہیں تو یہ بات قیامت کے دن ان کے لئے حسرت کا باعث ہوگی

590 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عُمَارَةَ أَحْمَدُ بْنُ عُمَارَةَ الْحَافِظُ، بِالْكُرْجِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ

عِصَامِ بْنِ عَبْدِ الْمَجِيدِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُؤَمَّلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُهَيْلٌ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ

أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا اجْتَمَعَ قَوْمٌ فِي مَجْلِسٍ، فَتَفَرَّقُوا مِنْ غَيْرِ ذِكْرِ اللَّهِ، وَاصْلَاةِ عَلَيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِلَّا كَانَ عَلَيْهِمْ حَسْرَةٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب کچھ لوگ کسی مجلس میں اکٹھے ہوتے ہیں، پھر اس مجلس میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کئے بغیر اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر درود بھیجے بغیر جدا ہو جاتے ہیں تو یہ چیز قیامت کے دن ان کے لئے حسرت کا باعث ہوگی۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْحَسْرَةَ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا تَلْزَمُ مَنْ ذَكَرْنَاهُ وَإِنْ أُدْخِلَ الْجَنَّةَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ حسرت جس کا ہم نے ذکر کیا ہے یہ اس شخص کو لازم ہوگی، جس کا ہم نے ذکر کیا ہے اگرچہ اس شخص کو جنت میں داخل کر دیا جائے

591- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا حَاجِبُ بْنُ أَرْكَينَ الْفَرَّغَانِيُّ، بِدِمَشْقَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ

الدَّوْرَقِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): مَا قَعَدَ قَوْمٌ مَقْعَدًا لَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ فِيهِ وَيُصَلُّونَ عَلَيَّ النَّبِيِّ إِلَّا كَانَ عَلَيْهِمْ حَسْرَةٌ يَوْمَ

الْقِيَامَةِ، وَإِنْ أُدْخِلُوا الْجَنَّةَ لِلثَّوَابِ.

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب بھی کچھ لوگ کسی جگہ پر اکٹھے بیٹھے ہیں اور وہ ہاں اللہ کا ذکر نہیں کرتے اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر درود نہیں بھیجتے، تو یہ چیز قیامت کے دن ان کے لئے حسرت کا باعث ہوگی، اگرچہ انہیں ثواب کے لئے جنت میں داخل کر دیا جائے۔“

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنِ الْفِتْرَاقِ الْقَوْمِ عَنْ مَجْلِسِهِمْ بِغَيْرِ ذِكْرِ اللَّهِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ لوگ اپنی مجلس میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کیے بغیر اٹھ کر چلے جائیں

592- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا حَاجِبُ بْنُ أَرْكَينَ الْفَرَّغَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ،

قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيٍّ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا قَعَدَ قَوْمٌ مَقْعَدًا لَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ فِيهِ وَيُصَلُّونَ عَلَيَّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا كَانَ

عَلَيْهِمْ حَسْرَةٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَإِنْ دَخَلُوا الْجَنَّةَ.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
 ”جب بھی کچھ لوگ کسی جگہ پر بیٹھتے ہیں اور وہ وہاں اللہ کا ذکر نہیں کرتے اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر درود نہیں بھیجتے، تو یہ چیز قیامت
 کے دن ان کے لئے حسرت کا باعث ہوگی، اگرچہ وہ لوگ جنت میں داخل ہو جائیں۔“

ذِكْرُ الشَّيْءِ الَّذِي إِذَا قَالَهُ الْمَرْءُ عِنْدَ الْقِيَامِ مِنْ مَجْلِسِهِ خُتِمَ لَهُ بِهِ
 إِذَا كَانَ مَجْلِسَ خَيْرٍ، وَكَفَّارَةٌ لَهُ إِذَا كَانَ مَجْلِسَ لَعْوٍ

ان الفاظ کا تذکرہ جب کوئی شخص محفل سے اٹھتے وقت ان الفاظ کو پڑھ لے گا، تو ان پر مہر لگا دی جاتی ہے، جبکہ
 وہ محفل بھلائی کی ہو اور اگر وہ لعو محفل ہو، تو یہ کلمات اس کے لئے کفارہ بن جاتے ہیں

593 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ سَلَمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ:

أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، أَنَّ سَعِيدَ بْنَ أَبِي هِلَالٍ، حَدَّثَهُ أَنَّ سَعِيدَ بْنَ أَبِي سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيِّ حَدَّثَهُ، عَنْ عَبْدِ
 اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): كَلِمَاتٌ لَا يَتَكَلَّمُ بِهِنَّ أَحَدٌ فِي مَجْلِسٍ لَعْوٍ أَوْ مَجْلِسٍ بَاطِلٍ عِنْدَ قِيَامِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ إِلَّا
 كَفَّرَتْهُنَّ عَنْهُ، وَلَا يَقُولُهُنَّ فِي مَجْلِسٍ خَيْرٍ وَمَجْلِسٍ ذِكْرِ، إِلَّا خُتِمَ لَهُ بِهِنَّ عَلَيْهِ كَمَا يُخْتَمُ بِالْخَاتَمِ عَلَى
 الصَّحِيفَةِ: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ،
 قَالَ عَمْرُو: حَدَّثَنِي بَنَحْوِ ذَلِكَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي عَمْرٍو، عَنِ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: کچھ کلمات ایسے ہیں، جو بھی شخص کسی لعو محفل میں یا باطل محفل میں موجود
 رہا ہو اور وہاں اٹھتے وقت ان کلمات کو تین مرتبہ پڑھ لے، تو یہ کلمات اس کا کفارہ بن جائیں گے اور جو شخص کسی بھی بھلائی کی محفل
 میں یا ذکر کی محفل میں ان کلمات کو پڑھ لے گا، تو ان کلمات پر اس کے نام کی مہر لگ جائے گی۔ جس طرح کسی صحیفے پر مہر لگائی جاتی
 ہے۔ (وہ کلمات یہ ہیں)

”تو پاک ہے اے اللہ! اور حمد تیرے لئے مخصوص ہے۔ تیرے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ میں تجھ سے مغفرت طلب

کرتا ہوں اور تیری بارگاہ میں توبہ کرتا ہوں۔“

عمر و نامی راوی بیان کرتے ہیں: اسی طرح کی روایت عبدالرحمان بن ابو عمرو نے مقبری کے حوالے سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ

کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے نقل ہونے کے طور پر مجھے سنائی تھی۔

ذِكْرُ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا لِقَائِلِ مَا وَصَفْنَا مَا كَانَ فِي ذَلِكَ الْمَجْلِسِ مِنْ لَغْوٍ

اس بات کا تذکرہ ہم نے جو کلمات ذکر کیے ہیں ان کے پڑھنے والے شخص کی اللہ تعالیٰ ان چیزوں کی مغفرت کر دیتا ہے جو اس محفل میں اس سے لغو حرکت ہوئی تھی

594 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْمُفَضَّلُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْجَنْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ زِيَادٍ

اللَّحِيثِيُّ، حَدَّثَنَا أَبُو قُرَّةَ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ، عَنْ سَهِيلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ جَلَسَ فِي مَجْلِسٍ كَثُرَ فِيهِ لَغَطُهُ، ثُمَّ قَالَ قَبْلَ أَنْ يَقُومَ: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا

وَبِحَمْدِكَ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ، إِلَّا غُفِرَ لَهُ مَا كَانَ فِي مَجْلِسِهِ ذَلِكَ

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص کسی ایسی محفل میں شریک ہو جہاں فضول گفتگو زیادہ ہو اور وہ وہاں سے اٹھنے سے پہلے یہ پڑھ لے۔

”تو پاک ہے اے اللہ! اے ہمارے پروردگار! حمد تیرے لئے مخصوص ہے۔ تیرے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ میں

تجھ سے مغفرت طلب کرتا ہوں اور تیری بارگاہ میں توبہ کرتا ہوں۔“

تو اس شخص نے اس محفل میں جو بھی غلطی کی ہوگی اس کی مغفرت ہو جائے گی۔



14 - بَابُ الْجُلُوسِ عَلَى الطَّرِيقِ

باب: راستے میں بیٹھنا

595 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو حَيْثِمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ،

عَنْ زُهَيْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ: (متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: يَا كُمْ وَالْجُلُوسَ فِي الطَّرِيقَاتِ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا لَنَا مِنْ مَجْلِسِنَا بَدُّ نَتَحَدَّثُ فِيهَا، قَالَ: فَإِذَا ابْتِئِمُّوا إِلَّا الْمَجْلِسَ، فَأَعْطُوا الطَّرِيقَ حَقَّهُ، قَالُوا: مَا حَقُّ الطَّرِيقِ؟ قَالَ: غَضُّ الْبَصَرِ، وَكُفُّ الْأَذَى، وَرَدُّ السَّلَامِ، وَالْأَمْرُ بِالْمَعْرُوفِ، وَالنَّهْيُ عَنِ الْمُنْكَرِ.

❀❀ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”راستوں میں بیٹھنے سے بچو۔ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہمارے لئے اس طرح بیٹھے بغیر کوئی چارہ نہیں ہے۔ ہم اس طرح بیٹھ کر آپس میں بات چیت کر لیتے ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اگر تم بیٹھنے پر اصرار کر رہے ہو تو راستے کو اس کا حق دو۔ لوگوں نے دریافت کیا: راستے کا حق کیا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: نگاہ کو جھکا کر رکھنا، تکلیف دہ چیز کو روک کر رکھنا، سلام کا جواب دینا، نیکی کا حکم دینا اور برائی سے منع کرنا۔“

ذِكْرُ خَيْرِ ثَانٍ يُصَرِّحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

596 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَزِيعٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ الْمُقْبَرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: (متن حدیث): نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَنْ تَجْلِسُوا بِأَفْيَئَةِ الصُّعَدَاتِ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا لَا نَسْتَطِيعُ ذَلِكَ وَلَا نُنْطِيقُهُ، قَالَ: أَمَا لَا قَادُوا حَقَّهَا قَالُوا: وَمَا حَقُّهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: رَدُّ التَّحِيَّةِ، وَتَسْمِيَةُ الْعَاطِسِ إِذَا حَمِدَ اللَّهَ، وَعَضُّ الْبَصَرِ، وَإِرْشَادُ السَّبِيلِ.

❀❀ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس بات سے منع کیا ہے کہ تم لوگ گھروں کے تھڑوں پر

بیٹھو۔

لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! ہم تو اس کی استطاعت نہیں رکھتے اور ہم اس کی طاقت نہیں رکھتے (یعنی ہم ایسا کرنے پر

مجبور ہیں) نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اگر ایسا ہے تو پھر تم اس کا حق ادا کرو۔ لوگوں نے دریافت کیا۔ اس کا حق کیا ہے؟ یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: سلام کا جواب دینا، چھینکنے والی جھینکنے والی حمد بیان کرنے تو اسے جواب دینا، نگاہ کو جھکا کر رکھنا اور راستے کی طرف رہنمائی کرنا۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالْخِصَالِ الَّتِي يَحْتَاجُ أَنْ يَسْتَعْمِلَهَا مَنْ جَلَسَ عَلَى طَرِيقِ الْمُسْلِمِينَ

ان آداب کو اختیار کرنے کا حکم ہونا کہ راستے میں بیٹھنے والے شخص کے لئے جن پر عمل کرنا ضروری ہے

597 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُبَارَكِ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَانَ الْعِجَلِيُّ، حَدَّثَنَا

عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْبُرَاءِ، قَالَ:

(متن حدیث): مَرَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى مَجْلِسِ الْأَنْصَارِ، فَقَالَ: إِنْ أَبَيْتُمْ إِلَّا أَنْ تَجْلِسُوا،

فَاهْدُوا السَّبِيلَ، وَرُدُّوا السَّلَامَ، وَأَعْيُوا الْمَلْهُوفَ.

حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ انصار کی ایک محفل کے پاس سے گزرے تو ارشاد فرمایا:

”اگر تم بیٹھنے پر اصرار کرتے ہو تو راستے کی طرف رہنمائی کرو اور سلام کا جواب دو اور ضرورت مند کی مدد کرو۔“

ذِكْرُ مَا يُقَالُ لِلْعَاطِسِ إِذَا حَمِدَ اللَّهَ عِنْدَ عَطَاسِهِ

اس بات کا تذکرہ جب چھینکنے والا شخص چھینکنے کے وقت اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کرتا ہے تو اسے کیا کہا جائے؟

598 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ سَعِيدِ السَّعْدِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حَشْرَمٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا عِيسَى بْنُ لَاسٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي ذَنْبٍ، عِنَا الْمُقْبَرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنْ آتَى اللَّهُ يُحِبُّ الْعَطَاسَ، وَيَكْرَهُ التَّشَاؤُبَ، فَإِذَا تَنَاءَبَ أَحَدُكُمْ فَلْيُرِدَّ مَا اسْتَطَاعَ، وَلَا

يَقُلْ: هَاؤُ، فَإِنَّهُ إِذَا قَالَ: هَاؤُ، ضَحِكَ مِنْهُ الشَّيْطَانُ، فَإِذَا عَطَسَ أَحَدُكُمْ، فَقَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ فَحَقَّقْ عَلَى مَنْ

سَمِعَهُ أَنْ يَقُولَ: يَرَحِمُكَ اللَّهُ

توضیح مصنف: لَمْ أَسْمَعْ مِنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ فَحَقَّقْ، قَالَهُ الشَّيْخُ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”بیشک اللہ تعالیٰ چھینک کو پسند کرتا ہے اور جمالی کو ناپسند کرتا ہے جبکہ کسی شخص کو جمالی آئے تو وہ جہاں تک ہو سکے

اسے روکنے کی کوشش کرے اور ”ہاؤ“ نہ کہے کیونکہ جب وہ ”ہاؤ“ کہتا ہے تو شیطان اس پر ہنستا ہے اور جب کسی شخص

کو چھینک آئے تو وہ الحمد للہ کہے اور جو اس کو حمد کہتے ہوئے سنے اس پر لازم ہے وہ یرحمک اللہ کہے۔“

امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: میں نے محمد بن اسحاق نامی راوی کی زبانی (روایت کے الفاظ میں) لفظ ”فحقق“ (تو یہ بات

لازم ہے) نہیں سنا ہے یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ مَا يُجِيبُ بِهِ الْعَاطِسُ مَنْ يُشَمِّتُهُ بِمَا وَصَفْنَاهُ

اس بات کا تذکرہ جب چھینکنے والے کو کوئی شخص اس طریقے کے مطابق جواب دے جس کا ہم نے ذکر کیا ہے

تو چھینکنے والے پر اسے کیا جواب دینا لازم ہوتا ہے؟

599 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا

يَحْيَى بْنُ آدَمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، قَالَ:

(متن حدیث): كُنَّا مَعَ سَالِمِ بْنِ عُبَيْدٍ فِي غَزَاةٍ، فَعَطَسَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ، فَقَالَ

سَالِمٌ: السَّلَامُ عَلَيْكَ وَعَلَى أُمَّكَ، فَوَجَدَ الرَّجُلُ فِي نَفْسِهِ، فَقَالَ لَهُ سَالِمٌ: كَأَنَّكَ وَجَدْتَ فِي نَفْسِكَ؟ فَقَالَ:

مَا كُنْتُ أَحِبُّ أَنْ تَذْكَرَ أَبِي بِحَيْرٍ وَلَا بِشَيْرٍ، فَقَالَ سَالِمٌ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فِي سَفَرٍ

فَعَطَسَ رَجُلٌ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَلَيْكَ وَعَلَى أُمَّكَ، إِذَا عَطَسَ

أَحَدُكُمْ فَلْيَقُلْ: الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ، أَوْ قَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَلْيَقُلْ لَهُ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ، وَلْيَقُلْ

هُوَ: يَغْفِرُ اللَّهُ لَكُمْ.

❁❁❁ ہلال بن یساف بیان کرتے ہیں: میں سالم بن عبید کے ہمراہ ایک جنگ میں شریک ہوا۔ حاضرین میں ایک صاحب

کو چھینک آگئی تو انہوں نے کہا: السلام علیکم، تو سالم نے کہا: تم پر بھی سلام ہو اور تمہاری والدہ پر بھی سلام ہو اس آدمی کو یہ بہت برا لگا۔

سالم نے اس سے کہا تمہیں شاید یہ بات بری لگی ہے۔ وہ بولا مجھے یہ بات پسند نہیں ہے کہ میری والدہ کا تذکرہ کیا جائے۔ خواہ بھلائی

کے ساتھ کیا جائے یا برائی کے ساتھ کیا جائے، تو سالم نے کہا: ہم نبی اکرم ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں شریک تھے۔ ایک صاحب کو

چھینک آگئی تو انہوں نے کہا: السلام علیکم کہا، تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم پر بھی سلام ہو اور تمہاری والدہ پر بھی ہو؟ جب کسی شخص کو

چھینک آئے تو اسے الحمد للہ علی کل حال کہنا چاہئے یا الحمد للہ رب العالمین کہنا چاہئے اور دوسرا شخص اس کے

جواب میں یرحمک اللہ کہے اور وہ شخص اسے یہ کہے یغفر اللہ لکم (اللہ تعالیٰ تمہاری مغفرت کرے)

ذِكْرُ إِبَاحَةِ تَرْكِ تَشْمِيتِ الْعَاطِسِ إِذَا لَمْ يَحْمَدِ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا

چھینکنے والا شخص جب اللہ تعالیٰ کی حمد بیان نہیں کرتا تو اسے جواب دینے کو ترک کرنے کے مباح ہونے کا تذکرہ

600 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ مُعَاذٍ، وَجَرِيرُ بْنُ

عَبْدِ الْحَمِيدِ، قَالَا: حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ التَّمِيمِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ، قَالَ:

(متن حدیث): عَطَسَ رَجُلَانِ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَشَمَّتْ أَوْ فَسَمَّتْ أَحَدَهُمَا، وَتَرَكَ

الْآخَرَ، قَالَ: إِنَّ هَذَا حَمْدُ اللَّهِ، وَإِنَّ هَذَا لَمْ يَحْمَدْهُ.

﴿﴾ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کی موجودگی میں دو آدمیوں کو چھینک آئی تو آپ نے ان میں سے ایک کو چھینک کا جواب دیا: اور دوسرے کو نہیں دیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا: اس شخص نے اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کی ہے اور اس شخص نے اللہ تعالیٰ کی حمد بیان نہیں کی ہے۔

ذَكَرَ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ تَرْكُ التَّشْمِيتِ لِلْعَاطِسِ إِذَا لَمْ يَحْمِدِ اللَّهَ
اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم نہیں ہے جب چھینکنے والا شخص اللہ تعالیٰ کی حمد بیان نہیں کرتا
تو وہ اسے جواب دینے کو ترک کرے

601 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ مُسْرَهْدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ التَّمِيمِيُّ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: (متن حدیث): عَطَسَ رَجُلَانِ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَشَمَّتْ أَحَدَهُمَا أَوْ قَالَ: فَسَمَّتْ أَحَدَهُمَا وَلَمْ يُشَمِّتِ الْآخَرَ، فَقِيلَ لَهُ: رَجُلَانِ عَطَسَا، فَشَمَّتْ أَحَدَهُمَا وَتَرَكْتَ الْآخَرَ؟ قَالَ: إِنَّ هَذَا حَمِدَ اللَّهَ، وَإِنَّ هَذَا لَمْ يَحْمِدْهُ.

﴿﴾ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کی موجودگی میں دو آدمیوں کو چھینک آئی۔ آپ نے ان میں سے ایک کو جواب دیا: (یہاں ایک لفظ کے بارے میں راوی کو شک ہے) اور آپ نے دوسرے شخص کو جواب نہیں دیا۔ آپ کی خدمت میں عرض کی گئی: دو آدمیوں کو چھینک آئی تھی۔ آپ نے ان میں سے ایک کو جواب دیا ہے اور دوسرے کو نہیں دیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اس نے اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کی تھی اور اس نے اس کی حمد بیان نہیں کی۔

ذَكَرُوا وَصَفِ الرَّجُلَيْنِ اللَّذَيْنِ عَطَسَا عِنْدَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
ان دو آدمیوں کا تذکرہ جنہیں نبی اکرم ﷺ کی موجودگی میں چھینک آئی تھی

602 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ يُونُسَ، قَالَ: حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضَمِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: (متن حدیث): جَلَسَ رَجُلَانِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدُهُمَا أَشْرَفَ مِنَ الْآخَرِ، فَعَطَسَ الشَّرِيفُ، فَلَمْ يَحْمِدِ اللَّهَ، وَعَطَسَ الْآخَرُ فَحَمِدَ اللَّهَ، فَشَمَّتَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، عَطَسْتُ فَلَمْ تَشْمِتْنِي، وَعَطَسَ هَذَا فَشَمَّتَهُ؟ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ هَذَا ذَكَرَ اللَّهَ، فَذَكَرْتَهُ، وَأَنْتَ نَسِيتَ فَنَسَيْتَكَ.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: دو آدمی نبی اکرم ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے۔ ان میں سے ایک دوسرے سے معزز حیثیت کا مالک تھا۔ معزز آدمی کو چھینک آئی تو اس نے اللہ تعالیٰ کی حمد بیان نہیں کی۔ دوسرے شخص کو چھینک آئی

تو اس نے اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کی، تو نبی اکرم ﷺ نے اسے چھینک کا جواب دیا۔ اس شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! مجھے چھینک آئی تھی، تو آپ نے مجھے، تو جواب نہیں دیا۔ اس شخص کو چھینک آئی ہے تو آپ نے اسے جواب دیدیا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اس شخص نے اللہ تعالیٰ کا ذکر کیا تھا، تو میں نے اس کا ذکر کیا اور تم بھول گئے تھے تو میں بھی تمہیں بھول گیا تھا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْكُومِ يَجِبُ أَنْ يُشَمَّتَ عِنْدَ أَوَّلِ عَطْسَتِهِ ثُمَّ يُعْفَى عَنْهُ فِيمَا بَعْدَ ذَلِكَ
اس بات کے بیان کا تذکرہ؛ جس شخص کو زکام ہو، اس کے حوالے سے یہ بات لازم ہے، جب وہ پہلی مرتبہ چھینکے،
تو اسے جواب دے دیا جائے، اس کے بعد اسے چھوڑ دیا جائے

603 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عِكْرِمَةُ بْنُ

عَمَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي إِيَّاسُ بْنُ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، قَالَ:

(متن حدیث): كُنْتُ قَاعِدًا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَطَسَ رَجُلٌ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ ثُمَّ عَطَسَ أُخْرَى، فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الرَّجُلُ مَرْكُومٌ.

❁❁ ایسا بن سلمہ بن اکوع بیان کرتے ہیں: مجھے میرے والد نے یہ حدیث بیان کی ہے۔ ایک مرتبہ میں نبی اکرم ﷺ

کے پاس بیٹھا ہوا تھا۔ ایک شخص کو چھینک آئی، تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ”اللہ تعالیٰ تم پر رحم کرے“ پھر اسے دوسری مرتبہ چھینک آئی،
تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ”اس شخص کو زکام ہے۔“

16- بَابُ الْعَزْلَةِ

باب 16: گوشہ نشینی اختیار کرنے کے بارے میں روایات

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْعَزْلَةِ عَنِ النَّاسِ أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ بَعْدَ الْجِهَادِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ لوگوں کو چھوڑ کر گوشہ نشینی اختیار کرنا اللہ کی راہ میں

جہاد کرنے کے بعد سب سے افضل عمل ہے

604 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ، قَالَ حَدَّثَنَا حَبَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا

ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ خَالِدِ الْقَارِظِيِّ، عَنْ إِسْمَاعِيلِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي ذُوَيْبٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ:

(متن حدیث): إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ عَلَيْهِمْ وَهُمْ جُلُوسٌ فِي مَجْلِسٍ، فَقَالَ: أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِ النَّاسِ مَنْزِلًا؟ فَقُلْنَا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: رَجُلٌ أَخَذَ بِرَأْسِ فَرَسِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ حَتَّى عُقِرَتْ أَوْ يُقْتَلُ، أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِالَّذِي يَلِيهِ؟ قُلْنَا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: أَمْرٌ مُعْتَزَلٌ فِي شَعْبٍ يُقِيمُ الصَّلَاةَ، وَيُؤْتِي الزَّكَاةَ، وَيَعْتَزِلُ شُرُورَ النَّاسِ، أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِشِرِّ النَّاسِ؟ قُلْنَا: نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: الَّذِي يُسَالُ بِاللَّهِ وَلَا يُعْطَى بِهِ.

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے پاس تشریف لائے وہ اس وقت ایک محفل میں بیٹھے ہوئے تھے نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: کیا میں تم لوگوں کو قدر و منزلت کے اعتبار سے سب سے بہتر شخص کے بارے میں نہ بتاؤں؟ ہم نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: وہ شخص جو اللہ کی راہ میں اپنے گھوڑے کے سر پکڑ کر (جہاد کے لئے جائے) یہاں تک کہ اس (گھوڑے) کے پاؤں کاٹ دیے جائیں یا وہ شخص قتل کر دیا جائے، کیا میں تمہیں اس سے بعد والے شخص کے بارے میں بتاؤں۔ ہم نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: وہ شخص جو کسی گھائی میں الگ تھلگ رہتا ہو نماز قائم کرتا ہو زکوٰۃ ادا کرتا ہو اور لوگوں کے شر سے لاتعلق رکھتا ہو کیا میں تمہیں سب سے زیادہ برے شخص کے بارے میں بتاؤں؟ ہم نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: وہ شخص جس سے اللہ کے نام سے مانگا جائے اور وہ نہ دے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْاِعْتِزَالَ فِي الْعِبَادَةِ يَلِي الْجِهَادَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فِي الْفَضْلِ

اس بات کا تذکرہ عبادت کیلئے الگ تھلگ رہنا، فضیلت کے اعتبار سے اللہ کی راہ میں جہاد کرنے کے بعد ہے

605 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ، حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، أَنَّ بَكَيْرًا، حَدَّثَهُ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِ النَّاسِ؟ إِنَّ خَيْرَ النَّاسِ رَجُلٌ يُمَسِّكُ بَعْنَانَ فَرَسِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، وَأُخْبِرُكُمْ بِالَّذِي يَتَلَوُّهُ؟ رَجُلٌ مُعْتَزِلٌ فِي غَنَمِهِ، يُؤَدِّي حَقَّ اللَّهِ فِيهَا، وَأُخْبِرُكُمْ بِشَرِّ النَّاسِ، رَجُلٌ يُسْأَلُ بِاللَّهِ وَلَا يُعْطَى بِهِ.

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”کیا تمہیں سب سے بہتر شخص کے بارے میں بتاؤں؟ سب سے بہتر شخص وہ ہے جو اللہ کی راہ میں اپنے گھوڑے کی لگام پکڑ کر (جہاد کے لئے جاتا ہے) میں تمہیں اس کے بعد والے شخص کے بارے میں بتاتا ہوں یہ وہ شخص ہے جو الگ تھلگ اپنی بکریوں میں رہتا ہے اور ان کے بارے میں اللہ تعالیٰ کے حق (یعنی زکوٰۃ) کو ادا کرتا ہے اور میں تمہیں سب سے برے شخص کے بارے میں بتاتا ہوں۔ یہ وہ شخص ہے جس سے اللہ تعالیٰ کے نام پر مانگا جائے اور وہ نہیں دیتا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْاِعْتِزَالَ لِمَنْ تَفَرَّدَ بِغَنَمِهِ مَعَ عِبَادَةِ اللَّهِ

إِنَّمَا يَسْتَحِقُّ الثَّوَابَ الَّذِي ذَكَرْنَاهُ إِذَا لَمْ يَكُنْ يُؤَدِّي النَّاسَ بِلِسَانِهِ وَيَدِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ علیحدگی اختیار کرنا اس شخص کے لئے جو اللہ کی عبادت کے ہمراہ اپنی بکریوں کے

ساتھ الگ ہو جاتا ہے ایسا شخص اس ثواب کا مستحق بنتا ہے

جس کا ہم نے ذکر کیا ہے جبکہ وہ اپنی زبان اور ہاتھوں کے ذریعے لوگوں کو اذیت نہ پہنچائے

606 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا حَامِدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ شُعَيْبِ بْنِ الْحُجَيْمِ، بِبَعْدَادَ، حَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ أَبِي

مُزَاهِمٍ، حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمْرَةَ، عَنِ الزُّبَيْدِيِّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ، عَنِ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ:

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَيُّ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ؟

فَقَالَ: رَجُلٌ جَاهَدَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِمَالِهِ وَنَفْسِهِ، قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: مُؤْمِنٌ فِي شَعْبٍ مِنَ الشَّعَابِ يَعْبُدُ اللَّهَ، وَيَدْعُ النَّاسَ مِنْ شَرِّهِ.

✽✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! کون سا عمل زیادہ فضیلت رکھتا ہے؟ آپ نے ارشاد فرمایا: وہ شخص جو اللہ کی راہ میں اپنی جان اور مال کے ہمراہ جہاد کرے اس نے دریافت کیا: پھر کون سا ہے؟ آپ نے فرمایا: وہ مومن جو کسی گھائی میں رہتے ہوئے اللہ تعالیٰ کی عبادت کرے اور لوگوں کو اپنے شر سے محفوظ رکھے۔



7- کتاب الرقائق

کتاب 7: (دلوں کو) نزم کرنے والی روایات

1- باب الحیاء

باب 1: حیا کے بارے میں روایات

607 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ رَبِيعٍ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ

أَنَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ مِمَّا أَدْرَكَ النَّاسُ مِنْ كَلَامِ النَّبِيِّ الْأُولَى إِذَا لَمْ تَسْتَحِي فَاصْنَعْ مَا شِئْتَ .

مَا سَمِعَ الْقَعْنَبِيُّ مِنْ شُعْبَةَ إِلَّا هَذَا الْحَدِيثَ قَالَهُ الشَّيْخُ.

❁❁ حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”لوگوں نے پہلی نبوت (یعنی سابقہ انبیاء کھرام) کے کلام میں سے جو چیز پائی ہے اس میں سے ایک بات یہ ہے:

”جب تمہیں شرم نہ آئے تو پھر جو چاہے کرو۔“

تفصیل نامی راوی نے شعبہ سے صرف یہی حدیث سنی ہے یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

ذَكَرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ الْحَيَاءِ عِنْدَ تَزْيِينِ الشَّيْطَانِ لَهُ ارْتِكَابَ مَا زُجِرَ عَنْهُ

607- إسناده صحيح، على شرط الشيخين. وأخرجه عبد الله بن أحمد في زوائد المسند 5/273، والطبرانی 17/651، والقضاعي

1156. عن أبي خليفة، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داود 4797 في الأدب: باب في الحياء، والطبرانی 17/651، والقضاعي 1153 من طرق

عن القعنبي عبد الله بن مسلمة، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 621، وأحمد 4/121 و122، البخاری 3484 في أحاديث الأنبياء، وفي

الأدب المفرد 1316، وأبو نعيم في الحلية 4/370، والبيهقي في السنن 10/192، وابن أبي الدنيا في مكارم الأخلاق 83 من طريق شعبة،

بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/121 و122 و5/273، وأبو نعيم في الحلية 4/370 من طريق سفيان الثوري، والبخاری 3483 في أحاديث

الأنبياء، وفي الأدب المفرد 597 ومن طريقه البغوي في شرح السنة 3597 من طريق زهير، وابن ماجه 4183 في الزهد: باب الحياء من طريق

جرير، وأبو نعيم في الحلية 8/124 من طريق فضيل بن عياض، كلهم عن منصور، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 20149 عن معمر، عن

الأعمش، عن أبي الضحى، عن مسروق، عن أبي مسعود. وفي الباب عن حذيفة عند أحمد 5/383 و405، وأبي نعيم في الحلية 4/371، وفي

أخبار أصهان 2/78، والخطيب في تاريخ بغداد 12/135، 136، وإسناده صحيح على شرط مسلم.

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ اس وقت حیا کو اختیار کرے جب شیطان اس کے سامنے اس چیز کو آراستہ کرتا ہے جس کے ارتکاب سے منع کیا گیا ہے

608- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا

الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): الْحَيَاءُ مِنَ الْإِيمَانِ وَالْإِيمَانُ فِي الْجَنَّةِ وَالْبَدَأُ مِنَ الْجَفَاءِ وَالْجَفَاءُ فِي النَّارِ .

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”حیا ایمان کا حصہ ہے اور ایمان جنت میں ہوگا اور فحش گوئی جفاء کا حصہ ہے اور جفاء جہنم میں ہوگی۔“

ذِكْرُ خَبَرٍ ثَانٍ يُصَرِّحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَا

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

609- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنْ

حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): الْحَيَاءُ مِنَ الْإِيمَانِ وَالْإِيمَانُ فِي الْجَنَّةِ وَالْبَدَأُ مِنَ الْجَفَاءِ وَالْجَفَاءُ فِي النَّارِ .

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”حیا ایمان کا حصہ ہے اور ایمان جنت میں ہوگا اور فحش گوئی جفاء کا حصہ ہے اور جفاء جہنم میں ہوگی۔“

608- إسنادہ حسن، محمد بن عمرو حسن الحديث، وباقي رجاله ثقات على شرط الشيخين. وأخرجه ابن أبي شيبة في الإيمان ص

13، وأحمد 2/501، والترمذی 2009 في البر والصلة: باب ما جاء في الحياء، وابن أبي الدنيا في مكارم الأخلاق 75، وابن وهب في الجامع

73، والحاكم في المستدرک 1/52، 53 من طرق عن محمد بن عمرو، بهذا الإسناد. قال الترمذی: حسن صحيح. وصححه الحاكم على

شرط مسلم، ووافقه الذهبي. وفي السبب عن ابن عمر في الحديث برقم 610. وعن أبي بكره عند البخاري في الأدب المفرد 1314، وابن

ماجة 4184 في الزهد: باب الحياء، والطبرانی في الصغير 2/115، وابن أبي الدنيا في مكارم الأخلاق 72، وأبى نعيم في الحلية 3/60.

والطحاوي في مشكل الآثار 4/237، 238، وصححه الحاكم 1/52 على شرط الشيخين، ووافقه الذهبي. وعن عمران بن الحصين عند

الطبرانی في الصغير 2/11، وابن أبي الدنيا في مكارم الأخلاق 76، وأبى نعيم في الحلية 3/59، 60. وعن أبى أمامة عند الحاكم في

المستدرک 1/52، وصححه ووافقه الذهبي.

609- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، رجالہ رجال الشیخین غیر سلیمان بن داؤد، فمن رجال مسلم. وتقدم قبله من طريق محمد بن

عمرو، عن أبى سلمة، بهذا الإسناد.

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْحَيَاءِ جُزْءٌ مِنْ أَجْزَاءِ الْإِيمَانِ إِذِ الْإِيمَانُ شَعْبٌ لِأَجْزَائِهِ
عَلَى مَا تَقَدَّمَ ذِكْرُنَا لَهُ

اس بات کا بیان کا تذکرہ حیا ایمان کے اجزاء میں سے ایک جز ہے، کیونکہ ایمان کے اجزاء کے مختلف شعبے ہیں
جیسا کہ ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں

610 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ فُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا بِن أَبِي السَّرِيِّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ بِرَجُلٍ يَعْظُ أَخَاهُ فِي الْحَيَاءِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعُهُ فَإِنَّ الْحَيَاءَ مِنَ الْإِيمَانِ .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ دَعُهُ لَفْظَةٌ رَجْرٍ يُرَادُ بِهَا ابْتِدَاءُ أَمْرٍ مُسْتَأْنَفٍ .

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا گزر ایک شخص کے پاس سے ہوا جو اپنے بھائی کو حیا
کے بارے میں تلقین کر رہا تھا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم اسے رہنے دو، کیونکہ حیا ایمان کا حصہ ہے۔
(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:): روایت کے یہ الفاظ: ”تم اسے چھوڑ دو“۔
اس سے مزاد ایسی ممانعت ہے جو معاملے کے آغاز میں نئے سرے سے ہو۔

610- حدیث صحیح، ابن ابی السری: صدوق إلا أن له أوهاما كثيرة، وقد توبع عليه كما يأتي. وباقي رجاله ثقات على شرط الشيخين.
وهو عند عبد الرزاق في المصنف 20146، ومن طريقه أخرجه مسلم 36 في الإيمان: باب بيان عدد شعب الإيمان وأفضلها وأدناها، وابن منده
في الإيمان 175. وأخرجه مالك 3/98 في باب ما جاء في الحياء، ومن طريقه أحمد 2/56، والبخاري 24 في الإيمان: باب الحياء من
الإيمان، وفي الأدب المفرد 602، وأبو داود 4795 في الأدب: باب في الحياء، والنسائي 8/121 في الإيمان: باب الحياء، وابن منده في
الإيمان 176 عن الزهري، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدي 625، وأحمد 2/9، ومسلم 36 أيضاً، والترمذي 2615 في الإيمان: باب ما جاء
أن الحياء من الإيمان، وابن ماجه 58 في المقدمة، وابن منده 174، من طريق سفيان بن عيينة، والبخاري 6118 في الأدب: باب الحياء، وفي
الأدب المفرد 602، وابن أبي الدنيا في مكارم الأخلاق 73، والبعقوي في شرح السنة 3594، وابن منده 176 من طريق عبد العزيز
الماحسون، وابن منده 176 من طريق شعيب بن أبي حمزة، والطبراني في الصغير 1/263 من طريق قرة بن عبد الرحمن، أربعتهم عن الزهري،

2- بَابُ التَّوْبَةِ

باب 2: توبہ کے بارے میں روایات

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ النَّدَمَ تَوْبَةٌ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے: ندامت توبہ ہے

611- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي الصِّدِّيقِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ (متن حدیث): كَانَ فِيمَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ رَجُلٌ قَتَلَ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ نَفْسًا فَسَأَلَ عَنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَدَلَّ عَلَى رَاهِبٍ فَاتَاهُ فَقَالَ إِنَّهُ قَتَلَ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ نَفْسًا فَهَلْ لَهُ مِنْ تَوْبَةٍ قَالَ لَا فَقَتَلَهُ وَكَمَّلَ بِهِ مِائَةً ثُمَّ سَأَلَ عَنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَدَلَّ عَلَى رَجُلٍ فَقَالَ إِنَّهُ قَتَلَ مِائَةً فَهَلْ لَهُ تَوْبَةٌ قَالَ نَعَمْ مَنْ يَحُولُ بَيْنَكَ وَبَيْنَ التَّوْبَةِ اثْتِ إِذَا أَرْضَ كَذَا وَكَذَا فَإِنَّ بِهَا نَاسًا يَعْبُدُونَ اللَّهَ فَاعْبُدِ اللَّهَ وَلَا تَرْجِعْ إِلَى أَرْضِكَ فَإِنَّهَا أَرْضٌ سُوءٌ فَانطَلِقْ حَتَّى إِذَا انْتَصَفَ الطَّرِيقَ آتَاهُ الْمَوْتُ فَاخْتَصَمَتْ فِيهِ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ وَمَلَائِكَةُ الْعَذَابِ فَقَالَتْ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ جَاءَنَا تَائِبًا مُقْبِلًا بِقَلْبِهِ إِلَى اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا وَقَالَتْ مَلَائِكَةُ الْعَذَابِ إِنَّهُ لَمْ يَعْمَلْ خَيْرًا قَطُّ فَاتَاهُ مَلَكٌ فِي صُورَةِ آدَمِيٍّ فَجَعَلُوهُ بَيْنَهُمْ فَقَالَ فَيَسُوا مَا بَيْنَ الْأَرْضَيْنِ أَيُّهُمَا كَانَ أَقْرَبَ فَهِيَ لَهُ ففَاسُوهُ فَوَجَدُوهُ أَدْنَى إِلَى الْأَرْضِ النَّبِيِّ أَرَادَ فِقْبَضْتَهُ بِهَا مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ. (00:0)

✿ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تم سے پہلے زمانے میں ایک شخص تھا جس نے ننانوے لوگوں کو قتل کیا تھا۔ اس نے اس علاقے کے سب سے بڑے عالم کے بارے میں دریافت کیا تو اس کی رہنمائی ایک راہب کی طرف کی گئی۔ وہ اس کے پاس آیا اور کہا کہ اس نے ننانوے لوگوں کو قتل کیا ہے۔ کیا اس کے لئے توبہ کی گنجائش ہے۔ راہب نے جواب دیا: جی نہیں، تو اس شخص نے اس

611- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه مسلم 2766 46 في التوبة: باب قبول توبة القاتل وإن كثر قتله. وأخرجه أحمد

3/20 و72، وابن ماجه 2622 في الديات: باب هل لقاتل مؤمن توبة. وسيرد برقم 615 من طريق شعبة، عن قتادة، به. ويخرج هناك.

راہب کو بھی قتل کر دیا اور سو کی تعداد کو مکمل کر لیا پھر اس نے اس علاقے کے سب سے بڑے عالم کے بارے میں دریافت کیا تو اس کی رہنمائی ایک شخص کی طرف کی گئی۔ اس نے بتایا: اس نے ایک سو لوگوں کو قتل کیا ہے۔ کیا اس کے لئے توبہ کی گنجائش ہے؟ اس شخص نے جواب دیا: جی ہاں! تمہارے اور توبہ کے درمیان کون سی چیز رکاوٹ بن سکتی ہے؟ تم فلاں سرزمین میں چلے جاؤ وہاں کچھ لوگ ہیں جو اللہ تعالیٰ کی عبادت کرتے ہیں تم بھی اللہ تعالیٰ کی (وہاں رہ کر) عبادت کرنا اور واپس اپنی سرزمین کی طرف نہ آنا، کیونکہ یہ برائی کی جگہ ہے۔ وہ شخص روانہ ہوا یہاں تک کہ جب وہ نصف راستے میں پہنچا تو اسے موت نے آلیا۔ اس کے بارے میں رحمت کے فرشتوں اور عذاب کے فرشتوں کے درمیان اختلاف ہو گیا۔ رحمت کے فرشتوں نے کہا: یہ شخص توبہ کرتے ہوئے خلوص دل کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی طرف آتے ہوئے ہمارے پاس آیا ہے۔ عذاب کے فرشتوں نے کہا: اس نے کبھی کوئی بھلائی نہیں کی پھر ایک فرشتہ ایک انسان کی شکل میں ان کے پاس آیا۔ ان لوگوں نے اسے اپنے درمیان ثالث تسلیم کیا، تو فرشتے نے کہا: دونوں طرف کی زمین کو ناپ لو۔ ان میں سے جن کے زیادہ قریب ہوگا یہ اس کا حصہ شمار ہوگا۔ ان فرشتوں نے اس زمین کو ناپا انہوں نے اس شخص کو اس زمین کے زیادہ قریب پایا جہاں وہ جا رہا تھا، تو رحمت کے فرشتوں نے اسے قبضے میں لے لیا۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمَصْرِيَّ بِصِحَّةِ مَا أَسْنَدَ لِلنَّاسِ خَبْرَ أَبِي سَعِيدِ الدِّيْدِيِّ ذَكَرْنَا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات کی صراحت کرتی ہے کہ وہ روایت صحیح ہے، جس کی سند لوگوں کے سامنے بیان کی گئی ہے، جو حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے منقول ہے، جسے ہم ذکر کر چکے ہیں

612 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِن نَّاجِيَةَ عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْتَمِّمٍ حَدَّثَنَا مَحَلَّدُ بْنُ يَزِيدَ الْحَرَائِثِيُّ

حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ مَعْمُورٍ عَنْ خَيْثَمَةَ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ

(متن حدیث): قِيلَ لَهُ أَنْتَ سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ التَّوْبَةُ تَوْبَةٌ قَالَ نَعَمْ. (1: 2)

612- رجاله علی انقطاعه رجال الصحیح . وسورده المؤلف برقم 614 ، بهذا الإسناد . وله طريق آخر موصول يصح به أخرجه ابن

أبي شيبة 9/361 و362، والحميدي 105 ، وأحمد 3568 و4124 ، وابن ماجه 4252 فى الزهد: باب ذكر التوبة، والبغوى فى شرح السنة 1307 ، والقضاعى فى مسند الشهاب 13 و14 ، والفوسى فى المعرفة والتاريخ 3/135 و136 و362،

والحاكم فى المستدرک 4/243، والبيهقى فى السنن 10/154. وعن عائشة عند أحمد 6/264 ولفظه فإن التوبة من الذنب الندم

والاستغفار وإسناده صحیح. وعن وائل بن حجر عند الطبرانى 22/41 وفى سننه إسماعيل بن علقم الجلبى. وعن أبى سعد الأنصارى عند الطبرانى أيضا 22/306، وأبى نعيم 10/398، وابن مندة فى المعرفة 2/145/1،

قال الهيثمى فى المجمع 10/199: وفيه من لم أعرفه. وعن أبى هريرة عند الطبرانى فى الصغير 1/69، وانظر مجمع الزوائد

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے بارے میں یہ بات منقول ہے: ان سے دریافت کیا گیا: آپ نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ندامت توبہ ہوتی ہے انہوں نے جواب دیا: جی ہاں۔

ذِكْرُ خَبَرٍ ثَانٍ يُصْرِحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

613 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الثَّقَفِيُّ حَدَّثَنَا مَحْفُوظُ بْنُ أَبِي تَوْبَةَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ

صَالِحِ السَّهْمِيِّ حَدَّثَنَا بَنُ وَهْبٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ قَالَ سَمِعْتُ حُمَيْدًا الطَّوِيلَ يَقُولُ:

(متن حدیث): قُلْتُ لِأَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّدَمَ تَوْبَةً؟ قَالَ نَعَمْ. (2:1)

﴿﴾ حمید طویل بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا: کیا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات

ارشاد فرمائی ہے؟ ”ندامت توبہ ہوتی ہے“ انہوں نے جواب دیا: جی ہاں۔

614 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عَرُوبَةَ أَخْبَرَنَا الْمُسَيْبُ بْنُ وَاصِحٍ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ أَسْبَاطٍ عَنْ مَالِكِ

بْنِ مَغُولٍ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ حَيْثِمَةَ

عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): أَلَدَمَ تَوْبَةً. (2:1)

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ؛ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ندامت توبہ ہوتی ہے۔“

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ لُزُومِ النَّدَمِ وَالتَّاسُّفِ عَلَى مَا فَرَطَ مِنْهُ

رَجَاءَ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا ذُنُوبَهُ بِهِ

اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی کوتاہیوں پر ندامت اور افسوس کے اظہار کو لازم کر لے یہ

امید کرتے ہوئے کہ اس وجہ سے اللہ تعالیٰ اس کی مغفرت کر دے گا

615 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا بَنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ

شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي الصِّدِّيقِ النَّاجِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

614- إسناده ضعيف لضعف محفوظ ابن أبي توبة، وباقي رجاله رجال الصحيح وأخرجه الحاكم 4/243. وأخرجه البرار 3239 عن

عمرو بن مالك. قال الهيثمي في المجمع 10/199: رواه البزار عن شيخه عمرو بن مالك الرواسي، وضعفه غير واحد، وثقه ابن حبان. وهذا

الحديث على ضعفه شاهد لحديث ابن مسعود المتقدم. وأخرجه أبو نعيم في الحلية 8/251 من طريق المسيب بن واضح، بهذا الإسناد.

وأخرجه الخطيب في تاريخ بغداد 9/405 من طريق حسام بن مصك، عن منصور، به، وتقديم برقم 612 من طريق مخلد بن يزيد الحراني.

(متن حدیث): كَانَ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ رَجُلٌ قَتَلَ تِسْعَةً وَتَسْعِينَ إِنْسَانًا ثُمَّ خَرَجَ يَسْأَلُ فَآتَى رَاهِبًا فَسَأَلَهُ هَلْ لَهُ مِنْ تَوْبَةٍ قَالَ لَا فَقَتَلَهُ وَجَعَلَ يَسْأَلُ فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ أَنْتِ قَرِيْبَةٌ كَذَا وَكَذَا فَادْرِكُهُ الْمَوْتُ فَمَاتَ فَاخْتَصَمَتْ فِيهِ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ وَمَلَائِكَةُ الْعَذَابِ فَأَوْحَى اللَّهُ إِلَى هَذِهِ تَقَرَّبِي وَإِلَى هَذِهِ تَبَاعَدِي أَقْرَبَ إِلَى هَذِهِ بِشِيرِ فَغْفِرَ لَهُ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بنی اسرائیل میں ایک شخص تھا جس نے ننانوے میں انسانوں کو قتل کیا تھا پھر وہ شخص روانہ ہوا تا کہ اس بارے میں دریافت کرے وہ ایک راہب کے پاس آیا۔ راہب سے دریافت کیا: کیا اس کے لئے توبہ کی گنجائش ہے تو اس نے جواب دیا: جی نہیں، تو اس شخص نے اس راہب کو بھی قتل کر دیا پھر وہ دریافت کرتا رہا، تو ایک شخص نے اس سے کہا تم فلاں بستی میں چلے جاؤ پھر اس شخص کو موت آگئی اور وہ فوت ہو گیا۔ اس کے بارے میں رحمت کے فرشتوں اور عذاب کے فرشتوں کے درمیان اختلاف ہو گیا، تو اللہ تعالیٰ نے زمین کے اس (حصے) کی طرف وحی کی کہ تم قریب ہو جاؤ۔ دوسرے حصے کی طرف وحی کی کہ تم دور ہو جاؤ، تو اس شخص کو ایک باشت اس حصے (یعنی جہاں وہ جا رہا تھا) کے قریب پایا گیا تھا، تو اس شخص کی مغفرت ہو گئی۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ التَّوْبَةِ وَالْإِنَابَةِ عِنْدَ السَّهْوِ وَالْخَطَا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ سہوا اور

خطا کے صدور کے وقت توبہ اور اللہ کی بارگاہ میں رجوع کو لازم کر لے

616 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجُنَيْدِ بِسُتِّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ الْخَزَاعِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْوَلِيدِ عَنْ أَبِي سُلَيْمَانَ اللَّيْثِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): مَثَلُ الْمُؤْمِنِ وَمَثَلُ الْإِيمَانِ كَمَثَلِ الْفَرَسِ فِي إِخِيَّتِهِ يَجُولُ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى إِخِيَّتِهِ وَإِنَّ

الْمُؤْمِنَ يَسْهُوُ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى الْإِيمَانِ فَأَطْعَمُوا طَعَامَكُمْ الْأَتْقِيَاءَ وَوَلُوا مَعْرُوفَكُمْ الْمُؤْمِنِينَ . (3: 28)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

615- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البخارى 3470 فى أحاديث الأنبياء، ومسلم 2766 48 فى التوبة: باب قبول توبة

القاتل وإن كثر قتله عن محمد بن بشار، بهذا الإسناد . وأخرجه مسلم 2766 47 عن عبيد الله بن معاذ العنبري، عن أبيه، عن شعبة، بهذا الإسناد. وقد تقدم برقم 611 من طريق هشام الدستوائي، عن قتادة، به، فانظروه.

616- إسناده ضعيف، وأخرجه أبو يعلى 1106 و 1332 من طريقين عن أبي عبد الرحمن المقرئ عبد الله بن يزيد، عن سعيد بن أبي

أيوب، بهذا الإسناد. وقد تحرف أبو سليمان الليثي فى 1332 إلى التيمى.

”مومن اور ایمان کی مثال ایک ایسے گھوڑے کی مانند ہے، تو اپنی کھوٹی میں ہوتا ہے وہ گھوم پھر کر پھر اسی جگہ آ جاتا ہے۔ مومن گھول جاتا ہے تو پھر وہ واپس ایمان کی طرف آ جاتا ہے۔ لوگو! اپنا کھانا پرہیزگار لوگوں کو کھلاؤ اور اپنی اچھائیوں کا رُخ اہل ایمان کی طرف کرو۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ التَّوْبَةِ فِي أَوْقَاتِهِ وَأَسْبَابِهِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ

وہ اپنے اوقات اور اسباب میں توبہ کو لازم کر لے

617 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدِ الْقَيْسِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَامُ بْنُ

يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): اللَّهُ أَشَدُّ فَرَحًا بِتَوْبَةِ عَبْدِهِ مِنْ أَحَدِكُمْ يَسْتَقِظُ عَلَى بَعِيرِهِ أَضْلَهُ بِأَرْضِ فَلَاةٍ. (3: 67)

✿✿ حضرت انس رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ اپنے بندے کی توبہ سے اس شخص سے زیادہ خوش ہوتا ہے جو بیدار ہو کر اس اونٹ کو پالیتا ہے جسے وہ بے آب و گیاہ زمین میں گم کر چکا تھا۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ وَصْفِ الْبَعِيرِ الصَّالِ الَّذِي تُمَثِّلُ هَذِهِ الْقِصَّةُ بِهِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس گمشدہ اونٹ کے بارے میں ہے جس کی مثال اس واقعے میں بیان کی گئی ہے

618 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سِنَانَ الْقَطَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا

أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

617 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البخارى 6309 فى الدعوات: باب التوبة، ومسلم 2747 8 فى التوبة: باب فى

الحيض على التوبة، كلاهما عن هدبة بن خالد، بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 6309 أيضًا عن إسحاق، ومسلم 2747 عن أحمد الدارمي،

كلاهما عن حبان بن هلال، عن همام، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/312 من طريق عمر بن إبراهيم، عن قتادة، به. 1303 من طريق إسحاق

بن أبي طلحة، عن أنس. وفى الباب عن ابن مسعود فى الحديث التالى. وعن أبى هريرة سيرد برقم 621. وعن النعمان بن بشير عند مسلم

2745. وعن البراء بن عازب عند مسلم 2746.

618 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه أحمد 1/383 عن أبى معاوية، بهذا الإسناد. وعلقه البخارى 6308 فى الدعوات:

باب التوبة، عن أبى معاوية، به. وعن شعبة وأبى مسلم، عن الأعمش، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو نعيم فى الحلية 4/129 من طريق أبى عوانة، عن

الأعمش، بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 6308، ومسلم 2744 3 و4 فى التوبة: باب فى الحظ على التوبة والفرح بها، والترمذى 2498

فى صفة القيامة، وأبو نعيم فى الحلية 4/129، والبغوى فى شرح السنة 1301 و1302 من طرق عن الأعمش، عن عمارة بن عُمَيْرٍ، عن

الحارث بن سويد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/383، والبخارى 6308 تعليقًا.

(متن حدیث): اللّٰهُ أَفْرَحُ بِتَوْبَةِ أَحَدِكُمْ مِنْ رَجُلٍ بِأَرْضٍ دَوِّيَّةٍ مَهْلِكَةٍ وَمَعَهُ رَاحِلَتُهُ عَلَيْهَا زَادَهُ وَطَعَامُهُ وَمَا يُصْلِحُهُ فَاصْلَحَهَا فَخَرَجَ فِي طَلَبِهَا حَتَّى إِذَا أَدْرَكَهُ الْمَوْتُ قَالَ أَرْجِعْ إِلَى مَكَانِي فَأَمُوتَ فِيهِ فَرَجَعَ إِلَى مَكَانِهِ الَّذِي أَصْلَحَهَا فِيهِ فَبَيْنَمَا هُوَ كَذَلِكَ إِذْ غَلَبَتْهُ عَيْنُهُ فَاسْتَيْقَظَ فَإِذَا رَاحِلَتُهُ عِنْدَ رَأْسِهِ عَلَيْهَا زَادَهُ وَمَا يُصْلِحُهُ فَاللّٰهُ أَفْرَحُ بِتَوْبَةِ أَحَدِكُمْ مِنْ هَذَا الرَّجُلِ . (3: 67)

✽✽ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ تم میں سے کسی ایک کے توبہ کرنے پر اس شخص سے زیادہ خوش ہوتا ہے جو کسی ویران سنان ہلاکت کا شکار کر دینے والی جگہ پر موجود ہو۔ اس کے ساتھ اس کی سواری بھی ہو جس پر اس کا زادراہ اس کا کھانا اور اس کی ضروریات کی چیزیں موجود ہوں اور پھر وہ شخص اس سواری کو گم کر دے پھر وہ اس کی تلاش میں نکلے یہاں تک کہ اسے موت آجائے تو وہ یہ سوچے کہ میں اپنی جگہ پر واپس چلا جاتا ہوں اور وہاں فوت ہو جاؤں گا تو وہ شخص واپس اس جگہ چلا جائے جہاں اس نے اپنی سواری کو گم کیا تھا تو اسی حالت کے دوران اس کی آنکھ لگ جائے پھر جب وہ بیدار ہو اس کی سواری اس کے سر کے پاس موجود ہو جس پر اس کا زادراہ اور چیزیں موجود ہوں تو اللہ تعالیٰ تم میں کسی ایک کی توبہ پر اس شخص سے زیادہ خوش ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ لُزُومِ التَّوْبَةِ فِي جَمِيعِ أَسْبَابِهِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ

وہ اپنے تمام معاملات میں توبہ کو لازم کر لے

619 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَحْمُودٍ بْنِ عَدِيٍّ بِنَسَا قَالَ حَدَّثَنَا حَمِيدُ بْنُ زَنْجَوِيهِ قَالَ حَدَّثَنَا

أَبُو مُسَهَّرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ بَزِيدٍ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَالَ

(متن حدیث): يَا عِبَادِي إِنِّي حَرَمْتُ الظُّلْمَ عَلَى نَفْسِي وَجَعَلْتُهُ بَيْنَكُمْ مُحَرَّمًا فَلَا تَظَالَمُوا يَا عِبَادِي

إِنَّكُمْ تُحْطِئُونَ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَأَنَا الَّذِي أَغْفِرُ الذُّنُوبَ وَلَا أُبَالِي

فَذَكَرَهُ بِطَوْلِهِ وَقَالَ فِي آخِرِهِ وَكَانَ أَبُو إِدْرِيسَ إِذَا حَدَّثَ بِهَذَا الْحَدِيثِ حَتَّى عَلَى رِكْبَتِهِ . (3: 68)

619- إسناده صحيح على شرط مسلم وأخرجه مسلم 2577 في البر والصلة، والبخاري في الأدب المفرد 490، وأبو نعيم في الحلية

5/125، 126، والحاكم في المستدرک 4/241، من طرق عن أبي مسهر، بهذا الإسناد. وليس هو من شرط الحاكم، لذا قال الذهبي: هو في

مسلم. وأخرجه مسلم 2577 أيضًا من طريق مروان بن محمد الدمشقي، عن سعيد بن عبد العزيز، به. وأخرجه الطيالسي 463، وأحمد

5/160، ومسلم 2577 أيضًا، من طريق همام، عن قتادة، عن أبي قلابة، عن أبي أسماء الرحبي، عن أبي ذر. وأخرجه عبد الرزاق 20272.

وأخرجه الترمذی 2495 في صفة القيامة، وابن ماجه 4257 في الزهد: باب ذكر التوبة

﴿﴾ حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اے میرے بندو! میں نے اپنی ذات کے لئے ظلم کو حرام قرار دیا ہے اور میں نے اسے تمہارے درمیان بھی حرام قرار دیا ہے، تو تم ایک دوسرے پر ظلم نہ کرو، اے میرے بندو! بیشک تم رات دن خطائیں کرتے ہو اور میں وہ ہوں جو گناہوں کی مغفرت کر دیتا ہوں اور میں اس کی پروا نہیں کرتا۔“

اس کے بعد راوی نے طویل حدیث ذکر کی ہے، جس کے آخر میں انہوں نے یہ بات بیان کی ہے۔ ابو ادریس نامی راوی جب اس حدیث کو بیان کرتے تھے تو وہ گھٹنوں کے بل جھک جایا کرتے تھے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءَ عَلَيْهِ إِذَا تَخَلَّى لِرُومِ الْبُكَاءِ عَلَى مَا ارْتَكَبَ مِنَ الْحَوَاتِ

وَإِنْ كَانَ بَانًا عَنْهَا مُجِدًّا فِي اتِّبَانِ صِدِّهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ جب وہ تنہا ہو تو اپنے سے صادر ہونے والے

گناہوں پر رونے کو لازم کر لے اگرچہ وہ ان سے جدا ہو

ان (گناہوں کی) ضد کی انجام دہی، یعنی توبہ کر کے بزرگی حاصل کرے

620- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ

زَكَرِيَّا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سُوَيْدٍ النَّخَعِيِّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سَلَيْمَانَ

(متن حدیث): عَنْ عَطَاءٍ قَالَ دَخَلْتُ أَنَا وَعَبِيدُ بْنُ عَمِيرٍ عَلَى عَائِشَةَ فَقَالَتْ لِعَبِيدِ بْنِ عَمِيرٍ قَدْ أَنْ لَكَ

أَنْ تَزُورَنَا فَقَالَ أَقُولُ يَا أُمَّةَ كَمَا قَالَ الْأَوَّلُ زُرْ غَبًّا تَزِدُّ حُبًّا قَالَ فَقَالَتْ دَعُونَا مِنْ رَطَانَتِكُمْ هَذِهِ قَالَ بِنِ عَمِيرٍ

أَخِيرِنَا بِأَعَجِبَ شَيْءٌ رَأَيْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَسَكَتَتْ ثُمَّ قَالَتْ

لَمَّا كَانَ لَيْلَةً مِنَ اللَّيَالِي قَالَ يَا عَائِشَةُ ذَرِينِي أَتَعْبُدُ اللَّيْلَةَ لِرَبِّي قُلْتُ وَاللَّهِ إِنِّي لِأَحِبُّ قُرْبَكَ وَأَحِبُّ مَا

سَرَّكَ قَالَتْ فَقَامَ فَتَطَهَّرَ ثُمَّ قَامَ يُصَلِّي قَالَتْ فَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي حَتَّى بَلَ حَجْرَهُ قَالَتْ ثُمَّ بَكَى فَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي حَتَّى

بَلَ لِحَيْتِهِ قَالَتْ ثُمَّ بَكَى فَلَمْ يَزَلْ يَبْكِي حَتَّى بَلَ الْأَرْضَ فَجَاءَ بِلَالٌ يُؤَدُّهُ بِالصَّلَاةِ فَلَمَّا رَأَهُ يَبْكِي قَالَ يَا

رَسُولَ اللَّهِ لِمَ تَبْكِي وَقَدْ غَفَرَ اللَّهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ وَمَا تَأَخَّرَ قَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَكُورًا لَقَدْ نَزَلَتْ عَلَيَّ اللَّيْلَةَ آيَةٌ

وَيَلُّ لِمَنْ قَرَأَهَا وَلَمْ يَتَفَكَّرْ فِيهَا: (إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ) الآية كلها (آل عمران: 190).

﴿﴾ عطا بیان کرتے ہیں میں اور عبید بن عمیر سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں داخل ہوئے تو سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا نے عبید

بن عمیر سے فرمایا: تمہیں اب ہمارے ہاں آنے کا موقع ملا ہے، تو انہوں نے عرض کی: امی جان میں یہ کہوں گا، جیسے پہلے لوگوں میں

620- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أبو الشيخ في أخلاق النبي ص 186 عن الفريابي، عن عثمان بن أبي شيبة، بهذا

الإسناد. وله طريق أخرى عن عطاء عند أبي الشيخ ص 190، 191.

سے کسی نے کہا ہے: وقفے کے ساتھ ملا کر محبت میں اضافہ ہوتا ہے۔ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا اس طرح کی چکنی چڑی باتیں ہمارے ساتھ نہ کرو۔ ابن عمیر نے عرض کی: آپ ہمیں اس چیز کے بارے میں بتائیے جو آپ نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں سب سے حیرت انگیز چیز دیکھی ہو۔

راوی بیان کرتے ہیں: سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا خاموش ہو گئیں پھر انہوں نے بتایا: ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے رات کے وقت ارشاد فرمایا: اے عائشہ! تم مجھے موقع دوتا کہ میں آج رات اپنے پروردگار کی عبادت کروں میں نے عرض کی: اللہ کی قسم! میں آپ کے ساتھ کو پسند کرتی ہوں اور میں اس چیز کو بھی پسند کرتی ہوں جو آپ کو اچھی لگے۔

سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے آپ نے اچھی طرح وضو کیا پھر آپ کھڑے ہو کر نوافل ادا کرنے لگے۔ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم رونے لگے یہاں تک کہ آپ کی آنکھ کا سوراخ گیلا ہو گیا۔ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: پھر آپ رونے لگے اور مسلسل روتے رہے یہاں تک کہ آپ کی داڑھی بھیگ گئی۔ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: پھر آپ روتے رہے پھر اتنی دیر تک روتے رہے کہ زمین بھیگ گئی۔ پھر بلال آئے اور آپ کو (فجر کی) نماز کے لئے بلایا جب انہوں نے آپ کو روتے ہوئے دیکھا تو عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کیوں رورہے ہیں؟ جبکہ اللہ تعالیٰ نے آپ کے گزشتہ اور آئندہ (ذنب) کی مغفرت کر دی ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: کیا میں شکر گزار بندہ نہ بنوں؟ آج رات مجھ پر ایک آیت نازل ہوئی ہے۔ اس شخص کے لئے بربادی ہے جو اس کی تلاوت کرے اور اس میں غور و فکر نہ کرے۔ (وہ آیت یہ ہے) ”آسمانوں اور زمین کی تخلیق میں“ یہ مکمل آیت ہے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَقَعُ بِمَرْضَاةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا مِنْ تَوْبَةِ عَبْدِهِ عَمَّا قَارَفَ مِنَ الْمَأْتَمِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ اللہ تعالیٰ کی رضامندی اس شخص کے لئے

ہوتی ہے جو توبہ کرتا ہے اگرچہ وہ گناہ کا ارتکاب کرتا ہو

621- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عُثْمَانُ بْنُ

عُمَرَ حَدَّثَنَا بِنِ أَبِي ذُنُبٍ عَنْ عَجْلَانَ مَوْلَى الْمُشَمِّعِلِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ

(متن حدیث): ذَكَرُوا الْفَرَّاحَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرُوا الصَّلَاةَ يَجِدُهَا الرَّجُلُ فَقَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اللَّهُ أَشَدُّ فَرَحًا بِتَوْبَةِ أَحَدِكُمْ مِنَ الصَّلَاةِ يَجِدُهَا الرَّجُلُ بَارِضِ الْقَلَاةِ. (3: 28)

621- إسنادہ جید، وأخرجه عبد الرزاق 20587 ومن طريقه أحمد 2م316، ومسلم 2675 في التوبة: باب في المحض على التوبة،

والبغوي في شرح السنة 1300 عن معمر بن منبه، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/500 من طريق موسى بن يسار، و 2/500 و 534، ومسلم

2675 1 من طريق أبي صالح، ومسلم 2675 2، والترمذي 3538 في الدعوات: باب في فضل التوبة والاستغفار وما ذكر من رحمة الله

لعباده، وابن ماجه 4247 في الزهد: باب ذكر التوبة من طريق الأعرج، ثلاثهم عن أبي هريرة. وفي الباب عن أنس تقدم برقم 618. وعن ابن

مسعود تقدم برقم 619.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: لوگوں نے نبی اکرم ﷺ کے سامنے خوشی کا ذکر کیا پھر انہوں نے ایسی گمشدہ چیز کا ذکر کیا جسے کوئی شخص پالیتا ہے تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: ”اللہ تعالیٰ تم میں سے کسی ایک کی توبہ سے اس سے زیادہ خوش ہوتا ہے کہ جتنا کوئی شخص بے آب و گیاہ جگہ پر اپنی گمشدہ چیز کو پا کر ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ النَّخْبِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ تَوْبَةَ الْمَرْءِ بَعْدَ مَوَاقِعَتِهِ الذَّنْبِ
فِي كُلِّ وَقْتٍ تُخْرِجُهُ عَنْ حِدِّ الْأَصْرَارِ عَلَى الذَّنْبِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی کا گناہ کے ارتکاب کے بعد کسی بھی وقت پر توبہ کر لینا اسے گناہ کرنے پر اصرار کرنے کی حد سے نکال دیتا ہے

622- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الصَّبَّاحِ قَالَ

حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ قَالَ أَخْبَرَنَا هَمَّامٌ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَمْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا أَذْنَبَ ذَنْبًا فَقَالَ أَيُّ رَبِّ أَذْنَبْتُ ذَنْبًا أَوْ قَالَ عَمِلْتُ عَمَلًا فَأَعْفِرْ لِي فَقَالَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَبْدِي عَمِلَ ذَنْبًا فَعَلِمَ أَنَّ لَهُ رَبًّا يَغْفِرُ الذَّنْبَ وَيَأْخُذُ بِهِ قَدْ غَفَرْتُ لِعَبْدِي ثُمَّ أَذْنَبَ ذَنْبًا آخَرَ أَوْ قَالَ عَمِلَ ذَنْبًا آخَرَ قَالَ رَبِّ إِنِّي عَمِلْتُ ذَنْبًا فَأَعْفِرْ لِي فَقَالَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَبْدِي عَمِلَ ذَنْبًا آخَرَ أَوْ أَذْنَبَ ذَنْبًا آخَرَ فَقَالَ رَبِّ إِنِّي عَمِلْتُ ذَنْبًا فَأَعْفِرْ لِي فَقَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَبْدِي أَنَّهُ لَهُ رَبًّا يَغْفِرُ الذَّنْبَ وَيَأْخُذُ بِهِ أَشْهَدُكُمْ أَنِّي قَدْ غَفَرْتُ لِعَبْدِي فَلْيَعْمَلْ مَا شَاءَ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک شخص نے گناہ کا ارتکاب کیا پھر وہ بولا: اے میرے پروردگار! میں نے گناہ کا ارتکاب کیا ہے۔ (راوی کوشک ہے کہ شاید یہ الفاظ ہیں:) میں نے ایک عمل کیا ہے تو میری مغفرت کر دے تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا: میرے بندے نے گناہ کا ارتکاب کیا وہ یہ بات جانتا ہے کہ اس کا ایک پروردگار ہے جو گناہوں کی مغفرت کر سکتا ہے اور اس پر گرفت بھی کر سکتا ہے تو میں نے اپنے بندے کی مغفرت کر دی پھر اس شخص نے دوسرے گناہ کا ارتکاب کیا۔ (راوی کوشک ہے

622- إسناده صحيح على شرط البخاري، رجاله ثقات رجال الشيخين غير الحسن بن محمد بن الصباح فمن رجال البخاري. وأخرجه

أحمد 2/296 عن يزيد بن هارون، بهذا الإسناد. وصححه الحاكم 4/242 على شرط الشيخين ووافقه الذهبي. وأخرجه أحمد 2/405 و 492

عن عفان، والبخاري 7507 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (يُرِيدُونَ أَن يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ) من طريق عمرو بن عاصم، ومسلم 2758 30 في

التوبة: باب قبول التوبة من الذنوب، والبيهقي في السنن 10/188 من طريق أبي الوليد الطيالسي، ثلاثهم عن همام، بهذا الإسناد. وسير دبرقم

625 من طريق حماد بن سلمة، عن إسحاق بن عبد الله بن أبي طلحة، به.

کہ شاید یہ الفاظ ہیں: اس نے دوسرا گناہ کیا تو اس نے عرض کی: اے میرے پروردگار! میں نے گناہ کا ارتکاب کیا ہے تو میری مغفرت کر دے تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا: یہ میرا بندہ یہ بات جانتا ہے کہ اس کا ایک پروردگار ہے جو گناہوں کی مغفرت کر سکتا ہے اور اس پر گرفت بھی کر سکتا ہے تو میں نے اپنے بندے کی مغفرت کر دی پھر اس شخص نے دوبارہ اس گناہ کا ارتکاب کیا۔ (راوی کو شک ہے کہ شاید یہ الفاظ ہیں: کسی اور گناہ کا ارتکاب کیا پھر اس نے عرض کی: اے میرے پروردگار! میں نے گناہ کا ارتکاب کیا ہے تو میری مغفرت کر دے تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا: میرا بندہ جانتا ہے کہ اس کا ایک پروردگار ہے جو گناہوں کی مغفرت بھی کر سکتا ہے اور اس پر گرفت بھی کر سکتا ہے۔ اے فرشتو! میں تمہیں گواہ بنا رہا ہوں کہ میں نے اپنے بندے کی مغفرت کر دی ہے اب وہ جو چاہے عمل کرے۔“

ذِكْرُ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِلتَّائِبِ الْمُسْتَغْفِرِ لِذَنْبِهِ إِذَا عَقِبَ اسْتِغْفَارَهُ صَلَاةٌ
اللہ تعالیٰ کا اس شخص کی مغفرت کرنا جو توبہ کرتا ہے اور اپنے گناہ کی مغفرت طلب کرتا ہے

جبکہ وہ مغفرت طلب کرنے کے بعد نماز بھی پڑھے

623- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ مَسْرُهَدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ

عُثْمَانَ بْنِ الْمُغْبِرَةِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ رَبِيعَةَ عَنْ أَسْمَاءَ بْنِ الْحَكَمِ الْفَزَارِيِّ عَنْ عَلِيٍّ قَالَ
(متن حدیث): كُنْتُ إِذَا سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدِيثًا يَنْفَعُنِي اللَّهُ بِمَا شَاءَ أَنْ
يَنْفَعَنِي حَتَّى حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ وَكَانَ إِذَا حَدَّثَنِي عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْضُ أَصْحَابِهِ اسْتَحْلَفْتُهُ فَإِنْ
حَلَفَ صَدَّقْتُهُ وَإِنَّهُ حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ وَصَدَّقَ أَبُو بَكْرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ
مَا مِنْ عَبْدٍ يُدْنِبُ ذَنْبًا ثُمَّ يَتَوَضَّأُ ثُمَّ يُصَلِّي رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ يَسْتَغْفِرُ اللَّهُ لِدَلِكِ الذَّنْبِ إِلَّا غَفَرَ اللَّهُ لَهُ. (00: 00)

حضرت علیؑ بیان کرتے ہیں: جب میں نبی اکرمؐ کی زبانی کوئی بات سنتا تھا تو اللہ تعالیٰ کو جو منظور ہوتا تھا وہ اس کے ذریعے مجھے نفع عطا کر دیتا تھا یہاں تک کہ حضرت ابو بکرؓ نے مجھے حدیث بیان کی۔ نبی اکرمؐ کے اصحاب میں سے

623- إسنادہ حسن من أجل أسماء بن الحكم الفزاري، وباقي رجاله ثقات على شرط البخاري. وأخرجه أبو داود 1521 في الصلاة:

باب في الاستغفار، عن مسدد بن مسرهد، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 2 عن أبي عوانة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/10 عن أبي كامل،
والترمذي 406 في الصلاة: باب ما جاء في الصلاة عند التوبة و 3006 في التفسير: باب ومن سورة آل عمران، عن قتيبة بن سعيد، والمرزوي
في مسند أبي بكر 11 من طريق عبد الواحد بن غياث، والبعوي في شرح السنة 1015 من طريق عفان بن مسلم، كلهم عن أبي عوانة، به.
وأخرجه الحميدي 1 عن سفيان بن عيينة، عن مسعر بن كدام، عن عثمان بن المغيرة، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 1، وأحمد 1/8، 9،
والمرزوي في مسند أبي بكر 10، والطبري 7853 في الإقامة: باب ما جاء في أن الصلاة كفارة، والمرزوي في مسند أبي بكر 9، والطبري
7854 من طريق سفيان الثوري ومسعر بن كدام، ثلاثهم عن عثمان بن المغيرة، به. وأخرجه الحميدي 5، والطبري 7855 من طريق سعد بن
سعيد بن أبي سعيد المقبري.

کوئی شخص جب بھی نبی اکرم ﷺ کے حوالے سے کوئی حدیث میرے سامنے بیان کرتا تھا تو میں اس سے حلف لیا کرتا تھا اگر وہ حلف اٹھا لیتا تو میں اس کی بات کی تصدیق کرتا تھا۔ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے مجھے حدیث بیان کی اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے بیچ بیان کیا۔ انہوں نے بتایا: نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”جو بھی بندہ کسی گناہ کا ارتکاب کرے اور پھر وہ وضو کر کے دو رکعت نماز ادا کر لے اور پھر اس گناہ کی مغفرت اللہ تعالیٰ سے طلب کرے تو اللہ تعالیٰ اس کو مغفرت عطا کر دیتا ہے۔“

ذِكْرُ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا ذُنُوبَ التَّائِبِ الْمُسْتَغْفِرِ وَإِنْ لَمْ يَتَقَدَّمِ اسْتِغْفَارُهُ صَلَاةً
اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ تو بہ کرنے والے اور مغفرت طلب کرنے والے کے گناہوں کی مغفرت کر دیتا ہے
اگرچہ اس کے مغفرت طلب کرنے سے پہلے نماز نہ ہو

624- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانٍ بِمَنْبَجٍ وَأَبِرَاهِيمُ بْنُ أَبِي أُمَيَّةَ بِطَرَسُوسَ فِي الْخَرَبِيِّنَ

قَالَ حَدَّثَنَا حَامِدُ بْنُ يَحْيَى الْبَلْخِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ وَائِلِ بْنِ دَاوُدَ عَنِ ابْنِهِ بَكْرِ بْنِ وَائِلِ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عُرْوَةَ أَوْ سَعِيدٍ أَوْ كِلَاهِمَا شَكَ حَامِدٌ عَنْ عَائِشَةَ

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهَا: يَا عَائِشَةُ إِنْ كُنْتَ أَلَمْتِ بِذَنْبٍ فَاسْتَغْفِرِي اللَّهَ وَتُوبِي فَإِنَّ الْعَبْدَ إِذَا أَذْنَبَ ثُمَّ اسْتَغْفَرَ اللَّهَ غَفَرَ اللَّهُ لَهُ.

توضیح مصنف: مَا رَوَى وَائِلٌ عَنِ ابْنِهِ إِلَّا ثَلَاثَةَ أَحَادِيثَ قَالَ الشَّيْخُ. (00: 00)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ان سے فرمایا: اے عائشہ! اگر تم نے گناہ کا ارادہ کیا تھا تو تم اللہ تعالیٰ سے مغفرت طلب کرو اور توبہ کرو کیونکہ بندہ جب گناہ کا ارتکاب کرتا ہے اور پھر وہ اللہ تعالیٰ سے مغفرت طلب کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کی مغفرت کر دیتا ہے۔

وائل نے اپنے صاحبزادے کے حوالے سے صرف تین روایات ذکر کی ہیں۔ یہ بات شیخ نے بیان کی ہے۔

ذِكْرُ تَفْضِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى التَّائِبِ الْمُعَاوِدِ لِذَنْبِهِ بِمَغْفِرَةٍ كَلَّمَا تَابَ وَعَادَ يَغْفِرُ
اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ دوبارہ توبہ کر کے گناہ کرنے والے شخص پر یہ فضل کرتا ہے کہ اس کی مغفرت کر دیتا ہے جب بھی وہ دوبارہ گناہ کرنے کے بعد توبہ کرتا ہے اللہ تعالیٰ مغفرت کر دیتا ہے

625- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ عَنْ حَمَادِ بْنِ سَلَمَةَ

عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَمْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

624- إسناده صحيح، وأخرجه أحمد 6/264 من طريق سفیان بن عیینة. وهو جزء من حديث الإفك المطول سيورده المؤلف في

مناقب الصحابة برقم 7068 تحت عنوان: ذِكْرُ أَنْزَالِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْإِنِّ فِي بَرَاءَةِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَدَفْتُ بِهِ. ويرد تخريجه هناك.

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَا يَحْكِي عَنْ رَبِّهِ جَلَّ وَعَلَا قَالَ:

(متن حدیث): اَذْنَبَ عَبْدِي ذَنْبًا فَقَالَ أَيُّ رَبِّ اذْنَبْتُ فَقَالَ اذْنَبَ عَبْدِي ذَنْبًا فَعَلِمَ أَنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ وَيَأْخُذُ بِالذُّنُوبِ ثُمَّ عَادَ فَأَذْنَبَ فَقَالَ أَيُّ رَبِّ اذْنَبْتُ فَقَالَ اذْنَبَ عَبْدِي وَعَلِمَ أَنَّ رَبَّهُ يَغْفِرُ الذَّنْبَ وَيَأْخُذُ بِالذَّنْبِ أَعْمَلُ مَا شِئْتُ فَقَدْ غَفَرْتُ لَكَ .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَوْلُهُ أَعْمَلُ مَا شِئْتُ لَفْظَةٌ تَهْدِيدٌ أُعْقِبَتْ بِوَعْدٍ يُرِيدُ بِقَوْلِهِ أَعْمَلُ مَا شِئْتُ أَيُّ لَا تَعْصِ وَقَوْلُهُ قَدْ غَفَرْتُ لَكَ يُرِيدُ إِذَا تَبْتُ.

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے ان کے پروردگار کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”میرا بندہ کسی گناہ کا ارتکاب کرتا ہے پھر وہ یہ کہتا ہے: اے میرے پروردگار! میں نے گناہ کا ارتکاب کر لیا ہے تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے بندے نے گناہ کا ارتکاب کیا اور وہ یہ بات جانتا ہے کہ اللہ تعالیٰ گناہوں کی مغفرت بھی کر سکتا ہے اور گناہوں پر گرفت بھی کر سکتا ہے۔ پھر وہ بندہ دوبارہ گناہ کا ارتکاب کرتا ہے اور کہتا ہے: اے میرے پروردگار! میں نے گناہ کا ارتکاب کر لیا ہے تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے بندے نے گناہ کا ارتکاب کر لیا ہے اور وہ یہ بات جانتا ہے کہ اللہ تعالیٰ گناہوں کی مغفرت بھی کر سکتا ہے اور گناہوں پر گرفت بھی کر سکتا ہے۔ (اے میرے بندے!) تم جو چاہو عمل کرو، میں نے تمہاری مغفرت کر دی ہے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے یہ الفاظ: ”تم جو چاہو عمل کرو۔“

یہ تہدید کے الفاظ ہیں جس کے عقب میں وعدہ ہے۔

اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اس قول سے مراد: ”تم جو چاہو عمل کرو۔“

اس سے مراد یہ ہے: تم نافرمانی نہ کرو اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے الفاظ ”میں نے تمہاری مغفرت کر دی ہے“ اس سے مراد یہ ہے جب تم توبہ کر لو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا يَغْفِرُ ذُنُوبَ التَّائِبِ كُلَّمَا آتَابَ

مَا لَمْ يَقَعِ الْحِجَابُ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ بِالْإِشْرَاكِ بِهِ نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ ذَلِكَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ توبہ کرنے والے شخص کے گناہوں کی مغفرت کر دیتا ہے جب بھی (توبہ

کرنے والا شخص اللہ تعالیٰ کی طرف) رجوع کرتا ہے

625- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، رجالہ ثقات رجال الشیخین غیر حماد بن سلمة، فمن رجال مسلم. وأخرجه مسلم 2758 فی

التوبة: باب قبول التوبة من الذنوب وإن تكررت الذنوب والتوبة، عن عبد الأعلى بن حماد بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/492 عن بهز، عن

حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وتقدم برقم 622.

جبکہ اس کے اور اللہ تعالیٰ کے درمیان شرک کرنے کے حوالے سے حجاب نہ آجائے ہم اس سے اللہ کی پناہ مانگتے ہیں

626 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ سِنَانٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ عُتْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُ ثَوْبَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَكْحُولٍ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ سَلْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو ذَرٍّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ لِعَبْدِهِ مَا لَمْ يَقَعْ الْحِجَابُ قَبْلَ وَمَا يَقَعْ الْحِجَابُ قَالَ أَنْ تَمُوتَ النَّفْسُ وَهِيَ مُشْرِكَةٌ. (2:1)

﴿﴾ حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ اپنے بندے کی مغفرت کرتا رہتا ہے جب تک حجاب واقع نہیں ہوتا دریافت کیا گیا: حجاب واقع ہونے سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: یہ کہ آدمی ایسی حالت میں مرے کہ وہ مشرک ہو۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مَكْحُولًا سَمِعَ هَذَا الْخَبَرَ مِنْ عُمَرَ بْنِ نُعَيْمٍ عَنْ أُسَامَةَ كَمَا سَمِعَهُ مِنْ أُسَامَةَ سَوَاءً

اس بات کے بیان کا تذکرہ مکحول نامی راوی نے یہ روایت عمر بن نعیم سے سنی ہے جو اسامہ سے منقول ہے بالکل اسی طرح جس طرح انہوں نے یہ روایت اسامہ سے بھی سنی ہے

627 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عُثْمَانَ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا بَنُ ثَوْبَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَكْحُولٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ نُعَيْمٍ حَدَّثَهُمْ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ سَلْمَانَ أَنَّ أَبَا ذَرٍّ حَدَّثَهُمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ لِعَبْدِهِ مَا لَمْ يَقَعْ الْحِجَابُ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا وَقُوعُ الْحِجَابِ قَالَ أَنْ تَمُوتَ النَّفْسُ وَهِيَ مُشْرِكَةٌ. (2:1)

﴿﴾ حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ اپنے بندے کی مغفرت اس وقت تک کرتا رہتا ہے جب تک حجاب واقع نہیں ہوتا۔ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! حجاب کے واقع ہونے سے کیا مراد ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: کوئی شخص ایسی حالت میں مرے کہ وہ مشرک ہو۔“

626 - إسناده ضعيف . ورواه البخارى فى التاريخ الكبير 2/21 . وانظر الإسناد الآخر فى الرواية العالية .

627 - إسناده ضعيف لجهالة عمر بن نعيم وشيخه أسامة بن سلمان ، ومع هذا صححه الحاكم 4/257 ، ووافقه الذهبي . وأخرجه على

بن الجعد فى مسنده 3527 ، وأحمد 5/174 ، والبخارى 3242 من طرق عن عبد الرحمن بن ثابت بن ثوبان ، بهذا الإسناد . وأخرجه أحمد

5/174 من طريق عصام بن خالد ، والبخارى 3241 من طريق أبى داؤد . وأورده الهيثمى فى مجمع الزوائد 10/198 ، وذكره السيوطى فى

الجامع الكبير 1/186 ، وزاد نسته إلى الضياء المقدسى .

ذِكْرُ تَفْضِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى التَّائِبِ بِقَبُولِ تَوْبَتِهِ كَلَّمَا آتَابَ مَا لَمْ يُغْرَغِرْ حَالَةَ الْمَنِيَّةِ بِهِ
اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ توبہ کرنے والے شخص پر یہ فضل کرتا ہے کہ اس کی توبہ کو قبول کر لیتا ہے جب بھی وہ

رجوع کرتا ہے جبکہ اس پر موت کے قریب نزع کا عالم طاری نہ ہو اور

628- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ ثَوْبَانَ

عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَكْحُولٍ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

(متن حدیث): إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقْبَلُ تَوْبَةَ الْعَبْدِ مَا لَمْ يُغْرَغِرْ. (00:00)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ بندے کی توبہ اس وقت تک قبول کرتا ہے جب تک اس پر نزع کا عالم طاری نہیں ہوتا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ تَوْبَةَ التَّائِبِ إِنَّمَا تُقْبَلُ

إِذَا كَانَ ذَلِكَ مِنْهُ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ مِنْ مَغْرِبِهَا لَا بَعْدَهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ توبہ کرنے والے شخص کی توبہ قبول ہوتی ہے جب بھی وہ اس کی طرف سے آتی ہے

لیکن یہ سورج کے مغرب سے طلوع ہونے سے پہلے تک ہے اس کے بعد نہیں ہوگا

629- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَجَاءٍ عَنْ

هَشَامٍ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ تَابَ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِ. (00:00)

628- إسنادہ حسن من أجل ابن ثوبان، وباقي رجاله ثقات. وهو في مسند علي بن الجعد 3529، ومن طريقه أخرجه البغوي في شرح

السنة 1306. وأخرجه أحمد 2/132، وأبو نعيم في الحلية 5/190 من طريق علي بن عياش وعصام بن خالد، وأحمد 2/153 عن أبي داود

الطيالسي، والترمذي 3537 في الدعوات: باب في فضل التوبة والاستغفار وما ذكر من رحمة الله لعباده، وابن ماجه 4253 في الزهد: باب

ذكر التوبة من طريق الوليد بن مسلم، والحاكم 4/257 وحسنه الترمذي، وصححه الحاكم والذهبي. وفي الباب عن عباد بن الصامت عند

الطبري 8858، والقضاعي في مسند الشهاب 1085 وإسناده منقطع. وعن رجل من الصحابة عند أحمد 3/425، وسنده ضعيف.

629- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، رجالہ ثقات رجال الشیخین غیر عبد اللہ بن رجاء، فمن رجال مسلم. وأخرجه أحمد 2/427

و495 و506 و507، ومسلم 2703 في الذكر: باب استحباب الاستغفار والاستكثار منه، والبغوي في شرح السنة 1299 من طرق عن هشام

بن حسان، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/275، والطبري 14220 من طريق عبد الرزاق، عن معمر، عن أيوب، عن ابن سيرين، عن أبي هريرة.

وأخرجه أحمد 2/395 من طريق هود، عن عوف، عن ابن سيرين، به. وله طرق أخرى عن أبي هريرة عند الطبري 14203 و14209 و

14210 و14212 و14219 و14225. وفي الباب عن صفوان بن عسال المرادي عند الطبري 14206 و14207 و14208 و14216 و

14218 وأحمد 4/240 وأبي داود الطيالسي 160 وابن ماجه 4070 والترمذي 3536.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
”جو شخص مغرب کی طرف سے سورج نکلنے سے پہلے توبہ کر لے اللہ تعالیٰ اس کی توبہ قبول کر لے گا۔“

ذِكْرُ تَفْضُلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى الْمُسْلِمِ النَّائِبِ إِذَا خَرَجَ مِنَ الدُّنْيَا بِهِمَا
بِادْخَالِ النَّارِ فِي الْقِيَامَةِ مَكَانَهُ يَهُودِيًّا أَوْ نَصْرَانِيًّا

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نے توبہ کرنے والے مسلمان پر یہ فضل کیا ہے کہ جب وہ دنیا سے ان دونوں
چیزوں (یعنی توبہ اور اسلام) کے ہمراہ نکلتا ہے

تو اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس کی جگہ کسی یہودی یا عیسائی کو جہنم میں داخل کر دے گا

630 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْقَانُ قَالَ
حَدَّثَنَا هَمَّامٌ قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ أَنَّ عَوْنَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ وَسَعِيدَ بْنَ أَبِي بَرْدَةَ حَدَّثَاهُ أَنَّهُمَا سَمِعَا أَبَا بَرْدَةَ يُحَدِّثُ
عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنِ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا يَمُوتُ رَجُلٌ مُسْلِمٌ إِلَّا ادْخَلَ اللَّهُ مَكَانَهُ النَّارَ يَهُودِيًّا أَوْ نَصْرَانِيًّا
قَالَ فَاسْتَحْلَفَهُ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بِاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَلَفَ فَلَمْ يُحَدِّثْنِي سَعِيدٌ أَنَّهُ اسْتَحْلَفَهُ وَلَمْ يُنْكِرْ عَلَيَّ عَوْنٌ قَوْلَهُ. (2:1)

﴿﴾ عون بن عبد اللہ اور سعید بن ابوبردہ بیان کرتے ہیں: ان دونوں حضرات نے ابوبردہ کو عمر بن عبدالعزیز کو اپنے والد
کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان بیان کرتے ہوئے سنا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو بھی مسلمان فوت ہوتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کی جگہ کسی یہودی یا عیسائی کو جہنم میں داخل کر دیتا ہے۔“

راوی بیان کرتے ہیں: عمر بن عبدالعزیز نے ان سے اس اللہ کے نام کی قسم لی جس کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے۔ انہوں

نے تین مرتبہ ان سے یہ قسم لی کہ ان کے والد نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے یہ حدیث بیان کی تھی تو انہوں نے یہ قسم اٹھالی۔

سعید نامی راوی نے مجھے یہ حدیث بیان نہیں کی ہے کہ انہوں نے ان سے قسم لی تھی تاہم انہوں نے عون کے بیان کا انکار بھی

نہیں کیا۔

630- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير عون بن عبد الله فمن رجال مسلم. وأخرجه مسلم 2767 50

في التوبة: باب قبول توبة القاتل وإن كثر قتلهن عن أبي بكر بن أبي شيبة، بهذا الإسناد. ومن طريق عبد الصمد بن عبد الوارث، عن همام، به.

وأخرجه الطيالسي 499 عن همام، عن سعيد بن أبي بردة، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 2767 49 عن ابن أبي شيبة. وأخرجه مسلم 2767

51 من طريق غيلان بن جرير.

3- بَابُ حُسْنِ الظَّنِّ بِاللَّهِ تَعَالَى

باب 3: اللہ تعالیٰ کے بارے میں حسن ظن رکھنا

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ حُسْنَ الظَّنِّ لِلْمَرْءِ الْمُسْلِمِ مِنْ حُسْنِ الْعِبَادَةِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھنا، مسلمان شخص کے اچھی طرح عبادت کرنے کا حصہ ہے

631 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ عَنْ حَمَادِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ مُحَمَّدِ

بْنِ وَاسِعٍ عَنْ شُتَيْبِ بْنِ نَهَارٍ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): حُسْنُ الظَّنِّ مِنْ حُسْنِ الْعِبَادَةِ. (00: 00)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

(اللہ تعالیٰ کے بارے میں) ”اچھا گمان رکھنا اچھی عبادت کا حصہ ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ حُسْنَ الظَّنِّ بِالْمَعْبُودِ جَلَّ وَعَلَا قَدْ يَنْفَعُ فِي الْآخِرَةِ لِمَنْ أَرَادَ اللَّهُ بِهِ الْخَيْرَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اپنے معبود کے بارے میں اچھا گمان رکھنا آخرت میں بھی فائدہ دے گا یہ اس

کے لئے ہے جس کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے بھلائی کا ارادہ کر لیا ہو

632 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدِ الْقَيْسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ

سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

631- وأخرجه أحمد 2/297 و304 و407 و491، وأبو داود 4993 في الأدب: باب في حسن الظن، من طرق عن حماد بن سلمة،

بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/359، والترمذي 3604 في الدعوات، من طريق صدقة بن موسى، عن محمد بن واسع، بهذا الإسناد، وصححه

الحاكم 4/241 على شرط مسلم، ووافقه الذهبي، وهو وهم منهما.

632- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله رجال الشيخين غير حماد بن سلمة، فمن رجال مسلم. وأخرجه مسلم 192 في الإيمان:

باب أدنى أهل الجنة منزلة فيها، وابن مندة في الإيمان 860، وأبو نعيم في الحلية 2/315 و6/253، والبعث في شرح السنة 4362. وفي

الباب عن أبي هريرة عند الترمذي 2599 في صفة جهنم، والبعث في شرح السنة 4363 من طريق ابن المبارك.

(متن حدیث): يَخْرُجُ رَجُلَانِ مِنَ النَّارِ فَيَعْرِضَانِ عَلَى اللَّهِ ثُمَّ يُؤْمَرُ بِهِمَا إِلَى النَّارِ فَلْيَلْتَمَسَا فَيَقُولُ يَا رَبِّ مَا كَانَ هَذَا رَجَائِي قَالَ وَمَا كَانَ رَجَاؤُكَ قَالَ كَانَ رَجَائِي إِذْ أَخْرَجْتَنِي مِنْهَا أَنْ لَا تُعِيدَنِي فيرحمه الله فيدخله الجنة. (00: 00)

✽✽ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”دو آدمی جہنم سے نکلیں گے انہیں اللہ تعالیٰ کے سامنے پیش کیا جائے گا پھر انہیں جہنم کی طرف جانے کا حکم ہوگا تو ان میں سے ایک مڑ آئے گا اور عرض کرے گا: اے میرے پروردگار! مجھے اس بات کی امید نہیں تھی۔ اللہ تعالیٰ دریافت کرے گا تمہیں کس بات کی امید تھی؟ وہ عرض کرے گا مجھے اس بات کی امید تھی کہ جب تو نے مجھے اس (جہنم) سے نکال دیا ہے تو اب تو مجھے دوبارہ اس میں داخل نہیں کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس شخص پر رحم کرے گا اور اسے جنت میں داخل کر دے گا۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الثِّقَةِ بِاللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِحُسْنِ الظَّنِّ فِي أَحْوَالِهِ بِهِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں اطلاع ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ پر یقین رکھے اور اپنے احوال کے بارے میں اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھے

633 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ الْغَزَّازِ قَالَ حَدَّثَنَا حَيَّانُ أَبُو النَّضْرِ عَنْ وَائِلَةَ بْنِ الْأَسْقَعِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): قال الله تبارك وتعالى أنا عند ظن عبدي بي ما شاء . (3: 68)

✽✽ حضرت وائلہ بن اشعث بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میں اپنے بارے میں اپنے بندے کے گمان کے مطابق ہوتا ہوں۔ اب اس کی مرضی ہے وہ میرے بارے میں جو چاہے گمان کرے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ مَجَانِبِ سُوءِ الظَّنِّ بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ
وَأَنَّ كَثُرَتْ حَيَاتُهُ فِي الدُّنْيَا

633 - إسنادہ صحیح و أخرجه ابن المبارك في الزهد 909 ومن طريقه الدارمی 2/305، والطبرانی في الكبير 210/22، والدولابی في الكنى 2/137، 138، وأخرجه أحمد 3/491 عن الوليد بن مسلم، و 4/106، والطبرانی 210/22 من طريق أبي المغيرة . وأخرجه أحمد 3/491، والطبرانی 211/22 من طريق الوليد بن مسلم . وسيرد بعده من طريق صدقة بن خالد، و برقم 641 من طريق يزيد بن عبيدة، عن حيان أبي النصر، به . وفي الباب عن جابر سيرد برقم 636 و 637 و 638 . وعن أبي هريرة سيرد برقم 639 . وعن أنس عند أحمد 210/3 و 277، وأورده الهيثمي في المجمع 2/319، وقال: رواه أحمد وفيه ابن لهيعة، وفيه كلام.

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کے بارے میں برے گمان سے لاتعلق رہے اگرچہ دنیا میں اس کی زندگی زیادہ ہو جائے

634 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ الْغَازِ قَالَ حَدَّثَنِي حَيَّانُ أَبُو النَّضْرِ قَالَ سَمِعْتُ وَائِلَةَ بْنَ الْأَسْقَعِ يَقُولُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَدِّثُ عَنِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا قَالَ:

(متن حدیث): أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِ بِي فَلْيُظَنَّ بِي مَا شَاءَ. (3: 68)

حضرت وائلہ بن اسقع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان نقل کرتے ہوئے سنا

ہے:

”میں اپنے بارے میں اپنے بندے کے گمان کے مطابق ہوتا ہوں۔ اب وہ جو چاہے میرے بارے میں گمان کر لے۔“

ذِكْرُ اعْتِظَاءِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْعَبْدَ الْمُسْلِمَ مَا أَمَلَ وَرَجَا مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

اللہ تعالیٰ مسلمان بندے کو وہی کچھ عطا کرتا ہے جو وہ بندہ (اللہ تعالیٰ سے خواہش اور امید رکھتا ہے)

635 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَبَّاسِ الدِّمَشْقِيُّ بِجُرْجَانَ وَاسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ الْغَازِ قَالَ حَدَّثَنَا حَيَّانُ بْنُ أَبِي النَّضْرِ قَالَ سَمِعْتُ وَائِلَةَ بْنَ الْأَسْقَعِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ عَنِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا قَالَ:

(متن حدیث): أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِ بِي فَلْيُظَنَّ بِي مَا شَاءَ. (00: 00)

حضرت وائلہ بن اسقع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان نقل کرتے ہوئے سنا

ہے: اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں۔

”میں اپنے بارے میں اپنے بندے کے گمان کے مطابق ہوتا ہوں۔ اب وہ جو چاہے میرے بارے میں گمان کر لے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمُسْلِمِ بِحُسْنِ الظَّنِّ بِمَعْبُودِهِ مَعَ قِلَّةِ التَّقْصِيرِ فِي الطَّاعَاتِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ مسلمان کو یہ حکم ہے کہ وہ نیکیوں میں اپنی کوتاہیوں کے ہمراہ اپنے پروردگار کے بارے میں حسن ظن رکھے

634- حدیث صحیح، وهو مکرر ما قبله.

635- حدیث صحیح، وهو مکرر ما قبله.

636 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ الْعَبْدِيُّ أَبَانَا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَبْلَ مَوْتِهِ بِثَلَاثٍ (متن حدیث): لَا يَمُوتَنَّ أَحَدُكُمْ إِلَّا وَهُوَ يَحْسِنُ بِاللَّهِ الظَّنَّ . (94:1)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو آپ کے وصال سے تین دن پہلے یہ ارشاد فرماتے

ہوئے سنا:

”تم میں سے کوئی بھی شخص ہرگز فوت نہ ہو مگر یہ کہ وہ اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھتا ہو۔“ (یعنی تم میں سے ہر ایک شخص کو مرتے وقت اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھنا چاہئے)۔

ذِكْرُ الْحَبِّ عَلَى حُسْنِ الظَّنِّ بِاللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِلْمَرْءِ الْمُسْلِمِ

مسلمانوں کو اللہ تعالیٰ کے بارے میں حسن ظن رکھنے کی ترغیب دینے کا تذکرہ

637 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مِهْرَانَ السَّبَّاحُ قَالَ حَدَّثَنَا فَضِيلُ

بْنُ عِيَاضٍ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرًا يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَبْلَ مَوْتِهِ بِثَلَاثٍ

(متن حدیث): مَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ أَنْ لَا يَمُوتَ إِلَّا وَظَنَهُ بِاللَّهِ حَسَنًا فَلْيَفْعَلْ .

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو آپ کے وصال سے تین دن پہلے یہ ارشاد فرماتے

ہوئے سنا:

”تم میں سے جو شخص یہ کر سکے کہ وہ مرتے وقت اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھ سکے تو اسے ایسا کرنا چاہئے۔“

ذِكْرُ حَبِّ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى حُسْنِ الظَّنِّ بِمَعْبُودِهِمْ جَلَّ وَعَلَا

مصطفیٰ کریم ﷺ کا اپنے معبود کے بارے میں حسن ظن رکھنے کی ترغیب دینے کا تذکرہ

638 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ

636- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه أحمد 3/293 عن يحيى بن آدم، و2/330 عن عبد الزواق، كلاهما عن سفیان

الثوري، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 1779، ومسلم 2877/81 في الجنة وصفة نعيمها: باب الأمر بحسن الظن بالله تعالى عند الموت،

وأبو داؤد 3113 في الجنائز: باب ما يستحب من حسن الظن بالله تعالى عند الموت، وابن ماجه 4167 في الزهد: باب التوكل واليقين، وأبو

نعيم في الحلية 5/78، والبيهقي في السنن 3/378، والبقوي في شرح السنة 1455 من طرق عن الأعمش، به. وأخرجه أحمد 3/325 و334

و390، ومسلم 2877/82، والبيهقي في السنن 3/378 من طريق أبي الزبير، عن جابر. وانظر 637 و638.

637- إسنادہ حسن، جعفر بن مهران السبكي، ذكره المؤلف في الفقات 8/160، 161، وروى عنه جمع، وباقى رجاله ثقات. وأخرجه

أبو نعيم في الحلية 8/121 من طريق سعد بن زبور، عن الفضيل بن عياض، بهذا الإسناد. وانظر 636 و638.

جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَبْلَ مَوْتِهِ بِثَلَاثِ
(متن حدیث): لَا يَمُوتَنَّ أَحَدُكُمْ إِلَّا وَهُوَ يَحْسِنُ الظَّنَّ بِاللَّهِ جَلَّ وَعَلَا. (5: 4)

✽✽ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو آپ کے وصال سے تین دن پہلے یہ ارشاد

فرماتے ہوئے سنا:

”کوئی بھی شخص ہرگز فوت نہ ہو مگر یہ کہ وہ اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھتا ہو۔ (یعنی تم میں سے ہر شخص کو مرتے وقت اللہ تعالیٰ کے بارے میں اچھا گمان رکھنا چاہئے)“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا يُعْطِي مَنْ ظَنَّ مَا ظَنَّ إِنْ خَيْرًا فَخَيْرٌ وَإِنْ شَرًّا فَشَرٌّ
اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ گمان کرنے والے شخص کو اس کے گمان کے مطابق عطا کرتا ہے اگر
(بھلائی کا گمان ہوتا ہے تو بھلائی اور اگر برائی کا گمان ہوتا ہے تو برائی ملتی ہے)

639 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بِن
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ وَذَكَرَ بِن سَلَمٍ الْآخَرَ مَعَهُ أَنَّ أَبَا يُونُسَ حَدَّثَهُمْ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): إِنْ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا يَقُولُ أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِي بِي إِنْ ظَنَّ خَيْرًا فَلَهُ وَإِنْ ظَنَّ شَرًّا فَلَهُ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ أَبُو يُونُسَ هَذَا اسْمُهُ سَلِيمٌ بِنُ جُبَيْرٍ تَابِعِيٌّ. (8: 80)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بیشک اللہ تعالیٰ یہ فرماتا ہے: میں اپنے بارے میں اپنے بندے کے گمان کے مطابق ہوتا ہوں اگر وہ بھلائی کا گمان

رکھتا ہے تو وہ اسے مل جائے گی اور اگر وہ برائی کا گمان رکھتا ہے تو وہ اسے مل جائے گی۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں: ابو یونس نامی راوی کا نام سلیم بن جبیر ہے اور یہ تابعی ہے۔)

638 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو في صحيحه 2877 في الجنة وصفة نعيمها: باب الأمر بحسن الظن بالله تعالى عند

الموت، عن عثمان بن أبي شيبة، عن جرير، بهذا الإسناد.

639 - إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه أحمد 2/391 عن حسن بن موسى، عن ابن لهيعة، عن أبي يونس، بهذا الإسناد.

وأخرجه أحمد 2/445 و539، ومسلم 19 2675 في الذكر والدعاء: باب فضل الذكر والدعاء والتقرب إلى الله، والترمذي 2388 في

الزهد: باب ما جاء في حسن الظن بالله تعالى، من طريق جعفر بن برقان، عن يزيد الأصم، عن أبي هريرة، بلفظ أنا عند ظن عبدي بي، وأنا معه إذا

دعاني. وأخرجه أحمد 2/315، والبخاري في شرح السنة 1252 من طريق همام، والبخاري 7505 في التوحيد: باب (يُؤَيِّدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلَامَ

اللَّهِ) من طريق الأعرج، كلاهما عن أبي هريرة، وسورده المؤلف برقم 811 و812 من طريق أبي صالح، عن أبي هريرة، به، فانظره.

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ حُسْنَ الظَّنِّ الَّذِي وَصَفْنَاهُ يَجِبُ أَنْ يَكُونَ مَقْرُونًا بِالْخَوْفِ مِنْهُ جَلًّا وَعَمَلًا
اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ حسن ظن جس کی ہم نے صفت بیان کی ہے لازم یہ ہے
وہ اللہ تعالیٰ کے خوف کے ساتھ ملا ہونا چاہئے

640 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ الْجَوْرَجَانِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ
الْوَهَّابِ بْنُ عَطَاءٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرَوِي
عَنْ رَبِّهِ جَلًّا وَعَمَلًا قَالَ:

(متن حدیث): وَعِزَّتِي لَا أَجْمَعُ عَلَى عَبْدِي خَوْفِينَ وَأَمْنِينَ إِذَا خَافَنِي فِي الدُّنْيَا آمَنَتْهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَإِذَا
أَمِنَنِي فِي الدُّنْيَا أَخَفَّتُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ. (2:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
”مجھے اپنی عزت کی قسم ہے میں اپنے کسی بندے پر دو طرح کا خوف اور دو طرح کا امن اکٹھا نہیں کروں گا۔ اگر وہ دنیا
میں مجھ سے خوف رکھے گا تو میں قیامت میں اسے امن عطا کروں گا اور اگر وہ دنیا میں مجھ سے مامون رہے گا تو میں
قیامت میں اسے خوف میں مبتلا کروں گا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ مَنْ أَحْسَنَ بِالْمَعْبُودِ كَانَ لَهُ عِنْدَ ظَنِّهِ وَمَنْ أَسَاءَ بِهِ الظَّنَّ كَانَ لَهُ عِنْدَ ذَلِكَ
اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص معبود کے بارے میں اچھا گمان رکھتا ہے تو وہ اس کے گمان کے مطابق
ہوتا ہے اور جو شخص برا گمان رکھتا ہے تو وہ اس کے مطابق ہوتا ہے

641 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ
حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُهَاجِرِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عُبَيْدَةَ عَنْ حَيَّانِ أَبِي النَّضْرِ قَالَ

(متن حدیث): خَرَجْتُ عَائِدًا لِيَزِيدَ بْنِ الْأَسْوَدِ فَلَقَيْتُ وَائِلَةَ بْنَ الْأَسْقَعِ وَهُوَ يَرِيدُ عِيَادَتَهُ فَدَخَلْنَا عَلَيْهِ
فَلَمَّا رَأَى وَائِلَةَ بَسَطَ يَدَهُ وَجَعَلَ يُشِيرُ إِلَيْهِ فَأَقْبَلَ وَائِلَةَ حَتَّى جَلَسَ فَأَخَذَ يَزِيدُ بِكَفِّي وَائِلَةَ فَجَعَلَهُمَا عَلَى
وَجْهِهِ فَقَالَ لَهُ وَائِلَةُ كَيْفَ ظَنُّكَ بِاللَّهِ قَالَ ظَنِّي بِاللَّهِ وَاللَّهُ حَسَنٌ قَالَ فَأَبَشَّرَ فَاِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

640- إسنادہ حسن، محمد بن عمرو: هو ابن علقمة بن وقاص الليثي حسن الحديث، وباقي رجاله ثقات، وله شاهد مرسل بسند

صحيح عند ابن المبارك في الزهد برقم 157.

641- إسنادہ صحيح، وأخرجه الطبراني في الكبير / 209 22 من طريق أبي توبة الربيع بن نافع، عن محمد بن مهاجر، بهذا الإسناد.

دون ذكر قصة عيادة يزيد بن الأسود. وأخرجه الطبراني في الكبير / 215 22، وفي الأوسط / 104 كما في مجمع البحرين، من طريق عمرو بن

واقف، عن يونس بن ميسرة بن حليس، عن وائلة بن الأسقع. وتقدم برقم 633 و 634 و 635

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

قَالَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِي بِيْ إِنْ ظَنَّ خَيْرًا وَإِنْ ظَنَّ شَرًّا. (1: 95)

حیان ابن بضر بیان کرتے ہیں: میں یزید بن اسود کی عیادت کرنے کے لئے روانہ ہوا تو میری ملاقات حضرت وائلہ بن اسحق رضی اللہ عنہ سے ہوئی وہ بھی ان کی عیادت کے لئے جا رہے تھے ہم یزید کے پاس پہنچے جب انہوں نے حضرت وائلہ رضی اللہ عنہ کو دیکھا تو اپنا ہاتھ پھیلا دیا اور ان کی طرف اشارہ کرنے لگے۔ حضرت وائلہ رضی اللہ عنہ آگے ہوئے اور تشریف فرما ہوئے تو یزید نے حضرت وائلہ رضی اللہ عنہ کے دونوں ہاتھ پکڑ لئے اور ان دونوں کو اپنے چہرے پر رکھا۔ حضرت وائلہ رضی اللہ عنہ نے ان سے دریافت کیا: اللہ تعالیٰ کے بارے میں تمہارا گمان کیا ہے؟ یزید نے کہا: اللہ کی قسم! اللہ تعالیٰ کے بارے میں میرا گمان اچھا ہے تو حضرت وائلہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم خوشخبری قبول کرو کیونکہ میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میں اپنے بارے میں اپنے بندے کے گمان کے مطابق ہوتا ہوں۔ خواہ وہ بھلائی کا گمان رکھے خواہ وہ برائی کا گمان رکھے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ تَفْضِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِأَنْوَاعِ النِّعَمِ عَلَى مَنْ يَسْتَوْجِبُ مِنْهُ أَنْوَاعَ النِّقَمِ
اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل کے تحت ان لوگوں کو مختلف طرح کی نعمتیں عطا کی ہیں

جن لوگوں پر یہ بات لازم ہے کہ ان پر مختلف طرح کا عذاب ہو

642- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ مُسْرَهْدٍ

عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيِّ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا أَحَدٌ أَصْبَرَ عَلَى آذَى يَسْمَعُهُ مِنَ اللَّهِ يَجْعَلُونَ لَهُ نِدًّا وَيَجْعَلُونَ لَهُ وَلَدًا وَهُوَ فِي ذَلِكَ

يرزقهم ويعافيتهم ويعطيهم. (3: 66)

حضرت عبد اللہ بن قیس رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”کوئی بھی شخص کسی بھی تکلیف دہ بات کو سن کر اللہ تعالیٰ سے زیادہ صبر نہیں کرتا، لوگ اس کا شریک بناتے ہیں۔ لوگ اس کی اولاد قرار دیتے ہیں اور وہ اس کے باوجود ان لوگوں کو رزق دیتا ہے۔ ان کو عافیت دیتا ہے ان کو (مختلف طرح کی نعمتیں) عطا کرتا ہے۔“

642- إسنادہ صحیح علی شرط البخاری. وأخرجه البخاری 6099 في الأدب: باب الصبر في الأذى، عن مسدد بن مسرهد، والنسائي

في النعوت في الكبرى كما في تحفة الأشراف 6/424 عن عمرو بن علي، كلاهما عن يحيى القطان، عن سفيان الثوري، عن الأعمش، به،

بزيادة سفيان بين القطان والأعمش. وأخرجه أحمد 4/395 و401 و405، والبخاری 7378

4- بَابُ الْخَوْفِ وَالتَّقْوَى

باب 4: خوف اور تقویٰ کے بارے میں روایات

643 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ سَلَمٍ بِبَيْتِ الْمَقْدِسِ حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا

بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَا النَّضْرِ حَدَّثَهُ .

(متن حدیث): أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ مَطْعُونٍ لَمَّا قُبِرَ قَالَتْ أُمُّ الْعَلَاءِ طَبَّتْ أَبَا السَّائِبِ فِي الْجَنَّةِ فَسَمِعَهَا نَبِيَّ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: مَنْ هَذِهِ فَقَالَتْ أَنَا يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ: وَمَا يُدْرِيكَ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ عُثْمَانُ بْنُ مَطْعُونٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجَلُ عُثْمَانَ بْنِ مَطْعُونٍ مَا رَأَيْتَاهُ إِلَّا خَيْرًا وَهَذَا أَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهِ مَا أَدْرِي مَا يُصْنَعُ بِي .

قَالَ عَمْرُو: وَسَمِعَهُ أَبُو النَّضْرِ مِنْ خَارِجَةَ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِيهِ .

ابونضر بیان کرتے ہیں: حضرت عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ کو جب دفن کر دیا گیا تو ام العلاء نے کہا: اے ابوسائب!

آپ نے جنت میں ٹھکانہ بنا لیا ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے جب ان کی یہ بات سنی تو ارشاد فرمایا: یہ کون عورت ہے۔ انہوں نے عرض کی: اے اللہ کی نبی! میں ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت کیا: تمہاری مراد کیا ہے؟ انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! حضرت عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ہاں عثمان بن مظعون، ہمیں اس کے بارے میں صرف بھلائی کا علم ہے، لیکن میں اللہ کا رسول ہوں، لیکن اللہ کی قسم! مجھے نہیں معلوم کہ میرے ساتھ کیا سلوک کیا جائے گا؟

عمر و کہتے ہیں ابونضر نامی راوی نے یہ روایت خارجہ بن زید کے حوالے سے ان کے والد کے حوالے سے سنی ہے۔

644 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ الْمِنْهَالِ الْعَطَّارُ بِالْبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ

مُعَاذٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ حَدَّثَنَا سِمَاكُ سَمِعَ التُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

643 - إسنادہ صحیح، وأخرجه أحمد 6/436 عن يونس بن محمد، وأخرجه عبد الرزاق 20422 ومن طريقه أحمد 6/436،

والطبرانی في الكبير 337 25/ عن معمر، وأخرجه أحمد 6/436، والبخاری 3929 في مناقب الأنصار: باب مقدم النبي صلى الله عليه وسلم

وأصحابه المدينة، والطبرانی 338 25/ من طريق إبراهيم بن سعد، والبخاری 1243 في الجنائز: باب الدخول على الميت بعد الموت، و

7003 في التعبير: باب رؤيا النساء، من طريق عقيل، و 2687 في النساء، من طريق شعيب، و 7018 في التعبير: باب العين الجارية في المنام،

و ابن سعد في الطبقات 3/398 من طريق معمر، والطبرانی 339 25/ .

(متن حدیث): اُنذِرْكُمْ النَّارَ اُنذِرْكُمْ النَّارَ اُنذِرْكُمْ النَّارَ حَتَّىٰ لَوْ كَانَ فِي مَقَامِي هَذَا وَهُوَ بِالْكَوْفَةِ سَمِعَهُ اَهْلُ السُّوقِ حَتَّىٰ وَقَعَتْ خَمِيصَةٌ كَانَتْ عَلَيَّ عَاتِقَهُ عَلَيَّ رَجُلِيهِ. (3: 79)

✽ ✽ حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”میں تمہیں جہنم سے ڈرارہا ہوں میں تمہیں جہنم سے ڈرارہا ہوں میں تمہیں جہنم سے ڈرارہا ہوں۔“

(حضرت نعمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں) اگر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم میری اس جگہ پر ہوتے حضرت نعمان رضی اللہ عنہ اس وقت کوفہ میں تھے تو بازار کے لوگ بھی آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ بات سن لیتے یہاں تک کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے کندھے پر موجود چادر گر کر آپ کے پاؤں میں آگئی تھی۔

ذِكْرُ الْاِخْبَارِ بَانَ الْاِنْتِسَابِ اِلَى الْاَنْبِيَاءِ لَا يَنْفَعُ فِي الْاٰخِرَةِ وَلَا يَنْتَفِعُ الْمُتَسَبِّبِ اِلَيْهِمْ اِلَّا بِتَقْوَى اللّٰهِ وَالْعَمَلِ الصّٰلِحِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ انبیاء کی طرف نسبت کرنا آخرت میں فائدہ نہیں دے گا ان کی طرف نسبت صرف اسی شخص کو فائدہ دے گی جو اللہ تعالیٰ کا تقویٰ رکھتا ہو اور نیک عمل کرتا ہو

645- (سند حدیث): اَخْبَرَنَا اَحْمَدُ بْنُ يَحْيَىٰ بْنِ زُهَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا اَحْمَدُ بْنُ الْمُقْدَامِ الْعَجَلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ اَبِيَّ عَن قَتَادَةَ عَن عُقْبَةَ بْنِ عَبْدِ الْغَافِرِ عَن اَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): يَا خُذْ رَجُلٌ يَسِدُ اَبِيهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يُرِيدُ اَنْ يَدْخُلَهُ الْجَنَّةَ فَيُنَادِي اَلَا اِنَّ الْجَنَّةَ لَا يَدْخُلُهَا مُشْرِكٌ قَالَ فَيَقُولُ اَبِي رَبِّ اَبِي قَالَ فَيَحْوَلُ فِي صُوْرَةٍ قَبِيْحَةٍ وَرِيْحٍ مُّنتَبِئَةٍ فَيَتْرُكُهَا.

قَالَ اَبُو سَعِيْدٍ كَانُوْا يَقُوْلُوْنَ اِنَّهُ اِبْرَاهِيْمُ قَالَ وَلَمْ يَزِدْهُمْ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلٰى ذٰلِكَ.

✽ ✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”قیامت کے دن ایک شخص اپنے باپ کا ہاتھ پکڑے گا وہ اسے جنت میں لے جانا چاہے گا تو پکار کر کہا جائے گا۔

خبردار! جنت میں کوئی مشرک داخل نہیں ہوگا، تو وہ بندہ عرض کرے گا: اے میرے پروردگار! یہ میرا باپ ہے۔

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں تو اس کے باپ کو انتہائی بد صورت اور بد بودار کر دیا جائے گا، تو وہ شخص اسے چھوڑ دے گا۔“

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: لوگ یہ کہا کرتے تھے: اس سے مراد حضرت ابراہیم علیہ السلام (اور ان کے والد) کا معاملہ ہے

644- إسناده حسن من أجل سماك- وأخرجه أحمد في المسند 4/268 و272، والدارمي 2/330 من طرق عن شعبة، بهذا الإسناد.

وأخرجه أحمد في الزهد ص 29 من طريق أبي الأحوص، عن سماك، به. وسعيده المؤلف برقم 667.

645- إسناده صحيح على شرط البخاري. أحمد بن المقدم من شرط البخاري، ومن فوفه على شرطهما. وقد أورده المؤلف برقم 252

تا ہم نبی اکرم ﷺ نے اس کے علاوہ مزید کچھ ارشاد نہیں فرمایا۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ أَوْلَادَ فَاطِمَةَ لَا يَضُرُّهُمْ ارْتِكَابُ الْحَوْبَاتِ فِي

الدنيا رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا وَعَنْ بَعْلِهَا وَعَنْ وَلَدِهَا وَقَدْ فَعَلَ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے، جو اس بات کا قائل ہے کہ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا

کی اولاد کو دنیا میں کیے جانے والے کسی بھی گناہ کے ارتکاب کا نقصان نہیں ہوگا

اللہ تعالیٰ ان سے ان کے شوہر (حضرت علی رضی اللہ عنہ) سے اور ان کی اولاد سے راضی ہو اور اللہ تعالیٰ ایسا کر چکا ہے (یعنی

ان سے وہ راضی ہے)

646 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقَطَّانُ حَدَّثَنَا حَكِيمُ بْنُ سَيْفِ الرَّقِيِّ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ

اللَّهُ بْنُ عَمْرِو عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

(متن حدیث): قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ (وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ) (الشعراء: 214) جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرِيْبًا فَقَالَ يَا مَعْشَرَ قَرِيْبٍ أَنْقِذُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ فَإِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا نَفْعًا

وَلِبَنِي عَبْدِ مَنَافٍ مِثْلَ ذَلِكَ وَلِبَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ يَا فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

أَنْقِذِي نَفْسِكَ مِنَ النَّارِ فَإِنِّي لَا أَمْلِكُ لِكَ ضَرًّا وَلَا نَفْعًا إِلَّا أَنْ لَكَ رَحْمًا سَأَبْلُهَا بِبِلَالِهَا .

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ هَذَا مَنْسُوخٌ إِنَّ فِيهِ أَنَّهُ لَا يَشْفَعُ لِأَحَدٍ وَاخْتِيَارُ الشَّفَاعَةِ كَانَتْ بِالْمَدِينَةِ

بعده. (5: 45)

✿ ✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب یہ آیت نازل ہوئی:

”اور تم اپنے قریبی رشتے داروں کو ڈراؤ“۔

تو نبی اکرم ﷺ نے قریش کو اکٹھا کیا آپ نے فرمایا: اے قریش کے گروہ! اپنے آپ کو جہنم سے بچالو، کیونکہ میں تمہارے

حوالے سے کسی نقصان یا نفع کا مالک نہیں ہوں۔ نبی اکرم ﷺ نے عبد مناف کی اولاد سے بھی یہی بات کہی۔ عبدالمطلب کی اولاد

سے بھی یہی بات کہی پھر آپ نے ارشاد فرمایا: اے محمد کی صاحبزادی فاطمہ! تم اپنے آپ کو جہنم سے بچالو، کیونکہ میں تمہیں کوئی

نقصان یا نفع پہنچانے کا مالک نہیں ہوں البتہ میری تمہارے ساتھ رشتے داری ہے۔ اس کا فائدہ میں تمہیں پہنچاؤں گا۔

امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: یہ روایت منسوخ ہے، کیونکہ اس میں، تو یہ مذکور ہے کہ کوئی شخص کسی کے لئے شفاعت نہیں

646- إسناده صحيح، رجاله رجال الشيخين غير حكيم بن سيف الرقي، وأخرجه الترمذی 3185 في التفسير: باب ومن سورة الشعراء

. وأخرجه أحمد 2/333 من طريق مسعر، و 360 من طريق زائدة، و 361 من طريق شيبان، و 519 من طريق أبي عوانة، ومسلم 204 في الإيمان:

باب في قوله تعالى: (وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ)، والنسائي 6/248 في الوصايا: باب إذا أوصى لعشيرته الأقربين.

کرے گا، لیکن (نبی اکرم ﷺ کو) بعد میں مدینہ منورہ میں شفاعت کا اختیار مل گیا تھا۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ أَوْلِيَاءَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُمُ الْمُتَّقُونَ
دُونَ أَقْرَبَائِهِ إِذَا كَانُوا فَجْرَةً

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ نبی اکرم ﷺ کے ساتھی پرہیزگار لوگ ہوں گے آپ کے قریبی رشتے دار مراد نہیں ہیں جبکہ وہ گناہگار ہوں

647 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نَشِيطٍ مُحَمَّدُ بْنُ هَارُونَ بْنِ رُهَيْمٍ بَعْدَادِيُّ ثِقَةٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْمُغِيرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي رَاشِدُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ عَاصِمِ بْنِ حُمَيْدِ السَّكُونِيِّ

(متن حدیث): عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ لَمَّا بَعَثَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْيَمَنِ خَرَجَ مَعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوصِيهِ مُعَاذٌ رَاكِبٌ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَحْتَ رَاحِلَتِهِ فَلَمَّا فَرَغَ قَالَ: يَا مُعَاذُ إِنَّكَ عَسَى أَنْ لَا تَلْقَانِي بَعْدَ عَامِي هَذَا لَعَلَّكَ أَنْ تَمُرَّ بِمَسْجِدِي وَقَبْرِي فَبُكِيَ مُعَاذٌ خَشَعًا لِفِرَاقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ التفت رسول الله صلى الله عليه وسلم نحو المدينة فقال: إن أهل بيتي هؤلاء يروون أنهم أولى الناس بي وإن أولى الناس بي المتقون من كانوا حيث كانوا اللهم اني لا أحل لهم فساد ما أصلحت وأيم الله ليكفؤون أميتي عن دينها كما يكفؤا الإناء في البطحاء. (3: 66)

✿✿ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب نبی اکرم ﷺ نے انہیں یمن بھیجا تو نبی اکرم ﷺ انہیں تلقین کرنے کے لئے ان کے ساتھ نکلے۔ حضرت معاذ اس وقت سوار تھے جب کہ نبی اکرم ﷺ ان کی سواری کے نیچے (پیدل) چل رہے تھے۔ جب آپ فارغ ہوئے تو آپ نے ارشاد فرمایا:

”اے معاذ! ہو سکتا ہے اس سال کے بعد تمہاری مجھ سے ملاقات نہ ہو۔ ہو سکتا ہے اب کی بار تمہارا گزر میری قبر اور میری مسجد کے پاس سے ہو تو حضرت معاذ رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ کی جدائی کے خوف سے رونے لگے پھر نبی اکرم ﷺ نے مدینہ منورہ کی طرف توجہ کی اور ارشاد فرمایا: میرے اہل بیت یہ سمجھتے ہیں کہ وہ لوگ باقی سب لوگوں کے مقابلے میں میرے زیادہ قریب ہیں حالانکہ میرے سب سے زیادہ قریب پرہیزگار لوگ ہیں خواہ وہ جو کوئی بھی ہوں اور خواہ وہ جہاں کہیں بھی رہتے ہوں۔ اے اللہ! میں ان کے لئے ایسی کسی چیز کے فساد کو حلال قرار نہیں دیتا جسے تو نے صالح

647- إسنادہ قوی، وأخرجه أحمد 5/235، والطبرانی في الكبير 241 20/ عن أحمد بن عبد الوهاب بن نجدة الحوطي، كلاهما عن أبي المغيرة، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/235، والطبرانی في الكبير 242 20/، والبيهقي في السنن 10/86 من طريق أبي اليمان، بهذا الإسناد. وأوردته الهيثمي في المجمع 9/22، وقال: رواه أحمد بإسنادين، ورجال الإسنادين. وأوردته الهيثمي أيضًا 10/231، 232، واقتصر في نسبه على الطبرانی، وقال: إسناده جيد. وأخرج البخاري 5990 في الأدب؛ ومسلم 215 في الإيمان، وأحمد 4/203

قراردیا ہے۔ اللہ کی قسم! یہ لوگ میری امت کے دین کے حوالے سے اسی طرح اوندھے ہوں گے جس طرح میدان میں برتن کو الٹا دیا جاتا ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مِنَ اتَّقَى اللَّهَ مِمَّا حَرَّمَ عَلَيْهِ كَانَ هُوَ الْكَرِيمُ

دُونِ النَّسِيبِ الَّذِي يُقَارِفُ مَا حُظِرَ عَلَيْهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ جو شخص اللہ تعالیٰ سے اس چیز کے حوالے سے ڈرتا ہے جو اللہ تعالیٰ نے اس پر حرام

قراردی ہے، تو وہ کسی صاحب نسب شخص کے مقابلے میں زیادہ معزز ہے

جو صاحب نسب ممنوع چیزوں کا مرتکب ہوتا ہے

648 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي مَعْشَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سِنَانٍ قَالَ حَدَّثَنَا

يَحْيَى الْقَطَّانُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبَرِيِّ

(متن حدیث): عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ أَكْرَمُ النَّاسِ قَالَ: اتَّقَاهُمْ قَالُوا لَسْنَا عَنْ هَذَا

نَسَأَلُكَ قَالَ: فَعَنْ مَعَادِنِ الْعَرَبِ تَسْأَلُونَنِي خِيَارُكُمْ خِيَارُكُمْ فِي الْإِسْلَامِ إِذَا فَفَهُوا. (3: 65)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: عرض کی گئی: یا رسول اللہ! سب سے زیادہ معزز کون ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے

ارشاد فرمایا: جو سب سے زیادہ پرہیزگار ہو، لوگوں نے عرض کی: ہم اس کے بارے میں آپ سے دریافت نہیں کر رہے۔ نبی

اکرم ﷺ نے فرمایا: پھر تم عربوں کے بڑوں کے بارے میں دریافت کر رہے ہو؟ تم میں سے جو لوگ زیادہ بہتر (شمار ہوتے ہیں)

وہ اسلام میں بھی بہتر شمار ہوں گے جبکہ وہ (دینی تعلیمات کی) سمجھ بوجھ حاصل کر لیں۔

ذِكْرُ رَجَاءِ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِمَنْ غَلَبَتْ عَلَيْهِ حَالَةُ خَوْفِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا

عَلَى حَالَةِ الرَّجَاءِ

ایسے شخص کے لئے اللہ تعالیٰ کی مغفرت کی امید ہونے کا تذکرہ جس پر اللہ تعالیٰ کے خوف کی کیفیت، امید کی

کیفیت پر غالب ہو

648 - إسناده صحيح على شرط البخارى، فإن محمد بن سنان - من رجال البخارى، ومن فوقه على شرطهما. وأخرجه البخارى 3374

فى احاديث الانبياء: باب (أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ الْمَوْتُ) من طريق المعتمر بن سليمان، و 3383 باب قول الله تعالى: (لَقَدْ كَانَ فِي

يُوسُفَ وَأَخْوَتِهِ آيَاتٍ لِلْمُؤْمِنِينَ)، و 4689 فى التفسير: باب (لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ وَأَخْوَتِهِ آيَاتٍ لِلْمُؤْمِنِينَ) من طريق أبى أسامة وعبيدة بن

سليمان، ثلاثهم عن عبيد الله بن عمر، بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 3353 فى الانبياء: باب (وَاتَّخَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا) عن على بن عبد الله

المدينى، و 3490 فى المناقب: باب قول الله تعالى: (يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَى...) وتقدم الحديث برقم 92 من طريق محمد بن سيرين، عن أبى هريرة. فانظرو.

649 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ الْجَمَحِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَبْدِ الْغَافِرِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): كَانَ فِيْمَنْ سَلَفَ مِنَ النَّاسِ رَجُلٌ رَغَسَهُ اللَّهُ مَالًا وَوَلَدًا فَلَمَّا حَصَرَهُ الْمَوْتُ جَمَعَ بَيْنَهُ فَقَالَ أَيُّ أَبِي كُنْتُ لَكُمْ قَالُوا خَيْرَ أَبِي فَقَالَ إِنَّهُ وَاللَّهِ مَا ابْتَارَ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرَ قَطُّ وَإِنَّ رَبَّهُ يُعَذِّبُهُ فَإِذَا أَنَا مِثُّ فَأَحْرَقُونِي ثُمَّ اسْحَقُونِي ثُمَّ اذْرُونِي فِي رِيحٍ عَاصِفٍ قَالَ اللَّهُ كُنْ فَإِذَا رَجُلٌ قَائِمٌ قَالَ مَا حَمَلَكَ عَلَيَّ مَا صَنَعْتَ قَالَ مَخَافَتِكَ قَالَ فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنْ يَلْقَاهُ غَيْرٌ أَنْ غُفِرَ لَهُ.

✽ ✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”پہلے زمانے کے لوگوں میں سے ایک شخص تھا جسے اللہ تعالیٰ نے مال اور اولاد میں وسعت عطا کی تھی جب اس کی موت کا وقت قریب آیا تو اس نے اپنے بچوں کو جمع کیا اور دریافت کیا: میں تمہارے لئے کیسا باپ تھا تو انہوں نے جواب دیا۔ بہترین باپ تھے تو اس نے کہا: اللہ کی قسم! میں نے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ کے لئے کوئی بھلائی ذخیرہ نہیں کی ہے تو اب اس کا پروردگار اسے عذاب دے گا تو جب میں مر جاؤں تو تم مجھے جلا دینا اور پھر مجھے پیس کر تیز چلتی ہوئی ہو میں اڑا دینا تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا: تم کھڑے ہو جاؤ تو وہ شخص کھڑا ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ نے دریافت کیا: تم نے ایسا کیوں کیا؟ اس نے عرض کی: تیرے خوف کی وجہ سے۔“

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں اس ذات کی قسم! جس کے دست قدرت میں میری جان ہے۔ اللہ تعالیٰ نے اس کی مغفرت کر دی تھی۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ خَوْفَ اللَّهِ جَلٌّ وَعَلا

إِذَا غَلَبَ عَلَى الْمَرْءِ قَدْ يُرْجَى لَهُ النَّجَاةُ فِي الْقِيَامَةِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اللہ تعالیٰ کا خوف جب بندے پر غالب آجاتا ہے تو قیامت کے دن اس شخص کی نجات کی امید کی جاسکتی ہے

650 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ حَاتِمِ بْنِ وَرْدَانَ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَبْدِ الْغَافِرِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

649 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البخاري 3478 في الأنبياء: باب 54، ومسلم 2757 28 في التوبة: باب في سعة

رحمة الله تعالى. وعلقه البخاري عقب 3478 و 6481 عن معاذ.

(متن حدیث): كَانَ رَجُلٌ فِيمَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ لَمْ يَيْتُرْ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرًا قَطُّ قَالَ لِنَبِيِّهِ عِنْدَ الْمَوْتِ يَا بَنِيَّ أَيْ
 أَبٍ كُنْتَ لَكُمْ قَالُوا خَيْرٌ أَبٍ قَالَ فَإِذَا أَنَا مِثُّ فَأَحْرَقُونِي وَأَسْحَقُونِي فَإِذَا كَانَ فِي يَوْمٍ رِيحٌ عَاصِفٌ فَذَرُونِي
 قَالَ فَمَاتَ فَفَعَلَ بِهِ ذَلِكَ فَقَالَ لَهُ كُنْ فَكَانَ كَأَسْرَعِ مِنْ طَرْفَةِ الْعَيْنِ فَقَالَ اللَّهُ يَا عَبْدِي مَا حَمَلَكَ عَلَيَّ مَا
 فَعَلْتَ فَقَالَ مَخَافَتُكَ أَيْ رَبِّ قَالَ فَمَا تَلَفَاهُ أَنْ غُفِرَ لَهُ .

قَالَ الْمُعْتَمِرُ قَالَ أَبِي فَحَدَّثْتُ هَذَا الْحَدِيثَ أَبَا عُمَانَ النَّهْدِيَّ قَالَ هَكَذَا حَدَّثَنِي سُلَيْمَانٌ وَزَادَ فِيهِ
 وَذَرُونِي فِي الْبَحْرِ . (6:3)

✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم سے پہلے زمانے میں ایک شخص تھا جس نے اللہ تعالیٰ کی بارگاہ کے لئے کوئی بھلائی ذخیرہ نہیں کی تھی۔ اس نے
 مرتے وقت اپنے بیٹوں سے کہا: اے میرے بیٹو! میں تمہارے لئے کیسا باپ تھا؟ انہوں نے جواب دیا: بہترین باپ
 تھے۔ اس شخص نے کہا: جب میں مرجاؤں تو تم مجھے جلا کر مجھے پیس دینا اور جب تیز ہوا چل رہی ہو تو مجھے اڑا دینا نبی
 اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں وہ شخص فوت ہو گیا۔ اس کے ساتھ ایسا ہی کیا گیا۔ اللہ تعالیٰ نے اس سے فرمایا: ہو جاؤ تو وہ
 پلک جھپکنے سے بھی پہلے (انسان بن کر کھڑا ہو گیا) اللہ تعالیٰ نے فرمایا: اے میرے بندے تم نے ایسا کیوں کیا؟ اس
 نے عرض کیا: اے میرے پروردگار! تیرے خوف کی وجہ سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں: اللہ تعالیٰ نے اسے یہ بدلہ دیا
 کہ اس کس کی مغفرت کر دی گئی۔“

معتبر نامی راوی بیان کرتے ہیں: میرے والد نے یہ بات بیان کی ہے میں نے یہ روایت ابو عثمان نہدی کوسنائی تو انہوں نے
 کہا: سلیمان نے یہ حدیث مجھے اسی طرح سنائی تھی تاہم انہوں نے یہ الفاظ زائد نقل کئے تھے:
 ”تم لوگ مجھے دریا میں ڈال دینا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ هَذَا الرَّجُلِ كَانَ يَنْبِشُ الْقُبُورَ فِي الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ شخص (جس کا ذکر سابقہ حدیث میں ہے) دنیا میں قبریں کھود کر مردوں کی بے
 حرمتی کیا کرتا تھا

850- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم . وأخرجه الطحاوی فی مشکل الآثار 559 من طریق صالح بن حاتم، بهذا الإسناد . وأخرجه
 البخاری 6481 فی الرقاق: باب الخوف من الله، و 7508 فی التوحيد: باب (يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ)، ومسلم 2757 28 فی التوبة: باب
 فی سعة رحمة الله تعالى وأنها سبقت غضبه، من طرق عن معتمر بن سليمان، بهذا الإسناد. وتقدم قبله من طريق أبي عوانة، عن قتادة، به،
 فانظره . وفي الباب عن حذيفة في الحديث التالي. وعن أبي هريرة عند مالك في الموطأ 1/240 في الجنائز: باب جامع الجنائز، والبخاری
 3481 فی أحاديث الأنبياء، و 7506 فی التوحيد: باب قول الله تعالى: (يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ)، ومسلم 2757 فی التوبة: باب فی سعة
 رحمة الله تعالى، والبخاری في شرح السنة 4183 و 4184 . وعن معاوية بن حيدة القشيري عند الدارمي، 2/330

651 - (سند حدیث): أَجْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذِ بْنِ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ رَبِيعِ بْنِ حِرَاشٍ عَنْ حُدَيْفَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:
(متن حدیث): تُوْقَى رَجُلٌ كَانَ نَبَاشًا فَقَالَ لَوْلَا أَنَا لَوَلَدَهُ أَحْرَقُونِي ثُمَّ اسْحَقُونِي فَذُرُونِي فِي الرِّيحِ فَسَيَّلَ مَا

صَنَعْتَ قَالَ مَخَافَتِكَ يَا رَبِّ قَالَ فَغَفَرَ لَهُ. (6:3)

✽✽ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک کفن چور کا انتقال ہو گیا۔ اس نے اپنے بیٹے سے کہا تم مجھے جلا دینا پھر مجھے پس کر مجھے ہوا میں اڑا دینا۔ اس سے دریافت کیا گیا تم نے ایسا کیوں کیا تو اس نے عرض کی: اے میرے پروردگار! تیرے خوف کی وجہ سے تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں تو اللہ تعالیٰ نے اس کی مغفرت کر دی۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ مُجَانِبَةِ الْغَفْلَةِ وَالزُّومِ لِالِانْتِبَاهِ لِوَرْدِ هَوْلِ الْمَطْلَعِ
اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ غفلت سے لاتعلق رہے اور ہمیشہ (اپنی حالت کا
نگراں رہے، کیونکہ ہولناک چیز (یعنی قیامت آجانی ہے)

652 - (سند حدیث): أَجْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْمُرُوزِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَازِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
(متن حدیث): إِذَا قُضِيَ الْأَمْرُ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ (مریم: 39)

قال: في الدنيا. (6:3)

✽✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس آیت کے بارے میں یہ بات ارشاد فرمائی ہے:
(ارشاد باری تعالیٰ ہے) ”جب معاملے کا فیصلہ ہو جائے گا اور وہ لوگ غفلت میں ہوں گے۔“

651- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه البخارى 3479 فى أحاديث الأنبياء، عن مسدد بن مسرهد وموسى بن إسماعيل، عن أبي عوانة، عن عبد الملك بن عمير، بهذا الإسناد. وأخرجه البخارى 6480 فى الرقاق: باب الخوف من الله، والنسائى 4/113 فى الجنائز: باب أرواح المؤمنين، من طريق جرير، وأبو نعيم فى الحلية 8/124 من طريق فضيل بن عياض، كلاهما عن منصور، عن ربيع بن حراش، بهذا الإسناد. وتقدم قبله من حديث أبي سعيد الخدرى.

652- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 3/9، ومسلم 2849 فى الجنة وصفة نعمها: باب النار يدخلها الجبارون والجنة يدخلها الضعفاء، والطبرى فى التفسير 16/87 من طريق أبي معاوية ومحمد بن خازم، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/9 عن محمد بن عبيد، والبخارى 4730 فى التفسير: باب (وَأَنذِرْهُمْ يَوْمَ الْحَسْرَةِ) ومن طريقه البغوى فى شرح السنة 4366 من طريق حفص بن غياث، والترمذى 3156 فى التفسير: باب ومن سورة مریم، من طريق أبي المغيرة، والطبرى 16/88 من طريق أسباط بن محمد، كلهم عن الأعمش، بهذا الإسناد.

نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں یہ دنیا کے بارے میں ہے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنِ الْخِصَالِ الَّتِي يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ تَفَقُّدَهَا مِنْ نَفْسِهِ

حَدَرَ إِيْجَابِ النَّارِ لَهُ بَارِتْكَابِ بَعْضِهَا

اس روایت کا تذکرہ جو ان خصال کے بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ

اپنے آپ کو ان سے بچانے کی کوشش کرے

تا کہ ان میں سے کسی ایک کے ارتکاب کی صورت میں اپنے لیے جہنم کو واجب کرنے سے بچ سکے

653 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ عُمَرَ الْحَوْضِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَّامُ بْنُ يَحْيَى

قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ قَالَ حَدَّثَنِي الْعَلَاءُ بْنُ زِيَادٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ أَخُو مَطْرِفٍ قَالَ وَحَدَّثَنِي رَجُلَانِ الْخِرَانِ أَنَّ مَطْرِفًا حَدَّثَهُمْ

(متن حدیث): أَنَّ عِيَاضَ بْنَ حِمَارٍ حَدَّثَهُمْ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي خُطْبَتِهِ: إِنَّ

اللَّهُ أَمَرَنِي أَنْ أُعَلِّمَكُمْ مَا جَهَلْتُمْ مِمَّا عَلَّمَنِي يَوْمِي هَذَا إِنَّ كُلَّ مَا أَنْحَلْتُهُ عَبْدِي حَلَالٌ وَإِنِّي خَلَقْتُ عِبَادِي حُنَفَاءَ كُلَّهُمْ وَإِنَّ أَسْوَأَ الشَّيَاطِينِ فَاجْتَالَتْهُمْ عَنْ دِينِهِمْ وَحَرَمَتْ عَلَيْهِمْ مَا أَحَلَّلْتُ لَهُمْ فَأَمَرْتُهُمْ أَنْ يُشْرِكُوا بِي مَا لَمْ أَنْزِلْ بِهِ سُلْطَانَ وَإِنَّ اللَّهَ أَطَّلَعَ إِلَى أَهْلِ الْأَرْضِ فَمَقَّتَهُمْ عَرَبَهُمْ وَعَجَمَهُمْ غَيْرَ بَقَايَا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ إِنَّمَا بَعَثْتُكَ لِأَبْتِلَايِكَ وَأَبْتَلِي بِكَ وَأَنْزَلَ عَلَيْكَ كِتَابًا لَا يَغْسِلُهُ الْمَاءُ تَقْرُؤُهُ يَقْطَنُ وَنَائِمًا وَإِنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا أَمَرَنِي أَنْ أُخْبِرَ قَرِيبًا فَقُلْتُ إِذَا يَتَلَعُوا رَأْسِي فَيَتْرَكُوهُ خَبْزَةً قَالَ فَاسْتَخْرَجْتُهُمْ كَمَا اسْتَخْرَجْتَهُمْ وَأَغْرَضْتُهُمْ يَسْتَغْرُوكَ وَأَنْفِقُ يُنْفِقُ عَلَيْكَ وَأَبْعَثُ جَيْشًا نَبَعْتُ خَمْسَةَ أَمْثَالَهُمْ وَقَاتِلُ بِمَنْ أَطَاعَكَ مَنْ عَصَاكَ وَقَالَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ثَلَاثَةٌ إِمَامٌ مُقْسِطٌ مُصَدِّقٌ مُؤَفَّقٌ وَرَجُلٌ رَحِيمٌ رَقِيقُ الْقَلْبِ لِكُلِّ ذِي قُرْبَى وَمُسْلِمٌ وَرَجُلٌ عَفِيفٌ فَقِيرٌ مُصَدِّقٌ وَقَالَ أَصْحَابُ النَّارِ خَمْسَةٌ رَجُلٌ جَائِرٌ لَا يَخْفَى لَهُ طَمَعٌ وَإِنْ دَقَّ وَرَجُلٌ لَا يُمَسِّي وَلَا يُصْبِحُ إِلَّا وَهُوَ يُخَادِعُكَ عَنْ أَهْلِكَ وَمَالِكَ وَالضَّعِيفُ الَّذِينَ هُمْ فِيكُمْ تَبِعَ لَا يَبْعُونَ أَهْلًا وَلَا مَالًا فَقَالَ لَهُ

653 - إسناده صحيح، رجاله ثقات رجال الصحيح غير العلاء بن زياد، فقد روى له النسائي وابن ماجه، وهو ثقة. وأخرجه الضبراني في

الكبير 17/ 992 عن أبي خليفة الفضل بن الحباب، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبراني 17/ 992 أيضًا. وأخرجه أحمد 4/266، والطبراني 17/

993 من طريقين عن همام بن يحيى، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 1088، والطيالسي 1079، وأحمد 4/162 و266، ومسلم 2865

63 و64 في الجنة وصفة نعيمها: باب الصفات التي يعرف بها في الدنيا أهل الجنة وأهل النار، والطبراني في الكبير 17/ 987 و994،

والبيهقي في السنن 9/60 من طرق عن قتادة، عن مطرف بن عبد الله بن الشخير، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبراني 17/ 995 من طريق أبي

قلاية، عن أبي العلاء مطرف، عن عياض، به. وأخرجه أيضًا 17/ 997 من طريق ثور بن يزيد، عن يحيى بن جابر، عن عبد الرحمن بن عانذ

الأزدى، عن عياض، به. وسيرد بعده من طريق الحسن، عن مطرف، به. فانظرو.

رَجُلٌ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ أَمِنَ الْمَوَالِي هُوَ أَوْ مِنَ الْعَرَبِ قَالَ: هُوَ التَّابِعَةُ يَكُونُ لِلرَّجُلِ فَيَصِيبُ مِنْ حَرَمَتِهِ سَفَاحًا
غَيْرَ نِكَاحٍ وَالشَّنِظِيرُ الْفَاحِشُ وَذَكَرَ الْبُخْلَ وَالكَذِبَ. (3: 68)

حضرت عیاض بن ہمار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے نبی اکرم ﷺ کو خطبے کے دوران یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے۔

”بیشک اللہ تعالیٰ نے مجھے یہ حکم دیا ہے کہ اس نے مجھے جن چیزوں کا علم دیا ہے اور تم ان سے ناواقف ہو۔ آج میں اس جگہ تمہیں ان چیزوں کی تعلیم دیدوں۔“

(اللہ تعالیٰ فرماتا ہے) ہر وہ چیز جو میں نے اپنے بندے کو عطیے کے طور پر دی ہے وہ حلال ہے اور میں نے اپنے تمام بندوں کو مسلمان پیدا کیا ہے۔ پھر شیاطین ان کے پاس آتے ہیں اور ان کے دین کے حوالے سے انہیں گمراہ کر دیتے ہیں اور ان کے لئے ان چیزوں کو حرام قرار دیتے ہیں جو میں نے ان کے لئے حلال قرار دی ہیں اور انہیں اس بات کا حکم دیتے ہیں کہ وہ کسی کو میرا شریک بنا دیں حالانکہ میں نے اس بارے میں کوئی مضبوط دلیل نازل نہیں کی ہے۔ (نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں اللہ تعالیٰ اہل زمین کی طرف جھانک کر تمام اہل عرب اور عجمیوں پر ناراضگی کا اعلان کرتا ہے۔) صرف اہل کتاب میں سے باقی رہ جانے والے لوگوں کو ناراضگی کا اظہار نہیں کرتا پھر اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: اے محمد! میں نے تمہیں اس لئے مبعوث کیا ہے تاکہ میں تمہیں آزمائش میں مبتلا کروں اور تمہاری وجہ سے لوگوں کو آزماؤں اور میں نے تم پر ایک کتاب نازل کی ہے جسے پانی دھو نہیں سکے گا۔ (یعنی وہ بالکل ختم نہیں ہوگی) بیدار شخص اور سویا ہوا شخص اس کی تلاوت کریں گے۔ (نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں) مجھے اللہ تعالیٰ نے یہ حکم دیا ہے کہ میں قریش کو یہ بات بتا دوں میں نے عرض کی: اس صورت میں وہ لوگ میرا سر پھیل دیں گے اور وہ لوگ اسے پس دیں گے تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا: تم بھی انہیں نکلنے پر مجبور کرو جس طرح انہوں نے تم کو نکلنے پر مجبور کیا تھا اور تم ان کے ساتھ جنگ کرو جس طرح انہوں نے تمہارے ساتھ جنگ کی تھی اور تم خرچ کرو تم پر خرچ کیا جائے گا اور تم ایک لشکر کو بھیجو ہم اس کے جتنے پانچ گنا بھیج دیں گے اور جو شخص تمہاری فرمانبرداری کرتا ہے اس کے ساتھ مل کر اس شخص کے ساتھ جنگ کرو جو تمہاری نافرمانی کرتا ہے۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اہل جنت تین قسم کے ہیں۔ ایسا امام جو عادل ہو تصدیق کرنے والا ہو اور اسے توفیق دی گئی ہو ایک وہ شخص جو مہربان ہو رقیق القلب ہو ہر قریبی رشتہ دار ہر مسلمان کے لئے (نرم دل ہو) ایک وہ شخص جو پاک دامن ہو غریب ہو اور تصدیق کرنے والا ہو۔

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اہل جہنم پانچ قسم کے ہیں۔

”ایسا ظالم شخص جس کا لالچ پوشیدہ نہ ہو اگرچہ وہ بہت ہی باریک ہو ایسا شخص جو صبح شام تمہارے ساتھ تمہاری بیوی اور مال کے بارے میں دھوکا دیتا ہو ایسا کمزور شخص جو تمہارے تابع ہیں وہ لوگ اہل یا مال طلب نہیں کرتے ہیں۔“

ایک شخص نے ان سے دریافت کیا: اے ابو عبد اللہ! کیا یہ لوگ موالی میں سے ہوں گے یا عربوں میں سے ہوں گے تو انہوں نے جواب دیا: یہ پیروکاروں میں سے ہوں گے۔ یہ اس شخص کے لئے ہوگا تو یہ اس کی حرمت میں سے گناہ کے طور پر (زنا کا

ار کتاب کرے گا) نکاح نہیں کرے گا اور شظیر کا مطلب فحاشی کرنے والے کو کہتے ہیں: پھر راوی نے بخل اور جھوٹ کا بھی تذکرہ کیا۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ فَتَادَةَ بِنِ دِعَامَةَ
اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے کہ اس روایت کو نقل کرنے میں فتادہ نامی راوی منفرد ہے

654- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعَلَّى بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو شَهَابٍ عَنْ عَوْفٍ عَنْ

حَكِيمِ بْنِ الْأَثَرَمِ عَنِ الْحَسَنِ عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عِيَاضِ بْنِ حِمَارٍ قَالَ
(متن حدیث): خَطَبْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا أَمَرَنِي أَنْ أُعَلِّمَكُم مِمَّا
عَلَّمَنِي يَوْمِي هَذَا وَإِنَّهُ قَالَ لِي إِنِّي خَلَقْتُ عِبَادِي حُنَفَاءَ كُلَّهُمْ وَإِنَّ كُلَّ مَا أَنْحَلْتُ عِبَادِي فَهُوَ لَهُمْ حَلَالٌ وَإِنَّ
الشَّيَاطِينَ اتَّهَمُوا فَاجْتَنَلْتَهُمْ عَنْ دِينِهِمْ وَحَرَمْتُ عَلَيْهِمُ الَّذِي أَحَلَلْتُ لَهُمْ وَأَمَرْتُهُمْ أَنْ يُشِيرُوا بِي مَا لَمْ أَنْزِلْ
بِهِ سُلْطَانًا وَإِنَّ اللَّهَ أَتَى أَهْلَ الْأَرْضِ قَبْلَ أَنْ يَبْعَثَنِي فَمَقَّتَهُمْ عَرَبَهُمْ وَعَجَمَهُمْ إِلَّا بَقَايَا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَإِنَّهُ
قَالَ لِي قَدْ أَنْزَلْتُ كِتَابًا لَا يَغْسِلُهُ الْمَاءُ فَاقْرَأْهُ نَائِمًا وَيَقْطَانًا وَإِنَّ اللَّهَ أَمَرَنِي أَنْ أُخْبِرَ قُرَيْشًا وَإِنِّي قُلْتُ أَيُّ رَبِّ
إِذَا يَتَغَلَّوْا رَأَيْسِي فَيَدْعُوهُ خُبْرَةً وَإِنَّهُ قَالَ لِي اسْتَخْرِجْهُمْ كَمَا اسْتَخْرِجُوكَ وَاغْرَهُمْ يَسْتَغْرُونَكَ وَأَنْفَقَ عَلَيْكَ
وَأَبَعْتُ جَيْشًا نَبَعْتُ خُمْسَةَ أَمْثَالِهِ وَقَاتِلْ بِمَنْ أَطَاعَكَ مِنْ عَصَاكَ. (3: 68)

حضرت عیاض بن حمار رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ہمیں خطبہ دیتے ہوئے ارشاد فرمایا:

”بیشک اللہ تعالیٰ نے مجھے اس بات کا حکم دیا ہے کہ میں آج تمہیں ان چیزوں کی تعلیم دوں جو علم مجھے اللہ تعالیٰ نے عطا کیا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے مجھ سے یہ فرمایا ہے: میں نے اپنے تمام بندوں کو مسلمان پیدا کیا ہے اور میں نے اپنے بندوں کو جو چیز بھی عطا کی ہے۔ وہ ان کے لئے حلال ہے۔ شیاطین لوگوں کے پاس آتے ہیں اور انہیں دین کے حوالے سے گمراہ کر دیتے ہیں وہ ان کے لئے ان چیزوں کو حرام قرار دیتے ہیں جو میں نے ان کے لئے حلال قرار دی ہیں اور وہ ان لوگوں کو یہ حکم دیتے ہیں کہ وہ میرے ساتھ شریک کریں جس کے بارے میں میں نے کوئی حکم نازل نہیں کیا ہے۔ (نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں) اللہ تعالیٰ نے مجھے مبعوث کرنے سے پہلے زمین کی طرف توجہ کی اور تمام اہل عرب اور تمام عجمیوں پر ناراضگی کا اظہار کیا، البتہ اہل کتاب میں سے باقی رہ جانے والوں کا معاملہ مختلف ہے۔ اللہ نے مجھ سے فرمایا: میں نے ایک کتاب نازل کی ہے جسے پانی دھو نہیں سکے گا تم سونے اور بیداری کی حالت میں اس کی تلاوت کرو۔ اللہ نے مجھے یہ حکم دیا کہ میں قریش کو یہ بات بتا دوں میں نے عرض کی: اے میرے پروردگار! اس صورت میں

654- إسنادہ حسن، وأخرجه أحمد 4/266، والطبرانی في الكبير 996 17/ من طرق عن عوف بن أبي جميلة الأعرابي، بهذا

الإسناد. وتقدم قبله من طريق مطرف بن عبد الله بن الشخير، عن عياض، به. فانظره.

وہ میرے سر کو کچل کر اسے پیس کے رکھ دیں گے۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: تم انہیں نکلنے پر مجبور کرو جس طرح انہوں نے تم کو نکالا تھا اور تم ان سے جنگ کرو جس طرح انہوں نے تمہارے ساتھ جنگ کی تھی اور تم خرچ کرو، ہم تم پر خرچ کریں گے اور تم لشکر کو بھیجو، ہم اس جیسے پانچ بھیجیں گے اور جو شخص تمہاری اطاعت کرتا ہے اس شخص کے ساتھ مل کر اس شخص کے ساتھ جنگ کرو جو تمہاری نافرمانی کرتا ہے۔

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ مُجَانِبَةِ أَعْمَالٍ يُتَوَقَّعُ لِمُرْتَكِبِهَا الْعُقُوبَةُ فِي الْعُقُوبَى بِهَا
اس روایت کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ ایسے افعال سے لا تعلق رہے جس کے مرتکب کے بارے میں آخرت میں سزا ہونے کی توقع کی جاسکتی ہے

655 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْذِرِ بْنِ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ أَحْمَدَ أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ

شَمِيلٍ أَخْبَرَنَا عَوْفٌ عَنْ أَبِي رَجَاءٍ الْعَطَارِدِيِّ عَنْ سَمْرَةَ بْنِ جُنْدَبٍ الْفَزَارِيِّ قَالَ
(متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيمَا يَقُولُ هَلْ رَأَى أَحَدٌ مِنْ رُؤْيَا فَيَقْصُ عَلَيْهِ مَنْ شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَقْصُ وَإِنَّهُ قَالَ لَنَا ذَاتَ غَدَاةٍ: إِنَّهُ آتَانِي اللَّيْلَةَ آتِيَانِ وَإِنَّهُمَا ابْتَعَانِي وَإِنَّهُمَا قَالَا لِي انْطَلِقْ وَإِنِّي انْطَلَقْتُ مَعَهُمَا حَتَّى آتَيْنَا عَلَى رَجُلٍ مُضْطَجِعٍ وَإِذَا الْآخِرُ قَائِمٌ عَلَيْهِ بِصَخْرَةٍ وَإِذَا هُوَ يَهْوِي بِالصَّخْرَةِ لِرَأْسِهِ فَيَسْلُغُ بِهَا رَأْسَهُ فَتُدْهِدُهُ الصَّخْرَةُ هَا هُنَا فَيَقُومُ إِلَى الْحَجَرِ فَيَأْخُذُهُ فَمَا يَرْجِعُ إِلَيْهِ أَحْسَبُهُ قَالَ حَتَّى يَصْحَ رَأْسُهُ كَمَا كَانَ ثُمَّ يَعُودُ عَلَيْهِ فَيَفْعَلُ بِهِ مِثْلَ مَا فَعَلَ الْمَرَّةَ الْأُولَى قَالَ قُلْتُ سُبْحَانَ اللَّهِ مَا هَذَا قَالَ لِي انْطَلِقْ
انْطَلِقْ قَالَ فَانْطَلَقْتُ مَعَهُمَا فَآتَيْنَا عَلَى رَجُلٍ مُسْتَلْقٍ لِقَفَاهُ وَإِذَا الْآخِرُ عَلَيْهِ بِكَلْبٍ مِنْ حَدِيدٍ فَإِذَا هُوَ يَأْتِي أَحَدَ شِقْيَى وَجْهِهِ فَيَسْرِشُرُ شِدْقَهُ إِلَى قَفَاهُ وَمِنْخَرَهُ إِلَى قَفَاهُ وَعَيْنَهُ إِلَى قَفَاهُ ثُمَّ يَتَحَوَّلُ إِلَى الْجَانِبِ الْآخِرِ فَيَفْعَلُ بِهِ مِثْلَ مَا فَعَلَ بِالْجَانِبِ الْأَوَّلِ فَمَا يَفْرُغُ مِنْ ذَلِكَ الْجَانِبِ حَتَّى يَصْحَ الْجَانِبُ الْأَوَّلُ كَمَا كَانَ ثُمَّ يَعُودُ فَيَفْعَلُ بِهِ مِثْلَ مَا فَعَلَ الْمَرَّةَ الْأُولَى قَالَ قُلْتُ سُبْحَانَ اللَّهِ مَا هَذَا قَالَ انْطَلِقْ فَانْطَلَقْتُ مَعَهَا

فَاتَيْنَا عَلَى مِثْلِ بِنَاءِ التَّنُورِ قَالَ عَوْفٌ أَحْسَبُ أَنَّهُ قَالَ إِذَا فِيهِ لَغْظٌ وَأَصْوَاتٌ فَاطْلَعْنَا فَإِذَا فِيهِ رِجَالٌ وَنِسَاءٌ عُرَاءٌ وَإِذَا بِنَهْرٍ لَهَيْبٍ مِّنْ أَسْفَلٍ مِنْهُمْ فَإِذَا آتَاهُمْ ذَلِكَ اللَّهْبُ تَصَوَّضُوا قَالَ قُلْتُ مَا هَؤُلَاءِ قَالَ لِي انْطَلِقْ انْطَلِقْ قَالَ فَانْطَلَقْنَا عَلَى نَهْرٍ حَسِبْتُ أَنَّهُ قَالَ أَحْمَرُ مِثْلَ الدَّمِ وَإِذَا فِي النَّهْرِ رَجُلٌ يَسْبُحُ وَإِذَا عِنْدَ شَطِّ النَّهْرِ رَجُلٌ قَدْ جَمَعَ عِنْدَهُ حِجَارَةً كَثِيرَةً وَإِذَا ذَلِكَ السَّابِحُ يَسْبُحُ مَا يَسْبُحُ ثُمَّ يَأْتِي ذَلِكَ الرَّجُلَ الَّذِي جَمَعَ الْحِجَارَةَ فَيَفْعَلُ لَهُ فَاهُ فَيَلْقِمُهُ حَجْرًا قَالَ قُلْتُ مَا هَؤُلَاءِ قَالَ لِي انْطَلِقْ انْطَلِقْ قَالَ

فَانْطَلَقْنَا فَآتَيْنَا عَلَى رَجُلٍ كَرِيهِهِ الْمَرَاةُ كَاكْرَهُهُ مَا أَنْتَ رَأَيْتَ رَجُلًا مَرَّاهُ فَإِذَا هُوَ عِنْدَ نَارٍ يَحْشُهَا وَيَسْعَى حَوْلَهَا قَالَ قُلْتُ لَهُمَا مَا هَذَا قَالَ لِي انْطَلِقْ انْطَلِقْ فَانْطَلَقْنَا فَآتَيْنَا عَلَى رَوْضَةٍ فِيهَا مِنْ كُلِّ نَوْرِ الرَّبِيعِ وَإِذَا بَيْنَ ظَهْرِي الرَّوْضَةِ رَجُلٌ قَائِمٌ طَوِيلٌ لَا أَكَادُ أَرَى رَأْسَهُ طَوِيلًا فِي السَّمَاءِ وَرَأْيَ حَوْلِ الرَّجُلِ مِنْ أَكْثَرِ وَلَدَانِ

رَأَيْتَهُمْ قَطُّ وَأَحْسَنَهُ قَالَ قُلْتُ لَهُمَا مَا هُوَ لِأَيِّ انْطَلِقِ انْطَلِقْنَا وَآتَيْنَا دَوْحَةً عَظِيمَةً لَمْ أَرِ دَوْحَةً قَطُّ أَعْظَمَ مِنْهَا وَلَا أَحْسَنَ قَالَ لِي أَرِقُ فِيهَا قَالَ فَارْتَقَيْنَا فِيهَا فَانْتَهَيْنَا إِلَى مَدِينَةٍ مَنِيئَةٍ بَلِينٍ ذَهَبٍ وَلَيْنٍ فِضَّةٍ فَاتَيْنَا بَابَ الْمَدِينَةِ فَاسْتَفْتَحْنَا فَفَتَحَ لَنَا فَقَلْنَا مَا مِنْهَا رِجَالٌ شَطْرُ مَنْ خَلَقَهُمْ كَأَحْسَنِ مَا أَنْتَ رَأَيْتَ وَشَطْرُ كَأَفْحَحَ مَا أَنْتَ رَأَيْتَ قَالَ قَالَا لَهُمْ اذْهَبُوا فَقَعُوا فِي ذَلِكَ النَّهْرِ فَإِذَا نَهْرٌ مُعْتَرِضٌ يَجْرِي كَأَنَّ مَاءَهُ الْمَحْضُ فِي الْبَيَاضِ فَذَهَبُوا فَوَقَعُوا فِيهِ ثُمَّ رَجَعُوا وَقَدْ ذَهَبَ ذَلِكَ السُّوءُ عَنْهُمْ وَصَارُوا فِي أَحْسَنِ صُورَةٍ قَالَ قَالَا لِي هَذِهِ جَنَّةٌ عَدْنٌ وَهَذَا كَمَنْزِلِكَ قَالَ فَسَمَّا بَصْرِي صُعْدًا فَإِذَا قَصْرٌ مِثْلُ الرَّبَابَةِ الْبَيْضَاءِ قَالَ قَالَا لِي هَذَا كَمَنْزِلِكَ قَالَ قُلْتُ لَهُمَا بَارَكَ اللَّهُ فِيكُمَا ذَرَانِي أَدْخَلَهُ قَالَ قَالَا لِي أَمَّا الْآنَ فَلَا وَأَنْتَ دَاخِلُهُ قَالَ فَاتَيْتُ رَأَيْتُ مِنْذُ اللَّيْلَةِ عَجَبًا فَمَا هَذَا الَّذِي رَأَيْتُ قَالَ قَالَا لِي أَمَا أَنَا سَنُخْبِرُكَ.

أَمَّا الرَّجُلُ الْأَوَّلُ الَّذِي آتَيْتَ عَلَيْهِ يَتْلُغُ رَأْسَهُ بِالْحَجَرِ فَإِنَّهُ الرَّجُلُ يَأْخُذُ الْقُرْآنَ فَيَرُفُّضُهُ وَيَنَامُ عَنِ الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ.

وَأَمَّا الرَّجُلُ الَّذِي آتَيْتَ عَلَيْهِ يُشْرَسِرُ شِدْقَهُ إِلَى قَفَاهُ وَعَيْنُهُ إِلَى قَفَاهُ وَمِنْخَرُهُ إِلَى قَفَاهُ فَإِنَّهُ الرَّجُلُ يَغْدُو مِنْ بَيْتِهِ فَيَكْذِبُ الْكُذْبَةَ فَنَبْلُغُ الْأَفَاقَ.

وَأَمَّا الرَّجُلُ وَالنِّسَاءُ الْعُرَاةُ الَّذِينَ فِي مِثْلِ بِنَاءِ التُّورِ فَانْتَهُمُ الرُّنَاةُ وَالرَّوَانِي.

وَأَمَّا الرَّجُلُ الَّذِي فِي النَّهْرِ فَيَلْتَقِمُ الْحِجَارَةَ فَإِنَّهُ الْكَلْبُ الرَّبَا.

وَأَمَّا الرَّجُلُ الْكُرْبِيُّ الْمَرْأَةَ الَّذِي عِنْدَ النَّارِ يَحْشُهَا فَإِنَّهُ مَالِكٌ حَازِنٌ جَهَنَّمَ.

وَأَمَّا الرَّجُلُ الطَّوِيلُ الَّذِي فِي الرَّوْضَةِ فَإِنَّهُ إِبْرَاهِيمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأَمَّا الْوَلْدَانُ الَّذِينَ حَوْلَهُ فَكُلُّ مَوْلُودٍ وُلِدَ عَلَى الْفِطْرَةِ. قَالَ فَقَالَ بَعْضُ الْمُسْلِمِينَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَأَوْلَادُ الْمُشْرِكِينَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَأَوْلَادُ الْمُشْرِكِينَ.

وَأَمَّا الْقَوْمُ الَّذِينَ شَطْرٌ مِنْهُمْ حَسَنٌ وَشَطْرٌ مِنْهُمْ قَبِيحٌ فَهُمْ قَوْمٌ خَلَطُوا عَمَلًا صَالِحًا وَآخَرَ سَيِّئًا فَتَجَاوَزَ

اللَّهُ عَنْهُمْ. (3:3)

655- إسناده صحيح، عيسى بن أحمد روى له الترمذى والنسائى، وهو ثقة، ومن فوقه من رجال الشيخين. وأخرجه أحمد 5/8، 9 عن

محمد بن جعفر، والبخارى 7047 فى التعبير: باب تعبير الرؤيا بعد صلاة الصبح. من طريق إسماعيل ابن عليه، والطبرانى فى الكبير 6984 من

طريق هودبة بن خليفة، و 6985 من طريق شعبة، أربعتهم عن عوف بن أبى جميلة الأعرابى، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/14، والبخارى

1386 فى الجنائز، والطبرانى فى الكبير 6986 و 6990، والبغوى فى شرح السنة 2053 من طرق عن أبى رجاء العطاردى، به. وأخرجه

مختصرًا: البخارى 1143 فى التهجد، و 2085 فى البيوع، و 2791 فى الجهاد، و 3236 فى بدء الخلق، و 3354 فى الأنبياء، و 4674 فى

التفسير، و 6096 فى الأدب، ومسلم 2275 فى الرؤيا، والترمذى 2295 فى الرؤيا، والطبرانى 6987 و 6988 و 6989، والبيهقى فى السنن

2/187، و 5/275 من طريق أبى رجاء العطاردى، به.

حضرت سرہ بن جندب فزاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ یہ دریافت کیا کرتے تھے کیا کسی شخص نے کوئی خواب دیکھا ہے، پھر جو اللہ کو منظور ہوتا تھا وہ شخص اپنا خواب آپ کے سامنے بیان کر دیتا تھا۔

ایک دن نبی اکرم ﷺ نے ہم سے فرمایا: گزشتہ رات دو فرشتے میرے پاس آئے وہ میرے پاس بیٹھے گئے تھے۔ ان دونوں نے مجھ سے کہا آپ چلئے میں ان دونوں کے ساتھ چل پڑا ہمارا گزرا ایک شخص کے پاس سے ہوا جو لیٹا ہوا تھا اور دوسرا شخص اس کے سر ہانے پتھر لے کے کھڑا ہوا تھا۔ وہ اپنا پتھر اس شخص کے سر پر مار کر اس پتھر کے ذریعے اس کے سر کو پچل دیتا تھا پتھر لڑھکتا ہوا دور چلا جاتا تھا وہ شخص اس پتھر کو لینے کے لئے جاتا تھا۔ اسے پکڑ کر واپس اس شخص کے پاس آتا تھا (راوی کہتے ہیں) میرا خیال ہے روایت میں یہ الفاظ بھی ہیں یہاں تک کہ وہ شخص پہلے کی طرح ٹھیک ہو جاتا تھا پھر وہ دوبارہ اس کے ساتھ وہی عمل کرتا تھا جس طرح پہلی مرتبہ کیا تھا۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں میں نے دریافت کیا: سبحان اللہ ان دونوں کا معاملہ کیا ہے۔ ان دونوں فرشتوں نے مجھ سے کہا آپ چلتے رہئے۔ آپ چلتے رہئے۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں۔ میں ان دونوں کے ساتھ چلتا رہا یہاں تک کہ ہم ایک شخص کے پاس آئے جو گردن کے بل چت لیٹا ہوا تھا اور دوسرے شخص کے پاس لوہے کا بنا ہوا آنکڑا تھا۔ وہ اس کے منہ کے ایک کنارے کی طرف آتا تھا اور اس کے منہ کو گدی تک چیر دیتا تھا اور پھر اس کے ناک کے نتھنے کو پیچھے گردن تک چیر دیتا تھا اور اس کی آنکھ کو پیچھے گردن تک چیر دیتا تھا پھر وہ دوسری طرف آتا تھا اور اس کے ساتھ اسی طرح کرتا تھا جس طرح پہلی طرف کیا تھا پھر جب وہ دوسری طرف سے فارغ ہوتا تھا تو پہلی والی طرف پہلے کی طرح ٹھیک ہو چکی ہوتی تھی پھر وہ دوبارہ اس کے ساتھ ویسا ہی سلوک کرتا تھا جس طرح پہلی مرتبہ کیا تھا۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں میں نے کہا: سبحان اللہ ان دونوں کا کیا معاملہ ہے۔ ان دونوں فرشتوں نے کہا: آپ چلتے رہئے۔ آپ چلتے رہئے۔ میں ان دونوں فرشتوں کے ساتھ چلتا رہا پھر ہم تندور جیسی عمارت کے پاس آئے عوف نامی راوی کہتے ہیں: میرا خیال ہے روایت میں یہ الفاظ ہیں: اس میں سے چیخ و پکار اور آوازیں بلند ہو رہی تھیں۔ ہم نے اس میں جھانک کے دیکھا تو اس میں کچھ برہنہ مرد اور خواتین تھے اور اس تندور کے نیچے آگ کے شعلے بھڑک رہے تھے۔ جب کوئی شعلہ ان لوگوں کے پاس آتا تھا تو وہ چیخ و پکار کرتے تھے۔ میں نے دریافت کیا: یہ کون لوگ ہیں تو ان دونوں فرشتوں نے مجھ سے کہا آپ چلتے رہئے۔ آپ چلتے رہئے۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں ہم ایک نہر کے پاس آئے (راوی کہتے ہیں) میرا خیال ہے۔ روایت میں یہ الفاظ بھی ہیں جس کا پانی خون کی طرح سرخ تھا اس نہر میں ایک شخص تیر رہا تھا اور اس نہر کے کنارے پر ایک اور شخص موجود تھا جس کے پاس بہت سے پتھر جمع تھے۔ وہ تیرنے والا شخص جب اس شخص کے پاس آتا جس نے پتھر جمع کر رکھے تھے تو وہ اپنا منہ اس شخص کے سامنے کھولتا تھا تو وہ دوسرا شخص اس کے منہ میں پتھر ڈال دیتا تھا۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں میں نے دریافت کیا: یہ کون لوگ ہیں۔ ان دونوں فرشتوں نے مجھ سے کہا آپ چلتے رہئے۔ آپ چلتے رہئے۔ نبی اکرم ﷺ ارشاد فرماتے ہیں ہم چلتے رہئے پھر ہم ایک ایسے شخص کے پاس آئے جس کی شکل انتہائی بد صورت تھی تم نے زندگی میں جو بھی بد صورت ترین شخص دیکھا ہو گا وہ اس کی مانند تھا وہ شخص ایک آگ کے پاس تھا وہ اسے جلانے کی کوشش کرتا تھا اور اس کے گرد وڑتا تھا۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں میں نے ان دونوں سے دریافت کیا: اس کا کیا معاملہ ہے۔ ان دونوں نے مجھ سے کہا آپ چلتے رہئے۔ آپ چلتے رہئے پھر ہم روانہ ہوئے

یہاں تک کہ ہم ایک باغ میں آئے جس میں ہر طرف بہا ر آئی ہوئی تھی۔ اور اس باغ کے درمیان میں ایک طویل شخص کھڑا ہوا تھا وہ اتنا اونچا تھا کہ مجھے اس کا سر دکھائی نہیں دے رہا تھا۔ میں نے اس شخص کے ارد گرد اس کے ڈھیر سارے بچے دیکھے، لیکن میں نے ان میں سے کوئی بھی شخص اس سے زیادہ خوبصورت نہیں دیکھا۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: میں نے ان دونوں سے دریافت کیا: یہ کون لوگ ہیں۔ انہوں نے مجھ سے کہا آپ چلتے رہئے۔ آپ چلتے رہئے۔ پھر ہم لوگ چلتے رہے، یہاں تک کہ ہم ایک بڑے پھیلے ہوئے درخت کے پاس آگئے۔ میں نے اس سے بڑا اور اس سے خوبصورت درخت کبھی نہیں دیکھا۔ ان دونوں فرشتوں نے مجھ سے کہا آپ اس پر چڑھ جائیں نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں ہم اس پر چڑھ گئے، تو ہم ایک شہر میں پہنچ گئے جس کی عمارتیں سونے اور چاندی کی اینٹوں سے بنی ہوئی تھی۔ ہم اس شہر کے دروازے پر آئے۔ ہم نے دروازہ کھولنے کے لئے کہا دروازہ کھول دیا گیا، تو ہم نے کہا: یہاں جتنے بھی لوگ ہیں ان میں سے نصف ایسے ہوں گے جو تم نے سب سے زیادہ خوبصورت لوگ دیکھے ہوں اور نصف ایسے ہیں جو تم نے سب سے زیادہ بدصورت دیکھے ہوں۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں ان دونوں فرشتوں نے ان لوگوں سے کہا تم لوگ جاؤ اور اس شہر میں داخل ہو جاؤ۔ وہ نہر چوڑی تھی اور بہ رہی تھی۔ اس کا پانی سفیدی کے اعتبار سے خالص دودھ کی طرح تھا۔ وہ لوگ گئے اور اس میں داخل ہو گئے۔ پھر جب وہ لوگ واپس آئے، تو ان کی خرابی ختم ہو چکی تھی اور ان کی شکلیں انتہائی خوبصورت ہو چکی تھیں۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں ان دونوں فرشتوں نے مجھ سے کہا یہ جنت عدن ہے اور یہ آپ کا ٹھکانہ ہے۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں میں نے نگاہ اٹھا کر بلندی کی طرف دیکھا، تو وہاں ایک محل تھا جو سفید بادل کی مانند تھا۔ ان دونوں فرشتوں نے مجھ سے کہا یہ آپ کی رہائش گاہ ہے۔ نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں میں نے ان دونوں سے کہا اللہ تعالیٰ تم کو برکت نصیب کرے۔ مجھے موقع دو کہ میں اس کے اندر چلا جاؤں نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں ان دونوں نے مجھ سے کہا ابھی نہیں، آپ اس میں داخل ہو جائیں گے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: میں نے گزشتہ رات جو حیران کن چیزیں دیکھی ہیں، تو جو کچھ میں نے دیکھا ہے اس کی حقیقت کیا ہے، تو ان فرشتوں نے مجھ سے کہا ہم آپ کو اس کی حقیقت بتاتے ہیں۔

جہاں تک اس پہلے شخص کا تعلق ہے، جس کے پاس آپ تشریف لائے تھے جس کے سر کو پتھر کے ذریعے پکلا جا رہا تھا، تو یہ وہ شخص تھا جس نے قرآن کا علم حاصل کیا اور پھر اسے پرے کر دیا اور یہ فرض نماز کے وقت سویا رہ جاتا تھا۔ جہاں تک اس شخص کا تعلق ہے، جس کے پاس آپ تشریف لائے تھے جس کی باجھوں کو گدی تک اور اس کی آنکھوں کو گدی تک اور اس کے نتھنوں کو گدی تک چیرا جا رہا تھا، تو یہ وہ شخص تھا جو اپنے گھر سے نکلتا تھا، اور ایک جھوٹ بولتا تھا، اور اس کا جھوٹ دنیا میں پھیل جاتا تھا۔

جہاں تک ان برہنہ مردوں اور خواتین کا تعلق ہے، جو تور نما عمارت کے اندر موجود تھے، تو یہ زنا کرنے والے مرد اور زنا کرنے والی عورتیں تھیں۔

جہاں تک اس شخص کا تعلق ہے، جو نہر میں تھا، اور پتھر منہ میں لے رہا تھا، تو یہ سو دکھانے والا شخص تھا۔

جہاں تک اس شخص کا تعلق ہے، جو انتہائی بدصورت تھا، اور جو آگ کے پاس تھا، اور اسے دہکاتا تھا، تو یہ ”مالک“ تھا جو جہنم کا

داروغہ ہے۔

جہاں تک اس طویل شخص کا تعلق ہے جو باغ میں تھا تو وہ حضرت ابراہیم علیہ السلام تھے۔

جہاں تک ان کے ارد گرد موجود بچوں کا تعلق ہے تو ہر بچہ فطرت پر پیدا ہوتا ہے۔

راوی بیان کرتے ہیں: مسلمانوں میں سے ایک صاحب نے عرض کی: یا رسول اللہ! مشرکین کی اولاد کا کیا حکم ہے؟ نبی

اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مشرکین کی اولاد بھی (فطرت پر پیدا ہوتی ہے)

جہاں تک ان لوگوں کا تعلق ہے جن میں سے آدھے لوگ خوبصورت تھے اور آدھے لوگ بدصورت تھے۔ یہ وہ لوگ ہیں

جنہوں نے نیکیوں کے ساتھ برے اعمال بھی کئے۔ ان سے اللہ تعالیٰ نے درگزر کیا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْوَأَجِبَ عَلَى الْمُسْلِمِ أَنْ يَجْعَلَ لِنَفْسِهِ مَحَجَّتَيْنِ
يَرْكَبُهُمَا أَحَدَاهُمَا الرَّجَاءُ وَالْآخِرَى الْخَوْفُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ مسلمان پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی ذات کے لیے دو طرح کی کیفیات مخصوص

رکھے جن پر وہ عمل پیرا ہوتا رہے ان میں سے ایک امید کی ہو اور دوسری خوف کی ہو

656 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا حَامِدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ شُعَيْبِ بْنِ الْبَلْخِيِّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْمَقَابِرِيُّ

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَوْ يَعْلَمُ الْمُؤْمِنُ مَا عِنْدَ اللَّهِ مِنَ الْعُقُوبَةِ مَا طَمِعَ بِجَنَّتِهِ أَحَدٌ وَلَوْ يَعْلَمُ الْكَافِرُ مَا عِنْدَ اللَّهِ

مِنَ الرَّحْمَةِ مَا قَنَطَ مِنْ جَنَّتِهِ أَحَدٌ. (3: 9)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اگر بندہ مومن کو اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں موجود سزا کا پتہ چل جائے تو کوئی بھی شخص جنت کی امید نہ رکھے اور اگر کافر شخص کو

اللہ تعالیٰ کی رحمت کا پتہ چل جائے تو کوئی بھی شخص جنت سے ناامید نہ ہو۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ تَرْكِ الْإِتِّكَالِ عَلَى الطَّاعَاتِ وَإِنْ كَانَ الْمَرْءُ مُجْتَهِدًا فِي اتِّبَانِهَا

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی کو اپنی نیکیوں پر تکیہ کرنے کو ترک کرنا چاہئے اگرچہ آدمی اہتمام کے ساتھ

ان نیکیوں کو بجالاتا ہو

657 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى ثِقَيْفٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو بْنِ أَبَانَ

حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَعْفِيُّ عَنْ فَضِيلِ بْنِ عِيَاضٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

656 - إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه مسلم 2755 في التوبة: باب في سعة رحمة الله، عن يحيى بن أيوب، بهذا الإسناد.

وأخرجه أحمد 2/397، ومسلم 2755 أيضا. وتقدم برقم 345 من طريق عبد العزيز بن محمد، عن العلاء، به. فانظره.

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَوْ يُوَاخِذُنِي اللَّهُ وَابْنُ مَرْيَمَ بِمَا جَنَّتْ هَاتَانِ يَعْنِي الْإِبْهَامَ وَالَّتِي تَلِيهَا لَعَذَّبْنَا ثُمَّ لَمْ

يُظْلِمُنَا شَيْئًا. (3: 10)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اگر اللہ تعالیٰ میرا اور ابن مریم کا ان دونوں (انگلیوں) کے تصور کی وجہ سے مواخذہ کرے (نبی اکرم ﷺ نے انگوٹھے اور اس کے ساتھ والی انگلی کی طرف اشارہ کر کے یہ فرمایا) اور وہ ہمیں عذاب دے تو وہ ہمارے ساتھ کوئی زیادتی نہیں کرے گا۔“

ذِكْرُ الْإِحْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ قَلِيلِ الْأَمْنِ مِنْ عَذَابِ اللَّهِ نَعُوذُ بِهِ مِنْهُ.

وَأِنْ كَانَ مُشْتَمِّرًا فِي أَسْبَابِ الطَّاعَاتِ جَهْدَهُ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اللہ کے عذاب سے خود کو محفوظ سمجھنے میں کمی کرے

اللہ تعالیٰ ہمیں بھی اس سے بچا کر رکھے اگرچہ وہ شخص نیکوں پر عمل پیرا ہونے میں بھرپور محنت کرتا ہو

658 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ

مُحَمَّدٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَقُولُ

(متن حدیث): كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ يَوْمٌ رِيحٌ أَوْ غَيْمٌ عَرِفَ ذَلِكَ فِي وَجْهِهِ وَأَقْبَلَ

وَأَذْبَرَ فَإِذَا مَطَرَتْ سُرَّ بِهِ وَذَهَبَ ذَلِكَ عَنْهُ فَسُئِلَ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي خَشِيتُ أَنْ يَكُونَ عَذَابًا

سَلِطَ عَلَى أُمَّتِي. (3: 65)

✽ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ تیز ہوا والے دن یا بارش والے دن پریشان ہو جایا کرتے

تھے۔ آپ ادھر ادھر آیا جایا کرتے تھے جب بارش شروع ہو جاتی تھی تو آپ خوش ہو جایا کرتے تھے اور آپ کی پریشانی ختم ہو جاتی

657 - إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. وأخرجه أبو نعیم فی الحلیة 8/132. وسعیده المؤلف برقم 659 من طریق موسی بن عبد

الرحمن المسروقی.

658 - إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه فی صحیحہ 899 فی الاستسقاء: باب التعوذ عند رؤية الريح والغيم والفرح بالمطر،

والبيهقي في السنن 3/361 من طريق عبد الله بن مسلمة القعنبي، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری 3206 فی بدء الخلق: باب ما جاء في قوله

تعالى: (وَهُوَ الَّذِي يُرْسِلُ الرِّيحَ بُشْرًا بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِهِ) ومسلم 15 899، والترمذی 3257 فی التفسیر: باب ومن سورة الأحقاف، وابن ماجه

3891 من طريق ابن جريج، عن عطاء بن أبي رباح، به. وأخرجه أحمد 6/66، والبخاری 4829 فی التفسیر: باب (فَلَمَّا رَأَوْهُ غَارًا ضًا مُسْتَقْبِلَ

أُودِيَّتِهِمْ قَالُوا هَذَا غَارٌ مُمَطَّرًا بَلْ هُوَ مَا اسْتَعْجَلْتُمْ بِهِ رِيحٌ فِيهَا عَذَابٌ أَلِيمٌ)، ومسلم 16 899، وأبو داود 5098 فی الأدب: باب ما يقول إذا

هاجت الريح. وفي الباب عن أنس سيرد برقم 664.

تھی آپ سے اس بارے میں دریافت کیا گیا تو آپ نے ارشاد فرمایا:
 ”مجھے یہ اندیشہ ہوتا ہے کہ ہمیں یہ عذاب نہ ہو جو میری امت پر مسلط کر دیا گیا ہو۔“

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ عَلَى الْمَرْءِ الرَّجُوعَ بِاللَّوْمِ عَلَى نَفْسِهِ فِيمَا قَصَرَ فِي الطَّاعَاتِ
 وَإِنْ كَانَ سَعْيُهُ فِيهَا كَثِيرًا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے نفس کی ملامت کے
 ہمراہ رجوع کرے

اس چیز کے حوالے سے جو اس نے نیکیوں میں کوتاہی کی ہے اگرچہ اس نے نیکیوں کے حوالے سے زیادہ کوشش کی ہو
659 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُسَيْبِ بْنِ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
 الْمَسْرُوقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيِّ الْجَعْفِيُّ عَنْ فَضِيلِ بْنِ عِيَاضٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَانَ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ
 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
 (متن حدیث): لَوْ أَنَّ اللَّهَ يُوْأَخِذُنِي وَعِيسَى بَدُنُونِي لَعَدَّيْنَا وَلَا يَظْلِمُنَا شَيْئًا قَالَ وَأَشَارَ بِالسَّبَابَةِ وَالتِّي

تلیہ ۱ (3: 66)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
 ”اگر اللہ تعالیٰ میرا اور عیسیٰ کا ہمارے ذنوب کی وجہ سے مواخذہ کرے اور ہمیں عذاب دے تو وہ ہمارے ساتھ کوئی
 زیادتی کرنے والا نہیں ہوگا۔“

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی شہادت والی انگلی اور اس کے ساتھ والی انگلی کے ذریعے اشارہ کر کے یہ بات ارشاد فرمائی:

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ تَرْكِ الْإِتِّكَالِ عَلَى مَوْجُودِ الطَّاعَاتِ
 دُونَ التَّسَلُّقِ بِالْأَضْطِرَّارِ إِلَيْهِ فِي الْأَحْوَالِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنی موجود نیکیوں پر تکیہ کرنے کو ترک کرے
 اور یہ نہ کرے کہ مختلف حالتوں میں مجبوری کے عالم میں ان کی طرف رجوع کرے

660 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ
 حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَيْسَ أَحَدٌ مِنْكُمْ يُنَجِّيه عَمَلُهُ وَلَكِنْ سَدَّدُوا وَقَارِبُوا قَالُوا وَلَا أَنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: وَلَا

إِنَّا إِلَّا أَنْ يَتَغَمَّدَنِي بِمَغْفِرَةٍ وَفَضْلٍ. (3: 66)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم میں سے کسی بھی شخص کو اس کا عمل نجات نہیں دے گا تاہم تم لوگ میانہ روی اختیار کرو اور انتہا پسندی سے گریز کرو۔ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کو بھی نہیں؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: مجھے بھی نہیں! البتہ مجھے اللہ تعالیٰ نے مغفرت اور فضل کے ذریعے ڈھانپ لیا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ تَرْكِ اسْتِحْقَارِهِ الْيَسِيرِ مِنَ الطَّاعَاتِ

وَالْقَلِيلِ مِنَ الْجَنَائِبِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ تھوڑی نیکی کو کمتر سمجھنے کو ترک کرے یا تھوڑے گناہ کو کمتر سمجھنے کو ترک کرے

661 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ قَالَ أَخْبَرَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ

أَبِي وَإِيلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): الْجَنَّةُ أَقْرَبُ إِلَيَّ أَحَدِكُمْ مِنْ شِرَاكِ نَعْلِهِ وَالنَّارُ مِثْلُ ذَلِكَ.

✽✽ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جنت تم میں سے کسی ایک شخص کے جوتے کے تسمے سے بھی زیادہ قریب ہے اور جہنم بھی اسی کی مانند ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ النَّظَرِ فِي الْعَوَاقِبِ

فِي جَمِيعِ أُمُورِهِ دُونَ الْاعْتِمَادِ عَلَى يَوْمِهِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ تمام امور میں عواقب کا جائزہ لیتا رہے اور صرف اسی دن پر اعتماد کرنے سے بچے

660- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهو في مصنف عبد الرزاق 20562، ومن طريقه أخرجه أحمد 2/319، والبعث في شرح

السنة 4193. وأورده المؤلف برقم 348 من طريق بسر بن سعيد، عن أبي هريرة، فانظر تحريجه هناك.

661- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه أحمد 1/442 عن وكيع، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/387 عن ابن نمير،

و1/442، والبخاری 6488 في الرقاق: باب الجنة أقرب إلي أحدكم من شراك نعله، والبعث في شرح السنة 4174 وأخرجه أحمد 1/413

و442، والبخاری 6488 أيضًا، والبيهقي في السنن 3/368.

662- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا بِنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَوْ تَعَلَّمُونَ مَا أَعْلَمُ لَضَحَكْتُمْ قَلِيلًا وَلَبَكَيْتُمْ كَثِيرًا. (3: 66)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اگر تم لوگ وہ بات جان لو جو میں جانتا ہوں، تو تم تھوڑا ہنسا کرو اور زیادہ رو یا کرو۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ وَصْفِ مَا يَجِبُ عَلَى الْمُسْلِمِ عِنْدَ مَا جَرَى مِنْهُ

مِنْ مُقَارَفَةِ الْمَآثِمِ حِينَ يُزَيِّنُ الشَّيْطَانُ لَهُ ارْتِكَابَ مِثْلِهَا

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس چیز کی صفت کے بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ جب وہ کسی گناہ کا مرتکب ہو جائے

جب کہ شیطان نے اس گناہ کو اس کے سامنے آراستہ کیا ہو تو اس کے ارتکاب کے بعد آدمی کو کیا کرنا چاہیے؟

663- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ سِنَانٍ بِمَنْبِجٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ يَعْسُقَلَانَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُعَاوِي بْنِ أَبِي حَنْظَلَةَ الْعَابِدُ بِصَيْدَاءَ فِي الْآخِرِينَ قَالُوا حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ خَالِدٍ الْأَزْرُقِيُّ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ

662- إسناده صحيح، يزيد بن موهب روى له أبو داؤد والنسائي وابن ماجه، وهو ثقة، ومن فوقه ثقات من رجال الشيخين . وأخرجه أحمد 2/453 عن حجاج بن محمد، والبخارى 6485 فى الرقاق: باب قول النبى صلى الله عليه وسلم: لو تعلمون ما أعلم لضحكتم قليلاً ولبكيتم كثيراً عن يحيى بن بكير، كلاهما عن الليث بن سعد، عن عقيل، عن الزهرى، بهذا الإسناد. وتقدم برقم 113 و 358 من طريق الربيع بن مسلم، عن محمد بن سيرين، عن أبي هريرة، وورد تخريجه من طريقه برقم 113. وفى الباب عن أنس سيورده المؤلف برقم 5773 فى باب المزاح والضحك. وعن عائشة عند أحمد 6/81 و 164، والبخارى 6631 فى الأيمان والنذور: باب كيف كانت يمين النبى صلى الله عليه وسلم. وعن أبي ذر عند أحمد 5/173، وابن ماجه 4190 فى الزهد: باب الحزن والبكاء، والترمذى 2313 فى الزهد: باب قول النبى صلى الله عليه وسلم: لو تعلمون ما أعلم لضحكتم قليلاً ... والبيهقى 7/52، والبقوى فى شرح السنة 4172. وعن أبي الدرداء موقوفاً عند ابن أبي شيبة 13/312.

663- إسناده صحيح، هشام بن خالد الأزرق: صدوق، روى له أبو داؤد وابن ماجه، ومن فوقه من رجال الصحيح. وأخرجه أبو الشيخ فى الأمثال 9، وأبو نعيم فى الحلية 6/127 من طريقين عن هشام بن خالد الأزرق، بهذا الإسناد، بلفظ لا يلسع وأخرجه أحمد 2/379، والبخارى 6133 فى الأدب، ومسلم 2998 فى الزهد والرقائق، كلاهما فى باب لا يلدغ المؤمن من جحر مرتين، وأبو داؤد 4862 فى الأدب: باب فى الحذر من الناس، وبيهقى فى السنن 10/129، وفى الآداب 582، والبقوى فى شرح السنة 3507 عن قتيبة بن سعيد، وابن ماجه 3982 فى الفتن: باب العرلة عن محمد بن الحارث المصرى، والدارمى 2/319 عن عبد الله بن صالح، ثلاثهم عن الليث بن سعد، عن عقيل، عن الزهرى، بهذا الإسناد. وأخرجه البيهقى فى السنن 6/320 من طريق الزهرى، عن أبي سلمة، عن أبي هريرة. وفى الباب عن ابن عمر الطيالسى 1813.

أَنَّ هِشَامَ بْنَ عَبْدِ الْمَلِكِ أَدَىٰ عَنِ الزُّهْرِيِّ سَبْعَةَ أَلْفِ دِينَارٍ دَيْنًا كَانَ عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ لِلزُّهْرِيِّ لَا تَعُودَنَّ تَدَانُ

فَقَالَ الزُّهْرِيُّ كَيْفَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ وَقَدْ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَا يُلْدَغُ الْمُؤْمِنُ مِنْ جُحْرِ وَاحِدٍ مَرَّتَيْنِ.

لَفْظُ الْخَبْرِ لِعُمَرَ بْنِ سَعِيدٍ سَنَانٌ.

✽✽ سعید بن عبد العزیز بیان کرتے ہیں: ہشام بن عبد الملک نے زہری کی طرف سے سات ہزار دینار ادا کر دیئے جو ان کے ذمے قرض تھے۔ انہوں نے کہا: اب آپ دوبارہ قرض نہ لیجئے گا، تو زہری نے کہا: اے امیر المؤمنین! اب کیسے ہو سکتا ہے جبکہ سعید بن مسیب نے مجھے یہ بات بتائی ہے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”مومن ایک سوراخ سے دو مرتبہ نہیں ڈسا جاسکتا“

روایت کے یہ الفاظ عمر بن سعید سنان کے ہیں۔

ذِكْرُ مَا يُعْرَفُ فِي وَجْهِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ هُبُوبِ الرِّيَّاحِ قَبْلَ الْمَطَرِ

اس بات کا تذکرہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے چہرہ مبارک پر بارش سے پہلے تیز ہوا چلنے سے کیا کیفیت نمودار ہوتی تھی؟

664 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ الْمُقَابِرِيُّ

قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حُمَيْدٌ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا هَبَّتِ الرِّيْحُ عَرَفَ ذَلِكَ فِي وَجْهِهِ . (5: 12)

✽✽ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: جب تیز ہوا چلتی تھی تو اس کی وجہ سے پریشانی کا اثر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم

کے چہرے پر پتہ چل جاتا تھا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءِ إِذَا تَهَجَّدَ بِاللَّيْلِ وَخَلَا بِالطَّاعَاتِ يَجِبُ أَنْ تَكُونَ حَالَةَ الْخَوْفِ عَلَيْهِ

غَالِبَةً لِنَلَا يُعْجَبَ بِهَا وَإِنْ كَانَ فَاضِلًا فِي نَفْسِهِ تَقِيًّا فِي دِينِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدی جب رات کے وقت تہجد کی نماز ادا کرے اور نیکی کرنے کے لئے تنہا ہو تو یہ

بات لازم ہے کہ اس پر خوف کی کیفیت غالب ہونی چاہیے

664- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، رجالہ ثقات رجال الشیخین غیر یحیی بن ایوب، فمن رجال مسلم . وأخرجه البخاری 1034

فی الاستسقاء: باب إذا هبت الريح، والبيهقي في السنن 3/360 من طريق سعيد بن أبي مریم، عن محمد بن جعفر، عن حميد الطويل، بهذا

الإسناد. وفي الباب عن عائشة تقدم برقم 658.

تاکہ آدمی اس حوالے سے خود پسندی کا شکار نہ ہو اگرچہ وہ شخص اپنی ذات کے اعتبار سے فضیلت والا ہو اور اپنے دین کے اعتبار سے پرہیزگار ہو

665- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا حَوْثَرَةُ بْنُ أَشْرَسَ الْعَدَوِيُّ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتِ

الْبُنَانِيِّ عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ

(متن حدیث): عَنْ أَبِيهِ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسْجِدَ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي

وَبصدره أزيز كأزيز المرجل. (47:5)

✽✽ مطرف بن عبداللہ اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: میں نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں مسجد میں حاضر ہوا۔ آپ

اس وقت کھڑے ہوئے نماز ادا کر رہے تھے اور آپ کے سینے سے یوں آواز آرہی تھی جس طرح ہنڈیا ایلنے کی آواز ہوتی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءِ إِذَا تَوَاجَدَ عِنْدَ وَعَظٍ كَانَ لَهُ ذَلِكَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ جب آدمی نصیحت کے وقت ”تواجد“ کی کیفیت محسوس کرے

تو اس کو اس بات کا حق حاصل ہے

666- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ النَّقْفِيُّ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ عَبْدِ

الْحَمِيدِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَرَوِ بْنِ مَرْثَةَ عَنْ خَيْثَمَةَ عَنْ عِدِيَّ بْنِ حَاتِمٍ قَالَ:

(متن حدیث): قَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: اتَّقُوا النَّارَ ثُمَّ أَعْرَضَ وَأَشَاحَ ثُمَّ قَالَ اتَّقُوا النَّارَ ثُمَّ

أَعْرَضَ وَأَشَاحَ حَتَّى رَأَيْنَا أَنَّهُ يَرَاهَا ثُمَّ قَالَ اتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ فَإِنَّ لَكُمْ تَجِدُوا فِكَلِمَةٍ طَيِّبَةٍ.

✽✽ حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کھڑے ہوئے آپ نے ارشاد فرمایا: تم لوگ جہنم سے

بچنے کی کوشش کرو پھر آپ نے منہ پھیر لیا اور چہرے کو بچانے کی کوشش کی پھر آپ نے ارشاد فرمایا: تم لوگ جہنم سے بچنے کی کوشش کرو

پھر آپ نے منہ پھیر لیا اور چہرے کو بچانے کی کوشش کی یہاں تک ہمیں یوں محسوس ہوا کہ آپ اسے دیکھ رہے ہیں پھر آپ نے

666- إسناده صحيح، حوثره بن أشرس: روى عنه أبو حاتم وأبو زرعة. وذكره المؤلف في الثقات 8/215، وقد تابعه غير واحد من

الثقات كما يأتي، وياقني رجاله ثقات على شرط الصحيح. وأخرجه أحمد 4/25، وابن عوفان، و4/25، وأبو

داؤد 904 في الصلاة: باب البكاء في الصلاة، والحاكم 1/264، والبيهقي في السنن 2/251 من طريق يزيد بن هارون، والنسائي 3/13 في

السهو: باب البكاء في الصلاة، والنرمذی في الشمائل 315، والبيهقي في السنن 2/251، والبقوى في شرح السنة 729 من طريق ابن

المبارك، وابن خزيمة في صحيحه 900 من طريق عبد الصمد، كلهم عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وسيرده المؤلف برقم 753 من طريق

يزيد بن هارون، عن حماد، بهذا الإسناد.

666- وسيرده المؤلف مع عنوانه في باب صلاة الجمعة برقم 2804، وأورد تخريجه هناك، فانظره. 667- إسناده حسن، وهو مكرر

ارشاد فرمایا:

”جہنم سے بچنے کی کوشش کرو، خواہ نصف کھجور کے ذریعے ایسا کرو اور اگر تمہیں یہ بھی نہیں ملتی تو پاکیزہ بات کے ذریعے (جہنم سے بچنے کی کوشش کرو)۔“

667 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ الْمُنْهَالِ الْعَطَّارُ بِالبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَمَاعٌ سَمِعَ النُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَنْذِرْكُمْ النَّارَ أَنْذِرْكُمْ النَّارَ حَتَّىٰ لَوْ كَانَ فِي مَقَامِي هَذَا وَهُوَ بِالْكَوْفَةِ سَمِعَهُ أَهْلُ السُّوقِ حَتَّىٰ وَقَعَتْ خَمِيصَةٌ كَانَتْ عَلَىٰ عَاتِقِهِ عَلَىٰ رَجْلَيْهِ.

✿✿ حضرت نعمان بن بشیر روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”میں تمہیں جہنم سے ڈرارہا ہوں، میں تمہیں جہنم سے ڈرارہا ہوں، میں تمہیں جہنم سے ڈرارہا ہوں۔“

(حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں) اگر نبی اکرم ﷺ اس وقت میری جگہ پر کھڑے ہوئے ہوتے۔ حضرت نعمان اس وقت کوفہ میں تھے تو بازار کے رہنے والے لوگ بھی آپ ﷺ کی آواز سن لیتے یہاں تک کہ (جوش زیادہ ہونے کی وجہ سے) آپ کے کندھے پر موجود چادر آپ کے پاؤں میں گر گئی تھی۔



5- بَابُ الْفَقْرِ وَالزُّهْدِ وَالْقَنَاعَةِ

باب 5: فقر زُہد اور قناعت کے بارے میں روایات

668 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُشْتَمِيِّ حَدَّثَنَا أَبُو حَيْثِمَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ

عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ سَمُرَةَ بْنِ سَهْمٍ قَالَ

(متن حدیث): نَزَلَتْ عَلَى أَبِي هَاشِمٍ بْنِ عُبَيْدَةَ بْنِ رَبِيعَةَ وَهُوَ مَطْعُونٌ فَاتَاهُ مُعَاوِيَةُ يُعَوِّدُهُ فَبَكَى أَبُو هَاشِمٍ فَقَالَ مُعَاوِيَةُ مَا يُبْكِيكَ أَيُّ خَالٍ أَوْ جَعٍّ أَمْ عَلَى الدُّنْيَا فَقَدْ ذَهَبَ صَفْوُهَا فَقَالَ عَلَى كُلِّ لَا وَلَكِنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَهْدًا إِلَى عَهْدًا وَوَدِدْتُ أَنِّي كُنْتُ تَبِعْتُهُ قَالَ إِنَّكَ لَعَلَّكَ أَنْ تُدْرِكَ أَمْوَالًا تُقَسِّمُ بَيْنَ أَقْوَامٍ وَأَنَا يَكْفِيكَ مِنْ ذَلِكَ خَادِمٌ وَمَرَكَبٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَأَدْرَكَتْ وَجَمَعَتْ. (1: 63)

سمرہ بن سہم بیان کرتے ہیں: میں ابو ہاشم بن عبیدہ کے ہاں گیا جو طاعون کی بیماری میں مبتلا تھے۔ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ بھی ان کی عیادت کے لئے آئے، تو ابو ہاشم رونے لگے۔ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے ان سے کہا: اے ماموں! آپ کیوں رورہے ہیں؟ کیا آپ کو کوئی تکلیف ہو رہی ہے؟ یا آپ دنیا (چھوڑنے کی وجہ سے ایسا کر رہے ہیں) اس کی صفائی، تو رخصت ہو چکی ہے، تو ابو ہاشم نے کہا: دونوں صورتیں نہیں ہیں۔ اصل بات یہ ہے کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے ایک عہد لیا تھا میری یہ خواہش تھی کہ میں اس کی پیروی کر لیتا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا: ہو سکتا ہے تمہیں ایسے اموال ملیں جو لوگوں کے درمیان تقسیم کئے جائیں، تو اس میں سے تمہارے لئے ایک خادم اور اللہ کی راہ میں جانے کے لئے ایک سواری کافی ہے۔

(ابو ہاشم نے فرمایا) مجھے وہ چیز ملی بھی اور میں نے انہیں جمع بھی کیا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا إِذَا أَحَبَّ عَبْدُهُ حَمَاهُ الدُّنْيَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ جب کسی بندے سے محبت رکھتا ہے، تو اسے دنیا سے بچا لیتا ہے

669 - (سند حدیث): حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ الزُّرْقِيُّ بِطَرَسُوسَ حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ حَدَّثَنَا

مُحَمَّدُ بْنُ جَهْضَمٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غَزِيَّةَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ عُمَرَ بْنِ قَنَادَةَ بْنِ النُّعْمَانِ عَنْ

668-إسناده ضعيف وأخرجه النسائي 8/218، 219 في الزينة: باب اتخاذ الخادم والمركب، عن محمد بن قدامة، وابن ماجه 4103

في الزهد: باب الزهد في الدنيا، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/443 عن أبي معاوية، و3/444، والترمذی 2327 في الزهد.

مَحْمُودُ بْنُ لَبِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ بْنِ النُّعْمَانِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
 إِذَا أَحَبَّ اللَّهُ عَبْدًا حَمَاهُ الدُّنْيَا كَمَا يَظَلُّ أَحَدُكُمْ يَحْمِي سَقِيمَهُ الْمَاءِ . (3: 66)
 حضرت قتادہ بن نعمان رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:
 ”جب اللہ تعالیٰ کسی بندے سے محبت رکھتا ہے تو اسے دنیا سے یوں بچاتا ہے جس طرح کوئی شخص اپنے بیمار کو پانی سے
 بچاتا ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ مَنْ صَارَ مِنَ الْمُفْلِحِينَ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا الزَّائِلَةِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اس زائل ہونے والی دنیا میں کون لوگ کامیاب ہوتے ہیں؟

670- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ السَّلَامِ بَيْرُوتَ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ
 بْنِ مَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَمَةَ الْجَمَحِيُّ قَالَ
 سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو وَبْنَ الْعَاصِ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ:
 (متن حدیث): قَدْ أَفْلَحَ مَنْ أَسْلَمَ وَكَانَ رِذْفُهُ كِفَافًا فَصَبِرَ عَلَيْهِ . (3: 66)
 حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص اسلام قبول کر لے اور اس کا رزق اس کے لئے کافی ہو اور وہ اس پر صبر سے کام لے تو وہ کامیاب ہو گیا۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّنْ طَيَّبَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَّا عَيْشَهُ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس شخص کے بارے میں ہے جس کی زندگی کو

اللہ تعالیٰ نے اس دنیا میں پاکیزہ کر دیا ہے

671- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مَكْحُولٌ بَيْرُوتَ وَابْنُ سَلَمٍ وَابْنُ فَتِيْبَةَ قَالُوا حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَانَءِ بْنِ
 عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عِبَلَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ أَبِي عِبَلَةَ عَنْ أُمِّ الدَّرْدَاءِ عَنْ
 أَبِي الدَّرْدَاءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

669- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم . وأخرجه عبد الله بن أحمد في الزهد ص 17 عن أبي موسى محمد بن المثني، والحاكم
 4/207 وصححه الحاكم علی شرط الشيخين، ووافقه الذهبي . وأخرجه الترمذی 2036 في الطب: باب ما جاء في الحمية . وأخرجه أحمد في
 الزهد ص 17

670- حديث صحيح . وأخرجه أحمد في المسند 2/168 و 172، وفي الزهد ص 14، ومسلم 1054 في الزكاة: باب في الكفاف
 القناعة، والترمذی 2348 في الزهد: باب ما جاء في الكفاف والصبر عليه، والبيهقي في السنن 4/196، والغوي في شرح السنة 4043 من
 طريق شرح حبل بن شريك، وأحمد 2/173، وابن ماجه 4138 في الزهد: باب القناعة. وفي الباب عن فضالة بن عبيد سيرد برقم 705 .
 671- سندہ ضعیف جداً.

(متن حدیث): مَنْ أَصْبَحَ مُعَافًى فَمِنْ بَدَنِهِ أَمِنًا فَمِنْ سِرِّهِ عِنْدَهُ قُوْتُ يَوْمِهِ فَكَأَنَّمَا حَيِزَتْ لَهُ الدُّنْيَا. (3: 66)

❁❁ سیدہ ام درداء رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”جو شخص ایسی حالت میں صبح کرے کہ اس کے جسم میں عافیت ہو، اپنی رہائش میں امن کے ساتھ ہو، اس کے پاس اس دن کی خوراک ہو تو گویا اس کے لئے دنیا کو سمیٹ دیا گیا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِتَرْكِ الْأَشْيَاءِ مِنَ الْفُضُولِ الَّتِي تَذَكِّرُ الدُّنْيَا وَتُرَغِّبُ النَّاسَ فِيهَا

اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ آدمی ان فضول چیزوں کو ترک کر دے جو دنیا کی یاد دلاتی ہیں

اور لوگوں کو دنیا کی طرف راغب کرتی ہیں

672 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا

أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ عَزْرَةَ هُوَ بِنِ سَعْدِ الْأَعْوَرِ عَنْ حَمِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجَمِيرِيِّ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ

(متن حدیث): عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ لَنَا قِرَامٌ فِيهِ تَمَائِيلٌ فَعَلَّقْتُ عَلَى بَابِي قِرَآءَةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ ذَلِكَ فَقَالَ: انْزِعِيهِ فَإِنَّهُ يَذَكِّرُنِي الدُّنْيَا. (1: 95)

❁❁ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میرے پاس ایک پردہ تھا جس میں تصویریں بنی ہوئی تھیں وہ میں نے دروازے پر لٹکا دیا جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے دیکھا تو ارشاد فرمایا: ”اسے اتار لو! کیونکہ یہ مجھے دنیا کی یاد دلاتا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يُسْتَحَبُّ لِلْمُسْلِمِ مِنْ مُجَانِبَةِ الْفُضُولِ مِنْ هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ الرَّائِلَةِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس بارے میں ہے کہ مسلمان کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اس فانی اور

زائل ہونے والی دنیا میں سے فضول چیزوں سے لاتعلقی اختیار کرے

673 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا بِنِ

672- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأخرجه الترمذی 2468 فی صفة القيامة، عن هناد، عن أبي معاوية، بهذا الإسناد. وأخرجه

مسلم 2107 88 فی اللباس والزينة: باب تحريم تصوير صورة الحيوان،

673- إسنادہ صحیح. وأخرجه أبو داود 4141 فی اللباس: باب فی الفرش، عن يزيد بن موهب، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم 2084

فی اللباس: باب كراهية ما زاد على الحاجة من الفرائش واللباس، عن أبي الطاهر بن السرح، والنسائي 6/135 فی النكاح: باب الفرش، عن

يونس بن عبد الأعلى، كلاهما عن ابن وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/293 و324 عن أبي عبد الرحمن المقرئ، عن حيوة بن شريح، عن

أبي هانء، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن المبارك في الزهد 762، ومن طريقه البغوي في شرح السنة 3127 عن حيوة.

وَهَبَ عَنْ أَبِي هَانِيءٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحُلَيْيَّ
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): فِرَاشٌ لِلرَّجُلِ وَفِرَاشٌ لَامْرَأَتِهِ وَالثَّلَاثُ لِلضَّيْفِ وَالرَّابِعُ لِلشَّيْطَانِ. (3: 52)

✽✽ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”ایک بستر مرد کے لئے ہو اور ایک اس کی بیوی کے لئے ہو اور تیسرا مہمان کے لئے ہو اور چوتھا شیطان کے لئے ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ تَرْكِ الْفُضُولِ فِي قَوْتِهِ

رَجَاءَ النَّجَاةِ فِي الْعُقْبَى مِمَّا يَعْقِبُ عَلَيْهِ أَكَلَةُ السُّحْتِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس چیز کے بارے میں ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ

وہ اپنی خوراک میں سے اضافی چیزوں کو ترک کر دے

تا کہ آخرت میں نجات کی امید رکھے اس چیز کے حوالے سے جو حرام کھانے کے حوالے سے اسے سزا ملے گی

674 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حِرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا بِن

وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ جَابِرٍ عَنِ الْمِقْدَامِ بْنِ مَعْدِي كَرَبٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَا مِنْ وَعَاءٍ مَلَأَ بِنِ اَدَمَ وَعَاءٍ شَرَامِنْ بَطْنِ حَسْبِ بِنِ اَدَمَ اَكَلَاتُ يِقْمَنْ صُلْبُهُ فَاِنْ كَانَ لَا

بَدَّ فَنَلْتُ لَطْعَامِهِ وَنَلْتُ لِشَرَابِهِ وَنَلْتُ لِنَفْسِيهِ.

✽✽ حضرت مقدام بن معدی کرب رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”آدم کا بیٹا پیٹ سے زیادہ برے اور کسی برتن کو نہیں بھرتا ہے۔ آدم کے بیٹے کے لئے چند لقمے کافی ہیں جو اس کی پشت

کو سیدھا رکھیں اگر وہ نہیں مانتا تو پھر اسے (اپنے پیٹ کا) ایک تہائی حصہ کھانے کے لئے ایک تہائی حصہ پینے کے

لئے اور ایک تہائی حصہ سانس لینے کے لئے رکھنا چاہئے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَانَ أَصْحَابِ الْجَدِّ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا يُحْبَسُونَ فِي الْقِيَامَةِ عَنْ دُخُولِ الْجَنَّةِ مَدَّةً

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اس دنیا میں صاحب ثروت لوگ قیامت کے دن جنت میں داخل ہونے سے

طویل مدت تک روک رکھے جائیں گے

674- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه الحاكم 4/121 وأخرجه الطبراني في الكبير 645/20. وأخرجه ابن المبارك في

الزهدي 603، وأحمد 4/132، والترمذي 2380 في الزهد: باب ما جاء في كراهية كثرة الأكل، والطبراني في الكبير 644/20، والبعقوي في

شرح السنة 4048، والقضاعي في مسند الشهاب 1340 و1341.

675 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مَجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِي عِثْمَانَ النَّهْدِيِّ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): قُمْتُ عَلَى بَابِ الْجَنَّةِ فَإِذَا عَامَّةٌ مَن يَدْخُلُهَا الْمَسَاكِينُ وَإِذَا أَصْحَابُ الْجِدِّ مَحْبُوسُونَ وَإِذَا أَصْحَابُ النَّارِ قَدْ أُمِرَ بِهِمْ إِلَى النَّارِ وَنَظَرْتُ إِلَى النَّارِ فَإِذَا عَامَّةٌ مَن يَدْخُلُهَا النِّسَاءُ .
توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَرَنَ عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى إِلَى أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ فِي هَذَا الْخَبَرِ سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ وَأَنَا أَهَابُهُ. (3: 78)

✿ ✿ حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”میں جنت کے دروازے پر کھڑا ہوا تو اس میں داخل ہونے والے زیادہ تر لوگ غریب تھے اور خوشحال لوگوں کو روک لیا گیا تھا اور جب اہل جہنم کو جہنم میں جانے کا حکم ہوا، میں نے جہنم کا جائزہ لیا، تو اس میں داخل ہونے والی زیادہ تر خواتین تھیں۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: (عمران بن موسیٰ نے اس روایت میں حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما کے ساتھ حضرت سعید بن زید رضی اللہ عنہما کو بھی ملا دیا ہے اور میں اس بات سے خوفزدہ ہوں۔

ذِكْرُ تَفْضِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى فَقَرَاءِ هَذِهِ الْأُمَّةِ الصَّابِرِينَ

عَلَى مَا أوتُوا بِإِذْخَالِهِمُ الْجَنَّةَ قَبْلَ اغْنِيَائِهِمْ بِمُدَدِ مَعْلُومَةٍ

اللہ تعالیٰ کا اس امت کے غریب لوگوں پر یہ فضل کرنا جنہوں نے اس چیز پر صبر سے کام لیا ہو، جو انہیں دی گئی (ان پر یہ فضل ہوگا) کہ اللہ تعالیٰ انہیں خوشحال لوگوں سے ایک متعین مدت پہلے جنت میں داخل کر دے گا

676 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

675- إسناده صحيح على شرط الشيخين . وأخرجه مسلم 2736 في الذكر والدعاء : باب أكثر أهل الجنة الفقراء وأكثر أهل النار النساء ، عن محمد بن عبد الأعلى ، عن معتمر بن سليمان ، بهذا الإسناد . وأخرجه عبد الرزاق 20611 ومن طريقه البهوي في شرح السنة 4064 عن معمر ، وأحمد 5/205 ، والبخاري 5196 في النكاح ، و 6547 في الرقاق : باب صفة الجنة والنار ، من طريق ابن علية ، وأحمد في المسند 5/209 عن يحيى القطان ، وفي الزهد ص 32 من طريق حماد بن سلمة ، ومسلم 2736 أيضاً من طريق حماد ومعاذ العنبري وجرير وي زيد بن زريع ، والطبراني في الكبير 421 من طريق أبي جعفر الرازي ، والخطيب في تاريخه 5/149 من طريق أبي عبد الله الأنصاري ، كلهم عن سليمان التيمي ، بهذا الإسناد . وفي الباب عن عمران بن الحصين وابن عباس عند البخاري 3241 و 5198 و 6449 و 6546 ، والترمذي 2602 و 2603 . ورواه مسلم 2737 عن ابن عباس .

(متن حدیث): يَدْخُلُ فُقَرَاءُ الْمُؤْمِنِينَ الْجَنَّةَ قَبْلَ الْأَغْنِيَاءِ بِنِصْفِ يَوْمٍ خَمْسَ مِائَةِ سَنَةٍ. (9: 3)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”غریب مسلمان خوشحال مسلمانوں سے نصف دن پہلے جنت میں جائیں گے جو پانچ سو برس کا ہوگا۔“

ذِكْرُ تَفْضُلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى فُقَرَاءِ الْمُهَاجِرِينَ

يَاذْخَالِهِمُ الْجَنَّةَ قَبْلَ أَغْنِيَائِهِمْ بِمُدِّ مَعْلُومَةٍ

اللہ تعالیٰ نے غریب مہاجرین پر جو فضل کیا ہے اس کا تذکرہ، انہیں خوشحال لوگوں سے ایک متعین مدت پہلے

جنت میں داخل کر دے گا

677 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ فُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بِنُ وَهْبٍ حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةَ بْنُ صَالِحٍ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جَبْرِ بْنِ نَفِيرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ

(متن حدیث): بَيْنَمَا أَنَا جَالِسٌ فِي الْمَسْجِدِ وَحَلَقَةٌ مِنْ فُقَرَاءِ الْمُهَاجِرِينَ وَسَطَ الْمَسْجِدِ جُلُوسٌ فَدَخَلَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسْجِدَ نِصْفَ النَّهَارِ فَانْطَلَقَ إِلَيْهِمْ فَجَلَسَ مَعَهُمْ فَلَمَّا رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَلَسَ إِلَيْهِمْ قُمْتُ إِلَيْهِ فَأَذْرَكْتُ مِنْ حَدِيثِهِ وَهُوَ يَقُولُ: بَشِّرْ فُقَرَاءَ الْمُهَاجِرِينَ أَنَّهُمْ كَيَدْخُلُونَ

الْجَنَّةَ قَبْلَ الْأَغْنِيَاءِ بِأَرْبَعِينَ عَامًا. (9: 3)

✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ میں مسجد میں بیٹھا ہوا تھا۔ غریب مہاجرین کا ایک حلقہ بنا ہوا

تھا وہ لوگ مسجد کے درمیان میں بیٹھے ہوئے تھے۔ اس دوران نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں تشریف لائے یہ دوپہر کے وقت کی بات ہے،

آپ ان لوگوں کے پاس تشریف لے گئے اور ان کے ساتھ بیٹھ گئے جب میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ ان کے ساتھ بیٹھ

676- إسناده حسن، محمد بن عمرو: هو ابن علقمة الليثي، روى له البخاري مقرونا، ومسلم متابعة، وهو صدوق، وباقي السند ثقات

من رجال الشيخين. وأخرجه ابن أبي شيبة 13/246 ومن طريقه ابن ماجه 4122 في الزهد: باب منزلة الفقراء، عن محمد بن بشر، وأحمد

2/296 و451 عن يزيد، و2/343 عن حماد بن سلمة، والترمذي 2353 في الزهد: باب ما جاء أن فقراء المهاجرين يدخلون الجنة قبل

أغنيائهم، وأبو نعيم في الحلية 7/91 و8/250 من طريق سفيان الثوري 2354 من طريق المحاربي، وأبو نعيم في الحلية 8/212 من طريق

محمد بن السماك، كلهم عن محمد بن عمرو، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/513، وأبو نعيم في الحلية 8/307 من طريق أبي صالح، وأحمد

2/519 من طريق شتير بن نهار، وأبو نعيم في الحلية 7/99، 100 من طريق أبي حازم، ثلاثهم عن أبي هريرة. وفي الباب عن عبد الله بن عمرو

في الحديث التالي. وعن أبي سعيد الخدري عند أحمد 3/63 و96، وأبي داود 3666، والترمذي 2352، وابن ماجه 4123، والبعري في

شرح السنة 14/191، 192 وعن أنس عند الترمذي 2352. وعن جابر عند الترمذي 2355. وعن ابن عمر عند ابن أبي شيبة 13/244،

وابن ماجه 4124.

گئے ہیں تو میں اٹھ کے آپ کے پاس آیا تو میں نے آپ کی گفتگو کا یہ حصہ پایا۔ آپ ﷺ ارشاد فرما رہے تھے:
 ”غریب مہاجرین کو یہ خوشخبری دیدو کہ وہ لوگ خوشحال لوگوں سے چالیس سال پہلے جنت میں داخل ہوں گے۔“

ذَكَرُ الْبَيَانِ بَانَ هَذَا الْعَدَدَ الْمَذْكُورَ فِي هَذَا الْخَبَرِ
 لَمْ يُرِدْ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَفِيًّا عَمَّا وَرَاءَهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ یہ تعداد جو اس روایت میں مذکور ہے اس سے نبی اکرم ﷺ

کی یہ مراد نہیں ہے کہ اس کے علاوہ کی نفی کر دیں

678 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُشْتَبِي حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ حَدَّثَنَا حَيْوَةَ حَدَّثَنَا أَبُو هَانِئٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَيْلِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): إِنَّ فُقَرَاءَ الْمُهَاجِرِينَ يَسْبِقُونَ الْأَغْنِيَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِسَعِيمِينَ أَوْ أَرْبَعِينَ خَرِيفًا. (3: 9)

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”پیشک غریب مہاجرین خوشحال لوگوں سے قیامت کے دن ستر (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں): چالیس سال پہلے (جنت میں داخل ہوں گے)“

ذَكَرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْمَالِكََ مِنْ حُطَامِ هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ الشَّيْءَ الْكَثِيرَ قَدْ يَجُوزُ أَنْ يُقَالَ لَهُ فَقِيرٌ كَمَا أَنَّ مَنْ مَنَعَ مِنْ حُطَامِهَا يَجُوزُ أَنْ يُقَالَ لَهُ غَنِيٌّ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اس فانی دنیا میں بہت ساری چیزوں کے مالک شخص کے لئے یہ بات جائز ہے اسے ”فقیر“ کہا جائے جس طرح جس شخص کو دنیا کا ساز و سامان نہیں ملتا تو اس کے لئے یہ بات جائز ہے کہ اس کو ”غنی“ کہا جائے

679 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ مُحَمَّدٍ الدَّبَلِيُّ بِإِنطَاكِيَّةَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصَّدْفِيُّ حَدَّثَنَا بَن وَهْبٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): لَيْسَ الْغِنَى عَنْ كَثْرَةِ الْعَرَضِ إِنَّمَا الْغِنَى عَنِ النَّفْسِ.

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
 ”خوشحالی مال زیادہ ہونے سے نہیں آتی، اصل خوشحالی دل کی بے نیازی ہے۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الْغِنَى الَّذِي وَصَفْنَاهُ قَبْلُ

اس خوشحالی کی صفت کا تذکرہ جس کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں

680- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا بُنْدَارٌ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ

عُمَرَ بْنِ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ ابَانَ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ

(متن حدیث): خَرَجَ زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ مِنْ عِنْدِ مَرْوَانَ نِصْفَ النَّهَارِ قَالَ قُلْتُ مَا بَعَثَ إِلَيْهِ هَذِهِ السَّاعَةَ إِلَّا

لِشَيْءٍ سَأَلَهُ عَنْهُ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ سَأَلْنَا عَنْ أَشْيَاءَ سَمِعْنَاهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: نَصَرَ اللَّهُ أَمْرًا سَمِعَ مِنَّا حَدِيثًا فَلَغَعَهُ غَيْرُهُ فَرُبَّ حَامِلٍ فَقِيهِ إِلَى مَنْ هُوَ أَفْقَهُ مِنْهُ وَرُبَّ حَامِلٍ فَقِيهِ لَيْسَ بِفَقِيهِ ثَلَاثٌ لَا يَغُلُّ عَلَيْهِنَّ قَلْبَ مُسْلِمٍ إِخْلَاصُ الْعَمَلِ لِلَّهِ وَمُنَاصَحَةُ وَلَاةِ الْأَمْرِ وَالزُّوْمُ الْجَمَاعِ فَإِنَّ دَعْوَتَهُمْ تُحِيطُ مِنْ وَرَائِهِمْ وَمَنْ كَانَتْ الدُّنْيَا نَيْتَهُ فَرَقَّ اللَّهُ عَلَيْهِ أَمْرَهُ وَجَعَلَ فَقْرَهُ بَيْنَ عَيْنَيْهِ وَلَمْ يَأْتِهِ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا مَا كُتِبَ لَهُ وَمَنْ كَانَتْ الْأُخْرَى نَيْتَهُ جَمَعَ اللَّهُ لَهُ أَمْرَهُ وَجَعَلَ غِنَاهُ فِي قَلْبِهِ وَأَتَتْهُ الدُّنْيَا وَهِيَ رَاغِمَةٌ.

✽✽ عبدالرحمن بن ابان اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: ایک مرتبہ حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ دو پہر کے وقت مروان

کے پاس سے اٹھ کر باہر آئے، تو میں نے سوچا یہ اس وقت ضرور کسی ایسے کام کے سلسلے میں گئے ہوں گے کہ جو مروان ان سے دریافت کرنا چاہتا ہوگا میں نے حضرت زید رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا، تو انہوں نے فرمایا: اس نے ہم سے کچھ چیزوں کے بارے میں

679- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير يونس بن عبد الأعلى، فمن رجال مسلم. وأخرجه القضاعي في

مسند الشهاب (1208) وأخرجه الحميدى 1063، وأحمد 2/243، ومسلم 1051 في الزكاة: باب ليس الغنى عن كثرة العرض، وابن ماجه 4137 في الزهد: باب القناعة، من طريق سفيان بن عيينة، والقضاعي في مسند الشهاب 1211. وأخرجه أحمد 2/389، 390، والبخارى 6446 في الرقاق: باب الغنى عن النفس، والترمذى 2373 في الزهد: باب ما جاء أن الغنى عن النفس، والقضاعي في مسند الشهاب 1207 من طريق أبي حصين، والقضاعي 1210 من طريق الأعمش، كلاهما عن أبي صالح، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد في المسند 2/443 و539 و540، وفي الزهد ص 25، وأبو نعيم في الحلية 4/99 من طريق جعفر بن برقان، عن يزيد بن الأصم، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/315، والبعوى في شرح السنة 4040.

680- وأخرجه أحمد في الزهد ص 42، وابن أبي عاصم في السنة 94، والخطيب في الفقيه والمتفقه 2/71 من طريق يحيى القطان،

والطحاوى في مشكل الآثار 2/232 من طريق حجاج بن محمد، والطبرانى في المعجم الكبير 4891. وأخرجه الطبرانى 4924. وفي الباب عن ابن مسعود، وجبير بن مطعم، وأبي الدرداء، وأنس، وقد تقدمت، وعن النعمان بن بشير عند الرامهرمزي 11، والحاكم 1/88، وعن أبي سعيد الخدرى عند الرامهرمزي 5، وأبي نعيم في الحلية 5/105.

دریافت کیا: جو ہم نے نبی اکرم ﷺ کی زبانی سنی ہیں۔

(حضرت زید رضی اللہ عنہ نے بتایا) میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ اسے خوش رکھے جو ہم سے حدیث سنے اور پھر اسے دوسرے تک پہنچا دے، کیونکہ بعض اوقات علم حاصل کرنے والا شخص اس شخص تک اسے منتقل کر دیتا ہے جو اس سے زیادہ علم والا ہوتا ہے اور بعض اوقات علم حاصل کرنے والا شخص درحقیقت عالم نہیں ہوتا، تین چیزیں ایسی ہیں جن کے بارے میں مسلمان کا دل دھوکہ نہیں دیتا۔ عمل کا اللہ تعالیٰ کے لئے خالص ہونا، مسلمان حکمرانوں کے لئے خیر خواہی اور ان کی جماعت کے ساتھ رہنا، کیونکہ ان کی دعا غیر موجود لوگوں تک محیط ہوتی ہے، جس شخص کی نیت دنیا ہوگی اللہ تعالیٰ اس کے معاملے کو متفرق کر دے گا اور اس کی غربت کو اس کے سامنے کر دے گا اور دنیا میں سے اسے صرف وہی کچھ ملے گا جو اس کے نصیب میں لکھا گیا ہے اور جس شخص کی نیت آخرت ہوگی اللہ تعالیٰ اس کے معاملے کو سمیٹ دے گا۔ اس کے دل میں خوشحالی ڈال دے گا اور دنیا سرنگوں ہو کر اس کے پاس آئے گی۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ بَعْضِ الْفُقَرَاءِ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ

قَدْ يَكُونُونَ أَفْضَلَ مِنْ بَعْضِ الْأَغْنِيَاءِ فِي بَعْضِ الْأَحْوَالِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ بعض حالتوں میں بعض غریب لوگ بعض حالتوں میں بعض خوشحال لوگوں سے زیادہ فضیلت رکھتے ہیں

681 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدٍ الْجَوْهَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو أَسَامَةَ حَدَّثَنَا

الْأَعْمَشُ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُسْهِرٍ عَنْ خَرَّشَةَ بْنِ الْحَزْرِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ

(متن حدیث): بَيْنَمَا أَنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ إِذْ قَالَ: أَنْظِرْ أَرْفَعَ رَجُلٍ فِي

الْمَسْجِدِ فِي عَيْنَيْكَ فَظَنَرْتُ فَإِذَا رَجُلٌ فِي حَلَّةٍ جَالِسٌ يُحَدِّثُ قَوْمًا فَقُلْتُ هَذَا قَالَ: أَنْظِرْ أَوْضَعَ رَجُلٍ فِي

الْمَسْجِدِ فِي عَيْنَيْكَ قَالَ فَظَنَرْتُ فَإِذَا رُوَيْجُلٌ مُسْكِينٌ فِي ثَوْبٍ لَهُ خَلْقٌ قُلْتُ هَذَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ: هَذَا خَيْرٌ عِنْدَ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ قَرَارِ الْأَرْضِ مِثْلَ هَذَا. (9:3)

﴿﴾ حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ میں نبی اکرم ﷺ کے ساتھ مسجد میں موجود تھا اسی دوران

آپ نے ارشاد فرمایا: تم مجھے دیکھ کر بتاؤ کہ مسجد میں تمہارے سامنے کون سا شخص سب سے بلندتر حیثیت کا مالک ہے؟ میں نے اس

بات کا جائزہ لیا، تو وہاں ایک شخص حلہ پہن کر لوگوں کے ساتھ بیٹھا بات چیت کر رہا تھا میں نے جواب دیا: یہ والا شخص، نبی اکرم ﷺ

681- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه أحمد في المسند 5/157، وفي الزهد ص 36 من طرق عن الأعمش، بهذا الإسناد.

وأخرجه أبو نعيم في الحلية 8/115. وأخرجه البزار 3630. وأورده الهيثمي في المجمع 10/265.

نے فرمایا: تم اب اس بات کا جائزہ لو کہ تمہارے سامنے کون سا شخص سب سے کم تر حیثیت کا مالک ہے تو میں نے اس بات کا جائزہ لیا تو وہاں ایک غریب سا شخص پرانے سے کپڑوں میں بیٹھا ہوا تھا میں نے عرض کی: یہ والا شخص، نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: یہ (غریب شخص) قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اس (امیر آدمی جیسے) زمین بھر لوگوں سے بہتر ہوگا۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنْ وَصْفِ أَصْحَابِ الصُّفَّةِ

اس روایت کا تذکرہ جو اصحاب صفہ کی حالت کے بارے میں ہے

682 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَمَّارٍ الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا الْفَضِيلُ بْنُ غَزْوَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: (متن حدیث): زَايَتْ سَبْعِينَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الصُّفَّةِ مَا عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ رِذَاءٌ إِلَّا إِزَارٌ أَوْ كِسَاءٌ مَتَوَشِّحًا بِهِ قَدْ عَقَدَهُ خَلْفَهُ. (3: 9)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کے ستر اصحاب کو صفہ میں دیکھا ہے ان میں سے کسی ایک کے پاس بھی چادر نہیں ہوتی تھی صرف چھوٹا تہبند ہوتا تھا یا ایک چادر ہوتی تھی جسے وہ توشیح کے طور پر لپیٹ لیتا تھا اور اپنے پیچھے باندھ لیتا تھا۔

ذِكْرُ مَا كَانَ طَعَامَ الْقَوْمِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْأَغْلَبِ فِي

أَحْوَالِهِمْ عِنْدَ ابْتِدَاءِ ظُهُورِ الْإِسْلَامِ بِهِمْ

اس بات کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ کے زمانہ میں لوگوں کی خوراک عام طور پر کیا ہوا کرتی تھی؟ جب اسلام کے ظہور کا آغاز ہوا تھا

683 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحُبَابِ الْجَمْعِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ دَاوُدَ بْنِ فَرَاهِجٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ

(متن حدیث): مَا كَانَ طَعَامَنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا الْأَسْوَدَانِ التَّمْرُ وَالْمَاءُ. (5: 47)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کے زمانہ اقدس میں ہماری خوراک صرف دو سیاہ چیزیں ہوتی ہیں کھجور اور پانی۔

682- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه البخاري 442 في الصلاة: باب نوم الرجال في المسجد، والبيهقي في السنن

2/241، والبقوى في شرح السنة 4081 .

683- أخرجه أحمد 2/298 و405 و458، والبخاري 3677 من أربع طرق عن شعبة، بهذا الإسناد. وسيعيده برقم 5776. وأخرجه

الترمذي 3357 في التفسير: باب ومن سورة التكاثر

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا كَانَ فِي أَصْحَابِهِ مَا وَصَفْنَاهُ

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ کے اصحاب میں یہ چیز ہوتی تھی جس کا ہم نے ذکر کیا ہے

684 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا

عَمِي حَدَّثَنَا أَبِي عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ:

(متن حدیث): مَنْ حَدَّثَكُمْ أَنَا كُنَّا نَشْبِعُ مِنَ التَّمْرِ فَقَدْ كَذَبَكُمْ فَلَمَّا افْتَتَحَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُرَيْبَةَ

أَصْبَنَا شَيْئًا مِنَ التَّمْرِ وَالْوَدَكِ . (5: 47)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: جو شخص تمہیں یہ بات بتائے کہ ہم پیٹ بھر کر کھجوریں کھا لیا کرتے تھے۔ اس نے تمہارے ساتھ غلط بیانی کی ہے جب نبی اکرم ﷺ نے قریظہ کو فتح کیا تو ہمیں کچھ کھجوریں اور چربی ملی تھی۔

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا الْحَسَنَةَ لِلْمُسْلِمِ الْفَقِيرِ الصَّابِرِ عَلَى مَا أُوتِيَ مِنْ فَقْرِهِ بِمَا مُنِعَ مِنْ

حُطَامِ هَذِهِ الزَّائِلَةِ

اللہ تعالیٰ کا اس غریب مسلمان کے لئے نیکیاں لکھ دینا جو ملے ہوئے فقر پر صبر سے کام لیتا ہے کہ اسے اس

زائل ہو جانے والی دنیا کا ساز و سامان نہیں دیا گیا

685 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنْتُ قُتَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بِنْتُ وَهْبٍ حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): يَا أَبَا ذَرٍّ أَتَرَى كَثْرَةَ الْمَالِ هُوَ الْغِنَى قُلْتُ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: فَتَرَى قِلَّةَ الْمَالِ هُوَ

الْفَقْرُ قُلْتُ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: إِنَّمَا الْغِنَى غِنَى الْقَلْبِ وَالْفَقْرُ فَقْرُ الْقَلْبِ ثُمَّ سَأَلَنِي عَنْ رَجُلٍ مِنْ قُرَيْشٍ

فَقَالَ: هَلْ تَعْرِفُ فَلَانًا قُلْتُ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: فَكَيْفَ تَرَاهُ وَتَرَاهُ؟ قُلْتُ إِذَا سَأَلَ أُعْطِيَ وَإِذَا حَضَرَ أُدْخِلَ

ثُمَّ سَأَلَنِي عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الصُّفَّةِ فَقَالَ: هَلْ تَعْرِفُ فَلَانًا قُلْتُ لَا وَاللَّهِ مَا أَعْرِفُهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ فَمَا زَالَ

يُحَلِّيهِ وَيَبْتِغِيهِ حَتَّى عَرَفْتُهُ فَقُلْتُ قَدْ عَرَفْتُهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: فَكَيْفَ تَرَاهُ أَوْ تَرَاهُ قُلْتُ رَجُلٌ مَسْكِينٌ مِنْ أَهْلِ

الصُّفَّةِ فَقَالَ: هُوَ خَيْرٌ مِنْ طِلَاعِ الْأَرْضِ مِنَ الْأَحْرِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَلَا يُعْطَى مِنْ بَعْضِ مَا يُعْطَى الْأَحْرَ

فَقَالَ: إِذَا أُعْطِيَ خَيْرًا فَهُوَ أَهْلُهُ وَإِنْ صُرِفَ عَنْهُ فَقَدْ أُعْطِيَ حَسَنَةً . (3: 9)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اے ابو ذر غفاری! کیا تم یہ سمجھتے ہو مال کا

684- إسناده قوى . وانظر حديث عائشة أيضاً الآتي برقم 729 .

685- إسناده صحيح على شرط مسلم، وقد مضى باختصار مما هنا برقم 681 من طريق آخر عن أبي ذر . وطلاع الأرض : ملؤها .

زیادہ ہونا خوشحالی ہے۔ میں نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: پھر تو تم یہ سمجھتے ہو گے کہ مال کا کم ہونا غربت ہے میں نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اصل خوشحالی دل کا خوشحال ہونا ہے اور اصل غربت دل کا غریب ہونا ہے۔

پھر نبی اکرم ﷺ نے قریش سے تعلق رکھنے والے ایک شخص کے بارے میں مجھ سے دریافت کیا۔ آپ نے فرمایا: کیا تم فلاں شخص کو جانتے ہو؟ میں نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: تمہاری اس کے بارے میں کیا رائے ہے اور اسے کیا سمجھا جاتا ہے؟ میں نے عرض کی: جب وہ کوئی چیز مانگے تو اسے دیدی جائے جب وہ کہیں آئے تو اسے اندر آنے دیا جائے پھر نبی اکرم ﷺ نے اہل صفہ سے تعلق رکھنے والے ایک شخص کے بارے میں مجھ سے دریافت کیا اور فرمایا: کیا تم فلاں کو جانتے ہو؟ میں نے عرض کی: نہیں۔ اللہ کی قسم! یا رسول اللہ! میں اسے نہیں جانتا پھر نبی اکرم ﷺ اس کا حسب نسب میرے سامنے بیان کرتے رہے یہاں تک کہ میں نے اس کو پہچان لیا تو میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! مجھے اس کی شناخت ہو گئی ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تمہاری اس کے بارے میں کیا رائے ہے اور اسے کیا سمجھا جاتا ہے۔ میں نے عرض کی: وہ صفہ سے تعلق رکھنے والا ایک غریب آدمی ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: وہ (غریب آدمی) اس دوسرے (امیر آدمی جیسے) زمین بھرا لوگوں سے زیادہ بہتر ہے۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس شخص کو اس چیز میں سے کچھ حصہ عطا نہیں کیا گیا جو دوسرے کو دی گئی ہے تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اگر اس کو بھلائی دی گئی ہے تو یہ اس کا زیادہ اہل ہے اور اگر اس کو اس سے پھیر لیا گیا ہے تو اسے نیکی عطا کی گئی ہے۔

ذِكْرُ بَعْضِ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا فَضِّلَ بَعْضُ الْفُقَرَاءِ عَلَى بَعْضِ الْأَغْنِيَاءِ

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے بعض فقیر لوگوں کو بعض خوشحال لوگوں پر فضیلت دی گئی

686 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُزَيْمَةَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمِقْدَامِ الْعِجْلِيُّ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ خَلِيدِ الْعَصْرِيِّ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَا طَلَعَتْ شَمْسٌ قَطُّ إِلَّا وَبِجَنَّتِيهَا مَلَكَانِ يَبْدِيَانِ اللَّهُمَّ مَنْ أَنْفَقَ فَأَعْقَبَهُ خَلْفًا وَمَنْ

أَمَسَكَ فَأَعْقَبَهُ تَلْفًا. (3: 9)

686- إسنادہ صحیح، رجالہ رجال الصحیح، خلیلہ العصری، ہو خلیلہ بن عبد اللہ. وأخرجه الطیالسی 979، والحاکم 2/444، 445.

و أبو نعیم فی الحلیة 2/233 من طریق هشام الدستوائی، وأحمد فی المسند 5/97، وفي الزهد ص 26 من طریق همام، والقضاعي فی مسند الشهاب 810 من طریق سلام بن مسكين، ثلاثهم عن قتادة، بهذا الإسناد، وأورده الهیثمی فی المجمع 2/122. وقال: رواه أحمد ورجالہ رجال الصحیح. وسعیده المؤلف برقم 3330. وفي الباب عن أبي هريرة سيورده المؤلف برقم 3334. وعن أبي سعيد الخدري عند البزار 3424، أورده الهیثمی فی المجمع 10/336.

﴿۷۴۶﴾ حضرت ابو برداء رضی اللہ عنہما نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب بھی سورج نکلتا ہے تو اس کے پہلو میں دو فرشتے ہوتے ہیں جو یہ اعلان کرتے ہیں۔

”اے اللہ! جو شخص (تیری راہ میں) خرچ کرتا ہے تو اسے اس کے بدلے میں مزید عطا کر اور جو شخص خرچ نہیں کرتا ہے تو اس کے بدلے میں اس کا نقصان کر دے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا جَعَلَ الدُّنْيَا سِجْنًا لِمَنْ أَطَاعَهُ وَمَخْرَفًا لِمَنْ عَصَاهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ نے دنیا کو اس شخص کے لئے قید گاہ بنایا ہے جو اس کی اطاعت کرتا ہے اور اس شخص کے لئے باغ بنایا ہے جو اس کی نافرمانی کرتا ہے

687- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بِسُتَّ قَالَ حَدَّثَنَا فُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَهَشَامُ

بْنُ عَمَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): الدُّنْيَا سِجْنُ الْمُؤْمِنِ وَجَنَّةُ الْكَافِرِ. (3: 66)

﴿۷۴۷﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”دنیا مومن کے لئے قید خانہ ہے اور کافر کے لئے جنت ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الدُّنْيَا إِنَّمَا جُعِلَتْ سِجْنًا لِلْمُسْلِمِينَ لِيَسْتَوْفُوا بِتَرَكِ

مَا يَشْتَهُونَ فِي الدُّنْيَا مِنَ الْجَنَانِ فِي الْعُقْبَى

اس بات کے بیان کا تذکرہ دنیا کو مسلمانوں کے لئے قید خانہ بنایا گیا ہے تاکہ وہ لوگ دنیا میں اپنی پسندیدہ

چیزوں کو ترک کرنے کی وجہ سے آخرت میں جنت میں پورا بدلہ حاصل کریں

687- إسناده صحيح على شرط مسلم، وأخرجه في صحيحه 2956 في الزهد الرقاق، والترمذی 2324 في الزهد: باب ما جاء أن

الدنيا سجن المؤمن وجنة الكافر. وأخرجه البغوي في شرح السنة 4105 من طريق هشام بن عمار، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد في المسند 2/323 و485، وفي الزهد ص 37 من طريق زهير، وفي المسند 2/389 من طريق عبد الرحمن بن إبراهيم القاص، وابن ماجه 4113 في

الزهد: باب مثل الدنيا، من طريق عبد العزيز بن أبي حازم، وأبو نعيم في الحلية 6/350 من طريق مالك، والبغوي في شرح السنة 4104 من طريق روح بن القاسم، خمستهم عن العلاء، بهذا الإسناد. وفي الباب عن عبد الله بن عمرو عند أحمد 6855، وأبي نعيم في الحلية 8/177

و185، والبغوي في شرح السنة 4106، والحاكم في المستدرک 4/315، وأوردته الهيثمي في المجمع 10/288، 289. وعن ابن عمر عند البراز 3654، وأبي نعيم في أخبار أسبهان 2/340، والخطيب في تاريخ بغداد 6/401، والنضاعي في مسند الشهاب 145، وأوردته الهيثمي

في المجمع 10/289، وقال: رواه البراز بسنتين أحدهما ضعيف، والآخر فيه جماعة لم أعرفهم. وعن سلمان الفارسي عند الطبراني في الكبير 6183، والحاكم 3/603، وأوردته الهيثمي في المجمع 10/289.

688 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (متن حدیث): الدُّنْيَا سَجْنُ الْمُؤْمِنِ وَجَنَّةُ الْكَافِرِ. (2:1)

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”دنیا مومن کے لئے قید خانہ ہے اور کافر کے لئے جنت ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَانَ سَبَابِ هَذِهِ الْفَانِيَةِ الزَّائِلَةِ يَجْرِي عَلَيْهَا التَّغْيِيرُ
وَالِإِنْتِقَالُ فِي الْحَالِ بَعْدَ الْحَالِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بارے میں اطلاع ہے کہ اس فانی ہونے والی زائل ہونے والی (دنیا) کے اسباب پر تغیر ایک حالت سے دوسری حالت میں منتقلی ہوتی رہتی ہے

689 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَزِيرُ بْنُ صَبِيحٍ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مَيْسَرَةَ عَنْ أُمِّ الدَّرْدَاءِ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قَوْلِهِ: (كُلُّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ)

(متن حدیث): قَالَ: مِنْ شَأْنِهِ أَنْ يَغْفَرَ ذَنْبًا وَيَفْرَجَ كَرْبًا وَيَرْفَعُ قَوْمًا وَيَضَعُ الْآخَرِينَ. (66:3)

✿✿ حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ تعالیٰ کے اس فرمان کے بارے میں یہ بات بیان کی ہے۔ (ارشاد باری تعالیٰ ہے) ”ہر روز اس کی نئی شان ہوتی ہے۔“

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں اس کی شان میں یہ بات شامل ہے کہ وہ گناہ کی مغفرت کر دیتا ہے پریشانی کو ختم کر دیتا ہے۔ ایک قوم کو سر بلندی نصیب کرتا ہے اور دوسروں کو پست کر دیتا ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَانَ مَا بَقِيَ مِنْ هَذِهِ الدُّنْيَا هُوَ الْمَحْنُ وَالْبَلَايَا فِي أَكْثَرِ الْأَوْقَاتِ
اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اس دنیا میں سے جو کچھ باقی رہ گیا ہے وہ پریشانی اور آزمائش ہے جو اس کے زیادہ تر اوقات میں ہوگی

688- إسناده صحيح على شرط مسلم، وهو مكرر ما قبله. القعنبي: هو عبد الله بن مسلمة.

689- وأخرجه ابن ماجه 202 في المقدمة: باب فيما أنكرت الجهمية، وابن أبي عاصم رقم 301، وابن عساکر في تاريخ دمشق 2/2

690 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ السَّلَامِ بَيْرُوتَ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ بْنِ مَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا جَابِرُ بْنُ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ رَبِّ يَقُولُ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ عَلَى هَذَا الْمِنْبَرِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): لَمْ يَبْقَ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا بَلَاءٌ وَفِتْنَةٌ. (3: 66)

❁❁ ابو عبد رب بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کو اس منبر پر یہ بیان کرتے ہوئے سنا وہ کہتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”دنیا میں سے صرف آزمائش اور فتنہ باقی رہ گیا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ قَلَّةِ الْأَعْتِرَارِ بِمَنْ أُوتِيَ هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةَ الزَّائِلَةَ
اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ اسے اس فانی اور زائل ہونے والی دنیا میں سے جو کچھ دیا گیا ہے اس کے حوالے سے کم غلط نہی کا شکار ہو

691 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلِيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُ أَبِي عُمَرَ الْعَدَنِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرٍو بْنِ دِينَارٍ وَيَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ هِنْدٍ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ وَمَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ هِنْدٍ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ

(متن حدیث): قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ سُبْحَانَ اللَّهِ مَاذَا أَنْزَلَ مِنَ الْفِتَنِ وَمَاذَا فُتِحَ مِنَ الْخَزَائِنِ أَيْقُظُوا صَوَاحِبَ الْحُجَرِ قُرْبَ كَاسِيَةِ فِي الدُّنْيَا عَارِيَةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ. (3: 6)
❁❁ سیدہ ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: ایک رات نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: ”اللہ تعالیٰ کی ذات ہر عیب سے پاک ہے، کتنے ہی فتنے نازل کر دیئے گئے ہیں اور کتنے ہی خزانوں کے دروازے کھول دیئے گئے ہیں۔ حجرے میں رہنے والی خواتین کو بیدار کرو، کیونکہ دنیا میں بہت سی باپردہ عورتیں قیامت کے دن بے پردہ ہوں گی۔“

690 - إسناده قوى . وأخرجه ابن المبارك في الزهد . 596 . ومن طريقه أحمد 4/94 . والطبرانی 9/86 . والقضاعي في مسند الشهاب 1175 . والرامهرمزي في الأمثال 59 . وأخرجه ابن ماجة 4035 في الفتن : باب شدة الزمان . وابن أبي عاصم في الزهد 146 من طريق الوليد بن مسلم . كلاهما عن ابن جابر . بهذا الإسناد . قال البوصيري في مصابح الزجاجة 4/190 : هذا إسناد صحيح رجاله ثقات . وسعيده المؤلف برقم 2899 من طريق بشر بن بكر . عن ابن جابر . به . وتقدمت تنمة الحديث وهي قوله : وإنما مثل أحدكم مثل الوعاء ... برقم 339 من طريق الوليد بن مسلم . و برقم 392 من طريق صدقة بن جابر . كلاهما عن ابن جابر . بهذا الإسناد . فانظرهما .

691 - إسناده صحيح على شرط الصحيح . رجاله ثقات رجال الشيخين . وأخرجه أحمد 6/297 . والبخارى 115 في العلم . و 1126 في التهجد . و 5844 في اللباس . و 6218 في الأدب . و 7069 في الفتن . والترمذى 2196 في الفتن من طرق عن الزهري . بهذا الإسناد . ورواه مالك في الموطأ 2/913 باب ما يكره للنساء لبسه من الثياب .

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنِ اغْتِرَارِ الْمَرْءِ بِمَا أُوتِيَ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا مِنَ النِّسَاءِ وَالنِّعَمِ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی کو اس حوالے سے غلط فہمی کا شکار نہیں ہونا چاہیے

جو اسے اس دنیا میں سے خواتین اور مختلف نعمتیں دی گئی ہیں

692 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مَجَاشِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذِ بْنِ مُعَاذٍ قَالَ

حَدَّثَنَا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ أَبِي عُمَانَ النَّهْدِيِّ

عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ أَنَّهُ حَدَّثَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ:

(متن حدیث): قُمْتُ عَلَى بَابِ الْجَنَّةِ فَإِذَا عَامَّةٌ مِنْ دَخَلَهَا الْمَسَاكِينُ وَإِذَا أَصْحَابُ الْجِدِّ مَحْبُوسُونَ وَأَصْحَابُ النَّارِ قَدْ أُمِرَ بِهِمْ إِلَى النَّارِ وَنَظَرْتُ إِلَى النَّارِ فَإِذَا عَامَّةٌ مِنْ دَخَلَهَا النِّسَاءُ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَرَنَ عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بِأَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ فِي

هَذَا الْخَبَرِ الْمُعْتَمَرُ مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ. (2: 55)

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”میں جنت کے دروازے پر کھڑا ہوا تھا اس میں داخل ہونے والے زیادہ تر لوگ غریب لوگ تھے اور خوشحال لوگوں کو وہاں روک لیا گیا تھا اور جب اہل جہنم کو جہنم میں جانے کا حکم ہوا اور میں نے جہنم کا جائزہ لیا تو اس میں داخل ہونے والی اکثر خواتین تھیں۔“

امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: عمران بن موسیٰ نامی راوی نے اس روایت میں حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما کے ساتھ

حضرت سعید بن زید رضی اللہ عنہ کو بھی ملا دیا ہے۔

یہاں معتمر نامی راوی سے مراد معتمر بن سلیمان ہے۔

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ أَنْ تَعْرِفَ نَفْسَهُ عَمَّا يُؤَدِّي إِلَى اللَّذَاتِ مِنْ هَذِهِ الْفَانِيَةِ الْعَرَّارَةِ

وَأَنْ أُبَيِّحَ لَهُ ارْتِكَابَهَا حَذَرَ الْوُقُوعِ فِي الْمَحْذُورِ مِنْهَا

اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ اپنے آپ کو ان چیزوں سے بچائے جو اس فنا ہونے

والی اور دھوکے دینے والی (دنیا) کی لذات کی طرف لے جاتی ہیں

اگر چنانچہ ارتکاب آدمی کے لئے مباح ہو آدمی اپنے آپ کو ان چیزوں سے بچانے کے لئے ایسا کرے جو ممنوع ہیں

693 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا الْوَلِيدُ بْنُ

مُسْلِمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُوسَى عَنْ نَافِعٍ قَالَ

(متن حدیث): سَمِعَ بَنَ عَمْرٍ صَوْتَ زِمَارَةٍ رَاعَى قَالَ فَجَعَلَ إِصْبَعِيهِ فِي أُذُنَيْهِ وَعَدَلَ عَنِ الطَّرِيقِ وَجَعَلَ يَقُولُ يَا نَافِعُ أَتَسْمَعُ فَأَقُولُ نَعَمْ فَلَمَّا قُلْتُ لَا رَاجَعَ الطَّرِيقَ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُهُ. (5: 47)

❁❁ نافع بیان کرتے ہیں: حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے ایک چرواہے کی بانسری کی آواز سنی تو انہوں نے اپنی دونوں انگلیاں اپنے کانوں میں رکھ لیں اور راستے سے ایک طرف ہٹ گئے وہ یہ فرماتے جا رہے تھے: اے نافع! کیا تمہیں آواز آرہی ہے؟ میں جواب دیتا تھا جی ہاں! جب میں نے کہا: اب نہیں آرہی تو وہ واپس راستے پر آگئے پھر انہوں نے فرمایا ”میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو بھی ایسی طرح کرتے ہوئے دیکھا ہے۔“

ذَكَرَ الْإِخْبَارَ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمُؤْمِنِ مِنْ حِفْظِ نَفْسِهِ عَمَّا لَا يَقْرِبُهُ إِلَى بَارِيهِ جَلَّ وَعَلَا دُونَ نَوَالِهِ شَيْئًا مِنْ حُطَامِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ مومن پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے آپ کی اس چیز سے حفاظت کرے جو اسے اس کے پروردگار کی بارگاہ میں قرب نہیں دلاتی ہے

اور وہ فنا ہونے والی دنیا کے ساز و سامان میں سے کچھ بھی حاصل کرنے سے بچے

694 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ الرَّيَّانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ

حَدَّثَنَا وَكَيْفَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ

عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): (أَلَا إِنَّ الدِّينَارَ وَالدِّرْهَمَ أَهْلَكَمَا مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ وَهَمَا مَهْلَكَكُمْ. (3: 66)

❁❁ حضرت ابوموسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”خبردار! بیشک درہم اور دینار نے تم سے پہلے لوگوں کو بھی ہلاکت کا شکار کر دیا اور یہ تم لوگوں کو بھی ہلاکت کا شکار کر دیں گے۔“

693- رجالہ ثقات رجال الصحیح، غیر سلیمان بن موسیٰ - وهو الأندقد - فقد روی له مسلم فی المقدمة والأربعة. وأخرجه أحمد

2/8 و38، وأبو داؤد 4924 فی الأدب: باب كراهية الغناء والزمر. وأخرجه أبو داؤد 4925. وأخرجه أبو داؤد 4926 .

694- إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأورده الهيثمي في المجمع 10/245، وقال: رواه الطبراني في الكبير والأوسط وإسناده

ذَكَرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ أَنْ يَذُودَ نَفْسَهُ مِنْ هَذِهِ الْعَرَّارَةِ الزَّائِلَةِ بِبَدَلِ مَا يَمْلِكُ مِنْهَا لِغَيْرِهِ
اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اپنے آپ کو اس دھوکہ دینے والی زائل ہونے والی
(دنیا) سے بچائے

وہ یوں کہ دنیا میں سے وہ جس چیز کا مالک بنتا ہے اسے دوسرے پر خرچ کرے

695- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا هَمَامٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ

مَالِكٍ

(متن حدیث): أَنَّ أُمَّ سُلَيْمٍ بَعَثَتْ بِقِنَاعٍ فِيهِ رُطْبٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَعَلَ يَقْبِضُ الْقَبْضَةَ
فَيَبِيعُ بِهَا إِلَى بَعْضِ أَزْوَاجِهِ ثُمَّ يَقْبِضُ الْقَبْضَةَ فَيَبِيعُ بِهَا إِلَى أَزْوَاجِهِ ثُمَّ يَبِيعُ بِهَا وَإِنَّهُ لَيَسْتَهِيهِ فَعَلَّ ذَلِكَ
غَيْرَ مَرَّةٍ وَإِنَّهُ لَيَسْتَهِيهِ. (5: 47)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: سیدہ ام سلیم رضی اللہ عنہا نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں تازہ کھجوروں کا
ایک تھال بھیجا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مٹھی میں کھجوریں لے کر انہیں اپنی ایک زوجہ محترمہ کی طرف بھجوادیا پھر آپ نے مٹھی میں کھجوریں
لیں اور اپنی ازواج کی طرف بھجوادیا پھر آپ نے انہیں بھجوادیا اور آپ کو اس بات کی خواہش بھی تھی آپ نے کئی مرتبہ ایسا کیا اور آپ
کو اس بات کی خواہش بھی تھی۔

ذَكَرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ رِعَايَةَ عِيَالِهِ بِذَبِّهِمْ عَنِ الْأَشْيَاءِ الَّتِي يُخَافُ عَلَيْهِمْ مُتَعَقِبَهَا
اس بات کا تذکرہ آدمی کے لئے یہ بات مستحب ہے کہ وہ اپنے الخاندان کا اس حوالے سے خیال رکھے انہیں ان
چیزوں سے بچائے جن کے بارے میں یہ اندیشہ ہو کہ ان پر سزا ہو سکتی ہے

696/697- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ زُهَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُعَلَّى الْأَدَمِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ قُعَيْسٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ
عَمْرٍو

(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا خَرَجَ فِي غَزَاةٍ كَانَ الْخَيْرُ عَهْدَهُ بِفَاطِمَةَ وَإِذَا قَدِمَ
مِنْ غَزَاةٍ كَانَ أَوَّلُ عَهْدِهِ بِفَاطِمَةَ رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهَا فَإِنَّهُ خَرَجَ لِعَزْوِ تَمُوكَ وَمَعَهُ عَلِيُّ بْنُ رِضْوَانَ اللَّهِ عَلَيْهِ فَفَاطِمَةُ
فَاطِمَةُ فَبَسَطَتْ فِي بَيْتِهَا بَسَاطًا وَعَلَّقَتْ عَلَى بَابِهَا بَسْرًا وَصَبَغَتْ مَقْنَعَتَهَا بِزَعْفَرَانٍ فَلَمَّا قَدِمَ أَبُو هَا صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَى مَا أَحْدَثَتْ رَجَعَ فَجَلَسَ فِي الْمَسْجِدِ فَأَرْسَلَتْ إِلَى بِلَالٍ فَقَالَتْ يَا بِلَالُ اذْهَبْ إِلَى أَبِي

فَسَلُّهُ مَا يَرُدُّهُ عَنْ أَبِي فَاتَاهُ فَسَأَلَهُ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي رَأَيْتَهَا أَحَدْتُتْ ثُمَّ شَيْئًا فَأَخْبَرَهَا فَهَتَكَتِ
السِّتْرَ وَرَفَعَتِ الْبِسَاطَ وَالْقَتُّ مَا عَلَيْهَا وَلَبَسَتْ أَطْمَارَهَا فَاتَاهُ بِلَالٌ فَأَخْبَرَهُ فَاتَاهُ فَاعْتَقَهَا وَقَالَ: هَكَذَا كُونِي
فِذَاكَ أَبِي وَأُمِّي. (5:8)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم جب بھی کسی جنگ میں شریک ہونے کے لئے تشریف لے جاتے تھے تو آپ سب سے آخر میں سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا سے ملتے تھے اور جب بھی آپ کسی جنگ سے واپس تشریف لاتے تھے تو سب سے پہلے سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا سے ملتے تھے جب آپ غزوہ تبوک میں شرکت کے لئے تشریف لے گئے تو آپ کے ساتھ حضرت علی رضی اللہ عنہ بھی تھے۔ سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا کھڑی ہوئیں۔ انہوں نے اپنے گھر میں ایک چٹائی بچھالی اور گھر کے دروازے پر پردہ لٹکا دیا۔ انہوں نے اس پردے کو زعفران کے ساتھ رنگ دیا تھا جب ان کے والد تشریف لائے اور انہوں نے سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا کے اس عمل کو دیکھا تو وہ واپس تشریف لے گئے اور مسجد میں تشریف فرما ہوئے۔ سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا نے حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو پیغام بھجوایا اور کہا: اے بلال! تم میرے والد کے پاس جاؤ اور ان سے دریافت کرو کہ آپ میرے دروازے سے واپس کیوں چلے گئے۔ حضرت بلال رضی اللہ عنہ نبی اکرم کی خدمت میں حاضر ہوئے آپ سے اس بارے میں دریافت کیا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: میں نے دیکھا ہے کہ اس نے وہاں ایک نیا کام کیا تھا۔ حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا کو اس بارے میں بتایا تو انہوں نے اس پردے کو اتار دیا اور اس بچھونے کو اٹھا دیا اور اس پر موجود چیزوں کو ایک طرف رکھ کے خود پرانے سے کپڑے پہن لئے پھر حضرت بلال رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اس بارے میں بتایا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم آپ کے ہاں تشریف لائے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں (سیدہ فاطمہ رضی اللہ عنہا کو) انہوں نے گلے لگالیا اور ارشاد فرمایا:

”تم اسی طرح رہا کرو میرے ماں باپ تم پر قربان ہوں۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ الْوَصْفِ الَّذِي يَجِبُ أَنْ يَكُونَ الْمَرْءُ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ الرَّائِلَةِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس چیز کی صفت کے بارے میں ہے کہ آدمی کو اس فانی اور زائل ہو جانے والی (دنیا) میں اس طرح سے ہونا چاہئے

698- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بَسْتٌ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ قَزَعَةَ قَالَ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الطَّفَاوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ مَجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ

(متن حدیث): أَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَنْكِبِي أَوْ قَالَ بِمَنْكِبِي فَقَالَ: كُنْ فِي الدُّنْيَا

كَأَنَّكَ غَرِيبٌ أَوْ عَابِرُ سَبِيلٍ قَالَ فَكَانَ بِنِ عُمَرَ يَقُولُ إِذَا أَصْبَحْتَ فَلَا تَنْتَظِرُ الْمَسَاءَ وَإِذَا أَمْسَيْتَ فَلَا تَنْتَظِرُ الصَّبَاحَ وَخُذْ مِنْ صِحَّتِكَ لِمَرْضِكَ وَمِنْ حَيَاتِكَ لِمَوْتِكَ.

وَقَالَ إِسْحَاقُ قَالَ الْحَسَنُ بْنُ قَرَعَةَ مَا سَأَلَنِي يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ إِلَّا هَذَا الْحَدِيثَ. (3: 66)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے میرے کندھے کو پکڑا (راوی کوشک ہے شاید یہ الفاظ ہیں: میرے دونوں کندھوں کو پکڑا اور فرمایا: ”تم دنیا میں یوں رہو جیسے تم اجنبی ہو یا تم مسافر ہو۔“
راوی بیان کرتے ہیں: حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما یہ فرمایا کرتے تھے جب تم صبح کر لو تو شام کا انتظار نہ کرو اور جب شام کر لو تو صبح کا انتظار نہ کرو اور بیماری سے پہلے اپنی صحت کو اور مرنے سے پہلے اپنی زندگی کو غنیمت سمجھو۔
اسحاق نامی راوی کہتے ہیں: حسن بن قرعہ بیان کرتے ہیں: یحییٰ بن معین نے مجھ سے صرف اس حدیث کے بارے میں دریافت کیا ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ أَحْسَابِ أَهْلِ هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ الزَّائِلَةِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اس فانی اور زائل ہونے والی (دنیا سے محبت رکھنے والوں) کے نزدیک حسب
(یعنی فضیلت کا معیار کیا ہے؟)

699 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْجُنَيْدِ بَيَّسْتُ قَالَ حَدَّثَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرِ بْنِ سُؤَيْدِ الْمُرُوزِيِّ قَالَ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاقِدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرِيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ بَرِيْدَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): أَحْسَابُ أَهْلِ الدُّنْيَا الْمَالِ. (3: 66)

عبداللہ بن بریدہ اپنے والد حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:
”اہل دنیا کے نزدیک حسب (برتری کا معیار) مال ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْسَابُ أَهْلِ الدُّنْيَا الْمَالُ
أَرَادَ بِهِ الَّذِينَ يَذْهَبُونَ إِلَيْهِ عِنْدَهُمْ

اس بات کے بیان کا تذکرہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان: ”اہل دنیا کا حسب مال ہے“
اس سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی مراد وہ لوگ ہیں جو اس کی طرف جاتے ہیں

698- وأخرجه البخاری 6416 فی الرقاق: باب قول النبی صلی اللہ علیہ وسلم کن فی دنیا کانک غریب ... والبیہقی فی السنن

3/369

699- وأخرجه أحمد 5/361 عن علی بن الحسین بن شقیق، والنسائی 6/64 فی النکاح: باب الحسب. ووضحه الحاكم 2/163،

ووافقه الذہبی. وسیرد بعده من طریق زید بن الحباب، عن الحسین بن واقد، به، فانظره.

700 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُزَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْقُطَيْبِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنِي الْحُسَيْنُ بْنُ وَاقِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرِيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ أَحْسَابَ أَهْلِ الدُّنْيَا الَّذِي يَذْهَبُونَ إِلَيْهِ لَهَذَا الْمَالِ. (3: 66)

عبداللہ بن زید بن الحباب اپنے والد کے حوالے سے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں: "اہل دنیا کے نزدیک حسب (یعنی برتری) کا معیار مال ہے جس کی طرف وہ جاتے ہیں۔"

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يُوَوَّلُ مُتَعَقِبُ أَمْوَالِ أَهْلِ الدُّنْيَا الَّتِي هِيَ أَحْسَابُهُمْ إِلَيْهِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ اہل دنیا کے وہ اموال جو ان کے نزدیک عزت کا معیار ہیں ان کا انجام کیا ہوگا؟

701 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُحْطَبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ وَهُوَ غُنْدَرٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ مُطَرِّفًا يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ

(متن حدیث): أَنْتَهَيْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَقْرَأُ: (الْهَآكُمُ التَّكَاثُرُ) (التكاثر: 1) قَالَ: يَقُولُ ابْنُ آدَمَ مَا لِي مَا لِي وَإِنَّمَا لَكَ مِنْ مَالِكَ مَا أَكَلْتَ فَأَفْنَيْتَ أَوْ لَبِئْتَ فَأَبْتَيْتَ أَوْ تَصَدَّقْتَ فَأَمْضَيْتَ

مطرف اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں میں نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا آپ یہ آیت تلاوت کر رہے

تھے۔

700 - إسناده على شرط مسلم، إلا أن الحسين بن واقد ثقة له أوهام، فالسند حسن، وأخرجه أحمد 5/353، والخطيب في تاريخ بغداد 1/318، والحاكم في المستدرک 2/163 من طريق زيد بن الحباب، بهذا الإسناد. وصححه الحاكم على شرط الشيخين، ووافقه الذهبي. وتقدم قبله من طريق علي بن الحسين به، فانظره. وأوردت أحاديث الباب في التعليق على الحديث المتقدم برقم 483 من حديث أبي هريرة كرم المرء دينه، ومرء ته عقله، وحسبه خلقه فانظره.

701 - إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله رجال الشيخين غير صحابي أبي مطرف عبد الله بن الشخير، فمن رجال مسلم. وأخرجه مسلم 2958 في الزهد والرفاق، عن محمد بن بشار، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد في المسند 4/24، وفي الزهد ص 17، ومسلم 2958 عن ابن المنثي، كلاهما عن محمد بن جعفر، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن المبارك في الزهد 497، وأحمد 4/24، والترمذی 2342 في الزهد، و 3354 في التفسير: باب ومن سورة التكاثر، والنسائي 6/238 في الوصايا: باب الكراهية في تأخير الوصية، والبيهقي في السنن 4/61، وأبو نعيم في الحلية 6/281، والبخاری في شرح السنة 4055، والقضاعي في مسند الشهاب 1217 عن طرق عن شعبة، به. وأخرجه الطيالسي 1148، وأحمد 4/24، ومسلم 2958، وأبو نعيم في الحلية 6/281، والخطيب في تاريخ بغداد 1/359 من طريق هشام الدستوائي، وأحمد 4/26، ومسلم 2958 من طريق سعيد بن أبي عروبة، وأحمد في المسند 4/26، وفي الزهد ص 40، ومسلم 2958 من طريق همام، وأبو نعيم في الحلية 6/281 من طريق إبان بن يزيد، كلهم عن قتادة، به. وصححه الحاكم 2/533، و 534، و 4/322، و 323. وسعيده المؤلف برقم 3327 في باب صدقة التطوع من طريق الدستوائي، عن قتادة. وذكره السيوطي في الدر المنثور 6/386، وزاد نسبه لسعيد بن منصور، وعبد بن حميد، وابن جرير، وابن المنذر، والطبراني، وابن مردويه. وفي الباب عن أبي هريرة سيورده المؤلف برقم 3328.

”کثرت تمہیں غفلت کا شکار کر دے گی۔“

نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ابن آدم کہتا ہے: یہ میرا مال ہے، یہ میرا مال ہے، حالانکہ تمہارا مال وہ ہے، جو کھا کر تم فنا کر دو یا جسے پہن کر تم پرانا کر دو یا جسے صدقہ کر کے تم آگے بھیج دو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ اللَّهَ جَعَلَ مُتَعَقِبَ طَعَامِ ابْنِ آدَمَ فِي الدُّنْيَا مَثَلًا لَهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ دنیا میں ابن آدم کے کھانے کا انجام کیا بناتا ہے

جو اس کے لئے مثال کی حیثیت رکھتا ہے

702 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ بَسْطَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا

أَبُو حَذِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانَ عَنْ يُونُسَ بْنِ عُبَيْدٍ عَنِ الْحَسَنِ عَنْ عُتَيْبِ بْنِ أَبِي بِنِ كَعْبٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): إِنْ مَطَعَمَ بَنُ آدَمَ ضَرْبَ لِدُّنْيَا مَثَلًا بِمَا خَرَجَ مِنْ ابْنِ آدَمَ وَإِنْ فَرَّحَهُ وَمَلَّحَهُ فَانظُرْ مَا

يَصِيرُ إِلَيْهِ. (3: 66)

✽ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”ابن آدم نے جو کچھ کھایا ہے اس کے ذریعے دنیا کی مثال بیان کی جاسکتی ہے، جو ابن آدم کے جسم سے نکلتا ہے۔ وہ اگرچہ اس میں مصالحہ ڈالتا ہے اور نمک ڈالتا ہے لیکن تم اس بات کا جائزہ لو (کہ آدمی کے پیٹ میں رہ کر) وہ کیا بن جاتا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ مَا ارْتَفَعَ مِنْ هَذِهِ الْأَشْيَاءِ لَا بَدَلَهُ أَنْ يَتَّضِعَ لِأَنَّهَا قَدْرَةٌ خُلِقَتْ لِلْفَنَاءِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اس دنیا میں سے جو چیز بھی بلند ہوتی ہے اس کے لئے یہ بات ضروری ہے کہ وہ

پست بھی ہو، کیونکہ یہ گندگی ہے جسے فنا ہونے کے تخلیق کیا گیا ہے

703 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ بَسْطَامٍ بِالْأَبْلَغِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ

كُرَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ

(متن حدیث): كَانَتْ نَاقَةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعَضْبَاءُ لَا تُسْبِقُ كَلِمًا سَابِقُوهَا سَبَقَتْ

فَجَاءَ أَعْرَابِيٌّ عَلَى قَعُودٍ فَسَبَقَهَا فَاسْتَدَّ ذَلِكَ عَلَى أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى

702- حدیث صحیح، وأخرجه الطبرانی 531، والبيهقي في الزهد الكبير 414، وعبد الله بن أحمد في زوائد المسند 5/136 وأبو

نعيم في الحلية 1/254، من طريق أبي حذيفة بهذا الإسناد. وأخرجه ابن المبارك في الزهد برقم 493 و 494 و 495.

رَأَى ذَلِكَ فِي وُجُوهِهِمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: حَقُّ عَلَى اللَّهِ أَنْ لَا يَرْتَفَعَ شَيْءٌ مِنْ هَذِهِ الْقُدْرَةِ إِلَّا وَضَعَهَا اللَّهُ. (3: 66)

✽✽ حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کی اونٹنی عضاء سے آگے کوئی نہیں نکل سکتا تھا جب بھی اس کے ساتھ مقابلہ ہوتا تھا وہ آگے نکل جاتی تھی۔ ایک مرتبہ ایک دیہاتی ایک اونٹ پر بیٹھ کر آیا۔ اس نے اس اونٹنی کے ساتھ مقابلہ کیا تو وہ آگے نکل گیا یہ بات نبی اکرم ﷺ کے اصحاب کو گراں گزری جب نبی اکرم ﷺ نے ان کے چہرے پر یہ چیز ملاحظہ کی تو آپ نے ارشاد فرمایا:

”اللہ تعالیٰ پر یہ بات لازم ہے کہ اس دنیا میں جب کسی چیز کو مرنندی عطا کرے تو اسے پستی بھی عطا کرے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ أَنَّ الْمَرْءَ يَجِبُ عَلَيْهِ أَنْ يَقْبَعَ نَفْسَهُ عَنْ فَضُولِ هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ الزَّائِلَةِ
بِتَذَكُّرِهَا عَاقِبَةَ الْخَيْرِ وَأَهْلِهِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے آپ کو بھلائی اور اہل بھلائی کے انجام کے ذریعے نصیحت حاصل ہونے سے اس فنا ہونے والی اور زائل ہونے والی دنیا کی اضافی چیزوں سے بچا کر رکھے

704- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَانَ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا بِنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي

الْمَاضِي بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ

(متن حدیث): كَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَرِيرٌ مُشَبَّكٌ بِالْبُرْدِيِّ عَلَيْهِ كِسَاءٌ أَسْوَدٌ قَدْ حَشَوْنَاهُ بِالْبُرْدِيِّ فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ عَلَيْهِمَا فَإِذَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَائِمٌ عَلَيْهِ فَلَمَّا رَأَاهُمَا اسْتَوَى جَالِسًا فَظَنَرَا فَإِذَا آتَى السَّرِيرِ فِي جَنْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَبَكِّيَا يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا يُؤْذِيكَ خُشُونَةٌ مَا نَرَى مِنْ سَرِيرِكَ وَفِرَاشِكَ وَهَذَا كِسْرِي وَقَيْصَرُ عَلِيٍّ فُرْشِ الْحَرِيرِ وَالذَّبْيَاجِ فَقَالَ: لَا تَقُولَا هَذَا فَإِنَّ فِرَاشَ كِسْرِي وَقَيْصَرَ فِي النَّارِ وَإِنَّ فِرَاشِي وَسَرِيرِي هَذَا عَاقِبَتَهُ إِلَى الْجَنَّةِ. (5: 47)

703- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير أبي خالد الأجمري. وأخرجه البخاري 6501 في الرقائق: باب التواضع، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/103 من طريق ابن أبي عدي، والبخاري 2871 في الجهاد: باب ناقة النبي صلى الله عليه وسلم من طريق أبي إسحاق الفزاري، و 2872 و 6501 أيضاً، وأبو داود 4803 في الأدب: باب في كراهية الرفعة في الأمور، من طريق زهير بن معاوية، والنسائي 6/227 في الخيل: باب السبق من طريق خالد، و 6/228 باب الجنب، من طريق شعبة، والبيهقي في السنن 10/16، 17 من طريق محمد بن عبد الله الأنصاري، و 10/25 من طريق عبد الله بن بكر السهمي، وأبو الشيخ في أخلاق النبي ص 153 ومن طريقه البغوي في شرح السنة 2652. وأخرجه أحمد 3/253، وأبو داود 4802، والبغوي في شرح السنة 2651 من طريق حماد، والقضاعى في مسند الشهاب 1009 من طريق سفيان بن حسين، كلاهما عن ثابت، عن أنس.

704- انظر الحديث بطوله ورواياته في المسند 1/33-34، والبخاري 2468 في المظالم، و 5191 في النكاح، ومسلم 1479 في

الطلاق، والترمذي 3315، والنسائي 4/137-138 في الصوم، وجامع الأصول 2/400-410 السبعة اندمشقية.

❁❁ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ کا ایک مخصوص پلنگ تھا جسے مخصوص قسم کے (کے پتوں یا شاخوں) کے ذریعے بنا گیا تھا۔ اس پر سیاہ رنگ کی چادر موجود تھی جس کے اندر ہم نے اس قسم کے پتے بھرے ہوئے تھے ایک مرتبہ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ نبی اکرم ﷺ اس پر سوئے ہوئے تھے نبی اکرم ﷺ نے ان دونوں حضرات کو دیکھا تو آپ سیدھے ہو کر بیٹھ گئے۔ ان دونوں صاحبان نے دیکھا کہ نبی اکرم ﷺ کے پہلو پر پلنگ کا نشان موجود ہے تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ رو پڑے انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ کا جو پلنگ اور جو بستر ہم دیکھ رہے ہیں کیا اس کی سختی آپ کو تکلیف نہیں دیتی ہے جبکہ قیصر اور کسری ریشم اور دیبا ج کے اوپر آرام کرتے ہیں تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم دونوں یہ بات نہ کرو کیونکہ قیصر اور کسری کے بستر جہنم میں ہوں گے اور میرا پلنگ اور میرا بستر ان کا ٹھکانہ جنت میں ہے۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الْاِقْتِنَاعِ لِلْمَرْءِ بِمَا اُوتِيَ مِنَ الدُّنْيَا مَعَ الْاِسْلَامِ وَالسُّنَّةِ

اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ آدمی کو دنیا میں سے جو کچھ دیا گیا ہے

وہ اسلام اور سنت کے ہمراہ اس پر قناعت کرے

705 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بَكْرُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ سَعِيدِ الْعَابِدِ الطَّاحِطِيُّ بِالْبَصْرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ نَصْرِ الْجَهْضَمِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا الْمُقْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَيُّوَةُ بْنُ شَرِيحٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو هَانِيَةَ أَنَّ أَبَا عَلِيٍّ الْجَنْبِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ فَصَالَهَ بْنَ عَبِيدٍ يَقُولُ
(متن حدیث): إِنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: طُوبَى لِمَنْ هُدِيَ إِلَى الْاِسْلَامِ وَكَانَ عَيْشَهُ كِفَافًا وَقَعَهُ اللَّهُ بِهِ. (2:1)

❁❁ حضرت فضالہ بن عبید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”اس شخص کے لئے مبارکباد ہے جسے اسلام کی طرف ہدایت دی گئی۔ ضروریات کے مطابق اسے چیزیں دی گئیں اور اس کو اللہ تعالیٰ نے اس چیز پر قناعت عطا کی۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالتَّخَلِّيِ عَنِ الدُّنْيَا وَالْاِقْتِنَاعِ مِنْهَا بِمَا يُقِيمُ أَوَدَ الْمَسَافِرِ فِي رِحْلَتِهِ

اس بات کا حکم ہونا کہ آدمی دنیا سے خالی ہو جائے اور دنیا سے وہ چیز حاصل کرے

705- إسناده صحيح، وأخرجه أحمد 6/19، والترمذی 2349 في الزهد: باب ما جاء في الكفاف والصبر عليه، والطبرانی في الكبير 786 18/، والحاكم في المستدرک 1/34، 35 من طريق المقرء بهذا الإسناد. وأخرجه ابن المبارك في الزهد 553 ومن طريقه القضاعي في مسند الشهاب 616، بهذا الإسناد. وأخرجه الطبرانی في الكبير 18/787، والقضاعي 617، بهذا الإسناد. وفي الباب عن عبد الله بن عمرو بن العاص تقدم برقم 670.

جو مسافر شخص زادراہ کے طور پر لیتا ہے

706 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ فَتِيَّةَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبِ الرَّمْلِيِّ حَدَّثَنَا بِن وَهْبٍ

عَنْ أَبِي هَانِيءٍ أَخْبَرَنِي أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحُلَيْبِيُّ عَنْ عَامِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

(متن حدیث): أَنَّ سَلْمَانَ الْخَيْرِ حِينَ حَضَرَهُ الْمَوْتُ عَرَفُوا مِنْهُ بَعْضَ الْجَزَعِ قَالُوا مَا يُجْزِعُكَ يَا أَبَا

عَبْدِ اللَّهِ وَقَدْ كَانَتْ لَكَ سَابِقَةٌ فِي الْخَيْرِ شَهِدْتَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَغَازِي حَسَنَةً وَفَتْوحًا

عِظَامًا قَالَ يُجْزِعُنِي أَنْ حَبِيبَنَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ فَارَقْنَا عَهْدَ آيِنَا قَالَ: لِيَكْفِ الْيَوْمَ مِنْكُمْ كَزَادِ

الرَّاكِبِ فَهَذَا الَّذِي أَجْزَعَنِي فَجَمِعَ مَا لُ سَلْمَانَ فَكَانَ قِيَمَتُهُ خَمْسَةَ عَشَرَ دِينَارًا.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ عَامِرٌ هَذَا هُوَ عَامِرُ بْنُ عَبْدِ قَيْسٍ وَسَلْمَانُ الْخَيْرِيُّ هُوَ سَلْمَانُ الْفَارِسِيُّ. (1: 63)

عامة بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں: جب حضرت سلمان الخیر (یعنی حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ) کے انتقال کا وقت

قریب آیا تو لوگوں نے ان پر گھبراہٹ محسوس کی۔ لوگوں نے دریافت کیا: اے ابو عبد اللہ! آپ کیوں گھبرا رہے ہیں؟ جبکہ آپ کو

بھلائی کی طرف سبقت لے جانے کا شرف حاصل ہے۔ آپ نے نبی اکرم ﷺ کے ہمراہ غزوات میں شرکت کی ہے اور بڑی

فتوحات میں حصہ لیا ہے تو حضرت سلمان فارسی نے فرمایا مجھے یہ چیز گھبراہٹ کا شکار کر رہی ہے کہ ہمارے حبیب ﷺ جب ہم سے

جدا ہوئے تھے تو آپ نے ہم سے یہ عہد لیا تھا آپ نے فرمایا تھا۔

”تم میں سے کسی شخص کے لئے ایک دن کے لئے اتنی چیز کافی ہے جو کسی سوار کا زاد سفر ہوتی ہے“۔

تو یہ چیز مجھے گھبراہٹ کا شکار کر رہی ہے پھر جب حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کا مال جمع کیا گیا تو اس کی قیمت پندرہ دینار بنتی

تھی۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: عامر نامی راوی عامر بن عبد قیس ہیں جبکہ سلمان خیر سے مراد حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ

ہیں۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ قَلَّةِ التَّلَهُّفِ عِنْدَ فَوْتِهِ الْبُغْيَةَ فِي غَدْوِهِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ صبح کے وقت اپنے مقصود کی فوتگی کی صورت میں غم کا

اظہار کم کرے

706 - إسناده صحيح وأخرجه الطبرانی في الكبير 182 من طريق أحمد بن صالح، وأبو نعيم في الحلية 1/197 وأخرجه ابن ماجه

4104 في الزهد: باب الزهد في الدنيا، والطبرانی في الكبير 6069، وأبو نعيم في الحلية 1/197. وأخرجه عبد الرزاق 20632، وأحمد

5/438، وأبو نعيم في الحلية 1/196 من طريق الحسن البصري، عن سلمان. وأخرجه الطبرانی 6160، وأبو نعيم في الحلية 1/196

و2/237، والقضاعي في مسند الشهاب 728، من طريق مروق العجلي، وأبو نعيم 1/196، والقضاعي 718 من طريق سعيد بن المسيب،

كلاهما أن سعد بن أبي وقاص وابن مسعود دخلا على سلمان... وأخرجه أحمد في الزهد ص 190، وأبو نعيم في الحلية 1/195.

707 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ زَيْرٍ (متن حدیث): عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَارٍ فَنَزَلَتْ عَلَيْهِ (وَالْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا) فَأَخَذَتْهَا مِنْ فِيهِ وَإِنَّ فَاهُ رَطْبٌ بِهَا فَمَا أَدْرَى بِأَيِّهَا خْتَمَ (قَبَائِلِ حَدِيثٍ بَعْدَهُ يُؤْمِنُونَ) (المرسلات: 50) أَوْ (إِذَا قِيلَ لَهُمْ ارْكَعُوا لَا يَرْكَعُونَ) (المرسلات: 48) فَسَبَقْتَنَا حَيَّةٌ فَدَخَلْتُ فِي جُحْرِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَقَيْتُمْ شُرَهَا كَمَا وَقَيْتُمْ شُرَكُمْ. (3: 66)

✿✿ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ہم لوگ نبی اکرم ﷺ کے ہمراہ ایک غار میں موجود تھے آپ پر یہ سورۃ نازل ہوئی۔

”والمرسلت عرفاً“

تو میں نے آپ کی زبانی اس سورۃ کو سیکھ لیا حالانکہ یہ ابھی کچھ دیر پہلے آپ پر نازل ہوئی تھی: مجھے نہیں معلوم کہ آپ نے کون سی آیت پر اسے ختم کیا تھا؟ قبای حدیث بعدہ یومنون پر یا پھر اس آیت پر و اذا قيل لهم اركعوا لا يركعون اسی دوران ایک سانپ نکل کر آگیا اور پھر اپنے بل میں داخل ہو گیا، تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم لوگوں کو اس کے شر سے بچا لیا گیا جس طرح اسے تمہاری طرف سے پہنچنے والے نقصان سے بچایا گیا۔

708 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَحْمُودٍ بْنِ عَدِيٍّ بِنَسَا قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْجُعْفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُ بْنُ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ قَالَ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ عَنِ الْأَسْوَدِ (متن حدیث): عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَارٍ فَنَزَلَتْ عَلَيْهِ (وَالْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا) فَإِنَّهُ لَيَتْلُوهَا وَإِنِّي لَا تَلْقَاهَا مِنْ فِيهِ وَإِنَّ فَاهُ لَرَطْبٌ بِهَا إِذْ وَثَبَتْ عَلَيْنَا حَيَّةٌ فَقَالَ النَّبِيُّ

707- إسنادہ حسن، وأخرجه أحمد 1/377، وعبد الرزاق 8389 ومن طريقه الطبرانی في الكبير 10154، وأخرجه أحمد 1/453 عن عفان، عن حماد بن سلمة، عن عاصم، به. وأخرجه الطبرانی 10153 من طريق الأعمش، عن أبي رزين، عن زرر، به. وأخرجه أحمد 1/462 من طريق الأعمش، عن أبي رزين، عن ابن مسعود. وسيرد بعده من طريق الأسود، عن ابن مسعود، فانظره.

708- إسنادہ صحیح، وهو فی صحیح البخاری 1830 فی جزاء الصيد: باب ما یقتل المحرم من الدواب، و 4934 فی التفسیر: باب (هَذَا يَوْمٌ لَا يَنْطِقُونَ). وأخرجه مسلم 2234 فی السلام: باب قتل الحيات وغيرها، عن عمر بن حفص بن غياث، بهذا الإسناد، وأخرجه مسلم 2235 عن أبي كريب، والنسائي 5/208 فی الحج: باب قتل الحية فی الحرم، من طريق يحيى بن آدم، والطبرانی فی الكبير 10149، أخرجه الحاكم 1/453. وأخرجه البخاری 4931 فی التفسیر: باب سورة المرسلات، ومسلم 2234 من طريق أبي معاوية، والطبرانی 10148 من طريق زيد بن أبي أنيسة، ثلاثتهم عن الأعمش، بهذا الإسناد. وعلقه البخاری 4931 أيضًا، وأخرجه الطبرانی 10156 من طريق جابر، عن عبد الرحمن بن الأسود، عن أبيه، به. وأخرجه الطبرانی 10150 من طريق حفص بن غياث، عن الأعمش، عن إبراهيم، عن علقمة، عن عبد الله. وأخرجه البخاری 4930 من طريق إسرائيل، والطبرانی فی الكبير 10159 من طريق ورقاء، و 10160 من طريق شيبان. وأخرجه الطبرانی 10158. وأخرجه الطبرانی 10151 من طريق حفص بن غياث، و 10152 من طريق المسعودي. وأخرجه أحمد 1/385، والنسائي 5/209 فی الحج: باب قتل الحيات، والطبرانی 10157، وأبو نعيم في الحلية 4/207.

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. اَقْتُلُوهَا فَاَبْتَدَرْنَاهَا فَذَهَبَتْ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ وَقَيْتُمْ شَرَّكُمْ كَمَا وَقَيْتُمْ شَرَّهَا. (5:4)

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ ہم نبی اکرم ﷺ کے ساتھ ایک غار میں موجود تھے۔ آپ پر سورۃ مرسل نازل ہوئی۔ آپ نے اس کی تلاوت کی میں نے آپ کی زبانی اس کو سیکھ لیا یہ کچھ دیر پہلے آپ پر نازل ہوئی تھی: اسی دوران ایک سانپ نکل کر ہمارے سامنے آیا۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اسے مار دو! ہم تیزی سے اس کی طرف لپکے تو وہ چلا گیا۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اسے تمہارے نقصان سے بچا لیا گیا جس طرح تمہیں اس کے شر سے بچا لیا گیا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَانَ الْإِمْعَانَ فِي الدُّنْيَا يَضُرُّ فِي الْعُقْبَى كَمَا أَنَّ الْإِمْعَانَ

فِي طَلَبِ الْآخِرَةِ يَضُرُّ فِي فَضُولِ الدُّنْيَا

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ دنیا میں غور و فکر کرنا آخرت میں نقصان دیتا ہے، جس طرح آخرت کی طلب میں غور و فکر کرنا دنیا کی اضافی چیزوں کے حوالے سے نقصان دیتا ہے

709 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا اسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا فُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَسْكَدَرَانِيُّ عَنْ عَمْرٍو بْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنِ الْمُطَّلِبِ عَنْ أَبِي مُوسَى أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ أَحَبَّ دُنْيَاهُ أَضْرَبَ بِأَخْرَجَتْهُ وَمَنْ أَحَبَّ آخِرَتَهُ أَضْرَبَ بِدُنْيَاهُ فَأَثَرُوا مَا يَبْقَى عَلَيَّ مَا يَفْنَى.

(66:3)

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص دنیا سے محبت رکھتا ہے یہ چیز اس کی آخرت کو نقصان پہنچاتی ہے جو شخص آخرت سے محبت رکھتا ہے تو یہ چیز اس

کی دنیا کو نقصان پہنچاتی ہے تو جو چیز باقی رہنے والی ہے تم اسے اس چیز پر ترجیح دو جو فنا ہو جائے گی۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ اتِّخَاذِ الضِّيَاعِ إِذِ اتَّخَاذَهَا يُرَغَّبُ فِي الدُّنْيَا إِلَّا مَنْ عَصَمَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی عمارات بنائے، کیونکہ انہیں بنانا دنیا کی طرف راغب کرتا ہے ماسوائے

اس شخص کے جسے اللہ تعالیٰ بچالے

709- إسناده ضعيف لا تقطعه. وأخرجه البغوي في شرح السنة 438، والقضاعي في مسند الشهاب 418 من طريق محمد بن خلاد

الإسكندري. وأخرجه أحمد 4/412، والحاكم في المستدرک 4/308، والبيهقي في السنن 3/370 من طريق الداودي، والبغوي في شرح

السنة 4038، والحاكم 4/319 من طريق إسماعيل بن جعفر. وأورده الهيثمي في المجمع 10/249، وزاد نسبتة إلى البزار والطبراني، وقال:

رجالهم ثقات، وكون رجاله ثقات لا يعني صحة الحديث، فإنه لا بد من شرط آخر، وهو اتصال السند، وهو هنا مفقود.

710 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَزَامٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شِمْرِ بْنِ عَطِيَّةَ عَنِ الْمُغِيرَةَ بْنِ سَعْدِ بْنِ الْأَحْرَمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لَا تَتَّخِذُوا الضَّيْعَةَ فَرَعْبُوا فِي الدُّنْيَا .

قَالَ عَبْدُ اللَّهِ وَبِالْمَدِينَةِ وَمَا بِالْمَدِينَةِ وَبِرَأْدَانَ وَمَا بِرَأْدَانَ. (2: 23)

✽✽ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”زیادہ سازو سامان نہ بناؤ، تم دنیا کی طرف راغب ہو جاؤ گے۔“

حضرت عبداللہ فرماتے ہیں جو کچھ ”مدینہ“ میں ہے وہ مدینے میں ہے اور جو کچھ ”رازان“ میں ہے وہ ”رازان“ میں ہے۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالنَّظَرِ إِلَى مَنْ هُوَ دُونَ الْمَرْءِ فِي سَبَابِ الدُّنْيَا

اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ آدمی اس شخص کی طرف دیکھے جو دنیاوی مال و اسباب

کے حوالے سے اس سے کمتر حیثیت کا مالک ہو

711 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا اسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا

الليث بن سعد عن ابن عجلان عن الأعرج عن أبي هريرة أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال:

(متن حدیث): إِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ مَنْ فَضَّلَ عَلَيْهِ فِي الْخَلْقِ أَوْ الرِّزْقِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى مَنْ هُوَ أَسْفَلُ مِنْهُ مِمَّنْ

فضل هو عليه. (1: 78)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جب کوئی شخص کسی ایسے شخص کی طرف دیکھے، جس کو تخلیق (یعنی شکل و صورت) یا رزق کے حوالے سے اس پر فضیلت

دی گئی ہو تو اسے اس شخص کا بھی جائزہ لینا چاہئے جو اس شخص سے نیچے ہے، جس پر اسے فضیلت دی گئی ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى مَنْ هُوَ دُونَهُ فِي الْمَالِ وَالْخَلْقِ دُونَ مَنْ فَوْقَهُ فِيهِمَا

710 - وأخرجه الطيالسي 379، وأحمد في المسند 1/377، 420، وفي الزهد ص 37، والترمذي 2328 عن أبي الهذ، وأبو الشيخ في

طبقات المحدثين بأصبهان الورقة 150، وأبو نعيم في أخبار أصبهان 2/116، والبغوي في شرح السنة 4035، وبحي بن آدم في الجرح

والتعديل 1254، والخطيب في تاريخ بغداد 1/18 من طريق شمر بن عطية، بهذا الإسناد.

711 - إسناده حسن من أجل ابن عجلان، فقد روى له مسلم متابعاً، وهو صدوق. وباقى رجاله على شرط الشيخين. وسيورده المؤلف

برقم 714 من طريق أبي الزناد، عن الأعرج، به، ويخرج هناك. وسيورده أيضاً بعده 712 من طريق همام بن منبه، و 713 من طريق أبي صالح،

كلاهما عن أبي هريرة. وفي الباب عن أبي سعيد الخدري عند أبي نعيم في أخبار أصبهان 1/257.

آدمی کے لئے اس بات کا حکم ہونے کا تذکرہ وہ مال اور تخلیق کے اعتبار سے اپنے سے نیچے والے شخص کو دیکھے اپنے سے اوپر والے کو نہ دیکھے

712 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُ أَبِي السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنْبِهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا نَظَرَ أَحَدُكُمْ إِلَى مَنْ فَضَّلَ عَلَيْهِ فِي الْمَالِ وَالْخَلْقِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى مَنْ هُوَ أَسْفَلُ مِنْهُ مِمَّنْ فَضَّلَ هُوَ عَلَيْهِ. (1: 78)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب کوئی شخص کسی ایسے شخص کی طرف دیکھے جسے مال اور تخلیق کے لحاظ سے اس پر فضیلت دی گئی ہے تو اسے اس شخص کا بھی جائزہ لینا چاہئے جو اس شخص سے بھی نیچے ہے جس پر اسے فضیلت دی گئی ہے۔“

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنِ أَنْ يَنْظُرَ الْمَرْءُ إِلَى مَنْ فَوْقَهُ فِي أَسْبَابِ الدُّنْيَا

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی دنیا کے اسباب کے حوالے سے اپنے سے اوپر والے شخص کو دیکھے

713 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَنْظُرُوا إِلَى مَنْ هُوَ فَوْقَكُمْ وَانظُرُوا إِلَى مَنْ هُوَ أَسْفَلُ مِنْكُمْ فَإِنَّهُ أَجْدَرُ أَنْ لَا تَرُدُّوا نِعْمَةَ اللَّهِ. (2: 43)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”تم ان لوگوں کی طرف نہ دیکھو جو تم سے اوپر ہیں تم ان کی طرف دیکھو جو تم سے نیچے ہیں کیونکہ یہ اس بات کے زیادہ لائق ہے کہ تم اس طرح اللہ تعالیٰ کی نعمتوں کو مسترد نہیں کرو گے۔ (یعنی انہیں کم تر نہیں سمجھو گے)“

ذِكْرُ وَصْفِ الْفَوْقِ الَّذِي فِي خَبَرِ أَبِي صَالِحٍ الَّذِي ذَكَرْنَا

اس اوپر والے شخص کی صفت کا تذکرہ جس کا تذکرہ ابوصالح کی نقل کردہ اس روایت میں ہے جسے ہم ذکر کر چکے ہیں

714 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ بَحْرِ الْبِزَارِ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُ أَبِي عَمْرٍو الْعَدَنِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

712- حدیث صحیح، ابن ابی السرح: صدوق له أوهام، وقد توبع، ومن فوقه ثقات على شرط الشيخين. وهو في مصنف عبد الرزاق

714، ومن طريقه أخرجه أحمد 2/314، ومسلم 2963 في الزهد، والبعوى في شرح السنة 4099.

713- إسناده صحيح على شرط البخاري، رجاله رجال الشيخين غير مسدد، فمن رجال البخاري. وأخرجه أحمد في المسند 2/254

و482، وفي الزهد ص 25، ومسلم 2963 9 في الزهد، والترمذي 2513 في صفة القيامة، وابن ماجه 4142 في الزهد: باب القناعة، والبعوى

في شرح السنة 4101.

سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
 (متن حدیث): إِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ مَنْ فَوْقَهُ فِي الْمَالِ وَالْحَسَبِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى مَنْ هُوَ دُونَهُ فِي الْمَالِ
 وَالْحَسَبِ. (2: 43)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:
 ”جب کوئی شخص مال اور حسب کے اعتبار سے اپنے سے اوپر والے شخص کو دیکھے تو اسے مال اور حسب کے اعتبار سے
 اپنے سے نیچے والے شخص کو بھی دیکھنا چاہئے۔“

ذِكْرُ مَا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ أَنْ يَكُونَ خُرُوجُهُ مِنْ هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ الرَّائِلَةِ
 وَهُوَ صَفْرُ الْيَدَيْنِ مِمَّا يُحَاسَبُ عَلَيْهِ مِمَّا فِي عُنُقِهِ

اس بات کا تذکرہ آدمی کیلئے یہ بات مستحب ہے کہ جب آدمی فنا ہونے والی زائل ہونے والی دنیا سے نکلے تو وہ
 خالی ہاتھ ہو اس چیز کے حوالے سے جس کے حوالے سے اس سے حساب لیا جاسکتا ہے جو اس کی گردن میں ہے
 715- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ وَرْدَانَ بِالْفُسْطَاطِ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَادٍ أَخْبَرَنَا

اللَيْثُ عَنِ ابْنِ عَجَلَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
 (متن حدیث): عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ اشْتَدَّ وَجَعُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعِنْدَهُ سَبْعَةُ دَنَانِيرَ
 أَوْ تِسْعَةٌ فَقَالَ: يَا عَائِشَةُ مَا فَعَلْتَ تِلْكَ الذَّهَبَ فَقُلْتُ هِيَ عِنْدِي قَالَ: تَصَدَّقِي بِهَا قَالَتْ فَشِعِلْتُ بِهِ ثُمَّ قَالَ:
 يَا عَائِشَةُ مَا فَعَلْتَ تِلْكَ الذَّهَبَ فَقُلْتُ هِيَ عِنْدِي فَقَالَ: انْتَبِي بِهَا قَالَتْ فَجِئْتُ بِهَا فَوَضَعَهَا فِي كَفِّهِ ثُمَّ قَالَ:
 مَا ظَنُّ مُحَمَّدٍ أَنْ لَوْ لَقِيَ اللَّهُ وَهَذِهِ عِنْدَهُ مَا ظَنُّ مُحَمَّدٍ أَنْ لَوْ لَقِيَ اللَّهُ وَهَذِهِ عِنْدَهُ. (5: 48)

✽✽ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی تکلیف زیادہ ہو گئی آپ کے پاس سات یا شاید نو دینار
 موجود تھے۔ آپ نے فرمایا: اے عائشہ! تم نے اس سونے کا کیا کیا ہے؟ میں نے عرض کی: وہ میرے پاس ہے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے
 فرمایا: تم اسے صدقہ کرو؛ سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: میں مشغولیت کی وجہ سے یہ کام نہ کر سکی پھر آپ نے دریافت کیا: اے
 عائشہ! تم نے اس سونے کے ساتھ کیا کیا ہے۔ میں نے عرض کی: وہ میرے پاس ہے آپ نے ارشاد فرمایا: اسے میرے پاس لے

714- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. رجاله رجال الشيخين غير ابن أبي عمير - فمن رجال مسلم. وأخرجه أحمد 2/243. والبغوي

في شرح السنة 4100 من طريق سفیان بن عیینة، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاری 6490 في الرقاق باب لينظر إلى من هو أسفل منه. وأخرجه
 مسلم 2963 في الزهد والرفاق. وانظر 711 و 712 و 713.

715- إسنادہ حسن، ابن عجلان صدوق، روى له مسلم متابعة، وباقي رجاله على شرط الصحيح. وأخرجه أحمد 6/49 و 182 من

طريق محمد بن عمرو، عن أبي سلمة، بهذا الإسناد. وأوردته الهيثمي في المجمع 10/239، 240، وقال: رواه أحمد بأسانيد، ورجال أحدها
 رجال الصحيح.

کے آؤ۔ سیدہ عائشہ کہتی ہیں: میں وہ لے کر آئی، تو نبی اکرم ﷺ نے اسے اپنی ہتھیلی میں لیا اور ارشاد فرمایا:

”محمد کے بارے میں کیا گمان کیا جائے گا کہ اگر وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں ایسی حالت میں حاضر ہو کہ یہ کچھ اس کے پاس ہو، محمد ﷺ کے بارے میں کیا گمان کیا جائے گا کہ اگر وہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں ایسی حالت میں حاضر ہو کہ یہ اس کے پاس ہو۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ ذِمِّهِ نَفْسَهُ عَنْ شَهَوَاتِهَا وَاحْتِمَالِهِ الْمَكَارَةَ فِي مَرَضَةِ الْبَارِي جَلَّ وَعَلَا

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے آپ کو نفسانی خواہشات سے بچا کر رکھے اور پروردگار کی رضا کے حصول کے لئے (اپنے نفس پر ناپسندیدہ صورتحال کا وزن ڈالے)

716 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُهَيْبَانَ بِحَدِيثِ عَرِيبٍ حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدِ الْقَيْسِيِّ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ وَحَمِيدٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): حَقَّتِ الْجَنَّةُ بِالْمَكَارِهِ وَحَفَّتِ النَّارُ بِالشَّهَوَاتِ . (3: 10)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جنت کو ناپسندیدہ چیزوں سے ڈھانپ دیا گیا ہے اور جہنم کو پسند آنے والی چیزوں سے ڈھانپ دیا گیا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بَأَنَّ الشَّدِيدَ الَّذِي غَلَبَ نَفْسَهُ عِنْدَ الشَّهَوَاتِ

وَالْوَسَاوِسِ لَا مَنْ غَلَبَ النَّاسَ بِلِسَانِهِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ طاقتور وہ شخص ہوتا ہے جو نفسانی خواہش اور وسوسے کے وقت اپنے آپ پر

غالب آئے وہ شخص نہیں ہوتا جو زبان کے حوالے سے لوگوں پر غالب آئے

717 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا هَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَسْرُوقٍ عَنْ أَبِي حَارِثٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

716- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله رجال الشيخين غير حماد بن سلمة، فمن رجال مسلم. وأخرجه أحمد 3/153 عن حسن بن موسى، و 3/254 عن عثمان بن الربيع، و 3/284، والبعقوى في شرح السنة 4114 من طريق عفان، ومسلم 2822 في الجنة وصفة نعيمها، عن القعنبى، والترمذى 2559 في صفة الجنة: باب ما جاء حفت الجنة بالمكاره، من طريق عمرو بن عاصم، والدارمى 2/339 من طريق سليمان بن حرب، كلهم عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وسورده برقم 718 من طريق أبى نصر التمار، عن حماد، به. وفى الباب عن أبى هريرة سيورده برقم 719.

(متن حدیث): لَيْسَ الشَّدِيدُ مَنْ غَلَبَ إِنَّمَا الشَّدِيدُ مَنْ غَلَبَ نَفْسَهُ . (3: 66)

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”طاقتور وہ نہیں ہوتا جو غالب آجائے طاقتور وہ ہوتا ہے جو اپنے آپ کو قابو میں رکھے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الْإِحْتِرَازِ مِنَ النَّارِ
مُجَانِبَةَ الشَّهَوَاتِ فِي الدُّنْيَا

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ دنیا میں نفسانی خواہشات سے لا تعلق رہ کر جہنم سے بچنے کی کوشش کرے

718 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نَصْرِ التَّمَارُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): حُفَّتِ الْجَنَّةُ بِالْمَكَّارِهِ وَحُفَّتِ النَّارُ بِالشَّهَوَاتِ . (3: 79)

✿✿ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”جنت کو ناپسندیدہ چیزوں سے ڈھانپ دیا گیا ہے اور جہنم کو پسندیدہ چیزوں سے ڈھانپ دیا گیا ہے۔“

ذِكْرُ خَيْرِ ثَمَانٍ يُصْرَحُ بِصِحَّةِ مَا ذَكَرْنَاهُ

اس دوسری روایت کا تذکرہ جو ہمارے ذکر کردہ مفہوم کے صحیح ہونے کی صراحت کرتی ہے

719 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ الْمُرْوزِيِّ بِالْبَصْرَةِ قَالَ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانَةُ قَالَ حَدَّثَنَا وَرْقَاءُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

(متن حدیث): حُفَّتِ النَّارُ بِالشَّهَوَاتِ وَحُفَّتِ الْجَنَّةُ بِالْمَكَّارِهِ .

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”جہنم کو پسندیدہ چیزوں سے ڈھانپ دیا گیا ہے اور جنت کو ناپسندیدہ چیزوں سے ڈھانپ دیا گیا ہے۔“

717- إسناده صحيح على شرط مسلم . هناد من رجاله ، ومن فوفه على شرطهما . وأخرجه الطيالسي 2525 ، والبيهقي في شرح السنة 3582 من طريق مسدد ، كلاهما عن أبي الأحوص ، بهذا الإسناد . وأخرجه مالك 3/98 ، 99 باب جاء في الغضب ، ومن طريقه أحمد 2/236 ، والبخاري 6114 في الأدب : باب الحذر من الغضب .

718- إسناده صحيح على شرط مسلم . وأخرجه القضاة في مسند الشهاب 568 . وتقدم برقم 716 من طريق هدية بن خالد القيسي ،

عن حماد ، به . فانظره .

6- بَابُ الْوَرَعِ وَالتَّوَكُّلِ

باب 6: ورع اور توکل کے بارے میں روایات

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ لِلْمَرْءِ اسْتِعْمَالَ التَّوَرُّعِ
فِي اسْبَابِهِ دُونَ التَّعَلُّقِ بِالتَّائْوِيلِ وَإِنْ كَانَ لَهُ ذَلِكَ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی کو اس بات کا حق حاصل ہے کہ وہ اپنے اسباب میں تورع کو استعمال کرے اور تاویل سے متعلق ہونے کو ترک کر دے، اگرچہ اس کو اس کا حق حاصل ہو

720 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بن قتيبة حدثنا بن أبي السري حدثنا عبد الرزاق أخيراً معمر عن همام

بن منبیه عن أبي هريرة قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم:

(متن حدیث): اشتري رجلاً من رجل عقاراً فوجد الذي اشتري العقار في عقاره جرة ذهب فقال له الذي اشتري العقار خذ ذهبك عني إنما اشتريت منك أرضاً ولم أبتع منك ذهباً وقال الذي باع الأرض إنما بعتك الأرض وما فيها قال فتحاكما إلى رجل فقال الذي تحاكما إليه ألكما ولكد فقال أحدهما غلام وقال الآخر جارية فقال أنكحوا الغلام الجارية وأنفقوا على أنفسهما وتصدقا. (6: 1)

❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”ایک شخص نے دوسرے شخص سے ایک زمین خریدی اس نے جو زمین خریدی تھی اس زمین میں اس نے سونے کا ایک ٹکاپایا تو اس نے اس شخص سے یہ کہا، جس سے اس نے یہ زمین خریدی تھی کہ تم اپنا یہ سونا مجھ سے لے لو میں نے تم سے زمین خریدی تھی میں نے تم سے سونا نہیں خریدا جس شخص نے زمین فروخت کی تھی اس نے یہ کہا کہ میں نے تمہیں زمین اور اس میں موجود ساری چیزیں فروخت کر دی تھیں۔“

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں ان دونوں نے ایک تیسرے شخص کو اپنا ثالث مقرر کیا، تو جس شخص کو ثالث مقرر کیا تھا اس

720- حدیث صحیح، ابن ابی السرح متابیع، ومن فوقه من رجال الشيخين. وأخرجه أحمد 2/316، والبخاری 3472 فی أحادیث

الأنبياء، ومسلم 1721 فی الأفضیة: باب استجاب إصلاح الحاکم بین المتخاصمین، والبغوی فی شرح السنة 2412 من طریق عبد الرزاق،

بهذا الإسناد. وأخرجه ابن ماجة 2511 فی اللفظة: باب من أصاب ركازاً.

نے دریافت کیا: کیا تمہاری اولاد ہے؟ ان میں سے ایک نے کہا: میرا بیٹا ہے۔ دوسرے نے کہا: میری بیٹی ہے اس شخص نے کہا: تم اس لڑکے کا نکاح اس لڑکی کے ساتھ کر دو اور اس (دولت) کو اپنے اوپر بھی خرچ کرو اور صدقہ بھی کرو۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنْ وَصْفِ حَالَةٍ مَنْ يَتَوَرَّعُ عَنِ الشَّبَهَاتِ فِي الدُّنْيَا
اس بات کی اطلاع کا تذکرہ جو اس حالت کی صفت کے بارے میں ہے

جس میں آدمی دنیا کی مشتبہ چیزوں سے بچ جاتا ہے

721 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَيْرٍ بْنِ يُونُسَ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ

حَدَّثَنَا بِنُ عَوْنٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): الْحَلَالُ بَيْنَ وَالْحَرَامِ بَيْنٌ وَبَيْنَ ذَلِكَ أُمُورٌ مُشْتَبِهَةٌ وَرُبَّمَا قَالَ مُتَشَابِهَةٌ وَسَاضِرٌ لَكُمْ

فِي ذَلِكَ مَثَلًا إِنَّ اللَّهَ حَمَى حِمِّيَّ وَإِنَّ حِمَى اللَّهِ مَحَارِمَهُ وَإِنَّهُ مَنْ يَتَرَعَّ حَوْلَ الْحِمَى يُوشِكُ أَنْ يُخَالِطَ

الْحِمَى وَرُبَّمَا قَالَ مَنْ يَتَرَعَّ حَوْلَ الْحِمَى يُوشِكُ أَنْ يَتَرَعَّ وَإِنَّ مَنْ خَالَطَ الرِّبِّيَّةَ يُوشِكُ أَنْ يَجْسُرَ. (3: 28)

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”حلال واضح ہے اور حرام بھی واضح ہے اور ان کے درمیان کچھ مشتبہ امور ہیں۔ (یہاں ایک لفظ کے بارے میں راوی

کو شک ہے) میں تمہارے سامنے اس کی مثال بیان کرتا ہوں۔ بیشک اللہ کی چراگاہ ہی چراگاہ ہے اور اللہ تعالیٰ کی

چراگاہ اس کی حرام کردہ اشیاء ہیں تو جو شخص چراگاہ کے ارد گرد جانور چرانے کی کوشش کرتا ہے تو ہو سکتا ہے وہ چراگاہ

کے اندر داخل ہو جائیں (بعض اوقات راوی نے یہ الفاظ استعمال کئے) جو شخص چراگاہ کے ارد گرد جانور چراتا ہے تو

آگے جا کر وہ چراگاہ کے اندر چرنے لگ پڑتے ہیں تو جو شخص نلکوں چیزوں کے ساتھ ملاپ اختیار کرتا ہے وہ آگے

چل کر اسے عبور بھی کر لیتا ہے۔“

721- إسناده صحيح على شرط الشيخين. وأخرجه النسائي 8/327 في الأشربة: باب الحث على ترك الشبهات. وأخرجه البخاري

2051 في البيوع: باب الحلال بين والحرام بين وبينهما شبهات، وأبو داود 3329 في البيوع: باب في اجتناب الشبهات، والنسائي 7/241 في

البيوع: باب اجتناب الشبهات، وأبو نعيم في الحلية 4/270 و326، وابن المستوفى في تاريخ إربل 1/147 و204 من طرق عن عبد الله بن

عون، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/270، والبخاري 52 في الإيمان: باب فضل من استبرأ لدينه، ومسلم 1599 في المناسقات: باب أخذ

الحلال وترك الشبهات، وأبو داود 3330، وابن ماجه 3984 في الفتن: باب الوقوف عند الشبهات، والدارمي 2/245، والبيهقي في السنن

5/64، وأبو نعيم في الحلية 4/336، والبخاري في شرح السنة 2031 من طريق زكريا بن أبي زائدة، وأحمد 4/269 و271، والترمذي 1205

في البيوع: باب ما جاء في ترك الشبهات، من طريق مجالد، وأحمد 4/271، والبخاري 2051 في البيوع: باب الحلال بين والحرام بين،

ومسلم 1599، والبيهقي في السنن 5/264 من طريق أبي فروة الهمداني عمرو بن الحارث، وأحمد 4/267 من طريق عاصم، ومسلم 1599.

وأخرجه أحمد 4/267 من طريق حنيفة، وأبو نعيم في الحلية 5/105. وفي الباب عن جابر عند الخطيب في تاريخ بغداد 9/70.

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَمَّا يُرِيبُ الْمَرْءَ مِنْ أَسْبَابِ هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ الزَّائِلَةِ
اس بات کا تذکرہ اس فناء ہو جانے والی اور زائل ہو جانے والی دنیا کے اسباب میں سے
جو چیز آدمی کو شک میں مبتلا کرتی ہے اس سے بچنا چاہیے

722- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ التِّرْمِذِيُّ قَالَ

حَدَّثَنَا مُؤَمَّلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بَرِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ عَنْ أَبِي الْحَوْرَاءِ السَّعْدِيِّ قَالَ
(متن حدیث): قُلْتُ لِلْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ حَدَّثَنِي بِشَيْءٍ حَفِظْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ
يُحَدِّثْكَ بِهِ أَحَدٌ قَالَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ دَعُ مَا يُرِيكَ إِلَى مَا لَا يُرِيكَ قَالَ
الْخَيْرُ طَمَآنِينَةً وَالشَّرُّ رِيْبَةً .

وَأُنْسَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَيْءٍ مِنْ تَمْرٍ الصَّدَقَةَ فَأَخَذَتْ تَمْرَةً فَأَلْقَيْتُهَا فِي فِي فَأَخَذَهَا بِلُعَابِهَا
حَتَّى أَعَادَهَا فِي التَّمْرِ فَقِيلَ لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا كَانَ عَلَيْكَ مِنْ هَذِهِ التَّمْرَةِ مِنْ هَذَا الصَّبِيِّ فَقَالَ: إِنَّا آلَ مُحَمَّدٍ
لَا يَحِلُّ لَنَا الصَّدَقَةُ

وَسَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو بِهَذَا الدُّعَاءِ: اللَّهُمَّ اهْدِنَا فِيمَنْ هَدَيْتَ وَعَافِنَا فِيمَنْ
عَافَيْتَ وَتَوَلَّنَا فِيمَنْ تَوَلَّيْتَ وَبَارِكْ لَنَا فِيمَا أَعْطَيْتَ وَفِنَا شَرًّا مَا قَضَيْتَ إِنَّكَ تَقْضِي وَلَا يُقْضَى عَلَيْكَ إِنَّهُ لَا
يَذِلُّ مِنَ الْوَالِيَةِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى . (2: 23)

ابو حوراء سعدی بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ سے کہا آپ مجھے کوئی ایسی حدیث سنائیے جو آپ
نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی سن کر یاد رکھی ہو وہ کسی اور نے آپ کو نہ سنائی ہو تو حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ نے بتایا: میں نے نبی
اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”تم اس چیز کو چھوڑ دو جو تمہیں شک میں مبتلا کرتی ہے اور اس چیز کی طرف جاؤ جو تمہیں شک میں مبتلا نہیں کرتی ہے۔“

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات بھی ارشاد فرمائی ہے:

722- حدیث صحیح، مؤمل بن اسماعیل وإن كان سيء الحفظ فقد تابعه غير واحد، وباقي رجاله ثقات . وأخرجه بتمامه أحمد

1/200 . وأخرجه بتمامه عبد الرزاق 4984 ومن طريقه الطبراني في الكبير 2711 من طريق الحسن بن عمارة، والطبراني 2708 ، وأبو نعيم
في الحلية 8/264 من طريق الحسن بن عبيد الله . والقسم الأول وهو قوله: دَعُ مَا يُرِيكَ إِلَى مَا لَا يُرِيكَ فَإِنَّ الصَّدَقَ طَمَآنِينَةً وَالشَّرُّ رِيْبَةً أَخْرَجَهُ
الطَّيَالِسِيُّ 1178 ، والتِّرْمِذِيُّ 2518 فِي صِفَةِ الْقِيَامَةِ، وَالْحَاكِمُ فِي الْمُسْتَدْرَكِ 2/13 وَ4/99 من طريق شعبة، به، وصححه الحاكم، ووافقه
الذهبي. وقوله دَعُ مَا يُرِيكَ إِلَى مَا لَا يُرِيكَ دون تتمته أخرجه النسائي 8/327 في الأشرية: باب الحث على ترك الشبهات، والدارمي 2/245،
والبغوي في شرح السنة 2032 ، من طريق شعبة، به. وفي الباب عن ابن عمر عند الطبراني في الصغير 1/102. وأبي الشيخ في الأمثال 40 ،
وأبي نعيم في أحاديث أصهبان 2/243، وفي الحلية 6/352، والخطيب في تاريخ بغداد 2/220 و387 و6/386، والقضاعي في مسند الشهاب
645 . وقوله الصَّدَقَ طَمَآنِينَةً وَالشَّرُّ رِيْبَةً أَخْرَجَهُ الْقَضَاعِيُّ فِي مَسْنَدِ الشَّهَابِ 275 من طريق شعبة، به. بلفظ والكذب بدل والشَّرُّ .

”بھلائی اطمینان ہوتا ہے اور برائی مشکوک ہوتی ہے۔“

(حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ نے یہ بھی بتایا) ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں صدقے کی کچھ کھجوریں پیش کی گئیں میں نے ان میں سے ایک کھجور لی اور اپنے منہ میں ڈال لی تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کھجور کو پکڑا اس کا لعاب لیا اور واپس اس کھجور میں ڈال دیا۔ آپ کی خدمت میں عرض کی گئی: یا رسول اللہ! اس بچے نے جو کھجور لی تھی اس کے حوالے سے آپ کو تو کوئی نقصان نہیں ہوتا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ہمارے آل محمد کے لئے صدقہ حلال نہیں ہے۔

(حضرت امام حسن رضی اللہ عنہ نے یہ بات بھی بتائی) میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ دعما لگتے ہوئے سنا ہے:

”اے اللہ! جنہیں تو نے ہدایت عطا کی ہے ان میں ہمیں بھی ہدایت پر ثابت قدم رکھ! جنہیں تو نے عافیت عطا کی ہے ان میں ہمیں بھی عافیت عطا کر، جن کا تو نگران بنا ہے ان میں سے ہمارا بھی نگران بن، ہمیں تو نے جو کچھ عطا کیا ہے ان میں ہمارے لئے برکت رکھ دے اور جو تو نے فیصلہ کیا ہے اس کے شر سے ہمیں بچالے۔ بیشک تو فیصلہ دیتا ہے تیرے خلاف فیصلہ نہیں دیا جاسکتا، جس کا تو نگران ہو وہ رسوا نہیں ہو سکتا، تو برکت والا اور بلند و برتر ہے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ عَلَى الْمَرْءِ أَنْ لَا يَعْتَاضَ عَنْ سَبَابِ الْأَخِرَةِ بِشَيْءٍ مِنْ حُطَامِ

هَذِهِ الدُّنْيَا الْفَانِيَةِ الزَّائِلَةِ عِنْدَ حُدُوثِ حَالَةٍ بِهِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ

وہ کسی بھی صورتحال میں اس فنا ہو جانے والی

اور زائل ہو جانے والی دنیا کا کوئی ساز و سامان آخرت کے اسباب میں سے کسی چیز کے عوض میں حاصل نہ کرے

123- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ الرَّفَاعِيُّ حَدَّثَنَا بَنُ فُضَيْلٍ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ

عَمْرٍو عَنْ أَبِي بَرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ

(متن حدیث): أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْمَرِيًّا فَأَكْرَمَهُ فَقَالَ لَهُ ائْتِنَا فَاتَاهُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلْ حَاجَتَكَ قَالَ نَائِتَةٌ نَزَّابَتْهَا وَأَعَزُّ يَحْلِبُهَا أَهْلِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَعْجَزْتُمْ أَنْ تَكُونُوا مِثْلَ عَجُوزِ بَنِي إِسْرَائِيلَ نَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا عَجُوزُ بَنِي إِسْرَائِيلَ قَالَ إِنَّ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا سَارَ بِبَنِي إِسْرَائِيلَ مِنْ مِصْرَ صَلُّوا الطَّرِيقَ فَقَالَ مَا هَذَا فَقَالَ عُلَمَاؤُهُمْ إِنَّ يَوْسُفَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا حَضَرَهُ أُمَّةٌ أَخَذَ عَلَيْنَا مَوْتَقًا مِنَ اللَّهِ أَنْ لَا نَخْرُجَ مِنْ مِصْرَ حَتَّى نَنْقُلَ عِظَامَهُ مَعَنَا قَالَ فَمَنْ يَعْلَمُ مَوْزِعَ قَبْرِهِ قَالَ عَجُوزٌ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَبَعَثَ إِلَيْهَا فَاتَتْهُ فَقَالَ ذُلِّبْنِي عَلَى قَبْرِ يَوْسُفَ قَالَتْ حَتَّى

تُعْطِنِي حُكْمِي قَالَ وَمَا حُكْمُكَ قَالَتْ أَكُونُ مَعَكَ فِي الْجَنَّةِ فَكِرَةٌ أَنْ يُعْطِيَهَا ذَلِكَ فَأَرْحَى اللَّهُ إِلَيْهِ أَنْ أُعْطِيَهَا حُكْمَهَا فَانْطَلَقَتْ بِهِمْ إِلَى بَحِيرَةٍ مَوْضِعٍ مُسْتَنْقَعٍ مَاءٍ فَقَالَتْ أَنْضِبُوا هَذَا الْمَاءَ فَانْضَبُوهُ فَقَالَتْ احْتَفِرُوا فَاحْتَفَرُوا فَاسْتَخْرَجُوا عِظَامَ يُونُسَ فَلَمَّا أَقْلَوْهَا إِلَى الْأَرْضِ وَإِذَا الطَّرِيقُ مِثْلُ ضَوْءِ النَّهَارِ . (6:3)

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ایک دیہاتی کے پاس تشریف لائے اس نے آپ کی عزت افزائی کی، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے بارے میں فرمایا: اسے ہمارے پاس لے کے آؤ وہ آپ کی خدمت میں آیا، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے دریافت کیا: اپنی حاجت طلب کرو۔ اس نے عرض کی: ایک اونٹنی چاہئے جس پہ ہم سوار ہو سکیں اور کچھ بکریاں چاہئیں جن کا دودھ میرے گھر والے دو لیا کریں، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: کیا تم لوگ اتنے عاجز ہو گئے ہو کہ تم بنی اسرائیل کی بوڑھیوں کی مانند بھی نہیں ہو سکتے؟ لوگوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! بنی اسرائیل کی بوڑھیوں کا کیا معاملہ ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جب حضرت موسیٰ علیہ السلام بنی اسرائیل کو ساتھ لے کر مصر سے روانہ ہوئے، تو وہ لوگ راستہ بھول گئے۔ حضرت موسیٰ نے دریافت کیا: اس کی وجہ کیا ہے، تو ان کے علماء نے بتایا: حضرت یوسف علیہ السلام کے انتقال کا وقت جب قریب آیا تھا، تو انہوں نے اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہم سے یہ پختہ عہد لیا تھا کہ جب ہم لوگ مصر سے نکلیں گے، تو اپنے ساتھ ان کی میت بھی ساتھ لے کے جائیں گے۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے دریافت کیا: ان کی قبر کی جگہ کو کون جانتا ہے، تو اس شخص نے بتایا بنی اسرائیل سے تعلق رکھنے والی ایک بوڑھی عورت حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس عورت کو بلوایا وہ عورت آپ کے پاس آئی حضرت موسیٰ علیہ السلام نے کہا: تم حضرت یوسف علیہ السلام کی قبر کی طرف میری رہنمائی کرو۔ اس عورت نے کہا: جب تک آپ مجھے میرا معاوضہ نہیں دیں گے۔ (میں ایسا نہیں کروں گی) حضرت موسیٰ علیہ السلام نے دریافت کیا: تمہارا معاوضہ کیا ہے۔ اس نے جواب دیا: یہ کہ میں جنت میں آپ کے ساتھ ہوں، تو حضرت موسیٰ علیہ السلام کو یہ بات اچھی نہیں لگی کہ اسے یہ بات کہیں، تو اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی طرف یہ وحی کی کہ وہ جو مانگ رہی ہے وہ اسے دیدو پھر وہ عورت ان لوگوں کو لے کر ایک جگہ پر آئی جہاں سے پانی پھوٹ رہا تھا۔ عورت نے کہا: اس پانی کو بند کر دو، ان لوگوں نے پانی کو بند کر دیا۔ اس عورت نے کہا: اب اسے کھولو ان لوگوں نے اسے کھولا، تو وہاں سے حضرت یوسف علیہ السلام کی ہڈیاں نکل آئیں جب وہ اس سرزمین کی طرف واپس آئے، تو راستہ یوں تھا جیسے دن کی روشنی ہوتی ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ بِأَنَّ عَلِيَّ الْمَرْءِ عِنْدَ الْعُدْمِ النَّظَرَ إِلَى مَا أُدْخِرَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ

دُونَ التَّلَهْفِ عَلَى مَا فَاتَهُ مِنْ بُغْيَتِهِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ جب اس کے پاس کوئی چیز نہ ہو، تو پھر وہ اس بات کا جائزہ لے کہ اس کے لئے اجر و ثواب محفوظ رکھا گیا ہے؟

ایسا نہیں ہے کہ وہ اپنی پسندیدہ چیز نہ ملنے کی وجہ سے افسوس کا اظہار کرے

724 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُشْتَمِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ

حدثنا المقرئ قال حدثنا حيوة بن شريح قال حدثني أبو هانئ حميد بن هانئ أن أبا علي الجنبى حدثه أنه سمع فضالة بن عبيد يحدث قال

(متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّى بِالنَّاسِ يَخْرُجُ رَجُلًا مِنْ قَامَتِهِمْ فِي الصَّلَاةِ لِمَا بِهِمْ مِنَ الْحَاجَةِ وَهُمْ أَصْحَابُ الصُّفَةِ حَتَّى يَقُولَ الْأَعْرَابُ إِنَّ هَؤُلَاءِ لَمَجَانِينَ فَإِذَا قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاتَهُ قَالَ: لَوْ تَعْلَمُونَ مَا لَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ لَأَحْبَبْتُمْ أَنْ تَزْدَادُوا فَاقَةً وَحَاجَةً. قَالَ فَضَالَةٌ وَأَنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَئِذٍ.

✽✽ حضرت فضالہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ جب لوگوں کو نماز پڑھا رہے ہوتے تھے تو بعض لوگ بھوک کی شدت کی وجہ سے نماز کے دوران گر پڑا کرتے تھے یہ اہل صفہ تھے یہاں تک کہ دیہاتی یہ کہا کرتے تھے: یہ لوگ پاگل ہیں جب نبی اکرم ﷺ نے نماز مکمل کی تو آپ نے ارشاد فرمایا:

”اگر تم لوگوں کو یہ بات پتہ چل جائے کہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں تمہارا کیا اجر و ثواب ہے تو تم لوگ اس بات کو پسند کرو گے کہ تمہارے فاقہ اور بھوک میں اضافہ ہو جائے۔“

حضرت فضالہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: اس دن میں بھی نبی اکرم ﷺ کے ساتھ تھا۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الْإِتِّكَالِ عَلَى تَفْضِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي أَسْبَابِ دُنْيَاهُ
دُونَ التَّاسُّفِ عَلَى مَا فَاتَهُ مِنْهَا

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ اللہ تعالیٰ کے فضل پر تکیہ کر لے اور جو چیز اس میں نہیں ملتی ہے اس پر افسوس کا اظہار نہ کرے

725 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو السَّرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ

الْبُرْزَاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): يَمِينُ اللَّهِ مَلَأَى لَا يَغِيضُهَا نَفَقَةٌ سَخَاءٌ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنْفَقَ مُنْذُ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ

وَالْأَرْضِ فَإِنَّهُ لَمْ يَغْضُ مَا فِي يَمِينِهِ وَالْيَدُ الْأُخْرَى الْقَبْضُ يَرْفَعُ وَيُخْفِضُ وَعَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ .

724- وأخرجه أحمد 6/18 عن أبي عبد الرحمن المقرئ، بهذا الإسناد. وأخرجه الترمذی 2368 فی الزهد: باب ما جاء فی معیشة النبی

صلی اللہ علیہ وسلم من طریق عباس الدوری، والطبرانی فی الکبیر 18/ 798 عن هارون بن ملول، وأبو نعیم فی الحلیة 2/17 من طریق بشر بن

موسی، ثلاثهم عن المقرئ، به، قال الترمذی: هذا حدیث صحیح. وأخرجه الطبرانی 18/ 799 من طریق ابن وهب، و 18/ 800 من طریق ابن

لهیعة.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ هَذِهِ أَخْبَارٌ أُطْلِقَتْ مِنْ هَذَا النَّوعِ تُوهِمُ مَنْ لَمْ يُحْكَمْ صِنَاعَةَ الْعِلْمِ أَنَّ أَصْحَابَ الْحَدِيثِ مُشَبَّهَةٌ عَائِدٌ بِاللَّهِ أَنْ يَخْطُرَ ذَلِكَ بِبَالٍ أَحَدٍ مِنْ أَصْحَابِ الْحَدِيثِ وَلَكِنْ أُطْلِقَ هَذِهِ الْأَخْبَارُ بِالْفَاطِ التَّمْثِيلِ لِصِفَاتِهِ عَلَى حَسَبِ مَا يَتَعَارَفُهُ النَّاسُ فِيمَا بَيْنَهُمْ دُونَ تَكْيِيفِ صِفَاتِ اللَّهِ جَلَّ رَبُّنَا عَنْ أَنْ يُشَبَّهَ بِشَيْءٍ مِنَ الْمَخْلُوقِينَ أَوْ يُكَيَّفَ بِشَيْءٍ مِنْ صِفَاتِهِ إِذْ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ. (3: 67)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”اللہ تعالیٰ کا ہاتھ بھرا ہوا ہے رات اور دن میں مسلسل خرچ کرنا اس میں کوئی کمی نہیں کرتا کیا تم نے یہ بات نوٹ نہیں کی ہے کہ جس دن سے اس نے آسمان اور زمین کو پیدا کیا ہے وہ اس دن سے خرچ کر رہا ہے اور اس چیز نے اس کے ہاتھ میں موجود چیز میں کوئی کمی نہیں کی ہے جبکہ اس کا دوسرا ہاتھ قبض کرنے والا ہے وہ بلندی اور پستی عطا کرتا ہے اور اس کا عرش پانی پر ہے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:) ان روایات کو اس قسم میں مطلق طور پر ذکر کیا گیا ہے جو شخص علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا وہ اس غلط فہمی کا شکار ہوا کہ محدثین عظام مشبہہ فرقے سے تعلق رکھتے ہیں حالانکہ ہم اس بات سے اللہ کی پناہ مانگتے ہیں کہ محدثین میں سے کسی ایک کے ذہن میں بھی اس کے حوالے سے خیال آیا ہو۔

لیکن یہ روایات اللہ تعالیٰ کی صفات کے لئے مثالی الفاظ کے ہمراہ اسی طرح مطلق طور پر منقول ہیں جو لوگوں کے آپس کے محاورے کے مطابق ہیں۔

ان میں اللہ تعالیٰ کی صفات کی کیفیت بیان نہیں کی گئی ہے۔

ہمارا پروردگار اس بات سے بلند و برتر ہے کہ اسے مخلوق میں سے کسی چیز کے مشابہہ قرار یا جائے یا اس کی صفات میں سے کسی صفت کی کیفیت بیان کی جائے، کیونکہ اس کی مانند اور کوئی چیز نہیں ہے۔

ذِكْرُ الْخَيْرِ الدَّالِّ عَلَىٰ إِيجَابِ الْجَنَّةِ لِمَنْ تَوَكَّلَ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى فِي جَمِيعِ أَسْبَابِهِ
اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ جنت ایسے شخص پر لازم ہو جاتی ہے جو تمام اسباب میں اللہ تعالیٰ پر توکل کرتا ہے

726 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ الْأَشْعَثِ بِسَمْرِقَنْدَ وَيَعْقُوبُ بْنُ يُونُسَ بَخَارِي قَالَ

725- حدیث صحیح، ابن ابی السری متابع، ومن فوقه علی شرطهما، وهو فی مصنف عبد الرزاق، ومن طريقه أخرجه أحمد 2/313، والبخاری 7419 فی التوحيد: باب (وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ)، ومسلم 993 37 فی الزكاة: باب الحث على النفقة وتبشير المنفق بالخلف، والبعغوی فی شرح السنة 1656، والبيهقي فی الأسماء والصفات ص 395، 396. وأخرجه أحمد 2/242 و500، والبخاری 4684 فی التفسير: باب (وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ)، و 411 فی التوحيد: باب قول الله تعالى: (لَمَّا خَلَقَتْ بَيْدَتِي)، ومسلم 993 36، والترمذی 3045 فی التفسير: باب ومن سورة المائدة، وابن ماجه 197 فی المقدمة:

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَيْسَى بْنِ حَيَّانَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ وَقْدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): دَخَلَتْ أُمَّةَ الْجَنَّةِ بِقَضِيضِهَا وَقَضِيضُهَا كَانُوا لَا يَكْتُونُونَ وَلَا يَسْتَرْقُونَ وَعَلَى رَبِّهِمْ

يَتَوَكَّلُونَ. (3: 6)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”ایک امت ساری کی ساری اس وجہ سے جنت میں داخل ہوگئی وہ لوگ داغ نہیں لگواتے تھے، جھاڑ پھونک نہیں کرتے تھے اور اپنے پروردگار پر توکل رکھتے تھے۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ تَسْلِيمِ الْأَشْيَاءِ إِلَى بَارِيهِ جَلَّ وَعَلَا

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ تمام اشیاء کو اپنے خالق کے سپرد کر دے

727- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ الْعَبْدِيُّ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ أَبِي

سِنَانَ عَنْ وَهَبِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ ابْنِ الدَّبَلِيِّ قَالَ:

(متن حدیث): آتَيْتُ أَبِي بْنَ كَعْبٍ فَقُلْتُ لَهُ وَقَعَ فِي نَفْسِي شَيْءٌ مِنَ الْقَدْرِ فَحَدَّثَنِي بِشَيْءٍ لَعَلَّهُ أَنْ

يَذْهَبَ مِنْ قَلْبِي فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ لَوْ عَذَّبَ أَهْلَ سَمَاوَاتِهِ وَأَهْلَ أَرْضِهِ عَذْبَهُمْ غَيْرَ ظَالِمٍ لَهُمْ وَلَوْ رَحِمَهُمْ كَانَتْ رَحْمَتُهُ خَيْرًا لَهُمْ مِنْ أَعْمَالِهِمْ وَلَوْ أَنْفَقْتُ مِثْلَ أُحُدٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ مَا قَبِلَهُ اللَّهُ مِنْكَ حَتَّى تُؤْمِنَ بِالْقَدْرِ وَتَعْلَمَ أَنَّ مَا أَصَابَكَ لَمْ يَكُنْ لِيُخْطِئَكَ وَأَنَّ مَا أَخْطَأَكَ لَمْ يَكُنْ لِيُصِيبِكَ وَلَوْ مِتَّ عَلَى غَيْرِ هَذَا لَدَخَلْتَ النَّارَ.

قَالَ ثُمَّ آتَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ فَقَالَ مِثْلَ قَوْلِهِ ثُمَّ آتَيْتُ حُدَيْفَةَ بْنَ الْيَمَانَ فَقَالَ مِثْلَ قَوْلِهِ ثُمَّ آتَيْتُ زَيْدَ

بْنَ ثَابِتٍ فَحَدَّثَنِي عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ ذَلِكَ. (3: 66)

✽✽ ابن دہلی بیان کرتے ہیں: میں حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا میں نے ان سے کہا: میرے

ذہن میں تقدیر کے حوالے سے کچھ الجھن ہے تو آپ مجھے کوئی حدیث بیان کیجئے تاکہ اس کے ذریعے سے میرے ذہن کی یہ الجھن

726- إسناده ضعيف، لضعف محمد بن عيسى بن حيان المدائني، قال الدارقطني والحاكم: متروك، لكن يشهد له حديث ابن عباس

في البخاري 5752 في الطب: باب من لم يرق، ومسلم 220 في الإيمان، وحديث عمران بن حصين عند مسلم 218. وانظر شرح الحديث في

فتح الباری 10/211، و11/408-410.

727- إسناده قوى وأخرجه أبو داود 4699 في السنة: باب في القدر. وأخرجه أحمد 5/182 عن يحيى القطان، عن سفيان الثوري،

بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/189 عن قران بن تمام، و5/185، وابن ماجه 77 في المقدمة: باب في القدر، وابن أبي عاصم في السنة 245،

والبيهقي في السنن 10/204 من طريق إسحاق بن سليمان الرازي. وأخرجه الطبراني في الكبير 4940 من طريق إسحاق بن سليمان الرازي،

عن أبي سنان، عن وهب بن خالد، عن ابن الدبلي، عن زيد بن ثابت.

ختم ہو جائے، تو حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے فرمایا:

”اگر اللہ تعالیٰ آسمانوں کے رہنے والے اور زمین کے رہنے والے تمام لوگوں کو عذاب دیدے، تو وہ انہیں عذاب دیتے ہوئے ان کے ساتھ ظلم کرنے والا نہیں ہوگا اور اگر وہ ان سب پر رحم کر دے، تو اس کی رحمت ان لوگوں کے لئے ان کے اعمال سے زیادہ بہتر ہے، اگر تم اللہ کی راہ میں اُحد پہاڑ جتنا خرچ کرو، تو بھی اللہ تعالیٰ تمہاری طرف سے اسے اس وقت تک قبول نہیں کرے گا، جب تک تم تقدیر پر ایمان نہیں رکھتے اور تم یہ بات جان نہیں لیتے کہ جو صورت حال تمہیں لاحق ہوئی ہے وہ تمہیں لاحق ہو کے رہنی تھی اور جو صورت حال تمہیں لاحق نہیں ہوئی ہے وہ تمہیں کبھی لاحق نہیں ہونی تھی، اگر تم اس کے علاوہ کسی اور عقیدے پر مرو گے، تو تم جہنم میں جاؤ گے۔“

راوی بیان کرتے ہیں: پھر میں حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا، تو انہوں نے بھی اس کی مانند الفاظ بیان کئے، پھر میں حضرت حذیفہ بن یمان رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا، تو انہوں نے بھی اسی طرح کی بات کہی، پھر میں حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوا، تو انہوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے حوالے سے اسی کی مانند حدیث مجھے بیان کی۔

ذکر الإخبار عما يجب على المؤمن من السكون تحت الحکم

وَقَلَّةِ الاضطرابِ عِنْدَ وُرُودِ ضِدِّ المَرَادِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ (اللہ تعالیٰ کے) حکم کے تحت پرسکون رہے

اور اپنی مراد کے متضاد صورت حال پیش آنے پر اضطراب کا اظہار نہ کرے

728 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقَطَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا نُوحُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَفْصُ

نُ غِيَاثٍ عَنْ عَاصِمِ الْأَحْوَلِ عَنْ نَعْلَبَةَ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): عَجِبْتُ لِلْمُؤْمِنِ لَا يَقْضِي اللَّهُ لَهُ شَيْئًا إِلَّا كَانَ خَيْرًا لَهُ. (3: 66)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”مجھے مومن کے معاملے پر حیرت ہوتی ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے بارے میں جو بھی فیصلہ دیتا ہے، وہ اس کے حق میں بہتر

ہوتا ہے۔“

728 - إسناده جيد. وأخرجه أحمد 5/24 عن نوح بن حبيب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/117 و184، من طريق القاسم بن شريح،

وأبو يعلى في مسنده 198/ب، والقضاعي في مسند الشهاب 596، والذهبي في السير 15/342 من طريق الحسن بن عبيد الله، كلاهما عن

نعلبة بن عاصم، بهذا الإسناد. وأورده الهيثمي في المجمع 7/209، 210، وقال: رواه أحمد وأبو يعلى، ورجال أحمد ثقات، وأحد أسانيد أبي

يعلى رجاله رجال الصحيح، غير أبي بحر نعلبة، وهو ثقة. وفي الباب عن صهيب سيرة برقم 2896. وعن سعد بن أبي وقاص عند الطيالسي

211، وأحمد 1/173 و177 و182، والبعوري في شرح السنة 1540، والبيهقي في السنن 3/375، 376. وأورده الهيثمي في المجمع

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْمَرْءَ وَإِنْ كَانَ مُجِدًّا فِي الطَّاعَاتِ إِذَا وَرَدَتْ عَلَيْهِ حَالَةُ الضِّيقِ وَالْمَنْعِ
يَجِبُ أَنْ يَسْتَوِيَ قَلْبُهُ عِنْدَهَا مَعَ حَالَةِ الْوُسْعِ وَالْإِعْطَاءِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی اگر نیکیوں کے حوالے سے بزرگ ہے اور اس پر تنگی اور نہ ملنے کی کیفیت
وارد ہو جاتی ہے تو اب یہ بات لازم ہے کہ ایسی صورتحال میں اس کے دل کی وہی کیفیت ہو جو وسعت اور
نعمتیں ملنے کی صورت میں ہوتی تھی

729 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ شُجَاعٍ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ حَدَّثَنَا

هَشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ

(متن حدیث): لَقَدْ كَانَ آلُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرَوْنَ ثَلَاثَةَ أَشْهُرٍ مَا يَسْتَوْقِدُونَ فِيهِ بَنَارَ مَا هُوَ
إِلَّا الْمَاءُ وَالْتَّمَرُ وَكَانَ حَوْلَنَا أَهْلُ دُورٍ مِنَ الْأَنْصَارِ لَهُمْ دَوَاجِنُ فِي حَوَائِطِهِمْ فَكَانَ أَهْلُ كُلِّ دَارٍ يَبْعَثُونَ إِلَى
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِغَيْرِ شَاتِهِمْ فَكَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ ذَلِكَ اللَّبَنِ . (5: 27)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: حضرت محمد ﷺ کے گھر والوں کو تین مہینے بعض اوقات ایسے گزر جاتے تھے
کہ اس دوران وہ آگ نہیں جلا پاتے تھے۔ ان کی خوراک صرف پانی اور کھجور ہوتی تھی۔ ہمارے ارد گرد انصار کے کچھ گھرانے تھے
جن کے باغات میں ان کی بکریاں ہوتی تھیں، تو بعض اوقات ان میں سے کسی گھرانے کے لوگ اپنی بکریوں کا تازہ دودھ نبی
اکرم ﷺ کی خدمت میں بھجوا دیا کرتے تھے تو نبی اکرم ﷺ اس دودھ کو پی لیا کرتے تھے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنْ قَطْعِ الْقَلْبِ عَنِ الْخَلَائِقِ

بِجَمِيعِ الْعَلَائِقِ فِي أَحْوَالِهِ وَأَسْبَابِهِ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے دل کو مخلوق سے لاتعلق کرے

جو اس کے احوال اور اس کے اسباب میں ہر حوالے سے ہو

730 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُقْرِيُّ عَنْ

729 - إسناده صحيح على شرط مسلم، الوليد بن شجاع من جال مسلم، ومن فرقه على شرطهما . وأخرجه عبد الرزاق 20625، وابن
أبي شيبة 13/361، وأحمد 6/108، والبخاري 6458 في الرقاق: باب كيف كان عيش النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه وتخليهم عن
الدنيا، ومسلم 2972 في الزهد والرفائق، وابن ماجه 4144 في الزهد: باب معيشة آل محمد صلى الله عليه وسلم، وأبو الشيخ في أخلاق النبي
ص 274 و2078 من طرق عن هشام بن عروة، بهذا الإسناد . وأخرجه البخاري 2567 في الهبة، و 6459 في الرقاق، ومسلم 2972 في الزهد
والرفائق، وأخرجه أحمد 6/182 و237، وابن ماجه 4145 في الزهد: باب معيشة آل محمد صلى الله عليه وسلم وأخرج البخاري 5383 في
الأطعمة: باب من أكل حتى شبع، و 5442 باب الرطب والتمر، ومسلم 2975 في الزهد . وانظر الحديث المتقدم برقم 684 .

حَيَوَةَ بِنِ شُرَيْحَ عَنْ بَكْرِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ هُبَيْرَةَ عَنْ أَبِي تَمِيمٍ الْجَيْشَانِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

(متن حدیث): لَوْ تَوَكَّلْتُمْ عَلَى اللَّهِ حَقَّ تَوَكُّلِهِ لَرَزَقَكُمْ اللَّهُ كَمَا يَرْزُقُ الطَّيْرَ تَغْلُو خِمَاصًا وَتَعُودُ بَطَانًا. (3: 66)

✽✽ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اگر تم لوگ اللہ تعالیٰ پر اس طرح توکل کرو جس طرح توکل کرنے کا حق ہے، تو وہ تمہیں اس طرح رزق دے گا جس طرح پرندوں کو رزق دیتا ہے جو صبح کے وقت خالی پیٹ جاتے ہیں اور پیٹ بھر کر واپس آتے ہیں۔“

ذَكَرُ الْإِخْبَارِ بَانَ الْمَرْءَ يَجِبُ عَلَيْهِ مَعَ تَوَكُّلِ الْقَلْبِ الْإِحْتِرَازَ بِالْأَعْضَاءِ

ضِدَّ قَوْلِ مَنْ كَرِهَهُ

اس بات کی اطلاع کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ دل کے ساتھ توکل کرے اعضاء کے ذریعے ایسا کرنے سے احتراز کر لے یہ بات اس شخص کے موقف کے خلاف ہے جس نے اسے متروک قرار دیا ہے

731 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقَطَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ

بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ أُمَيَّةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ:

قَالَ رَجُلٌ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُرْسِلْ نَاقَتِي وَأَتَوَكَّلُ؟ قَالَ: اعْقَلْهَا وَتَوَكَّلْ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَعْقُوبُ هَذَا هُوَ يَعْقُوبُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو

بْنِ أُمَيَّةَ الضَّمْرِيُّ مِنْ أَهْلِ الْحِجَازِ مَشْهُورٌ مَأْمُونٌ. (3: 65)

✽✽ جعفر بن عمرو بن امیہ اپنے والد کے حوالے سے یہ بات نقل کرتے ہیں: ایک شخص نے نبی اکرم ﷺ کی خدمت

میں عرض کی کیا میں اپنی اونٹنی کو کھول کر توکل کروں، نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم اسے باندھ کر توکل کرو۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: یعقوب نامی یہ راوی یعقوب بن عمرو بن عبد اللہ بن عمرو بن امیہ ضمری ہے۔ یہ اہل حجاز

سے تعلق رکھتے ہیں۔ مشہور اور مأمون ہیں۔)

730 - إسنادہ جيد، وأخرجه أحمد 1/30، والحاكم في المستدرک 4/318، وأبو نعیم في الحلیة 10/69 من طریق المقرء، بهذا

الإسناد. وأخرجه ابن المبارک في الزهد 559، ومن طريقه الترمذی 2344 في الزهد: باب في التوکل علی الله، وأبو نعیم في الحلیة 10/69،

والبغوی في شرح السنة 4108، والقضاعي في مسند الشهاب 1444 عن حیوة بن شریح، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/52، وابن ماجه

4164 في الزهد: باب التوکل والیقین من طریق ابن وهب، عن ابن لهیعة، عن ابن هبيرة، به. وفي الباب عن ابن عمر عند أبي نعیم في أخبار

أصحابنا 2/297.

731 - حدیث حسن، یعقوب بن عمرو بن عبد الله: ذكره المؤلف في النقات 7/640، وروی عنه اثنان، وباقي رجاله ثقات. وأخرجه الحاكم في

المستدرک 3/623، والقضاعي في مسند الشهاب 633. وأورده الهیثمی في المجمع 10/303.

7- بَابُ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ

باب 7: قرآن کی تلاوت کرتا

732- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنِّي، حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامِ الْبَزَّارِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي عَمْرَانَ الْجَوْنِيِّ عَنْ جُنْدُبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، رَفَعَهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ:

(متن حدیث): اِقْرَؤُوا الْقُرْآنَ مَا انْتَلَفْتُمْ عَلَيْهِ قُلُوبُكُمْ فَإِذَا اخْتَلَفْتُمْ فِيهِ فَقَوْمُوا عَنْهُ

✿✿ حضرت جندب بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما مرفوع حدیث کے طور پر یہ بات نقل کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد

فرمائی ہے:

”تم قرآن کی تلاوت اس وقت تک کرو جب تک تمہارے دل اس کی طرف مائل ہوں اور جب تمہاری توجہ منتشر ہونے لگے تو تم (اس کی تلاوت چھوڑ کر) اٹھ جاؤ۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قِرَاءَةَ الْمَرْءِ بَيْنَ الْقِرَاءَةِ تَيْنِ

كَانَ أَحَبَّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْجَهْرِ وَالْمُخَافَةِ جَمِيعًا بِهَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ بلند آواز اور پست آواز کی بجائے ان دونوں کے درمیان میں آدمی کا

قرأت کرنا نبی اکرم ﷺ کے نزدیک زیادہ پسندیدہ تھا

733- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا بِنُ حُزَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو يَحْيَى مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى

بْنُ إِسْحَاقَ السَّيْلِحِيُّ قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَبَاحٍ

732- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير خلف بن هشام، فمن رجال مسلم، وهو في مسند أبي يعلى 1519، وسيورده المؤلف برقم 759. وأخرجه البخاري 5060 في فضائل القرآن، والطبراني 1673، والبيهقي في شرح السنة 1224، وأخرجه أحمد 4/312، والبخاري 5061 و7364 من طريق عبد الرحمن بن مهدي، حدثنا سلام بن أبي مطيع، عن أبي عمران الجوني به. وأخرجه البخاري 7365، ومسلم 2667/4، من طريق عبد الصمد، والدارمي 2/442 عن يزيد بن هارون، كلاهما عن همام، عن أبي عمران الجوني، به. وأخرجه الدارمي 2/441 من طريق أبي النعمان، حدثنا هارون الأعور، عن أبي عمران، به. وأخرجه ابن أبي شيبة 10/528، والدارمي 2/442، عن أبي غسان مالك بن إسماعيل، عن أبي قدامة، عن أبي عمران، به. وأخرجه مسلم 2667 من طريق الحارث بن عبيد، عن أبي عمران، ومن طريق أبان عن أبي عمران، به. وأخرجه الطبراني في الكبير 1674 و1675 من طريق هارون النحوي،

(متن حدیث): عَنْ أَبِي قَتَادَةَ، أَنَّ النَّبِيَّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَرَّ بِأَبِي بَكْرٍ وَهُوَ يُصَلِّي يَخْفِضُ صَوْتَهُ، وَمَرَّ بِعُمَرَ يُصَلِّي رَافِعًا صَوْتَهُ. قَالَ: فَلَمَّا اجْتَمَعَا عِنْدَ النَّبِيِّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ لِأَبِي بَكْرٍ: يَا أَبَا بَكْرٍ مَرَرْتُ بِكَ وَأَنْتَ تُصَلِّي تَخْفِضُ مِنْ صَوْتِكَ. قَالَ: قَدْ أَسْمَعْتُ مَنْ نَاجَيْتُ، قَالَ: وَمَرَرْتُ بِكَ يَا عُمَرُ، وَأَنْتَ تَرْفَعُ صَوْتَكَ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَوْقِطِ الْوُسْطَانَ، وَاحْتَسِبْ بِهِ، قَالَ: فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَبِي بَكْرٍ: اِرْفَعْ مِنْ صَوْتِكَ شَيْئًا، وَقَالَ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِعُمَرَ: اخْفِضْ مِنْ صَوْتِكَ شَيْئًا.

✽✽✽ حضرت ابوقتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کا گزر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے پاس سے ہوا وہ نماز ادا کر رہے تھے اور پست آواز میں قرأت کر رہے تھے۔ آپ کا گزر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس سے ہوا تو وہ بلند آواز میں قرأت کرتے ہوئے نماز ادا کر رہے تھے۔ راوی بیان کرتے ہیں: جب یہ دونوں حضرات نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو آپ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے فرمایا: اے ابو بکر! میں تمہارے پاس سے گزرا تھا تم پست آواز میں قرأت کرتے ہوئے نماز پڑھ رہے تھے۔ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے عرض کی: میں اس ذات کو سن رہا تھا جس کی بارگاہ میں میں مناجات کر رہا تھا۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اے عمر! میں تمہارے پاس سے بھی گزرا تھا اور تم بلند آواز میں قرأت کر رہے تھے انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں سوئے ہوئے شخص کو جگانا چاہتا تھا اور اس کے ذریعے ثواب کی امید رکھتا تھا۔ راوی بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے فرمایا: تم اپنی آواز کو کچھ بلند کرو اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے فرمایا: تم اپنی آواز کو کچھ پست کر لو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قِرَاءَةَ الْمَرْءِ الْقُرْآنَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ نَفْسِهِ تَكُونُ أَفْضَلَ مِنْ قِرَاءَتِهِ
بِحَيْثُ يُسْمَعُ صَوْتَهُ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اس طرح قرآن کی تلاوت کرنا جو اس کے اور اس کے نفس کے درمیان ہو
یہ اس کے لئے اس طرح قرأت کرنے سے افضل ہے کہ اس کی آواز دوسرا شخص بھی سنے

734 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ قُتَيْبَةَ، حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، حَدَّثَنَا بَنُ وَهْبٍ، حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ بَحِيرِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ كَثِيرِ بْنِ مُرَّةَ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ، أَنَّ النَّبِيَّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

733 - إسناده صحيح رجاله ثقات رجال مسلم غير محمد بن عبد الرحيم، فمن رجال البخاري وهو في صحيح ابن خزيمة 1161، وأخرجه أبو داود 1329 في الصلاة: باب في رفع الصوت بالقراءة في صلاة الليل، عن الحسن بن الصباح، والترمذي 447 في الصلاة: باب ما جاء في قراءة الليل، عن محمود بن غيلان، والحاكم 1/310 من طريق جعفر بن محمد بن شاكر.

734 - إسناده حسن، من أجل معاوية بن صالح، وأخرجه النسائي 5/80 في الزكاة: باب الميسر بالصدقة. وأخرجه أحمد 4/151 و 158 عن حماد بن خالد، عن معاوية بن صالح، به. وأخرجه الطبراني في الكبير 1/3347 من طريق عبد الله بن صالح، عن معاوية بن صالح به. وأخرجه أبو داود 1333 في الصلاة: باب في رفع الصوت بالقراءة في صلاة الليل، والترمذي 2919 في فضائل القرآن، والطبراني 17/334 من طرق. وأخرجه أحمد 4/201، والطبراني 17/334.

وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): الْجَاهِرُ بِالْقُرْآنِ كَالْجَاهِرِ بِالصَّدَقَةِ، وَالْمُسِرُّ بِالْقُرْآنِ كَالْمُسِرِّ بِالصَّدَقَةِ.

✽✽ حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ؛ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بلند آواز میں قرآن کی تلاوت کرنے والا ظاہر کر کے صدقہ کرنے والے کی مانند ہے اور پست آواز میں قرأت کرنے والا پوشیدہ کر کے صدقہ کرنے والے کی مانند ہے۔“

ذِكْرُ أَمْرِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْضُ أُمَّتِهِ أَنْ يَقْرَأَ عَلَيْهِ الْقُرْآنَ

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا اپنی امت کے ایک فرد کو اس بات کی ہدایت کرنا کہ وہ آپ کے سامنے قرآن کی تلاوت کرے

735- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْغَفَّارِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الزُّبَيْرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ

بُنِ مُسْهِرٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عُبَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ:

(متن حدیث): قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْرَأُ عَلَيَّ. قَالَ: قُلْتُ: أَقْرَأُ عَلَيْكَ، وَإِنَّمَا

أَنْزَلَ الْقُرْآنَ عَلَيْكَ؟ قَالَ: إِنِّي أُحِبُّ أَنْ أَسْمَعَهُ مِنْ غَيْرِي. فَفَرَأْتُ عَلَيْهِ سُورَةَ النِّسَاءِ حَتَّى إِذَا بَلَغْتُ: (فَكَيْفَ

إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَجِئْنَا بِكَ عَلَيَّ هَؤُلَاءِ شَهِيدًا) (النساء: 41)

نظرت إليه فإذا عيناه تهراقان .

✽✽ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے فرمایا: میرے سامنے تلاوت کرو میں نے عرض کی:

کیا میں آپ کے سامنے تلاوت کروں جبکہ قرآن آپ پر نازل ہوا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: میں یہ چاہتا ہوں میں

دوسرے کی زبانی اسے سنوں۔

735- إسناده صحيح . وأخرجه مسلم 800 في صلاة المسافرين: باب فضل استماع القرآن، والطبرانی 8461 . وأخرجه ابن أبي شيبة

10/1563، وأحمد 1/380 و433، والبخاری 4582 في التفسير: باب (فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَجِئْنَا بِكَ عَلَيَّ هَؤُلَاءِ شَهِيدًا) و

5049 في فضائل القرآن: باب من أحب أن يستمع القرآن من غيره، و5050 باب قول المقرء للقارئ: حسبك، و5055 و5056 باب البكاء

عند قراءة القرآن، ومسلم 800 في صلاة المسافرين، وأبو داؤد 3668 في العلم: باب في القصص، والترمذی 3028 في التفسير: باب ومن

سورة النساء، وفي الشمائل برقم 316، والبيهقي 10/231، والبخاری في شرح السنة 1220، والطبرانی 8460، و8461 وأبو يعلى 5228

من طرق عن الأعمش، به . وأخرجه مسلم 800 248 من طريق عمرو بن مرة، والطبرانی 8462 من طريق إبراهيم بن مهاجر، كلاهما عن

إبراهيم، به . وأخرجه الطبرانی 8463 و8467 من طريق الأعمش، ومغيرة عن إبراهيم؛ عن علقمة، عن ابن مسعود . وأخرجه الطبرانی 8464

وأبو نعيم في الحلية 7/203 من طريق عمرو بن مرزوق، والطبرانی 8465 من طريق سليمان بن حرب، كلاهما عن شعبة، عن إبراهيم بن

المهاجر، عن إبراهيم النخعي عن علقمة وأخرجه الحميدي 101 عن سفيان، عن المسعودي، عن القاسم، عن عبد الله بن مسعود . وأخرجه ابن

أبي شيبة 10/564، والطبرانی 8459 . وأخرجه أحمد 1/374، والطبرانی 8466 من طريق هشيم . وأخرجه أبو يعلى 5150 وصححه

الحاكم 3/319 ووافقه الذهبي .

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں آپ کے سامنے سورۃ نساء پڑھنی شروع کی جب میں نے اس آیت کی تلاوت کی۔
 ”اس وقت کیا عالم ہوگا جب ہم ہر امت میں سے ایک گواہ لے کر آئیں گے اور تمہیں ان سب پر گواہ بنا کر لے آئیں گے۔“
 میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف دیکھا تو آپ کی آنکھوں سے آنسو جاری تھے۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِأَخْذِ الْقُرْآنِ عَنْ رَجُلَيْنِ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَرَجُلَيْنِ مِنَ الْأَنْصَارِ
 قرآن کا علم مہاجرین سے تعلق رکھنے والے دو افراد اور انصار سے تعلق رکھنے والے
 دو افراد سے حاصل کرنے کا حکم ہونا

736 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ مَوْدُودٍ بَحْرَانَ، قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ
 أَبِي عَبْدِ الرَّحِيمِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَيُّوبَ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ، عَنْ مَسْرُوقِ بْنِ الْأَجْدَعِ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ
 اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو يَقُولُ:

(متن حدیث): لَمْ أَزَلْ أَحِبُّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ مُنْذُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:
 اقْرَؤُوا الْقُرْآنَ مِنْ أَرْبَعَةٍ: عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ، وَسَالِمَ مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ، وَمَعَاذِ بْنِ جَبَلٍ، وَأَبِي بِنِ كَعْبٍ .
 حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے جب سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی یہ بات سنی ہے اس کے بعد
 سے ہمیشہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے محبت رکھتا ہوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا

”قرآن کی تلاوت چار لوگوں سے سیکھو عبداللہ بن مسعود ابو حذیفہ کا غلام سالم معاذ بن جبل اور ابی بن کعب۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا أُبِيحَ لِهَذِهِ الْأُمَّةِ فِي قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ عَلَى الْأَحْرَفِ السَّبْعَةِ
 ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اس امت کے لئے سات حروف میں قرأت کو مباح قرار دیا گیا ہے

736- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم، وأبو عبد الرحيم، هو خالد بن أبي يزيد الحراني وأخرجه الطيالسي 2/4، وأحمد 2/195،
 والبخاری 3758 في فضائل الصحابة: باب مناقب سالم مولى أبي حذيفة، و 3806 باب مناقب معاذ بن جبل، و 3808 باب مناقب أبي بن
 كعب، و 4999 في فضائل القرآن: باب القراء من أصحاب النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ومسلم 2464 118 في فضائل الصحابة: باب من
 فضائل عبد الله بن مسعود، وأبو نعيم في حلية الأولياء 1/176، والفوسى في المعرفة والتاريخ 2/537 من طريق عمرو بن مرة، عن إبراهيم
 النخعي، عن مسروق، بهذا الإسناد. وأخرجه الطيالسي 2/4، وابن أبي شيبة 10/518، وأحمد 2/163 و 175 و 190 و 191، والبخاری
 3760 في فضائل الصحابة: باب مناقب عبد الله بن مسعود رضى الله عنه، ومسلم 2464، والترمذى 3810 في المناقب: باب مناقب عبد الله
 بن مسعود، والطبرانی 8410 و 8411 و 8412، من طريق الأعمش، عن أبي وائل شقيق بن سلمة، عن مسروق، به. روى الباب عن عبد الله بن
 مسعود أخرجه البزار 2703، والحاكم 5/225، وصححه، ووافقه الذهبي، وأورده الهيثمي في المجمع 9/311، وقال: رجاله ثقات. قال
 الحافظ ابن حجر في الفتح 9/48: الظاهر أنه أمر بالأخذ عنهم في الوقت الذي صدر فيه ذلك القول، ولا يلزم من ذلك أن لا يكون أحد في ذلك
 الوقت شاركهم في حفظ القرآن. بل كان الذين يحفظون، مثل الذي حفظوه وأزيد منهم جماعة من الصحابة، وقد تقدم في غزوة بدر معونة أن
 الذين قتلوا بها من الصحابة كان يقال لهم القراء، وكانوا سبعين رجلاً.

737- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنَا أَبُو حَيْثَمَةَ، حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، عَنْ

حُمَيْدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ،

قَالَ: قَرَأَ رَجُلٌ آيَةَ وَقُرَّاتِهَا عَلَى غَيْرِ قِرَاءَةٍ تَهَ فَقُلْتُ: مَنْ أَقْرَأَكَ هَذِهِ؟ فَقَالَ: أَقْرَأَنِيهَا رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَاَنْطَلَقْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَقْرَأَنِي آيَةَ كَذَا وَكَذَا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ الرَّجُلُ: أَقْرَأَنِي كَذَا وَكَذَا؟ قَالَ: نَعَمْ؛ إِنَّ جِبْرِيلَ وَمِيكَائِيلَ آتِيَانِي، فَجَلَسَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ يَمِينِي، وَمِيكَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ شِمَالِي، فَقَالَ جِبْرِيلُ: يَا مُحَمَّدُ، أَقْرَأُ الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ، فَقَالَ مِيكَائِيلُ: اسْتَرِدَّهُ، فَقُلْتُ: زِدْنِي، فَقَالَ: أَقْرَأْهُ عَلَى حَرْفَيْنِ، فَقَالَ مِيكَائِيلُ: اسْتَرِدَّهُ. حَتَّى بَلَغَ سَبْعَةَ أَحْرَفٍ، وَقَالَ: أَقْرَأْهُ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ، كُلُّ شَافٍ كَافٍ .

✽✽✽ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے ایک آیت تلاوت کی۔ میں نے وہ آیت اس سے مختلف طور پر تلاوت کی ہوئی تھی۔ میں نے اس سے دریافت کیا: تمہیں یہ آیت پڑھنی کس نے سکھائی ہے؟ اس نے جواب دیا: یہ مجھے اللہ کے رسول نے پڑھنی سکھائی ہے۔ حضرت ابی کہتے ہیں: میں نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ نے مجھے فلاں آیت پڑھنی سکھائی ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جی ہاں! اس شخص نے عرض کی: آپ نے مجھے فلاں فلاں آیت پڑھنی سکھائی ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا: جی ہاں! جبرائیل اور میکائیل میرے پاس آئے تھے۔ جبرائیل میرے دائیں طرف بیٹھ گئے اور میکائیل میرے بائیں طرف بیٹھ گئے تو جبرائیل نے کہا: اے حضرت محمد ﷺ آپ ایک حرف کے مطابق قرآن کی تلاوت کیجئے۔ میکائیل نے کہا: آپ مزید کے لئے کہیں تو میں نے کہا: مزید طریقہ بتائیں تو جبرائیل نے کہا: آپ دو حرف کے مطابق اس کی تلاوت کیجئے، تو میکائیل نے کہا: آپ مزید کے لئے کہیں یہاں تک کہ سات حرف تک بات پہنچ گئی تو جبرائیل نے کہا: آپ سات حرف تک میں اس کی تلاوت کیجئے۔ ان میں سے ہر ایک شافی اور کافی ہے۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ مِنَ الْأَحْرَفِ السَّبْعَةِ كَانَ مُصِيبًا

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ جو شخص بھی ان سات حرف میں سے

کسی ایک طریقے کے مطابق قرآن کی تلاوت کرے گا وہ صحیح تلاوت کرے گا

738- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُوَيْبَانَ، حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مَهْرَانَ السَّبَّاحُ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ،

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعَادَةَ، عَنْ الْحَكَمِ بْنِ عَتِيْبَةَ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ،

(متن حدیث): أَنَّ جِبْرِيلَ، عَلَيْهِ السَّلَامُ آتَى النَّبِيَّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ بِأَصَاةِ يَتِيٍّ غَفَّارٍ فَقَالَ:

737- إسنادہ صحیح علی شرط الشیخین . وأخرجه أحمد 5/122 عن یحیی بن سعید القطان، والنسائی 2/154 فی الصلاة: باب

جامع ما جاء فی القرآن، والطبری فی تفسیره رقم 26) من طریق یحیی بن أبیوب العافقی، والطبری 27 من طریق حماد بن سلمة.

يَا مُحَمَّدُ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ وَاحِدٍ، فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَسْأَلُ اللَّهَ مُعَافَاتَهُ وَمَغْفِرَتَهُ، أَوْ مَعُونَتَهُ وَمُعَافَاتَهُ، سَلْ لَهُمُ التَّخْفِيفَ، فَإِنَّهُمْ لَنْ يُطِيقُوا ذَلِكَ. فَانْطَلَقَ، ثُمَّ رَجَعَ فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفَيْنِ، فَقَالَ: أَسْأَلُ اللَّهَ مُعَافَاتَهُ وَمَغْفِرَتَهُ، أَوْ مَعُونَتَهُ وَمُعَافَاتَهُ، سَلْ لَهُمُ التَّخْفِيفَ، فَإِنَّهُمْ لَنْ يُطِيقُوا ذَلِكَ. فَانْطَلَقَ ثُمَّ رَجَعَ، فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ فَمَنْ قَرَأَ حَرْفًا مِنْهَا فَهُوَ كَمَا قَرَأَ .

✽✽✽ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت جبرائیل علیہ السلام نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت اضاة بنوغفار کے علاقے (یہ مکہ مکرمہ کے قریب ایک جگہ ہے) میں تھے۔ حضرت جبرائیل علیہ السلام نے کہا: اے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم! بیشک اللہ تعالیٰ نے آپ کو یہ حکم دیا ہے کہ آپ اپنی امت کو ایک طریقے کے مطابق قرآن کی تلاوت سکھائیں، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں اللہ تعالیٰ سے اس کی معافی اور اس کی مغفرت (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں): اس کی معونت اور اس کی معافات کا سوال کرتا ہوں تم اللہ تعالیٰ سے ان لوگوں کے لیے تخفیف کا سوال کرو، کیونکہ وہ لوگ اس کی طاقت نہیں رکھیں گے جبرائیل واپس چلے گئے پھر وہ واپس آئے، تو انہوں نے کہا: بیشک اللہ تعالیٰ نے آپ کو یہ حکم دیا ہے کہ آپ اپنی امت کو دو حرف کے مطابق قرآن کی تلاوت سکھائیں، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں اللہ تعالیٰ سے اس کی معافات اور مغفرت (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں): اس کی معونت اور معافات کا سوال کرتا ہوں تم ان لوگوں کے لیے تخفیف کی درخواست کرو، کیونکہ وہ لوگ اس کی طاقت نہیں رکھیں گے۔ جبرائیل واپس چلے گئے، پھر وہ واپس آئے اور بولے: بیشک اللہ تعالیٰ نے آپ کو یہ حکم دیا ہے کہ آپ اپنی امت کو یہ قرآن تین حروف میں پڑھنا سکھائیں، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں اللہ تعالیٰ سے اس کی معافات اور اس کی مغفرت (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں): اس کی معونت اور معافات کا سوال کرتا ہوں تم ان کے لیے تخفیف کی درخواست کرو، کیونکہ وہ لوگ اس کی طاقت نہیں رکھیں گے۔ جبرائیل واپس چلے گئے پھر وہ واپس آئے اور بولے: بیشک اللہ تعالیٰ نے آپ کو یہ حکم دیا ہے کہ آپ اس قرآن کو سات حروف میں پڑھ سکتے ہیں، جو شخص ان میں سے کسی بھی ایک طریقے سے پڑھے گا، تو وہ ٹھیک پڑھے گا۔

738 [سنادہ حسن، رجالہ ثقات رجال الشيخین غیر عاصم - وهو ابن أبی النجود - فقد روی له البخاری مقرونا ومسلم متابعه، وهو صدوق حسن الحدیث، وهو فی مصنف ابن أبی شیبہ. 10/518 وأخرجه أحمد 5/132 عن حسین بن علی الجعفی بهذا الإسناد. وأخرجه الطیالسی 2/8 عن حماد بن سلمة، والترمذی 2944 فی القراءات، من طریق شیبان، كلاهما عن عاصم، به. وقال الترمذی: هذا حدیث حسن صحیح.

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا سَأَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَبَّهُ مُعَافَاتَهُ وَمَغْفِرَتَهُ

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے اپنے پروردگار سے اس کی معافات اور مغفرت طلب کی تھی

739- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ، حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ،

عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي بِنِ كَعْبٍ قَالَ:

(متن حدیث): لَقِيَ رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، جَبْرِيلَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ،

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي بَعْتُ إِلَى أُمَّةٍ أُمِّيَّةٍ، مِنْهُمْ الْعُلَامَ وَالْجَارِيَةَ وَالْعَجُوزَ وَالشَّيْخَ الْفَانِي، قَالَ: مُرَّهُمْ

فَلْيَقْرُوا الْقُرْآنَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ (20:1)

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کی ملاقات حضرت جبرائیل علیہ السلام سے ہوئی، تو نبی

اکرم ﷺ نے ان سے فرمایا:

”مجھے ایک امی قوم کی طرف مبعوث کیا گیا ہے جن میں لڑکے اور لڑکیاں بھی ہیں بوڑھی عورتیں اور بوڑھے مرد بھی ہیں تو

جبرائیل نے کہا: آپ انہیں ہدایت کیجئے کہ وہ سات حروف میں سے کسی ایک طریقے کے مطابق تلاوت کر سکتے ہیں۔“

ذِكْرُ تَفْضُلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى صَفِيهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بِكُلِّ مَسْأَلَةٍ سَأَلَ بِهَا التَّخْفِيفَ عَنْ أُمَّتِهِ فِي قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ بِدَعْوَةِ مُسْتَجَابَةٍ

اس فضیلت کا تذکرہ جو اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی ﷺ کو عطا کی ہے کہ انہوں نے قرآن کی تلاوت کے حوالے

سے اپنی امت کے لئے جس تخفیف کا سوال کیا تھا وہ اللہ تعالیٰ نے انہیں عطا کر دی اور ان کی دعا مستجاب ہوئی

740- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ، حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ

أَبِي خَالِدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَيْسَى، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ قَالَ:

(متن حدیث): كُنْتُ جَالِسًا فِي الْمَسْجِدِ، فَدَخَلَ رَجُلٌ فَقَرَأَ قِرَاءَةً أَنْكَرْتُهَا عَلَيْهِ، ثُمَّ دَخَلَ آخَرَ فَقَرَأَ

قِرَاءَةً سَوَى قِرَاءَةِ صَاحِبِهِ، فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ دَخَلَ جَمِيعًا، عَلَى النَّبِيِّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: يَا

رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ هَذَا قَرَأَ قِرَاءَةً أَنْكَرْتُهَا عَلَيْهِ، ثُمَّ قَرَأَ الْآخَرَ قِرَاءَةً سَوَى قِرَاءَةِ صَاحِبِهِ، فَقَالَ لَهُمَا رَسُولُ اللَّهِ،

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اقْرَأَا فَقَرَأَا (فَقَالَ): أَحْسَنْتُمَا أَوْ قَالَ أَصَبْتُمَا. قَالَ: فَلَمَّا قَالَ لَهُمَا الَّذِي قَالَ، كَبَّرَ

عَلَى، فَلَمَّا رَأَى النَّبِيَّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَا عَشَيْتِي، ضَرَبَ فِي صَدْرِي فَكَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى رَبِّي فَرَقًا، فَقَالَ

740- وأخرجه ابن أبي شيبة 10/516 ومن طريقه مسلم 820 عن محمد بن بشر، وأحمد 5/127 عن يحيى بن سعيد، وابنه عبد الله

129-5/128 من طريق خالد بن عبد الله، ومسلم 820 في صلاة المسافرين: باب بيان أن القرآن على سبعة أحرف، ومن طريقه البغوي في

شرح السنة 1227 من طريق عبد الله بن نمير، والطبري 30 من طريق عبد الله بن نمير، ومحمد بن فضيل، ووكيع.

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا أُبَيُّ إِنَّ رَبِّي أَرْسَلَ إِلَيَّ: أَنْ أَقْرَأَ الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ، فَرَدَدْتُ عَلَيْهِ أَنْ هَوِّنْ عَلَيَّ أُمَّتِي مَرَّتَيْنِ، فَرَدَّ عَلَيَّ: أَنْ أَقْرَأَهُ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ وَلَكَ بِكُلِّ رَدَّةٍ رَدَدْتُهَا مَسْأَلَتُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، فَقُلْتُ: اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِأُمَّتِي. ثُمَّ أَخْرُتُ الثَّانِيَةَ إِلَى يَوْمٍ يَرْغَبُ إِلَى فِيهِ

✽✽ حضرت اُبی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں مسجد میں بیٹھا ہوا تھا ایک شخص اندر آیا اس نے قرأت کرنا شروع کی۔ مجھے اس کی قرأت نامانوس لگی پھر ایک اور شخص آیا اس نے اپنے اس ساتھی سے کچھ مختلف قرأت کی پھر اس نے نماز مکمل کر لی پھر وہ دونوں نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! اس شخص نے اس طریقے کے مطابق قرأت کی ہے جو مجھے نامانوس لگا ہے پھر دوسرے شخص نے اپنے ساتھی سے مختلف طریقے سے قرأت کی ہے تو نبی اکرم ﷺ نے ان دونوں سے فرمایا تم لوگ تلاوت کرو۔ انہوں نے تلاوت کی تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم دونوں نے اچھی تلاوت کی ہے۔ (راوی کوشک ہے شاید یہ الفاظ ہیں:) ٹھیک تلاوت کی ہے راوی بیان کرتے ہیں: جب نبی اکرم ﷺ نے ان دونوں کو یہ بات کہی تو مجھے یہ بات بہت گراں گزری جب نبی اکرم ﷺ نے وہ چیز ملاحظہ کی کہ جو میرے ذہن میں آئی ہے تو آپ نے میرے سینے پر ہاتھ مارا تو مجھے یوں لگا جیسے میں اس وقت اپنے پروردگار کی طرف دیکھ رہا ہوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اے اُبی! بیشک میرے پروردگار نے مجھے پیغام بھجوایا ہے کہ تم ایک حرف کے مطابق قرآن کی تلاوت کرو تو میں نے دوسرے اس کی بارگاہ میں یہ درخواست کی کہ وہ میری امت کو آسانی فراہم کرے تو اس نے مجھے یہ حکم دیا کہ تم سات حروف کے مطابق اس کی تلاوت کر سکتے ہو اور تم نے ہر مرتبہ جو دوبارہ کرنے کی درخواست کی ہے۔ اس کے عوض میں تمہیں قیامت کے دن سوال کرنے (یعنی شفاعت کرنے کا مرتبہ) عطا کرتا ہوں۔ میں نے درخواست کی اے میرے پروردگار! تو میری امت کی مغفرت کر دے پھر میں نے دوسری دعا کو اس دن کے لئے مؤخر کر دیا ہے جس دن مخلوق کو اس کی ضرورت ہوگی یہاں تک کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کو بھی (اس کی ضرورت) ہوگی۔

741 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانٍ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنِ

741 - إسناده صحيح على شرط الشيخين. وهو في الموطأ 1/ 206 في القرآن: باب ما جاء في القرآن. ومن طريق مالك أخرجه الشافعي 2/ 453، وأحمد 1/ 40، والبخاري 2419 في الخصومات: باب كلام الخصوم بعضهم في بعض، ومسلم 818 في صلاة المسافرين: باب بيان أن القرآن على سبعة أحرف، والنسائي 2/ 151 في الصلاة: باب جامع ما جاء في القرآن، والبعوي في شرح السنة 1226. وأخرجه عبد الرزاق 20369 عن معمر، عن الزهري، عن عروة، عن عبد الرحمن بن عبد القاري والمسور بن مخرمة، عن عمر، به، ومن طريق عبد الرزاق أخرجه أحمد 1/ 40 و 42، 43، ومسلم 818 271 في صلاة المسافرين، والنسائي 2943 في القراءات: باب ما جاء أنزل القرآن على سبعة أحرف، والبعوي في شرح السنة 1226 4/ 503 وأخرجه أحمد 1/ 24، والنسائي 2/ 150 من طريق عبد الأعلى بن عبد الأعلى، عن معمر، عن الرهدي، به. وأخرجه مسلم 818 271 عن حرملة بن يحيى، والنسائي 2/ 151، والطبري 1/ 13 عن يونس بن عبد الأعلى، كلاهما عن ابن وهب، عن يونس، عن الزهري، به. وأخرجه الطيالسي 2/ 5 عن فليح بن سليمان الخزاعي، وابن أبي شيبة 10/ 517، 518 من طريق عبد الرحمن بن عبد العزيز، والبخاري 4992 في فضائل القرآن: باب أنزل القرآن على سبعة أحرف، و 7550 في التوحيد: باب (قافراً أو ما تيسر منه) من طريق عقيل، و 5041 في فضائل القرآن: باب من لم يرب بأسان يقول سورة البقرة وسورة كذا وكذا، من طريق شعيب، و 6936 في الدين: باب ما جاء في المتأولين، معلقاً من طريق يونس بن يزيد، كلهم عن الزهري، به.

ابن شہاب، عن عروۃ بن الزبیر، عن عبد الرحمن بن عبد القاری أنه قال:

سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ: سَمِعْتُ هِشَامَ بْنَ حَكِيمٍ بْنِ حِزَامٍ، فَقَرَأَ سُورَةَ الْفُرْقَانِ عَلَيَّ غَيْرَ مَا أَقْرَأُهَا، وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَقْرَأَ فِيهَا، فَاذْكُرْتُ أَنْ أَعْجَلَ عَلَيْهِ، ثُمَّ أَمَهَلْتُ حَتَّى أَنْصَرَفَ، ثُمَّ لَبَّيْتُهُ بِرِدَائِهِ،

فَجِئْتُ بِهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: إِنِّي سَمِعْتُ هَذَا يَقْرَأُ سُورَةَ الْفُرْقَانِ عَلَيَّ غَيْرَ مَا أَقْرَأْتَنِيهَا،

فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْرَأَ فَقَرَأَ الْقِرَاءَةَ الَّتِي سَمِعْتُهُ يَقْرَأُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هَكَذَا أَنْزَلْتُ. ثُمَّ قَالَ لِي: أَقْرَأْ. فَقَرَأْتُ، فَقَالَ: هَكَذَا أَنْزَلْتُ إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ أَنْزَلَ عَلَيَّ سَبْعَةَ أَحْرَفٍ، فَأَقْرَأُوا مَا تيسَّرَ مِنْهُ. (41:1)

✽✽ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نے ہشام بن حکیم کو تلاوت کرتے ہوئے سنا وہ سورۃ فرقان اس سے مختلف طریقے سے پڑھ رہے تھے جس طریقے سے میں پڑھتا تھا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے خود مجھے یہ سورۃ پڑھنی سکھائی تھی۔ پہلے میں ان پر حملہ کرنے لگا، لیکن پھر میں کچھ بھڑ گیا جب انہوں نے نماز مکمل کر لی تو میں نے انہیں ان کی چادر سے پکڑا اور انہیں ساتھ لے کر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ میں نے عرض کی: میں نے اس شخص کو سورۃ فرقان کی قرأت اس طریقے سے مختلف طور پر کرتے ہوئے سنا ہے جو آپ نے مجھے پڑھنا سکھایا ہے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے فرمایا: تم تلاوت کرو انہوں نے اسی طریقے کے مطابق قرأت کی جس طریقے سے میں نے انہیں سنا تھا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: یہ آیت اسی طرح نازل ہوئی ہے پھر آپ نے مجھ سے فرمایا: تم تلاوت کرو میں نے قرأت کی تو آپ نے فرمایا: یہ اسی طرح نازل ہوئی ہے۔ بیشک یہ قرآن سات حروف پر نازل ہوا ہے اس میں سے جو تمہیں آسان لگے اس کے مطابق تلاوت کر لو۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بِأَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ الْقُرْآنَ عَلَى أَحْرَفٍ مَعْلُومَةٍ

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق اللہ تعالیٰ نے قرآن کو متعین حروف پر نازل کیا ہے

742- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو حَلِيْفَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ حُمَيْدٍ،

عَنْ أَنَسٍ، عَنْ عِبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ، قَالَ:

قَالَ أَبِي بِنُ كَعْبٍ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنْزَلَ الْقُرْآنَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ. (66:1)

742- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير حماد بن سلمة، فمن رجال مسلم وأخرجه الطبري 1/15 عن

محمد بن مرزوق، عن أبي الوليد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 5/114 عن عفان بن مسلم، عن حماد بن سلمة، به. وانظر الأحاديث الخمسة قبله.

﴿﴾ حضرت اُبی بن کعب رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے: ”قرآن کو سات حروف پر نازل کیا گیا ہے۔“

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَنْ وَصْفِ بَعْضِ الْقَصْدِ فِي الْخَبْرِ الَّذِي ذَكَرْنَا

ان روایات کا تذکرہ جن میں اس روایت کے بعض مفہوم کی وضاحت ہے جس کو ہم نے ذکر کیا ہے

743 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا

عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): «أُنزِلَ الْقُرْآنُ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ حَكِيمًا، عَلِيمًا، عَفُورًا رَحِيمًا

قَوْلُ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو، أَدْرَجَهُ فِي الْخَبْرِ، وَالْخَبْرُ إِلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ فَقَطْ.

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قرآن کو سات حروف پر نازل کیا گیا ہے۔“

(اس روایت کے یہ الفاظ) حکمت والا، علم والا، مغفرت کرنے والا، رحم کرنے والا۔

یہ محمد بن عمرو کے الفاظ ہیں جو روایت کے متن میں درج کر لئے گئے ہیں۔ اصل روایت صرف سات حروف کے الفاظ تک

ہے۔

ذِكْرُ خَبْرٍ قَدْ شَنَعَ بِهِ بَعْضُ الْمُعْطَلَةِ عَلَى أَصْحَابِ الْحَدِيثِ

حَيْثُ حُرِّمُوا التَّوْفِيقَ لِأَدْرَاكِ مَعْنَاهُ

اس روایت کا تذکرہ جس کے حوالے ”معطلہ“ فرقے سے تعلق رکھنے والے بعض افراد محدثین پر اعتراض

کرتے ہیں اور اس کی وجہ یہ ہے: وہ اس کا مفہوم سمجھنے کی توفیق سے محروم ہیں

743 - إسنادہ حسن محمد بن عمرو بن علقمة بن وقاص الليثي، روى له البخاري مقرونا ومسلم متابعه، وهو صدوق حسن الحديث،

وباقى رجاله ثقات من رجال الشيخين. وأخرجه الطبري 1/12، والبخاري 2313 من طريق عبدة بن سليمان، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة

10/516، وأحمد 2/332 عن محمد بن بشر، عن محمد بن عمرو، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 2/440 عن ابن نمير، والطبري 1/11 من

طريق أسباط بن محمد، والبخاري 2313 من طريق عيسى بن يونس، كلهم عن محمد بن عمرو، به وأورده الهيثمي في المجمع 7/153، وقال:

رواه البزار، وفيه محمد بن عمرو وهو حسن الحديث، وبقية رجاله رجال الصحيح. وأخرجه أحمد 2/300، والطبري 7، عن أنس بن عياض،

عن أبي حازم، عن أبي سلمة، عن أبي هريرة، عن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بلفظ أنزل القرآن على سبعة أحرف، فالمرء في القرآن كفر،

فما عرفتم منه فاعملوا به، وما جهلتم منه فردوه إلى عالمه. وأورده الهيثمي في المجمع 7/151، وقال: رواه أحمد بإسنادين، ورجال أحدهما

رجال الصحيح، ورواه البزار بنحوه.

744 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ:

حَدَّثَنَا مُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ حُمَيْدًا قَالَ:

(متن حدیث): سَمِعْتُ أَنَسًا قَالَ: كَانَ رَجُلٌ يَكْتُبُ لِلنَّبِيِّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ قَدْ قَرَأَ الْبَقْرَةَ
وَأَلَ عِمْرَانَ، عُدَّ فِينَا، ذُو شَانَ، وَكَانَ النَّبِيُّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يُمِلُّ عَلَيْهِ (عَفُورًا رَحِيمًا) فَيَكْتُبُ عَفُورًا
عَفُورًا، فَيَقُولُ النَّبِيُّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اكْتُبْ وَيُمِلُّ عَلَيْهِ (عَلِيمًا حَكِيمًا)، فَيَكْتُبُ سَمِيعًا بَصِيرًا
فَيَقُولُ النَّبِيُّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اكْتُبْ أَيُّهُمَا شِئْتَ. قَالَ فَأَرْتَدُّ عَنِ الْإِسْلَامِ، فَلِحَقِّ بِالْمُشْرِكِينَ، فَقَالَ:
أَنَا أَعْلَمُكُمْ بِمُحَمَّدٍ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - إِنْ كُنْتُ لَا أَكْتُبُ مَا شِئْتَ. فَمَاتَ، فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيُّ، صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنَّ الْأَرْضَ لَنْ تَقْبَلَهُ. قَالَ: فَقَالَ أَبُو طَلْحَةَ: فَاتَيْتُ نَبْلَكَ الْأَرْضَ الَّتِي مَاتَ فِيهَا، وَقَدْ
عَلِمْتُ

أَنَّ الَّذِي قَالَ رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَمَا قَالَ، فَوَجَدْتُهُ مَنُوبًا، فَقُلْتُ: مَا شَأْنُ هَذَا؟

فَقَالُوا: دَفَنَاهُ فَلَمْ تَقْبَلَهُ الْأَرْضُ. (33:5)

✽✽✽ حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے کتابت کیا کرتا تھا وہ ہمارے درمیان اہم حیثیت کا مالک تھا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے املاء کروایا ”مغفرت کرنے والا رحم کرنے والا“ تو اس نے لکھ دیا ”معاف کرنے والا مغفرت کرنے والا“ تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم یہ لکھو آپ نے اسے املاء کروایا ”علم والا حکمت والا“ تو اس نے لکھ دیا ”سننے والا دیکھنے والا“ تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: ”تم ان دونوں میں سے جو چاہو لکھ لو“۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: پھر وہ اسلام کو چھوڑ کر مرتد ہو گیا اور مشرکین کے ساتھ مل گیا۔ اس نے کہا: میں حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں تم سب سے زیادہ جانتا ہوں، کیونکہ میں جو چاہوں وہ لکھ سکتا ہوں پھر وہ فوت ہو گیا۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اس بات کی اطلاع ملی تو آپ نے فرمایا: زمین اسے قبول نہیں کرے گی۔

راوی بیان کرتے ہیں: حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے یہ بات بیان کی ہے میں اس سر زمین پر آیا جہاں وہ شخص مرا تھا، تو مجھے پتہ چلا کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے بارے میں یہ بات ارشاد فرمائی ہے تو میں نے اسے قبر سے باہر پڑا ہوا پایا۔ میں نے دریافت کیا: اس کا کیا معاملہ ہے تو لوگوں نے بتایا ہم نے اسے دفن کیا تھا، لیکن زمین نے اسے قبول نہیں کیا۔

744- إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشيخين غير محمد بن عبد الأعلى، فمن رجال مسلم، وأخرجه أحمد 3/120، والبيهقي في إثبات عذاب القبر رقم 54 من طريق يزيد بن هارون، وأحمد 3/121، والطحاوي في مشكل الآثار 4/240 من طريق عبد الله بن بكر السهمي، كلاهما عن حميد، بهذا الإسناد. وأخرجه البخاري 3617 في المناقب: باب علامات النبوة في الإسلام، عن أبي عمير، عن عبد الوارث، عن عبد العزيز، عن أنس. وأخرجه أحمد 3/245 عن عفان، عن حماد، ومسلم 2781 في صفات المنافقين وأحكامهم، عن محمد بن رافع، عن أبي النضر، عن سليمان بن المغيرة، كلاهما عن ثابت، عن أنس. وانظر ما كتبه الإمام الطحاوي في الإجابة عن الإشكال الذي تضمنه هذا الحديث في مشكل الآثار. 4/241.

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنْ وَصْفِ الْبَعْضِ الْأَخَرِ لِقَصْدِ النَّعْتِ فِي الْخَبَرِ الَّذِي ذَكَرْنَاهُ

اس روایت کا تذکرہ جس میں ہماری ذکر کردہ روایت کے مفہوم کے ایک اور پہلو کی وضاحت کی گئی ہے

745 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو هَمَّامٍ، قَالَ حَدَّثَنَا بَن وَهَبٍ، قَالَ أَخْبَرَنَا حَيُّوَةُ بْنُ

شُرَيْحٍ، عَنْ عَقِيلِ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِيهِ عَنِ بْنِ مَسْعُودٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): كَانَ الْكِتَابُ الْأَوَّلُ يَنْزِلُ مِنْ بَابٍ وَاحِدٍ وَعَلَى حَرْفٍ وَاحِدٍ، وَنَزَلَ الْقُرْآنُ مِنْ سَبْعَةِ

أَبْوَابٍ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ: زَا جِسْرٌ، وَآمِرٌ، وَحَلَالٌ، وَحَرَامٌ، وَمُحْكَمٌ، وَمُتَشَابِهٌ، وَأَمْثَالٌ، فَاجْتَلَوْا حَلَالَهُ، وَحَرَمُوا حَرَامَهُ، وَافْعَلُوا مَا أَمَرْتُمْ بِهِ، وَأَنْتَهُوا عَمَّا نَهَيْتُمْ عَنْهُ، وَاعْتَبِرُوا بِأَمْثَالِهِ، وَاعْمَلُوا بِمُحْكَمِهِ، وَأَمِنُوا بِمُتَشَابِهِهِ، وَقُولُوا آمَنَّا بِهِ كُلٌّ مِنْ عِنْدِ رَبِّنَا .

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”پہلے ایک کتاب ایک دروازے سے ایک حرف کے مطابق نازل ہوتی تھی، لیکن قرآن کو سات دروازوں سے سات حروف کے مطابق نازل کیا گیا (وہ یہ ہیں)

”تنبیہ کرنے والا، حکم دینے والا، حلال، حرام، محکم، متشابہہ اور امثال“

تو تم لوگ اس کے حلال کو حلال قرار دو اس کے حرام کو حرام قرار دو، جس چیز کا تمہیں اس میں حکم دیا گیا ہے اس پر عمل کرو اور جس چیز سے تمہیں منع کیا گیا ہے اس سے باز آ جاؤ۔ اس کی مثالوں سے عبرت حاصل کرو اس کے حکم پر عمل کرو اس کے متشابہہ پر ایمان لاؤ اور یہ کہو کہ ہم اس پر ایمان لاتے ہیں۔ یہ سارے کا سارا ہمارے پروردگار کی طرف سے آیا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ لَا حَرَجَ عَلَى الْمَرْءِ أَنْ يَقْرَأَ بِمَا شَاءَ مِنَ الْأَحْرَفِ السَّبْعَةِ

اس بات کا بیان کہ اگر آدمی سات حروف میں سے جسے بھی چاہے تلاوت کرے تو اس پر کوئی حرج نہیں ہے

746 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ بَسْطَامٍ بِالْأَبْلَغَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدِ

الْأَمْوِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ زُرِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ:

745- رجال ثقات، إلا أنه منقطع، أبو سلمة بن عبد الرحمن لم يدرك عبد الله بن مسعود، قال المحافظ في الفتح 9/29: قال ابن عبد

البر: هذا حديث لا يثبت، لأنه من رواية أبي سلمة بن عبد الرحمن، عن ابن مسعود، ولم يلق ابن مسعود. ثم قال: وصححه ابن حبان والحاكم

1/553، وفي تصحيحه نظر، لانقطاعه بين أبي سلمة وابن مسعود. وقد أخرجه البيهقي من وجه آخر عن الزهري عن أبي سلمة مرسلًا، وقال:

هذا مرسل جيد. وأخرجه الطبري في التفسير 67 عن يونس بن عبد الأعلى، عن ابن وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه الهروي في ذم الكلام لوجه

62 ب، والطحاوي في مشكل الآثار 4/184 من طريق حيوة بن شريح، به. وأخرجه الطبراني في الكبير 8296.

(متن حدیث): سَمِعْتُ رَجُلًا يَقْرَأُ آيَةَ أَقْرَأَ أَيَّهَا رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، خِلَافَ مَا قَرَأَ، فَاتَيْتُ النَّبِيَّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ يَنَاجِي عَلِيًّا، فَذَكَرْتُ لَهُ ذَلِكَ، فَأَقْبَلَ عَلَيْنَا عَلِيٌّ، وَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَقْرُوا وَكَمَا عَلَّمْتُمْ. (41:1)

✿✿ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے ایک شخص کو ایک آیت تلاوت کرتے ہوئے سنا وہ آیت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے پڑھنا سکھائی تھی، لیکن وہ شخص اس کے برخلاف طریقے سے تلاوت کر رہا تھا۔ میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا آپ اس وقت سرگوشی میں حضرت علی رضی اللہ عنہ سے کوئی بات کر رہے تھے میں نے اس بات کا تذکرہ آپ سے کیا، تو حضرت علی رضی اللہ عنہ ہماری طرف متوجہ ہوئے اور بولے: بیشک اللہ کے رسول نے تم لوگوں کو یہ حکم دیا ہے کہ تم اسی طریقے سے تلاوت کرو جس طرح تمہیں تعلیم دی گئی ہے۔

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنِ الْعُتْبِ عَلِيٍّ مَنْ قَرَأَ بِحَرْفٍ مِّنَ الْأَحْرَفِ السَّبْعَةِ

جو شخص سات حروف میں سے کسی حرف کے مطابق تلاوت کر لیتا ہے اس پر عتاب کرنے کی ممانعت کا تذکرہ

747 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْحَطِيبُ بِالْأَهْوَا، قَالَ: حَدَّثَنَا مَعْمَرُ بْنُ سَهْلٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا عَامِرُ بْنُ مُدْرِكٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ، عَنْ عَاصِمِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ:

(متن حدیث): أَقْرَأَنِي رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، سُورَةَ الرَّحْمَنِ، فَخَرَجْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ عَشِيَّةً، فَجَلَسَ إِلَيَّ رَهْطٌ، فَقُلْتُ لِرَجُلٍ: أَقْرَأْ عَلَيَّ. فَإِذَا هُوَ يَقْرَأُ أَحْرَفًا لَا أَقْرُؤُهَا، فَقُلْتُ: مَنْ أَقْرَأَكَ؟ فَقَالَ: أَقْرَأَنِي رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. فإنا نطلقنا حتى وقفنا على النبي؛ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: اخْتَلَفْنَا فِي قِرَاءَتِنَا. فَإِذَا وَجْهَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فِيهِ تَغْيِيرٌ، وَوَجَدَ فِي نَفْسِهِ حِينَ ذَكَرْتُ الْاِخْتِلَافَ؛ فَقَالَ: إِنَّمَا هَلَكَ مَنْ قَبْلَكُمْ بِالْاِخْتِلَافِ فَأَمَرَ عَلِيًّا فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

746 - إسناده حسن عاصم - وهو ابن أبي النجود - روى له البخارى ومسلم متابعة، وهو صدوق حسن الحديث، وباقي رجاله ثقات رجال الشيخين. وأخرجه الطبرى فى التفسير 13 عن سعيد بن يحيى بن سعيد الأموى، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 1/419 و421 والطبرى 13 من طريقين عن أبى بكر بن عياش، عن عاصم، به. وأخرجه أحمد 1/421 من طريق عفان، عن عاصم، به. وأخرجه الطبرى فى التفسير 13. وأخرجه أحمد 1/419 و421 والطبرى 13 من طريقين عن أبى بكر بن عياش، عن عاصم، به. وأخرجه أحمد 1/421 من طريق عفان، عن عاصم، به.

747 - إسناده حسن. معمر بن سهل ترجمه ابن حبان فى ثقاته 9/196، فقال: شيخ متقن يفرغ، وعامر بن مدرك ذكره ابن حبان فى ثقاته 8/501، وقال: ربما أخطأ، وروى عنه غير واحد، وباقي رجاله ثقات. وأخرجه الحاكم 2/223 - 224 عن أبى العباس المحبوبي، حدثنا سعيد بن مسعود، حدثنا عبيد الله بن موسى، أخبرنا إسرائيل بهذا الإسناد، وصححه هو والذهبي، وهو حسن فقط. وانظر ما قبله. وأخرجه مختصرًا الطيالسى 387، وابن أبى شيبه 10/529، وأحمد 1/393، و411، و412، والبخارى 2410 فى الخصومات: باب ما يذكر فى الأشخاص والخصومة بين المسلم واليهود، و3476 فى أحاديث الأنبياء، و5062 فى فضائل القرآن: باب أقرؤوا القرآن ما التفت عليه قلوبكم، والبعوى فى شرح السنة 1229.

يَأْمُرُكُمْ أَنْ يَقْرَأَ كُلُّ رَجُلٍ مِّنْكُمْ كَمَا عَلَّمَهُ، فَإِنَّمَا أَهْلَكَ مِنْ قَبْلِكُمُ الْإِخْتِلَافُ، قَالَ فَانْطَلَقْنَا وَكُلُّ رَجُلٍ مِّنَّا يَقْرَأُ حِرْفًا لَا يَقْرَأُ صَاحِبَهُ . (41:1)

﴿﴾ حضرت عبداللہ ﷺ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے مجھے سورہ رحمن پڑھنا سکھائی، ایک دن میں شام کے وقت مسجد میں آیا، تو کچھ لوگ میرے پاس آ کر بیٹھ گئے میں نے ان میں سے ایک شخص سے کہا تم میرے سامنے تلاوت کرو، تو اس نے کچھ الفاظ ایسے طریقے سے تلاوت کئے جنہیں میں نے نہیں پڑھا تھا۔ میں نے دریافت کیا: تمہیں کس نے یہ تلاوت سکھائی ہے۔ اس نے جواب دیا: مجھے اللہ کے رسول نے یہ تلاوت سکھائی ہے، پھر ہم لوگ روانہ ہوئے اور نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے میں نے عرض کی: ہمارا قرأت کے بارے میں اختلاف ہو گیا ہے، تو نبی اکرم ﷺ کا چہرہ مبارک یہ سن کر متغیر ہو گیا جب میں نے اختلاف کا تذکرہ کیا، تو آپ کو اس سے بہت افسوس ہوا۔ آپ نے ارشاد فرمایا: تم سے پہلے لوگ اختلاف کرنے کی وجہ سے ہلاکت کا شکار ہو گئے تھے پھر آپ نے حضرت علی ﷺ کو حکم دیا، تو انہوں نے ارشاد فرمایا: بیشک اللہ کے رسول تم کو یہ حکم دے رہے ہیں کہ تم میں سے ہر ایک شخص اسی طریقے کے مطابق تلاوت کرے جس طرح اسے تعلیم دی گئی ہے، کیونکہ تم سے پہلے لوگ اختلاف کی وجہ سے ہلاکت کا شکار ہو گئے تھے۔

راوی بیان کرتے ہیں: پھر ہم لوگ وہاں سے آگئے ہم میں سے ہر شخص اسی طریقے کے مطابق تلاوت کرتا تھا (جو اس نے سیکھا تھا) اس کا ساتھی اس کے طریقے کے مطابق تلاوت نہیں کرتا تھا۔

ذِكْرُ الْإِبَاحَةِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَرْجِعَ فِي قِرَاءَتِهِ إِذَا صَحَّحَتْ نِيَّتُهُ فِيهِ

آدمی کے لئے اپنی تلاوت میں ترجیح کرنا مباح ہے جبکہ اس کی نیت اس بارے میں ٹھیک ہو

748 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا نُوحُ بْنُ حَبِيبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا

وَكَيْعٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنِ مَعَاوِيَةَ بْنِ قُرَةَ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْمَغْفَلِ يَقُولُ: قَرَأَ النَّبِيُّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَامَ الْفَتْحِ فَرَجَعَ فِي قِرَاءَتِهِ .

748 - إسنادہ صحیح، نوح بن حبیب روی له أبو داؤد والنسائی، وهو ثقة، ومن فوقه ثقات من رجال الشیخین . وأخرجه أحمد 5/54،

ومسلم 237 794 فی صلاة المسافرین: باب ذِکْرُ قِرَاءَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُورَةَ الْفَتْحِ يَوْمَ فَحِ مَكَةَ، مِنْ طَرِيقِ وَكَيْعٍ، بِهَذَا الْإِسْنَادِ .

وأخرجه الطيالسی 2/3، وأحمد 4/85، 86 عن ابن إدريس، و 5/56 عن محمد بن جعفر وبهر، والبخاری 4281 فی المغازی: باب

أین رکز النبی صلی اللہ علیہ وسلم الرایة یوم الفتح، و 4835 فی التفسیر: باب (أَنَا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مَبِينًا)، عن مسلم بن إبراهیم، و 5034 فی

فضائل القرآن: باب القراءة علی الدابة، عن حجاج بن منہال، و 5047 باب الترجیع، عن آدم بن أبی ایاس، و 7540 فی التوحید: باب ذکر

النبی صلی اللہ علیہ وسلم وروایته عن ربّه، عن أحمد بن أبی سریح، عن شبابة، ومسلم 238 794 عن محمد بن المثنی ومحمد بن بشار، عن

محمد بن جعفر، و 239 794 عن یحیی بن حبیب الحارثی، عن خالد بن الحارث، وعن عبید اللہ بن معاذ، عن أبیه، وأبو داؤد 1467 فی

الصلاة: باب استحباب الترتیل فی القراءة، عن حفص بن عمر، والترمذی فی الشمالی برقم 312 من طریق أبی داؤد الطیالسی، والبیہقی 2/53

من طریق آدم بن أبی ایاس، کلهم عن شعبه، بهذا الإسناد. ومن طریق البخاری 5047 أخرجه البغوی فی شرح السنة 1215 .

قَالَ مُعَاوِيَةَ: لَوْلَا أَنِّي أَكْرَهُ أَنْ يَجْتَمَعَ النَّاسُ عَلَيَّ، لَحَكَيْتُ قِرَاءَتَهُ. (1:4)

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے موقع پر تلاوت کی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے

اس تلاوت کے دوران ترجیع کی۔

معاویہ نامی راوی یہ بات بیان کرتے ہیں: اگر مجھے اس بات کا اندیشہ نہ ہوتا کہ لوگ میرے ارد گرد اکٹھے ہو جائیں گے تو میں

اس طریقے سے تلاوت کر کے دکھاتا۔

ذِكْرُ إِبَاحَةِ تَحْسِينِ الْمَرْءِ صَوْتَهُ بِالْقُرْآنِ

آدمی کے لئے قرآن کی تلاوت کرتے ہوئے اپنی آواز کو خوبصورت کرنا مباح ہے

749 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُبَارَكِ الْعَابِدِ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَثْمَانَ الْعُجَلِيِّ،

حَدَّثَنَا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْسَجَةَ

عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ، عَنِ النَّبِيِّ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): زَيَّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ . (2:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: هَذِهِ اللَّفْظَةُ مِنَ اللَّفَاطِ الْأَضْدَادِ يُرِيدُ بِقَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: زَيَّنُوا

الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ لَا زَيَّنُوا أَصْوَاتَكُمْ بِالْقُرْآنِ .

﴿﴾ حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قرآن کو اپنی آوازوں کے ذریعے آراستہ کرو۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: یہ وہ الفاظ ہیں، جنہیں بوکر متضاد مفہوم مراد لیا جاتا ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اس فرمان

سے مراد یہ ہے: تم قرآن کو اپنی آوازوں کے ذریعے آراستہ کرو، یہ نہیں تم قرآن کے ذریعے اپنی آوازوں کو آراستہ کرو۔

749 - إسناده صحيح، عبد الرحمن بن عوسجة روى له أصحاب السنن، وهو ثقة، وباقي السند من رجال الشيخين غير محمد بن عثمان العجلي، فمن رجال البخاري. وأخرجه الدارمي 2/474 في فضائل القرآن: باب التغيى بالقرآن عن عبید اللہ بن موسی، بهذا الإسناد. وأخرجه عبد الرزاق 4175 عن سفیان الثوري، عن منصور والأعمش، به، ومن طريق عبد الرزاق أخرجه أحمد 4/296. وأخرجه عبد الرزاق 4176 عن معمر، عن منصور، به. وأخرجه الحاكم في المستدرک 1/ 571 و 572 من طرق عن منصور، به. وأخرجه الطيالسي 2/3، وابن أبي شيبة 2/521 و 10/462، وأحمد 4/283 و 285 و 304، وأبو داود 1468 في الصلاة: باب استحباب الترتيل في القراءة، والنسائي 2/179، 180 في الصلاة: باب تزيين القرآن بالصوت، وابن ماجه 1342 في إقامة الصلاة: باب في حسن الصوت بالقرآن، والحاكم في المستدرک 1/ 572 - 575، وأبو نعيم في الحلية 5/27 والبيهقي في السنن 2/53، من طرق عن طلحة بن مصرف، به. وعلقه البخاري 13/518 في التوحيد: باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: الماهر بالقرآن مع سفرة الكرام البررة. وأخرجه موصولاً في كتابه خلق أفعال العباد ص 49 من طريق جرير، عن منصور، به. وص 48 و 49 من طريق الأعمش وشعبة، عن طلحة، به.

ذِكْرُ الْخَبْرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ

تَفَرَّدَ بِهِ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْسَجَةَ عَنِ الْبَرَاءِ

اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کو

حضرت براء رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نقل کرنے میں عبدالرحمن بن عوسجہ نامی راوی منفرد ہے

750 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ بُجَيْرِ الْهَمْدَانِيُّ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبَخَارِيُّ،

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُكَيْرٍ، حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْإِسْكَنْدَرَانِيُّ، عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): زَيِّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ .

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قرآن کو اپنی آوازوں کے ذریعے آراستہ کرو۔“

ذِكْرُ إِبَاحَةِ تَحْزِينِ الصَّوْتِ بِالْقُرْآنِ إِذِ اللَّهُ آذَنَ فِي ذَلِكَ

قرآن کی تلاوت کرتے ہوئے آواز کو آراستہ کرنا مباح ہے، کیونکہ اللہ تعالیٰ اس کو توجہ سے سنتا ہے

751 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ سِنَانَ بَمَنْبِجٍ، حَدَّثَنَا حَامِدُ بْنُ يَحْيَى الْبَلْخِيُّ، حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ ثُمَّ سَمِعْتُهُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ

750- إسنادہ صحیح . سهل: ثقة من رجال، ومن فوق البخاری علی شرطهما وقد أشار الحافظ فی الفتح 13/519 إلى هذه الرواية،

ونسبها لابن حبان، وزاد نسبه الحافظ السيوطي في الجامع الكبير 539 لأبي نصر السجزي في الإبانة وانظر ما قبله . 751- إسنادہ صحیح،

حامد بن يحيى: ثقة روى له أبو داود، ومن فوقه من رجال الشيخين . وأخرجه الحميدي 949، والبخاری 5024 في فضائل القرآن: باب من لم

يتغن بالقرآن، عن علي بن عبد الله، ومسلم 792 232 في صلاة المسافرين: باب استحباب تحسين الصوت بالقرآن، عن عمرو الناقد وزهير

بن حرب، والنسائي 2/180 في الافتتاح: باب تزيين القرآن بالصوت، عن قبيصة، والدارمي 1/350 في الصلاة عن محمد بن أحمد . وأخرجه

عبد الرزاق 4166 عن معمر، عن الزهري، به، ومن طريقه أخرجه أحمد 2/271، والبيهقي في السنن 2/54، وأخرجه عبد الرزاق 4167،

والبغوي في شرح السنة 1218 من طريق أبي عاصم، كلاهما عن ابن جريج، عن الزهري، به، ومن طريق عبد الرزاق أخرجه أحمد 2/285

وأخرجه البخاری 5023 في فضائل القرآن: باب من لم يتغن بالقرآن، و 7482 في التوحيد: باب قول الله تعالى: (وَلَا تَتَفَعُّ الشَّفَاعَةَ عِنْدَهُ إِلَّا

لِمَنْ آذَنَ لَهُ) عن يحيى بن بكير، والدارمي 2/472 باب التغني بالقرآن، عن عبد الله بن صالح، كلاهما عن الليث، عن عقيل، عن الزهري، بلا .

وأخرجه مسلم 792 232 في صلاة المسافرين: باب استحباب تحسين الصوت بالقرآن، والدارمي 2/472 عن عبد الله بن صالح، عن الليث .

وأخرجه البخاری 7544 في التوحيد: باب قول النبي صلى الله عليه وسلم: الماهر بالقرآن مع سفره الكرام البررة والنسائي 3/180 . وأخرجه

مسلم 792 233 في صلاة المسافرين، والبيهقي في السنن 2/54، عن بشر بن الحكم . وأخرجه مسلم 792 233 عن ابن أخي ابن وهب، وأبو

داود 1473 في الصلاة: باب استحباب الترتيل في القراءة .

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): مَا آذَنَ اللَّهُ لِشَيْءٍ مَا آذَنَ لِنَبِيِّ يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ.

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ يُرِيدُ يَتَحَزَّنُ بِهِ وَيَلْسَ هَذَا مِنَ الْغُنْيَةِ، وَكَوْكَانَ ذَلِكَ مِنَ الْغُنْيَةِ لِقَالَ: يَتَغَنَّى بِهِ، وَلَمْ يَقُلْ: يَتَغَنَّى بِهِ، وَيَلْسَ التَّحَزُّنُ بِالْقُرْآنِ نَقَاءَ الْجَرْمِ، وَطِيبَ الصَّوْتِ وَطَاعَةَ اللَّهِوَاتِ بِأَنْوَاعِ النَّعْمِ بِوَفَاقِ الْوَقَاعِ، وَلَكِنَّ التَّحَزُّنَ بِالْقُرْآنِ هُوَ أَنْ يُقَارِنَهُ شَيْئَانِ: الْأَسْفَ وَالْتَلْهُفُ: الْأَسْفُ عَلَى مَا وَقَعَ مِنَ التَّقْصِيرِ، وَالتَّلْهُفُ عَلَى مَا يُؤْمَلُ مِنَ التَّوْقِيرِ، فَإِذَا تَأَلَّمَ الْقَلْبُ وَتَوَجَّعَ، وَتَحَزَّنَ الصَّوْتُ وَرَجَّعَ، بَدَرَ الْجَفْنَ بِاللَّمُوعِ، وَالْقَلْبُ بِاللَّمُوعِ، فَحِينَئِذٍ يَسْتَلِدُّ الْمَتَهَجِّدُ بِالْمُنَاجَاةِ، وَيَقْرَأُ مِنَ الْخَلْقِ إِلَى وَكْرِ الْخَلَوَاتِ، رَجَاءَ غُفْرَانِ السَّالِفِ مِنَ الذُّنُوبِ، وَالتَّجَاوُزِ عَنِ الْجِنَايَاتِ وَالْعُيُوبِ، فَسَأَلَ اللَّهُ التَّوْفِيقَ لَهُ.

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ کسی بھی چیز کو اتنی توجہ سے نہیں سنتا جتنی توجہ سے وہ اس نبی کو سنتا ہے جو قرآن کو خوش الحانی کے ساتھ تلاوت کرتا ہے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان ”وہ قرآن کو خوش الحانی سے پڑھے، اس سے مراد اس کو درمندی سے پڑھنا ہے۔ اگر یہ غنیۃ (یعنی خوش الحانی) سے ماخوذ ہوتا۔ تو آپ یہ کہتے: یتغانی بہ یہ نہ کہتے: یتغنی بہ۔ قرآن کو درمندانہ انداز میں پڑھنے کا یہ مطلب نہیں ہے، حلق پر بوجھ لاد جائے یا آواز کو سنوارا جائے یا نغمگی کی پیروی کرتے ہوئے (آواز میں اتار چڑھاؤ پیدا کیا جائے) قرآن کو درمندانہ انداز میں پڑھنے سے مراد یہ ہے تلاوت کے ہمراہ وہ چیزیں ہوں، افسوس کا اظہار کرنا، غمگین ہونا، آدمی سے جو غلطیاں سرزد ہوئی تھیں ان پر افسوس کا اظہار کرنا اور جس توفیق کی خواہش ہو اس پر عملگین ہونا۔

جب دل اور تکلیف کو محسوس کرے، تو آواز غمگین ہو جائے اور وہ ترجیع کرے، آنکھیں آنسو بہائیں، اور دل روشن ہو، تو اس صورت میں مناجات کے ہمراہ تہجد پڑھنے والے کو لذت محسوس ہوگی اور وہ شخص مخلوق سے فرار ہو کر خلوت کے گھونسلے (یعنی اس کی پناہ) میں آجائے۔ اس بات کی امید رکھتے ہوئے کہ اس کے گزشتہ گناہوں کی مغفرت ہو جائے۔ اس کے جرائم اور عیوب سے درگزر کیا جائے۔ ہم اللہ تعالیٰ سے اس کی توفیق مانگتے ہیں۔

ذِكْرُ اسْتِمَاعِ اللَّهِ إِلَى الْمُتَحَزِّنِ بِصَوْتِهِ بِالْقُرْآنِ

اس بات کا تذکرہ جو شخص اپنی آواز کو آراستہ کر کے قرآن کی تلاوت کرتا ہے اللہ تعالیٰ اسے توجہ سے سنتا ہے

752 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَجَّاجِ السَّامِيُّ، حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو، حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَا أَذِنَ اللَّهُ لَشَيْءٍ كَاذِبِهِ لِّلَّذِي يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ، يَجْهَرُ بِهِ. (2:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ: مَا أَذِنَ اللَّهُ يُرِيدُ: مَا اسْتَمَعَ اللَّهُ لَشَيْءٍ كَاذِبِهِ: كَأَسْتَمَاعِهِ: لِّلَّذِي يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ، يَجْهَرُ بِهِ، يُرِيدُ: يَتَحَزَّنُ بِالْقِرَاءَةِ عَلَى حَسَبِ مَا وَصَفْنَا نَعْتَهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ کسی بھی چیز کو اتنی توجہ سے نہیں سنتا، جتنی توجہ سے قرآن کی خوش الحانی سے کی جانے والی تلاوت کو سنتا ہے جو بلند آواز میں کی جاتی ہے۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان ما اذن اللہ سے مراد یہ ہے یعنی اللہ تعالیٰ کسی بھی چیز کو اتنی توجہ سے نہیں سنتا۔ کا اذن یعنی جس طرح وہ سنتا ہے اس شخص کو جو شخص خوش الحانی سے قرآن کی تلاوت کرے جو بلند آواز میں اس کی تلاوت کرتا ہے۔ اس سے مراد یہ ہے: وہ دردمندانہ انداز میں قرات کرے جو اس کے مطابق ہو جس کی صفت کو ہم نے بیان کیا ہے۔

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى صِحَّةِ مَا تَأَوَّلْنَا خَبَرَ أَبِي هُرَيْرَةَ اللَّذِينَ ذَكَرْنَا هُمَا

اس روایت کا تذکرہ جو ہماری بیان کردہ تاویل کے درست ہونے پر دلالت کرتی ہے جو دو روایات حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول ہیں جن دونوں کو ہم ذکر کر چکے ہیں۔

753- (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ

هَارُونَ، أَخْبَرَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ ثَابِتِ بْنِ النَّبَّيْ، عَنْ مَطْرِفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:

(متن حدیث): رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي وَفِي صَدْرِهِ آزِينٌ كَأَزِينِ الْمُرْجَلِ مِنَ

الْبُكَاءِ. (2:1)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: فِي هَذَا الْخَبَرِ بَيَانٌ وَاضِحٌ أَنَّ التَّحَزْنَ الَّذِي أَذِنَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا فِيهِ بِالْقُرْآنِ وَاسْتَمَعَ إِلَيْهِ هُوَ التَّحَزْنُ بِالصَّوْتِ مَعَ بَدَائِهِ وَنَهَائِهِ، لِأَنَّ بَدَاءَ تَه هُوَ الْعَزْمُ الصَّحِيحُ عَلَى الْإِنْقِلَاعِ عَنِ الْمَزْجُورَاتِ، وَنَهَائِهِ وَفُورُ التَّشْمِيرِ فِي أَنْوَاعِ الْعِبَادَاتِ، فَإِذَا اشْتَمَلَ التَّحَزْنُ عَلَى الْبِدَايَةِ الَّتِي وَصَفْتَهَا، وَالنَّهَائَةَ الَّتِي ذَكَرْتَهَا، صَارَ الْمُتَحَزِّنُ بِالْقُرْآنِ كَأَنَّهُ قَدَفَ بِنَفْسِهِ فِي مِقْلَاعِ الْقُرْبَةِ إِلَى مَوْلَاهُ، وَلَمْ يَتَعَلَّقْ بِشَيْءٍ دُونَهُ.

752- إسنادہ حسن، محمد بن عمر وصدوق حسن الحدیث، وباقی رجالہ ثقات، وأخرجہ ابن أبی شیبہ 2/522 عن محمد بن بشر،

وأحمد 2/450، والدارمی 1/349 و 2/473. عن یزید بن ہارون، ومسلم 792-234 فی صلاة المسافرین، والغبوی فی شرح السنة 1217.

﴿﴾ مطرف بن عبد اللہ اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو نماز ادا کرتے ہوئے دیکھا۔ گریہ و زاری کی وجہ سے آپ کے سینے سے یوں آواز آرہی تھی جیسے ہنڈیا بلتی ہے۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: اس روایت میں اس بات کا واضح بیان موجود ہے، جس دردمندانہ تلاوت کو اللہ تعالیٰ سنتا ہے اور پوری توجہ سے سنتا ہے وہ ایسا درد ہے جو آواز میں آغاز اور اختتام کے ہمراہ ہو کیونکہ آغاز یہ ہوتا ہے اس بات کا پختہ ارادہ کیا جائے کہ ممنوعہ چیزوں سے لاتعلقی اختیار کی جائے گی اور انجام یہ ہے مختلف نوعیت کی عبادات میں بھرپور کوشش کی جائے گی، توجہ وہ درد آغاز میں اس کے مطابق ہو جو ہم نے بیان کیا ہے اور اختتام اس کے مطابق ہو جو میں نے ذکر کیا ہے، تو قرآن کے ہمراہ دردمند ہونے والا شخص گویا اپنے آپ کو اپنے پروردگار کے قرب میں ڈال دیتا ہے اور وہ اس کے علاوہ کسی اور چیز سے متعلق نہیں ہوتا۔

ذِكْرُ اسْتِمَاعِ اللّٰهِ اِلَى مَنْ ذَكَرْنَا نَعْتَهُ اشَدَّ مِنْ اسْتِمَاعِ صَاحِبِ الْقِيَّةِ اِلَى قِيَّتِهِ
اس بات کا تذکرہ ہم نے جس شخص کا تذکرہ کیا ہے اللہ تعالیٰ اس شخص کی تلاوت کو اس شخص سے زیادہ غور سے سنتا ہے جتنے غور سے کوئی شخص کسی کنیز کا گانا سنتا ہے

754 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ ابِرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ، حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي الْمُهَاجِرِ، عَنْ مَيْسَرَةَ مَوْلَى فَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ، عَنْ فَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَلَّهِ أَشَدُّ أَدْنَا إِلَى الرَّجُلِ الْحَسَنِ الصَّوْتِ بِالْقُرْآنِ، مِنْ صَاحِبِ الْقِيَّةِ اِلَى قِيَّتِهِ. (2:1)

﴿﴾ حضرت فضالہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے: ”جتنے شوق کے ساتھ کوئی شخص کسی کنیز کا گانا سنتا ہے اللہ تعالیٰ اس سے زیادہ پسندیدگی کے ساتھ اچھی آواز والے شخص کی قرآن کی تلاوت کو سنتا ہے۔“

ذِكْرُ مَا يُقْرَأُ بِهِ الْقُرْآنُ فِي هَذِهِ الْأُمَّةِ

اس بات کا تذکرہ اس امت میں کس طرح لوگ قرآن کی تلاوت کریں گے؟

755 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَّانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ الْمُرُوزِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُفْرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَبِوَةُ بْنُ شُرَيْحٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي بِشِيرُ بْنُ أَبِي عَمْرٍو الْخَوْلَانِيُّ، أَنَّ الْوَلِيدَ بْنَ قَيْسِ التَّجِيبِيِّ حَدَّثَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ، يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ:

754- إسنادہ صحیح، وقد تقدم برقم (665). وأخرجه أحمد 6/19 و20، وابن ماجه (1340) في الإمامة: باب في حسن الصوت

بالقرآن، والطبرانی في الكبير 18/301 (772).

يَكُونُ خَلْفَ بَعْدَ سِتِّينَ سَنَةً أَضَاعُوا الصَّلَاةَ، وَاتَّبَعُوا الشَّهَوَاتِ، فَسَوْفَ يَلْقَوْنَ غِيًّا، ثُمَّ يَكُونُ خَلْفَ يَفْرُوُونَ الْقُرْآنَ لَا يَعُدُّو تَرَاقِيَهُمْ، وَيَقْرَأُ الْقُرْآنَ ثَلَاثَةً: مُؤْمِنٌ، وَمُنَافِقٌ، وَفَاجِرٌ. قَالَ بَشِيرٌ: فَقُلْتُ لِلرُّؤَيْدِ: مَا هَؤُلَاءِ الثَّلَاثَةُ؟ قَالَ: الْمُنَافِقُ كَافِرٌ بِهِ، وَالْفَاجِرُ يَتَاكَلُّ بِهِ، وَالْمُؤْمِنُ يُؤْمِنُ بِهِ.

﴿﴾ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”ساتھ سال کے بعد ایسے لوگ آجائیں گے جو نماز کو ضائع کریں گے خواہشات کی پیروی کر دیں گے وہ عنقریب جہنم میں جائیں گے پھر اس کے بعد وہ لوگ آجائیں گے جو قرآن کی تلاوت کریں گے، لیکن وہ ان کے حلق سے نیچے نہیں اترے گا۔ قرآن کو تین طرح کے لوگ پڑھتے ہیں، مومن، منافق اور فاجر۔“

بشیر نامی راوی کہتے ہیں: میں نے ولید سے دریافت کیا: یہ تین لوگ کون ہیں؟ انہوں نے جواب دیا: منافق سے مراد وہ شخص ہے جو قرآن کا انکار کرتا ہو فاجر سے مراد وہ شخص ہے جو اس کا معاوضہ وصول کرتا ہو اور مومن سے مراد وہ شخص ہے جو اس پر ایمان رکھتا ہو۔“

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنِ اقْتِصَارِ الْمَرْءِ عَلَى قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ كَلِّهِ فِي كُلِّ سَبْعِ

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی ایک ہفتے میں پورے قرآن کی تلاوت کر سکتا ہے

756 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَرِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُفَضَّلُ بْنُ فَضَالَةَ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ، عَنِ يَحْيَى بْنِ حَكِيمٍ بْنِ صَفْوَانَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: جَمَعْتُ الْقُرْآنَ فَقَرَأْتُ بِهِ فِي لَيْلَةٍ، فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: اقْرَأْهُ فِي كُلِّ شَهْرٍ، قَالَ: فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، دَعْنِي أَسْتَمِعَ مِنْ قُوَّتِي وَمِنْ شَبَابِي، فَقَالَ: اقْرَأْهُ فِي كُلِّ عَشْرِينَ، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، دَعْنِي أَسْتَمِعَ مِنْ قُوَّتِي وَمِنْ شَبَابِي، قَالَ: اقْرَأْهُ فِي سَبْعِ، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، دَعْنِي أَسْتَمِعَ مِنْ قُوَّتِي وَمِنْ شَبَابِي، فَأَبَى.

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ میں نے قرآن کو جمع کیا اور ایک ہی رات میں اس کی تلاوت کر لی۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو اس بات کی اطلاع ملی تو آپ نے ارشاد فرمایا: تم مہینے میں پورے قرآن کی تلاوت کیا کرو۔ راوی کہتے ہیں: میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے موقع دیجئے کہ میں اپنی قوت اور جوانی سے فائدہ حاصل کر لوں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرمایا: تم بیس دن میں پورے قرآن کی تلاوت کر لیا کرو۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے موقع دیجئے کہ میں اپنی قوت اور

756 - ابن جریر مدلس، وقد عنعن، لكنه صرح في الرواية الآتية بالسماع، فانفتت شبهة تدليس، وأخرجه عبد الرزاق (5956)، ابن جرير، به، ومن طريق عبد الرزاق أخرجه أحمد. 2/199 وأخرجه أحمد 2/163، وابن ماجه (1346) في إقامة الصلاة: باب في يستحب يختم القرآن، من طريق يحيى بن سعيد، عن ابن جرير، به.

جوانی سے فائدہ حاصل کر لوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم دس دن میں اس کی تلاوت کر لیا کرو میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے موقع دیجئے کہ میں اپنی قوت اور جوانی سے فائدہ حاصل کر لوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم سات دن میں اس کی تلاوت کر لیا کرو۔ میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ مجھے موقع دیجئے کہ میں اپنی قوت اور جوانی سے فائدہ حاصل کر لوں، لیکن نبی اکرم ﷺ نے میری اس بات کو تسلیم نہیں کیا۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِقَارِيءِ الْقُرْآنِ أَنْ يَخْتِمَهُ فِي سَبْعٍ لَا فِيمَا هُوَ أَقَلُّ مِنْ هَذَا الْعَدَدِ

قرآن کی تلاوت کرنے والے کو اس بات کا حکم ہونا کہ اس سے کم دنوں میں ختم نہ کرے

757 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْقَوَارِيرِيِّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا يَحْيَى الْقَطَّانُ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي مُلَيْكَةَ يُحَدِّثُ، عَنْ يَحْيَى بْنِ حَكِيمٍ بْنِ صَفْوَانَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ:

(متن حدیث): حَفِظْتُ الْقُرْآنَ فَقَرَأْتُ بِهِ فِي لَيْلَةٍ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اقْرَأْهُ فِي

شَهْرٍ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، دَعْنِي أَسْتَمْتِعَ مِنْ قُوَّتِي وَشَبَابِي، قَالَ: اقْرَأْهُ فِي عَشْرِ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، دَعْنِي أَسْتَمْتِعَ مِنْ قُوَّتِي وَشَبَابِي، قَالَ: اقْرَأْهُ فِي سَبْعٍ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، دَعْنِي أَسْتَمْتِعَ مِنْ قُوَّتِي وَشَبَابِي، قَالَ: فَأَبَى. (1: 78)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے قرآن کو یاد کر لیا اور میں نے ایک رات میں اس کی تلاوت کی تو نبی اکرم ﷺ نے ان سے فرمایا: تم ایک مہینے میں اس کی تلاوت کرو۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے موقع دیجئے کہ میں اپنی قوت اور اپنی جوانی سے فائدہ حاصل کر لوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم دس دن میں اس کی تلاوت کر لو میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے موقع دیجئے کہ میں اپنی قوت اور اپنی جوانی سے فائدہ حاصل کر لوں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم سات دن میں اس کی تلاوت کر لو۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے موقع دیجئے کہ میں اپنی قوت اور اپنی جوانی سے فائدہ حاصل کر لوں۔ راوی بیان کرتے ہیں: تو نبی اکرم ﷺ نے میری اس بات کو تسلیم نہیں کیا۔

ذِكْرُ الرَّجْرِ عَنْ أَنْ يُخْتَمَ الْقُرْآنُ فِي أَقَلِّ مِنْ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ إِذَا اسْتِعْمَالَ

ذَلِكَ يَكُونُ أَقْرَبَ إِلَى التَّدْبِيرِ وَالتَّفَهْمِ

تین دن سے کم میں قرآن کو ختم کرنے کی ممانعت کا تذکرہ کیونکہ

اتنے دن میں آدمی اس میں غور و فکر اور تدبیر نہیں کر سکتا ہے

758 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْهَالِ الصَّرِيرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ

زُرَيْعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَ:

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَقْفَهُ مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ فِي أَقَلِّ مِنْ ثَلَاثٍ .

✽✽ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص تین دن سے کم میں اس کی (یعنی پورے قرآن کی) تلاوت کر لیتا ہے اس نے اسے سمجھا ہی نہیں۔ (یا وہ شخص

سمجھ بوجھ ہی نہیں رکھتا)۔“

759 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنِّي، قَالَ: حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامِ الْبِزَارِ، قَالَ: حَدَّثَنَا

حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي عِمْرَانَ الْجَوْنِيِّ، عَنْ جُنْدُبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، رَفَعَهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ

أَفْرُؤُوا الْقُرْآنَ مَا اتَّكَلَفْتُمْ عَلَيْهِ قُلُوبُكُمْ، فَإِذَا اخْتَلَفْتُمْ فِيهِ فَقُومُوا عَنْهُ .

✽✽ حضرت جندب بن عبداللہ رضی اللہ عنہ مرفوع حدیث کے طور پر یہ بات نقل کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد

فرمائی ہے:

”تم قرآن کی تلاوت اس وقت تک کرتے رہو جب تک تمہارے دل اس کی طرف مائل رہیں اور جب طبیعت منتشر

ہونے لگے، تو تم (اس کی تلاوت ختم کر کے) اٹھ جاؤ۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ إِذَا قَرَأَ الْقُرْآنَ أَنْ يُرِيدَ بِقِرَاءَتِهِ اللَّهُ وَالِدَارَ الْآخِرَةَ

دُونَ تَعْجِيلِ الثَّوَابِ فِي الدُّنْيَا

آدمی کو اس بات کا حکم ہے کہ جب وہ قرآن کی تلاوت کرے تو اس کی تلاوت کے ذریعے آخرت کے اجر و

ثواب کی نیت کرے، وہ دنیاوی (فائدے کا حصول) اپنے پیش نظر نہ رکھے

760 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا

ابْنُ وَهَبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ وَذَكَرَ ابْنُ سَلَمٍ، أَخْرَجَ مَعَهُ، عَنْ بَكْرِ بْنِ سَوَادَةَ، عَنْ وَفَاءِ

شُرَيْحِ الصَّدْفِيِّ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ، قَالَ:

(متن حدیث): خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا وَنَحْنُ نَقْتَرُهُ، فَقَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ

758- وأخرجه أبو داؤد (1394) في الصلاة: باب تحزيب القرآن، والدارمي 1/350 في الصلاة: باب في كم يختم القرآن، عن

بن المنهال، بهذا الإسناد، لكن ورد عند الدارمي شعبة بدل قتادة. وأخرجه أحمد 2/195، والترمذي (2949) في القراءة، وابن

(1347) في إقامة الصلاة: باب في كم يستحب يختم القرآن .

760- وأخرجه أبو داؤد (831) في الصلاة: باب ما يجزيء الأُمى والأعجمي من القراءة، عن أحمد بن صالح، عن ابن وهب

الإسناد إلا أنه بين الراوي الآخر، وهو ابن لهيعة، وهو في معجم الطبراني (6024) من طريق أحمد ابن صالح، به. وأخرجه أحمد 3/38

حسن بن موسى، عن ابن لهيعة، عن بكر بن سوادة، به، ومن طريق أحمد أخرجه الطيالسي 2/2. وأخرجه ابن المبارك في الزهد (3)

والطبراني (6021) و (6022) من طريق موسى بن عبيدة الربذي، عن أخيه عبد الله بن عبيدة،

کِتَابُ اللَّهِ وَاحِدٌ، وَفِيكُمْ الْأَحْمَرُ، وَفِيكُمْ الْأَسْوَدُ، أَفَرُّوهُ قَبْلَ أَنْ يَقْرَأَهُ أَقْوَامٌ يَقَوْمُونَهُ كَمَا يَقَوْمُ السِّنْتَهُمْ،
يَتَعَجَّلُ (أَحَدُهُمْ) أَجْرَهُ وَلَا يَتَأَجَّلُهُ. (1: 78)

توضیح مصنف: قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: كَذَا وَقَعَ السَّمَاعُ، وَإِنَّمَا هُوَ السَّهْمُ

حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے ہم اس وقت قرأت
سیکھ رہے تھے آپ نے فرمایا:

”ہر طرح کی حمد اللہ تعالیٰ کے لئے مخصوص ہے۔ اللہ تعالیٰ کی کتاب ایک ہے، تمہارے اندر سفید فام بھی ہیں اور سیاہ
فام بھی ہیں، تم لوگ اس کی قرأت سیکھ لو اس سے پہلے کہ ایسے لوگ اس کی قرأت سیکھیں جو اس کی یوں قیمت لگوائیں
گے جس طرح وہ اپنی زبانوں (دراصل یہاں لفظ سامان ہونا چاہئے) کی قیمت لگواتے ہیں۔ اور وہ لوگ اس کا
معاوضہ جلدی (یعنی دنیا میں ہی) وصول کریں گے۔ وہ اسے تاخیر سے (یعنی آخرت میں) وصول کرنا نہیں چاہیں
گے۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: (سماع اسی طرح واقع ہوا ہے، لیکن اصل لفظ (السنتہم نہیں ہے بلکہ) السہم (یعنی
حصہ) ہے۔)

ذِكْرُ الزَّجْرِ عَنْ أَنْ يَقُولَ الْمَرْءُ نَسِيتُ آيَةَ كَيْتٍ وَكَيْتٍ

اس بات کی ممانعت کا تذکرہ آدمی یہ کہے: میں فلاں فلاں آیت کو بھول گیا ہوں

761 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ الصُّوفِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ
الْقَوَارِيرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُؤَمَّلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ، عَنْ
عُبَيْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

لَا يَقُولُ أَحَدُكُمْ نَسِيتُ آيَةَ كَيْتٍ وَكَيْتٍ، فَإِنَّهُ لَيْسَ هُوَ نَسِيَ، وَلَكِنَّهُ نَسِيَ. (2: 43)

حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”کوئی شخص یہ نہ کہے: میں فلاں فلاں آیت کو بھول گیا ہوں، وہ شخص اسے بھولا نہیں ہوتا بلکہ وہ آیت سے بھلا دی گئی ہوتی

ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِاسْتِدْكَارِ الْقُرْآنِ، وَالتَّعَاهُدِ عَلَيْهِ حَذَرَ نَسْيَانِهِ وَتَفَلُّتِهِ

اس بات کا حکم ہونا کہ آدمی قرآن کو یاد رکھے اور اس کا خیال رکھے تاکہ اس کو بھول جانے اور کھودینے سے بچے

762 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُحْطَبَةَ بِقِيمِ الصَّلْحِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ قَرَعَةَ، قَالَ:
حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَوَائٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَرُوبَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): اسْتَذَكَّرُوا الْقُرْآنَ، فَلَهُوَ أَشَدُّ تَفْصِيًّا مِنْ صُدُورِ الرِّجَالِ مِنَ النَّعَمِ مِنْ عُقْلِهَا، وَيُنَسِّمَ لِأَحَدِكُمْ أَنْ يَقُولَ: نَسِيتُ آيَةَ كَيْتٍ وَكَيْتٍ، مَا نَسِيَ وَلَكِنْ نَسِيَ.

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: لَمْ يُسْنِدْ سَعِيدٌ عَنِ الْأَعْمَشِ غَيْرَ هَذَا.

❁❁ حضرت عبد اللہ بن مسعودؓ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”قرآن کو یاد کرتے رہو کیونکہ یہ آدمی کے سینے سے اس سے زیادہ تیزی سے نکلتا ہے جتنی تیزی سے کوئی جانور اپنی رسی سے نکلتا ہے اور کسی شخص کا یہ کہنا بہت برا ہے کہ میں فلاں فلاں آیت کو بھول گیا ہوں وہ بھولا نہیں ہے بلکہ اسے بھلا دی گئی ہے۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں:) سعید نے اعمش کے حوالے سے اس روایت کے علاوہ کوئی اور روایت ”مسند“ حدیہ

کے طور پر روایت نہیں کی۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِاسْتِذْكَارِ الْقُرْآنِ بِالتَّعَاهُدِ عَلَيَّ قِرَاءَتِهِ

قرآن کی تلاوت باقاعدگی سے کر کے اسے یاد رکھنے کا حکم ہونے کا تذکرہ

763 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بِسْتِ وَعُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ قَحْطَبَةَ، قَالُوا: حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ قَرْعَةَ الْبَصْرِيُّ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَوَاءٍ، حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ،

الْأَعْمَشُ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): اسْتَذَكَّرُوا الْقُرْآنَ، فَلَهُوَ أَشَدُّ تَفْصِيًّا مِنْ صُدُورِ الرِّجَالِ مِنَ النَّعَمِ مِنْ عُقْلِهَا، وَيُنَسِّمَ

762 - إسناده صحيح، وأخرجه ابن أبي شيبة 2/500 في الصلوات، عن وكيع، عن الأعمش، به. وأخرجه ابن أبي شيبة 4/77

وأحمد 1/382، ومسلم (790) (229) في صلاة المسافرين: باب الأمر بتعهد القرآن، والنسائي في عمل اليوم والليلة برقم (725)

طريق أبي معاوية، عن الأعمش، به. وأخرجه البيهقي في السنن 2/395 من طريق ابن نمير عن الأعمش، به. وأخرجه عبد الرزاق (467)

والطالسي 2/4، وابن أبي شيبة 10/478، وأحمد 1/417 و423 و429 و438 و463، والبخاري (5032) في فضائل القرآن: باب استذكار القرآن وتعهده، و

(5039) باب نسيان القرآن، ومسلم (790) (228)، والترمذي (2942) في القراءات: باب ومن سورة الحج، والنسائي في عمل اليوم والليلة برقم (726) و(727) و(728)، والدارمي 2/308 و

2/154، 155 في الافتتاح: باب جامع ما جاء في القرآن، وفي عمل اليوم والليلة برقم (726) و(727) و(728)، والدارمي 2/308 و

البيهقي في السنن 2/395، والغبوي في شرح السنة (1222)، من طرق عن منصور، عن أبي وائل شقيق بن سلمة، به. وأخرجه عبد

(5969) ومن طريقه أحمد 1/449 عن ابن جريج، ومسلم (790) (230) من طريق محمد بن بكر، عن ابن جريج، والنسائي في عمل

والليلة (724)، وابن أبي عاصم في السنة (422) من طريق محمد بن جحادة، كلاهما عن عبدة بن أبي لبابة، عن أبي وائل، به. وأخرج

الرزاق (5968) عن معمر، وأحمد 1/463 عن عيفان، عن حماد بن زيد، كلاهما عن عاصم بن بهدلة، عن أبي وائل، به. وأخرجه

لَا حِدْكُمْ أَنْ يَقُولَ: نَسِيتُ آيَةَ كَيْتٍ وَكَيْتٍ، بَلْ هُوَ نَسِيٌّ. (1: 67)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: فِي هَذَا الْخَبَرِ دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ الْإِسْطَاعَةَ مَعَ الْفِعْلِ لَا قَبْلَهُ

حضرت عبداللہ بن القاسمؒ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”قرآن کو یاد کرتے رہو کیونکہ یہ آدمی کے سینے سے اس سے زیادہ تیزی سے نکلتا ہے جتنی تیزی سے جانور اپنی رسی

چھڑا کر نکلتا ہے اور کسی شخص کا یہ کہنا بہت برا ہے کہ میں فلاں فلاں آیت کو بھول گیا ہوں بلکہ وہ اسے بھلا دی گئی ہے۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: اس حدیث میں اس بات کی دلیل موجود ہے استطاعت فعل کے ہمراہ ہوگی اس سے

پہلے نہیں ہوگی۔

ذِكْرُ تَمْثِيلِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُواظِبِ عَلَى قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ

بِصَاحِبِ الْإِبِلِ الْمُعَقَّلَةِ

باقاعدگی کے ساتھ قرآن کی تلاوت کرنے والے کو نبی اکرم ﷺ کا بندھے ہوئے اونٹ سے تشبیہ دینا

764 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِدْرِيسَ، أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنِ النَّبَلِيِّ، عَنِ نَافِعٍ،

عَنِ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): إِنَّمَا مَثَلُ صَاحِبِ الْقُرْآنِ كَصَاحِبِ الْإِبِلِ الْمُعَقَّلَةِ، إِنْ عَاهَدَ عَلَيْهَا أَمْسَكَهَا، وَإِنْ أَطْلَقَهَا

ذَهَبَتْ. (2: 1)

حضرت عبداللہ بن عمرؓ نے نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قرآن کا علم حاصل کرنے والے کی مثال بندھے ہوئے اونٹ کے مالک کی مانند ہے اگر وہ اس کا دھیان رکھے گا تو

اسے روک کر رکھے گا اور اگر چھوڑ دے گا تو وہ چلا جائے گا۔“

764 - إسناده صحيح، وأحمد بن أبي بكر: هو أبو مصعب الزهري العوفي قاضي المدينة، وأحد شيوخ أهلها، لازم مالكا وروى عنه

موطأه، وفي روايته للموطأ زيادة نحو مئة حديث على سائر الروايات الأخرى، ومن طريقه أخرجه البغوي في شرح السنة (1221). والحدیث فی

الموطأ 1/202 برواية يحيى بن يحيى وهي المطبوعة المتداولة، وص 135 برواية القعقبي، ومن طريق مالك أخرجه أحمد 2/64 و112.

والبخاری (5031) فی فضائل القرآن: باب استذكار القرآن وتعاهده، ومسلم (789) (226) فی صلاة المسافرين: باب الأمر بتعهد القرآن،

والنسائي 2/154 فی الافتتاح: باب جامع ما جاء فی القرآن، والبيهقي فی السنن. 2/395 وأخرجه ابن أبي شيبة 2/500 و10/476، وأحمد

2/17 و23 و30، ومسلم (789) (227) من طرق عن عبيد الله بن عمر، عن نافع، به. وأخرجه عبد الرزاق (5971) و(6032) عن معمر، عن

أيوب، عن نافع، به، ومن طريق عبد الرزاق أخرجه مسلم (789) (227)، وابن ماجه (3783) فی الأدب: باب ثواب القرآن. وأخرجه مسلم

(789) (227) من طريق موسى بن عقبة، عن نافع، به. وأخرجه عبد الرزاق (5972) عن معمر، عن الزهري، عن سالم، عن ابن عمر.

ذِكْرُ تَمَثِيلِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَوَاطِبَ عَلَى قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ

وَالْمُقْصِرَ فِيهَا بِالْإِبِلِ الْمُعْقَلَةِ

باقاعدگی سے قرآن کی تلاوت کرنے والے شخص اور اس میں کوتاہی کرنے والے شخص کو نبی اکرم ﷺ کا

بندھے ہوئے اونٹوں سے مثال دینا

765 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنُ سِنَانٍ، أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ

نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنْ مَثَلَ صَاحِبِ الْقُرْآنِ مَثْلَ صَاحِبِ الْإِبِلِ الْمُعْقَلَةِ، إِنْ عَاهَدَ عَلَيْهَا عَقْلَهَا، وَإِنْ أَطْلَقَهَا

ذَهَبَتْ. (28:3)

✽✽✽ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”قرآن کے عالم (یا حافظ) کی مثال بندھے ہوئے اونٹ کے مالک کی طرح ہے اگر وہ اس کا خیال رکھے گا تو اسے روک کے رکھے گا۔ اگر چھوڑ دے گا تو وہ چلا جائے گا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ الْآخِرَ مَنْزِلَةَ الْقَارِئِ فِي الْجَنَّةِ تَكُونُ عِنْدَ الْآخِرِ آيَةٍ كَانَ يَقْرَأُهَا فِي الدُّنْيَا

اس بات کا بیان کہ قرأت کرنے والے شخص کی جنت میں آخری منزل وہاں ہوگی جہاں وہ آخری آیت آئے

گی، جس کی وہ دنیا میں تلاوت کرتا تھا

766 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ الْكَلَاعِيُّ بِحِمَصَ حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ مُكْرَمٍ،

حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيٍّ، عَنِ الثَّوْرِيِّ، عَنِ عَاصِمٍ، عَنْ زُرِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

يُقَالُ لِصَاحِبِ الْقُرْآنِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: أَقْرَأَ (وَأَرَقَ) وَرَتَلَ كَمَا كُنْتَ تُرْتَلُ فِي دَارِ الدُّنْيَا، فَإِنَّ مِنْ رَتَلِكَ عِنْدَ

الْآخِرِ آيَةٍ كُنْتَ تَقْرَأُهَا. (2:1)

765 - إسناده صحيح، وهو مكرر ما قبله.

766 - إسناده حسن، وابن مهدي: هو عبد الرحمن، وعاصم: هو ابن بهدلة، وهو ابن أبي النجود، وزر: هو ابن حبيش. وأخرجه أحمد

2/192، والترمذي (2914) في فضائل القرآن، من طريق عبد الرحمن بن مهدي، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن أبي شيبة 10/498، وأبو داود

(1464)، في الصلاة: باب استحباب الترتيل في القراءة، والترمذي (2914) في فضائل القرآن، والبيهقي في السنن 2/53، والبخاري في شرح

السنن (1178)، من طرق عن سفيان الثوري به. وقال الترمذي: هذا حديث حسن صحيح، وصححه الحاكم 1/552-553 ووافقه الذهبي.

وأخرجه ابن أبي شيبة 10/498 عن أبي أسامة، عن زائدة، عن عاصم، به.

﴿﴾ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”قرآن کے حافظ سے قیامت کے دن یہ کہا جائے گا: تم تلاوت کرنا شروع کرو اور (جنت کے درجات پر) چڑھنا شروع کرو اور تم اسی طرح ٹھہر ٹھہر کر تلاوت کرو جس طرح تم دنیا میں ٹھہر ٹھہر کر تلاوت کرتے تھے تمہارا مقام اس آخری آیت کے پاس ہوگا جس کی تم تلاوت کرو گے۔“

ذِكْرُ تَفْضِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى الْمَاهِرِ بِالْقُرْآنِ بِكَوْنِهِ مَعَ السَّفَرَةِ
وَعَلَى مَنْ يَصْعَبُ عَلَيْهِ قِرَاءَتُهُ بِتَضْعِيفِ الْأَجْرِ لَهُ

اللہ تعالیٰ نے قرآن کے ماہر کو جو فضیلت عطا کی ہے اس کا تذکرہ وہ سفر (یعنی فرشتوں) کے ساتھ ہوگا اور جس شخص کے لئے قرآن کی تلاوت کرنا مشکل ہو اسے دو گنا اجر ملے گا

767 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مَجَاشِعٍ، حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا وَكِيعٌ،

عَنْ هِشَامِ الدَّسْتَوَائِيِّ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى، عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَثَلُ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَهُوَ مَاهِرٌ بِهِ، مَعَ السَّفَرَةِ الْكِرَامِ الْبُرَزَةِ، وَالَّذِي يَقْرُؤُهُ وَهُوَ

يَسْتَدُّ عَلَيْهِ لَهُ أَجْرَانِ. (2:1)

﴿﴾ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”جو شخص قرآن کی تلاوت کرتا ہے اور مہارت کے ساتھ اس کی تلاوت کرتا ہے تو وہ معزز نیک (فرشتوں) کے ساتھ ہوگا اور جو شخص قرآن کی تلاوت کرتے ہوئے مشکل کا سامنا کرتا ہے اس کے لئے دو گنا اجر ہے۔“

ذِكْرُ حُفُوفِ الْمَلَائِكَةِ بِالْقَوْمِ الَّذِينَ يَتْلُونَ كِتَابَ اللَّهِ وَيَتَدَارَسُونَهُ فِيمَا بَيْنَهُمْ

مَعَ الْبَيَانِ بَأَنَّ الرَّحْمَةَ تَشْمَلُهُمْ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ

767 - إسنادہ صحیح، وأخرجه ابن أبي شيبة 10/490 ومن طريقه مسلم (798) في صلاة المسافرين: باب فضل الماهر بالقرآن

والذي يتتبع فيه، وأخرجه أحمد 6/192. كلاهما (ابن أبي شيبة وأحمد) عن وكيع، به. وأخرجه الطيالسي 2/2، 3، وأحمد 6/48 و239،

وأبو داود (1454) في الصلاة: باب في ثواب قراءة القرآن، والترمذي (2904) في فضائل القرآن: باب ما جاء في فضل قارئ القرآن،

والدارمي 2/444 في فضائل القرآن: باب فضل من يقرأ القرآن ويشهد عليه، والبعوي (1174)، من طرق عن هشام الدستوائي، به. وأخرجه

أحمد 6/94 و98 و110 و170 و266، والبخاري (4937) في التفسير: باب سورة عبس، ومسلم (798) في صلاة المسافرين، وأبو داود

(1454)، والترمذي (2904)، وابن ماجه (3779) في الأدب: باب ثواب القرآن، والدارمي 2/444، والبعوي (1173)، والبيهقي في السنن

2/395، من طرق عن قتادة، به.

فرشتوں کا ان لوگوں کو ڈھانپ لینے کا تذکرہ جو اللہ کی کتاب کی تلاوت کرتے ہیں

ایک دوسرے کو اس کا درس دیتے ہیں

اور مزید یہ کہ اس وقت میں رحمت ان کے شامل حال ہوتی ہے۔

768 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَحْمُودِ بْنِ عَبْدِ أَبِي عَمْرٍو بْنِ سَأَا، قَالَ: أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ

زَنْجُوَيْهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَاضِرُ بْنُ الْمُورِّعِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا جَلَسَ قَوْمٌ فِي مَسْجِدٍ مِنْ مَسَاجِدِ اللَّهِ، يَتْلُونَ كِتَابَ اللَّهِ، وَيَتَذَارَسُونَهُ بَيْنَهُمْ، إِلَّا نَزَلَتْ عَلَيْهِمُ السَّكِينَةُ، وَعَشِيَتْهُمُ الرَّحْمَةُ، وَحَفَّتْهُمُ الْمَلَائِكَةُ، وَذَكَرَهُمُ اللَّهُ فِيمَنْ عِنْدَهُ، وَمَنْ أَبْطَأَ بِهِ عَمَلُهُ لَمْ يُسْرِعْ بِهِ نَسَبُهُ. (2:1)

✿✿ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب بھی کچھ لوگ اللہ تعالیٰ کی مسجد میں بیٹھ کر اللہ کی کتاب کی تلاوت کرتے ہیں۔ آپس میں ایک دوسرے کو اس کا درس دیتے ہیں تو ان لوگوں پر سکینت نازل ہوتی ہے رحمت انہیں ڈھانپ لیتی ہے۔ فرشتے انہیں ڈھانپ لیتے ہیں اور اللہ تعالیٰ اپنے پاس موجود (فرشتوں کے سامنے) ان لوگوں کا ذکر کرتا ہے اور جس شخص کا عمل اسے ست کر دے اس کا نسب اسے تیز نہیں کر سکتا۔“

ذِكْرُ اثْبَاتِ نَزْوِلِ السَّكِينَةِ عِنْدَ قِرَاءَةِ الْمَرْءِ الْقُرْآنَ

آدمی کے قرآن کی تلاوت کرنے کے وقت سکینت نازل ہونے کے اثبات کا تذکرہ

769 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ

شَمِيلٍ، أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، قَالَ: سَمِعْتُ الْبَرَاءَ، يَقُولُ:

768- إسنادہ صحیح، وأخرجه أحمد 2/252 و407، ومسلم (2699) فی الذکر والدعاء: باب فضل الاجتماع علی تلاوة القرآن

وعلى الذکر، وأبو داؤد (1455) فی الصلاة: باب فی ثواب قراءة القرآن، والترمذی (2945) فی القراءة، وابن ماجه (225) فی المقدمة: باب فضل العلماء، من طریقین عن الأعمش، به. وأخرجه أحمد 2/447، ومسلم (2700) من طریقین دون قوله: وَمَنْ أَبْطَأَ بِهِ عَمَلُهُ لَمْ يُسْرِعْ بِهِ نَسَبُهُ.

769- إسنادہ صحیح، وأخرجه الطیالسی 2/3، وأحمد 4/281 و284، والبخاری (3614) فی المسابغ: باب علامات النبوة فی

الإسلام، ومسلم (795)، (241) فی صلاة المسافرين: باب نزول السکينة لقراءة القرآن، والترمذی (2885) فی فضائل القرآن: باب ما جاء فی فضل سورة الكهف، من طرق عن شعبة، به. وأخرجه أحمد 4/293 و298، والبخاری (4839) فی التفسیر: باب (هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَةَ)، و (5011) فی فضائل القرآن: باب فضل الكهف، ومسلم (795)، (240)، والبغوی (1206) من طرق عن أبي إسحاق، به. قوله: إن رجلاً كان يقرأ، قيل: هو أسيد بن حضير، كما فی حديثه نفسه عند البخاری برقم (5018) باب نزول السکينة والملائكة عند قراءة القرآن، وسيورده المؤلف هنا برقم (779).

(متن حدیث): **إِنَّ رَجُلًا كَانَ يَقْرَأُ سُورَةَ الْكَهْفِ وَدَابَّتُهُ مُوثِقَةٌ فَجَعَلَتْ تَنْفِرُ، تَرَى مِثْلَ الضَّبَابَةِ أَوْ الْغَمَامَةِ قَدْ غَشِيَتْهُ، فَاتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ، فَقَالَ: اقْرَأْ يَا فَلَانُ، تِلْكَ السَّكِينَةُ أَنْزَلْتُ عِنْدَ الْقُرْآنِ، أَوْ لِلْقُرْآنِ. (2:1)**

حضرت براء بن العازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص سورۃ کہف کی تلاوت کر رہا تھا۔ اس کا جانور بندھا ہوا تھا۔ اس جانور نے اچھلنا شروع کر دیا۔ اس شخص نے ایک بادل دیکھا جس نے اسے ڈھانپ لیا تھا وہ شخص نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ سے اس بات کا تذکرہ کیا تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ”اے فلاں! تم تلاوت کرتے رہتے یہ سکینت تھی جو قرآن کے پاس (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں:) قرآن کی وجہ سے نازل ہو رہی تھی۔“

ذِكْرُ مِثْلِ الْمُؤْمِنِ وَالْفَاجِرِ إِذَا قَرَأَ الْقُرْآنَ

مومن اور فاجر کی مثال کا تذکرہ جب وہ دونوں تلاوت کرتے ہوں

770 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، حَدَّثَنَا هَمَّامٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسِ،

عَنْ أَبِي مُوسَى، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): **مِثْلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمِثْلِ الْأَنْرُجِيَّةِ، طَعْمُهَا طَيِّبٌ وَرِيحُهَا طَيِّبٌ، وَمِثْلُ**

الْمُؤْمِنِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمِثْلِ التَّمْرَةِ، طَعْمُهَا طَيِّبٌ وَلَا رِيحَ لَهَا، وَمِثْلُ الْفَاجِرِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمِثْلِ الرَّيْحَانَةِ، وَرِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ، وَمِثْلُ الْفَاجِرِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمِثْلِ الْحَنْظَلَةِ، طَعْمُهَا مُرٌّ، وَلَا رِيحَ لَهَا. (2:1)

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”وہ مومن جو قرآن کی تلاوت کرتا ہے اس کی مثال ناشپاتی کی طرح ہے، جس کا ذائقہ بھی میٹھا ہوتا ہے اور خوشبو بھی پاکیزہ ہوتی ہے اور وہ مومن جو قرآن کی تلاوت نہیں کرتا۔ اس کی مثال کھجور کی طرح ہے، جس کا ذائقہ میٹھا ہوتا ہے لیکن اس کی خوشبو نہیں ہوتی اور وہ فاجر (یعنی منافق یا کافر) شخص جو قرآن کی تلاوت کرتا ہے اس کی مثال ریحانہ کی مانند ہے، جس کی خوشبو عمدہ ہوتی ہے، لیکن ذائقہ کڑوا ہوتا ہے اور وہ فاجر (یعنی کافر یا منافق) شخص جو قرآن کی تلاوت نہیں کرتا۔ اس کی مثال حنظلہ کی مانند ہے، جس کا ذائقہ بھی کڑوا ہوتا ہے اور اس کی خوشبو بھی نہیں ہوتی۔“

770 - إسناده صحيح، وأخرجه الطيالسي 2/2، وابن أبي شيبة 10/529، 530، وأحمد 4/403، 404، والبخاري (5020) في فضائل

القرآن: باب فضل القرآن على سائر الكلام، و (7560) في التوحيد: باب قراءة الفاجر والمنافق، ومسلم (797) في صلاة المسافرين: باب فضيلة حافظ القرآن، من طريق همام، به. وأخرجه عبد الرزاق (20933)، وأحمد 4/408، والبخاري (5059) في فضائل القرآن: باب إثم من رأى بقرأة القرآن أو تأكل به، و (5427) في الأطعمة: باب ذكر الطعام، ومسلم (797)، وأبو داود (4830) في الأدب: باب من يؤمر أن يجالس، والنومذى (2865) في الأمثال: باب ما جاء في مثل المؤمن القارىء للقرآن وغير القارىء، والنسائي 8/124، 125 في الإيمان

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَنْ وَصْفِ الْمُؤْمِنِ، وَالْفَاجِرِ إِذَا قرَأَ الْقُرْآنَ

ان روایات کا تذکرہ جن میں مومن اور فاجر کی صفت بیان کی گئی ہے جب وہ قرآن کی تلاوت کرتے ہوں

711 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمِنْهَالِ الصَّرِيرِ، حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، حَدَّثَنَا

سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ، عَنْ أَبِي مُوسَى، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الْأَنْزَجَةِ، طَعْمُهَا طَيِّبٌ وَرِيحُهَا طَيِّبٌ، وَمَثَلُ الْمُؤْمِنِ

الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ التَّمْرَةِ، طَعْمُهَا طَيِّبٌ وَلَا رِيحَ لَهَا، وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ، أَوْ الْفَاجِرِ، الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ

الرَّيْحَانَةِ، رِيحُهَا طَيِّبٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ، وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ، أَوْ الْفَاجِرِ، الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ كَمَثَلِ الْحَنْظَلَةِ، طَعْمُهَا

مُرٌّ وَلَا رِيحَ لَهَا. (3: 82)

حضرت موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”وہ مومن جو قرآن کی تلاوت کرتا ہے اس کی مثال ناشپاتی کی مانند ہے جس کا ذائقہ بھی میٹھا ہوتا ہے اس کی خوشبو بھی

عمدہ ہوتی ہے اور وہ مومن جو قرآن کی تلاوت نہیں کرتا۔ اس کی مثال کھجور کی مانند ہے جس کا ذائقہ میٹھا ہوتا ہے لیکن

اس کی خوشبو نہیں ہوتی۔

اور جو منافق (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں): فاجر شخص قرآن کی تلاوت کرتا ہے اس کی مثال ریحانہ نامی پھل کی طرح

ہے جس کی خوشبو اچھی ہوتی ہے لیکن اس کا ذائقہ کڑوا ہوتا ہے اور جو منافق (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہے) فاجر شخص قرآن

کی تلاوت نہیں کرتا ہے۔ اس کی مثال حنظلہ کی مانند ہے جس کا ذائقہ بھی کڑوا ہوتا ہے اور اس کی خوشبو بھی نہیں ہوتی۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْقُرْآنَ يَرْتَفِعُ بِهِ أَقْوَامٌ وَيَنْتَضِعُ بِهِ الْآخَرُونَ عَلَى حَسَبِ نِيَّاتِهِمْ فِي قِرَاءَتِهِمْ

اس بات کا بیان کہ قرآن کی وجہ سے کچھ لوگ بلندی حاصل کرتے ہیں اور کچھ لوگ پستی میں چلے جاتے ہیں

اس کی وجہ تلاوت کرتے ہوئے ان کی نیتوں (کا فرق ہے)

712 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي السَّرِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ

772 - إسنادہ صحیح، وأخرجه النسائی 8/124 فی الإیمان: باب مثل الذى یقرأ القرآن من مؤمن ومنافق، عن عمرو بن علی، عن یزید

بن زریع، به. وأخرجه أحمد 4/397 عن روح، عن سعید بن أبی عروبہ، به. وأخرجه أبو داؤد (4829) من طریق مسلم بن إبراهیم، عن أبان، عن

قتادة، عن أنس، عن النبی - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - ولم يذكر أباموسى. وانظر ما قبله. (2) ابن أبی السری، وهو محمد بن المتوکل صدوق،

إلا أنه سبىء الحفظ، وباقی رجالہ ثقات. ومتن الحدیث صحیح. أخرجه أحمد 1/35 من طریق عبد الرزاق، به. وأخرجه مسلم (817) فی صلاة

المسافرین: باب فضل من یقوم بالقرآن ویعلمه، وابن ماجه (218) فی المقدمة: باب فضل من تعلم القرآن وعلمه، والدارمی 2/443 فی فضائل

القرآن: باب إن الله یرفع بهذا القرآن أقواماً، والبغوی برقم (1184)، من طریقین عن الزهری، به.

الرَّزَاقِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الطُّفَيْلِ عَامِرُ بْنُ وَائِلَةَ،

(متن حدیث): اَنَّ نَافِعَ بْنَ عَبْدِ الْحَارِثِ تَلَّقَى عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ إِلَى عُسْفَانَ وَكَانَ نَافِعٌ عَامِلًا لِعُمَرَ عَلَى مَكَّةَ، فَقَالَ عُمَرُ: مَنِ اسْتَحْلَفْتَ عَلَى أَهْلِ الْوَادِي؟ يَعْنِي أَهْلَ مَكَّةَ. قَالَ: ابْنُ أَبِيزَيٍّ، قَالَ: وَمِنْ ابْنِ أَبِيزَيٍّ؟ قَالَ: رَجُلٌ مِنَ الْمَوَالِي، قَالَ عُمَرُ: اسْتَحْلَفْتَ عَلَيْهِمْ مَوْلَى؟، فَقَالَ لَهُ: إِنَّهُ قَارِءٌ لِكِتَابِ اللَّهِ، فَقَالَ: أَمَا إِنَّ نَبِيَّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: إِنَّ اللَّهَ لَيَرْفَعُ بِهَذَا الْقُرْآنِ أَقْوَامًا، وَيَضَعُ بِهِ الْآخَرِينَ. (2:1)

ابوظفیل بیان کرتے ہیں: نافع بن عبد حارث کی ملاقات حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے ”عسفان“ کے مقام پر ہوئی۔ نافع حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی طرف سے مکہ مکرمہ کے گورنر تھے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا: تم نے اپنے پیچھے کس کو مکہ میں اپنا نائب مقرر کیا ہے؟ تو انہوں نے جواب دیا: ابن ابزیؓ کو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا۔ ابن ابزیؓ کون ہے؟ اس نے جواب دیا: ایک آزاد کردہ غلام ہے، تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تم نے ان لوگوں پر اپنا ایک آزاد کردہ غلام نائب بنا دیا ہے تو نافع نے ان سے گزارش کی کہ وہ اللہ کی کتاب کا عالم ہے، تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تمہارے نبی نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے: ”بے شک اللہ تعالیٰ اس قرآن کی وجہ سے کچھ لوگوں کو سر بلندی عطا فرمائے گا اور کچھ دوسرے لوگوں کو پستی عطا کرے گا۔“

ذِكْرُ مَا أَمَرَ غَيْرُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بِقِرَاءَةِ تَبَةِ ابْتِدَاءً

اس بات کا تذکرہ حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ کے علاوہ دوسرے شخص کو ابتداء میں تلاوت کا حکم دیا گیا

773 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا أَبُو هَمَّامٍ الْوَلِيدِيُّ بْنُ شُجَاعٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ، أَخْبَرَنِي

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسِ بْنِ عَبَّاسٍ، وَحَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ، أَنَّ عَبَّاسَ بْنَ عَبَّاسٍ حَدَّثَهُمْ، عَنْ عَيْسَى بْنِ هِلَالِ الصَّدْفِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو،

(متن حدیث): اَنَّ رَجُلًا اتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَقْرَأَنِي الْقُرْآنَ، قَالَ:

أَقْرَأْ ثَلَاثًا مِنْ ذَوَاتِ الرَّجُلِ: كَبْرَ سِنِي، وَثَقْلَ لِسَانِي، وَغَلْظَ قَلْبِي، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْرَأْ ثَلَاثًا مِنْ ذَوَاتِ حَمٍ، فَقَالَ الرَّجُلُ مِثْلَ ذَلِكَ: وَلَكِنْ أَقْرَأَنِي يَا رَسُولَ اللَّهِ سُورَةَ جَامِعَةً، فَأَقْرَأَهُ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ) (الزلزلة: 1) حَتَّى بَلَغَ: (مَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ، وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ) (الزلزلة: 7-8)، قَالَ الرَّجُلُ: وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ، مَا أَبَالِي أَنْ لَا أَزِيدَ عَلَيْهَا

حَتَّى أَلْقَى اللَّهَ، وَلَكِنْ أَخْبَرَنِي بِمَا عَلَيَّ مِنَ الْعَمَلِ أَعْمَلُ مَا أَطَقْتُ الْعَمَلَ، قَالَ: الصَّلَوَاتُ الْخُمْسُ، وَصِيَامُ رَمَضَانَ، وَحُجُّ الْبَيْتِ، وَإِذْ زَكَاةَ مَالِكَ، وَمُرَّ بِالْمَعْرُوفِ، وَإِنَّهُ عَنِ الْمُنْكَرِ.

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نبی کریم کی خدمت میں حاضر ہوا اس نے عرض کی: یا رسول

اللہ! مجھے قرآن پڑھنا سکھائیے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم ”الر“ سے شروع ہونے والی تین سورتوں کی تلاوت سیکھ لو اس شخص نے عرض کی: میری عمر زیادہ ہوگئی ہے۔ زبان وزنی ہوگئی ہے دل سخت ہو گیا ہے (یعنی حافظہ کمزور ہے) نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم

”حم“ سے شروع ہونے والی تین سورتیں سیکھ لو اس شخص نے اسی کی مانند کلمات کہے اس نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے ایک جامع سورۃ پڑھنا سکھادیں تو نبی اکرم ﷺ نے اسے سورۃ زلزال پڑھنا سکھادی یہاں تک کہ جب آپ اس آیت پر پہنچے: ”جو شخص ڈرے کے وزن جتنی بھلائی کرے گا وہ اسے دیکھ لے گا اور جو شخص ڈرے کے وزن جتنی برائی کرے گا وہ اسے دیکھ لے گا“۔

اس شخص نے عرض کی: اس ذات کی قسم! جس نے آپ کو حق کے ہمراہ مبعوث کیا ہے۔ میں اس بات کی پروا نہیں کروں گا کہ میں اس کے علاوہ مزید بھی کچھ سیکھوں یہاں تک کہ میں اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہو جاؤں۔ آپ مجھے یہ بتا دیجئے مجھ پر کون سا عمل کرنا لازم ہے میں وہ عمل کروں گا جس کی میں طاقت رکھتا ہوں تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: پانچ نمازیں پڑھنا، رمضان کے روزے رکھنا بیت اللہ کا حج کرنا اور تم اپنے مال کی زکوٰۃ ادا کرو، نیکی کا حکم دو اور برائی سے روکو۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ مِنْ أَفْضَلِ الْقُرْآنِ

اس بات کا بیان کہ سورہ فاتحہ قرآن کی (سب سے زیادہ) فضیلت والی سورت ہے

774 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُهَيْبَانَ، حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَدَمَ غُنْدَرٌ، حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ

الْحَمِيدِ الْمَعْنِيِّ، حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْمُغِيرَةِ، عَنْ ثَابِتِ الْبُنَانِيِّ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ:

(متن حدیث): كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَسِيرٍ فَنَزَلَ، فَمَشَى رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ إِلَى جَانِبِهِ،

فَالْتَفَتَ إِلَيْهِ، فَقَالَ: أَلَا أُخْبِرُكَ بِأَفْضَلِ الْقُرْآنِ؟، قَالَ: فَتَلَا عَلَيْهِ: (الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ) (الفاتحة: 2). (2:1)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَلَا أُخْبِرُكَ بِأَفْضَلِ الْقُرْآنِ، أَرَادَ بِهِ: بِأَفْضَلِ

الْقُرْآنِ لَكَ، لَا أَنَّ بَعْضَ الْقُرْآنِ يَكُونُ أَفْضَلَ مِنْ بَعْضٍ، لِأَنَّ كَلَامَ اللَّهِ يَسْتَحِيلُ أَنْ يَكُونَ فِيهِ تَفَاوُثُ التَّفَاوُثِ

﴿﴾ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ سفر کر رہے تھے۔ آپ سواری سے نیچے

اترے آپ کے صاحب میں سے ایک صحابہ آپ کے پیچھے کی طرف گئے نبی اکرم ﷺ نے ان کی طرف توجہ کی اور ارشاد فرمایا:

”کیا میں تمہیں قرآن کے سب سے افضل حصے کے بارے میں نہ بتاؤں؟ راوی بیان کرتے ہیں: پھر نبی اکرم ﷺ

نے ان کے سامنے یہ تلاوت کی۔ ”الحمد لله رب العلمين“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”کیا میں تمہیں قرآن کے افضل کے بارے میں نہ بتاؤں“

اس سے آپ کی مراد یہ ہے: (جسے پڑھنا) تمہارے لیے افضل ہے ایسا نہیں ہے قرآن کا ایک حصہ دوسرے سے افضل ہو کیونکہ

اللہ تعالیٰ کے کلام کے بارے میں یہ بات ناممکن ہے اس میں ”تفاضل“ ہو (یعنی کسی ایک حصے کو دوسرے پر فضیلت ہو)

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ مَقْسُومَةً بَيْنَ الْقَارِئِ وَبَيْنَ رَبِّهِ

اس بات کا بیان کہ سورت فاتحہ قرأت کرنے والے شخص اور پروردگار کے درمیان تقسیم کی گئی ہے

775 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُوسَى عَبْدَانَ بِعَسْكَرِ مُكْرَمٍ، وَعَدَّةٌ، قَالُوا: حَدَّثَنَا

أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ، عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ، عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (متن حدیث): يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: مَا فِي التَّوْرَةِ، وَلَا فِي الْإِنْجِيلِ، مِثْلُ أَمِّ الْقُرْآنِ، وَهِيَ السَّبْعُ الْمَثَانِي، وَهِيَ مَقْسُومَةٌ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي، وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ (2:1)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: مَعْنَى هَذِهِ اللَّفْظَةِ مَا فِي التَّوْرَةِ، وَلَا فِي الْإِنْجِيلِ، مِثْلُ أَمِّ الْقُرْآنِ، أَنَّ اللَّهَ لَا يُعْطِي لِقَارِئِ التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ مِنَ الثَّوَابِ مَا يُعْطَى لِقَارِئِ أَمِّ الْقُرْآنِ، إِذِ اللَّهُ بِفَضْلِهِ فَضَّلَ هَذِهِ الْأُمَّةَ عَلَى غَيْرِهَا مِنَ الْأُمَمِ، وَأَعْطَاهَا الْفَضْلَ عَلَى قِرَاءَةِ كَلَامِ اللَّهِ أَكْثَرَ مِمَّا أَعْطَى غَيْرَهَا مِنَ الْفَضْلِ عَلَى قِرَاءَةِ كَلَامِهِ، وَهُوَ فَضْلٌ مِنْهُ لِهَذِهِ الْأُمَّةِ، وَعَدْلٌ مِنْهُ عَلَى غَيْرِهَا.

❁❁ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرمؐ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے تورات میں اور انجیل میں ام القرآن (یعنی سورہ فاتحہ کی) مانند اور کوئی سورت نہیں ہے یہی سب سے بڑی شئی ہے یہ میرے اور میرے بندے کے درمیان تقسیم ہوئی ہیں اور میرا بندہ جو مانگتا ہے وہ اسے ملے گا۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: (روایت کے یہ الفاظ ”تورات اور انجیل میں ام القرآن“ (یعنی سورہ فاتحہ) کی مانند کوئی چیز نہیں ہے“ اس کا مطلب یہ ہے تورات اور انجیل کی تلاوت کرنے والے کو اللہ تعالیٰ اتنا اجر عطا نہیں کرتا۔ جتنا سورہ فاتحہ کی تلاوت کرنے والے کو عطا کرتا ہے۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل کے تحت اس امت کو باقی تمام امتوں پر فضیلت عطا کی ہے اور اس (امت کو) اللہ تعالیٰ کے کلام کی تلاوت کرنے پر اس سے زیادہ فضیلت عطا کی ہے جو دوسری (امتوں کو ان پر نازل ہوئی والے) اللہ تعالیٰ کے کلام کی تلاوت پر عطا کی تھی اور یہ اس امت پر اللہ تعالیٰ کا فضل ہے اور دوسری امتوں کے لئے یہ اس کا عدل ہے۔

ذِكْرُ كَيْفِيَّةِ قِسْمَةِ فَاتِحَةِ الْكِتَابِ بَيْنَ الْعَبْدِ وَبَيْنَ رَبِّهِ

سورہ فاتحہ کی بندے اور اس کے پروردگار کے مابین تقسیم کی کیفیت کا تذکرہ

776 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مَوْدُودٍ أَبُو عَرُوبَةَ، حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ بْنِ سَعِيدٍ

الْحِمَصِيُّ، حَدَّثَنَا أَبُو الْمُغِيرَةِ، حَدَّثَنَا ابْنُ ثَوْبَانَ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ الْحَرِّ، عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

775- إسناده صحيح على شرط مسلم. وأخرجه عبد الله بن أحمد في زيادات المسند 5/114 عن أبي بكر بن أبي شيبة، بهذا

الإسناد. وأخرجه عبد الله بن أحمد أيضًا 5/114 عن محمد بن عبد الله بن نمير وأبي معمر، كلاهما عن أبي أسامة، به. وصححه ابن خزيمة برقم (500) عن محمد بن معمر بن ربعي القيسي، وبرقم (501) عن حوثرة بن محمد. وصححه الحاكم 1/557 على شرط مسلم. وأخرجه الترمذي (3125) في تفسير القرآن: باب ومن سورة الحجر، والنسائي 2/139 في الافتتاح: باب تأويل قول الله عز وجل: (وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِنَ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ) من طريق الفضل بن موسى، عن عبد الحميد بن جعفر، به.

(متن حدیث): مَنْ صَلَّى صَلَاةً لَمْ يَفْرَأْ فِيهَا بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ، فَهِيَ خِدَاجٌ، فَهِيَ خِدَاجٌ غَيْرُ تَمَامٍ.

قَالَ: فَقَالَ رَجُلٌ: يَا أَبَا هُرَيْرَةَ إِنِّي أَحْيَانًا أَكُونُ وَرَاءَ الْإِمَامِ، قَالَ: فَغَمَزَ ذِرَاعِي ثُمَّ قَالَ: يَا فَارِسِيُّ، اقْرَأْ بِهَا فِي نَفْسِكَ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: قُسِمَتْ الصَّلَاةُ بَيْنِي وَبَيْنَ عِبَادِي نِصْفَيْنِ، فَنِصْفُهَا لِعَبْدِي وَنِصْفُهَا لِي، وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ، إِذَا قَالَ الْعَبْدُ: (الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ) (الفاتحة: 2)، قَالَ اللَّهُ: حَمِدَنِي عَبْدِي، وَإِذَا قَالَ: (الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ) (الفاتحة: 1) يَقُولُ اللَّهُ: أَنْتِي عَلَيَّ عَبْدِي، وَإِذَا قَالَ: (مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ)، قَالَ: مَجَّدَنِي عَبْدِي، وَهَذِهِ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي، يَقُولُ: (إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ) (الفاتحة: 5)، وَمَا بَقِيَ فَلِعَبْدِي، وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ، (اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ) (الفاتحة: 7)، فَهَذَا لِعَبْدِي، وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ. (2: 1).

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَبُو الْمُغِيرَةِ: عَبْدُ الْقُدُوسِ بْنِ الْحَجَّاجِ الْخَوْلَانِيُّ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم کافیہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص نماز ادا کرتا ہے اور اس میں سورہ فاتحہ نہیں پڑھتا، تو وہ نماز ناقص ہوتی ہے وہ ناقص ہوتی ہے وہ مکمل نہیں ہوتی۔“

راوی بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے کہا: اے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ! بعض اوقات میں امام کے پیچھے ہوتا ہوں، تو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے میرے بازو پر ہاتھ مارا اور فرمایا: اے فارسی! تم دل میں اسے پڑھ لیا کرو، میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میں نے نماز (یعنی سورہ فاتحہ کی تلاوت کو) اپنے اور اپنے بندے کے درمیان دو حصوں میں تقسیم کر لیا ہے اس کا نصف حصہ میرے بندے کے لئے ہے اور نصف حصہ میرے لئے ہے اور میرے بندے نے جو مانگا ہے وہ اسے ملے گا، جب بندہ الحمد لله رب العلمین پڑھتا ہے تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے بندے نے میری حمد بیان کی، جب بندہ الرحمن الرحیم پڑھتا ہے تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے بندے نے میری تعریف کی، جب بندہ ملک یوم الدین پڑھتا ہے تو اللہ تعالیٰ فرماتا

776- وأخرجه أحمد 2/241 و457 و478، ومسلم (395) (38) في الصلاة: باب وجوب قراءة الفاتحة في كل ركعة، والترمذي (2953) في تفسير القرآن: باب ومن سورة فاتحة الكتاب، وابن ماجه (3784) في الأدب: باب ثواب القرآن، من طرق عن العلاء بن عبد الرحمن، عن أبيه، به. وصححه ابن خزيمة (490) بنحوه. وأخرجه مسلم (395) (41)، والترمذي (2953) من طريق أبي أويس، عن العلاء بن عبد الرحمن، عن أبيه وأبي السائب مولى هشام بن زهرة وكانا جلسين لأبي هريرة، عن أبي هريرة، به. وأخرجه مالك 1/84 في الصلاة: باب القراءة خلف الإمام فيما لا يجهر فيه بالقراءة، ومن طريقه: عبد الرزاق (2768)، وأحمد 2/460، ومسلم (395) (39)، وأبو داود (821) في الصلاة: باب من ترك القراءة في صلاته بفاتحة الكتاب، والنسائي 2/135، 136 في الافتتاح: باب ترك قراءة بسم الله الرحمن الرحيم في فاتحة الكتاب، والبخاري (578)، عن العلاء بن عبد الرحمن، عن أبي السائب، عن أبي هريرة، به، وصححه ابن خزيمة (502). وأخرجه عبد الرزاق (2767)، ومن طريقه: أحمد 2/285، ومسلم (395) (40)، وأخرجه ابن أبي شيبة 1/360، ومن طريقه ابن ماجه (838) في إقامة الصلاة: باب القراءة خلف الإمام، وأخرجه أحمد 2/250 و487، كلهم من طريق ابن جريج، عن العلاء، عن أبي السائب، عن أبي هريرة، وصححه ابن خزيمة (489).

ہے: میرے بندے نے میری بزرگی بیان کی اور یہ (یہ بعد والی آیت) میرے اور میرے بندے کے درمیان ہے وہ کہتا ہے۔

”ایاک نعبد و ایاک نستعین“

اور اس کے بعد والی باقی حصہ میرے بندے کے لئے ہے اور میرا بندہ جو مانگے گا وہ اسے ملے گا وہ یہ پڑھتا ہے:
”تو صراط مستقیم کی طرف ہمیں ہدایت دے ان لوگوں کے راستے کی طرف جن پر تو نے اپنا انعام کیا ہے نہ کہ ان لوگوں کے راستے کی طرف جن پر غضب نازل کیا گیا اور جو گمراہ ہوئے۔“

(اللہ تعالیٰ فرماتا ہے) ”تو یہ چیز میرے بندے کو ملے گی اور میرے بندے نے جو مانگا ہے وہ اسے ملے گا۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: ابو مغیرہ نامی راوی کا نام عبد القدوس بن حجاج خولانی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ هِيَ اعْظَمُ سُورَةٍ فِي الْقُرْآنِ
وَهِيَ السَّبْعُ الْمَثَانِي الَّتِي أُوتِيَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
اس بات کا بیان کہ سورہ فاتحہ قرآن کی سب سے عظیم سورت ہے
اور یہی وہ ”سبع مثانی“ ہے جو حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو عطا کی گئی ہے

III - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ شُعْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي

يُحْيَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ بْنِ الْمُعَلَّى، قَالَ:
كُنْتُ أَصِلِّي فِي الْمَسْجِدِ، فَدَعَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمْ أُجِبْهُ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ،
إِنِّي كُنْتُ أَصِلِّي، فَقَالَ: أَلَمْ يَقُلِ اللَّهُ: (اسْتَجِيبُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ) (الأنفال: 24)؟ ثُمَّ قَالَ: أَلَا
أَعْلَمُكَ سُورَةً هِيَ أَعْظَمُ سُورَةٍ فِي الْقُرْآنِ؟ فَقُلْتُ: بَلَى، فَقَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، هِيَ السَّبْعُ
الْمَثَانِي، وَالْقُرْآنَ الَّذِي أُوتِيَتْهُ. (21:1)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هِيَ أَعْظَمُ سُورَةٍ، أَرَادَ بِهِ فِي

الْأَجْرِ، لَا أَنَّ بَعْضَ الْقُرْآنِ أَفْضَلُ مِنْ بَعْضٍ .

وَأَبُو سَعِيدِ بْنِ الْمُعَلَّى اسْمُهُ: رَافِعُ بْنُ الْمُعَلَّى بْنِ لَوْذَانَ بْنِ حَارِثَةَ مَاتَ سَنَةَ أَرْبَعٍ وَسَبْعِينَ .

ابو سعید بن معلی بیان کرتے ہیں: میں مسجد میں نماز ادا کر رہا تھا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے آواز دی میں آپ کی طرف

نہیں گیا (جب میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا) تو میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں نماز ادا کر رہا تھا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد

777- إسناده صحيح، وأخرجه البخارى (4474) فى التفسير: باب ما جاء فى فاتحة الكتاب، عن مسدّد، به. وأخرجه أحمد 4/211،

والبخارى (5006) فى فضائل القرآن: باب فضل فاتحة الكتاب، عن على بن عبد الله، كلاهما عن يحيى بن سعيد، به. وأخرجه الطيالسى 2/9،

وأحمد 3/450، ولبخارى (4647) فى التفسير: باب (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَجِيبُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ ...) و (4703)

فرمایا: اللہ تعالیٰ نے یہ ارشاد نہیں فرمایا ہے:

”جب اللہ اور اس کا رسول تم کو بلائیں، تو تم ان کی طرف جاؤ۔“

پھر نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: کیا میں تمہیں ایسی سورۃ کی تعلیم نہ دوں جو قرآن میں موجود سب سے عظیم سورت ہے؟ میں نے عرض کی: جی ہاں! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: الحمد للہ رب العلمین یہی سب سے بڑی سورۃ ہے اور وہ قرآن ہے جو مجھے دیا گیا ہے۔ (امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”یہ سب سے عظیم سورت ہے“ اس سے مراد اجر کے اعتبار سے (سب سے عظیم ہونا) ہے۔ ایسا نہیں ہے قرآن کا ایک حصہ دوسرے سے افضل ہو۔

حضرت ابوسعید بن معلیٰ رضی اللہ عنہ کا نام رافع بن معلیٰ بن لوذان بن حارثہ ہے۔ ان کا انتقال 74 ہجری میں ہوا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قَارِئِيَّ فَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَآخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ يُعْطَى مَا يَسْأَلُ فِي قِرَاءَتِهِ
اس بات کے بیان کا تذکرہ سورہ فاتحہ کی تلاوت کرنے والا شخص اور سورہ بقرہ کی آخری آیات کی تلاوت کرنے والا شخص اپنی تلاوت کے دوران جو مانگتا ہے وہ اسے دیا جائے گا

778 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ هِشَامٍ، عَنْ عَمْرِ بْنِ رُزَيْقٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عِيسَى، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ:

(متن حدیث): بَيْنَمَا جَبْرِئِلُ جَالِسٌ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذْ سَمِعَ نَقِيضًا مِنْ فَوْقِهِ، فَرَفَعَ رَأْسَهُ وَقَالَ: لَقَدْ فُتِحَ بَابٌ مِنَ السَّمَاءِ مَا فَتِخَ قَطُّ، فَاتَاهُ مَلَكٌ، فَقَالَ لَهُ: أَبَشِرْ بِسُورَتَيْنِ أُوتِيَتْهُمَا كَمْ يُعْطُهُمَا نَبِيُّكَ كَمَا كَانَ قَبْلَكَ: فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَخَوَاتِيمِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ، لَنْ تَقْرَأَ مِنْهَا حَرْفًا إِلَّا أُعْطِيَتْكَ. (2: 1)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ”ایک مرتبہ جبرائیل نبی اکرم ﷺ کے پاس بیٹھے تھے۔ اسی دوران انہوں نے اوپر سے (آسمان کا دروازہ) کھلنے کی آواز سنی انہوں نے سر اٹھایا اور بولے: آج آسمان کا ایسا دروازہ کھلا ہے جو اس سے پہلے کبھی نہیں کھلا پھر ایک فرشتہ ان کے پاس آیا اور اس نے نبی اکرم ﷺ سے کہا: آپ کو دو ایسی سورتوں کی خوشخبری قبول ہو جو آپ سے پہلے کسی اور نبی کو نہیں دی گئی ہیں وہ سورہ فاتحہ اور سورہ البقرہ کی آخری آیات ہیں۔ آپ ان کا جو بھی حرف تلاوت کریں گے آپ کو وہ چیز مل جائے گی۔“

778 - إسنادہ حسن، معاویة بن ہشام - وإن خرج له مسلم - فيہ کلام ینزل فیہ عن رتبة الصحة، وقد توبع علیہ، وواقی رجالہ نقاد و صححہ الحاکم فی المستدرک 1/558-559 من طریق أحمد بن حازم، وأخرجه مسلم (806) فی صلاة المسافرین: باب فضل الفاتحة وخواتیم سورة البقرة، والنسائی 2/138 فی الافتتاح: باب فضل فاتحة الكتاب، وفي عمل اليوم والليلة برقم (722)، والطبرانی فی الکتاب (12255)، والبعوی (1200)، من طرق عن أبي الأحوص، عن عمار بن رزق، بهذا الإسناد، وفيه عندهم أبشر بنورین بدل بسورتین.

ذُكِرَ نَزُولُ الْمَلَائِكَةِ عِنْدَ قِرَاءَةِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ

سورہ بقرہ کی تلاوت کے وقت فرشتے نازل ہونے کا تذکرہ

779 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ، حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ، حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ أُسَيْدِ بْنِ حُضَيْرٍ،

(متن حدیث): أَنَّهُ، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، بَيْنَمَا أَنَا أَقْرَأُ اللَّيْلَةَ سُورَةَ الْبَقَرَةِ إِذْ سَمِعْتُ وَجِبَةً مِنْ خَلْفِي، فَظَنَنْتُ أَنَّ فَرَسِي انْطَلَقَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَقْرَأَ يَا أَبَا عَتِيكَ، فَالْتَمْتُ فَإِذَا مِثْلُ الْمِضْبَاحِ مُدَلِّي بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: أَقْرَأَ يَا أَبَا عَتِيكَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَمَا اسْتَطَعْتُ أَنْ أَصْغِيَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تِلْكَ الْمَلَائِكَةُ نَزَلَتْ لِقِرَاءَةِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ، أَمَا إِنَّكَ لَوْ مَضَيْتَ لَرَأَيْتَ الْعَجَائِبَ. (2:1)

❁❁ اسید بن حضیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: انہوں نے عرض کی: یا رسول اللہ! گزشتہ رات میں سورہ بقرہ کی تلاوت کر رہا تھا۔ اسی دوران میں نے اپنے پیچھے ایک آہٹ سنی مجھے یہ گمان ہوا کہ شاید میرا گھوڑا چلا گیا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اے ابواسید! تم تلاوت کرتے رہو میں نے توجہ کی تو وہاں کچھ چراغ نظر آئے جو آسمان وزمین کے درمیان موجود تھے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اے ابوعتیک! تم تلاوت کرتے ہو۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں اب تلاوت جاری نہیں رکھ سکتا تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ فرشتے تھے جو سورہ بقرہ کی تلاوت کی وجہ سے نازل ہوئے تھے اگر تم تلاوت جاری رکھتے تو اور بھی حیران کن چیزیں دیکھتے۔

ذُكِرَ تَمْثِيلُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُورَةَ الْبَقَرَةِ مِنَ الْقُرْآنِ بِالسَّنَامِ مِنَ الْبَعِيرِ

نبی اکرم ﷺ کا قرآن کی سورہ بقرہ کی تلاوت کو اونٹ کی کوہان سے تشبیہ دینا

780 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنَا الْأَزْرُقِيُّ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ جَهْمٍ، حَدَّثَنَا حَسَانُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ سَعِيدِ الْمَدَنِيِّ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ لِكُلِّ شَيْءٍ سَنَامًا، وَإِنَّ سَنَامَ الْقُرْآنِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ، مَنْ قَرَأَهَا فِي بَيْتِهِ لَيْلًا لَمْ يَدْخُلِ الشَّيْطَانُ بَيْتَهُ ثَلَاثَ لَيَالٍ، وَمَنْ قَرَأَهَا نَهَارًا لَمْ يَدْخُلِ الشَّيْطَانُ بَيْتَهُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَمْ يَدْخُلِ الشَّيْطَانُ بَيْتَهُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ. (2:1)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَمْ يَدْخُلِ الشَّيْطَانُ بَيْتَهُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، أَرَادَ بِهِ مَرَدَّةَ الشَّيَاطِينِ دُونَ غَيْرِهِمْ.

❁❁ حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”ہر چیز کی ایک چوٹی ہے اور قرآن کی چوٹی سورۃ بقرہ ہے جو شخص رات کے وقت اس کی تلاوت کر لیتا ہے شیطان تین راتوں تک اس کے گھر میں داخل نہیں ہوگا اور جو شخص دن کے وقت اس کی تلاوت کر لیتا ہے شیطان تین دن تک اس کے گھر میں داخل نہیں ہوگا۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان ”شیطان تین دن تک اس گھر میں داخل نہیں ہوتا“ اس سے مراد سرکش شیاطین ہیں۔ دوسرے شیاطین مراد نہیں ہیں۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْآيَتَيْنِ مِنَ الْآخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ تَكْفِيَانٍ لِمَنْ قَرَأَهُمَا
اس بات کے بیان کا تذکرہ سورہ بقرہ کی آخری دو آیات اس شخص کے لئے کافی ہوتی ہیں
جو ان کی تلاوت کرتا ہے

781 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ، حَدَّثَنَا حَامِدُ بْنُ يَحْيَى الْبَلْخِيُّ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: لَقِيتُ أَبَا مَسْعُودٍ فِي الطَّوَافِ فَسَأَلْتُهُ عَنْهُ، فَحَدَّثَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ قَرَأَ الْآيَتَيْنِ مِنَ الْآخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ فِي لَيْلَةٍ كَفَّتَاهُ . (2:1)

عبدالرحمن بن یزید بیان کرتے ہیں: طواف کے دوران میری ملاقات حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ سے ہوئی۔ میں نے ان سے اس بارے میں دریافت کیا تو انہوں نے مجھے بتایا کہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”جو شخص رات کے وقت سورہ بقرہ کی آخری دو آیات کی تلاوت کر لے تو یہ دونوں اس کے لئے کافی ہوں گی۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْآخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ إِذَا قُرِءَ فِي دَارِ ثَلَاثَ لَيَالٍ
أَمِنْ أَهْلِ الدَّارِ دُخُولَ الشَّيْطَانِ عَلَيْهِمْ

اس بات کے بیان کا تذکرہ سورہ بقرہ کا آخری حصہ جب کسی گھر میں تین دن میں پڑھا جاتا ہے تو اس گھر کے افراد اپنے ہاں شیطان کے داخل ہونے سے محفوظ ہو جاتے ہیں

781- إسناده صحيح. وأخرجه أحمد 4/122، والبخاری (5009) في فضائل القرآن: باب فضل سورة البقرة، والنسائي في عمل اليوم واللييلة برقم (718)، والبقوى في شرح السنة (1199)، من طرق عن سفیان، به. وأخرجه البخاری (5051) في فضائل القرآن: باب في كم يقرأ القرآن، من طريق سفیان أيضًا به، لكن فيه: عن عبد الرحمن بن يزيد أخيره علقمة عن أبي مسعود، ولقيته وهو يطوف بالبيت. وأخرجه الطيالسي 2/10، وأحمد 4/121، ومسلم (807) (255) في صلاة المسافرين: باب فضل الفاتحة وخواتيم سورة البقرة، وأبو داود (1397) في الصلاة: باب تحزيب القرآن، والترمذی (2881) في فضائل القرآن: باب ما جاء في آخر سورة البقرة، والنسائي في عمل اليوم واللييلة (719)، وابن ماجة (1369) في إقامة الصلاة: باب ما جاء فيما يرجي أن يكفى من قيام الليل، والدارمي 1/349 في الصلاة: باب من قرأ الآيتين من آخر سورة البقرة، و2/450 في فضائل القرآن: باب فضل أول سورة البقرة وآية الكرسي، من طرق عن منصور، به.

782 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرَانُ بْنُ مُوسَى، حَدَّثَنَا هُدَيْبُ بْنُ خَالِدٍ، حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، حَدَّثَنَا الْأَشْعَثُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجَرْمِيُّ، عَنْ أَبِي قِلَابَةَ، عَنْ أَبِي الْأَشْعَثِ الصَّنَعَانِيِّ، عَنِ النَّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): الْآيَاتَانِ خُتِمَ بِهِمَا سُورَةُ الْبَقَرَةِ لَا تُقْرَأُ فِي دَارٍ ثَلَاثَ لَيَالٍ، فَيَقْرُبُهَا شَيْطَانٌ. (2:1)

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”وہ دو آیات، جہاں سورہ بقرہ ختم ہوتی ہے وہ جس بھی گھر میں تین دن تک تلاوت کی جائیں تو شیطان اس کے قریب نہیں آئے گا۔“

ذِكْرُ فِرَارِ الشَّيْطَانِ مِنَ الْبَيْتِ إِذَا قُرِئَ فِيهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ

شیطان کے اس گھر سے فرار ہونے کا تذکرہ جس میں سورہ بقرہ کی تلاوت کی جاتی ہے

783 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ، حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، أَخْبَرَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ، حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): لَا تَسْخِرُوا بِيُوتِكُمْ مَقَابِرَ، صَلُّوا فِيهَا، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ لَيَفِرُّ مِنَ الْبَيْتِ يَسْمَعُ سُورَةَ الْبَقَرَةِ تَقْرَأُ

فِيهِ (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اپنے گھروں کو قبرستان نہ بناؤ تم وہاں نماز ادا کیا کرو کیونکہ شیطان ایسے گھر سے دور بھاگتا ہے جس گھر میں وہ سورہ بقرہ کی تلاوت کو سنتا ہے۔“

ذِكْرُ الْإِحْتِرَازِ مِنَ الشَّيَاطِينِ نَعْوُذُ بِاللَّهِ مِنْهُمْ بِقِرَاءَةِ آيَةِ الْكُرْسِيِّ

شیاطین کا آیت الکرسی کی تلاوت سے احتراز کرنے کا تذکرہ اللہ تعالیٰ ہمیں ان سے بچائے

784 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ سَلَمٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ، حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ، حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي بِنِ كَعْبٍ، أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ،

782 - إسنادہ صحیح، وأبو قلابة: هو عبد الله بن زيد بن عمرو أو عامر الحمصي البصري. وأخرجه أحمد 4/274، والترمذی (2882) فی فضائل القرآن: باب ما جاء فی آخر سورة البقرة، والنسائی فی عمل اليوم والليلة برقم (967)، والدارمی 2/449، والبغوی فی شرح السنة برقم (1201)، من طرق عن حماد بن سلمة، به، وصححه الحاكم 1/562 و2/260، ووافقه الذهبي. وأخرجه النسائی فی عمل اليوم والليلة برقم (966) من طريق ریحان بن سعید، عن عباد بن منصور، عن أيوب السخيتاني، عن أبي قلابة، عن أبي صالح الحارثي، عن النعمان بن بشير. وأخرجه الطبرانی فی الكبير (7146) من طريق عبد الله بن أحمد، عن هديبة بن خالد، عن حماد بن سلمة، عن أشعث بن عبد الرحمن.

(متن حدیث): اِنَّهُ كَانَ لَهُمْ جَرِيْنٌ فِيْهِ تَمْرٌ، وَكَانَ مِمَّا يَتَعَاهَدُهُ فَيَجِدُهُ يَنْقُصُ، فَحَرَسَهُ ذَاتَ لَيْلَةٍ، فَاِذَا هُوَ بِدَابَّةٍ كَهَيْئَةِ الْعِلَامِ الْمُحْتَلِمِ، قَالَ: فَسَلَّمْتُ فَرَدَّةَ السَّلَامِ، فَقُلْتُ: مَا اَنْتَ، جِنُّ اَمْ اِنْسٌ؟، فَقَالَ: جِنٌّ، فَقُلْتُ: نَاوِلْنِي يَدَكَ، فَاِذَا يَدٌ كَلْبٍ وَشَعْرٌ كَلْبٍ، فَقُلْتُ: هَكَذَا خُلِقَ الْجِنُّ، فَقَالَ: لَقَدْ عَلِمْتَ الْجِنُّ اِنَّهُ مَا فِيْهِمْ مَنْ هُوَ اَشَدُّ مِنِّي، فَقُلْتُ: مَا يَحْمِلُكَ عَلَيَّ مَا صَنَعْتَ؟، قَالَ: بَلَّغْنِي اَنْتَكَ رَجُلٌ تُحِبُّ الصَّدَقَةَ، فَاحْبَبْتُ اَنْ اُصِيبَ مِنْ طَعَامِكَ، قُلْتُ: فَمَا الَّذِي يَحْرِزُنَا مِنْكُمْ؟، فَقَالَ: هَذِهِ الْاَيَةُ، اَيَةُ الْكُرْسِيِّ، قَالَ: فَتَرَكْتُهُ. وَغَدَا اَبِيْ اِلَى رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاخْبَرَهُ، فَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صَدَقَ الْخَبِيْثُ. (2:1)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: اسْمُ ابْنِ أَبِي بِنِ كَعْبٍ هُوَ الطَّفِيْلُ بِنُ اَبِي بِنِ كَعْبٍ.

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کے صاحب زادے یہ بات بیان کرتے ہیں: ان کے والد نے انہیں یہ بات بتائی ہے ان کا ایک گودام تھا جس میں کھجوریں موجود تھیں۔ وہ اس کا دھیان رکھتے تھے، لیکن کھجوریں کم ہوتی جا رہی تھیں۔ ایک رات وہ اس کا پیہرہ دے رہے تھے تو وہاں ایک نوجوان لڑکے کی طرح کا جانور آیا۔ حضرت ابی کہتے ہیں: میں نے سلام کیا تو اس نے مجھے سلام کا جواب دیا۔ میں نے دریافت کیا: تم کون ہو؟ تم جن ہو یا انسان ہو؟ اس نے کہا: میں جن ہوں میں نے کہا: تم اپنا ہاتھ میری طرف بڑھاؤ تو اس کا ہاتھ کتے کی مانند تھا۔ اس کے بال کتے کے جیسے تھے میں نے کہا: کیا جنوں کی تخلیق اس طرح ہوئی ہے۔ اس نے کہا: جن یہ بات جانتے ہیں کہ ان میں ایسے لوگ بھی موجود ہیں جو مجھ سے زیادہ طاقت ور ہیں میں نے کہا: تم ایسا کیوں کرتے ہو؟ اس نے کہا: مجھے پتہ چلا ہے کہ آپ ایک ایسے شخص ہیں جو صدقہ کرنے کو پسند کرتے ہیں تو میری یہ خواہش ہوئی کہ میں بھی آپ کے اناج میں سے کچھ حاصل کر لوں۔ میں نے دریافت کیا: تم لوگوں سے کون سی چیز ہمیں محفوظ رکھ سکتی ہے تو اس نے کہا: یہ آیت یعنی آیت الکرسی حضرت ابی رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے اسے چھوڑ دیا۔ اگلے دن حضرت ابی رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ کو اس بارے میں بتایا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس خبیث نے ٹھیک کہا ہے۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کے صاحب زادے کا نام طفیل بن ابی بن کعب ہے۔)

ذِكْرُ الْاِعْتِصَامِ مِنَ الدَّجَالِ نَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنْ شَرِّهِ بِقِرَاءَةِ عَشْرِ اَيَاتٍ مِنْ سُوْرَةِ الْكَهْفِ

دجال سے بچنے کے لئے سورہ کہف کی دس آیات کی تلاوت کرنے کا تذکرہ

اللہ تعالیٰ ہمیں اس (دجال) کے شر سے بچائے

785 - (سند حدیث): اَخْبَرَنَا أَبُو صَخْرَةَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ مُحَمَّدٍ بَعْدَادَ بَيْنَ السُّوْرَيْنِ حَدَّثَنَا عَبْدُ

785 - إسناده صحيح، وأخرجه أحمد 6/449. وأخرجه أحمد 5/196 و6/449، ومسلم (809) في صلاة المسافرين: باب فضل

سورة الكهف وآية الكهفي، وأبو داود (4323) في الملاحم: باب خروج الدجال، والنسائي في عمل اليوم والليلة برقم (951)، والبغوي في

شرح السنة (1204)، من طرق عن قتادة، به، وصححه الحاكم 2/368، ووافقه الذهبي.

الْأَعْلَىٰ بِنُ حَمَادٍ، حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ الْعَطْفَانِيِّ، عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ الْيَعْمُرِيِّ، عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ قَرَأَ عَشْرَ آيَاتٍ مِّنْ سُورَةِ الْكَهْفِ عَصِمَ مِنْ فِتْنَةِ الدَّجَالِ . (2:1)

حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص سورۃ الکہف کی دس آیات کی تلاوت کر لے گا وہ دجال کی آزمائش سے محفوظ رہے گا۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْأَيَّ الَّتِي يَعْتَصِمُ الْمَرْءُ بِقِرَاءَتِهَا مِنَ الدَّجَالِ هِيَ الْآخِرُ سُورَةِ الْكَهْفِ
اس بات کا بیان جن آیات کی تلاوت سے آدمی دجال کے فتنے سے محفوظ رہ سکتا ہے

وہ سورہ کہف کی آخری دس آیات ہیں

786 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَىٰ بْنِ زُهَيْرٍ بِنُتْسَرَةَ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ

بْنُ جَعْفَرٍ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ، عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ، عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ قَرَأَ عَشْرَ آيَاتٍ مِّنْ الْآخِرِ الْكَهْفِ عَصِمَ مِنَ الدَّجَالِ .

حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:

”جو شخص سورۃ الکہف کی آخری دس آیات کی تلاوت کر لے گا وہ دجال کی آزمائش سے محفوظ رہے گا۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالْإِكْتِثَارِ مِنْ قِرَاءَةِ سُورَةِ تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ

سورہ ملک کی تلاوت زیادہ کرنے کا حکم ہونا

787 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: قُلْتُ

لِأَبِي سَامَةَ: أَحَدَثَكُمْ شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ عَبَّاسِ الْجُشَمِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

(متن حدیث): قَالَ: إِنَّ سُورَةَ فِي الْقُرْآنِ ثَلَاثُونَ آيَةً تَسْتَغْفِرُ لِصَاحِبِهَا حَتَّىٰ يُغْفَرَ لَهُ: (تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ

786- إسنادہ صحیح، وأخرجه أحمد 6/446 من طريق محمد بن جعفر، وحجاج عن شعبة، به، وأخرجه مسلم (809) من طريقين عن

محمد بن جعفر، عن شعبة، وقال عقبها: وقال همام من أول الكهف كما قال هشام . ينزع في ذلك إلى ترجيح روايتهما على رواية شعبة، وهو الأشبه بالصواب، لا سيما وقد وافقهما سعيد بن أبي عروبة وشيبان بن عبد الرحمن . وقد أخرجه الترمذی (2886) من طريق محمد بن جعفر به، ولفظه: من قرأ ثلاث آيات من أول الكهف وأخرجه النسائي في الكبرى كما في تحفة الأشراف 8/233 في فضائل القرآن وفي اليوم

والليلة عن عمرو بن علي عن غندر، به،

الْمَلُكُ (الملک: 1)

(متن حدیث): فَقَرَّ بِهِ أَبُو أُسَامَةَ وَقَالَ: نَعَمْ. (1: 80)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَسْتَغْفِرُ لَصَاحِبِهَا، أَرَادَ بِهِ ثَوَابَ قِرَاءَتِهَا، فَاطَّلَقَ الْإِسْمَ عَلَى مَا تَوَلَّدَ مِنْهُ وَهُوَ الثَّوَابُ، كَمَا يُطْلَقُ اسْمُ السُّورَةِ نَفْسِهَا عَلَيْهِ. وَكَذَلِكَ قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي خَيْرِ أَبِي أُسَامَةَ أَرَادَ بِهِ ثَوَابَ الْقُرْآنِ، وَثَوَابَ الْبَقَرَةِ، وَآلِ عِمْرَانَ، إِذِ الْعَرَبُ تُطْلِقُ فِي لُغَتِهَا اسْمَ مَا تَوَلَّدَ مِنَ الشَّيْءِ عَلَى نَفْسِهِ كَمَا ذَكَرْنَا.

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”بے شک قرآن میں ایک سورہ ہے جس کی تیس آیات ہیں۔ یہ سورہ اپنے حافظ کے لئے دعائے مغفرت کرتی رہے

گی یہاں تک کہ اس شخص کی مغفرت ہو جائے گی۔ (وہ سورت یہ ہے) تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ“

تو ابواسامہ نے ان کی بات کی تائید کرتے ہوئے کہا: جی ہاں۔

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان ”وہ اپنے ساتھی (یعنی باقاعدگی سے پڑھنے والے یا حافظ)

کیلئے دعائے مغفرت کرتی ہیں“ اس سے مراد ان کی قرأت کا ثواب ہے تو یہاں اسم کا اطلاق اس سے حاصل ہونے والے نتیجے پر کیا

گیا ہے اور وہ ثواب ہے۔ جس طرح سورت کے اسم کا اطلاق اس کے نفس وجود پر بھی ہوتا ہے۔

اس طرح حضرت ابوامامہ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول روایت میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے فرمان سے مراد قرآن سورہ بقرہ اور سورہ

آل عمران پڑھنے کا ثواب ہے کیونکہ عرب اپنے محاورے میں (بعض اوقات) کسی اسم کا اطلاق اس سے حاصل ہونے والے نتیجے

پر کرتے ہیں جیسا کہ ہم پہلے یہ ذکر کر چکے ہیں۔

ذِكْرُ اسْتِغْفَارِ ثَوَابِ قِرَاءَةِ تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ لِمَنْ قَرَأَهُ

سورہ ملک کی تلاوت کرنے والے شخص کو حاصل ہونے والے ثواب (یعنی اس سورت کا اس شخص کے لئے

دعائے مغفرت کرنے کا تذکرہ)

788 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنَا أَبُو حَيْثَمَةَ، حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ

شُعْبَةَ، حَدَّثَنِي قَتَادَةُ، عَنْ عَبَّاسِ الْجَشْمِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): سُورَةُ فِي الْقُرْآنِ، ثَلَاثُونَ آيَةً، تَسْتَغْفِرُ لَصَاحِبِهَا حَتَّى يُغْفَرَ لَهُ: تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ

(2: 1).

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”قرآن میں ایک سورہ ہے جس کی تیس آیات ہیں۔ یہ اپنے پڑھنے والے کے لئے دعائے مغفرت کرتی رہے گی“

یہاں تک کہ اس شخص کی مغفرت ہو جائے گی۔ (وہ سورۃ یہ ہے)

تَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِقِرَاءَةِ قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ لِمَنْ أَرَادَ أَنْ يَأْخُذَ مَضْجَعَهُ

جو شخص اپنے بستر پر جائے اسے سورہ کافرون کی تلاوت کرنے کا حکم ہونا

789 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عَرُوبَةَ بَحْرَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبِ بْنِ أَبِي كَرِيمَةَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحِيمِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَسَةَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ فَرُوقَةَ بْنِ نَوْفَلِ الْأَشْجَعِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:

(متن حدیث): دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، عَلَّمَنِي شَيْئًا أَقُولُهُ إِذَا أَوَيْتُ

إِلَى فِرَاشِي، قَالَ: أَقْرَأْ (قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ) (الكافرون: 1)

❁❁ فرودہ بن نوفل التجی اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں میں نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا میں نے عرض کی: اے اللہ کے نبی! آپ ﷺ مجھے کسی ایسی چیز کی تعلیم دیجئے کہ جب میں بستر پر جایا کروں تو اسے پڑھ لیا کروں تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم یہ پڑھو قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ۔

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا أَمَرَ بِهَذَا الْفِعْلِ

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے اس فعل کا حکم دیا گیا ہے

790 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الصُّوفِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْجَعْدِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا زُهَيْرُ بْنُ مُعَاوِيَةَ، عَنْ

أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ فَرُوقَةَ بْنِ نَوْفَلِ، عَنْ أَبِيهِ،

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: هَلْ لَكَ فِي رَبِيبَةٍ يَكْفُلُهَا رَبِيبٌ؟، قَالَ: نُمُّ

جَاءَ فَسَأَلَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: تَرَكْتُهَا عِنْدَ أُمِّهَا، قَالَ: فَمَجِيءٌ مَا جَاءَ بِكَ؟، قَالَ: جِئْتُ لِتُعَلِّمَنِي شَيْئًا أَقُولُهُ عِنْدَ مَنْأَمِي، قَالَ: أَقْرَأْ (قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ) (الكافرون)، (نم) نم على خاتميتها، فإنها براءة من الشرك.

❁❁ فرودہ بن نوفل اپنے والد کا یہ بیان نقل کرتے ہیں نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: کیا تم اپنی سوتیلی بیٹی کو حاصل کرنا چاہتے ہو

وہ اپنے سوتیلے باپ کی کفالت میں ہے۔ راوی بیان کرتے ہیں: پھر وہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو نبی اکرم ﷺ

789 - رجاله ثقات، وأخرجه أحمد 5/456، والترمذی (3403) في الدعوات. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة (802).

790 - إسناده صحيح، وأخرجه أبو داود (5055) في الأدب: باب ما يقول عند النوم، والنسائي في عمل اليوم والليلة برقم (801)، وفي

الكبرى كما في تحفة الأشراف 9/63، والدارمي 2/459، والحاكم 2/538. وذكره السيوطي في الدر المنثور 6/405

نے ان سے یہی سوال کیا تو انہوں نے عرض کی: میں نے اسے اس کی ماں کے پاس چھوڑ دیا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم کیوں آئے ہو۔ اس نے کہا: میں اس لئے آیا ہوں تاکہ آپ مجھے کسی ایسی چیز کی تعلیم دیجئے جسے میں سوتے وقت پڑھ لیا کروں تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم سورۃ الکفر کی تلاوت کیا کرو تم اسے مکمل پڑھ کے سویا کرو؛ کیونکہ یہ شرک سے برآء (کا اظہار) ہے۔

ذِكْرُ تَفْضُلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى قَارِئِ سُورَةِ الْإِخْلَاصِ بِاعْطَائِهِ أَجْرَ قِرَاءَةِ ثُلُثِ الْقُرْآنِ
اللہ تعالیٰ نے سورہ اخلاص کی تلاوت کرنے والے شخص کو جو فضیلت عطا کی ہے

اسے ایک تہائی قرآن کا اجر ملتا ہے اس کا تذکرہ

791 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ سِنَانَ الْعَابِدِ، أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي صَعْصَعَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ:

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا سَمِعَ رَجُلًا يَقْرَأُ: (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ) يُرَدِّدُهَا، فَلَمَّا أَصْبَحَ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ، فَكَانَ الرَّجُلُ يَتَقَالَّهَا، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَالَّذِي نَفْسِي

بِيَدِهِ إِنَّهَا لَتَعْدِلُ ثُلُثُ الْقُرْآنِ (2:1)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے دوسرے شخص کو سورۃ اخلاص بار بار تلاوت کرتے ہوئے

سنا۔ اگلے دن وہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ کے سامنے اس بات کا تذکرہ کیا وہ شخص اس سورت کو چھوٹی سمجھ رہا

تھا نبی اکرم ﷺ نے اس شخص کو فرمایا۔

”اس ذات کی قسم! جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے یہ تہائی قرآن کے برابر ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْعَرَبِ فِي لُغَتِهَا تَنْسِبُ الْفِعْلَ إِلَى الْفِعْلِ نَفْسِهِ

كَمَا تَنْسِبُهُ إِلَى الْفَاعِلِ وَالْأَمْرِ سَوَاءً

اس بات کے بیان کا تذکرہ عرب اپنی لغت میں بعض اوقات فعل کی نسبت فعل کی طرف ہی کر دیتے ہیں جس

طرح کبھی وہ فعل کی نسبت فاعل کی طرف کرتے ہیں اور دونوں صورتیں ایک جیسی ہیں

792 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا حَوْثَرَةُ بْنُ أَشْرَسَ، حَدَّثَنَا مَبَارَكُ بْنُ فَضَالَةَ، عَنْ نَابِتِ

الْبُنَانِيِّ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ،

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أُحِبُّ (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ)، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ: حُبُّكَ إِيَّاهَا أَذْخَلَكَ الْجَنَّةَ. (2:1)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص نے عرض کی: یا رسول اللہ! میں سورۃ اخلاص سے محبت کرتا

ہوں نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تمہارا اس سے محبت کرنا تمہیں جنت میں داخل کر دے گا؟

ذِکْرُ اثْبَاتِ مَحَبَّةِ اللَّهِ لِمُحِبِّي سُورَةِ الْإِخْلَاصِ

سورۃ اخلاص سے محبت کرنے والے شخص کے لئے اللہ تعالیٰ کی محبت کے اثبات کا تذکرہ

793 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ، حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ،

أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هَلَالٍ، أَنَّ أَبَا الرَّجَالِ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُ، عَنْ أُمِّهِ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَائِشَةَ،

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ رَجُلًا عَلَى سَرِيَّةٍ، فَكَانَ يَقْرَأُ لِأَصْحَابِهِ فِي

صَلَاتِهِمْ (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ)، فَلَمَّا رَجَعُوا ذَكَرُوا ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: سَلُوهُ لِأَيِّ شَيْءٍ صَنَعَ هَذَا؟ فَسَأَلُوهُ، فَقَالَ: أَنَا أَحِبُّ أَنْ أَقْرَأَهَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَخْبِرُوهُ أَنَّ اللَّهَ يُحِبُّهُ

(2:1).

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ایک شخص کو ایک مہم کا امیر بنا کر روانہ کیا۔ وہ اپنے

ساتھیوں کو نماز پڑھاتے ہوئے سورہ اخلاص پڑھا کرتا تھا وہ لوگ واپس آئے۔ انہوں نے اس بات کا تذکرہ نبی اکرم ﷺ سے کیا

تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم لوگ اس سے دریافت کرو وہ ایسا کیوں کرتا ہے۔ لوگوں نے اس سے دریافت کیا تو اس نے بتایا مجھے

اس سورۃ کی تلاوت کرنا اچھا لگتا ہے نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم لوگ اسے بتا دو اللہ تعالیٰ بھی اس سے محبت کرتا ہے۔

ذِکْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ حُبَّ الْمَرْءِ سُورَةَ الْإِخْلَاصِ بِالْمُدَاوِمَةِ عَلَى قِرَاءِ تَيْهَا يُدْخِلُهُ الْجَنَّةَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا سورہ اخلاص سے اس طرح محبت کرنا کہ اس کی باقاعدگی سے تلاوت کرتا

رہے اسے یہ چیز جنت میں داخل کر دیتی ہے

794 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا مُصْعَبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الرَّبِيعِيُّ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ

مُحَمَّدٍ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسِ،

(متن حدیث): أَنَّ رَجُلًا كَانَ يَلْزِمُ قِرَاءَةَ: (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ) (الإخلاص: 1)، فِي الصَّلَاةِ مَعَ كُلِّ سُورَةٍ، وَهُوَ

يَوْمٌ بِأَصْحَابِهِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهِ، فَقَالَ: إِنِّي أَحْبَبْتُهَا، قَالَ: حُبُّهَا أَدْخَلَكَ الْجَنَّةَ.

(2:1)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک شخص باقاعدگی کے ساتھ نماز میں ہر سورۃ کے ساتھ سورۃ اخلاص کی تلاوت

کیا کرتا تھا وہ شخص اپنے ساتھیوں کی امامت بھی کرتا تھا۔ نبی اکرم ﷺ نے اس سے اس بارے میں دریافت کیا تو اس نے عرض

794- وقد علقه البخارى (774) فى الأذان: باب الجمع بين السورتين فى الركعة، وأخرجه الترمذى (2901) فى فضائل القرآن. باب

ما جاء فى سورة الإخلاص، والبيهقى 2/61 فى السنن.

کی: میں اس سورہ سے محبت کرتا ہوں تو نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تمہارا اس سورہ سے محبت کرنا تمہیں جنت میں داخل کر دے گا۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْقَارِءِ لَا يَقْرَأُ شَيْئًا أَبْلَغَ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا مِنْ قُلِّ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ قرأت کرنے والا شخص کوئی ایسی چیز قرأت نہیں کرتا

جو سورہ فلق کے مقابلے میں زیادہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں پہنچتی ہو

795 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْحَبَابِ، حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الطَّيَالِسِيُّ، حَدَّثَنَا لَيْثُ بْنُ سَعْدٍ،

عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ، عَنْ أَسْلَمَ أَبِي عِمْرَانَ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ، قَالَ:

(متن حدیث): تَبِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا وَهُوَ رَاكِبٌ، فَوَضَعْتُ يَدِي عَلَى يَدِهِ، فَقُلْتُ: يَا

رَسُولَ اللَّهِ، أَقْرَأْتَنِي مِنْ سُورَةِ هُودٍ وَمِنْ سُورَةِ يُوسُفَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّكَ لَنْ تَقْرَأَ

شَيْئًا أَبْلَغَ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ قُلِّ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ. (2:1)

✽✽ حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ میں نبی اکرم ﷺ کے پیچھے تھا۔ آپ اس وقت سوار تھے میں

نے اپنا ہاتھ آپ کے دست مبارک پر رکھا۔ میں نے عرض کی: یا رسول اللہ! آپ مجھے سورہ ہود اور سورہ یوسف پڑھنی سکھادیں۔ نبی

اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: تم ایسی کسی چیز کی تلاوت نہیں سیکھو گے جو اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں سورہ فلق سے زیادہ بلند ہو۔ (یا زیادہ

مرتبے کی حامل ہو)

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْقَارِءِ لَا يَقْرَأُ شَيْئًا يُشْبِهُ قُلِّ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ، وَقُلِّ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ قرأت کرنے والا شخص کوئی ایسی چیز تلاوت نہیں کرتا جو سورہ فلق اور سورہ ناس

کے ساتھ مشابہت رکھتی ہو

796 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ مُكْرَمِ الْبَزَارِ بِالْبَصْرَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ

795 - إسنادہ صحیح، وأخرجه أحمد 4/159، والنسائی 2/158 فی الافتتاح: باب الفضل فی قراءة المعوذتين، و 8/254 فی

الاستعاذة، والبخاری فی شرح السنة (1213)، من طرق عن لیث بن سعد، به. وأخرجه أحمد 4/149 من طریق لیث، به، لكن زیادة هاشم بین

یزید وأسلم. وأخرجه أحمد 4/155، والدارمی 2/461، 462، من طریق أبي عبد الرحمن عبد الله بن یزید، عن حیوة وابن لهیعة، عن یزید بن

أبي حبیب، به. وإسنادہ صحیح، ابن لهیعة متابع. وصححه الحاكم 2/540، ووافقه الذہبی، من طریق یحیی بن ایوب، عن یزید بن أبي حبیب،

به. وأخرجه الطبرانی 17/286 من طریق لیث، عن یزید، عن أبي الخیر، عن عقبه. وأخرجه أحمد 4/144 و 150 و 152، ومسلم (814)

(265) فی صلاة المسافرين: باب فضل قراءة المعوذتين، والترمذی (2902) فی فضائل القرآن: باب ما جاء فی المعوذتين، والنسائی 8/254

فی الاستعاذة، وفی فضائل القرآن فی الكبرى كما فی تحفة الأشراف 7/315، والدارمی 2/462، والبیہقی فی السنن 2/394، من طرق عن

إسماعیل بن أبي خالد، عن قیس بن حازم، عن عقبه. وأخرجه أحمد 4/149 و 150 و 153، وأبو داؤد (1462) فی الصلاة: باب فی المعوذتين،

والنسائی 8/252 فی الاستعاذة، والبیہقی 2/394، من طریق معاوية بن صالح، عن العلاء بن الحارث، عن القاسم مولى معاوية، عن عقبه.

بْنِ بَعْرِ، حَدَّثَنَا بَدَلُ بْنُ الْمُحَبَّرِ، قَالَ: حَدَّثَنَا شَدَّادُ بْنُ سَعِيدٍ أَبُو طَلْحَةَ الرَّاسِبِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْجُرَيْرِيُّ، عَنْ أَبِي نَصْرَةَ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): اِقْرَأْ يَا جَابِرُ، قَالَ: قُلْتُ: مَا أَقْرَأُ بِأَبِي وَأُمِّي أَنْتَ؟ قَالَ: (قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ) وَ (قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ)، فَقَرَأْتُهُمَا، فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْرَأْ بِهِمَا، وَلَكِنْ تَقْرَأُ بِمِثْلِهِمَا. (2:1)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے عرض کی: میرے ماں باپ آپ پر قربان ہوں۔ میں کیا تلاوت کروں۔ آپ نے فرمایا: سورۃ فلق اور سورۃ الناس حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں: میں نے ان دونوں کی تلاوت کی نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم ان دونوں کی تلاوت کیا کرو۔ تم ان دونوں (جیسی کسی اور سورۃ) کی تلاوت نہیں کرو گے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ عَمَّا يُسْتَحَبُّ لِلْمَرْءِ لِقِرَاءَةِ الْمُعْوِذَتَيْنِ فِي أَسْبَابِهِ

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی کے لئے اپنے اسباب میں معوذتین کی تلاوت مستحب ہے

797 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ، حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ، حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ

سَلَمَةَ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ زَيْدٍ،

(متن حدیث): قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي بِنِ كَعْبٍ: إِنَّ ابْنَ مَسْعُودٍ لَا يَكْتُبُ فِي مِصْحَفِهِ الْمُعْوِذَتَيْنِ، فَقَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ لِي جَبْرِيلُ: (قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ) فَقُلْتُهَا، وَقَالَ لِي: (قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ) فَقُلْتُهَا فَتَحَنَّنَ نَفْسًا مَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. (2:1)

زیر بیان کرتے ہیں: میں نے حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے کہا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے مصحف میں معوذتین تحریر نہیں کرتے، تو حضرت ابی رضی اللہ عنہ نے کہا: نبی اکرم ﷺ نے مجھ سے یہ فرمایا تھا: جبرائیل نے مجھ سے کہا۔

قل اعوذ برب الفلق نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: میں نے اسے پڑھا تو پھر انہوں نے مجھ سے کہا: قل اعوذ برب الناس نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: تو میں نے اسے پڑھا۔

(حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں) ہم وہ کہتے ہیں: جو نبی اکرم ﷺ نے کہا ہے۔

ذِكْرُ الْإِبَاحَةِ لِلْمَرْءِ أَنْ يَقْرَأَ الْقُرْآنَ، وَهُوَ وَاضِعُ رَأْسِهِ فِي حِجْرِ امْرَأَتِهِ إِذَا كَانَتْ حَائِضًا

آدمی کے لئے اس بات کے مباح ہونے کا تذکرہ وہ قرآن کی تلاوت ایسی حالت میں کرے

797- إسناده حسن من أجل عاصم بن أبي النجود، وقد تابعه عليه عبدة بن أبي لبابة كما سيرد، فهو صحيح. وأخرجه أحمد 5/129

عن عفان، عن حماد بن سلمة، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدي (374) ومن طريقه البيهقي 2/394، وأحمد 5/130، والبخاري (4977) في

التفسير: باب سورة قل أعوذ برب الناس

جب کہ اس نے اپنا سراپنی بیوی کی گود میں رکھا ہو اور وہ عورت حیض کی حالت میں ہو

798 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَمِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ:

(متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضَعُ رَأْسَهُ فِي حَجَرٍ أَحَدَانَا، فَيَتَلُو الْقُرْآنَ وَهِيَ

حَائِضٌ. (1:4)

سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم ﷺ ہم (ازواج مطہرات) میں سے کسی ایک کی گود میں سر رکھ کر قرآن کی تلاوت کر لیتے تھے جبکہ وہ خاتون حیض کی حالت میں ہوتی تھی۔

ذِكْرُ الْإِبَاحَةِ لِغَيْرِ الْمُتَطَهِّرِ أَنْ يَقْرَأَ كِتَابَ اللَّهِ مَا لَمْ يَكُنْ جُنْبًا

بے وضو شخص کے لئے اس بات کی اباحت کا تذکرہ وہ قرآن کی تلاوت کر سکتا ہے جبکہ وہ جنبی نہ ہو

799 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو قُرَيْشٍ مُحَمَّدُ بْنُ جُمُعَةَ الْأَصَمِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَيْمُونِ

الْمَكِّيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ شُعْبَةَ، وَمِسْعَرٍ، وَذَكَرَ أَبُو قُرَيْشٍ الْآخَرَ مَعَهُمَا، عَنْ عُمَرِ بْنِ مَرْثَةَ،

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ عَلِيٍّ، قَالَ:

(متن حدیث): كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَحْجُبُهُ عَنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ مَا خَلَا الْجَنَابَةَ. (1:4)

حضرت علی ارشاد فرماتے ہیں قرآن کی تلاوت کے لئے نبی اکرم ﷺ سے کوئی چیز رکاوٹ نہیں ہوتی ہے۔ صرف

798 - إسنادہ صحیح علی شرط مسلم . وأخرجه عبد الرزاق (1252) ، والحمیدی برقم (169) ، وأحمد 6/148 و190 و204 ،

والبخاری (7549) فی التوحید: باب قول النبی - صلی اللہ علیہ وسلم - : الماهر بالقرآن مع سفرة الكرام البررة ، وأبو داؤد (260) فی

الطهارة: باب فی مؤاکلة الحائض ومجامعتها، والنسائی 1/147 فی الطهارة: باب فی الذی قرأ القرآن ورأسه فی حجر امرأته وهی حائض،

و1/191 فی الحیض: باب الرجل یقرأ القرآن ورأسه فی حجر امرأته وهی حائض، وابن ماجه (634) فی الطهارة: باب الحائض تتناول الشیء

من المسجد، وأبو عوانة 1/313، من طرق، عن سفیان، به . وأخرجه أحمد 6/117 و135 و158 و258، والبخاری (297) فی الحیض: باب

قراءة الرجل فی حجر امرأته وهی حائض، ومسلم (301) فی الحیض: باب جواز غسل الحائض رأس زوجها، والبیهقی فی السنن 1/312،

والبغوی فی شرح السنة برقم (319) . وأخرجه أحمد 6/68 و69 و72، من طریق ابن لهیعة.

799 - وأخرجه الحمیدی (57) ، والطیالسی 1/59، وأحمد 1/83 و84 و107 و124، وأبو داؤد (229) فی الطهارة: باب فی الجنب

یقرأ القرآن، والنسائی 1/144 فی الطهارة: باب حجب الجنب من قراءة القرآن، وابن ماجه (594) فی الطهارة: باب ما جاء فی قراءة القرآن

علی غیر طهارة، والطحاوی 1/87، وابن الجارود فی المنتقى (94) ، والدارقطنی 1/119، والبیهقی فی السنن 1/88 و89، والبغوی فی

شرح السنة (273) ، وصححه ابن خزيمة برقم (208) ، والحاكم 4/107، ووافقه الذهبی، من طرق عن شعبة بهذا الإسناد . قال شعبة: هذا

الحديث ثلث رأس مالى . وقال: لا أروى أحسن منه عن عمرو بن مرة . وقال الحافظ ابن حجر فی الفتح 1/408: والحق أنه من قبیل الحسن

یصلح للحجة . وأخرجه ابن أبی شیبة 1/101، و102، والترمذی (146) فی الطهارة: باب ما جاء فی الرجل یقرأ القرآن علی کل حال ما لم یکن

جنبًا، والنسائی 1/144 .

جنابت کا معاملہ مختلف ہے۔ (یعنی آپ جنابت کی حالت میں قرآن کی تلاوت نہیں کرتے تھے)

800 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ فَتِيئَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَامِدُ بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ مُسْعِرٍ، وَشُعْبَةَ، وَذَكَرَ ابْنُ فَتِيئَةَ الْآخَرَ مَعَهُمَا، عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ:

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَكُنْ يَحْجُبُهُ مِنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ شَيْءٌ إِلَّا أَنْ يَكُونَ جُنْبًا. (31:5)

✿✿ حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: کوئی بھی چیز قرآن کی تلاوت کے لئے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے رکاوٹ نہیں بنتی تھی البتہ اگر آپ جنبی ہوتے تھے (تو آپ قرآن کی تلاوت نہیں کرتے تھے)

ذِكْرُ خَيْرٍ قَدْ يُؤْهِمُ مَنْ لَمْ يُحْكَمْ صِنَاعَةَ الْعِلْمِ

أَنَّهُ مُضَادٌّ لِخَيْرِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ الَّذِي ذَكَرْنَا

اس روایت کا تذکرہ جس کی وجہ سے اس شخص کو غلط فہمی ہوئی ہے جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا (وہ غلط فہمی یہ ہے کہ) یہ روایت حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول اس روایت کے برخلاف ہے جسے ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں

801 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى تَقِيْفٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا بْنِ أَبِي زَائِدَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ خَالِدِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ:

(متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَذْكُرُ اللَّهُ عَلَى أَحْيَانِهِ. (31:5)

✿✿ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہر وقت اللہ تعالیٰ کا ذکر کر لیتے تھے۔

ذِكْرُ خَيْرٍ قَدْ يُؤْهِمُ غَيْرَ الْمُتَبَحَّرِ فِي صِنَاعَةِ الْحَدِيثِ

أَنَّهُ مُضَادٌّ لِخَيْرِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ الَّذِي ذَكَرْنَا

اس روایت کا تذکرہ جس کی وجہ سے اس شخص کو غلط فہمی ہوئی جو علم حدیث میں مہارت نہیں رکھتا (اور وہ یہ سمجھتا ہے کہ یہ روایت حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ کے حوالے سے منقول روایت کے برخلاف ہے جسے ہم

پہلے ذکر کر چکے ہیں)

802 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى الْوَأَسِطِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا

يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا بْنِ أَبِي زَائِدَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ خَالِدِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنِ الْبَهِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ،

قَالَتْ:

(متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَذْكُرُ اللَّهَ عَلَى أَحْيَانِهِ. (1:4)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَالِيمٍ: قَوْلُ عَائِشَةَ: يَذْكُرُ اللَّهُ عَلَى أَحْيَانِهِ، أَرَادَتْ بِهِ الذِّكْرَ الَّذِي هُوَ غَيْرُ الْقُرْآنِ، إِذِ الْقُرْآنُ يَجُوزُ أَنْ يُسَمَّى الَّذِي ذَكَرَ، وَقَدْ كَانَ لَا يَقْرَأُهُ وَهُوَ جُنُبٌ، وَكَانَ يَقْرَأُهُ فِي سَائِرِ الْأَحْوَالِ ❀ ❀ سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہر وقت میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کر لیتے تھے۔

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا کا یہ کہنا: ”آپ صلی اللہ علیہ وسلم تمام اوقات میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتے تھے۔“ اس سے ان کی مراد وہ ذکر ہے جو قرآن کے علاوہ ہو، کیونکہ یہ ممکن ہے انہوں نے جو الفاظ استعمال کیے ہیں اس سے مراد قرآن ہو۔ حالانکہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم جنابت کی حالت میں اس کی تلاوت نہیں کرتے تھے۔ آپ باقی تمام حالتوں میں اس کی تلاوت کر لیتے تھے۔

ذِكْرُ خَيْرٍ قَدْ يُؤْهِمُ غَيْرَ طَلَبَةِ الْعِلْمِ مِنْ مَظَانِهِ أَنَّهُ مُضَادٌّ لِلْخَبَرَيْنِ الْأَوَّلَيْنِ اللَّذَيْنِ ذَكَرْنَاهُمَا

اس روایت کا تذکرہ جس کی وجہ سے ان لوگوں کو یہ وہم ہو، جنہوں نے علم حدیث کو اس کے اصل ماخذ سے

حاصل نہیں کیا گیا ہے روایت ان دو روایات کے برخلاف ہے جنہیں ہم پہلے ذکر کر چکے ہیں

803 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُزَيْمَةَ، وَحَالِدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ النَّضْرِ، قَالَا: حَدَّثَنَا

مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنِ الْحُضَيْنِ بْنِ الْمُنْذِرِ عَنِ الْمُهَاجِرِ بْنِ قُنْفُذٍ بْنِ عَمِيرِ بْنِ جُدْعَانَ،

(متن حدیث): أَنَّهُ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَتَوَضَّأُ، فَسَلَّمَ عَلَيْهِ، فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَوَضَّأَ، ثُمَّ اعْتَذَرَ إِلَيْهِ، فَقَالَ: إِنِّي كَرِهْتُ أَنْ أذْكَرَ اللَّهَ إِلَّا عَلَى طَهْرٍ، أَوْ، قَالَ: عَلَى طَهَارَةٍ (1:4)

802- إسنادہ قوی علی شرط مسلم، وأخرجه أحمد 6/70 و153، ومسلم (372) فی الحیض: باب ذکر اللہ تعالیٰ فی حال الجنابة وغیرہا، وأبو داؤد (18) فی الطہارة. باب فی الرجل یذکر اللہ تعالیٰ علی غیر طہر، والترمذی (3384) فی الدعاء: باب ما جاء أن دعوة المسلم مستجابة، وابن ماجہ (302) فی الطہارة: باب ذکر اللہ عز وجل علی الخلاء، وأبو عوانة صحیحہ 1/217، والبیہقی فی السنن 1/90، والبقوی فی شرح السنۃ برقم (274)، من طرق عن یحیی بن زکریا، بہ. وأخرجه أحمد 6/278 من طریق الولید، حدثننا زکریا بن أبی زائدة، بہ وصححه ابن خزیمة برقم (207).

803- إسنادہ صحیح، وهو فی صحیح ابن خزیمة برقم (206). وأخرجه أبو داؤد (17) فی الطہارة: باب أیرد السلام وهو یبول، عن محمد بن المثنی، بهذا الإسناد، وصححه الحاكم 1/167، ووافقه الذہبی. وأخرجه أحمد 4/345 و5/80، والنسائی 1/37 فی الطہارة: باب رد السلام بعد الوضوء، وابن ماجہ (350) فی الطہارة. باب الرجل یُسَلِّمُ علیہ وهو یبول، والبیہقی فی السنن 1/90، والطبرانی 20/229 (781)، من طرق عن سعید بہ. وأخرجه الدارمی 2/278 من طریق معاذ بن ہشام، عن أبیہ، عن قتادة، بہ أخرجه ابن أبی شیبہ 8/623 مختصراً من طریق الحسن، عن المهاجر، بہ.

وَكَانَ الْحَسَنُ بِهِ يَأْخُذُ.

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي كَرِهْتُ أَنْ أذْكَرَ اللَّهَ إِلَّا عَلَي طَهْرٍ، أَرَادَ بِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْفَضْلَ، لِأَنَّ الذِّكْرَ عَلَى الطَّهَارَةِ أَفْضَلُ، لَا أَنَّهُ كَانَ يَكْرَهُهُ لِنَفْسِي جَوَازِهِ

❁❁ حضرت مہاجر بن قنفذ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: وہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت وضو کر رہے تھے۔ انہوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو سلام کیا، تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں سلام کا جواب نہیں دیا۔ جب آپ نے وضو مکمل کر لیا، تو (سلام کا جواب دے کر) عذر بیان کرتے ہوئے ارشاد فرمایا: مجھے یہ بات اچھی نہیں لگی کہ میں بے وضو حالت میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کروں۔ (یہاں ایک لفظ کے بارے میں راوی کو شک ہے) حسن بصری اس روایت کے مطابق فتویٰ دیتے تھے۔

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے یہ الفاظ ”مجھے ناپسند ہوا کہ میں بے وضو حالت میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کروں“ اس سے مراد فضیلت (کے حصول کا ارادہ) ہے کیونکہ با وضو حالت میں ذکر کرنا افضل ہے۔ ایسا نہیں ہے، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے ناجائز ہونے کی وجہ سے اسے ناپسند کیا۔



8- بَابُ الْأَذْكَارِ

باب 8: اذکار کے بارے میں روایات

804 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْجَحِيرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى الْقَطَّانُ، عَنْ سُلَيْمَانَ التَّمِيمِيِّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ النَّهْدِيِّ عَنْ أَبِي مُوسَى، قَالَ: (متن حدیث): أَخَذَ الْقَوْمُ فِي عَقَبَةٍ أَوْ نَيْبَةٍ، فَكَلَّمَا عَلَاهَا رَجُلٌ، قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى بَغْلَةٍ يَعْزُضُهَا فِي الْجَبَلِ، فَقَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، إِنَّكُمْ لَا تَدْعُونَ أَصَمَّ وَلَا غَائِبًا، ثُمَّ قَالَ: يَا أَبَا مُوسَى، أَوْ يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ قَيْسٍ، أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى كَنْزٍ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ؟، قَالَ: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ. (2: 59)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ: قَوْلُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّكُمْ لَا تَدْعُونَ أَصَمَّ وَلَا غَائِبًا، لَفْظُهُ إِعْلَامٌ عَنْ هَذَا الشَّيْءِ، مُرَادُهَا الزَّجْرُ عَنْ رَفْعِ الصَّوْتِ بِالْدُّعَاءِ

حضرت موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: لوگ یعنی (صحابہ کرام) جب بھی کسی گھائی پر چڑھتے تھے تو جب آدمی اوپر پہنچ جاتا تھا تو لا الہ الا اللہ اور اللہ اکبر کہتا تھا نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت اپنے نچر پر سوار تھے۔ جب آپ اس کے ساتھ پہاڑ پر پہنچتے تو آپ نے ارشاد فرمایا: اے لوگو! تم کسی بہرے یا غیر موجود (مبعوث) کو نہیں پکار رہے، پھر نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اے

804- إسناده صحيح، وأخرجه أحمد 4/407 من طريق يحيى القطان، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم (2704) (45) في الذكر والدعاء : باب استحباب خفض الصوت بالذكر، وأبو داود (1527) في الصلاة: باب في الاستغفار، والنسائي في عمل اليوم والليلة برقم (537)، من طرق عن يزيد بن زريع، عن سليمان التيمي، به. وأخرجه أحمد 4/402، والبخاري (6610) في القدر: باب لا حول ولا قوة إلا بالله، ومسلم (2704) (46) من طرق عن خالد الحذاء، عن أبي عثمان النهدي، به. وأخرجه ابن أبي شيبة في المصنف 10/376، وأحمد 4/403 و 417، والبخاري (4205) في المغازي: باب غزوة خيبر، ومسلم (2704) في الذكر والدعاء، وأبو داود (1528) في الصلاة، والنسائي في عمل اليوم والليلة (538)، وابن ماجه (3824) في الأدب: باب ما جاء في لا حول ولا قوة إلا بالله، من طرق عن عاصم الأحول، عن أبي عثمان النهدي، به. وأخرجه البخاري (6384) في الدعوات. باب الدعاء إذا علا عقبه، و (7386) في التوحيد: باب (وكان الله سميعاً بصيراً)، ومسلم (2704)، من طرق عن حماد بن زيد، عن أيوب السخيتاني، عن أبي عثمان النهدي، به. وأخرجه أحمد 4/402، 403، ومسلم (2704) (47) من طريقين عن عثمان ابن غياث، عن أبي عثمان، به. وأخرجه أحمد 4/418، 419، وأبو داود (1526) في الصلاة، من طريق الجريدي، عن أبي عثمان، به. وأخرجه الترمذي (3461) في الدعوات: باب ما جاء في فضل التسيح والتكبير، والنسائي في عمل اليوم والليلة (552)، كلاهما من طريق محمد بن بشار، حدثنا مرحوم بن عبد العزيز العطار، حدثنا أبو نعام السعدي، عن أبي عثمان، به.

ابوموسیٰ! (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں:) اے عبد اللہ بن قیس! کیا میں تمہاری رہنمائی جنت کے خزانے کی طرف نہ کروں؟ انہوں نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: (وہ یہ کلمہ ہے) لا حول ولا قوة الا بالله (امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں:) نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان ”تم کسی بہرے یا غیر موجود کو نہیں پکار رہے ہو“ لفظی طور پر اس بات کی اطلاع ہے، لیکن اس سے مراد دعا کرتے ہوئے آواز لاند کرنے کی سے منع کرنا ہے۔

ذِكْرُ خَيْرٍ قَدْ يُؤْهِمُ عَالِمًا مِنَ النَّاسِ أَنْ ذَكَرَ الْعَبْدَ رَبَّهُ جَلَّ وَعَلَا عَلَى غَيْرِ طَهَارَةٍ غَيْرِ جَائِزَةٍ
اس روایت کا تذکرہ جس نے ایک عالم کو غلط فہمی کا شکار کیا کہ بندے کا اپنے پروردگار کا بے وضو حالت میں ذکر کرنا جائز نہیں ہے

805 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ اللَّيْثِ، عَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرْمَزٍ، عَنْ عُمَيْرِ، مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ: أَقْبَلْتُ أَنَا وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَسَارٍ مَوْلَى مِمْوَنَةَ حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى أَبِي الْجُهَيْمِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ الصَّمَّةِ، فَقَالَ أَبُو الْجُهَيْمِ: أَقْبَلْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ نَحْوِ بَنِي الْجَمَلِ، فَلَقِيَهُ رَجُلٌ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ، فَلَمْ يَرُدَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقْبَلَ عَلَى الْجِدَارِ، فَمَسَحَ بِوَجْهِهِ وَيَدَيْهِ، ثُمَّ رَدَّ السَّلَامَ (31:5)

عُمَيْرُ بْنُ جُوْهُرٍ حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کے آزاد کردہ غلام ہے وہ بیان کرتے ہیں: میں اور عبد اللہ بن یسار اور حضرت ابو جہیم حاضر ہوئے، تو حضرت ابو جہیم نے بتایا: نبی اکرم ﷺ بصرہ کے محل کی طرف سے تشریف لارہے تھے۔ ایک شخص آپ کے سامنے آیا۔ اس نے سلام کیا نبی اکرم ﷺ نے اسے سلام کا جواب نہیں دیا۔ آپ دیوار کے پاس گئے آپ نے اپنے چہرے اور دونوں بازوؤں کا مسح کیا یعنی (تیمم کیا) پھر آپ نے سلام کا جواب دیا۔

ذِكْرُ الْعِلَّةِ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا فَعَلَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا وَصَفْنَاهُ

اس علت کا تذکرہ جس کی وجہ سے نبی اکرم ﷺ نے وہ عمل کیا جس کا ہم نے ذکر کیا ہے

806 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا خَالِدُ بْنُ النَّضْرِ الْقُرَشِيُّ بِالْبَصْرَةِ، وَأَبْنُ حُرَيْمَةَ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ

805- إسناده صحيح، وأخرجه النسائي 1/165 في الطهارة: باب التيمم في الحضر، عن الربيع بن سليمان، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داؤد (329) في الطهارة: باب التيمم في الحضر، عن عبد الملك بن شعيب بن الليث، عن أبيه شعيب، به. وأخرجه البخاري (337) في التيمم: باب التيمم في الحضر إذا لم يجد الماء، والبيهقي في السنن 1/205 عن يحيى بن بكير، عن الليث بن سعد، بهذا الإسناد وأخرجه مسلم (369) تعليقا في الحيض: باب التيمم، فقال: وروى الليث بن سعد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 4/169 عن حسن بن موسى، عن ابن لهيعة، عن عبد الرحمن بن هرمز، به. 806- إسناده صحيح، وقد تقدم برقم (803).

المُنْسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدٌ، عَنْ قَنَادَةَ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ حُصَيْنِ بْنِ الْمُنْدِرِ، عَنْ مَهَاجِرِ بْنِ قُنْفُذٍ،

(متن حدیث): اِنَّهُ اَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يُوَلُّ، فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ حَتَّى تَوَضَّأَ، ثُمَّ اعْتَدَرَ، فَقَالَ: اِنِّي كَرِهْتُ اَنْ اَذْكُرَ اللهَ اِلَّا عَلَيَّ طَهْرًا، اَوْ، قَالَ: عَلَيَّ طَهَارَةً.

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: فِي هَذَا الْخَبَرِ بَيَانٌ وَّاضِحٌ اَنَّ كَرَاهِيَةَ الْعَصْفَطِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذِكْرَ اللهِ اِلَّا عَلَيَّ طَهَارَةً، كَانَ ذَلِكَ لِاَنَّ الذِّكْرَ عَلَيَّ طَهَارَةً اَفْضَلُ، لَا اَنْ ذُكِرَ الْمَرْءُ رَبَّهُ عَلَيَّ غَيْرَ الطَّهَارَةِ غَيْرُ جَائِزٍ، لِاَنَّهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَذْكُرُ اللهُ عَلَيَّ اَحْيَانَهُ

❀❀❀ حضرت مہاجر بن قنفذ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: وہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ نبی اکرم ﷺ اس وقت پیشاب کر رہے تھے انہوں نے سلام کیا تو نبی اکرم ﷺ نے انہیں کو سلام کا جواب نہیں دیا۔ پہلے آپ نے وضو کیا پھر آپ نے عذر بیان کرتے ہوئے فرمایا: مجھے یہ بات اچھی نہیں لگی کہ میں بے وضو حالت میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کروں۔ (یہاں ایک لفظ کے بارے میں راوی کو شک ہے)

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: اس روایت میں اس بات کا واضح بیان موجود ہے۔ نبی اکرم ﷺ کا بے وضو حالت میں اللہ تعالیٰ کے ذکر کو ناپسند کرنا اس وجہ سے تھا کہ باوضو حالت میں ذکر کرنا افضل ہے۔ ایسا نہیں ہے آدمی کا بے وضو حالت میں اپنے پروردگار کا ذکر کرنا جائز ہی نہیں ہے کیونکہ نبی اکرم ﷺ ہر وقت اللہ تعالیٰ کا ذکر کیا کرتے تھے۔

ذِكْرُ اَسْمَاءِ اللهِ جَلَّ وَعَلَا اللَّاتِي يَدْخُلُ مُحْصِيهَا الْجَنَّةَ

اللہ تعالیٰ کے ان اسماء کا تذکرہ جنہیں شمار کرنے والا شخص (یعنی انہیں یاد کرنے والا شخص) جنت میں داخل ہوگا

807 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُوسَى بِعَسْكَرٍ مُكْرَمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ حَمَّادٍ الْمَعْنِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): اِنَّ لِلّٰهِ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ اِسْمًا، مِائَةً اِلَّا وَاحِدَةً، مَنْ اَحْصَاهَا دَخَلَ الْجَنَّةَ. (2:1)

807 - إسناده صحيح، وأخرجه الترمذی (3506) في الدعوات. 807- وأخرجه أحمد 2/427 و 499 من طرق عن هشام بن حسان، به. وأخرجه الحاكم 1/17، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 7، وأخرجه أحمد 2/267، ومسلم (2677) (6) في الذكر والدعاء: باب في أسماء الله تعالى وفضل من أحصاها، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 4، من طريق عبد الرزاق، عن معمر، عن أيوب، عن ابن سيرين، به. وأخرجه أحمد 2/516 من طريق روح، عن ابن عون، عن ابن سيرين، به. وأخرجه أحمد 2/267 و 314، ومسلم (2677) (6)، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 4، والبقوى (1256) من طريق عبد الرزاق (19656)، وأخرجه أحمد 2/503، وابن ماجه (3860) في الدعاء. باب أسماء الله عز وجل، من طريق محمد بن عمرو، عن أبي سلمة، عن أبي هريرة. وأخرجه الترمذی (3506) في الدعوات. وأورده المؤلف بعده من طريق أبي الزناد، عن الأعرج، عن أبي هريرة. ويرد تخريجه عنده.

﴿۸۳۱﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک اللہ تعالیٰ کے 99 نام ہیں یعنی ایک کم 100 جو انہیں یاد کر لے گا وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

ذِكْرُ تَفْصِيلِ الْأَسْمَاءِ الَّتِي يُدْخِلُ اللَّهُ مُحْصِيَهَا الْجَنَّةَ

ان اسماء کا تفصیلی تذکرہ جنہیں یاد رکھنے والے شخص کو اللہ تعالیٰ جنت میں داخل کر دے گا

808 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سُفْيَانَ، وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ، وَمُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ

عَبِيدِ بْنِ قِيَاضٍ بِدِمَشْقَ وَاللَّفْظُ لِلْحَسَنِ، قَالُوا: حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحِ الثَّقَفِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْزَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الزِّنَادِ، عَنِ الْأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ لِلَّهِ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ اسْمًا، مِائَةً إِلَّا وَاحِدًا، إِنَّهُ وَتَرِيحُ الْوَتْرِ، مَنْ أَحْصَاهَا دَخَلَ الْجَنَّةَ؛ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ، الرَّحِيمُ، الْمَلِكُ، الْقُدُّوسُ، السَّلَامُ، الْمُؤْمِنُ، الْمُهِيمُنُ، الْعَزِيزُ، الْجَبَّارُ، الْمُتَكَبِّرُ، الْخَالِقُ، الْبَارِئُ، الْمُصَوِّرُ، الْعَقَّارُ، الْقَهَّارُ، الْوَهَّابُ، الرَّزَّاقُ، الْفَتَّاحُ، الْعَلِيمُ، الْقَابِضُ، الْبَاسِطُ، الْخَافِضُ، الرَّافِعُ، الْمُعِزُّ، الْمُدِلُّ، السَّمِيعُ، الْبَصِيرُ، الْحَكِيمُ، الْعَدْلُ، اللَّطِيفُ، الْخَبِيرُ، الْحَكِيمُ، الْعَظِيمُ، الْغَفُورُ، الشَّكُورُ، الْعَلِيُّ، الْكَبِيرُ، الْخَفِيفُ، الْمُقِيتُ، الْحَسِيبُ، الْجَلِيلُ، الْحَكِيمُ، الرَّقِيبُ، الْوَاسِعُ، الْحَكِيمُ، الْوَدُودُ، الْمَجِيدُ، الْمُجِيبُ، الْبَاعِثُ، الشَّهِيدُ، الْحَقُّ، الْوَكِيلُ، الْقَوِيُّ، الْمَتِينُ، الْوَلِيُّ، الْحَمِيدُ، الْمُحْصِي، الْمُبْدِئُ، الْمُعِيدُ، الْمُحْيِي، الْمُمِيتُ، الْحَيُّ، الْقَيُّومُ، الْوَاجِدُ، الْمَاجِدُ، الْوَاحِدُ، الْأَحَدُ، الصَّمَدُ، الْقَادِرُ، الْمُقْتَدِرُ، الْمُقَدِّمُ، الْمُؤَخِّرُ، الْأَوَّلُ، الْآخِرُ، الظَّاهِرُ، الْبَاطِنُ، الْمُتَعَالِ، الْبَرُّ، التَّوَّابُ، الْمُنتَقِمُ، الْعَفُوفُ، الرَّؤُوفُ، مَالِكُ الْمُلْكِ، ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ، الْمُفْسِطُ، الْمَنَاعُ، الْغَنِيُّ، الْمُغْنَى، الْجَامِعُ، الضَّارُّ، النَّافِعُ، النَّوْرُ، الْهَادِي، الْبَدِيعُ، الْبَاقِي، الْوَارِثُ، الرَّشِيدُ، الصَّبُورُ. (2:1)

808 - حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”بے شک اللہ تعالیٰ کے 99 نام ہیں یعنی ایک کم 100 اللہ تعالیٰ وتر ہے اور وتر کو پسند کرتا ہے جو شخص انہیں یاد کر لے گا

وہ جنت میں داخل ہوگا۔“

وہ اللہ ہے اس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے وہ رحمان ہے، رحم کرنے والا ہے، بادشاہ ہے، پاک ہے، سلامتی عطا کرنے

والا ہے، امن دینے والا ہے، بگرائی کرنے والا ہے، غالب ہے، زبردست ہے، کبریائی والا ہے، پیدا کرنے والا ہے،

بنانے والا ہے، شکل و صورت عطا کرنے والا ہے، مغفرت کرنے والا ہے، قہر والا ہے، عطیہ دینے والا ہے، رزق عطا

کرنے والا ہے، کھولنے والا ہے، علم رکھنے والا ہے، تنگی عطا کرنے والا ہے، کشادگی دینے والا ہے، پست کرنے والا ہے، بلند کرنے والا ہے، عزت دینے والا ہے، ذلت دینے والا ہے، سماعت والا ہے، بصیرت والا ہے، فیصلہ دینے والا ہے، عدل کرنے والا ہے، مہربان ہے، خبر رکھنے والا ہے، بردبار ہے، عظیم ہے، مغفرت کرنے والا ہے، شکر کرنے والا ہے، بلند ہے، بڑا ہے، حفاظت کرنے والا ہے، نگرانی کرنے والا ہے، حساب رکھنے والا ہے، عظمت والا ہے، معزز ہے، نگران ہے، وسعت والا ہے، حکمت والا ہے، مہربان ہے، بزرگی والا ہے، دعا قبول کرنے والا ہے، زندہ کرنے والا ہے، گواہ ہے، حق ہے، وکیل ہے، طاقت ور ہے، متین ہے، نگران ہے، لائق حمد ہے، شمار کرنے والا ہے، آغاز کرنے والا ہے، دوبارہ پیدا کرنے والا ہے، زندگی دینے والا ہے، موت دینے والا ہے، زندہ ہے، قیوم ہے، پالنے والا ہے، بزرگی والا ہے، ایک ہے، کیلتا ہے، بے نیاز ہے، قدرت والا ہے، اقتدار والا ہے، آگے کرنے والا ہے، پیچھے کرنے والا ہے، پہلا ہے، بعد والا ہے، ظاہر ہے، باطن ہے، بلند و برتر ہے، مہربان ہے، توبہ قبول کرنے والا ہے، انتقام لینے والا ہے، معاف کرنے والا ہے، مہربان ہے، بادشاہ ہے، جلال و اکرام والا ہے، انصاف کرنے والا ہے، روکنے والا ہے، بے نیاز ہے، غنی ہے، جمع کرنے والا ہے، نقصان پہنچانے والا ہے، نفع دینے والا ہے، نور ہے، ہدایت دینے والا (کسی سابقہ شان کے بغیر پیدا کرنے والا ہے، باقی ہے، وارث ہے، ہدایت دینے والا ہے، صبر عطا کرنے والا (برداشت کرنے والا ہے)

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ ذِكْرُ الْعَبْدِ رَبَّهُ جَلَّ وَعَلَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ نَفْسِهِ أَفْضَلُ مِنْ ذِكْرِهِ بِحَيْثُ يَسْمَعُ صَوْتَهُ
اس بات کے بیان کا تذکرہ پست آواز میں اپنے پروردگار کا ذکر اس سے افضل ہے کہ وہ اتنی بلند آواز میں ذکر کرے کہ دوسرا شخص اس کی آواز کو سن لے

809 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ قُتَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْبَةَ حَدَّثَهُ، أَنَّ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

809- وأخرجه الترمذی (3507) فی الدعوات، والبخاری (1257)؛ من طریق إبراهيم بن يعقوب الجوزاني، والبيهقي في الأسماء والصفات من طريق جعفر بن محمد الفريابي، كلاهما عن صفوان بن صالح بهذا الإسناد، وصححه الحاكم 1/16 وسكت عنه الذهبي. وأخرجه بدون سياق الأسماء البخاری (2736) في الشروط: باب ما يجوز من الاشرط، و (7392) في التوحيد، إن الله مئة اسم إلا واحدة، من طريق أبي اليمان، عن شعيب بن أبي حمزة، به. وأحمد 2/258 من طريق محمد، عن أبي الزناد، به. والحمدى (1130)، والبخاری (6410) في الدعوات، باب الله مئة اسم غير واحدة، ومسلم (2677) (5) في الذكر والدعاء باب أسماء الله تعالى، والترمذی (3508) في الدعوات، والبيهقي في الأسماء والصفات ص 4، كلهم من طريق سفيان بن عيينة عن أبي الزناد، به دون سرد الأسماء. وأخرجه ابن ماجه (3861) في الدعاء باب أسماء الله عز وجل، من طريق هشام بن عمار، عن عبد الملك بن محمد الصنعاني، عن زهير بن محمد، عن موسى بن عقبة عن الأعرج، عن أبي هريرة، وفيه سرد الأسماء وهذا إسناد ضعيف لضعف عبد الملك بن محمد. انظر الدر المنثور 3/147-149، تفسير قوله تعالى (ولله الأسماء الحسنى فادعوه بها).

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: خَيْرُ الذِّكْرِ الْحَفِيُّ، وَخَيْرُ الرِّزْقِ، أَوْ الْعَيْشِ، مَا يَكْفِي. (2:1)

الشُّكُّ مِنَ ابْنِ وَهْبٍ

✽✽ حضرت سعد بن ابی وقاصؓ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”سب سے بہتر ذکر وہ ہے جو پست آواز میں ہو سب سے بہترین رزق (ضروریات زندگی) راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں: بہتر زندگی) وہ ہے جو کہ کفایت کر جائے۔“
یہاں روایت کے الفاظ میں شک ابن وہب نامی راوی کو ہے۔

ذِكْرُ الْخَبْرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ ذِكْرَ الْعَبْدِ رَبَّهُ جَلَّ وَعَلَا فِي نَفْسِهِ

أَفْضَلُ مِنْ ذِكْرِهِ بِحَيْثُ يَسْمَعُ النَّاسُ

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ بندے کا پست میں ذکر کرنا اس سے افضل ہے کہ وہ یوں ذکر کرے کہ لوگ اسے سن سکیں

810 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ خَلِيلٍ، حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ، حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ هِشَامٍ،

حَدَّثَنَا حَمَزَةُ الزُّبَايَا، عَنْ عَدِيِّ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): قَالَ اللَّهُ: يَا ابْنَ آدَمَ اذْكُرْنِي فِي نَفْسِكَ اذْكُرْكَ فِي نَفْسِي، اذْكُرْنِي فِي مَلَأَمِنَ النَّاسِ

اذْكُرْكَ فِي مَلَأَ خَيْرٍ مِنْهُمْ، (3:20)

✽✽ حضرت ابو ہریرہؓ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: اے آدم کے بیٹے! تم اپنے دل میں مجھے یاد کرو میں اپنے دل میں تمہیں یاد کروں گا تم لوگوں کی

محفل میں مجھے یاد کرو میں ان سے بہتر گروہ میں تمہیں یاد کروں گا۔“

ذِكْرُ ذِكْرِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي مَلَكُوتِهِ مَنْ ذَكَرَهُ فِي نَفْسِهِ مِنْ عِبَادِهِ،

مَعَ ذِكْرِهِ إِيَّاهُمْ فِي الْمَقْرَبِينَ مِنْ مَلَائِكَتِهِ عِنْدَ ذِكْرِهِمْ إِيَّاهُ فِي خَلْقِهِ

اس بات کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اس شخص کا تذکرہ ملکوت میں کرتا ہے جو اپنے دل میں اللہ کا ذکر کرتا ہے نیز اللہ

تعالیٰ اس کے ہمراہ وہ اس شخص کا تذکرہ مقرب فرشتوں میں کرتا ہے

جبکہ وہ شخص مخلوق کے درمیان اللہ تعالیٰ کا ذکر کرے

811 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُحْطَبَةَ بْنُ مَرْزُوقٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى:

(متن حدیث): أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِي بِي، وَأَنَا مَعَهُ حَيْثُ يَذْكُرُنِي، إِنْ ذَكَرْتَنِي فِي نَفْسِهِ ذَكَرْتُهُ فِي نَفْسِي، وَإِنْ ذَكَرْتَنِي فِي مَلَأٍ ذَكَرْتُهُ فِي مَلَأٍ خَيْرٍ مِنْهُمْ، وَإِنْ تَقَرَّبَ مِنِّي ذِرَاعًا تَقَرَّبْتُ مِنْهُ بَاعًا، وَإِنْ آتَانِي يَمْشِي آتَيْتُهُ هَرَوَلَةً. (2:1)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: اللَّهُ أَجَلٌ وَأَعْلَى مِنْ أَنْ يُنْسَبَ إِلَيْهِ شَيْءٌ مِنْ صِفَاتِ الْمَخْلُوقِ، إِذْ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ، وَهَذِهِ الْأَفَاطُ خَرَجَتْ مِنَ الْأَفَاطِ التَّعَارُفِ عَلَى حَسَبِ مَا يَتَعَارَفُهُ النَّاسُ مِمَّا بَيْنَهُمْ، وَمَنْ ذَكَرَ رَبَّهُ جَلًّا وَعَلَا فِي نَفْسِهِ بِنُطْقٍ أَوْ عَمَلٍ يَتَقَرَّبُ بِهِ إِلَى رَبِّهِ، ذَكَرَهُ اللَّهُ فِي مَلَكُوتِهِ بِالْمَغْفِرَةِ لَهُ تَفَضُّلاً وَجُودًا، وَمَنْ ذَكَرَ رَبَّهُ فِي مَلَأٍ مِنْ عِبَادِهِ، ذَكَرَهُ اللَّهُ فِي مَلَأٍ كَيْفِيهِ الْمُقَرَّبِينَ بِالْمَغْفِرَةِ لَهُ، وَقَبُولِ مَا آتَى عَبْدُهُ مِنْ ذِكْرِهِ، وَمَنْ تَقَرَّبَ إِلَى الْبَارِي جَلًّا وَعَلَا بِقَدْرِ شَيْءٍ مِنَ الطَّاعَاتِ، كَانَ وَجُودَ الرَّافَةِ وَالرَّحْمَةِ مِنَ الرَّبِّ مِنْهُ لَهُ أَقْرَبَ بِإِذْرَاعٍ، وَمَنْ تَقَرَّبَ إِلَى مَوْلَاهُ جَلًّا وَعَلَا بِقَدْرِ إِذْرَاعٍ مِنَ الطَّاعَاتِ كَانَتْ الْمَغْفِرَةُ مِنْهُ لَهُ أَقْرَبَ بِبَاعٍ، وَمَنْ آتَى فِي أَنْوَاعِ الطَّاعَاتِ بِالسَّرْعَةِ كَالْمَشْيِ، آتَتْهُ أَنْوَاعُ الْوَسَائِلِ وَوَجُودَ الرَّافَةِ وَالرَّحْمَةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِالسَّرْعَةِ كَالْهَرَوَلَةِ، وَاللَّهُ أَعْلَى وَأَجَلُّ.

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میں اپنے بارے میں اپنے بندے کے گمان کے مطابق ہوتا ہوں۔ وہ جب جہاں مجھے یاد کرتا ہے میں وہاں ہوتا ہوں اگر وہ مجھے دل میں یاد کرتا ہے تو میں بھی اسے دل میں یاد کرتا ہوں اور اگر وہ لوگوں میں مجھے یاد کرتا ہے تو میں اس سے بھی بہترین گروہ میں سے یاد کرتا ہوں۔ اگر وہ ایک بالشت مجھے یاد کرتا ہے تو میں ایک بالشت اس کے قریب ہوتا ہوں وہ چل کر میری طرف آتا ہے تو میں دوڑ کر اس کی طرف آتا ہوں۔“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: اللہ تعالیٰ کی ذات اس بات سے بلند و برتر ہے مخلوق کی صفات میں سے کوئی چیز اس کی

811- إسناده صحيح وأخرجه مسلم (2675) في الذكر والدعاء . باب الحث على ذكر الله تعالى . وأخرجه أحمد 2/251 و413، والبخاري (7405) في التوحيد: باب قول الله تعالى: (ويحذركم الله نفسه)، ومسلم (2675) في الذكر: باب فضل الذكر، والترمذي (3603) في الدعوات: باب في حسن الظن بالله عز وجل، وابن ماجه (3822) في الأدب: باب فضل العمل، وابن خزيمة في التوحيد ص: 7، والبيهقي في شرح السنة برقم (1251)، من طريق عن الأعمش، به. وأخرجه أحمد 2/516 و517، و524 و534، و535، ومسلم (2675) في الروية: باب في الحض على التوبة، والبخاري في خلق أفعال العباد ص 85.

طرف منسوب کی جائے کیونکہ کوئی بھی چیز اس کی مثل نہیں ہے۔ یہ الفاظ (جو اس روایت میں استعمال ہوئے ہیں) یہ اس عام محاورے کے مطابق ہیں جو لوگوں کے درمیان رائج ہے۔ جو شخص تنہائی میں زبان کے ذریعے یا عمل کے ذریعے اپنے پروردگار کا ذکر کرتا ہے، جس کے ذریعے وہ اپنے پروردگار کی بارگاہ میں قرب حاصل کرے تو اللہ تعالیٰ اپنے فضل و کرم کے تحت اپنی ملکوت میں مغفرت کے ہمراہ اس کا ذکر کرتا ہے اور جو شخص اپنے پروردگار کا ذکر اس کے بندوں کی موجودگی میں کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اپنے مقرب فرشتوں کے سامنے اس شخص کا ذکر مغفرت کے ہمراہ کرتا ہے۔ اس نے اپنے بندے کے ذکر کو قبول کر لیا ہے (اس کے ہمراہ بندے کا ذکر کرتا ہے) اور جو شخص ایک باشت جتنی فرمانبرداری کے ہمراہ پروردگار کے قریب ہو تو پروردگار کی طرف سے مہربانی اور رحمت ایک ذراع (درمیانی بڑی انگلی کے کنارے سے لے کر کہنی تک) جتنا اس کے قریب ہوتی ہیں۔ جو شخص ایک ذراع جتنی فرمانبرداری کے ہمراہ (اپنے) خالق کے قریب ہوتا ہے تو اس (پروردگار) کی طرف سے مغفرت ایک باع (دونوں بازوؤں کے پھیلاؤ) سے زیادہ اس کے قریب ہوتی ہے، جو شخص مختلف طرح کی نیکیاں پیدل چلنے جتنی سرعت کے ساتھ کرتا ہے تو وسائل، مہربانی اور رحمت کے وجود اور مغفرت اتنی تیزی سے اس کی طرف آتے ہیں جس طرح دوڑنا ہوتا ہے تو اللہ تعالیٰ بلند و برتر ہے۔

ذِكْرُ الْإِخْبَارِ بَأَنَّ ذِكْرَ الْعَبْدِ جَلَّ وَعَلَا فِي نَفْسِهِ يَذْكُرُهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهِ بِالْمَغْفِرَةِ فِي مَلَكُوتِهِ
ان روایات کا تذکرہ (جن کے مطابق) جب بندہ دل میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اپنے فرشتوں میں مغفرت کے حوالے سے اس شخص کا تذکرہ کرتا ہے

812 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ يُونُسَ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ سُلَيْمَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ ذَكْوَانَ يُحَدِّثُ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: قَالَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا: عَبْدِي عِنْدَ ظَنِّي بِي، وَأَنَا مَعَهُ إِذَا دَعَانِي، إِنْ ذَكَرَنِي فِي نَفْسِهِ ذَكَرْتُهُ فِي نَفْسِي، وَإِنْ ذَكَرَنِي فِي مَلَأُ خَيْرٍ مِنْهُ وَأَطْيَبُ. (3: 67)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قَوْلُهُ جَلَّ وَعَلَا: إِنْ ذَكَرَنِي فِي نَفْسِهِ ذَكَرْتُهُ فِي نَفْسِي، يُرِيدُ بِهِ: إِنْ ذَكَرَنِي فِي نَفْسِهِ بِالذِّكْرِ عَلَى الْمَعْرِفَةِ الَّتِي وَهَبْتُهَا لَهُ، وَجَعَلْتُهُ أَهْلًا لَهَا، ذَكَرْتُهُ فِي نَفْسِي، يُرِيدُ بِهِ: فِي مَلَكُوتِي بِقَبُولِ تِلْكَ الْمَعْرِفَةِ مِنْهُ مَعَ عُفْرَانِ مَا تَقَدَّمَ مِنَ الذُّنُوبِ، ثُمَّ، قَالَ: وَإِنْ ذَكَرَنِي فِي مَلَأُ، يُرِيدُ بِهِ: وَإِنْ ذَكَرَنِي بِلِسَانِهِ، يُرِيدُ بِهِ الْإِقْرَارَ الَّذِي هُوَ عَلَامَةُ تِلْكَ الْمَعْرِفَةِ فِي مَلَأُ مِنَ النَّاسِ لِيَعْلَمُوا إِسْلَامَهُ، ذَكَرْتُهُ فِي مَلَأُ خَيْرٍ مِنْهُ، يُرِيدُ بِهِ: ذَكَرْتُهُ فِي مَلَأُ خَيْرٍ مِنْهُ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالصَّادِقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ فِي الْجَنَّةِ، بِمَا آتَى مِنَ الْإِحْسَانِ فِي الدُّنْيَا الَّذِي هُوَ الْإِيمَانُ إِلَى أَنْ اسْتَوْجَبَ بِهِ التَّمَكُّنَ مِنَ الْجَنَّةِ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میں اپنے بارے میں اپنے بندے کے گمان کے مطابق ہوتا ہوں جب وہ مجھے پکارتا ہے تو میں اس کے ساتھ ہوتا ہوں اگر وہ دل میں مجھے یاد کرتا ہے تو میں بھی دل میں اسے یاد کرتا ہوں اگر وہ لوگوں میں مجھے یاد کرتا ہے تو میں بھی اس سے بہتر اور پاکیزہ گروہ میں اس کا تذکرہ کرتا ہوں۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: اللہ تعالیٰ کا یہ فرمان ”اگر وہ اپنے نفس میں (یعنی دل میں یا تنہائی میں) میرا ذکر کرتا ہے تو میں اپنے من میں اس کا ذکر کرتا ہوں۔“ اس سے مراد یہ ہے اگر وہ اپنے من میں اس معرفت کی وجہ سے باقاعدگی سے میرا ذکر کرتا ہے جو (معرفت) میں نے اسے ہبہ کی ہے اور میں نے اسے اس کا اہل بنایا ہے تو پھر میں اپنے من میں اس کا ذکر کرتا ہوں۔ اس سے مراد یہ ہے: میں اپنے ملکوت میں اس کی طرف سے اس معرفت کو قبول کرتا ہوں اور اس کے ہمراہ اس کے گزشتہ گناہوں کی مغفرت کر دیتا ہوں۔

پھر اس نے یہ فرمایا: ”اگر وہ لوگوں میں میرا ذکر کرے“ اس سے مراد یہ ہے: اگر وہ اپنی زبان کے ہمراہ میرا ذکر کرے گا اس سے مراد وہ اقرار ہے جو لوگوں کی موجودگی میں اس معرفت کی علامت ہوگا تا کہ انہیں اس کے اسلام کا پتہ چل جائے۔ تو میں اس سے بہتر گروہ میں اس کا ذکر کرتا ہوں۔ اس سے مراد یہ ہے میں اس کا ذکر ایسے گروہ میں کرتا ہوں جو اس سے بہتر ہے جس میں انبیاء صدیقین، شہداء اور صالحین ہونگے جو جنت میں ہونگے اس (شخص کے ذکر کی صورت یہ ہوگی) اس نے دنیا میں بھلائی کی ہوگی جو ایمان ہے یہاں تک اس (ایمان) کی وجہ سے وہ جنت میں رہنے کا مستحق ہو جائے گا۔

ذِكْرُ مَبَاهَاةِ نَوْعٍ آخَرَ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا مَلَائِكَتَهُ بِذِكْرِهِ إِذَا قَرَنَ مَعَ الذِّكْرِ التَّفَكُّرِ

اللہ تعالیٰ کا اپنے فرشتوں کے سامنے اپنا ذکر کرنے والے شخص پر نخر کا اظہار کرنا

جبکہ اس شخص نے ذکر کے ہمراہ غور و فکر کو بھی ساتھ ملا یا ہو

813 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيِّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا مَرْجُومُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو نَعَامَةَ السَّعْدِيُّ، عَنْ أَبِي عَثْمَانَ النَّهْدِيِّ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، قَالَ:

(متن حدیث): خَرَجَ مُعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي سُفْيَانَ عَلَى حَلْقَةٍ فِي الْمَسْجِدِ، فَقَالَ: مَا يُجْلِسُكُمْ؟ قَالُوا: جَلَسْنَا نَذْكُرُ اللَّهَ، قَالَ: اللَّهُ مَا أَجْلَسُكُمْ إِلَّا ذَلِكَ؟ قَالُوا: وَاللَّهِ مَا أَجْلَسْنَا إِلَّا ذَلِكَ، قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ عَلَى حَلْقَةٍ مِنْ أَصْحَابِهِ، فَقَالَ: مَا يُجْلِسُكُمْ؟ قَالُوا: جَلَسْنَا نَذْكُرُ اللَّهَ وَنَحْمَدُهُ عَلَى مَا

813 - إسناده صحيح، وأخرجه الطيالسي 1/249، وابن أبي شيبة 10/305، وأحمد 4/92، ومسلم (2701) في الذكر: باب فضل

الاجتماع على تلاوة القرآن، والترمذي (3379) في الدعاء: باب ما جاء في القوم يجلسون فيذكرون الله عز وجل ما لهم من الفضل، والنسائي

8/249 في أدب القضاة: باب كيف يستحلف الحاكم.

هَذَا نَا لِإِسْلَامٍ وَمَنْ عَلَيْنَا بِهِ، قَالَ: اللَّهُ مَا أَجْلَسَكُمْ إِلَّا ذَلِكَ؟ قَالُوا: وَاللَّهِ مَا أَجْلَسَنَا إِلَّا ذَلِكَ، قَالَ: أَمَا إِنِّي لَمْ أَسْتَحْلِفْكُمْ تَهْمَةً لَكُمْ، وَلَكِنْ جَبْرِيْلُ أَتَانِي فَأَخْبَرَنِي أَنَّ اللَّهَ يُبَاهِي بِكُمْ الْمَلَائِكَةَ. (2:1)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: حضرت معاویہ بن ابوسفیان رضی اللہ عنہ مسجد میں ایک حلقے کے پاس تشریف لائے اور دریافت کیا: تم لوگ یہاں کیوں بیٹھے ہو۔ لوگوں نے بتایا ہم اللہ تعالیٰ کا ذکر کر رہے ہیں۔ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا: اللہ کی قسم! کیا تم لوگ صرف اسی مقصد کے لئے بیٹھے ہو؟ انہوں نے کہا: اللہ کی قسم! ہم لوگ صرف اسی مقصد کے لئے بیٹھے ہیں۔ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے بتایا ایک مرتبہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اپنے اصحاب کے ایک حلقے کے پاس تشریف لائے آپ نے دریافت کیا: تم لوگ کیوں بیٹھے ہوئے ہو۔ انہوں نے کہا: ہم اللہ کا ذکر کرنے کے لئے اور اس نے جو اسلام کی ہدایت دی ہے اور ہم پر یہ احسان کیا ہے اس بات پر اس کی حمد بیان کرنے کے لئے بیٹھے ہوئے ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا اللہ کی قسم! تم صرف اسی مقصد کے لئے بیٹھے ہوئے ہو؟ لوگوں نے عرض کی: اللہ کی قسم! ہم صرف اسی مقصد کے لئے بیٹھے ہیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں نے تم پر کوئی الزام عائد کرنے کے لئے تم سے قسم نہیں لی ہے بلکہ جبرائیل میرے پاس آئے انہوں نے مجھے بتایا: اللہ تعالیٰ فرشتوں کے سامنے تم پر فخر کا اظہار کر رہا ہے۔

ذِكْرُ الْأَسْتِحْبَابِ لِلْمَرْءِ دَوَامَ ذِكْرِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي الْأَوْقَاتِ وَالْأَسْبَابِ

آدمی کے لئے اس بات کے مستحب ہونے کا تذکرہ وہ تمام اوقات اور

تمام اسباب میں باقاعدگی کے ساتھ اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتا رہے

814 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ قُتَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ، قَالَ:

حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ، أَنَّ عَمْرَو بْنَ قَيْسٍ الْكِنْدِيَّ حَدَّثَهُ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُسْرِ، قَالَ: جَاءَ أَعْرَابِيَانِ إِلَى النَّبِيِّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فَقَالَ أَحَدُهُمَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَخْبِرْنِي بِأَمْرٍ آتَشَبْتُ بِهِ، قَالَ: لَا يَزَالُ لِسَانُكَ رَطْبًا مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ. (2:1)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: دو دیہاتی نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے گویا ان میں سے

ایک نے عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ کسی ایسی چیز کے بارے میں مجھے بتائیں جو میں مضبوطی سے پکڑ لوں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تمہاری زبان اللہ کے ذکر سے ہمیشہ تر رہنی چاہئے۔

814 - إسنادہ قوى، معاوية بن صالح صدوق له أوهام، أخرج له مسلم، وقد ترويع عليه، وباقي رجاله ثقات. وأخوجه أحمد 4/190 عن

عبد الرحمن بن مهدي وابن أبي شيبة 10/301، والترمذي (3375) في الدعاء: باب ما جاء فضل الذكر، وابن ماجه (3793) في الأدب: باب

فضل الذكر، من طريق زيد بن الحباب، كلاهما عن معاوية بن صالح، به، وصحيحه الحاكم (1) /495، وأقره النهي. وأخرجه أحمد 4/188

من طريق علي بن عياش، سيرد بوقم (818).

ذِكْرُ رَجَاءِ سُرْعَةِ الْمَغْفِرَةِ لِذِكْرِ اللَّهِ إِذَا تَحَرَّكَتْ بِهِ شَفَتَاهُ

اللہ تعالیٰ کا ذکر کرنے والا شخص جب اپنے ہونٹوں کو حرکت دیتا ہے تو اس کی جلدی مغفرت ہونے کی امید کا تذکرہ

815 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمِيرٍ بْنُ جَوْصَا أَبُو الْحَسَنِ بَدْمَشْقُ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ مُحَمَّدٍ النَّحَّاسُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَيُّوبُ بْنُ سُوَيْدٍ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ كَرِيمَةَ بِنْتِ الْحَسْحَاسِ، قَالَتْ: سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ فِي بَيْتِ أُمِّ الدَّرْدَاءِ يُحَدِّثُ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: أَنَا مَعَ عَبْدِي مَا ذَكَرَنِي وَتَحَرَّكَتْ بِي شَفَتَاهُ. (2:1)

کریمہ بنت حساس بیان کرتی ہیں: میں نے سیدہ ام درداء رضی اللہ عنہا کے گھر میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو یہ حدیث بیان کرتے ہوئے سنا: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میں اپنے بندے کے ساتھ ہوتا ہوں جب وہ میرا ذکر کرتا ہے اور اس کے ہونٹ میرے لئے حرکت کرتے ہیں۔“

ذِكْرُ مَا يُكْرِمُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا بِهِ فِي الْقِيَامَةِ مَنْ ذَكَرَهُ فِي دَارِ الدُّنْيَا

اس بات کا تذکرہ اس شخص کو جو عزت عطا کرے گا جو دنیا میں اس کا ذکر کرتا تھا

816 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو طَاهِرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ دَرَّاجِ أَبِي السَّمْحِ، عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): يَقُولُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا: سَيَعْلَمُ أَهْلُ الْجَمْعِ الْيَوْمَ مَنْ أَهْلُ الْكُرْمِ، فَقِيلَ: مَنْ أَهْلُ الْكُرْمِ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: أَهْلُ مَجَالِسِ الذِّكْرِ فِي الْمَسَاجِدِ. (2:1)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: آج کے دن اہل دولت جان لیں گے کہ کون معزز ہیں تو دریافت کیا گیا کہ یا رسول اللہ! کون معزز ہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: مسجد میں منعقد کی جانے والی محفل ذکر کے افراد ”معزز“ ہے۔“

815- وأخرجه أحمد 2/540، وابن ماجه (3792) في الأدب: باب فصل الذكر، والبعث في شرح السنة (1242) والحاكم 1/496 من طريق بشر بن بكر. وعلقه البخاري 13/499 في التوحيد - بصيغة الجزم - باب قول الله تعالى (لا تحرك به لسانك)، ووصله في خلق أفعال العباد ص 87 من طريق الحميدي.

816 - إسناده ضعيف وأخرجه أحمد 3/68 عن سريج، عن أبي وهب، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/76 عن الحسن بن موسى، عن

ابن لهيعة، عن دراج: به. وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد 10/76.

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الْاسْتِهْتَارِ لِلْمَرْءِ بِذِكْرِ رَبِّهِ جَلَّ وَعَلَا

آدمی کا اپنے پروردگار کا ذکر کرتے ہوئے بے خود ہو جانے کے مستحب ہونے کا تذکرہ

817 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ،

أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، أَنَّ أَبَا السَّمْحِ حَدَّثَهُ، عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متن حدیث): أَكْفَرُوا إِذْ ذَكَرُوا اللَّهَ حَتَّى يَقُولُوا: مَجْنُونٌ. (2:1)

✽✽ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”تم اللہ تعالیٰ کا اتنی کثرت سے ذکر کرو کہ لوگ یہ کہیں: یہ پاگل ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ الْمَدَاوِمَةَ لِلْمَرْءِ عَلَى ذِكْرِ اللَّهِ مِنْ أَحَبِّ الْأَعْمَالِ إِلَى اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ آدمی کا اللہ تعالیٰ کے ذکر کو باقاعدگی کے ساتھ کرنا

اللہ تعالیٰ کے نزدیک پسندیدہ ترین اعمال میں سے ایک ہے

818 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ السَّلَامِ مَكْحُولٌ بَيْرُوتِي، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ

بْنُ هَاشِمِ الْبَغْلَبَكِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ، عَنِ ابْنِ قُوتَبَانَ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ مَكْحُولٍ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ، عَنْ مَالِكِ بْنِ يُخَايِمٍ، عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ، قَالَ:

(متن حدیث): سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَيُّ الْأَعْمَالِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ؟ قَالَ: أَنْ تَمُوتَ

وَلِسَانَكَ رَطْبٌ مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ. (2:1)

✽✽ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا اللہ تعالیٰ کے نزدیک کون سا عمل

زیادہ محبوب ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: تم اس حالت میں مرو کہ تمہاری زبان اللہ تعالیٰ کے ذکر سے تر ہو۔

ذِكْرُ نَفْيِ الْمَرْءِ عَنْ دَارِهِ الْمَبِيتِ وَالْعِشَاءِ لِلشَّيْطَانِ بِذِكْرِ رَبِّهِ عِنْدَ دُخُولِهِ وَابْتِدَائِهِ

اس بات کا تذکرہ جب آدمی اپنے گھر میں داخل ہونے کے وقت اور آغاز میں اپنے پروردگار کا ذکر کر لیتا ہے

تو پھر آدمی کے گھر میں شیطان کو رہنے کی جگہ اور رات کا کھانا نہیں ملتا

817- إسناده ضعيف لضعف دراج في روايته عن أبي الهيثم، وأخرجه أحمد 3/68 عن سريخ، عن ابن وهب، بهذا الإسناد، وهو في

المنتخب من مسند عبد بن حميد 102/1، وتاريخ ابن عساكر 6/29/2 من طريق دراج، به، وصححه الحاكم 1/499 وأخرجه أحمد 3/71،

وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد 10/75-76

819 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُوسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ بْنِ بَحْرِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: إِذَا دَخَلَ الرَّجُلُ بَيْتَهُ فَلَذَكَرَ اللَّهَ عِنْدَ دُخُولِهِ وَعِنْدَ طَعَامِهِ، قَالَ الشَّيْطَانُ: لَا مَيِّتَ لَكُمْ وَلَا عَشَاءَ، وَإِذَا دَخَلَ فَلَمْ يَذْكَرِ اللَّهَ عِنْدَ دُخُولِهِ، قَالَ الشَّيْطَانُ: أَذْرَكْتُمُ الْمَيِّتَ، وَإِذَا لَمْ يَذْكَرِ اللَّهَ عِنْدَ طَعَامِهِ، قَالَ: أَذْرَكْتُمُ الْمَيِّتَ وَالْعَشَاءَ. (2:1)

✽✽ حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا:

”جب کوئی شخص اپنے گھر میں داخل ہو اور داخلے کے وقت اللہ کا ذکر کرتا ہے اور کھانے کے وقت اللہ کا ذکر کرتا ہے تو شیطان (اپنے ساتھیوں سے) یہ کہتا ہے تمہیں یہاں رہنے کے لئے جگہ بھی نہیں ملے گی اور کھانا بھی نہیں ملے گا اور جب کوئی شخص گھر میں داخلے کے وقت اللہ کا ذکر نہیں کرتا تو شیطان یہ کہتا ہے کہ تمہیں یہاں جگہ مل جائے گی اور جب کوئی شخص کھانے کے وقت اللہ کا ذکر نہیں کرتا تو شیطان کہتا ہے تمہیں یہاں رہنے کی جگہ بھی مل جائے گی اور کھانا بھی مل جائے گا۔

ذِكْرُ اسْتِحْسَانِ الْإِكْتِسَابِ لِلْمَرْءِ مِنَ التَّبَرُّي مِنَ الْحَوْلِ وَالْقُوَّةِ إِلَّا بِاللَّهِ جَلَّ وَعَلَا،
إِذْ هُوَ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ

اس بات کے مستحسن ہونے کا تذکرہ آدمی بکثرت لا حول ولا قوۃ الا باللہ پڑھا کرے کیونکہ یہ جنت کے خزانوں میں سے ایک ہے

820 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ الْعَبَّاسِ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ السَّائِبِ بْنِ بَرَكَةَ، عَنْ عَمْرُو بْنِ مَيْمُونِ الْأَوْدِيِّ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ: (متن حدیث): كُنْتُ أَمْشِي خَلْفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا أَبَا ذَرٍّ أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى كَنْزٍ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ؟ قُلْتُ: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ. (2:1)

✽✽ حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم ﷺ کے پیچھے چل رہا تھا۔ آپ نے ارشاد فرمایا: اے ابوذر! کیا میں تمہاری رہنمائی جنت کے ایک خزانے کی طرف نہ کروں۔ میں نے عرض کی: جی ہاں یا رسول اللہ! نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: لا حول ولا قوۃ الا باللہ (جنت کا خزانہ ہے)

819 - إسناده صحيح. وأخرجه مسلم (2018) في الأشربة. باب آداب الطعام والشراب، وأبو داود (3765) في الأطعمة باب التسمية على الطعام، وابن ماجه (3887) في الدعاء باب ما يدعو به إذا دخل بيته، من طرق، عن أبي عاصم الضحاك بن مخلد، بهذا الإسناد. وأخرجه أحمد 3/383، ومسلم (2018) من طريق روح بن عاده عن ابن جريج، به. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة (178) من طريق يوسف بن سعيد، عن حماد، عن ابن جريج، به وأخرجه أحمد 3/346 عن موسى بن داود، عن ابن لهيعة، عن أبي الزبير.

ذِكْرُ الْبَيَانِ أَنَّ الْمَرْءَ كُلَّمَا كَثُرَ تَبَرُّهُ مِنَ الْحَوْلِ وَالْقُوَّةِ إِلَّا بِيَارِهِ كَثُرَ غِرَاسُهُ فِي الْجَنَانِ
اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ جب بھی بکثرت ”لا حول ولا قوة الا باللہ“ پڑھے گا تو جنت میں اس کی
طرف سے زیادہ درخت لگ جائیں گے

821 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُقْرِيُّ،

قَالَ: حَدَّثَنَا حَيُّوَةُ بْنُ شُرَيْحٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو صَخْرٍ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنَ
الْخَطَّابِ أَخْبَرَهُ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو أَيُّوبَ صَاحِبُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ،

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرِيَ بِهِ مَرَّ عَلَى إِبْرَاهِيمَ خَلِيلِ الرَّحْمَنِ،
فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ لِحَبْرِيْلَ: مَنْ مَعَكَ يَا حَبْرِيْلُ؟ قَالَ حَبْرِيْلُ: هَذَا مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ: يَا
مُحَمَّدُ مُرِّمَتَكَ أَنْ يُكْثِرُوا غِرَاسَ الْجَنَّةِ، فَإِنَّ تَرْتَبَهَا طَيِّبَةٌ، وَأَرْضُهَا وَاسِعَةٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ لِإِبْرَاهِيمَ: وَمَا غِرَاسُ الْجَنَّةِ؟، قَالَ: لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ. (2:1)

سالم بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ کے صحابی حضرت ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ نے مجھے یہ بات بتائی کہ
جس رات نبی اکرم ﷺ کو معراج کروائی گئی آپ کا گزر حضرت ابراہیم خلیل علیہ السلام کے پاس سے ہوا تو حضرت ابراہیم علیہ السلام
نے حضرت جبرائیل علیہ السلام سے دریافت کیا: اے جبرائیل آپ کے ساتھ کون ہے؟ حضرت جبرائیل نے بتایا یہ حضرت محمد ﷺ ہیں، تو
حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کہا: اے محمد ﷺ آپ اپنی امت کو یہ ہدایت کریں کہ وہ جنت میں زیادہ درخت لگائے، کیونکہ اس کی مٹی
پاکیزہ ہے اور اس کی زمین کشادہ ہے، تو نبی اکرم ﷺ نے حضرت ابراہیم علیہ السلام سے دریافت کیا: جنت میں درخت لگانے سے مراد کیا
ہے؟ انہوں نے جواب دیا: لا حول ولا قوة الا باللہ (پڑھنا)

ذِكْرُ الشَّيْءِ الَّذِي يُهْدِي الْقَائِلُ بِهِ وَيُكْفِي وَيُوقِي إِذَا، قَالَهُ عِنْدَ الْخُرُوجِ مِنْ مَنْزِلِهِ

اس چیز کا تذکرہ جو اپنے پڑھنے والے کو ہدایت دیتی ہے اور اس کے لئے کفایت کر لیتی ہے اور اس کے لئے
بچاؤ (کا ذریعہ) بن جاتی ہے جب آدمی وہ کلمہ اپنے گھر سے نکلتے ہوئے پڑھتا ہے

822 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْذِرِ بْنِ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ مُسْلِمٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

821- عبد اللہ بن عبد الرحمن لم يوثقه غير المؤلف، وباقي رجاله ثقات. وأخرجه أحمد 5/418 عن أبي عبد الرحمن المقرئ، بهذا

الإسناد، وحسنه المنذري في الترغيب والترهيب 2/445 وذكره الهيثمي في مجمع الزوائد 10/97 وقال رواه أحمد، والطبراني، ورجال

أحمد رجال الصحيح.

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ

(متن حدیث): إِذَا خَرَجَ مِنْ بَيْتِهِ، فَقَالَ: بِسْمِ اللَّهِ، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ، لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، فَيَقُولُ لَهُ: حَسْبُكَ قَدْ كُفِّيتَ وَهُدَيْتَ وَوُقِّيتَ؛ فَيُلْقَى الشَّيْطَانُ شَيْطَانًا آخَرَ فَيَقُولُ لَهُ: كَيْفَ * لَكَ بِرَجُلٍ قَدْ كُفِّيتَ وَهُدِيَ وَوُقِّيتَ. (2:1)

❁ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

جب کوئی شخص اپنے گھر سے نکلتے ہوئے یہ پڑھتا ہے:

”اللہ تعالیٰ کے نام سے برکت حاصل کرتے ہوئے میں نے اللہ تعالیٰ پر توکل کیا اور اللہ کی مدد کے بغیر کچھ نہیں ہو سکتا۔“

تو اس شخص سے یہ کہا جاتا ہے تمہارے لئے اتنا کافی ہے تمہاری کفایت کر دی گئی تمہاری رہنمائی کی گئی اور تم کو بچا لیا گیا پھر شیطان دوسرے شیطان سے ملتا ہے۔ اس سے کہتا ہے: ایسے شخص کے ساتھ تم کیا کر سکتے ہو جس کی کفایت بھی کر لی گئی ہو رہنمائی بھی کر دی گئی ہو اور اسے بچا بھی لیا گیا۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِمَنْ أَنْتَظَرَ النَّفْعَ فِي الصُّورِ أَنْ يَقُولَ: حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ

جو شخص صورت میں پھونک مارے جانے یعنی قیامت قائم ہونے کا انتظار کر رہا ہے اسے اس بات کا حکم ہے کہ وہ یہ پڑھے

”حسبنا اللہ و نعم الوکیل“ (ہمارے لئے اللہ تعالیٰ کافی ہے اور وہ بہترین کارساز ہے)

823 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْبُخَارِيِّ بِبَغْدَادَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): كَيْفَ أَنْعَمَ وَصَاحِبُ الصُّورِ قَدِ اتَّقَمَ الْقُرْنِ، وَحَنَى جَبْهَتَهُ يَنْتَظِرُ مَتَى يُؤْمَرُ أَنْ يَنْفُخَ،

قَالَ: قُلْنَا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَمَا نَقُولُ يَوْمَئِذٍ؟، قَالَ: قُولُوا: حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ.

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ بِإِسْنَادٍ نَحْوِهِ،

قَالَ: قُولُوا: حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ، عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا. (1:104)

822- وأخرجه أبو داود (5095) في الأذنب: باب ما يقول إذا خرج من بيته، والنسائي في اليوم والليلة (89) عن عبد الله بن محمد بن

تليم، كلاهما عن حجاج بن محمد، بهذا الإسناد، وأخرجه الترمذی (3426) في الدعوات باب ما يقول إذا خرج من بيته.

823 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وهو في مسند أبي يعلى (1084)، وأخرجه ابن أبي الدنيا في كتاب الأحوال فيما ذكره ابن

كثير في النهاية 1/244، وأخرجه الحاكم 4/559 من طريق إسماعيل بن إبراهيم. وأخرجه الحميدي (754)، وأحمد 3/7 و73، والترمذی

(2431) في صفة القيامة: باب ما جاء في شأن الصور، و (3243) في التفسیر. باب ومن سورة الزمر، وابن المبارك في الزهد (1597)، وأبو

نعيم في الحلية 5/105 و7/130 و312 من طرق. وأخرجه أحمد 1/326، والحاكم 4/559 من طريق مطرف، وأحمد 4/374

﴿﴾ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”میں کیسے نعمت میں رہ سکتا ہوں جبکہ (صور میں) پھونک مارنے والے نے اپنا منہ صور کے ساتھ لگایا ہوا ہے اور اس نے اپنی پیشانی کو اس بات کے انتظار میں تیار رکھا ہوا ہے کب اسے پھونک مارنے کا حکم ہوتا ہے۔ راوی بیان کرتے ہیں: ہم نے کہا: یا رسول اللہ! ہمیں پھر اس دن کیا کہنا چاہئے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: تم یہ کہو: حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ (ہمارے لئے اللہ تعالیٰ کافی ہے وہ بہترین کارساز ہے)“

(امام ابن حبان رحمہ اللہ فرماتے ہیں: ابو یعلیٰ نے اپنی سند کے ساتھ اسی کی مانند روایت نقل کی ہے تاہم انہوں نے یہ الفاظ نقل کئے ہیں۔

حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ، عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا

”تم لوگ یہ کہو ہمارے لئے اللہ تعالیٰ کافی ہے اور وہ بہترین کارساز ہے اور ہم اللہ تعالیٰ پر ہی توکل کرتے ہیں۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الدَّالِّ عَلَى أَنَّ الْأَشْيَاءَ النَّامِيَةَ الَّتِي لَا رُوحَ فِيهَا تُسَبِّحُ مَا دَامَتْ رَطْبَةً

اس روایت کا تذکرہ جو اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ جن اشیاء میں نشوونما ہوتی ہے ان میں روح موجود نہیں ہوتی، جب تک وہ تر رہتی ہیں، وہ تسبیح پڑھتی رہتی ہیں

824 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو عَرُوبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبِ بْنِ أَبِي كَرِيمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحِيمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ أَبِي أَنَيْسَةَ، عَنِ الْمِنْهَالِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ:

(متن حدیث): كُنَّا نَمْشِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَمَرَرْنَا عَلَى قَبْرَيْنِ، فَقَامَ، فَقُمْنَا مَعَهُ، فَجَعَلَ لَوْنُهُ يَتَغَيَّرُ حَتَّى رَعَدَ كُمْ فَمِيصِهِ، فَقُلْنَا: مَا لَكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ؟ قَالَ: مَا تَسْمَعُونَ مَا أَسْمَعُ؟ قُلْنَا: وَمَا ذَاكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ؟ قَالَ: هَذَا رَجُلَانِ يُعَذَّبَانِ فِي قُبُورِهِمَا عَذَابًا شَدِيدًا فِي ذَنْبِ هَاتَيْنِ، قُلْنَا: مِمَّ ذَلِكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ؟ قَالَ: كَانَ أَحَدُهُمَا لَا يَسْتَنْزِعُ مِنَ الْبَوْلِ، وَكَانَ الْآخَرُ يُؤْذِي النَّاسَ بِلِسَانِهِ، وَيَمْشِي بَيْنَهُمَا بِالنَّمِيمَةِ فَدَعَا بِحَجْرَيْنِ تَيْنِ مِنْ جَرَانِدِ النَّخْلِ، فَجَعَلَ فِي كُلِّ قَبْرِ وَاحِدَةً، قُلْنَا: وَهَلْ يَنْفَعُهُمَا ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: نَعَمْ، يُخَفِّفُ عَنْهُمَا مَا دَامَا رَطْبَتَيْنِ. (9: 5)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: ہم لوگ نبی اکرم ﷺ کے ساتھ جا رہے تھے۔ ہمارا گزر دو قبروں کے پاس سے ہوا۔ نبی اکرم ﷺ ٹھہر گئے ہم بھی آپ کے ساتھ ٹھہر گئے نبی اکرم ﷺ کی رنگت تبدیل ہوگئی یہاں تک کہ آپ کے لمبے کی آستین کپکانے لگی۔ ہم نے دریافت کیا: اے اللہ کے نبی! آپ کو کیا ہوا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: جو میں سن رہا ہوں کیا تم بھی وہ سن رہے ہو۔ ہم نے دریافت کیا: اے اللہ کے نبی! وہ کیا چیز ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ان دو لوگوں کو ان کی قبروں میں دو ہلکے گناہ کی وجہ سے شدید عذاب ہو رہا ہے۔ ہم نے عرض کی: اے اللہ کے نبی! اس کی وجہ کیا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا:

ان میں سے ایک شخص پیشاب سے بچتا نہیں تھا اور دوسرا شخص اپنی زبان کے ذریعے لوگوں کو اذیت پہنچاتا تھا اور ان کے درمیان جغلی کیا کرتا تھا۔

پھر نبی اکرم ﷺ نے کھجور کی شاخوں میں سے دو شاخیں منگوائی اور آپ نے ہر ایک کی قبر پر اسے گاڑ دیا۔ ہم نے دریافت کیا: یا رسول اللہ! کیا ان دونوں کو اس کا کوئی فائدہ ہوگا؟ نبی اکرم ﷺ نے جواب دیا: جی ہاں۔ جب تک یہ دونوں خشک نہیں ہو جاتیں ان کے عذاب میں تخفیف رہے گی۔

ذِكْرُ تَفْضِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِحِطِّ الْخَطَايَا، وَكُتْبِهِ الْحَسَنَاتِ عَلَيَّ مُسَبِّحِهِ

اس فضیلت کا تذکرہ جو اللہ تعالیٰ نے اس شخص کو عطا کی ہے جو اس کی تسبیح بیان کرتا ہے وہ یہ کہ وہ اس کے

گناہوں کو ختم کر دیتا ہے اور اس کے لئے نیکیاں نوٹ کر دیتا ہے

825 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الطَّائِفِيُّ،

قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى الْجُهَنِيُّ، عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ:

(متن حدیث): كُنَّا جُلُوسًا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: أَيْعَجَزُ أَحَدُكُمْ أَنْ يَكْتَسِبَ

كُلَّ يَوْمٍ أَلْفَ حَسَنَةٍ؟ فَسَأَلَهُ نَاسٌ مِنْ جُلَسَائِهِ: وَكَيْفَ يَكْتَسِبُ أَحَدُنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ كُلَّ يَوْمٍ أَلْفَ حَسَنَةٍ؟

قَالَ: يُسَبِّحُ اللَّهَ مِائَةَ تَسْبِيحَةٍ، فَيَكْتُبُ اللَّهُ لَهُ أَلْفَ حَسَنَةٍ، وَيَحُطُّ عَنْهُ أَلْفَ سَيِّئَةٍ. (2:1)

مصعب بن سعد اپنے والد حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہما کا یہ بیان نقل کرتے ہیں: ہم لوگ نبی اکرم ﷺ کے پاس

بیٹھے ہوئے تھے، آپ نے ارشاد فرمایا: کیا کوئی شخص یہ کر سکتا ہے کہ روزانہ ایک ہزار نیکیاں کمایا کرے تو آپ کے پاس بیٹھے ہوئے

لوگوں نے آپ سے دریافت کیا: یا رسول اللہ! ہم میں سے کوئی شخص روزانہ ایک ہزار نیکیاں کیسے کما سکتا ہے۔ نبی اکرم ﷺ نے

فرمایا: وہ سبحان اللہ سو مرتبہ پڑھے تو اللہ تعالیٰ اس کے لئے ایک ہزار نیکیاں لکھ لے گا وہ اس کے ایک ہزار گناہوں کو مٹا دے گا۔

ذِكْرُ تَفْضِيلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا بِالْأَمْرِ بِغَرَسِ النَّخِيلِ فِي الْجَنَانِ لِمَنْ سَبَّحَهُ مُعْظَمًا لَهُ بِهِ

اس فضیلت کا تذکرہ جو اللہ نے اس شخص کو عطا کی ہے جو اس کی پاپا کی بیان کرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس شخص کے

لئے جنت میں کھجور کے درخت لگانے کا حکم دے دیتا ہے تاکہ اس کی عزت افزائی ہو

826 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا

825 - إسناده صحيح. وأخرجه أحمد 1/185، ومسلم (2698) في الذكر والدعاء. باب فضل التهليل والتسبيح والدعاء، من طريق

عبد الله بن نمير، بهذا الإسناد. وأخرجه الحميدي (80) من طريق سفیان، وابن أبي شيبة 10/294، من طريق مروان بن معاوية، وأحمد

1/174، والنسائي في عمل اليوم والليلة (152) من طريق شعبة، وأحمد 1/180، والترمذي (3463) في الدعوات، من طريق يحيى القطان،

وأحمد 1/185، والبيهقي (1266)، من طريق يعلى بن عبيد.

حَجَّاجُ الصَّوَّافِ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:
 (متن حدیث): مَنْ قَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، غُرِسَتْ لَهُ بِهِ نَخْلَةٌ فِي الْجَنَّةِ. (2:1)
 حضرت جابر رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص سبحان اللہ و بحمدہ پڑھتا ہے اس کے لئے جنت میں کھجور کا درخت لگا دیا جاتا ہے۔“

ذِكْرُ الْخَبَرِ الْمُدْحِضِ قَوْلَ مَنْ زَعَمَ أَنَّ هَذَا الْخَبَرَ تَفَرَّدَ بِهِ حَجَّاجُ الصَّوَّافِ
 اس روایت کا تذکرہ جو اس شخص کے موقف کو غلط ثابت کرتی ہے جو اس بات کا قائل ہے: اس روایت کو نقل
 کرنے میں حججاج صواف نامی راوی منفرد ہے

827 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ السَّعْدِيُّ بِمَرَوْ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ، قَالَ:
 حَدَّثَنَا الْمُؤَمَّلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،
 قَالَ:

(متن حدیث): مَنْ قَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ، غُرِسَ لَهُ شَجَرَةٌ فِي الْجَنَّةِ. (2:1)
 حضرت جابر رضی اللہ عنہ، نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص سبحان اللہ العظیم پڑھتا ہے اس کے لئے جنت میں درخت لگا دیا جاتا ہے۔“

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالتَّسْبِيحِ عَدَدَ خَلْقِ اللَّهِ وَزِنَةَ عَرْشِهِ وَمِدَادَ كَلِمَاتِهِ
 اللہ تعالیٰ کی مخلوق کی تعداد اُس کے عرش کے وزن اور اس کے کلمات کی سیاہی کے برابر
 تسبیح بیان کرنے کا حکم کے ہونے کا تذکرہ

828 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا

826- رجاله ثقات رجال الشيخين إلا أبا الزبير فمن رجال مسلم وقد عنعن، وأخرجه ابن أبي شيبة 10/290، والبيهقي (126)،
 والترمذي (3464) في الدعوات، من طرق عن روح بن عباد، بهذا الإسناد. وقال الترمذي: هذا حديث حسن صحيح غريب لا نعرفه إلا من
 حديث أبي الزبير، عن جابر. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة (827)، والحاكم 1/501 و512، وصححه الحاكم، ووافقه الذهبي،
 وأورده الحاكم شاهداً لحديث أبي هريرة عنده. 1/512

827- مؤمل بن إسماعيل: سبئ الحفظ، وباقي رجاله ثقات وأخرجه الترمذي (3465) في الدعوات، عن محمد بن رافع، حدثنا
 المؤمل، بهذا الإسناد. وتقدم قبله من طريق حججاج الصواف، عن أبي الزبير، به. فانظر تحريجه ثمت. 828- إسناده صحيح، وأخرجه أحمد
 6/325 و429، 430، والترمذي (3555) في الدعوات، والنسائي 3/77 في السهر: باب نوع أخز من التسبيح، وفي عمل اليوم والليلة
 (163) و(164) من طريقين عن شعبة، بهذا الإسناد. وأخرجه مسلم (2726) في الذكر والدعاء. باب التسبيح أول النهار وعند النوم، وابن
 ماجه (3808) في الأدب. باب فصل التسبيح، من طريق أبي بكر بن أبي شيبة، عن محمد بن بشر، والنسائي في عمل اليوم والليلة (165)

شُعْبَةُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، مَوْلَى آلِ طَلْحَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ كُرَيْبًا يُحَدِّثُ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ جُوَيْرِيَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ، قَالَتْ:

(متن حدیث): اَتَى عَلَيَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا أُسَبِّحُ، ثُمَّ انْطَلَقَ لِحَاجَتِهِ، ثُمَّ رَجَعَ مِنْ نِصْفِ النَّهَارِ، فَقَالَ: مَا زِلْتِ قَاعِدَةً؟، قَالَتْ: قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: أَلَا أَعْلَمُكَ كَلِمَاتٍ لَوْ عُدَلْنَ بِهِنَّ عَدَلْتُهُنَّ، أَوْ لَوْ وُزِنَ بِهِنَّ وَزِنْتُهُنَّ؟ سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ خَلْقِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ سُبْحَانَ اللَّهِ زِينَةَ عَرْشِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ سُبْحَانَ اللَّهِ رِضًا نَفْسِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ سُبْحَانَ اللَّهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ (1: 104)

❁❁ سیدہ جویریہ بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس تشریف لائے میں اس وقت تسبیح پڑھ رہی تھی۔ پھر آپ اپنے کام کے سلسلے میں تشریف لے گئے پھر دوپہر کے وقت آپ واپس تشریف لائے تو آپ نے دریافت کیا: کیا تم اس وقت سے اب تک بیٹھی ہوئی ہو؟ سیدہ جویریہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں۔ میں نے جواب دیا جی ہاں! نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: کیا میں تمہیں ایسی کلمات کی تعلیم نہ دوں اگر (انہیں تمہارے پڑھے ہوئے کلمات) کے ساتھ ملایا جائے تو وہ زیادہ وزنی ہوں (وہ کلمات یہ ہیں): ان کے وزن کے ساتھ ملایا جائے تو وہ زیادہ وزنی ہوں (وہ کلمات یہ ہیں):

”سبحان الله عدد خلقه“ اللہ تعالیٰ کی میں اتنی پاکی بیان کرتا ہوں جو اس کی مخلوق کی تعداد کے برابر ہو۔ یہ تین مرتبہ پڑھنا ہے سبحان الله زینة عرشه میں اللہ تعالیٰ کی اتنی پاکی بیان کرتا ہوں جو اس کے عرش کے وزن جتنی ہو۔ یہ تین مرتبہ پڑھنا ہے۔ سبحان الله رضا نفسه (میں اللہ تعالیٰ کی اتنی پاکی بیان کرتا ہوں جو اس کی ذات کی رضا مندی کے مطابق ہو) یہ تین مرتبہ پڑھنا ہے اور سبحان الله ممداد کلماتہ میں اس کی اتنی پاکی بیان کرتا ہوں جو اس کے کلمات کے سیاه جتنی ہو) یہ تین مرتبہ پڑھنا ہے۔

ذِكْرُ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلًّا وَعَلَا مَا سَلَفَ مِنْ ذُنُوبِ الْمَرْءِ بِالتَّسْبِيحِ، وَالتَّحْمِيدِ

إِذَا كَانَ ذَلِكَ بَعْدَ مَعْلُومٍ

تسبیح اور تحمید کی وجہ سے اللہ تعالیٰ کا آدمی کے گزشتہ گناہوں کی مغفرت کر دینے کا تذکرہ

(اس تسبیح اور تحمید) کی تعداد متعین ہو

829 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ سِنَانٍ بِمَنْبُجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ

829 - إسناده صحيح، وهو في شرح البيهقي (1262) من رواية أحمد بن أبي بكر، عن مالك، وهو في الموطأ 1/209-210 برواية يحيى بن يحيى، باب ما جاء في ذكر الله تعالى. ومن طريق مالك أخرجه ابن أبي شيبة 10/290، وأحمد 2/302 و515، والبخاري (6405) في الدعوات: باب فضل التسبيح، ومسلم (2691) في الذكر: باب فضل التهليل والتسبيح، والترمذي (3466) في الدعوات، والنسائي في عمل اليوم والليلة (826)، وابن ماجه (3812) في الأدب. باب فضل التسبيح. وسيره المؤلف برقم (859).

مَالِكٍ، عَنْ سُمَيِّ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (متن حدیث): مَنْ قَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، فِي يَوْمٍ مِائَةَ مَرَّةٍ، حُطَّتْ خَطَايَاهُ، وَإِنْ كَانَتْ مِثْلَ زَبَدِ

الْبَحْرِ. (2:1)

❁❁ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما نبی اکرم ﷺ کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص روزانہ سو مرتبہ سبحان اللہ و بحمدہ پڑھتا ہے اس کے گناہ ختم کر دیئے جاتے ہیں اگرچہ وہ سمندر کی جھاگ کے برابر ہوں۔“

ذِكْرُ التَّسْبِيحِ الَّذِي يَكُونُ لِلْمَرْءِ أَفْضَلَ مِنْ ذِكْرِ رَبِّهِ بِاللَّيْلِ مَعَ النَّهَارِ، وَالنَّهَارِ مَعَ اللَّيْلِ
اس تسبیح کا تذکرہ جسے پڑھنا دن کے ہمراہ رات بھر اور رات کے ہمراہ دن بھر اپنے پروردگار کا ذکر کرنے سے افضل ہے

830 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ خُزَيْمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْمُغِيرَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ عَجَلَانَ، عَنْ مُصْعَبِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ شُرْحَبِيلَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ الْبَاهِلِيِّ، (متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ بِهِ وَهُوَ يَحْرُكُ شَفْتَيْهِ، فَقَالَ: مَاذَا تَقُولُ يَا أَبَا أَمَامَةَ؟ قَالَ: أَذْكُرُ رَبِّي، قَالَ: أَلَا أُخْبِرُكَ بِأَكْثَرِ أَوْ أَفْضَلِ مِنْ ذِكْرِكَ اللَّيْلِ مَعَ النَّهَارِ وَالنَّهَارِ مَعَ اللَّيْلِ؟ أَنْ تَقُولَ: سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا خَلَقَ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ مِلْءَ مَا خَلَقَ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا فِي الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ مِلْءَ مَا فِي الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا أَحْصَى كِتَابُهُ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ كُلِّ شَيْءٍ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ مِلْءَ كُلِّ شَيْءٍ، وَتَقُولَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ مِثْلَ ذَلِكَ. (2:1)

❁❁ حضرت ابو امامہ باہلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: ایک مرتبہ نبی اکرم ﷺ ان کے پاس سے گزرے وہ اس وقت اپنے ہونٹوں کو حرکت دے رہے تھے۔ نبی اکرم ﷺ نے دریافت کیا: اے ابو امامہ تم کیا پڑھ رہے ہو۔ انہوں نے عرض کی: میں اپنے پروردگار کا ذکر کر رہا ہوں۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: کیا میں تمہیں ایسی چیز کے بارے میں نہ بتاؤں جو تمہارے دن کے ہمراہ تمہارے رات بھر ذکر کرنے اور تمہارے رات کے ہمراہ دن بھر ذکر کرنے سے زیادہ (راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں): افضل

830 - إسنادہ حسن، من أجل ابن عجلان وهو محمد، ويحيى بن أيوب: هو الغافقي، وابن أبي مریم هو: سعيد بن الحكم الجمحي المصري. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة (166) من طريق إبراهيم بن يعقوب، عن ابن أبي مریم، به. وأخرجه أحمد 5/249 عن أبي الوليد الطيالسي، عن أبي عوانة، عن حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيِّ، عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْفَرِ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ. وصححه الحاكم 1/513 على شرط الشيخين، ووافقه الذهبي، وهو كما قال. وأخرجه الطبراني في الكبير (7930) وفي سننه ليث بن أبي سليم وهو سبيء الحافظ، وأخرجه أيضًا برقم (8122)، وأورده الهيثمي في المجمع 10/93، وقال: رواه الطبراني من طريقين، وإسناد أحدهما حسن.

ہوں تم یہ پڑھو:

”میں اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتا ہوں جو اس کے مخلوق کی تعداد کے برابر ہو۔ میں اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتا ہوں جو اس کی مخلوق کو بھردے، میں اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتا ہوں جو آسمان اور زمین کے درمیان والی جگہ کو بھردے۔ میں اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتا ہوں جو اتنی تعداد میں ہو جس کو اس کی کتاب نے گنیا ہوا ہے اور میں اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتا ہوں جو ہر شے کی تعداد جتنی ہو اور میں اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتا ہوں جو ہر چیز کو بھردے۔“
(نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: الحمد للہ بھی اس کی مانند پڑھو۔

ذِكْرُ التَّسْبِيحِ الَّذِي يُحِبُّهُ اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا، وَيَتَقَلُّ مِيزَانَ الْمَرْءِ بِهِ فِي الْقِيَامَةِ

اس تسبیح کا تذکرہ جس کو اللہ تعالیٰ پسند کرتا ہے اور قیامت کے دن اس کی وجہ سے آدمی کا میزان وزنی ہوگا

831 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ فَضِيلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُمَارَةُ بْنُ الْقَعْقَاعِ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): كَلِمَتَانِ خَفِيفَتَانِ عَلَى اللِّسَانِ، حَبِيبَتَانِ إِلَى الرَّحْمَنِ، تَقِيلَتَانِ فِي الْمِيزَانِ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ. (2:1)

🌸🌸 حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”دو کلمات ایسے ہیں جو زبان پر ہلکے ہیں۔ رحمان کے نزدیک پسندیدہ ہے میزان میں وہ بھاری ہوں گے وہ سبحانہ اللہ و بحمدہ اللہ العظیم ہیں۔“

ذِكْرُ التَّسْبِيحِ الَّذِي يُعْطَى اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا الْمَرْءَ بِهِ زِنَةَ السَّمَاوَاتِ ثَوَابًا

اس تسبیح کا تذکرہ جس کی وجہ سے اللہ تعالیٰ آدمی کو آسمانوں کے وزن جتنا اجر و ثواب عطا کرتا ہے

832 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْهَمْدَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، مَوْلَى آلِ طَلْحَةَ عَنْ كُرَيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ،

831- إسناده صحيح، أبو زرعة هو ابن عمرو، تحرف في مطبوع الترمذی إلى عن عمرو وأخرجه ابن أبي شيبة 288/10، 289، وأحمد 2/232، والبخاری (6406) في الدعوات: باب فضل التسبيح، و (6682) في الإيمان والنذور: باب إذا قال: واللّٰه لا أتكلّم اليوم فصلی، و (7563) في التوحيد: باب قوله تعالى: (ونضع الموازين القسط ليوم القيامة) ومسلم (2694) في الذكر: باب فضل التهليل والتسبيح والدعاء، والبعوى (1264)، والترمذی (3467) في الدعوات، والنسائي في عمل اليوم والنيلة (830)، وابن ماجه (3806) في الأدب: باب فضل التسبيح، والبيهقي الأسماء والصفات ص 499. وسعيده المؤلف برقم (841).

(متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ إِلَى صَلَاةِ الصُّبْحِ، وَجُوبِرِيَّةُ جَالِسَةٌ فِي الْمَسْجِدِ، فَرَجَعَ حِينَ تَعَالَى النَّهَارُ،

فَقَالَ: لَنْ تَزَالِي جَالِسَةً بَعْدِي؟، قَالَتْ: نَعَمْ، قَالَ: لَقَدْ قُلْتُ أَرْبَعَ كَلِمَاتٍ لَوْ وُزِنَتْ بِهِنَّ لَوَزَنَتْهُنَّ، سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ عَدَدَ خَلْقِهِ، وَمِدَادَ كَلِمَاتِهِ، وَرِضَا نَفْسِهِ، وَزِينَةَ عَرْشِهِ. (2:1)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: جُوبِرِيَّةُ هِيَ بِنْتُ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ عَمِّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

🌀🌀 حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم صبح کی نماز کے لئے تشریف لے گئے۔ اس وقت حضرت سیدہ جویریہ رضی اللہ عنہا اپنی جائے نماز پر بیٹھی ہوئی تھیں۔ دن چڑھنے کے بعد جب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم واپس تشریف لائے تو آپ نے دریافت کیا: تم میرے بعد اسی طرح بیٹھی رہی ہو؟ انہوں نے عرض کیا جی ہاں! نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں نے چار کلمات پڑھے تھے۔ اگر ان کا وزن ان کے ساتھ کیا جائے تو وہ کلمات وزنی ہوں گے۔ (وہ یہ ہیں):

”میں اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتا ہوں اور اس کے ہمراہ اس کی حمد بیان کرتا ہوں جو اس کی مخلوق کی تعداد جتنی ہے اور اس کی کلمات کی سیاہی جتنی اور اس کی ذات کی رضامندی کے مطابق اور اس کے عرش کے وزن جتنی ہو۔“

(امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: جویریہ (نامی خاتون) جناب حارث بن عبدالمطلب کی صاحبزادی ہیں جو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے چچا ہیں۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الْإِكْتَارِ لِلْمَرْءِ مِنَ التَّسْبِيحِ وَالتَّحْمِيدِ وَالتَّمْجِيدِ وَالتَّهْلِيلِ

وَالتَّكْبِيرِ لِلَّهِ جَلًّا وَعَلَا رَجَاءَ ثَقَلِ الْمِيزَانَ بِهِ فِي الْقِيَامَةِ

آدمی کے لئے بکثرت تسبیح، تمجید، تحمید، تہلیل اور تکبیر کہنے کے مستحب ہونے کا تذکرہ

یہ امید رکھتے ہوئے کہ اس کی وجہ سے قیامت کے دن اس کا میزان وزنی ہوگا

833 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ، حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا

الْوَلِيدُ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ زُبَيْرٍ، وَابْنُ جَابِرٍ قَالَا: حَدَّثَنَا أَبُو سَلَامٍ، قَالَ:

(متن حدیث): حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَى رَاعِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَقِيْتُهُ بِالْكُوفَةِ فِي

832- وأخرجه أحمد 1/258 عن أسود بن عامر، ومسلم (2726) (79) في الذكر والدعاء: باب التسيح أول النهار وعند النوم، عن

قتيبة بن سعد، وعمرو الناقد، وأبي أبي عمر، وأبو داود (1503) في الصلاة. باب التسيح بالحصي، عن داود بن أمية، والنسائي في عمل اليوم

والليلة (161) عن ابن المقريء محمد بن عبد الله بن يزيد، والبغوي في شرح السنة (1297) من طريق علي بن المديني، كلهم عن سفيان، بهذا

الاسناد. وقد تقدم برقم (828) من طريق شعبة عن محمد بن عبد الرحمن.

مَسْجِدِهَا، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: بَيْحٌ وَبَيْحٌ وَأَشَارَ بِيَدِهِ بِخَمْسٍ مِمَّا أَثَقَلَهُنَّ فِي الْمِيزَانِ: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَالْوَلَدُ الصَّالِحُ يُتَوَقَّى لِلْمَرْءِ الْمُسْلِمِ فَيَحْتَسِبُهُ. (2:1)

❁ ابوسلمی جو نبی اکرم ﷺ کے چرہا ہے ہیں۔ میری ان سے ملاقات کوذی کی مسجد میں ہوئی تو انہوں نے مجھے یہ حدیث سنائی۔ وہ کہتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو یہ بات ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے:

”بہت خوب بہت خوب نبی اکرم ﷺ نے اپنے دست مبارک سے پانچ کا اشارہ کرتے ہوئے فرمایا (یہ پانچ چیزیں) میزان میں کتنی وزنی ہیں۔ سبحان اللہ، الحمد للہ، لا الہ الا اللہ اور اللہ اکبر پڑھنا اور یہ کہ کسی مسلمان کا نیک بچہ فوت ہو جائے اور وہ اس پر ثواب کی امید رکھے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بِأَنَّ قَوْلَ الْإِنْسَانِ بِمَا وَصَفْنَا يَكُونُ خَيْرًا لَهُ
مِنْ أَنْ يَكُونَ مَا طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ لَهُ

اس بات کا بیان کہ آدمی کا یہ کہنا جو ہم ذکر کر چکے ہیں یہ اس کے لئے اس سے زیادہ بہتر ہے
جس بھی چیز پر بھی سورج طلوع ہوتا ہے وہ اسے مل جائے

834 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ بْنِ إِسْحَاقَ بَارِعِيَانِ بِقَرْيَةِ سَبَجٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سِنَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): لِأَنَّ أَقْوَلَ: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ. (2:1)

833 - إسناده صحيح، رجاله رجال الصحيح، غير شيخ ابن حبان وهو ثقة. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة (167)، والدولابي في الأسماء والكنى 1/36، وابن سعد في الطبقات 6/58، وابن أبي عاصم في السنة 2/363، والطبراني في الكبير 22/348 من طرق عن الوليد بن مسلم، به، وصححه الحاكم 1/511، وأقره الذهبي. وأورده الهيثمي في المجمع 10/88، وقال: رواه الطبراني من طريقين، ورجال أحدهما ثقات. وأخرجه أحمد 3/443 و4/237 عن عفان بن مسلم، عن أبان العطار، عن يحيى بن أبي كثير، عن زيد عن أبي سلام عن مولى لرسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال ... وأخرجه أحمد 5/366 عن يزيد، عن هشام الدستوائي، عن يحيى بن أبي كثير، عن أبي سلام، أن رجلاً حدثه، أنه سمع النبي... قال الهيثمي: رواه أحمد، ورجال الصحيح. المجمع. 10/88.

834 - إسناده صحيح على شرط الشيخين، وأخرجه ابن أبي شيبة 10/288 عن أبي معاوية، به.

وأخرجه مسلم (2695) في الذكر: باب فضل التهليل والتسبيح والدعاء، والترمذی (3597) في الدعوات: باب في العفو والعافية، عن أبي كريب، والنسائي في عمل اليوم والليلة (835) عن أحمد بن حرب، والبخاري (1277).

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ پڑھ لینا لو میرے نزدیک ہر اس چیز سے زیادہ پسندیدہ ہے جس پر سورج طلوع ہوتا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ هَذِهِ الْكَلِمَاتِ مِنْ أَحَبِّ الْكُرَمِ إِلَى اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ یہ کلمات اللہ تعالیٰ کے نزدیک پسندیدہ ترین کلمات میں سے ایک ہیں

835 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ عَمِيْلَةَ، عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدَبٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ أَحَبَّ الْكَلَامِ إِلَى اللَّهِ أَرْبَعٌ: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ. (1: 104)

﴿﴾ حضرت سمہ بن جندب رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ کلام چار کلمات ہیں: سبحان اللہ، والحمد للہ، ولا الہ الا اللہ، واللہ اکبر“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَأَنَّ هَذِهِ الْكَلِمَاتِ مِنْ خَيْرِ الْكَلِمَاتِ لَا يَضُرُّ الْمَرْءَ بِأَيِّهِنَّ بَدَأَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ یہ کلمات بہترین کلمات میں سے ایک ہیں اور آدمی ان میں سے جس کے ذریعے

بھی آغاز کرے تو کوئی نقصان نہیں ہوگا

836 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيمَانَ بْنِ فَارِسٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ

شَقِيقٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي، يَقُولُ: أَخْبَرَنَا أَبُو حَمْزَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): خَيْرُ الْكَلَامِ أَرْبَعٌ، لَا يَضُرُّكَ بِأَيِّهِنَّ بَدَأْتَ: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،

وَاللَّهُ أَكْبَرُ. (1: 104)

﴿﴾ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”سب سے بہترین کلام چار کلمات ہیں تمہیں کوئی نقصان نہیں ہوگا۔ ان میں سے کسی کے ذریعے بھی آغاز کر لو۔“

سبحان اللہ والحمد للہ ولا الہ الا اللہ واللہ اکبر

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالتَّسْبِيحِ وَالتَّحْمِيدِ وَالتَّهْلِيلِ وَالتَّكْبِيرِ عَدَدَ مَا خَلَقَ اللَّهُ وَمَا هُوَ خَالِقُهُ
تسبیح، تحمید، تہلیل اور تکبیر اتنی تعداد میں کہنے کا تذکرہ جو اس تعداد کے مطابق ہو جسے اللہ تعالیٰ نے پیدا کیا ہے
اور جسے اس نے پیدا کرنا ہے

837 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا
ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، أَنَّ سَعِيدَ بْنَ أَبِي هِلَالٍ حَدَّثَهُ، عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ سَعْدِ بْنِ أَبِي
وَقَاصٍ، عَنْ أَبِيهَا،

(متن حدیث): أَنَّهُ دَخَلَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى امْرَأَةٍ فِي يَدِهَا نَوَى أَوْ حَصَى تُسَبِّحُ،
فَقَالَ: أَلَا أُخْبِرُكَ بِمَا هُوَ أَيْسَرُ عَلَيْكَ مِنْ هَذَا وَأَفْضَلُ؟ سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا خَلَقَ فِي السَّمَاءِ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ
عَدَدَ مَا خَلَقَ فِي الْأَرْضِ، وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا هُوَ خَالِقٌ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ مِثْلَ ذَلِكَ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ مِثْلَ ذَلِكَ، وَلَا
إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مِثْلَ ذَلِكَ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ مِثْلَ ذَلِكَ. (1: 104)

عائشہ بن سعد بن ابی وقاص اپنے والد (حضرت سعد بن ابی وقاص) بیان نقل کرتی ہیں۔ وہ نبی اکرم ﷺ کے ہمراہ
ایک خاتون کے پاس تشریف لے گئے جن کے ہاتھ میں گھلیاں تھیں۔ جن پر وہ گن کر تسبیحات پڑھ رہی تھیں تو نبی اکرم ﷺ نے
ارشاد فرمایا: کیا میں تمہیں ایسی چیز کے بارے میں نہ بتاؤں جو تمہارے لئے زیادہ آسان اور زیادہ فضیلت والی ہو (وہ یہ کلمات ہے)
”میں اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتا ہوں جو ان چیزوں کی تعداد کے مطابق ہو جنہیں آسمان میں پیدا کیا میں اللہ تعالیٰ کی
پاکی بیان کرتا ہوں جو ان چیزوں کی تعداد کے مطابق ہو جنہیں زمین میں پیدا کیا پاکی بیان کرتا ہوں ان چیزوں کی
تعداد کے برابر جنہیں پیدا کرنا ہے۔

”پھر تم اللہ اکبر بھی اسی کی مانند ہو الحمد للہ بھی اسی کی مانند کہ لا الہ الا اللہ بھی اسی کی مانند کہہ دو اور لا حول
ولا قوۃ بھی اسی کی مانند پڑھو۔“

ذِكْرُ كِتَابَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِلْعَبْدِ بِكُلِّ تَسْبِيحَةٍ صَدَقَةٌ، وَكَذَلِكَ التَّكْبِيرُ وَالتَّحْمِيدُ وَالتَّهْلِيلُ
اللہ تعالیٰ کا بندے کے لئے ہر تسبیح کے عوض میں صدقہ نوٹ کرنا اور اسی طرح تکبیر، تحمید اور تہلیل کے عوض میں
بھی (صدقہ نوٹ کرنا)

838 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَسْمَاءَ،
قَالَ: حَدَّثَنَا مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَاصِلُ مَوْلَى أَبِي عَيْنَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ عَقِيلٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرَ،
عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ الدِّبَلِيِّ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ،

(متن حدیث): أَنَّ نَاسًا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالُوا لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، ذَهَبَ أَهْلُ الدُّثُورِ بِالْأَجْرِ، يُصَلُّونَ كَمَا نُصَلِّي، وَيَصُومُونَ كَمَا نَصُومُ، وَيَتَصَدَّقُونَ بِفُضُولِ أَمْوَالِهِمْ، قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَوْلَيْسَ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ مَا تَتَصَدَّقُونَ بِهِ، كُلُّ تَسْبِيحَةٍ صَدَقَةٌ، وَكُلُّ تَكْبِيرَةٍ صَدَقَةٌ، وَكُلُّ تَحْمِيدَةٍ صَدَقَةٌ، وَكُلُّ تَهْلِيلَةٍ صَدَقَةٌ، وَأَمْرٌ بِمَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ، وَنَهْيٌ عَنِ مُنْكَرٍ صَدَقَةٌ. (2:1)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: کچھ صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے نبی کریم ﷺ کی خدمت میں عرض کی: یا رسول اللہ! صاحب حیثیت لوگ اجر لے گئے ہیں۔ وہ نماز ادا کرتے ہیں جس طرح ہم نماز ادا کرتے ہیں وہ اسی طرح روزے رکھتے ہیں جس طرح ہم روزے رکھتے ہیں، لیکن وہ اپنے اضافی مال کو صدقہ کر دیتے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: کیا اللہ تعالیٰ نے تمہارے لئے وہ چیز نہیں بنائی جسے تم صدقہ کیا کرو۔ سبحان اللہ کہنا صدقہ ہے۔ اللہ اکبر کہنا صدقہ ہے۔ الحمد للہ کہنا صدقہ ہے لا الہ الا اللہ پڑھنا صدقہ ہے۔ نیکی کا حکم دینا صدقہ ہے۔ برائی سے منع کرنا صدقہ ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مَا وَصَفْنَا مِنَ التَّسْبِيحِ وَالتَّحْمِيدِ وَالتَّهْلِيلِ وَالتَّكْبِيرِ مِنْ أَفْضَلِ الْكَلَامِ

لَا حَرَجَ عَلَى الْمَرْءِ بِأَيِّهِنَّ بَدَأَ

اس بات کے بیان کا تذکرہ ہم نے تسبیح، تحمید اور تہلیل اور تکبیر کے بارے میں جو یہ چیز بیان کی ہے کہ یہ افضل بہترین کلام ہے، تو اس میں آدمی کو کوئی حرج نہیں ہوگا کہ وہ ان میں سے جس سے چاہے آغاز کرے

839 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو خَلِيفَةَ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ، عَنْ سَلْمَةَ بِنِ

كَهْلِيلٍ، عَنْ هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ، عَنْ سَمُرَةَ بِنِ جُنْدَبٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

أَفْضَلُ الْكَلَامِ أَرْبَعٌ، لَا تَبَالِي بِأَيِّهِنَّ بَدَأْتَ: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ. (2:1)

حضرت سرہ بن جندب رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”سب سے زیادہ فضیلت والا کلام چار کلمات ہیں تم اس بات کی پرواہ نہ کرو کہ کس کے ذریعے آغاز کرتے ہو۔“

سبحان الله و بحمده سبحان الله العظيم لا اله الا الله والله اكبر

838- وأخرجه أبو داود (5243) و (5244) في الأدب: باب في إمطة الأذى عن الطريق من طرق عن واصل، به، وفي الباب عن أبي

هريرة عند البخاري (843) في الأذان. باب صفة الصلاة، و (6329) في الدعوات. باب الدعاء بعد الصلاة، ومسلم (595) في المساجد. باب

استحباب الذكر بعد الصلاة والنسائي في عمل اليوم والليلة (146)، وعن أبي الدرداء عند النسائي (147) و (148) و (149) و (150) و (151).

839- إسناده صحيح، وأخرجه الطيالسي (899)، وأحمد 5/11، والنسائي في عمل اليوم والليلة (847) من طريق محمد بن جعفر.

وأخرجه أحمد 5/20، وابن ماجه (3811) في الأدب: باب فصل التسبيح. وتقدم برقم (835) من رواية هلال بن يساف. إسناده صحيح على

شرط مسلم، وأخرجه في صحيحه (720) في صلاة المسافرين: باب استحباب صلاة الضحى، و (1006) في الزكاة: باب بيان أن اسم الصدقة يقع على كل نوع من المعروف. أخرجه أحمد 5/167 و 168 من طرق: عن مهدي بن ميمون به.

ذَكَرُ الْبَيَانَ بَانَ الْكَلِمَاتِ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا مَعَ التَّبَرِّي مِنَ الْحَوْلِ وَالْقُوَّةِ إِلَّا بِاللَّهِ مَعَ الْبَاقِيَاتِ الصَّالِحَاتِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ وہ کلمات جن کا ہم نے ذکر کیا ہے جس میں ”لا حول ولا قوة الا باللہ“ پڑھا جاتا ہے تو یہ باقی رہ جانے والی نیکیوں کے ساتھ ہے

840 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ سَلَمٍ، حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ، حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ دَرَّاجٍ، عَنْ أَبِي الْهَيْثَمِ، عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (متن حدیث): اسْتَكْبَرُوا مِنْ الْبَاقِيَاتِ الصَّالِحَاتِ، قِيلَ: وَمَا هُنَّ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟، قَالَ: التَّكْبِيرُ، وَالتَّهْلِيلُ، وَالتَّسْبِيحُ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ (2:1)۔

✽✽ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”باقی رہنے والی نیکیوں کی کثرت کو عرض کی گئی: یا رسول اللہ! اس سے مراد کیا ہے؟ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اس سے مراد سبحان اللہ الحمد للہ، اللہ اکبر اور ولا حول ولا قوة پڑھنا ہے۔“

ذَكَرُ الْأَمْرِ بِتَقْرِينِ التَّعْظِيمِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا إِلَى التَّسْبِيحِ إِذْ هُوَ مِمَّا يُثْقَلُ الْمِيزَانُ فِي الْقِيَامَةِ
اس بات کا حکم ہونا کہ اللہ تعالیٰ کی عظمت والے کلمات کو اس کی تسبیح کے کلمات کے ساتھ ملا دیا جائے کیونکہ یہ چیز قیامت کے دن میزان کو وزنی کر دے گی

841 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَزْرُ بْنُ إِسْحَاقَ الْعَابِدِ بِطَرَسُوسَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ يَزِيدَ الْبُحْرَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ فَضِيلٍ، قَالَ: أَخْبَرَنَا عَمَارَةُ بْنُ الْقَعْقَاعِ، عَنْ أَبِي زُرْعَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): كَلِمَتَانِ خَفِيفَتَانِ عَلَى اللِّسَانِ، ثَقِيلَتَانِ فِي الْمِيزَانِ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ. (1:104)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”دو کلمات ایسے ہیں جو زبان پر آسان ہیں اور میزان میں وزنی ہوں گے۔ (وہ یہ ہیں): سبحان اللہ وبحمده

840- إسناده ضعف، دراج فی روایة عن أبي الهيثم ضعيف، وأخرجه الطبري 15/255 عن يونس، والحاكم 1/512 من طريق أحمد بن عيسى المصري، بهذا الاسناد . وصححه الحاكم ووافقه الذهبي. وأورده السيوطي في الدر 4/224. وأخرجه أحمد 3/75 عن حسن بن موسى، عن ابن لهيعة، عن دراج، به. وله شواهد أخر انظرها في الدر المنثور 4/224-225.

سبحان الله العظيم“

ذَكَرُ اسْتِحْبَابِ عَقْدِ الْمَرْءِ التَّسْبِيحَ وَالتَّهْلِيلَ وَالتَّقْدِيسَ بِالْأَنَامِلِ
إِذْ هُنَّ مَسْوُولَاتٌ وَمُسْتَنْطَقَاتٌ

اس بات کا مستحب ہونا کہ آدمی اپنی تسبیح و تہلیل، تقدیس کے کلمات کو انگلیوں کے پوروں پر شمار کرے کیونکہ ان سے حساب لیا جائے گا اور انہیں گویائی عطا کی جائے گی

842 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَغْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ،

قَالَ: سَمِعْتُ هَانَءَ بْنَ عَثْمَانَ، عَنْ أُمِّهِ حُمَيْضَةَ بِنْتِ يَاسِرٍ، عَنْ جَدَّتِهَا يَسِيرَةَ، وَكَانَتْ إِحْدَى الْمُهَاجِرَاتِ، قَالَتْ: قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): عَلَيَّ كُنَّ بِالتَّسْبِيحِ وَالتَّهْلِيلِ وَالتَّقْدِيسِ، وَاعْقِدْنَ بِالْأَنَامِلِ، فَإِنَّهُنَّ مَسْوُولَاتٌ

وَمُسْتَنْطَقَاتٌ. (2:1)

❁❁ حمیضہ بنت یاسر اپنی دادی سیدہ یسیرہ کا بیان نقل کرتی ہیں: یہ ہجرت کرنے والی خواتین میں سے ایک ہے وہ بیان

کرتی ہے نبی اکرم ﷺ نے ہم سے فرمایا: تم خواتین تسبیح و تہلیل اور تقدیس پڑھا کرو اور اپنی انگلیوں کے پوروں پر انہیں شمار کیا کرو کہ ان سے سوال کیا جائے گا اور انہیں گویائی عطا کی جائے گی۔

ذَكَرُ اسْتِعْمَالِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعَمَلَ الَّذِي وَصَفْنَاهُ

نبی اکرم ﷺ کا اس عمل کو اختیار کرنے کا تذکرہ جس کا ہم نے ذکر کیا ہے

843 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنُ زُهَيْرٍ بَسْتَرًا، حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُقْدَامِ الْعَجَلِيُّ،

حَدَّثَنَا عَثَامُ بْنُ عَلِيٍّ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ:

(متن حدیث): رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْقِدُ التَّسْبِيحَ بِيَدِهِ. (2:1)

842- هو في المصنف لابن أبي شيبة 10/289، وأخرجه أحمد 6/370-371، وابن سعد في الطبقات 8/310، والترمذي (3583)

، والطبراني في الكبير 25/73 (181) من طرق وأخرجه أبو داود (1501)، والطبراني 25/74 من طريق مسدد .

843- وأخرجه أبو داود (1502) في الصلاة: باب التسبيح بالحصي، والترمذي (3411) في الدعوات، و (3486) باب ما جاء في عقد

التسبيح باليد، والنسائي 3/79 في السهو: باب عقد التسبيح، والحاكم 1/547، والبيهقي 2/253، والبخاري (1268)، من طرق عن عثام بن

علي، بهذا الإسناد: وأخرجه الحاكم 1/547 من طريق عفان، والبيهقي في السنن 2/253 من طريق آدم بن أبي إياس، كلاهما عن شعبة، عن

عطاء، به. ورححه الذهبي في المختصر. وأخرجه مطولاً أحمد في المسند 2/160، و 161، و 204، و 205، وأبو داود (506) في الأدب: باب

في التسبيح عند النوم، والترمذي (3410) في الدعوات، والنسائي 3/74 في السهو: باب عدد التسبيح بعد التسليم، من طرق عن عطاء، به.

”حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نے نبی اکرم ﷺ کو اپنے دست مبارک پر تسبیح شمار کرتے ہوئے دیکھا ہے۔“

ذِكْرُ تَفَضُّلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا عَلَى حَامِدِهِ بِإِعْطَائِهِ مِلَّةَ الْمِيزَانِ ثَوَابًا فِي الْقِيَامَةِ
اللہ تعالیٰ کا اپنی حمد بیان کرنے والے شخص کو یہ فضیلت عطا کرنا کہ قیامت کے دن
اسے میزان بھر کر اجر و ثواب عطا کرے گا

844 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفِيَّانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ شَابُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ سَلَامٍ، عَنْ أَخِيهِ زَيْدِ بْنِ سَلَامٍ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ، عَنْ جَدِّهِ أَبِي سَلَامٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ غَنَمٍ، أَنَّ أَبَا مَالِكٍ الْأَشْعَرِيَّ حَدَّثَهُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (متن حدیث): اِسْبَاغُ الْمَوْضُوءِ شَطْرُ الْإِيمَانِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُ الْمِيزَانَ، وَالتَّسْبِيحُ وَالتَّكْبِيرُ مِلَّةُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، وَالصَّلَاةُ نُورٌ، وَالزَّكَاةُ بُرْهَانٌ، وَالصَّدَقَةُ ضِيَاءٌ، وَالْقُرْآنُ حُجَّةٌ لَكَ أَوْ عَلَيْكَ، كُلُّ النَّاسِ يَغْدُو، فَبَائِعٌ نَفْسَهُ فَمُعْتَقَهَا، أَوْ مَوْبِقُهَا. (2:1)

حضرت ابو مالک اشعری رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے: اچھی طرح وضو کرنا نصف ایمان ہے۔ الحمد للہ پڑھنا میزان کو بھر دیتا ہے سبحان اللہ، الحمد للہ، اللہ اکبر پڑھنا آسمانوں اور زمین کے (درمیان کی جگہ کو) بھر دیتا ہے نماز نور ہے زکوٰۃ برہان ہے صدقہ روشنی ہے قرآن تمہارے حق میں یا تمہارے خلاف حجت ہے ہر شخص نکلتا ہے اور وہ اپنے آپ کا سودا کرتا ہے تو یا تو خود کو آزاد کروالیتا ہے یا خود کو غلام بنا لیتا ہے۔“

ذِكْرُ وَصْفِ الْحَمْدِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا الَّذِي يُكْتَبُ لِلْحَامِدِ رَبِّهِ بِهِ مِثْلُهُ سَوَاءً كَانَهُ قَدْ فَعَلَهُ
اللہ تعالیٰ کی حمد ایسے الفاظ میں کرنے کا تذکرہ ان الفاظ کے ہمراہ اپنے پروردگار کی حمد بیان کرنے والے کے لئے اس کی مانند کلمات نوٹ کر لئے جاتے ہیں گویا کہ اس نے ایسا کیا ہے

845 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ مَوْلَى ثَقِيفٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ خَلِيفَةَ، عَنْ حَفْصِ بْنِ أَبِي أَحْمَدَ بْنِ مَالِكٍ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: (متن حدیث): كُنْتُ جَالِسًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْحَلْقَةِ إِذْ جَاءَ رَجُلٌ فَسَلَّمَ عَلَيَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى الْقَوْمِ، فَقَالَ: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَعَلَيْكُمْ

844- إسناده صحيح . وأخرجه ابن ماجه (280) فى الطهارة : باب الموضوء شطر الإيمان ، وأخرجه النسائي فى عمل اليوم والليلة

(169) من طريق عيسى بن مساور ، وأخرجه أحمد 5 / 342 و 343 ، ومسلم (223) فى الطهارة : باب فضل الموضوء والترمذى (3517) فى

الدعوات ، والنسائي فى عمل اليوم والليلة (168) ، من طرق عن أبان بن يزيد .

السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، فَلَمَّا جَلَسَ، قَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مَبَارَكًا فِيهِ كَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا وَيَرْضَى، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَيْفَ قُلْتَ؟ فَرَدَّ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا، قَالَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، لَقَدْ ابْتَدَرَهَا عَشْرَةَ أَمْلاكٍ كُلُّهُمْ حَرِيصٌ عَلَى أَنْ يَكْتُبُوهَا، فَمَا دَرَوْا كَيْفَ يَكْتُبُونَهَا، فَرَجَعُوهُ إِلَى ذِي الْعِزَّةِ جَلَّ ذِكْرُهُ، فَقَالَ: اكْتُبُوهَا كَمَا، قَالَ عَبْدِي. (2:1)

قَالَ الشَّيْخُ: مَعْنَى قَالَ عَبْدِي فِي الْحَقِيقَةِ: أَنِّي قَبِلْتُهُ.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں نبی اکرم ﷺ کے ساتھ ایک حلقے میں بیٹھا ہوا تھا۔ اسی دوران ایک شخص آیا۔ اس نے نبی اکرم ﷺ کو سلام کیا اور حاضرین کو بھی سلام کیا۔ اس نے کہا: السلام علیکم نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: وعلیکم السلام ورحمة اللہ وبرکاتہ یا وہ شخص بیٹھ گیا تو اس نے کہا:

”اللہ تعالیٰ کے لئے ہر طرح کی حمد مخصوص ہے۔ ایسی حمد جو زیادہ ہو پاک ہو اس میں برکت موجود ہو جسے ہمارا پروردگار پسند کرے۔“

تو نبی اکرم ﷺ نے اس شخص سے دریافت کیا: تم نے کیا کلمات کہے ہیں۔ نبی اکرم ﷺ کے سامنے یہ کلمات اس نے دوبارہ دوہرائیے تو نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”اس ذات کی قسم! جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے بارہ فرشتے تیزی سے اس کی طرف لپکے تھے۔ ان میں سے ہر ایک کی یہ خواہش تھی وہ اسے نوٹ کر لے پھر انہیں یہ سمجھ نہیں آئی وہ اسے کیسے نوٹ کریں۔ وہ واپس اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں گئے تو اللہ تعالیٰ نے فرمایا: تم اسے ایسے نوٹ کر لو جس طرح میرے بندے نے کہے ہیں۔“

شیخ کہتے ہیں: ”میرے بندے نے کہا:“ کا مطلب درحقیقت یہ ہے میں نے اس کو قبول کر لیا ہے۔“

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ الْحَمْدِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا مِنْ أَفْضَلِ الدُّعَاءِ، وَالتَّهْلِيلِ لَهُ مِنْ أَفْضَلِ الذِّكْرِ

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کرنا دعائیں سے سب سے زیادہ فضیلت رکھتا ہے اور ”لا الہ الا اللہ“ پڑھنا ذکر میں سے سب سے زیادہ فضیلت رکھتا ہے

846 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الْأَنْصَارِيُّ، مِنْ وَلَدِ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ بِالْبَصْرَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنِ عَرَبِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْأَنْصَارِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ طَلْحَةَ بْنَ خِرَاشٍ، يَقُولُ: سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، يَقُولُ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ:

845- رجاله ثقات، إلا أن خلف بن خليفة اختلط بآخرة، وقد أخرج له مسلم من رواية قتيبة عنه وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة

(341) عن قتيبة بن سعيد، بهذا الإسناد، وأخرجه أحمد 3/158 عن حسين بن محمد، عن خلف بن خليفة، به. وأخرجه أحمد 3/167، ومسلم

(600) في المساجد: باب ما يقال بين تكبيرة الإحرام والقراءة، والنسائي 2/132، 133 في الافتتاح، من طرق .

(متن حدیث): **أَفْضَلُ الذِّكْرِ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَفْضَلُ الدُّعَاءِ: الْحَمْدُ لِلَّهِ.** (2:1)

✽✽ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے: ”سب سے افضل ذکر لا الہ الا اللہ اور سب سے افضل دعا الحمد للہ“ ہے۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ لِلْمَرْءِ الْمُسْلِمِ أَنْ يَحْمَدَ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا عَلَى مَا هَدَاهُ لِلْإِسْلَامِ
إِذَا رَأَى غَيْرَ الْإِسْلَامِ، أَوْ قَبْرَهُ

بندہ مسلمان کو اس بات کے حکم ہونے کا تذکرہ کہ وہ اللہ تعالیٰ کی حمد اس بات پر بیان کرے کہ اللہ تعالیٰ نے اسلام کی طرف اس کی رہنمائی کی ہے ایسا وہ اس وقت کرے جب وہ کسی غیر اسلامی چیز کو یا کسی غیر مسلم کی قبر کو دیکھے

847 - (سند حدیث): **أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُنْثَبِقِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَارِثُ بْنُ سَرِيحٍ النَّقَّالُ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْيَمَانِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:**

(متن حدیث): **إِذَا مَرَرْتُمْ بِقُبُورِنَا وَقُبُورِكُمْ مِنْ أَهْلِ الْجَاهِلِيَّةِ، فَآخِبِرُوهُمْ أَنَّهُمْ فِي النَّارِ.** (1: 83)

(توضیح مصنف): **قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَمَرَ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا النَّخْبِرِ الْمُسْلِمِ إِذَا مَرَّ بِقَبْرِ غَيْرِ الْمُسْلِمِ، أَنْ يَحْمَدَ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا عَلَى هِدَايَتِهِ آيَاهُ الْإِسْلَامِ، بِلَفْظِ الْأَمْرِ بِالْأَخْبَارِ آيَاهُ أَنَّهُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ، إِذْ مُحَالٌ أَنْ يُخَاطَبَ مَنْ قَدْ يَلِي بِمَا لَا يَقْبَلُ عَنِ الْمُخَاطَبِ بِمَا يُخَاطَبُ بِهِ**

✽✽ ”جب تم زمانہ جاہلیت سے تعلق رکھنے والی ہماری اور اپنی یعنی (ہماری اور اپنے رشتے داروں) کی قبروں سے گزرو تو انہیں بتا دو وہ لوگ جہنم میں ہیں۔“

(امام ابن حبان رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں): اس حدیث میں نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مسلمان کو یہ حکم دیا ہے جب وہ کسی غیر مسلم کی قبر کے پاس سے گزرنے کو اس بات پر اللہ تعالیٰ کی حمد بیان کرے کہ اللہ تعالیٰ نے اسے اسلام کی ہدایت نصیب کی ہے۔ یہاں ”امر“ کے لفظ کے ذریعے اس بات کی اطلاع دی گئی ہے وہ اہل جہنم (میں سے) ہے کیونکہ یہ بات ناممکن ہے ان کو مخاطب کیا جائے جو بوسیدہ ہو

846- إسناده حسن، وأخرجه الترمذی (3383) فی الدعوات. باب ما جاء أن دعوة المسلم مستجابة، والنسائي فی عمل اليوم والليلة (831)، والحاكم 1/503 وصححه ووافقه الذهبي، وأخرجه ابن ماجه (3800) فی الأدب: باب فضل الحامدين، وابن أبي الدنيا فی الشکر ص 37، والبيهقی فی الأسماء والصفات ص 105، وفي شعب الإيمان 2/1/128 والخراطي فی فضيلة الشکر ص 35، والبعوی (1269)، والحاكم 1/498، عن طرق عن موسى ابن ابراهيم الأنصاري، به.

847- إسناده ضعيف جدًا، وأخرجه ابن السني فی عمل اليوم والليلة برقم (599) بن طريق أبي بعلی، عن الحارث بن سريح، به ويعني عنه حديث سعد بن أبي وقاص عند البزار 1/64: 65، والطبرانی (326)، وابن السني (600)، والبيهقی فی دلائل النبوة 1/191: 192، والضياء فی المختارة 1/333.

چکے ہیں اور مخاطب کی طرف سے خطاب کو قبول نہیں کر سکتے۔

ذِكْرُ الْأَخْبَارِ عَمَّا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الْحَمْدِ لِلَّهِ عَلَى عِصْمَتِهِ آيَاهُ
عَمَّا خَرَجَ إِلَيْهِ مِنْ حَادٍ عَنْهُ

ان روایات کا تذکرہ جن کے مطابق آدمی پر اللہ تعالیٰ کی حمد اس حوالے سے لازم ہوتی ہے کہ اس نے آدمی کو اس چیز سے بچایا ہے جس سے منہ موڑ کر وہ شخص اس کی طرف آیا ہے

848 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ قُتَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي السَّرِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: كَذَّبَنِي عَبْدِي وَلَمْ يَكُنْ لَهُ ذَلِكَ، وَشَتَمَنِي وَلَمْ يَكُنْ لَهُ ذَلِكَ، تَكْذِيبِي أَنْ يَقُولَ: أَنِّي يُعِيدُنَا كَمَا بَدَأْنَا، وَأَمَّا شَتْمُهُ آيَأِي أَنْ يَقُولَ: اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا، وَإِنِّي الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ أَلِدْ وَلَمْ أُولَدْ، وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ. (3: 68)

✽✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: میرے بند نے مجھے جھوٹا قرار دیا حالانکہ اسے ایسا نہیں کرنا چاہئے تھا اور اس نے مجھے برا کہا ہے حالانکہ اسے ایسا نہیں کرنا چاہئے تھا۔ اس کا مجھے جھوٹا قرار دینا یہ ہے کہ وہ یہ کہے: اللہ تعالیٰ نے جیسے ہمیں پہلے پیدا کیا ہے دوبارہ ہمیں کیسے پیدا کرے گا اس کا مجھے برا کہنا یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کی اولاد ہے حالانکہ اس کا یہ کہنا جبکہ میں ”صمد“ ہوں میں نے کسی کو جنم نہیں دیا مجھے جنم نہیں دیا گیا اور میرا کوئی ہمسر نہیں ہے۔“

ذِكْرُ وَصِفِ التَّهْلِيلِ الَّذِي يُعْطَى اللَّهُ مِنْ هَلَلَهُ عَشْرَ مَرَّاتٍ ثَوَابِ عِتْقِ رَقِيَّةٍ

اس تہلیل کی صفت کا تذکرہ (یعنی ان کلمات کا تذکرہ جنہیں دس مرتبہ پڑھنے والے شخص کو اللہ تعالیٰ غلام آزاد کرنے کا ثواب عطا کرتا ہے)

849 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ سِنَانٍ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ سُمَيٍّ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (متن حدیث): مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ

848- وأخرجه البخاری (3193) فی بدء الخلق، و (4974) فی التفسیر، والنسائی 4/112 فی الجنائز: باب أرواح المؤمنین، من طرق

عن أبي الزناد، بن الأعرج، عن أبي هريرة. وأخرجه أحمد 2/350 بن حسن بن موسى، عن ابن لهيعة، عن أبي يونس، عن أبي هريرة.

قَدِيرٌ، فِي يَوْمٍ مِائَةَ مَرَّةٍ، كَانَتْ عَدَلَ عَشْرِ رِقَابٍ، وَكُتِبَتْ لَهُ مِائَةُ حَسَنَةٍ، وَمُحِيتَ عَنْهُ مِائَةُ سَيِّئَةٍ، وَكَانَ لَهُ حِرْزًا مِنَ الشَّيْطَانِ يَوْمَهُ ذَلِكَ حَتَّى يُمْسِيَ، وَلَمْ يَأْتِ أَحَدٌ بِأَفْضَلٍ مِمَّا جَاءَ بِهِ إِلَّا أَحَدٌ عَمِلَ عَمَلًا أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ. (2:1)

✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی اکرم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص یہ کلمات پڑھتا ہے: ”اللہ تعالیٰ کے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے وہی ایک معبود ہے۔ بادشاہی اسی کے لئے مخصوص ہے تمہاری کے لئے مخصوص ہے اور وہ ہر شے پر قدرت رکھتا ہے۔“

جو شخص روزانہ سو مرتبہ یہ کلمات پڑھے اسے دس غلام آزاد کرنے کے برابر ثواب ہوگا۔ ایک سوئیکیاں لکھی جائیں گی۔ ایک سو گناہ مٹائیے جائیں گے اور یہ بات اس دن میں شام تک شیطان سے اس کے بچاؤ کا ذریعہ بن جائے گی اور اس دن میں کسی بھی شخص نے اس شخص کے عمل سے افضل کوئی عمل نہیں کیا ہوگا ماسوائے اس شخص کے جس نے اس سے زیادہ تعداد میں اس کلمے کو پڑھا ہو۔

ذَكَرَ الْبَيَّانُ بَانَ اللَّهُ تَعَالَى إِنَّمَا يُعْطَى الْمَهْلَلِ لَهُ بِمَا وَصَفْنَا ثَوَابَ رَقِيَّةٍ

لَوْ أَعْتَقَهَا إِذَا أَصَابَ الْحَيَاةَ وَالْمَمَاتَ فِيهِ إِلَى الْبَارِئِ جَلَّ وَعَلَا

اس بات کے بیان کا تذکرہ اللہ تعالیٰ اس طریقے کے مطابق ”لا الہ الا اللہ“ پڑھنے والے شخص کو غلام آزاد کرنے کا ثواب دیتا ہے جبکہ آدمی اس میں زندگی اور موت کی نسبت اپنے خالق کی طرف کر لے

850 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ الْحُسَيْنِ نَافِلَةَ الْحَسَنِ بْنِ عَيْسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا شَيْبَانُ

بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ بْنُ حَازِمٍ أَنَّهُ، قَالَ: سَمِعْتُ زُبَيْدًا الْإِيَامِيَّ يُحَدِّثُ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْسَجَةَ، عَنِ الْبَرَاءِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

(متمن حدیث): مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ، يُحْيِي وَيُمِيتُ، وَهُوَ

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، عَشْرَ مَرَّاتٍ، كَانَ كَعَدْلِ رَقِيَّةٍ أَوْ نَسَمَةٍ. (2:1)

849- إسنادہ صحیح، وهو فی الموطأ 1/209 فی القرآن: باب ما جاء فی ذکر اللہ تبارک وتعالی، ومن طریق مالک أخرجه أحمد

375 و 2/302، والبخاری (3293) فی بدء الخلق: باب صفة إبليس، و (6403) فی الدعوات: باب فضل التهليل، ومسلم (2691) فی الذکر والدعاء: باب فضل التهليل والتسبیح والدعاء، والترمذی (3468) فی الدعوات، والنسائی فی عمل الیوم والليلة (25)، وابن ماجه (3798) فی الأدب: باب فضل لا إله إلا الله، والبعوی (1272). وأخرجه النسائی فی عمل الیوم والليلة (26).

850- إسنادہ قوی. وأخرجه أحمد 4/285 عن عفان، عن محمد بن طلحة، عن طلحة بن مصرف، بهذا الاسناد. وأخرجه أحمد

4/285 عن عفان، و 4/304، وأخرجه أحمد 4/286، 287 عن أبي معاوية.

﴿﴾ حضرت براء بن العزبؓ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا:

”جو شخص دس مرتبہ یہ کلمہ پڑھتا ہے۔

”اللہ تعالیٰ کے علاوہ اور کوئی معبود نہیں ہے وہی ایک معبود ہے کوئی شریک نہیں ہے۔ بادشاہی اسی کی ہے۔ حمد اسی کے لئے مخصوص ہے۔ وہ زندگی دیتا ہے اور وہ موت دیتا ہے وہ ہر شے پر قدرت رکھتا ہے۔“

راوی کو شک ہے شاید یہ الفاظ ہیں: غلام آزاد کرنے (یا گردن آزاد کرنے) کی مانند ہے۔

ذِكْرُ الْكَلِمَاتِ الَّتِي إِذَا، قَالَهَا الْمَرْءُ الْمُسْلِمُ صَدَّقَهُ رَبُّهُ جَلَّ وَعَلَا عَلَيْهَا

ان کلمات کا تذکرہ جب بندہ مسلم ان کلمات کو پڑھتا ہے تو اس کا پروردگار اس کی تصدیق کرتا ہے

851 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي

بُكَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ، عَنْ أَبِي اسْحَاقَ، عَنِ الْأَعْرَابِيِّ مُسْلِمٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، وَأَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَا: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِذَا قَالَ الْعَبْدُ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، صَدَّقَهُ رَبُّهُ، قَالَ: صَدَقَ عَبْدِي، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا، وَأَنَا أَكْبَرُ، وَإِذَا قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، صَدَّقَهُ رَبُّهُ، قَالَ: صَدَقَ عَبْدِي، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا وَحْدِي، وَإِذَا قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، صَدَّقَهُ رَبُّهُ، قَالَ: صَدَقَ عَبْدِي، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا لَا شَرِيكَ لِي، وَإِذَا قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَهُ الْمُلْكُ، صَدَّقَهُ رَبُّهُ، قَالَ: صَدَقَ عَبْدِي، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا، لِي الْمُلْكُ وَلِي الْحَمْدُ، وَإِذَا قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ، صَدَّقَهُ رَبُّهُ، وَقَالَ: صَدَقَ عَبْدِي، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِي. (1: 104)

﴿﴾ حضرت ابوسعید خدریؓ اور حضرت ابو ہریرہؓ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: جب بندہ لا

الہ الا اللہ پڑھتا ہے تو پروردگار اس کی تصدیق بیان کرتا ہے اس نے سچ کہا ہے میرے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے۔ میں سب سے بڑا ہوں لا الہ الا اللہ وحدہ، تو اس کا پروردگار اس کی تصدیق کرتے ہوئے فرماتا ہے: اس نے سچ کہا ہے میرے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے۔ صرف میں معبود ہوں اور جب بندہ لا الہ الا اللہ کہتا ہے تو اس کا پروردگار اس کی تصدیق کرتا ہے۔ میرے بندے نے سچ کہا ہے میرے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے اور میرا کوئی شریک نہیں ہے جب بندہ لا الہ الا اللہ پڑھتا ہے تو اس کا پروردگار اس کی تصدیق کرتے ہوئے فرماتا ہے۔ میرے بندے نے سچ کہا ہے میرے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے۔ بادشاہی میرے لئے ہے اور حمد میرے لئے مخصوص ہے اور بندہ جب لا الہ الا اللہ لا حول ولا قوۃ الا باللہ پڑھتا ہے اس کا پروردگار اس کی تصدیق کرتے ہوئے فرماتا ہے: میرے بندے نے سچ کہا ہے میرے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے اور میری مدد کے بغیر کچھ نہیں ہو سکتا۔

ذِكْرُ مَا يَجِبُ عَلَى الْمَرْءِ مِنَ الْأَحْوَالِ بِذِكْرِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي أَسْبَابِهِ
دُونَ الْإِتِّكَالِ عَلَى قَضَاءِ اللَّهِ فِيهَا

اس بات کا تذکرہ آدمی پر یہ بات لازم ہے کہ وہ اپنے اسباب کے بارے میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کر کے نہیں
محفوظ کرے ان کے بارے میں اللہ تعالیٰ کے فیصلے پر تکیہ نہ کرے

852 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ الْجُنَيْدِ بِمُسْتِ، قَالَ: حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو ضَمْرَةَ، عَنْ أَبِي
مَوْدُودٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ، عَنْ ابَانَ بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ عُثْمَانَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:
(متن حدیث): مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ: بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ
وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ، ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، لَمْ تَفْجَأْهَ فَاجِئَةٌ بَلَاءٌ حَتَّى يُمَسِيَ، وَإِنْ قَالَهَا حِينَ يُمَسِي لَمْ تَفْجَأْهَ فَاجِئَةٌ
بَلَاءٌ حَتَّى يُصْبِحَ. (2:1)

✽✽ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”جو شخص صبح کے وقت یہ پڑھے:

”اس اللہ کے نام سے برکت حاصل کرتے ہوئے جس کے اسم کے ہمراہ کوئی چیز زمین اور آسمان میں نقصان نہیں
پہنچا سکتی اور وہ سننے والا اور علم رکھنے والا ہے“۔

تو شام تک اسے کوئی اچانک آزمائش درپیش نہیں ہوگی اور اگر وہ شام کے وقت انہیں پڑھے گا تو صبح تک اسے کوئی آزمائش
درپیش نہیں ہوگی۔

ذِكْرُ اسْتِحْبَابِ الذِّكْرِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا فِي الْأَحْوَالِ حَذَرَ
أَنْ يَكُونَ الْمَوَاضِعُ عَلَيْهِ تَرَةً فِي الْقِيَامَةِ

ہر حالت میں اللہ تعالیٰ کے ذکر کا مستحب ہونا اس چیز سے بچتے ہوئے کہ

852- وأخرجه عبد الله بن أحمد في زوائد المسند 1/72، وأبو داود (5089) في الأدب باب ما يقول إذا أصبح، والطحاوي في مشكل
الآثار 4/171 والبقوي (1326)، من طرق عن أبي ضمرة أنس بن عياض، بهذا الإسناد. وأخرجه أبو داود (5088) في الأدب، عن عبد الله بن
مسلمة، عن أبي مودود عن عثمان بن عثمان، به. وأخرجه أبو داود الطيالسي ص 14 رقم (79) من طريق عبد الرحمن بن أبي الزناد، عن
أبيه، عن أبان، به، ومن طريق أبي داود أخرجه البخاري في الأدب المفرد برقم (660)، والترمذي (3388) في الدعوات: باب ما جاء في
الدعاء إذا أصبح وإذا أمسى، والنسائي في عمل اليوم والليلة (346)، وابن ماجه (3869) في الأدب: باب ما يدعو به الرجل إذا أصبح وإذا
أمسى. وأخرجه أحمد 1/62 و 66، والحاكم 1/514 من طرق عن ابن أبي الزناد، عن أبيه، عن أبان، به. وصححه الحاكم، ووافقه الذهبي.
وسيرد أيضًا برقم (862).

ان میں سے کچھ جگہیں قیامت کے دن حسرت کا باعث نہ ہوں

853 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ صَالِحٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي ذَنْبٍ، عَنْ سَعِيدِ الْمَقْبُرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا جَلَسَ قَوْمٌ مَجْلِسًا لَمْ يَذْكُرُوا اللَّهَ فِيهِ إِلَّا كَانَ عَلَيْهِمْ تَرَةً، وَمَا مَشَى أَحَدٌ مَمْشَى لَمْ يَذْكُرِ اللَّهَ فِيهِ إِلَّا كَانَ عَلَيْهِ تَرَةً، وَمَا أَوَى أَحَدٌ إِلَى فِرَاشِهِ وَلَمْ يَذْكُرِ اللَّهَ فِيهِ إِلَّا كَانَ عَلَيْهِ تَرَةً. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جب بھی کوئی شخص کسی محفل میں اللہ کا ذکر نہیں کرتے، تو وہ ان کے لئے حسرت کا باعث ہوگی جب کوئی شخص کسی راستے پر چلتا ہے اور وہ اس میں اللہ کا ذکر نہیں کرتا، تو وہ اس کے لئے حسرت کا باعث ہوگی اور جب کوئی شخص اپنے بستر پر جاتا ہے اور وہ اللہ کا ذکر نہیں کرتا، تو یہ اس کے لئے حسرت کا باعث ہوگی۔“

ذِكْرُ تَمْثِيلِ الْمُصْطَفَى الْمَوْضِعِ الَّذِي يُذَكِّرُ اللَّهَ جَلَّ وَعَلَا فِيهِ
وَالْمَوْضِعِ الَّذِي لَا يُذَكِّرُ اللَّهَ فِيهِ

نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا اس جگہ کی مثال بیان کرنا، جہاں اللہ کا ذکر کیا جاتا ہے
اور اس جگہ کی مثال بیان کرنا، جس میں اللہ کا ذکر نہیں کیا جاتا

853- حدیث صحیح، رجالہ ثقات، إلا أن فيه عننة الوليد وهو مدلس، وأخرجه أبو داود (4856) في الأدب: باب كراهية إن يقوم الرجل من مجلسه ولا يذكر الله، والنسائي في عمل اليوم والليلة (404) عن قتبية بن سعيد، عن الليث، عن ابن عجلان، عن سعيد المقبري، به. وأخرجه أبو داود (5059) في الأدب. باب ما يقول عند النوم، عن حامد بن يحيى، عن أبي عاصم، عن ابن عجلان، عن سعيد المقبري، به. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة (405) عن سويد بن نصر، عن عبد الله بن المبارك، عن ابن أبي ذنب، عن سعيد المقبري، عن أبي إسحاق مولى عبد الله بن الحارث، عن أبي هريرة، به. وأخرجه أحمد 2/432 من طريق يحيى القطان وروح، والنسائي في عمل اليوم والليلة (406) من طريق يحيى القطان، كلاهما عن ابن أبي ذنب، عن سعيد المقبري، عن إسحاق مولى عبد الله بن الحارث، عن أبي هريرة، به. وأورده الهيثمي في المجمع 10/80. ورواه أحمد، وأبو إسحاق مولى عبد الله بن الحارث بن نوفل لم يوثقه أحد، ولم يجره، وبقية رجال أحد إسناده أحمد رجال الصحيح قلت وأبو إسحاق مولى عبد الله بن الحارث، ذكره المزى في تهذيب الكمال في الكنى، وذكره قبل ذلك فيمن اسمه إسحاق غير منسوب لكنه رجح أن الصواب أبو إسحاق، وقال الحافظ ابن حجر. ووقع في بعض النسخ من النسائي: عن أبي إسحاق، والشابت في رواية حمزة الحافظ إسحاق بغير أداة كنية، وكذا عند أحمد وأبي داود والطبراني في الدعاء وإسحاق المذكور ما عرفت من حاله شيئاً. انظر تهذيب الكمال 2/501، 502، وتهذيب التهذيب 1/258، والنكت الظراف 10/425. وصححه الحاكم 1/550 ووافقه الذهبي، لكن تحرف فيه إسحاق مولى عبد الله بن الحارث إلى إسحاق بن عبد الله بن الحارث. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة (407) عن أحمد بن حرب، عن قاسم بن يزيد، عن ابن أبي ذنب، عن إسحاق عن أبي هريرة قال المزى: وهو وهم. يعنى بإسقاط المقبري انظر تحفة الأشراف 10/426. وأخرجه أحمد 2/446 و481 و484، والترمذي (3380) في الدعاء: باب في القوم يجلسون ولا يذكرون الله، وإسماعيل القاضي في فضل الصلاة على النبي (54)، وأبو نعيم في الحلية 8/130، والبيهقي في السنن 3/210، والبغوي في شرح السنة (1254)

854 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ، عَنْ بُرَيْدٍ، عَنْ أَبِي بُرْدَةَ، عَنْ أَبِي مُوسَى، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ:

مَثَلُ النَّبِيِّ الَّذِي يُذَكِّرُ اللَّهَ فِيهِ، وَالنَّبِيِّ الَّذِي لَا يُذَكِّرُ اللَّهَ فِيهِ مَثَلُ الْحَيِّ وَالْمَيِّتِ. (2:1)

✽✽ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”وہ گھر جس میں اللہ کا ذکر کیا جاتا ہے اور وہ گھر جس میں اللہ کا ذکر نہیں کیا جاتا ان کی مثال زندہ اور مردہ شخص جیسی ہے۔“

ذِكْرُ حُفُوفِ الْمَلَائِكَةِ بِالْقَوْمِ يَجْتَمِعُونَ عَلَى ذِكْرِ اللَّهِ مَعَ نُزُولِ السَّكِينَةِ عَلَيْهِمْ
فرشتوں کا ان لوگوں کو ڈھانپ لینے کا تذکرہ جو اللہ کا ذکر کرنے کے لئے اکٹھے ہوتے ہیں

نیز ان لوگوں پر سکینت کا نازل ہونا

855 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامِ الْبَرَّارِ، قَالَ: حَدَّثَنَا

أَبُو الْأَحْوَصِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْأَعْرَبِ، قَالَ: أَشْهَدُ عَلَى أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ، وَأَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّهُمَا شَهِدَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ قَالَ: مَا جَلَسَ قَوْمٌ يَذْكُرُونَ اللَّهَ، إِلَّا حَفَّتْهُمُ الْمَلَائِكَةُ، وَغَشِيَتْهُمُ الرَّحْمَةُ، وَنَزَلَتْ عَلَيْهِمُ السَّكِينَةُ، وَذَكَرَهُمُ اللَّهُ فِيَمَنْ عِنْدَهُ. (2:1)

✽✽ اگر کہتے ہیں: میں حضرت ابو سعید خدری اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما کے بارے میں گواہی دیتا ہوں کہ ان دونوں

حضرات نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں گواہی دے کر یہ بات بیان کی ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات ارشاد فرمائی ہے:

”جب کچھ لوگ اللہ کا ذکر کرتے ہیں تو فرشتے ان کو ڈھانپ لیتے ہیں اور ان پر رحمت نازل ہوتی ہے اور ان لوگوں پر سکینت نازل ہوتی ہے اور اللہ تعالیٰ اپنی بارگاہ میں موجود (فرشتوں) میں ان کا تذکرہ کرتے ہیں۔“

ذِكْرُ اثْبَاتِ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا لِلْقَوْمِ الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ مَعَ سُؤْلِهِمْ

آيَاهُ الْجَنَّةِ وَتَعَوُّذِهِمْ بِهِ مِنَ النَّارِ نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْهَا

اللہ تعالیٰ کا ان لوگوں کی مغفرت کر دینا جو اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتے ہیں اور جو اس سے جنت

مانگتے ہیں اور جہنم سے پناہ مانگتے ہیں، ہم بھی اس سے پناہ مانگتے ہیں

856 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَوْنٍ الرَّيَّانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ رَبِّهِ،

854 - إسنادہ صحیح، وأخرجه البخاری (6407) فی الدعوات باب فضل ذکر اللہ عز وجل، ومنسلم (779) فی صلاة المسافرين:

باب استحباب صلاة النافلة فی بيته، وجوازها فی المسجد.

قَالَ: حَدَّثَنَا الْفُضَيْلُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): إِنَّ لِلَّهِ مَلَائِكَةً فَضَّلًا عَنْ كُتَابِ النَّاسِ، يَمْشُونَ فِي الطَّرِيقِ، يَلْتَمِسُونَ الذِّكْرَ، فَإِذَا رَأَوْا أَقْوَامًا يَذْكُرُونَ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى تَنَادَوْا: هَلُمُّوا إِلَيْنَا حَاجَاتِكُمْ، فَيُحْفُونَ بِأَجْحَبِهِمْ إِلَى السَّمَاءِ، فَيَسْأَلُهُمْ رَبُّهُمْ جَلَّ وَعَلَا، وَهُوَ أَعْلَمُ بِهِمْ، فَيَقُولُ: عِبَادِي مَا يَقُولُونَ؟ فَيَقُولُونَ: يَا رَبِّ، يَسْبِحُونَكَ وَيَحْمَدُونَكَ، فَيَقُولُ: هَلْ رَأَوْنِي؟ فَيَقُولُونَ: لَا، فَيَقُولُ: كَيْفَ لَوْ رَأَوْنِي؟ فَيَقُولُونَ: لَوْ رَأَوْكَ لَكُنَّا أَشَدَّ تَسْبِيحًا وَتَمْجِيدًا وَتَكْبِيرًا وَتَحْمِيدًا، فَيَقُولُ: مَاذَا يَسْأَلُونَ؟ فَيَقُولُونَ: يَسْأَلُونَكَ يَا رَبِّ الْجَنَّةَ، فَيَقُولُ لَهُمْ: هَلْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَا، فَيَقُولُ: كَيْفَ لَوْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَوْ قَدْ رَأَوْهَا كُنَّا أَشَدَّ طَلَبًا وَأَشَدَّ حِرْصًا، فَيَقُولُ: فِمَمَّ يَتَعَوَّذُونَ؟ فَيَقُولُونَ: يَتَعَوَّذُونَ بِكَ مِنَ النَّارِ، فَيَقُولُ: فَهَلْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَا، فَيَقُولُ: كَيْفَ لَوْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَوْ قَدْ رَأَوْهَا كُنَّا أَشَدَّ تَعَوُّذًا، فَيَقُولُ: فَإِنِّي أَشْهَدُكُمْ أَنِّي قَدْ غَفَرْتُ لَهُمْ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”اللہ تعالیٰ کے کچھ فرشتے ہیں جو لوگوں کے اعمال نوٹ کرنے کے علاوہ ہیں وہ راستوں میں چلتے پھرتے ہیں اور ذکر کو تلاش کرتے رہتے ہیں جب وہ کچھ لوگوں کو دیکھتے ہیں جو اللہ تعالیٰ کا ذکر کر رہے ہوں تو ایک دوسرے کو پکارتے ہیں۔ اپنے مقصود کی طرف آ جاؤ پھر وہ آسمان تک اپنے پروں سے انہیں ڈھانپ لیتے ہیں۔ ان کا پروردگار ان سے دریافت کرتا ہے حالانکہ وہ ان سے زیادہ بہتر جانتے ہیں۔ وہ فرماتا ہے: میرے بندے کیا کہتے ہیں تو فرشتے عرض کرتے ہیں اے ہمارے پروردگار! وہ تیری تسبیح اور تیری حمد بیان کرتے ہیں: پروردگار دریافت کرتا ہے: کیا انہوں نے مجھے دیکھا ہے فرشتے جواب دیتے ہیں: جی نہیں۔ پروردگار دریافت کرتا ہے: اگر وہ مجھے دیکھ لیتے تو کیا ہوتا؟ فرشتے عرض کرتے ہیں اگر وہ تجھے دیکھ لیتے تو وہ زیادہ شدت کے ساتھ تیری تسبیح، تیری بزرگی تیری کبریائی، وہ تیری حمد بیان کرتے۔ پروردگار دریافت کرتا ہے: وہ کیا چیز مانگتے ہیں۔ فرشتے جواب دیتے ہیں: اے ہمارے پروردگار! وہ تجھ سے جنت مانگتے ہیں۔ پروردگار دریافت کرتا ہے: کیا انہوں نے اسے دیکھا ہے؟ وہ جواب دیتے ہیں: جی نہیں، پروردگار فرماتا ہے: اگر وہ اسے دیکھ لیتے تو کیا ہوتا تو فرشتے عرض کرتے ہیں اگر وہ اسے دیکھ لیتے تو زیادہ شدت کے ساتھ اسے طلب کرتے اور زیادہ شدت کے ساتھ اس کے اصول کے خواہش مند ہوتے۔ پروردگار دریافت کرتا ہے: وہ کس چیز سے پناہ مانگتے ہیں فرشتے عرض کرتے ہیں وہ جہنم سے تیری پناہ مانگتے ہیں۔ پروردگار دریافت کرتا

586- إسنادہ صحیح علی شرط مسلم. وأخرجه أحمد 2/447 من طریق إسرائيل، ومسلم (2700) في الذكر. باب فضل الاجتماع

علی تلاوة القرآن، من طریق شعبه، والترمذی (3378) فی الدعاء. باب ما جاء فی القوم یجلسون فیذکرون اللہ عز وجل ما لهم من الفضل.

ہے: کیا انہوں نے اسے دیکھا ہے فرشتے جواب دیتے ہیں: جی نہیں پروردگار دریافت کرتا ہے: اگر وہ اسے دیکھ لیتے تو کیا ہوتا؟ فرشتے جواب دیتے ہیں: اگر وہ اسے دیکھ لیتے تو وہ زیادہ شدت کے ساتھ اس سے پناہ مانگتے تو پروردگار فرماتا ہے: میں تم لوگوں کو گواہ بنا تا ہوں کہ میں نے ان لوگوں کی مغفرت کر دی ہے۔

ذِكْرُ الْبَيَانِ بَانَ مَنْ جَالَسَ الذَّاكِرِينَ اللَّهُ يُسْعِدُهُ اللَّهُ بِمُجَالَسَتِهِ آيَاهُمْ

اس بات کا بیان کہ جو شخص اللہ کا ذکر کرنے والوں کے ساتھ بیٹھتا ہے تو اس شخص کے ان لوگوں کے ساتھ بیٹھنے کی وجہ سے اللہ تعالیٰ اس کو بھی سعادت عطا کر دیتا ہے

857 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا

جَرِيرٌ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (متن حدیث): إِنَّ لِلَّهِ مَلَائِكَةً فَضَّلَا عَنْ كِتَابِ النَّاسِ، يَطُوفُونَ فِي الطَّرِيقِ، يَلْتَمِسُونَ أَهْلَ الذِّكْرِ، فَإِذَا وَجَدُوا قَوْمًا يَذْكُرُونَ اللَّهَ تَنَادَوْا: هَلُمُّوا إِلَيْنَا حَاجَتِكُمْ، فَيَحْفُونَ بِهِمْ بِأَجْنِحَتِهِمْ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا، فَيَسْأَلُهُمْ رَبُّهُمْ وَهُوَ أَعْلَمُ مِنْهُمْ، فَيَقُولُ: مَا يَقُولُ عِبَادِي؟ فَيَقُولُونَ: يُكَبِّرُونَكَ وَيُمَجِّدُونَكَ وَيُسَبِّحُونَكَ وَيَحْمَدُونَكَ، فَيَقُولُ: هَلْ رَأَوْنِي؟ فَيَقُولُونَ: لَا، فَيَقُولُ: فَكَيْفَ لَوْ رَأَوْنِي؟ فَيَقُولُونَ: لَوْ رَأَوْكَ لَكُنَّا لَكَ أَشَدَّ عِبَادَةً وَأَكْثَرَ تَسْبِيحًا وَتَحْمِيدًا وَتَمَجِيدًا، فَيَقُولُ: وَمَا يَسْأَلُونِي؟ قَالَ: فَيَقُولُونَ: يَسْأَلُونَكَ الْجَنَّةَ، فَيَقُولُ: فَهَلْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَا وَاللَّهِ يَا رَبِّ، فَيَقُولُ: فَكَيْفَ لَوْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَوْ رَأَوْهَا كَانُوا عَلَيْهَا أَشَدَّ حِرْصًا وَأَشَدَّ طَلَبًا، وَأَعْظَمَ فِيهَا رَغْبَةً، فَيَقُولُ: وَمِمَّ يَتَعَوَّذُونَ؟ فَيَقُولُونَ: مِنَ النَّارِ، فَيَقُولُ: وَهَلْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَا وَاللَّهِ يَا رَبِّ، فَيَقُولُ: فَكَيْفَ لَوْ رَأَوْهَا؟ فَيَقُولُونَ: لَوْ رَأَوْهَا لَكُنَّا مِنْهَا أَشَدَّ فَرَارًا، وَأَشَدَّ هَرَبًا، وَأَشَدَّ خَوْفًا، فَيَقُولُ اللَّهُ لِمَلَائِكَتِهِ: أَشْهَدُكُمْ أَنِّي قَدْ غَفَرْتُ لَهُمْ، قَالَ:، فَقَالَ مَلَكٌ مِنَ الْمَلَائِكَةِ: إِنَّ فِيهِمْ فَلَانًا لَيْسَ مِنْهُمْ إِنَّمَا جَاءَ لِحَاجَةٍ، قَالَ: فَهُمْ الْجُلَسَاءُ لَا يَشْقَى جَلِيسُهُمْ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ، نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

”اللہ تعالیٰ کے کچھ فرشتے ایسے ہیں جو لوگوں کے اعمال نوٹ کرنے کے علاوہ ہیں۔ وہ راستوں میں گھومتے پھرتے رہتے ہیں۔ اہل ذکر کو تلاش کرتے ہیں۔ جب انہیں کچھ لوگ ملتے ہیں جو اللہ کا ذکر کر رہے ہوں تو وہ (ایک دوسرے کو) بلا تے ہیں۔ اپنے مقصود کی طرف آ جاؤ پھر وہ آسمان دنیا تک اپنے پروں سے انہیں ڈھانپ لیتے ہیں۔ ان کا پروردگار ان سے دریافت کرتا ہے حالانکہ وہ ان سے زیادہ بہتر جانتا ہے پروردگار فرماتا ہے۔ میرے بندے کیا کہتے ہیں۔ فرشتے جواب دیتے ہیں: وہ تیری کبریائی

857 اسنادہ صحیح علی شرط الشیخین، وأخرجه البخاری (6408) فی الدعوات. باب فضل ذکر اللہ. وتقدم قبله من طریق الفضیل بن

عیاض، عن الأعمش، به، فانظرو.

تیری تکبیر تیری پاکی اور تیری حمد بیان کرتے ہیں: پروردگار دریافت کرتا ہے: کیا انہوں نے مجھے دیکھا ہے فرشتے جواب دیتے ہیں: جی نہیں پروردگار دریافت کرتا ہے: اگر وہ مجھے دیکھ لیتے تو کیا ہوتا؟ فرشتے جواب دیتے ہیں: اگر وہ تجھے دیکھ لیتے تو زیادہ شدت کے ساتھ تیری پاکی بیان کرتے۔ زیادہ حمد اور بزرگی بیان کرتے، پروردگار دریافت کرتا ہے: وہ لوگ مجھ سے کیا مانگتے ہیں؟ فرشتے جواب دیتے ہیں: وہ تجھ سے جنت مانگتے ہیں۔ پروردگار فرماتے ہیں کیا انہوں نے اسے دیکھا ہے؟ فرشتے جواب دیتے ہیں: جی نہیں اللہ کی قسم! (اے پروردگار انہوں نے اسے نہیں دیکھا) پروردگار فرماتا ہے: اگر وہ اسے دیکھ لیتے تو وہ اس کے حصول کی زیادہ خواہش کرتے اور زیادہ شدت کے ساتھ اس کی رغبت کرتے پروردگار دیتے ہیں: اگر وہ اسے دیکھ لیتے تو وہ اسے پناہ مانگتے ہیں؟ فرشتے جواب دیتے ہیں: وہ جہنم سے پناہ مانگتے ہیں۔ پروردگار دریافت کرتا ہے: کیا انہوں نے اسے دیکھا ہے؟ فرشتے جواب دیتے ہیں: جی نہیں، اللہ کی قسم! اے ہمارے پروردگار (انہوں نے اسے نہیں دیکھا) پروردگار فرماتا ہے: اگر وہ اسے دیکھ لیتے تو کیا ہوتا؟ فرشتے جواب دیتے ہیں: اگر وہ اسے دیکھ لیتے تو اس سے زیادہ دور بھاگتے شدت سے بھاگتے اور اس سے زیادہ خوف زدہ ہوتے، تو پروردگار فرشتوں سے فرماتا ہے: میں تم لوگوں کو گواہ بنا کے کہتا ہوں میں نے ان لوگوں کی مغفرت کر دی ہے۔

نبی اکرم ﷺ فرماتے ہیں: ان فرشتوں میں سے ایک فرشتہ عرض کرتا ہے ان میں فلاں شخص تھا جو ان میں سے نہیں تھا وہ اپنے کام کے سلسلہ میں وہاں آیا تھا پروردگار فرماتا ہے: وہ ایک دوسرے کے ساتھ بیٹھے ہوئے ایسے لوگ ہیں جن کے ساتھ بیٹھے والا بھی محروم نہیں ہوتا۔

ذِكْرُ سَبَاقِ الذَّاكِرِينَ اللَّهُ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتِ فِي الْقِيَامَةِ أَهْلَ الطَّاعَاتِ إِلَى الْجَنَّةِ
اللہ تعالیٰ کا بکثرت ذکر کرنے والے مردوں اور خواتین کا قیامت کے دن جنت کی طرف جاتے ہوئے دیگر اطاعت گزاروں سے سبقت لے جانے کا تذکرہ

858 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أُمِيَّةُ بْنُ بِسْطَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ

زُرَيْعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا رُوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ، عَنِ الْعَلَاءِ، عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ:
(متن حدیث): كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسِيرُ فِي طَرِيقِ مَكَّةَ فَمَرَّ عَلَى جَبَلٍ يُقَالُ لَهُ: جُمْدَانُ، فَقَالَ: سِيرُوا هَذَا جُمْدَانَ، سَبَقَ الْمُفْرِدُونَ، سَبَقَ الْمُفْرِدُونَ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا الْمُفْرِدُونَ؟
قَالَ: الذَّاكِرُونَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتُ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ مکہ کے راستے میں سفر کر رہے تھے۔ آپ کا گزرا ایک پہاڑ کے

858 - إسناده صحيح، على شرط مسلم، وأخرجه مسلم (2676) في الذكر: باب الحث على ذكر الله، عن أمية بن بسطام العيشي،

بهذا الاسناد. وأخرجه أحمد 2/323، والحاكم 1/495، ومن طريقه البيهقي في شعب الايمان 1/314 من طريق أبي عاصم انعقدى.

پاس سے ہوا جس کا نام ”جمدان“ تھا۔ آپ نے فرمایا: اس ”جمدان“ کی طرف چلو ”مفردون“ سبقت لے گئے ہیں لوگوں نے عرض کی: وہ کون ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کا کثرت سے ذکر کرنے والے مرد اور کثرت سے ذکر کرنے والی خواتین۔

ذِكْرُ مَغْفِرَةِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا مَا قُدِّمَ مِنْ ذُنُوبِ الْعَبْدِ بِقَوْلِهِ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، بَعْدَ

مَعْلُومٍ عِنْدَ الصَّبَاحِ وَالْمَسَاءِ

اگر بندہ صبح اور شام کے وقت ”سبحان اللہ و بحمدہ“ متعین تعداد میں پڑھے تو اس کی وجہ سے اللہ

تعالیٰ کا بندے کے گزشتہ گناہوں کی مغفرت کر دینے کا تذکرہ

859 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا عَمْرَانُ بْنُ مُوسَى بْنِ مُجَاشِعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُدْبَةُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا

حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ سُهَيْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، مِائَةَ مَرَّةٍ، وَإِذَا أَمْسَى مِائَةَ مَرَّةٍ، غُفِرَتْ

ذُنُوبُهُ وَإِنْ كَانَتْ أَكْثَرَ مِنْ زَيْدِ الْبَحْرِ. (2:1)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص صبح کے وقت سو مرتبہ سبحان اللہ و بحمدہ پڑھتا ہے اور شام کے وقت بھی سو مرتبہ یہ کلمات پڑھتا ہے تو

اس شخص کے گناہوں کی مغفرت ہو جاتی ہے۔ اگرچہ وہ سمندر کے جھاگ سے زیادہ ہوں۔“

ذِكْرُ الشَّيْءِ الَّذِي إِذَا قَالَهُ الْإِنْسَانُ حِينَ يُصْبِحُ لَمْ يُوَافِ فِي الْقِيَامَةِ أَحَدٌ بِمِثْلِ مَا وَافَى

اس چیز کا تذکرہ جب انسان صبح کے وقت اسے پڑھے تو قیامت کے دن

اس شخص جیسا اجر و ثواب اور کسی کے پاس نہیں ہوگا

860 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَفْيَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمِنْهَالِ الضَّرِيرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا

يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ الْقَاسِمِ، عَنْ سُهَيْلٍ، عَنْ سَمِيِّ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ: سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ مِائَةَ مَرَّةٍ، وَإِذَا أَمْسَى كَذَلِكَ، لَمْ

860 - إسناده قوى، وأخرجه أبو داود (5091) في الأدب: باب ماذا يقول إذا أصبح، وأخرجه مسلم (2692) في الذكر والدعاء: باب

فضل التهليل والتسبيح والدعاء، والترمذی (3469) في الدعوات، والنسائی في عمل اليوم والليلة (568) وتقدم عند المؤلف من طرق أخرى

برقم (829) و (859). 861 - وأخرجه أبو داود (5073) في الأدب: باب ماذا يقول إذا أصبح، عن أحمد بن صالح، عن يحيى بن حسان

واسماعيل بن أبي أويس، والنسائی في اليوم والليلة (7) من طريق عمرو بن منصور، والبقوی في شرح السنة (1328) من طريق إسماعيل بن أبي

أويس.

يُوفِ أَحَدٌ مِنَ الْخَلَائِقِ بِمِثْلِ مَا وَافَى. (2:1)

✽✽ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص صبح کے وقت 100 مرتبہ اور شام کے وقت بھی اسی طرح (100 مرتبہ) سبحان اللہ العظیم و بحمدہ پڑھتا ہے تو مخلوق میں سے کسی کا (عمل) اس کے برابر نہیں ہوتا۔“

ذِكْرُ الشَّيْءِ الَّذِي إِذَا، قَالَهُ الْمَرْءُ عِنْدَ الصَّبَاحِ كَانَ مُؤَدِّيًا لِشُكْرِ ذَلِكَ الْيَوْمِ

اس چیز کا تذکرہ کہ جب آدمی صبح کے وقت اسے پڑھے تو وہ شکر ادا کرنے والا شمار ہوگا

861 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا ابْنُ قُتَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَوْهَبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ، عَنْ

سَلِيمَانَ بْنِ بِلَالٍ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ، وَهُوَ رَبِيعَةُ الرَّأْيِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُنْبَسَةَ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ،

(متن حدیث): أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ: اللَّهُمَّ مَا أَصْبَحَ بِي مِنْ

نِعْمَةٍ، أَوْ بِأَحَدٍ مِنْ خَلْقِكَ، فَمِنْكَ وَحَدِّكَ لَا شَرِيكَ لَكَ، فَلَكَ الْحَمْدُ وَلَكَ الشُّكْرُ، فَقَدْ أَدَّى شُكْرَ ذَلِكَ

الْيَوْمِ. (2:1)

✽✽ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کرتے ہیں:

جو شخص صبح کے وقت یہ پڑھتا ہے:

”اے اللہ! آج کے دن مجھے جو بھی نعمت حاصل ہو تیری مخلوق میں سے جس کسی کو جو بھی نعمت حاصل ہو وہ تیری طرف

سے ہے تو ایک ہے تیرا کوئی شریک نہیں، حمد تیرے لئے مخصوص ہے اور شکر بھی تیرے لئے ہے۔“

(نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: وہ شخص اس دن کے شکر کو ادا کر دیتا ہے۔)

ذِكْرُ الشَّيْءِ الَّذِي يَحْتَرِزُ الْمَرْءُ بِهِ مِنْ فَاجِئَةِ الْبَلَاءِ حَتَّى يُمَسِيَ إِذَا قَالَ ذَلِكَ عِنْدَ الصَّبَاحِ،

وَحَتَّى يُصْبِحَ إِذَا قَالَ ذَلِكَ عِنْدَ الْمَسَاءِ

اس چیز کا تذکرہ جس کی وجہ سے آدمی شام تک اچانک آنے والی بلا سے محفوظ رہتا ہے جبکہ آدمی نے اسے صبح

کے وقت پڑھ لیا ہو اور جب شام کے وقت پڑھا ہو تو صبح تک محفوظ رہتا ہے

862 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، مَوْلَى ثَقِيفٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ

عِيْسَى، يَعْنِي الْبِسْطَامِيَّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ عِيَاضٍ، عَنْ أَبِي مَوْدُودٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ الْقُرْظِيِّ، عَنْ أَبَانَ

بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ عُثْمَانَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ: بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا

فِي السَّمَاءِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ، لَمْ تَفْجَأْهُ فَاجِئَةُ بَلَاءٍ حَتَّى يُمَسِيَ، وَمَنْ قَالَهَا حِينَ يُمَسِيَ لَمْ تَفْجَأْهُ فَاجِئَةُ

بَلَاءٍ حَتَّى يُصْبِحَ . (2:1)

وَقَدْ كَانَ أَصَابَهُ الْفَالِجُ فَقِيلَ لَهُ: أَيْنَ مَا كُنْتَ تُحَدِّثُنَا بِهِ؟، قَالَ: إِنَّ اللَّهَ حِينَ أَرَادَ بِي مَا أَرَادَ أَنْسَانِيهَا .

حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص صبح کے وقت تین مرتبہ یہ کلمات پڑھتا ہے: ”اس اللہ کے نام سے برکت حاصل کرتے ہوئے جس کے نام کے ہمراہ زمین اور آسمان میں کوئی چیز نقصان نہیں دیتی ہے اور وہ سننے والا اور علم رکھنے والا ہے۔“

تو شام تک اسے کوئی اچانک مصیبت لاحق نہیں ہوتی جو شام کے وقت یہ کلمات پڑھ لیتا ہے تو صبح تک اسے اچانک کوئی مصیبت لاحق نہیں ہوتی۔

راوی بیان کرتا ہے: اسے فالج ہو گیا، تو انہیں کہا گیا آپ نے ہمیں وہ حدیث سنائی اس پر خود عمل کیوں نہیں کیا، تو انہوں نے بتایا: اللہ تعالیٰ نے میرے بارے میں اس بات کا ارادہ کیا، تو مجھے یہ بات یاد نہیں رہی۔ (یعنی مجھے دعا پڑھنا یاد نہیں رہا)

ذِكْرُ إِجَابِ الْجَنَّةِ لِمَنْ قَالَ: رَضِيْتُ بِاللَّهِ رَبًّا، وَقَرَنَهُ

بِرِضَاهُ بِالْإِسْلَامِ وَالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس شخص کے لئے جنت واجب ہونے کا تذکرہ جو یہ کہتا ہے کہ میں اللہ تعالیٰ کے پروردگار ہونے کے راضی

ہوں اور اس کے ہمراہ وہ اسلام اور نبی اکرم ﷺ سے رضامندی کا بھی اظہار کرتا ہے

863 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْمُثَنِّيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نَمِيرٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْجُبَابِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ شَرِيحٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو هَانِيءٍ التُّجَيْبِيُّ، عَنْ أَبِي عَلِيٍّ الْهَمْدَانِيِّ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:

(متن حدیث): مَنْ قَالَ: رَضِيْتُ بِاللَّهِ رَبًّا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا، وَبِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيًّا، وَجَبَتْ

لَهُ الْجَنَّةُ. (2:1)

(توضیح مصنف): قَالَ أَبُو حَاتِمٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَبُو هَانِيءٍ وَاسْمُهُ: حُمَيْدُ بْنُ هَانِيءٍ مِنْ أَهْلِ مِصْرَ، وَأَبُو

عَلِيٍّ الْهَمْدَانِيُّ اسْمُهُ: عَمْرُو بْنُ مَالِكِ الْجَنْبِيِّ مِنْ ثِقَاتِ أَهْلِ فَلَسْطِينِ

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں: نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے:

”جو شخص یہ کہے میں اللہ تعالیٰ کے پروردگار ہونے اور اسلام کے دین ہونے اور حضرت محمد ﷺ کے نبی ہونے سے

863- إسنادہ قوى، رجاله ثقات رجال مسلم غير أبي علي الجنبى الهمداني، وهو ثقة روى له أصحاب السنن . وأخرجه ابن أبي شعبة

10/241، عن زيد بن الجباب، بهذا الإسناد . وأخرجه أبو داود (1529) فى الصلاة باب فى الاستغفار، والنسائي فى عمل اليوم والليلة (5)

وصححه الحاكم 1/518 ووافقه الذهبى . وأخرجه النسائي فى عمل اليوم والليلة (6) . وأخرجه مطولاً أحمد 3/14 من طريق يحيى بن إسحاق .

راضی ہوں۔ (یعنی میں ان پر ایمان رکھتا ہوں) اس شخص کے لئے جنت واجب ہو جاتی ہے۔
 (امام ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ابو ہانی نامی راوی کا نام حمید بن ہانی ہے۔ یہ مصر سے تعلق رکھتے ہیں جبکہ ابو علی ہمدانی کا نام عمرو بن مالک جنبی ہے۔ یہ فلسطین سے تعلق رکھنے والے ثقہ راوی ہیں۔

ذِكْرُ الشَّيْءِ الَّذِي إِذَا قَالَهُ الْمَرْءُ عِنْدَ الْكَرْبِ يُرْتَجَى لَهُ زَوَالُهَا عَنْهُ
 اس چیز کا تذکرہ جب آدمی مصیبت کے وقت اسے پڑھ لے تو پھر یہ امید کی جاسکتی ہے
 کہ وہ مصیبت اس سے زائل ہو جائے گی

864 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا أَبُو يَعْلَى، حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَرَعَةَ بْنِ الْبَرِيدِ، حَدَّثَنَا عَنَابُ بْنُ حَرْبٍ أَبُو بَشِيرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ الْخَزَّازُ، عَنْ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، (متن حدیث): أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمَعَ أَهْلَ بَيْتِهِ، فَقَالَ: إِذَا أَصَابَ أَحَدَكُمْ غَمٌّ أَوْ كَرْبٌ، فَلْيَقُلْ: اللَّهُ اللَّهُ رَبِّي، لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا. (2:1)

اسمُ أَبِي عَامِرٍ الْخَزَّازُ: صَالِحُ بْنُ رُسْتَمٍ رَوَى لَهُ أَرْبَعُونَ حَدِيثًا، مِنْ ثِقَاتِ أَهْلِ الْبَصْرَةِ
 سیدہ عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے گھر والوں کو اکٹھا کیا اور ارشاد فرمایا: جب تم میں سے کسی کو کوئی غم یا مصیبت لاحق ہو جائے تو وہ یہ کلمات پڑھے:
 ”اللہ میرا پروردگار ہے میں کسی کو اس کا شریک نہیں ٹھہراتا۔“

ابو عامر خزاز نامی راوی کا نام صالح بن رستم ہے۔ ان کے حوالے سے چالیس روایات نقل کی گئی ہیں اور یہ بصرہ سے تعلق رکھنے والے ثقہ راویوں میں سے ایک ہیں۔

ذِكْرُ الْأَمْرِ بِالتَّهْلِيلِ وَالتَّسْبِيحِ لِلَّهِ جَلَّ وَعَلَا مَعَ التَّحْمِيدِ لِمَنْ أَصَابَتْهُ شِدَّةٌ أَوْ كَرْبٌ
 اس بات کا تذکرہ جس شخص کو کوئی شدت یا پریشانی لاحق ہو تو وہ تحمید کے ہمراہ
 ”لا اله الا الله“ پڑھے گا اور اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرے گا

865 - (سند حدیث): أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ وَرْدَانَ بِالْفُسْطَاطِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَّادٍ، قَالَ: أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ، عَنْ ابْنِ عَجَلَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبِ الْفَرَطِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَّادٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، أَنَّهُ قَالَ: (متن حدیث): لَقَّنَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ الْكَلِمَاتِ، وَأَمَرَنِي أَنْ أَصَانِحِي كَرْبٌ أَوْ

شِدَّةٌ أَقُولُهُنَّ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ، سُبْحَانَهُ وَتَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ
الْعَالَمِينَ. (1: 104)

✿✿ حضرت علی بن ابوطالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے چند کلمات کی تعلیم دی تھی۔ آپ نے مجھے یہ
ہدایت کی تھی جب بھی مجھے کوئی تکلیف یا مصیبت لاحق ہو تو میں یہ کلمات پڑھ لوں۔

”اللہ تعالیٰ کے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے جو بردبار اور معزز ہے۔ اللہ کی ذات پاک ہے وہ برکت والا ہے جو عظیم عرش کا
پروردگار ہے حمد اللہ تعالیٰ کے لئے مخصوص ہے جو تمام جہانوں کا پروردگار ہے۔“



865- إسناده قوى، وأخرجه أحمد 1/94 من طريق يونس، عن الليث، بهذا الإسناد. وأخرجه النسائي في عمل اليوم والليلة (630) و
(631)، والحاكم 1/508 وصححه ووافقه الذهبي. وأخرجه أحمد 1/91 من طريق أسامة بن زيد، والنسائي في عمل اليوم والليلة (629) من
طريق أبان بن صالح.